Bu eserin;

kataloglanması, dijital ortama aktarılması ve

elektronik ortamda kullanıma sunulması

İstanbul Kalkınma Ajansı (İSTKA)'nın desteğiyle

İBB Kültür ve Sosyal İşler Daire Başkanlığı

Kütüphane ve Müzeler Müdürlüğü (Atatürk Kitaplığı)

tarafından gerçekleştirilmiştir.

Proje No	:	İSTKA/2012/BIL/233
Destek Programı	:	Bilgi Odaklı Ekonomik Kalkınma Mali Destek Programı
Projeyi Destekleyen	:	İstanbul Kalkınma Ajansı (İSTKA)
Proje Adı	:	Osmanlı Dönemi Nadir Eserlerin Kataloglanması, Dijital Ortama Aktarılması ve Elektronik Ortamda Kullanıma Sunulması
Proje Sahibi Kuruluş	:	İBB Kültür ve Sosyal İşler Daire Başkanlığı
Proje Yüklenicisi	:	Yordam BT Ltd. Şti.
Proje Uygulama Yeri	:	Kütüphane ve Müzeler Müdürlüğü - Atatürk Kitaplığı İSTANBUL – Beyoğlu

Bu sayısal kopya; eğitim - öğretim, bilimsel araştırma veya haber amacıyla kullanılabilir.
Ticari ya da başka bir amaçla kullanımı yasaktır.

سالنامهٔ نظارت معارف عمومیه

دردنجی دفعه اوله رق ترتیب اولنمشدر

١٣١٩

سنهٔ هجریه سنه مخصوصدر

دار الخلافة العلیة

مطبعهٔ عامره

١٣١٩

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

YAHYA EĞLİ
TEBERRÜ
1942

İSTANBUL
BÜYÜKŞEHİR
BELEDİYESİ
ATATÜRK KİTAPLIĞI

سالنامۀ نظارت معارف عمومیه

دردنجی سنه

YAHYA RECAİ
277/1

۱۳۱۹ سنۀ هجریه سنه مخصوصدر

دار الخلافة العلیة

۱۳۱۹

مطبعۀ عامره

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

فهرست

ولایات شاهانه

الویهٔ غیر ملحقه

YAHYA REFAI

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مقدمه

جناب رب منان ایام عمر وعافیت سنیهٔ حضرت خلافتپناهیلرینی فراوان وممالک محروسهٔ ظل اللهیلرینی دائما انوار عدل واحسان ملوکانه‌لریله تابان وممالک سائره‌یه غبطه رسان بیورسون آمین

عهد همایون تاجدار یلری هر درلو آثار ترقیات واعمارانک وقت مرهونه ظهوری اولدرق جلوس میمنت مأنوس همایونلرنده شمدی‌یه قدر یکچن برمدت قلیله ظرفنده ساحه آرای بروز اولان آثار موفقیات جداً جالب مفخرت ومباهات بر درجه‌ده اولدیغی کبی بالخاصه امور معارفجه حصوله کلن تعالی صحیحاً موجب حیرت بر مرتبه‌یه رسیده اولمسنه بناءً بو درجه کثیر اولان آثار عنایات وعواطفی بکنظرده کوزه چارپه‌جق صورتده جامع اولمق اوزره معارف نظارتجه بونده اقدم ایستاتستیق مجموعه‌لری ایله برده سالنامه جمع ونشر ایدلمسی وبوصورتله مؤسسات واصلاحات معارف ایچون علی المفردات بر دفتر میدانه کتیرلمشیدی .

سایهٔ عواطف وایهٔ ملوکانه‌ده کوندن کونه هر درلو ترقیات توالی ایتمکده وبکیدن یکی‌یه برچوق مکاتب ومؤسسات عرفانه وجوده کلمکده بولنمش اولدیغندن مذکور دفترلرک دخی هر سنه ترقیات جدیده‌یی اشتمال ایتمک اوزره تجدیداً واصلاحاً تنظیم وطبع ایدلملری لازمه‌دن اولمسنه مبنی سالنامهٔ

معارفک بیک اوچیوز اون طقوز سنهٔ هجریه‌سنه مخصوص بولنان بو جلدینک دخی اشبو روز فیروز جلوس حضرت خلافتپناهیده نشرینه موفقیت حاصل اولمشدر .

همان جناب حق ولی نعمت اعظم واقدسمز پادشاه معارف پرور وشهریار عواطف کستر افندمز حضرتلرینی الی آخر القیام اریکه آرای عز واجلال ودها بو کبی نیجه آثار خیریه ونافعه حصولی امرنده مظهر توفیقات الهام اشتمال بیورسون .

سالنامهٔ نظارت معارف عمومیه

دردنجی سنه

١٣١٩ سنهٔ هجریه سنه مخصوصدر

دار الخلافة العلیة

١٣١٩

مطبعهٔ عامره

دار الطباعة العامرة

١٣٤٧

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

فهرست

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ
ATATÜRK KİTAPLIĞI

مقدمه

جناب رب منان ايام عمر وعافيت سنيهٔ حضرت خلافتپناهيلرينى فراوان وممالك محروسهٔ ظل اللهيلرينى دائما انوار عدل واحسان ملوكانه‌لريله تابان وممالك سائره‌يه غبطه رسان بيورسون آمين

عهد همايونده تاجداريلرى هر درلو آثار ترقيات واعمارانك وقت مرهونه ظهورى اولەرق جلوس ميمنت مأنوس همايونلرندن شمدى‌يه قدر يكن بر مدت قليله ظرفنده ساحه آراى بروز اولان آثار موفقيات جدأ جالب مفخرت ومباهات بر درجه‌ده اولديغى كبى بالخاصه امور معارفجه حصوله كلن تعالى صحيحاً موجب حيرت بر مرتبه‌يه رسيده اولمسنه بناءً بو درجه كثير اولان آثار عنايات وعواطفى بكنظرده كوزه چارپه‌جق صورتده جامع اولمق اوزره معارف نظارتجه بوندن اقدم ايستاتيستيق مجموعه‌لرى ايله برده سالنامه جمع ونشر ايدلمسى وبو صورتله مؤسسات واصلاحات معارف ايچونده على المفردات بر دفتر ميدانه كتيرلمشيدى .

سايهٔ عواطف وايهٔ ملوكانه‌ده كوندن كونه هر درلو ترقيات توالى ايتمكده ويكيدن يكى‌يه بر چوق مكاتب ومؤسسات عرفانه وجوده كلمكده بولنمش اولديغندن مذكور دفترلرك دخى هر سنه ترقيات جديده‌يى اشتمال ايتمك اوزره تجديداً واصلاحاً تنظيم وطبع ايدلملرى لازمه‌دن اولمسنه مبنى سالنامهٔ

معارفك بيك اوچيوز اون طقوز سنهٔ هجريه‌سنه مخصوص بولنان بو جلدينك دخى اشبو روز فيروز جلوس حضرت خلافتپناهيده نشرينه موفقيت حاصل اولمشدر .

همان جناب حق ولى نعمت اعظم واقدسمز پادشاه معارف پرور وشهريار عواطف كستر افندمز حضرتلرينى الى آخر القيام اريكه آراى عز واجلال ودها بو كبى نيجه آثار خيريه ونافعه حصولى امرنده مظهر توفيقات الهام اشتمال بيورسون .

دار الطباعة العامرة

١٢٤٧

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

تقويم اوقات وشهور

سنه هجريه ١٣١٩

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

۱۳۱۹ سنهٔ قمریه — سنهٔ مالیه ۱۳۱۷

تاریخ هجریٔ شمسی ۱۲۷۹

غره محرم ۱۳۱۹ (۶ نیسان رومی جمعه کیجه‌سی ۴۶ ۴
جمعه ایرتسی (۷ « « جمعه ایرتسی « غروب قمر ۵۴ ۱۲

ایام	شهور: محرم الحرام	شهور: نیسان رومی	شهور: نیسان افرنجی	روز قاسم	طلوع آفتاب: ساعت	طلوع آفتاب: دقیقه	ظهر: ساعت	ظهر: دقیقه	عصر اول: ساعت	عصر اول: دقیقه	عشا: ساعت	عشا: دقیقه	امساك: ساعت	امساك: دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصهٔ تقویمیه
جمعه ایرتسی	۱	۷	۲۰	۱۶۴	۱۰	۰۰	۵	۷	۸	۵۸	۱	۴۲	۸	۴	رأس سنهٔ هجریهٔ قمریه
بازار	۲	۸	۲۱	۱۶۵	۹	۵۸		۶		۵۷		۴۳		۱	شمسك ثور برجنه تحویلی ۲۰ده
بازار ایرتسی	۳	۹	۲۲	۱۶۶		۵۶		۵		۵۷		۴۳	۷	۵۸	۴۲ (بعد الغروب) اول سنهٔ ثور
صالی	۴	۱۰	۲۳	۱۶۷		۵۲		۴		۵۶		۴۴		۵۵	
چهارشنبه	۵	۱۱	۲۴	۱۶۸		۵۱		۳		۵۵		۴۴		۵۳	
پنجشنبه	۶	۱۲	۲۵	۱۶۹		۴۹		۲		۵۴		۴۵		۴۹	آخر سنهٔ ثور
جمعه	۷	۱۳	۲۶	۱۷۰		۴۷		۱		۵۴		۴۵		۴۶	
جمعه ایرتسی	۸	۱۴	۲۷	۱۷۱		۴۴	۵	۰۰		۵۳		۴۶		۴۴	
بازار	۹	۱۵	۲۸	۱۷۲		۴۲	۴	۵۹		۵۱		۴۶		۴۱	
بازار ایرتسی	۱۰	۱۶	۲۹	۱۷۳		۴۰		۵۸		۵۰		۴۷		۳۷	یوم عاشورا
صالی	۱۱	۱۷	۳۰	۱۷۴		۳۸		۵۷		۵۰		۴۷		۳۶	
چهارشنبه	۱۲	۱۸	۱	۱۷۵		۳۶		۵۶		۴۹		۴۸		۳۳	مایس افرنجی ۳۱
پنجشنبه	۱۳	۱۹	۲	۱۷۶		۳۴		۵۴		۴۸		۴۸		۳۰	
جمعه	۱۴	۲۰	۳	۱۷۷		۳۲		۵۳		۴۸		۴۹		۲۸	
جمعه ایرتسی	۱۵	۲۱	۴	۱۷۸		۳۰		۵۲		۴۷		۴۹		۲۵	
بازار	۱۶	۲۲	۵	۱۷۹		۲۸		۵۱		۴۶		۵۰		۲۲	
بازار ایرتسی	۱۷	۲۳	۶	۱		۲۶		۵۰		۴۵		۵۰		۲۰	روز حضر ۱۸۶
صالی	۱۸	۲۴	۷	۲		۲۴		۴۹		۴۵		۵۱		۱۷	
چهارشنبه	۱۹	۲۵	۸	۳		۲۲		۴۸		۴۴		۵۲		۱۵	
پنجشنبه	۲۰	۲۶	۹	۴		۲۰		۴۷		۴۴		۵۲		۱۲	
جمعه	۲۱	۲۷	۱۰	۵		۱۸		۴۷		۴۳		۵۳		۱۰	
جمعه ایرتسی	۲۲	۲۸	۱۱	۶		۱۶		۴۷		۴۳		۵۳		۷	
بازار	۲۳	۲۹	۱۲	۷		۱۴		۴۶		۴۲		۵۳		۵	آخر ایام مطر
بازار ایرتسی	۲۴	۳۰	۱۳	۸		۱۲		۴۵		۴۱		۵۴		۳	
صالی	۲۵	۱	۱۴	۹		۱۰		۴۴		۴۱		۵۴		۱	مایس رومی ۳۱
چهارشنبه	۲۶	۲	۱۵	۱۰		۸		۴۳		۴۰		۵۵	۶	۵۸	
پنجشنبه	۲۷	۳	۱۶	۱۱		۷		۴۳		۴۰		۵۶		۵۶	فرنکلرك عروج عیسی
جمعه	۲۸	۴	۱۷	۱۲		۶		۴۳		۳۹		۵۶		۵۴	ع م یورطومی
جمعه ایرتسی	۲۹	۵	۱۸	۱۳		۴		۴۰		۳۹		۵۷		۵۱	

۱۳۱۹ سنهٔ قمریه — سنهٔ مالیه ۱۳۱۷

تاریخ هجریٔ شمسی ۱۲۷۹

غرهٔ صفر ۱۳۱۹ (۵ مایس رومی جمعه ایرتسی صباحی ۱۶ ۱۲
بازار (۶ « « بازار کیجه‌سی غروب قمر ۱۸ ۱۲

ایام	شهور: صفر الخیر	شهور: مایس رومی	شهور: مایس افرنجی	روز حضر	طلوع آفتاب: ساعت	طلوع آفتاب: دقیقه	ظهر: ساعت	ظهر: دقیقه	عصر اول: ساعت	عصر اول: دقیقه	عشا: ساعت	عشا: دقیقه	امساك: ساعت	امساك: دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصهٔ تقویمیه
بازار	۱	۶	۱۹	۱۴	۹	۴	۴	۴۱	۸	۳۸	۱	۵۷	۶	۲۹	
بازار ایرتسی	۲	۷	۲۰	۱۵		۲		۳۹		۳۸		۵۷		۴۷	
صالی	۳	۸	۲۱	۱۶	۹	۰۰		۳۸		۳۷		۵۸		۴۵	
چهارشنبه	۴	۹	۲۲	۱۷	۸	۵۹		۳۸		۳۷		۵۸		۴۴	اولکر فورتنه‌سی
پنجشنبه	۵	۱۰	۲۳	۱۸		۵۸		۳۷		۳۶		۵۹		۴۳	عروج عیسی علیه السلام
جمعه	۶	۱۱	۲۴	۱۹		۵۷		۳۷		۳۶		۵۹		۴۱	
جمعه ایرتسی	۷	۱۲	۲۵	۲۰		۵۶		۳۶		۳۵		۵۹		۳۹	
بازار	۸	۱۳	۲۶	۲۱		۵۵		۳۶		۳۵		۵۹		۳۸	
بازار ایرتسی	۹	۱۴	۲۷	۲۲		۵۴		۳۵		۳۴		۵۹		۳۶	
صالی	۱۰	۱۵	۲۸	۲۳		۵۳		۳۵		۳۴	۲	۰۰		۳۵	اغاز کرما
چهارشنبه	۱۱	۱۶	۲۹	۲۴		۵۲		۳۴		۳۳	۲	۱		۳۳	
پنجشنبه	۱۲	۱۷	۳۰	۲۵		۵۱		۳۴		۳۳		۱		۳۲	قباق ملتمی ۴۰
جمعه	۱۳	۱۸	۳۱	۲۶		۵۰		۳۳		۳۳		۱		۳۱	
جمعه ایرتسی	۱۴	۱۹	۱	۲۷		۴۹		۳۳		۳۳		۲		۳۰	حزیران افرنجی ۳۰
بازار	۱۵	۲۰	۲	۲۸		۴۹		۳۲		۳۲		۲		۲۹	
بازار ایرتسی	۱۶	۲۱	۳	۲۹		۴۸		۳۲		۳۲		۲		۲۸	
صالی	۱۷	۲۲	۴	۳۰		۴۸		۳۲		۳۲		۳		۲۷	
چهارشنبه	۱۸	۲۳	۵	۳۱		۴۷		۳۲		۳۲		۳		۲۶	
پنجشنبه	۱۹	۲۴	۶	۳۲		۴۷		۳۲		۳۲		۳		۲۶	
جمعه	۲۰	۲۵	۷	۳۳		۴۷		۳۲		۳۲		۳		۲۵	اربعین عاشورا
جمعه ایرتسی	۲۱	۲۶	۸	۳۴		۴۷		۳۲		۳۲		۳		۲۵	مبدأ موسم حصاد
بازار	۲۲	۲۷	۹	۳۵		۴۶		۳۲		۳۲		۳		۲۴	
بازار ایرتسی	۲۳	۲۸	۱۰	۳۶		۴۶		۳۲		۳۲		۳		۲۴	
صالی	۲۴	۲۹	۱۱	۳۷		۴۶		۳۱		۳۲		۳		۲۴	
چهارشنبه	۲۵	۳۰	۱۲	۳۸		۴۶		۳۱		۳۲		۳		۲۴	
پنجشنبه	۲۶	۳۱	۱۳	۳۹		۴۶		۳۲		۳۲		۳		۲۴	
جمعه	۲۷	۱	۱۴	۴۰		۴۶		۳۲		۳۲		۳		۲۴	حزیران رومی ۳۰
جمعه ایرتسی	۲۸	۲	۱۵	۴۱		۴۶		۳۲		۳۲		۳		۲۴	
بازار	۲۹	۳	۱۶	۴۲		۴۶		۳۲		۳۲		۴		۲۴	
بازار ایرتسی	۳۰	۴	۱۷	۴۳		۴۷		۳۲		۳۲		۴		۲۴	

١٣١٩ سنهٔ قمریه — سنهٔ مالیه ١٣١٧

تاریخ هجریٔ شمسی ١٢٧٩

غرهٔ ربیع الاول ١٣١٩ صالی { ٣ حزیران رومی بازار کونی ٧ ٥٠ ء
{ ٥ « « صالی کیجه‌سی غروب قمر ٣٦ ١٢

ایام	ربیع الاول	حزیران رومی	حزیران افرنجی	روز خضر	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصهٔ تقویمیه
صالی	١	٥	١٨	٤٤	٨	٤٧	٤	٣٢	٨	٣٢	٢	٣	٦	٢٥	
چهارشنبه	٢	٦	١٩	٤٥		٤٧		٣٣		٣٣		٢		٢٥	
پنجشنبه	٣	٧	٢٠	٤٦		٤٧		٣٣		٣٣		٢		٢٦	
جمعه	٤	٨	٢١	٤٧		٤٧		٣٣		٣٣		٢		٢٦	
جمعه ایرتسی	٥	٩	٢٢	٤٨		٤٨		٣٤		٣٤		٢		٢٧	تحویل شمس بسرطان
بازار	٦	١٠	٢٣	٤٩		٤٨		٣٤		٣٤		١		٢٨	٩و٤٢ ع صباحلین
بازار ایرتسی	٧	١١	٢٤	٥٠		٤٩		٣٤		٣٤		١		٢٩	مبدأ فصل صیف
صالی	٨	١٢	٢٥	٥١		٥٠		٣٥		٣٥		١		٣٠	کون دونمی فورطنه‌سی
چهارشنبه	٩	١٣	٢٦	٥٢		٥١		٣٥		٣٥		١		٣١	
پنجشنبه	١٠	١٤	٢٧	٥٣		٥٢		٣٦		٣٦	٢	٠٠		٣٢	
جمعه	١١	١٥	٢٨	٥٤		٥٣		٣٦		٣٦	٢	٠٠		٣٣	
جمعه ایرتسی	١٢	١٦	٢٩	٥٥		٥٤		٣٧		٣٧	٢	٠٠		٣٤	
بازار	١٣	١٧	٣٠	٥٦		٥٥		٣٧		٣٧	١	٥٩	٧	٣٦	
بازار ایرتسی	١٤	١٨	١	٥٧		٥٦		٣٨		٣٨		٥٨		٣٧	تموز افرنجی ٣٦
صالی	١٥	١٩	٢	٥٨		٥٧		٣٨		٣٨		٥٨		٤٠	
چهارشنبه	١٦	٢٠	٣	٥٩		٥٨		٣٩		٣٨		٥٨		٤٣	اول ایام سموم ٥٣
پنجشنبه	١٧	٢١	٤	٦٠	٩	٠٠		٣٩		٣٩		٥٧		٤٥	
جمعه	١٨	٢٢	٥	٦١		١		٤٠		٤٠		٥٧		٤٧	
جمعه ایرتسی	١٩	٢٣	٦	٦٢		٢		٤٩		٤٠		٥٦		٤٩	
بازار	٢٠	٢٤	٧	٦٣		٤		٤١		٤٠		٥٦		٥١	ولادت یحیی ع م
بازار ایرتسی	٢١	٢٥	٨	٦٤		٥		٤٢		٤١		٥٦		٥٣	
صالی	٢٢	٢٦	٩	٦٥		٧		٤٢		٤٢		٥٥		٥٥	
چهارشنبه	٢٣	٢٧	١٠	٦٦		١٠		٤٣		٤٢		٥٤		٥٧	فورطنه
پنجشنبه	٢٤	٢٨	١١	٦٧		١١		٤٤		٤٣		٥٤		٥٩	
جمعه	٢٥	٢٩	١٢	٦٨		١٣		٤٤		٤٣		٥٣		١	
جمعه ایرتسی	٢٦	٣٠	١٣	٦٩		١٤		٤٦		٤٤		٥٣		٣	
بازار	٢٧	١	١٤	٧٠		١٦		٤٧		٤٤		٥٢		٥	تموز رومی ٣١
بازار ایرتسی	٢٨	٢	١٥	٧١		١٨		٤٨		٤٥		٥٢		٨	
صالی	٢٩	٣	١٦	٧٢		١٩		٤٨		٤٥		٥١		١٠	
چهارشنبه	٣٠	٤	١٧	٧٣		٢١		٤٩		٤٦		٥١		١٢	

١٣١٩ سنهٔ قمریه — سنهٔ مالیه ١٣١٧

تاریخ هجریٔ شمسی ١٢٧٩

غرهٔ ربیع الاخر ١٣١٩ پنجشنبه { ٣ تموز رومی صالی کیجه‌سی ٤ ٣١ ء ده
{ ٥ « « پنجشنبه « غروب قمر ٣٥ ١٢

ایام	ربیع الآخر	تموز رومی	تموز افرنجی	روز خضر	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصهٔ تقویمیه
پنجشنبه	١	٥	١٨	٧٤	٩	٢٢	٤	٥٠	٨	٤٧	١	٥٠	٧	١٥	
جمعه	٢	٦	١٩	٧٥		٢٤		٥١		٤٨		٥٠		١٧	
جمعه ایرتسی	٣	٧	٢٠	٧٦		٢٦		٥٣		٤٨		٤٩		٢٠	
بازار	٤	٨	٢١	٧٧		٢٨		٥٣		٤٩		٤٩		٢٣	
بازار ایرتسی	٥	٩	٢٢	٧٨		٣٠		٥٤		٥٠		٤٨		٢٦	
صالی	٦	١٠	٢٣	٧٩		٣٢		٥٦		٥٠		٤٨		٢٨	تحویل شمس باسد
چهارشنبه	٧	١١	٢٤	٨٠		٣٤		٥٧		٥١		٤٧		٣١	ق ٤٩ ع ٨ اقشام اوزری
پنجشنبه	٨	١٢	٢٥	٨١		٣٦		٥٨		٥٢		٤٧		٣٤	
جمعه	٩	١٣	٢٦	٨٢		٣٨		٥٩	٩	٥٣		٤٦		٣٧	
جمعه ایرتسی	١٠	١٤	٢٧	٨٣		٤٠	٥	٠٠		٥٤		٤٦		٣٩	
بازار	١١	١٥	٢٨	٨٤		٤٣		١		٥٤		٤٥		٤٢	
بازار ایرتسی	١٢	١٦	٢٩	٨٥		٤٤		٢		٥٥		٤٥		٤٥	
صالی	١٣	١٧	٣٠	٨٦		٤٧		٣		٥٦		٤٤		٤٧	
چهارشنبه	١٤	١٨	٣١	٨٧		٤٩		٥		٥٧		٤٤		٥٠	
پنجشنبه	١٥	١٩	١	٨٨		٥١		٦		٥٧		٤٣		٥٣	اغستوس افرنجی ٣١
جمعه	١٦	٢٠	٢	٨٩		٥٤		٧		٥٨		٤٣		٥٦	اول ایام باخور ٨
جمعه ایرتسی	١٧	٢١	٣	٩٠		٥٦		٨		٥٨		٤٢		٥٨	
بازار	١٨	٢٢	٤	٩١		٥٨		٩		٥٩		٤٢		٢	
بازار ایرتسی	١٩	٢٣	٥	٩٢	١٠	٠٠		١١		٠٠		٤١	٨	٥	
صالی	٢٠	٢٤	٦	٩٣		٣		١٢		١		٤١		٨	
چهارشنبه	٢١	٢٥	٧	٩٤		٥		١٣		٢		٤٠		١١	
پنجشنبه	٢٢	٢٦	٨	٩٥		٨		١٤		٣		٤٠		١٤	آخر ایام باخور
جمعه	٢٣	٢٧	٩	٩٦		١٠		١٦		٤		٤٠		١٧	
جمعه ایرتسی	٢٤	٢٨	١٠	٩٧		١٣		١٧		٤		٣٩		١٩	نهایت قوهٔ کرما
بازار	٢٥	٢٩	١١	٩٨		١٥		١٨		٥		٣٩		٢١	
بازار ایرتسی	٢٦	٣٠	١٢	٩٩		١٧		١٩		٦		٣٨		٢٥	
صالی	٢٧	٣١	١٣	١٠٠		٢٠		٢٠		٦		٣٨		٢٨	اغستوس رومی
چهارشنبه	٢٨	١	١٤	١٠١		٢٢		٢١		٦		٣٨		٣١	اول صوم مریم ١٥
پنجشنبه	٢٩	٢	١٥	١٠٢		٢٤		٢٢		٧		٣٧		٣٤	
جمعه															

١٣١٩ سنۀ قمریه — سنۀ مالیه ١٣١٧

تاریخ هجریٔ شمسی ١٢٧٩

غره جماذی الاولی ١٣١٩ (١ اغستوس رومی چهارشنبه کونی ١٦ ٣ ء
جمعه کونی (٣ « « جمعه کیجه سی غروب قمر ١٢ ١٢

ایام	جماذی الاولی ٣٠	اغستوس رومی	اغستوس افرنجی	روز خضر	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصۀ تقویمیه
جمعه	١	٣	١٦	١٠٣	١٠	٢٤	٥	٢٢	٩	٧	١	٣٧	٨	٣٧	
جمعه ایرتسی	٢	٤	١٧	١٠٤		٣١		٢٥		٨		٣٦		٤٠	
بازار	٣	٥	١٨	١٠٥		٣٢		٢٦		٩		٣٦		٤٣	
بازار ایرتسی	٤	٦	١٩	١٠٦		٣٤		٢٧		٩		٣٦		٤٦	
صالی	٥	٧	٢٠	١٠٧		٣٧		٢٩		١٠		٣٥		٤٩	
چهارشنبه	٦	٨	٢١	١٠٨		٣٩		٣٠		١١		٣٥		٥٢	
پنجشنبه	٧	٩	٢٢	١٠٩		٤٢		٣١		١٢		٣٥		٥٥	تغیر اوراق
جمعه	٨	١٠	٢٣	١١٠		٤٥		٣٣		١٢		٣٥		٥٨	
جمعه ایرتسی	٩	١١	٢٤	١١١		٤٧		٣٤		١٣		٣٤	٩	١	شمسك سنبله برجه تحویلی ٨ ع ٤٩ ٥
بازار	١٠	١٢	٢٥	١١٢		٥٠		٣٥		١٤		٣٤		٤	اخر باد سموم
بازار ایرتسی	١١	١٣	٢٦	١١٣		٥٢		٣٦		١٤		٣٤		٦	
صالی	١٢	١٤	٢٧	١١٤		٥٥		٣٨		١٥		٣٣		٩	
چهارشنبه	١٣	١٥	٢٨	١١٥		٥٨		٤٠		١٦		٣٣		١٢	
پنجشنبه	١٤	١٦	٢٩	١١٦	١١	١		٤١		١٦		٣٣		١٥	
جمعه	١٥	١٧	٣٠	١١٧		٣		٤٢		١٧		٣٣		١٨	
جمعه ایرتسی	١٦	١٨	٣١	١١٨		٦		٤٤		١٨		٣٣		٢١	
بازار	١٧	١٩	١	١١٩		٩		٤٥		١٨		٣٢		٢٤	
بازار ایرتسی	١٨	٢٠	٢	١٢٠		١٢		٤٦		١٩		٣٢		٢٧	١ جلوس همایون ایلول افرنجی ٣٠ (سنۀ قمریه ١٢٩٣ سنۀ مالیه ١٢٩٢)
صالی	١٩	٢١	٣	١٢١		١٥		٤٨		٢٠		٣٢		٣٠	
چهارشنبه	٢٠	٢٢	٤	١٢٢		١٧		٤٩		٢٠		٣٢		٣٣	
پنجشنبه	٢١	٢٣	٥	١٢٣		٢٠		٥١		٢١		٣٢		٣٦	
جمعه	٢٢	٢٤	٦	١٢٤		٢٣		٥٢		٢١		٣٢		٣٩	
جمعه ایرتسی	٢٣	٢٥	٧	١٢٥		٢٥		٥٣		٢٢		٣١		٤٢	
بازار	٢٤	٢٦	٨	١٢٦		٢٨		٥٥		٢٣		٣١		٤٥	
بازار ایرتسی	٢٥	٢٧	٩	١٢٧		٣١		٥٦		٢٣		٣١		٤٨	
صالی	٢٦	٢٨	١٠	١٢٨		٣٣		٥٧		٢٤		٣١		٥١	
چهارشنبه	٢٧	٢٩	١١	١٢٩		٣٦		٥٨		٢٤		٣١		٥٤	
پنجشنبه	٢٨	٣٠	١٢	١٣٠		٣٩		٥٩		٢٥		٣١		٥٧	
جمعه	٢٩	٣١	١٣	١٣١		٤١	٦	٠٠		٢٥		٣١	١٠	٠٠	
جمعه ایرتسی	٣٠	١	١٤	١٣٢		٤٤		١		٢٦		٣١		٣	ایلول رومی ٣٠

١٣١٩ سنۀ قمریه — سنۀ مالیه ١٣١٧

تاریخ هجریٔ شمسی ١٢٨٠

غرۀ جماذی الاخر ١٣١٩ (٣١ اغستوس رومی جمعه کیجه سی ٥٣ ٤ ء
بازار ایرتسی (٢ ایلول « بازار « غروب قمر ٢٢ ١٢

ایام	جماذی الاخره	ایلول رومی	ایلول افرنجی	روز خضر ١٨٦	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصۀ تقویمیه
بازار	١	٢	١٥	١٣٣	١١	٥٠	٦	٥	٩	٢٧	١	٣٠	١٠	٩	
بازار ایرتسی	٢	٣	١٦	١٣٤		٥٢		٧		٢٧		٣٠		١١	
صالی	٣	٤	١٧	١٣٥		٥٥		٩		٢٨		٣٠		١٤	
چهارشنبه	٤	٥	١٨	١٣٦		٥٨		١٠		٢٨		٣٠		١٧	
پنجشنبه	٥	٦	١٩	١٣٧	١٢	١		١١		٢٩		٣٠		٢٠	
جمعه	٦	٧	٢٠	١٣٨		٣		١٣		٢٩		٣٠		٢٢	
جمعه ایرتسی	٧	٨	٢١	١٣٩		٦		١٤		٣٠		٣٠		٢٥	کوکصو پنایری ٣
بازار	٨	٩	٢٢	١٤٠		٩		١٥		٣٠		٣٠		٢٨	
بازار ایرتسی	٩	١٠	٢٣	١٤١		١١		١٧		٣١		٣٠		٣١	تحویل شمس بمیزان ٢ ٥٢ ٤ع کیجه ورأس سنۀ هجریۀ شمسیه ١٢٨٠
صالی	١٠	١١	٢٤	١٤٢		١٤		١٨		٣١		٣٠		٣٤	
چهارشنبه	١١	١٢	٢٥	١٤٣		١٧		٢٠		٣٢		٣٠		٣٧	
پنجشنبه	١٢	١٣	٢٦	١٤٤		٢٠		٢١		٣٢		٣٠		٤٠	
جمعه	١٣	١٤	٢٧	١٤٥		٢٢		٢٢		٣٢		٣٠		٤٢	
جمعه ایرتسی	١٤	١٥	٢٨	١٤٦		٢٥		٢٤		٣٣		٣٠		٤٤	
بازار	١٥	١٦	٢٩	١٤٧		٢٧		٢٥		٣٣		٣٠		٤٧	
بازار ایرتسی	١٦	١٧	٣٠	١٤٨		٣٠		٢٦		٣٤		٣٠		٥٠	
صالی	١٧	١٨	١	١٤٩		٣٣		٢٨		٣٤		٣٠		٥٢	تشرین اول افرنجی ٣١
چهارشنبه	١٨	١٩	٢	١٥٠		٣٥		٢٩		٣٤		٣٠		٥٥	
پنجشنبه	١٩	٢٠	٣	١٥١		٣٨		٣٠		٣٤		٣٠		٥٨	
جمعه	٢٠	٢١	٤	١٥٢		٤١		٣٢		٣٥		٣٠	١١	١	
جمعه ایرتسی	٢١	٢٢	٥	١٥٣		٤٤		٣٣		٣٥		٣٠		٣	
بازار	٢٢	٢٣	٦	١٥٤		٤٦		٣٤		٣٦		٣٠		٦	
بازار ایرتسی	٢٣	٢٤	٧	١٥٥		٤٩		٣٦		٣٦		٣٠		٩	
صالی	٢٤	٢٥	٨	١٥٦		٤٥		٣٧		٣٦		٣٠		١١	
چهارشنبه	٢٥	٢٦	٩	١٥٧		٥٤		٣٨		٣٧		٣٠		١٤	
پنجشنبه	٢٦	٢٧	١٠	١٥٨		٥٧		٣٩		٣٧		٣١		١٧	
جمعه	٢٧	٢٨	١١	١٥٩		٥٩		٤٠		٣٧		٣١		١٩	
جمعه ایرتسی	٢٨	٢٩	١٢	١٦٠		١		٤١		٣٨		٣١		٢٢	
بازار	٢٩	٣٠	١٣	١٦١	١	٤		٤٢		٣٨		٣١		٢٥	
بازار ایرتسی	٣٠	١	١٤	١٦٢		٦		٤٤		٣٨		٣١		٢٧	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

۱۳۱۹ سنۀ قمریه — سنۀ مالیه ۱۳۱۷

تاریخ هجرئ شمسی ۱۲۸۰

غرۀ رجب ۱۳۱۹ (۲۹ ایلول رومی جمعه ایرتسی کونی ۹ ۳۷ اقشام اوزری
بازار کونی (تشرین اول بازار « کیجه‌سی غروب قر ۱۳ ۱۲

ایام	شهور: رجب الفرد	شهور: تشرین اول رومی	شهور: تشرین اول افرنجی	روز خضر	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصۀ تقویمیه
بازارایرتسی	۱	۱	۱۴	۱۶۲	۱	٦	٦	٤٤	۹	۳۸	۱	۳۱	۱۱	۲۷	
صالی	۲	۲	۱۵	۱۶۳		۸		٤٥		۳۸		۳۱		۲۹	لیلۀ شریفۀ رغائب
چهارشنبه	۳	۳	۱٦	۱٦٤		۱۱		٤٦		۳۹		۳۱		۳۱	
پنجشنبه	٤	٤	۱۷	۱٦٥		۱٤		٤۷		۳۹		۳۱		۳٤	
جمعه	٥	٥	۱۸	۱٦٦		۱٦		٤۹		۳۹		۳۱		۳٦	تشرین اول رومی
جمعه‌ایرتسی	٦	٦	۱۹	۱٦۷		۱۹		٥۰		٤۰		۳۱		۳۹	
بازار	۷	۷	۲۰	۱٦۸		۲۱		٥۱		٤۰		۳۲		٤۱	
بازارایرتسی	۸	۸	۲۱	۱٦۹		۲٤		٥۲		٤۰		۳۲		٤۳	
صالی	۹	۹	۲۲	۱۷۰		۲٦		٥٤		٤۱		۳۲		٤٦	
چهارشنبه	۱۰	۱۰	۲۳	۱۷۱		۲۹		٥٥		٤۱		۳۲		٤۸	
پنجشنبه	۱۱	۱۱	۲٤	۱۷۲		۳۱		٥٦		٤۱		۳۲		٥۰	شمسك عقرب برجنه تحویلی ۲۹۱ق ۱۰ع کیجه
جمعه	۱۲	۱۲	۲٥	۱۷۳		۳٤		٥۷		٤۱		۳۲		٥۲	
جمعه‌ایرتسی	۱۳	۱۳	۲٦	۱۷٤		۳٦		٥۸		٤۲		۳۳		٥٥	ولادت حضرت علی رضی الله عنه
بازار	۱٤	۱٤	۲۷	۱۷٥		۳۷		٥۹		٤۲		۳۳		٥۸	
بازارایرتسی	۱٥	۱٥	۲۸	۱۷٦		٤۰	۷	۱		٤۲		۳۳		٥۹	
صالی	۱٦	۱٦	۲۹	۱۷۷		٤۲		۲		٤۲		۳۳	۱۲	۱	
چهارشنبه	۱۷	۱۷	۳۰	۱۷۸		٤٥		۳		٤۳		۳۳		۳	
پنجشنبه	۱۸	۱۸	۳۱	۱۷۹		٤۷		٤		٤۳		۳۳		٥	
جمعه	۱۹	۱۹	۱	۱۸۰		٤۹		٥		٤۳		۳٤		۷	تشرین ثانئ افرنجی ۳۰
جمعه‌ایرتسی	۲۰	۲۰	۲	۱۸۱		٥۱		٦		٤۳		۳٤		۹	
بازار	۲۱	۳۱	۳	۱۸۲		٥۳		۷		٤۳		۳٤		۱۱	
بازارایرتسی	۲۲	۲۱	٤	۱۸۳		٥٥		۸		٤٤		۳٤		۱۳	نهایت قوۀ خریف
صالی	۲۳	۲۲	٥	۱۸٤		٥۷		۹		٤٤		۳٤		۱٤	
چهارشنبه	۲٤	۲۳	٦	۱۸٥		٥۹		۱۰		٤٤		۳٥		۱٦	
پنجشنبه	۲٥	۲٤	۷	۱۸٦	۲	۱		۱۱		٤٤		۳٥		۱۸	
جمعه	۲٦	۲٥	۸	۱		۳		۱۲		٤٤		۳٥		۲۰	روز قاسم
جمعه‌ایرتسی	۲۷	۲٦	۹	۲		٥		۱۳		٤٥		۳٥		۲۲	لیلۀ معراج النبی ع م
بازار	۲۸	۲۷	۱۰	۳		۷		۱٤		٤٥		۳٥		۲۳	
بازارایرتسی	۲۹	۲۸	۱۱	٤		۹		۱٥		٤٥		۳٥		۲٥	
صالی	۳۰	۲۹	۱۲	٥		۱۱		۱٦		٤٥		۳٥		۲۷	

۱۳۱۹ سنۀ قمریه — سنۀ مالیه ۱۳۱۷

تاریخ هجرئ شمسی ۱۲۸۰

غرۀ شعبان ۱۳۱۹ (۲۹ تشرین اول رومی پازارایرتسی کوندز ۳۹ ٤
چهارشنبه) ۳۱ » » چهارشنبه کیجه‌سی غروب قر ٤۳ ۱۲

ایام	شهور: شعبان المعظم	شهور: تشرین اول رومی	شهور: تشرین ثانی افرنجی	روز قاسم	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصۀ تقویمیه
چهارشنبه	۱	۳۱	۱۳	٦	۲	۱۳	۷	۱۷	۹	٤٥	۱	۳٦	۱۲	۲۸	
پنجشنبه	۲	۱	۱٤	۷		۱٥		۱۸		٤٥		۳٦		۳۰	تشرین ثانی رومی
جمعه	۳	۲	۱٥	۸		۱۷		۱۹		٤٥		۳٦		۳۱	
جمعه‌ایرتسی	٤	۳	۱٦	۹		۱۹		۲۰		٤٥		۳٦		۳۳	
پازار	٥	٤	۱٦	۱۰		۲۰		۲۰		٤٦		۳٦		۳٤	
پازارایرتسی	٦	٥	۱۸	۱۱		۲۲		۲۱		٤٦		۳۷		۳٦	
صالی	۷	٦	۱۹	۱۲		۲۳		۲۱		٤٦		۳۷		۳۷	
چهارشنبه	۸	۷	۲۰	۱۳		۲٥		۲۲		٤٦		۳۷		۳۸	
پنجشنبه	۹	۸	۲۱	۱٤		۲٦		۲۲		٤٦		۳۷		۳۹	
جمعه	۱۰	۹	۲۲	۱٥		۲۷		۲۳		٤٦		۳۷		٤۰	
جمعه‌ایرتسی	۱۱	۱۰	۲۳	۱٦		۲۸		۲٤		٤٦		۳۷		٤۲	
پازار	۱۲	۱۱	۲٤	۱۷		۲۹		۲٤		٤٦		۳۷		٤۳	
پازارایرتسی	۱٤	۱۲	۲٥	۱۸		۳۰		۲٥		٤٦		۳۷		٤٤	
صالی	۱٤	۱۳	۲٦	۱۹		۳۱		۲٥		٤۷		۳۷		٤٥	
چهارشنبه	۱٥	۱٤	۲۷	۲۰		۳۲		۲٦		٤۷		۳۷		٤٥	لیلۀ برات سعادت غایات ولادت همایون ۱۲٥۸
پنجشنبه	۱٦	۱٥	۲۸	۲۱		۳۳		۲٦		٤۷		۳۸		٤٦	
جمعه	۱۷	۱٦	۲۹	۲۲		۳٤		۲۷		٤۷		۳۸		٤۷	
جمعه‌ایرتسی	۱۸	۱۷	۳۰	۲۳		۳٥		۲۷		٤۷		۳۸		٤۸	
پازار	۱۹	۱۸	۱	۲٤		۳٦		۲۷		٤۷		۳۸		٤۸	کانون اول افرنجی ۳۱
پازارایرتسی	۲۰	۱۹	۲	۲٥		۳٦		۲۸		٤۷		۳۸		٤۹	
صالی	۲۱	۲۰	۳	۲٦		۳۷		۲۸		٤۷		۳۸		٤۹	
چهارشنبه	۲۲	۲۱	٤	۲۷		۳۷		۲۸		٤۷		۳۸		٥۰	
پنجشنبه	۲۳	۲۲	٥	۲۸		۳۸		۲۹		٤۷		۳۸		٥۰	
جمعه	۲٤	۲۳	٦	۲۹		۳۸		۲۹		٤۷		۳۸		٥۱	یاپراق دوكمنك صوكی
جمعه‌ایرتسی	۲٥	۲٤	۷	۳۰		۳۸		۲۹		٤۷		۳۸		٥۱	
پازار	۲٦	۲٥	۸	۳۱		۳۹		۲۹		٤۷		۳۸		٥۱	
پازارایرتسی	۲۷	۲٦	۹	۳۲		۳۹		۲۹		٤۷		۳۹		٥۲	
صالی	۲۸	۲۷	۱۰	۳۳		۳۹		۲۹		٤۷		۳۹		٥۲	
چهارشنبه	۲۹	۲۸	۱۱	۳٤		۳۹		۲۹		٤۷		۳۹		٥۲	

۱۳۱۹ سنهٔ قمریه — سنهٔ مالیه ۱۳۱۷

تاریخ هجریٔ شمسی ۱۲۸۰

غرهٔ شهر رمضان ۱۳۱۹ | ۲۸ تشرین ثانی رومی چهارشنبه کیجه‌سی ۱۲ ۱۲ (قبل الطلوع)
پنجشنبه | ۲۹ » » پنجشنبه کیجه غروب قمر ۲۶ ۱۲

ایام	شهور: رمضان المبارك	تشرین ثانی رومی	کانون اول افرنجی	روزقاسم	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصهٔ تقویمیه
پنجشنبه	۱	۲۹	۱۲	۳۵	۲	۴۰	۷	۲۹	۹	۴۷	۱	۳۹	۱۲	۵۲	
جمعه	۲	۳۰	۱۳	۳۶		۴۰		۲۹		۴۷		۳۹		۵۲	
جمعه ایرتسی	۳	۱	۱۴	۳۷		۴۰		۲۹		۴۷		۳۸		۴۲	کانون ثانیٔ رومی ۳۱
پازار	۴	۲	۱۵	۳۸		۴۰		۲۹		۴۷		۳۸		۵۲	
پازارایرتسی	۵	۳	۱۶	۳۹		۴۰		۲۹		۴۷		۳۸		۵۵	
صالی	۶	۴	۱۷	۴۰		۳۹		۲۸		۴۷		۳۸		۵۱	
چهارشنبه	۷	۵	۱۸	۴۱		۳۹		۲۸		۴۷		۳۸		۵۱	
پنجشنبه	۸	۶	۱۹	۴۲		۳۹		۲۸		۴۷		۳۸		۵۰	اول شب یلدا ۷
جمعه	۹	۷	۲۰	۴۳		۳۸		۲۸		۴۷		۳۷		۴۹	
جمعه ایرتسی	۱۰	۸	۲۱	۴۴		۳۸		۲۷		۴۷		۳۸		۴۸	شمسك جدی برجنه تحویلی
پازار	۱۱	۹	۲۲	۴۵		۳۷		۲۷		۴۷		۳۸		۴۸	ه ء
پازارایرتسی	۱۲	۱۰	۲۳	۴۶		۳۷		۲۷		۴۷		۳۸		۲۷	۱۴ - ۹ کوندز اول اربعین
صالی	۱۳	۱۱	۲۴	۴۷		۳۶		۲۶		۴۳		۳۸		۳۶	و مبدأ فصل شتا
چهارشنبه	۱۴	۱۲	۲۵	۴۸		۳۵		۲۶		۴۷		۳۸		۴۵	
پنجشنبه	۱۵	۱۳	۲۶	۴۹		۳۴		۲۶		۴۷		۳۸		۴۵	زیارت خرقهٔ سعادت
جمعه	۱۶	۱۴	۲۷	۵۰		۳۳		۲۵		۴۷		۳۸		۴۴	آخر شب یلدا
جمعه ایرتسی	۱۷	۱۵	۲۸	۵۱		۳۲		۲۴		۴۶		۳۸		۴۴	
پازار	۱۸	۱۶	۲۹	۵۲		۳۱		۲۳		۴۶		۳۷		۴۳	
پازارایرتسی	۱۹	۱۷	۳۰	۵۳		۳۰		۲۳		۴۶		۳۷		۴۳	
صالی	۲۰	۱۸	۳۱	۵۴		۲۹		۲۲		۴۶		۳۷		۴۱	
چهارشنبه	۲۱	۱۹	۱	۵۵		۲۷		۲۲		۴۶		۳۷		۴۰	کانون ثانیٔ افرنجی
پنجشنبه	۲۲	۲۰	۲	۵۶		۲۶		۲۱		۴۶		۳۷		۳۹	ورأس سنهٔ میلادیه ۱۹۰۲
جمعه	۲۳	۲۱	۳	۵۷		۲۵		۲۰		۴۶		۳۷		۳۸	
جمعه ایرتسی	۲۴	۲۲	۴	۵۸		۲۳		۱۹		۴۶		۳۷		۳۷	
پازار	۲۵	۲۳	۵	۵۹		۲۲		۱۹		۴۳		۳۶		۳۶	
پازارایرتسی	۲۶	۲۴	۶	۶۰		۲۰		۱۸		۴۶		۳۶		۳۴	
صالی	۲۷	۲۵	۷	۶۱		۱۹		۱۷		۴۵		۳۶		۳۳	لیلهٔ جلیلهٔ قدر
چهارشنبه	۲۸	۲۶	۸	۶۲		۱۷		۱۶		۴۵		۳۶		۳۱	زمهریر فورتنه‌سی
پنجشنبه	۲۹	۲۷	۹	۶۳		۱۶		۱۶		۴۴		۳۶		۳۰	
جمعه	۳۰	۲۸	۱۰	۶۴		۱۴		۱۵		۴۵		۳۶		۲۸	یوم عرفه

۱۳۱۹ سنهٔ قمریه — سنهٔ مالیه ۱۳۱۷

تاریخ هجریٔ شمسی ۱۲۸۰

غرهٔ شوال ۱۳۱۹ | ۲۸ کانون اول جمعه کیجه‌سی ۱۶ ۶
| ۲۹ » » جمعه ایرتسی کیجه‌سی غروب قمر ۴۶ ۱۲

ایام	شهور: شوال المکرم	کانون اول رومی	کانون ثانی افرنجی	روزقاسم ۱۷۹	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصهٔ تقویمیه
جمعه ایرتسی	۱	۲۶	۱۱	۶۵	۲	۱۳	۷	۱۴	۹	۴۵	۱	۳۵	۱۲	۲۷	صلاة عیدفطر س د
پازار	۲	۳۰	۱۲	۶۶		۱۱		۱۴		۴۵		۳۵		۲۵	۳ ۳۱
پازارایرتسی	۳	۳۱	۱۳	۶۷		۹		۱۳		۴۴		۳۵		۲۴	کانون ثانیٔ رومی ۳۱ ورأس
صالی	۴	۱	۱۴	۶۸		۷		۱۲		۴۴		۳۵		۲۲	سنهٔ رومیه ۱۹۰۲
چهارشنبه	۵	۲	۱۵	۶۹		۵		۱۱		۴۴		۳۵		۲۰	
پنجشنبه	۶	۳	۱۶	۷۰		۳		۱۰		۴۴		۳۵		۱۸	
جمعه	۷	۴	۱۷	۷۱		۱		۹		۴۴		۳۴		۱۷	
جمعه ایرتسی	۸	۵	۱۸	۷۲	۱	۵۹		۸		۴۳		۳۴		۱۵	
پازار	۹	۶	۱۹	۷۳		۵۷		۷		۴۳		۳۴		۱۳	
پازارایرتسی	۱۰	۷	۲۰	۷۴		۵۵		۷		۴۳		۳۴		۱۱	شمسك دلو برجنه تحویلی
صالی	۱۱	۸	۲۱	۷۵		۵۳		۶		۴۳		۳۴		۹	ه ء کیجه
چهارشنبه	۱۲	۹	۲۲	۷۶		۵۳		۴		۴۳		۳۴		۷	۴۶ ۹
پنجشنبه	۱۳	۱۰	۲۳	۷۷		۵۱		۳		۴۲		۳۳		۵	
جمعه	۱۴	۱۱	۲۴	۷۸		۴۸		۲		۴۲		۳۳		۳	
جمعه ایرتسی	۱۵	۱۲	۲۵	۷۹		۴۶		۱		۴۲		۳۳		۱	فورتنه
پازار	۱۶	۱۳	۲۶	۸۰		۴۴	۷	۰		۴۲		۳۳	۱۱	۵۹	شدت سرما
پازارایرتسی	۱۷	۱۴	۲۷	۸۱		۴۱	۶	۵۹		۴۱		۳۳		۵۷	
صالی	۱۸	۱۵	۲۸	۷۲		۳۹		۵۸		۴۱		۳۳		۵۴	
چهارشنبه	۱۹	۱۶	۲۹	۸۳		۳۷		۵۶		۴۱		۳۲		۵۳	
پنجشنبه	۲۰	۱۷	۳۰	۸۴		۳۴		۵۵		۴۱		۳۲		۵۰	آخر اربعین
جمعه	۲۱	۱۸	۳۱	۸۵		۳۲		۵۴		۴۰		۳۲		۴۷	واول خمسین ۵۰
جمعه ایرتسی	۲۲	۱۹	۱	۸۶		۲۹		۵۳		۴۰		۳۲		۴۵	شباط افرنجی ۲۸
پازار	۲۳	۲۰	۲	۸۷		۲۷		۵۲		۴۰		۳۲		۴۲	
پازارایرتسی	۲۴	۲۱	۳	۸۸		۲۴		۵۰		۳۹		۳۲		۴۰	
صالی	۲۵	۲۲	۴	۸۹		۲۲		۴۹		۳۹		۳۱		۳۸	
چهارشنبه	۲۶	۲۳	۵	۹۰		۱۹		۴۹		۳۹		۳۱		۳۵	غایت قوت سرما
پنجشنبه	۲۷	۲۴	۶	۹۱		۱۷		۴۶		۳۸		۳۱		۳۳	
جمعه	۲۸	۲۵	۷	۹۳		۱۴		۴۵		۳۸		۳۱	۱۱	۳۰	
جمعه ایرتسی	۲۹	۲۶	۸	۹۳		۱۲		۴۴		۳۸		۳۱	۱۰	۲۸	
						۹									

١٣١٩ سنهٔ قمریه — سنهٔ مالیه ١٣١٧

تاریخ هجریٔ شمسی ١٢٨٠

غرهٔ ذی القعده ١٣١٩ (٢٦ كانون ثانی رومی جمعه ایرتسی كونی ٤٨ ٩ (ق ع)
پازار (٢٧ » » پازار كیجه‌سی غروب قمر ١١ ١٢

ایام	شهور: ذی القعدة الشریفه	كانون ثانی رومی	شباط افرنجی	روز قاسم	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصهٔ تقویمیه
پازار	١	٢٧	٩	٩٤	٣	٧		٤١	٩	٣٨	١	٣١	١١	٢٦	
پازارایرتسی	٢	٢٨	١٠	٩٥		٥		٤٠		٣٧		٣١		٢٣	فرنكلرك پرهیزی
صالی	٣	٢٩	١١	٩٦		٢		٣٦		٧٧		٣٠		٢١	
چهارشنبه	٤	٣٠	١٢	٩٧	١	٠		٣٧		٧٧		٣٠		١٨	
پنجشنبه	٥	٣١	١٣	٩٨	١٢	٥٧		٣٦		٣٦		٣٠		١٥	
جمعه	٦	١	١٤	٩٩		٥٥		٢٥		٣٦		٣٠		١٢	شباط رومی ٢٨
جمعه‌ایرتسی	٧	٢	١٥	١٠٠		٥٢		٣٣		٣٦		٣٠		١٠	اغاج دیكمی موسمی
پازار	٨	٣	١٦	١٠١		٤٩		٣٢		٣٥		٣٠		٧	
پازارایرتسی	٩	٤	١٧	١٠٢		٤٦		٣١		٣٥		٣٠		٤	
صالی	١٠	٥	١٨	١٠٣		٤٤		٢٩		٣٥		٣٠		٢	ازدواج طیور
چهارشنبه	١١	٦	١٩	١٠٤		٤١		٢٨		١٤		٣٠	١١	٠	
پنجشنبه	١٢	٧	٢٠	١٠٥		٣٨		٣٧		٣٤		٣٠	١٠	٥٧	جمرهٔ اولی بهوا
جمعه	١٣	٨	٢١	١٠٦		٣٦		٣٥		٣٣		٣٠		٥٦	
جمعه‌ایرتسی	١٤	٩	٢٢	١٠٧		٣٣		٢٤		٣٣		٣٠		٥١	
پازار	١٥	١٠	٢٣	١٠٨		٣٠		٢٣		٣٣		٣٠		٤٩	
پازارایرتسی	١٦	١١	٢٤	١٠٩		٢٨		٠١		٣٢		٣٠		٤٦	
صالی	١٧	١٢	٢٥	١١٠		٢٥		٢٠		٢٢		٣٠		٤٣	
چهارشنبه	١٨	١٣	٢٦	١١١		٢٣		١٩		٣١		٣٠		٤٠	
پنجشنبه	١٩	١٤	٢٧	١١٢		١٩		١٧		٣١		٣٠		٣٨	جمرهٔ ثانیه بآب
جمعه	٢٠	١٥	٢٨	١١٣		١٧		١٦		٣٠		٣٠		٣٥	
جمعه‌ایرتسی	٢١	١٦	١	١١٤		١٤		١٤		٣٠		٣٠		٣٢	مارت افرنجی ٣١
پازار	٢٢	١٧	٢	١١٥		١١		١٣		٢٩		٣٠		٣٠	
پازارایرتسی	٢٣	١٨	٣	١١٦		٨		١٢		٢٩		٣٠		٢٧	
صالی	٢٤	١٩	٤	١١٧		٥		١٦		٢٨		٣٠		٢٣	
چهارشنبه	٢٥	٢٠	٥	١١٨		٣		٩		٩٨		٣٠		٢١	جریان ماء اشجار
پنجشنبه	٢٦	٢١	٦	١١٩	١٢	٠٥		٧		٢٧		٣٠		١٨	جمرهٔ ثالثه بخاك
جمعه	٢٧	٢٢	٣	١٢٠	١١	٥٧		٦		٢٧		٣٠		١٥	قلم آشیسی زمانی فورتنه
جمعه‌ایرتسی	٢٨	٢٣	٨	١٢١		٥٤		٥		٢٩		٣٠		١٢	
پازار	٢٩	٢٤	٩	١٢٢		٥٣		٣		٢٦		٣٠		٩	
پازارایرتسی	٣٠	٢٥	١٠	١٢٣		٤٩		٢		٢٥		٣٠		٦	اورتوروقسلرك بیوك پرهیزی

١٣١٩ سنهٔ قمریه — سنهٔ مالیه ١٣١٨

تاریخ هجریٔ شمسی ١٢٨٠

غرهٔ ذی الحجه ١٣١٩ (٢٥ شباط رومی پازار ایرتسی كیجه‌سی ٤١ ١٠ (ق ع)
صالی (٢٦ » » صالی كیجه‌سی غروب قمر ٤٢ ١٢

ایام	شهور: ذی الحجة الشریفه	شباط رومی	مارت افرنجی	١٨٩ روز قاسم	طلوع آفتاب ساعت	طلوع آفتاب دقیقه	ظهر ساعت	ظهر دقیقه	عصر اول ساعت	عصر اول دقیقه	عشا ساعت	عشا دقیقه	امساك ساعت	امساك دقیقه	احوال مواسم و ایام مخصوصهٔ تقویمیه
صالی	١	٢٦	١١	١٢٤	١١	٤٦	٦	٠٠	٩	٢٥	١	٣١	١٠	٣	اول برد العجوز
چهارشنبه	٢	٢٧	١٢	١٢٥		٤٤	٥	٥٩		٢٤		٣١	١٠	٠٠	
پنجشنبه	٣	٢٨	١٣	١٢٦		٤١		٥٨		٢٤		٣١		٥٧	مارت رومی ٣١ رأس سنهٔ مالیه ١٣١٨
جمعه	٤	١	١٤	١٢٧		٣٨		٥٦		٢٤		٣١		٥٤	
جمعه‌ایرتسی	٥	٢	١٥	١٢٨		٣٥		٥٥		٢٣		٣١		٥٢	آمدن قرلنغج
پازار	٦	٣	١٦	١٢٩		٣٢		٥٤		٢٣		٣١		٤٩	
پازارایرتسی	٧	٤	١٧	١٣٠		٢٩		٥٢		٢٢		٣٢		٤٦	
صالی	٨	٥	١٨	١٣١		٢٦		٥١		٢٢		٣٢		٤٣	
چهارشنبه	٩	٦	١٩	١٣٢		٢٣		٤٩		٢١		٣٢		٤٠	یوم عرفه
پنجشنبه	١٠	٧	٢٠	١٣٣		٢٠		٤٨		٢١		٣٢		٣٧	عید اضحی صلاة س ١٢ د ٣١
جمعه	١١	٨	٢١	١٣٤		١٨		٤٦		٢٠		٣٢		٣٤	
جمعه‌ایرتسی	١٢	٩	٢٢	١٣٥		١٥		٤٥		٢٠		٣٣		٣١	نوروز سلطانی ٥٥ ٨ كوندز (ع ق)
پازار	١٣	١٠	٢٣	١٣٦		١٢		٤٤		١٩		٣٣		١٨	
پازارایرتسی	١٤	١١	٢٤	١٣٧		٩		٤٣		١٨		٣٣		٢٥	
صالی	١٥	١٢	٢٥	١٣٨		٧		٣١		١٧		٣٣		٢٢	
چهارشنبه	١٦	١٣	٢٦	١٣٩		٤		٣٩		١٦		٣٣		١٩	
پنجشنبه	١٧	١٤	٢٧	١٣٠		١		٣٧		١٥		٣٤		١٨	
جمعه	١٨	١٥	٢٨	١٤١	١٠	٥٩		٣٦		١		٣٤		١٦	
جمعه‌ایرتسی	١٩	١٦	٢٩	١٤٢		٥٦		٣٤		١		٣٤		١٣	
پازار	٢٠	١٧	٣٠	١٤٣		٥٤		٣٣		١		٣٤		١٠	فرنكلرك بیوك پاسقالیه‌سی
پازارایرتسی	٢١	١٨	٣١	١٤٤		٥١		٣١		١		٣٠		٧	
صالی	٢٢	١٩	١	١٤٥		٤٧		٣٠		١		٣٥		٤	
چهارشنبه	٢٣	٢٠	٢	١٤٦		٤٦		٢٩		١١		٣٥		٥٩	
پنجشنبه	٢٤	٢١	٣	١٤٧		٤٣		٢٧		١١		٣٥		٥٧	
جمعه	٢٥	٢٢	٤	١٤٨		٤٠		٢٦	٩	١٠		٣٦		٥٥	
جمعه‌ایرتسی	٢٦	٢٣	٥	١٤٩		٣٨		٢٥	٩	١٠		٣٦		٥٢	
پازار	٢٧	٢٤	٦	١٥٠		٣٥		٢٣	٨	٩		٣٦		٤٩	
پازارایرتسی	٢٨	٢٥	٧	١٥١		٣٢		٢١		٨		٣٧		٤٨	
صالی	٢٩	٢٦	٨	١٥٢		٣٠		٢٠		٨		٣٧		٤٦	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

معارف نظارتنك تاریخچه‌سی

عصر سابق هجرینك نصف اولنده ممالك شاهانه‌ده موجود اولان وسائط تحصیل طلبهٔ علومه مخصوص مدارس ایله سلاطین عظام حضراتی جانب معالی جالب همایونلرندن و بعض اصحاب خیرات و مبرات طرفلرندن انشا ایدیلن محله مکتبلرندن وبرده فردوس آشیان سلطان سلیم خان ثالث حضرتلری زماننده تأسیس اولنان مکاتب عسکریه‌دن عبارت ایکن مملکتك معارفه اولان احتیاج قطعی ومبرمی صنایعه جهت تعلق اعتباریله اك اول ۱۲۵٤ تاریخنده مجلس امور نافعه‌جه نظر دقت واعتنایه آلنه‌رق سنهٔ مذکوره ذی‌القعده‌سنك یکرمی برنجی کونی انتشار ایدن تقویم وقایع نسخه‌سندن مستنسخ لایحهٔ آتیه ایله کیفیت مرجع عالیسنه عرض اولنمشدر :

« معلوم معالی ملزوم عالی بیورلدیغی اوزره معارف وعلوم ، افراد انامه سرمایهٔ عز وسعادت ومدار مباهات ومفخرت وهر حالده منبع ثروت وغنا اولدیغی دلائل عقلیه ونقلیه ایله مثبت وموجود ومشهود اولان صنایع وحرف محضا علم ایله ظهوره کلدیکی وعلوم دینیه وسیلهٔ نجات آخرت اولدیغی مثللو فنون سائره دخی معاشرت نوع بنی آدمك کمالنه سبب اوله‌جغی وارستهٔ قید بیان واشارتدر. ازجمله علم هیئت تسهیل سیر سفائنه مدار اولمغله امر تجارتك رواج وکثرتنه وعلوم ریاضیه امور حربیه وادارهٔ عسکریه‌نك حسن انتظامنه سبب اولدیغندن بشقه حیرت‌ده حکمای اسلاف اولان واپور مثللو بونجه امور غریبه ونافعه بو جهتله میدانه چیقوب علوم جدیده‌نك توسع وانتشاری ویکیدن فنون کثیره‌نك ظهوری جهتله صنایع وحرفك اعمالاتنده یسر وسهولت حاصل اولمغله مثلا یوز آدمك واسطه‌سیله کوریله‌جك ایش بر کشی ایله اداره اولنمق اوزره نیجه آلات مهمه علم ایله میدانه چیقدیغی مشهود ورونما وبالعکس اهالی جهل ونادانی ایله متصف اولدقلری حالده کار وکسبلرنده عسرت چکه‌جکلرندن بشقه عملاً تحصیل ایلدکلری صنایع اصلا ایلریله‌میه‌جکی

وسایه‌سنده یشامقده اولدقلری دولتك وبولندقلری مملكتك نه اولدیغنی بیله میه‌جكلری مجزوم وهویدا وبهمه حال بر دولتده رواج علم وهنر اقدم مقاصد وآمال اولمق لازم كله‌جكی بدیهی وروشنا اولدیغنه مبنی دولت علیهٔ ابد مدت دخی ترویج علم ومعرفت نیت خیریه‌سیله نیجه مكاتب ومدارس انشا واحیا بیورمش اوله‌رق بونجه اصحاب علم وهنر یتشمش وهربری فنون متنوعه‌ده نیجه كتب مدونه یادكار براقمش اولدقلرندن دولت علیهٔ عثمانیه معدن علم وهنردر دیو مشهور آفاق اولمش ایكن صكره‌لری بعض مشاغل وغوائل بوخصوص نافعه‌یه حاجز وحائل اوله‌رق منسی ومتروك حكمنه كیرمش ایكن ربعز تعالی وتقدس حضرتلری توكنمز عمروعافیت احسانیله سایهٔ معدلت وایهٔ شاهانه‌لرینی الی الابد مفارق بندكان اوزره برقرار بیورسون خصیصهٔ ذات ملكصفات ملوكانه اولان ظلیت صمدانیه مقتضاسنجه احیای دین وملت وتأیید بنیان ملك ودولته همم والانهم ظلیتپناهیلری مصروف بیورلمقده اولدیغندن بوخصوص اقدم مقاصد اتخاذیله مساعیٔ جمیلهٔ شاهانه‌لرینه معین وظهیر اولان علوم ومعارفی ترویج نیت خیر غایتیله مكاتب ومدارس موجوده‌یی احیا ومعمور وطلبه ومعلمینك تسهیل امر انتعاشلرینه صرف احسان نامحصور بیورمش اولدقلرندن فضله عساكر نصرت مآثر شاهانه‌لرینك تربیه وتعلیملری ایچون حربیه وبحریه وهندسه وطب فنلرینه مخصوص متعدد مكتبلرك مجدداً انشاسنه همت وهربرینه بونجه اموال ونقود بذل وعنایت بیورمشلر ایسه‌ده ذكر اولنان مكتبلره آلنان شاكردانك معلومات جزئیه‌لری یعنی یازی یازمغه وطوغریدن طوغری‌یه برتركی كتاب اوقومغه قدرتلری اولمدیغندن بردنبره السنهٔ عربیه وفارسیه واجنبی اولان فرانسز لسانی وبولندقلری مكتبك مخصوص اولدیغی طریقك فننه متعلق بعض مقدمات تعلیمنه مقتدر اولمدقلری وبوصورت دخی اطفال نامنه تخصیص اولنمش اولان اوفق مكتبلرده دركار اولان قاریشقلقدن واصولسزلكدن نشأت ایتدیكی ظاهر اولوب شویله‌كه افراد اهل اسلامك من قبل الرحمن عطیهٔ ازلیه اولان استعداد مادرزادلری اقتضاسنجه

آز وقتده تحصیل علم ومعارف ایلملری لازم كلیر ایكن بالعكس اكثریسی علم وهنردن بی بهره قالملری مذكور مكتبلرده تعلیم وتعلمه برقاعده ونظام اولمیوب هیچ برطرفدن دخی لایقیله نظارت واقدام اولنمدیغندن معلمین بیلدكلری كبی اوقوتمقده وبووجهله موجود اولان صبیانك وقتلری فقط برقوری كورلتی ایله كچمكده اولدیغندن وبرسببی دخی بعض آدملر اولادینی بش آلتی یاشنه ایریشدكده مكتبه ویروب هنوز برشی تحصیل ایلمكسزین آخر صنعته ویرملرندن وبعضیلری دخی فقر حالی جهتیله اولادینی هیچ مكتبه ویرمیوب وقتی ملعبه وحیلازلق ایله كچدیكندن نشأت ایلدیكی وبومقوله تحصیل علم ایلمكسزین آخر صنعته ویریلن صبیانك ولواو صنعتی كمالیله تحصیل ایلسه بیله هرحالده لازم اولان سرمایهٔ علم ومعرفتدن بی بهره اولمق حسبیله اولدیغی صنعتده عملاً نه تحصیل ایده بیلمشسه آنكله قالوب اصلا ایلریله‌میه‌جكی بدیهی اولدیغندن بشقه جهلی جهتیله دولتك واوصورتله نائل اولدیغی نعمتك قدرینی ودولت ومملكت محبتی نه دیمك ایدوكنی بیلمیه‌رك كندیسنه وملتنه فائده‌سی اولمیه‌جغی آشكار اولمغله بوخصوصك دخی برحسن صورته قونلسی ملكاً وملتاً اهم وممالك محروسهٔ شاهانه‌ده امر زراعت وتجارت وصنایعك احیاسنه دائر مجلسجه مذاكره اولنمقده اولان هرشیئك اساسی بولنان علوم مفقود اولدقجه بریسی وجوده كلمیه‌جكی امر غیرمبهم اولدیغندن علوم ومعارفك تحصیلنه مدار یسر وسهولت اولمق اوزره مكاتب موجوده‌یه برنظام ویرلمك یعنی محلات آره‌سنده شواوفق مكتبلرده اولان شاكردانك تعلیملرینه باقلمق اوزره اولا موجود اولان مكتب خواجه‌لرینك احوال ودرجهٔ معلوماتلری مأمورلر تعیینیله تفتیش اولنوب درایت وقابلیتلری ظاهر وتربیهٔ اطفاله مقتدر اولانلری استخدام اولنمق وبرمكتبده شاكردانك آیری آیری درس اوقوملری هم بیهوده تعطیل تعلملرینی وهم‌ده معلملرینك اشتغاللرینی موجب اولمغله مناسب اولدیغی تقدیرجه هرمكتبده اولان شاكردان بشقه بشقه صنفلره تقسیم وهربرینه آیری درسلر تخصیص اولنوب برصنفك شاكردانه بردن درس ویرلمك وهركس اولادینی وقت تمییز اولان درت نهایت بش یاشنه بالغ اولدقده بای حال مكتبه

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

ویروب برکسنه بواصولك خلافنه حرکت ایدرسه معاتب اوله‌جغی بیلدیرلمك
وپدر واقربالرینك فقرحاللری جهتیله تسئل وبعض صنایع رذیله ارتکاب ایدن
صبیان وسائر بیکس قالان ایتام حقلرنده مشمول آفاق اولان مراحم واشفاق
شاهانه بیدریغ ومبذول بیوریله‌رق لیل ونهار اقامت ایتمك وانفاق اولنمق اوزره
برایکی عدد فقرا مکتبلری تنظیم اولنوب اویله سوقاقلرده سرسری کزن اطفال
مکاتب مذکوره‌یه آلنمق وبرده محلات آره‌سنده اولان صغیر مکتبلر فقط هجا
وقرآن عظیم الشان تعلیمنه تخصیص اولنوب سلاطین عظام حضراتنك وسائره‌نك
جسیم مکتبلری بالتفریق آنلرده ممکن مرتبه قولاق طولغونلغی اولمق ایچون
ترکی انشا وتحفه ونخبه وسبحهٔ صبیان مثللو لغات وبرکوی رساله‌سی وسائر اخلاق
کتابلری وخط وکتابت تدریس وتعلیم اولنمق واشبو صنف ثانیده اولان مکتبلره
برایکی ختم ایتمش وعلم حال اوقومش شاکردان ادخال اولنه‌رق بونلرده دخی
اولوجهله برمقدار شی تحصیل ایدن وارباب استعداد وقابلیتدن اولانلری هانکی
طریقه میل ایدرسه اول طریق ایچون تأسیس بیورلمش وبیورلمقده اولان مکاتب
عالیه‌یه آلنمق وذکر اولنان ایکی صنف مکتبلرده صورت محرره اوزره اوقویوب
هنوز علم حالنی اوکرنمامش وکندی دفترینی اوقویوب یازمغه مقتدر اوله‌جق
وجهله کسب قابلیت ایتمامش اولان صبیانك پدر واقربالری چوجقلرینی صنعته
ویره‌جکم دیه مکتبدن آلمق ایسترلر ایسه اخراجلرینه رخصت ویرلمامك صورتلری
اجرا اولندیغی حالده ذکر اولنان مکاتب عالیه‌یه علم اجمالی‌یی تحصیل ایتمش ورسم
خطی اوکرنمش شاکردان داخل اوله‌رق هرقنغی مکتبده بولنور ایسه یالکز
مربوط اولدیغی طریقك فننه چالیشه‌رق اولوجهله آزوقتده خیلی آدم یتیشه‌جکی
وسائر صنایعه خواهشکر اولانلر دخی علم حالنی بیله‌جك وکندی مصالحنی یازوب
اوقویه‌جق قدر معلومات تحصیل ایده‌جکی آشکار ایسه‌ده بوخصوص علم وعلمایه
نظارت عامه وبو امورده معلومات تامه‌لری اولان ذات سماحتسمات فتواپناهینك
رأی ومطالعه‌لرینه منوط اولمغله بعنه تعالی بالجمله ممالك محروسهٔ شاهانه‌ده اجرا
اولنمق اوزره اول امرده درسعادتده اولان مکاتب موجوده‌نك لایق ومناسب

وجهله تنظیم واحیاسنه طرف مشارالیهدن همت بیورلمق خصوصی امور نافعه
مجلس مأمورلری بنده‌لرینك تنسیبکرده‌لری اولدیغی قرین علم عالی بیورلدقده
امر وفرمان حضرت من له الامرکدر .

بو لایحه اوزرینه دارشورای باب عالی ودیوان احکام عدلیه‌جه دخی مذاکرات
ومخابرات جریان ایده‌رك بعض تعدیلات واصلاحات اجرا قلندقدن وکیفیت
ارادهٔ سنیهٔ حضرت ظل اللهی‌یه دخی اقتران ایتدیرلدکدن صکره مکتب معارف
عدلیه ایله اوچی داود پاشا وبایزید واسکدارده وایکیسی‌ده استانبولك سائر
جهتلرنده اولمق اوزره بش عدد مکتب رشدی کشاد ومؤخراً مکتب معارف عدلیه
مکتب ادبی ومکتب عرفانی نامlریله ایکی‌یه تفریق اولنه‌رق برینه بایزید ودیکرینه
سلطان احمد جامع شریفلری اتصاللرنده‌کی ابنیهٔ معلومه تخصیص اولنوب امامزاده
اسعد افندی عهده‌سنه اناطولی پایه‌سی توجیهیله مکاتب مذکوره نظارتنه تعیین
قلنمش وبوصورتله ممالك شاهانه‌ده معارف عمومیه ایله معارف نظارتنك اساسی
وضع ایدلمشدر .

بو تاریخدن اعتباراً قلمره کیره‌جك افندیلرك مکاتب مذکوره‌ده ملکه
واقتدار اکتساب ایتمش اولملری شرط ایدلمش وباب عالی ایله مالیه نظارتنه مداوم
بولنان افندیلرك صباحلری مکتب معارف عدلیه‌یه دوام ایتملری ومکتب مذکور
مأذونیننك دیوان همایون مهمه اوطه‌سی ومکتوبی صدر عالی ومالیه وداخلیه
نظارتلری قلملرینه تعیین ایدلملری تنسیب اولندیغی کبی هرسنه امتحانلرده تشریف
معالی ردیف همایون وقوعیله‌ده طلبهٔ مداومه مظهر ترغیب والتفات ایدلمکه
باشلانمش ایدی .

بو تاریخه قدر موجود بولنان واوندن صکره آچیله‌جق اولان مکتبلرك
ادامهٔ انتظام اداره‌سی برنظام مخصوص قلمه آلنمسنه متوقف کورلمسیله
١٢٦١ تاریخنده بو بابده تنظیم ایدیله‌جك لایحهٔ نظامیه‌یی مذاکره ایتمك
اوزره بر مجلس موقت تشکیلیله ریاستنه مجلس والای احکام عدلیه اعضاسندن
واناطولی پایه‌لولرندن عبدالقادر بك واعضالغنه دخی صدور عظامدن ودار

شورای عسکری اعضاسندن عارف حکمت بك ووقعه نویس اسعد وفتوا امینی
عارف وقدمای رجال دولت علیه‌دن ومجلس والا اعضاسندن محب افندیلر
وفریقان کرامدن ودار شورای عسکری اعضاسندن مکتب حربیه ناظری
امین پاشا ومترجم اول فؤاد افندی بالتعیین کتابتنه‌ده آمدی خلفاسندن رجائی
افندی انتخاب قلندی . مجلس مذکور هفته‌ده ایکی دفعه اجتماع ایله مذاکراتی
نتایجی مجلس والای احکام عدلیه‌یه تقدیم اولنور واوراجه دخی بعدالتدقیق
عتبهٔ علیای حضرت پادشاهی‌یه عرض ایدیلیردی . بومذاکرات ومعروضات
جمله‌سندن اولمق اوزره ۱۲۶۲ تاریخنده مکاتب ابتدائیه ورشدیه‌نك تنظیم
اصول اداریه ودرسیه‌سنه متعلق لازم کلن نظاماتك ترتیب و نشریله برابر
صنوف تبعهٔ شاهانه‌دن هرکیم اولورسه اولسون اکمال تحصیل ارزوسنده
بولنانلرك واقلام دولتده استخدام اولنمق ایسته‌ینلرك دوام وتحصیلی ایچون
هردرلو علوم وفنونی جامع لیلی ونهاری بردارالفنون تأسیس وبوخصوصاتك
تعقیبات واجرا آتنه ومذاکرهٔ تفرعاتنه باقق اوزره برده دائمی مجلس معارف
تشکیل ایدلمسنه قرار ویریله‌رك لدی العرض ارادهٔ سنیه‌سی استحصال وباب عالیده
مجلس والا دائره‌سنده مناسب برمحل تخصیصیله ریاستنه مشارالیه فریق امین
پاشا واعضالغنه نقیب الاشراف اسعد ودفتر امینی الحاج سعید محب وخارجیه
مستشاری عالی افندیلر وکتابتنه ینه رجائی افندی بالتعیین تفرعاتی اکمال اولندی
ومجلس والا رئیسی رفعت پاشا ایله خارجیه ناظری رشید پاشا بومجلسه مشترکاً
ناظر تعیین بیورلدی . مجلس ، معارفه عائد بالعموم خصوصاتك مذاکره‌سنه
واجرا آتنه بردن مأمور ایسه‌ده اجرا آتده سهولت حصوله کلمك وتعقیبات
لازمه کمالیله ایفا ایدیله‌بیلمك اوزره برناظر وبرمعاون تعیینی لزومی حس ایدلمسی
اوزرینه ۱۲۶۳ تاریخنده اعضادن نقیب الاشراف اسعد افندی مکاتب عمومیه
ناظری عنوانیله خدمت مذکوره‌یه وصدارت عظمی مکتوبی قلمی ممیزی وفارسی
مترجمی کمال افندی‌ده معاونلکنه تعیین قلنمشلردر . برسنه صکره امین پاشانك
روم ایلی اردوی همایونی مشیرلکنه وقوع مأموریتی وناظر اسعد افندینك

دخی آنك یرینه تعیین ایدلمسی اوزرینه نظارت مقامنه کمال افندی قائم اولدیغی
زمان عنوان نظارت مدیریته تحویل ایدلدی ایسه‌ده ۱۲۶۴ سنه‌سی شوالنده
مکاتب رشدیه طلبه‌سنك حضور همایونده اجرا ایدیلن امتحانلری محظوظیت
سنیه‌یی موجب اولدیغندن ینه نظارت عنوانی اعاده ایدلدی .

مکاتب رشدیه تشکیلاتی اوزمانه‌قدر خیلی توسع ایده‌رك آچیلان مکتبلره
معلم یتشدیریله‌بیلمك اوزره بر دارالمعلمینه احتیاج کورلدیکندن فاتح جوارنده
بربنای مخصوص انشاسیله سنهٔ مذکوره ربیع الآخرینك اونبجی کونی رسم
کشادی اجرا ایدلدی .

۱۲۶۵ سنه‌سی ذی القعده‌سنده امام زاده اسعد افندی مجلس والای
احکام عدلیه اعضالغنه تحویل مأموریت ایلدیکی جهتله عهده‌سنده بولنان
معارف عدلیه مکتبلری نظارتی دخی معارف عمومیه نظارتنه علاوه قلندی .

۱۲۶۷ تاریخنده ایسه مجلس معارفك فوقنده بولنمق ومکاتبده اوقوتدیر-
یله‌جق کتابلری تألیف وترجمه ایتدیرمك ودارالفنونك ختامنه‌قدر دارالمعارفده
اجتماع ایلمك اوزره اعضای داخلیه‌سی قرق کشیدن عبارت واعضای خارجیه‌سی
غیر محدود برانجمن دانش تشکیل ایدیله‌رك ریاست اولاسنه صدور عظامدن
عطاءالله افندی زاده شریف افندی وریاست ثانیه‌سنه مجلس معارف عمومیه
اعضاسندن خیرالله افندی تعیین ایدلمش واعضای طبیعه‌سی میانه صدر اعظم
رشید پاشا وشیخ الاسلام عارف حکمت بك وسرعسکر محمد پاشا ومجلس والا
رئیسی رفعت پاشا وخارجیه ناظری عالی پاشا وعربستان اردوسی مشیری امین
پاشا وتجارت ناظری اسماعیل پاشا وروم ایلی تفتیش مأموری سامی پاشا ومجلس
والا اعضاسندن یوسف کامل پاشا ایله عارف ونقیب الاشراف تحسین افندیلر
ودار شورای عسکری اعضاسندن رشدی منلا کبی ذوات کرام داخل
بولنمش ایدی .

۱۲۷۳ سنه‌سی رمضاننده سامی پاشا برنجی دفعه اوله‌رق معارف عمومیه

نظارتنه تعیین بیورلمش وایشته بو تاریخدن اعتباراً معارف نظارتی تمامیله تأسس وتشکل ایلمشدر .

١٢٧٥ سنه‌سی جماذی الآخره‌سنك اون سکزنجی کونی تقویم وقایع جریدهٔ رسمیه‌سیله نشر اولنان بر ارادهٔ سنیه ایله قائممقاملق ومدیرلك کبی ملکیه مأموریتلرنده استخدام ایدیله‌جك مأمورینه مخرج اولمق وطلبه‌سنه حساب، جغرافیا، علم ثروت، نظامات جدید، ومعاهدات دولت علیه تدریس ایدلمك اوزره برمکتب ملکیه تأسیس اولنمش ومجلس تنظیماتجه بوکا دائر برده نظامنامه قلمه آلنمشدر . بو تاریخه قدر ممالك شاهانه‌نك اکثر محللرنده برخیلی مکاتب رشدیه کشاد اولندیغی کبی درسعادتده دخی بر اورمان مکتبی ومخرج اقلام تأسیس ایدلمش و دارالفنون داخلنده عمومه مخصوص برده حکمت وکیمیا درسخانه‌سی آچیله‌رق معلملکنه درویش پاشا تعیین قلنمشدر . ١٢٨٠ تاریخنده معارف نظارتنده مستشارلق مأموریتی احداثیله خدمت مذکوره‌یه درویش پاشا تعیین اولنمشدر .

١٢٨٠ سنه‌سی مایسنده بری مکاتب مسلمه ودیکری مکاتب رشدیه وعالیه قومیسیونی نامیله ایکی‌یه منقسم اولمق اوزره مجدداً برمعارف عمومیه هیئتی تشکیل اولنوب مکاتب مسلمه قومیسیوننك اسلامه مخصوص هرنوع کتب مذهبیه‌نك تدقیقنه ومکاتب رشدیه وعالیه قومیسیوننك‌ده کافهٔ تبعهٔ شاهانه اطفالنك امر تعلیملرینه متدائر خصوصاتك تسویه‌سنه مأمور اولمسی وبرنجیسنك هفته‌ده ایکی ایکنجیسنك بردفعه دائرهٔ معارفده اجتماع ایتمسی وحربیه وبحریه وهندسه وطبیه مثللو مکاتب شاهانه ناظرلریله مترجم اول اولان ذاتك‌ده ایکنجی قومیسیونده اعضا صفتیله بولنمسی ومواد عادیه‌نك رؤیت وتسویه‌سی ایچون اشبو قومیسیونك انتخابیله اعضای موجوده‌دن مرکب برانجمن تشکیل اولنه‌رق قومیسیونك ایام اجتماعیه‌سندن غیری کونلرده هفته‌ده بر ویا ایکی دفعه اجتماع ایلمسی ومجلس معارف برهیئت اعتبار اولنوب ریاستنك معارف عمومیه نظارت جلیله‌سنه حواله ایدلمسی ودائره‌لردن برینه «دائرهٔ مکاتب خصوصیه» دیکرینه «دائرهٔ مکاتب

عمومیه» تسمیه قلنمسی خصوصلرینه ارادهٔ سنیه شرفصادر اولمشدر . بو صره‌ده رشدیه تدریساتنك توسیعنده لزوم کورلدیکندن اولا درسعادتده مخصوص اولمق اوزره رشدیه‌لر بش صنفه ابلاغ ایدلمشدر .

١٢٨٣ تاریخنده مکاتب وعموم ایچون فنون نافعه‌یه متعلق اقتضا ایدن کتب ورسائلك ترجمه‌سی ضمننده برتألیف وترجمه دائره‌سی تشکیل قلنمشدر .

١٢٨٥ سنه‌سی محرمنده تبعهٔ مسلمه وغیر مسلمه‌نك السنهٔ اجنبیه‌یی‌ده تحصیل ایلملری مقصدیله مکتب سلطانینك کشادینه ارادهٔ سنیه شرفتعلق ایتمش وینه بو اثناده دارالشفقه‌نك انشاسنه ابتدار قلنمش اولدیغی کبی سنهٔ مذکوره‌ده مکتب طبیهٔ ملکیه دخی کشاد اولنمشدر .

کذلك ١٢٨٥ تاریخنده شورای دولتك تشکلی اوزرینه معارف نظارتی طرفندن درمیان اولنان مطالعاته ابتناءً شورای مذکورك معارف دائره‌سنجه درسعادتده بر دارالمعلمین ابتدائی کشادینه وطشره‌لرده مکاتب رشدیه‌نك تکثیرینه ودرسعادتده اناث رشدیه‌لری آچلمسنه قرار ویرلمش واشبو مقررات بعنایته تعالی کاملاً حیز فعله ایصال ایدلمشدر .

١٢٨٦ سنه‌سی جماذی الآخره‌سنده مجلس کبیر معارف دائرهٔ اداره ودائرهٔ علمیه نامیله ایکی دائره‌دن مرکب اوله‌رق تشکیل اولنوب برنجیسنك ریاستی مؤخراً رتبهٔ وزارت ومقام نظارتی احراز ایلمش اولان منیف پاشا حضرتلرینه، ایکنجیسنك ریاستی‌ده میرلوا طاهر پاشایه توجیه قلندی .

اناث مکاتب رشدیه‌سنه مقتدر معلمه‌لر یتشدیرلمك لزومی‌ده نظر دقتدن دور طوتلیوب ١٢٨٧ سنه‌سی محرمنك یکرمی دردنجی کونی دارالمعلمات کشاد ایدلمش ودارالمعلمین‌ده اصلاح اولنمشدر .

١٢٨٧ سنه‌سی ربیع الآخرنده قوانین وحقوق ونظامات تدریس اولنمق اوزره دیوان احکام عدلیه دائره‌سنده بر درسخانه آچلمسنه ارادهٔ سنیه شرفصادر اولمشدر .

١٢٩٣ تاریخنده جلوس همایون حضرت پادشاهی‌یی متعاقباً مأمورین

ملكيه يه مخرج اولمق وزيرحمايهٔ فيوضاتوايهٔ جناب شهرياريده بولنمق اوزره مكتب ملكيهٔ شاهانه كشاد اولنمشدر .

١٢٩٥ سنه سى تموزنده معارف معاملاتنك تسهيل وتأمين حسن جرياني مقصديله معارف نظارتنه عائد مصالحك بش اداره يه تقسيميله هر برينك مجلس معارف اعضاسندن برذاته حواله وموجود مأمورين وكتبه نك دخى اشبو اداره لر معيتنه توزيع قلنمسى وهيئت مجموعه نك هفته ده برايكى دفعه نظارت وياخود مستشارلق رياستنده عقد اجتماع ايلمسى خصوصلرينه ارادهٔ سنيهٔ جناب ملوكانه شرفصدور ايتمشدر .

١٢٩٦ سنه سنده عدليه ومذاهب نظارتنه مربوط ومأمورين عدليه ايله دعوى وكيللرينه منشأ اولمق اوزره مكتب حقوق شاهانه تأسيس اولنمشدر .

١٢٩٧ سنه سى كانون اولنك يكرمى اوچنده اولجه تأسيس ايدلمش اولان تأليف وترجمه دائره سى لغو اولنه رق انجمن تفتيش ومعاينه تشكيل وسنهٔ مذكوره نيساننده امر مخابره نك برصورت منتظمه ده جريانى ايچون اولجه لغو ايدلمش اولان مكتوبى قلمى تكرار تأسيس وبرمكتوبجى تعيين قلنمشدر .

٤ شباط سنه ١٢٩٧ تاريخنده ولايات امور معارفنه نظارت ايتمك اوزره ولايات مركزلرنده برمجلس معارف تشكيلنه ومعارف مديرلرى تعيينه مباشرت اولنمش وكذلك ١٢٩٧ تاريخنده مكتوبى قلمى معيتنده اولمق اوزره برسجل شعبه سى كشاد ايدلمش و ١٢٩٩ سنه سى ايلولنك ٢٢ سنده مكتب ملكيهٔ شاهانه ليلى يه تحويل قلنمشدر .

١٢٩٨ سنه سنده اوقاف مندرسه نك مكاتب ابتدائيه قارشولغى اوله رق معارفه تركى خصوصنه ارادهٔ سنيه شرفصادر اولمشدر .

١٣٠٠ سنه سنده ايسه ربعى درسعادت حصه سنه بالتفريق متباقيسى محللرى امور معارفنه صرف ايدلمك اوزره اعشار ايله مسقفات ويركوسنه ضميمةً معارف حصهٔ اعانه سى طرح وتأسيس اولنمش وسنهٔ مرقومه تشرين اولنك اون بشنده مراتب تحصيلك ايكنجيسنى تشكيل ايتمك اوزره كرك درسعادتده كرك ولايات شاهانه

مركزلرنده مكاتب اعداديه كشادينه بالمباشره وسائط تحصيل كمايليق تكثير واكمال ايدلمشدر .

بوقاريده ذكر اولنديغى اوزره معارف نظارتى مأمورلرندن مركب اولان مجلس معارف هفته ده ايكى دفعه اجتماع ايلمكده ايسه ده مأمورين مومى اليهمك وظيفه لريله مشغوليتلرى جهتيله بروجه مطلوب تسويهٔ اموره صعوبت چكلمكده اولديغندن وممالك محروسهٔ شاهانه نك اكثرنده انشا ايدلمكده اولان مكاتب اعداديه ايسه مصالح نظارتى تكثير ايلديكندن ١٣٠٠ سنه سى تشرين ثانيسنك ٦ نجى كونى تكرار آيروجه برمجلس معارف تشكيل اولنه رق رياستنك سماحتلو على حيدر افندى حضرتلرينه توجيهى واعضالغنه ده سابق مكاتب رشديه مديرى سعادتلو سليم افندى حضرتلريله شوراى ماليه اعضالغندن منفصل حلمى ومكتوبىٔ ماليه متحيزان خلفاسندن احمد بكلرك تعيينى واعضالق انضماميله باشكاتب بولنان عزيز بكك ده مأموريتنده ابقاسى خصوصلرينه ارادهٔ سنيه شرفصادر اولمشدر .

١٣٠٢ سنه سى نيسانك ٢٤ نجى كونى بالعموم مكاتب غيرمسلمه واجنبيه نك تفتيش وتدقيق تدريساتى مقصديله مكاتب اجنبيه وغيرمسلمه مفتشلكى تشكيل قلنمش وبومأموريته اليوم سلانيك والى معاونى بولنان سعادتلو قسطنطنيدى پاشا حضرتلرى تعيين اولنمشدر .

١٩ تشرين اول ١٣٠٢ تاريخنده عدليه ومذاهب نظارتنه مربوط بولنان مكتب حقوق شاهانه و ٢١ كانون اول ١٣٠٢ تاريخنده تجارت ونافعه نظارتى اداره سنده اولان تجارت مكتبيله قز صنايع وصنايع نفيسه مكتبلرى تعلق وارتباطلرى جهتيله معارف نظارتنه الحاق اولنمشدر .

مذكور تجارت مكتبى بالآخره لغو ايدلمش ايسه ده ١٣١٠ تاريخنده تكرار كشاد قلنمشدر .

١٣٠٤ سنه سى مارتنده ولايات معارف حصهٔ اعانه سندن درسعادته جلب ايدلمكده اولان ربع مقدارك نصفه ابلاغى خصوصنه ارادهٔ سنيه شرفتعلق ايتمش

و ١٣٠٢ تاريخنده ولايات شاهانه معارف اداره‌لرنده محاسبه مأموريتلرى تشكيل اولنمشدر .

نعمت تكلمدن محروم اولان معلولينك دخى عصر معارف حصر حضرت پادشاهيدن حصه‌ياب استفاده اولملرى ايچون ١٣٠٥ سنه‌سى حزيراننده درسعادتده برديلسزواعمى مكتبى كشاد ايدلمش و ٢٥ تشرين اول ١٣٠٨ ده تنسيقات جديده موجبنجه مركز ولايت اعداديلرندن بعضلرى ليلى‌يه تحويل و ١٣ تشرين اول ١٣٠٧ ده عدم لزومنه مبنى مكاتب عاليه مديريتى لغو اولنه‌رق يرينه مكاتب اعداديه مديريتى بالتشكيل مديرلكه مكاتب ابتدائيه مديرى مصطفى بك تعيين قلنمشدر .

١٣٠٧ سنه‌سى تشرين اولنك ٢٢ سنده مقتدر معلملر يتشديرمك اوزره دارالمعلمينك اصلاحنه لزوم كورنمكله دارالمعلمين متفرعاتندن اوله‌رق موجود بولنان دارالمعلمين صبيانك ابتدائى شعبه‌سنه قلبى وبوشعبه‌نك هم درسعادت وبلاد جسيمه مكاتب ابتدائيه‌سنه معلم يتشديرمسى وهم شمديكى رشديه شعبه‌سى ايچون مخرج اولمسى ورشديه‌نك مافوقنده‌كى مكتبلره معلم يتشديرمك اوزره‌ده عاليه شعبه‌سى ناميله برشعبه كشادى خصوصلرينه شوراى دولتجه قرار ويريله‌رك موجبنجه ارادهٔ سنيهٔ حضرت پادشاهى شرفصدور ايتمشدر .

١٣٠٨ سنه‌سى كانون اولنده‌ينه مكتوبى قلمى معيتنده اولمق اوزره برايستاتستيق شعبه‌سى تشكيل ايدلمش وكذلك سنهٔ مذكوره‌ده جلوس همايون حضرت پادشاهى‌يه مصادف اولان يوم مسعودده عشاير وقبائل رؤسا ومشايخى اولادينك تحصيل وتدريسلرينه مخصوص اولمق اوزره درسعادتده برعشيرت مكتبى كشاد و ٢٨ كانون ثانى ١٣٠٧ تاريخنده انجمن تفتيش ومعاينه‌نك فوقنده ومقام نظارتك رياستى تحتنده اولمق اوزره باارادهٔ سنيه برتدقيق مؤلفات قوميسيونى تشكيل اولنمشدر .

شمدى‌يه قدر وقوعبولان تجارب مكاتب اعداديه ورشديه وابتدائيه پروغراملرينك تبديلنى ايجاب ايتديكندن نظارتجه تشكيل اولنان قوميسيون معرفتيله مكاتب مذكوره ايچون ١٣٠٨ سنه‌سى حزيراننده مفصل برپروغرام ايله

برده تعليماتنامه قلمه آلنه‌رق طبع وتعميل ايتديرلمشدر . تعليمات مذكوره موجبنجه مكاتب اعداديه ولايات والويه‌يه مخصوص اولمق اوزره ايكى‌يه بالتقسيم مراكز ولايتده بولنان اعداديلرك يدى والويه مركزلرى اعداديلرينك بش صنفدن عبارت اولملرى قراركير اولمش و ١٣١١ تاريخنده مكاتب رشديه ودرسعادت ايله قصبه وشهرلرده بولنان ابتدائيه تحصيلاتى دخى اوچرسنه‌يه تنزيل وقرا مكاتب ابتدائيه‌سى دردرسنه اوله‌رق ابقا قلنمشدر . بواجرا آتك متممى اولمق اوزره اعدادى ورشدى وابتدائى مكتبلرنده تدريسى لازمكلن بالعموم كتابلر نظارتجه انتخاب وتعيين ايدلمش وتدريسات معلملرك اجتهادلرينه محول اولمقدن قورتاريله‌رق توحيد وتنسيق قلنمشدر .

١٣١٢ سنه‌سى تشرين ثانيسنده نمونهٔ ترقى مكتبنك معارف نظارتى اداره‌سنه آلنمسنه دائر ارادهٔ سنيه شرفصادر اولمشدر .

١٣١٦ سنهٔ هجريه‌سنده ١٣١٠ و ١٣١١ سنهٔ تدريسيه‌لرندن ابتدا ايله هرسنه انتشار ايتمك اوزره نظارتجه بر استاتستيق تنظيمنه مباشرت ايدلمش و ١٣١٦ سنهٔ هجريه سنده ينه هرسنه نشر اولنمق اوزره برده سالنامهٔ معارف تأسيس قلنمش اولوب بونلرك ايكيسى دخى ايستاتستيق شعبه‌سى معرفتيله منتظماً ترتيب ونشر ايدلمكده بولنمشدر .

صور مشروحه وجهله كوندن كونه ترقى وتكامل ايدرك بوكونكى مرتبهٔ مكمليته اتصال ايلمش اولان وسائط تحصيليه‌نك اتمامى ضمننده مركز خلافت سنيه‌ده برده دارالفنون كشادينه لزوم كورلمسنه مبنى دارالفيض مذكورك علوم عاليهٔ دينيه وعلوم رياضيه وادبيات شعبه‌لرى ناميله اوچ شعبه ومكتب حقوق ايله مكتب طبيهٔ ملكيه دخى شعباتندن عد اولنمق اوزره بش شعبه اوله‌رق كشادينه ارادهٔ سنيهٔ حضرت پادشاهى شرفتعلق بيورلمغله مكتب ملكيهٔ شاهانه‌نك صنوف اعداديه‌سى نهارى‌يه بالتحويل مرجانده واقع وموقتاً معارفه ترك واحسان بيورلمش اولان دائره‌يه نقل ايديلوب ١٣١٦ سنه‌سى آغستوسنك اون طقوزنجى كونى مكتب مذكور بناسى داخلنده دارالفنونك رسم كشادى

بالاجرا شعبات ثلثهٔ مذكوره‌نك درسلرينه مباشرت ايدلمش ومديريتى دخى مكتب مذكور مديريتنه علاوةً عطوفتلو رجائى افندى حضرتلرينه توجيه بيورلمشدر .

جنس ومذهب تفريق اولنمقسزين بالعموم تبعهٔ شاهانه ايتامنك ايوا واسكانلرينه واكتساب تربيه وتحصيل ايتملرينه مخصوص اوله‌رق درت بيك كشيلك بر دارالايتام تأسيسيله مخصوصاً بر بنا انشاسنه دخى ارادهٔ عواطفعادهٔ جناب پادشاهى شرفصدور بيورلديغندن بيك اوچيوز اون آلتى سنه‌سى اغستوسنك اون طقوزنجى كونى دارالخير مذكورك وضع اساس رسمى اجرا قلنمش وانشاآتنك اكماليله سايهٔ شاهانه‌ده تدريساته يقينده مباشرت ايدلمسى الطاف سبحانيه‌دن مأمول بولنمشدر .

ممالك محروسهٔ شاهانه‌نك اك زياده محتاج بولنديغى شى تجارت وزراعت وصنايعك ترقياتى ماده‌لرى اولوب بونك حصولى ايسه مكاتب اعداديه‌ده مواد مذكوره‌يه عائد تدريسات اجراسيله قابل اوله‌بيله‌جكنه بناءً اولبابده سانحه پيراى صدور اولان امر وفرمان حضرت پادشاهى موجبنجه سنهٔ مرقومه ظرفنده مكاتب اعداديه‌نك هربرنده ايجابات موقعيه‌يه كوره تجارت وزراعت وصنايعه عائد آيروجه درسخانه‌لر كشاديله تدريساته مباشرت اولنمشدر .

معارف نظارتى مقامنه تعيين بيوريلان ذوات

١ عبدالرحمن سامى پاشا
[٢١ رجب ١٢٧٣ — ٢٢ جماذى الاولى ١٢٧٨]

٢ احمد كمال پاشا
[٢٢ جماذى الاولى ١٢٧٨ — ٢٦ جماذى الاولى ١٢٧٩]

٣ مصرلى مصطفى فاضل پاشا
[٢٦ جماذى الاولى ١٢٧٩ — ٢١ رجب ١٢٧٩]

٤ نورس پاشا
[٢١ رجب ١٢٧٩ — ٢٤ ذى الحجه ١٢٧٩]

٥ ابراهيم ادهم پاشا
[٢٤ ذى الحجه ١٢٧٩ — ٢١ شوال ١٢٨١]

٦ نورس پاشا (ايكنجى دفعه)
[٢١ شوال ١٢٨١ — ٢٩ ذى القعده ١٢٨١]

٧ احمد كمال پاشا (ايكنجى دفعه)
[٢٩ ذى القعده ١٢٨١ — ٢٣ ربيع الآخر ١٢٨٤]

٨ عبداللطيف صبحى پاشا
[٢٣ ربيع الاخر ١٢٨٤ — ١٢ ذى القعده ١٢٨٤]

٩ صفوت پاشا
[١٢ ذى القعده ١٢٨٤ — ٢٠ رجب ١٢٨٨]

١٠ احمد كمال پاشا (اوچنجى دفعه)
[٢٠ رجب ١٢٨٨ — ٢٢ شوال ١٢٨٨]

١١ درويش پاشا
[٢٢ شوال ١٢٨٨ — ٨ ربيع الاخر ١٢٨٩]

١٢ احمد وفيق پاشا
[٨ ربيع الاخر ١٢٨٩ — ٤ شوال ١٢٨٩]

١٣ احمد كمال پاشا (دردنجى دفعه)
[٤ شوال ١٢٨٩ — ٢٥ صفر ١٢٩٠]

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

١٤ جودت پاشا
[٢٥ صفر ١٢٩٠ — ١٧ صفر ١٢٩١]

١٥ صفوت پاشا (ایكنجی دفعه)
[١٧ صفر ١٢٩١ — ٨ ذی‌الحجه ١٢٩١]

١٦ عارفی پاشا
[٨ ذالحجه ١٢٩١ — ٨ جماذی‌الاولی ١٢٩٢]

١٧ جودت پاشا (ایكنجی دفعه)
[٨ جماذی الاولی ١٢٩٢ — ٢ ذی‌القعده ١٢٩٢]

١٨ صفوت پاشا (اوچنجی دفعه)
[٢ ذی‌القعده ١٢٩٢ — ١٣ ربیع‌الآخر ١٢٩٣]

١٩ احمد كمال پاشا (بشنجی دفعه)
[١٣ ربیع‌الآخر ١٢٩٣ — ٢٢ ربیع‌الآخر ١٢٩٣]

٢٠ جودت پاشا (اوچنجی دفعه)
[٢٢ ربیع‌الآخر ١٢٩٣ — ٢٨ رمضان ١٢٩٣]

٢١ یوسف پاشا
[٢٨ رمضان ١٢٩٣ — ١٧ محرم ١٢٩٤]

٢٢ دولتلو طاهر منیف پاشا حضرتلری
[١٧ محرم ١٢٩٤ — ٣ ذی‌القعده ١٢٩٤]

٢٣ احمد كمال پاشا (آلتنجی دفعه)
[٣ ذی‌القعده ١٢٩٤ — ٧ محرم ١٢٩٥]

٢٤ احمد وفیق پاشا (ایكنجی دفعه)
[٧ محرم ١٢٩٥ — ١ صفر ١٢٩٥]

٢٥ عبد اللطیف صبحی پاشا (ایكنجی دفعه)
[١ صفر ١٢٩٥ — ١٥ ربیع‌الآخر ١٢٩٥]

٢٦ دولتلو محمد طاهر منیف پاشا حضرتلری (ایكنجی دفعه)
[١٥ ربیع‌الآخر ١٢٩٥ — ٧ شوال ١٢٩٧]

٢٧ ابهتلو دولتلو كامل پاشا حضرتلری
[٧ شوال ١٢٩٧ — ١٤ محرم ١٢٩٩]

علی فؤاد بك
٢٨ [١٤ محرم ١٢٩٩ — ٢٠ جماذی‌الآخره ١٢٩٩]

مصطفی پاشا
٢٩ [٢٠ جماذی الآخره ١٢٩٩ — ١٥ ذی‌الحجه ١٣٠٢]

٣٠ دولتلو مصطفی ذهنی پاشا حضرتلری (باارادهٔ سنیه وكالةً)
[١٥ ذی‌الحجه ١٣٠٢ — ٢٠ ذی‌الحجه ١٣٠٢]

٣١ دولتلو محمد طاهر منیف پاشا حضرتلری (اوچنجی دفعه)
[١٥ ذالحجه ١٣٠٢ — ٢٩ محرم ١٣٠٩]

٣٢ حالا معارف عمومیه ناظری دولتلو احمد زهدی پاشا حضرتلری

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

دارالفنون شاهانه نظامنامه‌سی

برنجی ماده — درسعادتده با ارادهٔ سنیهٔ حضرت پادشاهی (دارلفنون شاهانه) نامیله نهاری بر دارالفنون تأسیس اولنمشدر.

ایکنجی ماده — دارالفنون شاهانه (علوم عالیهٔ دینیه) و (علوم ریاضیه وطبیعیه) و (ادبیات) شعبه‌لرندن مرکبدر، مذکور شعبه‌لره عائد درسلرك انواعنی حاوی اولان جدول اشبو نظامنامه‌یه ذیل اولنمشدر. الیوم موجود اولان مکتب حقوق ایله مکتب طبیهٔ ملکیه دخی دارالفنون شاهانه شعباتندن معدوددر.

اوچنجی ماده — ذکر اولنان جدولده کوستریلان درسلر دارالفنون اداره‌سنجه هر شعبه‌نك مدت تحصیلیه‌سنه کوره ترتیب وتقسیم واوقات تدریسیه‌سی تعیین وترقیم اولنه‌رق باتقریر وقوعبوله‌جق اشعار اوزرینه معارف عمومیه نظارتنك تنسیبیله موقع اجرایه قونیله‌جقدر.

دردنجی ماده — علوم عالیهٔ دینیه شعبه‌سنك مدت تحصیلیه‌سی درت وعلوم ریاضیه وطبیعیه ایله ادبیات شعبه‌لرینك مدت تحصیلیه‌لری اوچر سنه‌در.

بشنجی ماده — شعبات ثلثهٔ مذکوره‌نك برمدیری وهر شعبه‌نك برر مدیر معاونی ولزومی قدر معلمین و مأمورین وخدمه‌سی اوله‌جق ومدیر معارف عمومیه نظارتنك تقریری اوزرینه بالاستیذان شرفتعلق بیوریله‌جق ارادهٔ سنیهٔ حضرت پادشاهی ایله نصب وتعیین بیوریله‌جقدر.

آلتنجی ماده — مدیر اشبو نظامنامه‌نك تمامیٔ اجرای احکامنه ومأمورین ومعلمین ومتعلمینك احوال وحرکاتنه نظارت ودارالفنونك ضبط وربط داخلیسنك تأمینی اسبابنك استکمالنه بغایت اعتنا و دقت ایده‌جك وآلتی آیده برکره جریان ایدن معاملاتی وبالتجربه لزومی کورینان تعدیلات واصلاحاتی باتقریر معارف عمومیه نظارتنه بیلدیره‌جك وهر سنه ایراد ومصرف بودجه‌سنی وبونك محاسبهٔ قطعیه‌سنی کذلك نظارت مشار الیهایه اعطا ایلیه‌جکدر.

یدنجی ماده مدیر معاونلری مأمور اولدقلری شعبه‌لری معلم ومأمورلرینك وظائف مودوعه‌لرینی حسن ایفا ووقت وزمانیله مداومته اعتنا ایدوب ایتمدكلرینه وطلبه‌نك صورت دوام وحركاتنه دائما دقت ایده‌جكلر وشعبه‌لرینك هرنوع احوالندن مسئول اوله‌جقلردر .

سكزنجی ماده دارالفنون معلملرینك تعلیم وتدریس ایده‌جكلری علوم ودروسده اختصاص تام ایله متخصص ومعروف وصفات مطلوبه ایله مشتهر وموصوف بولنملری مشروطدر .

شرائط دخول وقبول

طقوزنجی ماده دارالفنونك هر هانكی شعبه‌سنه اولور ایسه اولسون داخل اولمق ایستیانلرك اولاً سنی اون سكزی متجاوز اولمق وحسن سیرت واخلاق اصحابندن بولنمق وجنحه‌وجنایت ایله محكوم وعلل وامراض ساریه‌ایله معلول اولمامق ثانیاً مكتب سلطانی وتجارت ودارالشفقه ودرسعادت وولایات مركزلرنده بولنان مكاتب اعدادیه‌دن شهادتنامه‌یی حائز اولمق ویا مكاتب مذكوره شهادتنامه‌لیلری درجه‌سنده معلوماتی اولدیغنی بالامتحان اثبات ایتمك مشروطدر . آنجق علوم عالیهٔ دینیه شعبه‌سنه دخوله طالب اولان طلبهٔ علوم ایجابی وجهله بالامتحان قبول اولنور ومكاتب مذكوره شهادتنامه‌لیلرینك عددی هرشعبه ایچون معین اولان حددن زیاده اولدیغی حالده علی‌الاصول بینلرنده مسابقه امتحانی اجرا ایدیلور .

اونجی ماده دارالفنونك مكتب ملكیه ومكتب حقوق ومكتب طبیهٔ ملكیه‌دن ودارالمعلمین عالیه‌دن شهادتنامه اخذ ایتمش اولانلر ایستدكلری شعبه‌سنه بلا امتحان قبول اولنورلر ومادهٔ سابقه‌ده محرر اولدیغی اوزره لدی‌الاقتضا مسابقه‌یه داخل اولورلر .

اون برنجی ماده دارالفنونه دوام ایده‌جك اهل تحصیل درسعادتده

اقامت ایلدیكی محلی وحین حاجتده اداره طرفندن كیمه مراجعت اولنمق ایجاب ایده‌جكسه آنی تحریراً بیان ایده‌جكدر .

اون ایكنجی ماده دارالفنونه هرسنه قبول اولنه‌جق متعلمینك عددی علوم عالیهٔ دینیه شعبه‌سنده اوتوزی وعلوم ریاضیه وطبیعیه ایله ادبیات شعبه‌لرنده یكرمی بشری تجاوز ایتمیه‌جكدر .

اون اوچنجی ماده دارالفنونه كیرمكه طالب اولنلر ترجمهٔ حال ورقه‌لرینی واكمال تحصیل ایتدكلری مكاتب شهادتنامه‌لرینك صورتلرینی وحسن اخلاق واطوارینه دائر اصولی سنده دائره‌تصدیق اولنمش رسمی علم وخبرلری با استدعانامه اداره‌یه اعطا ایده‌جكلردر .

اون دردنجی ماده بروجه محرر وقوعبولان استدعا اوزرینه دخوله مستحق اولدیغی تحقق ایتدكدن صكره طالبك اسمی اداره‌جه دفتر مخصوصنه قید واوراق مذكوره حفظ اولنه‌جقدر .

اون بشنجی ماده دارالفنونه قبول اولنان متعلمین تاریخ قبوللرندن اعتباراً دوام ایتدكلری مدتجه هر اوچ آیده بر كره اداره‌یه مراجعتله تجدید قید ایتدیره‌جكلردر .

اون آلتنجی ماده دارالفنونه دخوله مستحق اولانلر دخولیه اوله‌رق یارم واون بشنجی ماده موجبنجه هراوچ ماهده بر دفعه تجدید قید اجرتی اولمق اوزره برربع لیرای عثمانی پشیناً تأدیه ایتمكه مجبوردرلر ، اشبو قید اجرتی متعلمین دارالفنونه داخل اولدقلری تاریخدن اعتباراً برنجی اوچ ماه ایچون آلنماز ، ذكر اولنان اجرتلری ویرمیانلر دارالفنونه قبول اولنماز .

اون یدنجی ماده مادهٔ سابقه‌ده محرر دخولیه خرجی طالبك دارالفنونه قبولی اصولاً تحقق وتقرر ایلدكدن صكره آلنور .

اون سكزنجی ماده متعلمیندن مدت تحصیلیه‌یی قبل الاكمال دارالفنونه دوامی مدتنی مشعر تصدیقنامه اخذیله تحصیلی ترك ایتمك ایستیانلردن تصدیقنامه خرجی اوله‌رق یارم لیرای عثمانی آلنور .

اون‌طقوزنجی ماده دارالفنون طلبه‌سندن دخولیه وقیدیه اجرتلرندن ماعدا هرسنه امتحانه گیرمزدن اول یارم لیرای عثمانی و مأذونیت رؤسی استحصالده ایکی لیرای عثمانی آلنه‌جقدر . امتحان اجرتی ویرمیانلر امتحانه قبول اولنمز ورؤس خرجی ویرمیانلره مأذونیت رؤسی اعطا اولنمز .

یگرمنجی ماده دارالفنونك وارداتی اون‌التی واون‌سکز واون‌طقوزنجی ماده‌لرده مذکور دخولیه وقیدیه اجرتلریله امتحان ومأذونیت رؤسی خرجلرندن وهبه ووصیت وهدایا وتبرعاتدن ودولتجه ویریله‌جك تخصیصاتدن عبارتدر .

مأذونیت امتحانی

یگرمی برنجی ماده مدت تحصیلیه‌نك ختامنده اولنه‌جق مأذونیت امتحانی اولاً متعلمك اوسنه اوقودیغی درسلردن ، ثانیاً بولندیغی شعبه‌نك جمیع درسلرندن شفاهی اوله‌رق اجرا اولنه‌جقدر . بوندن بشقه امتحان ایدیلان متعلمه بعض مسائل علمیه وفنیه‌یه دائر برشی دخی تسوید ایتدیریله‌جکدر .

یگرمی ایکنجی ماده امتحانده موفق اولان متعلمه دارالفنون اداره‌سندن بالتنظیم اعطا اولنه‌جق اولان مضبطه اوزرینه معارف عمومیه نظارتندن ایدیله‌جك اشارت موجبنجه دارالفنونجه نمونه‌سنه توفیقاً املا ایدیلان مأذونیت رؤسی نظارت مشار الیها طرفندن تختیم وعلی الاصول معاملهٔ تحلیفیه‌نك اجراسی متعاقب اعطا قلنه‌جقدر .

فیوضات

یگرمی اوچنجی ماده مکتب سلطانی وتجارت ودار المعلمین ودرسعادت وطشره مکاتب اعدادیه‌سی وبو درجه‌ده بولنان مکاتب سائره‌نك علی العموم معلملری علوم عالیهٔ دینیه وعلوم ریاضیه وطبیعیه وادبیات شعبه‌لرندن مأذونیت رؤسی استحصال ایدنلردن اختصاصلرینه گوره انتخاب واستخدام اولنورلر .

یگرمی دردنجی ماده دارالفنونك اوقات تعطیلیه‌سی اولاً جمعه وپازار گونلرندن ، ثانیاً رمضان شریفدن ، ثالثاً جلوس وولادت همایون یوم مسعودلرندن ، رابعاً امتحاندن صکره برآی مدتدن ، خامساً اعیاد مخصوصه‌دن عبارتدر .

یگرمی بشنجی ماده دارالفنونك بركتبخانه‌سی وفنونه مخصوص بر ده عملیاتخانه‌سی اوله‌جقدر .

یگرمی آلتنجی ماده معارف نظامنامه‌سنده دارالفنونه دائر مندرج اولان موادك احکامی اشبو نظامنامه ایله منفسخدر .

یگرمی یدنجی ماده اشبو نظامنامه احکامنك اجراسنه معارف عمومیه نظارتی مأموردر .

فی ۱۸ ربیع الآخر سنه ۱۳۱۸ و ۱ اغستوس سنه ۱۳۱۶

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

معارف ادارەلرینه برسنه ظرفنده تعمیماً یازیلان اوامر

١٣ مکاتبدن صورت مطلوبەده استفاده ایدلمسی معلمیننك وقت وزمانیله وظیفەلرینه دوام ودرسلرینی حقیله تقریر وتفهیمه اقدام واهتمام ایلملریله قابل اولدیغی حالده طشره مکاتب رشدیه وابتدائیەسی معلملرندن بعضیلرینك شوراده بوراده وقت کچیرەرك مکتبه کچ کلوب ایرکن کیتمکده وخارج وظیفه اموراله اشتغال ایلمکده اولدقلری وکلسەلربیله تدریسه لزومی درجەده اعتنا اتمیوب شاکردانی بوابلرك نظارتنه ترك ایله کندیلری اوطەلرنده اوقات کذار اولدقلری وبعضیلرینكده تجارتله اشتغال اتمکده بولندقلری واقع اولان شکایات واخبارات متوالیه اوزرینه بالتحقیق ثابت اولمش وبوحالك دوامی ایسه طلبەنك استفادەسنی مانع وبناءً علیه مطلوب عالی‌یه غیر موافق بولنمش اولدیغی جهتله قطعیا تجویز اولنەمیه جغندن وبرده مکاتبده تنسیق تدریسات مقصدیله تعلیم اولنەجق فنون متنوعەدن هر برینك کتابلری بشقه بشقه ترتیب واستحضار وکیفیت جداول مطبوعه ایله هرطرفه تعمیماً اشعار اولندیغی حالده بعض مکتبلرده کتب معینه ومنتخبەنك غیری کتابلر تدریس ایدلمکده اولدیغی مستخبر وبوده جالب نظر بولندیغندن بعدما معلملرك صورت دوام وتدریسلری وتعلیم ایلمکده اولدقلری کتابلر معارف قومیسیونلری وحکومات محلیه معر- فتلریله صورت متمادیەده تحت تفتیش وتحقیقده بولندیریلەرق کرك دوامسزلغی ووظیفهٔ تدریسیەسنده اهتمامسزلغی وبروجه محرر امور موکولەلری خارجنده برکونه اشتغال وتوغللری کوریلان وکرك کتب منتخبەنك غیری کتابلردن تدریساتده بولنان معلمین حقلرنده معاملهٔ لازمه ایفا ایدلمك اوزره کیفیتك همان بورایه ازباری لزومنك عموم صره سنده طرف ... لرینەده بیلدیرلمسی مکاتب رشدیه ادارەسندن بامذکره افاده اولنمغله ایفای مقتضاسنه مزید اعتنا ودقت اولنمسی سیاقنده فی ٢٥ مارت سنه ١٣١٦

٣٣ ولايات والويه مركزلرنده بولنان مكاتب اعداديه‌نك ايالك اوچنجى سنه‌سنه قدر تحصيل كوره‌رك آرزولريله مكتبى ترك ايدنلره رشديه شهادتنامه‌سى مقامنه قائم اولمق اوزره برتصديقنامه اعطاسى خداوندكار ولايتى معارف مديريتنك اشعارى اوزرينه تنسيب ايدلمش اولديغندن كيفيتك صوب شريفلريله ولايات سائره معارف اداره‌لرينه اشعار وتبليغى مجلس معارفدن افاده اولنه‌رق ايجابى اجرا قلنمش اولمغله ترقيم رقيمهٔ محبيه ابتدار ايدلدى فى ٢٠ مايس سنه ٣١٦

٥٣ مكاتب عموميه‌نك درس تعطيللرى اثناسنده مدير ومعلمينك ومأمورين ومستخدمين معارفك بر وسيله وبهانه ايله مركز مأموريتلرندن انفكاك ايله ديكر محلره كيتمه‌لرينى منع ايتمك اوزره بونلرك هرحالده نظارتدن استحصال مأذونيت ايتدكدن صكره محل مأموريتلرندن انفكاك ايتملرى واستحصال مأذونيت حقنك آنجق اوچ سنه متمادياً ترخيص ايدلميانلره حصرى مقدما تقرر ايده‌رك اولوجهله ايفاى معامله ايدلمسى تعميماً بيلديرلمشيدى حالبوكه مكاتب اعداديه مدير ومعلملرى ايله مكاتب رشديه معلمينك ايام تعطيليه اثناسنده ملحقات مكاتبنى دوروتفتيش ايتملرى اصول اتخاذ قلنه‌رق بومدت ظرفنده مكاتب ابتدائيه معلمرينك ده محللرنده قالملرى ايجاب ايتديكنه بناءً بعدما تأهل واثبات وراثت وخسته‌لق كبى وسائل واسباب مجبرهٔ مشروعه ظهور ايتمدكچه كيمسه‌نك ترخيص ايدلمامسى ومحل آخرده تداوى اولنمق وتبديل هوا ايتمك مجبوريتنده بولنانلرك محلى مأمورين صحيه‌سنه معاينه‌لرى اجرا ايتديرلدكدن صكره بوبابده آلنه‌جق رسمى راپورلرك وتأهل واثبات وراثت وبوكا مماثل بالذات اثبات وجود ايتمك لازم كلن احوالده دخى ابراز ايدلمسى لازم كلن اوراق رسميه‌نك معارف مديريتلرى طرفندن نظارته ارساليله استحصال مأذونيت ايدلمسى وبو صورتله مأذون اولانلره ترخيص اولنان مأمورين سائرهٔ دولته تطبيقاً وخرجراه قرار نامه‌سنه توفيقاً مدت غيبوبتلرنده نصف معاش اعطاسى خصوصنك اصول اتخاذيله تعميماً اشعارى محاسبه‌دن بامذكره افاده قلنمش وبوده مناسب بولنمش اولمغله اولوجهله اجراى اقتضاسى ٢٠ حزيران سنه ٣١٦

٥٣ مكاتب اعداديه طلبهٔ ليليه‌سندن اجرت تدريسيه‌يى تقسيط زمانى مرور ايتديكى حالده ايفا ايده‌مين وتسويه‌دن تعلل ايدنلر حقنده اولنه‌جق معامله‌نك استفسارينى متضمن ٨ شباط سنه ١٣١٥ تاريخ و ١٥٤ نومرولى تحريرات بهيه‌لرى مجلس معارفله محاسبه ومكاتب اعداديه اداره‌سنه لدى الحواله قونيه مكتب اعداديسى طلبهٔ ليليه‌سندن جمال افندينك دينى ايفا ايده‌جك كيمسه‌سى اولمديغى كبى پدرينك وقوع وفاتنه ورضا افندينك دخى غيراز تحصيل متباقى دينك استيفاسنك عدم امكاننه مبنى مومى اليهمانك ايكنجى تقسيطدن اولان بورجلرينك محل استيفاسى مفقود اولديغى روش اشعاردن آكلاشلمغله ترقين قيدلرى ضرورى اولوب وقتيله تقسيط بدللرينى اعطاده تعلل ايدن طلبه حقلرنده اولنه‌جق معامله‌يه كلنجه مكاتب اعداديه طلبه‌سنك تأديهٔ اجرته قدر بركفيل ارائه‌سنه مجبور طوتلمسى وكفيل ارائه‌سندن اظهار عجز ايدنلر اولديغى حالده اجرتك استيفاسنه قدر حسن حال وحركت نومروسنه تأثيرى اولمامق اوزره حقلرنده اخراج موقت معامله‌سنك اجراسى مناسب اوله‌جغنك جواباً مديريت مذكوره‌يه ازباريله برابر سائر ايجاب ايدن معارف اداره‌لرينه لزوم تبليغى افاده اولنه‌رق اقتضاسى اجرا قلنمش اولمغله اوراجه‌ده اولوجهله معامله ايفاسى سياقنده فى ٢٠ حزيران سنه ١٣١٦

٩٥ قونيه ولايتى دفتردار سابقى سعادتلو كمال افندى حضرتلرينك زمان اداره سنده حصهٔ معارفدن ماوضع لهنك غيرى‌يه صرف ايدلمش اولان يوز قرق كسوربيك غروشك هنوز معارف صندوقنه اعاده اولنمديغى حالده ماليه نظارت عليه‌سندن دفتردارلغه وقوعبولان اشعار اوزرينه مشار اليهك زمان اداره سنده آخرجهته صرف اولنديغى اكلاشيلان مبلغ مزبورك اليوم معارف صندوقنه اعاده اولنمديغى شرح ويريله‌رك دور محاسبه دفترينك تختيم ايدلديكنه دائر ولايت مشارالیها معارف مديريتندن وارد اولان ٢١ حزيران

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سنه ١٣١٦ تاريخ وقرق اوچ نومرولی شقه محاسبه‌يه لدی الحواله مأمورين ماليه‌دن برينك تبديل وانفصالی حالنده بولندقلری محل حصهٔ اعانه‌سنجه بركونه ايليشكی اولديغی تقديرده حصهٔ منافع ومعارفك صورت جبايتنه دائر اولان نظامنامه حكمنه توفيقاً ايليشكی قطع ايدلدكجه دور محاسبه‌سنك تصديق ايدلمامسی قرار واقع اقتضاسندن اولوب بو ايليشك‌ده يا دفتری تصديق اولنه‌جق مأمورك زمان اداره‌سنده حصهٔ معارفك ماضع لهنك غيری‌يه صرف ايدلمش اولمسی وياخود اسلافی زماننده ماوضع لهنك غيری‌يه صرف اولنان مبالغك عائد اولديغی سنه‌لر اموالندن تحصيلات وقوعبولديغی حالده بالمسامحه يرينه قونلمامسی نقطه‌لرينه منحصر اولديغی وازجمله دفتردار مشار اليهك زمان اداره‌سنده محال سائره‌يه صرف ايلديكی آنف البيان يوزقرق كسوربيك غروشك كذشته‌سنك تضمينيله دخی مكلف بولنديغی نظامنامهٔ مذكورك اون ايكنجی ماده‌سی ايجابنده اولديغی حالده مبلغ مزبور يرينه قونلمدن وفائض نظاميسی مشار اليهدن استيفا اولنمدن برشرحله دورك تختيم ايدلمسی مخالف نظام وقرار اولديغی جهتله قطعاً رهين جواز اوله‌میه‌جغندن بعدما بوكبی احواله ميدان ويرلمامسنك جواباً قونيه وتعميماً محال سائره معارف اداره‌لرينه اشعاری ومبالغ مذكوره‌نك اموال عموميه‌دن اول باول وقوعبوله‌جق تحصيلاتدن يرينه قونيله‌رق كذشته سنك‌ده نظامنامهٔ مذكور حكمنه توفيقاً دفتردار مشار اليهدن وياخود كفيللرندن استيفاسی خصوصنك نظارت مشار اليهايه ازباری افاده وملحقاتيه تعميماً تبليغ ماده وايجابی اجرا قلنمش اولمغله اداره شريفه‌لرنجه دخی منوال محرر وجهله معامله‌يه اعتنا وهمت اولنمسی سياقنده فی ٢٣ ايلول سنه ٣١٦

١٠١ تحصيل رشديه‌يه اكمال ايدن طلبه‌يه برر تصديقنامه اعطاسی يولنده مقدما لاحق اولان قرار طلبهٔ موما اليهمك اللرنده بررسند بولنديرمق مقصدينه مبتنی اولوب بو تصديقنامه‌لرك شهادتنامه عنوانيله اعطاسی مناسب اوله‌جغی قونيه معارف مديريتندن باتحريرات اشعار اولنمسنه نظراً بعدما

مكاتب اعداديه‌نك ايلك اوچنجی سنه‌سنی اكمال ايدنلره ويريله‌جك تصديقنامه‌لرك برموجب انها شهادتنامه عنوانيله اعطاسی خصوصنك جواباً مديريت مذكوره‌يه ازباريله برابر كيفيتك‌ده ايجاب ايدنلره تعميماً اشعاری لزومی مجلس معارفدن افاده اولنه‌رق ايجابی اجرا قلنمش اولمغله اوراجه‌ده آكا كوره ايفای معامله‌يه همت بيورلمسی . ٣٠ ايلول سنه ٣١٦

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

❊ اسامی مأمورین ❊

معارف عمومیه نظارت جلیله‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	عثمانی	مجیدی
ناظر	السید احمد زهدی پاشا	وزیر	۲۷ را ۳۰۴	آلتون وکموش امتیاز و آلتون لیاقت	مم ۲	۱
مجلس معارف رئیسی	علی حیدر افندی	صدر اناطولی	۹ ل ۳۰۳	٠	۱	۱
مکتوبجی مابین همایون جناب ملوکانه مترجملرندن	حسن سری بك	بالا	۱۹ ش ۳۱۲	٠	۱	۱
اوراق مدیری	علی غالب بك	«	۲۴ را ۳۱۷	التون وکموش امتیاز و لیاقت وکموش افتخار وصد آفرین آلتون	۱	۲
انجمن تفتیش ومعاینه رئیسی ومکاتب غیر مسلمه واجنبیه مفتش عمومیسی	عبداه حسیب افندی	اولی	۲۴ ص ۳۱۱	کموش امتیاز و لیاقت	۲	۲
محاسبه‌جی	شکری بك	«	۲۵ ص ۳۱۱	٠	٤	۱
مکاتب اعدادیه اداره‌سی مدیری	نائل بك	«	حا ۳۱۷	٠	۳	۳
مکتوبی قلمی مدیری	طاهر بك	«	۳۱۸	٠	٠	۳
محاسبه قلمی مدیری	عبداه رامز افندی	اولی ثانیسی	۸ ذا ۳۱۳	٠	٠	٥
مکاتب رشدیه اداره‌سی مدیری	جلال بك	«	غره ر ۳۱۷	٠	٠	۳
مکاتب ابتدائیه اداره‌سی مدیری	شکری بك	متمایز	٥ ر ۳۱۸	٠	٠	۳

مجلس کبیر معارفك وظیفه‌سی

مجلس کبیر معارف دستورك ایکنجی جلدنده‌کی معارف عمومیه نظامنامه‌سنك مواد مخصوصه‌سنده تشکیلاتی مندرج و دائرهٔ علمیه ودائرهٔ اداره نامیله ایکی‌یه منقسم اولان مجلسك مقامنه قائم اولمق اعتباریله درسعادت وطشره‌ده موجود بالجمله مؤسسات معارفك جهت علمیه واداره‌سنه متعلق کافهٔ وظائفك مرجع تدقیقاتیدر.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مجلس کبیر معارف

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	عثمانی	مجیدی
رئیس	علی حیدر افندی	صدر اناطولی	۹ ل ۳۰۳	.	۱	۱
اعضا	حاجی ذهنی «	اولی	۳۱۰	.	۲	۲
«	عبد اللطیف بك	«	۲۵ را ۳۱۶	.	۳	۲
«	الیاس «	«	ش ۳۱۶	.	.	۲
«	حمدی «	«	.	کموش امتیاز ولیاقت یونان محاربه مدالیه‌سی	۲	۳
«	زین العابدین «	حرمین	۲۵ ش ۳۱۴	.	۳	۲
«	حسین شکری افندی	«	۲۲ ر ۳۱۵	.	۲	۳
«	جمال «	«	۲۲ ر ۳۱۵	.	.	۳
«	احمد فائز «	«	۱۶ ش ۳۱۸	.	۳	.
«	صلاح الدین بك	اولی ثانیسی	۱۸ ص ۳۱۵	.	۲	۲
«	رفعت «	«	م ۳۱۵	.	٤	٤
«	حکمت «	«	.	.	.	.
«	سلیمان سری افندی	بلاد خمسه	.	.	۳	۳
«	حسین راجی «	ادرنه پایهٔ مجردی	.	.	.	.
«	ثریا بك	متمایز	ش ۳۱۱	.	.	.
«	راسخ افندی	«	۱٤ را ۳۱٤	صدافرین کموش	.	٤
«	مصطفی مخزومی بك	«	.	.	.	.
«	ابراهیم ادهم «	«	۸ حا ۳۱۸	صدافرین کموش	.	.
«	امراه افندی	«	۳۱۸	.	٤	.
«	سعید «	مخرج	.	.	.	.
«	عباس «	«	.	.	٤	٤
«	احمد وصفی افندی	«	۳۱۸	.	٤	۳
«	ولی الدین بك	ثانیه	ن ۳۱۳	.	.	.
«	عبد الکریم هادی بك	«	ر ۳۱٦	.	٤	.
«	مصطفی عزت «	کبار مدرسیندن	.	.	٤	.
«	مصطفی «	«	.	.	٤	٤
«	ابراهیم ادهم «	دوریه مدرسی	.	تخلیصیه	٤	٤
«	محمد شوقی «	مدرسیندن	.	.	٤	٤
«	محمد صدیق الحسینی افندی	.	.	.	.	.
باش کاتب	خلیل ادیب بك	اولی ثانیسی	٥ ش ۳۱۷	.	.	۳
ایکنجی کاتب	احمد ذهدی «	ثانیه	۱٤ ص ۳۱۷	.	.	.

تدقیق مؤلفات قومیسیوننك وظیفه‌سی

تدقیق مؤلفات قومیسیونی انجمن تفتیش ومعاینه‌نك بعد التدقیق طبعنه رخصت اعطا ایده‌جکی عربی وترکی وفارسی لسانلری اوزرینه مرتب ومؤلف کتابلر ایله ترجمه پیه‌سلره مخصوص اوله‌رق تکرار تدقیقات اجراسی ضمننده بالارادهٔ سنیهٔ حضرت پادشاهی تشکیل ایدلمش برقومیسیون اولوب هفته‌ده ایکی دفعه اجتماع ایدر.

بارادهٔ سنیهٔ حضرت خلافتپناهی متشکل تدقیق مؤلفات قومیسیونی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	عثمانی	مجیدی
رئیس (ناظر)	السید احمد زهدی پاشا	وزیر	۲۷ را ۳۰٤	التون وکموش امتیاز والتون لیاقت	۲م	۱
(مکتب سلطانی مدیری)	عبد الرحمن افندی	بالا	۷ ص ۳۱۰	التون لیاقت	۱	۱
(اوراق مدیری)	علی غالب بك	«	۲٤ را ۳۱۷	التون وکموش امتیاز ولیاقت وکموش افتخار وصد آفرین التون یونان محاربه مدالیه‌سی	۱	۲
(مجلس معارف اعضاسندن)	حاجی ذهنی افندی	اولی	۲۹ جا ۳۱۰	.	۲	۲
انجمن تفتیش ومعاینه رئیسی ومکاتب غیرمسلمه واجنبیه مفتش عمومیسی	عبداه حسیب «	«	۲٤ ص ۳۱۱	کموش امتیاز ولیاقت	۲	۲
(مکاتب رشدیه مدیری)	جلال بك	اولی ثانیسی	غره ر ۳۱۷	.	.	۳

انجمن تفتیش ومعاینه‌نك وظیفه‌سی

مطبعه‌لر نظامنامه‌سی موجبنجه طبعی رخصت رسمیه استحصالندن مستغنی بولنان اعلانات وامثالی بعض اوراقدن ماعدا ممالك محروسهٔ شاهانه‌ده طبع اولنه‌جق بالجمله کتب دینیه ورسائل واوراق متنوعهٔ فنیه وادبیه ایله سیاسیاته متعلق اولمیان رسائل موقوته ورسم ولوحه ومدالیه وآرمه‌لر وممالك محروسهٔ شاهانه‌یه ادخال اولنه‌جق مطبوعات اجنبیه‌دن مندرجاتنك محذوردن سلامتی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

كمرك وپوسته خانه‌لرده‌كی مأمورين مخصوصه‌سی طرفندن كسديريله‌ميان كتب ورسائل وسائره انجمنجه تدقيق ومعاينه ومطبوعات مفتشلريله كمرك وپوسته خانه‌لرده بولنان معاينه مأمورلرينه اجرای نظارت اولنور . وبالعموم كتبخانه‌لر تفتيش التنده بولنديريله‌رق كتب موقوفه‌نك ضياعدن وقايه‌سنه اهتمام قلنور . كتب ومطبوعات واكا متفرع معاملات وخصوصات نظاميه وسائره حقنده دوائر مركزيه ايله طشره‌لردن مقام جليل نظارته وقوعبولان استفسار واستيضاحلر اوزرينه بيان مقتضا ايديلور .

انجمن تفتيش ومعاينه

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
رئيس	عبدالله حسيب افندی	اولی	٢٤ ص ٣١١	كموش امتياز ولياقت	٢	٢
باش كاتب	وهبی بك	«	٨ ذ ٣١٣	.	٣	.
	كيلانی‌زاده السيد سيف الدين «	«	٣١٧	.	٢	٢
	عبدالخالق مدحت بك	«	٣١٨	.	.	٥
	عثمان بك	اولی ثانيسی	٢٠ ش ٣١١	.	٣	.
	مصطفی رشيد بك	«	.	.	٤	٣
	احمد خليل شهاب «	«	.	.	٤	.
	خالد «	«	.	.	.	.
	زهدی «	«	.	.	.	.
	ابراهيم ادهم «	«	٢ ذا ٣١٨	.	٤	.
	شاكر افندی	ادرنه پايهٔ مجردی	.	.	.	.
	جعفر «	«	.	.	.	.
	حلمی «	متمايز	.	.	.	.
	حاجی راقم «	«	.	كموش لياقت	.	٤
	حافظ امين «	«	.	.	.	
	الياس شاكی افندی	«	.	.	.	.
	حاجی كامل «	مخرج	.	.	٤	٣
	سری «	«	.	كموش امتياز	.	٤

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
كمرك كتب ورسائل معاينه مأموريتی انضماميله	عبدالقادر نوری افندی	ازمير پايهٔ مجردی	.	.	.	
	حسين «	ثانيه	.	.		
	علی خان «	«	.	.	٤	٤
اسكدار اعدادی مديريتی انضماميله	توفيق دانش بك	«	.	.	٤	٣
	طاهر افندی	«	.	.		.
	وافر بك	«	.	.	.	٥
	محمد مخزومی «	«	.	.	.	
	يوسف حسنی افندی	«	.	.	.	
	يورغاكی «	«	.	پدرندن منتقل افتخار	.	.
	اسعد «	كبار مدرسين	.	.	٤	٤
	قلاواسی «	ثالثه	.	.	.	.
	اسحق «	«	.	.	.	
	حاجی احمد «	.	.	.	.	.
	مهدی «	.	.	.	.	
	طاهر «	.	.	.	.	.
	فؤاد ارسلان «	.	.	.	.	.
باش كاتب معاونی	كمال بك	ثالثه	.	.	.	
فرانسزجه معاينه مأموری	خالد «	اولی ثانيسی	.	.	٤	.
اسلاوجه « (مابين همايون مترجملرندن)	علی فهمی افندی	متمايز	.	.	٣	٣
تركجه وفرانسزجه معاينه مأموری	ضيا بك	«	١٢ ج ٣١٨	كموش لياقت	٤	
« « «	اكرم «	ثانيه	٨ ص ٣١٧	.	.	.
روميجه «	صالح عارف «	«	٥ حا ٣١٨	.	.	.
عربيجه وفرانسزجه «	اسماعيل حقی افندی	صحن	١٣ جا ٣١٧	.	.	٤
تركجه «	احمد حلمی «	مدرس	٥ ب ٣٠٩	.	.	.
ارمنيجه «	ثريا بك	.	.	.	.	
« «	مختار «	.	.	.	.	
بلغارجه «	خليل «	.	.	يونان محاربه مداليه‌سی	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكتوبى قلمنك وظيفه‌سى

مقام عالئ نظارتدن دوائر مركزيه ايله ولايات و الويه‌يه و معارف مديريتلرينه و بعضاً قائمقاملقلرله مكاتب اعداديه مديريت و معارف محاسبه مأموريتلرينه و معارف قوميسيونلرى رياستلرينه تسطير اولنان تذكره و تحريرات و تلغرافنامه‌لرى تسويد و تبييض ايتمك وظيفه‌سيله مكلفدر .

مكتوبى قلمى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مكتوبجى (مابين همايون ملوكانه مترجملرندن)	حسن سرى بك	بالا	١٩ ش ٣١٤	.	١	١
مدير	محمد طاهر «	اولى	٢٧ ل ٣١٨	.	٣	.
مميز اول	رشيد «	اولى ثانيسى	«	.	.	.
مميز ثانى	نعمان افندى	متمايز	٧ ن ٣١٥	.	٣	٣
برنجى صنف خلفادن	عزيز بك	«	١٥ ج ٣١٧	.	.	.
« « «	محمد ضياءالدين افندى	ثانيه	٤ ب ٣١٦	.	.	.
« « «	محمود ظريف بك	«	٢٩ ش ٣١٦	.	٤	.
« « «	حاجى نورى «	«	٢٨ ج ٣١٨	.	.	.
« « «	مصطفى افندى	ثالثه	١٠ ل ٣١٦	.	.	٥
« « «	حسن تحسين بك	«	١١ ر ٣١٧	.	.	٤
« « «	على نورى «	رابعه	٢٣ ذ ٣١٧	.	.	.
ايكنجى « «	زاهد «	مخرج	.	.	.	.
« « «	سليمان «	ثالثه	٢٨ ر ٣١٨	.	.	.
« « «	محمد على «	«	«			
« « «	طلعت عالى «	«	٢٨ ج ٣١٨	.	.	.
« « «	طلعت «	«	٢٨ ج ٣١٨	.	.	٥
اوچنجى « «	حسين جاهد «	«	٢٢ ص ٣١٧	.	.	.
« « «	سعيد «	«	.	.	.	.
« « «	محى الدين افندى	رابعه	١٢ جا ٣١٧	.	.	.
« « «	رفعت بك	«	٢٨ ج ٣١٨	.	.	.
« « «	سرمد «	«	«	.	.	.
« « «	صفوت «	.	.	.	.	.
دردنجى « «	نورى «	رابعه	٣٠ ذ ٣١٥	.	.	.
« « «	سيف الدين بك	«	٢٨ ج ٣١٨	.	.	.
« « «	شمس الدين «	.	.	.	.	.
« « «	طاهر «	.	.	.	.	.

سجل احوال شعبه‌سنك وظيفه‌سى

معاشندن تقاعد ومعزولين عائداتى اعطاسيله مكلف بالجمله مأمورين ومنسوبين معارفدن نظامنامهٔ مخصوصنه توفيقاً ترجمهٔ حال ورقه‌سى آلوب عيناً باب عالى سجل احوال ادارهٔ عموميه سنه ارسالى لازم كلنلرك خلاصه‌سنى دفتر مخصوصنه قيد وعيناً ارسالنه لزوم اولميانلرك اصللرينى حفظ ايله خلاصه‌لرينى ارسال ايلر .

عزل ونصب ونقل وترقئ مأموريت وتلطيفه عائد وقوعاتى ترجمهٔ حال قيدلرينه اشارت ايدر .

مأمورين معارفدن تقاعد ويا معزولين معاشى آله‌جق اولانلر ايله وفات ايدنلرك عائله لرينه تخصيص قلنه‌جق معاشاتك تخصيصى ايچون اقتضا ايدن مدت خدمت جدوللرينك تنظيمى ده شعبه‌يه عائددر .

سجل احوال شعبه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
باش كاتب	تحسين بك	ثانيه	٥ ش ٣١١	.	.	
كاتب	محمد فكرى افندى	ثالثه	سلخ ذ ٣٠٧	.	.	
مقيد	شرف الدين بك	.		.	.	
كاتب	تحسين «	.		.	.	

استاتستيق قلمنك وظيفه‌سى

ممالك محروسهٔ شاهانه‌ده بولنان بالعموم مكاتب ملكيه ومؤسسات علميه‌يه عائد معلوماتى هرسنه جلب وجمع ايله استاتستيق رساله‌لرى بالترتيب طبع ونشر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

ایتدیرر وهرسنه‌نك استاتستیقنی اندن اولکی سنه‌یه عائد اولان ایله مقایسه ایده‌رك آره‌سنده فرق كوردیكی تقدیرده اسبابنی محللرندن استفسار ونتیجه‌سنی مقام جلیل نظارته عرض ایلر .

مکتوبی قلمنه مربوط استاتستیق قلمی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
باش کاتب	عثمان بك	ثانیه	٢٨ ج ٣١٨	٠	٤	٥
کاتب	خالص »	رابعه	»	٠		
»	فائق »	٠	٠	٠	٠	٠

اوراق اوطه‌سنك وظیفه‌سی

اوراق اوطه‌سی معارف نظارت جلیله‌سنه وارد اولان ومقام جلیل نظارتدن دوائر سائره ایله ولایات شاهانه‌یه ویا معارف اداره‌لرینه یازیلان بالعموم تذاکر ومحررات ومستدعیاتی دوسیه اصولنه توفیقاً قید وتسجیل ایدر .

اوراق اوطه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	علی غالب بك	بالا	٢٤ را ٣١٧	آلتون وكموش امتیاز ولیاقت وافتخار وصد آفرین آلتون ویونان محاربه مدالیه‌سی	١	٢
ممیز اول	محمد افندی	متمایز	٢٢ جا ٣١٨	٠		
ممیز ثانی	احسان بك	»	١٢ ج ٣١٧	٠	٤	٤
سرمقید	نظمی افندی	رابعه	٦ ذا ٣١٣	٠		٥
مقید	مصطفی »	»	٢٩ ذا ٣١٦	٠	٠	٠
»	یحیی »	»	»	٠	٠	٤
»	تحسین »	»	٠	٠	٠	٥
»	صائب »	»	٢٩ ذا ٣١٦	٠	٠	٥
رفیقی	شکری »	»	ر ٣١٧	٠	٠	٠
»	محمود ندیم »	»	١٩ ذ ٣١٧	٠	٠	٠
»	طاهر »	٠	٠	٠	٠	٠
»	نادر »	٠	٠	٠	٠	٠
»	کامل »	٠	٠	٠	٠	٠

محاسبه قلمنك وظیفه‌سی

بالعموم واردات معارفك تحصیل وجبایتنه متعلق معاملات ایله معاشات ومصارفاتك نظامات مخصوصه واصول موضوعه‌سنه توفیقاً تأدیاتنه وبونلرك متعلق اولدقلری دفاتره قید وتسجیلنه ودفتر کبیر عمومی وخصوصی قیود ومعاملاتنك كونی كوننه حسن اداره وایفاسیله میزان شهریلرك دوائر عائده‌سنه اسبالنه وهرسنه میعاد مخصوصنده بودجه وحساب قطعیلرك تنظیم وارسالنه وملکیه تقاعد ومعزولین ومصابین ملکیه صندوقلری وسائر عائدات واعاناتك بالتوقیف دوائر عائده‌سنه ارسالیله قیدلرینك تحریرینه وولایاتدن كله‌جك جداول وسال محاسبه‌لری اوزرینه تدقیقات مقتضیه‌نك اجراسیله صحتلری تبین واصولنه توافق ایلدیكی تقدیرده دفاتر عائده‌سنه قید وتسجیلنه ومعاملات روزمره‌نك وقت وزمانیله تمشیت واداره‌سنه محاسبه قلمی مجبوردر .

محاسبه قلمی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
محاسبه‌جی وتسهیلات صندوقی محاسبی	شکری بك	اولی	٢٥ ص ٣١١	٤	١
مدیر	عبداه رامز افندی	اولی ثانیسی	٨ ذا ٣١٣	٠	٥
دفتر کبیر عمومی کتابتی انضمامیله ممیز	عثمان نیازی بك	ثانیه	٢٢ ش ٣١٣	٠	٠
معاش ممیزی	علی افندی	»	٦ ج ٣١٤	٤	٠
تسهیلات صندوقی کتابتی انضمامیله ممیز	ابراهیم خلیل بك	»	٦ ج ٣١٤	٠	٠
دفتر کبیر خصوصی وبودجه وقوعات وشعبات مرکزیه کتابتی انضمامیله ممیز	ابرهیم حمداه بك	»	٠ ٠	٤	٠
معاش کاتبی	حافظ جمال افندی	ثالثه	١٩ ص ٣٠٦	٤	٠
درسعادت املاك ویرکوسی حساب مأمورلغی انضمامیله معاش کاتبی معاونی	غالب بك	٠	٠ ٠		٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مبايعات قوميسيونى اعضالغى وديوان محاسبات، أمورتى انضماميله معاش كاتبى	على بك	رابعه	·	·	
معاونى					
رفيق	جواد «	·	·	·	
دفتر كبير خصوصى كاتب معاونى	رفيق «	ثالثه	٩ ن ٣١٥	·	·
ديكر معاون	پترى افندى	·	·	·	·
« «	خيرالدين «	·	·	·	·
رفيق	نجاتى بك	·	·	·	·
تسهيلات كاتبى معاونى	احمد سامى بك	·	·	·	·
ولايات معاملاتنه نظارت ايلمك اوزره ادرنه سلانيك مناستر يانيه قوصوه خداوندكار انقره اطنه حجاز يمن طرابلس غرب ولايتلرى كاتبى	حاجى احمد افندى	ثالثه	٩ ن ٣١٥	·	·
ثانيسى	رشيد «	«	·	·	·
كاتب معاونى	لطفى بك	·	·	·	·
رفيق	صبحى افندى	·	·	·	·
«	عارف «	·	·	·	·
«	نيازى «	·	·	·	·
كفالت كتابتى انضماميله ايدين قونيه سيواس قسطمونى ولايتلريله ازميد چتالجه بيغا سنجاقلرى ودرسعادت ملحقاتى كاتبى	صدقى بك	ثالثه	٩ ن ٣١٥	·	·
معاونى	رشيد «	·	·	·	·
«	شوكت «	·	·	·	·
رفيق	بكر افندى	·	·	·	·
«	جميل «	·	·	·	·
طربزون ارضروم وان بتليس معمورة العزيز دياربكر جزائر بحر سفيد ولايتلريله زور سنجاغى كاتبى	رمزى بك	·	·	·	·
معاونى	حاجى غالب افندى	رابعه	٤ ب ٣٠٨	·	٤
«	رشاد بك	ثالثه	١١ ص ٣١٧	·	·
رفيق	سرى «	·	·	·	·
«	پتراكى افندى	·	·	·	·
موصل بغداد بصره حلب سوريه بيروت اشقودره ولايتلريله قدس شريف وبنغازى سنجاغى كاتبى	خليل «	·	·	·	·

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معاونى	عمر افندى	رابعه	·	·	
«	جودت بك	·	·	·	
رفيق	شرف الدين بك	·	·	·	
«	موسى «	·	·	·	
پوسته كاتبى	شوكت «	·	·	·	·
اوراق مقيدى	رضا افندى	·	·	·	
رفيق	فيضى «	·	·	·	
«	غالب «	·	·	·	·

وزنه

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
سر وزنه‌دار	ولى افندى	ثانيه	١٧ ر ٣١٦	·	٥
تحصيل مأمورى	محمد «	رابعه	١٥ ذا ٣١٧	٤	٤
وزنه‌دار معاونى	عارف «	·	·	·	·
وزنه‌دار معاون وكاتبى	رضا «	·	·	·	·

مكاتب غير مسلمه واجنبيه اداره‌سنك وظيفه‌سى

مكاتب غير مسلمه واجنبيه اداره‌سنك وظيفه‌سى درسعادت وبلاد ثلثه‌ده كائن مكاتب غير مسلمه واجنبيه‌نك على الدوام اجراى تفتيشاتيله تدريساتك حسن جرياننه وپروغراملر خارجنده شفاهاً وتحريراً تدريسات وتلقينات اجرا ايتدير لمامسنه ورخصتسز مكاتب غير مسلمه آچلمامسنه دقت ايتمكدن ومجدداً تأسيس وكشاد اولنه‌جق مكاتب معاملاتنى بوبابده شرفصادر اولان ارادهٔ سنيهٔ حضرت پادشاهى حكم منيفنه توفيقاً يوروده‌رك رخصتنامه ويرمكدن ومقدما رخصتسز اوله‌رق آچيلان مكتبلرى رخصت رسميه‌يه ربط ايلمكدن وطشره‌ده بولنان مكاتب غير مسلمه واجنبيه حقنده ولايتدن ومعارف مديرلرندن وقوع بوله‌جق استيضاحاته ومكاتب مذكوره‌نك حين تفتيشنده كورولان يولسزلقلره دائر مقام جليل نظارته مذكره‌لر عرض ايتمكدن، كذلك بومكتبلرك امتحان عموميلرينه برمنطوق ارادهٔ سنيهٔ حضرت شهريارى مميزلر اعزام ايلمكدن عبارتدر.

مكاتب غير مسلمه واجنبيه مفتشلكى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
انجمن تفتيش ومعاينه رياستى انضماميله مكاتب غير مسلمه واجنبيه مفتش عموميسى	عبداه حسيب افندى	اولى	٢٤ ص ٣١١	كموش امتياز ولياقت	٢	٢
باش كتابت انضماميله مفتش عمومى معاونى ومكاتب ابتدائيه اداره‌سى مديرى	شكرى بك	متمايز	٥ ب ٣١٨	.	.	٣
سرمسود	حقى «	رابعه	ذ ١٢ ٣١٢	.		.
مسود	شوكت «	ثالثه	.	.	.	.
مبيض	ضيا «	رابعه	.	.	.	.
مكاتب ومطبوعات اجنبيه مفتشى	خالد «	اولى ثانيه‌سى	.	.	٤	.
مكاتب ومطبوعات روميه مفتشى	صالح عارف بك	ثانيه	٩ حا ٣١٨	.	.	٤
تفتيش مأمورى	خيرى «	.	.	.		.

مكاتب اعداديه اداره‌سنك وظيفه‌سى

مكاتب اعداديه اداره‌سى مكاتب اعداديه مأمورين ومعلمين ومستخدمينجه حل وقوعنده مجلس كبير معارف طرفندن وقوع بوله‌جق حواله اوزرينه ترفيعاً اجراسى مناسب اولان توجيهات وترتيبات حقنده رأى بيان ايلر.

بالعموم مكاتب اعداديه‌نك وقوعات جدوللرينى تدقيق ايدر.

مكاتب اعداديه مدير ومعاونلريله معلمين ومستخدمين دائره‌سنك تعليمات موضوعه دائره‌سنده حركت ايدوب ايتمدكلرينه نظارتله مخالف تعليمات حركتده بولنانلرك لدى الايجاب تبديل وبجايشلرى وياعزللرى لزومنى باتقرير نظارت جليله‌يه عرض ايلر.

تعليماتنامه مواد مندرجه‌سنك تفسير وايضاحى يولنده معارف اداره‌لرندن بالورود اداره‌يه حواله اولنان محرراته اجوبهٔ لازمه‌يى ويرر.

هرسنه نهايتنده اجرا ايديلان امتحان عموميلرك نتيجه‌سنى مبين كوندرلمكده

اولان جداول مخصوصه‌يى بعدالتدقيق خلاصه‌سنى تنظيم واعلان ايلر.

محررات وارده حقنده مجلس كبير معارف وياخود شعبات نظارتدن برى طرفندن وقوعبولان استيضاحاته مطالعات لازمه‌يى سرد ايدر.

مكاتب اعداديه اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	عثمانى	مجيدى
مدير	نائل بك	اولى	جا ٣١٧	٣	٣
باش كاتب	جمال «	.	.	.	.
باش كاتب معاونى	بسيم «	.	.	.	.
كاتب	ثروت افندى	.	.	.	.
«	محمد بك	.	.	.	.
«	محمود افندى	.	.	.	.
«	عثمان «	.	.	.	.
«	على «	.	.	.	.
«	مصطفى «	.	.	.	.
«	علاء الدين افندى	.	.	.	.
مقيد	نورى «	.	.	.	.
مكاتب اعداديه مفتشى	عبدى كامل «	ثانيه	غره ذا ٣١٢	.	٤

مكاتب رشديه اداره‌سنك وظيفه‌سى

مكاتب رشديه اداره‌سى مكاتب رشديه مأمورين ومعلمين ومستخدمين موجوده‌سنك نصب وتبديللرينى وترقيلرينى اسباب موجبه‌سيله مقام نظارته عرض ايدر.

بالعموم مكاتب رشديه‌دن كوندريلن دوام وتدريسات جداولنى تدقيق ايدر.

مكاتب رشديه مدير ومعلمين ومستخدميننك تعليمات دائره‌سنده حركت ايدوب ايتمدكلرينه نظارت ومخالف تعليمات حركتده بولنانلرك عزل وتبديل ويابجايشلرينى باتقرير مقام جليل نظارته عرض ايلر.

مكاتب رشديه‌يه متعلق مواد حقنده طشره معارف مديرلرندن مقام نظارته

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

وقوعبوله‌جق معروضات اوزرینه بیان مطالعه ایدر .

مکاتب رشدیه امتحان عمومیلرینک نتیجه‌سنی مبین کوندرلمکده اولان جداول مخصوصه‌یی تدقیق وسنین سالفه جداولیله مقایسه ایدر .

ذکور واناث رشدیه مکانبنک استحصال اسباب انتظام وترقیسی امرنده اتخاذی لازم کلان تدابیری مقام نظارته عرض ایلر .

مکاتب رشدیه اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	عثمانی	مجیدی
مدیر	جلال بك	اولی ثانیسی	غره ر ٣١٧	.	.	٣
باش کاتب	عثمان افندی	متمایز	١٢ ش ٣١١	.	.	٤
باش کاتب معاونی ومفتش	شهاب «	ثالثه	١٢ جا ٣١٨	.	.	.
کاتب ثانی	حاجی صائم «	رابعه	٧ ذا ٣١٣	.	.	٤
کاتب	احمد «	.	.	.	.	٥
«	محمد عارف بك	.	.	.	.	.
«	جاوید «	ثالثه	.	.	.	.
«	بهاءالدین «	.	.	.	.	.
«	نوری «	.	.	.	.	.
«	حسن نیازی «	.	.	.	.	.
«	رسائی «	.	.	.	.	.
«	توفیق «	.	.	.	.	.
«	رشاد «	.	.	.	.	.
ذکور مکاتب رشدیه مفتشی	خلوصی «	مدرس	.	.	.	٥
« « «	حاجی حسنی افندی	«	.	.	.	.
« « «	عباس «	«	.	.	.	.
« « «	صادق بك	.	.	.	.	.
اناث « «	سلیم افندی	«	.	.	.	.
« « «	خلیل «	«	.	.	.	.
« « «	مختار «	«	.	.	.	.

مکاتب ابتدائیه اداره‌سنك وظیفه‌سی

مکاتب ابتدائیه اداره‌سی معارف عمومیه نظامنامه‌سنه توفیقاً ممالك محروسهٔ شاهانه‌ده تدریسات ابتدائیه‌نك نشر وتوسیعنه ومکاتب ابتدائیه‌نك تکثیرینه وبونلرك تأمین اداره‌لری اسبابنك استکمالنه چالیشیر وهیئات تعلیمیه‌یی انتخاب ایلر .

مکاتب ابتدائیه اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مکاتب غیرمسلمه واجنبیه مفتش معاونلکی انضمامیله مدیر	شکری بك	متمایز	٥ ر ٣١٨	.	.	٣
باش کاتب	محمد بدرالدین بك	ثالثه	١٤ را ٣١٥	افتخار	٤	
کاتب	صالح «	رابعه	١٩ ذا ٣١٧	.		٥
«	شوقی «	«	٩ ذا ٣١٣	.	.	.
«	علی «	«	.	.	.	.
«	توفیق افندی	«	.	.	.	.
«	احمد بك	«	.	.	.	.
مکاتب ابتدائیه مفتشی	آکاه «	متمایز	٢٧ م ٣١٥	افتخار	.	٤
«	حسن «	حرکت داخل	.	.	.	.
«	حقی «	«	.	.	.	.
«	تحسین «	«	.	.	.	.
اناث مکاتبی مفتشی	خلیل افندی	«	.	.	.	.
ذکور « «	عبدالرحیم «	«	.	.	.	٥

مجلس معارف قلمی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	غالب بك	متمایز	ش ٣١٨	.	.	.
معاون	علاءالدین «	رابعه	.	.	.	.
ممیز اول واناطولی محاسبه‌سی ممیزی	فتحی «	ثانیه	٢٤ م ٣٠٩	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مميز ثانی وعربستان ماصه‌سی مميزی	صلاح الدين بك	.	.	.	.	.
روم ايلی ماصه‌سی مميزی	عمادالدين وصفی افندی	ثالثه	١٧ ب ٣١٦	.	.	.
درسعادت ماصه‌سی مميزی	جودت »	»	.	.	.	.
مستدعيات ماصه‌سی مميزی	خالد »	»	.	.	.	.
سرمقيد	تقی »	»	.	.	.	.
خلفادن	محمد كمال الدين بك	ثالثه	٢٢ ذ ٣١٦	.	.	.
»	عثمان كمال »	.	.	.	.	.
»	حسن »	.	.	.	.	.
» امتحان قوميسيونی كاتبی	نوری افندی	.	.	.	.	.
خلفادن	محمد شمس الدين »	.	.	.	.	.
»	محمد سعيد »	.	.	.	.	.
»	تحسين »	.	.	.	.	.
»	علی رضا »	.	.	.	.	.
»	رضا »	.	.	.	.	.

انجمن تفتيش و معاينه قلمی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مميز اول	نافع بك	متمايز	ن ٣١٨	.	.	.
مميز ثانی	احمد شاكر »	.	.	.	.	.
كاتب	احمد رضا افندی	رابعه	.	.	.	.
»	بكر »	.	.	.	.	.
»	رضا »	.	.	.	.	.
»	نيازی »	.	.	.	.	.
»	علی »	.	.	.	.	.
»	صلاحی »	.	.	.	.	.
كتبخانه‌لر مفتشی	مصطفی رشدی »	متمايز	.	.	.	.
»	حيرت »	ازمير پايهٔ مجردی	.	.		.
»	ثريا »	مدرس	.	.	.	
مطبعه‌لر مفتشی	واپوريدی »	اولی	.	.	.	٣
»	خالد بك	اولی ثانيه‌سی	.	.	٤	.
»	صالح عارف »	ثانيه	.	.	.	.

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مطبعه‌لر مفتشی	احمد حلمی افندی	مدرس	.	.	.	.
»	ثريا بك	.	.	.	.	.
»	ميقائل افندی	.	.	.	.	٤
»	راشد »	.	.	.	.	.
»	حلمی »	.	.	.	.	.
»	فارحی »	.	.	.	.	٥

مكاتب عاليه وخصوصيه مفتشلكنك وظيفه‌سی

مكاتب عاليه حقنده بالذات ويا بالواسطه وقوعبوله‌جق تحقيقات ومشاهدات ايله نظارت جليله‌دن ومجلس كبير معارفدن واقع اوله‌جق تبليغات اوزرينه اجرا ايده‌جكی تحقيقات نتايجنه ومكاتب خصوصيه‌يی تفتيش ايله تفتيشات واقعه‌يه دائر نظارت جليله‌يه مذكره‌لر تقديم ونظارت جليله‌دن ومجلس كبير معارفدن حواله ايديله‌جك اوراق اوزرنه تحقيقات ايفا ومكاتب مذكوره‌يه عائد معاملاتك قانون ومقررات وتعليماتنامه‌لر احكامی دائره‌سنده اجراسنه نظارت ايتمك مكاتب عاليه وخصوصيه مفتشلكنه محولدر .

مكاتب عاليه وخصوصيه مفتشلكی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	عثمانی	مجيدی
مكاتب عاليه وخصوصيه مفتش عموميسی	محمد ضياءالدين بك	متمايز	٧ ن ٣١٥	.	٣	٣
مفتش	محمود بك	.	.	.	.	.
تحقيق مأموری	توفيق افندی	.	.	.	.	.
»	عثمان »	.	.	.	.	٥
»	محمد عزيز »	.	.	.	.	.
»	شوكت »	.	.	.	.	.
»	حمدی »	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأمورين صحيه

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	عثمانی	مجيدی
سرمفتش	دوقتور موسيو وه‌ليش	.	.	.	.	٣
مفتش	رؤف بك	متمايز	.	.	.	.
»	سرور »	ثانيه	.	.	.	٤
»	احسان »	»	.	.	.	٤
»	طلحه »	.	.	.	.	٥

مبايعات قوميسيوننك وظيفه‌سی

مبايعات قوميسيونی نظارت جليله حسابنه مبايعه اولنه‌جق كافهٔ اشيايی بالمناقصه اشترا ايدر ونظارت جليله‌يه عائد املاكی بالمزايده ايجار ايلر .

مبايعات قوميسيونی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	عثمانی	مجيدی
رئيس (مكاتب اعداديه مديری)	نائل بك	اولی	جا ٣١٨	.	٣	٣
اعضا	صادق »	اولی ثانيسی	٢٩ را ٣٠٩	.	٤	.
	قلاواسی افندی	»	١٢ ذا ٣١١	كموش لياقت	٣	٢
كاتب	علی بك	رابعه	.		.	.

مأمورين متفرقه

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	عثمانی	مجيدی
قپو چوقداری	حافظ ابراهيم حقی افندی	.	.	.	.	.
دعوی وكيلی	آرستيدی افندی	ثانيه	.	.	.	.
امام	حافظ علی »	مدرس	.	.	.	٥
معمار	پاولی »	.	.	.	.	٤
كتاب انباری مأموری	محمد »	.	.	.	.	.

خدمه

سرخدمه : حاجی علی اغا . اوطه‌جيلر : ٢٧ . قواصلر : ٣ . مستخدمين سائره : ٣

موزهٔ همايون

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	عثمانی	مجيدی
مدير	حمدی بك	بالا	٧ ذا ٣٠٠	.	١	١
معاون	خليل ادهم »	اولی ثانيسی	٣ ص ٣١٢	صنايع	٢	.
باش كاتب	ابراهيم خليل »	»	٢٠ ش ٣١٤	.	٤	٢
داخليه مديری	قدری »	متمايز	٣ جا ٣١٢	.	.	٣
محاسبه‌جی	رجب افندی	»	٥ ص ٣١٧	.	.	٣
فرانسزجه باش كاتبی	نيقولاكی »	»	٢٠ ش ٣١٤	.	.	٣
مسكوكات عتيقه محافظی	احمد فريدون بك	»	٢٠ ش ٣١٤	.	٤	٤
حفريات مأموری	بدری بك	ثانيه	٢٠ ر ٣١٦	.	.	٤
محافظه »	ميستاكيدی افندی	ثالثه	.	.	.	٣
نقليات »	بلال »	»	ص ٣١٧	.	.	.
كاتب	مقريدی بك	.	.	.	.	٤
آثار عتيقه تعمير مأموری	اوسقان افندی	.	.	.	٤	٤
معاونی	احسان »	.	.	.	.	٥
بيك مأموری	قسطی »	.	.	.	.	.

خدمه : ١٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

ولايات شاهانه‌ده بولنان موزهٔ همايونك فخرى مأمورلرى

محل مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع م
دياربكر ولايتى مأمورى	ناطق افندى	ثالثه	١٣١٨	افتخار	.
بيغا سنجاغى «	ايوب صبرى افندى	.	.	.	.
مدللو سنجاغى «	قولاقسز زاده احمد بك	متمايز	.	.	.
قدس شريف سنجاغى «	خالدى زاده شوكت افندى	.	.	.	.
بغداد ولايتنده حله «	نجيب بك	.	.	.	.
موصل «	موسيو شايل	.	.	.	.
برغمه قضاسى «	چولاكيدى افندى	.	.	.	.
آيدين سنجاغنده بلاطجق «	قناسى افندى	.	.	.	.
قره حصار صاحب «	احمد چلبى افندى	.	.	.	.
صيدا قضاسى «	جوهرى زاده حسين افندى	.	.	.	.

موزهٔ همايونك نشر ايتديكى قتالوغلر

مسكوكات عتيقهٔ اسلاميه قتالوغى: برنجى قسم: (ملوك تركمانيه - تركجه و فرانسزجه آيرى آيرى مجلددر - ٨ عدد رسملى لوحه‌يى حاويدر

« « « ايكنجى قسم: (خلفاى راشدين، خلفاى امويه و عباسيه الخ — ٥ عدد لوحه‌يى حاويدر

« « « اوچنجى قسم: (ملوك جنكيزيه و ايلخانيه و جلائريه و قريم خانلرى — ٤ عدد لوحه‌يى حاويدر

لحود و مقابر قتالوغى: تركجه و فرانسزجه

آثار هيكلتراشى « « «

آثار حميريه و تدمريه « « «

آثار مصريه « « «

توطنج و مزيناته دائر آثار « « «

موزهٔ همايونك تاريخچه‌سى

اقوام سالفه‌نك يادكار مدنيتلرى اولوب آثار عتيقه ناميله ياد اولنه‌كلان اشياى مصنوعه‌دن قابل نقل اولانلرينك بر محلده جمع و محافظه‌سنى مملكتمزده ايلك اول تفكر ايدن بيك ايكيوز التمش التى تاريخ هجريسنده طوپخانهٔ عامره مشيرلكنده بولنمش اولان مرحوم فتحى احمد پاشادر.

پاشاى مشار اليه ممالك شاهانه داخلنده ظهور ياتمه اولان آثار عتيقه‌دن اله كچيريله‌بيلديكى شيلرى ضربخانهٔ عامره اتصالنده كائن حربيه انبارينك بر كوشه‌سنه وضع و حفظ ايتديرمكه همت و دلالتله استقباله بر موزه‌نك وجوده كلمسنه نتيجه بخش اوله‌جق بر چيغير آچشيدى.

تاريخ مذكوردن سكسان بش تاريخنه قدر اولان يكرمى سنه قدر بر مدت ظرفنده فتحى احمد پاشايه او خصوصده هيچ بر پيرو ظهور ايتمامش ايسه‌ده تاريخ مذكورده عالى پاشانك زمان صدارتنده بو فكر يكيدن اويانغله بر موزه تشكيلى تصور و آثار عتيقه علمنه واقف موسيو غولد نام ذات مدير تعيين اولنه‌رق حربيه انبارنده محفوظ آثار عتيقه‌نك قتالوغى تنظيم ايتديرلمش و آثار موجوده‌نك نوعاً و مقداراً تكثيرى اسبابى ده تحرى ايدلمكه باشلانلمشدر.

موسيو غولد سكسان سكز تاريخنه قدر يعنى اوچ سنه مدت بو وظيفه‌ده استخدام ايدلوب تاريخ مذكورده يرينه اوستريالى موسيو ترانچو تعيين و برسنه صكره بو صفت اندن ده رفع اولنه‌رق موزه مديرلكى آلمانيا آثار عتيقه منتسبيندن موسيو «دتيه» عهده‌سنه تفويض ايدلمكله مومى اليه التى سنه بو خدمتده قالمشدر.

بيك ايكيوز طقسان بر تاريخ هجريسنده معارف نظارتنى احراز ايتمش اولان مرحوم صبحى پاشا آثار عتيقه علمنه اشناكى جهتيله جدى بر موزه تشكيلنه حصر افكار ايدرك جنتمكان فاتح سلطان محمد خان حضرتلرينك استانبولك فتحنى متعاقب درسعادتده هنروران اسلام معرفتلريله ايلك اول انشا

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

ایتدیردکلری (چینیلی کوشك) نام بنای لطافتنمانك موزه اتخاذی وحربیه انبارنده محفوظ آثارعتیقه‌نك اورایه نقل وادخالی خصوصلرینه دلالت ایتمکله اشته پایتخت سلطنت سنیه‌ده آثارعتیقه موزهٔ همایونی -- معارف نظارتنه مربوط اولمق اوزره -- تاریخ مذکورده رسماً وقطعیاً تشکل ایتمش وبو تشکیل قطعی نتیجه‌سی اوله‌رق آثار عتیقه خصوصاتنه دائر اوتوز التی بندی شامل و٢٠ صفر سنه ١٢٩١ تاریخیله مورخ برده نظامنامه ترتیب ونشر ایدلمشدر.

﴿ موزهٔ همایونك دورهٔ ترقیاتی ﴾

مشهود عیون شکران اولان آثار ودلائل مجله‌سندن استدلال واستبشار اولنه کلدیکی اوزره فیاض مطلق حضرتلری بوملك ودولتك انوار کوناکون معرفت ومدنیتله بحق ضیادار اولمسنی ولی نعمت بیمنتمز پادشاه معالی منقبت شوکتلو قدرتلو سلطان ﴿عبدالحمیدخان ثانی﴾ ایداه‌خلافته افندمز حضرتلرینك عهد جلیل سلطنتلرینه تعلیق و تقدیر بیورمش اولدیغندن جلوس همایون میامن مقرون حضرت پادشاهیلری تاریخ مبروکندن اعتباراً ترقئ علم ومعرفت وتأمین سعادت مملکته خادم مؤسسات نافعه‌نك اصلاح واعمار وتکثیر مقدارینه ابذال عنایات وفیره بیوردقلری صره‌ده نکاه عاطفت وحمایت شهنشاهانه‌لرینك فیض انعطافندن موزهٔ همایونلرینی‌ده حصه‌مند کمال ایتمشلردر شویله‌که :

طقسان التی تاریخنده موزه‌نك امر اداره‌سی الحالة هذه بووظیفه ایله مباهی بولنان ارباب اختصاص وغیرتدن صدر اسبق ادهم پاشا زاده حمدی بك عهده‌سنه تودیع واحاله بیورلدیغی کبی طقسان بر تاریخنده نشر ایدلمش اولان آثار عتیقه نظامنامه‌سنك مواد مندرجه‌سی موزهٔ همایونك تکثیر ثروتی مقصدینه غیر کافی کوریله‌رك ٩ شباط سنه ١٢٩٩ تاریخنده تعدیلاً یکی بر نظامنامه‌نك ترتیب وموقع تطبیقه وضعنه ومعارف حصهٔ اعانه‌سندن تخصیصات کافیه احسانیله ایجاب ایدن مواقعده موزهٔ همایون نامنه حفریات مخصوصه

اجراسنه وموزه‌ده تشهیر اولنمق اوزره جانب سنی الجوانب ملوکانه‌لرندن برچوق آثار قیمتدارك احسانه مساعدات کرمغایات شهریاریلری رایکان بیوریله‌رق از زمان ایچنده آثار متراکمه شایان حیرت ومحمدت بردرجه‌یه واصل و (چینیلی کوشك) بناسنك کفایتسزلکنه اطلاع حاصل اولمسی اوزرینه بیك اوچیوز بش تاریخنده ینه ارزان بیوریلان مساعدهٔ لطفعادهٔ حضرت پادشاهی موجب عالیسنجه فن معمارینك ترقیات حاضره‌سنه موافق برطرز دلنشینده ومذکور کوشکك قارشوسنده التی جسیم صالونی مشتمل ایکی قاتلی بربنای مکملك انشاسی میسر اولمش وارتق موزهٔ همایونك ترقیات مکتسبه‌سیله متناسب تشکیلات جدیده‌یه مظهر ایدلمسی ایجاب ایلمش اولمسیله بوخصوصده مابه التطبیق اولمق اوزره ١٣ رمضان سنه ١٣٠٦ تاریخنده بر نظامنامهٔ داخلینك دخی ترتیب و با ارادهٔ سنیهٔ حضرت خلافتپناهی اجرای احکامنه ابتدار ایدیله‌رك موزهٔ همایون التی شعبه‌یه تقسیم وبرنجیسی قدیم یونانی وروما وبیزانتین آثارعتیقه‌سنه؛ ایکنجیسی آثوریون وکلدانیون ومصریون وفنیکا وهیتت وحمیری ایله اقوام عربدن وسائر اسیا وافریقا اقوام سالفه‌سندن متروك آثاره؛ اوچنجیسی صنایع عتیقهٔ اسلامیه آثارینه؛ دردنجیسی مسکوکات عتیقه‌یه؛ بشنجیسی تاریخ طبیعی نمونه‌لرینه والتنجیسی تاریخ وفن آثار عتیقه‌یه عائد کتابلری جامع بر کتبخانه‌یه حصر وتخصیص ایدلمش وبرطرفدن دخی هرشعبه‌نك حاوی اولدیغی آثارك تعریفاتنه دائر قتالوغلر تألیفنه باشلانوب شمدی‌یه قدر (لحود ومقابر عتیقه) (آثار هیکلتراشی) (مسکوکات ترکمانیه) (مسکوکات قدیمهٔ عرب) (آثار حمیریه وتدمریه) (آثار مصریه) قتالوغلری اکمال ونشر اولنمشدر.

جلوس همایون حضرت خلافتپناهی روز فیروزندن بری ممالك شاهانه داخلنده کرك موزهٔ همایون نامنه اجرا ایدیلان حفریات وکرك بارخصت رسمیه اجنبی منتسبین فن طرفلرندن اجرا اولنوب موزهٔ همایونجه نظامی

دائره‌سنده استفاده اولنان تحریاتك نتائج فنیه و نافعه‌سی زیرده تاریخ و موقعلری اعتباریله تفصیل ایدلمشدر. موزهٔ همایون نامنه اجرا ایدلمش اولان حفریات جمله‌سندن اوله‌رق منتشا سنجاغنه تابع میلاس قضاسی داخلنده لاکینا قریه‌سنده بیك اوچ یوز یدی و بیك اوچیوز سکز سنه‌لری بیننده وقوعبولان کشفیات مهمه محصولی اولوب ابنیهٔ موجوده‌نك استیعاب ایده‌مامه‌سی حسبیله تاریخ مذکوردن بری موزهٔ همایون باغچه‌سنك بر جهتنده و صندوقلر ایچنده طورمقده اولان مرمردن مصنوع بر چوق قبارتمه رسملرك و سایهٔ توفیقاتوایهٔ حضرت شهریاریده پیدرپی دسترس اولنمقده اولان آثار مماثله ایله مسکوکات عتیقه قولکسیونلرینك وضع و تشهیرینه مخصوص اولمق اوزره برشکل مرغوب معماریده اوله‌رق چینیلی کوشکك جهت شرقیه‌سنده واقع سد اوزرینه دیکر بر دائرهٔ جدیده‌نك دها انشاسنه مساعدهٔ مکارم عادهٔ جناب تاجداری شایان بیورلمقله جلوس میامن مأنوس حضرت پادشاهینك یکرمی دردنجی سنهٔ دوریه‌سنه مصادف اولان اوچیوز اون بش سنه‌سی شهر اغستوسنك اون طقوزنجی کونی ادعیهٔ مفروضهٔ جناب ملکداری ایفا و قربانلر ذبح اولندیغی حالده تیمناً اساسی وضع ایدلمش و الیوم انشا آتنه کال کرمی ایله دوام ایدلمکده بولنمشدر.

حفریاتك تفصیلاتی

برغمه قلعهٔ مشهوره‌سی حفریاتی

١٢٩٣-١٣٠٠

ایدین ولایتی داخلنده کائن اولوب فن معماری و هیکلتراشی نقطهٔ نظرلرندن پك بیوك اهمیتی حائز اولان برغمه قلعهٔ مشهوره‌سنده المانیا علم آثار عتیقه اربابندن موسیو هومان طرفندن بارخصت رسمیه یدی سنه حفریاته دوام ایدیله‌رك

آثار عتیقه عالمجه باعث حیرت و استفاده کشفیات مهمه‌یه دسترس اولنمشدر. بیك اوچیوز اون درت سنهٔ رومیه‌سی ظرفنده، شایان بیوریلان مساعدهٔ سنیهٔ حضرت پادشاهی اوزرینه برلین انجمن دانشی اعضاسندن موسیو قونجه معرفتیله برغمه قلعهٔ عتیقه‌سی خرابه‌سنده یکیدن بعض تدقیقات و تحریات اجرا اولنه‌رق قلعهٔ مذکوره‌نك بیوك قپوسیله قدیم صو یوللرینی کشف و تعیینه موفقیت حاصل ایدلمشدر.

تللو حفریاتی

١٢٩٧-١٣١٢

علم آثار عتیقه‌نك اقسام مهمه‌سندن اولان اثوری و کلدانی خطوطنك ١٢٤٨ سنه‌سنده فرانسه‌لی موسیو غره‌تن‌فند نام ذات طرفندن حل و قرائتی موفقیتپذیر اولمسی اوزرینه خطهٔ عراقیه‌ده اقوام مذکوره‌یه منسوب بقایای آثارك تحری و تتبعنه بر انهماك حصوله کلمکله بعض علمای اجنبیه‌نك تدقیقات و تحریاتی تعقیباً بالاده محرر تاریخلرده فرانسه‌لی موسیو سارزق طرفندن بارخصت رسمیه بصره ولایتی داخلنده تللو نام موقعك حاوی اولدیغی خرابات جسیمهٔ اثوریه و کلدانیه‌ده اوچ دفعه حفریات اجرا اولنه‌رق کلدانیلرك قبل المیلاد درت بیك سنه‌لك آثاریله نامرلرینه و حتی کتبخانه‌لرینه تصادف اولنمش و بناءً علیه اوزمانلرك احوال تاریخیه‌سنه بحق کسب وقوف ایدلمشدر.

میرنیا حفریاتی

١٢٩٦

ایدین ولایتنده منمن قضاسی داخلنده میرنیا تسمیه اولنان عتیق مزارستانده فرانسه علماسندن موسیو صالومون ره‌ناق و موسیو پوتیه طرفلرندن تاریخ مذکورده بارخصت رسمیه حفریات اجرا اولنه‌رق پیشمش طوپراقدن

معمول بر طاقم اوفاق رسم وهیكللر ظهور ایتمشدر . بو كشفیات سایه‌سنده اهالئ قدیمه‌نك احوال وعاداتنه كركی كبی وقوف پیدا ایدلمشدر .

آسوس حفریاتی

۱۲۹۷

بیغا سنجاغی داخلنده بهرام قریه‌سنده بولنان اشبو آسوس خرابه‌سنده آمریقالیلر طرفندن اجرا ایدیلان حفریات اوزرینه قبل المیلاد التنجی عصرك اواخرینه منسوب (آتنا) معبدینك قبارتمه رسملرندن بر خیلیسنه دسترس اولنمشدر .

موزهٔ همایونه نامنه حفریات

۱۲۹۸

مدیر لاحق عطوفتلو حمدی بك افندی حضرتلری تاریخ مذكورده باارادهٔ سنیه اناطولینك بعض جهتلرنده تفتیشات آركئولوژیه اجراسنه مأمور اولەرق معمورة العزیزده كاخته قضاسی داخلنده نمرود طاغنه عزیمتله حفریات لازمه‌یی اجرا ایتمش، وبر طاقم آثار قیمتدارك استحصال ونقلنه وبعده اطنه ولایتی داخلنده كشت كذار ایله زنجیرلی خرابهٔ مهمه‌سنك كشف وتعیننه موفق اولمشلردر .

نیفر حفریاتی

۱۳۰۴ - ۱۳۰۹

بغداد ولایتی داخلنده نیفر نام خرابه‌ده امریقالی مستر هانیسی نظارتیله حفریات متمادیه اجرا اولنەرق غایت قدیم براثوری معبدینك پلانلری یاپلمش ولایعد كتابهٔ تاریخیه ایله سائر برچوق شیلر اخراج اولنمشدر .

موزهٔ همایونه نامنه صیدا كشفیات نادره‌سی

۱۳۰٥

آثار عتیقه علمنك رواج بولدیغی تاریخدنبری دنیانك هرطرفنده اجرا ایدیلان بونجه حفریات وتحریاتك هیچ بریسنده مثلی كورلمیان صیدا كشفیات جسیمهٔ حیرت بخشاسی كه همیشه انظار افتخار واستفاده‌یی تنویر ایده‌كلن موفقیات مشكورهٔ حضرت خلافتپناهینك جملهٔ مبجله‌سندن عد اولنمغه شایاندر موزهٔ همایونك اوج تكملده غبطه رسان امثال اوله‌جق بر موقع بالاتری احراز ایلمسنه باعث یكانه اولمشدر . صیدا قصبه‌سنده اهالی محلیه‌دن شریف افندینك باغچه‌سنده بولنوب باارادهٔ سنیهٔ حضرت پادشاهی اورایه عزیمت ایدن موزهٔ همایون مدیری عطوفتلو حمدی بك افندی حضرتلرینك اجرا ایلدیكی عملیات جسیمهٔ حفریه ایله چیقاریلان یكرمی برقطعه لحد بو كشفیات نادره‌یی تشكیل ایدیور . بو لحود میانده اسكندر كبیر نامیله شهرت بولان وفقط كیمك مزاری اولدیغی وهانكی هیكلتراشك محصول چیره‌دستئ مهارتی ایدوكی بیلنه‌میان قبارتمه رسملرله مزین ونقوش والوان كوناكون ایله منقوش وملون برلحد مصنع واردركه صنعت هیكلتراشینك بر انموذج عجیبه نماسی دیمكه سزاوار اولمق اعتباریله یالكز بوتك لحد دنیانك اك مشهور موزه‌سنه دكر . بواثر كرانبهایی زیارت وتماشا ایچون اوروپا وآمریقا علماسندن درسعادته پك چوق كیمسه‌لر كلمش وبولحدك تعریف وتوصیفی صددنده خامه‌ران اولمامش جرائد ورسائل قالمامشدر . لحود مذكورنك یالكز برنده فنیكه اسانیله بركتابه محكوك اولدیغندن انك (تابنت) نامنده برفنیكه قرالنك مزاری اولدیغی تحقق ایده‌بیلمشدر .

موزهٔ همایونه نامنه لاكینا حفریاتی

۱۳۰۷ - ۱۳۰۸

آیدین ولایتی مضافاتندن منتشا سنجاغی داخلنده واقع لاكینا قریه‌سنده

باارادهٔ سنیهٔ حضرت پادشاهی مدیر عطوفتلو حمدی بك افندی حضرتلری معرفتیله اجرا ایدیلان اشبو حفریاتده دخی (هه‌قال) معبدینك اطرافنی تزیین ایدن قبارتمه رسملرك کشف واخراجنه موفق اولنمشدر .

مندرز مغنیاسی حفریاتی

١٣٠٨

ایدین ولایتی داخلنده ایدین شمندوفر کذرکاهنده واقع بلاطجق قریه‌سنده کائن اولوب مندرز نامیله معروف اولان خرابهٔ جسیمه‌ده براین موزه‌سی دیرکتورلرندن متوفی موسیو هومان معرفتیله حفریات اجرا اولنه‌رق شهر قدیم مذکورك معبدیله چارسو وپازار وتیاترو محللری میدانه چیقارلمش ومرمردن مصنوع هیاکل متعدده‌نك کشف واخراجی میسر اولمشدر .

قدس شریف داخلنده حفریات

١٣٠٧ - ١٣١٣

انکلتره آثار عتیقه علماسندن مستر فره‌دریق بلیس معرفتیله قدس شریف داخلنده ومؤخراً نفس قدس شریف جوارنده حفریات متتابعه اجراسیله ارض فلسطینك جغرافیای قدیمی حقنده استطلاعات فنیه‌یه موفق اولنمش ومعمولات زجاجیه وترابیه ایله مسکوکات والواح مرسومه‌دن برخیلی اشیا دخی کشف واخراج ایدلمشدر .

تروا حفریاتی

١٣٠٩

بیغا - نجاغی داخلنده حصارلق تسمیه اولنان محلده واقع تروا شهر عتیقی خرابه‌سنده المانیا آثار عتیقه علمای مشهوره‌سندن متوفی موسیو شلیمان معرفتیله

اجرا ایدلمش اولان تتبعات وتحریاتك اصول فنیه دائره‌سنده جریان ایتمامش اولدیغی بالآخره تقدیر اولنمسی اوزرینه ینه المانیا منتسبین فنندن موسیو دورپفلد اورالرك تکرار حفرینی درعهده ایله حصارلق دینیلان محلده طقوز شهر قدیمك بقایاسی یکدیکری اوزرینه موضوع بولندیغی واك اسکیسی قبل المیلاد یکرمی ایکنجی وبلکه یکرمی اوچنجی عصره قدر واردیغی وتروا محاربه‌لرینك وقوعی التنجی طبقه‌یه تصادف ایتمك لازم کلدیکنی اثبات ایلمش وبرطاقم کشفیات مهمه‌یه‌ده دسترس اولمشدر .

زنجیرلی حفریاتی

١٣٠٥

اطنه ولایتی داخلنده زنجیرلی نام آثار عتیقه خرابه‌سنك مدیر عطوفتلو حمدی بك افندی حضرتلری طرفندن کشف وتعیینی متعاقب المانیالی متوفی موسیو هومان وموسیو لوشان معرفتیله اوچ دفعه حفریات اجرا اولنه‌رق (هیتت) قومنه منسوب اولان عجیب الشکل یازیلری حاوی برطاقم الواح ایله بعض تصاویر کشف واخراج وبونلرك کافه‌سی موزهٔ همایونه ارسال اولنمشدر . اشبو یازیلرك بوکونه قدر قرائت وحلنه موفق اولنه‌مامشدر .

بغدادده محمودیه مقاطعهٔ همایوننده حفریات

١٣٠٩

بالاده بیان اولندیغی اوزره خطهٔ عراقیه‌ده آثوریلر وکلدانیلره منسوب مبانی وآثار متروکه‌نك اوروپالیلر طرفندن تحریسنه ایدیلان مراقدن فائده‌لی نتایج اقتطاف اولنمسنه مبنی املاك سنیهٔ حضرت خلافتپناهیدن بغدادده محمودیه مقاطعهٔ همایونی داخلنده واقع اولوب اهمیت تاریخیه‌سی معلوم بولنان (ابوالجه) نام دیکرله (سیپارا) موقعنده موزهٔ همایون نامنه حفریات اجراسی

مقرون مساعدهٔ مکارم معتادهٔ حضرت خلافتپناهی بیورلمقله برابر ضمیمهٔ عنایت معالی منقبت پادشاهی اوله‌رق مصارف حفریه‌یه مدار اولمق اوزره خزینهٔ خاصهٔ شاهانه‌لرندن مبالغ کافیه دخی احسان بیورلدیغندن فرانسه آثار عتیقه علماسندن خطوط اثوریه‌نك حل وقرائتنده اختصاصی بولنان ومن القدیم موزهٔ همایونه خدمتی سبقت ایتمش اولان موسیو شایل موزهٔ همایون مأمور-لرندن بدری بك رفاقتیله محل مذکوره بالاعزام بر قاچ آی حفریاته دوام ایتدیریلوب برچوق کرانبها آثار والواح مکتوبه ومرسومه‌نك کشف واخراجنه موفق اولنمشدر .

ایاسلوغ (افز) حفریاتی

١٣١١ - ١٣١٥

ایدین ولایتی داخلنده ایاسلوغ نام دیکرله افز شهرقدیمی خرابه‌سنده بوندن یکرمی بش سنه مقدم انکلتره‌لی معمار موسیو وودمعرفتیله اجرا ایدیلوب (دیانه) معبد مشهورینك موقعنك کشفی ایله نتیجه پذیر اولان حفریاتك اولوقت دها زیاده تعقیب ایدلمامش اولمسنه وایاسلوغ کبی بونجه عصرلرمرکز مدنیت حکمنده بولنان برمحلده پك چوق آثار مقبوله‌نك مدفون اولمسی طبیعی کورلمسنه مبنی اوستریا حکومتی نامنه ویانه اقاده‌میسی اعضاسندن موسیو بندروف معرفتیله اوراده بارخصت رسمیه حفریات اجراسنه دوام ایدیله‌رك کچن سنه‌یه کلنجه‌یه قدر برخیلی آثار قیمتداره دسترس اولنمش وبونلرك قسم اعظمی اولان طونجدن معمول هیاکل واوانی حقیقةً نوادر آثاردن بولنمشدر.

دیدیم حفریاتی

١٣١١ - ١٣١٢

ایدین ولایتی مضافاتندن سوکه قضاسی داخلنده الیوم یروندا نامیله معروف اولان (دیدیم) نام محلده کائن وازمنهٔ قدیمه‌ده فوق العاده صنعت

وزینتیله شهرتیاب اولان (اپولون) معبد جسیمنك خرابه‌سی جوارنده فرانسه حکومتی نامنه موسیو هوسولیه معرفتیله بارخصت رسمیه ایکی سنه حفریات اجرا اولنه‌رق معبد مذکورك وضعیت قدیمه‌سنه عائد کشفیات اجرا ومرمردن مصنوع ارسلان هیکللریله بعض آثار معماریه وبرخیلی کتابهٔ تاریخیه‌یه دسترس اولنمشدر .

پریه‌نه حفریاتی

١٣١١ - ١٣١٤

ایدین ولایتی ملحقاتندن سوکه قضاسی داخلنده پریه‌ن شهر قدیمی خرابه-سنده برلین موزه‌سی نامنه موسیو ویغاند معرفتیله اجرا ایدیلان حفریاتده تاریخجه پك زیاده استفاده‌یی موجب کشفیات حصوله کلمش وقبل المیلاد اوچنجی عصرك آثارندن پك چوق (تەراقوتا) هیکللرینه دسترس اولنمشدر .

الیوم اجرا ایدلمکده اولان حفریات

بصره ولایتی داخلنده تللو نام موقعده فرانسه‌لی موسیو سارزق وبغداد ولایتی داخلنده نیفر نام محلده امریقالی مستر هاینس وینه ولایت مذکوره داخلنده بابل خرابه‌سنده المانیالی دوقتور قولده‌وی وقدس شریفده انکلتره‌لی مستر فره‌دریق بیسی وایدین ولایتی داخلنده ایاسلوغ شهرنده اوستریالی موسیو بندروف وسوکه قضاسنده میله نام محلده برلین موزه‌سی مدیرلرندن موسیو ویغاند نام ذوات طرفلرندن مجدداً وتمدیداً استحصال ایدیلان رسمی مأذونیتلره استناداً حفریات اجرا اولنمقده بولنمش اولدیغی کبی سوریه داخلنده بعلبك قصبه‌سنده کائن اولوب جسامت انشائیه وظرافت معماریه‌سی مشهور جهان اولان قلعهٔ عتیقه داخلنده حشمتلو المانیا ایمپراطوری حضرتلری نامنه برهیأت مخصوصهٔ فنیه معرفتیله حفریات وتحریات فنیه اجراسنده دوام اولنمقده‌در .

مطبعهٔ عامره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مجیدی	عثمانی
مدیر	جواد بك	بالا	٢٩ ر ٣١٧	٣	٢
روزنامه‌چه‌جی	حامد «	متمایز	٣ ب ٣١٦	.	٣
معاونی	صبری «	رابعه	٢٣ ل ٣١٢	.	.
مصحح	احمد رفعت افندی	.	.	.	.
تحریرات کاتبی وژورنال مأموری	علی رضا «	.	.	.	.
صندوق امینی	صادق «	.	.	.	.
فابریقه کاتبی	محمد «	.	.	.	.
معاونی	وفا «	.	.	.	.
خطاط	محمد «	.	.	.	.
انبار مأموری	احمد «	.	.	.	.
انبار کاتبی	.	.	.	.	.
سرمرتب	رفعت «	.	.	.	.
رفیقی	کیرقوز «	.	.	.	.
ماکنیست	مصطفی «	.	.	.	.
اوسته باشی	سعید «	.	.	.	.
طاوجی	عثمان «	.	.	.	.
تحصلدار وقپو چوقداری	یوسف اغا	.	.	.	.

مرتب ومجلد ومستخدمین سائره : ٥١

رصدخانهٔ عامره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مجیدی	عثمانی
مدیر	صالح ذکی بك	اولی ثانیسی	٨ ذا ٣١٥	.	٤
کاتب	فرید افندی	.	.	.	.
«	کاظم بك	.	صنایع مدالیه‌سی	.	.
ساعتجی	سلیمان افندی	.	«	.	٥

رصدخانهٔ عامره تاریخچه‌سی

رصدخانهٔ عامره منحصراً علائم جویه ترصداتنه مخصوص اولمق اوزره ١٢٨٤ سنهٔ هجریه‌سنده تأسیس وکشاد بیورلمش و ١٨٧٥ سنهٔ میلادیه‌سنده ویانه‌ده بین الدول عقد اولنان قونغره‌نك مقرراتنه توفیقاً بو تاریخدن اعتباراً اوروپا رصدخانه‌لریله مخابرات رسمیه‌یه باشلامشدر. رصدخانهٔ عامره‌ده هرکون ساعت وسطی اوزره صباح ٨، ٩، ١٢ واقشام ٣، ٦، ٨ یعنی جمعاً آلتی دفعه احوال هوائیه ضبط و دفتر مخصوصنه قید ایدیلور. ضبط اولنان علائم جویه : تضییق نسیمینك مقداری، درجهٔ حرارت هوا، رطوبت نسبیه، درجهٔ حرارت اعظمی واصغری، درجهٔ حرارت وسطی، روزکارك جهت واستقامتیله سرعتی، قار، یاغمور وطولی کبی حادثات مائیه والکتریقیه‌نك وقوعی و یاغان قار ایله یاغمورك مقداری، سیس، پوصی و دومانلی کونلرك و برسنه ظرفنده نواحیٔ شمالیه وجنوبیه‌ده اسن روزکارلرك تصادف ایتدکلری ایامك ضبط وتعدادی، هوای نسیمیده‌کی اوزونك مقداری، انشعاع شمس ومنظرهٔ هوا و بوندن بشقه بحر سیاهده دکزك منظره‌سی کبی مواددن عبارتدر.

رصدخانهٔ عامره وقوعات یومیه ایچون آلات مخصوصه‌سندن ضبط ایلدیکی ارقامك وسطیٔ شهریسی ایله وسطیٔ سنویسنی وبرده وسطیٔ عمومیسنی تعیین ودرسعادت اقلیمنی حکمت طبیعیه نقطهٔ نظرندن تدقیق ایدر. بوندن بشقه درسعادتده اوقات شرعیه ایله ساعت اذانی وساعت وسطی‌یی وخسوف وکسوف کبی حادثات سماویه‌یی صحتله حساب وتعیینه وطوپخانه وطولمه بغچه‌ده بولنان قله‌لرك ساعتلرینی تصحیح ونظارته مأموردر. هرکون درسعادتك احوال هوائیه‌سنی مشعر صباح آلافرانقه ساعت سکزده پاریس، روما، پترسبورغ، ویانه، اوده‌سا، آتنه، صوفیه، بلغراد شهرلری رصدخانه‌لرینه رسمی برر تلغراف کشیده ایتدیکی کبی بورالردنده عین زمانده احوال هوائیه‌یی متضمن

بر تلغرافنامه اخذ ایدر. ممالك محروسهٔ شاهانه‌ده ازمیر ، بیروت ، سینوب ، سلانیك ، آولونیه ، فاوه ، بروسه وطربزوندن هرکون صباحلری رصدخانهٔ عامره‌یه احوال هوائیه‌یی متضمن تلغرافنامه‌لر کشیده اولنور . درسعادت وجوارنده وقوعه کلن زلزلهٔ عظیمه‌یی متعاقب تزلزلات ارضیه‌نك ضبط وقیدینه مخصوص اولمق اوزره باارادهٔ سنیه ماچقه‌ده بر تزلزلات ارضیه شعبه‌سی کشاد ایدلمش و درونده زلزله‌نك شدت ، جهت و استقامتیله مدت دوامی مشعر اوروپادن بالخاصه جلب ایدیلن آلتلر وضع وترتیب ایدلمشدر . بو شعبه‌نك کشادیله برابر ممالك محروسهٔ شاهانه‌نك هر جهتنده وقوعه کلن تزلزلات ارضیه‌نك عموم معارف مأمورلریله تلغراف مأمورینی طرفندن صحتله رصدخانهٔ عامره‌یه باتلغراف اشعاری خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ جناب پادشاهی شرفصدور بیورلمش و بوصورتله شعبهٔ مذکوره‌نك نواقصی اکمال قلنمشدر . هرسنه درسعادتك احوال اقلیمیه‌سنه عائد مقادیری مبین برخلاصه ایله ممالك محروسهٔ شاهانه‌ده وقوعه کلن تزلزلات ارضیه‌نك ممکن مرتبه شدت واستقامت ومدت ودواملرینی مبین دیکر برخلاصه نشر ایدر .

دارالفنون شاهانه ومکتب ملکیهٔ شاهانه

دارالفنون شاهانه درس پروغراملری

علوم دینیه شعبه‌سی

مدت تحصیلیه‌سی درت سنه اولوب هرسنه اوتوزر طلبه قبول اولنور .

درس پروغرامی — تفسیر شریف
حدیث شریف
اصول حدیث
فقه
اصول فقه
علم کلام
تاریخ دین اسلام { بونده بالمناسبه ائمه وعلمای اعلام اسلام حضراتنك مناقب وآثار عالیه‌سندن دخی معلومات لازمه ویریلیر .

علوم ریاضیه وطبیعیه شعبه‌سی

مدت تحصیلیه‌سی اوچ سنه اولوب هرسنه یکرمی بشر طلبه قبول ایدیلیر .

درس پروغرامی — علم هیئت (ریاضیه وطبیعیه)
جبر اعلا
هندسهٔ حلیه
حساب تمامی وتفاضلی
حساب احتمالی
حکمت طبیعیه وعلم احوال جویه
کیمیای غیرعضوی وعضوی وحیاتی
علم حیوانات { صورت مجمله‌ده علم تشریح وعلم منافع الاعضای عمومی دخی تعلیم ایدیلیر .

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

علم نباتات
« معادن وطبقات الارض

ادبيات شعبه‌سی

مدت تحصيليه كذلك اوچ سنه اولوب هر سنه يكرمی بشر طلبه قبول اولنور .

درس پروغرامی ــ حكمت نظريه (علم احوال نفس ، منطق ، اخلاق ، حكمت بدايع)
ادبيات عثمانيه
ادبيات عربيه و فارسيه
ادبيات فرانسويه
تاريخ عثمانی و تاريخ دول
جغرافيای عمومی و عثمانی و عمرانی
علم آثار عتيقه
اصول تربيه وتدريس

مكتب ملكيهٔ شاهانه

مكتب ملكيه ليلی ونهاری اولوب مدت تحصيليه‌سی اوچ سنه‌در . هر سنه مكتب سلطانی ايله ايكنجی درجه‌ده اولان مكاتب اعداديه‌دن شهادتنامه ايله چيقانلر . دن قرق شاكرد آلنور . مكتب ملكيه‌يه قبول اولنان واكمال تحصيل ايله . باشهادتنامه چيقانلر خدمت عسكريه‌دن معافدرلر . انجق ذاتاً خدمت عسكريه ايله مكلف اولوب ده مكتبدن چيقدقدن صكره دولتجه تكليف اولنان مأموريتلری قبولدن امتناع ايليانلر اشبو معافيتدن مستفيد اوله‌مازلر . مكتب ملكيه‌يه قبول اولنه‌جق طلبه‌نك اون سكز ياشندن اشاغی ونهايت يكرمی بش ياشندن يوقاری اولمامسی وتحصيل وخدمته مانع اوله‌جق امراضدن وعلل ساريه‌دن سالم بولنديغنك طباً مصدق اولمسی وبر جنايت ويا جنحه ايله محكوم عليه اولمش اولمديغنك وسوء احوال ايله مشتهر بولنمديغنك على الاصول اثبات ايدلمسی وتبعهٔ دولت عليه‌دن اولمسی ومكتب سلطانيدن ويا مكاتب اعداديه‌دن شهادتنامه‌يی حائز بولنمسی شرطدر . درس پروغرامنده محرر درسلردن ماعدا هر صنف طلبه‌سی ايچون عرب وروم وارمنی وبلغار لسانلرندن برينك تحصيلی مجبوريدر . مكتب ملكيهٔ شاهانه‌دن باشهادتنامه نشأت ايدنلر ولايت ومتصرفلقلر معيتنه ، ناحيه مديرلكلرينه ، اقلام شاهانه خلفالغنه ، مكاتب اعداديه مديرلكلرينه تعيين ايديلوب بونلردن ولايات ومتصرفلقلر معيتنه تعيين اولنانلر اوچ سنه خدمت ايتدكدن وابراز لياقت ايلدكدن صكره معاشی يدی يوزدن اشاغی اولميان ناحيه مديرلكنه واوچنجی صنف قضا قائممقاملغنه تعيين اولنورلر . رسوماتله تلغراف وپوسته‌دن ماعدا عسكری وملكی بالجمله دوائر مركزيه اقلامی خلفالغی ترجيحاً مكتب ملكيه مأذونلرينه تخصيص بيورلمشدر .

شهادتنامه ايله چيقوب سنی يكرمی بشه وارمامش اولنلردن دوائره تعيين اولنه‌جقلره شهری ايكيشر يوز اللیشر غروش معاش ويريلور وسنلری يكرمی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

بشه‌وارمش ویاآندن زیاده بولنمش اولنلر بشریوزغروش معاشلر ایله والی ومتصرفلر معیتنده استخدام قلنور.

مکتب ملکیهٔ شاهانه درس جدولی

برنجی سنه

هفته‌ده	
٣	علم کلام وتفسیر وحدیث { طلبهٔ مسلمه‌یه مخصوص اولوب ترتیبی وجهله تدریس اولنور.
٢	علم فقه
٢	مجله
١	علم اخلاق
١	بلاغت وکتابت رسمیه
١	تاریخ عثمانی
٢	اصول مالیه
١	علم ثروت
١	حقوق دول
١	حقوق سیاسیهٔ داخلیه‌نك نظامات قسمی
٢	اراضی قانونی
٤	فرانسزجه
١	اصول ترجمه
٢	السنهٔ اربعه
٢٤	

ایکنجی سنه

هفته‌ده	
٣	علم کلام وتفسیر وحدیث

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

٢ علم فقه

٢ مجله

١ علم اخلاق

١ بلاغت وكتابت رسميه

١ تاريخ عثمانى

٢ اصول ماليه

١ علم ثروت

٢ حقوق تجارت

١ حقوق دول

١ حقوق جزا

١ حقوق سياسيهٔ داخليه‌نك ادارهٔ ملكيه قسمى

٤ فرانسزجه

١ اصول ترجه

٢ السنهٔ اربعه

٢٥

اوچنجى سنه

٣ علم كلام وتفسير وحديث

٢ مجله

١ بلاغت وكتابت رسميه

١ تاريخ عثمانى

٢ اصول ماليه

١ علم ثروت

٢ حقوق دول

١ اصول محاكمات حقوقيه

٢ اصول محاكمات جزائيه

١ حقوق سياسيهٔ داخليه‌نك تشكيلات قسمى

١ قانون عسكرينك اخذ عسكر معاملاتى تفصيلاتيله جهات مهمهٔ سائره‌سى ونظامات ضبطيه

١ احكام اوقاف

٤ فرانسزجه

١ اصول ترجه

٢ السنهٔ اربعه

٢٤

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



مكتب ملكيهٔ شاهانه

دارالفنون شاهانه ومكتب ملكيهٔ شاهانه هيئت اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
دارالفنون ومكتب ملكيهٔ شاهانه مديرى	حاجى رجائى افندى	بالا	٤ ب ٣١١	كومش امتياز والتون لياقت	٣	١
دارالفنون شاهانه علوم دينيه ورياضيه شعبه‌لرى ومكتب ملكيهٔ شاهانه مدير معاونى	على نظيما بك	اولى	١٩ ب ٣١٥	[illegible]	٣	٢
دارالفنون شاهانه ادبيات شعبه‌سى مدير معاونى	محمود ظريف بك	ثانيه	٢٩ ش ٣١٦	.	٤	.
داخليه مأمورى	صادق »	اولى ثانيسى	٢٩ ر ١ ٣٠٩	.	٣	٣
محاسبه‌جى	[illegible]	[illegible]	٢٠ ذ ٣١٧	.	[illegible]	[illegible]
تحريرات كاتبى	نظيف »	ثانيه	٥ ش ٣١٨	.	.	.
طبيب	[illegible]	قائممقام	.	.	٤	٣
وكيلخرج	حقى »	ثالثه	١٩ ذ ٣٠٤	.	٤	.
محاسبه مقيدى	قدرى افندى	»	٥ ش ٣١٨	.	.	.
وزنه‌دار	يسرى »	»	»	.	.	.
دپوى وخسته‌خانه مأمورى	احمد غنى »	»	»	.	.	٥
كتبخانه مأمورى	[illegible] وهبى »	.	.	.	.	٥
انبار مأمورى	رضا »	.	.	.	.	٥
امام	حافظ حقى »	.	.	.	.	٥

دارالفنون شاهانه هيئت تعليميه‌سى

علوم عاليهٔ دينيه شعبه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
تاريخ دين اسلام معلمى	محمود اسعد افندى	[illegible]	[illegible]	آلتون لياقت	[illegible]	٢
علم فقه معلمى	سرى »	مخرج مولويتى	غره ذ ٣١٥	كموش امتياز	.	٤
علم كلام معلمى	عبداللطيف »	بلاد خمسه	٢ ر ٣١٧	.		
حديث شريف واصول حديث معلمى	محمد اسعد »	كبار مدرسيندن	.	.	٤	٤

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع م
تفسیر شریف معلمی	مناسترلی اسماعیل حقی افندی	مدرس	٠	٠	
اصول فقه معلمی	رحمی «	«	٠		٠

مبصر

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع م
مبصر ، مکتب ملکیهٔ شاهانه مبصرلرندن	عثمان افندی	٠	٠	٠	٥

۱۳۱۶_۱۳۱۷ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده علوم دینیه شعبه‌سنده موجود طلبه مقداری

مسلم	غیر مسلم	یکون
٣٠	٠	٣٠

علوم ریاضیه و طبیعیه شعبه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	عددی
هندسهٔ حلیه و حکمت طبیعیه معلمی	صالح ذکی بک	اولی ثانیسی	٨ ن ٣١٥		٤
کیمیای معدنی معلمی	واسیل نعوم افندی	بیکباشی		٤	٤
جبر اعلا و مثلثات کرویه معلمی	یوسفیان «	ثالثه	٢ ج ٣١٦	٤	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع م
مبصر (مکتب ملکیهٔ شاهانه سرمبصر معاونی)	حمدی افندی	ثالثه	٥ ش ٣١٨	٠	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

TEMMUZ 1942

١٣١٦ _ ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده علوم ریاضیه و طبیعیه شعبه‌سنده موجود طلبه مقداری

مسلم	غیر مسلم	یکون
٢٤	١	٢٥

ادبیات شعبه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
تاریخ اسلام وعثمانی معلمی	عبدالرحمن شرف افندی	بالا	١ ص ٣١٠	التون لیاقت	١	١
ادبیات عثمانیه »	عطا بك	اولی	٢ جا ٣١٦	•	٣	٢
جغرافیای عمومی »	جلال »	اولی ثانیسی	غره ر ٣١٧	•	٠	٣
علم احوال نفس »	امراه افندی	متمایز	٣٠ ن ٣١٨	•	٤	٠
ادبیات فرانسویه »	موسیو پرار	•	•	•	٣	٣
ادبیات عربیه وفارسیه »	عبدالرحمن ثریا افندی	•	•	•	٠	٠
مبصر (مکتب ملکیهٔ شاهانه مبصرلرندن)	کامل افندی	•			٠	٥

١٣١٦ _ ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده ادبیات شعبه‌سنده موجود طلبه مقداری

مسلم	غیر مسلم	یکون
٢٣	٢	٢٥

مکتب ملکیهٔ شاهانه هیئت تعلیمیه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
تاریخ عثمانی و اصول ترجمه وعلم اخلاق معلمی	عبدالرحمن شرف افندی	بالا	١ ص ٣١٠	التون لیاقت	١	١
کتابت رسمیه و بلاغت عثمانیه معلمی	صادق بك	»	١٧ ن ٣١٢	•	١	٢
اصول اداره »	ناظم »		٢٣ ر ٣١٨	التون کومش افتخار	٣	٢
احکام اوقاف »	حسین حسنی افندی	استانبول پایه‌سی	٤ ن ٣١٣	پدرندن منتقل مرصع افتخار	٠	٢
مجلهٔ احکام عدلیه معلمی	حیدر افندی	»	١ ل ٣١٦	•	٣	٢
اصول فقه »	حاجی ذهنی افندی	اولی	١١ ن ٣١٠	•	٢	٢
نظامات ضبطیه واخذ عسکر قانونی معلمی	مانیاسی زاده رفعت بك	»	١٩ ج ٣١١	•		٥
اصول محاکمات جزائیه »	الیاس مطر افندی	»	غره ش ٣١٥	•	٤	٣
علم اخلاق »	عطا بك		٢ جا ٣١٦	•	٣	٢
حقوق تجارت »	یورغاکی افندی	»	٢٠ ج ٣١٨	•	٠	٣
اصول مالیه »	نائل بك	»	٨ ب ٣١٨	•	٣	٣
حقوق دول و علم ثروت معلمی	محمود اسعد افندی	حرمین پایه‌سی	١٤ ن ٣١٦	التون لیاقت	١	٢
اصول محاکمات حقوقیه واراضی قانونی واصول ترجمه معلمی	عثمان بك	اولی ثانیسی	•	•	٢	٣
حقوق جزا »	جلال »	»	٢٦ ن ٣١٧	•	٤	٠
ژیمناستیق »	فائق »	متمایز	٤ ذا ٣٠٨	صنایع نفیسه	٤	٣
فرانسزجه »	طوماس ترزیان افندی	»	٨ ب ٣١٨	•	٤	٣
کتابت رسمیه معلم معاونی	شریف بك	ثانیه	غره ج ٣١٨	•		
لسان عربی معلمی	محمد مخزومی افندی		٢٤ ج ٣١٦	•		
فرانسزجه »	قلاواسی »	ثالثه	٥ ذا ٣٠٧	•	٤	٠
لسان رومی »	خراقتیدی »	»		•	٠	٠
صنف مخصوص »	حسن تحسین بك		١١ ... ٣١٧	•		
صنف مخصوص »	اسماعیل حقی افندی		٢٣ ج ٣١٧	•	٤	٢
علم کلام وتفسیر وحدیث معلمی	مناسترلی اسماعیل حقی افندی	مدرس	•	•	٢	٣

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
صنف مخصوص حسن خط معلمى	حمدى افندى	ثالثه	٢ ب ٣١٦	صنايع	٠	٤
صنف مخصوص »	خلوصى »	.	.	.	٠	٥
ارمنى لسانى »	اوخانس »	.	.	.	٠	٠
بلغار لسانى »	خليل »	.	.	يونان		٠
فرانسزجه »	موسيو لسقان	.	.	.	:	:

مبصرين

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
سر مبصر	ماطيوس افندى	ثانيه	٥ ش ٣١٨	.	٠	
سر مبصر معاونى	حمدى »	ثالثه	٥ ش ٣١٨	.	.	
مبصر	عثمان »	.	.	.	٠	٥
»	حسين حسنى »	.	.	.		٥
»	كامل »	.	.	.	٠	٥
»	حسين زيور »	.	.	.		٥
»	احمد خسرو »	.	.	.	٠	٥
»	ياور »	.	.	.		٥
تحقيق مأمورى		.	.	.	٠	

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ تدريسيه سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون
مسلم		غير مسلم		مسلم	غير مسلم	
مجاناً	اجرتلى	اجرتلى	مجاناً			
٢٤	١٨	٠	٨	٧٧	١	١٢٨

مستخدمين

مأموريت	اسامى	معاشى
سر خدمه	حافظ حسين افندى	٥

اسامى	مأموريت	معاشى
مطبعه مأمورى	سعيد »	٥
سر خدمه معاونى وسر بواب	اسماعيل »	٥
آشجى باشى	ابراهيم آغا	٠

	عدد
مستخدمين	١٨
مطبعه مستخدمينى	١
كيجه بكجيسى	٢
آشجى قلفه وچراقلرى	٣
	٢٥

مكتبك بدايت كشادندن برى صنوف اعداديه‌دن با شهادتنامه نشأت ايدنلرك مقدارى « ٧٢١ »

مكتبك بدايت كشادندن برى صنوف عاليه‌دن با شهادتنامه نشأت ايدنلرك مقدارى « ٧٤٠ »

باارادهٔ سنيهٔ حضرت پادشاهى برسنه ظرفنده مكتب ملكيه‌ده اكمال تحصيل ايده‌رك باشهادتنامه مأذون اولان عشيرت مكتبى طلبه‌سى « ١٨ »

مكتب ملكيهٔ شاهانه‌ده ١٣١٦ سنه‌سنده نشأت ايدن طلبه

نومرو	اسمى	مملكتى	رتبه‌سى	بولنديغى مأموريت
١	اسماعيل حقى افندى	آستانه	.	داخليه مكتوبى قلمنده
٢	مصطفى ساطع »	صنعا	.	ادرنه اعداديسى معلملكنده
٣	حسين نائل »	آستانه	.	مكتوبىٔ ماليه قلمنده
٤	عبدالحليم ممدوح »	بروسه	.	خداوندكار والى معيتنده
٥	حسين جودت »	جمعه	.	.
٦	محمد سعداه »	طرابلس شام	.	طرابلس شام متصرفلغى معيتنده
٧	اسماعيل صابر »	آستانه	.	صدارت عظمى مهمه قلمى خلفاسندن
٨	قله آلتى زوناراس »	قرق كليسا	.	قرق كليسا متصرفلغى معيتنده
٩	احمد ضيا »	آستانه	.	ماليه نظارتى محاسبه مركز قلمنده

نومرو	اسمى	مملكتى	رتبه‌سى	بولنديغى مأموريت
١٠	لئون شئونمان افندى	آستانه	.	.
١١	على رضا «	نوطيه	.	سلانيك والى معيتنده
١٢	محمد صفوت «	كمشخانه	.	حلب « «
١٣	محمد عزت «	آستانه	.	.
١٤	احمد مدحت «	بولى	.	شوراى دولتده
١٥	احمد راسم «	تكفور طاغى	.	تكفور طاغى متصرفلغى معيتنده
١٦	محمد راشد «	يانيه	.	يانيه والى معيتنده
١٧	محمد عزت «	زيله	.	سيواس والى معيتنده
١٨	مصطفى سعدى «	آستانه	.	ماليه نظارتى محاسبه مركز قلمنده
١٩	علاء الدين «	قدس	.	.
٢٠	ابراهيم ثريا «	آستانه	.	ماليه نظارتى مكتوبى مهمه قلمنده
٢١	على رضا «	اركرى	.	خداوندكار والى معيتنده
٢٢	محمد عاصم «	بغداد	.	بولى متصرفلغى معيتنده
٢٣	اسعد «	جبل بركت	.	ماليه نظارتى مكتوبى مهمه قلمنده
٢٧	خليل حلمى «	طاوشانلى	.	طربزون والى معيتنده
٢٥	احمد صلاح الدين «	آستانه	.	رژى اداره‌سنده
٢٦	محمد على «	بغداد	.	بغداد والى معيتنده
٢٧	يوسف كنعان «	آستانه	.	صدارت مكتوبى قلمنده
٢٨	محمد عارف «	مغنيسا	.	مغنيسا متصرفلغى معيتنده
٢٩	رشيد طليع «	جبل لبنان	.	.
٣٠	محمد شبلى «	«	.	.
٣١	ابراهيم ادهم «	آستانه	.	.
٣٢	عبداه غريب «	طرابلس شام	.	طرابلس شام متصرفلغى معيتنده
٣٣	مصطفى سالم افندى	آستانه	ثالثه	ماليه نظارتى مأمورين قلمنده
٣٤	حسن تحسين «	بور	.	قونيه والى معيتنده
٣٥	سليم رزق‌اه «	بيروت	.	
٣٦	عبداه رمزى «	كليس	.	حلب والى معيتنده
٣٧	سرمد بشار «	قلبه	.	خداوندكار والى معيتنده
٣٨	محمد شوكت «	بغداد	.	بغداد والى معيتنده
٣٩	احمد فريدون «	آستانه	.	آيدين والى معيتنده
٤٠	عارف توفيق «	قلبه	.	سيواس والى معيتنده
٤١	حلمى «	آستانه	.	بحريه نظارتى محاسبه قلمنده

مكتب طبيهٔ ملكيهٔ شاهانه‌نك درس جدولى

طب وفنلرى

برنجى سنه

حكمت طبيعيه
كيمياى غير عضوى
علم الارض والمعادن
فرانسزجه
كتابت

ايكنجى سنه

تشريح قسم اول
علم نباتات
كيمياى عضوى وفن اسپنچيارى
فرانسزجه
كتابت

اوچنجى سنه

تشريح قسم ثانى
فيسيولوژى
علم حيوانات
فرانسزجه
كتابت

دردنجی سنه

مفردات طب وفن تداوی
امراض عمومیه
عملیات جراحیه
حفظ الصحه
فن انساج
فرانسزجه

بشنجی سنه

امراض داخلیه
امراض خارجیه
فن قباله
باقتریولوژی
امراض جلدیه وافرنجیه
سریریات خارجیه
سریریات داخلیه
تشریح مرض
امراض عینیه
امراض عصبیه
امراض اذنیه وخنجرویه

آلتنجی سنه

امراض داخلیه
امراض خارجیه

امراض عصبیه
امراض اطفال
مداوات صحیه
باقتریولوژی عملیاتی
امراض جلدیه وافرنجیه
سریریات داخلیه
سریریات خارجیه
امراض عینیه
امراض اذنیه وخنجرویه
طب قانونی

اجزاجی صنفلری

برنجی سنه

حکمت طبیعیه
کیمیای غیر عضوی
علم الارض والمعادن
فرانسزجه
کتابت

ایکنجی سنه

علم نباتات
کیمیای عضوی وفن اسپنچیاری

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

فرانسزجه
كتابت

اوچنجی سنه

علم حیوانات
كتابت
مفردات طب وفن تداوی
فرانسزجه

مكتب طبيهٔ ملكيهٔ شاهانه

مكتب طبيهٔ ملكيهٔ شاهانه‌یه آلنه‌جق طبیب شاكردانی ایچون مكاتب اعدادیه‌دن نشأت ایتمش اولمق ویا اودرجه‌ده امتحان ویرمك مشروطدر. اجزاجی شاكردانی ایسه اسپنچیار نظامنامه‌سنه توفیقاً قبول اولنور.

مكتب طبيهٔ ملكيهٔ شاهانه طلبه‌سی معلومات مكتسبه‌لرینك معاینه‌سی ضمننده هراوچ ماهده بركره خصوصی امتحانله مكلفدر.

بر طالب مكتبه داخل اولدیغی زمان هانكی مسلكه مقید بولنمش ایسه اومسلكده اكمال تحصیل ایدوب بشقه مسلكه كچمسی جائز اوله‌مز.

ایكی صنف امتحانلرینك برسنه‌ده ویرلمسی ممنوعدر. برسنهٔ تدریسیه زماننده درسلردن بلاعذر شرعی یكرمی دفعه غیبوبتی تبین ایدنلرك قیدلری ترقین اولنه‌رق برده‌ا مكتبه آلنمز.

بومكتبدن شهادتنامه ایله نشأت ایدن طبیب افندیلر ولایات شاهانه بلدیه طبابتلرنده استخدام اولنورلر.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مکتب طبیهٔ ملکیهٔ شاهانه

تاریخ کشادی: ١٢٨٤

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر	دوقتور محمد علی پاشا	میرلوا	افتخار ویونان	٢	.
معاون ودرس ناظری	احمد نحانی بك	متمایز	وکموش کرید	.	٤
داخلیه مدیری	محمد فائق »	بیکباشی	یونان	.	٤
محاسبه‌جی	جمال »	ثانیه	.	.	.
کاتب	محمد یشار افندی	مدرس	.	.	٤
»	حسن »	.	.	.	.
سراجزاجی	محمد اشرف »	رابعه	صنایع	.	.
وزنه‌دار	محمد قدری »	»	.	.	.

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
سریریات داخلیه معلمی	فیضی پاشا	فریق	التون امتیاز	٢	٢
امراض عمومیه »	نافذ »	»	التون امتیاز کموش صنایع	مرصع	٢
حفظ الصحه »	الیاس مطر افندی	اولی	.	٤	٣
علم نباتات معلمی (مدیر)	محمد علی پاشا	میرلوا	افتخار و یونان	٢	٢
علم تشریح معلمی	مظهر »	»	یونان التون لیاقت	٢	٢
عملیات جراحیه »	خیرالدین »	»	صنایع نفیسه ویونان	٣	٣
امراض اذنیه وخنجرویه »	شفیق »	»	یونان	٣	
علم الارض و المعادن »	ابراهیم لطفی »	»	»	٤	٣
منافع الاعضاوامراض عینیه »	بهجت »	»	التون امتیاز ولیاقت ویونان	٢	٢
باقتریولوژی »	حمدی »	»	کموش امتیاز ولیاقت	٤	٣
فن قباله »	مصطفی منیف »	میر میر ن	.	.	٤
مفردات طب »	اندریادیس بك	اولی ثانیسی	افتخار	٤	٤
امراض عصبیه »	درویش خلیل »	»	.	٣	.
فن انساج »	حیدر »	میرالای	یونان	٤	٣

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
طب قانونی معلمی	علی رشدی بك	میرالای	کموش امتیاز وافتخار وصنایع نفیسه	٤	٣
مداوات صحیه »	فخری »	»	یونان		
سریریات خارجیه »	نورالدین »	»	یونان التون لیاقت	.	٣
امراض داخلیه واطفال »	صالح »	»	کموش امتیاز ویونان	٤	٤
کیمیای غیرعضوی »	نشان افندی	ثانیه	.	٤	٤
علم حیوانات »	احمد احسان بك	»	.	.	٤
لسان فرانسوی »	توفیق دانش »	»	.	.	٣
کتابت »	نهاد »	»	.	.	.
سریریات جلدیه وافرنجیه »	جلال الدین مختار »	قائممقام	کموش امتیاز ولیاقت یونان	٣	٣
امراض خارجیه »	احمد فهیم »	»	یونان	.	٣
تشریح مرضی »	رفعت حسام الدین »	»	»	.	٤
علم تشریح »	یوسف رامی »	بیکباشی	کموش صنایع	.	٥
کیمیای عضوی »	علی رضا »	»	یونان		
عقائد وفقه »	محمد حلمی افندی	کبارمدرسیندن	.		
حکمت طبیعیه »	اسماعیل علی »	قول اغاسی	یونان		٥
لسان فرانسوی »	نیقولا کی خرستوفوریدی »	ثالثه	.	.	.
» »	آرمائون »	»	.		
کتابت »	وحید »	قول اغاسی	یونان	.	٤
لسان فرانسوی »	خنطر سیمون »	.	.	.	

معاونلر

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
سریریات خارجیه معلم معاونی	منیف پاشا	میر میران	.	.	
فن قباله »	ممدوح بك	اولی ثانیسی	.	٤	.
امراض خارجیه »	درویش »	»	.	٤	
حفظ الصحه »	یوسف ضیا »	میرالای	یونان	.	
کیمیای غیر عضوی »	عارف »	متمایز	.	.	٤
امراض عمومیه »	صدیق »	ثانیه	.	.	٥
تشریح مرضی »	عزت »	»	.	.	.
طب قانونی »	اسعد عارف »	»	.		.
سریریات داخلیه »	رضا نوری »	ثانیه	کموش لیاقت		٤
مفردات طب »	سرور حلمی »	»	.	.	٤
علم تشریح »	اسماعیل بسیم »	قائممقام	یونان		٥

مأموریت		اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
علم تشریح	معلم معاونی	فرید بك	ثالثه	.	.	
منافع الاعضا	»	طلحه »	»	.	.	.
علم الارض والمعادن	»	احمد مشتاق افندی	قول اغاسی	یونان	.	
علم نباتات	»	اسعد شرف الدین »	»	»	.	٥
باقتریولوژی	»	رفیق »	»	»	.	
حکمت طبیعیه	»	عمر رشاد »	»	»	.	.
فن انساج	»	فرید »	یوز باشی	»	.	.
کیمیای عضوی	»	اوسب »	.	»		
عملیات جراحیه	»	غالب حق بك	.	»	.	.

مکتب طبیهٔ ملکیهٔ شاهانه معاینه خانه‌سنه دوام ایتمکده اولان اطبا

ایام	دوقتور	قابله	ایام	دوقتور	قابله
جمعه ایرتسی	فیضی پاشا شفیق » احمد فهیم بك رضا نوری »	حاجی صافناز خانم	پازار ایرتسی	کمال بهجت پاشا جلال الدین مختار بك نورالدین » مصطفی منیف پاشا رضا نوری »	حاجی صافناز خانم
صالی	کمال بهجت پاشا جلال الدین مختار بك درویش خلیل »	.	پنجشنبه	مصطفی منیف پاشا ممدوح بك عارف »	شادیه خانم
چهارشنبه	صالح بك رفعت حسام الدین بك عزت » رضا نوری »	شادیه خانم	جمعه وپازار کونلری معاینه خانه‌ده طبیب وقابله بولنماز.		

مکتب طبیهٔ ملکیهٔ شاهانه مبصرینی			مکتب طبیهٔ ملکیهٔ شاهانه خدمات متفرقه‌سنده بولنان مأمورینه			
مأموریت	اسامی	م	مأموریت	اسامی	ع	م
سر مبصر	احمد نیازی افندی	.	جراح	شاکر افندی		٤
مبصر	وهبی »	.	انبار مأموری	درویش »	.	.

مأموریت	اسامی	م	مأموریت	اسامی	مدالیه	ع	م
مبصر	مصطفی افندی		آلتجی	امین افندی	صنایع	.	
»	محمد »	٥	موزه محافظی	حالت »	.	.	.
»	محمود »	٥	خسته‌لر اغاسی	نوری »	.	.	.
»	بهاء الدین »	.	قپو چوقداری	یورکی »	٤ کموش امتیاز ٤ وتغلیصیه	٤	٥

١٣١٦ــ١٣١٧ سنهٔ تدریسیه‌سی ظرفنده موجود نهاری طلبه

مسلم	غیر مسلم	یکون
٢٩٢	٢٩١	٥٨٣

مکتب طبیهٔ ملکیهٔ شاهانه‌دن ١٣١٦ سنه‌سنده نشأت ایدن طلبه

اطبا

عدد	اسمی	مملکتی	بولندیغی مأموریت
١	اغوب الیناقیان افندی	درعلیه	
٢	آرام اونجیان »	»	
٣	تمولیون پاسقال »	»	
٤	یانی باراقو »	کره‌بنه	
٥	قره‌کین مانوق »	درعلیه	
٦	محمد جمیل خلیل »	»	
٧	اسماعیل حسین »	اکین	
٨	سیمون بربری »	کسریه	
٩	استیل یوردان »	قیصریه	
١٠	تلماق قارنیق »	درعلیه	
١١	عبدالوهاب قدری »	ارکری	

اجزاجیلر

عدد	اسمی	مملکتی	بولندیغی مأموریت
١	مصطفی محمد افندی	اطنه	فن کیمیاده اختصاص ایچون مکتبك کیمیاخانه‌سنه دوام ایتمکده‌در.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

عدد	اسمی		مملکتی	بولندیغی مأموریت
٢	داوی حایم	افندی	سلانیك	
٣	نوبار تقور	»	کوتاهیه	
٤	میشون یاسف	»	کوملجنه	
٥	قاپریل اغوب	»	بایبورد	
٦	فلپه متسو	»	جمعه	
٧	میلان ارسو	»	اشتب	
٨	ایساق لیاهو	»	سیروز	
٩	یانی نیقوله پنایوط	»	ارکری	
١٠	وارطناس قرهبت	»	سلوری	
١١	نظام الدین سلیمان	»	در علیه	
١٢	صائم نظیف	»	»	
١٣	مانول استراتی	»	مغنیسا	
١٤	روپن حزار	»	چمشکزك	
١٥	فریدون حیدر	»	درعلیه	
١٦	محمد کمال خیری	»	»	
١٧	قوپرنیك سینه کریم	»	قسطمونی	
١٨	باولی دیموستین	»	اطنه	
١٩	پنایوط یانی	»	درعلیه	
٢٠	کیرقور ارتین	»	قسطمونی	
٢١	یورکی استاوری	»	کرید	
٢٢	ابراهیم خلیل	»	خرسیوه	
٢٣	بدوس نیقوله	»	اینجه صو	
٢٤	فیض اه حسن	»	ازمیر	
٢٥	صادق عبدالرحمن	»	شام	
٢٦	دیران اغوب	»	درعلیه	
٢٧	ارستیدی تئودور	»	صامسون	
٢٨	محمد هشیار طاهر	»	درعلیه	
٢٩	میشون نسیم وارون	»	قلعهٔ سلطانیه	
٣٠	ویقتور کیریاق	»	کوملجنه	
٣١	نشان سبوح	»	درعلیه	
٣٢	یورکی میخال	»	»	
٣٣	هرانت دیقران	»	»	
٣٤	محمد توفیق شوکت	»	»	
٣٥	غالب علی	»	»	

عدد	اسامی		مملکتی	بولندیغی مأموریت
٣٦	قارلو استیفنا کی	افندی	مناستر	
٣٧	ایلیا بدوس	»	درعلیه	
٣٨	قوسطنطین استیانیدی یورکی	»	»	
٣٩	ارتین کیرقور	»	»	
٤٠	حایق ارتین	»	»	
٤١	لیغور دیمتری غریغور یاییس	»	»	
٤٢	آرام روپن	»	»	
٤٣	مهران قرهبت	»	قیصریه	
٤٤	یورکی قونداریدیس	»	چکمجهٔ صغیر	
٤٥	واسیل یوان	»	قیصریه	
٤٤	کیریاقو طودوری	»	اینجه صو	
٤٧	نصراه رزقاه شهلوب	»	حلب	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مکتب حقوق شاهانه

قوانین عدلیه وسیاسیهٔ دولت علیه‌نك وحقوقه متعلق اصول وفنونك تدریسنه مخصوص اولوب معارف عمومیه نظارتنه مربوط ومدت تدریسیه‌سی درت سنه‌در . طلبه‌سی نهاری اوله‌رق دوام ایدر ومجاناً قبول اولنور .

مکتبه داخل اولمق ایچون اولاً تبعهٔ عثمانیه‌دن اولمق، ثانیاً سنی اون سکزدن آشاغی اولمامق ؛ ثالثاً لسان عثمانیده کتابته مقتدر وصرف ونحو ایله منطق وجغرافیا وحساب فنلرینه واقف وتاریخ عثمانی وعمومیدن معلومات لازمه‌یی حائز بولنمق، رابعاً حسن خلق وسیرت اصحابندن اولدقلرینه دائر معتبر ومعتمد ایکی ذاتك مهرلرینی حاوی شهادتنامه ابراز ایلك مشروطدر . سائر مکاتب عالیه ایله مکتب سلطانی ومکاتب اعدادیه‌دن باشهادتنامه نشأت ایتمش اولانلر بلا امتحان قبول اولنورلر .

طلبه‌نك هرسنه صنف امتحانلری اجرا ایدلملکه برابر اکمال تحصیل ایدوب شهادتنامه آله‌جقلر بشقه‌جه وصورت علنیه‌ده امتحان اعطاسنه مجبور درلر .

مکتبدن مأذونیت شهادتنامه‌سنی حائز اولان طلبه اوچ آی محاکم حقوقیه‌ده واوچ آی دخی محاکم نظامیه‌ده ملازمةً استخدام اولندقدن صکره درسعادت وولایت محاکم ابتدائیه‌سی اعضالغنده ومستنطقلکده ومدعئ عمومی معاونلکنده بولنمغه کسب لیاقت ایلرلر وخدمات عدلیه‌ده بالتدریج ترقیاته نائل اولورلر .

مکتب حقوقك درس پروغرامی

هفته‌ده	برنجی سنه
٣	مجلهٔ احکام عدلیه
٣	جزا قانونی

هفته‌ده	برنجی سنه
٢	حقوق دول
٢	حقوق اداره
١	کتاب النکاح
١١	

هفته‌ده	ایکنجی سنه
٤	مجلهٔ احکام عدلیه
١	وصایا وفرائض
٢	حقوق اداره
٢	حقوق دول
٤	اصول محاکات جزائیه
١٣	

هفته‌ده	اوچنجی سنه
٤	مجلهٔ احکام عدلیه
١	اصول فقه
٢	اصول محاکات حقوقیه
١	احکام اوقاف
٢	عهود
١	اجرا قانونی
٢	تجارت بریه قانونی
١٤	

هفته‌ده	دردنجی سنه
٣	تنظیم اعلامات حقوقیه

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

٣	تنظیم اعلامات جزائیه
٢	اراضی قانونی
٢	اصول فقه
٢	کتاب الدیات
٢	تجارت بحریه قانونی
١٤	

مکتب حقوق شاهانه

تاریخ کشادی ١٢٩٦

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	کاظم افندی	بالا	سلخ ن ٣١٧	.	٢	.
معاون	شوقی بك	اولی ثانیسی	١٠ ل ٣١٨	.	.	
مفتش	حسن لطفی افندی	مدرس	.	.	.	
کاتب	سعید بك	ثالثه	.	.	.	.
حساب مأموری	نجاتی «	.	.	.	.	.

هیئت تدریسیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
اصول فقه ومجله معلمی	علی حیدر افندی	صدر اناطولی	٩ ل ٣٠٣	.	١	١
حقوق اداره وحقوق دول معلمی	ابراهیم حقی بك	بالا	٨ ش ٣١٠	التون لیاقت، التون کموش امتیاز یونان	١ ٤	١ ١
حقوق دول وعهود معلمی	حسن سری «	«	١٩ ش ٣١٢	التون لیاقت	١	١
اصول محاکمات حقوقیه وتنظیم اعلامات حقوقیه واجرا قانونی معلمی	کاظم افندی	«	سلخ ن ٣١٧	.	٢	.
جزا قانونی «	ناظم بك	«	.	.	٢	١
احکام اوقاف واراضی قانونی ومعیار العداله معلمی	حسین حسنی «	استانبول پایه‌سی	٤ ن ٣١٣	.	٣	٢
مجله معلمی	حیدر «	«	.	.	٣	٢
تجارت بحریه قانونی «	یانقو ویطینوس «	اولی	٩ ر ٣٠٩	التون کموش امتیاز یونان	٣	١
تجارت بریه قانونی «	جلال بك	«	٢ را ٣١٥	.	.	.
اصول محاکمات جزائیه «	یورغاکی افندی	«	١٩ جا ٣١٨	.	.	٣
حقوق دول	توفیق بك	«	.	.	.	.
مجله وکتاب النکاح «	محمود اسعد «	حرمین پایه‌سی	١٥ ج ٣١٤	.	٤	٣
حقوق اداره «	توفیق بك	متمایز	.	.	.	
جزا قانونی «	عزیز «	ثانیه	غره ذ ٣١٦	.	.	.
کتاب النکاح «	سلیمان سری افندی	کبار مدرسیندن	.	کموش امتیاز	.	٤
کتاب الوصایا وفرائض «	الحاج اسماعیل حقی «	مدرسیندن	.	.	.	.
مجله «	موسی کاظم افندی	«	.	.	٤	٤
معلم معاونی	شعیب «	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

۱۳۱٦ ـ ۱۳۱۷ سنهٔ تدریسیه‌سی ظرفنده مکتبده موجود طلبه مقداری

مسلم	غیرمسلم	یکون
۵۸۲	۵۱	٦۳۳

مبصرین		خدمه	
مأموریت	اسامی	مأموریت	اسامی
سرمبصر	فوزی افندی	سرخدمه	حسین حسنی آغا
مبصر	جمال «	خدمه	نفر : ٥
«	حسن بصری «		
«	کامل «		
«	رضا «		

مکتب حقوق شاهانه‌دن ۱۳۱٦ سنه‌سنده نشأت ایدن طلبه

نومرو	اسمی	مملکتی	بولندیغی مأموریت
۱	محمد رشاد حکمت افندی	درسعادت	تحریرات خارجیه قلمی ممیزلرندن
۲	محمد احسان «	«	محکمهٔ استیناف حقوق دائره‌سی ضبط کتبه‌سندن
۳	عثمان رمزی «	همشین	.
٤	محمد الماس «	ارکری	.
۵	صالح احسان «	درسعادت	ایکنجی دائرهٔ بلدیه محاسبه تنظیفات کاتبی
٦	محمد نیازی «	«	مدرسهٔ ادبیه معلملرندن
۷	محمد شوقی «	حلب	.
۸	محمد قدوسی «	یوزغاد	محکمهٔ استیناف حقوق دائره‌سی ضبط کتبه‌سندن
۹	احمد طلعت «	درسعادت	محکمهٔ تجارت اجرا دائره‌سی معاونلرندن
۱۰	محمد ادیب «	طرابلس شام	ضبطیه نظارت علیه‌سی مکتوبی قلمی خلفاسندن
۱۱	محمد جمال «	درسعادت	رسومات امانت جلیله‌سی محاسبه قلمی کتبه‌سندن
۱۲	محمد فرید «	ارکری	.
۱۳	محمد توفیق «	شام	.
۱٤	محسن رضا «	ارکری	.

نومرو	اسمی	مملکتی	بولندیغی مأموریت
۱۵	محمد برهان الدین افندی	درسعادت	محکمهٔ جنایت ضبط کتبه‌سندن
۱٦	احمد رفیق «	ازمیر	مالیه نظارت جلیله‌سی «
۱۷	یوسف ضیاء الدین «	باندرمه	شهر امانتی مجلس قلمی خلفاسندن
۱۸	ابراهام بادی «	درسعادت	امور شهبندری قلمی کتبه‌سندن
۱۹	علی ضیا «	سلانیك	.
۲۰	ذکی شکری «	کوتاهیه	مأمورین ملکیه قومیسیونی تدقیقات قلمی کتبه‌سندن
۲۱	محمد سعد الدین «	طرابلس غرب	.
۲۲	محمود رفعت «	یوزغاد	دعوی وکیلی
۲۳	علی حیدر «	اولصون	.
۲٤	بکر صدقی «	همشین	.
۲۵	عبدالرحمن نیازی «	درسعادت	اوقاف همایون نظارت جلیله‌سی کتبه‌سندن
۲٦	حسن لطفی «	.	.
۲۷	محمد جمال «	.	.
۲۸	بکر صدقی «	کنغری	.
۲۹	عبدالصمد «	یانیه	.
۳۰	احمد جمیل «	قوزان	داخلیه نظارت جلیله‌سی مکتوبی قلمی خلفاسندن
۳۱	علکساندروس «	اسپارته	دعوی وکیلی
۳۲	احمد شاکر «	بغداد	انجمن تفتیش و معاینه قلمی ممیز ثانیسی
۳۳	محمد صبحی «	درسعادت	.
۳٤	محمد فاضل «	قره‌فریه	.
۳۵	محمد ناظم «	.	.
۳٦	عبدالقادر «	.	.

۱۳۱۵ سنه‌سنده نشأت ایدوب جدوله سهواً درج اولنمایان

نومرو	اسمی	مملکتی	رتبه‌سی	بولندیغی مأموریت
۲۸	بدیع المؤید افندی	شام	ثانیه	دیون عمومیه اداره‌سنده

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

صنایع نفیسه مکتبنك درس پروغرامیدر

ساعت	جمعه ایرتسی	پازار ایرتسی	صالی	چهارشنبه	پنجشنبه
٤ الى ٧	هیکلتراشی	صنف ابتدائی	قره قلم و یاغلی بویا	هیکلتراشی	قره قلم و یاغلی بویا
٥ الى ٧	تشریح	.	صنایع نفیسه تاریخی	.	صنف ابتدائی
٥ الى ٧	.	.	صنف ابتدائی	.	.
٧ الى ٨			(یمك و تنفس زمانی)		
٨ الى ١٠	حکاکلق	حکاکلق	حکاکلق	حکاکلق	حکاکلق
٨ الى ١٠	صنف ابتدائی	هیکلتراشی	فن معماری	.	هندسه
٨ الى ١٠	فن معماری	.	.	.	فن معماری

صنایع نفیسه مکتبی

پروغرامده مندرج درسلردن تاریخ وفن تزیینات وآثار عتیقه درسلری مکتبك بالجمله شاکردانی ایچون مجبوری التحصیل اولدیغی کبی رسام اویمه‌جی وحکاك اوله‌جق شاکردان یالکز تشریح ایله مناظر درسلرینی ومهندس اوله‌جقلر دخی تشریحدن ماعدا درسلرك کافه‌سنی تحصیله مجبوردر . مکتبه داخل اولمق ویاخود یالکز اوقونه‌جق درسلره دوام ایتمك ایستیانلرك اول امرده اسملرینی قلم مخصوصنده قید ایتدیرملری واون بشدن یکرمی بش یاشنه قدر اولملری واسملرینی قید ایتدیرر ایکن هانکی خواجه‌دن درس آلمق ایسته‌دکلرینی دخی تعیین ایتملری اقتضا ایدر . شاکردانك آثارندن بعضیلری اوسته باشیلر طرفندن انتخاب ایدیله‌رك انظار عامه‌یه وضع ایدیلیر هر اوچ آیده بر شاکردان مناوبةً یعنی بردفعه آثار عتیقه‌دن وبر دفعه‌ده طبیعتدن مأخوذ شیلر اوزرینه امتحان ویروب بو امتحانلری متعاقب مکافاة کندولرینه ایکنجی واوچنجی رتبه‌لردن مدالیه‌لر ویریلیر . هر نیسانده مکتب دستکاهلری شاکردانی ایله خارجدن امتحانه داخل اولمق ایستیان شاکردان بیننده بر امتحان اجرا اولنور . وصنایع نفیسه سرکیسی کشاد ایدیلیر .

صنایع نفیسه مکتبی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مدير	حمدی بك	بالا	٨ ذا ٣٠٠	.	٢	١
تحريرات باش كاتبی	خليل «	اولی ثانيسی	٣٠ ش ٣١٤	.	٤	٢
رياضيه معلمی	حسن فؤاد «	ميرآلای	.	.	٣	٣
ياغلی بويا وقره قلم «	والهری افندی	متمايز	٣١٣	كموش امتياز	٣	٣
تاريخ عمومی «	وداد بك	ثانيه	.	.	.	.
رسام «	عادل «	«	٣٠٨	.	.	٤
تشريح «	يوسف رامی «	بيكباشی	.	صنايع ويونان	٤	٤
داخليه مديری وهيكلتراشی معلمی	اوسقان افندی	.	.	.	٤	٤
فن معماری «	والوری «	.	.	.	٢	٢
رسم ابتدائی «	وارينا «	.	.	.	٤	٤
فن حك «	نديم «	.	.	.	.	.
داخليه مأموری	مصطفی «	ثالثه	.	.	.	.

١٣١٦ سنه سنده نشأت ايدن طلبه

رساملر	رتبه	درجۀ مكافات	معمارلر	درجۀ مكافات
ولايات ممتازه قلمی خلفاسندن حسين هاشم افندی	اولی	برنجی	قسطی كيرياكيديس افندی	برنجی
سلطانيه واپورنده مصطفی افندی	ملازم اول	«	يكی دنيا «	«
تلغراف كتبه سندن مختار «	.	ذكر جميل	خرانت قره كوزيان «	«
			جانيكيان «	«
			انطوان راتيسكی «	«
			يوركی «	ايكنجی
			يانی وانكلی «	«
			ديمتری نيقولی «	«
			ترسس چوبر «	«
			سيمون آغوب «	ذكر جميل

حميديه تجارت مكتب عاليسی پروغرامی

برنجی سنه

فرانسزجه انشا وكتابت وفرانسزجه‌دن تركجه‌يه ترجمه .
جغرافیای تجاری وصناعی .
اصول دفتریٔ بسيطه ومبادئ اصول مضاعفه وتركجه مخابرات تجاريه .
تاريخ تجارت .
علم معادن وطبقات الارضك وحكمت وكيميانك تجارته تطبيقی .
حسن خط (تركی وفرانسوی) .

ايكنجی سنه

فرانسزجه انشا وكتابت وتركجه‌دن فرانسزجه‌يه ترجمه .
اصول دفتریٔ مضاعفه وبانق وتجارت شركتلرينه دائر اصول دفتری ومعلومات متفرعه .
ممالك شاهانه‌نك جغرافیای تجاری وصناعيسی .
قوانين سلطنت سنيه‌نك تجارته تعلق ايدن جهتلری .
تجارت بريه قانونی ايله سندات ومقاولات تجاريه .
حسن خط (تركی وفرانسوی)

اوچنجی سنه

فرانسزجه مخابرات تجاريه .
بورسه وسيغورطه قومپانيه‌لری . تجهيزات بحريه ، صنايع ، شمندوفرلر حقنده معلومات .

امتعهٔ تجاریه (ممالك شاهانه‌نك ادخالات واخراجاتی) .

تجارت بحریه قانونی ایله سندات ومقاولات متفرعه .

علم ثروت .

تجارتگاه اداره‌سی عملیاتی .

اصول محاسبه وتدقیقات حسابیهٔ تجاریه (قونتابیلیته قومرسیال) .

YAHYA RECAI

حمیدیه تجارت مکتبی (نهاری)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	محمد سعید بك	اولی ثانیسی	۱۹ د ۳۱۷	صنایع	۰	
فرانسزجه محررات تجاریه وترجمه معلمی	سعید »	اولی	۲۱ ن ۳۱۵	.	۲	۲
تطبیقات فنیه معلمی	خلیل »	اولی ثانیسی	٤ ص ۳۱۲	صنایع		۳
معلومات تجاریه و تجارت بریه قانونی معلمی	حکمت »	»	۹ جا ۳۱٦	.	۰	۰
اصول دفتری »	حامد »	متمایز	۳ ب ۳۱٦	.	.	۲
تجارت بحریه قانونی »	عزیز »	متمایز	۲ ۳۱۷	.	:	
حسن خط ترکی وفرانسوی معلمی	توفیق »	ثانیه	۱۷ ص ۳۱۲	.	۰	.
امتعهٔ تجاریه وتدقیق حسابات معلمی	اسحق افندی	ثالثه	.	.	۰	
تجارتگاه اداره‌سی »	طومه »	.	.	.	۰	

مبصر زیور افندی احمد افندی

۱۳۱٦ — ۱۳۱۷ سنهٔ تدریسیه‌سی ظرفنده مکتبده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون
٤۸	۸	٥٦

حمیدیه مکتب عالیسندن ۱۳۱٦ سنه‌سنده نشأت ایدن طلبه

عدد	اسمی	رتبه‌سی	بولندیغی مأموریت
۱	علی شکری افندی	رابعه	تجارتله مشغول
۲	بهاالدین »	.	»
۳	علی احسان »	ثالثه	.
٤	کاظم »	.	.
٥	احمد حلمی »	.	.
٦	ولی الدین »	.	تجارتله مشغول
۷	عثمان »	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكتب سلطانى

مكتب سلطانى يه آلنه‌جق طلبه‌دن درجهٔ كفايه‌ده درس كورمش اولانلر بالامتحان داخل صنف ايديليربونلرك مدت تحصيليه‌لرى التى سنه‌در . حين دخولنده معلومات كافيه‌لرى اولميانلر اوچ سنه اعدادى صنفنده تحصيل ايتدكدن صكره على الاصول داخل صنف اوله‌رق التى سنه مدت تحصيليه‌لرينى اكمال ايدرلر . اعدادى صنفنه داخل اولمق اوزره طقوز ياشندن اون ايكى ياشنه قدر شاكردان آلنور . معمافيه معلومات جزئيه‌سى اولنلرك سنى مقدار مذكوردن زياده دخى اولسه بالامتحان صنف ثانى‌يه داخل اوله‌بيلير مكتب مذكوره النان شاكردان داخلى ، نصف داخلى وخارجى اولمق اوزره اوچ قسمه منقسمدر .

داخلينك اجرتى قرق ، اوتوز ، يكرمى‌بش ورتبه‌سى بيكباشى‌يه‌قدر اولان كوچك ضابطان اولادينه منحصر اولمق اوزره يكرمى ليراى عثمانيدر .

نصف داخلينك اجرتى كذا يكرمى ليرا اولوب داخلى شاكردان كبى كافهٔ مصارفات واقعه‌لرى تسويه اولنور ايسه‌ده مكتبده اقشام طعامى ايتميوب كيجه‌لرى خانه‌لرينه كيدرلر . خارجى طلبه‌نك سنوى اجرتى اون ليرادر داخلى شاكرداندن البسه بهاسى اولمق اوزره مكتبه حين دخوللرنده بر دفعه‌يه مخصوص اوله‌رق اون بش ليراى عثمانى آلنور .

مكتب سلطانى درس پروغرامى

تركجه درسلرى

صنوف ابتدائيه

برنجى سنه

اسامئ دروس

قرائت ويازى الفباء حروف هجاء تشكيل كلمات [الفبادن اولا حروف منفصله وصكره متصله تحته اوزرينه معلم طرفندن يازيله‌رق طلبه‌يه بللتديريله‌جكدر ؛ بعده طلبه يازه‌جق واوقويه جقدر هجالر دخى اوكردلدكدن صكره ينه اولجه معلم طرفندن تحته‌يه يازلمق وطلبه‌يه يازديرلمق واوقوديرلمق صورتيله كلمه‌لره كچيله‌جكدر . طلبه كلمه‌لرى اوقويوب يازمغه آلشدقدن صكره قولاى وقيصه عباره‌لى بركتابدن قرائت تعليم ايديله‌جك وينه بويولده اولان عباره‌لر تحرير ايتديريله‌جكدر . تركجه بيلميان طلبه‌يه معلم يوميه بش آلتى لغت بلله‌ده‌رك (آن) اصولى اوزره تعليم لسانه اعتنا ايديله‌جكدر .]

خط رقعه تعليم صبيان نام يازى دفترلرى نومرو صره‌سيله يازديريله‌جقدر

علوم دينيه اجزاء شريفه‌يه بدأ اولنور وتحيات وصلوات شريفه وقنوت دعالريله فاتحهٔ شريفه واخلاص شريف ومعوذتين ازبر ايتديريلور . (علوم دينيه درسلرى طلبهٔ مسلمه‌يه مخصوصدر) .

ايكنجى سنه

قرائت واملا ساده‌جه عباره‌لى بركتابدن قرائت تعليمنه دوام اولنه‌جق واثناى قرائتده طلبه‌نك اكلايه‌ميه‌جغى لغتلر معلم طرفندن ايضاح

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

وتفهيم اولنه‌جق وقولای عباره‌لی املا یازدیریله‌جقدر . ترکجه بیلمیان طلبه‌یه (آن) اصولنده تعلیم لسانه دوام اولنه‌جقدر .

خط رقعه — برنجی سنه‌کی تعلیم صبیان نام یازی دفترلری یازدیریله‌جقدر

علوم دینیه — اجزاء شریفه‌یه دوام اولنور ونماز سوره‌لری وآیة الکرسی ازبر ایتدیریلور .

اوچنجی سنه

قرائت واملا — سنهٔ سابقه مثللو دوام اولنور .

مختصر صرف ترکی — قواعد ترکیه مختصر صورتده تدریس وعباره‌لر تحلیل اولنه‌جقدر .

خط رقعه — تعلیم صبیان نام یازی دفترلرینه دوام اولنه‌جقدر .

علوم دینیه — اجزاء شریفه‌یه دوام اولنمغله برابر بعض عشر شریفلر ازبر ایتدیریلور وغایت مختصر اوله‌رق علم حاله بدء اولنور .

صنوف تالیه

برنجی سنه

قواعد لسان عثمانی — صرف عثمانی برازدها مفصل اوله‌رق کوستریله‌جك وصرفه دائر وظیفه‌لر ویریله‌جکدر .

عربی — افعال صحیحه کوستریله‌جك وتمرین یاپیله‌جقدر .

قرائت ترکیه ازبر واملا — سنهٔ سابقه مثللو دوام اولنه‌جقدر .

حسن خط — رقعه

علوم دینیه — علم حال براز دها تفصیل ایدیلوب قرآن کریم تعلیمنه دوام اولنور وتجویده باشلانور .

ایکنجی سنه

قواعد لسان عثمانی — تطبیقات وتفصیلاتیله سنهٔ سابقه مثللو کوستریله‌جکدر .

عربی — افعال معتله کوستریله‌جك وتمریناته دوام اولنه‌جقدر .

املا قرائت وازبر — املا وقرائت وازبره سنهٔ سابقه وجهله دوام اولنمغله برابر سنه‌نك قسم اخیرنده جمله وکلام تشکیلی کوستریله‌جکدر .

حسن خط — رقعه .

فارسی — مختصر اصول فارسی اوقنور وقولای وقیصه جمله‌لر ترجمه ایدیلور .

علوم دینیه — علم حال مفصلاً کوریلور قرآن کریم وتجویده دوام اولنور

اوچنجی سنه

قواعد عثمانیه — نحو عثمانی مع تطبیقات کوستریلوب منظوم ومنثور پارچه‌لر صرف ونحوه تطبیقاً تحلیل ایتدیریلور .

کتابت — مختصر فقرات قلمه آلدیریله‌رق اصول کتابت تعلیم وحسن اخلاق وتربیه‌یه وتاریخه دائر منتخب پارچه‌لرله تطبیقات اجرا ایتدیریلور وازبر درسنه دوام اولنور .

عربی — اسم بحثی تدریس اولنور .

فارسی — مفصل اصول فارسی اوقونور وترجمه وتطبیقاته دوام اولنور.

حسن خط — رقعه.

علوم دینیه — دریکتا اوقودیلور وقرآن کریم ایله تجوید تطبیقاتی اجرا ایدیلور.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

صنوف عاليه

دردنجى سنه

كتابت ، سنهٔ سابقه مثللو دوام اولنوب آنجق سنه‌نك قسم اخيرنده كتابت رسميه‌يه دائر معلومات ابتدائيه كوستريلور وقولاى بعض محررات قلمه آلديريلور .

عربى نحو عربى ادوات بحثنه قدر تعليم ايديلور .

فارسى كلستان اوقنور و تطبيقات و ترجمه‌يه دوام اولنور .

تاريخ عثمانى تاريخ انبيا مختصراً تعليم ايديلوب بعده ابتداى ظهورندن بيك تاريخنه قدر دولت عثمانيه تاريخى اوقوتديريلور .

علم اخلاق تصوير اخلاق اوقوديلور .

حسن خط رقعه .

علوم دينيه دريكتا شرحى اوقوديلور .

بشنجى سنه

كتابت رسميه و بلاغت قواعد فن بلاغت مع تطبيقات تعليم ايديلور ، رسمى و غير رسمى محررات قلمه آلديريلور . ازبر درسنه دوام اولنور . ادباى عثمانيه‌نك تراجم احوالى كوستريلور .

عربى نحو عربى اكمال ايديلوب ترجمه و تطبيقاته دوام اولنور .

فارسى بوستان اوقنور .

تاريخ عثمانى بيك تاريخندن پارس معاهده‌سنه قدر اوقوتديريلور .

اخلاق و منطق علم اخلاقه سنهٔ سابقه مثللودوام اولنمقله برابر منطق دخى كوستريلور .

ترجمه فرانسزجه‌دن تركجه‌يه اصول ترجمهٔ رسميه كوستريلور .

حسن خط رقعه

فقه شريف مجموعهٔ زهديه اوقوديلور .

آلتنجى سنه

كتابت رسميه و بلاغت بلاغت اكمال ايديلور و كتابت رسميه‌يه سنهٔ سابقه مثللو دوام اولنور .

عربى تطبيقات عربيه و ترجمه‌يه دوام اولنور .

فارسى ادبيات فارسيه تدريس اولنور .

تاريخ اسلام دول اسلاميه تاريخى كوستريلور .

ترجمه تركجه‌دن فرانسزجه‌يه و فرانسزجه‌دن تركجه‌يه ترجمه اصولى كوستريلور .

حسن خط سنين سابقه مثللو دوام اولنوب طلبه‌دن مستعد اولانلره ديوانى خطى دخى كوستريلور .

فقه شريف مجموعهٔ زهديه‌يه دوام اولنور .

فرانسزجه درسلرى

صنوف ابتدائيه

برنجى سنه

فرانسزجه قرائت ويازى وازبر الفبا . ال و كتاب يازيسى شكلرنده حروف اولا تحته اوزرينه معلم طرفندن يازيله‌جق بعده طلبه‌يه اوقوتديره يله‌جق و يازديريله‌جقدر . هجا دخى اوكره‌دلدكدن صكره ينه معلم طرفندن

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

تختهیه یازلمق و بعده طلبهیه یازدیرلمق و اوقوتلمق صورتیله کلمهلر کچیله جکدر. طلبه کلمهلری اوقویوب یازمغه آلشدقدن صکره قولای و قیصه عبارهلی بر کتابدن قرائت تعلیم اولنهجق و بویله قولای و قیصه عبارهلر تحریر ایتدیریله جکدر. یومیه بش آلتی کلمهنك املا و معناسی ازبر ایتدیریله جکدر. سنهنك نصف اولی بو صورتله امرار ایدیلهرك نصف ثانیسنده (آن) اصولی اوزره مکالمهیه دائر کوچك جملهلر یازدیریلوب ازبر ایتدیرلمکه باشلانهجق و قرائت و املایه دوام اولنهجقدر. افعال اعانهنك باشلوجه ازمنهسی شفاهاً و تحریراً تصریف ایتدیریلوب اولجه ازبرلنمش کلمهلرله غایت بسیط و کوچك جملهلر تشکیل ایتدیریله جکدر.

حساب تعداد و ترقیم و بسیط صورتله جمع و طرح یاپدیریلهجقدر.

ایکنجی سنه

فرانسزجه قولای بر کتابدن عباره اوقودیلوب لزوملی کلمهلر و کوچك جملهلرك معناسی ویردیریله جکدر. اسم و صفت و ضمیر و فعل حقنده معلومات شفاهیهٔ ابتدائیه و جمع و تأنیث تشکیلاتی اوکرهدیلهجك و تصریف افعاله دوام اولنهجقدر. قولای املا یازدیریلوپ ازبرلنمش اولان لغتلرله کوچك کوچك جملهلر تشکیل ایتدیریله جکدر. کوچك حکایهلر ازبرلدلمسنه باشلانهجقدر.

حساب تعداد و ترقیم و جمع و طرح حقنده ممارسات کثیره یاپدیریلوب کرات جدولی ازبرلندیریله جکدر.

حسن خط فرانسوی.

اوچنجی سنه

فرانسزجه معناسی ویریلهرك و ترجمه ایتدیریلهرك عباره تصادف اولنان کلمهلرك معناسی و املاسی و صورت استعمالی حقنده سؤال و جواب:

معلم طرفندن یوکسك سویلنان جملهلرك و کوچك حکایهلرك طلبه طرفندن شفاهاً تکراری. تعلیم لغاته دوام. اسم و صفت و ضمیر و تصریفات اربعهدن قیاسی و غیر قیاسی فعللر حقنده ممارسات عملیه. تحلیل صرفی مقدماتی، املا ازبر. بللنمش لغتلر جملهلر تشکیلاتی.

حساب اعمال اربعهنك اتمامی. تمرینات کثیره و کوچك مسئلهلر.

حسن خط فرانسوی.

صنوف تالیه

برنجی سنه

فرانسزجه معناسی ویریلهرك عباره. مختصر صرف. اجزاء کلام. تصریف افعالك اکمالی. اسم مفعوللرك قواعد عمومیهسی. تحلیل صرفی. طلبهنك اکلایهجغی درجهده بعض پارچهلرك معلم طرفندن یوکسك سسله قرائتی.

شفاهی تعلیملر: تلفظ. اسئلهٔ صرفیه. معلم طرفندن یوکسك سسله سویلنان و کتابده اوقونان کوچك حکایهلرك طلبه طرفندن تکراری. آثار منتخبهنك ازبری. تعلیم لغات. لغات مرکبه و مشتقه.

تحریری تعلیملر: قواعد صرفیهٔ معلومه اوزرینه بسیط املالر. اوزونجه جملهلر ترکیب و انشاسی. شیوهٔ ترکی ایله مقایسهسی.

حساب اعداد صحیحهنك تکرار و تقویتی و میزانلری. تمرینات کثیره. مسائلك اثبات ایله حلی. مبادئ کسورات.

جغرافیا معلومات ابتدائیه. تعریفات صولره و قرهلره عائد اسطلاحات اوروپا قطعهسنك و ممالك دولت علیهنك مختصر جغرافیاسی.

دروس اشیا نظریاته کیریشلمکسزین صنایعه و اصنافلغه متعلق معلومات نافعه.

حسن خط فرانسوی .

رسم .

ایکنجی سنه

فرانسزجه تطبیقات صرفیه ایله قرائت . قواعد ابتدائیهٔ صرفیه‌نك تکراری . جمله‌لرك تعریفی و انواعی . مبادئ نحو ، تمرینات . معلم طرفندن آثار منتخبه قرائتنه دوام .

شفاهی تعلیملر : تلفظ و تکلم . و ازبر . معلم طرفندن نقل و تصویر ایدیلان حکایه‌لرك تکراری . تعلیم لغات .

تحریری تعلیملر : قواعده تطبیقاً املا . کوچك حکایه‌لر قلمه آلمق . کوچك مکتوبلر . معلمك اشارتی اوزرینه طلبه طرفندن تصحیحات .

حساب کسورات عادیه و اعشاریه . مقیاسات اعشاریه و مقیاسات قدیمه . یکدیکره اصول تحویلی . کسوراته دائر بعض قواعد نظریه . مسائل کثیره بعض اشکال هندسیه‌نك تعریفی .

تاریخ اقوام قدیمهٔ شرقیه‌نك تاریخی .

جغرافیا آسیا و آفریقا و آمریقا و اوقیانوسیا قطعه‌لری .

دروس اشیا نظریاته کیریشلمیه‌رك طلبه‌نك دقتنی جلب ایده‌جك صورتده معلومات نافعه .

حسن خط فرانسوی .

رسم .

اوچنجی سنه

فرانسزجه ایضاحات لازمه ایله قرائت . غرامر . قسم اولك تکراری ونحو . تحلیل صرفی ومنطق . تطبیقات وتمرینات .

شفاهی تعلیملر : منظوم ومنثور آثار منتخبه‌نك ازبری . معلم طرفندن اوقونان وسویلنان حکایه ومنقبه‌لرك تکراری . لغات مترادفه . کلمات مرکبه . حقیقت ومجاز .

تحریری تعلیملر : املا . کوچك مکتوبلر وحکایه‌لر قلمه آلمق . نظمی نثره تحویل ایتمك .

علوم ریاضیه حساب نظری

هندسه‌دن برنجی وایکنجی واوچنجی مقاله‌لر .

تاریخ تاریخ قرون اولانك اتمامی .

جغرافیا تعریفات قوزموغرافیه . اوروپا قطعه‌سنك مکمل جغرافیاسی .

دروس اشیا علوم حکمیه وطبیعیه‌یه دائر معلومات مختصره ومفیده (نظریاته کیریشلمیه‌جکدر) .

صنوف عالیه

دردنجی سنه

فرانسزجه ایضاحات لازمه ایله قرائت . غرامر . نحو قسمنك اکمالی . تحلیل منطقی . مبادئ قواعد انشا . ازبر .

شفاهی تعلیملر : مکالمه . اشتقاق . لغات مترادفه .

تحریری تعلیملر : انشا تمارینلری .

علوم ریاضیه حساب نظرینك اتمامی .

جبر ایکنجی درجه‌ده معادله‌لرینه قدر .

هندسه هندسهٔ مسطحه‌نك تکراریله اتمامی . تمرینات .

فیزیق وکیمیا فیزیق . ثقلات وحرارت بحثلری .

کیمیا تعریفات . کیمیای معدنیدن شبه معدنلر .

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

تاریخ   قرون وسطی تاریخی .

جغرافیا   آسیا وآفریقا وآمریقا واوقیانوسیا قطعه‌لرینك تکراریله معلومات اقونومیقیه (ممالك اسلامیه بحثلری تفصیل ایدیله‌جکدر) .

اصول دفتری   مقدمات . دفاتر تجاریه .

رسم تقلیدی .

ترسیمات ریاضیه .

بشنجی سنه

فرانسزجه   سنهٔ سابقه درسلرینك دوامی . مبادئ فن بلاغت . اصول انشانك توسیعی .

علوم ریاضیه   جبر : درس سابقك تکراری وجبر عادینك اتمامی .

هندسه   هندسهٔ مجسمه (بشنجی، آلتنجی، یدنجی وسکزنجی مقاله‌لر) .

فیزیق وکیمیا   فیزیق : درس سابقك تکراری الکتریق مباحثی .

کیمیا : درس سابقك تکراری ایله کیمیای معدنینك اتمامی .

علم موالید   علم حیوانات .

تاریخ عمومی   تاریخ قرون اخری .

جغرافیا   ممالك محروسهٔ شاهانه‌نك مکمل جغرافیاسی .

اصول دفتری   درس سابقك دوامیله مخابرات واوراق تجاریه .

رسم تقلیدی .

ترسیمات ریاضیه .

آلتنجی سنه

فرانسزجه   انشا وادبیات فرانسویه . مختصر تاریخ ادبی .

حکمت نظریه   معرفت نفس وعلم منطق وعلم اخلاق .

علوم ریاضیه   هندسهٔ رسمیه . مثلثات مستویه . مبادئ فن میخانیق . قوزموغرافیا .

فیزیق وکیمیا ـ فیزیق : مبحث الکتریقك اتمامیله صدا وضیا بحثلری ،

کیمیا : کیمیای عضوی .

علم موالید   علم نباتات وطبقات الارض .

تاریخ عمومی   درس سابقك مابعدی .

جغرافیا   جغرافیای عمومینك تکرار واکمالی .

حفظ الصحه .

رسم تقلیدی .

ترسیمات ریاضیه .

نهاریلردن ماعدا طلبه‌نك کافه‌سنه جمناستیق تعلیم ایتدیریلور . لیلی ونهاری طلبه‌دن ایستك ایدنلره رومجه وارمنیجه وانکلیزجه وآلمانجه وایتالیانجه ولاتینجه درسلری دخی ویریلور .

مصارفی طلبه طرفندن تسویه اولنمق اوزره پیانو وکمان مشقلری‌ده واردر .

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مکتب سلطانی

تاریخ کشادی ١٢٨٥

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	عبدالرحمن افندی	بالا	٧ ص ٣١	آلتون لیاقت	١	١
مدیر ثانی	موسیو دولیس	.	.	.	٣	٢
طبیب	فردیناند پاشا	فریق	٣١٨	آلتون لیاقت	٢	٢
محاسبه‌جی	محمد قدری بك	اولی ثانیسی	١٠ ج ٣١١	.	٣	٤
داخلیه مأموری	قلاواسی افندی	»	١٢ ذا ٣١١	کموش لیاقت	٣	٢
تحریرات کاتبی	عبدالنافع »	»	٨ ذا ٣١٣	.	٣	
درس ناظری	جمیل بك	ثانیه	١٩ ب ٣١٧	.		
محاسبه‌جی رفیقی	احمد توفیق »	»	١٩ ب ٣١٧	.	.	.
»	رضا »	ثالثه	١٩ ب ٣١٧	کموش لیاقت	.	٤
وزنه‌دار	توفیق افندی	»	.	.	.	٤
انبار مأموری	احمد نیازی »	.	.	.	.	.
دپوی مأموری	اسماعیل »	.	.	.	.	.

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
تاریخ عثمانی و تاریخ اسلام معلمی	عبدالرحمن افندی	بالا	٧ ص ٣٢٠	آلتون لیاقت	٣	
عربی وفقه »	ذهنی »	اولی	١١ ن ٣١٠	.	٢	٢
اصول ترجمه »	سعید بك	»	١٩ ن ٣١٥	.	٢	٢
ادبیات عثمانیه »	عطا »	»	٣١٦	.	٣	٢
آلمانجه »	ولی »	»	٣١٧	یونان محاربه‌سی	.	.
قرآن کریم »	حسن محوی »	حرمین	.	.	٣	٣
لسان ترکی »	عبدالنافع افندی	اولی ثانیسی	ذ ٣١٣	.	٣	
کتابت و قواعد »	احمد حکمت بك	»	٣١٤	یونان محاربه‌سی	٤	٢
اخلاق و منطق و علوم دینیه معلمی	رفعت افندی	»	٣١٧	.	.	٣

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
لسان ترکی معلمی	خالد بك	اولی ثانیسی	٣١٨	.	٤	
» »	افضل »	»	ش ٣١٨	.	٤	٤
روم لسانی »	مالیاقاص افندی	متمایز	٣٠٠	.	٤	٣
جیمناستیق »	فائق بك	»	ذ ٣٠٨	صنایع نفیسه	٤	٣
فارسی »	فیضی افندی	»	٣٠٩	.	٣	٤
حسن خط »	عزت »	»	م ٣١٠	.	٤	.
لسان فرانسوی »	ترزیان »	»	ب ٣١٧	.	٤	٣
روم لسانی »	یورغاکی اوحانی »	»	م ٣١٨	افتخار		٤
عربی و عقائد »	حافظ رفیع »	مخرج	ن ٣١٧	.	٤	٥
فارسی »	نوا »	»	.	.		.
لسان ترکی و قواعد »	رفعت بك	ثانیه	ل ٣٠٩	.	٤	٤
جغرافیا »	جبرائل دوله »	»	ل ٣١٠	صنایع نفیسه	.	٤
لسان ترکی و فرانسوی »	یوسف جمال بك	»	ل ٣١٥	.	٤	.
علوم ریاضیه معلم معاونی	فائق »	»	ل ٣١٥	.		.
کتابت رسمیه معلمی	زهدی »	»	٣١٦	.		.
حسن خط »	احمد توفیق افندی	»	٣١٧	.	.	.
قواعد عثمانیه »	جمیل بك	»	ب ٣١٧	.	.	.
علم اشیا »	اسعد حامی »	»	٣١٧	.	.	٣
لسان فرانسوی »	ضیا »	»	٣١٧	.	.	٣
»	خرستوفوریدی »	»	٣١٨	.	.	.
لسان ترکی »	شکیب »	ثانیه	٣١٨	.	٤	.
عربی و عقائد »	هاشم افندی	کبار مدرسیندن	٢٨٧	.	٤	٤
حفظ الصحه »	دقتور رفعت بك	بیکباشی	ل ٣١٥	یونان	.	٤
لسان ترکی »	حیدر »	ثالثه	ش ٣٠٦	.	٤	
تاریخ عمومی »	اوخانسیان افندی	»	ص ٣٠٧	.		
حسن خط فرانسوی »	فره‌دریق »	»	ص ٣٠٧	.		٤
لسان فرانسوی »	فوقاص »	»	ص ٣٠٧	.		٤
جغرافیا »	قواله کیدس »	»	ص ٣٠٧	.		٤
لسان فرانسوی »	موریس »	»	ص ٣٠٧	.		
عربی و عقائد »	نعیم بك	»	ذا ٣١٦	.		
علوم طبیعیه معلم معاونی	فتح الله منصور افندی	»	.	.		.
لسان فرانسوی معلمی	ابراهیم بك	»	.	.		

مأموريت		اسامى		رتبه	تاريخى	ع	م
لسان تركى	معلمى	حامد	افندى	مدرس	را ٣١٨		
«	«	بهرام	«	رابعه	١٦ را ٣١٦		٠
كتابت	«	سليمان فهمى	«	٠	٠	٠	٠
علوم طبيعيه	«	موسيو ساره		٠	٠	٣	٣
ادبيات فرانسويه	«	«	پرار	٠	٠	٣	٣
علوم رياضيه	«	«	بلانشون	٠	٠	٠	٣
تاريخ عمومى	«	«	شاروه	٠	٠	٤	٣
لسان فرانسوى	«	«	آ.واف‌دوبوآ	٠	٠	٣	٣
اصول دفترى و ترسيمات رياضيه	«	«	دوپره	٠	٠	٠	٤
حكمت و كيميا	«	«	بيليون	٠	٠	٤	٤
لسان فرانسوى	«	«	لاقومبلدز	٠	٠	٤	٤
حساب و ايتاليانجه معلمى و حافظ كتب		«	لابو	٠	٠		٤
حساب	معلمى	«	پروش	٠	٠	٠	٠
جغرافيا	«	«	ماقس	٠	٠	٠	٠
حساب و هندسه	«	«	ايزووار	٠	٠	٠	٠
عربى و عقائد	«	مجيد	افندى	٠	٠	٠	٤
رسم	«	آرسلانيان	«	٠	٠	٠	٠
عقائد	«	حسين خازم	«	٠	٠	٠	٠
خطيب و قرآن كريم	«	حافظ رضا	«	٠	٠	٠	٤
امام « «	«	حافظ محمد	«	٠	٠	٤	٤
لسان تركى	«	رشيد	«	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم	«	حافظ عبدى	«	٠	٠	٠	٠
مؤذن و قرآن كريم	«	حافظ شاكر	«	٠	٠	٠	٠
لسان تركى	معلمى	خيرى بك		٠	٠	٠	٠
علوم دينيه	«	اسماعيل افندى		٠	٠	٠	٠
لاتينجه	«	موسيو لسقان		٠	٠	٠	٠
انكليزجه	«	«	كورجيك	٠	٠	٠	٠
حساب	«	«	تئودور	٠	٠	٠	٠
حسن خط فرانسوى	«	«	لستل	٠	٠	٠	٠
لسان فرانسوى	«	وافيادبس	افندى	٠	٠	٠	٠
«	«	سايم	«	٠	٠	٠	٠
«	«	نطالى	«	٠	٠	٠	٠
«	«	پاپادوپولوس	«	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى		رتبه	تاريخى	عثمانى	مجيدى
لسان فرانسوى معلمى	سالم	افندى	٠	٠	٠	٠
جيمناستيق معلم معاونى	جمال‌الدين	«	٠	٠	٠	٠
لسان تركى «	على رعنا	«	٠	٠	٠	٠
لسان فرانسوى «	اپوسنوليدى	«	٠	٠	٠	٠

داخليه ضابطانى

مأموريت	اسامى		رتبه	تاريخى	عثمانى	مجيدى
سرمبصر	موسيو بروسه		٠	٠	٠	٤
« معاونى	صاريان	افندى	ثالثه	ص ٣٠٧	٠	٤
« «	ادمون	«	٠	٠	٤	٤
وقايع يوميه كاتبى	بريقليس	«	٠	٠	٠	٠

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ تدريسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى				يكون	
مسلم		غيرمسلم		مسلم		غيرمسلم			
مجاناً	اجرتلى	مجاناً	اجرتلى	مجاناً	اجرتلى	مجاناً	اجرتلى	مسلم	غيرمسلم
٢٨٥	٢٧٧	١٣١	٥٠	٢٦	٣٤	٢٥	٧٤	٦٢٢	٢٨٠

خدمه : عدد ٨٣

مكتب سلطانيدن ١٣١٦ سنه‌سنده باشهادتنامه نشأت ايدنلر

عدد	اسامى		بولنديغى مأموريت	ملاحظات
١	آشه رملاح	افندى	مكتب حقوق شاهانه طلبه‌سندن	٠
٢	عونى	«	مقرى كوى رشديسى معلملرندن و مكتب حقوق شاهانه طلبه‌سندن	٠
٣	قسطنطن قاپوس	«	٠	٠
٤	على رعنا	«	مكتب سلطانى لسان تركى معلملرندن	٠
٥	محمد طاهر حقى	«	٠	٠

عدد	اسامی		بولندیغی مأموریت	ملاحظات
٦	محمد ناظم	افندی	دیون عمومیه کتبه‌سندن	
٧	ابراهیم سعید	»	.	
٨	محمد طاهر	»	مکتب سلطانیده مبصر	یالکز ترکجه قسمندن
٩	آنده‌سته فاینده‌س	»	.	
١٠	محمد جمیل	»	.	
١١	سته‌لیانوس غره‌غوریاده‌س	»	.	
١٢	خرستوزیقوپولوس	»	.	
١٣	قسطنطن آنطونیاده‌س	»	.	
١٤	ژاق نامه‌ر	»	.	
١٥	صاواجوراسقویچ	»	.	
١٦	ژان قوقو	»	.	
١٧	ادغار ماطالون	»	.	یالکز فرانسزجه قسمندن شهادتنامه آلمشلردر
١٨	الکساندر مارتینوویچ	»	.	
١٩	ژوزه‌ف کوسه‌یان	»	.	
٢٠	آرشاق بابیکیان	»	.	
٢١	آطناش لوریده‌س	»	.	
٢٢	ژوزه‌ف سنانی	»	.	
٢٣	تیمولئون مانوئل	»	مکتب سلطانیده مبصر	
٢٤	ده‌متریولیده‌س	»	.	
٢٥	ژان خرستوفوریده‌س	»	.	
٢٦	آدولف فارخی	»	.	
٢٧	ژان بونغوفسکی	»	.	

مکتب سلطانینك بدایت کشادندنبری شهادتنامه اعطاسیله تشمیر ایدیلن طلبه‌نك یکونی

٦٤٨

دارالمعلمین پروغرامی

ابتدائیه شعبه‌سی

اسامئ دروس	برنجی سنه هفته‌ده	ایکنجی سنه هفته‌ده
قرآن کریم مع تجوید وفقه شریف	٤	٣
ترکجه قواعد واملا	٣	٠
اصول تدریس	٠	١
انشا	٠	٢
عربی صرف ونحو	٢	٢
قواعد فارسی وکلستان	٢	٢
فرانسزجه	٠	١
حساب	٢	٢
علم اشیا	١	١
جغرافیای عمومی وعثمانی	٢	٢
تاریخ اسلام	٢	١
حسن خط	١	١
یکون	١٩	١٨

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

رشديه شعبه‌سی

اسامیٔ دروس	برنجی سنه هفته‌ده	ایکنجی سنه هفته‌ده
قواعد واملا	١	٠
اصول تدريس	١	٢
انشا	١	١
عربی	٣	٣
فارسی	١	١
فرانسزجه	٢	٢
حساب	٢	١
اصول دفتری	١	٢
جبر	١	١
هندسه	١	١
حكمت	١	٢
مواليد	٠	٢
جغرافيا	٢	١
تاريخ	٢	٢
حسن خط	١	١
رسم	١	١
علوم دينيه	٠	٢
يكون	٢١	٢٥

عاليه ادبيات شعبه‌سی

اسامیٔ دروس	برنجی سنه هفته‌ده	ایکنجی سنه هفته‌ده
بلاغت عربيه	١	٢
بلاغت تركيه	٢	١
بلاغت فارسيه	٢	١
كتابت رسميه	١	٢
تاريخ	١	٢
جغرافيا	٢	١
قوانين	٢	١
يكون	١١	١٠

عاليه فنون شعبه‌سی

اسامیٔ دروس	برنجی سنه	ایکنجی سنه
حساب عالی	٢	٠
جبر عادی	٣	٠
جبر اعلی	٠	١
اصول دفتری	٢	٠
كيميای عضوی، معدنی	٢	٢
كيميای تحليلی	٠	١
حيوانات، نباتات	٣	٠
طبقات الارض	٠	٢
قوزموغرافيا، ميخانيك	٠	٣
مثلثات	١	١
حكمت طبيعيه	٢	٣
هندسه	٢	٢
ترسيمات رياضيه	٠	١
يكون	١٧	١٦

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

عاليه فنون واديات شعبه‌لرنده مشتركاً تدريس اولنان دروس

اسامئ دروس	برنجی سنه هفته‌ده	ایکنجی سنه هفته‌ده
عقائد	٢	٢
اخلاق	١	١
فرانسزجه	٤	٤
علم ثروت، فن مالی	١	٢
اصول تدريس	٠	١
يكون	٤	٤

دارالمعلمين حقنده بعض معلومات

دارالمعلمين ابتدائيه ورشديه وعاليه ناميله اوچ شعبه‌يه منقسمدر . ابتدائيه شعبه‌سنه شرط دخول صرف نحو قرائت تركيه خط املادن امتحان ويرمك وحسن اخلاق اصحابندن اولمق وسنی يكرميدن دون اوتوزدن افزون اولمامق وسقط ومعلول بولنمامق وايلروده صنفنه كوره آچيله‌جق معلملكی قبولدن استنكاف ايدرسه مدت تحصيليه‌سنده الديغی معاشك حق استردادينی تأمين ايلمكدر . سقط ومعلول اولمامق واسترداد معاشی تأمين ايلك شرطلری رشديه وعاليه شعبه‌لرنده دخی معتبردر . رشديه شعبه‌سنه دخول ابتدائيه شعبه‌سندن ويا مكاتب اعداديه‌دن شهادتنامه‌يی حائز اولمغه اكر شهادتنامه‌سی يوقسه ابتدائيه شعبه‌سی شهادتنامه‌ليلری مرتبه‌سنده شفاهاً وتحريراً امتحان ويرمكه واخلاقی مضبوط وسنی يكرمی‌يی متجاوز بولنمغه متوقفدر .

عاليه شعبه‌سنه ايسه دارالمعلمين رشديه‌دن ويا مركز اعداديلرندن اعلی وعلی الاعلی درجه‌ده شهادتنامه‌يی حائز بولنانلر وياخود خارجدن مراجعت ايدوب ده رشديه شعبه‌سی درسلرندن امتحان ويره‌جك اولانلر شرائط معلومه‌يه توفيقاً قبول اولنورلر دارالمعلميندن نشأت ايتمش اولانلر مكاتب عموميه‌ده معلم اولمق ايچون سائرلرينه حق رجحانه مالك اولورلر وابتدا معلملك صنفی ميانده ترقی ايدوب صكره مكاتب اعداديه ومعارف مديرلكی كبی معارفجه مناسبی وجهله هرنوع مأموريته تعيين اولنورلر فقط ترقيات موعوده بش سنه ايفای حسن خدمته متوقفدر .

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

دار المعلمین

تاریخ کشادی : ١٢٦٤

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	عثمان حلمی افندی	مخرج	ش ٣١٤	.	٤	٤
معاون	حسن تحسین »	ثالثه	١٩ ذا ٣١٧	.	.	.

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
ادبیات عثمانیه ، کتابت رسمیه معلمی	صادق بك	بالا	١٧ ب ٣١٢		٣	٢
رسم »	حقی پاشا	فریق	.	آلتون وکموش افتخار وکموش لیاقت	٢	١
انشا ، قواعد عثمانیه ، اصول تدریس ، اخلاق وعلم تربیهٔ اطفال معلمی	سلیم ثابت افندی	اولی	١٦ ص ٣٠٠	.	.	٢
بلاغت عربیه »	عبدالرحمن ثریا »	.	.	.	.	.
علم اشیا »	اسماعیل جنانی بك	اولی	.	کموش لیاقت	٤	٣
طبقات »	خلیل »	اولی ثانیسی	٤ ص ٣١٢	صنایع	٣	.
جغرافیا »	محی الدین »	»	.	.	.	.
موالید »	جلال »	»	.	.	.	٣
قوانین »	جلال »	»	.	.	.	.
فرانسزجه »	علی سید »	»	.	.	.	.
ادبیات عربیه و علم اخلاق معلمی	سعید افندی	متمایز	٩ ج ٣١٧	.	٣	٤
نباتات وحیوانات »	حسین رمزی بك »	»	.	.	.	.
فرانسزجه »	شکری »	ثانیه	را ٣١٢	صنایع	.	٣
تاریخ عمومی »	عزمی »	»	٩ جا ٣١٢	.	.	.
مثلثات »	امین »	»	.	.	.	٤

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
اصول دفتری معلمی	نظمی بك	ثانیه	٢٤ ذا ٣١٥	.	.	.
ادبیات عثمانیه ، کتابت رسمیه معلم معاونی	شریف افندی	»	٢٠ جا ٣١٨	.	.	.
اصول دفتری ، جراثقال وقوزموغرافیا معلمی	جمال بك	»	.	.	.	.
قواعد . فارسی علوم دینیه »	خلیل افندی	مخرج	١٥ ب ٣١٣	.	٣	٣
الفیه ، فقه شریف »	اسعد »	کارمدرس	٣١٠	.	.	.
علم ثروت واصول مالیه »	محمد جاوید بك	ثالثه	٣١٦	.	.	.
حکمت »	بهاء الدین افندی	»	١٥ ب ٣١٥	صنایع	.	.
ترسیمات ریاضیه ، تحلیلات کیمیویه و انشا معلمی	خالد »	»	٨ ل ٣١٧	.	.	.
هندسه »	جودت »	»	٩ ج ٣١٧	.		
حساب »	فرید »	»	.			
ادبیات فارسیه معلمی	حسنی »	مدرس	١٩ ب ٣١١	صنایع	.	.
عقائد »	هاشم »	»	١ ر ٢٨٧	.	.	.
کیمیای عضوی ، معدنی »	مصطفی »	قول اغاسی	٢ ر ٣١٣	.	.	.
جبر حکمت فرانسزجه »	ضیا »	ثالثه	.	.	.	.
حساب »	علی رشاد »	»	.	.	.	.
جبر ، هندسه »	علی رضا افندی	یوزباشی	.	.	.	.
جغرافیای عمرانی »	برهان الدین »	.	.	.	.	.
حساب »	کمال بك	.	.	.	.	.
»	بهیم »	.	.	.	.	.
قرآن کریم و تجوید »	رئیس القراء اسماعیل حقی افندی	.	.	.		٣
حسن خط »	شرف الدین بك	.	.	.	.	
»	احمد حمدی افندی	.	.	.		٥
جغرافیا »	صائم بك	.	.	.	.	

مبصرین

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مبصر	احمد شاکر افندی	دوریه مدرسی	١٩ م ٣٠٩	.	.	.
»	احمد »	.	.		.	

طلبهٔ موجوده : عدد ١٦٨

خدمه عدد ٣

سايهٔ معارفپيرايهٔ جناب پادشاهيده دار المعلمين رشديه شعبه‌سندن ١٣١٦ سنه‌سنده باشهادتنامه نشأت ايدنلر

نومرو	اسمی		مملكتی	ملاحظات
١	محمد صبيح	افندی	صاری‌يار	
٢	حافظ امين	«	دوزبجه	
٣	احمد	«	ابرادی	
٤	عبدالرحمن طورسون	افندی	ذيله	
٥	يعقوب	«	قرق‌اغاج	
٦	عبدالرحمن فكری	«	شام	
٧	احمد عاصم	افندی	مرسين	
٨	مصطفی سعيد	«	اركلی	
٩	ابراهيم سرّی	«	بوسنه	
١٠	حسين	«	نيكوش	
١١	محمد بكر	«	كماخ	
١٢	احمد حمدی	«	تيران	
١٣	شاكر	«	يوزغاد	
١٤	حسين حسنی	«	مدللی	
١٥	شوكت	«	آستانه	
١٦	عاكف	«	سلانيك	
١٧	سعيد	«	عكا	
١٨	عبدالحميد	«	عربكير	
١٩	اسماعيل	«	سينوب	
٢٠	درويش	«	يافه	
٢١	عبداه	«	بوسنه	
٢٢	حسن حلمی	«	زعفرانبولی	
٢٣	عبدالصمد	«	كلعنبرلی	

١٣١٦ سنه‌سنده دار المعلمين عاليه شعبه‌سندن باشهادتنامه نشأت ايدنلر

نومرو	اسمی		مملكتی	ملاحظات
١	توفيق	افندی	كليس	
٢	رفعت	«	كليس	
٣	رحمی	«	سيواسی	
٤	حسين	«	عربكير	

نومرو	اسمی		مملكتی	ملاحظات
٥	سعداه	افندی	آستانه	
٦	حمدی	«	اونيه	
٧	مجدالدين	«	آستانه	
٨	نائل	«	بور	
٩	مصطفی	«	اركلی	
١٠	مصطفی لامع	«	بيره‌جك	
١١	عبداه	«	طاشكپری	
١٢	اسعد	«	ازمير	
١٣	خيری	«	كوريجه	
١٤	ابراهيم ادهم	«	سيواس	
١٥	داود فخری	«	نيكده	
١٦	امين	«	بازارجق	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

دارالمعلمات پروغرامی

مواد تدريسيه	هر صنفده برهفته ظرفنده اوقونه‌جق درسلرك عددی		
	برنجی سنه	ایکنجی سنه	اوچنجی سنه
تجوید وقرآن كريمده تطبيقاتی	٢	١	١
علوم دينيه	٣	٣	٣
عربی	٢	٢	٢
فارسی	١	١	١
قواعد عثمانيه ومنتخبات	١	١	١
كتابت وتطبيقات قواعد	١	١	٢
حسن خط	١	١	١
اصول تدريس	١	١	١
اخلاق	١	٢	١
علم اشيا	١	١	١
حفظ الصحه	١	١	١
ادارهٔ بيتيه	١	٢	٢
حساب	٢	١	١
هندسه	١	١	١
رسم	١	١	١
جغرافيا	٢	١	١
تاريخ	١	١	١
موسيقی	١	١	١
ال هنرلری	٣	٣	٣
يكون	٢٦	٢٦	٢٦

دارالمعلمات حقنده بعض معلومات

دارالمعلمات مكاتب ابتدائيه ورشديه‌يه معلمه يتشديرمك اوزره اوچ سنه ايچون مؤسس ايسه‌ده آلتی سنه‌لك برده احتياط قسمی اولوب بوده اساسه تابع و اناث مكاتب رشديه‌سنه معادلدر. سائر اناث مكاتب رشديه‌سندن شها- دتنامه آلانلر مثلاو احتياط قسمندن شهادتنامه آلانلر دخی دارالمعلمات برنجی سنه‌سنه بلاامتحان قبول اولنورلر. احتياط قسمی صنفلرينه داخل اولمق ايسته- ينلر بر هيئت مميزه حضورنده امتحانلری اجرا اولنه‌رق مستحق اولدقلری صنفلره ادخال ايديلور. علی الاطلاق دارالمعلماته داخل اولمق ايسته‌ين اناثك تذكرهٔ عثمانيه‌لرينی وحسن حال شانلرينه دائر محله‌لرندن لازم كلن علم وخبرلری وآشی شهادتنامه‌سيله امراض ساريه‌دن بری اولديغنی مبين طبيب معروف راپورينی ابراز ايلملری مشروطدر. كرك احتياط قسمندن رشديه شهادتنامه‌سی وكرك دارالمعلماتدن معلمه شهادتنامه‌سی آله‌جق اولان طالباتك امتحان عموميده آلدقلری يكون نومرونك عدد دروسه تقسيمی حالنده وسطی اوله‌رق اصابت ايده‌جك نومرويه نظراً شهادتنامه‌لرك درجاتی علی الاصول تعيين اولنور. وسط درجه‌دن اشاغی شهادتنامه يوقدر. بش نومرودن اشاغی نومرو آلانلر اودرسدن دونمش عد اولنور. بردرسدن دونلر ايله نهايت درجه‌ده اوچ درسدن دونديكی حالده عموم درسلردن آلديغی نومرولرك يكونی تمام نومرو يكوننك نصفنی متجاوز اولمق اوزره امتحان اولانلر، اكسيك نومرو آلديغی درسلردن تكرار امتحان اولمق حقنه مالك اولورلرسه‌ده اوچدن زياده درسدن دونلر ايله اكمال امتحانلرنده موفق اوله‌ميانلر قطعياً صنفلرنده ابقا اولنورلر.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

دار المعلمات

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م	شفقت
مدير	حاجى نعمان افندى	دوريه مدرسى	٧ ش ٣٠٨	.	.	٤	.
هندسه وحساب معلمى	عبد اللطيف بك	اولى	٢٥ را ٣١٣	.	٤	٢	.
عربى	خليل افندى	موالیدن	٣١٢	.		٤	.
فارسى وقواعد وكتابت معلمى	سعيد «	متمايز	٣١٤	.	٤	٤	.
شعبه علوم دينيه «	مصطفى «	مدرس	٩ را ٢٩٢	.	٤	٤	.
قرآن كريم «	غالب «	«	٩ ب ٣١١	.	.	.	.
رقعه وثلث «	ضيا «	«	٣٠٣	التون صنايع نفيسه	.	.	.
علوم متنوعه وال هنرلرى معلمهٔ اوليسى	صديقه خانم	.	.	.	.		٢
مدير معاونه سى ودستگاه وسائره معلمه سى	لطفيه «	.	.	صنايع	.	.	٢
نقش اوسته سى	خديجه «	.	.	.		.	٣
شعبه قواعد وعلوم سائره معلمه سى	رشيده «	.	.	.			٢
ادارهٔ بيتيه وسائره معلمه سى	حافظه حنيفه «	.	.	.	.	.	.
شعبه قرائت معلمه سى	مائده «	.	.	صنايع	.	.	.
تاريخ «	ساميه «	.	.	.	.	.	.
معلمه	سعديه «	.	.	.	.	.	.
علوم دينيه وسائره معلمه سى	خديجه «	.	.	صنايع	.	.	.
معلمه	خيريه «	.	.	.	.	.	.
«	فريده «	.	.	.		.	.
نقش وسائره معلمه سى	ناجيه «	.	.	صنايع	.	.	.
شعبه معلمه سى	مقبوله «	.	.	«	.	.	.
معاونه	مخلصه «	.	.	«		.	.
نقش حسن خط معاونه سى	فاطمه «	.	.	.	.		.
معاونه	لمعان «	.	.	.		.	.
پيانو اوسته سى	مادام خليچقه «	.	.	.	.	.	.
نقش «	مادموازل آلكساندر	.	.	صنايع	.	.	.
رسم «	غارمبريان «	.	.	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ تدريسيه سى ظرفنده موجود طالبات

مسلمه

٥٦٠

خدمه عدد ٢ خادمه عدد ٢

دار المعلماتده ٣١٦ سنه سنده باشهادتنامه نشأت ايدن طالباتك اساميسى

نومرو	اسامى		مأموريت
١	امينه مسعوده	خانم	.
٢	كوثر	«	قرق كليسا مكتبى معلمهٔ اوليسى
٣	ثانيه	«	.
٤	پاكيزه	«	.
٥	نسيبه رمزيه	«	.
٦	فاطمه زهرا	«	.
٧	خديجه ولدان	«	.
٨	فاطمه	«	سلانيك معلمهٔ ثانيه سى
٩	فاطمه علويه	«	.
١٠	زهرا فاطمه	«	دياربكر معلمهٔ اوليسى
١١	امينه شاذيه شاذمند	«	مقرى كوى معاونه سى
١٢	امينه نازلى	«	.
١٣	زهرا	«	.
١٤	صالحه عادله	«	.
١٥	خديجه	«	.
١٦	حاجه فاطمه خوريه	«	.
١٧	حافظه شاهنده	«	.
١٨	عدويه	«	.
١٩	امينه خيريه	«	.
٢٠	امينه وسيله	«	.
٢١	رمزيه امينه	«	.
٢٢	زهرا ثريا	«	اسماخان قياسلطان ابتدائى معلمهٔ اوليسى
٢٣	حسنه	«	.
٢٤	عايشه سحر	«	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

عدد ترتیب	مأموریت		اسامی
٢٥	نافعه	خانم	.
٢٦	بدریه	«	مولوه معلمهٔ اولیسی
٢٧	امینه افاقت	«	شهزاده ابتدائی معلمهٔ اولیسی
٢٨	خدیجه نوریه	«	چورم معلمهٔ اولیسی
٢٩	هاجر	«	.
٣٠	عزیزه	«	.
٣١	ثانیه ساره	«	.
٣٢	سحروه	«	.
٣٣	جمیله امینه	«	.

دارالمعلماتك بدایت کشادندنبرو یتشدیردیکی طالباتك یکونی

٣٨١

زیر حمایهٔ فیوضات وایهٔ حضرت خلافتپناهیده بولنان دارالشفقه‌نك درس جدولیدر

برنجی صنف	ایکنجی صنف	اوچنجی صنف	دردنجی صنف	بشنجی صنف
قرآن کریم	قرآن کریم	قرآن کریم	عقائد دینیه	عقائد دینیه
شروط صلات	علم حال	علم حال کبیر	مفصل صرف عربی	نحو عربی
قرائت	قرائت	قواعد ترکی	قواعد عثمانیه	کتابت
اسماء ترکیه	املای ترکی	املای ترکی	کتابت	حساب مکمل
حساب ذهنی	مختصر حساب	حساب	حساب	هندسهٔ سطحیه
حسن خط	حسن خط	حسن خط	حسن خط	رسم
	صرف ترکی	فارسی	فارسی	لسان فارسی
	مختصر جغرافیا	جغرافیای عمومی	جغرافیای خصوصی	مفصل جغرافیای خصوصی
		صرف عربی	رسم	مختصر کیمیا
		فرانسزجه	فرانسزجه	فرانسزجه
			مختصر تاریخ اسلام	تاریخ اسلام
			هندسهٔ خطیه	حکمت طبیعیه
				تاریخ طبیعی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

التنجی صنف

علم بیان
منطق واداب
کتابت
انموزج
جبر
رسم
علم نباتات
جغرافیای عثمانی
کیمیای عضوی
فرانسزجه
تاریخ اسلام
هندسهٔ سطحیه
حکمت طبیعیه
اصول دفتری

یدنجی صنف

عقائد دینیه
تاریخ عثمانی
کتابت
ترجمهٔ فرانسوی
جبراعلا
رسم
علم حیونات
دولت علیه زراعت جغرافیاسی
کیمیای غیرعضوی
فرانسزجه
مثلثات مستویه
هندسهٔ مجسمه
حکمت

سکزنجی صنف

عقائد دینیه
مفصل تاریخ عثمانی
کتابت رسمیه
ادبیات عثمانیه
قوزموغرافیا
رسم
طبقات
دولت علیه‌نك زراعت وصناعت و تجارت جغرافیاسی
تلغراف
فرانسزجه
فن ماکنه
حفظ الصحه
حکمت
ترجمهٔ فرانسویه
قوانین

دارالشفقه (لیلی)

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر	حسین پاشا	فریق	افتخار	٣	٢
مدیر معاونی	زکریا افندی	ثانیه	«	٤	٠
کاتب	محمد علی «	رابعه	«		٠
امام	حافظ مصطفی «	کبار مدرسیندن	٠	٠	
طبیب	شمس الدین «	٠	٠	٠	٤

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
اصول دفتری معلمی	نسیب بك	اولی ثانیسی	٠	٢	
فن ماکنه و جبر «	محمد عزت «	«	افتخار	٠	٤
فرانسزجه «	حکمت «	«	«	٠	٠
عربی وعلوم دینیه و ادبیه معلمی	خالص افندی	موالئ کرامدن	٠	٤	٤
حیوانات و حفظ الصحه «	یوسف ضیا بك	میرالای	صنایع افتخار	٣	٣
کتابت «	علی رضا «	متمایز	لیاقت	٤	
نباتات «	حسین رمزی «	«	٠	٠	٠
فرانسزجه «	مصطفی فؤاد «	«	٠	٠	٠
صرف عثمانی معلمی	عبدالرحمن «	ثانیه	افتخار	٠	٠
فارسی و قرائت «	زکریا افندی	«	«	٤	٠
املا «	احسان بك	«	٠	٠	
تلغراف «	محمد امین «	«	افتخار		٤
علوم ابتدائیه «	حافظ مصطفی افندی	کبار مدرسیندن	٠	٠	٠
کیمیا «	خالد بك	بیکباشی	٠	٤	٤
جغرافیا «	محمد فکری افندی	ثالثه	افتخار	٠	٠
حساب «	فرید «	«	٠	٠	
معلومات قانونیه وتاریخ اسلام معلمی	حسن شریف «	«	٠	٠	٠
رسم معلم معاونی «	عارف «	«	افتخار	٠	٠
علوم ابتدائیه «	ابراهیم حقی «	ازمیر پایهٔ مجردی	٠	٠	٠
عربی وعلوم دینیه «	حسن تحسین «	مدرسیندن	٠	٠	
کیمیا «	محمود شکری «	رابعه	افتخار	٠	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
فرانسزجه معلمی	احسان افندی	رابعه	٠	٠	
حسن خط ترکی «	محمد علی «	«	افتخار		٠
قواعد عثمانی «	مصطفی «	«	٠	٠	
جغرافیا «	عثمان نوری «	«	افتخار	٠	٤
هندسه «	نصوحی بك	ارکان حرب قول آغاسی	٠	٤	٥
هندسه و حساب «	راسخ «	بحریه ارکان حرب آغاسی قول	٠		
رسم «	فخرالدین «	قول اغاسی	صنایع	٠	٤
جغرافیای عثمانی «	عثمان افندی	«	«	٠	٥
حکمت طبیعیه «	عمر رشاد «	«	٠	٠	٠
تاریخ عثمانی وکتابت «	محمد نوری بك	«	کوش امتیاز	٤	٤
کتابت «	محمد امین افندی	یوزباشی	٠	٠	٠
رسم «	رشید «	«	افتخار ولیاقت	٤	٣
کیمیا «	جواد مظهر بك	طبیب یوزباشی	٠	٠	
هندسه وقوزموغرافیا «	احمد ضیا افندی	یوزباشی	صنایع		٤
حسن خط ترکی «	الحاج حسن تحسین «	٠	٠	٠	
جغرافیا «	کاظم «	ملازم	٠	٠	
فرانسزجه «	حسین «	٠	٠	٠	٠
املا و حساب «	محمد «	٠	٠	٠	
رسم «	حسنی افندی	٠	افتخار	٠	٠
حساب «	محمد انور «	٠	٠	٠	٠
حسن خط ترکی «	احمد «	٠	٠	٠	
هندسهٔ مجسمه «	حسن «	٠	٠	٠	٠
فن ماکنه وجبر معلم معاونی	کاظم «	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه معلمی	توفیق «	٠	٠	٠	٠
کیمیا معلم معاونی	جمال «	٠	٠	٠	٠
حساب « «	بلال «	٠	٠	٠	
موسیقی معلمی	حافظ احمد «	٠	٠	٠	٠
علوم ابتدائیه «	احسان «	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده عدد ٤٠٠

سرخدمه و وکیلخرج و مصرفجی	مخصوصاتار	ترزی	اشجی	چاماشورجی	قپوجی	حماجی	باغچوان	عربه‌جی	لامباجی	قهوه‌جی	خدمه اوداباشیلری	یکون خدمه
٨	١	٣	٤	٣	٢	١	٣	٤	١	٢	٢	٣٩

دارالشفقه‌دن باشهادتنامه ١٣١٦ سنه‌سنده نشأت ایدنلرك اسامیسی

نومرو	اسمی	مملکتی	رتبه‌سی	بولندیغی مأموریت
١	نظمی افندی	چهارشنبه	٠	غلطه پوسته خانه‌سنده
٢	شوکت «	قاضی‌چشمه‌سی	٠	رسومات امانتنده
٢	شکری «	اقسرای	٠	غلطه پوسته خانه‌سنده
٤	احمد «	فلبه	٠	مع مسکرات زخیره کمرکنده
٥	کنعان «	وفا	٠	اسکیشهر تلغرافخانه‌سنده
٦	حسنی «	قاضی کوی	٠	درسعادت امتعهٔ اجنبیه کمرکندن
٧	طاهر «	ازمیر	٠	« « داخلیه «
٨	حسین «	بارطین	٠	غلطه پوسته خانه‌سنده
٩	رضا «	قاضی‌چشمه‌سی	٠	بیروت تلغرافخانه‌سنده
١٠	محمد نائل «	خصکی	٠	درسعادت امتعهٔ اجنبیه کمرکنده
١١	مصطفی «	کرید	٠	غلطه « « «
١٢	احمد حمدی «	فلبه	٠	سرکه‌جی پوسته‌خانه‌سنده
١٣	حسن «	طوسیه	٠	چناق قلعه «
١٤	نشأت «	بشکطاش	٠	مع مسکرات زخیره کمرکنده
١٥	حمدی «	چهارشنبه	٠	تلغراف نظارتنده
١٦	جمال «	فاتح	٠	رسومات امانتنده
١٧	بکر «	کرید	٠	مناستر تلغرافخانه‌سنده
١٨	امین «	میرکون	٠	غلطه امتعهٔ اجنبیه کمرکنده

عموم مکاتب رشدیه واعدادیه‌ده بهر هفته اوقونه‌جق علوم وفنونك عدد دروسنی مبین تنظیم اولنان جدوللر [۱]

اسامیٔ دروس	برنجی سنه	ایکنجی سنه	اوچنجی سنه	دردنجی سنه	بشنجی سنه	آلتنجی سنه	یدنجی سنه
	هفته‌ده						
مع تجوید قرآن کریم وعلوم دینیه	۳	۳	۳	۳	۳	۳	۳
ترکجه	٦	٥	۳	۲	۱	٠	٠
اخلاق	۱	۱	٠	۱	۱	۱	٠
ادبیات وقرائت رسمیه	٠	٠	٠	٠	٠	۲	۲
عربی	۲	۲	۲	۲	۲	۱	۱
فارسی	٠	۲	۲	۲	۱	٠	٠
فرانسزجه [۲]	٠	٠	۳	۳	٤	٤	٥
خلاصهٔ قوانین	٠	٠	٠	٠	٠	۱	٠
حساب	۲	۲	۲	۲	۱	٠	٠
اصول دفتری	٠	٠	٠	٠	۱	٠	٠
جبر ومثلثات	٠	٠	٠	٠	۲	۲	٠
هندسه	٠	٠	۱	۱	۲	۱	٠
قوزموغرافیا	٠	٠	٠	٠	٠	٠	۱
میخانیك ، فیزیك وکیمیا	٠	٠	٠	٠	٠	۳	۳
موالید [۳]	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٤
جغرافیا	۲	۲	۲	۲	۲	۲	۱
تاریخ	٠	۲	۲	۲	۲	۱	۱
علم ثروت	٠	٠	٠	٠	٠	۱	۱
علم اشیا [٤]	۱	۱	۱	۱	۱	٠	٠
حفظ الصحه [٥]	٠	٠	۱	۱	٠	٠	۱
حسن خط	۲	۱	۱	۱	۱	۱	۱
رسم	۱	۱	۱	۱	۱	۱	٠
یکون	۲٠	۲۲	۲٤	۲٤	۲٥	۲٤	۲٤
السنه [٦]	٠	٠	٠	۲	۲	۲	۱

درس جدولی حقنده ایضاحات

[۱] بالاده ساعات دروس جدولنك تکمیل یدی سنه‌سی ولایات شاهانه ایلی مکاتب اعدادیه‌سنه وبرنجیدن بشنجی سنه‌یه قدر اولان بش سنه‌سی ولایات شاهانه والویه نهاری مکاتب اعدادیه‌سنه دردنجیدن یدنجی سنه‌یه قدر اولان درت سنه‌سی مکتب ملکیهٔ شاهانه صنوف اعدادیه‌سیله درسعادت واسکدار نهاری اعدادیلرینه وبرنجیدن اوچنجی سنه‌یه قدر اولان اوچ سنه‌سی ده درسعادت و ولایات شاهانه رشدیه‌لرینه مخصوصدر .

[۲] رشدیه‌لردن فرانسزجه الغا اولندیغندن اوچنجی سنه‌ده کوستریلن فرانسزجه درسی اعدادیلرده‌کی رشدیه صنفنك اوچنجی سنه‌سنه مخصوصدر .

[۳] هفته‌ده ایکی ساعت حیوانات وبرر ساعت نباتات وطبقات اوقو- تدریله‌جقدر .

[٤] طشره اعدادیلرینه مخصوص اولوب دردنجی سنه‌ده معلومات زراعیه وبشنجی سنه‌ده صناعیه وتجاریه کوستریله‌جکدر .

[٥] درسعادت مکتبنده یالکز صوك سنه‌ده اوقودیله‌جقدر .

[٦] بو السنه درسندن مقصد بعض اعدادی مکتبلرنده ایجابنه کوره تدریس ایتدیریلن رومجه ، ارمنیجه ، بلغارجه‌در .

مرجان مکتب اعدادیسی

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	علی رضا بك	متمایز	٩ ج ٣١٦	.	٤	.
مدیر معاونی	احمد خلوصی »	ثالثه	٢٢ ذا ٣٠٢	.	.	.

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
اصول ترجمه معلمی	حاجی رجائی افندی	بالا	٤ ب ٣١١	کموش امتیاز، آلتون لیاقت	٣	٢
لسان عربی »	حاجی ذهنی »	اولی	١١ ن ٣١٠	.	٣	٢
فرانسزجه »	علی نظیما بك	»	١٩ ب ٣١٥	.	.	٢
حفظ الصحه »	الیاس مطر افندی	»	غره ش ٣١٥	.	٤	٣
اصول تحریر و اخلاق »	طاهر بك	»	٣١٨	.	٣	
فرانسزجه »	زکی »	»	٣١٨	.	.	.
طبقات الارض »	خلیل »	اولی ثانیسی	٣ ص ٣١٢	صنایع	٢	
فرانسزجه »	شفیق »	»	٨ ش ٣١٢	.	٤	٣
فیزیك و میخانیك »	صالح زکی »	»	٨ ن ٣١٥	.	.	٤
جغرافیای عمرانی »	افضل الدین »	»	.		٤	.
علم جبر و مثلثات »	عزت »	»	.	افتخار	.	٤
لسان عربی »	ابراهیم ادهم بك	»	٣١٨	.	٤	.
هندسه »	حسن فؤاد بك	میرالای	٨ ج ٣١٢	کموش امتیاز، یونان مدالیه‌سی	٣	٢
حساب نظری »	حسنی »	»	١٨ ر ٣١٥	کموش امتیاز و افتخار	٣	٣
قوزموغرافیا »	عثمان »	»	١٢ را ٣١٠	کموش امتیاز	٣	٣
جمناستیق »	فائق »	متمایز	ذا ٣٠٧	صنایع نفیسه	٤	٤
بلغار لسانی »	علی فهمی افندی	»	٣ ر ٣١٥	یونان	٣	.
حسن خط »	نعمان »	»	٧ ن ٣١٥	.	٤	٣
علم اخلاق و قواعد عثمانیه معلمی	سعید »	»	٩ ج ٢١٦	.	٣	٤

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
حیوانات و نباتات معلمی و طبقات الارض معلم معاونی	حسین رمزی افندی	متمایز	٢٣ ب ٣١٢	.		
تاریخ عثمانی و علم ثروت معلمی	حاجی راقم بك	»	٥ ر ٣١٨	کموش لیاقت	.	٤
لسان عربی »	شاکر افندی	ادرنه پایهٔ مجردی	.	.	.	.
تاریخ اسلام »	عزمی بك	ثانیه	٩ جا ٣١٢	.	.	٤
کیمیای عضوی و معدنی »	نشان افندی	»	٩ جا ٣١٢	.	٤	٤
علم اخلاق »	کامل »	»	غره ذا ٣١٢	.		.
لسان رومی »	وافر بك	»	٥ ر ٣١٨	.	.	٥
اصول انشا و کتابت »	شریف »	»	.	.		.
تاریخ اسلام و جغرافیای عثمانی معلمی	علی توفیق »	قائممقام	٢٩ ج ٣٠٩	.	٤	٢
فارسی »	حسنی افندی	کبار مدرسیندن	٢٣ ن ٣١٨	.		.
عقائد اسلامیه و لسان عربی معلمی	حقی »	»	١٢ جا ٣١٧	.		٤
علوم دینیه و عربی »	محمد سعید حامی »	»	.	.		
فرانسزجه »	علی حیدر بك	ثالثه	٩ ذ ٣١٥	.		.
اصول دفتری »	اسحق افندی	»	٥ ل ٣١٥	.		
لسان رومی »	خرافیدی »	»	.	.		
جغرافیای عمومی »	حسین سعادت بك	»	.	.	.	٥
فیزیك و کیمیا معلم معاونی	جودت افندی	»	.	.		.
عقائد اسلامیه معلمی	اسماعیل حقی »	مدرس	.	.		٤
لسان عربی »	فهمی »	»	٣١٢	.		.
جغرافیای عمومی »	نوری بك	قول آغاسی	١٤ م ٣١٤	.	.	٥
قوانین »	جمال الدین »	.	.	.		
حساب و هندسه »	کاظم »	.	.	کموش افتخار		.
رسم »	چراجیان افندی	.	.	صنایع مدالیه‌سی		.
ارمنی لسانی »	مختار »	.	.	.	.	.
» »	اوخانس »	.	.	.		.
بلغار لسانی »	خلیل بك	.	.	یونان مدالیه‌سی		.

مبصرین

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
سرمبصر	حاجی ابراهیم افندی	٠	٠	٠	٤	٤
مبصر	عبداه «	قپوجی باشیلق	٢٣ ل ٢٩٩	٠	٤	٥
«	جناب «	خامسه	٦ ن ٣١٥	٠	٠	٠
«	حافظ حسین «	٠	٠	٠	٠	٥
«	محمد فخری «	٠	٠	کموش امتیاز		٥
«	صالح «	٠	٠	٠	٠	٠
تحقق مأموری	حمدی «	٠	٠	٠	٠	٠

مستخدمین : نفر ١٠

١٣١٦ــ١٣١٧ سنهٔ تدریسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیر مسلم	یکون
٣٦٤	١٦	٣٨٠

وفا مکتب اعدادیٔ ملکیٔ شاهانه‌سی

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	حسین سعادت بك	ثالثه	٣١٧	روس محاربه‌سی		٥
مدیر معاونی	ممدوح «	«	٣١٧	٠	٠	٠
کاتب	ثروت افندی	٠	٠	٠	٠	٠
امام	مختار «	مدرس	را ٣١٥	٠	٠	٠

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
رسم معلمی	حقی پاشا	فریق	٤ م ٣١٨	التون وکموش امتیاز، التون کموش لیاقت کرید، تخلیصیه یونان صنایع نفیسه	١	١
فرانسزجه و ترجمه «	امین بك	اولی	٠	یونان	٢	٢
موالید «	مصطفی منیف پاشا	میرمیران	٣١٧	صنایع وافتخار		٤
کتابت رسمیه «	رحمی بك	اولی ثانیسی	را ٣١٥	٠	٠	٤
حکمت طبیعیه «	سعید «	«	ذا ٣١٧	صنایع	٠	٠
تاریخ «	محی الدین «	«	٠	٠	٣	٠
تاریخ عثمانی «	محمد توفیق افندی	«	ن ٣١٨	٠	٤	٣
حساب نظری «	حسنی بك	میرالای	ن ٣١٥	التون لیاقت، کموش امتیاز کموش افتخار یونان	٢	٣
رسم «	کنعان «	متمایز	٣١٤	صنایع	٣	٣
حسن خط «	محمدعلی «	«	٣ ن ٣١٥	روس ویونان	٤	٥
کتابت «	ضیا «	«	٠	٠	٤	
کیمیای معدنی «	عبدی افندی	قائممقام	١٤ ن ٣١٤	٠	٣	٤
فرانسزجه ورومجه «	یورغاکی «	ثانیه	٢٨ ص ٣٠٤	مرصع افتخار	٠	٤
تاریخ «	محمود آکاه بك	«	٣١٦	٠		٠
حسن خط «	احمد افندی	«	٣١٦	٠	٠	٠
جغرافیای عمومی «	زهدی بك	«	٠	٠	٠	٠
عقائد «	عمر خیری افندی	مدرس	٠	٠		٠
اصول دفتری وجبر «	اسحق بك	ثالثه	ش ٣١٥	٠	٠	٠
جغرافیای عثمانی وعمرانی «	حسین سعادت «	«	٣١٧	روس محاربه‌سی		٥
ترکجه «	ممدوح «	«	٠	٠	٤	
فرانسزجه معلمی	تحسین بك	«	٣١٧	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
هندسه معلمی	جودت بك	ثالثه	٣١٧	.	٠	٤
ترکجه «	ممدوح «	«	ذا ٣١٥	.	٠	٠
عربی «	محمد حسمی افندی	مدرس	٨ م ٢٩٥	.	٠	٠
عقائد واخلاق «	مصطفی عاصم «	«	٢١ م ٢٩٩	.	٤	٠
« «	فهمی «	«	.	.	٤	٤
ترکجه واخلاق «	لسان الدین افندی	رابعه	٣١٥	.	٠	٠
هندسه جبر مثلثات «	ابراهیم «	قول اغاسی	٢٩ ذا ٣٠٢	کرید یونان	٤	٤
قوزموغرافیا ماکنه «	نصوحی «	«	م ٣٠٩	کموش امتیاز ویونان	٤	٤
جغرافیا عمومی «	رمزی «	«	١١ ذا ٣١٥	یونان	٠	٥
هندسه وحساب «	نظمی افندی	«	١٧ م ٣١٥	یونان	٠	٥
تاریخ وجغرافیا «	برهان الدین بك	رابعه	١٣ ر ٣١٥	.		٤
فارسی «	مجید افندی	.	.	.		٤
قوانین «	جمال الدین بك	.	.	.		٠
فرانسزجه «	لطفی بك	.	.	.		٠
فرانسزجه «	غایتان افندی	.	.	.		٠
کیمیا «	خالد بك	.	.	.		٤
علم اخلاق «	غالب «	.	.	.		٠
اصول تحریر «	سلیمان بك	.	.	.		٠
ارمنیجه «	اوخانس افندی	.	.	.		٠
عربی «	عاطف «	.	.	.		٠
ارمنیجه «	ثریا بك	.	.	.		٠

مبصرلر

یاور افندی	یوسف افندی
عاصم «	علی «
خلیل «	راشد «
زبور «	احمد «
مصطفی «	آلات حکمیه محافظی کاظم «
تحسین «	

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ تدریسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیر مسلم	یکون
٦٧٠	٣٥	٧٥

استانبول مکتب اعدادیٔ ملکیه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
انجمن تفتیش و معاینه اعضاسندن	توفیق دانش بك	ثانیه	٧ ن ٣١٥	.	٤	٣
مدیر معاونی	مصطفی کمال «	.	.	.	٠	
حسن خط معلمی	فواد «	ثانیه	٢ ذ ٣١٢	.		٠
فرانسزجه «	توفیق دانش «	«	٧ ن ٣١٥	.	٤	٣
کیمیا «	محمود شکری «	ثالثه	٢٩ ص ٣١٧	صنایع	٠	٠
هندسه «	صلاح الدین «	«	٢٩ ص ٣١٧	«	٠	٠
علوم دینیه «	عمر خیری افندی	مدرس	٧ ص ٣٠٧	.	٠	٠
عربی فارسی و علم اخلاق معلمی	علی نظمی «	«	٣١٣	.	٠	٠
موالید حفظ الصحه «	دوقتور مشتاق بك	قول اغاسی	١٩ ش ٣٠٨	یونان	٠	٤
حساب جبر و مثلثات «	مسلم سامی «	«	٣١٨	«	٤	٥
رسم وتاریخ «	رضا «	رابعه	٣١٠	.		٠
قوزموغرافیا ، تاریخ واصول دفتری معلمی	احمد ذکی افندی	ملازم ثانی	٣١١	کموش لیاقت یونان	٠	٥
فرانسزجه «	الیاس پروز «	.	.	.	٠	٥
اخلاق «	ثروت «	.	.	.	٠	٠
ثروت قوانین وترکجه معلمی	مصطفی کمال بك	.	.	.		٠
تاریخ عثمانی معلمی	صادق «	.	.	.	٠	٠
کتابت رسمیه وادبیات عثمانیه معلمی	حسن سزائی افندی	.	.	.	٠	٠
جغرافیای عمومی عثمانی وعمرانی معلمی	صفوت بك	.	.	.	٠	٠
میخانیك وفیزیك «	کنعان بك	.	.	.	٠	٠
امام .	حسن افندی	.	.	.	٠	٠

مبصرلر

سرمبصر حاجی ابراهیم افندی	مبصر حاجی طاهر افندی
مبصر محسن «	« طاهر افندی
« نظمی «	

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیر مسلم	یکون
١٥٣	٩	١٦٢

خدمه : عدد ٥

نمونهٔ ترقی مکتبی (اعدادی ورشدی وابتدائی)

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	عبدی بك	رابعه	۰	۰	۰	۰
داخلیه مأموری	عمرفوزی افندی	ازمیر پایهٔ مجردی	٩ ر ٣١٤	۰	۰	
محاسبه «	صدقی «	ثالثه	٩ ن ٣١٥	۰	۰	۰
طبیب	سرور بك	ثانیه	٣١٨	۰	۰	٤
امام	رجب افندی	۰	۰	۰	۰	۰
کاتب	احمد «	۰	۰	۰	۰	۰

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
کتابت معلمی	مفید بك	اولی ثانیه‌سی	١٢ ر ٣١٧	کموش لیاقت	٤	۰
فرانسزجه اصول ترجمه «	ضیا «	متمایز	١٢ ج ٣١٨	«	٤	۰
فارسی «	بدرالدین افندی	ثانیه	٣١٦	۰		۰
قوانین «	محمد سعید «	دوره مواليه‌سی	٣١٨	۰	٤	۰
کیمیای معدنی وعضوی «	سرور بك	ثانیه	٣١٨	۰	۰	٤
علوم دینیه واخلاق منطق ونحو معلمی	عمرفوزی «	ازمیر پایهٔ مجردی	٩ ر ٣١٤	۰	۰	
اصول دفتری موالید ثروت وحساب معلمی	حسن تحسین افندی	ثالثه	٣١٧	۰	۰	٤
فرانسزجه «	ایزیدور «	«	٣١٧	۰	۰	٤
رسم «	رضا «	قول اغاسی	٣٠٧	کموش امتیاز وصنایع	٤	٤
قوزموغرافیا هندسه «	رفیق «	«	٧ ذا ٣١١	کموش امتیاز وقارص	۰	٤
ماکنه هندسه ومثلثات «	کانی «	«	٣١٣	۰	۰	۰
جغرافیا «	نوری «	«	م ٣١٤	۰		

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
علوم دینیه وعربی معلمی	فهمی افندی	مدرس	٣١٢	۰		۰
قواعد عثمانیه حساب وتاریخ عثمانی معلمی	جمال «	مدرس	غره ن ٣١٤	۰	۰	۰
هندسه وفرانسزجه معلمی	فرید بك	ثالثه	٣١٨	۰	۰	۰
کتابت رسمیه «	امین افندی	یوزباشی	۰	۰	۰	۰
حفظ الصحه «	برهان الدین «	«	۰	۰	۰	٥
حکمت وجبر «	طلعت بك	«	٣١٦	صنایع	۰	
املا «	کانی «	رابعه	٢٧ ذا ٣١٣	۰		
تاریخ عثمانی عمومی واسلام «	برهان الدین افندی	۰	۰	۰	۰	۰
جغرافیا	صائم «	۰	۰	۰	۰	۰
رسم معلم معاونی	آصف «	۰	۰	۰	۰	۰
حسن خط ترکی معلمی	محمد حالت «	۰	۰	۰	۰	۰
قرآن کریم وتجوید «	حافظ حسن «	۰	۰	۰	۰	٥
قرآن کریم املا حساب وقرائت معلمی	حافظ نوری «	۰	۰	۰	۰	۰
قرائت ترکیه حساب وعلم حال	علی رضا «	۰	۰	۰	۰	۰
اجزاء شریفه قرائت حساب واسماء ترکیه معلمی	رجب «	۰	۰	۰	۰	۰
قرآن کریم قرائت حساب واملا معلمی معاونی	موسی «	۰	۰	۰	۰	۰

مبصرین

سرمبصر	احمد افندی	مبصر	عثمان افندی
مبصر	حسین «	مبصر معاونی	احمد «

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

لیلی: اجرتلی مسلم	لیلی: اجرتلی غیرمسلم	لیلی: اجرتسز مسلم	لیلی: اجرتسز غیرمسلم	نهاری: مسلم	نهاری: غیر مسلم	یکون: مسلم	یکون: غیر مسلم
٧٥	۰	١٣	۰	٢٤٠	٣	٣٢٨	٣

خدمه نفر : ١٨

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

عشیرت مکتبنك درس پروغرامیدر

برنجی سنه

قرآن کریم ، الفبا ، علوم دینیه ، علم حال ، قرائت ترکیه ، املا ، تعلیم .

ایکنجی سنه

قرآن کریم ، تجوید ، علوم دینیه ، قرائت ترکیه ، لغت ، املا ، حساب ، حسن خط ، تعلیم .

اوچنجی سنه

قرآن کریم ، تجوید ، علوم دینیه ، قصص انبیا ، صرف ترکی ، قرائت ترکیه ، لغت ، املا ، حسن خط ، حساب ، جغرافیا ، فرانسزجه ، حسن خط ، تعلیم .

دردنجی سنه

قرآن کریم ، تجوید ، علوم دینیه ، صرف عربی ، نحو ترکی ، فارسی ، تاریخ اسلام ، کتابت ترکیه ، جغرافیا ، حساب ، حسن خط ، معلومات متنوعه ، رسم ، تعلیم .

بشنجی سنه

قرآن کریم ، تجوید ، علوم دینیه ، نحو عربی ، فارسی ، تاریخ عثمانی ، قواعد عثمانیه ، کتابت ترکیه مع قرائت ، مکالمهٔ ترکیه ، جغرافیا ، حساب ، هندسه ، حسن خط ، معلومات متنوعه ، حفظ الصحه ، اصول دفتری ، رسم ، آیاق تعلیمی .

عشیرت مکتبی اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	نادری بك	ثانیه	ذا ٣١٦	.	٤	.
معاونی	.	.	.	.	.	.
محاسبه‌جی	خیر الدین افندی	.	.	.	.	.
داخلیه مدیری	امین ذهنی »	قول اغاسی	ج ٣١٦	یونان	.	٤
کاتب	مصطفی عاصم »	رابعه	٦ ن ٣١٥	.	.	.
»	ابراهیم ادهم »	.	.	.	.	.

هیئت صحیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
طبیب	احمد ضیا بك	بیکباشی	٥ ر ٣١٦	صنایع یونان امتیاز لیاقت	٣	٣
اجزاجی	احمد افندی	ثالثه	١٨ جا ٣١٨	.	٤	٥
جراح	شوکت »	ثالثه	»	کموش لیاقت وامتیاز	٤	٥

داخلیه ضابطانی ومأمورین سائره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
داخلیه ضابطی	ذکی افندی	ملازم اول	٣١٤	یونان	.	٥
» »	توفیق »	»	٣١٢	»	.	٥
دپوی وانبار مأموری	احمد حمدی »	.	.	.	.	.
امام	کاشف »	.	.	.	.	٥

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
عربی معلمی	امین افندی	.	.	.	.	.
حساب »	نادر »	ثانیه	ذا ٣١٦	.	٤	.
حفظ الصحه معلمی	احمد ضیا بك	بیکباشی	٥ ر ٣١٦	صنایع ویونان کموش امتیاز	٣	٣
تاریخ وکتابت »	نور الدین »	استانبول مدرسی	١١ ش ٣٠٠	کموش لیاقت	.	٤
حسن خط ترکی »	حمدی افندی	رابعه	٢ ن ٣١٦	صنایع	.	٥
قواعد عثمانیه واملا »	امین »	.	.	.	.	٥
قرآن کریم وتجوید »	کاشف »	.	.	.	.	٥

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
حساب وجغرافيا ومعلو- مات متنوعه معلمى	توفيق »	.	.	.	.	٥
			.	.		٥
علوم دينيه »	جمال »	.				
فارسى وقرائت تركيه »	شوقى »	.	.	.	.	٥
تركجه »	كمال »	.	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ تدريسيهسى ظرفنده موجود طلبه

ليلى طلبه عدد ١٣٩

مبصرين عدد ٦ خدمه عدد ١٩

بايزيد مركز رشديهسى «ماليه خزينهٔ جليلهسى جوارنده»

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	حسن لطفى افندى	استانبول مدرسى	١٥ را ٢٩٨		.	٤
معلم اول	محمد نورى »					
» ثانى	حافظ سليمان سروى افندى	استانبول مدرسى	١١ ر ٣١٢	.	.	
حفظ الصحه واخلاق وعلم اشيا معلمى	جعفر بك	اولى	٨ ش ٣١٦	.		
ثلث »	حسين هاشم »	اولى ثانيسى	١٥ ب ٣١٥	صنايع	٢	٣
حسن خط »	حافظ خلوصى افندى	مواليدن	٥ ن ٣١١	.	.	.
لسان عثمانى »	سالم »	ثالثه	٢٤ ن ٣١٤	.	.	٤
فارسى »	عمر فائق »	»	٢٧ ز ٣١٥	صنايع	.	٥
رسم »	اسماعيل حقى بك	»	١٧ ج ٣١٧	.		.
رياضيه »	مجد الدين »	قول اغاسى	٣ ل ٣١٢	قريم ويونان	.	.
جغرافيا »	بهرام منير افندى	رابعه	٦ ن ٣١٥	.		.
ابتدائى قسمى معلم اولى	حسن فهمى »	.	.	.		.
» » » ثانيسى	عبداه »	.	.	.	.	.
» » » ثالثى	حافظ اسماعيل »	.	.	.	.	.
» » » »	يوسف »	مدرس	.	.	.	.

طلبهٔ موجودهسى ٥٣٩

مبصرن وخدمه : ٦

محموديه مركز رشديهسى «آقسرايده»

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	ابراهيم حقى افندى	مخرج	٣١٦	.	٤	٤
معلم اول	محمد رضا »	استانبول مدرسى	٣١٦	.	.	.
» ثانى	عثمان »	.	.	.	.	.
» ثالث	خلوصى افندى	.	.	.	.	.
رقعه معلمى	رفعت بك	اولى ثانيسى	.	.	٤	٤
علم اشيا وحفظ الصحه »	رشدى »	قائممقام	٣١٦	.	٤	٤
رسم »	حقى »	ثالثه	.	.	.	٤
لسان عثمانى وكتابت »	شهاب »	»	٣١٦	.	.	.
رياضيه »	خالص »	رابعه	٢٨ ج ٣١٨	.	.	.
ثلث »	ضيا افندى	دوريه مدرسى	.	آلتون صنايع	.	.
جغرافيا »	محمد صائم »	.	.	.	.	.
فارسى »	خيرى »	.	.	.	.	.
ابتدائى قسمى معلم اولى	توفيق »	.	.	.	.	.
» » » ثانيسى	ابراهيم سلامى »	.	.	.	.	.
» » » ثالثى	عثمان »	.	.	.	.	.
ختم خوان	على حافظ كامل »	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجودهسى : ٣٥١

مبصرين وخدمه : ٣

اوده قپانى مركز رشديهسى «زيرك جامع شريفى جوارنده»

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	عثمان خيرى افندى	كبار مدرسيندن	١١ جا ٣١٢	.	.	٥
معلم اول	مصطفى سزائى »	دوريه مدرسى	١٣ ن ٢٦٤	.	.	.
» ثانى	محمد امين افندى	.	.	.	.	.
كتابت واخلاق ومعلو- مات نافعه معلمى	محمد توفيق بك	متمايز	.	.	.	٥
رقعه وديوانى »	عدنى افندى	»	.	.	٤	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



فاتح رشدیه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	تاریخی	ع	م
ثلث معلمی	عزیز بك	ثانیه	.	.	.	.
املا وکتابت «	راشد افندی	موصلهٔ سلیمانیه	١٤ ش ٢٩٤	.	.	٤
رسم «	صبری «	رابعه	.	.	.	.
تاریخ «	اسحق «	مدرس	.	.	.	.
علم اشیا «	محمد عارف «	.	.	.	.	.
جغرافیا «	بها «	.	.	.	.	.
قواعد عثمانیه «	احمد حمدی «	.	.	.	.	.
فارسی «	محمد عارف «	طریق شیخی	.	.	.	.
ریاضیه «	ابراهیم «	.	.	.	.	.
ابتدائی معلمی اولی	فیضی «	.	.	.	.	.
« « ثانیسی	اسماعیل حقی «	.	.	.	.	.
« « ثالثی	حافظ عثمان «	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی ٢١٠

مبصرین وخدمه : ٣

فاتح مرکز رشدیه‌سی «فاتحده بوباجی قپوسی جوارنده»

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	تاریخی	ع	م
مدیر	یوسف ضیا افندی	ادرنه رؤسی	١٨ ش ٣٠٧	.	.	.
معلم اول	عبدالرحمن «	.	.	.	.	.
« ثانی	اسماعیل نادری «	.	.	.	.	.
دیکر معلم ثانی	حلمی «	.	.	.	.	.
جغرافیا معلمی	محمد طلعت بك	اولی ثانیسی	٢ ن ٣١٢	.	.	.
لسان عثمانی وکتابت «	شیخ وصفی افندی	موالیدن	ص ٣١٥	.	.	٣
رقعه «	ایوب «	قول اغاسی	٣ ر ٣١١	.	.	.
فارسی «	یوسف ضیاالدین «	استانبول رؤسی	٥ ب ٢٩٩	.	.	.
اخلاق وحفظ الصحه وعلم اشیا ورسم معلمی	حسنی بك	.	.	.	.	.
ریاضیه «	ابراهیم افندی	.	.	.	.	.
ثلث «	سلیمان بك	.	.	.	.	.
ابتدائی قسمی معلم اولی	محمد ثروت افندی	.	.	.	.	.
« « ثانیسی	سلیمان «	.	.	.	.	.
« « ثانیسی	محمد عزت «	.	.	.	.	.
« ثالثی	صالح نیازی افندی	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی : ٧٢٨

مبصرین وخدمه : ٩

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

داود پاشا مرکز رشدیه‌سی «داود پاشاده»

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	م	ع
مدیر	علی رضا افندی	ابتداء خارج	١٠ م ٣٠٤	·	·	·
معلم اول	حاجی محمد صادق «	دوریه مدرسی	١٣ ب ٣١٣	·	·	·
معلم ثانی	احمد نجیب «	·	·	·	·	·
معلم ثانی و علم اشیا معلمی	محمود حلمی «	·	·	·	·	·
حفظ الصحه و اخلاق «	رضا بك	اولی ثانیسی	٢٧ م ٣١٥	·	·	٣
ریاضیه «	حاجی نعمان ناشد «	دوریه مدرسی	٧ ش ٣٠٨	·	·	٤
رسم «	اسماعیل حقی «	ثالثه	·	کموش صنایع	·	·
فارسی «	تحسین «	«	١٩ ذا ٣٠٧	·	·	·
ثلث «	ضیاء الدین «	دوریه مدرسی	١٧ ب ٣٠٣	آلتون صنایع	·	·
جغرافیا «	محمد رمزی بك	قول اغاسی	١٢ ش ٣١٥	·		٥
لسان عثمانی «	احمد حمدی افندی	·	·	·	·	٣
رقعه «	احمد حمدی «	·	·	·	·	٥
ابتدائی معلم اولی	مصطفی «	·	·	·	·	
« « ثانیسی	مصطفی میلی «	دروریه مدرسی	٥ ب ٣١٥	·	·	·
« « «	مصطفی «	·	·	·	·	·

طلبهٔ موجوده‌سی : ٥٤٢

مبصرین و خدمه : ٧

ایاصوفیه مرکز رشدیه‌سی «ایاصوفیه‌ده»

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	م	ع
مدیر	سلیمان افندی	حرکت داخل مدرسی	١٨ م ٢٩٦	·	٤	٤
معلم اول	حسین خلوصی «	ازمیر پایهٔ مجردی	٢ ن ٣١٧	·		٤
« ثانی	ابراهیم «	·	·	·	·	·
« «	امین «	استانبول مدرسی	·	·	٤	٤
قواعد عثمانی معلمی	طلعت بك	اولی ثانیسی	٢ ن ٣١٢	·	·	٤
رقعه «	حسین «	متمایز	را ٣١٥	·		·
فارسی «	ولد چابی افندی	ثانیه	١٩ ج ٣١٢	·	·	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
حساب «	محمد جاويد بك	ثالثه	٣١٦	•	•	•
جغرافيا «	نهاد «	•	•	•	•	•
هندسه «	حامد «	•	•	•	•	•
وكيلى «	غالب «	•	•	•	•	•
حفظ الصحه واخلاق وعلم اشيا معلمى	كاظم «	•	•	•	•	٥
فارسى، تاريخ واملا «	فائق «	•	•	•	•	•
رسم «	آصف «	•	•	•	•	•
رقعه وديوانى «	احمد افندى	•	•	•	•	•
ثلث «	سليمان بك	•	•	•	•	•
ابتدائى قسمى معلم اولى	على افندى	•	•	•	•	•
« « « ثانيسى	عثمان «	موصلهٔ صحن	٢٢ ل ٣١٤	•	•	•
« « « ثالثى	فاضل «	•	•	•	•	•

طلبهٔ موجودهسى : ٣١٦

مبصرين وخدمه : ٥

اسكدار مركز رشديسى (اسكدارده پاشا قپوسنده)

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	حاجى محمد افندى	موصلهٔ سليمانيه	٣ ن ٢٩٣	•	•	٤
معلم اول	حسن «	•	•	•	•	•
« ثانى	احمد حلمى «	دوريه مدرسى	١٣ را ٣٢٣	•	•	•
« «	حافظ عثمان «	•	•	•	•	•
رقعه وديوانى معلمى	عثمان «	متمايز	١٢ ش ٣١١	•	•	٤
رياضيه «	محمد على بك	ثالثه	٣١٨	•	•	•
قواعد تركيه وتاريخ «	حمدى افندى	دوريه مدرسى	٢٧ را ٣١١	•	•	•
اخلاق وعلم اشيا «	محمود كنعان بك	رابعه	١٠ را ٣١٥	•	•	•
جغرافيا «	صفوت «	•	•	•	•	•
رسم «	عبداه شوقى افندى	•	•	•	•	•
فارسى «	على رضا «	•	•	•	•	•
ثلث ورقعه «	خالد «	•	•	•	•	•

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
ابتدائى قسمى معلم اولى	مصطفى «	•	•	•	•	•
« « « ثانيسى	نعمان وهبى «	•	•	•	•	•
« « « ثالثى	ادهم «	•	•	•	•	•

طلبهٔ موجودهسى : ٢٨٦

مبصرين وخدمه : ٥

بشكطاش رشديسى (بشكطاشده)

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	احمد اديب بك	اولى ثانيسى	٣١٨	•	•	٤
معلم اول	الحاج محمد امين افندى	مدرس	٢٨٥	•	•	٤
« ثانى	شكرى افندى	«	٣١٧	•	•	•
رقعه وديوان معلمى	عدنى «	متمايز	ن ٣١٧	•	•	•
علم اشيا اخلاق حفظ الصحه معلمى	مصطفى «	ثالثه	١٥ ذا ٣١٦	•	•	•
رسم «	حقى «	«	•	•	•	•
هندسه وحساب «	احسان «	«	٧ ذا ٣١٧	•	•	•
فارسى «	حامد «	موصلهٔ صحن	•	•	•	•
لسان عثمانى «	نجيب «	دوريه مدرس	٣١١	•	٤	٥
ثلث «	سليمان «	يوزباشى	٣١٢	آلتون لياقت، اكموش امتياز	•	•
جغرافيا «	كامل «	قول اغاسى	٣١٨	•	•	•

طلبهٔ موجودهسى : ١٣٠

مبصرين وخدمه : ٤

غلطه رشديسى (غلطه چشمه ميدانده)

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
معلم اول	احمد حمدى افندى	ابتداء آلتمشلى	٢١ م ٣٠٦	•	٤	٤
« ثانى	بكر صدى «		•	•		

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
ثلث معلمی	حاجی كامل «	متمايز	٢٤ ش ٣١٥	٠	٠	٠
علم اشيا «	حسين حسنی بك	قائممقام	٢٠ جا ٣١٤	يونان	٤	٤
حفظ الصحه واخلاق «	نظمی «	ثانيه	٢٤ ذا ٣١٥	٠	٠	٠
فارسی «	محمد نوا افندی	كبار مدرسيندن	١٧ ن ٢٩٨	٠	٠	٠
رسم «	صبری «	رابعه	٢٣ ل ٣١٢	٠	٠	٠
لسان عثمانی وكتابت «	ابراهيم ادهم «	«	٠	٠	٠	٠
جغرافيا «	حامد بك	٠	٠	٠	٠	٠
وكيلی «	غالب «	٠	٠	٠	٠	٠
رياضيه «	صالح عاصم «	٠	٠	٠	٠	٠
رقعه «	محمد حالت «	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی : ٥٩

خدمه : ١

فيضيه رشديه‌سی «طوبخانه‌ده»

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مدير	حافظ مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠	٤
معلم اول «	حافظ كنعان «	٠	٠	٠	٠	٠
« ثانی	نوری «	٠	٠	٠	٠	٠
فارسی معلمی	شاكر آگاهی «	مخرج	ذ ٣١٨	٠		
علم اشيا اخلاق حفظ الصحه معلمی	حافظ محمد «	قول اغاسی	٢٥ را ٣١٤	٠	٤	٤
لسان عثمانی ورياضيه «	مصطفی «	استانبول رؤسی	م ٣٠٧	٠	٠	٠
جغرافيا ورسم «	توفيق «	يوزباشی	٣١٦	٠	٠	٥
ثلث «	عبد القادر سكوتی «	٠	٠	٠	٠	٠
ديوانی ورقعه «	حافظ فؤاد «	٠	٠	٠	٠	٠
املا «	توفيق بك	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی : ١٠٣

خدمه : ٣

قاضی كوی حميديه رشديه مكتبی «قوشدیلنده»

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
معلم اول	الحاج حافظ ارشد افندی	٠	٠	٠	٠	
« ثانی وفارسی معلمی	نجاتی «	٠	٠	٠	٠	
جغرافيا «	رفيق بك	ثانيه	٩ جا ٣١٧	٠	٠	
رياضيه «	كامل بك	ثالثه	٩ جا ٣١٦	٠	٠	٠
حسن خط «	حسين حسنی افندی	٠	٠	٠	٠	٥
لسان عثمانی «	عثمان كمال افندی	٠	٠	٠	٠	٠
علم اشيا اخلاق حفظ الصحه معلمی	عبد الله حنا «	٠	٠	٠	٠	٠
رسم «	آرام «	٠	٠	٠	٠	

طلبهٔ موجوده‌سی : ١١٧

خدمه : ١

ميركونه رشديه‌سی (ميركونده)

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
معلم اول وفارسی ورقعه معلمی	محمد عارف افندی	موصلهٔ سليمانيه	١٤ ص ٣١٢	٠	٠	
« ثانی	٠	٠	٠	٠	٠	
« ثالث	حافظ سليمان «	٠	٠	٠	٠	
انشا معلمی	محمد ضياء الدين بك	متمايز	٧ ن ٣١٥	٠	٣	٣
علم اشيا واخلاق «	سامی «	ثالثه	١٠ ش ٣١٧	٠	٠	٠
جغرافيا ورسم «	علی سيد افندی	بحريه قول اغاسی	٢٤ ب ٣١٢	٠	٠	٠
ثلث «	رفيق بك	خدمهٔ شاهانه ملازم اولی	٢ ص ٣١١	٠	٠	٠
قرآن كريم «	حافظ محمد افندی	٠	٠	٠	٠	٠
رياضيه «	حامد «	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی : ١٠٢

خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

بكلربكی رشدیسی (بكلربكمده)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم اول وجغرافیا معلمی	احمد حمدی افندی	٠	٠	٠	٠	٠
معلم ثانی وثلث »	محمود »	٠	٠	٠	٠	٠
معلم ثانی وریاضیه »	فاضل »	٠	٠	٠	٠	٠
علم اشیا واخلاق وحفظ الصحه معلمی	فرید بك	متمایز	٢١ ب ٣١٥	٠	٤	٤
دیوانی ورقعه »	كامی بك	ثانیه	٢٨ ن ٣١٦	٠	٠	٠
لسان عثمانی »	برهان الدین »	٠	٠	٠	٠	٠
فارسی »	احمد الهامی افندی	ابتداء التمشلی	١٥ ب ٣١٦	٠	٤	٤
رسم »	جلال بك	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی : ٧٦

خدمه : ١

طوپقپو رشدیسی (طوپقپوده)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر وجغرافیا معلمی	عبد الرحمن صبحی افندی	مدرس	٤ م ٣١٢	٠	٠	٤
معلم اول	احمد نعیم »	٠	٠	٠	٠	٠
معلم ثانی	یوسف ضیاء الدین »	موالی قضاتدن	٨ ل ٣٠٨	٠	٠	٠
حفظ الصحه واخلاق وعلم اشیا معلمی	عباس خیری »	دوریه مدرس	٢ ر ٣١٥	٠	٠	٤
ریاضیه »	جمال بك	٠	٠	افتخار	٠	٠
فارسی ولسان عثمانی »	كاظم »	٠	٠	٠	٠	٠
رسم ورقعه »	كمال »	٠	٠	٠	٠	٠
ابتدائی قسمی معلم اولی	حسین افندی	٠	٠	٠	٠	٠
» » » ثانیسی	حافظ اسماعیل حقی »	٠	٠	٠	٠	٠
» » » »	محمد راسم »	٠	٠	٠	٠	٠
» » » »	حاجی علی »	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی : ٢٣٩

مبصرین وخدمه : ٥

اكری قپو مركز رشدیسی (اكری قپوده)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	لطفی افندی	٠	٠	٠	٠
» ثانی	محمد امین توفیق »	٠	٠	٠	٠
» »	علی رضا »	٠	٠	٠	٠
لسان عثمانی معلمی	شرف الدین »	ثالثه	٢٧ ذا ٣١٥	٠	٠
ریاضیه »	توفیق »		٠	٠	٠
فارسیه »	نور الدین »	٠	»	٠	٠
حفظ الصحه اخلاق وعلم اشیا معلمی	شرف الدین بك	٠	٠	٠	٠
جغرافیا »	غالب افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط »	شمس الدین بك	٠	٠	٠	٠
رسم »	شوقی افندی	٠	٠	٠	٠
ابتدائی معلم اولی	محمود سامی »	٠	٠	٠	٠
» » ثانیسی	صالح حلمی »	٠	٠	٠	٠
» » »	محمد طاهر »	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی : ٢٩٢

خدمه : ٢

دیلسزلر مكتبی (ایاصوفیه مكتبی درونده)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	سلیمان افندی	حركت داخل مدرسی	١٨ م ٢٩٦	٠	٤	٤
جغرافیا معلمی	جعفر بك	اولی	٠	صنایع	٢	٣
حسن خط »	رفعت »	اولی ثانیسی	٢ ٣١٥	٠		
حسن خط وحساب واملا معلمی	بسیم »	٠	٠	٠		٠
حساب واملا »	صبری افندی	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه »	حسنی »	٠	٠	٠	٠	٠
رسم »	آصف بك	٠	٠	٠		
مبصر »	شیخ عبد الله افندی	٠	٠	روس محاربه‌سی		٥

طلبهٔ موجوده‌سی : ١٦

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

(صنوف ابتدائيه و رشديه‌دن مركب و مدت تحصيليه‌لرى آلتى)
(سنه‌دن عبارت اولان اناث رشديه‌لرينه مخصوص درس)
(پروغرامى)

مواد تدريسيه‌نك سنه‌لره تقسيمى

مواد تدريسيه	هر صنفده بر هفته ظرفنده اوقونه‌جق درسلرك عددى					
	برنجى سنه	ايكنجى سنه	اوچنجى سنه	دردنجى سنه	بشنجى سنه	آلتنجى سنه
الفبا وشفاهى معلومات	١٨	.	.	.	.	.
قرآن كريم مع تجويد	٤	٦	٥	٣	٢	١
علوم دينيه	.	٢	٢	٢	٢	٢
قرائت	٤	٤	٤	٢	١	١
املا	٤	٤	٣	٢	١	١
كتابت	.	.	.	.	١	١
قواعد لسان عثمانى	.	.	٢	٢	١	٢
عربى	.	.	.	.	٢	٢
فارسى	.	.	.	.	١	١
حسن خط	.	٢	٢	١	١	١
دروس اشيا ومعلومات نافعه	٢	٢	٢	١	١	١
ادارهٔ بيتيه	.	.	.	٢	٢	٢
اخلاق	.	.	.	١	١	٢
حفظ الصحه	.	.	.	.	١	١
حساب	٢	٢	٢	٢	١	١
جغرافيا	.	.	.	٢	٢	٢
تاريخ	.	.	.	٢	٢	١
ال هنرلرى	٢	٢	٢	٢	٢	٢
يكون	١٨	٢٤	٢٤	٢٤	٢٤	٢٤

صنوف ابتدائيه و رشديه‌دن مركب و يدى سنه‌دن عبارت
قيز صنايع مكتبلرى پروغرامى

مواد تدريسيه‌نك سنه‌لره تقسيمى

مواد تدريسيه	هر صنفده بر هفته ظرفنده اوقونه‌جق درسلرك عددى						
	برنجى سنه	ايكنجى سنه	اوچنجى سنه	دردنجى سنه	بشنجى سنه	آلتنجى سنه	يدنجى سنه
الفبا وشفاهى معلومات	١٨	.	.	.	.	.	.
قرآن كريم مع تجويد	٦	٤	٤	٤	٢	١	١
علوم دينيه	.	٢	٢	٢	١	١	١
قرائت واملا	٨	٦	٦	٦	٢	١	١
كتابت	.	.	.	.	.	١	١
قواعد	.	.	٢	٣	٢	.	.
عربى	.	.	.	.	.	١	٢
فارسى	.	.	.	.	.	١	١
حسن خط	.	٢	١	١	١	١	١
دروس اشيا ومعلومات نافعه	٢	٢	١	١	١	١	١
ادارهٔ بيتيه	.	.	.	.	٢	٢	٢
اخلاق	.	.	.	.	١	١	١
حفظ الصحه	.	.	.	.	.	١	١
حساب	٢	٢	٢	١	١	١	١
جغرافيا	.	.	.	.	٢	٢	٢
تاريخ	.	.	.	.	٢	٢	١
رسم وهندسه	.	.	.	.	١	١	١
ال هنرلرى	٦	١٢	١٢	١٢	١٢	١٢	١٢
يكون	٢٤	٣٠	٣٠	٣٠	٣٠	٣٠	٣٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لیلی ونهاری قزصنایع مکتبی «جغال اوغلنده»

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	شفقت	مدالیه	ع	م
مدیر	سلیمان افندی	مدرس	٢٨٥	.	.	٤	٤
مدیره	عدویه خانم	.	.	٣	صنایع	.	.
کاتب	عثمان ضیا افندی	.	.	.	.	.	.
« معاونی	احمد کمال «	.	.	.	.		.
قپو جوقداری ووکیل خرج	شوقی «	.	.	.	.		..

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	شفقت	مدالیه	ع	م
معلمهٔ اولی عربی وفارسی معلمه‌سی	حافظه فاطمه خانم	.	٣١٢	٣	.	.	.
معلمهٔ ثانیه	یاقوته «	.	.	.	صنایع	.	.
« ثالثه	پرور «	.	.	.	.	.	.
طبیب	محمد بك	میرآلای	١٥ ش ٣١٦	.	.	٣	٣
علوم دینیه معلمی	سلیمان افندی	مدرس	٣٨٥	.	.	٤	٤
خط رقعه «	الحاج حافظ تحسین «	.	.	.	.	.	.
« ثلث «	محمد ضیاء الدین «	طشره مدرسی	٣٠٣	.	التون صنایع	.	.
قسناق معلمه‌سی	سامیه خانم	.	.	.	.	.	.
نقش «	فردوس «	.	.	.	.	.	.
دیکیش «	راسمه «	.	.	.	.	.	.
دیوال «	خدیجه «	.	.	.	کموش صنایع	.	.
خالی «	سحر «	.	.	.	.	.	.
مودیستره «	امینه لیلا «	.	.	.	.	.	.
هندسه «	رشیده «	.	.	٣	.	.	.
پیانو «	مادام اسکندر	.	.	.	.	.	.
« «	« ماندوس	.	.	.	.	.	.
رسم «	مادام کیلمه	.	.	.	.	.	.
نقش «	فریده خانم	.	.	.	.	.	.
« «	فاطمه «	.	.	.	.	.	.
معلمه	زهرا «	.	.	.	.	.	.
«	عصمت «	.	.	.	صنایع	.	.
مبصره	امینه «	.	.	.	.	.	.
معلمه	حمده «	.	.	.	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	شفقت	مدالیه	ع	م
معاونه	زاهده شریفه خانم	.	.	.	.	.	.
معلمه	فاطمه «	.	.	.	.	.	.

طالبات موجوده‌سی

٨٦	لیلی
٩٤	نهاری
١٨٠	

درسعادت نهاری قز صنایع مکتبی «آقسرایده ترامواى مرکزنده»

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	شفقت	مدالیه	ع	م
مدیر	سلیمان افندی	مدرس	٢٨٥	.	.	٤	٤
مدیره	مادموازل هنل	.	.	٣	صنایع	.	.
کاتب	عثمان ضیا افندی	.	.	.	.	.	.
« معاونی	احمد کمال «	.	.	.	.	.	.
قپو جوقداری ومبایعات مأموری	شوقی «	.	.	.	.	.	.

هیئت تعلیمیه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	شفقت	مدالیه	ع	م
معلمهٔ اولی	حبیبه خانم	.	.	.	.	.	
« ثانیه	زهرا «	.	.	.	.	.	.
« ثالثه	سعیده «	.	.	.	.	.	.
نقش معلمه‌سی	حوا «	.	.	.	.	.	.
خط رقعه معلمی	الحاج حافظ تحسین افندی	.	.	.	.	.	
« ثلث «	محمد ضیاء الدین «	طشره مدرسی	.	.	آلتون صنایع	.	
علوم دینیه «	حافظ سلیم افندی	.	.	.	.		
معلمه	بدریه خانم	.	.	.	.	.	.
پیانو معلمه‌سی	مادموازل هنلی	.	.	٣	صنایع	.	.
رسم «	« غارمیریان	.	.	.	.	.	.
هندسه «	رشیده خانم	.	.	٣	.	.	.
قناوه «	مادموازل ایاروحی	.	.	.	.	.	.
دیکیش «	حسنیه خانم	.	.	.	.	.	.
معلمه	سانحه «	.	.	.	.	.	.
معاونه	آسیه «	.	.	.	.	.	.
«	فاطمه «	.	.	.	.	.	.
مبصره	پنبه «	.	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



میرکون اناث رشدیه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	شفقت	مدالیه	ع	م
معاونه	هاجر «	.	.	.	.	.	.
عربی و فارسی معلمی	خلیل افندی	.	.	.	.	.	.
طالبات موجوده‌سی ١٥٦							
اسکدار قز صنایع مکتبی							
مدیر	سلیمان افندی	مدرس	٢٨٥	.	.	٤	٤
مدیره	فاطمه مزین خانم	.	.	٣	.	.	.
کاتب	عثمان ضیا افندی	.	.	.	.	.	.
« معاونی	احمد کمال «	.	.	.	.	.	.
قپو جوقداری	محمد شوقی «	.	.	.	.	.	.
هیئت تعلیمیه‌سی							
معلمهٔ اولی	صفیه خانم	.	.	٣	.	.	.
« ثانیه	عهدیه «	.	.	.	.	.	.
« «	خدیجه سحر «	.	.	.	.	.	.
معلمه	خدیجه «	.	.	.	.	.	.
نقش معلمه‌سی	پاکیزه «	.	.	.	.	.	.
« «	علویه «	.	.	.	.	.	.
« «	عادله «	.	.	.	.	.	.
« «	فتحیه «	.	.	.	.	.	.
« «	عایشه «	.	.	.	.	.	.
پیانو «	مادام حلچقو «	.	.	.	.	.	.
رسم «	« کیلمه «	.	.	.	.	.	.
رقعه معلمی	عثمان افندی	متمایز	١٣ ش ٣١١	.	.	.	٤
ثلث «	کامل «	.	.	.	.	.	.
علوم دینیه وعربی وفارسی معلمی	علی «	.	.	.	.	.	.
معاونه	فاطمه خانم	.	.	.	.	.	.
«	شادیه «	.	.	.	.	.	.
مبصره	خدیجه شاکره «	.	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

میرکونه اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	صنفی	مدالیه	ع	م
مدیره ومعلمهٔ اولی	فطنت خانم	٠	٠	٢	٠	٠	٠
معلمهٔ ثانیه وثلث معلمه‌سی	عایشه نظیره »	٠	٠	٠	٠	٠	٠
معلمهٔ ثالثه	عزیزه »	٠	٠	٠	٠	٠	٠
» »	حمیده »	٠	٠	٠	٠	٠	٠
نقش معلمه‌سی	فاطمه »	٠	٠	٠	٠	٠	٠
معاونه	عایشه »	٠	٠	٠	٠	٠	٠
پیانو معلمی	قدری بك	قائممقام	٣١٠	٠	صنایع	٤	٤

طالبات : ٨٨

بشکطاش اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه	ع	م
معلمهٔ اولی	فریده خانم	٠	افتخار	٠	٠
» ثانیه	خدیجه کوثر »	٠	٠	٠	٠
دیکر معلمهٔ ثانیه	ناجیه »	٠	٠	٠	٠
معلمهٔ »	مقبله »	٠	٠	٠	٠
معلمهٔ رابعه	نافیه »	٠	٠	٠	٠
ثلث معلمی	حاجی عارف افندی	٠	٠	٠	٠
نقش معلمه‌سی	فاطمه خانم	٠	٠	٠	٠

طالبات : ١٢٢

فندقلی اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه
معلمهٔ اولی	نفیسه خانم	٠	٠
» ثانیه	صابره »	٠	صنایع
» »	فریده »	٠	٠
معلمه	ذیشان »	٠	٠
نقش معلمه‌سی	صفیه »	٠	٠
حسن خط معلمی	حافظ تحسین افندی	٠	٠

طالبات موجوده‌سی

١٧٢

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

3

اسکدار اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه
معلمهٔ اولی	شوکت خانم		٠
« ثانیه	حافظه لطفیه «	٠	٠
دیکر معلمهٔ ثانیه	فاطمه زهرا «	٠	٠
معلمهٔ ثالثه	زنجیه سحر «	٠	٠
نقش معلمه‌سی	عادله «	٠	٠
ثلث معلمی	کامل افندی	٠	٠

طالبات : ١٢٢

سلطان احمد اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه
معلمهٔ اولی	امینه خانم	٣	٠
« ثانیه	عادله «	٠	٠
« ثالثه	سحر «	٠	٠
« رابعه	سامیه «	٠	٠
معلمه	زکیه «	٠	٠
نقش معلمه‌سی	عایشه «	٠	٠
پیانو «	مادام دالیاچو «	٠	٠
ثلث معلمی	محمد توفیق افندی	٠	٠

طالبات : ٣١٦

ایوب اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه
معلمهٔ اولی	نبیهه خانم	٠	صنایع
« ثانیه	صفوت «	٠	٠
« ثالثه	پاکیزه «	٠	٠
معاونه	فاطمه «	٠	٠
نقش معلمه‌سی	فاطمه «	٠	٠

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه
ثلث معلمی	مصطفی افندی	٠	تخلیصیه

طالبات : ١٦٣

منلا کورانی اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه
معلمهٔ اولی	فتحیه خانم	٣	٠
« ثانیه	فاطمه «	٠	٠
دیکر معلمهٔ ثانیه	خیریه «	٠	٠
معلمهٔ ثالثه	عایشه سنیه «	٠	٠
« رابعه	فردوس «	٠	٠
نقش معلمه‌سی	لطفیه «	٠	٠
ثلث معلمی	عارف افندی	٠	٠

طالبات : ١٠٥

فاتح اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه
معلمهٔ اولی	منیره خانم	٣	٠
« ثانیه	ملیحه «	٣	٠
دیکر معلمهٔ ثانیه	نعمت «	٣	٠
معلمهٔ ثالثه	مهریه «	٣	٠
« «	حکمت «	٠	٠
« رابعه	امینه «	٠	٠
نقش معلمه‌سی	وصفیه «	٠	٠
ثلث معلمی	عارف افندی	٠	٠

طالبات : ٢١٦

کوچک مصطفی پاشا اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	صنفی	مدالیه
معلمهٔ اولی	بیکناز خانم	٣	٠
« ثانیه	امینه «	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	معاش	مدالیه
دیکر معلمهٔ ثالثه	سعادت خانم	.	.
معلمهٔ ثالثه	نعیمه »	.	افتخار
» رابعه	بکخان »	.	.
» خامسه	نصیب »	.	.
نقش معلمه‌سی	صفیه »	.	.
ثلث معلمی	حاجی عارف افندی	.	.

طالبات : ٣٠٠

(خوبیارده) قوجه مصطفی پاشا اناث رشدیه مکتبی

تاریخ کشادی : ١٣١٦

مأموریت	اسامی	معاش	مدالیه
معلمهٔ اولی	حوریه خانم	.	.
» ثانیه	زکیه »	.	.
حسن خط معلمی	شکری افندی	.	.

عدد طالبات : ١٢١ عدد خدمه وخادمه : ٢

درسعادت مکاتب ابتدائیه‌سی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

درسعادت وقصبات ابتدائی مکتبلرینه مخصوص مفردات پروغرامیدر

دروس	برنجی سنه	ایکنجی سنه	اوچنجی سنه
الفبا	١٢	٠	٠
قرآن عظیم الشان	١٢	٦	٥
تجوید	٠	٢	٢
علم حال	٢	٣	٣
اخلاق	٠	٢	٢
صرف عثمانی	٠	٠	٢
املا	٣	٣	٢
قرائت	٣	٢	١
ملخص تاریخ عثمانی	٠	٠	٢
مختصر جغرافیای عثمانی	٠	٠	٢
حساب	١	٢	٢
حسن خط	١	٢	١
یکونی	٢٣	٢٢	٢٤

اخطار

بر وایکی معلم ایله اداره ایدیلن مکتبلرده هردرس مدتی یارم ساعت ودهازیاده معلمی اولان مکتبلرده اوچ چاریك اولدیغندن دوام وتنفس وآزاد وقتلرینك اکا کوره ترتیب وتقسیمی لازم کلور .

قرامکاتب ابتدائیه‌سنه مخصوص مفردات پروغرامیدر

تدریساتك صورت تقسیمی

دروس	برهفته ظرفنده اوقونه‌جق درسلرك عددی			
	برنجی سنه	ایکنجی سنه	اوچنجی سنه	دردنجی سنه
الفبا	١٢	٠	٠	٠
قرآن کریم	١٢	٦	٦	٦
تجوید	٠	٠	٢	٢
علم حال	٠	٣	٣	٣
املا	٠	٢	٢	٠
قرائت	٤	٣	٣	٥
حساب	١	٢	٢	٢
خط	١	٢	١	١
یکونی	١٨	١٨	١٩	١٩

اخطار

هر درسك مدتی یارم ساعت اولوب درسلرك اره‌سنده شاکردانه برر مقدار تنفس ایتدیریله‌جك ونماز وقتلرنده چوجقلرك ایفای صلات ایللرینه معلملر طرفندن اهتمام ایدیله جکدر .

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین

اقسرای مرکزی ١

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
اقسرایده	محمودیه مکتبی	علی افندی
خصکیده	بیرام پاشا »	حقی »
اقسرایده	جوهر آغا »	خیری »
صوفیلرده	فیروزچاوش »	نائلی »
سلیمانیه‌ده	اناث »	طاهر »
شهزاده باشنده	سلطان محمدخان حضرتلری »	بحریه خانم
سلیمانیه‌ده	دیو اوغلی »	یوسف ضیا افندی
»	محی‌الدین افندی »	.
بوزطغان کمرنده	عطا اه » »	ایوب افندی
قومقپوده نشانجه‌ده	یونس بك »	محمدامین »
سلوکلیده	بدستانی خلیل افندی »	ابراهیم »
اقسرایده جلادچشمه‌سنده	دفتردار ابراهیم افندی »	شاکر »
جراح پاشاقربنده	عراقیه‌جی احمد آغا »	عزیز »
» » »	عبدالکریم »	شوقیه خانم
خصکی قربنده طاش‌تکنه‌لرده	ابراهیم پاشا »	رضا افندی
لاله‌لی قربنده‌قوسقه‌ده	ناظر حسین آغا »	احمد »
اقسرای قربنده لنغه‌ده	روزنامچه‌جی علی افندی »	عزیز »
لاله‌لی قربنده‌جقورچشمه‌ده	شهاب‌الدین » »	مصطفی »
اقسرای قربنده‌خورخورده	حاجی عمر » »	نجم‌الدین »
» آغایوقوشنده	یعقوب آغا »	اسماعیل حقی »
» یشیل طلومبه‌ده	کمانکش احمد آغا »	اسماعیل حقی »
» قوسقه‌ده	ست والده‌سلطان »	خلوصی »
سلیمانیه‌ده	سلطان سلیمان‌خان حضرتلری »	هاشم »
قوسقه‌ده استانبول اغامحله‌سنده	روزنامچه‌جی ابراهیم افندی »	حسین حسنی »
بایزیدده مرکبجیلرقپوسنده	حسن پاشا »	عثمان شوقی »
قومقپوده نشانجه‌ده	دلبندجی حسام‌الدین »	احمد »
خورخورده اقارجه‌ده	اناث »	صافناز خانم

سلطان احمد مرکزی ٢

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
آیاصوفیه جامعشریفی حوالیسنده	سلطان محمودخان اول حضرتلری مکتبی	امین افندی
بغچه قپوسنده	حمیدیه »	مصطفی »

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
سلطان احمد جامعشریفی اتصالنده	سلطان احمد خان اول حضرتلری مکتبی	محمد افندی
قپاصقال جوارنده‌بیرام فروننده	جغال زاده رستم پاشا »	نکاهی »
اسحق پاشاده	مهرشاه سلطان »	.
قپو آغاسنده	قپو آغاسی محمود آغا »	محمد »
قدرغه‌ده	یحیی پاشا »	رائف »
باب عالی جوارنده چیفته سرایلرده	یجان سلطان »	حافظ ابراهیم ادهم »
تخلبندده	صدر اسبق علی پاشا »	حسن »
کدك پاشاده	کورکجی باشی علی آغا »	عبداه »
محمود پاشا جامعشریفی حوالیسنده	محمود پاشا ولی »	عمر »
باب عالی جاده‌سنده	یوسف افندی »	ابراهیم ادهم »
اوزون چارشو جوارنده	مرجان آغا »	عثمان وهبی »
سلطان محمودخان حضرتلری تربه‌سی قارشوسنده	قیا سلطان »	خیریه خانم
اسکی ضبطیه قارشوسنده	داماد ابراهیم پاشا »	خالده »
خواجه پاشاده	قمر خاتون »	.
بایزید جوارنده دیبکلی محله‌سنده	امین بك »	حسین حسنی »
چنبرلی طاشده	عتیق علی پاشا »	علی رضا »
اوزون چارشوده	اسماعیل آغا »	محمد »
طاوشان طاشنده	عبداه پاشا »	حسن خلوصی »
باب عالی قارشوسنده	عین شاه سلطان »	خلوصی »
کون کورمز محله‌سنده	اسکندر پاشا »	محمد »
کوچك ایاصوفیه‌ده	زاعم عثمان آغا »	محمد قاسم افندی
دیوان یولنده	دارالسعاده آغاسی محمد آغا »	علی »

طوپخانه مرکزی ٣

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
غلطه‌ده	شاه خوبان مکتبی	سالم افندی
»	پیری محمد بك »	ابراهیم ادهم »
»	شهید محمد پاشا »	ابراهیم ادهم »
طوپخانه‌ده قره‌باش محله‌سنده	یونس آغا مکتبی	محمد توفیق »
طوپخانه جوارنده	حفاف سید محمد » »	محمد امین »
» »	طوپجی باشی اسماعیل » »	عثمان نوری »
» »	فیروز » »	حافظ سیف‌الدین »
» »	طوپجی باشی امین » »	نسیبه خانم

سمت مشهوری	اسامی مکاتب	اسامی معلمین
طوپخانه‌ده سرکه‌جی محله‌سنده	سرکه‌جی مصطفی اغا مکتبی	محمد نوری افندی
جهانکیرده	سلطان سلیمان خان حضرتلری «	فکریه خانم
« اقار صوده	طبی مصطفی افندی «	محمد هاشم افندی
طوپخانه‌ده دفتردار یقوشنده	ابوالفضل محمد « «	محمد رجب «
« قشله آرقه‌سنده	قلیچ علی پاشا «	فؤاد «
طوپخانه جوارنده	محی الدین فناری «	عبداه «
سودلیجه‌ده	محمود اغا «	عینی «
خمبره‌خانه‌ده	سلطان محمود خان حضرتلری «	سلیمان «
خاصکویده ترشیجی محله‌سنده	سلطان مصطفی حضرتلری «	حسین حسنی «
کچه‌جی پیری پاشاده	ایوب اغا «	محمد سعید «
قولاقسزده	قره‌فقیه حسین بك «	محمدامین «
حاجی خسرو محله‌سنده	فاطمه خاتون «	توفیق «
قاسم پاشاده دره ایچنده	جاجی احمد «	علی «
نفس قاسم پاشاده	بالمومیجی اسماعیل اغا «	فاطمه زهرا خانم
کوچك پیاله‌ده	عبدالقادر چاوش «	حافظ محمد افندی
زنجیرلی قیوده	طویل پیاله پاشا «	خیریه خانم
قاسم پاشاده صحاف محی الدین محله‌سنده	قایق مصطفی پاشا «	اسماعیل حقی افندی
یکی چشمه‌ده	قره‌محی قپودان «	عثمان بسیم «
تپه‌باشی قربنده	بوستانجی باشی عبداه اغا «	یوسف ضیا «
جامع کبیر محله‌سنده	بلقیس خانم «	اسماعیل «
سیدعلی چلبی محله‌سنده	ابراهیم پاشا «	علی «
نفس قاسم پاشاده	قائممقام مصطفی پاشا «	محمد خسرو «

ایوب مرکزی ٤

سمت مشهوری	اسامی مکاتب	اسامی معلمین
ایوبده جامع کبیر محله‌سنده	مهر شاه سلطان مکتبی	عاکف افندی
« حمیدیه قریه‌سنده	حاجی خالد بك «	محمد نوری «
« جزری قاسم پاشا محله‌سنده	شاه سلطان «	هاشم «
« نشانجی محمد پاشا محله‌سنده	رامی محمد پاشا «	شکری «
« جزری قاسم پاشا محله‌سنده	جزری قاسم پاشا «	محمد عارف «
« جامع کبیر محله‌سنده	لعله زاده «	عثمان «
« حمیدیه قریه‌سنده	حاجی علی بك «	حسن «
« قزیل مسجد محله‌سنده	رمضان آغا «	اسماعیل حقی «
« اوجاقجیلرده	عبدی افندی «	محمد «

سمت مشهوری	اسامی مکاتب	اسامی معلمین
ایوبده کاغدخانه قریه‌سنده	وایه خاتون مکتبی	راغب افندی
علی بك «	علی بك قریه‌سی «	حافظ احمد «
ایوبده جامع کبیر محله‌سنده	شربتجی مصطفی آغا «	عثمان «

سلطان سلیم مرکزی ٥

سمت مشهوری	اسامی مکاتب	اسامی معلمین
چهارشنبه جوارنده	اسعد افندی مکتبی	عثمان نوری افندی
دراغمانده	ترجمان یونس «	عارف «
کفوی محله‌سنده	دصلی مصطفی چاوش «	محمد «
اکری قپو جوارنده	منلاعشق «	حسین حسنی «
« «	فاطمه خاتون «	محمد «
ایوانسرای جوارنده	نقشدل والده سلطان «	مصطفی حلمی «
سلطان سلیمده	سلطان سلیم خان حضرتلری «	غالب «
« «	دباغ یونس «	محمد علی «
قوریلی جاده‌سنده	خزینه کتخداسی اسماعیل اغا «	یوسف «
کوچك مصطفی پاشاده	کل جامعی، عادله سلطان «	بدرالدین «
قاضی چشمه‌سنده	دفتردار احمد پاشا «	ابراهیم ادهم «
« «	کزسید محمد افندی «	محمد عارف «
کوچك مصطفی پاشاده	زین العابدین « «	.
اوتلاقجی یقوشنده	بکلی زاده راشد « «	احمد حمدی «
کسمه‌قیاده	محی الدین « «	عادل «
کورکجی چشمه‌سنده	ولی بك «	معلمه‌سی حوا خانم

جنکل کوی مرکزی ٧

سمت مشهوری	اسامی مکاتب	اسامی معلمین
جنکل کوینده حوض باشنده	مرکز مکتبی	عثمان افندی
بکاربکنده استاوروزده	عبداه اغا «	نجیب «
« جامع شریف اتصالنده	حمیدیه «	رفعت «
قاکلیجه‌ده اسکله باشنده	اسکندر پاشا «	عبدالغفور «
اناطولی حصارنده « «	یاسمین خاتون «	علی رضا «
قندیللیده « «	مصطفی افندی «	محمد «
بکقوزده جامع شریف قربنده	توفیقیه «	حاجی ابراهیم «
آق باباده یوقارو محله‌ده	جانفدا خاتون «	محمد خسرو «
یالی قریه‌سنده چشمه قارشوسنده	حاجی بشیر اغا «	رفعت «

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
اناطولی قواغنده جامع درونده	یوسف اغا مکتبی	نجیب افندی
« حمام سوقاغنده	علی رئیس (اناث) «	علی «
انجیر قریه‌سنده جامع درنده	سنان اغا «	محمد صبری «
وانی قریه‌سنده «	وانی قریه‌سی «	محمد «
دره‌سکیده «	دره‌سکی «	عبداه «
کوکصوده دکرمن قربنده	دفتردار محمدبك «	حسین «
اناطولی حصارنده یوقارو محله‌ده	ممش سنان افندی «	عبدالغنی وصفی «
جبوقلیده حوض باشنده	والده سلطان «	محمدحلمی «
حنکل کوینده قبرستان سوقاغنده	کریمه خاتون «	محمد «
بکتوزده چشمه فوقنده	اسحق اغا (اناث) «	امینه خانم

اسکدار مرکزی ٨

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
سلیمیه‌ده	سلیمیه مکتبی	عبد الفتاح افندی
طوغانجیلر قربنده سنان پاشا محله‌سنده	فستقلی «	فهمی «
میراخورده	رستم پاشا «	محمد وهبی «
آیازمه‌ده انفیه‌خانه جاده‌سنده	سلطان مصطفی خان حضرتلری «	محمد توفیق «
اسکی حمامده	رومی محمد پاشا «	علی رضا «
جدید والده سلطان محله‌سنده	جدید والده سلطان «	محمد خالد «
اسکدارده اسکله باشنده	مهرماه سلطان «	تحسین «
شیخ جامعشریفی محله‌سنده	نوفدان قادین «	شریفه خانم
بلبل دره‌سنده	توفیقیه «	محمود افندی
اطلمه طاشنده	قره‌قاضی «	احمد «
چارشوی کبیر جاده‌سنده	کافم خاتون «	توفیق «
حضرت هدایی قربنده	دباغ محمود اغا «	خدیجه خانم
قزل طوپراقده	زهدی پاشا «	محمدعارف افندی
قره‌جه احمدده	سپاهیلر اغاسی «	حسنه خانم
قپو آغاسی محله‌سنده	قپو اغاسی «	راویه «
عتیق والده سلطان محله‌سنده	عتیق والده سلطان «	علی افندی
پازار باشی محله‌سنده	شهید احمد پاشا «	صابره خانم
جنیلی محله‌سنده	کوسم والده سلطان «	مصطفی افندی
طوبغار تپه محله‌سنده	حاجی فائق بك «	محمداشرف «
دباغلر محله‌سنده	حاجی بکر «	.
احمدیه محله‌سنده	جبه‌جی باشی «	شاذیه خانم

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
کنچه دده محله‌سنده	سلیمان پاشا مکتبی	حوا خانم
قاطرجیلر زوقاغنده	حاجی بدل مصطفی اغا «	محمدویسی افندی
عنادیه‌ده	طواشی حسین اغا «	امینه حوریه خانم
بلغورلیده	حیدر پاشا «	سالم افندی
قصیقلیده	عایشه خاتون «	صدبرك خانم
یالکز سرویده	جوهر اغا «	اسماعیل حقی افندی
ارن کوینده	ارن کویی «	سامی «
« «	اناث «	.
قوز یتاغنده	سلیمان افندی «	توفیق «
قاضی قریه‌سنده اسکله باشنده	مجیدیه «	محمد «
« قوش دیلنده	خلیله محمودیه «	اسماعیل «
ابراهیم آغا چایرنده	ابراهیم اغا «	یعقوب «
صحرای جدیدده	زیور بك «	احمد «

ضعمای مرکزی ٩

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
صماتیه‌ده میراخورده	خالد افندی مکتبی	عاشر افندی
اوطه باشنده	بهروز اغا «	هاجر خانم
طوپقپوده	غریق علی بك «	اسماعیل حقی افندی
آلتی مرمرده صورمه کیرده	دباغ حاجی حسین افندی «	ابراهیم ادهم «
ملا کورانیده	حکیم باشی عمر «	حسن «
معجونجیده	قاسم چاوش «	محمد عثمان «
قوجه مصطفی پاشا قربنده آقارجه‌ده	امینه خانم «	فاطمه شریفه خانم
قوجه مصطفی پاشاده	قوجه مصطفی پاشا «	ابراهیم افندی
مولویخانه قپوسنده	حاجی اولیا «	مصطفی «
خوبباره‌ده	احمد پاشا «	محمد «
صماتیه قربنده حاجی قادین محله‌سنده	حاجی قادین «	احمدشکری «
التی مرمرده	یولکچن «	محمود جلال الدین «
حکیم اوغلی علی پاشاده	حبازان عمر افندی «	جمیل «
خصکیده	خصکی سلطان «	ابراهیم ادهم «
یایلا قربنده	قاشقجی مصطفی اغا «	محمد امین «
صماتیه‌ده	فرروح آغا «	علی رضا «
داود پاشا اسکله سنده	شریف پاشا «	حافظه شریفه خانم

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
ات یمزده	قمرخاتون مکتبی	محمد علی افندی
داود پاشا اسکله‌سنده	نازپرور قالفه «	سحر خانم
آغاج قاقان محله‌سنده	امین‌غنم مصطفی چاوش «	حسن افندی
عیسی قپوسنده	ابراهیم پاشا «	حسین‌فخرالدین «
معجونجیده	سرچاوش یوسف آغا «	سلیمان «
یدی‌قوله‌ده	کورکجی‌باشی حسین آغا «	خلیل «
مقری قریه‌سنده	حمدی پاشا «	احمد حمدی «
یدی‌قله‌ده	حاجی اوحدالدین «	عثمان «
سلوری قپوسنده	بالاقپوسی «	سلیمان «
یوکسك قالدیرمده قلندرده	میراخور محمد آغا «	عثمان «
شور امینی قربنده	دکز ابدال «	صالح «
« « .	اوچکوزلی محمدافندی «	شکری «

بشکطاش مرکزی ١٠

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
طوپخانه قربنده اسکی صالی بازارنده	سهیل بك مکتبی	شوقی افندی
آلچق طامده	پرتلاش حسن افندی «	عبدالقادر «
فندقلیده دره ایچنده	حاجی‌رجب « «	حسین حسنی «
ایاز پاشا قربنده قزغانجی محله‌سنده	قزغانی علی « «	.
آیاز پاشاده	ماجده خانم «	.
قباطاشده	عمرعونی افندی «	.
بشکطاشده وشنه‌زاده محله‌سنده	مغربی شیخ محمد « «	حسن تحسین «
« والده چشمه‌سنده	اسما سلطان «	.
« ماچقه‌ده	رابعه عدویه خانم «	.
« بات‌بازارنده	قپودان ابراهیم اغا «	محمد حازم «
« عباس اغامحله‌سنده	دارالسعاده‌اغاسی عباس اغا «	محمدرشدی «
« قلیچ علی محله‌سنده	اثاریه «	مصطفی «
اخلامور جاده‌سنده برخانه‌ده	صبیحه خانم «	.
نشان طاشنده «	عباس افندی «	محمدرشدی «
اجلالیه محله‌سنده	رائف اغا «	ابراهیم «
تشویقیه‌ده	حمیدیه «	حسن «
فری قریه‌سنده	ابوالخیر افندی «	ابوالخیر «
طاش اوجاغده	حمیدیه «	عثمان نوری «
مجیدیه قریه‌سنده	والده سلطان «	عثمان «
اوزنجه اووه‌ده	روم علی «	حسن شکری «

میرکوده مرکزی ١١

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
اورته کویده اسکله باشنده	سلطان مجیدخان حضرتلری مکتبی	.
« «	حاجی محمود بك «	.
قوری چشمه‌ده	قپواغاسی احمداغا «	.
بیکده	سلطان احمدخان ثالث حضرتلری «	قاسم افندی
روم‌ایلی حصارنده	چوبان مصطفی پاشا «	محمد فیضی «
میرکونده	سلطان حمیدخان اول حضرتلری «	نصوحی «
استنیه‌ده	کمرکجی عثمان پاشا «	.
یکی‌کویده	ملاچلبی «	.
بیوکدره‌ده	حمیدیه «	.
صاری یارده	علی کتخدا «	.
روم ایلی‌قواغنده	یوسف اغا «	.
بوغاز خارجنده	فنار ناحیه‌سی «	محمد «
« «	کلیوس « «	.
صاری یارده	ذکریا « «	.

امیرنجاری مرکزی ١٢

سمت مشهوری	اسامیٔ مکاتب	اسامیٔ معلمین
فاتح قربنده حافظ پاشاده	قره امین بك مکتبی	عارف افندی
یکی بغچه قربنده	معمار سنان «	حسن «
قره کمرکده تحته مناره‌ده	فاطمه سلطان «	حسن «
اسکی علی پاشاده	میرمیران حسین‌پاشا «	قدری «
سراجخانه قربنده	قزطاشی «	علی رضا «
اسکی علی پاشاجوارنده	حانیه خاتون «	توفیق «
«	یاغجی محمد افندی «	خلیل «
قره‌کمرکده	بسیم پاشای‌جدید «	صالح «
نقاش پاشاده	سنان بك «	علی «
طوپقپوده	احمد خلوصی پاشا «	محمد راشد «
خرقهٔ شریفده	پیر احمد چلبی «	عبدالرحمن «
«	عشقی شوقی افندی «	محمد «
قره‌کمرکده	جانفدا خاتون «	محمد «
«	اوکوز محمد پاشا «	عمر «
ادرنه قپوسنده	خدیجه سلطان «	محمد «
یکی بغچه‌ده	آرپه امینی «	اسماعیل حقی «

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سمت مشهوری	اسامی مکاتب	اسامی معلمین
خسرو پاشاده	رئیس الکتاب اسماعیل افندی مکتبی	مصطفی افندی
صاریکزده	اسکندر پاشا »	احمد توفیق »
صارمشقده	بایزید بك »	٠
یکی بغچه‌ده	رستم چلبی »	جمال »
طوپقپوده	غازی احمد پاشا »	حسین »
یکی چشمه‌ده	حمزه بالی »	عثمان »

فاتح مرکزی ١٣

سمت مشهوری	اسامی مکاتب	اسامی معلمین
وفا میدانده	حکیم شروانی محمد افندی مکتبی	احمد افندی
فاتح جامعشریفی حوالیسنده	فاتح سلطان محمد خان حضرتلری »	نظیف »
سراجخانه‌ده	عموجه حسین پاشا »	تحسین »
اسکوبلی‌ده	اسکوبلی »	اسماعیل »
اون‌قپانده	خراججی قره محمد بك »	رقیه خانم
»	سلیمان صوباشی »	محمود افندی
زیرکده جامعشریف حوالیسنده	شب صفا قادین »	شاکر »
»	زنبلی علی افندی »	محمد امین »
»	صالحه سلطان »	عبداه »
چرچرده	عادلشاه »	محمد رفقی »
یکی حمامده	پیری مصطفی پاشا »	صالح »
عاشق پاشاده	آسوده خاتون »	محمد سعید »
شهزاده باشی قربنده	امین نورالدین »	صالح »
دستکاهجیلرده	حسام بك »	مصطفی »
کوچك پازارده	عبدالسلام »	عارف »
تحته قلعه‌ده	رجب اغا »	همت »
وفامیدانی قربنده	رجائی افندی »	یحیی »
طوانلی چشمه‌ده	نمونهٔ عثمانی »	مصطفی »
جبالیده	شیشه‌جی محمد افندی »	حسین

مکاتب خصوصیه

مکتب حمیدی (بشکطاشده) (نهاریدر)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
ناظر (دارالسعادة الشریفه اغاسی)	عبد الغنی اغا	وزیر	ن ٣١٥	التون وکموش امتیاز	١	١
مدیر	شکری پاشا	یاوران حضرت شهریاریدن و بحریه فریقاننده	٣٠٤	التون وکموش امتیاز		١
مدیر معاونی	محمد علی بك	ثالثه	٠	٠		٠
طبیب (اوپراتور)	فکری »	بحریه میرآلایی	٣١٥	کموش لیاقت ویونان	٤	٢
هیئت تدریسیه رئیسی	عثمان افندی	مخرج	٠	٠	٤	٠
	سامی بك	بالا	٠	٠	٣	٢
	فؤاد »	اولی	٠	یونان	٣	٣
	ابراهیم »	»	٠	٠	٢	٣
	رفعت »	بیکباشی	٠	افتخار وروس	٤	٠
	عاصم افندی	مدرس	٠	٠	٠	٠
معلم	عبداه ظافر بك	ثالثه	٠	٠	٢	٣
هیئت اداره رئیسی	رضا »	اولی	ب ٣٠٨	کریدویونان	١	٢
اعضا	دوقتور ابراهیم پاشا	میرلوا	٠	٠	٣	٠
محاسبه کاتبی	خلیل بك	ثانیه	٠	٠	٠	٥
صندوق امینی	بهجت »	٠	٠	صنایع	٤	٤
هندسه، اصول دفتری، کتابت ولسان عثمانی معلمی	محمد حلمی »	٠	٠	٠		٥
حساب وجغرافیا »	بکر صدیق »	بحریه ارکان حرب قول اغاسی	٠	٠		٠
تاریخ »	رشاد »	٠	٠	٠		٠
رسم وحسن خط فرانسوی معلمی	حسن »	قول اغاسی	٠	صنایع ویونان	٤	٠
فرانسزجه »	خلیل »	٠	٠	٠		٠
حفظ الصحه وکتابت »	دقتور خلیل »	قول اغاسی	٠	کموش لیاقت یونان	٤	
املا »	آصف »	٠	٠	٠		٠
عربی وعقائد »	محمد افندی	٠	٠	٠		٠
قرآن وتجوید »	حسن »	٠	٠	٠		٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
قرائت وعلم حال معلمی	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠	٠
الفبا «	« «	٠	٠	٠		٥
صنوف ابتدائیه «	مصطفی عاصم «	٠	٠	٠	٠	٠
« « «	شاکر «	٠	٠	٠	٠	٠
خط ثلث «	نوری «	٠	٠	٠	٠	٠
خط رقعه «	عمر بك	٠	٠	٠		٠
مبصر اول	حسین رفعت «	موصلهٔ سلیمانیه	٠	٠	٠	٥

طلبهٔ موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون	مبصر
١٧٠	٣٠	٢٠٠	٢

اناث قسمی معلماتی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
عربی وفارسی معلمه‌سی	پاکیزه خانم	٠	٠	٠	٠	٠
پیانو وحسن خط ووظا. ئف اناث معلمه‌سی	امینه «	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن کریم، تجوید وعلم حال معلمه‌سی	٠	٠	٠	٠	٠	٠
دیکیش، چیچکی، جغرافیا وتاریخ معلمه‌سی	پاکیزه «	٠	٠	٠	٠	٠
حساب صرف ترکی واملا معلمه‌سی	پاکیزه «	٠	٠	٠	٠	٠
مبصره	خدیجه «	٠	٠	٠	٠	٠

طالبات موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون	ذکور واناث قسمی خدمه‌سی
٦٠	١٠	٧٠	١٢

شمس المعارف حمیدی مکتبی

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	احمد شکری افندی	موصلهٔ صحن	٠	٠	٠	٠
درس ناظری	حاجی حسن بك	قائممقام	٠	امتیاز صنایع یونان محاربه‌سی	٣	٤
طبیب	احمد راشد «	قول اغاسی	٠	کموش امتیاز ولیاقت یونان محاربه‌سی	٠	٠
کاتب	عارف حکمت «	٠	٠	یونان	٠	٠
اجزاجی	لیون افندی	٠	٠	٠	٠	٠
سر مبصر	یوسف ضیا «	٠	٠	تخلیصیه	٠	٠
«	حسین عونی «	٠	٠	٠	٠	٠
«	محمد «	٠	٠	٠	٠	٠

هیئت تعلیمیه رشدی قسمی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
قرآن کریم معلمی	اسماعیل حقی افندی	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه وعربی «	نجیب «	٠	٠	٠	٠	٠
فارسی «	عبد الله عاطف «	٠	٠	٠	٠	٠
لسان عثمانی «	احمد شکری «	موصلهٔ صحن	٠	٠	٠	٠
اخلاق «	حاجی حسن بك	قائممقام	٠	امتیاز صنایع یونان محاربه‌سی	٤	٣
علوم ریاضیه «	عارف حکمت «	٠	٠	یونان	٠	٠
حفظ الصحه وعلم اشیا «	احمد راشد «	قول آغاسی	٠	کموش امتیاز کموش لیاقت یونان محاربه‌سی	٤	٤
جغرافیا «	راغب «	ارکان حرب قول آغاسی	٠	یونان محاربه‌سی	٠	٥
اصول دفتری «	اسماعیل حقی «	یوز باشی	٠	«	٠	٥
کتابت «	حسنی «	٠	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه «	احمد وجیهی «	٠	٠	یونان محاربه‌سی	٠	٠
رسم «	سامی «	ملازم ثانی	٠	صنایع	٠	٥
حسن خط «	راسم «	رابعه	٠	٠	٠	٠
املا وخط فرانسوی «	یوسف ضیا «	٠	٠	تخلیصیه	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

هیئت تعلیمیه ابتدائیه قسمی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
ابتدائی معلم اولی	صالح افندی	استانبول رؤسی	.	.	.	.
« « ثانیسی	اسماعیل حقی «	.	.	.	.	.
« « ثالثی	مصطفی نجاتی «	.	.	.	.	.
« « رابعی	حسین عونی «	.	.	.	.	.

دار العلم (بوزطغان لکرنده)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
ناظر و عقائد و معانی و منطق معلمی	محمد سالم افندی	ثانیه	١ ل ٣١٦	.		٥
مدیر و ادبیات عربیه «	حسن فهمی «	رابعه	١٥ ل ٣١٦	.		.
کتابت «	شکری بك	متمایز	.	.	٤	.
حسن خط «	فرید «	«	.	.	.	.
تاریخ «	سزائی «	.	.	.	.	.
فارسی و حسن خط فرانسوی «	حیاتی «	ثالثه	٥ ن ٣١٦	.	.	.
تطبیقات ترکیه «	احمد مدحت «	«	.	.	.	.
فرانسزجه «	عزت «	ابتدای داخل	.	.	.	.
جغرافیا «	حمدی «	.	.	.	.	.
حساب «	راشد «	رابعه	.	.	.	.
جبر و حساب «	رضا «	.	.	.	.	.
هندسه و حساب «	نامی «	.	.	.	.	.
علم اشیا «	ابراهیم ادهم «	.	.	.	.	.
رسم «	احمد مختار «	.	.	.	.	.
لسان عثمانی «	امین افندی	رابعه	١٧ ذ ٣١٥	.	.	.
دیکر لسان عثمانی و حساب «	سلیمان «	.	.	.	.	.
فارسی و عربی «	نیازی «	.	.	.	.	.
رشدیه اوچنجی سنه «	محمد «	.	.	.	.	.
« ایکنجی سنه «	محمود «	.	.	.	.	.
« برنجی سنه «	عثمان «	.	.	.	.	.
ابتدائیه اوچنجی سنه «	طاهر «	.	.	.	.	.
« ایکنجی سنه «	محمد «	.	.	.	.	.
« برنجی سنه «	احمد «	.	.	.	.	.
مبصر	اسماعیل «	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون	خدمه
٧٠	٢٤	٩٤	٤

(دار الادب) سلطان احمدده موقتخانه زوقاغنده

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر و حفظ الصحه معلمی	دوقتور عبداه بك	ثانیه	.	.	.	.
مدیر وکیلی و هیئت اداره ناظری	سامی «	ثالثه	.	.	.	٤
مدیر معاونی و علم اشیا معلمی	احمد رشدی افندی	.	.	.		
درس ناظری و حسن خط و کتابت و اصول دفتری معلمی	محمد اکرم «	.	.	.		
داخلیه مأموری و حساب «	عمر شکری «	.	.	.	.	.
درس ناظری معاونی ابتدائی حساب و جغرافیا معلمی	محمد فائق «	.	.	.	.	.
موسیقی معلمی	محمد عزالدین بك	ثالثه	.	.	.	٤
فرانسزجه «	عاکف «	رابعه	١٤ ج ٣١١	.	.	.
رسم «	یوسف افندی	یوزباشی	.	یونان		.
ابتدائی حسن خط «	مرتضی «	رابعه	.	.		
فارسی «	عادل «	.	.	.	.	
اخلاق «	احمد نزهت «	.	.	.	.	.
ابتدائی تاریخ و علوم دینیه و صرف عثمانی معلمی	مصطفی جلال الدین «	.	.	.	.	
عربی «	حبیب اه «	.	.	.	.	
علوم دینیه و جغرافیا «	محمد سعید «	.	.	.	.	
هندسه و رسم «	شفیق بك	.	.	.	.	
تاریخ اسلام «	مسعود افندی	.	.	.	.	
املا و قرائت «	محمود ندیم «	.	.	.		.
رشدیه قرآن کریم مع تجوید «	حافظ سلیمان «	.	.	.	.	.
ابتدائی قرآن « مع تجوید «	حافظ حسین «	.	.	.	.	
ابتدائی برنجی سنه «	عمر لطفی «	.	.	.	.	.
مبصر و تحصیلدار	محمد صادق «	.	.	.	.	

طلبهٔ موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون	خدمه
٨٤	٨	٩٢	٣

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكتب عثمانی يوسف پاشاده

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مدير وصرف عثمانی معلمی	علی رضا بك	ثالثه	۲۲ ب ۳۰۰	قره طاغ	.	
درس ناظری اخلاق حفظ الصحه جغرافيا تاريخ تحليل املا معلمی	حسن بصری «	.	.	صنايع	.	.
فارسی «	ابراهيم «	ثالثه	۲۷ م ۳۱۵	.	.	.
حساب وهندسه «	شكری افندی	يوزباشی	۳ م ۳۱۳	يونان	.	.
رسم «	احمد «	ملازم	.	.	.	.
فرانسزجه «	وفيق «	.	.	.	.	.
علوم دينيه صرف ونحو عربی وتطبيقات معلمی	خليل «	.	.	.	.	.
قواعد عثمانی صرف عربی وحساب معلمی	قدری بك	.	.	.	.	.
حسن خط «	احمد افندی	.	.	.	.	.
املای تركی وعلم حال «	احمد «	.	.	.	.	.
قرآن كريم، علم حال، تجويد فارسی معلمی	شاكر «	.	.	.	.	.
ابتدائی «	طاهر «	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی ۱۵۱

ذكور قسمی			اناث قسمی			خدمه
اجرتلی	اجرتسز	يكون	اجرتلی	اجرتسز	يكون	
۱۰۳	۱۵	۱۱۸	۳۰	۳	۳۳	۳

دار التعليم (قوسقده)

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مدير	ابراهيم ادهم افندی	كبار مدرسيندن	.	صداقت	.	.
معاون	عارف حكمت «	.	.	.	.	.
درس ناظری	حسن بصری «	.	.	صنايع	.	.
علوم دينيه معلمی	محمود «	.	.	.	.	.
معانی، منطق، فتوح الشام ادب الدنيا والدين معلمی	ابراهيم ادهم «	كبار مدرسيندن	.	صداقت	.	.
نحو «	ثاياب «	ثالثه	.	.	.	.
بلاغت عثمانيه وفارسی «	حسين بك	«	.	.	.	٥
اصول دفتری «	احمد «	ثالثه	.	.	.	.
معلقات سبعه، قدوری، صرف عثمانی وعربی معلمی	عارف «	.	.	.	.	.
هندسه وجغرافيا «	سلامی «	.	.	.	.	.
حساب «	رشاد «	.	.	.	.	.
تاريخ «	فتحی «	.	.	.	.	.
هندسه «	فوزی «	.	.	.	.	.
حساب «	نافذ «	.	.	.	.	.
حسن خط «	كامل «	.	.	صنايع، يونان	.	٥
ابتدائی «	عثمان افندی	.	.	.	.	.
مبصر	مقصود «	.	.	.	.	.
خدمه	محمد اغا	.	.	.	.	.
«	حاجی يوسف «	.	.	.	.	.

شاكردان موجوده‌سی : ٦٥

برهان ترقی : شهزاده باشنده قونيه جاده‌سی (ليلی نهاری)

هيئت اداره

ناظر	مجلس كبير معارف اعضاسندن راسخ افندی	متمايز	.	.	٠	٤

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	حقی بك	ثالثه	•	صنایع		•
مدیر معاونی	فاضل «	«	•	•		•
« معاون ثانیسی	حافظ خیرالدین افندی	دوریه مدرسی	•	•		•
فنون درس ناظری	شهاب بك	ثالثه	•	صد آفرین	•	•
علوم درس «	تحسین «	ثالثه	•	•	•	•
کاتب	حسنی «	رابعه	•	•		•

هیئت صحیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
طبیب	دوقتور مختار بك	ثانیه	•	•	٤	•
«	« وامق عزیز «	•	•	•	•	•
«	« اسماعیل «	•	•	•	•	•
اجزاجی	ادهم پرتو «	•	•	•	•	•
«	تحسین «	بیکباشی	•	یونان		
« فخری	سقراط افندی	•	•	•		

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
علوم دینیه معلمی	ابراهیم افندی	مخرج موالیسندن	•	•	٤	•
فارسی «	تحسین بك	ثالثه	•	•	•	•
لسان عثمانی «	شهاب «	«	•	صد آفرین	•	•
قرآن کریم مع تجوید «	حافظ خیرالدین افندی	دوریه مدرسی	•	•	•	•
لسان فرانسوی «	فاضل بك	ثالثه	•	•	•	•
عربی «	رفعت افندی	•	•	•	•	•
فارسی «	توفیق «	•	•	•	•	•
رسم «	حقی بك	ثالثه	•	صنایع	•	•
جغرافیا «	امین «	قول اغاسی	•	یونان	٤	٤
قرآن کریم «	محی الدین افندی	•	•	•	•	•
اصول دفتری تاریخ عثمانی علم اشیا «	لامع «	•	•	•	•	•
حساب «	رحمی «	•	•	•	•	•
صرف ترکی «	عبداه «	•	•	•	•	•
فرانسزجه معلم معاونی	حسنی بك	رابعه	•	•	•	•
حساب، هندسه و جغرافیا معلمی	واصف «	ملازم	•	لیاقت		•
حفظ الصحه «	دوقتور ممتاز «	ثانیه	•	•	٤	٤
حسن خط و املا «	خیری افندی	•	•	•	•	•

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
ابتدائیه اوچنجی سنه معلمی	سالم افندی	•	•	•	•	•
« ایکنجی « «	نوری «	•	•	•	•	•
« برنجی « «	محمد «	•	•	•	•	
موسیقی «	حقی بك	ملازم اول	•	یونان صنایع		٥
مبصر اول	ادهم افندی	•	•	یونان	•	
مبصر ثانی	احمد «	•	•	•	•	

طلبهٔ موجوده‌سی ۸۷ — خدمه ٤

شمس المکاتب (ذکور قلیده) لیلی نهاری

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر و مؤسس و هندسه معلمی	حسین بحری بك	ثالثه	۱٤ ش ۳۱٦	صنایع نفیسه	٠	٤
اصول دفتری «	محی الدین «	اولی ثانیسی	۱۳ ص ۳۱۷	•	۳	٤
رشدی قسمی حساب «	اسماعیل «	ثانیه	۱۳ ص ۳۱۷	صنایع نفیسه	•	•
تاریخ و کتابت «	علی کامی «	«	ب ۳۱۸	•	•	٥
معاون و آداب اسلامیه «	محمود «	ثالثه	٦ ن ۳۱۷	صنایع نفیسه	•	•
فرانسزجه «	کمال «	•	•	•	•	•
درس ناظری، قران کریم، علوم دینیه، فارسی و صرف عثمانی معلمی	محمود افندی	مدرس	۱۸ ن ۳۱۲	•	•	•
تاریخ انبیا «	اسماعیل «	ثالثه	•	•	•	٤
حسن خط «	زیور «	«	•	•		٥
فرانسزجه «	جلال «	رابعه	•	•	•	٤
عربی، فارسی، قواعد عثمانی و علم اخلاق معلمی	شمعی «	•	•	•	•	•
جغرافیا، رسم و علم اشیا معلمی	لطفی بك	یوزباشی	•	کموش امتیاز افتخار یونان محاربه‌سی	•	٤
ابتدائی قسمی حساب	مصطفی فائق «	رابعه	۲۲ ذ ۳۱٦	•		
املا معلمی	غالب «	ثالثه	•	•		٥
فارسی «	محمود «	•	•	•	•	•
قران کریم، علوم دینیه و تجوید معلمی	عزت افندی	•	•	•		•

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
املا معلمى	كمال بك	.	.	.	.	.
كاتب وخط ثلث »	اسماعيل افندى	.	.	.	.	.
ابتدائى »	كامل »	.	.	.	.	.
» »	مصطفى »	.	.	.	.	.
» » معاونى	رفعت »	.	.	.	.	.
مبصران	على ونورى افنديلر	.	.	.	.	.
اناث قسمى معلمه‌لرى	ماجده خديجه وملك خانملر	.	.	.	.	.
مبصره	نازلى خانم	.	.	.	.	.

خدمه : ٥

حديقهٔ معرفت (قاسم پاشاده)

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير (مكتب طبيهٔ عسكريهٔ شاهانه باش كاتبى)	كاظم بك	اولى	.	كموش امتياز	۲	.
حسن خط ورسم معلمى	حقى »	متمايز	.	.	.	.
تاريخ ، جغرافيا وحفظ الصحه معلمى	صفوت »	بيكباشى	.	صنايع	.	.
علوم دينيه وعربى »	حمدى افندى	مدرس	.	.	.	.
مدير معاونى وفارسى قواعد وكتابت معلمى	بهجت »	»	.	.	.	.
ثلث »	نورى »	»	.	.	.	.
قرائت »	احسان بك	رابعه	.	.	.	.
حساب وهندسه »	خالص »	يوزباشى	.	.	.	.
قرأن كريم »	حافظ صدقى »	.	.	.	.	.
درس ناظرى »	احمد احسان »	.	.	.	.	.
علم اشيا »	فرح افندى	.	.	.	.	.
علوم ابتدائيه »	محمد »	.	.	.	.	.
علوم ابتدائيه »	حاجى صالح »	.	.	.	.	.
معلمه	كاللى خانم	.	.	.	.	.
نقش معلمه‌سى	زهرا خانم	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سى

اجرتلى	اجرتسز	يكون	خدمه
۲۷۳	٤١	٣١٤	٧

دار الفيض حميدى (ابو انسرايده)

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	مصطفى بك	متمايز	.	.		٤
مؤسس	حافظ محمد امين افندى	.	.	.		.
درس ناظرى	شريف بك	بيكباشى	.	.	٤	.
حسن خط معلمى	محمد »	متمايز	.	صنايع	٤	٣
اوصول دفترى »	حلمى افندى	رابعه	.	.	.	٥
فرانسزجه »	محمد على »	قول اغاسى	.	يونان وافتخار	.	٥
عربى »	اطفى »	صحن مدرس	.	التون لياقت	٤	٤
كتابت جغرافيا وتاريخ »	ياور »	خامسه	.	.	.	.
قرائت وقرآن كريم »	حافظ احمد »	طابور كاتبى	.	كموش امتياز يونان	.	٥
هندسه »	عثمان »	.	.	.	.	.
حساب »	شكرى »	ملازم	.	صنايع	.	
رسم »	جلال بك	قول اغاسى	.	يونان	.	٥
عقائد وفارسى »	مصطفى »	طابور امامى	.	»		٥
ابتدائيه »	حسن »	علميه‌دن	.	.	.	.
حساب املا »	حسين افندى	ملازم	.	صنايع	.	
جغرافيا »	حسن بك	.	.	.	.	
صرف عثمانى »	عونى »	ثالثه	.	يونان		٥
تاريخ »	محى الدين »	يوزباشى	.	»	.	٤

طلبهٔ موجوده‌سى

اجرتلى	اجرتسز	يكون	خدمه
٨٠	٥٠	١٣٠	٢

نشر ترقیه (قاسم پاشاده)

مأموریت		اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر		محمد ضیاءالدین بك	.	.	.	.	
حسن خط	معلمی	حافظ مصطفی افندی	ملازم	.	.	.	.
قرآن کریم، صرف، تاریخ، جغرافیا، علم حساب واملا معلمی		اسماعیل «	.	.	.	.	.
قرائت وقواعد	«	حافظ زهدی «	.	.	.	.	.
صنوف ابتدائیه	«	لطیف « «	.	.	.	.	.
«	«	ولی « «	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون	خدمه
۶۵	۱۲	۷۷	۳

مشرق فیوضات (مرجانده)

مأموریت		اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر، حساب وتاریخ معلمی		عمر فاروق بك	رابعه	.	.	.	.
جغرافیا وکتابت	«	مجدی «	ثالثه	.	.	.	.
معاون، املا وقرائت	«	علی رضا افندی	.	.	.	.	.
فرانسزجه	«	صادق بك	.	.	.	.	.
حسن خط	«	شمس‌الدین افندی	.	.	.	.	.
عربی وفارسی وعلم اشیا	«	محی‌الدین «	.	.	.	.	.
قواعد	«	واهب بك	ثانیه	.	.	.	.
صنوف ابتدائیه	«	حافظ صبحی افندی	.	.	.	.	.
« «	«	حلمی «	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون	خدمه
۱۰	۱	۱۱	۲

میزان ترقی (اسکدارده)

مأموریت		اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر		عبدالرحیم نشأت بك	.	.	.	.	.
معاون واملا	معلمی	نوری «	.	.	.	.	.
درس ناظری		جمیل «	.	.	.	.	.
معاونی		سزائی «	.	.	.	.	.
تاریخ وثلث	معلمی	توفیق «	.	.	.	.	.
عربی، فارسی ولغت	«	ناظم «	.	.	.	.	.
صرف عثمانی	«	ذکائی «	.	.	.	.	.
حساب وجغرافیا	«	شرف‌الدین «	.	.	.	.	.
قرائت ترکیه	«	عادل «	.	.	.	.	.
املا	معلمی	شمس‌الدین «	.	.	.	.	.
قرآن کریم	«	یعقوب افندی	.	.	.	.	.
حسن خط	«	ابراهیم «	.	.	.	.	.
اخلاق	«	احسان «	.	.	.	.	.
قرائت	«	حسن «	.	.	.	.	.
قرآن کریم	«	محرم «	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون	خدمه
۳۰	۳۰	۶۰	۳

روضهٔ ترقی (اسکدارده قیزلر آغاسنده)

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مؤسس ودرس ناظری	مصطفی بك	بیکباشی	.	افتخار ویونان	٤	٥
مدیر	خلیل رشدی «	(بروسه رؤس همایونی)	.	.	.	.
رئیس ومحاسبه‌جی	محمد افندی	متمایز	.	.		.
	عطا بك	ثانیه	.	.	٤	٤
	حاجی احمد افندی	ثالثه	.	.	.	.
	حاجی باهر بك	ثانیه	.	.	٤	٥
	حاجی طلعت «	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
دوقتور	حاجی حسنی بك	متمايز	٠	٠	٤	٥
ديش طبيبی	نيقولاکی افندی	٠	٠	٠	٠	٠

رشدی هيئت تعليميه‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
درس ناظری	مصطفی بك	بيكباشی	٠	افتخار و يونان	٤	٥
« « معاونی	صفوت افندی	ادرنه رؤسی	٠	افتخار	٠	٠
علوم دينيه معلمی	طيب «	٠	٠	٠	٠	٠
عربی «	مصطفی «	ادرنه رؤسی	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم «	حافظ حاجی محمد ويسی «	٠	٠	٠	٠	٠
فارسی «	عثمان بك	٠	٠	٠	٠	٠
قواعد «	عاطف افندی	٠	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه و علم اخلاق «	حافظ فائق بك	ثالثه	٠	٠	٠	٠
جغرافيا «	رفيق «	متمايز	٠		٠	٠
جغرافيا معلم معاونی	رضا «	يوز باشی	٠	صنايع و يونان	٠	٥
حساب معلمی	امين «	«	٠	صنايع و يونان	٠	٥
حساب معلم معاونی	علی طلعت «	ملازم اول	٠	امتياز و يونان	٠	٥
حسن خط و كتابت معلمی	حاجی طلعت «	٠	٠	٠	٠	٠
هندسه و اصول دفتری «	عاصم «	٠	٠	٠	٠	٠
رسم «	رضا «	رابعه	٠	٠	٠	٠
كاتب «	الحاج احمد حمدی افندی	٠	٠	٠	٠	٥

ابتدائی هيئت تعليميه‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
قرائت قرآن كريم معلمی	حافظ نظيف افندی	استانبول رؤسی	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم و تجويد «	حافظ علی رضا «	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم و علم حال «	حافظ محمد «	٠	٠	٠	٠	٠
عربی و فارسی «	حافظ توفيق «	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم «	حافظ عمر «	٠	٠	٠	٠	٠
حساب «	محمد علی «	٠	٠	٠	٠	٠
جغرافيا «	طاهر «	٠	٠	٠	٠	٠
املا «	احمد «	٠	٠	٠	٠	٠
« «	لطفی «	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم «	طاهر «	٠	٠	٠	٠	٠
شعبه «	علی «	٠	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
شعبه معلمی	علاء الدين افندی	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط «	عزيز «	٠	٠	٠	٠	٠
سر مبصر	عبداه ذاتی «	٠	٠	٠	٠	٠
مبصر	عزت «	٠	٠	٠	٠	٠
«	حافظ سعدالدين «	٠	٠	يونان مداليه‌سی	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی : ٥٨٣

خدمه : ١٢

خليلهٔ محموديه ذكور مكتب ابتدائيسی (قاضی قريه‌سنده قوسه ديلنده)

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مدير و مؤسس	احمد نشئت بك	اولی ثانيسی	٣١١	٠	٠	٤
معاون	محمد علی «	بيكباشی	٣١٥	يونان	٣	٤
داخليه مأموری	حاجی صالح «	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم تجويد علوم دينيه قرائت تاريخ قواعد معلمی	حافظ اسماعيل افندی	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم . قرائت تركيه «	حاجی صالح بك	٠	٠	٠	٠	٠
تاريخ، املا، حساب، رقعه «	جميل «	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن، كريم الفبای عثمانی «	علی رضا افندی	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	يكون
٧٧	١٠	٨٧

جلال بك اناث مكتب ابتدائيسی (قاضی قريه‌سنده قوسه ديلنده)

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	مداليه	ع	م
مدير	احمد نشئت بك	اولی ثانيسی	٣١١	٠	٠	٤
معاون	محمد علی «	بيكباشی	٣١٥	يونان	٣	٤
داخليه مأموری	حاجی صالح «	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم تجويد علوم دينيه قرائت تاريخ قواعد معلمی	حافظ اسماعيل افندی	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم، قرائت تركيه «	حاجی صالح بك	٠	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
قرآن کریم، قرائت ترکیه، املا، حساب، علوم دینیه، الفبای عثمانی معلمی	علی کمالی افندی	.	.	.	.	.

طالبات موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون
٤٤	٧	٥١

زین العابدین نام دیگر حدیقة المعارف (اسکی علی پاشاده در)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر ودرس ناظری	محمد فکری بك	ثالثه	.	صنایع	.	
مدیر معاونی علم اخلاق وکتابت معلمی	صالح صفوت افندی	.	.	.	.	
حساب «	اسماعیل «	ثالثه	.	.	.	
اصول دفتری وعلم اشیا «	محمد فکری بك	«	.	صنایع	.	.
رسم «	احمد «	.	.	صنایع	.	٥
فرانسزجه وحسن خط فرانسوی معلمی	غالب «	.	.	.	.	.
قرآن کریم، علوم دینیه، عربی فارسی معلمی	حسن افندی	مدرس	.	.	.	.
حفظ الصحه «	شکری «	.	.	.	.	.
جغرافیا تاریخ قواعد عثمانیه «	محمد نافذ «	.	.	.	.	.
هندسه وجغرافیای عثمانی «	عاصم «	.	.	.	.	.
صرف، قرائت ترکیه، املا حساب معلمی	عثمان «	.	.	.	.	.
حسن خط «	نیازی «	.	.	.	.	.
قرائت ترکیه وثلث «	حافظ حسن «	.	.	.	.	.
قرآن کریم تجوید وعلم حال «	« احمد «	.	.	.	.	.
ابتدائی معلمی	« سیف الدین «	.	.	.	.	.
احتیاط قسمی «	« حسن «	.	.	.	.	.

اناث قسمی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
قرآن کریم وتجوید وعلم حال قرائت وظائف اناث معلمی	مصطفی افندی	.	.	.	.	.
تاریخ جغرافیا صرف املا حساب معلمی	عثمان نوری «	.	.	.	.	.
نقش معلمه‌سی	امینه خانم	.	.	.	.	.
مبصر	حاجی فرهاد آغا	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی

ذکور قسمی			اناث قسمی		
اجرتلی	اجرتسز	یکون	اجرتلی	اجرتسز	یکون
١٢٥	١٩	١٤٤	٢٢	٦	٢٨

مکتب تفیضیه (کرك پاشاده دیزداریه محله‌سنده)

هیئت اداره وتعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر ومؤسس	معمر بك	ثانیه	٣١٥	.	.	.
درس ناظری	حقی «	ثالثه	.	.	.	.
اداره کاتبی	شرف «	.	.	.	.	.
داخلیه مدیر معاونی	حقی «	.	.	یونان	.	.
مبصر	فائق افندی	.	.	.	.	.
«	مصطفی «	.	.	.	.	
«	« «	.	.	.	.	
ادبیات، اخلاق، تاریخ فرانسزجه معلمی	معمر بك	ثانیه	٣١٥	.	.	.
قوانین «	شوکت «	اولی	.	.	٢	١
کتابت رسمیه وجغرافیای عمومی معلمی	نافذ «	ثانیه	.	.	٤	٣
علوم [illegible]ضیه	شوقی «	متمایز	٣١٦	.		

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	تاريخى	ع	م
فريق وميخانيك معلمى	بها بك	ثانيه	٠	٠		٤
« تاريخ عثمانى	مسعود «	اولى ثانيسى	٠	٠	٠	٣
« كيميا	عارف «	ثالثه	٠	٠	٠	٠
« مواليد	نهاد «	«	٠	٠	٠	٠
« جغرافيا	حقى «	«	٠	٠	٠	٠
« فرانسزجه وعلم اشيا	شرف «	٠	٠	٠	٠	٠
« علوم دينيه وعربى	عبد الرحيم افندى	٠	٠	٠	٠	٠
« فارسى	على «	٠	٠	٠	٠	٠
« ولسان عثمانى	رفيق بك	٠	٠	٠	٠	٠
« ديكر لسان عثمانى	عبدالقادر «	٠	٠	٠	٠	٠
« حساب وموسيقى	حسين «	٠	٠	٠	٠	٠
« تاريخ اسلام	كاظم «	ملازم ثانى	٠	٠	٠	٠
« حسن خط	يوسف افندى	٠	٠	٠	٠	٠
« رسم	معزز بك	٠	٠	صنايع	٠	٠
« ابتدائى معلم اولى	حلمى افندى	٠	٠	٠	٠	٠
« « ثانيسى	فائق «	٠	٠	٠	٠	٠
« « «	مصطفى «	٠	٠	٠	٠	٠
« « ثالثى	مصطفى «	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سى

ليلى			نهارى		
اجرتلى	اجرتسز	يكون	اجرتلى	اجرتسز	يكون
٣٤	٢	٣٦	١٤٧	٢٠	١٦٧

يكون عمومى

٢٠٣

خدمه : ٨

صحراى جديد (كوزتپه‌ده)

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	تاريخى	ع	م
مدير	عبدى كامل افندى	ثانيه	٠	٠	٠	٤
داخله مأمورى	رجب «	٠	٠	٠		

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
حساب، جغرافيا، تاريخ ولسان عثمانى معلمى	كامل افندى	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم، علوم دينيه، تجويد وسائره معلمى	حافظ رجب «	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سى

اجرتلى	اجرتسز	يكون	خدمه
٤٥	٩	٥٤	٢

رهبر تحصيل (آت بازارنده)

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	محمود كنعان بك	رابعه	٣١٥	٠	٠	٠
مدير معاونى	ادهم افندى	٠	٠	٠		٠
داخليه مديرى	شكيب بك	ثانيه	٣١٦	٠	٠	٤
« « معاونى	عزيز محمود افندى	٠	٠	٠	٠	٠
امور تحريريه مأمور	نورى بك	استانبول رؤس همايونى	٣١٦	٠	٠	٤
طبيب مكتب	شكرى «	قول اغاسى	٠	يونان	٠	٠
قرآن كريم وتجويد معلمى	ادهم افندى	٠	٠	٠	٠	٠
« علوم دينيه	حسين عونى «	٠	٠	٠	٠	٠
« كتابت	لمعى بك	اولى ثانيسى	٠	٠	٠	٣
« تاريخ انبيا وقرائت	شكيب «	ثانيه	٣١٦	٠	٠	٤
« فرانسزجه	قدرى «	ثالثه	٠	يونان	٠	٥
« رسم	عزيز «	«	٠	٠	٠	٠
« حسن خط	عزت «	«	٠	٠	٠	٠
« ترجمه، علم اشيا	محمود كنعان «	رابعه	٣١٥	٠	٠	٠
« تاريخ اسلام وعثمانى	نورى «	استانبول رؤس همايونى	٣١٦	٠	٠	٤
« حفظ الصحه	شكرى «	قول اغاسى	٠	يونان	٠	٠
« رسم واملا	حيدر «	«	٠	«	٠	٠
« جغرافيا	عادل «	يوز باشى	٠	«	٠	٤

مأموریت		اسامی		رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
لسان عثمانی	معلمی	عثمان فائز	بك	ملازم اول	.	کموش لیاقت ویونان ، قره‌طاغ	.	٥
حساب	«	عثمان	«	«	.	کموش لیاقت ویونان	.	٥
هندسه	«	محمد	«	«	.	.	.	.
لسان عثمانی	«	حسین نافذ	«	.	.	.	.	.
علم اخلاق	«	حقی	«	.	.	.	.	.
اصول دفتری	«	علی احسان	«	.	.	.	.	.
کتابت	«	کامل	«	.	.	.	.	٤
موسیقی	«	فخری	«	.	.	.	.	.
عربی وفارسی	«	حسین حلمی افندی		.	.	.	.	.
معلم دائمی	«	عزیز محمود	«	.	.	.	.	.
« «	«	اسماعیل حقی	«	.	.	.	.	.
« «	«	عثمان	«	.	.	.	.	.
فرانسزجه	«	الطوان	«	.	.	.	.	.
مبصر		علی رضا	«	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی : ١٥٧

خدمه : ٧

YAHYA REFAİ TEBERRÜ 19..

شعلهٔ ترقی (اسکداره)

هیئت اداره

مأموریت	اسامی		رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
رئیس	عثمان	بك	.	.	.	.	
اعضا	حافظ حسین	افندی	.	.	.	.	.
«	حسین	«	.	.	.	.	.
«	حاجی رستم	«	.	.	.	.	.
«	جمال	بك	.	.	.	.	.
کاتب	عصمت	«	رابعه	.	.	.	.

هیئت تدریسیه

مأموریت		اسامی		رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر		محمود جلال الدین افندی		.	.	.	.
معاون		حاجی رستم	«	.	.	.	.
درس ناظری وحسن خط واملا	معلمی	علی فائق بك		.	.	.	.
قرآن کریم وتجوید	«	حافظ حسین	افندی	.	.	.	.
اخلاق ورسم	«	محمود ندیم بك		رابعه	.	.	.
هندسه وجغرافیا	«	توفیق	افندی	.	.	.	.
فارسی وقواعد	«	احمد	بك	.	.	.	.
تاریخ	«	عزت	«	.	.	.	.
فرانسزجه	«	یوسف سعدی	«	.	.	.	.
حساب	«	ساخ	«	.	.	.	.
علم حال واجزای شریفه	«	صبری	افندی	.	.	.	.
قرائت	«	بکر صدقی	«	.	.	.	.
اجزای شریفه والفبا	«	حافظ محمد	«	.	.	.	.
قرائت	«	عادل	بك	.	.	.	.

دارالتحصیل (مثلا کورانیره)

هیئت اداره

مأموریت	اسامی		رتبه	مدالیه	تاریخی	ع	م
مدیر	رجب افندی			متمایز	.	.	٣
درس ناظری	احسان	بك	بیکباشی	.	یونان	.	.
طبیب	ایپوتراط	افندی	.	.	.	.	.
اجزاجی	صوا	«	.	.	.	.	.
مبصر	محمد	«	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
قرآن کریم معلمی	احمد افندی	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه وعربی «	حاجی علی «	٠	٠	٠	٠	٠
اصول دفتری «	رجب «	متمایز	٠	٠	٠	٣
کتابت «	احسان بك	بیکباشی	یونان	٠	٠	٠
حساب «	صدقی افندی	یوزباشی	٠	٠	٠	٠
هندسه واملا «	صدقی «	ملازم	٠	٠	٠	٠
جغرافیا ورسم «	ماجد «	ملازم	٠	٠	٠	٠
قواعد عثمانیه «	محمد ظریف «	٠	٠	٠	٠	٠
فارسی «	حسین «	٠	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه «	ژوزف «	٠	٠	٠	٠	٠
تاریخ وحساب «	بهاءالدین «	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط «	حسین «	٠	٠	٠	٠	٠
ابتدائیه «	عثمان نوری «	٠	٠	٠	٠	٠
« «	قاسم «	٠	٠	٠	٠	٠

آلتونی زاده مکتبی (اسکدارده)

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
مدیر ریاضیه وجغرافیا معلمی	کاظم بك	بیکباشی	٠	کموش امتیاز ویونان	٠	٥
رشدیه «	عثمان لبیب افندی	٠٠	٠	٠	٠	٠
حفظ الصحه ، اخلاق وعلم اشیا معلمی	ابراهیم «	٠	٠	٠	٠	٠
لسان عثمانی ، املا ، کتابت «	امین «	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط «	احمد جمال «	٠	٠	٠	٠	٠
صنوف ابتدائیه معلم اولی	احمد جمال «	٠	٠	٠	٠	٠
صنوف ابتدائیه معلم ثانیسی	احمد ناظم «	٠	٠	٠	٠	٠
قرآن کریم معلمی	احمد کامل «	٠	٠	٠	٠	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
اناث معلمه‌سی	زهرا خانم	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی

رشدیه قسمی	ذکور ابتدائیه قسمی	اناث ابتدائیه قسمی	یکون
١٨	٦٦	١٥	٩٩

خدمه : ١

دارالعرفان مکتبی (قاضی کویده بلدیه جادهٔ کبیرده)

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
مدیر	فهمی بك	٠	٠	٠	٠	٠
درس ناظری	علاءالدین بك	٠	٠	٠	٠	٠
داخلیه مأموری	جلال «	ثانیه	٠	٠	٠	٣
طبیب	خالد افندی	٠	٠	٠	٠	٠
امام	مصطفی بك	قول اغاسی	٠	٠	٠	٠
مبصر	خلیل افندی	٠	٠	٠	٠	٠
مبصر	خلیل «	٠	٠	٠	٠	٠

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
اخلاق اسلامیه معلمی	نظیف سروری بك	اولی	٠	یونان وامتیاز	٠	١
تجوید وقرآن کریم «	حافظ خالد افندی	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه «	خلیل «	٠	٠	٠	٠	٠
عربی «	جلال بك	ثانیه	٠	٠	٠	٣
فارسی «	جلال «	٠	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه «	علاءالدین بك	٠	٠	٠	٠	٠
جغرافیا «	علاءالدین «	٠	٠	٠	٠	٠
تاریخ «	فهمی بك	٠	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
هندسه معلمی	فهمی بك	.	.	.	.	.
علم اشیا «	سلیمان «	میرآلای	.	یونان ولیاقت	٣	٢
حساب اصول دفتری «	نظمی بك	قول اغاسی	.	یونان	.	٤
حساب رسم وحسن خط ژیمناستیق معلمی	رضا بك	ملازم ثانی	.	«	.	٥
حفظ الصحه معلمی وطبیب	مصطفی «	قول اغاسی	.	«	.	٤
لسان عثمانی، قرائت ترکیه، املا معلمی	بسیم «	ثالثه	.	.	.	.
ابتدائی معلم اولی	حافظ خالد افندی	.	.	.	.	.
« ثانی واناث معلمی	خلیل «	.	.	.	.	.
نقش وپیانو معلمه‌سی	مادام روندینللا	.	.	.	.	.

مدرسهٔ ادبیه (لاله‌لی جاده‌سنده)

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر وفارسی معلمی مجلس کبیر معارف اعضاسندن	احمد حمدی بك	اولی	.	کموش مجیدیه ولیاقت ویونان	٢	٣
حساب، هندسه اصول دفتری معلمی	راشد افندی	طوپچی ممتاز یوزباشیلرندن	.	.	.	.
فرانسزجه تاریخ اسلام ورسم معلمی	حلیم بك	«	.	.	.	.
فرانسزجه حسن خط فرانسوی وعلم اشیا معلمی	رضا افندی	ملازم اول	.	یونان	.	.
عربی، حسن خط وعلوم دینیه معلمی	نیازی «	.	.	.	.	.
تاریخ عثمانی وقواعد لسان عثمانی معلمی	صالح بك	.	.	.	.	.
عربی، فارسی «	رفعت افندی	.	.	.	.	.
جغرافیای عمومی «	خیری بك	ملازم ثانی	.	.	.	.
املا، علم اخلاق وقواعد فارسیه معلمی	حسین افندی	.	.	.	.	.
سرمبصر	مصطفی «	.	.	.	.	.
صنوف ابتدائیه معلم اولی	حافظ اسماعیل حقی «	.	.	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
صنوف ابتدائیه معلم ثانیسی	حافظ رفعت افندی	.	.	.	.	.
« « « ثالثی	« حسین «	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی

اجرتلی	اجرتسز	یکون	خدمه
١٠٠	٢٠	١٢٠	٤

نجم ترقی (قاسم پاشاده اوزون یولده)

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر ودرس ناظری	حسین حفظی افندی	ثالثه	٢٠ ر ٣١٨	.	.	٤
داخلیه مفتشی	حسین صبری بك	ثانیه	.	افتخار	٤	٤
طبیب	احمد یحیی «	قول اغاسی	.	لیاقت ویونان	٤	٤
جراح	فخرالدین افندی	یوزباشی	.	یونان	.	٥
فخری اجزاجی	پنایوط «	.	.	.	.	.

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
عربی معلمی	حسین حفظی افندی	ثالثه	٢٠ ر ٣١٨	.	.	٤
حفظ الصحه	احمد یحیی بك	قول اغاسی	.	لیاقت ویونان	٤	٤
صرف عثمانی وفرانسزجه «	آصف «	ثالثه	.	.	.	.
جغرافیا «	خیری «	یوزباشی	.	لیاقت ویونان	٤	٤
موسیقی «	محمد «	ملازم اول	.	صنایع	.	٤
قرائت ترکیه «	حاجی غالب افندی	«	.	کرید	.	٤
قرآن کریم وعلوم دینیه «	محمد «	.	.	.	.	٤
فارسی «	حسنی «	.	.	.	.	٤
حساب «	احمد فائق بك	.	.	.	.	.
تاریخ «	محسن افندی	.	.	«	.	.
حسن خط «	حافظ مصطفی «	قروت کاتبی	.	یونان	.	.
رسم «	حلیم «	ملازم	.	.	.	.
صنوف ابتدائیه «	حسن «	.	.	.	.	.
« « «	ابراهیم «	.	.	.	.	.
« « «	حافظ محمد «	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	شفقت	ع	م
اناث قسمى مديره‌سى	صديقه خانم	.	.	.	٣	.	.
معلمه	حافظه خديجه »	.	.	.	.	.	.
نقش معلمه‌سى	عايشه »	.	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سى	اجرتلى	اجرتسز	يكون	خدمه
ذكور	٢١٠	٣٠	٢٤٠	٤
اناث	١٢٠	٢٠	١٤٠	

مكتب كنز المعارف (قاضى كوينده يلكمز اوغلى ذقاقنده)

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير ومؤسس	ابراهيم رفعت افندى	.	.	.	.	.
درس ناظرى	فوأد بك	ملازم اول	.	.	.	.
مدير معاونى	فوأد »	.	.	.	.	.
داخليه مديرى	حاجى صالح افندى	.	.	.	.	٤
سرمبصر	احمد »	.	.	.	.	.
قرآن كريم وتجويد معلمى	حافظ احمد »	.	.	.	.	.
علوم دينيه وعربى »	رفعت »	.	.	.	.	.
فارسى »	سعيد بك	.	.	.	.	.
لسان عثمانى وجغرافيا »	مظفر »	.	.	.	.	.
قرائت وتاريخ »	على »	.	.	.	٣	.
حسن خط معلمى	احمد افندى	.	.	.	.	.
حساب ورسم »	رضا بك	ملازم اول	.	.	.	.
هندسه »	فؤاد »	»	.	.	.	.
ابتدائى »	صالح افندى	.	.	.	.	٤
فرانسزجه »	حاجى رفقى بك	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده

نهارى

مسلم	غيرمسلم	يكون
٧١	١٢	٨٣

خدمه : ٣

مكتب مرآت الفيض حميدى (اسكداره احسانيه محله‌سنده)

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	ضيا بك	.	.	صنايع		.
درس ناظرى	زهدى »	.	.	.		.
داخليه مأمورى	مصطفى عزت »	.	.	.	.	.
قرآن كريم معلمى	حافظ نورى افندى	.	.	.		.
معلم	حافظ نورى »	.	.	.	.	.
»	كامل »	.	.	صنايع	.	.
»	جودت »	.	.	.		
»	نورى »	.	.	صداقت	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

اجرتلى	اجرتسز	يكون	خدمه
١٨	١٣	٣١	٣

مكاتب عسكريهٔ شاهانه

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مکتب حربیهٔ شاهانه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
یاوران حضرت شهریاریدن طوپخانهٔ عامره مشیری عموم مکاتب عسکریهٔ شاهانه ناظری	ذکی پاشا	مشیر	التون لیاقت ومرصع امتیاز التون وکموش امتیاز ویونان محاربه مدالیه‌سی	مرصع	١
یاوران حضرت شهریاریدن وعموم مکاتب عسکریهٔ شاهانه مفتشی	اسماعیل «	فریق	التون وکموش امتیاز ویونان	٢	١
عموم مکاتب عسکریهٔ شاهانه ناظر ثانیسی وطبیهٔ شاهانه ناظری	علی رضا «	«	التون امتیاز ولیاقت یونان، صحت وطنیه مدالیه‌سی	١	١
مجلس معارف عسکریه رئیسی وداخلیه مدیری	ثروت «	«	التون کموش امتیاز ویونان	١	٢
شمندوفر معلمی	لقوق «	«	صحت وطنیه مدالیه‌سی	٢	٢
پیاده «	رحمی «	میرلوا	التون وکموش امتیاز یونان	٢	٢
« «	ناصر «	«	«	٢	٢
بیطر قسمی درس ناظری	دانش «	«	یونان	٤	٢
سواری تعلیم معلمی	اسماعیل «	«	التون لیاقت کموش امتیاز وروس	٢	٢
« « «	حلمی «	«	یونان	٣	٢
سرطبیب	میشل «	«	.	٤	
طوپجیلق «	احمد مختار «	ارکان حربیه میرلواسی	کموش امتیاز ویونان	٤	٣
درس ناظری	محمد اسعد بک	ارکان حربیه میرالایی	«	٤	٣
ارکان حربیه وظائفی «	منحلدر		.	٠	٠
محاربات قلاع «	«		.	٠	٠
فن معماری «	عثمان «	ارکان حربیه میرالایی	کموش امتیاز ویونان	٣	٣
استحکام «	حاجی نافذ «	«	«	٤	٣
فرانسزجه «	مصطفی «	پیاده «	«	٤	٤
علم انساج «	حیدر «	طبیب «	یونان	٤	
تدقیق مؤلفات اجنبیه وآلمان لسانی معلمی	طاهر بک	پیاده میرالایی	کموش امتیاز ویونان	٤	٤
سراجزاجی	فرانچسقو «	اجزاجی میرالایی	کموش لیاقت کموش امتیاز ویونان	٣	٣
داخلیه میرالایی	ابراهیم «	طوپجی «	کموش امتیاز «	٤	٣

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
استحکامات خفیفه معلمی	خیری بک	طوپجی میرآلایی	.	٣	٣
پیاده تعلیم «	امین «	پیاده «	کموش امتیاز	٤	٣
تربیهٔ عسکریه «	منحلدر	.	.	٠	٠
حفظ الصحه «	یوسف ضیا «	طبیب «	افتخار وصنایع نفیسه	٤	٣
پیاده تعلیم «	حلمی «	پیاده «	.	٤	
استحکامات جسیمه واستحکامات خفیفه تطبیقاتی معلمی	.	.	.	٠	٠
طوپوغرافیا «	شوقی «	قائمقام	کموش لیاقت	٤	٣
تقسیم اراضی ریاضیه‌نك اقسام مهمه‌سی وعلم حکمت معلمی	ماجد «	«	.	٤	٤
طرامه «	شکور «	پیاده «	التون وکموش امتیاز وصنایع	٣	٣
فن جراحی «	حسنی «	بیطر «	.		٤
تشریح بیطری «	نشئت «	« «	.	٠	٤
بیطر عملیات مکتبی مدیری	غالب «	« «	.	٤	٣
فرانسزجه معلمی	منحلدر	.	.	٠	٠
طبیب ثانی	عارف «	طبیب «	کموش امتیاز	٤	٤
فن ولادهٔ بیطری معلمی	مناس افندی	بیطر «	.	٤	٥
کتابت «	فاضل بك	پیاده «	کموش امتیاز	٤	٤
تعبیه «	حسن عزت «	ارکان حربیه قائمقام	.	٤	٥
سفریه «	محمد «	بیکباشیسی «	کموش امتیاز	٤	٠
تاریخ حرب «	نوری «	« «	«	٤	٠
مطبعه مدیری	وهبی افندی	پیاده «	روس	٤	٤
اسلحه انداخت فنی معلمی	تحسین «	طوپجی بیکباشیسی	.	٠	٠
آلات تعمیریه مأمور	رجب «	« «	.		٥
طوپوغرافیا معاونی	خلیل «	پیاده «	صنایع نفیسه	٤	٣
حکمت معلمی	حسن فتحی «	« «	.	٠	٤
امراض عمومیه «	رفعت «	طبیب «	.	٤	٤
روسجه «	احمد سداد «	پیاده «	.	٤	٤
کتابت «	راشد عشقی «	« «	یونان	٤	٤
تعبیه تطبیقاتی «	هاوشیلد «	ارکان حرب قائمقامی	.	٤	٥
پیاده تعلیم معاونی	شاکر «	پیاده بیکباشیسی	.	٤	٥
حکمت «	ابراهیم «	طبیب «	کموش امتیاز	٤	٥
جغرافیای عسکری معلمی	محی الدین «	پیاده «	«	٤	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
کتب مأموری	مصطفی افندی	پیاده بیکباشیسی	•	٤	٠
معماری معاونی	» صفوت	» »	کموش امتیاز	٠	٤
مطبعه‌ده رسام	» علی رضا	طوپجی قول اغاسی	» صنایع	٤	٤
جغرافیای سوق الجیش معلمی	» رفیق	ارکان حرب »	» »	٠	٠
مفتش کاتبی	» شهاب الدین	پیاده »	•	٠	٤
کیمیا معلمی	» خلوصی	طبیب »	•	٤	٥
اجزاجیٔ ثانی	» کامل	اجزاجی »	•	٤	٤
تعلیم معاونی	» فاضل	پیاده بیکباشیسی	•	٤	٠
رسم معلمی	» علی رضا	» »	کموش امتیاز و صنایع	٤	٤
طرامه معاونی	» حیدر	پیاده قول اغاسی	یونان	٤	٤
طبقات الارض معلمی	» احمد شوقی	طبیب »	»	٠	٤
حکمت »	» محمد سلیم	» »	•	٠	٤
داخلیه ضابطی	» توفیق	پیاده »	یونان	٤	٤
» »	» مصطفی عزیز	» »	»	٤	٤
هندسهٔ رسمیه معلمی	» نظمی	» »	»	٠	٥
فرانسزجه معاونی	» عزیز	» »	»	٠	٥
منافع الاعضا معلمی	» محی الدین	» »	کموش امتیاز و یونان	٠	٠
تشریح »	» مسعود	بیطر »	کموش امتیاز	٤	٤
مطبعه‌ده رسام »	» نصری	طوپجی »	صنایع یونان	٣	٣
روس لسانی »	» حسنی	پیاده »	•	٠	٠
حفظ الصحهٔ بیطری معاونی	» نورالدین	بیطر »	•	٤	٤
فن انساج »	» عثمان	طبیب »	•	٠	٠
المانجه »	» حسین حسنی	پیاده »	•	٠	٠
کیمیای عضوی معلمی	» مصطفی	طبیب »	•	٠	٠
مطبعه‌ده رسام	» بکر	پیاده »	•	٤	٥
مفردات طب معاونی	» محمد نوری	طبیب »	•	٠	٠
امراض و سریریات خارجیه »	» عادل	بیطر »	•	٠	٠
ژه‌اولوژی »	•	•	•	٠	٠
محاسبه »	» فائق	الای کاتبی	قره‌طاغ، یونان و روسیه	٠	٠
امام	» مصطفی	الای امامی	•	٠	٠
تعلیم »	» نظیف	قول اغاسی	•	٠	٥
امراض و سریریات داخلیه معلمی	محمد نوری افندی	بیطر بیکباشیسی	•	٤	٤
امراض و سریریات خارجیه معاونی	» خیری الدین	بیطر قول اغاسی	•	٠	٤

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
فیزیولوژی معاونی	رفیق افندی	بیطر قول اغاسی	•	٠	٥
تعبیه »	» جلال	ارکان حربیه یوزباشیسی	•	٠	٠
تاریخ حرب »	» بهجت	»	•	٠	٠
استحکام »	» صفوت	»	یونان	٠	٥
داخلیه ضابطی	» صلاح الدین	یوزباشی	•	٠	٤
» »	» ادهم	»	•	٠	٥
فرانسزجه معاونی	» نورس	»	•	٠	٥
علم حیوانات معلمی	» اسماعیل حقی	بیطر قول اغاسی	•	٠	٥
طوپوغرافیا معاونی	» شکری	پیاده یوزشیسی	کموش لیاقت	٠	٥
جغرافیا »	» کامل	»	•	٠	٤
کتابت »	» درویش یکتا	ملازم اول	•	٠	٠
اردو تشکیلاتی »	» حقی	پیاده یوزباشیسی	•	٠	٠
پیاده تعلیم »	» علی ضیا	»	•	٠	٤
» » »	» حسین حسنی	»	•	٠	٠
» » »	» ناجی	»	•	٠	٠
» » »	» طلعت	»	•		٤
فن اسلحه »	» عصمت	»	•	٤	٤
لسان »	» عاصم	» ملازم اولی	•	٠	٠
کتابت »	» علی	» یوزباشیسی	•	٠	٠
تعلیم »	» ثروت	»	•	٠	٤
نباتات »	» محمد نیازی	طبیب یوزباشیسی	•	٣	٣
سواری تعلیم »	» حسین حسنی	یوزباشی وکیلی	•	٠	٠
حکمت معلمی	» عمر رشاد	طبیب قول اغاسی	•	٠	٤
مطبعه ضابطی	» نظام الدین	»	•	٠	٥
سواری تعلیم معاونی	» حمدی	یوزباشی وکیلی	یونان	٠	٥
مطبعه کاتبی	» فائق	پیاده »	•	٠	٥
اثواب امینی	» مصطفی	» »	•	٠	٤
فرانسزجه معاونی	» سلیمان	» »	•	٠	٠
سواری تعلیم »	» صادق	یوزباشی وکیلی	یونان		٥
هندسهٔ رسمیه »	» حسن واصف	پیاده »	•	٠	٤
سواری تعلیم »	» سعدالدین	یوزباشی وکیلی	یونان	٠	٥
پیاده تعلیم »	» کاظم	پیاده یوزباشیسی	•	٠	٠
داخلیه ضابطی	حسن تحسین افندی	پیاده »	•	٠	٠
سواری تعلیم »	» رؤف	یوزباشی وکیلی	•	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
پياده تعليم معاونی	حيدر افندی	يوزباشی وكيلی	٠	٠	٤
خسته‌لر اغاسی	ابراهيم «	يوز باشی	٠	٠	٥
ژاپون لسانی تحصيلنه مأمور	مصطفى واصف «	ملازم اول	٠	٠	٠
المان لسانی معاونی	اسعد «	«	٠		٥
طرامه «	راشد «	«	٠	٠	٠
كيميا «	شوقی «	«	٠	٠	٥
روس لسانی «	نظمی «	«	٠		٠
داخليه ضابطی	اسماعيل «	«	٠	٠	٥
مطبعه‌ده رسام	مدثر «	«	٠	٠	٥
قپو چوقداری	احمد «	«	٠	٠	٥
فرانسزجه «	فائق «	«	٠		٥
مطبعه ضابطی	عزيز «	ملازم ثانی	٠	٠	٥
داخليه ضابطی	مصطفى «	ملازم اول	٠	٠	٠
« «	خليل حلمی «	«	٠	٠	٥
« «	منحل	٠	٠	٠	٠
« «	نورالدين «	«	٠	٠	٤
« «	بصری «	«	٠	٠	٥
« «	احمد رفيق «	«	٠	٠	٠
« «	علی رضا «	«	٠	٠	٠
« «	رفيق «	«	٠	٠	٥
« «	عونی «	«	٠	٠	٠
« «	محمد راغب «	يوز باشی	٠	٠	٥
« «	فاضل «	ملازم اول	٠	٠	٥
« «	نامق «	«	٠	٠	٠
« «	احمد «	«	٠	٠	٠
« «	محمد صلاح الدين «	يوز باشی	٠	٠	٥

معلمين ملكيه

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
كتابت وعلم اخلاق معلمی	مظهر بك	اولی	التون لياقت	٢	١
روس لسانی «	نرمی «	اولی ثانيسی	٠	٣	٣
« « «	موسی افندی	ثانيه	٠	٠	٤
فرانسزجه « «	موسيو آدولف دوبووا	٠	٠	٠	٠
« « «	لابو «	ثالثه	٠	٠	٠

تحريرات قلمی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
مكتب حربيهٔ شاهانه تحريرات قلمی باش كاتبی	خلوصی بك	اولی	٠	٠	٢
مكتب حربيهٔ شاهانه تحريرات قلمی برنجی صنف خلفاسندن	نائل «	ثالثه	٠	٠	٠
مكتب حربيهٔ شاهانه تحريرات قلمی ايكنجی صنف خلفاسندن	عاصم «	ثانيه	٠	٠	٥

اوراق قلمی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
مدير	ادهم بك	ثانيه	٠	٠	٠
مقيد	محمد افندی	٠	٠	٠	٠

محاسبه قلمی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
مكتب حربيهٔ شاهانه محاسبه مميزی	راتب افندی	اولی ـ ثانيسی	٠	٠	
مكتب حربيهٔ شاهانه محاسبه مميزی معاونی	فائق «	الای كاتبی	٠	٠	٠
طابور كاتبی	فوزی افندی	طابور كاتبی	٠	٠	٠
حافظ كتب	علی «	ثانيه	٠	٠	٠
معاون	مصطفى «	ثالثه	٠	٠	٠
بوقلمه‌جی	خورشيد «	«	٠	٠	٤
طابور كاتب معاونی	رفعت «	كاتب معاونی	٠	٠	٠

مدت تدريسيه ظرفنده موجود طلبه

اركان حربيه صنفنده بولنانلر	بيطر صنفنده بولنانلر	پياده‌وسواری صنفلرنده بولنانلر
٥٦	١٠٧	١٨٨٢

يكون

٢٠٤٧

مکتب فنون طبیهٔ شاهانه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مکاتب طبیهٔ شاهانه وامور طبیهٔ ملکیه ناظری	رضا پاشا	فریق	التون وکموش امتیاز والتون لیاقت روس ویونان	١	١
مکاتب طبیهٔ شاهانه وامور طبیهٔ ملکیه مدیری	محمد زکی «	میرلوا	کموش امتیاز التون لیاقت ویونان	٣	٤
مدیر ثانی درس ناظری	محمود حقی «	«	التون کموش امتیاز التون لیاقت ویونان	٢	٢
باش کاتب	کاظم بك	اولی	کموش امتیاز	٢	٤
مکتب طبیهٔ شاهانه داخلیه مدیری	احسان «	میر آلای	التون امتیاز ویونان	٣	٢

تحریرات قلمنك عسکری قسمی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
قسم ثانی ممیزی	عارف بك	اولی ثانیسی	.	٤	.
اوچنجی صنف خلفادن	محمد نجم الدین افندی	ثالثه	.	.	.
« « «	محمد هدایت «	«	.	.	٥
صنف رابع خلفادن	مصطفی «	.	.	.	٥
« « «	احمد «	.	.	.	.

محاسبه قلمی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
محاسبه باش کاتبی	جمال بك	متمایز	.	٤	٣
امور حسابیه یه مأمور رفیق	احمد رفعت افندی	آلای امینی	یونان	٤	٤
اوچنجی صنف خلفادن	یوسف کنعان «	الای کاتبی	«	.	٥
اوچنجی صنف خلفادن	محمد سالم «	رابعه	.	.	٥
دردنجی صنف خلفادن خسته خانه کاتبی	محمد علی «	«	.	.	٥
ملازم کتبه دن	اسماعیل رشدی «	.	.	.	.

تحریرات قلمنك ملکیه قسمی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
ممیز اول	دوقتور شکیب بك	اولی ثانیسی	.	٣	٤
دیپلوما کاتبی	جمال «	ثانیه	.	٤	٤
مسود	خلوصی افندی	رابعه	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مبیض	خلیل افندی	.	.	.	٥
«	نصفت «	.	.	.	.
«	عاقل بك	ثالثه	.	.	٥

محاسبهٔ ملکیه قلمی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
محاسبه مأموری	حیدر بك	ثانیه	.	٤	٤
« « معاونی	حلمی افندی	ثالثه	.	.	٥
وزنه دار	خلیل صافی «	ثانیه	.	.	.
مقید	حسین «	رابعه	.	.	.
«	فائق «	«	.	.	.

اوراق قلمی وسجل شعبه سی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
اوراق وسجل شعبه سی مدیری	تحسین بك	اولی ثانیسی	.	.	٣
اوراق مدیر معاونی	نورالدین «	ثالثه	.	٤	.
سجل « «	فرید «	«	.	٤	.
اوراق مقیدی	توفیق افندی	رابعه	.	.	.
« «	عزت «	خامسه	.	.	.
« «	رضا «	.	.	.	.
« «	کامل «	.	.	.	.

دیوان حرب وتدقیق مؤلفات قومیسیونی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
رئیس (مدیر ثانی ودرس ناظری)	محمود حقی پاشا	میرلوا	التون امتیاز ویونان	٢	٢
(داخلیه مدیری)	احسان بك	میرالای	التون امتیاز ویونان	٣	٢
اعضا	علی رشدی «	«	کموش افتخار، کموش صنایع یونان	.	٣
	فخری «	«	کرید ویونان	٤	٤
	رفعت حسام الدین «	قائممقام	یونان	.	٤
	یوسف رامی افندی	بیکباشی	کموش صنایع ویونان	.	١
	راغب «	«	«	٤	٤
	سامی «	قول اغاسی	«	.	٤
کاتب	حسنی «	«	.	.	٤

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

معلمين عسكريه

مأموريت	اسامى		رتبه	مداليه	ع	م
امراض داخليه معلمى	فيضى	پاشا	فريق	كموش امتيازصنايع ويونان	٣	٢
سريريات خارجيه «	جميل	«	«	التون كموش امتياز التون لياقت صنايع	٣	١
امراض عموميه «	نافذ	«	«	التون امتياز صنايع افتخار ويونان	٣	١
علم تشريح «	راسم	«	«	•	٣	٢
سريريات داخليه «	زوئروس	«	ميرلوا	كموش امتياز، افتخار ويونان	٣	٢
حفظ الصحه «	فرديناند	«	فريق	•	٢	٢
علم نباتات «	حاجى على	«	ميرلوا	•	٣	٢
علم تشريح «	مظهر	«	«	الون لياقت	٢	٢
امراض خارجيه «	خيرالدين	«	«	التون وكموش امتيازصنايع يونان	٣	٣
« اذنيه وخنجرويه «	شفيق	«	«	•	•	٤
علم الارض والمعادن «	ابراهيم لطفى	«	«	•	٣	٣
باقتريولوژى «	حمدى	«	«	كموش لياقت	٣	٢
عمليات جراحيه «	عثمان	«	«	صنايع	•	٤
فن قباله وقابله‌لر «	بسيم عمر	«	«	صنايع افتخار يونان	•	٣
فن منافع الاعضا «	شاكر	بك	ميرالاى	•	•	٣
علم انساج «	حيدر	«	«	•	٣	٢
عمليات جراحيه معلم ثانيسى	نورالدين	بك	«	يونان التون لياقت	•	٣
طب قانونى معلمى	على رشدى	«	«	كموش افتخار كموش صنايع	•	٣
امراض اذنيه وخنجرويه «	جوانى	«	«	يونان	•	٣
علم انساج معلم معاونى	جمال	«	«	«	٤	٣
پوليقلينيق « «	واحان	«	«	«	٣	٤
مداوات صحيه معلمى و حفظ الصحه معلم معاونى	محمد فخرى	«	«	كريد ويونان	٤	٤
مفردات طب «	توفيق واجد	«	قائممقام	صنايع افتخار ويونان	٣	٣
امراض داخليه معلم ثانيسى وامراض اطفال معلمى	صالح	«	«	«	٤	٣
« جلديه وافرنجيه «	جلال مختار	«	«	كموش امتياز كموش لياقت ويونان	٤	٣

مأموريت	اسامى		رتبه	مداليه	ع	م
سريريات داخليه معاونى	جلال اسماعيل	بك	ميرالاى	كموش صنايع	٤	٤
كيمياى معدنى معلم معاونى	شكرى	«	قائممقام	يونان «	•	٤
قابله‌لر « «	ذكى برهاالدين	«	«	«	٣	٤
سريريات خارجيه «	جميل عثمان	«	«	كموش امتياز التون لياقت وكموش صنايع ويونان	٣	٢
امراض « «	احمد فهيم	«	«	•	٣	٢
قابله‌لر معلمى	حافظ حلمى	«	«	•	٤	٤
علم تشريح معلم معاونى	اسماعيل بسيم	«	«	يونان	٤	٤
تشريح مرض «	رفعت حسام الدين	«	«	•	•	٤
كيمياى معدنى «	واسيل نعوم	«	بيكباشى	•	٤	٤
امراض عينيه «	اسعد	«	قائممقام	افتخار يونان	٤	٣
علم تشريح معلم «	يوسف رامى افندى		بيكباشى	كموش صنايع يونان	٤	٤
تحليلات كيمويه «	على رضا	«	«	•	٤	٤
علم الارض و المعادن «	على محمد	«	«	يونان	٤	٤
علم حيوانات «	خلوصى راشد	«	قول اغاسى	•	٤	٤
كيمياخانه مأمور «	خلوصى رائف	«	صول قول اغاسى	«	٣	٤
فن قباله معلم معاونى	مصطفى	«	صاغ قول اغاسى	كموش افتخار	•	٤
داء الكلب « «	احمد سعدى	«	صول اغاسى	يونان	٤	•
علم حكمت طبيعيه معلمى	اسماعيل على	«	صاغ قول اغاسى	«	•	٥
كيمياى عضوى وفن اسپنچيارى «	مصطفى	«	«	«	•	٤
علم نباتات معلم معاونى	اسعد	«	قول اغاسى	«	•	•
امراض عصبيه معلمى	راشد تحسين	«	«	«	•	•
موزه‌خانه مديرى وعمليات جراحيه معلم معاونى	خالد شاذى	«	«	صنايع ولياقت ويونان	•	٤
امراض عينيه « «	توفيق حسين	«	يوزباشى	يونان	•	•
علم تشريح « «	حكمت امين	«	«	«	٤	٤
مفردات طب « «	محمد رفعى	«	«	لياقت ويونان	•	٤

معلمين ملكيه

مأموريت	اسامى		رتبه	مداليه	ع	م
عام اخلاق معلمى	مظهر	بك	اولى	•	•	١
پوايقلينيق «	خراسانجيان افندى		«	•	٣	٣
امراض جلديه وافرنجيه «	فون دورينغ پاشا		روم ايلى بكاربكى	صنايع	•	٢

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
باقتريولوژيخانهٔ شاهانه مدير ومعلمی	موسيو نيقول	.	.	٠	٢
معاونی	« لورميه	.	.	٠	٠
تشريح مرضی معلم معاونی	« فرنج موليك	.	.	٠	٠
لسان فرانسوی معلمی	« بارەل	.	.	٠	٠
« « «	« موساچو	.	.	٠	٠
« « «	حسنی بك	ثانيه	.	٠	٠

داخليه ضابطانی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
داخليه بيكباشيسی	راغب افندی	بيكباشی	يونان	٤	٠
« «	حسنی «	قول اغاسی	«	٠	٤
« «	سامی «	«	«	٠	٤
داخليه يوزباشيسی	حافظ عمر «	يوزباشی	«	٠	٤
« «	حسين فهمی «	«	«	٠	٥
« «	خليل «	«	كريد	٠	٥
« «	عزت «	«	كريد وقرەطاغ ويونان	٠	٥
« «	ابراهيم «	«	صنايع نفيسه	٠	٥
« «	سليمان «	«	«	٠	٠
داخليه ملازمی	صالح «	ملازم	«	٠	٥
« «	احسان «	«	«	٠	٠
« «	ضيا «	«	«	٠	٥
« «	مصطفى «	«	.	٠	٥
« «	عاكف «	«	«	٠	٥
« «	جمال «	«	.	٠	٥
« «	علی حيدر «	«	.	٠	٠
« «	محمدعلی «	«	.	٠	٠

مكتب فنون طبيهٔ شاهانه اجزاخانه‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
سراجزاجی	احمدرفيق افندی	قول اغاسی	كموش لياقت ويونان صنايع وتخليصيه	٣	٣

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
اجزاجی	قاسم افندی	رابعه	يونان وكريد	٠	٥
«	خرستو «	«	«	٠	٥
«	نشئت «	ملازم اول	يمن ويونان		٥
«	راشد تحسين «	«	.	٠	٥
«	حسن تحسين «	«	.		٥
«	محی الدين «	.	يونان وصنايع	٠	٥
«	احسان «	.	« «	٠	٥
اجزاموزعی	احمد «	.	.	٠	٠

معاينه خانهٔ عمومی مأمورلری

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معاينه‌خانه‌مديری	سليمان افندی	ثانيه	.	٠	
جراح	رفعت «	.	يونان	٠	٤

متفرقه خدمانده بولنان مأمورين

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
حافظ كتب	شكيب بك	اولی ثانيسی	.	٣	٤
اثواب امينی	حسين شوكت افندی	يوزباشی	يونان	٠	٤
قپوچوقداری	توفيق «	قول اغاسی	تخليصيه وافتخار	٤	٤
ئەتووماكنه سنه مأمور	مصطفى ثابت «	ملازم اول بحريه‌دن	.	٠	٠
امام	اسماعيل «	.	.	٠	٠
انبارجی	اسماعيل حقی «	.	.	٠	٠
خسته‌لر اغاسی	ابراهيم «	يوز باشی	.	٠	٠

مكتب طبيهٔ شاهانه مطبعه‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
مطبعه‌مديری	حاجی عارف افندی	.	.	٠	٠
مطبعه‌مأموری	سعيد «	ملازم ثانی	.	٠	٥
مصحح	عمر «	.	.	٠	٥
خطاط	محمد «	.	.	٠	٠

طلبهٔ موجوده

ليلی		نهاری	
مسلم	غير مسلم	مسلم	يكون
٦٣٩	١٥	٤١	٦٩٥

مکتب طبیهٔ شاهانه مأمورلرنده اولوب مراجعت ایدنلره مداوات ایتمك اوزره معاینه خانه‌یه دوام ایدنلر

ایام	دوقتور	نوبتجی جراحی	آشی مأمورلری	نوبتجی قابله‌لری
جمعه ایرتسی	خراسانجیان افندی میرالای واحان بك قول اغاسی اسماعیل درویش افندی بیکباشی یوسف رامی افندی قائممقام زکی ومیرالای فخری بکلر وقول اغاسی سعدی بك	رفعت افندی	عالم افندی صدبرك خانم	حاجه عزیمه خانم وحیدرلی ذلیخا وامینه خانملر مادام ماری
بازار	میرالای جمال بك قول اغاسی خلوصی راشد بك قائممقام حافظ حلمی بك میرالای فخری بك		صبیحه خانم	صدیقه خانم وفاطمه خانم
بازار ایرتسی	دوربنغ پاشا میرالای جمال بك قائممقام جلال مختار ومیرالای نورالدین بکلر قول اغاسی مصطفی واسماعیل درویش افندیلر	رفعت افندی	اسماعیل افندی صدبرك خانم	حاجه زینتی وعایشه خانم
صالی	فریق فیضی پاشا میرلوا شفیق پاشا وبسیم پاشا میرالای جوان بك قول اغاسی راشد تحسین وخلوصی رائف واسماعیل درویش ویوزباشی مدحت افندیلر وموسیو لامبیك وآیسه‌ن	رفعت افندی	خرستاکی افندی صبیحه خانم	وفالی ذلیخا خانم ثروت وفائقه وخیریه خانملر ومادام توراس
چهارشنبه	خراسانجیان افندی دوربنغ پاشا میرالای واحان بك قائممقام زکی وحافظ حلمی بکلر یوزباشی توفیق حسین وقول اغاسی مصطفی ویوزباشی محمد رفعی افندیلر	رفعت افندی	احمد افندی صدبرك خانم	توحیده وادا ولطیفه خانملر
پنجشنبه	میرلوا شفیق پاشا میرالای جوانی وجمال بکلر بیکباشی رفعت حسام الدین بك قول اغاسی خلوصی رائف ویوزباشی مدحت ونشئت افندیلر وموسیو آیسه‌ن	رفعت افندی	اسماعیل افندی صبیحه خانم	حاجه نسیبه ومفیده وامینه خانملر مادام لیزه
معاینه خانه مدیری سلیمان افندی				

مهندسخانهٔ برّی همایون ومهندسخانهٔ مذکوره ملحق هندسهٔ ملکیهٔ شاهانه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
داخلیه مدیری	راغب پاشا	میرلوا	آلتون وکموش امتیاز آلتون عکا وعموم مدالیه ویونان	٣	٢
طورپیدو معلمی	شای »	»	یونان		٠
حساب تفاضلی وتمامی معلمی	ادهم »	»	کموش امتیاز ویونان	٢	٣
درس ناظری واستحکامات جسیمه وهجوم ومدافعهٔ قلاع معلمی	مظهر بك	ارکان حرب میرالایی	کموش امتیاز ویونان	٢	٣
استحکامات حفیفه مختصر تسویهٔ طرق وعسکری کوپریلر ویوللر معلمی	بهاءالدین »	» »	یونان	٣	
تاریخ عمومی وعثمانی معلمی	محمد صالح »	میرالای	.	٤	٤
کتابت وترکجه منطق »	مصطفی »	»	کموش امتیاز ویونان	٣	٣
طبیب	محمد امین »	»	یونان	٠	٤
جغرافیای عسکری وطوپوغرافیا معلمی	اسماعیل حقی »	ارکان حربیه قائممقامی	»	٤	٣
محاربات قلاع کتابت معلمی	نشئت »	» »	»	٤	٠
داخلیه قائممقامی ومطبعه مدیری	جمال »	قائممقام	کموش امتیاز ویونان	٤	٤
فرانسزجه معلمی	رشدی »	»	یونان	٤	٣
تقسیم اراضی معلمی	شوقی »	ارکان حربیه بیکباشیسی	» »	٤	٣
بالیستیق ومهندسلك صنایعی معلمی	نیازی »	» »	»	٤	٣
هندسهٔ حلیه معلمی	ذهنی »	» »	»	٤	٤
صنوف ثلثه وتعبیه وسفریه	عثمان ثنائی »	» »	»		٠
جغرافیای عثمانی کتابت معلمی	علی رضا افندی	بیکباشی	»	٤	٤
آلمانجه معلمی	شریف »	»	»	٤	
داخلیه بیکباشیسی	احسان »	»	»	٠	٤
شمندوفر وایشلملسی ومهندسلك صنایعندن دائمی کوپریلر وانشاآت مائیه وهندسهٔ رسمیه وتطبیقاتی معلمی	نوری »	»	»	٤	

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
سيار طوپجى تعليمى نظريات وعملياتى معلمى	حسن رضا افندى	بيكباشى	كموش لياقت ويونان	٤	٣
هندسهٔ مجسمه وبيطريه وسيار طوپجى تعليمى وفن فروسيت نظريات وعملياتى معلمى	شفيق «	«	يونان	٠	٤
فن معمارى استحكام انشاآتى وانشاآت عسكريه معلمى	حمدى «	«	افتخار ويونان	٤	٤
كوپريلر ولغملر عمليات محاصره وآلمانجه معلمى	نشئت «	«	يونان	٤	٤
قلعه وطوپجى تعليمى نظريات وعملياتى معلمى	رشدى «	«	تخليصيه ويونان	٠	٤
مركبات ناريهٔ حربيه اعمالاتى معلمى	حقى بك	ممتاز	يونان	٠	٠
رسم وژيمناستيق معلمى	سامى «	بيكباشى	آلتون لياقت كموش امتياز صنايع نفيسه ويونان	٣	٣
سيار طوپجى تعليمى نظريات وعملياتى «	يوسف افندى	«	ويونان	٠	٠
حافظ كتب	حسن حسنى «	«	تخليصيه ويونان	٤	٤
محاسبه مأمورى	جمال «	الاى امينى	يونان	٤	٥
ميخانيك عادى وقوزموغرافيا معلمى	عثمان نورى «	اركان حرب قول اغاسى	«	٤	٠
اوراق مأمورى	حسن بصرى «	قول اغاسى	«	٠	٤
حكمت طبعيه، كيميا وفرانسزجه معلمى	حافظ محمد «	«	افتخار ويونان	٤	٤
فرانسزجه «	سامح بك	«	يونان	٤	٤
داخليه ضابطى	كامل افندى	«	«	٠	٤
« «	عثمان هادى «	«	«	٠	٥
« «	حسام الدين «	«	صنايع نفيسه تخليصيه ويونان	٤	٤
سيار طوپجى تعليمى نظريات وعملياتى معلمى	على عثمان «	«	افتخار ويونان	٠	٤
ناملى ومرمى اعمالاتى «	فائق «	ممتاز «	افتخار كموش امتياز ويونان	٤	٥
اسلحه تأثيراتى، حكمت رياضيه وداخلى باليستيق معلمى	رفعت «	« «	كموش امتياز ويونان	٤	٤
استحكامات جسيمه وهجوم ومدافعه معاونى ودرس ناظرى معاونى	محمد نورى «	قول اغاسى	يونان	٤	٤

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
كيمياى عمومى وتطبيقى وفرانسزجه معلمى واستحكامات حفيفه معاونى	نورى افندى	ممتاز قول اغاسى	يونان	٠	٥
بيروژكوز معلمى وطورپيدو «	على غالب «	«	كموش امتياز لياقت ويونان	٤	٤
هندسهٔ مسطحه، سيچ وقلنج تعليمى، اردوى همايون تشكيلاتى وپياده تعليمى نظريات وعملياتى معلمى	رمزى بك	«	يونان	٠	٥
تاريخ عمومى «	يوسف افندى	«	افتخار ويونان		٥
امور تحريريه وحسابيه مأمورى	مصطفى «	الاى كاتبى	يونان	٠	٥
حفظ الصحه ومختصر حيوانات ونباتات معلمى ومكتب طبيبى	يوسف «	طبيب صول قول اغاسى	«	٠	٤
امور حسابيه مأمورى	حافظ احمد «	طابور كاتبى	كموش امتياز ويونان	٠	٥
داخليه ضابطى	محمد «	يوزباشى	يونان	٠	٥
« «	كاظم «	«	تخليصيه ويونان	٠	٥
« «	خالد «	«	كريد «	٠	٥
« «	جميل «	«	صنايع نفيسه ويونان	٠	٥
فن اسلحه ودولت عليه طوپجيلغى معلمى	محى الدين «	«	كموش امتياز و لياقت صنايع نفيسه تخليصيه ويونان	٤	٤
جبر عادى ومثلثات مستويه وكرويه معلمى	رشدى «	ممتاز «	يونان	٠	٠
قونداق وعربه‌لر اعمالاتى مقاومت اجسام وموازنت رسيميه ومالزمه تجربه‌سى ومثلثات مستويه وكرويه معلمى	شكرى «	« «	يونان	٠	٥
فطوغرافيا وطرامه معلمى	حقى بك	يوزباشى	صنايع نفيسه كموش لياقت ويونان	٠	٣
رسم معلمى	احمد افندى	«	«	٤	٣
رسم وپياده تعليمى نظريات وعملياتى معلمى	رشيد «	«	«	٤	٣
				٠	٥
ناملى ومرمى اعمالات وباليستيق معاونى	حسين افندى	ممتاز يوزباشى	يونان	٠	٠
داخليه ضابطى	محمد امين «	يوز باشى	«	٠	٥
«	نورى «	«	«	٠	٤
«	ماجد «	«	«		٥
كتابت معلمى	مصطفى	«	«	٠	٥

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مطبعه رسامی	یحیی افندی	یوز باشی	یونان	٠	٤
طورپیدو معاونی	شمس الدین »	»	صنایع نفیسه ویونان	٤	٤
اعدادیه امامی	حاجی محمد »	طابور امامی	تخلیصیه »	٠	٥
داخلیه ضابطی وسیار طوپجی تعلیمی نظریات وعملیاتی معاونی	نورالدین »	ملازم اول	یونان		٥
قلعه طوپجی تعلیمی نظریات وعملیاتی معاونی	طلعت »	»	»		٥
داخلیه ضابطی	حلمی »	»	»		٠
»	حمدی »	»	»	٠	٠
مطبعه رسامی	اسماعیل حقی »	»	صنایع نفیسه ویونان	٠	٠
داخلیه ضابطی	شرف الدین »	»	یونان	٠	٠
»	حمید »	»	٠	٠	٠
»	عونی »	»	٠	٠	٠
»	فؤاد »	»	٠	٠	٠
»	سامی »	»	٠	٠	٠
کتابت معاونی	شکری »	»	٠	٠	٠
سیارطوپجی تعلیمی نظریات وعملیاتی معاونی	داود »	»	٠	٠	٠
طپوغرافیا »	ناهید »	»	٠		٠
جمناستیق ورسم معلمی	احمد »	»	٠		٠
جراح	حسن اغا	٠	یونان	٠	٥
اجزاجی	استریو افندی	٠	»	٠	٤
تفنکجی اوسته‌سی	اسماعیل »	٠	کموش امتیاز، افتخار ویونان	٠	٥
مرانغوز »	عادل »	٠	صنایع نفیسه ویونان	٠	٥

مأمورین علمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
عقائد دینیه معلمی	اسماعیل حقی افندی	٠	٠	٤	٠
حسن خط »	حافظ تحسین »	٠	٠	٠	٠
حربیه امامی	حافظ سامی »	٠	٠	٠	

مأمورین ملکیه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
هندسهٔ رسمیه رسم خطی وتجار ماکنه‌لری ولوقوموتیفلری معلمی	یوسف بك	اولی	یونان	٢	٤

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
هیئت، حکمت طبیعیه وتلغراف الکتریقی واصول استعمالی معلمی	صالح ذکی بك	اولی ثانیسی	٠	٠	٣
کوپری ولیمانلر »	خلوصی »	متمایز	صنایع نفیسه	٠	٥
فرانسزجه »	ژاق افندی	ثانیه	٠		٠
طرق عادیه، تیمور یوللری وایشلمسی وتونللر معلمی	مصطفی »	ثالثه	صنایع نفیسه		٠
هندسهٔ رسمیه تطبیقاتی، علم الارض والمعادن وکیمیای تطبیقی معلمی وحکمت طبیعیه معاونی	محمود شکری »	»	»	٠	٠
طپوغرافیا، هندسهٔ مسطحه ومجسمه معلمی وهیئت معاونی	ابراهیم »	»	»	٠	٠
معماری وتیمور انشاآت وپروژه‌لری معلمی	کمال »	»	»	٠	٠
جراح	کامل »	»	لیاقت، قارص کرید عموم مدالیه ویونان	٠	٤
فرانسزجه معلمی	موساچو »	»	٠		٠
کارکیر انشاآت، معماری عالی وپروژه‌لری واصول کشف معماری معلمی ومعماری تیمور، اخشاب انشاآت وپروژه‌لری معاونی	طلعت »	رابعه	صنایع نفیسه	٠	٠
توزیع میاه وسیر سفائن داخلی وپروژه‌لری وانشاآتك قواعد عمومیه‌سی معلمی ومالزمهٔ انشائیه معلمی	فیضی »	»	»	٠	٠
میخانیك عادی ورياضی وجبر اعلا معلمی	سالم »	»	٠	٠	٠
جبر عادی معلمی وتیمور یوللر معاونی	بهاء الدین »	»	٠	٠	٠
کوپریلر، معماری وانشاآت پروژه‌لری، ابنیه واورغان رسملری معاونی	نشئت »	»	٠	٠	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مبحث میاه ، مقاومت اجسام واستناد دیوارلری معلمی وحساب تفاضلی وتمامی ولیمانلر معاونی	فکری افندی	رابعه	٠	٠	٠
معماری وانشاآت پروژه‌لری ، ابنیه واورغان رسملری معاونی	سوواژو »	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه معلمی	پاردو »	٠	٠	٠	٥
اخشاب وانشاآت وپروژه‌لری وملازمهٔ انشائیه معلمی	یاسموند »	٠	٠	٠	
آلمانجه معلمی	عصمت »	٠	٠	٠	٠

عموم حربیه شاکردانی		هندسهٔ ملکیه شاکردانی		اعدادیه شاکردانی	
مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیر مسلم
۲۸۳	۱	۱۰۲	٠	۱۰۳	٠

مکتب حربیهٔ شاهانه اعدادیسی

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر	محمد ضیا پاشا	میرلوا	کموش امتیاز ویونان	۳	۳
رسم معلمی	عثمان نوری »	»	صنایع وکموش امتیاز ویونان	۲	۲
درس ناظری	حسن فوأد بك	میرالای	امتیاز ویونان	۳	۳
تاریخ عثمانی معلمی	محمد صالح »	»	یونان	٤	٤
تاریخ عمومی »	علی توفیق »	قائممقام	»	٤	٤
کتابت عثمانیه »	عارف »	»	»	٤	٤
لسان فرانسوی »	سلیمان »	»	»	٠	٥
رسم »	اسماعیل حقی »	»	»	٤	٤
» »	محمد عاکف »	»	»	٠	٠
صنف مخصوص فرانسزجه »	حسن حسنی »	٠	٠	٠	٤
هندسه »	٠	»	»	٠	٠
ریاضیه وقوزموغرافیا »	حاجی اسماعیل نائل »	بیکباشی	»	٠	٤
طرامه »	حافظ محمد فائق افندی	»	صنایع ویونان	٠	٤
ژیمناستیق »	احسان بك	»	یونان	٤	٤
ماکنه »	محمد علی »	ارکان حرب بیکباشیسی	»	۳	٤
رسم معاونی	حسن رضا »	»	کموش امتیاز	٠	٤
کتابت عثمانیه »	مظهر »	»	٠	٠	٠
فرانسزجه معلمی	علی راتب افندی	قول اغاسی	یونان	٤	٥
جغرافیا »	نوری »	»	»	٤	٥
تاریخ عمومی معلم معاونی	نورالدین »	»	»	٠	٤
ژیمناستیق » »	محمد رائف »	»	»	٠	٤
صنف مخصوص ریاضیه معاونی	عارف زکی »	یوزباشی	»	٠	٥
کتابت عثمانیه »	محمد امین »	طوپجی یوزباشیسی	»	٠	
» » معاونی	حافی »	»	»	٠	٠
لسان فرانسوی معاونی	محمد علی »	یوزباشی	»		٥
» » »	علی بك	»	٠		٤
» » »	جمیل افندی	»	یونان	٠	٠
قوزموغرافیا »	احمد ضیاءالدین »	»	صنایع ویونان	٠	٤

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
جغرافيا معاونى	عادل افندى	يوزباشى	يونان	٠	٤
طرامه «	عزت الدين «	«	«	٠	٠
صنف مخصوص رسم معلمى	سعدى «	«	صنايع ويونان	٠	٥
رسم معاونى	على رضا «	طوپچى يوزباشى	« «	٠	٥
لسان فرانسوى معلمى	محمد احسان «	ملازم اول	يونان	٠	٠
كتابت عثمانيه معلم معاونى	خليل رشدى بك	«	«	٠	٥
رياضيه « «	مصطفى جلال افندى	«	«	٠	٠
لسان فرانسوى « «	على مختار بك	«	«	٠	٠
تاريخ عثمانى « «	احمد كمال افندى	ملازم ثانى	٠	٠	٠
رياضيه « «	محمد حمدى «	«	٠	٠	٠
صنف مخصوص ژيمناستيق «	احمد احسان «	«	٠	٠	٠

داخليه ضابطانى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
داخليه مديرى	على رضا بك	ميرآلاى	روسيه، افغان ويونان	٢	٣
« ضابطى	محمد توفيق افندى	بيكباشى	« يونان	٤	٤
« «	ماهر بك	«	يونان	٤	٠
« «	محمد امين افندى	قول اغاسى	«	٠	٠
« «	سالم «	«	«	٠	٥
« «	فائق «	«	«	٠	٤
« «	احمد عزت «	يوزباشى	يونان	٠	٤
« «	طلعت «	«	«	٠	٠
« «	سزائى «	«	«	٠	٠
« «	محمد بهاء الدين «	ملازم اول	«	٠	٠
« «	محمد خالد «	« ثانى	٠	٠	٥
« «	صدر الدين «	« «	يونان	٠	٠
« «	بكر صدقى «	« «	«	٠	٥
« «	على رضا افندى	سوارى ملازم اول	٠	٠	٠
« «	حلمى «	سوارى ملازم ثانى	٠	٠	٠

معلمين ملكيه وعلميه

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
عربى معلمى	سليمان سرى افندى	رابعه	٠	٠	٥
« «	عبد الحليم «	«	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
فارسى معلمى	محمد عاطف افندى	رابعه	٠	٢	٠
قواعد «	حافظ احمد «	«	٠	٠	٥
حسن خط «	حسن خالد بك	ملكيه‌دن	٠	٠	٠
املا «	احمد راغب افندى	«	٠	٠	٠
واعظ «	حاجى حافظ حسنى «	علميه‌دن	٠	٠	٠

صحيه مأمورلرى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
طبيب اول	عبدى بك	قائممقام	يونان	٤	٣
« ثانى	ناصح افندى	صول قول آغاسى	«	٠	٤
جراح	سليمان ياور «	ملكيه‌دن	«	٠	٤
اجزاجى	مصطفى «	يوزباشى	«	٠	٥

قلم مأمورلريله خدمات متفرقه‌ده مستخدم اولانلر

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
باش كاتب	احمد رجائى افندى	متمايز	٠	٠	٥
اثواب امينى	احمد ملك «	قول اغاسى	يونان وكريد	٠	٥
امور تحريريه وحسابيه مأمورى	محمد نورى «	طابور كاتبى	يونان	٠	٥
امور « «	موسى كاظم «	«	«	٠	٥
طابور امامى	حافظ على فهمى «	طابور امامى	«	٠	٥
خسته‌لر اغاسى	خليل آكاه «	يوزباشى	«	٠	٥
اوراق مأمورى	نائل «	ملازم اول	«	٠	٥
حافظ كتب	عبد الكريم «	ملكيه‌دن	تخليصيه	٠	٥

طلبهٔ موجوده‌سى : ١٢٨١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكتب اعدادئ طبئ شاهانه

اداره مأمورينی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
مدير	زكائی بك	ميرالای	كموش امتيازيونان وپلونه	٤	٠
داخليه ضابطی	محمد حسيب افندی	بيكباشی	يونان	٠	٤
طبيب	نجيب »	»	»	٠	٤
محاسبه و امورتحريريه مأموری	عصمت »	الای امينی	»	٤	٥
داخليه ضابطی	حمدی »	قول اغاسی	»	٠	٤
» »	كاظم »	»	٠		٥
محاسبه معاونی	سليمان »	الای كاتبی	يونان	٠	٥
جراح	يعقوب »	اعتباری	»	٠	٥
اجزاجی	لطفی »	»	»	٠	٥
طابور امامی	عثمان »	طابور امامی	»	٠	٥
داخليه ضابطی	آصف »	يوزباشی	»	٠	٥
اوراق مأموری	رضا »	»	»	٠	٠
داخليه ضابطی	رشدی »	ملازم اول	»	٠	٠
» »	محمد »	»	»	٠	٠
» »	مسعود »	»	»	٠	٤
» »	احمد »	»	»	٠	٥
اثواب امينی	علی وهبی »	»	كوش امتياز	٠	٥
داخليه	رفعت »	ملازم ثانی	»	٠	٠
»	عارف »	سواری ملازم اول	٠	٠	٠
»	نورالدين »	» »	٠	٠	٠

هيئت تعليميه

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
رسم معلمی	خليل بك	ميرالای	٠	٠	٤
» »	سيد »	»	٠	٤	٤
آلمان لسان »	دوقتور فيلولوغ زيد »	٠	٠	٠	٠
» » معاونی	احمد زكی افندی	ملازم اول	٠	٠	٠

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
آلمان لسان معلم معاونی	سيف الدين افندی	سواری ملازم ثانی	٠	٠	٠
تاريخ معلمی	علی راضی بك	قائممقام	صنايع نفيسه	٤	٤
رياضيه »	قدری »	بيكباشی	٠	٠	٣
» »	صبحی »	»	٠	٤	٥
تاريخ معلم معاونی	علی »	»	٠	٠	٤
لسان معلمی	درويش »	»	٠	٤	٤
جغرافيا »	مجيد افندی	قول اغاسی	افتخار	٠	٠
رسم »	جلال »	»	٠		٤
» »	عثمان »	»	٠	٠	٥
كتابت »	كمال »	»	٠	٠	٠
» »	حسين حامی »	»	٠	٠	
رياضيه »	معمر »	»	يمن	٠	٥
كتابت معلمی	جمال »	»	٠	٠	٠
» »	وحيد »	يوزباشی	٠	٠	٠
» »	ابراهيم »	ملازم ثانی	٠	٠	٤
رسم معاونی	نورالدين »	»	صنايع نفيسه	٠	٥
لسان »	فخرالدين »	»	٠	٠	٠
جبر »	محمد علی »	»	صنايع نفيسه	٠	٥
كتابت »	رضا »	يوزباشی	٠	٠	٠
جمناستيق »	حسين »	»	٠	٠	٥
لسان »	شوقی »	»	٠	٠	٠
جمناستيق »	صفوت »	»	٠	٠	٥
تاريخ »	محمد »	»	٠	٠	-
جغرافيا »	قدری »	»	٠	٠	
لسان »	عبدالكريم »	»	٠	٠	٥
كتاب »	امين »	سواری ملازم ثانی	٠	٠	٠

معلمين ملكيه

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
تاريخ معلمی	عبدی بك	ثانيه	٠	٠	٤
لسان »	يغوص افندی	»	٠	٠	٤
» »	طاغليان »	٠	٠	٠	٤

مأموریت	اسامی		رتبه	مدالیه	ع	م
موسوی قلفه‌سی	یاقو	افندی	ثانیه	٠		
حافظ کتب	حسین حسنی	»	٠	تخلیصیه	٠	

طلبهٔ موجوده‌سی

مسلم	غیرمسلم	یکون
٦٠٣	١	٦٠٤

مکاتب رشدیهٔ عسکریه

مأموریت	اسامی		رتبه	مدالیه	ع	م
عموم مکاتب رشدیهٔ عسکریه درس ناظری	کاظم	بك	میرالای	یونان	٤	٣
عموم مکاتب رشدیهٔ عسکریه مدیر عمومیسی	رائف	»	»	روس ویونان	٤	٣

بیطر رشدیٔ عسکریسی

مأموریت	اسامی		رتبه	مدالیه	ع	م
طبیب	خلیل حلمی	افندی	طبیب بیکباشیسی	یونان وروس	٤	٥
امور حسابیه‌یه مأمور	اسماعیل حقی	»	الای کاتبی	افتخار ویونان	٠	٥
اثواب امینی	امین	»	قول اغاسی	یونان	٠	٥
اوراق مأموری	نجیب	»	» »	»	٠	٤
طابور امامی	حافظ مصطفی	»	طابور امامی	تخلیصیه	٠	٥
طابور کاتبی	علی وصفی	»	طابور کاتبی	٠	٠	
داخلیه ضابطی	احمد نهاد	»	ملازم ثانی	٠	٠	٠
» »	حسام الدین	»	ملازم »	یونان	٠	٠
» »	احمد	»	ملازم اول	٠	٠	
جراح	امین	»	ملکیه‌دن	٠		٤
اجزاجی	نیقولاکی	»	»	٠	٠	٥
خسته‌لر اغاسی	محمد شکری	»	ملازم اول	٠	٠	
رسم معلمی	جمال	»	بیکباشی	یونان	٤	٥
فرانسزجه وریاضیه »	نهاد	»	ملازم اول	»	٠	٥
رسم »	احمد جمال	»	»	٠		٠
جغرافیا »	احمد سداد	»	»	یونان	٠	٠

مأموریت	اسامی		رتبه	مدالیه	ع	م
املا معلمی	جمیل	افندی	ملازم اول	یونان	٠	٠
داخلیه ضابطی	فؤاد	»	ملازم ثانی	٠	٠	٠

ایوب رشدیٔ عسکریسی

مأموریت	اسامی		رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر	شوکت	افندی	بیکباشی	یونان	٠	٥
حسن خط معلمی	هاشم	بك	اولی ثانیسی	٠	٠	٤
ریاضیه »	سالم	افندی	قول اغاسی	یونان	٠	٥
رسم »	سامی	»	ملازم ثانی	کموش صنایع	٠	٠
داخلیه ضابطانی	حفظی	»	یوزباشی	یونان	٠	٥
داخلیه ضابطانی	مظهر	»	ملازم اول	»	٠	
داخلیه ضابطانی	احمد زاهد	»	»	تخلیصیه	٠	٠
داخلیه ضابطانی	محمد حکمت	»	ملازم ثانی	»	٠	٥
عربی معلمی	احمد عصمت	»	٠	٠	٣	٠
» »	لطفی	»	٠	آلتون لیاقت	٤	٤
فارسی »	حسن تحسین	افندی	٠	٠	٠	٠
املا »	حلمی	»	٠	٠	٠	٠
قواعد »	ابراهیم خلیل	»	٠	٠		٥

صوغوق‌چشمه رشدیٔ عسکریسی

مأموریت	اسامی		رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر	جمیل	افندی	قول اغاسی	یونان	٠	
املا معلمی	کمال	بك	ممتاز	٠	٠	٥
حسن خط »	شفیق	افندی	قول اغاسی	یونان	٠	٠
ریاضیه »	ابراهیم	»	»	کرید ویونان	٤	٤
فرانسزجه »	احمد حمدی	»	یوز باشی	یونان	٠	٥
جغرافیا »	احمد رفیق	»	ملازم ثانی	٠	٠	٠
رسم »	حسیب	»	قول اغاسی	یونان	٠	٥
داخلیه ضابطی	منیب	»	ملازم اول	یونان	٠	٠
» »	محمد امین	»	»	»	٠	٤
» »	صبری	»	»	»	٠	٠
عربی معلمی	سلیمان سری	»	موصلهٔ سلیمانیه	٠	٤	٤
» »	حاجی هاشم	»	کبار مدرسیندن	٠	٤	٥
فارسی »	عاصم	»	٠	٠	٠	٥
قواعد »	عصمت	»	٠	٠	٠	٥

بشکطاش رشدیٔ عسکریسی

مأموريت		اسامى		رتبه	مداليه	ع	م
مدير		قاسم	افندی	قول اغاسی	یونان		٥
فرانسزجه	معلمی	شوقی	»	بیکباشی	»	٠	
املا	»	صالح	بك	ثانیه	.	٤	٠
رسم	»	خلیل	افندی	قول اغاسی	یونان		٥
جغرافیا	»	ضیا	»	یوزباشی	»	٠	٥
داخلیه ضابطی		محمد امین	»	ملازم اول	»	٠	٥
»	»	عارف	»	»	»	٠	٠
»	»	رشدی	»	»	»	٠	٠
عربی	معلمی	حسین عونی	»	.	.	٠	٠
»	»	عثمان	»	.	رابعه	٠	٠
فارسی	»	احمد جودت	»	.	.	٠	٠
قواعد	»	زهدی	»	.	.	٠	٠
حسن خط	»	عزت	»	.	.	٠	٠

فاتح رشدیٔ عسکریسی

مأموريت		اسامى		رتبه	مداليه	ع	م
مدير		احمد فخری	افندی	قول اغاسی	یونان		٤
فرانسزجه	معلمی	سلیمان	بك	بیکباشی	»	٤	٤
حسن خط	»	حاجی محمد	افندی	ثانیه	.	٠	٤
ریاضیه	»	محمد امین	»	قول اغاسی	یونان	٠	٠
رسم	»	احمد ماجد	»	ملازم ثانی	.	٠	٠
داخلیه ضابطی		حسن صدری	افندی	یوزباشی	یونان		٥
»	»	شکری	»	ملازم اول	.		٥
»	»	علی سامی	»	»	یونان	٠	٠
»	»	غالب	»	»	.	٠	٠
عربی	معلمی	خالص	»	.	.	٠	٠
»	»	شریف	»	.	.	٠	٠
قواعد	»	اسماعیل حقی	»	.	.	٠	٠
املا	»	حسن رمزی	»	متمایز	.	٠	٠

مأموريت		اسامى		رتبه	مداليه	ع	م
فارسی	معلمی	اسماعیل	افندی	.	.	٠	٠
قواعد	»	عبدی	»	.	.	٠	٠

قوجه مصطفی پاشا رشدیٔ عسکریسی

مأموريت		اسامى		رتبه	مداليه	ع	م
مدير		امین	افندی	قول اغاسی	یونان	٠	٤
املا	معلمی	احسان	»	متمایز	.	٤	٤
حسن خط	»	مفید	»	ثالثه	.	٠	٠
رسم	»	احسان	»	بیکباشی	یونان		٥
جغرافیا	»	رمزی	»	قول اغاسی	»	٠	٥
لسان	»	احمد	»	ملازم ثانی	.	٠	٥
ریاضیه	»	تحسین	»	یوزباشی	یونان		٠
داخلیه ضابطی		فهمی	»	»	»	٠	٥
»	»	شکری	»	ملازم اول	»	٠	٠
»	»	احمد شمس الدین	»	»	»	٠	٥
»	»	علی رضا	»	»	.	٠	٠
عربی	معلمی	راشد	»	.	.	٠	٤
»	»	ولدان	»	»	.		٠
فارسی	»	عارف	»	.	.	٠	٠
قواعد	»	عبدالفتاح	»	.	.	٠	٠

طوپطاشی رشدیٔ عسکریسی

مأموريت		اسامى		رتبه	مداليه	ع	م
مدير		حیدر	افندی	قول اغاسی	یونان	٤	٤
فرانسزجه	معلمی	نجیب عاصم	»	»	»	٤	٥
ریاضیه	»	اسماعیل	»	بیکباشی	»	٠	٥
جغرافیا	»	علاالدین	»	ملازم اول	.	٠	
املا	»	ابراهیم	بك	متمایز	.	٠	٠
حسن خط	»	خالد	»	ثالثه	.	٠	
رسم	»	محمد علی	افندی	ملازم اول	یونان		
داخلیه	ضابطی	جمال	»	یوزباشی	تخلیصیه ویونان		٥
»	»	فرید	»	ملازم ثانی	.	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
داخليه ضابطی	خالد افندی	ملازم اول	يونان	٠	٠
« «	ممدوح «	«	«	٠	٥
عربی معلمی	علی رائق «	٠	٠	٠	٠
« «	عثمان «	٠	٠	٠	٠
فارسی «	حيدر «	٠	٠	٠	٥
قواعد وعلم حال «	صالح «	٠	٠	٠	٤

مکتب فنون بحريهٔ شاهانه

مکتب بحریهٔ شاهانه ولیلی تجار قپودان مکتبی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
ناظر	حسين حسنی پاشا	فريق	كموش امتيازآلتون كريد		١
درس ناظری	احمد سامی بك	قائممقام	كموش كريد	٤	٥
رسم معلمی	شكری «	«	كموش امتيازو صنايع	٤	٣
هيئت ومساحهٔ بحريه «	علی ناجی «	«	٠	٠	٠
مدير	محمد عارف افندی	بيكباشی	٠	٠	٠
حكمت معلمی (سرطبيب)	سليمان شكری «	«	يونان	٤	٠
رسم «	هاشم بك	«	لياقت وكريد	٠	٤
رياضيه «	جميل «	«	لياقت وافتخار	٠	٤
كيميا « (طبيب ثانی)	عمر طاهر افندی	«	٠	٤	٤
تحريرات باش كاتبی	علی «	صاغ قول اغاسی	قريم وكريد	٠	٥
امام اول	حافظ اسماعيل «	صنف اول	٠	٠	٠
فن بخار معلمی	اسماعيل «	صول قول اغاسی	صنايع	٠	٠
طوپجيلق ، تربيهٔ عسكريه ، حقوق بحريهٔ دول واشارات عموميهٔ بحريه معلمی	حميد ناجی «	«	قريم كريد افتخار	٠	٥
جبر ، مثلثات مستويه وكرويه «	راشد «	«		٠	٠
علم هيئت وسير سفائن «	بهاالدين «	«		٠	٠
كميجيلك «	خالد «	«	٠	٠	٠
حسابات ماكنه «	سيد علی «	«	٠	٠	٠
كتابت «	صالح احسان «	«	٠	٠	٠
تاريخ وحقوق بحريهٔ دول «	محمد شكری «	«	٠	٠	٠
انكليزجه «	علی «	«	صنايع	٠	٠
جمناستيق ، تعليم وجغرافيای عثمانی معلمی	عثمان «	«	روس وصنايع	٠	٥
مثلثات كرويه وهندسهٔ حليه «	بكر «	«	صنايع	٠	٥
طورپيدو «	ادريس «	«	«	٠	٥
جغرافيای طبيعيه وفن ادب «	زهدی «	«	٠	٠	٥
باليستيق معلمی	حقی «	«	٠	٠	٠
داخليه ضابطی	مصطفی توفيق «	«	٠	٠	٠

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
داخليه ضابطی	محمد رجب افندی	صول قول اغاسی	٠	٠	
«	حاجی علی «	«	افتخار	٠	٠
«	احمد «	«	٠	٠	
«	شمس الدين «	«	يونان	٠	٠
محاسبه باش كاتبی	محمد «	«	٠	٠	٠
جراح	ريحان «	قول اغاسی اعتباری	٠	٠	٠
اجزاجیٔ اول	پانده لاكی «	«	٠	٠	٠
امام ثانی	حاجی حسين «	صنف ثانی	كريد	٠	٠
مثلثات مستويه وقواعد كتابت معلمی	شوقی «	يوز باشی	٠	٠	٠
فن الكتريق ، قواعد عثمانيه «	طلعت «	«	صنايع	٠	٠
اصول دفتری وجغرافيا «	حبيب «	«	«	٠	٠
كتابت «	بهجت «	«	٠	٠	٥
انشائيه «	ذوالفقار «	«	٠	٠	٠
هندسه وكتابت رسميه «	ابراهيم «	«	صنايع	٠	٠
فطوغراف «	علی «	«	قريم ، كريد وصنايع	٠	٥
فرانسزجه «	عثمان «	«	صنايع		٥
جغرافيای عمومی وقرائت تركيه «	عثمان واصف «	«	٠	٠	
تحريرات كاتبی معاونی	محمد علی «	فرقتين كاتبی	٠	٠	٠
اجزاجیٔ ثانی	قدری «	يوزباشی اعتباری	٠	٠	٠
جبر معلمی	احمد توفيق «	ملازم اول	٠	٠	٠
انكليزجه معلم معاونی	رضا «	«	٠	٠	٠
هندسه ، جبر ، جمناستيق «	واعف «	«	صنايع		
انكليزجه معلم معاونی	كاظم «	«	٠	٠	٠
رياضيه « «	راشد «	«	٠	٠	٠
حسابات ماكنه معلم معاونی	محمد علی «	«	٠	٠	٠
داخليه ضابطی	ضيا «	«	صنايع	٠	٠
«	علی رضا «	«	يونان	٠	٠
«	شناسی «	«	«	٠	٠
«	احمد «	«	صنايع	٠	
«	حسين حسنی «	«	يونان		
«	علی اغا	«	٠	٠	٠
سوق مأموری	سليمان افندی	قروت كاتبی	٠	٠	٠
تعليم معلم معاونی	خالد «	ملازم ثانی	٠	٠	٠
مطبعه مأموری	سالم «	«	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
رسم معلم معاونی	روحی افندی	ملازم ثانی	صنایع	٠	٠
محاسبه کاتبی «	درویش «	بریق کاتبی	٠	٠	٠
« «	خلوصی «	«	٠	٠	٠
عقائد دینیه معلمی	حافظ احمد «	٠	٠	٠	٠
انکلیزجه «	علقو «	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه «	پرتو «	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی

صنوف بحریه	صنوف اعدادیه	یکون	لیلی تجار قپودان مکتبی
١٤٠	٢٩٥	٤٣٥	١٢٠

طلبهٔ موجوده‌سی

ماکنه صنفلری	اعدادیه صنفلری	ابتدائیه صنفلری	کدکلی صنفلری
٤٤٨	٨٣١	٥٤٦	٩٤

یکون
١٩١٩

بحریه ماکنه عملیات مکتبی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
ناظر	حسین بك	میرالای	کرید و یونان	٤	٥
درس ناظری	احمد نظیف افندی	بیکباشی	٠	٠	٠
مدیر	احمد «	«	کرید	٠	٥
قزغانخانه شاکردان مدیری	مصطفی «	«	٠	٠	٠
داخلیه ضابطی	علی قپودان «	قول اول	٠	٠	٠
محاسبه باش کاتبی	حسین «	«	کرید	٠	٥
عربی معلمی	حاجی مصطفی «	امام اول	کرید	٠	٠
علم جبر «	شفیق «	قول ثانی	٠	٠	٠
حسابات و تعریفات ماکنه «	سری «	«	٠	٠	٠
مثلثات و ترکیبات معدنیه وانکلیزجه حوض شعبه‌سی معلمی	احمد «	«	٠	٠	٠
انکلیزجه «	محمد «	«	٠	٠	٠
سجل مأموری	احسان «	«	٠	٠	٠
داخلیه ضابطی	حلیم قپودان «	«	٠	٠	٠
« «	محمد «	«	٠	٠	٠
« «	علی قپودان «	«	٠	٠	٠
« « حوض شعبه‌سی	محمد «	«	٠	٠	٠
دوقتور	محمد «	«	٠	٠	٠
عملیات هندسه معلمی و داخلیه ضابطی	علی رضا «	کدکلیٔ ثانی	٠	٠	٠
جراح	هاشم «	قول ثانی‌یه معادل	٠	٠	٠
مخروطیات معلمی	خلیل «	یوزباشی	صنایع	٠	٠
انکلیزجه «	عثمان جودت «	«	٠	٠	٠
رسم ماکنه «	علی «	«	٠	٠	٠
علم حساب و قرائت ترکی «	علی رضا «	«	صنایع	٠	٥
صرف عثمانی معلمی	خالص «	«	٠	٠	٠
رسم ماکنه «	جمیل «	«	٠	٠	٠
جرّ اثقال «	علی غالب «	«	صنایع و افتخار	٠	٥
حکمت طبیعیه «	حقی «	«	صنایع	٠	٠
کتابت «	عثمان «	«	«	٠	٠
« «	توفیق «	«	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
حسابات ماكنه معلمى	جميل افندى	يوزباشى	٠	٠	٠
تعريفات ماكنه «	حلمى «	«	٠	٠	٠
انكليزجه حوض شعبه‌سى «	عثمان سعدى «	«	صنايع	٠	٠
علم حال معلمى و داخليه ضابطى	خليل سليم «	«	٠	٠	٠
حكمت طبيعيه معلمى و حوض شعبه‌سى	خيرى «	«	صنايع	٠	٠
داخليه ضابطى	عبدالرحيم «	«	٠	٠	٠
« «	على حمزه «	«	٠	٠	٠
البيسه امينى	رحمى «	«	٠	٠	٠
حوض شعبه‌سى داخليه ضابطى	نورالدين «	«	٠	٠	٠
« «	احمد آغا «	«	٠	٠	٠
محاسبه باش كاتبى معاونى	محمد «	قروت كاتبى	٠	٠	٠
انكليزجه معلمى	نظمى «	ملازم اول	٠	٠	٠
حكمت وجراثقال «	يوسف ضيا «	«	٠	٠	٠
جغرافيا و تاريخ عثمانى و علم حساب «	خلوصى «	«	٠	٠	٠
مثلثات و هندسه «	عثمان «	«	٠	٠	٠
حسابات ماكنه معلمى حوض شعبه‌سى	محمد «	«	٠	٠	٠
علم جبر معلم معاونى	صبرى «	«	٠	٠	٠
انكليزجه و هندسه و قواعد عثمانى وفارسى و قره قلم رسم معلمى	لطفى «	«	٠	٠	٠
انكليزجه «	سليمان «	«	٠	٠	٠
تاريخ عثمانى حسن خط واملا «	يوسف «	«	٠	٠	٠
كتابت «	محى الدين «	«	٠	٠	٠
« «	ابراهيم «	بريق كاتبى	٠	٠	٠
املا «	على «	ملازم اول	٠	٠	٠
تعريفات ماكنه معلمى حوض شعبه‌سى	طاهر «	«	٠	٠	٠
تعريفات رسم ماكنه و علم حساب واملا معلمى	عمر لطفى «	«	٠	٠	٠
حسن خط واملا «	حسام الدين «	«	٠	٠	٠
هندسه وجراثقال «	عاشر «	«	٠	٠	٠
كتابت «	صبرى «	«	٠	٠	٠
انكليزجه و حسن خط «	توفيق «	«	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
تعريفات ماكنه معلم معاونى	سامى افندى	ملازم اول	٠	٠	٠
علم جبر وقرائت تركى حوض شعبه‌سى معلمى	منير «	«	٠	٠	٠
تعليم الفارسى و عقائد دينيه معلمى	نظمى «	امام رابع	٠	٠	٠
داخليه ضابطى	على «	ملازم اول	٠	٠	٠
«	رضا «	«	٠	٠	٠
سجل مأمورى معاونى	لطفى «	«	٠	٠	٠
داخليه ضابطى حوض شعبه‌سى	اسماعيل «	«	٠	٠	٠
« « «	ضيا «	«	٠	٠	٠
« « «	محمد كامل «	كدكلىٔ ثالث	٠	٠	٠
« « «	فؤاد «	«	٠	٠	٠
« « «	حلمى «	ملازم ثانى	٠	٠	٠
« « «	حسن «	«	٠	٠	٠
« « «	محمد على «	«	٠	٠	٠
« « «	محمد آغا «	«	٠	٠	٠
دبوى كاتبى	رضا «	بريق كاتبى	٠	٠	٠
البيسه كاتبى	امين «	«	٠	٠	٠
قرآن كريم معلمى	عثمان «	امام وكيلى	٠	٠	٠

سلميه فرقتين همايونى داخلنده كدكلى شاكردانى مكتبى (ايلى)

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
مدير	محمد واصف افندى	قول اول	يونان	٠	٥
درس ناظرى	ابراهيم ادهم «	«	«	٠	٥
عقائد دينيه معلمى	الحاج حافظ ابراهيم «	امام ثانى	«	٠	٥
آرمه تعريفاتى «	محمد «	يوز باشى	«	٠	٥
كميجيلك ومبادئ هيئت بحرى معلمى	جمال «	ملازم اول	«	٠	٠
انكليزجه وسير سفائن «	معمر «	«	«	٠	٠
مثلثات مستويه وكرويه «	ذهنى «	«	«	٠	٠
سر داخليه واشارت بحريه «	محمد «	ملازم ثانى	«	٠	٠
داخليه ضابطى	اسماعيل «	«	«	٠	٠
طوپجيلق نظرياتى «	نظمى «	كدكلىٔ ثانى	«	٠	٠
اسلحهٔ خفيفه وسريع آتشلى طوپ معلمى	حسين حسنى «	«	«	٠	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
كتابت تركیه معلمی	حافظ مصطفی افندی	كدكلیٔ ثانی	یونان	.	
حسن خط وقواعد عثمانی «	تحسین «	« ثالث	«	.	
رسم وجغرافیا «	مظهر «	«	«	.	.
حساب وهندسه «	معمر «	«	«	.	.
داخلیه ضابطی	عونی «	«	«	.	.

اشبو مكتب بری ابتدائی، دردی اعدادی، بشی منتهی اولمق اوزره اون صنفدن عبارت وطلبهٔ موجوده‌سی ١٠٩ نفر شاگرد اولوب جمله‌سی مسلمدر. مكتب مذكور دونغمای همایون كدكلی ضابطانه مخرجدر.

رشدیهٔ بحریه ومنشأ كتاب عسكری مكتبنده موجود ضابطان معلمین وشاگردان

مأمورین اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر	احمد نافذ افندی	بیكباشی	.	.	.
مدیر معاونی	احمد «	قول ثانی	.	.	.
داخلیه ضابطی	عبداه «	« «	.	.	.
صنف ضابطی	محمد طیار «	ملازم اول	.	.	.
« «	احمد رفیق «	« «	.	.	.
« «	علی نظامی «	« ثانی	.	.	.
مقید	محی الدین «	بریق كاتبی	.	.	.

هیئت تدریسیه

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
عربی معلمی	الحاج احمد رامز افندی	كبار مدرسیندن	.	.	.
« «	حافظ احمد رفعت «	مدرسیندن	.	.	.
فارسی « معلمی	سلیمان عاشر «	«	.	.	.
قرآن كریم واملا «	حافظ ابوبكر «	امام صنف رابع	.		.
عقائد دینیه «	محمد «	علمیه‌دن	.		.

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
حسن خط معلمی	احسان افندی	ملكیه‌دن	.	.	.
انكلیزجه «	محمد عطا «	بیكباشی	.	.	.
لسان عثمانی واملا «	رضا «	قول ثانی	.	.	.
رسم وقرائت «	فخری «	« «	.	.	.
جغرافیا «	محمد «	« «	.	.	.
ریاضی «	توفیق «	« «	.	.	.
كتابت وتاریخ «	ایوب «	« «	.	.	.
ریاضی «	اسماعیل «	« «	.	.	.
فن دفتری واصول محاسبه بحریه معلمی	محمد یونس «	بریق كاتبی	.	.	.

موجود شاگردان

عدد	
١٢	منشأ كتاب ایكنجی سنه طلبه‌سی
٠٨	منشأ كتاب برنجی سنه طلبه‌سی
٢٠	منشأ كتاب صنفلری موجودی

رشدیهٔ بحریه موجودی

٥٣	رشدیه دردنجی سنه شاگردانی
٧٦	رشدیه اوچنجی سنه شاگردانی
٨٠	رشدیه ایكنجی سنه شاگردانی
٦٦	رشدیه برنجی سنه شاگردانی
٢٧٥	

ترسانهٔ عامره داخلنده بحریه صنایع واعمالات صبیان طابور همایونلری مكتبی (لیلی)

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر	محمد ابراهیم بك	بیكباشی	.	.	٥
طبیب	حسن «	قائممقام	.	.	.
درس ناظری	احمد افندی	قول اول	كموش امتیاز	.	.
امام	حافظ محمد «	صنف اول	.	.	.
داخلیه ضابطی	رضا «	یوزباشی	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
داخلیه ضابطی	اسماعیل آغا	یوزباشی	٠	٠	٠
« «	علی افندی	«	٠	٠	٠
« «	مصطفی «	ملازم اول	٠	٠	٠
« «	سلیمان «	«	صنایع	٠	٠
« «	حسین «	«	٠	٠	٠
هندسه و رسم معلمی	صائم «	«	٠	٠	٠
حساب و جغرافیا «	شکری «	«	٠	٠	٠
داخلیه ضابطی	علی «	ملازم ثانی	٠	٠	٠
کتابت و املا معلمی	طاهر «	بریق کاتبی	٠	٠	٠
اجزای شریفه و حسن خط معلمی	مصطفی «	«	٠	٠	٠
اجزاجی	دیمتراکی «	قول اغاسی اعتباری	٠	٠	٠
جراح	ابراهیم «	یوزباشی اعتباری	٠	٠	٠
قرآن کریم معلمی	حافظ طاهر «	٠	٠	٠	٠
علم حال و قرائت «	بهاءالدین «	امام وکیلی	٠	٠	٠

اشبو مکتب بحریه صنایع و اعمالات قسملری نامیله ایکی طابوردن مرتب و بش صنف اوزرینه مؤسس اولوب هپسی مسلم اولمق اوزره ٤٣٨ طلبه سی واردر . چرخجی عملیات مکتبی ایله بحریه صنایع آلاینه و صبیان موسیقه سنه مخرجدر .

بحریه مرکز خسته خانه سی

مأموریت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
بحریه مرکز خسته خانه سی مدیری و اصول تیمار معلمی	شکری بك	میرالای	٠	٣	٤
جغرافیا «	دوقتور اسماعیل حقی افندی	قول ثانی	٠	٠	٣
لسان عثمانی «	دوقتور حسام الدین «	قول اول	٠		٠
علم حساب «	« عزیز «	بیکباشی	٠		٠
اصول اسپنچیاریه «	« اسماعیل حقی بك	قائممقام	٠	٤	٤
داخلیه ضابطی «	قپودان محمود افندی	قول اول	کرید مدالیه سی	٠	٠
تاریخ عثمانی «	دوقتور ویقتور افندی	«	٠	٠	٠
فرانسزجه «	ژوزف «	اجزاجی یوزباشیسی	٠	٠	٠
تیمارجی صبیان افندیلره	حسین «	تیمارجیلرك چاوشی	٠	٠	٠

صنایع مکتبی

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
ناظر	سلیم ملحمه پاشا	وزیر	١٠ ذ ٣١٥	التون لیاقت صنایع و یونان	٢م	٢م
مدیر عمومی	حسین حسنی افندی	بالا	سلخ ن ٣١١	٠	٢	١
« « وکیلی	جمیل بك	متمایز	٥ ج ٣١٨	٠	٠	٠
« « معاونی	علی «	ثانیه	٢٦ ب ٩٩	٠	٠	٥
محاسبه جی و داخلیه مدیری	علی افندی	متمایز	٥ ر ٣١٤	٠	٠	٣
« معاونی	محمد خالد «	ثالثه	١٧ جا ٣١٥	٠	٠	٤
اعمالات مدیری و تحصیلدار	جبرائل «	متمایز	٢٩ ن ٣١٧	٠	٣	٤
داخلیه مدیر معاونی و سر مبصر	عبداللطیف «	ثالثه	٠	٠	٠	٠
انبار مأموری	رستم «	«	١٧ ش ٣١٧	٠	٠	٠
محاسبه ممیزی و داخلیه کاتبی	احمد شاکر بك	رابعه	٠	٠	٠	٠
صندوق امینی	حسنی افندی	ثالثه	١٧ ش ٣١٧	٠	٠	٠
یومیه کاتبی	اسماعیل «	«	١٧ ش ٣١٧	٠	٠	٠
جزودان مقیدی و وکیلخرج	حسین «	«	٢٩ ن ٣١٢	٠	٠	٠
اعمالات کاتبی	پروانت «	«	٢٩ ن ٣١٢	٠	٠	٠
حروفات دوکمخانه مقیدی	امین «	٠	٠	٠	٠	٠
قپو مقیدی	عثمان «	٠	٠	٠	٠	٠
امام	مصطفی «	٠	٠	٠	٠	٠

هیئت صحیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
طبیب	سالم پاشا	فریق	٠	٠	٢	٢
جراح	عبداه افندی	٠	٠	٠	٠	٠
اجزاجی	خاچیك «	٠	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

هیئت تعلیمیه

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
درس مديری وقواعد عثمانيه معلمی	محمد نائلی افندی	.	.	.	.	.
لسان عثمانی وكتابت «	نافذ بك	متمايز	.	.	.	.
خطوط متنوعه «	تحسين «	«	٢٩ ن ٣١٧	.	.	.
كيميا «	عارف «	ثانيه	.	.	.	.
حساب «	اسماعيل افندی	بيكباشی	٣١٧	.	.	.
عربی «	شاكر «	.	.	.	.	.
فرانسزجه «	كمال «	ثالثه	.	.	.	.
« «	فائق بك	.	.	.	.	.
« معلمی وترجمان	حياط افندی	ثالثه	.	.	.	.
قرائت تركيه «	عمر «	.	.	.	.	.
قرائت تركيه معلمی	حسن «	.	.	.	.	.
مبصر	واصف «	.	.	.	.	.
«	نوری «	.	.	.	.	.
«	رضا «	.	.	.	.	.

صنايع معلملری

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
فن معاونی	موسيو لئون فور	.	.	.	٤	.
مرانغوز اوسته‌سی	« لوساق	.	.	.	.	٤
تسويه‌خانه «	« فيلوريس	.	.	.	.	.
طرز معماری عرب معلمی	يوسف افندی	ثالثه	.	صنايع	.	٥
« « «	سعيد «	«	.	«	.	٥
ماكينست	قره‌بت «	.	.	«	.	٤
تسويه‌خانه اوسته‌سی	مصطفی «	.	.	.	.	.
دوكمخانه «	علی «	.	.	.	.	.
ترزيخانه «	يعقوب «	.	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی

ليلی واجرتسز

مسلم	غير مسلم	يكون
١٨١	١٦	١٩٧

خلقه‌لی زراعت مكتبی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
مدير وفن مواشی معلمی	استراتی افندی	متمايز	٣١٨	.	.	.
مدير ثانی وباغچوانلق «	رفقی بك	ثانيه	٣١٨	.		.
محاسبه‌جی	عارف افندی	.	.	.		.
هندسهٔ زراعيه وعلم ثروت معلمی	آرام «	اولی	١٩ جا ٣١٢	.	٢	١
اورمانجيلق «	هكيميان «	«	٣١٨	.	٤	.
كتابت رسميه «	رشاد بك	اولی ثانيسی	٩ ذا ٣١٢	.	٣	.
فن بيطری «	عبداه افندی	ثانيه	.	.	.	
فن زراعت «	بكيان «	ثالثه	.	.	.	.
وظائف حياتيه وتشريح نباتات «	علی رضا «	متمايز	٣١٦	.		.
رياضی وفن ميخانيكی وطوپوغرافيا «	ادهم بك	«	٣١٨	.	.	
عمليات «	نسيب «	.	.	.	.	
قوانين زراعيه «	عارفی «	ثانيه	.	.	.	.
صنايع زراعيه «	جميل «	متمايز	٣١٨	.	.	.
كيميای عمومی زراعی «	عارف «	ثالثه	٣١٨	.	.	
علم نباتات ومعادن وطبقات الارض معلمی	خداويردی افندی	.	.	.	.	
حفظ الصحه معلمی ومكتب طبيبی	اسماعيل بسيم بك	قائممقام	.	.	.	.
حكمت ولسان فرانسوی معلمی	كمال افندی	رابعه	.	.	.	.

ملكيه بيطار مكتب عاليسی هيئت اداره‌سيله مأمورين ومعلمينی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
مدير	محمد زعيم بك	ميرالای	٢٦ ر ٣٠٢	يونان	٤	٣
محاسبه‌جی	عثمان هدايت افندی	ثالثه	٦ ش ٣١٦	.	.	.
مدير معاونی وفيزيولوژی وسريريات معلمی	علی رضا «	رابعه	٣١٣	افتخار	.	.
امراض ساريه وفن ميقروبی معلمی والات وكتب محافظی	نيقولاكی «	.	.	.		
داخليه ضابطی	حاجی علی «	.	.	.	.	.
امام	حافظ رائف «	ادرنه‌رؤسی	٣١٨	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
اجزاجی وفن اسپنچیاری معلمی وکیمیا معلم معاونی	واسیل افندی	•	•	•	•	•
وکیلخرج، انبار وکیلار مأموری	ابراهیم ادهم «	•	•	•	•	•
مبصر وقپو چوقداری	محمد فخرالدین «	•	•	•	•	•
مبصر ودبوی مأموری	محمد رضا «	•	•	•	•	•

هیئت معلمین

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
علم ثروت وزراعت عمومیه معلمی	آرام افندی	اولی	۳۱۲	•	۲	۱
کتابت رسمیه معلمی	محمد رشاد بك	اولی ثانیسی	۳۱۳	•	۳	•
حفظ صحت وعلم الارض والمعادن معلمی	محمد فخری «	میرالای	۳۱۷	یونان	٤	٤
علم تشریح حیوانات اهلیه معلمی	محمد نشأت «	«	۳۱۸	پلونه افتخار ویونان	•	٤
فن مواشی معلمی	استراتی افندی	متمایز	۳۱۸	•	•	•
علم حکمت طبیعیه معلمی	ادهم بك	«	۳۱۸	•	•	•
امراض خارجیه معلمی	عبد اه افندی	ثانیه	۳۱۷	•	•	•
علم ثروت وزراعت عمومیه معلم معاونی	محمد نائل بك	«	۳۱۸	•	•	•
ضابطهٔ صحیه معلمی	محمد غالب «	قائممقام	۳۱۱	یونان	•	۳
کیمیای عضوی وغیر عضوی معلمی	شکری «	«	۳۱۵	«	٤	٤
امراض داخلیه وفن ولاده وحقوق تجارت معلمی	میناس «	«	۳۱٦	یونان وصنایع	٤	٥
طبیب مکتب ومفردات طب معلمی	اسماعیل بسیم «	«	۳۱۷	یونان	٤	٤
عقائد دینیه «	محمد سعید افندی	سلیمانیه استانبول رؤسی	۳۱۸	•	•	•
امراض عمومیه «	رفعت بك	بیکباشی	۳۱٤	لیاقت ویونان	٤	٤
علم انساج معلمی وامراض عمومیه معلم معاونی	محمد نوری افندی	«	۳۱۸	یونان	٤	٤
علم نباتات معلمی	بکیان «	ثالثه	۳۰۱	•	•	•
لسان فرانسوی «	کمال «	رابعه	۳۱٦	•	•	٥

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معاینهٔ لحوم وتشریح مرضی معلمی	عادل افندی	صاغ قول اغاسی	۳۱۸	•	•	•
عملیات جراحیه وفن اشکال ونعلبندی معلمی	یوسف ضیا بك	قول اغاسی	۳۱۵	یونان	•	٤
علم حیوانات «	اسماعیل افندی	«	۳۱۸	کریدویونان	•	٥
فن نعلبندی عملی «	خیرالدین «	«	۳۱۵	یونان	•	٤
لسان فرانسوی «	حسن بك			•	•	•

طلبهٔ موجوده‌سی

لیلی

مسلم	غیر مسلم	یکون
٥٥	۹	٦٤

مکتب نواب

مأموریت	اسامی		تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر وصك معلمی	عثمان افندی	صدر اناطولی	۲۱ م ۳۱٦	•	۲	۱
انشا «	شیخ وصفی «	دوریه موالیسندن	غره ل ۳۱۷	کوش	•	۳
مدیر معاون اولی	مصطفی عاصم «	مدرسیندن	۲۱ را ۳۰۷	•	٤	۳
« « ثانیسی	محمد شاکر «	ازمیر پایهٔ مجردی	۹ ج ۳۰۵	•	•	۳
« « ثالثی	ابراهیم ادهم «	مخرج	۱۳ ل ۳۱٦	•	•	۳
فقه معلمی	مصطفی وهبی «	کبار مدرسیندن	غره ذا ۳۱۲	•	٤	۳
خط تعلیق «	حسن «	مدرسیندن	۲۵ ل ۳۱٤	•	•	٤
مجله «	محمود حمدی «	«	۷ ذ ۳۱۳	•	٤	
فرائض «	احمد «	«	۱۳ ش ۳۰۰	•	•	•

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

﴿ درسعادتده تحریری اجرا اولنان کتبخانه‌لر ﴾

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

درسعادتده تحریری اجرا اولنان کتبخانه‌لر

اسامی	کتبخانه‌نك بولندیغی سمت	کتبخانه‌نك بانیسی وکتب موجوده واقفی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
یکی جامع	یکی جامع شریف تربه سنده	سلطان احمد خان ثالث حضرتلری	١٠٤٤	١١٣٧
اسمیخان سلطان	ایوبده شهید محمد پاشا تربه‌سنده	اسمیخان سلطان حضرتلری	٤٤١	٩٠٩
نور عثمانیه	نورعثمانیه جامع شریفی حولیسنده	سلطان عثمان طاب ثراه حضرتلری	٥٠٥٣	١١٦٩
مهر شاه سلطان	ایوب جامع شریفی درونده	والده سلطان مهر شاه حضرتلری	٧٢٧	١١٥٨
		نور بانو سلطان حضرتلری	١٥٧	٩٩١
امیر خواجه کمانکش	اسکدارده والدهٔ عتیق جامع شریفی درونده	اسکداری امیر خواجه کمانکش حضرتلری	٧٠٢	١١٣٥
		باب السعادة الشریفه اغاسی مرحوم یعقوب اغا	٣١	١٠٩١
حمیدیه	باغچه قپوسی جوارنده مدرسه درونده	غازی سلطان عبدالحمید خان اول حضرتلری	٢٢٥٢	١٠٩٤
بشیر اغا	باب عالی جوارنده	دارالسعاده اغاسی سابق بشیر اغا	٦٩٠	١١٥٥
اسعد افندی	ایاصوفیه جوارنده	نقیب الاشراف مرحوم اسعد افندی	٣٩٤٣	١٢٦٢
حالت »	قله قپوسی جوارنده مولویخانه قپوسی داخلنده	مرحوم محمد سعید حالت افندی	١٠٩٠	١٢٤٤
یحیی افندی	یحیی افندی مدرسه‌سنده	نقیب الاشراف مرحوم محمد صدیق افندی	٤٩٢	٠
چورلیلی علی پاشا	ارغادبازارنده مدرسه درونده	چورلیلی علی پاشا	٤٥٥	١١٢٠
سلیمیه	اسکدارده سلیمیه‌ده نقشی درکاه شریفی درونده	پرتو پاشا	٦٥٥	١٢٢١
ایوب جامع شریفی	ایوب جامع شریفنده ایکی دولاب درونده	.	١٩٩	٠

اسامی	کتبخانه‌نك بولندیغی سمت	کتبخانه‌نك بانیسی وکتب موجوده واقفی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
شیخ مراد	چهارشنبه‌ده دارالمثنوی درونده	.	٥٩٥	٠
قلقان دلنلی اسماعیل	فاتحده اياق قورشونلی مدرسه‌سنده	قلقان دلنلی اسماعیل اغا	١٨٨	٠
فیض الله افندی	.	.	٣٧٣	٠
قره مصطفی پاشا	قره مصطفی پاشا مدرسه‌سنده	مرزیفونی مصطفی افندی	٤٨٤	٠
حکیم اوغلی جامع شریفی	حکیم اوغلی علی پاشا جامع شریفی درونده	.	١٩	٠
قیوجی مرادپاشا	وزنه‌جیلرده قیوجی مراد پاشا تربه‌سی درونده	.	٢١	٠
الحاج مصطفی افندی	مصلی مدرسه‌سی درونده	رئیس الکتاب اسبق مرحوم الحاج مصطفی افندی	١٧٦	٠
کوپریلی زاده محمد پاشا	چنبرلی طاش قربنده	صدراسبق کوپریلی زاده مرحوم محمد پاشا	٣١١٨	١٠٨٨
حکیم اوغلی علی پاشا	داودپاشا »	حکیم علی پاشا	٩٤٦	١١٤٥
عموجه حسین پاشا	سراجخانه باشنده مدرسه درونده	عموجه حسین پاشا	٥٤٣	١١٦٨
چلبی عبداه افندی	قاضی چشمه‌سی جوارنده	چلبی عبداه افندی	٤٠٩	٠
عاشر افندی	باغچه‌قپوسنده آلاجه حمام جوارنده	رئیس الکتاب مرحوم مصطفی افندی	٢٢٦٤	١١٥٤
ایاصوفیه	ایاصوفیه جامعشریفی درونده	.	٥٣٠٧	١٢٥٠
ولی الدین افندی	سلطان بایزید جامع شریفی درونده	شیخ الاسلام مرحوم ولی الدین افندی	٣٤٨٤	١١٧٥
کتبخانهٔ عمومی	سلطان بایزید جامع شریفی جوارنده	.	٨٠٥٤	١٣٠٠
خسرو پاشا	ایوب جوارنده	صدر اسبق مرحوم خسرو پاشا	٩٣٥	١٢٥٥
دوکملی بابا	سلطان احمد جوارنده دوکملی باباتکیه‌سنده	.	٦١٩	٠
قلیج علی پاشا	قلیج علی پاشا جامع شریفی جوارنده	.	١٠٧٦	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



بايزيد كتبخانه سنك داخلا كورينيشى

اسامی	كتبخانه‌نك بولنديغى سمت	كتبخانه‌نك بانيسى وكتب موجوده واقفى	عدد كتب	تاريخ تأسيسى
سليم اغا	اسكدارده آطلمه طاشى جوارنده تنبللر محله‌سنده	مطبخ عامره امينى الحاج سليم اغا	١٣٢٠	١١٩٦
سليمانيه	سليمانيه جامعشريفى درونده	.	١١٦٠	١٢٨٠
رستم پاشا	محمود پاشا جامعشريفى قربنده درسخانه‌ده	مرحوم رستم پاشا	٥٦٠	.
محمود پاشاى ولى	محمود پاشاى ولى مدرسه‌سى درونده	محمود پاشاى ولى حضرتلرى	٥١٨	.
راغب پاشا	قوسقه جاده‌سنده	راغب پاشا	١٦٤١	١١٥٥
داماد زاده قاضيعسكر محمد مراد افندى	چهارشنبه‌ده دار المثنوى درونده	.	٢٣٥٤	١١٨٩
عاطف افندى	شيخ وفا قربنده	عاطف افندى	٢٨٥٧	١١٠٤
اسعد «	چهارشنبه پازارنده شيخ اسعد افندى مدرسه‌سنده	.	١٨٧	.
محمداغا جامع شريفى	چهارشنبه‌ده محمداغا جامع شريفى درونده	.	٢٠٢	.
داماد ابراهيم پاشا	شهزاده جامعشريفى قربنده داماد ابراهيم پاشا مدرسه‌سنده	.	١١٧٥	.
سرويلى	فاتحده سرويلى مدرسه درونده	قصاب باشى مصطفى اغا	٣٥٨	.
لاله‌لى	.	.	٣٨٦٤	١٣١٧
فاتح	فاتح جامع شريفى درونده	.	٦٣٣٠	١١٥٥
آقسرايده والده جامعشريفى	آقسرايده والده جامع شريفنك صاغ جناحنده	.	١٠٥٥	١٢٨٨
بشير اغا	ايوب انصارى جوارنده باباحيدر محله‌سنده	اسبق دار السعاده اغاسى مرحوم حاجى بشير اغا	٢٠٠	.
قره‌چلبى زاده حسام الدين	شهزاده جامعشريفى درونده	. .	٣٥٩	.

İSTANBUL
BÜYÜKŞEHİR
BELEDİYESİ
ATATÜRK KİTAPLIĞI
1942

درسعادتده موجود مطبعه‌لر

مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی: حروفات	نوعی: طاش	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم طبع ایدوب ایتمدیكی
مطبعهٔ عامره	كلخانه‌ده	معارف نظارت جلیله‌سنه مربوطدر	حروفات	لیطوغراف	السنهٔ مختلفه‌ده	١٢٤٧	رسم طبع ایدر
« عسكریه	سلیمانیه‌ده	باب والای سرعسكری‌یه مربوطدر	«	«	«		« « « «
« بحریه	قاسم پاشاده	بحریه نظارت جلیله‌سنه مربوطدر	«	«	«		« « «
« عثمانیه	چنبرلی طاشده	جواد بك	«	«	«	١٢٨٥	« « «
سلیمان ثاقب افندی	بایزیدده سیمكشخانه درونده	سلیمان ثاقب افندی	.	«	تركجه	١٢٧٠	ایجابنده رسم طبع ایدر
علی رضا «	قوسقه‌ده حسن پاشا خانی «	بایزید درسعاملرندن علی رضا افندی	.	«	«	١٢٩٥	رسم طبع ایتمز «
عارف «	بایزید كتبخانه‌سی التنده	چورایلی علی پاشا مدرسه‌سی مدرسی عارف افندی	حروفات	«	«	١٢٩٥	« « «
عارف بك	« عمارتی قپوسنده	باب والای سرعسكری كتبه‌سندن عارف بك	«	«	«	١٢٧٤	« « «
عبداه افندی	قزطاشی جاده‌سنده	عبداه افندی	.	«	«	١٢٩٥	« « «
اقدام مطبعه‌سی	باب عالی جاده‌سنده رشید افندی خانی درونده	احمد جودت بك	حروفات	«	تركجه وفرانسزجه	١٣١٢	رسم طبع ایدر
اسماعیل حقی افندی	آت بازاری جاده سنده	اسماعیل حقی افندی	.	«	تركجه	١٢٩٥	« « ایتمز
صحاف نیقوغوصیان	چاقماقجیلرده سنبللی خانده	صحاف نیقوغوصیان «	حروفات	«	تركجه رومجه فرانسزجه ارمنیجه یهودیجه	١٢٩٨	« « ایدر
مهران پاپاسیان	« « «	مهران پاپاسیان «	«	«	« « « « .	١٣٠٧	« « ایتمز
اورام لئون ولد میشون	« یقوشنده ارالق سوقاقده	اورام لئون ولد میشون «	.	«	« « « « یهودیجه	١٣٠٠	ایجابنده رسم طبع ایدر
فرانچسقو انكلدی	كوپری باشنده والده خاننده	فرانچسقو انكلدی «	حروفات	«	تركجه فرانسزجه رومجه	١٢٨٧	رسم طبع ایتمز
آرتین آصادوریان	باب عالی جاده‌سنده	آرتین آصادوریان «	«	«	« فرانسزجه المانجه انكلیزجه ایتالیانجه رومجه روسجه ارمنیجه	١٣٠٢	« « ایدر
حسین رمزی افندی	مرجانده سلطان سرایلری قارشوسنده	حسین رمزی «	.	«	تركجه	١٣٠٣	« « ایتمز
محمد خلوصی «	« « «	محمد خلوصی «	.	«	«	١٢٩٥	« « ایدر
شركت صحافیهٔ ایرانیه مطبعه‌سی	چاقماقجیلر یقوشنده والده خانی درونده	حاجی عباس «	.	«	«	١٢٩٠	« « ایتمز
قره‌بت افندی	باب عالی جاده‌سنده	قره‌بت «	حروفات	.	« فرانسزجه	١٢٩٨	« « ایدر
اكسه‌نوفون تئودوریدیس افندی مطبعه‌سی	چاقماقجیلر یقوشنده سنبللی خان درونده	اكسه‌نوفون تئودوریدیس افندی	«	لیطوغراف	« رومجه ارمنیجه فرانسزجه	١٢٩٨	« « «

مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی: حروفات	نوعی: طاش	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم طبع ایدوب ایتمدیكی
قره‌بت يوبرجيان	چاقماقجیلر یقوشنده سنبللی خان درونده	قره‌بت يوبرجيان افندی	حروفات	ليطوغراف	تركجه رومجه ارمنيجه فرانسزجه	١٢٨٥	رسم طبع ایدر
علكساندروس تومينامادیدیس	» » »	علكساندروس تومينامادیدیس »	»	»	» » » »	١٣٠٣	» »
يوانا كی پناپوطيديس افندی مطبعه‌سی	باب عالی جاده‌سنده	يوانا كی پناپوطيديس »	»	.	فرانسزجه » »	١٣١٤	» »
محمود بك مطبعه‌سی	باب عالی جوارنده ابو السعود جاده‌سنده	محمود بك ورثه‌سی	»	ليطوغراف	فرانسزجه »	١٢٨٩	» »
مهران افندی »	باب عالی جاده‌سنده	مهران افندی	»	.	بلغارجه ویهودیجه‌دن ماعدا لسانلرده	١٢٩٧	» »
حاجی حسين »	محمودپاشا باشنده طراقجيلرده	حاجی حسين »	»	.	تركجه	١٢٩٥	» ایتمز
قصبار »	باب عالی جاده‌سنده رشيد افندی خانی درونده	قصبار افندی ورثه‌سی	»	ليطوغراف	تركجه رومجه ارمنيجه المانجه فرانسزجه انكليزجه		» ایدر
خورشيد »	محمودپاشا جوارنده دايه‌خاتون محله‌سنده	مهدی افندی	»	»	تركجه المانجه فرانسزجه	١٣١٤	» »
شركت صحافیهٔ عثمانیه »	چنبرلی طاشده وزير خانی جوارنده	عطا »	»	»	تركجه	١٣٠٥	» ایتمز
جانيك آراميان »	محمودپاشا جوارنده كوركجی خانی درونده		»	.	ارمنيجه فرانسزجه »	١٢٨٢	» »
ترجمان حقيقت »	باب عالی جوارنده ابو السعود جاده‌سنده	محمد جودت بك	»	.	فرانسزجه »	١٢٨٨	كتاب درونده رسم طبع ایدر
معلومات — طاهر بك مطبعه‌سی	باب عالی جوارنده	طاهر بك	»	ليطوغراف	تركجه، عربجه، فرانسزجه، آلمانجه، انكليزجه، ايتاليانجه، رومجه، ارمنيجه، يهوديجه	١٣١٣	رسم طبع ایدر
اونيك موقوسيان »	باب عالی جاده‌سنده عتيق ضبطيه سوقاغنده كوچك عاشر افندی خاننده	اونيك موقوسيان افندی	»	»	ارمنيجه فرانسزجه »	١٣٠٧	ایجابنده » » »
جريدهٔ شرقيه »	باب عالی جوارنده	اوخانس جيوه لكيان »	»	.	» » »	١٢٩٣	» » » » »
عالم »	باب عالی جوارنده اسكی ضبطيه جاده‌سنده	مصطفى »	»	ليطوغراف	تركجه رومجه ارمنيجه فرانسزجه انكليزجه	١٣٠٢	رسم طبع ایدر
نرسيس پاپاسيان »	مرجان چارشوسنده	نرسيس پاپاسيان »	»	»	تركجه رومجه ارمنيجه فرانسزجه يهوديجه	١٣١٠	» » »
سرويچن چاقريان »	محمودپاشاده طوپاليان خاننده	سرويچن چاقريان »	»	»	انكليزجه » » »	١٢٩٨	» » »
ساموئل حاراوره‌سيان نام ديكر باغچوان اوغلی	فنجانجیلر یقوشنده رضا پاشا خاننده	ساموئل حاراوره‌سيان »	»	.	» » »	١٢٨٦	» » »
قاله ولد استويان مطبعه‌سی	اسكی ضبطيه جاده سنده	قاله ولد استويان »	»	ليطوغراف	بلغارجه » » »	١٣١٢	كتاب درونده رسم "
ميقائل ميقائليان »	» » »	ميقائل ميقائليان »	»	»	» » »	١٣٠٦	» »
نشان بربريان »	» » »	نشان بربريان »	»	.	» » »	١٣٠٠	» »
آغوب بوياجيان »	فنجانجیلر یقوشنده اصبقان خانی درونده	آغوب بوياجيان »	»	.	» » »	١٢٨٨	» » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی: حروفات	نوعی: طاش	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم طبع ایدوب ایتمدیكی
سعادت مطبعه‌سی	باب عالی قارشوسنده طمرق دائره‌سنده	نوری افندی	حروفات	.	تركجه	١٣٠٢	رسم طبع ایتمز
آغوب ماطوسیان »	فنجانجیلر یقوشنده امریقان خاننده	آغوب ماطوسیان »	»	لیطوغراف	تركجه ، روجه ، ارمنیجه، یهودیجه بلغارجه ، انكلیزجه ، فرانسزجه	١٣٠٠	» » ایدر
نشان سلیجیان »	مصر چارشوسی جوارنده	نشان سلیجیان »	»	»	تركجه ، رومجه ، ارمنیجه ، فرانسزجه	١٣٠٩	» » »
مانوئل اردینی »	مارپوچجیلر ایچنده صالح افندی خاننده	مانوئل اردینی »	»	»	» یهودیجه فرانسزجه	١٣١١	» » ایتمز
آراكل »	سركه‌جی جاده‌سنده موصلی خاننده	كتابجی آراكل »	»	.	» فرانسزجه	١٣١٥	كتاب درونده رسم طبع ایدر
مصور ترقی غزته‌سی »	باب‌عالی جاده‌سنده	كیرقور »	»	لیطوغراف	تركجه رومجه ارمنیجه فرانسزجه انكلیزجه	١٣١٣	رسم طبع ایدر
اختر »	باب‌عالی جوارنده ابوالسعود جاده سنده	طاهر »	»	.	تركجه رومجه ارمنیجه فرانسزجه	١٢٩٢	كتاب درونده رسم طبع ایدر
واخان میناسیان »	سلطان حمامی جاده‌سنده	واخان میناسیان »	»	لیطوغراف	تركجه رومجه ارمنیجه بلغارجه فرانسزجه انكلیزجه	١٣١٥	رسم طبع ایدر
پوزانتیون غزته‌سی »	باب‌عالی »	.	»	.	ارمنیجه	١٣١٢	» » ایتمز
صوما »	غلطه‌ده زولفاری سوقاغنده	صوما »	»	لیطوغراف	السنهٔ مختلفه‌ده	١٣١١	
قالوچی »	» » مالطه »	قالوچی »	»	»	» »	١٢٩٦	
زاریع »	» » »	زاریع »	»	»	» »	١٣١٠	
زیویدیس »	» » »	زیویدیس »	»	»	» »		
قره‌یانیدی »	» » »	قره یانیدی »	»	.	رومجه	١٣٠٤	
چیناچی »	» ترامواى جاده‌سنده	چیناچی »	»	لیطوغراف	السنهٔ مختلفه‌ده	١٢٨١	
لئون ترزیان »	» مدرسه سوقاغنده	لئون ترزیان »	»	»	» »	١٣٠٣	
واسیل افیوس »	» زیورخاننده	واسیل‌افیوس »	.	»	» »	١٣٠٦	
وردیر »	» تحته خاننده	وردیر »	حروفات	»	» »	١٣١١	
قاسترو »	» پنجشنبه پازارنده	قاسترو »	»	.	» »	١٣٠٨	
قوروميلا »	» » »	قوروميلا »	»	.	رومجه	١٢٥٩	
مانوقیان »	» ترامواى جاده سنده	مانوقیان »	»	لیطوغراف	السنهٔ »	١٢٩٤	
اونیك حلبلیان »	» دمیرخاننده	اونیك حلبلیان »	»	»	» »	١٣٠٩	
آپیك آرامیان »	» وویووده جاده‌سنده	آرامیان »	»	.	» »	١٣٠٩	
بابایان »	» تونل »	بابایان »	»	لیطوغراف	» »	١٣٠٤	
بلیس »	» تجارت خاننده	بلیس »	»	.	» »	١٣٠٩	
خرستیدی »	» وویووده جاده‌سنده	خرستیدی »	»	لیطوغراف	» »	١٣٠٧	
زلیج »	قله‌قپوسنده چیقماز سوقاقده	زلیج »	»	»	» »	١٢٨٣	
والا »	» قپوسی جاده‌سنده	والا »	»	»	» »	١٣٠٥	
دوچو »	» قپوسنده‌چیقمازسوقاقده	دوچو »	»	»	» »	١٣٠٦	

مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیاز
طولایان مطبعه‌سی	بك‌اوغلنده طوغری یولده	طولایان افندی
مناسیان »	» » » »	مناسیان »
پالاماری »	» » » »	پالاماری »
لفلر »	اصمه‌لی مسجد سوقاغنده	لفلر »
پاپادوپولو »	بك‌اوغلنده طوغری یولده	پاپادوپولو »
تجارت اوطه‌سی »	غلطه‌ده ماقری خاننده	تجارت اوطه‌سی »
قلیبدیس »	» قورشونلی خانده	قلیبدیس »
نیقولاییدی »	» ملت خاننده	نیقولاییدیس »
خرستیدی »	» قوافیان خاننده	خرستیدی »
زاریع یوسفیان »	» نورادونکیان »	زاریع یوسفیان »
نیقولا قوقالی »	» دمیر خاننده	نیقولا قوقالی »
غابای »	» قورشونلی »	غابای »
فرسقو »	» قیومجیان خاننده	فرسقو »
مهران اوغورلیان »	» بانقه قارشوسنده	مهران اوغورلیان »
قره‌بت پانوسیان »	شیشلیده	قره‌بت پانوسیان »
قاستللی »	بشکطاشده	قاستللی »

نوعی: حرفات	نوعی: طاش	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم طبع ایدوب ایتمدیکی
حروفات	.	السنهٔ مختلفه‌ده	١٢٧٦	
»	لیطوغراف	» »	١٢٩٨	
»	»	» »	١٢٧٥	
»	»	» »	١٢٧٣	
»	.	» »	١٣١١	
»	لیطوغراف	» »	١٣٠٢	
»	.	» »	١٢٧٢	
»	.	» »	١٢٢٠	
»	»	» »	١٣١٣	
»	»	» »	١٣٠٨	
»	لیطوغراف	» »	١٣١٠	
»	.	عبرانیجه	١٢٨٢	
.	.	»	١٣٠٨	
»	»	السنهٔ مختلفه‌ده	١٣١٤	
حروفات	»	ارمنیجه	١٢٦٢	
.	»	السنهٔ مختلفه‌ده	١٣١٢	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

السنهٔ مختلفه ایله درسعادتده طبع

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسامیسی	صاحب امتیازك اسامیسی
ترکجه	جریدهٔ عسکریه	رسمی
»	وقایع طبیهٔ عسکریه	»
»	جریدهٔ محاکم	»
»	جریدهٔ بحریه	»
»	مجموعهٔ فنون بحریه	»
»	مجموعهٔ امور نافعه وزراعت	»
»	زراعت مجموعه‌سی	»
ترکجه وفرانسزجه	درسعادت تجارت اوطه‌سی غزته‌سی	»
» »	جریدهٔ اماکن الصحه	برهیئت طبیه طرفندن
»	ترجمان حقیقت	محمد جودت افندی
»	سعادت	محمد نوری »
» »	ثروت	طاهر بك
»	صباح	مهران افندی
»	اقدام	احمد جودت بك
»	مصور ثروت فنون	احمد احسان »
ترکجه وعربجه	معلومات	طاهر »
»	ارتقا	ممدوح »
»	صحت	دوقتور اوتوجیان افندی
»	رسملی غزته	قره‌بت »
»	خانملره مخصوص غزته چوجقلره مخصوص غزته	ابن الحقی محمد طاهر بك
ترکجه وعربجه	حقوق	دوقتور الیاس مطر افندی
فرانسزجه وروجه	پاتریکی که فارماقولی بیکی افیمریس	پاتروپلو »
» وانکلیزجه	مونیتور اوریانتال	موسیو بلیس »
» »	لوانت هرالد	» ویناکر
فرانسزجه وانکلیزجه	استانبول	موسیو ره‌نه بودوی
ترکی العباره رومی الحروف	اناطولی	مسائلیدی افندی
» ارمنی الحروف	جریدهٔ شرقیه	دیقران جیوه‌لکیان »
» »	منظومهٔ افکار	پانوسیان »
» »	مجموعهٔ اخبار	طولایان »

اولنان رسمی وغیر رسمی غزته‌لر

رتبه	مداليه	صنفی	عددی	قاچ کونده برطبع اولندقلری
.	.	.	.	هفته‌ده بردفعه طبع اولنور
.	.	.	.	اون بش کونده بردفعه طبع اولنور
.	.	.	.	هفته‌ده » »
.	.	.	.	اون بش کونده » »
.	.	.	.	آیده » »
.	.	.	.	اون بش کونده » »
.	.	.	.	» » » »
.	.	.	.	هفته‌ده » »
.	.	.	.	آیده » »
اولی	.	٤	.	یومیدر
اولی ثانیسی	.	.	٤	»
اولی	آلتون کموش امتیاز وصنایع	٢	١	یومی (یومی آیروجه فرانسزجه نسخه دخی نشر اولنور)
»	.	.	٢	یومی
اولی ثانیسی	کموش لیاقت	٣	٣	»
»	» »	.	.	هفته‌ده بردفعه طبع اولنور
اولی	آلتون کموش امتیاز وصنایع	٢	١	ترکجه‌سی یومی وعربجه‌سی هفته‌ده درت دفعه
اولی ثانیسی	.	٤	٤	هفته‌ده بردفعه طبع اولنور
قائممقام	.	٤	٤	» » » »
رابعه	.	.	٣	.
متمایز		.		» ایکی » »
اولی	.	٣	٣	هفته‌ده ایکی دفعه طبع اولنور
.	.	.	.	» بر » » »
.	.	.	.	پازاردن ماعدا هرکون طبع اولنور
.	.	.	.	» » » » »
.	.	.	.	» » » » »
.	.	.	.	» » » » »
ثانیه	.	٤	٤	» » » » »
.	.	.	٤	هفته‌ده اوچ دفعه طبع اولنور
.	.	.	٤	پازاردن ماعدا هرکون طبع اولنور

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسامیسی	صاحب امتیازك اسامیسی	رتبه	مدالیه	[illegible]	[illegible]	قاچ كونده بر طبع اولندقلری
تركی العباره ارمنی الحروف	آوه داپر	موسیو. بارنیم	٠	٠	٠	٠	هفته‌ده ایكی دفعه طبع اولنور
فارسی	اختر	طاهر افندی	متمایز	٠	٠	٠	» بر » »
المانجه	قونستانتینوپل هاندلس بلایت	موسیو هوغوفون كوللر	٠	٠	٠	٠	» » » »
ایتالیانجه	راسینا ایتالیانی	موسیو آنطونیوروس	٠	٠	٠	٠	» » » »
رومجه	قسطنطینو. لیس	نیقولائیدی افندی	متمایز	٠	٤	٣	بازاردن ماعدا هركون طبع اولنور
»	اكلیسا ستیكی آلیتیا	روم پطریقخانه‌سی معرفتیله	٠	٠	٠	٠	اون بش كونده بر دفعه »
»	آناطولیقوس آستیر	قالیفرون افندی	٠	٠	٠	٤	هفته‌ده بردفعه »
»	انكه‌لیا فوروس	موسیو بارنیم	٠	٠	٠	٠	» » »
»	نیا افیمریس	اسبریدون قره‌یانیدی افندی	٠	٠	٠	٥	یومی
فرانسزجه	ره‌ووفارماصوتیق	علكسان خرستیدی »	٠	٠	٠	٠	اون بش كونده بردفعه طبع اولنور
ارمنیجه	ماسیس	اوتوجیان »	٠	٠	٠	٠	هركون نشر اولنور
»	پونچ	الاجه‌جیان »	٠	٠	٠	٠	» »
»	زاغیك	آندون سقایان »	٠	٠	٠	٠	هفته‌ده ایكی دفعه طبع اولنور
»	پوراغین	استپان اوتوجیان »	٠	٠	٠	٠	اون بش كونده بر دفعه »
»	لویس	توقاد مرخصه‌سی سابق واحان وارطابت »	٠	٠	٠	٠	» » » »
»	مجموعهٔ علوم	آرمن لوسینیان »	٠	٠	٠	٠	هفته‌ده ایكی دفعه طبع اولنور
»	پوزانتیون	كچیان پوزانت »	٠	٠	٠	٠	یومی
بلغارجه	زورنیجه	موسیو طومسون	٠	٠	٠	٠	هفته‌ده بر » »
»	نوونی	دیمترا كی افندی پاندور	متمایز	٠	٠	٣	» ایكی » » »
صربجه	چاریقرادسكی غلاسپنك	نیقودیم صاویچ افندی	٠	٠	٠	٠	» » » »
یهودیجه	تیه‌مپو	غرامونا »	٠	٠	٠	٤	» » » »
یهودیجه	تلغراف	یاسف سلامی »	٠	٠	٠	٠	هفته‌ده » دفعه طبع اولنور
بلغارجه	لروغره‌س	طودوركی ماوراغناكی »	٠	٠	٠	٠	یومی
»	زورنیجه (چوجقلره مخصوص)	موسیو طومسون »	٠	٠	٠	٥	آیده بر » » »
تركی العباره ارمنی الحروف	جریدهٔ شرقیه	دیقران جیوه‌لكیان »	ثانیه	٠	٤	٤	هفته‌ده » » » »
فرانسزجه	په‌را	زاره یوسفیان »	٠	٠	٠	٠	یومی
رومجه	تاخی دروموس	موسیو بلیس »	٠	٠	٠	٠	»

السنهٔ مختلفه ایله درسعادتده طبع اولنان رسائل

لسان	رساله‌نك اسمی	صاحب امتیاز	اولی	كموش امتیاز	٢	٣
تركجه	معلومات	طاهر بك	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه	اقو دوپرا	علكساندر خرستیدی افندی	٠	٠	٠	٠
رومجه	فیلولو پیكی ایخو	نیقولا كی »	٠	٠	٠	٠
ارمنیجه	بادكر	اوسب شهریان »	٠	٠	٠	٠
رومجه	دیوميخانیقوس	واسیل فخری »	٠	٠	٠	٠
تركجه	ترقی	كیرقور »	٠	٠	٠	٠
»	مجموعهٔ ادبیه	محمد اكرم بك				

بیك اوچیوز اون آلتی سنهٔ مالیه‌سی مارتی ابتداسندن

سنهٔ مذکوره شباطی نهایتنه قدر السنهٔ مختلفه

اوزره طبع ونشرینه رخصت ویریلان

کتب ورسائل

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
جامع الحقایق	احمدرشدی افندی	اصول فقه	عربجه
تقویم عمومی	نشان بربریان »	تقویم	ارمنیجه
نجیلك یاردملری	یوزباشی محمد صادق »	.	ترکجه
هندسه	هنومان پالاقاشیان »	هندسه	ارمنیجه
المانجه الفبا	کتابجی قره‌بت »	الفبا	ترکجه
اثوابنی حفظ ایدن کمسه	موسیو پیت »	حکایه	ارمنیجه
قوش پالازی و بوغاز خسته‌لقلری	قول اغاسی محی الدین »	طب	ترکجه
برکمیجینك اولومدن قورتلمسی	موسیو پیت	مذهب واخلاق حکایه	ارمنیجه
تبصره	یاوران حضرت پادشاهیدن ناجی بك	.	ترکجه
مقید عروض اندلسی نام کتابه علاوه منظوم	سیواسلی علی صائب افندی	.	.
تقویم معرفت	لئون قره‌قاشیان »	دیوارتقویمی	ترکجه
خرستیان مذهبنك تعریف وتعلیمی	لونیدی پاپاز »	مذهب	رومجه
ایتالیانجه صرف ونحو عثمانی اصول تدریسی	نجلو »	ایتالیانجه صرف	ایتالیانجه
خدمة المسیح	اسعد خیراه »	پروتستان مذهبنه دائر	عربجه
المبادی الصحیحه	» »	»	»
جدید ومکمل الفبای عثمانی	مکتب ملکیه معلملرندن طرفیدی »	قرائت	رومجه ترکجه
قارنوال کوکیسی	خرستو مسائلیدی »	قومدیا	رومجه
قرائت	مطبعه‌جی آغوب مطبوسیان »	قرائت	ارمنیجه
سعادت عائله	مکتب حربیه لسان معلمی محمد فائق بك	.	ترکجه
محی الدین عربی حضرتلرینك فتوحات مکیه‌سی	کتابجی حسن حلمی »	.	عربجه
ترجمهٔ حال وفضائل شیخ اکبر	ابراهیم حلمی »	.	»
ایااینغاتیو اقولونیاس	لیمنوز پاپاسی کیریانوس »	عقاید	رومجه
صونات آقروبچر	ابراهیم حلمی افندی	حکایه	ترکجه
ایساغوجی شرحی	اسبق ادرنه مفتیسی محمد فوزی افندی	منطق	.
تقویم درسعادت	مابین همایون مترجملرندن محمد عزت بك	تقویم	ترکجه

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
صرف ترکی ونحو	انجمن معارف کتبه‌سندن علی افندی	صرف	ترکجه
برعائله‌نك دورحیاتی	قول اغاسی فوأد بك	.	»
منشآت شیخ وصفی	شیخ وصفی افندی	انشا	»
حریرقلم دیوانچهٔ طاهر	دولتلو عصمتلو ناظمه سلطان وکیلخرجی محمد طاهر افندی	شعر	»
مجموعهٔ اشعار	عندلیب اسعد »	اشعار	»
جامع الرموز	مطبعه‌جی عارف »	فقه	عربجه
مخلدات ادبیه	فیض‌اه »	.	ترکجه
اتباع خطوات المسیح	اسعد خیراه »	دیانت عیسویه	عربجه
تعریفات اعتقادات المسیحیه	بیروتلی طبیب پولیج مکاسی »	» »	»
مفتاح لسان انکلیزی	مطبعه‌جی آغوب مطوسیان »	قرائت	ارمنیجه
دکز حماملری وهواسی	قائمقام جلال بك	طب	ترکجه
بابا اولمق صنعتی	احمد مدحت بك افندی حضرتلری	رومان	»
کیمیای عضوی وغیرعضوی	مطبعهٔ عامره	کیمیا	»
دیوارتقویمی ۱۹۰۱ سنهٔ میلادی	مطبعه‌جی واحان مناسیان افندی	تقویم	السنهٔ مختلفه
رسام ومعمارلره مخصوص مناظر	یاوران حضرت شهریاریدن محمد جلال بك	.	ترکجه
ایراکیدوتیون یعنی علم اشیا	واهرام مارقاریان »	.	ارمنیجه
کوچك تاریخ عمومی	انجمن معارف کتبه‌سندن علی افندی	تاریخ	ترکجه
فیلولوکیغور سیلوغوس	بك اوغلنده مطبعه‌جی پدادوس »	ادبیات	رومجه
اظهار شرحی اطه‌لی	صحاف الحاج شاکر »	.	عربجه
حسن اخلاق	سمپاط داودیان	تربیهٔ اطفال	ارمنیجه
نظامات ضبطیه تطبیقاتی	نظامات ضبطیه معلمی رفیق بك افندی	نظامات	ترکجه
طواقیدوتون یعنی متر واصولی	سمپاط داودیان »	.	ارمنیجه
اصول مضاعفه اوزره جدول	تحریرات خارجیه خلفاسندن علی نامق بك	جدول	ترکجه
اورتودوقس مذهبنك تعلیمی	طربزونده کتابجی سراس افندی	دیانت	رومجه
مولد شریف	مطبعه‌جی عارف »	دیانت اسلامیه	.
فرض عین رساله‌سی ایله فقه کدانی	» »	.	عربجه
منطق الطیری	» »	.	»
ذوق دل	انجمن کتبه‌سندن علی افندی	.	ترکجه

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
نوت	ارمنی مکتبلری مفتشی خومان پلاقاشیان افندی	قرائت	ارمنیجه
موسیقی نوطه‌سی مارشی	غلطه‌ده خرستیدی مطبعه‌سنده ابراقلی افندی	نوطه	فرانسزجه
عملی و نظری مختصر عثمانلی صرفی	شورای دولت بدایت محکمه‌سی خلفاسندن ذکی بك	صرف	ترکجه ارمنیجه
ادارهٔ حربیه‌یه دائر قواعد اساسیه	کتابجی ابراهیم حلمی افندی	اصول حرب	ترکجه
دیوان بیدل	مطبعه‌جی عارف «	دیوان	فارسیجه
مشق مجموعه‌سی	« « «	مشق	«
تصورات و تصدیقات و حاشیه‌سی سید شریف	مطبعه‌جی حسن فرید «	.	.
تحریر بلده	بك اوغلنده ماری چانقاری «	قرائت	رومجه
لغت عمومی	علی حیدر بك	لغت	انکلیزجه ترکجه
کلشن محررات	محمد جلال «	.	ترکجه
قاضی شهاب الدینك مسائلی	طلبه‌دن حاجی طالب افندی	فرائض	.
نو اصول الفبای عثمانی	ذکی «	قرائت	ترکجه و ارمنیجه
ایپوسوفی تریسلیا یعنی جرودین	بنا دیوس رولی راهب «	عقائد	رومجه
لوپانشان دوکور	معلومات غزته‌سی صاحبی طاهر بك	رومان	فرانسزجه
عزی شرحی سعدالدین	محمود بك مطبعه‌سی مدیری احسان افندی	صرف	.
اوواسیویس یعنی روزنامه ١٩٠١	مطبعه‌جی واحان راهب «	تقویم	ارمنیجه
دفع الایهام	بیروتلی عبدالرحمن سلام «	.	عربجه
اجنوا نام تقویم ١٩٠١	مطبعه‌جی آغوب ماطوسیان «	تقویم	السنهٔ مختلفه
اس الحرکات	مغله نائبی ابوبکر حلمی «	.	عربجه
تفلیس ابلیس	عظم زاده احمد مختار «	.	«
ناپولیونك امثال حربیه و حکمیه‌سی	کتبخانهٔ اسلام صاحبی ابراهیم حلمی افندی	فن حرب	ترکجه
حفظ الصحه	احمد راسم بك	طب	«
رهبر لغات عثمانی یاخود میزان شعر و انشا	درسعادت تجارت محکمه‌سی ضبطه کتبه سندن یورکی	انشا	«
غنیة الرضاع	قوجه مصطفی پاشاده کتبه‌دن فردی	.	عربجه

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
رسالة المواضعه والاستغلال	علی حیدر بك	.	ترکجه
هدیة الصبیان	حافظ رفیع افندی	.	«
سفر ابریت	جاهو نامیاس «	حکایه	اسپانیولجه
خزینهٔ مکاتیب	احمد راسم بك	انشا	ترکجه
منتخبات حسین رمزی	نورالدین رمزی «	.	«
تقویم شرقی جیب	مطبعه‌جی آغوب ماطوسیان افندی	تقویم	ارمنیجه
تعریف الختان	احمد منیب «	.	ترکجه
حاشیة السید علی القطبی	محمود بك مطبعه‌سی مدیری احسان «	.	.
تحف حکایه‌لر	انجمن کتبه سندن علی «	حکایه	ترکجه
اهرو ولیقائیون	علکساندیروس «	دعا	رومجه
محیط المعارف	اقدام غزته‌سی صاحبی جودت بك	.	ترکجه
نووولیور دولکتور یعنی یکی قرائت	موسیو پی ترومیه	قرائت	فرانسزجه
مجمع القواعد	حسن فهمی افندی	قواعد	عربجه
هدیة القبر	مطبعه‌جی عارف «	.	.
قرائت فنیه	غلطه‌ده کتابجی یوردو «	قرائت	رومجه
جغرافیا	نیقولی و واسیل افندیلر	جغرافیا	«
دیوار تقویمی ١٩٠١	مطبعه‌جی پلاماری افندی	تقویم	«
حسبحال السالك فی اقوال المسالك	. .	.	عربجه
نورکراغان	مطبعه‌جی نشان بربریان «	الفبا	ارمنیجه
ملخص صرف عثمانی	محمد حلمی «	صرف	ترکجه
خرستو وقاشار	مطبعه‌جی واحان درمناسیان «	عقائد	ارمنی الحروف ترکی العباره
الفبا	کتابجی مارقو پولوس و هاجی یانی «	قرائت	رومجه و فرانسزجه
ایراپاتقاترا عودیا	اسبرو فرته‌ریس «	شرقی	رومجه
الارج الذاکی فی تهانی غبطة البطریرك الانطاکی	امین خیراره «	مذهبه دائر	عربجه
بداغوغوس	یورکی قورتللی «	حکایه	رومجه
عثمانیان واغا چاپولنون یعنی ترکجه علم عروض	سمپاط داودیان «	.	ارمنیجه
صافدرون ریشار وکسب ثروت ایچون نصایح	فوتیادی «	حکایه	رومجه

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
مرآت الشئون ایکنجی	یوسف سعاد افندی	سیر نبویه	.
انین	خلیل نهاد »	شعر	ترکجه
غراما تیکی	کتابجی مارقوپولو وهاجی یووانو	.	رومجه
نه‌اصولنده فرانسزجه تحصیلی	سلیم سری بك	قرائت	ترکجه
آثار سنیهٔ ملوکانه	سلیمان توفیق »	.	»
مرحوم ذکائی افندینك ترجمهٔ حالی	محمد رؤف افندی	تراجم احوال	»
نائلی مرحومك ترجمهٔ حالی ایله بعض اشعار منتخبه‌سی	مستجابی زاده عصمت بك	اشعار	»
دیدا سقالیا یعنی تلقین	یورکی قاریدی افندی	نصایح دینیه	رومجه
سفرها باشار	خاخام ایساق بجار اورام براحیه	دیانت موسویه	اسپانیولجه
اقلسقنا اناغانوز ماتا قطعه ۳	کتابجی بوانو افندی	قرائت	رومجه
مدرسة الصلاة	اسعد خیراه »	عقائد پروتستانیه	عربجه
زمزمهٔ سودا	مکتب عثمانی معلملرندن احسان »	شرقی	ترکجه
مبحث الجنین	نظرت اغاوریان »	مباحث فنیه	ارمنیجه
اولك اوزره اولان چوجق وغائب اولان قیون	موسیو پیت	عقائد	ارمنی الحروف ترکجه
دیه‌لم که	» »	حکایه	»
آسیا	کتابجی قصبار افندی	خریطه	ترکجه
کلیسا کتابی	دیمتری کیفیوتی »	عقائد	رومجه
مکمل منشآت عسکری	ضیاء الدین »	انشا	ترکجه
اورتودوقس عقائد نصرانیه	طربزونده کتابجی سراسی مخدوملری	عقائد	رومجه
اوچ دقیقه اول	موسیو پیت	عقائد پروتستانیه	ارمنی الحروف ترکجه
تاریخ	غلطه‌ده کتابجی یواردو افندی	تاریخ	رومجه
صرف	» » هاجی یوانو »	صرف	»
خلاصهٔ قواعد ترکیه	یوزباشی مصطفی بهجت »	قواعد	ترکجه
مشایخ صوفیه‌دن بعضیلرینك تراجم احوالی	. . .	تراجم احوال	.
بعض الکسیر استحضارینه دائر نوتیس	پلاماری افندی	.	فرانسزجه
القبطی مع السعدیه	اسماعیل احسان »	تصورات شرحی	عربجه

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
التطبیقات فی اشکال التصدیقات	الحاج حافظ محمد جمال الدین افندی	منطق	.
تلخیص تاریخ عمومی	علی توفیق بك	تاریخ	ترکجه
ناچیز یاخود بر غریبه‌نك لوحهٔ حیاتی	بحریه قول اغالرندن بکر صدیق »	رومان	»
مقری کویلی یتیمه قیز	لئونیده قلمانیدیس »	حکایه	رومجه
رهبر مبایعات یاخود اسماء مأکولات ومشروبات	حسین ذاتی »	.	ترکجه
عثمانلی قاموسی	محمد حکمت بك وابراهیم »	لغت	عربی، ترکی، فارسی
جیب تقویمی (۱۹۰۱)	راهب واحان درماناسیان »	تقویم	ارمنیجه
المقتدا فی باب الابتدا	السید احمد نظیف . »	.	.
دوکیمیون براقتیکیس اپو- لوغیاس نوفرلسیا نسیمیون	خرستو پاندارندی »	عقائد	رومجه
ایمه ولیون نام تقویم (۱۹۰۱)	مطبعه‌جی قورمیلا »	تقویم	»
فقرات مخیله	محمد جلال بك	.	ترکجه
مصور وفنی لغت	محررین عثمانیه‌دن محمد جمیل بك	لغت	»
مجله شرحی	محمد کمال الدین افندی	فقه	»
منظوم حدیث اربعین	محمود بك مطبعه‌سی مدیری احسان »	.	.
منتخبات دیوان عاشق پاشا	اسیر قضاسی قائمقامی محمد حلمی »	دیوان	ترکجه
تقویم شرقی (۱۹۰۱)	کاغدجی ذلیچ »	تقویم	السنهٔ مختلفه
راآرا الیستوریا یعنی تاریخ مقدس	کتابجی ده‌یاسته یواردو »	تاریخ	رومجه
ارمنی اسکی عاداتی	راهب واحان ومناسیان »	.	ارمنیجه
فرانسزجه قرائت	موسیو ژولین	قرائت	فرانسزجه
اوکسوز پرینا برنجی قسم	غلطه‌ده محمودیه جاده سنده استرادی عرفانیدی افندی	رومان	فرانسزجه رومجه
تقویم	کاغدجی ذلیچ »	تقویم	»
الماناق زایچ	» »	جب تقویمی	»
اوریفوس افسویاس یعنی مذهب طریقی	درسعادت روم پطریق سابقی انیسموس افندی	عقائد دینیه	رومجه
طوساوت خائم یعنی منبع	میشون آرون صلاح	عقائد موسویه	اسپانیولجه
جغرافیا	پنایوط وارا اوونقاس	جغرافیا	رومجه
شجرهٔ انوار اسملی قصیدهٔ اسماء الحسنات	. . .	.	عربجه
		.	.
قولاق خسته‌لقلری تعریفاتی وتدابیر وتداویسی	. . .	طب	ترکجه

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
هلا کدن حیاته آتلایش	موسیوپیت	.	ارمنیجه ترجمه
انکلیز سفائن حربیه سندن بریله دشمن سفینه سی اراسنده	ملازم ثانی مصطفی کمال	رومان	ترکجه
ارتمیکی	خرستو بوریادی	طب	رومجه
ا.غونو ایشیقون	یورکی قیوزو	قرائت	»
تقویم (۱۹۰۱)	مطبعه جی اغوب ماطوسیان	تقویم	ارمنیجه
تقویم »	سمپاط داودیان	»	»
بوبج یعنی کلدسته	مطبعه جی واحان راهب	قرائت	ارمنیجه
تقویم موسوی (۵۶۶۱)	خائم ایساق شاقی	تقویم	عبرانیجه
تحشیه لی تفسیر جلالین	باطوملی محمد مختار	.	.
جیب تقویمی (۱۳۱۸)	سرمنجم مجلدی فائق	تقویم	ترکجه
بریازک تاریخی نامی آلتنده مائی یالی واسکی بر رفیق وعثمانک غزاسی	رژی تحریرات ترکیه باش کاتبی خالدضیا بك	حکایه	»
خدمت سفریه حقنده مطالعات	قول اغاسی یوسف ضیا افندی	فن	المانجه ترکجه
الفاوتیاریوس	غلطه ده کتابجی مارقوپولوس وهاجی یانی	قرائت	رومجه
الینکی ایستوریا یعنی یونانستان تاریخی	» ده پاسته یو واردو افندی	تاریخ	»
تقویم (۱۹۰۱)	» کوسه اوغلو پنایوط	تقویم	رومجه ترکجه
کلیسا موسیقیسی حقنده بعض معلومات	» فوتیوس پاپادوپلوس	نوط	رومجه
علم حال (ترجمه سیله)	مرتضی افندی	دیانت	ترکجه
تفجیر التسنیم	» اکینلی محمد رحمی	.	.
حیات ادبیه م	» یانیه لی آدم رضا	.	ترکجه
قوزموغرافیایه عائد اللی قطعه خریطه	» قول اغاسی نوری	خریطه	»
قاتیجیسیس	ازمیرده متره پولید وکیلی پسقپوس یانی	عقائد	رومجه
ئه فیر موزمانی غراماتیکی	» غلطه ده کتابجی شیطانیدی	صرف	»
میقروسی ته ئورکیوس	» » » »	قرائت	»
قدوری	» کتابجی حاجی حسین	.	عربجه
اپتستیکی شیریسی	» الئونیدی مانتاکی واسیلیادی	رومان	رومجه
هوشاده در نام تقویم (۱۹۰۱)	» کتابجی زراح طوروسیان	تقویم	ارمنیجه
کراغان	» مطبعه جی مهران ماپائلسیان	الفبا	»
طوخت هواغان	» » اغوب ماطوسیان	.	»
حکایات	» نیقولا کی	حکایه	رومجه

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
های اکفه ساغان یان موقون	سمپاط داودیان افندی	تاریخ	ارمنیجه
انشخارحانروتون اچین داری یعنی کوجک جغرافیا	» » »	جغرافیا	»
پیدبکی ویپولوتیکی یعنی چوجقلر کتبخانه سی	» کتابجی وره طوس	.	رومجه
خدمت سفریه تطبیقاتی	ارکان حرب قول اغالرندن یوسف ضیا افندی	.	ترکجه
مختار صحاح	» مطبعه جی عارف	لغت	عربجه
نوسال عسکری	سلانیکلی توفیق بك	.	ترکجه
الهدیة المدنیه للقصیدة النبویه	مجلس معارف اعضاسندن عباس فوزی افندی	قصیده	عربجه
غرامر	» مطبعه جی اونیک حلبلیان	غرامر	ترکجه فرانسزجه
جغرافیا	» سراس خرستواوغللری	جغرافیا	رومجه
صرف	» » »	صرف	»
ایل طباسیه یعنی مأیوسیت عشق	یانی ولد دیمتری	.	ایتالیانجه رومجه
الفبا	مصطفی فائق افندی	الفبا	فرانسزجه
یکی شرقی وقانطولر	استانبول کتبخانه سی صاحبی	شرقی	رومجه ترکجه
منشآت	کتابجی حاجی قاسم افندی	انشا	»
کافیه شرحی ملا جامی	» الحاج رجب »	.	عربجه
بند عطار	» » »	.	»
کافیه	محمود بك مطبعه سی مدیری احسان بك	.	.
فضولی ومجنون لیلی	» » »	دیوان	.
دیوان مشرب	» » »	»	.
تدقیق اجسام	خانملره مخصوص غزته صاحب امتیازی طاهر بك	.	ترکجه
شوا دولکتور کورانت یعنی قرائت منتخبه	اناستاش شورو	قرائت	فرانسزجه
پرا ایستوریا یعنی تاریخ مقدس	غلطه ده کتابجی شیطانیدی افندی	تاریخ	رومجه
اصول تدریس لسان ترکی	ازمیرده لسان ترکی معلمی سامی »	قرائت	فرانسزجه
احساس قلب	محررین عثمانیه دن نوری شیدا »	آثار منظومه	ترکجه
شرح علی زبدة الوضعیه	فاتح درسعاملرندن عثمان »	.	عربجه
قواعد لسان عثمانی	لسان الدین »	لسانه دائر	ترکجه
نواصول خواجه سز فرانسزجه	باب سر عسکری خلفاسندن مصطفی فاضل افندی	.	فرانسزجه

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
تعلیم موسیقی	حافظ محمد افندی	فن موسیقی	ترکجه
سالنامهٔ تجارت	ازمیرده زانوب واندیریا «	سالنامه	فرانسزجه
منشآت ومعاملات عسکریه	قائممقام محی الدین بك	انشا	ترکجه
مختصر قواعد ترکیه	قسطمونی دارالمعلمین معلمی	قواعد	«
قرائت	مطبعه‌جی نشان بربریان «	قرائت	ارمنیجه
مبادئ حکمت طبیعیه	« اغوب ماطوسیان «	.	«
حیواناتدن باحث	جیوه اوغلی نیقولاکی «	.	رومجه
الهنیکی ایستوریا یعنی یونان قدیم تاریخی	غلطه‌ده کتابجی یورکی قوزو «	تاریخ	«
اودیغوس توانتری یعنی رهبر انسان	پنایوط غوغو «	.	«
ابوعبیده بن الجراح وخالد بن ولید رضی اه عنهما	ابراهیم رفعت «	تاریخ	ترکجه
قاضیمرك هدایة الحکم شرحی	صحاف حافظ علی «	.	عربجه
شعرای اسلافدن حاذمه افندی مرحومك دیوانی	ارضروم نقیب اشرافی عبدالرزاق افندی	دیوان	ترکجه
صرف عثمانی	محمد شرف «	صرف	«
جوجقلره مربی	محمد شرف «	قرائت	«
کلدسته موسیقی	اوراق مقیدلرندن تحسین «	فن موسیقی	«
عثمانیان یاله‌مونیون یعنی مصور فذلکهٔ تاریخ دولت علیه	میقائل «	تاریخ	ارمنیجه
مسکوکات مختلفهٔ اجنبیه‌نك « عثمانیه‌یه تحویلی	خائم قراقو «	جدول	اسپانیولجه
رسالة النقود	علی حیدر افندی «	فقه	ترکجه
درة الشخیه	ابراهیم خلوصی «	علم بیان	عربجه
ایره‌لیون اسیناسوس ۱۹۰۱	عاقساندفلسنقو «	تقویم	رومجه
لغت	پرزرین مدرسه‌سی طلبهٔ علومندن وهبی افندی	لغت	ترکجه
آلتی عدد قانطو	عودی اسعد «	قانطو	«
حاتس آرآر چاقور ذوطیان اصدەضو	مطبعه‌جی نشان بربریان «	نصایح دینیه	ارمنیجه
اصول دفتری	نیقولی کها پوپولو «	.	روم الحروف ترکجه
قرائت	لسان عثمانی معلملرندن ژاق ارمانو «	قرائت	فرانسزجه
طیروس کرقی	کتابجی ژاره طروسیان «	«	ارمنیجه

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
نزهت الافکار نامی آلتنده کی مقاله‌لر	بیکباشی نزهت بك	سرکذشت	ترکجه
الفبا	ازمیرده دارالعرفان مکتبی مؤسسی یوسف ضیا افندی	الفبا	«
حفظ الصحه	مطبعهٔ عامره	طب	«
منقح کلستان	« «	.	.
دیوار تقویمی ۱۳۱۹	اسماعیل احسان افندی	تقویم	ترکجه
حجة علی العالمین فی معجزات سید المرسلین	بیروت بدایت حقوق محکمه‌سی رئیسی یوسف بنهانی افندی	.	عربجه
صلوات الثنا علی سید الانبیا	« «	.	«
العقد الوحید شرح النظم الفرید	محمد سفرجیلاز زاده محمد امین «	.	«
پانوراما نام رسم مجموعه‌سی	محمد طاهر بك	.	ترکجه
خواننده یاخود مکمل شرقی مجموعه‌سی	احمد عونی افندی	شرقی	«
ارمنیجه قطعه‌لر	مطبعه‌جی واحان درمناسیان «	عقائد	ارمنیجه
قورزك ارا کیلوس انجیل اقسامندن	بو آن	دیانت	«
مارقوسك تحریری اوزره «	«	«	«
اوخانسك تحریری اوزره «	«	«	«
غوکاسك « «	«	«	«
مدخل علم هیئت	یوزباشی احمد ضیا افندی	هیئت	ترکجه
تقویم ۱۹۰۱	مطبعه‌جی وپرپور (غلطه‌ده)	«	فرانسزجه
اپرلسیون یعنی تقویم ۱۹۰۱	غلطه‌ده کتابجی دیاسته‌یواردو «	«	رومجه
خطوط عثمانیه یاخود مشق دفتری	شورای دولت بدایت محکمه‌سی اعضاسندن ذکی بك	.	ترکجه
احزاب شریفه‌نك هامشنده صاحب احزابك ترجمهٔ حالی	بایزید درسعاملرندن انقروی محمد شکری افندی	تراجم احوال	«
جغرافیا	غلطه‌ده کتابجی شیطانیدی	جغرافیا	رومجه
تورات اقسامندن مزامیر	بو آن	دیانت	عبرانیجه
کیمیای غیر عضوی	مطبعهٔ عامره	کیمیا	ترکجه
تطبیقاتلی قواعد نحویه	سلمان سری افندی	نحو	.
صرف عربی معلمی	معلمیندن علی جواد افندی	صرف	ترکجه
تورات	بو آن	دیانت	ارمنی الحروف ترکجه
مانیوسك تحریری اوزره انجیل	«	«	ارمنیجه
جیبده بولنسون	لسان فرانسوی معلملرندن عزیز	فرانسزجه افعالك تعریفندن باحث	فرانسزجه

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
طورنه‌وچرخجلره مخصوص قلاغوز رهبری	طورنه‌جی احمد شوقی افندی	فن	ترکجه
جیب تقویمی ۱۹۰۱	صوفوقلی زخارویچ «	تقویم	رومجه
ایرا کیدوتیون یعنی علم اشیا	کتابجی واهرام مارقاریان «	•	ارمنیجه
جغرافیا اوچ جلد	غلطه‌ده محمودیه جاده‌سنده ابوستول واحیا قوپلو افندی	•	رومجه
زراعتده مستعمل کیمیوی کوبره‌لر	ناشد «	فن	ترکجه
جیب تقویمی ۱۹۰۱	مناسیان «	تقویم	ارمنیجه
اصول هندسه ۳ فورمه	قول اغاسی مصطفی راسخ «	هندسه	ترکجه
اسماء العائله	انجمن قلمی ممیزی ثانیسی احمد شاکر افندی	•	«
تقویم	غلطه‌ده کتابجی یورکی شیطانیدی «	تقویم	رومجه
تورات قطعاتندن التینه	بوآن «	عقائد	عربجه
باغجیلغه دائر	حسین کاظم بك	فن	ترکجه
اصول ترجمه	یوزباشی فخرالدین افندی	•	«
سکوتی تقویمی (جیب) ۱۳۱۹ هجری	مطبعه‌جی عارف «	تقویم	«
ناصح	طبیب قول اغاسی ناصح	حفظ الصحه‌یه دائر	«
رهبر امور بیتیه	مابین همایون مترجملرندن عزت بك	•	«
لغت	مطبعه‌جی اونیك حلبلیان افندی	لغت	فرانسزدن ترکجه‌یه
اصول جدیدهٔ قواعد عربیه	شمس الدین سامی بك	صرف	ترکجه
جیب تقویمی ۱۳۱۸ هجری	منجم باشی مصطفی عاصم «	تقویم	«
جغرافیای عثمانی	شورای دولت برنجی صنف معاونلرندن تسهیلات صندغی باش کاتبی		«
حساب	ازمیرده کتابجی دیمتری وره‌قوپولوی	•	رومجه
العدد تورات اقسامندن	بوآن	عقائد	عربجه
تقویم سال جیب تقویمی	شرکت صحافیهٔ عثمانیه مدیری محمد امین افندی	تقویم	ترکجه
عصر جدید	بك اوغلنده خرستاکینك خانده معلم یانقوغریوه افندی	«	رومجه
یاراجوچاق	مطبعه‌جی اغوب ماطوسیان «	لغت	ارمنیجه

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
اللاویه	بوآن	تورات	عربجه
شراتیوتیون یعنی اصول کتابت	سمپاط دودیان افندی	انشا	ارمنیجه
غدای روح	رسومات اماتی محاسبه تحریرات قلمنده علی غالب افندی	شرقی	ترکجه
مشق مجموعه‌سی	ازمیر رسومات محاسبه قلمی کتبه‌سندن عادل افندی	•	«
حاشیه‌لی محرم علی الجامی	خورشید مطبعه‌سی مدیری محمد علی افندی	•	عربجه
اظهار معربی	« « «	•	«
استهاراتیکی	نیقولا کی فوتیادی «	ادبیات	رومجه
ایرولوبون انکیسقلوپه‌ویقون	یانی وره‌توس «	مصور سالنامه	«
معدنجیلك وماکنه‌جیلق	مطبعه‌جی غریغوری یورغوپولو «	فن	«
اغسکاقاغ یعنی منتخبات	سمپاط داودیان «	منتخبات	ارمنیجه
اوروپا خریطه‌سی	درسعادت اعدادئ ملکیه‌سی مدیری حسین سعادت بك	خریطه	ترکجه
ولایات شاهانه خریطه‌لری	« « « « « «	«	«
رهنمای تجارت	سیمون چوملکجیان افندی	مخابرات تجاریه	ارمنیجه
غلوب قلندار (تقویم)	موسیو غروویچوویچ	تقویم	صربجه
حدیقة الاولیا	خواجه زاده احمد حلمی افندی	تراجم احوال	•
نوسال عافیت (مصور)	بسیم عمر پاشا	•	ترکجه
شکوفهٔ بهارستان	محمد طاهر افندی	•	«
تاریخ دولت علیه ایکنجی جلد	مکتب سلطانی مدیری عبدالرحمن بك	تاریخ	«
رهنمای حساب	خواجه زاده ضیاء الدین افندی	حساب	«
کلدستهٔ خاطرات	پولیس رحمی «	اشعار	«
کلزار شباب	منتسبین حقوقدن احمد جمیل «	«	«
آرمهٔ عثمانی	انجمن تفتیش مأمورلرندن فخری «	آرمهٔ عثمانی	«
منتخبات فنون	مصطفی شکری پاشا	هندسه	«
آقس اوماتیقوز زوغرافوس	غلطه‌ده کتابجی شیطانیدی افندی	عقائد	رومجه
تقویم ۱۹۰۱	یورکوس ثه‌مسائلیدی «	تقویم	«
« «	قاضی کوینده ژ. ساقیلوریوس «	«	«
صرف	ازمیرده مکتب معلملرندن نیقولا کی اوانکلیدی افندی	صرف	«
تقویم افسه‌ویا یعنی دیشدارلق ۱۹۰۱	دیش طبیبی اناستا کی قارداما کی	•	«

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
هیچونك پاروپاغان کیدوتیانس یعنی علم اخلاق	واهرام مارقاریان افندی	اخلاق	ارمنیجه
اوقات نما [٣١٨ سنه‌سی رمضانندن ٣١٩ رمضانه‌قدر]	سلیمان آصیف »	تقویم	ترکجه
تقویم ١٩٠١	اناستاس قارداساکی »	تقویم	رومجه
شکوفهٔ معرفت	طابور کاتبلرندن احمد حلمی »	منظومه	ترکجه
تقویم ١٩٠١	قاضی کوینده ساکن اناستاسیا »	تقویم	رومجه
تقویم نجمی [٣١٨ سنه‌سی رمضانندن ٣١٩ سنه‌سی رمضانه‌قدر]	مدرسیندن علی نجم‌الدین »	»	ترکجه
مقامات حریریدن اون مقاله	ابراهیم »	.	»
متحرك خریطهٔ سما	هاشم نظمی »	خریطه	»
تقویم ١٩٠١	خرالامبوس لسیوس »	تقویم	رومجه
عیسی المسیح علیه‌السلامك اسم شریفلرینه ترتیب اولنمش شعر	کیغه‌می دادریان »	عقائد	ارمنی الحروف ترکجه
کوچك قرائت	نجم ترقی مکتبی مدیری حسین حفظی افندی	قرائت	ترکجه
خلاصهٔ صرف عثمانی	» » »	صرف	»
تقویم مکمل [٣١٨ — ٣١٩]	محمد علی »	تقویم	»
١٩٠١ سنهٔ میلادیه‌سنه مخصوص تقویم	صراف اوغلی اندون »	»	رومجه
چین	علی مظفر بك	جغرافیا	ترکجه
تاریخ دولت علیه	شورای دولت اعضاسندن یوسف حاج بك	تاریخ	»
محاضرات	شیخ وصفی	اشعار	»
مجموعهٔ لطائف	طوبخانهٔ عامره مأمورلرندن اسماعیل حقی	لطائف	»
مخطوطات ادبیه	طوبخانه روزنامچه قلمی خلفاسندن صالح صائم افندی	ادبیات	»
علم الانساب	مطبعه‌جی نشان بربریان »	.	ارمنیجه
سور تسعه	عمر بن محمد بشوزی	.	عربجه
ختم القرآن	» » »	.	»
مولد شریف	» » »	دیانت	»

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
دیوار تقویمی	بك اوغلنده مرتب شیودوس افندی	تقویم	رومجه
پاروپاغان وکنا کاسیاغان غرنوتون یعنی ادب اخلاق	سمپاط داودیان »	ادبیات	ارمنیجه
ملتقی شرحی داماد	کتابجی حاجی حسین »	.	عربجه
علم الارض والمعادن	یوزباشی اسعد فیضی »	فن	ترکجه
١٩٠١ سنه‌سنه مخصوص تقویم	دیمتری پوجی »	تقویم	رومجه
نجیلکه دائر مقالات	سواری یوزباشیلرندن یوسف ضیا »	فن	ترکجه
جیب تقویمی ١٩٠١ سنه‌سنه مخصوص	کتابجی شیطانیدی »	تقویم	رومجه
پیره‌نه شاتوسی اسراری	سعادت غزته‌سی صاحب امتیازی محمد نوری افندی	رومان	ترکجه
فن تفاضلی	ملاطیه مکتب اعدادیسی مدیری نابی بك	.	»
ابی ایوب انصاری رضی الله عنه حضرتلرینك ترجمهٔ حالی	مستجابی‌زاده عصمت »	تراجم احوال	»
چین ماچین	انجمن معارف اعضاسندن خان افندی	.	»
مبادئ جغرافیا	بیروتده مقیم قس افرام »	جغرافیا	عربجه
مختصر ومفید حساب نظری	رسومات قونترول قلمی مدیری »	حساب	ترکجه
تقویم ١٩٠١ سنه‌سنه مخصوص	پتروق تریقوبی واطناش دیمتریادی »	تقویم	رومجه
» » » »	غلطه‌ده تیمور خاننده نیقوله یاندیکوس افندی	»	»
» » » »	غلطه‌ده بیوك ملت خاننده امانوئل »	»	»
سعادة الدارین	موصللی ملا عثمان »	.	عربجه
حجاز خط کبیرینه برهدیهٔ ناچیز	صفوت پاشازاده محمود جلیل »	مجموعه	ترکجه
فزیك میخانیك	کتابجی قره بت »	فن	»
آشیجی باشی	محمود ندیم »	.	»
یس شریف تفسیری	رجب »	تفسیر	عربجه
حدیث اربعین شرحنك عصفوری	»	.	»
معالم الغرام	مصراطه قائممقامی سابق حسن علی »	مجموعه	ترکجه
یدی قله ارمنی خسته‌خانه‌سنك برسنه‌لك معاملاتنه دائر راپور	مطبعه‌جی آغوب ماطوسیان »	راپور	ارمنیجه
قور زنا کان	کدك پاشا ارمنی مکتبی مدیری قره بت تیموریان افندی	.	»
یادکار	مطبعه‌جی واحان ماناسیان »	قرائت	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
تقویم ١٩٠١ سنه‌سنه مخصوص	قوم‌قپوده ایراقلیس خرطیوس قالودی	تقویم	رومجه
» » » »	غلطه‌ده‌قورشونلی‌خانده اوچ نومرولی‌مغازه‌ده متیم یورکی	»	»
فقیر	قسطمونی مکتوبجیسی محمد علی بك	حکایه	ترکجه فرانسزجه
خلاصهٔ تاریخ عثمانی	نجم ترقی مکتبی مدیری حسین حسنی افندی	تاریخ	ترکجه
روزنامهٔ سیاحت	» »	.	»
زیرزمینده برجولان	» »	.	»
انشاآت حقنده مطالعه	قالفه یورکی	فن معماری	رومجه
نوەل‌لکتور یعنی قرائت فرانسوی	قرق کلیسا اعدادیسی فرانسزجه معلمی مبغانو کمال	.	رومجه فرانسزجه
خفاتوتیان خوسکر	مطبعه‌جی اغوب مطوسیان »	دیانت	ارمنیجه
مدار ویتون	» »	»	»
تقویم (١٩٠١)	بك‌اوغلنده اناطولی اوتلنده	.	ترکجه
رهبر لسان ترکی	مادموازل‌انس یوالیدی باولاکی افندی	قواعد	ترکجه رومجه فرانسزجه
امالی شرحی مرح المعالی	حافظ محمد امین »	.	عربجه
بعض مناظرات موسیقیه	دیوان همایون قلمی سرمسودی رؤف یکتا بك	فن	ترکجه
اوقات نما	تقویم مکمل حاجی محمد علی افندی	تقویم	»
زملیوس پیس یعنی جغرافیا	چاریفرادسکی غزته‌سی مدیری غرویچوویچ افندی	.	صربجه
نواصول خلاصهٔ جغرافیا	مکتب بحریه شاهانه معلملرندن عثمان واصف افندی	.	ترکجه
منظرهٔ خلقت جهان	باب عالی استشاره اوطه‌سی معاونلرندن بغوص افندی	.	»
زبور	بوآن	دیانت	.
میقروس اودیقوی ١٩٠١ سنه‌سنه مخصوص تقویم	غلطه‌ده مطبعه‌جی خریستو خریستویس افندی	تقویم	رومجه
غلافبای ١٩٠١ سنه‌سنه مخصوص تقویم	حیدرپاشاده ساکن علکساند. روس ولیخریس افندی	»	»
الدلیل لعابر السبیل	کتب ومعاینه مأمورلرندن محمد صفا افندی	.	عربجه
تقویم موسوی ٥٦٦٢ سنه‌سنه مخصوص	خاخام نسیم عبود »	تقویم	رومجه

اسامئ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
سورب هوفن انیطونیلو باسمانیازی یعنی روح القدس	پیت	دیانت	ارمنیجه
تقویم بدایع ٣١٧ سنه‌سنه مخصوص جیب تقویمی	سجل نفوس ادارهٔ عمومیه‌سی ولایات قلمی خلفاسندن علی بدیعی افندی	تقویم	»
مرآت اوقات نما	سعید »	»	ترکجه
پول‌ئه ویرژینی	سیروزلی سیمانطون »	رومان	اسپانیولجه‌دن ترجمه
روضهٔ حکایات	بنیامن یوصف »	حکایه	»
تقویم ١٩٠١	فالچو اوستویانوف »	تقویم	بلغارجه
بعض نصایحی حاوی رساله	تشریفات مأمورلرندن حسن خیری بك	.	ترکجه
عهد عتیق عهد جدید	بوآن	دیانت	.
ایکی نوع حرکه‌لی انجیل	»	»	عربجه
انجیل اقسامندن متی	»	»	»
» » مارقوس	»	»	»
» » لوقا	»	»	»
» » امثال سلیمان	»	»	»
» » بیوك قطعه‌متی	»	»	»
انجیل اقسامندن	»	»	»
دیکر حرکه‌لی انجیل	»	»	»
تقویم	مکتب معلملرندن آپوستول افندی ملاخریتوس	تقویم	رومجه
طغرای غرای همایون ایله مزین تقویم	ارکلیده دعوی وکیلی اقتم »	»	ترکجه
خانملره اصول کتابت وانشا	مکتوبئ مالیه معاونی محمد فوأد بك	انشا	»
علی ونظری علاوه‌لی صرف عثمانی	شورای دولت بدایت محکمه‌سی خلفاسندن ذکی افندی	صرف	»
لاپلاتا سیاحتنامه‌سی	علی مظفر بك	سیاحتنامه	فرانسزجه‌دن ترکجه‌یه
تعلیم متعلم ترجمه‌سی	اسکوبده یحیی پاشا مدرسه‌سنده حسین فهمی افندی	.	.
جواهر العقائد	اخصار قضاسی معارف قومیسیونی رئیسی محمد سعید افندی	.	ترکجه
مصور هندستان سیاحتنامه‌سی	صباح غزته‌سی صاحب امتیازی	سیاحت	»
تقویم ١٩١	روم پطریقخانه‌سی تحصیلدار- لرندن انسطاش افندی	تقویم ادوار	رومجه

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
زخایر لبنان	جبل لبنانده مطبعهٔ عثمانیه مدیری ابراهیم الاسود افندی	.	عربجه
مکمل تقویم دائمی	طوپجی یوزباشیلرندن محمد محی الدین »	تقویم	ترکجه
منکشه	مطبوعات داخلیه مفتشلرندن یوسف جواد »	رومان	»
هدیة الاخوان	ابراهیم پاشا مدرسه سنده طلبهٔ علومدن حلمی افندی	.	»
رسالهٔ بهائیه	بریق کاتبلرندن علی قدری »	.	»
ماته لاحم یعنی عصای خیز	درسعادت جمعیت موسویه رئیسی خایم مناحم افندی	.	عربجه
طبری تاریخی	صحاف حسن حلمی »	تاریخ	ترکجه
فرانسزجه ده عملی تفریق جنس	منتسبین مطبوعاتدن قارنیك »	صرف ونحو	»
حکمت تفکر ومجال فکره	مطبوعات ومکاتب رومیه مفتشلرندن صالح بك	.	»
سالنامه ۱۹۰۱ سنه سنه مخصوص	لواندهرالدمدیری قسطنطین افندی	سالنامه	.
ارتیس ودپابه	فنارده اندیریقوده تا »	حکایه	.
شفاء شریف شرحی	مطبعهٔ عثمانیه	دیانت	.
التی پارمق	» »	.	عربجه
قاضی میر ترجمه سی	» »	.	»
دیوان شاهی	مطبعه جی عارف افندی	دیوان	.
سبحهٔ صبیان	» » »	.	.
حکمت یاخود دیوان الیسوی	» » »	دیوان	.
نوطه کتابی	سلانیکده نوطه معلمی نیصون صواجی اوغلی	نوطه	رومجه
خارستان وکلستان	احمد حکمت بك	حکایه	ترکجه
زادهٔ قام	عثمان رحمی افندی	.	»
فونوغراف	مطبعه جی قره بت بوبریان »	فن	ارمنیجه
حساب	طربزونده مطبعه جی سراس »	حساب	رومجه
نورمانقاغان یعنی کوچك جوجقلرك باغچه سی	ازمیرده کتابجی سرکس کشیشیان »	الفبا	ارمنیجه
درلو کوچك رومانلر	موسقوف مکتبی معلملرندن سیمپولو »	رومان	رومجه
ایمرولیون ۱۹۰۱ سنه سنه مخصوص تقویم	انکلی آلفه انکلیدیس »	تقویم	رومجه
الترجمه من العربیه الی الفرانسه معلمنه مخصوص	بیروتده قتولیك مطبعه سی	»	عربجه

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
الترجمه من العربیه الی الفرانسه معلمینه مخصوص	بیروتده قتولیك مطبعه سی	.	عربجه
ملیونلر وارثی	پریقلی غریغو ریادی افندی	رومان	رومی الحروف ترکی العباره
رهبر حساب	مقام سرعسکری کتبه سندن محمد نوری افندی	حساب	ترکجه
تاریخ نظیمادن کوچك تاریخ عثمانی	علی نظیما بك	تاریخ	»
رهبر املا	»	املا	»
عقیقه	منیب افندی	.	»
طپوغرافیا خریطه لرینك قرائتی حقنده معلومات	پیاده ملازملرندن شوقی »	فن	»
حل مسئلهٔ طبیعت	آیدین ولایتی ویرکو مدیری فرید »	.	»
شاکرد	مطبعه جی نشان بربریان »	رومان	فرانسزجه دن ارمنیجه یه
مجموعهٔ آثار ادبیه	سلاوی اریستوقلس وطرسولوی دانا افندیلر	.	رومجه
قره طاغ واردوسی	حربیهٔ شاهانه دول اجنبیه تنسیقاتی معلمی قول اغاسی محمد صبحی افندی	خریطه	ترکجه
تیزه ایله همشیره	موسقوف مکتبی خصوصی معلمی سن ملیسوپلو افندی	رومان	رومجه
مدایح حضرت پادشاهی یی متضمن قصیده	پروفس یورکی نافه »	مدحیه	»
نقش خاطرات	مطبوعات داخلیه مفتشلرندن یوسف جواد افندی	شعر	ترکجه
اقوام قدیمهٔ شرقیه	مرحوم شوقی افندی زاده محمد علی افندی	تاریخ	»
فن نعلبندی ونعل قولکسیونی	نعلبند معلمی خیرالدین »	فن	»
عربجه دن فرانسزجه یه ترجمه ایکنجی قسمی	یوسف مرقوش »	.	.
شرقی مجموعه سیله ارائه اولنان نوطه لر	ظفراکی کمانی »	شرقی	ترکجه
تقویم ۱۹۰۱ سنهٔ میلادیه سنه مخصوص	مطبعه جی مرویچن »	تقویم	رومجه ارمنیجه
زیرلرینه ترکجه اوله رق ولاتین حروفیله شرقی نوطه سی	» » »	»	.
تاریخ طبری	مطبعهٔ عثمانیه	تاریخ	.

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
انوار العاشقین	شرکت صحافیه	.	.
بیلاردو	دوقتور شاکر بك زاده محمد عارف افندی	لعب مذکور قواعدینه دائر	ترکجه
اصطلاحات وترکیبات فارسیه	داخلیه اوراق خلفاسندن علی «	.	»
مجموعة الفوائد	شوکت افندی زاده الحاج عبداه منیب »	.	عربجه
تقویم ۱۹۰۱	باغچوان اوغلی ساميك »	تقویم	السنۀ مختلفه
وبولبوطیقی نولاوخرستیاتکی یعنی کلیسا دعالری	قسطنتینوس اقونومو »	ادعیه	رومجه
درجات الانشا ایکی قطعه	بیروتده قتولیك مطبعه‌سی	.	عربجه
الحان روح	اوقاف همایون مصارفات کتبه‌سندن حسن ماجد »	ادبیات	ترکجه
لغت ناجی « فا » حرفه‌قدر اولان قسمی	عصر مطبعه‌سی صاحبی کیرقور «	لغت	»
جغرافیای عمومی ابتدائی قسمی	غلطه‌ده الیانس مکتبی مدیری موئز فراسقو افندی	جغرافیا	فرانسزجه
سلسلة القراة	بیروتده الادبیه مطبعه‌سی صاحب امتیازی	.	عربجه
یکی تقویم	بحریه صاغ قول اغالرندن احسان بك	تقویم	ترکجه
مجموعۀ قواعد فارسی	وفا مکتب اعدادیسی فارسی معلمی وکاتبی محمد الهامی بك	.	.
برنجی ، ایکنجی سنه‌یه مخصوص ایکی قسم اوزره مرتب قرائت	کتابجی شیطانیدی افندی	قرائت	رومجه
سبب زلزله	سابق موصل معارف مدیری رسول مستی افندی	.	.
کرستوتیان قفایاراغانی	مطبعه‌جی آغوب ماطوسیان »	پروتستان عقائدینه دائر	ارمنیجه
تعلیم فارسی	کتابجی قصبار »	قرائت	.
قصه‌دن حصه یاخود ملاحظات اخلاقیه	پروتستان ملتندن کیغه‌مسی »	.	ارمنیجه
اصول دفتری	ازمیرده کتابجی قاترا وقره‌گزی «	.	رومجه
تقویم ۱۹۰۱	طریثی دولوس دلی یادیس «	تقویم	»
محیط المعارف	مطبعه‌جی نیتولاکی کفالیدی «	.	»
کولنجلی افسانه‌لر	حلمی افندی	حکایه	ترکجه
بهار اکانجه‌لری	اختر مطبعه‌سی مدیری محمد کمال «	.	»

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
وقایع تاریخیه‌دن برنبذه	ادرنه ولایتنه تابع حیره‌بولی قصبه‌سنده صفرزاده محمد توفیق افندی	حیره‌بولی قصبه‌سنك احوال تاریخیه‌سندن باحث	.
تمرینات لسان عثمانی	سلانیك ولایتنه تابع استرومجه‌ده یاقو بلاغون افندی	قرائت	ترکجه
اندوز ناحیه‌سنك تصویری	ردوس جزیره‌سی اهالیسندن ماقری افندی	ناحیۀ مذکوره‌نك تاریخ وجغرافیاسندن باحث	رومجه
حج قلاغوزی	. .	دیانت	.
مجالس خیریه ومفاتیح علمیه	محمد خیری افندی	.	عربجه
قواعد فارسی	اورمان ومعادن نظارتی خلفاسندن ابراهیم افندی	قرائت	ترکجه
یارکزر	مطبعه‌جی آغوب ماطوسیان افندی	.	ارمنیجه
صبیان مکتبلرینك امتحان وتوزیع مکافات کبی ایام ومراسم مخصوصه‌ده ایراد اولنان نطقلر وتبریکنامه‌لر	قاضی کوی روم مکتبی مدیری قسطنطین افندی	.	رومجه
تطبیقات عربیه	تفتیش عسکری قومسیون عالیسی باش کاتبی سامی بك	.	عربجه
تکناجوز	مطبعه‌جی مناسیان افندی	قومدیا	ارمنیجه
النیقا اناغنوزماتا درت جلد	غلطه‌ده خرستو پانطازیندی «	قرائت	رومجه
اوفاق دعا مجموعه‌سی	مدللیده روم مکتبی معلملرندن آرخوندوپولو «	عقائد	رومجه
حسن اخلاق	مطبعه‌جی سراس	اخلاق	»
تقویم درسعادت ۱۳۱۷	کتابجی قره‌بت	تقویم	ترکجه
رد اعتراض ویا تبیین حقائق	تجارت ونافعه هیئت فنیه‌سنه مأمور جمال الدین افندی	.	»
انکلیزجه‌دن ترکجه‌یه لغت عمومی	حلب ولایتی ترجمان سابقی علی حیدر افندی	.	»
کهوارۀ بشریت	مسعود رمزی »	.	»
خیال ایچنده	معارف مکتوبی قلمی خلفاسندن حسین جاهد بك	رومان	»
حیات حقیقیه صحنه‌لری	» »	»	»

اسامیٔ کتب	اصحاب آثار	موضوعی	لسانی
مرآت محاسن	اسماعیل حقی افندی	.	ترکجه
عقودالاسانید	. . .	احادیث شرحیه	عربجه
کتاب احمد باسفینهٔ طالبی	خورشید مطبعه‌سی مدیری علی افندی	.	فارسیجه
تقویم کتابخانهٔ اسلام وعسکری ٣١٧	کتابخانهٔ اسلام صاحبی ابراهیم حلمی افندی	تقویم	ترکجه
مکمل قرائت عثمانی	باب عالی جاده‌سنده کتابجی عرفان افندی	قرائت	»
اصول کتابت ترکیه	» » زمان کتبخانه‌سی صاحبی میساق افندی	انشا	»
پره میه اکزرسیس دولافغار	غلطه‌ده روم مکتبی معلمی انستاش افندی	قرائت	فرانسزجه
کواکب	مهندسخانهٔ همایون معلملرندن ارکان حرب قول اغاسی نوری افندی	.	ترکجه
زواهر خیال	خزینهٔ جلیلهٔ مالیه بیت المال اداره‌سی اصول مضاعف کاتبی معاونی محمد مخلص افندی	شعر	»
فونوغراف شرقیلری	عصر کتبخانه‌سی صاحبی کیرقور فائق افندی	فن	»
مجموعهٔ همنام	دارالشفقه مأذونلرندن وغلطه پوسته خانه‌سی مأمورلرندن ادیب افندی	.	فرانسزجه‌دن ترکجه‌یه

جلوس همایون حضرت پادشاهی روزفیروزندنبری درسعادتده انشا ویا اشترا اولنان مکاتب ومؤسسات سائره

مکتبك اسمی	انشا ویا اشترا حقنده ارادهٔ سنیه تاریخی	مقدار صرفیات: پ	مقدار صرفیات: غروش	ملاحظات
مکتب ملکیهٔ شاهانه	١٢٩٧	١٦	١٣٢٢٦٣١	انشا
کتبخانهٔ عمومی	٣٠٠	٣٥	٣٩٣٥٤٦	»
مکتب طبیهٔ ملکیهٔ شاهانه	٢٢ نیسان ٣١٢	٢٥	٥٨٦٠٠	اشترا
خسته‌خانه وباقتریولوژیخانه واجزاخانه وقرانتنه خانه‌سی	»	٢	٥٢٠٤٢٣	اشترا وانشا
عشیرت مکتبی	١٧ اغستوس ٣٠٨		١٢٣٢٥٣٣	اشترا صورتیله
» »	» ایلول ٣٠٨		٤٧٣٠٠٠	انشاآت
داود پاشا رشدیه‌سی	١٦ مارت ٣٠٩		١٤٦٠١٠	توسیع
	٢٨ حزیران ٣٠٩		١٠٠٠	طربزون شهرنده‌کی ملکیه اعدادیسیله اسکدارده پاشاقپوسنده کائن رشدیهٔ عسکریه مبادله ایدلمشدر
فاتح رشدیه‌سی	١ اغستوس ٣١١		٦٠٣٩٠١	مجدداً انشا
سلطان احمد اناث رشدیه‌سی	» » »		٣٤٧٣٣٠	علاوةً »
حمیدیه تجارت مکتبی	٢٠ تشرین ثانی ٣١٠		٢٤٢٤٢٠	اشترا صورتیله
درسعادت اعدادیسی	٢١ » »		٣٧٨٩٣١	» »
ایاصوفیه رشدیه‌سی	٢٠ تشرین اول ٣١٠		٢٠٦٠٠٠	» »
دارالمعلمات	» » »	٣٠	٢٠٦٨٣٨	» »
اسکدارده طوغانجیلر رشدیه‌سی	١٠ حزیران ٣١١	٢٥	٧٧٣ ٦	توسیعاً مصارف انشائیه‌سی
قیزطاشی ابتدائیه‌سی	٢١ ایلول ٣١١		٧٦٩١٣	اشترا صورتیله
کوچك مصطفی پاشا اناث رشدیه‌سی	٢٦ کانون اول ٣١٢		٧٢٣٦٠	» »
قوش دیلی اناث رشدیه‌سی	٢٧ ایلول ٣١٣		٢٩٤١٢٩	» »
جنکل کویی ابتدائی مکتبی	.		٩٥٠٠	انشا صورتیله
قوش دیلی ذکور رشدیه‌سی	١٤ مایس ٣١٤		٣٠٥٩٠٩	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكتبك اسمى	انشا ويا اشترا حقنده ارادهٔ سنيه‌سى	مقدار صرفيات غروش	پ	ملاحظات
ليلى ونهارى قيزصنايع مكتبى	٠	٦٩٢,٠٧٢		اشترا صورتيله
مكتب حقوق شاهانه	٣٠٢	١,٨٠٣,٢٠٠		انشا »
صنايع نفيسه	٣٠٩	١٣٢,٣١٠		علاوةً انشاصورتيله
موزهٔ همايون	٣٠٨	٦٩٨,٨٣٦	٣٠	» »
دارالمعلمين	٣٠١	٤٢٣,٢٠٦		مجدداً
يوكسك قالديرمده دار الايتام ايچون بربوستان	٣١٥	٧٠٠,٠٠		اشترا صورتيله
موزهٔ همايونده دائرهٔ مخصوصه	»	٠		دردست انشا
مقرى كوى ذكور واناث رشديه‌سى	٢٨ اغستوس ٣١٧	٢٥٠,٠٠٠		اشترا صورتيله
اكرى قپو رشديه‌سى	٢٩ مارت ٣١٧	١٩٥,٠٠٠		» »
يكون		١١,٧٥٠,٣٧٨	٢١	

شهر امانتنه ملحق قضالر

قرتال قضاسى

مكتب رشدى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
معلم اول	عمر صبرى افندى	مدرس	١٢٨٤	٠	٠	٠
» ثانى	صالح صبرى »	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	مظلوم »	٠	٠	٠	٠	٠
رسم »	على رضا »	يوزباشى	٠	صنايع	٠	٠

اشبوقضا داخلنده مدرسه وكتبخانه ومكاتب غيرمسلمه واجنبيه يوقدر

شيله قضاسى

مكتب رشدى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
معلم اول	مصطفى افندى	٠	٠	٠	٠	٠

مدارس

مدرسه‌نك اسمى	محلى	مدرس	عدد طلبه	مدرسه نك بانيسى
حاجى قاسم	حاجى قاسم محله‌سى	٠	٠	اهالى طرفندن

اشبو قضا داخلنده كتبخانه ومكاتب اجنبيه يوقدر.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

کگبوزه قضاسی

مکتب رشدی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	امین افندی	.	.	.	.
« ثانی	اسماعیل حقی «	.	.	.	.
خطوط معلمی	احمد حمدی «	.	.	.	.

مدارس

مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرس	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
غازی مصطفی پاشا	جامع شریف درونده	.	.	غازی مصطفی پاشا

کتبخانه‌لر

کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
غازی مصطفی پاشا	جامع درونده	غازی مصطفی پاشا	٢٧٥	٩٢٩

کگبوزه قضاسنده مکاتب غیرمسلمه واجنبیه یوقدر

مقری کوی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
مدیر	حلمی افندی	طشره رؤسی	.	.	.
معلم اول	ابراهیم «	«	.	.	.
« ثانی	یونس «	.	.	.	.
ابتدائیه معلم اولی	خازم «	.	.	.	.
« « ثانیسی	احمد رفیق «	.	.	.	.
« « ثالثی	علی رضا «	.	.	.	.
ریاضیه معلمی	حلمی «	طشره رؤسی	.	.	.
فارسی «	ابراهیم «	«	.	.	.
قواعد عثمانیه ورسم «	حسین عونی «	.	.	.	.
جغرافیا «	سعاد بك	ثالثه	.	.	.
حفظ الصحه ، معلومات واخلاق	دوقتور احمد رفیق افندی	.	.	.	.
رقعه وثلث	مصطفی احسان «	.	.	.	٥
مصر	احمد «	.	.	.	.
«	عثمان نوری «	.	.	.	.

خدمه : ١
بواب : ١

ولايات شاهانه

YAHYA RECAİ
TEMBRAO
1942

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ
ATATÜRK KİTAPLIĞI

YAHYA RECAİ
TEMBRAO
1942

ادرنه ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه نك نفوس عموميه يه نسبتى
٩٥٤,٦٣٦	١٠٢,٣٧٣	١١٣,٦ / ١٠٠٠

معارف اداره سى

مأموريت	اسامى		رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
معارف مديرى	زيور	بك	ثانيه	٢٨ ر ٣١٨	زراعت	.	.
« كاتبى	على	افندى	رابعه	٧ ر ٣١٢	.	.	.
محاسبه مأمورى	احمد حمدى	«	.	.	.	.	.
معاينه «	رشيد	بك	ثالثه	.	صنايع	.	.
« « وصندق امينى	آغوب	افندى	.	.	.	.	.
محاسبه رفيقى	علاءالدين	«	.	.	.	.	.
كاتب «	امين ضيا	«	.	.	.	.	.
ملازم	قره بت	«	.	.	.	.	.

مكاتب اعداديه

ادرنه مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى		رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	احمد مفيد	بك	رابعه	٢٠ جا ٣١٥	.	.	.
« ثانى	كيرقور	افندى	«	١٦ جا ٣١٨	.	.	.
معاون اول	حسن تحسين	«	.	.	.	.	.
« ثانى	بهاءالدين	«	.	.	.	.	.
« ثالث	فتحى	«	.	.	.	.	.
كاتب ومبايعه مأمورى	حسين	«	.	.	.	.	.
مبصر وارزاق ودبوى «	صالح	«	.	.	.	.	.
امام	حاجى ولى	«	.	.	.	.	.
طبيب	سقراط	«	ثالثه	.	.	.	.
قوانين علم ثروت ومعلومات فنيه مواليد معلمى	احمد مفيد	بك	رابعه	٢ جا ٣١٥	.	.	.
ادبيات وكتابت رسميه «	كاظم	«	ثانيه	سلخ ذ ٣١٧	.	.	.
فرانسزجه «	رشيد	«	ثالثه	.	.	.	.
خط تركى «	على افندى		رابعه	٧ ر ٣٠٢	.	.	.
رسم «	رضا بك		ثالثه	٢٦ ن ٣١٦	.	.	.
فارسى «	عمر افندى		.	.	.	.	.

مأموريت	اسامى		رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
حكمت كيميا هيئت مثلثات واصول دفترى جبر معلمى	كيرقور	افندى	رابعه	.	.	.	.
اخلاق ، تركجه ، حفظ الصحه معلمى	فتحى	«	.	.	.	.	.
هندسه ، حساب «	حسن تحسين	«	.	.	.	.	.
تاريخ وجغرافيا «	بهاءالدين	«	.	.	.	.	.
علوم دينيه وعربى «	فهمى	«	.	.	.	.	.
تركجه «	محمد توفيق	«	.	.	.	.	٥
رومجه «	وافباديس	«	.	.	.	.	.
بلغارجه «	آغوب	«	.	.	.		
مبصر	احمد وجهاد افنديلر		.	.	.	.	

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
٩٨	٣٨	٣٥	١٥	٦١	٢٤	٢٠٤	٧٧

خدمه : ١٦

كوملجنه مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى		رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير تاريخ ، كتابت ، معلومات فنيه معلمى	يونس نونى	افندى	قضاتدن	٤ ر ٣١٢	.	.	.
عربى وعلوم دينيه «	محمد حلمى	«	ازمير پايهٔ مجردى	٢٩ ب ٣١٤	.	.	.
فارسى وتركجه «	احمد راغب	«	دوريه	٠ ر ٣٠٩	.		.
حساب ، هندسه ، رسم «	مصطفى دانش	«	.	.	.	.	.
فرانسزجه ، جغرافيا ، اصول دفترى وجبر معلمى	امين	«	.	.	.	.	.
خط «	حمدى	«	.	.	.		
مبصر	محمود	«	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

١٣١٦—١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
٨٢	٩	٩١	٢

قرق کلیسا مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	عثمان نوری افندی	٠	٠	٠	٠
حساب، معلومات فنیه کتابت، جبر معلمی	عثمان نوری »	٠	٠	٠	٠
تاریخ، جغرافیا واصول دفتری معلمی	جزمی »	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه، فارسی وترکجه معلمی	عثمان نوری »	مدرس	٢١ م ٢٩٦	٠	٠
عربی »	مصطفی »	٠	٠	٠	٠
هندسه »	حقی »	ملازم اول	٠	٠	٠
ترکجه ورسم »	محمد علی »	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه »	کمال »	٠	٠	٠	٠
خط ترکی »	نظیف »	٠	٠	٠	٠
مبصر	عثمان »	٠	٠	٠	٠

١٣١٦—١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
١٠٢	٢٠	١٢٢	٢

دده اغاج مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر وترکجه معلمی	عبدالحلیم افندی	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه، معلومات فنیه وتاریخ معلمی	عفیف »	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه وعربی »	شکری »	٠	٠	٠	٠
جغرافیا، فارسی واصول دفتری معلمی	جعفر »	٠	٠	٠	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
ترکجه معلمی	محمد علی افندی	٠	٠	٠	٠	٠
حساب وهندسه »	روبن »	٠	٠	٠	٠	٠
رسم وجبر »	یورکی »	٠	٠	٠	٠	٠
خط »	جلال »	٠	٠	٠	٠	٠
مبصر	محمد علی »	٠	٠	٠	٠	٠

٣١٦ — ٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
٤١	١١	٥٢	٢

تکفور طاغ مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
مدیر فرانسزجه، جغرافیا ومعلومات فنیه معلمی	عبدالکریم نادر بك	رابعه	غره را ٣١١	٠	٠	٥
تاریخ، هندسه، اصول دفتری معلمی	عزمی افندی	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه ترکجه »	حاجی علی »	٠	٠	٠	٠	٠
عربی »	شیخ امین »	٠	٠	٠	٠	٠
فارسی »	اسماعیل »	٠	٠	٠	٠	٠
کتابت، جبر ورسم »	ابراهیم بك	یوزباشی	٠	٠	٠	٠
حساب »	راسم افندی	٠	٠	٠	٠	٠
خط »	حمدی »	٠	٠	٠	٠	٠
مبصر	خیراه »	٠	٠	٠	٠	٠

٣١٦ — ٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
٩٤	٨	١٠٢	٣

کلیبولی مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مداليه	ع	م
مدیر فرانسزجه، جبر وتاریخ معلمی	عثمان افندی	رابعه	٠	٠		

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
هندسه معلومات فنیه جغرافیا ، فارسی ، اصول دفتری وحساب معلمی	ابراهیم حقی افندی	.	.	.	.	.
عربی کتابت وجغرافیا معلمی	عارف «	.	.	.	.	.
رسم «	عارف بك	.	.	.	.	.
علوم دینیه «	مصطفی افندی	دوریه	ص ٣١٥	.	.	.
ترکجه حساب «	احمد راسم «	.	.	.	.	.
خط «	.	.	.	.	.	.
مبصر	امین «	.	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
٧٨	١٥	٩٣	٢

ادرنه اعدادی شعبه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
شعبه مدیری	حلمی افندی	مدرس	١٩ ر ٣١٥	.	.	.
« معلمی اولی	محمود «	«	١٦ ل ٩٣	.	.	.
« معلم ثانیسی	حبیب‌اه «	.	.	.	.	.
جغرافیا معلمی	نوری «	مدرس	١٩ جا ٣١٥	.	.	.
خط ترکی «	علی «	رابعه	٣ ر ٣٠٢	.	.	.
رسم «	نیازی «	ملازم اول	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
١٣٦	٦	١٤٢	١

ادرنه مکتب اعدادئ عسکریسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	محمد حسام الدین بك	بیکباشی	.	.	٠	٤
امام	ابراهیم حقی افندی	ازمیرپایهٔ مجردی	.	.	٠	٥
تاریخ معلمی ودرس ناظری	مصطفی «	قول اغاسی	.	.	٠	٤

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
امور حسابیه وکتابیه مأموری	حسن تحسین افندی	آلای کاتبی	.	.	.	.
طبیب	عبدی «	قول اغاسی	.	.	.	.
جیمناستیق معلمی	حاجی محمدعلی «	یوزباشی	.	.	.	.
رسم «	مصطفی نیازی «	ملازم اول	.	.	.	.
لسان «	عمر فهمی «	یوز باشی	.	.	.	.
داخلیه ضابطی	جلال الدین «	ملازم اول	.	.	.	.
جغرافیا وقوزموغرافیا معلمی	نظام الدین «	« ثانی	.	.	.	.
داخلیه ضابطی	خازم «	« «	.	.	.	.
ریاضیه معلمی	عزت «	« «	.	.	.	.
وکیلخرج	یوسف «	ملکیه‌دن	.	.	.	.
داخلیه ضابطی	بهجت «	یوزباشی	.	.	.	.
ماکنه وهندسه معلمی	فهمی «	قول اغاسی	.	.	.	.

طلبه عدد : ٤٢٢

ادرنه مکتب رشدئ عسکریسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	مصطفی افندی	قول اغاسی	.	.	.	.
رسم معلمی	محمد سلامی بك	بیکباشی	.	.	.	.
ریاضیه معلمی	رشدی افندی	ملازم ثانی	.	.	.	.
جغرافیا «	ضیا «	قول اغاسی	.	.	.	.
داخلیه ضابطی	حسن «	یوزباشی	.	.	.	.
«	احمد لطفی «	ملازم اول	.	.	.	.
«	مختار «	« ثانی	.	.	.	.
لسان معلمی	محرم «	« اول	.	.	.	.
عربی معلمی	امین «	مدرس	.	.	.	.
داخلیه ضابطی	رائق «	ملازم ثانی	.	.	.	.
قواعد وعلوم دینیه معلمی	عمر حزنی «	ملکیه‌دن	.	.	.	.
املا «	حافظ مصطفی «	مدرس	.	.	.	.
فارسی «	کاظم «	ملکیه‌دن	.	.	.	.
حسن خط ترکی «	سامی «	«	.	.	.	.
عربی «	ابراهیم «	ازمیرپایهٔ مجردی	.	.	.	.

طلبه : ٢٠٥

مرکز ولایت دار المعلمینی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم	احمد نوری افندی	مدرس	١٩ جا ٣١٥	.	.	.

طلبه : ٦٣ خدمه : ١

جسر مصطفی پاشا مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	بکر صدقی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	صالح سری «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	محمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٢ خدمه : ١

جسر ارکنه مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	اسماعیل حقی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥١ خدمه : ١

قرجه علی مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	حاجی مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٢ خدمه : ١

دیمتوقه مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	عارف افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	حیدر «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٢ خدمه : ١

کوملجنه سنجاغنه تابع اسکیجه مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	امین افندی	٠	٠		
« ثانی	کاشف «	٠	٠	٠	
« ثالث	شعبان «	٠	٠	٠	
خط معلمی	عصمت «	٠	٠	٠	

طلبه : ٩١ خدمه : ١

سلطانه یری مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٩ خدمه : ١

اخی چلبی مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسین حسنی افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	رؤوف «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٢ خدمه : ١

اکری دره مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	مراد افندی	٠	٠	٠	

طلبه : ٥٢ خدمه : ١

داری دره مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد نائل افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	رائف «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣١ خدمه : ١

قرق کلیسا سنجاغنه تابع ویزه مکتب رشدیه سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	٠	٠	٠		٠
خط معلمی	اشرف افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٣ خدمه ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

باباسكی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اولی	محمد افندی	.	.	.	.
خط معلمی	مرتضی «	.	.	.	.

طلبه : ٢٣ خدمه : ١

لوله برغوس مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول	حسن افندی	.	.	.	.
خط معلمی	.	.	.	.	.

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

دده اغاج سنجاغنه تابع فره‌جك مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول	محمد فهمی افندی	.	.	.	.
خط معلمی	حسن تحسين «	.	.	.	.

طلبه : ٣١ خدمه : ١

ايبصاله مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول	مصطفی افندی	.	.	.	.
خط معلمی	مصطفی «	.	.	.	.

طلبه : ٢٤ خدمه : ١

اينوز مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معم اول	عبداله افندی	.	.	.	.
خط معلمی	خليل «	.	.	.	.

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

كليبولی سنجاغنه تابع كشان مكتب رشديسی .

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول	حسن حلمی افندی	.	.	.	.
خط معلمی	لطفاه «	.	.	.	.

طلبه : ٣١ خدمه : ١

شاركوی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول وخط معلمی	سعدی افندی	.	.	.	.

طلبه : ٣٤ خدمه ١

تكفورطاغی سنجاغنه تابع چورلی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول وكيلی	احمد افندی	.	.	.	.
خط معلمی	طاهر بك	.	.	.	.

طلبه : ٣٧ خدمه : ١

معلقره مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول وخط معلمی	توفيق افندی	.	.	.	.

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

خيره‌بولی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول وخط معلمی	ابراهيم افندی	.	.	.	.

طلبه : ٣٠ خدمه ١ .

مركز ولايت اناث مكتب رشديه‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلمهٔ اولی ونقش معلمه‌سی	سعديه خانم	.	.	.	.
« ثانيه	.	.	.	.	.
« ثالثه	فاطمه شريفه «	.	.	.	.
معاونه	مسعوده «	.	.	.	.
خط معلمی	صادق افندی	.	.	.	.

طالبه : ١٠٥ خادمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

ادرنه‌ده كائن حميديه صنايع مكتب عاليسنك

نظامنامهٔ اساسيدر :

برنجی ماده   حميديه مكتبی بری صنايع ديكری زراعت شعبه‌لری اولمق اوزره ايكی شعبه‌يه منقسمدر .

ايكنجی ماده   صنايع شعبه‌سنك درس جدولی ومعاملات سائره‌سی درسعادت مكتب صنايعی نظاماتنه توفيق اولنه‌جقدر .

اوچنجی ماده   زراعت شعبه‌سنك درس جدولی ومعاملات سائره‌سی زراعت نظارت جانبندن تنظيم اولنه‌جق نظامنامه‌يه توفيق ايديله‌جكدر .

دردنجی ماده   مكتبك مصارفی مقدما ايتام وارامل ايچون طرف دولتدن تخصيص اولنان اون يدی بيك بش يوز ليرادن بعد الصرف باقی قالان اون بيك ليرا بانق شعبه سنه قونيله‌رق بوندن سنوی حاصل اوله‌جق فائضدن وولايتك دوائر بلديه‌لرندن ويريله‌جك يوز ليرا ايله ادرنه سرای همايون اراضيسندن حاجی طوغان مرعاسنك وبرده مطبعهٔ ولايتك حاصلات صافيه‌لرندن ومأمورين واهالی طرفلرندن ايديله‌جك اعانا‌تدن تسويه اولنه‌جقدر .

بشنجی ماده   مكتب مذكورك برمديری ايله امور وخصوصاتنه دائمی صورتده نظارت ايتمك اوزره بر رئيسی ودرت اعضادن مركب برده قوميسيونی بولنه‌جقدر .

فی ١٨ ربيع الاخر سنه ٩٩ . و فی ٢٦ كانون ثانی سنه ٩٧

ادرنه‌ده كائن حميديه مكتب عاليسنك درس جدوليدر

درس		هفته ده	صنعت
يدنجی سنه			
حكمت	مختصر صورتده اوقوتديريلوب صنايعه تطبيق نظر اعتباره النه‌جقدر	٢	بولندقلری صنعتلرده اوسته‌لق وظيفه‌سنی درعهده ايليه‌جكلردر
كيميا	» » » » » » »	٢	
ماكنه	» » » » » » »	٢	
فرانسزجه		٢	
كتابت		٢	
هندسه	مجسمه	٢	
قوزموغرافيا	مختصر	٢	
جغرافيا	ممالك دولت عثمانيه جغرافياسی	٢	
رسم	ياغلی بويا آلچی وسائر محوللرله قالب چيقارمق وهيكل طراشلق	٤	
التنجی سنه			
نحو عربی		٢	بولندقلری صنعتلرده اوسته معاونلكی ايلملری
قواعد عثمانيه		٢	
اصول دفتری	مختصر	٢	
هندسه	مسطحه	٢	
فرانسزجه		٢	
كتابت		٢	
جغرافيا	آسيا ، افريقا ، امريقا واوستراليا	٢	
فارسی	كلستان	٢	
رسم	صولی بويا لوله‌جی چاموريله اورنامان وسائره اعمالی	٣	
بشنجی سنه			
نحو عربی		٢	
صرف عثمانی		٢	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

درس		هفته‌ده	صنعت
حساب	تكميل ايديله جكدر.	٢	
فرانسزجه		٢	
جغرافيا	رياضى قسميله آوروپا قطعه‌سى	٢	
املا	بعض آثار منظومه و منثوره ازبر ايتديريله جكدر	٢	بولندقلرى صنعتلرى باشلى باشنه اجرا ايده جك درجه‌ده قالفه‌لق
		٢	
فارسى	اصول فارسى ايكنجى جزؤى	٢	
خط تركى		١	
خط فرانسوى		١	
رسم	قاررواصوليله	٢	

دردنجى سنه

درس		هفته‌ده	صنعت
قرآن كريم وتجويد		٢	
تاريخ اسلام	تاريخ عثمانى دخى مسطوردر	٢	
صرف عربى		٢	
فرانسزجه		٢	
فارسى	اصول فارسى برنجى جزؤى	٢	بولندقلرى صنعتلرده قالفه‌لق درجه‌سنه ارتقا ايليه جكلردر
املا	ايكيوز لغات عربيه وفارسيه ازبر ايتديريله جكدر	٢	
خط تركى		١	
خط فرانسوى		١	
حساب	كسر عادى واعشارى	٢	
رسم	قاررواصوليله	٢	

اوچنجى سنه

درس		هفته‌ده	صنعت
قرأن كريم وتجويد		٣	
دريكتا		٢	
تعليم فارسى	على نظيابكك اثرى	٢	
حساب	عدد تام وكسر اعشارينك اعمال اربعه‌سى	٢	منسوب اولدقلرى صنعتلرده شاكردلك ايلملرى

درس		هفته‌ده	صنعت
جغرافيا	مختصر	١	
قرائت تركيه	اولكى سنه لرده‌كى اصوله رعايةً درسلرى دفتره قيد	٣	
املا		٣	
خط تركى		١	
ايكييوز لغات عربيه وفارسيه		١	

ايكنجى سنه

درس		هفته‌ده	صنعت
قرآن كريم		٤	اشبو صنعت شاكردانك استعداد وقابليت ذاتيه‌لرينه دقت ورعايت ايديله‌رك قنغى صنعتى ايشلمكه مستعد ايسه او صنعت منسوبيننه شاكردلك ايتديرلميدر
علم حال		٢	
قرائت تركيه	آلدقلرى درسلرى دفتره قيد	٤	
حساب	تعداد ترقيم جمع طرح	٢	
املا		٣	
خط تركى		٢	
لغات عربيه وفارسيه		١	

برنجى سنه

درس			هفته‌ده	صنعت
حركه‌لى حركه‌سز يازى قرائتى		برنجى شعبه	١٢	اشبو صنف شاكردانى صنعتله اشتغال ايتميه جكدر
اجزاى شريفه		ايكنجى شعبه	١٢	
قرائت تركيه			١٢	
اجزاى شريفه		اوچنجى شعبه	١٢	
علم حال	اللى درت فرض		٢	
حساب ذهنى			٢	
قرائت تركيه	الدقلرى درسلرى دفتره قيد		١٢	
يوز عدد لغات عربيه وفارسى			٢	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

قومسیون هیئتی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
رئیس	محمد یشار افندی	اولی ثانیسی	٣١٨		
اعضا	حاجی حافظ سلیمان «	ادرنه پایه‌سی	ش ٣١٣	٣	١
«	شوکت بك	اولی	٢٥ ل ٣١٨	٤	٤
«	دلاور «	متمایز	١٤ را ٣١٦	٣	٤
«	خالص افندی	ثانیه	٢١ ذ ٣١١		٤
«	حمدی بك	«	١٦ ن ٣١٤	٤	
«	طاهر «	«	١٦ ن ٣١٦		٤

مأمورین دائره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	رضا بك	ثالثه	١٦ ن ٣١٤	٠	٥
کاتب	راشد افندی	رابعه	٢٣ ش ٣١٨	٠	٠
« معاونی	ابراهیم «	٠	٠		٠
وکیلخرج	عمر «	٠	٠	٠	٠
مبصر	محمد «	٠	٠	٠	٠
«	شریف «	٠	٠	٠	

هیئت تدریسیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
حساب وهندسه معلمی	فهمی افندی	قول اغاسی	٠	٠	٥
تاریخ وجغرافیا «	مصطفی «	«	٠	٠	٤
فرانسزجه «	اسماعیل «	یوز باشی	٠	٠	٠
« «	فهمی «	قول اغاسی	٠	٠	٥
عربی فارسی وقواعد ترکیه «	حافظ مصطفی «	٠	٠	٠	٥
قرآن کریم «	حافظ محمد «	٠	٠	٠	٠
« معلم معاونی	حاجی حافظ فائق «	٠	٠	٠	٠
املا معلمی	فؤاد «	٠	٠	٠	٠
رقعه «	راشد «	٠	٠	٠	٠
موسیقه «	تحسین «	ملازم	٠	٠	٠

صنایع اوسته‌لری

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
ترزی اوسته‌سی	بجور «	٠	٠	٠	٠
قوندره‌جی «	کامل «	٠	٠	٠	٠
مرانغوز «	احمد «	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی

١٣٣

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
ادرنه	ادرنه	پیكار	سلطان سلیم خان حضرتلری	حسن افندی	٠	سلطان سلیم خان ثانی حضرتلری
»	»	قرا	»	حافظ رفعت »	٦٠	» » » »
»	»	سراجیه	میدان	صادق »	٣٠	سراج الدین افندی
»	»	درسعام	قباق	خلوصی »	٣٠	حاجی مصطفی »
»	»	طاشلق	طاشلق	حسین »	٦٠	علی بك
»	»	صاریجه پاشا	صاریجه پاشا	حاجی اسماعیل »	٥٥	صاریجه پاشا
»	»	یدی یول آغزی	یدی یول آغزی	حاجی هابیل »	٧٠	حاجی حسنی افندی
»	»	كوچك مدرسه	قارغه بابا	سرائی »	٣٠	بواب سنان »
»	»	اسكی جامع	اسكی جامع	سامی »	٦٠	چلبی سلطان محمد خان حضرتلری
»	»	اتمكجی كوی	»	حافظ امین »	٥٠	مصطفی افندی
»	»	اورته مدرسه	اوچ شرفه‌لی	حافظ محمد »	٦٠	سلطان مراد خان ثانی حضرتلری
»	»	ساعتلی مدرسه	»	اسماعیل »	٥٠	» » »
»	»	سلطان بایزید	سلطان بایزید	حافظ حلیم »	٢٥	» بایزید ولی »
»	»	اورته عمارت	غازی میخال	منحل	١٠	حاجی محمد فوزی افندی
»	»	دار الحدیث	دار الحدیث	سعید »	٣٠	سلطان مراد خان ثانی حضرتلری
»	»	سیفاه افندی	سلیمانیه	حافظ عثمان »	٤٠	سیفاه افندی
»	»	لاری حمید چلبی	لاله‌لی	منحل	٣٠	منزلجی اوغلی علی اغا وسائره
»	»	حاجی ولی افندی	»	»	٠	حاجی ولی افندی
»	»	دفتردار	قورشونلی فورون	حافظ احمد »	٥٠	اهالی
»	»	یعقوب پاشا	قلعه ایچی	حافظ احمد »	٢٠	یعقوب پاشا
»	»	سنان »	بكار بكی	حافظ سلیمان »	٦٠	میرمیران سنان پاشا
»	»	قوفه‌جیلر	قوفه‌جیلر	حسن »	١٥	حاجی صالح بك
»	»	خیریه	كوچك پازار	محمود »	٤٥	» احمد »
»	قره‌جه علی	.	قصبه‌ده	عبد الحلیم »	٦٨	» عثمان افندی
كلیبولی	كلیبولی	طاغی محمد افندی	جامع عتیق	حسن »	١٠	طاغی محمد »
قرق كلیسا	قرق كلیسا	قویاد پاشا	جامع حولیسی	حافظ احمد »	١٤	قویاد پاشا
»	ویزه	سلچوق كهنه	قلعه محله‌سی	حاجی محمد افندی	١٤	سلچوق كهنه
كوملجنه	داری دره	بازار یری	بازار یری	مفتی حسن »	٦٥	اهالی
»	»	كوچك دره	كوچك دره	حسن »	١٤	»
»	»	آق پیكار	آق پیكار	احمد »	٤٢	»
»	»	معدن	معدن قریه‌سی	اسماعیل »	٢٩	»
»	اسكچه	حاجی مصطفی افندی	جامع عتیق	مفتی عثمان »	٥٠	حاجی مصطفی افندی

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	عدد طلبه	مدرسه‌نك بانیسی
كوملجنه	اسكیجه	چایلاق	اشاغی محله	مستان افندی	٦٠	چایلاق آغا
«	«	قوزلی	قوزلی قریه‌سی	حسن «	٢٥	حاجی مصطفی افندی
«	كوملجنه	قبرمحله	قبرمحله	محمد «	١٢٠	قره‌جه محمد «
«	«	یكی جامع	ساعت قله‌سی	حاجی احمد «	١١٠	دفتردار محمد «
«	«	تكیه	حكومت جواری	« صالح «	١٠٠	مجهول
«	«	صوفته‌لر	قشله جواری	علی «	١٠٠	اورنوس غازی علی‌بك
«	«	مفتی	حمام	صالح «	٨٠	زكریا افندی
«	«	سرویلی	قلعه	عمر «	٢٥	یونس بك
«	«	سردارمحله	سردارمحله	حاجی احمد «	٧٥	صابونی علی آغا
«	«	یكیجه	یكیجه	حافظ محمد «	٦٣	مجهول
«	اكری دره	اكری دره	قلعه ایچی	سلیمان «	٢٢	اهالی
«	«	اخریادار بكجی	«	مفتی حاجی سعدالدین «	١٢٢	«
«	«	طوسیه	«	حاجی اسماعیل «	١٩٠	«
«	«	دولاشدیر	«	حافظ حسین «	٣٠	«
«	«	هوتاشالی	«	عثمان «	٣٢	«
«	آخی چلبی	پشماقلی	«	محمد «	٤٣	صالح آغا
تكفور طاغی	معلقره	طرخان بك	«	حافظ امین «	١٥	طرخان بك

مكاتب غیر مسلمه

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه‌رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذكور	عدد طلبه اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
ادرنه	ادرنه	ژیناس	روم	روم مترهپولیدخانه‌سی	اعدادی	١٠٩	٠	٠	١١ شباط سنه ٣١١
«	«	روم مكتبی	«	« «	رشدی	٠	٣٠٣	٠	١ شباط ٣١١
«	«	«	«	« «	«	١٦٤	٠	٠	« «
«	«	«	«	« «	«	٩٥	٠	٠	« «
«	«	«	«	« «	«	١٢٠	٠	٠	« «
«	«	«	«	« «	«	٠	٤٠	٠	« «
«	«	«	«	« «	«	٩٥	٠	٠	« «
«	«	«	«	« «	«	٦٩	٠	٠	« «
«	«	نایده‌نوف	بلغار اورتودوقس	نایده‌نوف افندی	«	١١٤	٠	١٢٦٧	٩ كانون اول ٣١٢
«	«	خرستومیروف	« «	خرستومیروف «	«	٠	٥٦	١٢٨٨	٩ «
«	«	ارشاغونیان	ارمنی	میقائل طورشیجیان «	«	١٦٦	١٤٢	١٢١٠	٢٠ مارت «
«	«	الیانس اسرائیلیت	موسوی	ساموئل لوپو «	«	٣٦٠	٠	١٢٨٣	٢٨ مایس «

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ادرنه	ادرنه	الیانس اسرائلیت	موسوی	سارا اونغار افندی	رشدی	٠	٤٧٠	١٢٨٦	٢٨ مایس ٣١٢
»	مصطفی پاشا	کریل ئه‌متودی	بلغار اورتودوقس	موقرونی »	»	٦٧	٢٣	١٢٩٠	٩ کانون اول ٣١٢
»	» »	موسوی	موسوی	موسوی جماعتی	»	٣٥	٨	١٢٠٠	٢٨ مایس »
»	دیمتوقه	روم	روم	متره‌پولیدخانه	»	٢١٠	٠	٠	١ شباط ٣١١
»	»	»	»	»	»	٠	٠	٠	١ »
»	»	»	»	»	»	٠	٤٥	٠	١ »
»	»	»	»	»	»	٠	٤٢	٠	١ »
»	»	»	»	»	»	٠	٧٢	٠	١ »
»	اورته کوی	»	»	»	»	٦١	٠	٠	١ »
»	»	»	»	»	»	٥٠	٠	٠	١ »
»	»	»	»	»	ابتدائی	٢٥٠	٠	٠	١ »
»	»	»	»	»	»	٠	٨٠	٠	١ »
»	مصطفی پاشا	»	»	»	»	١٢	٥	٠	١ »
قرق کلیسا	قرق کلیسا	ایاسپریدوف	بلغار اورتودوقس	موقرودی افندی	»	٧٥	٠	١٢٦٩	٩ کانون اول ٣١٢
»	طرنوه	کریل ئه‌متودی	» »	» »	»	١٦٨	٠	١٢٩٤	» » »
»	لوله برغوس	روم	روم	روم متره‌پولیدخانه‌سی	»	١٨٠	١٥٠	٠	١ شباط ٣١١
»	قرق کلیسا	»	»	»	»	٥٩١	٣٩٨	٠	١ » »
»	»	»	»	»	»	٢٣٧	١٢٧	٠	١ » ٣١١
»	بابا اسکی	»	»	»	»	٦٠	٥٠	٠	١ » »
»	اسکوب ناحیه‌سی	»	»	»	رشدی	٣٥	٠	٠	١ » »
دده آغاج	دده آغاج	کیریل ئه‌متودی	بلغار اورتودوقس	سوفرونی افندی	»	٣٨	١٦	١٣٠٧	٢٩ کانون اول ٣١٢
کوملجنه	کوملجنه	موسوی	موسوی	موسوی	»	١٢٠	٠	١٢٩٨	٢٨ مایس ٣١٢
»	اسکچه	روم	روم	روم متره‌پولیدخانه‌سی	»	٨٠	٠	٠	١ شباط ٣١١
»	»	»	»	»	»	٧٥	٠	٠	١ » »
تکفور طاغی	تکفور طاغی	پروتستان	ارمنی قتولیك	اوخانس دراسپانیان	»	٣٥	٠	١٢٦٦	٢٠ مارت ٣١٢
»	»	»	»	»	»	٠	٢٥	١٢٧٧	٢٠ » »
»	»	سروب اوخانیان	ارمنی	.	»	٣٠٠	٢٥٠	١٢٦٠	٢٠ » »
»	»	هبوسیان	»	.	»	١٢٠	٨٠	١٢٦٥	٢٠ » »
»	»	روم	روم	روم متره‌پولیدخانه‌سی	»	٢٥٠	١٢٠	٠	١ شباط ٣١١
»	»	»	»	»	»	٠	١٠٠	٠	١ » »
»	چورلی	»	»	»	»	٤٧٣	١٢٦	٠	١ » »
کلیبولی	کلیبولی	سروب هرپسمیان	ارمنی	درخوزله	»	٧٠	٤٠	١٢٨٤	٢٠ مارت ٣١٢
»	کشان	روم	روم	روم متره‌پولیدخانه‌سی	.	٢٢٠	٣٠	٠	١ شباط »
»	»	»	»	»	.	٦٠	١٦٠	٠	١ » »
.	کلیبولی	موسوی	موسوی	موسوی جماعتی	.	٢١٠	٠	٠	١ » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
ادرنه	ادرنه	سوردو شاریته	اوستریا	سورماقرینه
»	»	سنت الن	فرانسه	سورمرژان

كتبخانه

لوا	قضا	كتبخانه‌نك اسمی	محلی
ادرنه	ادرنه	سلطان سلیم	سلطان سلیم جامعی
»	دیمتوقه	ییلدیرم بایزید	بایزید »

مطبعه

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی
ادرنه	ادرنه	ادرنه	حكومت دائره‌سی	رسمی
»	»	پاپالوقه	ایانیقولا	پاپالوقه
»	»	خیری افندی	یدی یول آغزی	خیری افندی
»	»	وافیادیس	سراجلر جاده‌سی	وافیادیس »
»	»	آوروس	رستم پاشا خانی	قیسطاكی »

اجنبیه

مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد (ذكور)	طلبه عدد (اناث)	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
.	.	٦٥	.	.
.	.	۸۰	.	.

ذل

بانیسی	عدد كتب	تاریخ تأسیسی
سلطان سلیم خان ثانی حضرتلری	۲٦٦۷	۹۸۳
ییلدیرم بایزید خان »	۷۱	

ل

نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم طبع ایدوب ایتمدیكی
طاش و حروفات	یهودیجه، فرانسزجه، تركجه، رومجه، و بلغارجه	۱۲۸٤	رسم طبع ایتمز
» »	فرانسزجه، بلغارجه و اسلاوجه	۱۲۹۹	» »
	تركجه	٦ نیسان سنه ۳۰۵	» »
»	فرانسزجه، رومجه و ارمنیجه	۲۸ مارت سنه ۳۰۵	» »
»	تركجه، رومجه و فرانسزجه	۳۱۰	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسملری	صاحب امتیازلرك اسامیسی
تركجه	ادرنه	رسمی
رومجه و بلغارجه	»	نیم رسمی
رومجه (رساله)	اوروس	قسطاكی افندی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
ادرنه	ادرنه	اعدادی	قصبه‌ده	١٣٠١	٤٠٠٠٠٠	
»	»	یتاقخانه دائره‌سی	»	١٣١٣	٤٢٦٦٠٠	
»	»	شعبه	»	١٣١٣	٤٧٦٠٠	
»	»	دارالمعلمین صبیان	»	١٣٠٠	٠	
»	»	اناث رشدیه‌سی	»	١٣٠٠	١٣٠٠٠٠	
»	»	» مكتبی	»	١٢٩٨	٦٠٠٠٠	
»	»	حمیدیه صنایع	»	١٢٩٥	١٠٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	یكی عمارت	١٣١٥	١٧٠٠٠	
»	جسرارکنه	»	قصبه‌ده	١٢٩٨	٢٨٠٠٠	
»	»	»	»	١٣٠٩	١٢٥٠٠	
»	»	»	»	١٣٠٧	٤٦٠٠	
»	»	»	»	١٣١١	٨٠٠٠	
»	»	»	ماندره قریه‌سی	١٣١٠	١٥٠٠	
»	»	»	كستانبولی	١٣١٢	٢٠٠	
»	»	»	قرق قواق	١٣٠٥	١٠٠	
»	»	»	بك قوناغی	١٣٠٤	٨٠٠	
»	»	»	حسن بیكار	١٣٠٣	٢٠٠	
»	»	»	سایمانیه	٢٩٩	٦٠٠	
»	»	»	حرمنلی	٣١٠	١٠٠٠	
»	»	»	چاوشلی	٣١٠	٣٠٠	
»	»	»	جانباز دره	٣٠٣	٢٠٠	
»	»	»	علوفه‌جی	٣٠٣	٥٠٠	
»	»	»	سپاهی	٢٩٩	٤٠٠	
»	»	»	طورناجی قریه‌سی	٣٠٠	٨٠٠	

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
ادرنه	جسرارکنه	ابتدائی	سلطان شاه	٣٠٠	٣٠٠	
»	»	»	ییلدیرم	٣٠٤	١٥٠٠	
»	»	»	چونغره	٣٠٤	٣٠٠	
»	»	»	عمر بك	٣٠٣	٥٠٠	
»	»	»	مهاجر تاضی	٣٠٤	٨٠٠	
»	»	»	دانشمند	٣٠٤	٢٠٠	
»	»	»	آقارجه	٣٠٥	٤٠٠	
»	»	»	آلیچ	٣٠٥	٤٠٠	
»	»	»	قورت بك	٣٠٥	١٠٠٠	
»	»	»	صلارلی	٣١١	٥٠٠	
»	»	»	حمیدلی	٣١٠	١٠٠٠	
»	»	»	چاقماق	٣١٠	٦٠٠	
»	»	»	قورت تپه	٣٠٩	٥٠٠	
»	»	»	كمیجی	٣٠٨	٥٠٠	
»	»	»	اوله‌جق	٣٠٦	٥٠٠	
»	»	»	قره یوسفلی	٣٠٠	٨٠٠	
»	»	»	یكیجهٔ كوره‌جی	٣٠٠	١٠٠٠	
»	»	»	والده یری	٣٠٥	٥٠٠	
»	»	»	ویرارتخبش	٣٠٦	٦٠٠	
»	»	»	رحمانیه	٣١٠	١٠٠٠	
»	دیمتوقه	رشدی و ابتدائی	قصبه‌ده	٩٨	١٤٠٠٠٠	
»	قره‌جه‌علی	»	»	٣٠٣	٩٥٠٠٠	
»	»	ابتدائی ذكور	»	٣٠٧	٣٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی اناث	»	٣٠٤	١٥٠٠٠	
»	حوصه	ابتدائی	قیصریه قریه‌سی	٣٠١	٠	اعانه طریقیله
»	»	»	سازلی ماتقوچ	٩٩		»
»	»	»	طحال	٣٠٠		»
»	»	»	بحشلر	٩٩		»
»	»	»	چقرر	٩٩		»
»	»	»	قلبه‌لر	٣٠٢		»
»	»	»	قوزیجی	٣٠٢		»
»	»	»	دولخان	٩٨		»
»	»	»	میشه‌لی	٣٠٥		»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
كوملجنه	كوملجنه	اعدادی	قصبه‌ده	٣٠٤	٣٢٠٠٠٠	
»	»	رشدی وابتدائی	»	٣٠١	٢٨٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	»	٣١١	٣٠٠٠	
»	سلطان‌یری	رشدی	»	٣٠٨	١٣٠٠٠	
»	اكری‌دره	»	»	٩٩	٢٦٠٠٠	
»	»	ابتدائی	شغوللی ناحیه‌سی	٣١٠	١٨٠٠٠	
»	داری‌دره	رشدی	قصبه‌ده	٣٠٠	٣٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	بالالو قریه‌سی	٣١٣	٥٠٠	
»	»	»	آق بیكار	٣٠٨	١٠٠٠	
»	»	»	معدن	٣٠٩	٥٥٠	
»	اخی چلبی	»	قصبه‌ده	٩٨	١٠٠٠٠	
»	»	»	قوزلیجه قریه‌سی	٩٥	٢٠٠٠	
»	»	»	افلاح	٩٨	١٦٥٠	
»	»	»	طوز برون	٩٩	١٧٥٠	
»	»	»	آرده باشی	٣٠٠	٢٥٠٠	
»	»	»	سوكنجك	٣١٠	٢٨٠٠	
»	»	»	رایقوه	٣١١	٤٥٠٠	
»	»	»	یونس دره	٣١١	٣٠٠٠	
»	اسكجه	رشدی	قصبه‌ده	٣٠٦	٩٠٠٠	
»	»	ابتدائی	»	٩٨	١٢٠٠٠	
»	»	»	»	٩٩	٦٠٠٠	
»	»	»	»	٣٠٧	١٠٠٠٠	
»	»	»	»	٩٧	٥٠٠٠	
»	»	»	»	٣١٠	١٦٠٠٠	
»	»	»	یكیجه	٣٠٧	٩٠٠٠	
»	»	»	كزمجیلر	٩٧	٣٠٠٠	
»	»	»	حمیدلو	٩٨	١٩٠٠٠	
»	»	»	جلبلو	٩٩	١٥٠٠٠	
»	»	»	مرسللی	٩٩	٢٠٠٠٠	
»	»	»	صالتیقلی	٩٣	١٠٠٠٠	
»	»	»	اوجیلر	٣١٢	٣٠٠٠٠	
»	»	»	چاقرلی	٩٣	١٢٠٠٠	
»	»	»	قیجرلی	٩٥	١٥٠٠٠	
»	»	»	قوریلر	٩٨	١٩٠٠٠	
»	»	»	محمودلی	٩٩	٤٠٠٠	

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
كوملجنه	اسكجه	ابتدائی	قوزلیجه	٣٠٠	٢١٠٠٠	
»	»	»	خروسلی جبل	٣٠١	٩٠٠٠	
»	»	»	یصی اورن	٣٠٠	٥٠٠٠٠	
»	»	»	قره آغاج	٩٨	١١٠٠٠	
»	»	»	بویاجیلر	٩٩	١٠٠٠٠	
»	»	»	وجهه كوی	٣٠٢	١٥٠٠٠	
دده‌آغاج	دده‌آغاج	»	قصبه‌ده	٩٩	٣٨١٠٠	٣١٦ سنه‌سی ظرفنده اوتوزبیك غروش بدل ایله بو قصبه‌ده اعدادی ایچون بر بنا مبایعه ایدلمشدر
»	ایپصاله	رشدیه	»	٩٥	٠	اعانه طریقیله
»	فره‌جك	»	»	٩٩	١٢٠٠٠	
»	اینوز	ابتدائی	»	٩٩	٠	
كلیبولی	كلیبولی	اعدادی	»	٣٠٤	١٥٠٠٠٠	
»	»	رشدی ذكور	»	٣٠٢	٥٠٠٠٠	
»	»	» اناث	»	٣٠٠	٢٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	»	٩٨	٦٠٠٠	
»	»	»	»	٩٨	١٢٠٠٠	
»	»	»	قوری چشمه	٣٠٣	٤٠٠٠	اعانه طریقیله
»	»	»	قلعه آلتی	٣٠٣	١٥٠٠	
»	»	»	چوقال	٣٠٢	٢٠٠٠	
»	»	»	طاش آغیل	٣٠١	١٥٠٠	
»	»	»	عادل‌خال	٣٠٠	١٥٠٠	
»	كشان	»	قصبه‌ده	٩٧	٠	
تكفورطاغی	تكفورطاغی	اعدادی	»	٩٨	٧٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	»	٩٩	١٣٠٠٠	
»	»	»	»	٣١٠	٠	
»	»	»	»	٩٨	٠	
»	»	»	»	٣٠٩	٠	
»	»	»	»	٣٠١	٠	
»	»	»	یوقاری فلنجی قریه‌سی	٩٩	٧٠٠	
»	»	»	آشاغی	٣٠٩	٢٠٠٠	
»	»	»	یایاباشی	٣٠٠	٥٠٠	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
تكفورطاغی	تكفورطاغی	ابتدائی	بازير	٣٠٤	٥٠٠	
»	»	»	قره حصار	٣٠٨	٧٠٠	
»	»	»	ابشور	٣٠٤	٥٠٠	
»	»	»	اورجكلی	٩٤	٥٠٠	
»	»	»	بنادوس	٣٠٠	٤٠٠٠	
»	»	»	ايوادفق	٣٠٧	٨٠٠٠	
»	معلقره	رشدی	قصبه‌ده	٣٠٢	٥٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	»	٣٠٢	٣٠٠٠	
»	خيره‌بولی	رشدی	»	٣٠٠	٤٤٠٠٠	
»	»	ابتدائی	قدريه قريه‌سی	٣٠٢	٠	
»	چورلی	»	قصبه‌ده	٣٠٣	١٠٠٠٠	
»	»	» اناث	»	٣٠٧	٤٠٠٠	
»	»	»	مرادلی‌قريه‌سی	٩٦	٣٥٠٠	
»	»	»	قره محمد	٩٦	٣٤٠٠	
»	»	»	مقصودلی	٩٧	٣٠٠٠	
»	»	»	سويندكلی	٩٦	٣٠٠٠	
»	»	»	چوريم قيا	٩٧	٢٩٠٠	
»	»	»	صاريلار	٩٨	٣١٠٠	
»	»	»	قرق كپنكلی	٩٦	٢٩٠٠	
»	»	»	دره كوندوزلی	٩٨	٣٠٠٠	
»	»	»	بلبانلی	٩٩	٢٥٠٠	
»	»	»	قاضی چفتلكی	٣٠٠	٣٥٠٠	
قرق‌كليسا	قرق‌كليسا	اعدادی	قصبه‌ده	٣٠٨	٠	
»	»	ابتدائی	»	٩٩	٠	
»	»	»	»	٩٩	٠	
»	»	»	»	٣٠٠	٠	
»	بابا اسكی	رشدی	»	٣١٤	٢٠٦٤٧	
»	»	ابتدائی	»	٣٠٨	٠	
»	ويزه	رشدی	»	٣٠٩	٤٧٠٠	
»	»	ابتدائی	»	٣٠٦	٠	
»	لوله‌برغوس	»	»	٩٩	٨٥٠٠	
»	»	»	»	٣١٣	٢٠٠٠	
»	»	»	قره اغاج	٣٠٠	١٠٠٠	
»	»	»	»	٣١١	١٥٠٠	

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
قرق‌كليسا	لوله‌برغوس	ابتدائی	قزان	٣٠٤	١٢٠٠	
»	»	»	طورغوت بك	٩٧	١٠٠٠	
»	»	»	اورنسكز	٣٠٢	٨٠٠	
»	»	»	تاتار	٣٠٨	٢٠٠٠	
»	»	»	حميد آباد	٣٠٥	١٢٠٠	
»	»	»	فريق موس	٣٠٨	١٠٠٠	

ادرنه املاك همايون قوميسيونی داخلنده كائن مع جوامع شريفه مكاتب ابتدائيه‌نك اساميسيله تاريخ ومصارف انشائيه‌لری

اسامئ مكاتب	تاريخ انشاسی	(مع جوامع) مصارف انشائيه
فره‌جك شعبه‌سی		
طوربجيلر قريه‌سی مكتب ابتدائيسی	٣٠٣	١٥٤٠٦
اسدجه » » »	»	١٥٤٠٦
پاشا » » »	»	١٥٤٠٦
قارپوزلی » » »	»	١٥٤٠٦
قبون‌يری » » »	»	١٥٤٠٦
صرب دره » » »	٣٠٧	٢٥٢٩٥
قيون تپه » » »	»	٢٣٦٥٥
احسانيه » » »	»	٢٣٢٩٦
سليميه » » »	»	٢٣٣٠٤
فره‌جكدن احسانيه محله‌سی مكتب ابتدائيسی	٣٠٧	٢٣٦٤٧
سلطان‌نجه قريه‌سی » »	٣١٠	٢٥٠٠٠
لطفيه » » »	٣١٤	٢٣٧٩٧
قوم دره » » »	٣١٦	٢٣٥٠٠
چورلی شعبه‌سی		
يولافلی قريه‌سی مكتب ابتدائيسی	٣٠٥	١٥٢٨٨
پانيقی آغيل » »	»	١٥٢٦٨
اوزون حاجی » »	»	١٥٢٦٨
باغچه آغيل » »	»	١٥٢٦٨
قورد دره » »	»	١٥٢٦٨
قپاقلی‌پيكار » »	»	١٥٢٦٨
شهباز » »	»	١٥٢٦٨

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اسامئ مکاتب	تاريخ انشاسی	مصارف انشائیه (مع جوامع)
یعقوبلی مکتب ابتدائیسی	٣٠٥	١٥٢٦٨
بیاض » »	»	»
قره آغاج » »	»	٣٤٢٦١
قیزیل پیکار » »	٣٠٦	٣٤٢٦١
ولی قریه‌سی » »	»	٣٤٢٦١
ولی میشه » »	»	٣٥٠٦٢
تربه دره » »	٣٠٧	٢٥٠٨٠
ادیر » »	٣٠٨	٣٢٧٧٥
کوچرلر » »	٣١٥	١٥٨٥٨
معلقره شعبه‌سی		
بلبان فوری » »	٣٠٧	٢٢٠٢٨
قوجه چشمه » »	٣١٢	١٥٠١٥
بابا اسکی شعبه‌سی		
قطرانجه » »	٣٠٥	١٥٠١٥
قره‌جه اوغلان » »	»	١٤٧٨٤
منتلر » »	»	١٦٤٠٥
نائب یوسف » »	»	١٥٠٦٣
فتحیه » »	»	١٤٨٥٩
نجاتیه » »	»	٢٦٢٦٨
ارطغرل » »	٣٠٨	٣٠٥٠٠
یوله گلدی » »	٣١٣	٤٤٠٠٠
ماندره » »	»	٤٣٤٦٣
آغای جدید » »	٣١٥	٢١٨٥٠
حمیدیه » »	٣١٦	٢٨٧٨٥
قریلر مسلمی » »	»	

ارضروم ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٦٤٧,٠١٠	١٩,٥٩٢	٣٠,٣ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف مدیری	محمد بك	متمایز	٢٢ م ٣١١	.	.
محاسبه مأموری	احمد کامل افندی	.	.	.	.
معارف کاتبی	علی رضا بك	.	.	.	.
محاسبه مأموری رفیقی	محمد کامل افندی	.	.	.	.
صندق امینی	محمد رفعت بك	.	.	.	.

مکاتب اعدادیه

ارضروم مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	محی‌الدین بك	ثالثه	١ م ٣١٦	.	.
معاون اول	زکی افندی	.	.	.	.
» ثانی	احمد »	.	.	.	.
کاتب ومبایعه مأموری	فاضل »	.	.	.	.
انبار ودپو مأموری ومبصر	مصطفی نعیمی »	.	.	.	.
امام	حسین رشید »	.	.	.	.
طبیب	یوسف شریف بك	ثانیه	.	.	.
کتاب رسمیه، ادبیات، قوانین، فرانسزجه وحفظ الصحه معلمی	محی‌الدین »	ثالثه	غره ص ٣١٠	.	٤
انشا، کتابت، لسان عثمانی وعلم اشیا معلمی	زکی افندی	.	.	.	.
حساب وهندسه وکیمیا »	احمد »	.	.	.	.
علوم دینیه، عربی »	احمد رشدی »	.	.	.	.

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
ميخانيك فيزيك وعلم ثروت اصول دفترى، ومثلثات وتاريخ معلمى	حسين حسنى بك	.	.	.	.
علوم دينيه وفارسى »	حسين رشيد افندى	.	.	.	.
جبر وجغرافيا ورسم معلومات نافعه معلمى	عثمان فهمى »	.	.	.	.
مواليد، قوزموغرافيا وتاريخ تركجه معلمى	حسين »	.	.	.	.
حسن خط »	عاكف »	.	.	.	.
فرانسزجه معلمى	فتح‌اه »	.	.	.	.
لسان ارمنى معلمى وكيلى	ماردیروس »	.	.	.	.
مبصر	احمد شوقى »	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ تدريسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
٦	٠	٢٠	٤	١٢٣	٠	١٤٩	٤

خدمه : ٩

ارضروم سنجاغنه تابع بايبورد مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمود افندى	.	.	.	.
» ثانى	عبداه »	.	.	.	.
» ثالث	حافظ شكرى »	.	.	.	.
حسن خط معلمى	احمد روايى »	.	.	.	.
خط ثلث »	محمد نورى »	.	.	.	.

طلبه : ١١٨ خدمه : ١

ارضروم سنجاغنه تابع پاسينلر مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حافظ رشيد افندى	.	.	.	.

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم ثانى	حافظ محمد افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	حافظ رشيد »	.	.	.	.

طلبه : ٥٨ خدمه ١

ارضروم سنجاغنه تابع كسكيم مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	مصطفى افندى	مدرس	٣٠١	.	.
حسن خط معلمى	احمد حمدى »	.	.	.	.

طلبه : ٥٨ خدمه : ١

ارضروم سنجاغنه تابع كيغى مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم ثانى	محمد افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	محمد »	.	.	.	.

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

ارضروم سنجاغنه تابع خنس مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم ثانى	سليمان افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	محمد خاكى »	.	.	.	.

طلبه : ٤٤ خدمه : ١

ارزنجان سنجاغى مركز رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حاجى يوسف ضيا افندى	.	.	.	.
» ثانى	محمد مولود »	.	.	.	.
» ثالث	مصطفى »	.	.	.	.
رياضيه معلمى	حسين عونى »	.	.	.	.
حسن خط »	على رضا »	.	.	.	.

طلبه : ١٣٨ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

ارزنجان سنجاغنه تابع كماخ مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	احمد حمدى افندى	.	.	.	.
« ثانى	محمد حقى «	.	.	.	.
« ثالث	محمد فوزى «	.	.	.	.
رقعه معلمى	حافظ شكرى «	.	.	.	.

طلبه : ٤١ خدمه : ١

ارزنجان سنجاغنه تابع پلومر مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وكيلى	محمد افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	حسين حسنى «	.	.	.	.

طلبه : ٤١ خدمه : ١

بايزيد سنجاغى مركز رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	على رضا افندى	مدرس	٢٦ ر ٣٠٤	.	.
« ثانى	خليل «	.	.	.	.
رقعه معلمى	صالح «	رابعه	٢٤ ل ٣١٣	.	.

طلبه : ٩٥ خدمه : ١

بايزيد سنجاغنه تابع طوتاق مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	.	.	.	.	.
« ثانى	احسان افندى	.	.	.	.
رقعه معلمى	محمد توفيق «	.	.	.	.

طلبه : ٤٧ خدمه : ١

بايزيد سنجاغنه تابع الشكرد مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وكيلى	حاجى عبدالحميد افندى	.	.	.	.
رقعه معلمى	سليمان سودى «	.	.	.	.

طلبه : ٤٢ خدمه : ١

ارضروم مركز اناث مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلمهٔ اولى ونقش معلمه‌سى	امينه خانم	.	.	.	.
« ثانيه	عزت «	.	.	.	.
مبصره	فيروزه «	.	.	.	.

طالبات : ١٣٩ خدمه : ٢

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
ارضروم مکتب اعدادیٔ عسکریسی						
مدیر	قاسم افندی	بیکباشی	.	.	٤	٥
امام	حاجی خورشید »		.	.	٠	٠
محاسبه مأموری	حاجی حسنی »	طابورکاتبی	.	.	٠	٠
» معاونی	محمد »	یوزباشی	.	.	٠	٤
داخلیه یوزباشیسی	رفعت »	»	.	.	٠	٠
» »	علی واصف »	»	.	.	٠	٠
» ملازم اولی	عاکف »	ملازم اول	.	.		٥
» » »	طورسون »	»	.	.		٥
» » ثانی	.		.	.	٠	٠
درس ناظری وفرانسزجه معلمی	کامل »	یوزباشی	.	.	٠	٥
رسم »	حمدی »	»	.	.	٠	٠
جبر ومثلثات »	علی »	»	.	صنایع نفیسه	٠	٥
کتابت »	محمد صالح »	ملازم اول	.	.		٥
ماکنه وهندسه	فائق »	»	.	.	٠	٥
جغرافیا وقوزموغرافیا معلمی	کامل »	»	.	کموش امتیاز	٠	٥
جیمناستیق »	نیازی »	»	.	.	٠	٥
تاریخ »	محمد »	»	.	.		٥
لسان »	فوزی »	ملازم ثانی	.	.	٠	٥

طلبهٔ موجوده : لیلی ٣٥٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
ارضروم مکتب رشدیٔ عسکریسی						
مدیر	عبدالنافع افندی	قول اغاسی	.	.	٠	٤
داخلیه یوزباشیسی	حقی »	یوزباشی	.	.	٠	٠
» »	ابراهیم »	»	.	.	٠	٠
داخلیه ضابطی	حافظ اسحق »	ملازم ثانی	.	.	٠	٠
»	عثمان نشئت »	»	.	.	٠	٠
»	محمود شوقی »	»	.	.	٠	٠
رسم معلمی	عثمان نوری »	یوزباشی	.	.	٠	٠
جغرافیا »	.	.	.	.	٠	٠
فرانسزجه »	مصطفی ذهنی »	ملازم ثانی	.	.	٠	٠
ریاضیه »	.	.	.	.	٠	٠
عربی »	محمد طاهر افندی	.	.	.		٥
» »	محمد نجاتی »	.	.	.	٠	٥

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
فارسی معلمی	احمد افندی	.	.	٠	٥
قواعد »	محمد ادیب »	.	.	٠	٠
املا »	یوسف ضیا »	.	.	٠	٥
حسن خط »	ثابت »	ثالثه	.	٠	٥

طلبهٔ موجوده ٣١٥

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
ارزنجان مکتب رشدیٔ عسکریسی					
مدیر	سعید افندی	قول اغاسی	.	٠	٥
داخلیه ملازمی	وفیق »	ملازم اول	.	٠	٥
»	محمد شوقی »	ملازم ثانی	.	٠	٠
»	.	.	.	٠	٠
فرانسزجه معلمی	.	.	.	٠	٠
جغرافیا »	.	.	.	٠	٠
ریاضیه »	اسماعیل حقی »	»	.	٠	٠
رسم »	رفیق »	»	.	٠	٠
عربی »	مصطفی »	.	.	٠	٠
» »	حاجی احمد »	.	.	٠	٠
فارسی »	احمد »	.	.	٠	٠
قواعد وعلم حال »	حسین عونی »	.	.	٠	٠
املا »	.	.	.	٠	٠
حسن خط »	علی وصفی افندی	.	.	٠	٠
داخلیه یوزباشیسی	رفعت »	یوزباشی	.	٠	٠

طلبهٔ موجوده : ٢١٩

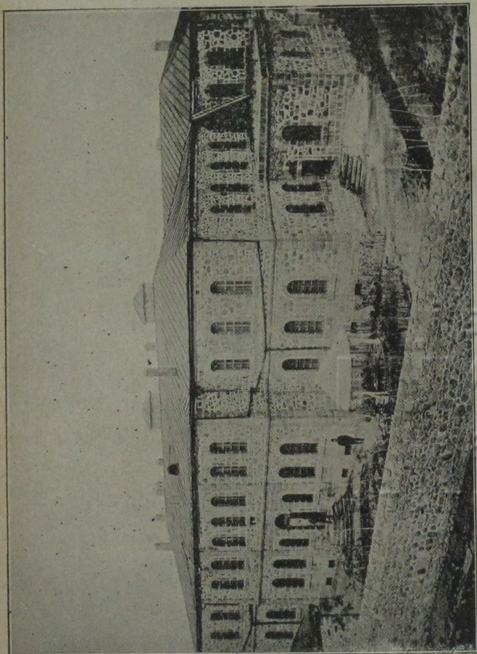
İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	عدد طلبه	مدرسه‌نك بانیسی
ارضروم	ارضروم	لالا پاشا	لالا پاشا محله‌سی	.	١٤	کوسه عمر اغا
»	»	قره کلیسا	قره کلیسا »	.	١٥	حاجی محمد افندی
»	»	احمدیه	مراد پاشا	عبدالرزاق افندی	١٩	احمد »
»	»	جعفر زاده	سلطان ملك	اسماعیل »	٣٠	جعفر افندی زاده
»	»	چقور مدرسه	چقور محله‌سی	اسماعیل »	٩	مجهول
»	»	زینل دائره‌سی	زینل »	حاجی عثمان »	٣١	زینل اغا
»	»	کوسه عمر اغا	کوسه عمر اغا	حاجی عثمان »	٢٥	کوسه محمد »
»	»	امین قربی	امین قربی	حاجی عثمان »	١٥	امین افندی
»	»	اسعد پاشا	اسعد پاشا	حاجی سلیمان »	١٧	اسعد پاشا
»	»	یکن اغا	یکن اغا	حاجی سلیمان »	٧	یکن اغا
»	»	قبضیه	قبضیه محله‌سی	حاجی سلیمان »	٢٤	فیض‌اه افندی
»	»	صالحیه	کمان »	محمد »	١٥	صالح »
»	»	نامروان	نامروان	حسین »	٥١	نامروانلی زاده
»	»	جعفریه دائره‌سی	جعفریه »	شیخ احمد »	١٠	جعفر افندی
»	»	ابراهیم پاشا	ابراهیم پاشا »	عبدالحمید »	٢٥	ابراهیم پاشا
»	»	دارالصفا	شیخلر »	حاجی لطف‌اه »	٣٠	حبیب افندی
»	»	محمودیه	جامع کبیرجوارنده	مفتی علی رضا »	٥٠	سلطان محمود خان اول حضرتلری
»	»	موسویه	» » »	حاجی ادریس »	١٥	» » » »
»	»	اقبالیه	» » »	اولتیلی علی »	٢٠	» » » »
»	»	محمودیه دائره‌سی	جامع کبیرده	جلار الی علی »	١٩	» » » »
»	»	حمیدیه	پنایر میداننده	آسیابی‌زاده ابرهیم »	٢٠	اشراف بلده طرفندن
»	»	یاقوتیه	» »	حاجی مصطفی »	٩	سلطان مرادخان رابع حضرتلری
»	»	»	» »	اشکنصلی مصطفی »	٤٠	» » » »
»	»	شعبانیه	ولی شعبان محله‌سنده	حقی »	١٠	اشراف محلیه طرفندن
»	»	زاهدیه	زاهد »	محمد »	٦	مرحوم حاجی عبدی اغا
»	»	اشبوتوصی	اشبوتوصی قریه‌سنده	طورمش زاده پیری »	٧	اشراف قریه طرفندن
»	بایبورد	قوکووصی	قوکووصی »	سلیمان »	٣٥	اشراف قریه طرفندن
»	»	ابرانصی	ابرانصی »	بلال »	١٠	» »
»	»	باغلتیك	باغتیك »	حسین ونجم‌الدین افندیلر	١٥	» »
»	»	کود کوز	کود کوز »	حافظ افندی	١٠	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	عدد طلبه	مدرسه‌نك بانیسی
ارضروم	بایبورد	باز آخبون	بازآخبون قریه‌سنده	حاجی احمد افندی	٥	اشراف قریه طرفندن
»	»	اکدیر	اکدیر »	صالح »	٥	» »
»	»	مصاد	مصاد »	مصطفی »	١٥	» »
»	»	قیشلاق	قیشلاق »	علی »	٨	» »
»	»	جلارا	جلارا »	علی رضا »	٧	» »
»	»	پلور	پلور »	عمر »	٣٨	مرحوم فرحشاد بك
»	»	سنور	سنور »	حاجی خواجه »	٢١	اشراف قریه طرفندن
»	»	جنجینس	جنجینس »	محمد »	١٨	» »
»	»	خارت	خارت »	جلال وعثمان افندیلر	٣٢	» »
»	»	ثیو	ثیو »	علی افندی	٨	» »
»	»	اردوسنه	اردوسنه »	عثمان »	١٤	» »
»	»	هنده	هنده »	عثمان نوری »	٥	» »
»	»	یانیسقه	یانیسقه »	سعید »	٧	» »
»	پاسینلر	یکی جامع	جامع کبیر محله‌سنده	احمد »	١٠	احمد افندی
»	»	قاسم بك	» » »	.	٦	قاسم بك »
»	»	احمدیه	چارشو درونده	.	٢	احمد افندی
»	»	ارضروم قپوسی	ارضروم قپوسنده	.	٣	درویش احمد »
»	»	کتخدا	کتخدا محله‌سنده	.	١	فرهاد »
»	»	سیواسلی	سیواسلی »	.	٢	درویش »
»	کیغی	رشدیه	قصبه ایچنده	محمد نوری افندی	٥٤	آعانه ایله
»	خنس	دره محله‌سی	دره محله‌سنده	موسی »	١٢	میرزا پاشا مشروطاتندن
»	»	طرصونك	طرصونك قریه‌سنده	عبدالقادر »	٢٨	شیخ عبدالرحمن افندی
»	»	طاشکسان	طاشکسان »	عبداه »	٤٨	اعانه ایله
»	»	منلا داود	منلا داود »	عیسی »	١٦	»
»	»	الاکوز	الاکوز »	حسن »	٢٤	»
»	حنس	قسطقانلی	قسطقانلی قریه‌سنده	عیسی افندی	٢٢	أعانه ایله
»	»	خریصور	خریصور »	عبدالرحمن »	١٩	»
»	»	فوردی	فوردی »	عبدالرحمن »	١١	»
ازرنجان	ارزنجان	خلیل‌اه دائره‌سی	خلیل‌اه محله‌سی	کماخلی حاجی مصطفی »	٢٠	شفیق پاشا
»	»	حاجی علی بك	منلا علی »	حاجی علی »	٧	حاجی علی بك
»	»	پروانه »	حافظلی »	صالح »	١٤	پروانه »
»	»	منلا علی	» »	حاجی حافظ وهبی »	٤	منلا علی
»	»	مفتی	نیکده »	ابراهیم »	١٥	مفتی عبداه افندی
»	»	کرك کرك	کرك کرك »	محمود »	٦	حاجی مراد اغا



ارضروم اعدادیسی

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
ارزنجان	ارزنجان	منلا کوزل	منلا کوزل محله‌سی
«	«	یکی دائره	حافظلی «
«	«	غازی افتخارالدین	« «
«	«	ملك فخرالدین	« «
«	«	عبدالکریم	« «
«	«	سلاحشور عثمان اغا	« «
«	کماخ	جامع کبیر	جامع کبیر حوالیسنده
«	«	کمالیه	کبان دیبی محله‌سنده
بایزید	بایزید	خلیفه طه	چارشو باشی
«	الشکرد	ممسطات	ممسطان قریه‌سنده
«	طوتاق	علی اغا	چبله باشی «
«	«	علی بك	قارغیلق سفلا «
«	«	حاجی یوسف پاشا	قارغیلق علیا «
«	«	عرب اغا	منلا حسن «
«	«	حسن بك	جبال ویردی «
«	«	مصطفی «	شمس «
«	«	احمد بلال	احمد آباد «
«	«	یوسف بك	کوشك سفلا «
«	«	حسن پاشا	باطنوس ناحیه‌سنده
«	«	حاجی محمد افندی	سیونده‌لی قریه‌سنده

مكاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت
ارضروم	ارضروم	آزرتیان	ارمنی
«	«	چریسمیان	«
«	«	مصریان	«
«	«	دیراریان	«
«	«	اغایالیان	«
«	خنس	غوونطیان	«
«	ارضروم	ساسارن	«

مدرسی		طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
حاجی یوسف	افندی	١٧	حاجی احمد افندی
مفتی عثمان	»	٣٠	شفیق پاشا وحاجی فهمی افندی
سعید	»	٥	غازی افتخارالدین
حسن	»	١٠	ملك فخرالدین
صدقی	»	٦	صدقی افندی
خلیل‌اه	»	١٢	شفیق پاشا وعثمان اغا
محمد فوزی	»	٤٨	كلای بك
حاجی ابراهیم	»	٥٦	حاجی ابراهیم افندی
شیخ محمد	»	٢٢	اعانه ایله
منلا رسول	»	١٤	اهالی طرفندن
سلیم	»	٢٢	علی اغا
محمد	»	١٨	علی بك
مصطفی	»	١٤	حاجی یوسف پاشا
عبدالقادر	»	١٦	عرب اغا
علی	»	٢٢	حسن بك
مصطفی	»	١٥	مصطفی »
عمر	»	١٨	احمد »
علی	»	٢٣	یوسف »
حاجی علی	»	٢١	حسن پاشا
رستم	»	١٩	حاجی محمود افندی

اجنبیه

مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
اعدادی	١٩٦	٠	٣٠٢	١٤ كانون ثانی ٣١٥
رشدی	٧	٣٣	٢٩٦	٢٩ ایلول ٣٠٩
»	٣٨	٢٧	»	» » »
ابتدائی	٤٣	٠	»	» » »
»	١٠	٥٧	»	» » »
ابتدائی ورشدی	٥١٦	٧٧	٢٨١	١٩ تموز ٣١٥

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI
YAHYA REDAİ TEOMAN 1942
5

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ارضروم	ارضروم	پروتستان	پروتستان	امریقا دولتی تبعه‌سندن مستر جیرس	ابتدائی ورشدی	٠	٤٠٠	٢٨٦	١٩ تموز ٣١٥
»	»	»	»	»	» »	١٧٢	٢٥٨	٣٠٦	» » »
»	»	»	»	»	» »	١١٧	١٢٥	٢٩٤	» » »
»	»	»	»	»	» »	٧٥	٩٠	٢٩٧	» » »
»	»	حديقة المقال	»	»	ابتدائی	٠	٠	٢٩٥	١ مارت ٣١٦

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
ارضروم	ارضروم	حاجی احمد افندی	قره کلیسا محله‌سنده	حاجی محمد افندی	٢٧٣	١٢٨٨
»	»	جنت زاده عبداه »	موجیٔ علیا »	جنت‌زاده عبداه »	٤٥٠	١٢٥٠
»	»	خلیل »	جعفریه »	خلیل »	١٥٠	مجهول
»	»	حاجی دده اغا	پرویز اوغلی دائره‌سنده	حاجی دده اغا	٣٢٠	»
»	»	حبیب افندی	شیخلر محله‌سنده	حبیب افندی	١٤٥	١١٥٠
»	بایبورد	ضیائیه	یاقوتیه دائره‌سنده	کمشخانه‌لی شیخ حاجی احمد افندی	١٨٧٦	١٢٨٧
ارزنجان	ارزنجان	مفتی حاجی عبداه افندی	جمعه محله‌سنده	حاجی عبداه »	٢٢١	١٧٦
»	»	حاجی علی بك	جامع کبیر »	حاجی علی بك	٢٠٤	١٢٩٥
»	کماخ	کلابی »	منلا علی	کلابی »	١٠٠	مجهول

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی
ارضروم	ارضروم	انوار شرقیه	حکومت قوناغنده	حروفات طاش	ترکجه	١٢٨٢

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسملری	صاحب امتیازلرك اسمی
ترکجه	انوار شرقیه	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرف غروش	ملاحظات
ارضروم	ارضروم	اعدادی	یکی قپو	١٣٠٤	٦٣٥٠٠٠	معارف صندیغندن ٥٠٠٠ غروش
«	«	اناث رشدیسی	یونجه‌لق سفلا محله‌سنده	١٣٠٦	١٢٥٠٠	معارف صندیغندن ٧٥٠٠ اعانهً
ارزنجان	پلومر	رشدی	قصبه‌ده	١٣١٢	٨٠٠٠	اعانهً
بایزید	الشکرد	«	«	١٣١٣	٢٠٠٠	تعمیراً
ارضروم	کسکیم	«	«	١٣١٣		اعانهً
«	ارضروم	ابتدائی	قپو مجیلر ارقه‌سنده	١٢٩٨		«
«	«	«	اسعد پاشا محله‌سنده	١٣١٥		«
«	«	«	آشقلق ناحیه‌سنده	١٣١٥		«
«	«	«	ایلیجه «	١٣١٤		«
«	«	«	اوده‌جق «	١٣١٤		«
«	بایبورد	«	رشدیه جوارنده	١٣١٤		«
«	«	«	زاهد افندی محله‌سنده	١٣١٤		«
«	«	«	پلور ناحیه سنده	١٣١٣		«
«	«	«	مصاد نام دیکری اورك	١٣١٣		«
«	«	«	خارت محله‌سنده	١٣١٣		«
«	پاسینلر	«	ولی بابا ناحیه‌سنده	١٣١٥		«
«	«	«	خوراسان محله‌سنده	١٣١٥		«
«	اسپر	«	مرکز قضاده	١٣١٤		«
«	«	«	صلاچور ناحیه‌سنده	١٣١٤		«
«	«	«	تورکاه «	١٣١٤		«
«	نامروان	«	مرکز قضاده	١٣١٣		«
«	«	«	اردوس ناحیه‌سنده	١٣١٤		«
«	کسکیم	«	مرکز قضاده	١٣١٤		«
«	«	«	اوکدم ناحیه‌سنده	١٣١٥		«

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
ارضروم	کسکیم	ابتدائی	ارکنس ناحیه‌سنده	١٣١٤		اعانهً
«	ترجان	«	مرکز قضاده	١٣١٤		«
«	«	«	مانص ناحنه سنده	١٣١٥		«
«	«	«	قره‌قولاق ناحیه‌سنده	٣١٤		«
«	طورنوم	«	مرکز قضاده	٣١٤		«
«	کیغی	«	«	٣١٤		«
«	ارزنجان	«	سویلر ناحیه سنده	٣١٤		«
ارزنجان	خنس	«	فاضل افندی محله‌سنده	٣١٣		«
«	«	«	هوران «	٣١٣		«
«	«	«	فاضل افندی «	٣١٣		«
«	«	«	عصی ناحیه سنده	٣١٤		«
«	ارزنجان	«	سلانور ناحیه‌سنده	٣١٥		«
«	«	«	جنحکیه «	٣١٥		«
«	«	«	جیمش «	٣١٥		«
«	کماخ	«	طاش پیکار محله‌سنده	٣١٤		«
«	قوریچای	«	مرکز قضاده	٣١٥		«
«	رفاهیه	«	« «	٣١٤		«
«	«	«	زوکار ناحیه‌سنده	٣١٥		«
«	پلومر	«	شزی «	٢١٥		«
بایزید	قره‌کلیسا	«	مرکز قضاده	٣١٤		«
«	الشکرد	«	طاهر «	٣١٤		«
«	طوناق	«	دیریك «	٣١٤		«
«	«	«	پاطنوس «	٣١٥		«

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اشقودره ولايتی

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عموميه‌يه نسبتی
٢٠٠,٠٠٠	٥١٦٤	٢٥٫٢٧ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
مدير	(يانيه ولايتی معارف مديرلكنه محولدر)				
محاسبه مأموری	فخری افندی	.	.		.
كاتب	فيضی »	.	.	.	.
ترجمان	محمد هدايت »	.	.	.	.
صندق امينی	طاهر افندی	.	.	.	.

اشقودره مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	حاجی حافظ سليمان افندی	.	.	.	.
» ثانی	حافظ خالد »	.	.	.	.
حسن خط معلمی	يوسف »	.	.	.	.
رياضی »	سليمان »	.	.	.	.
تاريخ وجغرافيا »	يوسف فائق »	رابعه	.	.	.

اقچه حصار قضاسی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	محمد عارف افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	حسن »	.	.	.	.

طلبه : ٦٢ خدمه : ١

دراج مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	ابراهيم افندی	.	.	.	.
» ثانی	عبدالكريم »	.	.	.	.
حسن خط معلمی	» »	.	.	.	.

طلبه : ٦٠ خدمه : ١

تيران مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	عبدالرحمن افندی	بروسه	غرهٔ جا ٣١٧	.	.
» ثانی	ابراهيم »	.	.	.	.
حسن خط معلمی	رجب »	.	.	.	.

عدد طلبه . ٧٨ خدمه : ١

قوايه مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اولی	مصطفی افندی	.	.	.	.
حسن خط	علی »	.	.	.	.

طلبه : ٢٨ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
اشقودره	اشقودره	مدرسهٔ بالا	كافه	١	٢٧	قوجه محمد پاشا
»	»	مدرسهٔ زیر	چارشوی كبیر	١	٤٣	مصطفی شریف «
»	اقچه حصار	شمس الدین افندی	قصبه‌ده	١	٤٦	شمس الدین افندی
دراج	دراج	بشیرزاده	محلهٔ بالا	١	٤٩	بشیرزاده
»	تیران	عبدالرحمن بك	قصبه‌ده	٣	١٦٢	عبدالرحمن بك
»	قوایه	ابراهیم بك	چارشوده	١	٢٩	ابراهیم «

مکاتب غیر مسلمه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه ذکور	طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی
اشقودره	اشقودره	اورتودوقس	»	فلیب رُوویچ	ابتدائی	٣١	٢٦	١٨٩٧
»	»	قوش میچه	»	قتولك	»	٠	١٧	١٨٥٧
»	»	طنه نق کسرکی	»	»	»	٠	٤	١٨٨٦
»	»	شروقه	»	»	»	٧	١٣	١٨٦٢
دراج	دراج	روم	»	متره پولید	رشدیه	١١٣	٠	١٢٨٦
»	»	»	»	»	ابتدائی	٠	٦٥	١٢٨٤
»	تیران	»	»	»	رشدیه	٤٢	٠	١٢٧٧
»	»	»	»	»	ابتدائی	٠	٣٢	١٢٩٤
»	قوایه	»	»	»	»	١٢٥	٠	١٢٩٠
»	»	»	»	»	رشدی	٠		١٢٩٠
»	شباق	»	»	»	ابتدائی	١١٩		١٢٠٠

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه ذکور	طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی
اشقودره	اشقودره	جزویت	جزویت	٠	اعدادی	٣٣	٠	١٨٥٨
»	»	فرانجسقو	قتولك	٠	رشدیه	١٠٠	٠	١٨٥٨
»	»	فرانجسقان	»	٠	»	٢٤٧	٠	١٨٦١
»	»	ایتالیا	ایتالیا	٠	»	٣٠٠	٠	١٨٨٨
»	»	»	»	٠	ابتدائی	١٦٤	٠	١٨٨٨
»	»	صورواشتخاتنه	اوستریا	٠	»	٣٤٤	٠	١٨٦١
»	لش	جزویت	جزویت	٠	»	١٥	٠	٠
دراج	دراج	قتولك	قتولك	٠	»	١٦	٠	٢٦٨

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	کتب عدد	تاریخ تأسیسی
اشقودره	اشقودره	مصطفی پاشا	چارشوی کبیرده	مصطفی پاشا	٩٥٨	١٢٧٧
دراج	دراج	عبدالرحمن بك	تیران قصبه‌سنده	عبدالرحمن بك	١٥٨	٠

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی
اشقودره	اشقودره	ولایت مطبعه‌سی	پاروجه	ولایت نامنه	حروفات	ترکجه	٠
»	»	جزویت	٠	٠	»	٠	٠

آطنه ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عموميه‌يه نسبتى
٤٢٤٢٨١	١٧,٧٤٩	٤١,٩ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
معارف مديرى	احمد فيضى افندى	ثالثه	.	.	.
محاسبه مأمورى	على »	.	.	.	.
كاتب	احمد مختار »	.	.	.	.
محاسبه مأمورى رفيقى	عبدالقادر »	.	.	.	.
مفيد ومبيض	محمود كمال »	.	.	.	.
عوارض كاتبى	محمد عزت »	.	.	.	.
» تحصيلدارى	محمد »	.	.	.	.
صندوق امينى	عبدالقادر »	.	.	.	.

مكتب اعدادى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
مكتب مديرى، كيميا، هندسه ومواليد معلمى	حازم »	.	.	.	.
فرانسزجه وكتابت رسميه معلمى	احمد فيضى افندى	ثالثه	.	.	.
معاون اول، حكمت، فرانسزجه، قوزموغرافيا وعلم اشيا معلمى	احمد كمال »	.	.	.	.
معاون ثانى اصول فقرى، عقائد، ادبيات وتركجه معلمى	حسن »	.	.	.	.
معاون ثالث، قوانين، تاريخ، جبر، مثلثات وحفظ الصحه معلمى	عثمان »	.	.	.	.
عقائد، تركجه واخلاق »	حسين سامى »	.	.	.	.
عربى وفارسى »	عبدالحكيم »	.	.	.	.
حساب، ثروت وجغرافيا »	احمد فريد »	.	.	.	.

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
رسم وحسن خط معلمى	جميل افندى	.	.	.	.
ارمنيجه »	عواديس »	ثانيه	.	.	.
كاتب ومبايعه مأمورى	على غالب »	.	.	.	.
انبارى ودبوى »	على »	.	.	.	.
طبيب	يوسفاكى »	.	.	.	.
امام	محمد »	.	.	.	.

١٣١٦ – ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
احرتلى		اجرتسز					
مسلم	غيرمسلم	مسلم	غيرمسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
١١	٠	١٣	٠	٢١٢	٢	٢٣٦	٢

دارالمعلمين

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
دارالمعلمين معلمى	حسن صائب افندى	.	.	.	.

طلبه   خدمه ١

آطنه اناث رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلمهٔ اولى	.	.	.	.	.
» ثانيه ونقش معلمه‌سى	زليخا خانم	.	.	.	.
خالى »	آنتران »	.	.	.	.

طالبات عدد : ١٣٥   خدمه : ٢

مرسين رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	ابراهيم افندى	.	.	.	.
» ثانى	احمد »	.	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم ثالث وخط معلمی	احمد افندی	.	.	.	.
وفرانسزجه معلمی «معاینه مأموری»	علی رضا «	.	.	.	.

طلبه : ٥٤ خدمه : ١

طرسوس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول	شوکت افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	حسین «	.	.	.	.
خط معلمی	رفعت «	.	.	.	.

طلبه : ٩٨ خدمه : ١

بانزین چوقوری مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول وکیلی وخط معلمی	عبدالکریم افندی	.	.	.	.

سلفکه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول	حسن نظمی افندی	.	.	.	.
« ثانی وخط معلمی	طورمش «	.	.	.	.

طلبه : ٦٦ خدمه : ١

موط مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول وخط معلمی	احمد شعبان افندی	.	.	.	.
« معاونی	صدقی «	.	.	.	.

طلبه : ٥٢ خدمه : ١

ارمناك مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول	عبداه خلوصی افندی	.	.	.	.
« ثانی	عبداه «	.	.	.	.
« ثالث	محی الدین «	.	.	.	.
مبصر	ماویش «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	کامل «	.	.	.	.

طلبه : ١٠٥ خدمه : ١

انامور مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	عثمان نوری افندی	.	.	.	.

طلبه : ٥٨ خدمه : ١

سیس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد افندی	.	.	.	.
« ثانی	سلیمان «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	فوزی «	.	.	.	.

طلبه : ٣٥ خدمه : ١

حاجین مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	مصطفی نجاتی افندی	.	.	.	.

طلبه : ٢٩ خدمه : ١

قارص مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	محمد راسم افندی	.	.	.	.

طلبه : ٢٢ خدمه : ١

حمیدیه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	بکر صدقی افندی	.	.	.	.
خط معلمی	« «	.	.	.	.

طلبه : ٢٧ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

آطنه حمیدیه صنایع مکتبی درس جدولی

برنجی سنه	ایکنجی سنه	اوچنجی سنه	دردنجی سنه	بشنجی سنه
الفبا (قرائت واملا)	صرف عثمانی (قواعد ابتدائیه)	علم حال	وظائف دینیه واخلاق	تاریخ واخلاق (مختصر)
حساب ذهنی	حسن خط	قواعد لسانیه واملا	هندسه (سطوح واجسام)	جغرافیا (مختصر جغرافیای عمومی)
علم حال مختصر)	عام حال (برآز مفصلجه)	حسن خط	فرانسزجه (الفبا وقرائت)	ماکنه (مختصر)
فارسی (تعلیم فارسیدن برمقدار)	حساب (اعمال اربعه)	حساب (کسر عادی واعشاری)	عربی (صرف)	حکمت (مختصر)
.	هندسهٔ خطیه	هندسه (هندسهٔ رسمیه)	ممالک عثمانیه جغرافیاسی	فرانسزجه (قرائته دوام)
.	فارسی (اصول فارسی)	فارسی	قواعد لسانیه وکتابت	قواعد عثمانیه وکتابت
.	رسم	عربی (مبادئ صرف)	.	عملی اصول دفتری
.	.	رسم	رسم	رسم

درس ایچون صباحلری صنعتدن اول بر ساعت واقشاملری یمکدن صکره ایکی ساعت تخصیص ایدلمشدر . مکتبه عائد بعض خصوصی تعلیمات ومقررات وارسه‌ده نظامنامهٔ اساسیسی دستورده مندرج اصلاحخانه‌لر نظامنامه‌سیدر .

آطنه حمیدیه مکتب صنایعی جلوس همایون مسعدت مقرون حضرت پادشاهی روز مسعودینک یکرمی بشنجی سنه دوریه‌سی خاطرهٔ معززه‌سی اولمق اوزره ولایت جلیله‌نک معاونت وعنایتی واهالینک اعانات حمیتکارانه‌لریله آطنه تجارت، زراعت وصنایع اوطه‌سی طرفندن ٣١٦ سنه‌سی اغستوسنک طقوزنجی کونی تأسیس وکشاد ایدلمش ونام عالی همایونه اضافتله توسیمی لطفاً مقرون مساعدهٔ سنیهٔ جهانبانی اولمشدر .

بر سنه یکرمی بش طلبه آلنمق اوزره مکتب موجودینک بش سنه‌ده یوزیکرمی بشه ابلاغی مقرردر . طلبه‌نک حدلایقنه ابلاغی حالنده موسیقی ودها برایکی صنعت‌ده علاوه ایدیله‌جکدر .

فی ٢٤ کانون ثانی ٣١٦

هیئت اداره وتعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ملاحظات
ناظر فخری	علی سعدی افندی	ثالثه	.	زراعت وتجارت وصنایع اوطه‌سی رئیس اولی
مدیر	عبدالرحیم «	ثانیه	٢٢ جا ٣٠٢	
اداره مجلسی اعضاسندن	ابراهیم «	.	.	
« «	حاجی عثمان بك	.	.	زراعت وصنایع اوطه‌سی رئیس ثانیسی
« «	سلیمان افندی	.	.	ایتام مدیری
« «	یواناکی «	.	.	تجارت وصنایع اوطه‌سی اعضاسندن
« «	الیاس ترکمان «	.	.	« « «
کاتب وفخری معلم	مختار «	.	.	
معلم	شوقی «	.	.	
انبار ومبایعه مأموری	موسی صدقی «	.	.	
مبصر	واسیل «	.	.	
دمیرخانه معلمی	محمد اغا	.	.	
مارانغوزخانه «	ارمناك افندی	.	.	
ترزی خانه «	روبن «	.	.	
قوندره‌خانه «	سرکس «	.	.	
آشجی	پروش	.	.	

طلبه : ٢٧ خدمه : ١

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی	ملاحظات
اطنه	اطنه	اعدادی	قصبه درونده	۱۳۰۱	۶۰۰۰۰۰	
»	»	اناث رشدی	» »	۱۳۰۹	۱۳۱۱۳۳	
»	»	» ابتدائی	» »	۱۳۱۵		
»	»	» مخرج رشدی	» »	»		عوارض وارداتندن ایجارله
»	»	فیضیهٔ اناث ابتدائی	» »	»		
»	»	مخرج اعدادی	» »	۱۳۱٤	اعدادی درونده	
»	»	نمونهٔ ترقی »	» »	۱۳۰٤	عتیق مکتب رشدیه »	
»	»	نورهدایت »	» »	۱۳۱۵	» »	
»	»	عرفان »	» »	۱۳۰۵	مجهولدر	عوارض واوقاف خانه سنده
»	»	نمونهٔ ادب »	» »	۱۳۰۲	۵۰۰۰	» » »
»	»	روضة الصبیان »	» »	»	۸۰۰۰	» » »
»	»	»	» »	۱۳۰۳	۱۵۰۰۰	» » »
»	»	»	ورای جسرده	۱۳۱۵	۹۰۰۰	حصهٔ اعانه بقایاسندن
»	»	»	آق قپو سوقاغنده	»	۳۰۰۰۰	اعانه اهالی ایله
»	»	»	حاضرلی محله سنده	۱۳۱۶	.	اهالی طرفندن ایجارله
»	»	»	اطه سوقاغنده	»	.	» » »
»	»	»	حکومت قوناغی حوالیسنده	۱۳۱۰	۱۰۰۰۰	خصوصی
»	»	»	خراب باغچه محله سنده	۱۳۱۵	۶۰۰۰	» مدرسه حوالیسنده
»	»	»	تپه باغ »	»	۷۰۰۰	بونلردن بشقه آطنه قصبه سی درونده اون بش باب مکاتب صبیانیه واردر
مرسین	مرسین	رشدی	قصبه درونده	۱۳۰۸	۱۵۰۰۰	
»	»	اناث رشدی	» »	۱۳۱٤	۱۱۰۰۰	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	» مخرج رشدی	اناث رشدیسی درونده	۱۳۱۶		
»	»	ذکو ابتدائی	باغچه محله سنده	۱۳۱٤	۱۲۰۰۰	» »
»	»	» »	» »	۱۳۰۹	۸۰۰۰	» »
»	»	» »	حکومت قوناغی قربنده	۱۳۱۰	۲۰۰۰۰	» »
»	»	نیم رشدی	کولك ناحیه سنده	۱۳۰۶	۶۵۰۰	» »
»	»	ابتدائی	» »	۱۳۱۵	۱۵۰۰	مرسین قراسنده التمش التی اصول عتیقه وبر اصول جدیده اوزره که جمعاً التمش یدی باب مکتب واردر
»	طرسوس	»	مصلی محله سنده	۱۳۰۸	۸۰۰۰	
»	»	»	ساقزلی »	»	۸۰۰۰	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	»	باغچه »	»	۷۰۰۰	

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعوددن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی	ملاحظات
مرسین	طرسوس	ابتدائی	حکومت قوناغی جوارنده	١٣٠٨	٧٠٠٠	طرسوس قراسنده یتمش باب مکاتب صبیانیه واردر
ایچ ایل	ایچ ایل	»	قصبه درونده	١٣٠٥	٨٠٠٠	
»	»	»	» »	١٣١٥	٦٥٠٠	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	»	» »	١٣٠٦	٧٠٠٠	ایچ ایل قراسنده اوتوز باب مکاتب صبیانیه واردر
»	»	»	» »	»	٧٤٠٠	
»	موط	رشدی	» »	١٣١١	١٥٠٠٠	
»	»	ابتدائی	» »	١٣١٦	٦٠٠٠	اعانه اهالی ایله
»	»	»	» »	»	٧٠٠٠	موط قراسنده اللی ایکی باب مکاتب صبیانیه واردر
»	انامور	رشدی	» »	١٣١٢	١٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	» »	١٣١٦	٦٠٠٠	اعانهٔ اهالی ایله انامو قراسنده اون باب (صبیانیه مکاتب واردر) » » »
»	کلنار	»	» »	١٣١١	٨٠٠٠	» » »
»	»	»	» »	١٣١٦	٧٠٠٠	» » » کلنار قراسنده اوتوز ایکی باب مکاتب صبیانیه واردر
»	ارمناك	»	» »	١٣١٤	٦٠٠٠	» » » ارمناك » التمش اوچ
جبل برکت	یارپوز	»	» »	١٣٠٤	١٢٠٠٠	» » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدرا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
آطنه	آطنه	عریق زاده	خاندان
«	«	یکی جامع	قوری کوپری
«	«	کمر التی	باب طرسوس
«	«	سویش اوغلی	اسکی حمام
«	«	علی دده	علی دده
«	«	آرپه‌جی زاده	پاشا نابی
«	«	بایراقدار زاده	یورطان
«	«	اسکی جامع	اسکی حمام
«	«	حسن اغا	« «
«	«	حاجی عیسی خواجه	« «
«	«	شیخ اوغلی	شیخزاده
«	«	قیالی باغ	قیالی باغ
«	«	بك دائره‌سی	خراب باغچه
«	«	یشیل مسجد	جوقور مسجد
«	«	یکی دائره	سراجان
«	«	جامع کبیر	جامع جدید
«	«	کریم اوغلی	« «
«	«	جعفریه	دباغخانه
«	«	پارمقلی مسجد	قره صوفی
«	«	پاشا مدرسه‌سی	سیدلی
«	«	خورمه‌لی دائره	قیالی باغ
«	«	امریعقوب	نجاران
«	«	اکنار	اکنار قارضدی
«	قره عیسالو	چیجه‌لی	چیجه‌لی
«	«	جبل احمر	یایلاق
مرسین	مرسین	مفتی	مفتی
«	«	برهان	برهان
«	«	مزیدلی	مزیدلی
«	«	بکردده	بکردده
«	طرسوس	قباد پاشا	دباغخانه
«	«	محمد افندی	قصبه‌ده
«	«	نیازی «	صوفیلر

رس

مدرسی	عدد طلبه	مدرسه‌نك بانیسی
نوری افندی	٤٠	عریق‌زاده علی افندی
آقارجه‌لی حسن «	٢٠	عبدالرزاق انطاکی
خلیل ابراهیم «	٣٠	صوجی‌زاده حاجی مصطفی افندی
حسن «	١١	سویش اوغلی
صادق «	١٥	دارنده‌لی محمود اغا
.	.	صالح اغا
دده «	٣٢	بایراقدارزاده
حاجی حسین «	٢٥	پیری محمد پاشا وخلیل بك
« اسماعیل «	١٥	حسن اغا
بکر «	١١	حاجی احمد افندی
بخارالی حاجی محمد «	٢١	عبدالمعین «
لطفی «	٢٥	مجهول
مصطفی «	١٥	محمد پاشا
خلیل «	١٥	محمد اغا
حاجی ابراهیم «	٤٠	حاجی حسن اغا
« زاهد «	٣٥	رمضان‌زاده
عثمان «	١٥	عبداه افندی
دباغزاده حاجی علی «	٢٠	جعفر پاشا
	.	مجهول
عبدالقادر «	٢٠	پاشا
ابراهیم «	١٥	شیخ محمد افندی
محمد «	٥	امر یعقوب
یوسف «	١٥	اهالی
احمد «	١٠	«
حاجی زاهد «	٥٠	«
عبداه «	٣٠	مفتی محمد امین افندی
.	٤	اهالی
محمد «	١٥	.
.	٦	.
حافظ «	٣٣	قباد پاشا
حاجی احمد «	٢٩	محمد افندی
« احمد «	٧٠	حاجه عایشه خانم

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
مرسين	طرسوس	قراء	مفتی
»	»	سليمان افندی	مفتی
»	»	قويونجی	قصبه‌ده
»	»	مقرلی	»
»	»	رستم بك	»
»	»	قره مفتی	»
»	»	شيخ عمر افندی	»
»	»	جامع جديد	»
»	»	كوچك‌مناره	»
»	»	كولك	بانزين چقوری
»	»	قارغيلی	قارغيلی
»	»	اولاش	قوجه اولاش
»	»	نمرون	يايلاق
»	»	بوزتپه	»
ايچ ايل	سلفكه	حميديه	قصبه‌ده
»	»	توكل سلطان	»
»	»	قارشی يقه	بوجاقلی
»	»	نوره	آياش ناحيه‌سی
»	»	اوزونجه برج	اوزونجه برج
»	»	قاواق	قاواق
»	»	جناق	جناق
»	»	كوركچی	كوركچی
»	»	قيزيل عبالی	قيزيل عبالی
»	»	باغچه دره	باغچه دره
»	»	حاجی احمدلی	حاجی احمدلی
»	»	قيبجه	قيبجه
»	»	يكی صو	يكی صو
»	»	اينجه آغری	اينجه آغری
»	انامور	بره بوجاق	بره بوجاق
»	»	نصرالدين	اورته كوی
»	»	بازارجی	بازارجی
»	»	سلطان علاء الدين	قصبه‌ده
»	»	كورلی بك	كورلی بك

مدرسی		طلبه عددی	مدرسه‌نك بانيسی
مصطفی	افندی	٨٠	حاجی علی اغا
مصطفی	»	٣١	» سليمان افندی
تحسين	»	٣١	اهالی
حافظ عبداه	»	٢٩	»
كامل	»	٢٣	رستم بك
حافظ احمد	»	٣٩	اهالی
عمر	»	٣٦	حسن پاشا
عبدالقادر	»	٤٩	الای بكی احمد اغا
حاجی امين	»	٢٧	اهالی
عبدالكريم	»	٤٣	»
طورسون	»	١٢	حاجی‌مصطفی‌اغا
عبداه	»	٣٠	اهالی
محمد	»	٩١	»
مصطفی	»	١١	سعداه افندی
مفتی حاجی بيرام	»	١١٠	مصارفی طرف اشرف حضرت پادشاهيدن احسان بيورلشدر
شاكر	»	١٠٠	توكل سلطان
شاكر	»	٣٠	قاباقلی‌زاده مصطفی اغا
ابراهيم	»	٥٦	اهالی
حنيفی	»	٢٢	»
خليل	»	٣٢	»
ابراهيم	»	٤٢	»
محمد	»	٣٠	»
حاجی عمر	»	٤٠	»
محمد علی	»	١٢	»
محمد	»	١٦	»
عثمان	»	٢٠	»
حسن	»	١٥	»
خليل	»	٥٨	»
حاجی ولی	»	٧٩	حاجی ولی افندی
حاجی عبداه	»	٩٨	اهالی
•		٠	»
محمد خلوصی	افندی	٥٥	»
مجيد	»	١٠٣	مستان پاشا زاده مصطفی افندی

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
اچ ایل	کلنار	سعیدلر	سعیدلر
»	»	چناق	چناق
»	»	ذینه	ذینه
»	»	داره‌جق	داره‌جق
»	»	اسکی یورك	اسکی یورك
»	»	لبناس	لباس
»	»	خلیفه‌لر	خلیفه‌لر
»	»	کزنده	کزنده
»	»	الیشقلی	الیشقلی
»	»	طول	طول
»	ارمناق	طاش باشی	قصبه‌ده
»	»	بکبه	»
»	»	جامع کبیر	»
»	»	مصلی	»
»	»	باش کوی	باش کوی
»	»	داوداس	داوداس
»	»	حمیدیه	»
»	ارمناك	اوغورلی	اوغورلی
»	»	کموش	کموش
»	»	کوچك قره پیکار	کوچك قره پیکار
»	»	چوقورباغ	چوقورباغ
»	»	صاری واردی	صاری واردی
»	»	صاری وکیل	صاری وکیل
»	موط	لعل پاشا	قلعه
»	»	فیضیه	»
»	»	حاجی احادلی	.
»	»	کورکجی	کورکجی
»	»	یالکزجه باغ	یالکزجه باغ
»	»	ایلیجه	ایلیجه
قوزان	سیس	بیطاریه	قصبه‌ده
»	»	کوچك دائره	»
»	»	حمیدیه	شیخلی

مدرسی		طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
مفتی	»	١١٥	اهالی
محمد	»	٤٢	»
طورمش	»	٢٦٠	»
حاجی محمد	»	٢٠	اهالی
مصطفی	»	٣١	»
مصطفی	»	١٥	»
احمد	»	٢٠	»
علی	»	٢٢	»
صالح	»	١٢	»
محمد سعید	»	٢٨	قره‌مان زاده موسی پاشا
عبداه	»	٩٧	حاجی حسن افندی
ابراهیم	»	٢٠	قره‌مان زاده
محمد چلبی	»	١٢	قره‌مان زاده محمود پاشا
بکر	»	٧٧	شکوفه‌جی اسماعیل افندی
بکر	»	١١	اهالی
محمد شکری	»	٣٨	مصارفی طرف اشرف حضرت پادشاهیدن احسان بیورلمشدر
مصطفی	»	٢٢	مصارفی طرف اشرف حضرت پادشاهیدن احسان بیورلمشدر
یعقوب	افندی	١٨	مصارفی طرف اشرف حضرت پادشاهیدن احسان بیورلمشدر
خلیل ابراهیم	»	١٨	اهالی
مصطفی	»	٣٧	»
مصطفی	»	٨	»
عبداه	»	٥٧	»
.		٦	»
.		٥٥	»
علی	افندی	٣٩	»
مصطفی	»	٣٥	فیضی افندی
محمد	»	٤٥	مصطفی »
حاجی مصطفی	»	٣٠	محمد »
عثمان	»	٢٥	حاجی مصطفی »
مفتی		٥٠	عثمان »
مصطفی	»	٤٠	اهالی
علی	»	٥٠	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
جبل برکت	عثمانیه	طربزونی	قصبه‌ده
»	پیاش	ارزین	ارزین
»	»	»	»
»	»	»	»
»	»	اوجاقلی	اوجاقلی

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه‌رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
اطنه	اطنه	ارمنی مکتبی	ارمنی	سرکس افندی
»	»	»	»	» »
»	»	»	»	» »
»	»	»	»	غوند »
»	»	ارمنی پروتستان	ارمنی پروتستان	قره‌بت »
»	»	»	»	» »
مرسین	مرسین	اورتودوقس	روم	.
قوزان	سیس	قتوغیکوس	ارمنی	.

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه‌رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
اطنه	اطنه	امریقان مکتبی	امریقا	میس الیزه‌بت وه‌ب
»	»	جزویت	فرانسه	پروارسیه
»	»	»	»	.
مرسین	طرسوس	سن پول	امریقا	میستر قرستی
قوزان	حاجین	کرقود	»	میستر ویتس
»	»	»	»	میستر مارتین

مدرسی	عدد طلبه	مدرسه‌نك بانیسی
مفتی »	١٥	مصارفی طرف اشرف حضرت پادشاهیدن احسان بیورلشدر
علی »	١٨	علی افندی
.	٢٠	اهالی
.	٢٠	»
.	٢٠	»
.	٢٠	»

غیر مسلمه

مکتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
نیم اعدادی	١٥	٠	٢٩٢	رخصتنامه‌لی
رشدی	٠	٥٠٠	٣٠٤	»
»	١٠٠	٠	٣٠٧	»
»	٦٥	٠	٣١٢	»
»	٣٨	١١٤	٢٩٨	»
»	١٢٨	٠	٢٩٧	»
نیم اعدادی	٠	٠	مجهول	رخصتسز
» »	٢٣٨	٦٠	قادیم	»

اجنبیه

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
اعدادی و رشدی	٢٧	٨٣	٣٠١	٥ شباط ٣٠٩
اعدادی	٠	٠	٢٩٩	١١ اغستوس ٣١٥
»	٠	٠	٣٠٧	»
»	٩٢	٠	٣٠٢	٢٠ تشرین ثانی ٣٠٩
»	٠	١٤٠	٢٩٧	٤ مارت ٣١٣
»	٧٥	٠	٢٩٧	» » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

كتبخانه‌لر

لوا	قضا	كتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد كتب	تاریخ تأسیسی
آطنه	آطنه	فضل‌اه افندی	چوقور مسجد	فضل‌اه افندی	۱۵۶	مجهول
»	»	بخارالی زاده	شیخ زاده	بخارالی زاده	۳۷۱	قدیم
مرسین	مرسین	مفتی	مفتی	حاجی محمد امین افندی	۸۰	۱۳۰۱
»	طرسوس	حاجی عایشه صدیقه خانم	»	حاجی عایشه صدیقه خانم	۴۰۰	۱۱۱۰
»	»	نمروق	نمروق	اهالی	۸	مجهول
جبل بركت	عثمانیه	طربزونی	قصبه‌ده	حاجی علی افندی	۸۰	

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی
آطنه	آطنه	سیحان	حكومت دائره‌سی	رسمی	طاش وحروفات	تركجه	۱۲۸۵

غزته‌لر

لوا	قضا	غزته‌نك اسمی	صاحب امتیازك اسمی
آطنه	آطنه	سیحان	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
آطنه	آطنه	اعدادی	قصبه‌ده	۳۰۱	۶۰۰۰۰	
»	»	اناث رشدی	»	۳۰۹	۱۳۱۱۳۳	
»	»	ابتدائی	آق قپوزقاغنده	۳۱۵	۱۴۰۰۰	اعانهٔ اهالی ایله
»	»		كوپری جهتنده	»	۹۲۰۰	حصهٔ اعانه بقایاسندن

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
آطنه	آطنه	ابتدائی	كوپری جهتنده	۳۱۵	۱۰۰۰۰	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	»	حاضرلی قریه‌سی	»	۵۰۰۰	»
»	»	اناث ابتدائی	قصبه‌ده	»	۰	
»	»	»	»	»	۰	عوارض وارداتندن ایجارله
»	»	»	»	»	۰	
مرسین	طرسوس	ابتدائی	مصلی محله‌سی	۳۰۸	۸۰۰۰	
»	»	»	ساقزلی »	»	۸۰۰۰	
»	مرسین	»	باغچه »	۳۱۱	۷۰۰۰	
»	»	رشدی	بانزین چقوری	۳۱۶	۳۵۰۰	
ایچ ایل	موط	»	قصبه‌ده	۳۱۱	۱۵۰۰۰	
»	انامور	»	»	۳۱۲	۱۰۰۰۰	
»	كلنار	ابتدائی	»	۳۱۱	۸۰۰۰	
»	ایچ ایل	رشدی وابتدائی	سلفكه‌ده	۲۹۴	۶۰۰۰	
جبل بركت	جبل بركت	ابتدائی	یارپوزده	۳۰۴	۰	
»	باغچه	»	قصبه‌ده	۳۱۰	۱۰۰۰۰	مدرسه ایكن رشدیه‌یه تحویل اولندی اعانهٔ اهالی ایله
قوزان	حاچین	رشدی	»	۲۹۶	۰	
»	قارص	»	»	۳۱۳	۲۰۰۰۰	» »
آطنه	حمیدیه	»	»	۳۱۵	۳۳۰۰۰	» »
»	»	ابتدائی	منقط قریه‌سنده	»	۳۰۰۰	» »
»	»	»	مرجین »	»	۳۰۰۰	» »
»	»	»	بوزاغاج	»	۲۰۰۰	» »
»	»	»	ییلان قلعه	»	۳۰۰۰	» »
»	»	»	قره‌مزار	»	۳۰۰۰	» »
»	»	»	طوقته‌مش	»	۳۰۰۰	» »
»	»	»	جقال دره‌سی	»	۳۰۰۰	» »
»	»	»	حكمتی قریه‌سی	»	۳۰۰۰	» »
»	»	»	خورشیدیه	»	۲۰۰۰	» »
»	»	»	كورد كویی	»	۲۵۰۰	» »
»	»	»	قلنج قیا	»	۱۵۰۰	» »
»	»	»	ویسیه	»	۲۰۰۰	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرف غروش	ملاحظات
اطنه	حميديه	ابتدائی	قوری كيلی	٣١٥	٣٠٠٠	اعانهٔ اهالی ايله
»	»	»	كسرخانه كوپريسی	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	دكرمن دره	»	٢٥٠٠	» »
»	»	»	كوچك منقط	»	٢٠٠٠	» »
»	»	»	مركزده مراديه محله سی	»	٥٠٠٠	» »
»	قره عيسالو	»	مركزده جيچه لی	»	٤٠٠٠	» »
»	»	»	چقاللی	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	قوجه وليلر	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	قرقلی	»	٥٠٠٠	» »
»	»	»	درتلر	»	٢٠٠٠	» »
»	»	»	قوزغون	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	طاش اوبه	»	٤٠٠٠	» »
»	»	»	قاش اوبه	»	٥٠٠٠	» »
»	»	»	انجير كديكی	»	٢٠٠٠	» »
»	»	»	الادنلی	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	طوپجی	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	اشاغی جتراووه لی	»	٢٠٠٠	» »
»	»	»	پوس حاجی دده لی	»	٢٠٠٠	» »
جبل بركت	عثمانيه	»	قصبه ده	»	٣٠٠٠	» »
»	ياريبوز	»	قره يكيد ناحيه سی	»	٢٠٠٠	» »
»	»	»	ايسبجه	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	قاپپاق	»	٤٠٠٠	» »
»	خاصه	»	قصبه ده	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	سكوت قريه سی	»	٢٠٠٠	» »
»	»	»	اكباز	»	٥٠٠٠	» »
»	»	»	كوره جی	»	٣٠٠٠	» »
»	»	»	كليكار	»	٤٠٠٠	» »
»	»	»	تيك	»	٢٥٠٠	» »
»	پياس	»	قصبه ده	٣١٦	٤٠٠٠	» »
»	»	»	تورتول قريه سی	١٣١٥	٥٥٦٠	» »
»	»	»	يمورطه لق ناحيه سی	»	٣٥٧٠	» »
»	»	»	چايلی عزيرلی	»	١٥٨٠	» »
»	»	»	اوچاقلی	٣١٦	٤٠٠٠	» »

لوا	قضا	مكتبك درجه سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرف غروش	ملاحظات
جبل بركت	پياس	ابتدائی	ارزين	٣١٦	٢٤٥٠	اعانهٔ اهالی ايله
»	»	»	قصبه ده	١٣١٦	٢٤٠٠	» »
»	باغچه	»	جمعه فقيلی	١٣١٥	٥٠٠٠	» »
»	»	»	قازدره	»	٣٩٨٠	» »
»	»	»	چولاقلی	»	٢٩٨٠	» »
»	»	»	اريقلی قاش قريه سی	»	٤٠٠٠	» »
»	»	»	بلانك	»	٣٥٠٠	» »
»	»	»	قره جه اوران	١٣١٦	١٥٠٠	» »
»	»	»	بلانك	٣١٥	٢٥٠٠	» »
»	»	»	بوجكلی	»	٤٠٠٠	» »
»	»	»	هارنی	»	٥٠٠٠	» »
»	»	»	كوك چاير	»	٣٨٠٠	» »
»	اصلاحيه	»	صاری فت	»	٢٨٩٠	» »
»	»	»	طاتدر قريه سی	»	٤٠٠٠	» »
»	»	»	قصبه ده	»	٥٠٠٠	» »
قوزان	فكه	»	»	»	٣٥٠٠	» »
آطنه	قره طاش	»	اسكله مركزنده	»	٣٩٩٠	» »
قوزان	قوزان	»	قصبه درونده	١٣١٦	١٠٠٠٠	» »
»	»	اناث ابتدائی	» »	»	٨٠٠٠	» »
»	»	ذكور »	حمام كوپی	»	٣٠٠٠	» »
»	»	» »	ارسلانلی	»	٢٠٠٠	» »
»	قارص	» رشدی	قصبه درونده	١٣١٣	٢٠٠٠٠	» »
»	»	» ابتدائی	» »	١٣١٦	١٠٠٠٠	» »
»	»	»	ازابلی قريه سنده	»	١٠٠٠	» »
»	»	»	چوقوركوپری	»	١٠٠٠	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

انقره ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه نك نفوس عموميه يه نسبتى
٨٥٠٠٠٠	٣١٠٨١	٣٫٦٦ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
معارف مديرى	خليل كمال بك	متمايز	٣١٤	•	٣	٤
« مفتشى	عثمان سرى «	•	•	•	•	•
محاسبه مأمورى	سعيد افندى	ثانيه	٩ ذ ٣٠٩	•	•	٤
كاتب	صادق «	•	•	•	•	•
محاسبه رفيقى	نظيف بك	•	•	يونان	•	•
صندوق امينى	شكرى «	•	•	•	•	•
معاينه مأمورى	سليمان سرى «	•	•	•	•	•

مكاتب اعداديه

انقره مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير وحكمت طبيعيه، فرانسزجه، ادبيات، ثروت معلمى	سليمان افندى	رابعه	٣١٤	•	•	•
معاون اول، لسان عثمانى واخلاق معلمى	محمد محرم «	•	•	•	•	•
معاون ثانى، مواليد، كيميا، علم اشيا وحفظ الصحه معلمى	محمد رأفت «	•	•	•	•	•
معاون ثالث، حساب، كتابت رسميه، تركجه واخلاق معلمى	عمر فوزى «	•	•	•	•	•
فرانسزجه مثلثات جبر هندسه اصول دفترى قوزموغرافيا معلمى	مصطفى شفيق «	•	•	•	•	•

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
عقائد وعربى معلمى	عمر لطفى افندى	•	•	•	•
عربى وفارسى «	محمد راشد «	•	•	•	•
تاريخ وجغرافيا «	وصفى «	•	•	•	•
رسم «	حسنى «	•	•	•	•
حسن خط «	قاسم «	•	•	•	•
قوانين «	•	•	•	•	•
ارمنيجه «	فيضى «	•	•	•	•
طبيب	واسيلاكى «	ثالثه	•	•	•

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى اجرتلى مسلم	ليلى اجرتلى غير مسلم	ليلى اجرتسز مسلم	ليلى اجرتسز غير مسلم	نهارى مسلم	نهارى غير مسلم	يكون
١٠	٠	١٦	٠	٨٨	٨	١٢٢

قيرشهر مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير وفرانسزجه، هندسه، جبر، حفظ الصحه، علم اشيا اصول دفترى معلمى	مصطفى نورى افندى	ثالثه	•	•	•
تركجه، تاريخ، جغرافيا «	•	•	•	•	•
علوم دينيه عربى «	سليمان «	•	•	•	•
تركجه حساب اخلاق «	ضيا «	•	•	•	•
فارسى «	ابراهيم «	•	•	•	•
حسن خط «	اسماعيل «	•	•	•	•
رسم «	•	•	•	•	•
مبصر	ابراهيم «	•	•	•	•

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	خدمه
١٢٤	٦	١٣٠	•

قيصريه مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
مدير فرانسزجه، علم اشيا، حفظ الصحه، اخلاق واصول دفترى معلمى	راسخ افندى	.	.	.	.
تركجه، هندسه وتاريخ معلمى	فاضل »	.	.	.	.
عربى، تركجه وفارسى »	عمر فوزى »	.	.	.	.
حساب، جبر، جغرافيا »	انانيادى »	.	.	.	.
حسن خط، رسم »	ضيا »	.	.	.	.
علوم دينيه »	.	.	.	.	.
مبصر	حافظ محمد »	.	.	.	.

١٣١٦—١٣١٧ سنۀ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	خدمه
٨٧	.	٨٧	.

بوزغاد مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
مدير وفرانسزجه، تركجه، تاريخ اصول دفترى معلمى	راشد افندى	.	.	.	.
علوم دينيه، فارسى عربى واخلاق معلمى	سليمان رشدى »	.	.	.	.
علوم دينيه وتركجه معلمى	حفظى »	.	.	.	.
هندسه، جبر جغرافيا، حساب »	عارف »	.	.	.	.
حفظ الصحه رسم »	لطفى »	.	.	.	.
علم اشيا »	جلال »	.	.	.	.
حسن خط »	عاصم »	.	.	.	.
مبصر	عبدى »	.	.	.	.

١٣١٦—١٣١٧ سنۀ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	خدمه
٩٠	.	٩٠	

چورم مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير وحساب، هندسه، تركجه وتاريخ معلمى	عبد الجليل افندى	.	.	.	.	.
عربى، علم اشيا، تركجه واخلاق معلمى	على رضا »	.	.	.	.	.
فرانسزجه، جغرافيا، اصول دفترى جبر حفظ الصحه معلمى	محمود »	.	.	.	.	.
عقائد »	محمد فضلى »	.	.	.	.	.
تركجه »	غالب »	.	.	.	.	.
فارسى »	احمد صافى »	.	.	.	.	.
حسن خط »	امراه وفضلى »	.	.	.	.	.
رسم »	.	.	.	.	.	.
مبصر »	نورى »	.	.	.	.	.

١٣١٦—١٣١٧ سنۀ تدريسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	خدمه
٧٥	٣	٧٨	.

انقره دار المعلمين ابتدائى شعبه‌سى

معلم	عبد الرحيم افندى	.	.	.	.	.

طلبه : ١٤ خدمه : ١

مكاتب رشديه

بكپازارى رشديه‌سى

معلم اول	عبد القدير افندى	.	.	.	.	.
خط معلمى	نورى »	.	.	.	.	.

طلبه : ٤١ خدمه : ١

ایاش قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول	نوری افندی	.	.	.	.
« ثانی	حاجی امین «	.	.	.	.
رقعه معلمی	حقی «	.	.	.	.
ثلث «	سعید «	.	.	.	.

طلبه : ٦٠ خدمه : ١

نعللوخان قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول	محمود نیازی افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	نافع «	.	.	.	.
خط معلمی	« «	.	.	.	.

طلبه : ٣٢ خدمه : ١

یابان آباد قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول	حسین حسنی افندی	.	.	.	.
معلم ثانی ورقعه معلمی	راشد «	.	.	.	.

طلبه : ١٥ خدمه : ١

سیوریحصار قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	مدالیه	ع	م
معلم اول	ابراهیم افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	احمد رحمی «	.	.	.	.
رقعه معلمی	عونی «	.	.	.	.

طلبه : ٦٥ خدمه : ١

قلعه‌جك قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد رأفت افندی	.	.	.	.
رقعه معلمی	هدایت «	.	.	.	.

طلبه : ٤٠ خدمه : ١

مجور ناحیه‌سی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عثمان افندی	.	.	.	.
« ثالث	علی رضا «	.	.	.	.
رقعه معلمی	عثمان «	.	.	.	.

طلبه : ٣٢ خدمه : ١

اسکلب قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	اسماعیل حقی افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	عبدالقادر «	.	.	.	.
رقعه و ثلث معلمی	حسین حسنی «	.	.	.	.

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

سنقورلی قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی شوکت افندی	.	.	.	.
رقعه معلمی	رضا «	.	.	.	.

طلبه : ٥٢ خدمه : ١

طلاسی ناحیه‌سی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی حلمی افندی	بروسه رؤسی	٢٩٢	.	.
« ثانی	مصطفی «	ادرنه رؤسی	.	.	.
رقعه معلمی	احمد درویش «	.	.	.	.

طلبه : ٤٨ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

دوه‌لو قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلم اول	صالح افندی	ادرنه‌رؤسی	٣١٥	٠	٠
« ثانی	٠	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	ابراهیم «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٥ خدمه : ١

معدن قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلم اول ورقعه معلمی	محمد توفیق افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٥ خدمه : ١

اوانوسی قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلم اول	عبدالوهاب افندی	٠	٠	٠	٠
« معاونی	یوسف ضیا «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	وهبی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٠ خدمه : ١

کسکین قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلم اول	ضیا افندی	بروسه‌رؤسی	٣١٠	٠	٠
خط معلمی	کامل «	٠		٠	٠

طلبه : ٤٠ خدمه : ١

حاجی بکتاش ناحیه‌سی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلم اول وحسن خط معلمی	وصفی افندی	٠	٠	٠	

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

عثمانجق مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلم اول	احمد حمدی افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	« « «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٠ خدمه : ١

انقره اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلمهٔ اولی	رمزیه خانم	٠	٠	٠	٠
نقش معلمه‌سی	سعیده «	٠	٠	٠	٠

طالبات : ١١ خدمه : ١

قیرشهری اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلمهٔ اولی	هدیه خانم	٠	٠	٠	٠
« ثانیه	ساطعه «	٠	٠	٠	٠
نقش معلمه‌سی	ثانیه «	٠	٠	٠	٠

طالبات : ٤١ خدمه : ١

چوروم اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	م	ع
معلمه	خدیجه نوریه خانم	٠	٠	٠	٠

طالبات : ٢٤ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیاز	نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی
آنقره	آنقره	انقره ولایتی مطبعه‌سی	حكومت درونده	رسمی	حروفات	تركجه

غزته‌لر

غزته‌نك طبع اولندیغی لسان	غزته‌نك اسمی	صاحب امتیازك اسمی
تركجه	آنقره	رسمی

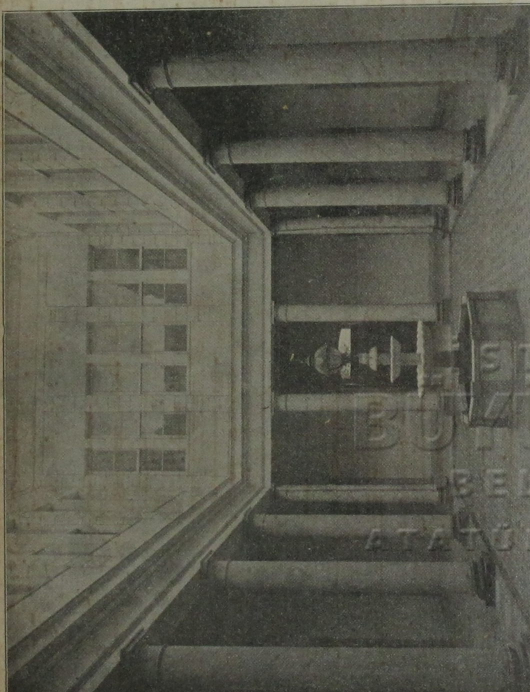
جلوس همایون حضرت پادشاهی روز فیروزندن بری مجدداً انشا ویا اشترا صورتیله كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
آنقره	آنقره	اعدادی	قصبه‌ده	٣٠٧	٥٩٢,٨١٣	معارف حصهٔ اعانه‌سندن تسویه اولنمشدر
»	»	رشدی	»	٣٠٧	٤٠,٠٠٠	اعانه ایله
»	»	ابتدائی	»	٣٠٠	٤٠,٠٠٠	»
»	»	»	»	٣٠٧	١٠٠٠	»
»	»	»	»	٣٠٧	٥٠٠٠	ایكی باب اناث »
»	»	»	»	٣١٦	٣٠٠٠	»
»	ایاش	رشدی	»	٣١١	٢٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	»	٣٠٦	٦٠٠	»
»	»	»	»	٣١٢	٥٠٠	»
»	بكپازاری	رشدی	»	٣٠٣	١٠٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	»	٣١١	٨٠٠	»
»	میخالیجق	»	»	٣١٠	مجهول	»
»	بالا	»	»	٣١١	٦٥٠٠	»
»	»	»	بكنام قریه‌سی	٣٠٧	٤٠٠٠٠	»
»	»	»	قره‌كلاق »	٣١١	٢٥٠٠	»
»	»	»	بویالق »	٣١١	٢٠٠٠	»

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
انقره	بالا	ابتدائی	چكدسلی	٣١١	٢٥٠٠	اعانه ایله
»	»	»	حرازلی	٣٠٥	١٥٠٠	»
»	»	»	یایلالی اوروق	٣٠٦	١٥٠٠	»
»	حیمانه	»	قصبه‌ده	٣٠٦	٣٠٠٠	»
»	قلعه‌جك	رشدی	»	٩٧	مجهول	»
»	»	ابتدائی	»	٩٧	»	»
»	یبان آباد	رشدی	»	٣٠٥	»	»
»	»	ابتدائی	»	٣١٦	٣٠٠٠	»
قیصری	قیصری	اعدادی	»	٣١١	١٦٦٩٨٣	معارف حصهٔ اعانه‌سندن تسویه اولنمشدر
»	»	ابتدائی	»	٣٠٩	٣٦٣١	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	»	»	٣١٢	٣٤٢٤	»
»	»	»	»	٣١٣	٣١٧٤	»
»	»	اناث »	»	٣١٦	مجهول	»
»	دوه‌لو	رشدی	»	٣٠٢	٥٠٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	»	٣١٣	١٥٠٠٠	»
قیرشهری	قیرشهری	اعدادی	»	٣١٠	٢٥٥٦٧٣	معارف حصهٔ اعانه‌سندن تسویه اولنمشدر
»	»	اناث رشدی	»	٣١٥	مجهول	اعانهٔ اهالی ایله
»	اوانوس	رشدی	»	٣٠٢	»	»
»	»	ابتدائی	»	٣١٣	»	»
»	كسكین	رشدی	»	٣٠١	»	اعانهٔ اهالی ایله
چوروم	چوروم	اعدادی	»	٣١٦	٣٠٠٠٠	»
»	»	اناث رشدی	»	٣١٦	١٨٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	»	٣٠٨	مجهول	»
»	»	» »	»	٣١٦	٢٢٠٠٠	»
»	سنقورلی	رشدی	»	٣١٤	مجهول	»
»	»	ابتدائی	»	٣٠٨	»	»
»	عثمانجق	رشدی	»	٣١٥	»	»
»	»	ابتدائی	»	٣١٣	»	»
یوزغاد	یوزغاد	اعدادی	»	٣١١	١٨٤٣٩٦	حصهٔ اعانه‌دن تسویه اولنمشدر
»	»	ابتدائی	»	٣٠٩	٥٠٠٠	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	ابتدائی	»	٣٠٨	٥١٣٦	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
انقره	میخالیجق	ابتدائی	سرای قریه‌سی	٣١٤	مجهول	اعانه اهالی ایله
»	»	»	آخور اوزی	»	»	»
»	»	»	خلیل اوغلان	»	»	»
»	»	»	طارلو	»	»	»
»	»	»	اوچ باشلی	»	»	»
»	»	»	سزاق قریه‌سی	»	»	»
»	»	»	یایالر »	»	»	»
»	»	»	آخور »	»	»	»
»	»	»	دیبك اوزی »	»	»	»
»	»	»	یارقجی »	»	»	»
»	»	»	عمر »	»	»	»
»	»	»	چقور ویران »	»	»	»
»	»	»	قوزلی »	»	»	»
»	»	»	كوداش »	»	»	»
»	»	»	سكی »	»	»	»
»	»	»	بك »	»	»	»
»	»	»	قویون آغلی »	»	»	»
»	»	»	ادرنه قاپیلی »	»	»	»
»	»	»	سكی ویران »	»	»	»
»	»	»	بختیار »	»	»	»
»	»	»	قواق »	»	»	»
»	»	»	ایكی كلیسا »	»	»	»
»	»	»	اویروق منتلر »	»	»	»
»	»	»	شمسیلر »	»	»	»
»	»	»	چالجی »	»	»	»
»	»	»	چارداق	»	»	»
»	»	»	پلاك	»	»	»



ازمیر اعدادیسنك داخلاً كوریتشی

آیدین ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
١٥٦١١٩٦	١٤٤٩٥٥	٩٢٫٠٥٣ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معارف مدیری	اسماعیل نائلی بك	ثانیه	١٨ جا ٣١٨	·	٣	٣
محاسبه مأموری	عبدالعزیز افندی	ثالثه	١٢ ش ٣١٨	·	·	·
تحریرات کاتبی	علی رضا «	«	١٧ ر ٣١٥	·	·	·
محاسبه مأموری رفیقی	مصطفی عزمی «	·	·	·	·	·
مطبعه‌لر مفتشی وکتب ورسائل معاینه مأموری	مدحت «	·	·	·	·	·
« «	یاقو «	·	·	·	·	·
المانجه کتب ورسائل فخری معاینه مأموری	چورکجی اوغلی نیقولاکی افندی	·	·	·	·	٤
صندوق امینی	قدری «	·	·	·	·	·
برغمه فخری موزه مأموری	دیمتری چولاکیدی «	·	·	·	·	·
بلاطجق « «	قناس «	·	·	·	·	·
تحصیلدار	اسماعیل حقی «	·	·	·	·	٥

مکاتب اعدادیه

ازمیر مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	عبدی نامق بك	ثالثه	٢٤ ن ٣١٦	·	·	·
طبیب	مصطفی نوری «	اولی ثانیسی	را ٣١٥	افتخار	٤	
مدیر ثانی	محمد شوکت «	·	·	·	·	·
معاون اول	ایلیا افندی	·	·	·	·	·
« ثانی	رؤف بك	·	·	·	·	·
« ثالث	یوسف رضا افندی	مدرس	غره ر ٣١٧	·	·	
عربی وفارسی معلمی	محمد سعید «	مخرج	٢٢ م ٢٩٩	·		٤
انشا وکتابت «	عزت بك	ثانیه	٢٩ ذ ٣١٥	·	·	٥

YAHYA REÇAİ TEMENKRU 1942
İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

6

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مواليد، قوانين، حكمت طبيعيه وحفظ الصحه معلمى	عبدى نامق بك	ثالثه	٢٤ ن ٣١٦	٠		٠
حسن خط »	حاجى شاكر افندى	»	م ٣١٦	٠	٠	٠
ادبيات واخلاق »	حقى »	مدرس	١١ ن ٣١٢	٠	٠	٠
فقه شريف »	حاجى مصطفى »	»	١١ ب ٣١٢	٠		٠
تاريخ، اخلاق وتركجه »	يوسف رضا »	»	غره ر ٣١٧	٠	٠	
رسم »	بهزاد »	يوزباشى	٠	٠		٠
مثلثات، هيئت، جبر، حساب ثروت واصول دفترى معلمى	محمد شوكت بك	٠	٠	٠		٠
جغرافيا ومعلومات نافعه »	رؤف »	٠	٠	٠		٠
روميجه وفرانسزجه »	ايليا افندى	٠	٠	٠		٠
تركجه »	سليمان خانم »	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه وعربى »	محمد صبرى »	٠	٠	٠	٠	٠
هندسه وكيميا »	هماز اسب خاكى »	٠	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه »	ديمترى »	٠	٠	كوش لياقت	٠	٠
تحريرات ومحاسبه كاتبى	سليمان خانم »	٠	٠	٠	٠	٠
امام	محمد »	٠	٠	٠	٠	٠
دپو وانبار مأمورى	اسماعيل حقى »	٠	٠	٠	٠	٠
مبصر	حاجى مصطفى »	٠	٠	٠	٠	٠
»	عثمان »	٠	٠	٠	٠	٠
»	حسن »	٠	٠	٠	٠	٠
خستهخانه مأمورى	حاجى حسين »	٠	٠	٠	٠	٠

خدمه : ١٧

۱۳۱۶ — ۱۳۱۷ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غيرمسلم	مسلم	غيرمسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
١١٠	٢١	٦٤	٧	٢٠٠	٤٨	٣٧٤	١٣٩

ازمير اعدادى شعبه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	الياس بحرى افندى	٠	٠	٠	٠	٠
معاون	مصطفى جميل »	٠	٠	٠	٠	٠
»	عبدالقادر »	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه معلمى	على حيدر »	ازمير پايهٔ مجردى	١٨ ش ٣١٧	٠	٠	٣
عربى »	الياس بحرى »	٠	٠	٠	٠	٠
اخلاق وتركجه »	عبدالقادر »	٠	٠	٠	٠	٠
تركجه وفارسى »	مصطفى جميل »	٠	٠	٠	٠	٠
تاريخ »	٠	٠	٠	٠	٠	٠
رسم »	بهزاد »	يوزباشى	٠	٠	٠	٠
جغرافيا »	الياس »	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط »	عزمى »	٠	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه »	ياقو »	٠	٠	٠	٠	٠
هندسه، حساب، معلومات نافعه وحفظ الصحه معلمى	هماز اسب خاكى »	٠	٠	٠	٠	٠
مبصر	مصطفى »	٠	٠	٠	٠	٠

خدمه : ١

۱۳۱۶ — ۱۳۱۷ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون
٢٧٩	٠	٢٧٩

آيدين مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	حسن تحسين افندى	٠	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه اخلاق، جبر، حفظ الصحه واصول دفترى معلمى	حسن تحسين »	٠	٠	٠	٠	٠
حساب، هندسه وتركجه معلمى	حلمى »	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه وفارسى معلمى	ابراهيم ادهم »	٠	٠	٠	٠	٠
تركجه وعربى »	ابراهيم فهمى »	مدرس	٨ ش ٣٠٣	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
جغرافيا ، علم اشيا ورسم معلمى	مصطفى افندى	•	•	•	•	•
تاريخ »	حسين حامى »	•	•	•		•
حسن خط »	نورى »	•	•	•	•	•
مبصر	حافظ محمد توفيق »	•	•	•	•	•

خدمه : ٢

١٣١٦ – ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون
١١٨	٦	١٢٤

دكزلى مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	محمد حلمى افندى	•	•	•	•	•
تركجه ، فرانسزجه ، اخلاق ، جبر واصول دفترى معلمى	محمد حلمى »	•	•	•	•	•
عربى وحسن خط »	خليل ابراهيم »	•	•	•	•	•
فارسى »	اسماعيل »	•	•	•	•	•
تركجه »	فيضى »	•	•	•	•	•
علوم دينيه »	على »	•	•	•	•	•
رسم ، تاريخ ، حساب وحفظ الصحه معلمى	امين »	•	•	•	•	•
علم اشيا ، هندسه و جغرافيا معلمى	كيريلپوس »	•	•	•	•	•
مبصر	على »	•	•	•	•	•

١٣١٦ – ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون	دخدمه :
٨١	١	٨٢	٢

صاروخان مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	رؤف بك	•	•	•	•	•
تركجه ، فرانسزجه جبر ، علم اشيا ، اصول دفترى وحفظ الصحه معلمى	رؤف »	•	•	•	•	•
علوم دينيه وتركجه »	عبداه صبرى افندى	مدرس	٣١٣	يمن	•	•
حساب ، تركجه ، هندسه واخلاق معلمى	اسماعيل »	•	•	•	•	•
فارسى ، جغرافيا وتاريخ معلمى	اسماعيل حقى »	•	•	•	•	•
حسن خط »	سالم »	•	•	•	•	•
رسم »	مصطفى نورى »	•	•	•	•	•
عربى »	خليل »	•	•	•	•	•
مبصر	مصطفى »	•	•	•	•	•

خدمه : ٢

١٣١٦ – ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون
١٦٥	٦	١٧١

مغله مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	مداليه	ع	م
مدير	عبدالفتاح افندى	رابعه	١٨ ر ٣١٨	•	•	•
تركجه ، علم اشيا ، اخلاق وجغرافيا معلمى	عبدالفتاح »	»	»	•	•	•
حسن خط »	اسماعيل حقى »	مدرس	١٩ ر ٣١٥	•	•	•
علوم دينيه وعربى »	احمد خلوصى »	»	١٩ ر ٣١٥	•	•	•
فارسى وتركجه »	عمر لطفى »	»	٣ ر ٣١٣	•		•

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
هندسه، فرانسزجه، تاريخ، اصول دفترى وحفظ الصحه معلمى	سرمد افندى	.	.	.	.
حساب، جبر ورسم «	اشرف «	.	.	.	.
مبصر	.	.	.	.	.

خدمه : ۲

۳۱۶ — ۳۱۷ سنهٔ تدريسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون
۱۰۶	۸	۱۱۴

ازمير دار المعلمين ابتدائى شعبه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	يوسف ضياء الدين افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	حاجى شاكر «	ثالثه	۲ م ۳۱۴	.	.

طلبه : ۲۸ خدمه : ۱

مكاتب رشديه

ازمير سنجاغنه تابع اوده‌مش مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	عبد الرحمن افندى	ادرنه رؤسى	۱۴ جا ۳۰۴	.	.
معلم ثانى	موسى ضياء الدين «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	خالد نهاد «	.	.	.	.

طلبه : ۷۱ خدمه : ۱

ازمير سنجاغنه تابع اورله مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حسن فهمى افندى	ادرنه رؤسى	٤ ج ۳۰٤	.	.
حسن خط معلمى	فهمى «	«	«	.	.

طلبه : ۲٤ خدمه : ۱

ازمير سنجاغنه تابع بايندر مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	حاجى مصطفى افندى	.	.	.	.
معلم معاونى وحسن خط معلمى	على رضا «	.	.	.	.

طلبه : ۳٤ خدمه : ۱

ازمير سنجاغنه تابع برغمه مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	خليل حلمى افندى	ادرنه رؤسى	۹ ب ۳۱۲	.	.
« ثانى	عثمان نورى «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	مصطفى خلوصى «	.	.	.	.

طلبه : ٦٤ خدمه : ۱

ازمير سنجاغنه تابع بركى مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	مصطفى فكرى افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	خليل خلدى «	.	.	.	.

طلبه : ۲۱ خدمه : ۱

ازمير سنجاغنه تابع تيره مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	على رضا افندى	مدرس	غرهٔ ر ۳۱۷	.	.
معلم ثانى	محمد فهمى «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	حسن شكرى «	.	.	.	.

طلبه : ٦٥ خدمه : ۱

ازمير سنجاغنه تابع چشمه مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	مصطفى حكمت افندى	.	.	.	.
معلم ثانى	حاجى احمد نظيف «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	مصطفى حكمت «	.	.	.	.

طلبه : ۳۰ خدمه : ۱

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

ازمير سنجاغنه تابع سفريحصار مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	امين افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى وكيلى	« «	.	.	.	.

طلبه : ٢٨ خدمه : ١

ازمير سنجاغنه تابع فوچهٔ عتيق مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حافظ احمد طلعت افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	« « «	.	.	.	.

طلبه : ٣٢ خدمه : ١

ازمير سنجاغنه تابع فوچهٔ جديد مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حسن خلقى افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	حسن خلقى «	.	.	.	.

طلبه : ٣١ خدمه : ١

ازمير سنجاغنه تابع قوش اطه‌سى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	صالح صلحى افندى	.	.	.	.
« ثانى	صالح «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	مصطفى شكرى «	.	.	.	.

طلبه : ٥٥ خدمه : ١

ازمير سنجاغنه تابع قنق مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	حافظ حسن افندى	.	.	.	.
« معاونى وخط معلمى	محمد توفيق «	.	.	.	.

طلبه : ٢٨ خدمه : ١

ازمير سنجاغنه تابع قزلجه‌لى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم وكيلى	مصطفى افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	مصطفى «	.	.	.	.

طلبه : ٢١ خدمه : ١

ازمير سنجاغنه تابع كلاس مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محى‌الدين افندى	.	.	.	.
خط معلمى	راغب «	.	.	.	.

طلبه : ٣٨ خدمه : ١

ازمير سنجاغنه تابع منمن مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد اشرف افندى	ادرنه رؤسى	١٩ ر ١ ٣١٥	.	.
حسن خط معلمى	محمد اشرف «	« «	« «	.	.

طلبه : ٥٥ خدمه : ١

آيدين سنجاغنه تابع اين آباد مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	حافظ احمد افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	حافظ احمد «	.	.	.	.

طلبه : ٣٥ خدمه : ١

ايدين سنجاغنه تابع آتچه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	مصطفى افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	يوسف «	.	.	.	.

طلبه : ٣٣ خدمه : ١

آيدين سنجاغنه تابع بوز طغان مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	على رضا افندى	ادرنه رؤسى	.	.	.
حسن خط معلمى	« «	«	.	.	.

طلبه : ٤٠ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

آیدین سنجاغنه تابع چینه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	شوقی افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٩ خدمه : ١

آیدین سنجاغنه تابع سوکه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبداللطیف فهمی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	حسین «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	عثمان «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	عبد اللطیف فهمی «	٠	٠	٠	٥

طلبه : ٩٣ خدمه : ١

آیدین سنجاغنه تابع قره‌پیکار مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	خلیل حلمی افندی	بروسه‌رؤسی	٢٧ ج ٣١٧	٠	٠

طلبه : ٢٠ خدمه : ١

آیدین سنجاغنه تابع نازلی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	مصطفی افندی	بروسه‌رؤسی	غره ب ٣١٧	٠	٠
« ثانی	محمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٦ خدمه : ١

آیدین سنجاغنه تابع یکی پازار مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وخط معلمی وکیلی	احمد افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٨ خدمه : ١

آیدین سنجاغنه تابع قره‌جه‌صو مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	منحلدر	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	«	٠	٠	٠	٠

دکزلی سنجاغنه تابع بولدان مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	محمد راسخ افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٦ خدمه : ١

دکزلی سنجاغنه تابع چال مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	کامل افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٨ خدمه : ١

دکزلی سنجاغنه تابع سرایکوی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	محمد صادق افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	عبدالرحمن «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٤ خدمه : ١

دکزلی سنجاغنه تابع طواس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبدالرحمن افندی	ادرنه‌رؤسی	٢٥ ل ٣١٤	٠	٠
معلم ثانی وثالث معلمی	حاجی مصطفی «	موصلهٔ صحن	١٠ ن ٣١٥	٠	٠
رقعه «	حافظ محمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٥ خدمه : ١

دکزلی سنجاغنه تابع غربی قره اغاج مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	نوری افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	خلیل حلمی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٠ خدمه : ١

دکزلی سنجاغنه تابع قاضی کوی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وخط معلمی وکیلی	یحیی توفیق افندی	٠	٠		

طلبه : ٢٨ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

صاروخان سنجاغنه تابع الاشهر مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی فخری افندی	بروسه رؤسی	غرەب ٣١٧	٠	٠
معلم ثانی	حسن حسنی «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	حقی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢١ خدمه : ١

صاروخان سنجاغنه تابع اقحصار مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبدالغفور افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	علی بك	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٠ خدمه : ١

صاروخان سنجاغنه تابع تیمورجی مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠
معلم ثانی	نوراه «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	احمد حلمی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٩ خدمه : ١

صاروخان سنجاغنه تابع صالحلی مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وحسن خط معلمی	حاجی حسین افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٩ خدمه : ١

صاروخان سنجاغنه تابع صومه مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	صدرالدین افندی	ادرنه رؤسی	٠	٠	٠
« ثانی	احمد نظیف «	٠	٠	٠	٠
« ثالث وحسن خط معلمی	احمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٨٠ خدمه : ١

صاروخان سنجاغنه تابع قرق اغاج مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم اول	یعقوب سامی افندی	٠	٠	٠	٠	
معلم ثانی وثالث معلمی	طاهر «	٠	٠	٠	٠	
معلم ثالث	غالب «	٠	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	خلقی «	٠	٠	٠	٠	

طلبه : ٧٠ خدمه : ١

صاروخان سنجاغنه تابع قصبه مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم اول	محمد عزت افندی	ادرنه رؤسی	٣٠ م ٣٠٩	٠	٠	٤
معلم ثانی	اسماعیل حقی «	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	مصطفی صبری «	٠	٠	٠	٠	

طلبه : ٧٠ خدمه : ١

صاروخان سنجاغنه تابع قوله مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم اول	احمد نوری افندی	٠	٠	٠	٠	٠
معلم ثانی	مصطفی «	٠	٠	٠	٠	٠
معلم ثالث	احمد حمدی «	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	اسماعیل حقی «	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٢٨ خدمه : ١

صاروخان سنجاغنه تابع كوردوس مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم اول	عبدالعزیز افندی	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	احمد «	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

منتشا سنجاغنه تابع بودروم مكتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم اول	مصطفی خلوصی افندی	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	احمد «	٠	٠	تخلیصیه	٠	٠

طلبه : ٣٩ خدمه : ١

منتشا سنجاغنه تابع کویجکز مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	شکری افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	کامل «	.	.	.	.

طلبه : ١٩ خدمه : ١

منتشا سنجاغنه تابع مرمریس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی عاصم افندی	مدرس	ج ٣٠٤	.	.
حسن خط معلمی	« « «	«	«	.	.

طلبه : ٣٩ خدمه : ١

منتشا سنجاغنه تابع مکری مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی فیض اه افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	خلیل حلمی «	ملازم اول	.	.	.

طلبه : ٣٥ خدمه : ١

منتشا سنجاغنه تابع میلاس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد شریف افندی	.	.	.	.
« ثانی	محمد امین «	.	.	.	.

طلبه : ٦٥ خدمه : ١

اناث مکاتب رشدیه‌سی

ازمیر اناث مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	بیکناز خانم	.	.	.	.
« ثانیه	امینه بشار «	.	.	.	.
« ثالثه	زهرا «	.	.	.	.
نقش معلمه‌سی	امینه بشار «	.	.	.	.

طالبات : ٧٦ خادمه : ١

مغنیسا اناث مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	عدویه خانم	.	.	.	.
« ثانیه	ثابته «	.	.	.	.
نقش معلمه‌سی	مادموازل ارتمیسیا	.	.	.	.

طالبات : ١٢١ خادمه : ٢

دکزلی اناث مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	آسیه لامعه خانم	.	.	.	.
« ثانیه	سحر «	.	.	.	.
نقش معلمه‌سی	سحر «	.	.	.	.

طالبات : ٦٤ خادمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

ازمیر حمیدیه صنایع مکتب عالیسنك درس پروغرامی

برنجی سنه

قرآن کریم ، قرائت ، املا ، تحریر حروف ، حساب

ایکنجی سنه

قرآن کریم ، تجوید، علوم دینیه ، قرائت ، حساب ، املا ، رسم ، حسن خط

اوچنجی سنه

قرآن کریم ، تجوید، علوم دینیه ، املا ، رسم ، قرائت ، حسن خط ، حساب
جغرافیا ، فرانسزجه

دردنجی سنه

قرائت، لسان عثمانی ، حساب ، علوم دینیه ، عربی، فارسی، فرانسزجه، هندسه،
جغرافیا ، حسن خط ، رسم

بشنجی سنه

لسان عثمانی ، عربی ، فارسی ، تاریخ ، رسم ، حساب ، هندسه ، کیمیا ، کتابت ،
معلومات فنیه ، فرانسزجه

آلتنجی سنه	دردست تشکیلدر
یدنجی سنه	یالکز صنایع

شاگردانه کوستریلان صنعتلرك اسامیسی

قوندوره‌جیلق	مرتبلك
سراجلق	مجلدلك
ترزیلك	تنکه‌جیلك
چوراپجیلق	دمیرجیلك
قازمیر وخاولوجیلق	فن موسیقی

مکتبك احوال حاضرهٔ اداره‌سی

بالاده کوستردیکی اوزره حمیدیه صنایع مکتب عالیسنده سایهٔ احسانوایهٔ حضرت پادشاهیده ایکیوز اللی بش ایتام تحصیل علم وصنعت ایتمکده اولوب مدت تحصیلی یدی سنه‌در. بونلردن ابتدائی صنفنده بولنانلر ایلك سنه یالکز درس ایله مکلف اولوب بش سنه دخی پروغرام موجبنجه هم درس وصنعته دوام ایله یدنجی سنه یالکز صنعتله مشغول اولورلر. مکتبك واردات مقننه‌سی اوچ بیك ایکیوز لیرادن عبارت اولوب مطبعهٔ ولایت وشرکت حمیدیه وارداتندن دخی حصه‌سی وار ایسه‌ده مقداری معین اولمدیغی ایچون واردات مقدارینه ادخال ایدلمامشدر.

مکتبك احوال تدریسیه وادارهٔ داخلیه‌سی

مکتب صنایعده بالاده‌کی جدولده کوستریلان درس وصنعتلر تعلیم ایندیرلدیکی کبی خرستیان طلبه‌یه معلمی معرفتیله خط وقرائت ملیه ووظائف مذهبیه‌لری بشقه‌جه تعلیم ایدلمکده‌در. بوندن ماعدا مکتبك طلبه‌دن متشکل منتظم برده موزیقه‌سی واردر. مکتبك ادارهٔ داخلیه‌سی تماميله مکاتب منتظمهٔ عسکریه طرزنده اولوب انتظام وتربیه وآداب لسانیه والحاصل حرکات عمومیه‌لری شایان تحسین وتقدیردر. مأکولات وملبوساتلری دخی اوچیوز اون درت سنه‌سی اغستوسندن اعتباراً تعیین ایدیلان مقدار اوزرینه طبله موجبنجه صباحلری جوربا واویلن ایله اقشام طعاملرنده دخی ایکیشر درلو طعام ویرلمکده اولدیغی کبی جمعه وپازارایرتسی کیجه‌لری علاوه اوله‌رق طاتلو ویاخود میوه ویریلور وبنه تاریخ مذکوردن اعتباراً شاکردانك خارجده کیمك اوزره چوخه‌دن معمول وداخلده کیمك اوزره ایکی قات البسه‌لری اولوب سنه‌ده درت طون وکوملك والتی مندیل وچوراب واوچ چفت قوندره وبرچفت قالپاق ایله ایکی سنه‌ده برقاپوط ویرلمکده‌در. مدت نظامیه‌سنی اکمال ایدنلره بالامتحان درجهٔ مکتسباتنه کوره برشهادتنامه ویریلور. مکتبه قبول اوله‌جق طلبه بیکس اولمقله برابر وجودی علتدن سالم اولمق وسنی اون اوچدن افزون اولمامق لازمدر.

ازمیر حمیدیه صنایع مکتب عالیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	افتخار	ع	م
ناظر عمومی	والیٔ ولایت محمد کامل پاشا	صدارت معزولی	١٧ م ٢٩٤	آلتون، کموش، امتیاز، آلتون کرید و آلتون لیاقت	٢م	٢م	١
ناظر فخری	احمد اسعد بك	متمایز	.	پلونه		.	٢

قومیسیون هیئتی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
رئیس	احمد اسعد بك	متمایز	.	پلونه	.	٢
اعضا	حسین غالب «	اولی	.	.	.	.
«	اطناشوله خرستاکی افندی	ثالثه	.	.	.	.
«	محمود ندیم «	.	.	.	.	.
«	بکارلی زاده احمد طلعت افندی	.	.	.	.	.
«	طوره مان اوغلی صرافیم افندی	.	.	.	.	.
«	نسیم لوی «	.	.	.	.	.

اداره هیئتی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	محمد نوری افندی	رابعه	.	.	.	.
باش کاتب	ابراهیم ادهم «	.	.	.	.	.
داخلیه مأموری و وکیلخرج	حسن «	.	.	.	.	.
صندق امینی	مصطفی حلمی «	.	.	.	.	.
کاتب ثانی	.	.	.	.	.	.

هیئت تعلیمیه

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلومات فنیه معلمی	رفقی بك	یوزباشی	.	.	.	.
معلم	شاکر افندی	.	.	.	.	.
«	جلال «	.	.	.	.	.
«	داوید «	.	.	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
رسم معلمی	دەموستن افندی	.	.	.	.	.
معلم	کامل «	.	.	.	.	.
فخری کیمیا معلمی	دانون «	.	.	.	.	.
فخری موزیقه «	محمد هدایت بك	.	.	.	.	.
معلم	حافظ سعید افندی	.	.	.	.	.
«	حسین «	.	.	.	.	.
موزیقه معلمی	ویقتور «	.	.	کموش صنایع	.	١

صنایع اوستهلری

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
سراج اوستهسی	حسن افندی	.	.	.	.	.
مرانغوز «	اسپراکی	.	.	.	.	.
مرانغوز اویمهجیسی	داماریناکی	.	.	.	.	.
قوندره اوستهسی	یفسیا	.	.	.	.	.
چوراب «	اشرف افندی	.	.	.	.	.
بیعیه مأموری	اسماعیل «	.	.	.	.	.
حولی اوستهسی	اسماعیل «	.	.	.	.	.
تنکهجی «	مانولاکی	.	.	.	.	.
قازمیر «	قرەبت اغا	.	.	.	.	.
ترزی «	مورده های افندی	.	.	.	.	.
تیمورخانه اوسته باشیسی	داویدغو	.	.	.	.	.
دوکهجی اوستهسی	ویقتور	.	.	.	.	.
مرانغوز «	یورغاکی	.	.	.	.	.
تیمورجی «	مانولاکی	.	.	.	.	.
یاردمجی	ابراهیم افندی	.	.	.	.	.
مرتب	نشأت «	.	.	.	.	.
« معاونی	اسحق «	.	.	.	.	.
فخری ترزی اوستهسی	قرەبت قوقاریان «	.	.	افتخار	.	.

لیلی

مسلم	غیرمسلم	یکون	مبصر ودبوی مأموری	خدمه
٢٦٥	٣٠	٢٩٥	٤	١٦

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدرا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
ازمیر	ازمیر	یالی مدرسه‌سی	حکومت قوناغی
»	»	کمر آلتی	کمر آلتی
»	»	قورشونلی	نمازکاه
»	»	بربرزاده	ایکی چشمه‌لك
»	»	ناظرزاده	»
»	»	فائق پاشا	فائق پاشا
»	»	صاچمه‌جی	بازار یری
»	»	نردبانلی	عثمانزاده یقوشی
»	»	خاتونیه	خاتونیه
»	»	موره‌وی	مفتی جامع جواری
»	»	مفتی زاده	خاتونیه
»	»	ابن ملك	.
»	»	اسماعیل افندی	.
»	»	چغال اوغلی علی پاشا	یخشی بك مع قره حسن
»	»	حاجی محمدعلی افندی	مصرلی محله‌سی
»	»	نجیب پاشا	.
»	»	یصی یول	یایلا فقیه
»	»	یالین آیاق	»
»	»	قره خیرالدین	مصرلی
»	»	کازبر زاده	قالون
»	»	تلخان زاده	ابن قیوم
»	»	جامع کبیر	جامع کبیر
»	»	دارالقرا	»
»	»	بیوك زنجیرلی	پاشا
»	»	خیریه	عشاقی
»	»	جامع جدید	جامع جدید
»	»	سرنجه یوسف	الاجه مسجد
»	تیره	سرنجه یوسف	الاجه مسجد
»	»	کوچك زنجیرلی	جامع جدید
»	»	اودون بازاری	ابن خطیب
»	»	عبانی شیخ افندی	پاشا
»	»	خواجه زاده	»

درس

مدرسی		طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
حاجی علی	افندی	١٠	قپودان محمد پاشا کریمه‌سی عایشه خانم
حاجی مصطفی	»	٩	احمد اغا
اسماعیل	»	٤٠	یاوز سلطان سلیم خان حضرتلری
عبدی	»	٩	مجهول
نیازی	»	١٠	»
حافظ علی	»	٣٥	فائق پاشا
»	»	٧	احمد افندی
مصطفی	»	٣٥	مصطفی »
سعید	بك	٩	حاجی علی »
مرعشلی کامل	»	١٧	موره‌لی زاده
منصوری‌زاده‌اسعد	»	١٥	مفتی زاده محمد افندی
مفتی	افندی	٢١	سلیمان شاه
اسماعیل	»	٢٧	حاجی مصطفی افندی
محمد	»	٣٧	چغال اوغلی علی پاشا
آطنه‌لی زاده حاجی محمد	»	٧٠	حاجی محمد علی افندی
حاجی امین	»	٣٨	نجیب پاشا
اطه کیده‌لی حاجی حسین	»	٤٠	مجهول
ایچ ایللی اوغلی علی	»	٢٣	»
چاللی احمد	»	١٧	»
مولوی خیری دده		١٥	کازبر زاده
شریف‌زاده محمد	»	١٣	شریف‌زاده محمد ذهنی بن محمدعلی افندی
ترزی‌اوغلی حلیم	»	٣٧	» » عالیخان افندی
قیصرلی حاجی مصطفی	»	١٥	سلطان سلیم ثانی حضرتلری
حاجی صالح	»	٤٠	بکتاشی
شیت	»	٣٣	حاجی محمد اغا
مصطفی	»	٢٧	مجهول
ایچ ایللی حمزه	»	٣٠	حاجی عثمان اغا
حلواجی زاده حافظ محمد	»	١٢	قره بیکارسلیمان »
شرعیه کاتبی احمد	»	١٣	حاجی محمد افندی
تاتار حبیب خواجه		٥٠	شیخ »
خواجه زاده سلیمان	»	١٢	خواجه زاده احمد »

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
ازمیر	تیره	درویش غازی	خواجه بخشایش
»	قوش آطه‌سی	جامع کبیر	جامع کبیر
»	»	حاجی ابراهیم	الاجه مسجد
»	»	جامع عتیق	جامع عتیق
»	منمن	حسین اغا جامعی	قصبه درونده
»	»	عزاز »	»
»	»	محکمه »	»
»	»	احسانیه	چقور قریه
»	»	بهائیه	حلواجی »
»	بایندر	حاجی سنان	قصبه درونده
»	اورله	کدیك اوغلی	خواجه علی جامعی
»	»	تاتار اوغلی	تاتار جامعی
»	اوده‌مش	چاغلیان	چتال یول
»	»	قزل دره	»
»	»	مفتی افندی	»
»	»	قول اوغلی	»
»	»	جبه‌جی زاده	»
»	»	علائیه‌لی	»
»	»	حاجی کریم افندی	افندیلی
»	»	حاجی حسن »	»
»	»	مویتابی‌زاده	»
»	»	منلا افندی	»
»	»	منده‌غورلی	»
»	»	قزیل دره‌لی	»
»	»	یوسف افندی	»
»	»	حاجی خلیل »	»
»	»	شاکر »	»
»	»	قهرمانلی	جعفر اغا
»	»	اوزوملی	»
»	»	حیوان بازاری	»
»	»	پژده کومه‌لی	یازی
»	»	عزیز افندی	»
»	»	بیکباشی زاده	»
»	»	حاجی عالم	مزار باشی

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
حاجی موسی زاده علی افندی	٢٠	درویش غازی
مفتی زاده رشاد »	٧	اوغوز محمد پاشا ، رجب پاشا
حاجی محمد »	١٣	حاجی ابراهیم افندی
شیخ زاده رشدی »	١٧	حاجی عبداه »
مفتی حافظ ابراهیم »	١٦	حلمی »
حاجی حافظ مصطفی »	١٩	مجهول
باطوملی محمد »	٢٣	محمد »
مصطفی »	١٢٠	مجهول
حاجی مسلم »	٧٠	»
منفتی حسن شعوری »	٤٠	حاجی سنان
.	٠	کدك اوغللری
.	٠	تاتار حاجی عثمان
امین افندی	٨	اوزوم اوغلی
عارف »	٢٧	اعانه
محمد »	١٣	عمر زاده
عبد اللطیف »	٢٧	اعانه
ممتاز »	١٥	حاجی سلیمان
محمد »	١٦	اعانه
عیسی »	١٤	»
بکر »	٩	قره عبالی زاده
اسعد »	٠	اعانه
رضا »	٢٩	»
مصطفی »	٠	»
سلیمان »	٢٤	»
حسن افندی	٠	»
خلیل »	٢٧	»
رائف »	٣٧	»
حاجی علی »	٢٢	»
ابراهیم »	٢٢	»
لطفی »	٣٥	حاجی صالح افندی
محمد »	٧	اعانه
وهبی »	٠	»
اسماعیل »	٠	»
محمد »	٣٢	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
ازمیر	اوده‌مش	اشعری زاده	تکه	توفیق افندی	٢٩	اعانه
»	»	کندیر بازاری	دورغود	علی »	١٧	»
»	»	بوز طغانلی	حمام	حسین »	١٥	»
»	»	سلطان شاه	برکیده جامع کبیر	حاجی اسماعیل »	١٤	سلطان شاه
»	»	مکی زاده	»	علی »	١٨	مکی زاده
»	»	قره داود	»	محمد »	.	قره‌داود
»	»	محمد بك	»	محمد »	.	محمد بك
»	»	عطاءاه	»	علی »	١٢	عطاءاه افندی
»	»	فرشلی	»	.	.	اعانه
»	»	موسی	»	.	.	»
»	»	اوغو زاغا	» سرای بك	.	.	اوغوز اغا
»	»	قره زاده	»		.	حاجی محمد »
»	»	» »	»	.	.	حاجی مصطفی »
»	»	چقور	» درنك	شریف علی افندی	٦	حاجی درویش »
»	»	امر خاتون	» سنه	.	.	امرخاتون
»	»	شادروانی	»	یوسف ضیا »	١٩	حاجی عثمان اغا
»	»	فاطمه خاتون	» »	.	.	فاطمه خاتون
»	»	صنعاه	» »	.	.	صنعاه زاده
»	»	کاتب زاده	» حضرلق	.	.	کاتب زاده
»	»	جرید زاده	» اق مسجد	.	.	اعانه
»	»	زبقین »	» » »	سلیمان افندی	٧	زبقین اغا
»	»	حاجی علی افندی	» »	محمد »	١٥	اعانه
»	»	قره‌طغان	» سرای بك	مفضل	.	»
»	»	حپازلی	» بوز طاغ	»	.	بك زاده
»	»	ارمودلی	» » »	»	.	اعانه
»	»	مصطفی افندی	بادمیده محرب باشی	مصطفی افندی	٢٤	»
»	»	جلبی زاده	» اریق »	عبدالقادر »	١٧	»
»	»	شیخ »	»	ابراهیم »	١٧	»
»	»	حسان اغا	» مزارلق باشی	صادق »	.	حسن اغا
»	»	صالح افندی	» قلعه	صالح »	.	اعانه
»	»	احمد »	جدید قریه‌سی	احمد »	٧	»
»	»	قرجه مصطفی »	بالیانبولیده بك قریه‌سی	عبدالقادر »	٨	»
»	»	کوجك مصطفی »	» »	محمد »	١٢	»
»	»	بلبل زاده	» کوره »	حسین »	٣٥	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محل	مدرسی		طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی	
ازمیر	اوده‌مش	صوفی محمد افندی	بالیانبولیده چولمکلر قریه‌سی	محمد	افندی	٤٩	اعانه	
»	»	خلیل »	» دباغلر »	خلیل	»	١٣	»	
»	»	قره‌جه احمد »	دیوان حضر »	مفتی حاجی عزت	»	٩٣	خطیب پاشا	
»	برغمه	یشیللی جامع	غازی خیرالدین	خواجه زاده بهاءالدین	»	٢٥	قره عثمان‌زاده ابراهیم نظیف	افندی
»	»	قوجه باش زاده	حاجی بایزید	خادملی امین	»	٨٢	مصلح‌الدین زاده عثمان	اغا
»	»	قوجه باش زاده	» »	مصطفی خلوصی	»	١٣	یوروك حسن	افندی
»	»	عتیق مفتی	» »	کامل	»	١٣	اعانه	
»	»	قولاقسز ایچ دائره‌سی	غازی خیرالدین	حافظ خلیل حلمی	»	٢٣	حاجی اسماعیل	»
»	»	» طیش »	» »	ایازمندلی زاده نوری	»	١٢	اعانه	
»	»	خاتونیه	تیمورجیلر چارشوسی	بوزقیرلی عثمان	»	١٦	دایی زاده شمسیه	خانم
»	»	طاش خان	دوغانجی	حاجی رشدی	»	٢٦	اعانه ایله	
»	»	پویراجق یکی جامع	پویراجق قریه‌سی	علی	»	٦	وویوده اسماعیل اغا حرمی امهان	»
»	»	دوره مسجد	» »	حافظ حسن	»	٣٧	حسن	افندی
»	»	اشاغی	» »	حافظ احمد	»	٧	عربه‌جی محمد	اغا
»	»	حاجی موسالر	» »	حافظ احمد	»	٧	حافظ احمد	افندی
»	»	» »	» »	حسن	»	١٥	حسن	»
»	»	اغا زاده	قنق قصبه‌سی	حافظ رضا	»	٥٢	حاجی مصطفی	اغا
»	»	دره مسجدی	»	علی	»	٩	خدیجه قادین	
»	»	درویش اغا	»	.		.	پهلوان	افندی
»	»	جفرالاکی	»	علائیه‌لی علی	»	.	حاجی حسن	»
»	»	.	داغستانلی قریه‌سی	.		.	محرم	»
»	»	.	تکه‌لی »	حاجی علی	»	١٠	حاجی علی	»
»	»	حاجی علی اغا	چاندارلی »	محمد	»	٨	اعانه	
»	»	بالا مدرسه‌سی	» »	خواجه زاده حسین	»	١٣	»	
»	»	.	کلیسا »	بوزقیرلی مصطفی	»	٢٣	»	
»	»	.	قوزاق یوقاری بك	حافظ محمد	»	٣٥	»	
»	»	.	ایازمنده‌ده	.		.	»	
صاروخان	مغنیسا	حاجی عثمان اغا	نشانجی پاشا محله‌سی	مفتی محمد امین	»	٢٩	قره عثمان زاده حاجی عثمان اغا	
»	»	خاتونیه	خاتونیه جامعی حوالیسنده	حافظ بکر	»	١٢	والده سلطان	
»	»	ابراهیم افندی	» »	ابراهیم	»	١١	اعانه	
»	»	مصطفی »	» »	حافظ عبداه	»	١٧	.	
»	»	تابخانه	» »	.		.	حاجی اسماعیل	افندی
»	»	تکیه	دانشمند خلیل	ادهم	»	١٨	» حسین	اغا
»	»	چاشنیکر	چاشنیکر جامعی	حاجی مصطفی	»	٢٧	» حسین	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
صاروخان	مغنیسا	خسرو اغا	خسرو اغا	محمد افندی	٢٠	حاجی محمد اغا
»	»	الای بك	الای بك	حاجی احمد »	٢٧	اعانه
»	»	دلشکار	دلشکار	علی »	٣٠	»
»	»	هندستانیه	دانشمند خلیل	حسن »	١٥	ولد بك
»	»	تربه جامعی	تربه	حسام الدین »	١٠	حاجی محمد افندی
»	»	چیراس جغز	قز خواجه	سید »	٧	قز خواجه
»	»	مسلم	مسلم	خلیل »	١٨	قره مسلم حاجی محمد اغا
»	»	کوکطاشلی	کوکطاشلی	حاجی موسی »	٥	جاریه کلفم قادین
»	»	درویش علی	درویش علی	محمد »	٠	علی بابا
»	»	ابراهیم چلبی	ابراهیم چلبی	وهبی »	١٦	ابراهیم چلبی
»	»	عوض	عوض پاشا	محمد »	٩	حاجی عوض پاشا
»	»	سلطان	سلطان ایچ مدرسه‌سی	جودت »	٢٣	قانونی سلطان سلیمان حضرتلرینك والده‌لری
»	»	» جواری	» طیش »	مصطفی »	٣١	» » » » »
»	»	» »	تکیه	محمد »	١١	» » » » »
»	»	مرادیه	مرادیه ایچ مدرسه‌سی	عالم »	١٢	سلطان مراد ثالث حضرتلری
»	»	»	» طیش »	حاجی خلیل »	١٦	» » » »
»	»	سنان بك	سنان بك	حقی »	٢٧	سنان بك
»	»	عبداه افندی	عبداه افندی	عبداه »	١١	اعانه
»	»	اسعدیه	اسعدیه	خلیل »	١١	مفتی حاجی احمد افندی
»	»	علی بك	علی بك	محمد کاشف »	١١	علی بك بن تیمورخان
»	»	حاجی عبداه افندی	حاجی عبداه افندی	علی »	١٢	حاجی محمد اغا
»	»	عطار خواجه	عطار خواجه	محمد امین »	١٨	» حافظ
»	»	احسانیه	قره یونس	حسین شکری »	٢٠	» شریف افندی
»	»	ایکی لوله	بولیجان عتیق	حاجی محمد »	١٠	اعانه
»	»	کوتوك	قره یونس	محمد »	٧	حاجی عثمان افندی
»	»	یکی جامع	یارحضر	خلیل »	١٨	حمزه بابا
»	»	لاله پاشا	نارلیجه	.	٠	پیاله بك
»	»	.	صاری جام قریه‌سی	.	٠	اعانه
»	»	.	یونداغنك یکیجه قریه‌سی	.	١٣	»
»	قرق آغاج	اصمه‌لی	قوجه محمد اغا	چرکس حاجی اسماعیل افندی	٢٤	حاجی بلال اغا
»	»	قره عثمان	» » »	علی »	١٨	قره عثمان‌زاده حاجی محمد اغا
»	»	بکتاش	پدور اوغلی	لطیف »	٩	اعانه ایله
»	»	جفته خانلر	» »	خواجه مصطفی »	٢٧	»
»	»	یکن اوغلی	» »	محمد »	٢٠	یکن زاده

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
صاروخان	قرق آغاج	قیاجقلی عثمان افندی	قره جه اوغلی
«	«	صفوق چشمه	« «
«	«	موسی افندی	« «
«	«	جبه جی	محضر اوغلی
«	«	حاجی سلیمان افندی	صاری اغا
«	«	قیر جامع	«
«	«	کریم اغا	«
«	«	قوروجی علی	زور اغا
«	«	سپاهی	«
«	«	قره عثمانزاده	جین عثمان
«	«	صاری خواجه	حاجی همت اغا
«	«	حاجی محمد اغا	قره علی
«	«	صندوقجی	«
«	«	اولولی	امین اغا
«	«	عجم خانی	کوچك موسی اغا
«	«	سید افندی	بیوك « «
«	«	بائع	«
«	«	اوجارجی	اغا اوغلی
«	«	چوروملی	جدید
«	«	احمد افندی	«
«	«	شاطر	یکیجه
«	«	عثمان افندی	خرق
«	«	.	بابا قریه‌سی
«	صالحلی	طاهر افندی	اطله ناحیه‌سی
«	«	حمیدیه	صالحلی
«	«	دوراسللو	دوراسللو
«	«	قاضی اوغلی	کمر قریه‌سی
«	«	حاجی احمد اغا	یوراز «
«	«	امره سلطان	امره سلطان
«	«	مینه	مینه
«	«	محمد افندی	آلوك ایوب
«	«	حاجی حضر	حاجی حضر
«	دمیرجی	قیران مدرسه‌سی	قاسم فقی محله‌سی
«	«	جاری زاده	قاسم فقی محله‌سی

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
محمد افندی	٢٠	حاجی سلیمان اغا
مصطفی «	٧	اعانهٔ
موسی «	١٢	موسی افندی
عبدالمجید «	١٤	بصمه‌جی حاجی خلیل افندی
حاجی سلیمان و محمد افندیلر	٤٠	حاجی سلیمان افندی
حقی افندی	٢٥	اعانهٔ
مصطفی «	١٦	«
حاجی حسن «	٢٧	«
شفیق «	٣٢	«
اسماعیل «	٣	قره عثمانزاده حاجی حسین اغا
محمد «	٢٠	حاجی سلیمان اغا
« «	٥	کوچك حاجی محمد اغا
حاجی سلیمان «	٥٥	اعانهٔ
طاهر «	٢٧	«
« «	٤٧	«
عاکف «	٢٣	«
مصطفی «	١٤	«
شکری «	١	«
احمد «	١١	«
حاجی اسماعیل «	١٤	«
عثمان «	١١	«
مجید عرفان «	٢	«
طاهر «	٢	قره عثمانزاده حاجی مصطفی اغا
« «	٢٢	اعانهٔ
مفتی محمد لطیف «	٦٠	«
خلیل وراشد «	١٢	.
مصطفی ومحمد «	٣٢	قاضی‌زاده حاجی ابراهیم اغا
موسی وخلیل ومحمد «	٧٦	حاجی احمد اغا
حسن افندی	١٦	امره سلطان
حاجی خلیل حاجی موسی وعلی افندیلر	٢٠	مینه
محمد افندی	١١	محمد افندی
مصطفی «	١٠	حاجی حضر
خلیل «	٧٥	محمود چلبی حاجی اسماعیل اغا
مصطفی افندی	٥٧	جاری زاده حاجی حسین افندی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
صاروخان	دمیرجی	اغا جامعی	حاجی حسن محله‌سی
»	»	فضلی افندی	حاجی نوری بك
»	»	قول اوغلی	» » »
»	»	.	اوشمش قریه‌سی
»	»	.	مرمرجق »
»	»	.	مشهر
»	»	.	طورمش
»	قصبه	دره کوی	یکیجه محله‌سی
»	»	الاك قویو	چوملکجی »
»	»	لیمونجی	منتشی بابا
»	»	قولتوق	جامع جدید
»	»	پاشا	»
»	»	قودوز اوغلی	جامع کبیر
»	»	حاجی زینل	ادرنه
»	»	» محرم	حاجی محرم
»	»	دات اغا	چوملکجی
»	»	پازار	جامع کبیر
»	الاشهر	سلطان ییلدیرم بایزید خان حضرتلری	»
»	»	مفتی افندی	قره اغاج
»	»	چقور	کاتب اوغلی
»	»	قصاب زاده	»
»	»	علی افندی	تپه جك
»	»	صارقلی زاده	»
»	»	علائیه‌لی	»
»	»	ابراهیم اغا	جامع کبیر
»	»	مصلی	»
»	»	عبداله افندی	ابراهیم چلبی
»	»	مصلح خواجه زاده	» »
»	»	مفتی علی رضا افندی	. .
»	»	کوتوك مناره	ابراهیم چلبی
»	»	قاضی سنان	قاضی سنان
»	»	شیخ »	شیخ »
»	»	پازار جامعی	جامع

مدرسی		طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی	
رجب	افندی	٨٣	شهبندر زاده اسعد	اغا
حاجی حق	»	١١٧	مفتی الحاج محمد حلمی	افندی
حاجی امین	»	٤٤	اعانه	
.		.	»	
.		.	»	
.		.	»	
.		.	»	
حاجی مصطفی	افندی	٤٥	حاجی حسین	افندی
احمد	»	٣٥	عبدالکریم	»
عبدالکریم	»	٦٩	پهلوان حاجی احمد	»
عشاقلی حاجی محمد	»	٤٩	»	»
احمد	»	٣١	حاجی حسین	»
اسماعیل	»	١٧	قصاب بکر	آغا
عمر	»	١٦	اعانه	
حاجی مصطفی	»	١٢	حاجی یونس	افندی
حاجی احمد	»	٢٤	کوکجی زاده احمد	»
مفتی مصطفی	»	١٨	مغنیسالی مصطفی	»
حاجی محمد	»	٢٦	سلطان ییلدیرم بایزید خان حضرتلری	
حاجی راشد	»	٢٨	حاجی راشد	افندی
اسپارطه‌لی محمد	»	١٣	مجهول	
قصاب زاده خلیل	»	١٦	قصاب زاده	
دایی زاده محمد	»	٤٥	حاجی حضر	اغا
حاجی علی	»	٢٥	حاجی ابراهیم وحاجی حسن	افندیلر
ابراهیم	»	١٥	اعانه	
حاجی محمد	»	٢٥	ابراهیم	اغا
یکی کویلی خلیل	»	١٨	اعانه	
حسنی	»	١٢	»	
حاجی محمد	»	١٥	مصلح خواجه زاده محمد	افندی
ولی	»	٢٤	اعانه .	
محمد	»	٦	اسبق نائب عمر خلوصی	افندی
احمد نادر	»	٣٢	سلیمان اغا	
حافظ محمد	»	٣	اعانه	
منمن	»	.	»	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
صاروخان	صومه	امیر حضر جامعی	قصبه درونده
»	»	قاضی حضر »	» »
»	»	تپه »	» »
»	»	اولو پیكار	ترحاله قریه‌سی
»	»	مناره‌لی جامع	» »
»	»	قلم	قلم »
»	»	پیاط	پیاط
»	»	انجه حولی	انجه حولی
»	قوله	كور خانه	چارشی جواری
»	»	قورشونلی	قورشونلی جامع
»	»	پاشا	حكومت جواری
»	»	سلندی	چای جواری
»	كوردوس	غازی برهان الدین	جمعه محله‌سی
»	»	حاجی نعمان	دیوان
»	»	قوز زاده	»
»	»	ایلغین زاده	»
»	»	اوزون چام	اوزون چام
»	»	یكی مدرسه	جمعه محله‌سی
»	»	واقفجی	اوزون چام
»	»	یاغجی امیر	جمعه محله‌سی
»	»	اوزونجه‌لی تپه	بورلو ناحیه‌سی
»	»	یكی مدرسه	بویالی قریه‌سی
»	»	نصوح زاده	صالور »
»	»	هدایت	بورلو صاج ایاق قریه‌سی
»	»	كوجك وبیوك مدرسه	بورلو حوبار قریه‌سی
»	اقحصار	شهر اوستی	قصبه درونده
»	»	طلوب اوغلی	»
»	»	عبدالنبی افندی	آقحصار
»	»	جامع كبیر	قصبه درونده
»	»	سنان غازی	»
»	»	انجه مناره	»
»	»	حاجی خواجه	»
»	»	شیخ عیسی	»
»	»	آمدلی جامع	»

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
مفتی حاجی عبداه افندی	٤٦	یكن زاده سلیمان بك
ابراهیم حقی »	٣٥	» »
علی »	١٤	» »
» »	٨	ابراهیم افندی
خلیل »	١٣	اعانه
مصطفی »	١٢	»
حاجی خلیل »	٦	»
علی »	٢٨	»
خالد »	٦٧	»
محمد »	٥٨	»
مفتی حسن »	١٥	»
حسن »	٥٢	»
مفتی علی ثابت »	٧٢	غازی برهان الدین
مفتی زاده اسماعیل ورضا افندیلر	٨٥	حاجی نعمان
حاجی احمد افندی	٢٥	منلا فناری
برکوی زاده عبداه لطفی افندی	٣٢	»
خواجه زاده عاصم »	٧٧	شهید زاده
محمد »	٤٣	حورای زاده
.	٠	مجهول
	٠	پهلوان زاده
حاجی محمد واحد افندیلر	٤٥	حاجی حلیم وحاجی محمد افندیلر
حافظ محمد افندی	١٥	قوجه حافظ
حسن »	١٦	نصوح زاده
علی »	٢٨	هدایت
محمد وخلیل افندیلر	٣٧	حاجی محمود وخلیل افندیلر
مفتی عمر افندی	٢٧	قرا افندی
امین »	١٥	طلوب بك
موسه‌جه‌لی زاده محمد سعید »	٢٥	عبدالنبی افندی
حاجی عبدالجلیل »	٥٨	مجهول
خلیل ابراهیم »	١٤	سنان غازی
مفتی زاده حسین »	١٢	حاجی اسماعیل افندی
محمد واحد افندیلر	٢٣	مجهول
حاجی یوسف وطاهر »	٢٤	شیخ عیسی افندی
مفتی زاده شریف افندی	٧	قره خلیل »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
صاروخان	اقحصار	مقراصجی	قصبه دروننده	محمد علی افندی	٨	مجهول
»	»	بودور اوغلی	» »	اسماعیل »	.	بودرزاده اسماعیل افندی
»	»	تپه‌جك	» »	.	.	مجهول
»	»	هركله	» »	.	.	»
»	»	كهنه جامعشریف	» »	ادهم افندی	.	»
»	»	كرمیدجی	» »	احمد »	.	»
»	»	حلیمه خاتون	مرمره‌جك ناحیه‌سی	حافظ محمد »	١٠	حلیمه خاتون
آیدین	آیدین	عثمان اوغلی	كوپریلی محله‌سی	سرای كویلی مصطفی »	٤٥	عثمان اوغلی نصوح پاشا
»	»	جهان اوغلی	»	عبداه »	٢٥	جهان زاده عبدالعزیز افندی
»	»	پوسه‌جی اوغلی	»	حاجی محمد »	١٨	پوسه‌جی زاده حاجی مصطفی »
»	»	چیچكلی مدرسه	حصار محله‌سی	محمد حمدی »	٣٢	آیدین محصلی وكیلی محمد »
»	»	ویسی پاشا	» »	حسین »	١١	ویسی پاشا
»	»	علیخان صغیر	قبه‌لی مسجد محله‌سی	حاجی محمد »	١٦	محی‌الدین افندی
»	»	علیخان كبیر	پیر حسن »	احمد »	٣٤	» »
»	»	دایی اوغلی	قبه‌لی مسجد »	مفتی محمد امین »	٢٢	دایی زاده سلیمان اغا
»	»	قبه‌لی مسجد	» »	حاجی خلیل »	٩	عبدالرحمن افندی
»	»	اسكی یكی	حسن افندی »	حاجی حافظ مصطفی »	٤٤	حسن »
»	»	قوجه صویی	» »	حاجی حافظ محمد »	٢٥	اعانة
»	»	حورمه‌لی	سرای ایچی »	صادق »	٢٦	ترزی حاجی عبداه
»	»	رمضان پاشا	رمضان پاشا	حلمی »	١٤	رمضان پاشا
»	»	بك جامع	ترزیلر	سلیمان »	٤٧	سلیمان افندی
»	»	جكمه‌لی اوغلی	رمضان پاشا	حافظ احمد »	٣	جكمه‌لی زاده الحاج مصطفی افندی
»	»	ذهنی اوغلی	» »	حاجی مصطفی »	١٠	ذهنی زاده علی پاشا
»	»	حاجی مصطفی اغا	قره بیكار چارشوسی	حافظ احمد »	٣٢	الحاج مصطفی اغا
»	»	كرمنجك	كرمنجك	علی »	١٨	اعانة
»	»	قولاقسز اوغلی	قره‌ضبط بورتوج قریه‌سی	» »	٩	قولاقسز زاده حاجی محمد اغا
»	»	پوسه‌جی زاده	ترزیلر	احمد »	٣٨	پوسه‌جی زاده حاجی مصطفی اغا
»	»	چلیك	»	ممش »	١٨	چلیك محمد پاشا
»	»	اشاغی برنجی‌لی	قوز دیبی	شكری »	١٦	اعانة
»	»	اغاج اره‌سی	طوبره‌جی	صالح »	٨	احمد مشمس پاشا
»	»	جنجش اوغلی	جمعه	حسن »	٩	جنجش اوغلی
»	»	دكان اوكی	»	مصطفی »	٤٥	تاج‌الدین افندی
»	»	چارقلی اوغلی طورنجلی	»	.	.	چاقرجی‌زاده حاجی محمد اغا
»	»	حاجی سوخته »	یاغلی	مصطفی »	٢٧	حاجی سوخته زاده

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
آیدین	آیدین	آق مسجد	جمعه	پهلوان محمد افندی	٣٦	اعانه
»	»	اشاغی پوسته‌جی اوغلی	اورته	ابراهیم »	١٢	حاجی احمد اغا
»	»	چای یوزی	»	علی »	١٨	اعانه
»	»	برنجرلی	یار باشی	مصطفی »	٢٨	»
»	»	دوری زاده	» »	حافظ احمد »	٧	علیخان دورلی زاده
»	»	عباجی اوغلی	چارشو ایچی	مصطفی »	٣٦	عباجی زاده حاجی مصطفی اغا
»	»	صاری وکیل	چیقصورت	عبدالقادر »	١٤	صاری وکیلی احمد پاشا
»	»	ابراهیم اغا	»	ایوب »	١٩	ابراهیم اغا
»	»	جهان زاده	صبوحیه چارشوسی	حافظ احمد »	١٨	مصطفی اغا
»	»	» »	دده کوی	حافظ احمد واحمد افندیلر	٤٩	جهان زاده عبدالعزیز افندی
»	»	کوشك	کوشك	.	.	حافظ »
»	سوکه	یکی جامع	قوناق	عمر لطفی افندی	٤٨	عمر لطفی »
»	»	اخلاصیه جامعی	سوکه	حاجی فیض‌اه »	١٩	حاجی فیض‌اه »
»	»	یکی جامع	قوناق	» مصطفی »	٣٥	مفتی حاجی مصطفی »
»	نازللی	حاجی خانم	چلنکجی	مرسینلی محمد افندی	١٨	مرسینلی محمد »
»	»	ایچ مدرسه	چارشو جامعی	حاجی مصطفی »	٧٢	حاجی مصطفی »
»	قره‌جه‌صو	عبدالرحمن افندی	حسن مفتی	عثمان »	.	عبدالرحمن »
»	»	حاجی عمر »	چارشوده	صوفی حاجی محمد »	.	حاجی عمر »
»	»	ابراهیم »	جابی محله‌سی	.	.	ابراهیم »
»	»	یکی مدرسه	بیوك طاغلی	مصطفی افندی	٢٧	علی اغا
»	»	جامع اوکی	جمعه	محمد »	٨٠	آلتون طاشلی علی افندی
»	»	کوچك حافظ	عاشقلر	خلیل »	٣٥	کوچك حافظ »
»	»	یحیی پاشا	حسین حسن محله‌سی	حاجی نوری »	٧	یحیی پاشا
»	نازللی	چارشو	قصبه‌ده	» حبیب »	١٤	مجهول
»	»	اغا جامعی	حاجی نصوح محله‌سی	» خلیل »	٢٣	»
»	»	کوچك مناره	قره چای	محمد »	٧	»
»	»	قتمرجی احمد اغا	حاجی نصوح	محمد زهدی »	٨	»
»	»	قوجه کسکلی حسین افندی	قره چای	حسین »	٩	»
»	»	حاجی سلیمان »	بازار قریه‌سی	حاجی سلیمان »	١١	حاجی سلیمان »
»	»	» حافظ علی »	» »	حافظ علی »	٢٣	مجهول
»	»	شیخ زاده »	» »	» احمد »	٦٧	حاجی شیخ اوغلی حاجی احمد اغا
»	»	قرزوره‌لی حاجی ابراهیم	» »	ملا زاده محمد »	٤٥	» ابراهیم افندی
»	»	خطیب زاده	» »	محمد »	١٧	مجهول
»	»	حاجی حافظ محمد امین افندی	» »	حاجی حافظ امین »	٢٩	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
آیدین	نازللی	محمد افندی	حاجی بکار قریه‌سی	محمد افندی	٢٤	مجهول
»	»	قوجه جامع شریف	بازار	حاجی محمد »	٧	»
»	»	چارشو جامعی	اینجه‌ده	حافظ ابراهیم »	٣٢	حاجی محمود اغا
»	»	محمد افندی	اینجه‌ده چلبی افندی	محمد »	٢٩	مجهول
»	»	»	» » »	حاجی جعفر »	١٧	»
»	»	مویتاب جامعی	آتجه‌ده چلبی »	.	٠	»
»	»	حاجی ابراهیم افندی	» »	مصطفی »	١٦	»
»	»	شیخ زاده	» »	احمد »	٨	»
»	»	جامع شریف	» »	خلیل »	٧	»
»	»	یمشجی زاده	سلطان حصارنده	شیخ محمد »	٧	یمشجی زاده مصطفی افندی
منتشا	مغله	قورشونلی	چارشوده	حاجی محمد »	١٢	باطق حاجی احمد »
»	»	شیخ	شیخ محله‌سی	مفتی بکر »	٢٧	طواسلی زاده عثمان اغا
»	»	خلیل	بالی خواجه	خلیل ابراهیم »	٣٧	اعانه
»	»	بازار جامعی	جامع اتصالنده	حاجی کاظم »	٢٥	اتمکجی حاجی مصطفی
»	»	قربان مدرسه‌سی	امیر کوچك	مصطفی »	١٦	بایرلی حاجی احمد
»	»	تجار خواجه	حاجی رستم	خلیل ابراهیم »	٢٣	حاجی محمد افندی
»	»	جرخان	.	حسن »	٢١	حاجی عثمان اغا
»	»	قونیه‌لی	امیر کوچك	احمد »	١٨	» فوزی افندی
»	»	جامع کبیر	جامع کبیر	احمد »	٠	قهرمان بك
»	»	یکی مدرسه	بوزاویوك ناحیه‌سی	حاجی سلیمان »	٢٦	حاجی ملا حسن
»	»	اسماعیل افندی	لینه قریه‌سی	اسماعیل »	٣٤	بکر کهیا اوغلی احمد
»	»	حسین »	»	حسین »	١٠	حاجی حسین افندی
»	»	لینه	»	محمد »	١٥	محمد »
»	»	حاجی باشلر	حاجی باشلر قریه‌سی	احمد »	١٨	اعانه
»	»	پری بك	کیبه »	حسین »	١٧	پری بك
»	»	بلال جامی	اخی »	خلیل ابراهیم »	٢٠	حاجی علی اغا
»	»	عثمان افندی	اوله ناحیه‌سی	حافظ محمد »	٨٥	» خلیل »
»	»	اقچه جام	کوللجك قریه‌سی	حاجی حسین »	١٨	» حسین افندی
»	»	قیراویه	قره یورتلان	حسین وعثمان افندیلر	١٧٨	اعانه ایله
»	»	برکسیلی	برکسیلی	اسماعیل افندی	٢٧	»
»	»	بلك جامعی	چارشو جواری	مفتی محمد رشدی »	١١٨	حاجی محمد سعید اغا
»	میلاس	آغا جامعی	حکومت جواری	یوسف »	١٢٧	» عزیز »
»	»	جامع کبیر	حاجی بدرالدین محله‌سی	علی »	٣٧	عبدالرحمن »
»	»	قوشونلی	بورغاز	علی »	٠	فیروز بك

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
منتشا	میلاس	منداليان	چارشو جواوی
»	مكری	الدیره‌ك	الدیره‌رك
»	»	بطلانقچ	بطلانقچ
»	»	اورن	اورن
»	»	طوپلر	سیدیلر
»	»	كله	»
»	»	حمید افندی	»
»	»	ژیوه	ژیوه
»	»	قره دده	قره دده
»	»	قیاجق	قیاجق
»	»	طودیرغه	طودیرغه
»	»	دوكر	دوكر
»	»	سلیمان افندی	برناز یایلاسی
»	»	كریش برونی	كریش برونی
»	بودوروم	مصطفی پاشا	چارشوده
»	»	.	قصبه‌ده
دكزلی	دكزلی	ولی افندی	قیالق محله‌سی
»	»	حاجی علی »	»
»	»	اسماعیل »	»
»	»	حاجی قرا »	یور غابطی
»	»	شریف »	طوبرانلق
»	»	جبلی زاده	حاجی فیلاك
»	»	رجب زاده	»
»	»	صاری كچیلی	»
»	»	خادمی احمد	پلنلی باغ
»	»	موسی افندی	»
»	»	حسین »	»
»	»	فوزی زاده	دكان اوكی
»	»	سیكرجی	دلكلی چنار
»	»	شیخ احمد افندی	»
»	»	حاجی موسی »	دكرمن اوكی
»	»	شیخ محمد »	»
»	»	كوزلكلی اسماعیل »	خورسلاز
»	»	اقسرایلی	موسی

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
محمد افندی	٥٩	عمر اغا
مفتی حسین »	٣٥٤	مفتی مرحوم مصطفی افندی
رمضان »	٤٥	مدرس رمضان »
یوسف »	٨١	حاجی خلیل ویوسف افندیلر
خلیل افندی	١٠	اعانه
حافظ ابراهیم »	٣٦	درویش مصطفی افندی
حمید »	٣٢	اعانه
عرب علی »	١٢١	»
حسن »	٥١	»
بكر »	١٢	»
ابراهیم »	٠	»
علجلی زاده ابراهیم »	٢٠	»
سلیمان اوغلی »	١٤	»
. »	٠	»
مفتیء بلده محمد حلمی »	٦١	قزل حصارلی مصطفی پاشا
.	٠	اعانه
مفتی محمد طاهر »	٤٢	ابراهیم اندر بك
» زاده احمد »	٤٥	حاجی علی افندی
احمد »	١٧	اسماعیل »
حاجی قرازاده علی »	٢٩	قراحاجی احمد »
صادق »	٨	اعانه
یكیشهرلی زاده مصطفی »	١٥	یوسف بك
احمد »	١٧	اعانه
امین »	٠	صاری كچیلی سلیمان افندی
احمد »	٦	طواس زاده عثمان اغا
محمد »	٩	قصاب اوغلی
حافظ احمد »	٤	قصدقریه‌لی حسن افندی
صادق »	١٨	فتوی زاده شیخ ابراهیم »
طواسلی علی »	١٣	اینجه قره حاجی محمد اغا
حافظ شاكر »	٢٠	شیخ حسن اوغلی عثمان »
عبدالرؤف »	٣٩	حاجی موسی
اسماعیل »	١٧	شیخ عبداه افندی
اسماعیل »	٣٤	غزلجی حاجی محمد اغا
محمد »	٣١	علی اوغلی حاجی حسین اغا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
دکزلی	دکزلی	شروانی شیخ	موسی
»	»	حافظ عمر افندی	صالناق
»	»	.	قره‌قپو
»	»	کوچك شیخ محمد افندی	چای باشی
»	»	مصطفی »	منلا باغی
»	»	اسکی مفتی	اسکی مفتی
»	»	قچاقچی زاده	خطیب اوغلی
»	»	بکشهرلی	اوجانجی باشی
»	»	مقصود زاده	حاجی قپلان
»	»	حاجی حسن افندی	حورناده حصار محله‌سی
»	»	مصطفی »	آق‌دره قریه‌سی
»	»	.	بالا محله‌سی
»	سرایکوی	.	چارشو
»	»	.	اورنه
»	»	.	اشاغی
»	»	.	چارشو
»	»	.	قران
»	»	.	بوقاری قس
»	»	.	خاصکوی
»	»	.	حصار
»	»	.	دعاجیلی
»	»	حاجی علی اغا	بارتکمه‌نك صبانلق محله‌سی
»	طواس	تخته‌لی جامع	» »
»	»	مفتی افندی	اوزبیکار قریه‌سی
»	»	اشاغی جامع	»
»	»	بوقاری »	قولجه بلوك
»	»	قره حصار	قره حصار
»	»	ایچ حصار	قلعه طواس
»	سرایکوی	بوقاری	تلکیلی
»	»	یکی مدرسه	نیکنف
»	»	قواق جامع	»
»	»	حاجی علی افندی	مرکبلی
»	»	چاغرقان	چاغرقان
»	»	چاقر قبره قره کوی	چاقر قبره قره کوی

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
ضیا افندی	٢٠	طواسلی زاده عثمان اغا
محمد »	٣٤	حاجی خلیل اوغلی اسماعیل
مصطفی »	٢٧	منلا حسین
مصطفی »	٣١	کوچك شیخ افندی
اسعد »	٤٢	حاجی احمد کریمه‌سی امهان
حاجی علی »	١٧	» موسی
اسماعیل »	١٨	قیماقچی زاده
محمد »	٨	اعانه
صالح »	١٤	طواسلی زاده عثمان اغا
علی »	٣٥	اعانه
عبدی »	٣٣	»
حاجی محمد »	١٢	کوچك احمد اغا
» اسماعیل »	١٨	» » »
اسماعیل »	٧	اسماعیل افندی
ابراهیم »	٢٧	حاجی بك
حاجی احمد »	٥٤	حازم افندی
عبداه »	١٦	شیخ افندی زاده
عارف »	١٤	حاجی عثمان افندی
علی »	٢٢	اعانه
احمد »	١٧	»
حسن »	٩	»
حاجی احمد	٧٤	حاجی علی اغا
حاجی علی »	٢٦	» حافظ امین افندی
» سلیمان »	٥١	» سلیمان »
» ابراهیم »	٣٣	» عمر »
» علی	١٢٧	» علی »
محمد علی »	٣٣	صاری کهیا اوغللری
عبدالرحمن »	٣٨	اعانه
علی »	٣١	حاجی محمد اغا
حافظ علی افندی	٨٣	عشیرتدن علی اغا
خواجه‌زاده خلیل »	٣٨	اعانه
حاجی موسی »	٣٧	»
حسن »	٢٥	طواسلی زاده قوجه اغا
محمد علی »	٣٩	اعانه

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
دکزلی	سرایکوی	حاجی درویش	غریب کوی
»	»	آقشهر	آقشهر
»	»	کوتای	کوتای
»	»	عثمان افندی	یورغه
»	»	رمضان اغا	قره کوی
»	»	قواقلی جامع	اووه‌جق
»	»	اشاغی محله	اولی کول
»	»	محمد افندی	قصبه‌ده
»	چال	حسین »	»
»	»	صوفی سلیمان »	»
»	»	حسین »	»
»	»	احمد »	سید قریه‌سی
»	»	مصلح الدین »	چانمه‌لر »
»	»	حاجی موسی »	» »
»	»	عیسی »	دوه‌لو
»	»	حاجی احمد »	سزان
»	»	محمد علی »	اورنه
»	»	حاجی مصطفی »	»
»	»	عثمان »	»
»	»	محمد »	بهاءالدین
»	»	عبدالرحمن »	زلبوه
»	»	ابراهیم »	»
»	»	حاجی مصطفی »	مده‌له
»	»	احمد »	چوغشلی
»	»	محمد »	دشیمنور
»	»	خطیب احمد »	بکلو قریه‌سی
»	»	ابراهیم »	» »
»	»	مفتی »	سوملر
»	»	حاجی شیخ علی »	»
»	»	حسن »	چناق
»	»	حسین »	ملر
»	»	محمد »	دکزلر
»	»	محمد »	چالی کبیر
»	عربی قره اغاج	حاجی حسن »	عیسی بك

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
علی وعثمان افندیلر	٣٧	اعانه
محمد افندی	٣٥	»
حسن »	٣٣	»
عثمان »	٤٩	»
عثمان »	٢٢	رمضان اوغلی رمضان اغا
بکتاش »	٢٥	اعانه
حسن »	٢٧	»
محمد »	١٦	»
حسین »	٢٤	»
صوفی سلیمان »	١٣	»
حسین »	١٤	»
احمد »	١٢	»
مصلح الدین »	١٩	»
حاجی موسی »	٢٧	»
عیسی »	٧٨	»
حاجی احمد »	١٩	»
محمد علی »	٢٣	»
حاجی مصطفی »	١٥	»
عثمان »	١٨	»
محمد »	١٦	»
عبدالرحمن »	٢٥	»
ابراهیم »	١٣	»
حاجی مصطفی »	٢٤	»
احمد »	١٥	»
محمد »	١٧	»
طبیب احمد »	٦٣	»
خلیل »	٣٧	»
حاجی شیخ »	١٢٥	»
حاجی خلیل »	٤٤	»
حسن »	٤٧	»
حسین »	٢٣	»
محمد »	٤٥	»
محمد »	٩	»
حاجی حسن	٤٣	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
دكزلی	غربی قره‌اغاج	مفتی افندی	آجی بادم	حافظ علی افندی	٩٥	مرحوم فقیه احمد افندی
»	»	اشاغی مسجد	» »	محمدعاكف »	٣٧	اعانه
»	»	حسین افندی	آق آلاق	حسین »	٣٠	حاجی عثمان افندی
»	»	حسن »	دده‌سیل	حسن »	٢٥	حاجی حسین »
»	»	حاجی حسین »	دربویران	حاجی حسین »	١٤	اعانه
»	»	احمد »	بازیر	احمد »	٤٥	»
»	»	اسماعیل »	طودورغه	اسماعیل »	٦	متوفی محمداغا
»	»	كامل »	كونی	كامل »	٨٦	حسین افندی
»	»	فیض اه »	»	نوری »	٢٤	اعانه
»	»	ولی »	قره هبوك	محمد »	١٥	مصطفی افندی
»	»	خلیل ابراهیم »	قیصر	خلیل ابراهیم »	٣٣	محمد »
»	»	بكر »	»	بكر »	٤٤	اعانه
»	»	حافظ علی »	»	حافظ احمد »	٢٦	»
»	»	اشاغی مدرسه	»	محمد »	١٤	»
»	»	شوقی مفتی »	»	حافظ كریم »	٢٥	»
»	»	شاكر »	تیغان	شیخ محمد سعید »	١٢٦	اعانه
»	»	حاجی امین »	آشاغی قره‌چای	حاجی امین »	١٤	»
»	»	محمد علی »	بوره‌كیل	حسن حسین »	٢٥	اعانه
»	»	مصطفی »	قزلحصار	احمد »	٣٧	اعانه ایله
»	»	محمدعلی »	»	حسن »	٣٨	اعانه
»	»	بازاریری »	»	ولی »	١٥	»
»	»	همت »	بصماهوك	همت »	٣٢	حاجی عثمان افندی زوجه‌سی
»	»	حسین »	حالده	خلیل »	١٧	اعانه
»	»	احمد »	ایاز	احمد »	٣٧	»
»	»	حاجی سلیمان »	صاطرلر	حاجی سلیمان »	٤٤	»
»	»	خلیل »		خلیل »	٣٣	»
»	»	حافظ سعید »	بیوك یقه	حافظ سعید »	٥٨	»
»	»	محمد »	اینجه	محمد »	٤٥	»
»	»	حاجی ادریس »	خیریه	اسحق »	٢٤	»
»	»	حاجی حسن »	»	حاجی حسن »	١٧	»
ازمیر	ازمیر	قطب اوغلی	بورنوه	مصطفی خلوصی »	٧	حاجی عثمان افندی
»	»	آلان	سیكارباشی	محمد »	٨	برغمه‌لی اوغلی محمد افندی

مکاتب

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
ازمیر	ازمیر	تجارت مکتبی	روم	نیقوله اروانی افندی
»	»	قاردونی	»	اغلائیا قاردولی »
»	»	ویتالیس	»	آلفردو ویتالیس »
»	»	النیقون پارته ناغوئیون	»	بوانی دیامانتوپلو »
»	»	آلیانس اسرائیلت	موسوی	غوریل آریه »
»	»	» »	»	» »
»	»	ترقی	»	دانیل غاوان »
»	»	.	روم	قوش اطه‌سی و نوا- حیسی متره‌پولیدی
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	نیف	.	»	»
»	»	.	»	»
»	منمن	آسدیکی	»	»
»	»	»	»	»
»	اورله	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	»	.	»	»
»	سفری‌حصار	.	»	»
»	»	.	»	»
»	قوش اطه‌سی	.	»	»
»	»	.	»	»
»	قوجه‌جدید	.	»	»

غیر مسلمه

مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
اعدادی	١٨٥	٠	١٢٨٣	٢٣ شباط ٣١٠
رشدی	١٤٠	٤٨	١٢٩٦	٢٢ اغستوس ٣٠٩
اعدادی	٥١	٧٦	١٣١٣	١٤ » ٣١٣
»	٠	٣٦	١٢٧٤	١٧ کانون ثانی ٣١٤
رشدی	٠	٢٦٠	١٢٩٤	٢٢ حزیران ٣١٠
»	٢٩١	٠	١٢٨٩	» » »
»	٩٠	٧٠	١٣٠٥	٢١ کانون ثانی ٣١٠
»	٧٨	٠	١٢٧٩	١ اغستوس ٣١٠ » »
»	٨٥	٠	١٣٠٨	» »
»	٠	١٤٠	١٢٧٩	
»	٠	١٢٢	٢٩٦	» »
»	٧٦	٠	٢٩٦	» »
»	٥١	٠	٢٩٥	» »
»	٩٦	٠	٢٩٥	» »
»	١٥	٩	مجهول	» »
»	٢١٠	٠	٢٨٦	» »
اعدادی	٢٧١	٠	٢٧٦	» »
رشدی	٠	٢٧١	٢٧٣	» »
»	٠	٢٧١	٢٩٠	» »
»	٢١٤	٠	٢٩٣	» »
»	١٩٠	٠	٢٩٦	» »
»	١٥٤	٠	٣٠٢	» »
»	١٠٠	٠	مجهول	» »
»	٨١	٠	٢٨٥	» »
»	٣٩	٠	٢٨٢	» »
»	٤٦	٠	مجهول	» »
»	٦١	٠	٣١٢	» »
»	٢٥	٠	٢٩٥	» »
»	٢٧	٠	٢٦٦	» »
»	٠	١٩	٢٧١	» »
»	٢٥	٠	٢٨٩	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ازمیر	فوجۀ جدید	.	روم	قوش اطه‌سی توابعی متره پولیدی	رشدی	٠	٣٠	٢٧٩	١ اغستوس ٣١٠
»	برغمه	.	»	»	»	٣٠	٠	٢٩٤	»
»	»	.	»	»	»	٠	١٧	٢٨٩	»
»	»	.	»	»	»	١٧١	٠	٢٩٥	»
»	»	.	»	»	»	٠	٧١	٢٩٥	»
»	قوش اطه‌سی	.	»	»	»	٧٠	٠	٢٨٥	٩ نیسان ٣١٦
صاروخان	مغنیسا	.	»	»	»	١٥٠	٠	٢٨٤	١ اغستوس ٣١٠
»	»	.	»	»	»	١٠٠	٠	٢٩٨	»
»	»	.	»	»	»	٤٤	٠	٣٠٠	»
»	»	.	»	»	»	٧٩	٠	٣٠٠	»
»	»	.	»	»	»	٠	٢٥٠	٢٠٠	»
»	»	.	»	»	»	٠	٥٠	٣٠٠	»
»	قصبه	.	»	»	»	١٢٠	٠	٢٩٠	»
»	»	.	»	»	»	٠	١٠٠	٢٠٩	»
»	اقحصار	.	»	»	»	٤٥٠	٠	مجهول	»
-	»	.	»	»	»	٠	٧١	»	»
-	قرق آغاج	.	»	»	»	٧٠	٠	٢٩٣	»
-	»	.	»	»	»	٠	١٥	٢٩٣	»
-	»	.	»	»	»	٤٥	٠	٢٩٦	»
-	»	.	»	»	»	٠	١٨	٢٩٦	»
-	صومه	.	»	»	»	٥٠	٠	٢٨٢	»
-	»	.	»	»	»	٠	٤٧	٣٠٧	»
-	»	.	»	»	نیم اعدادی	١٧٠	٠	٠	١٢ شباط سنه ١٣٥
آیدین	سوکه	.	»	»	»	٠	٨٠	مجهول	»
»	»	.	»	»	»	٦٠	٠	»	»
»	»	.	»	»	»	٤٠	٠	»	»
»	»	.	»	»	»	٣١	٠	»	»
»	»	.	»	»	»	٧٥	٠	»	»
»	»	.	»	»	»	٣٤	٠	»	»
»	»	.	»	الاشهر وتوابعی	»	٠	٢١	»	٧ اغستوس سنه ٣١١
صاروخان	الاشهر	.	»	»	»	٥٥	٠	١٢٩١	»
»	قوله	.	»	آیدین یسقبوسلغی	»	١٠٠	٠	١٢٦٤	١٢ کانون اول سنه ٣١٥
آیدین	آیدین	.	»	»	»	٦٠	٠	مجهول	»

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عددی ذکور	طلبه عددی اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
آیدین	نازللی	.	روم	آیدین پسقپوسلغی	نیم اعدادی	١٥	١٧	مجهول	١٢ كانون اول سنه ٣١٥
»	»	.	»	»	»	١١	١٠	»	١ تشرین ثانی سنه ٣١٥
ازمیر	بایندر	.	»	چشمه پسقپوسلغی	»	٢٩	.	»	»
»	چشمه	.	»	»	»	٤٠	٢٦	»	»
»	»	.	»	»	رشدی	٢٥٥	.	»	٧ ایلول سنه ٣١٠
»	»	.	»	»	»	.	١٧١	»	»
»	»	.	»	»	»	١١٠	.	»	»
منتشا	میلاس	.	»	حمید آباد متره پولیدلکی	»	٢٥	.	١٢٥٩	دردست اعطا
»	مکری	.	»	»	»	١٥٥	.	١٢٥٧	»
ازمیر	ازمیر	باسقالی	»	باسخالی قراو شهر افندی	»	٨٠	.	١٣٠٦	٢ مایس سنه ٣١٦
»	تیره	آلیانس	موسوی	موسه اوزیل »	»	٧٠	.	١٣٠٩	١٠ كانون اول سنه ٣١٤
»	برغمه	»	»	دانیال قوری »	»	٩٠	.	١٢٨٤	» » »
آیدین	آیدین	»	»	غوریل آرپه وباقو »	»	١١٠	.	١٣٠٠	٣٠ مارت سنه ٣١٤
منتشا	میلاس	.	»	.	»	٥٦	٥	١٣٠٩	دردست اعطا
ازمیر	ازمیر	مسروبیان	ارمنی	.	»	٣٣٠	٢٤٠	١٣٠٢	.
»	»	خریسمیان	»	.	»	٥٦	٧٥	١٣٠٠	.
»	»	سحاق وهاژبون	»	.	»	٢٥	٢٠	١٣١٣	.
»	»	» »	»	.	»	٤٣	٥٨	١٣٠٦	.
»	قوش اطه‌سی	.	»	.	»	١٠	٣	مجهول	.
»	منمن	.	»	.	»	١١	٥	»	.
»	برغمه	.	»	.	»	٦٠	.	»	.
»	»	.	»	.	»	٣٠	.	»	.
»	اوده‌مش	اوساوورجیان	»	.	»	٩٠	٩٥	١٢٤٨	.
صاروخان	مغنیسا	»	»	.	»	٢٠	٥٠	١٢٤٧	.
»	»	قایناقیان	»	.	»	٢٠	٧٠	١٢٩١	.
»	»	کرقوریان	»	.	»	٣٠	٧٠	مجهول	.
»	»	.	»	.	»	.	٣٥	»	.
»	قصبه	نرسیسیان	»	.	»	٣٠	٢٠	١٢٥٦	.
»	»	جواهرجیان	»	.	»	٤٥	٣٧	١٣٠٧	.
»	آقحصار	کوساوجیان	»	.	»	٤٥	٤٥	١٢٦٦	.
»	»	عوادکیان	»	.	»	٣٨	٣٠	١٣٠٧	.
»	قرق آغاج	نارکیان	»	.	»	٦٨	٥٧	١٢٨٠	.
»	»	وارتوهیان	»	.	»	٥٤	٣٠	١٢٩٦	.

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذكور	عدد طلبه اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
آیدین	آیدین	كرقوریان	ارمنی	.	رشدی	١٣	٥	١٢٩٢	.
»	سوكه	.	»	.	»	٣٠	١٠	مجهول	.
»	نازللی	نرسیسیان	»	.	»	٤٠	.	١٣٠٢	.
دكزلی	دكزلی	.	»	.	»	٥٠	٣٠	١٣٠١	.
ازمیر	بایندر	.	»	.	»	٢٠	٦	مجهول	.
»	قوش اطه‌سی	.	»	.	»	٧	٣	»	.

مكاتب اجنبيه

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویریلن مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذكور	عدد طلبه اناث	تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
ازمیر	ازمیر	ساقره قور	فرانسه	.	اعدادی	١٣٦	.	١٢٦١	.
»	»	پروویدانس	»	.	رشدی	٤١٠	.	١٢٥٦	.
»	»	پانسیونال	»	.	اعدادی	.	١٠٤	١٢٩٢	.
»	»	سن ژوزف	»	.	رشدی	٤٣١	.	١٢٩٦	.
»	»	المان	المانیا	ادوار مایرستاین	اعدادی	٦١	.	١٢٨٩	٦ كانون ثانی ٣٠٩
»	»	دیاقونس	»	پاستور راهب فیله	رشدی	٩٨	.	١٢٧٠	١٣ تشرین اول ٣١٥
»	»	میكتاریست	اوستریا	»	اعدادی	٤٠	.	١٢٦٢	.
»	»	فرانچیسكن	»	»	رشدی	٤٥	.	١١١٦	.
»	»	آمریقان	آمریقا	مستر بون ماقلاحلن	اعدادی رشدی	١٧٥	.	١٢٩٥	٤ تشرین ثانی ٣٠٨
»	»	»	»	مستر جیمش مافسانن	اعدادی رشدی	.	١٨٥	١٢٩٥	» » »
»	»	اوانكلیكی	انكلتره	.	»	٨٠٠	.	١١٤٩	.
»	»	» شعبه‌سی	»	.	رشدی	٤٥٠	.	١١٤٩	
»	»	» »	»	.	»	٤٤٠	.	١٢٨١	
»	»	» »	»	.	»	٤٦٠	.	١٢٨١	
»	»	» »	»	.	»	٤١٠	.	١٢٨٨	
»	»	تجارت یاقشی	»	.	»	٧٨	.	١٢٨٨	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
ازمیر	ازمیر	کمرالتی	حکومت جوارنده	حاجی احمد افندی	٤٢١	١٣٠٤
»	»	شادروان	شادروان »	احمد »	٣٥٠	١٢٢٠
»	»	مفتی جامع	مفتی جامعی »	عبداه »	٤٧١	١٢٣٤
»	»	حصار	حصار »	حاجی عبداه »	٥١١	١٢٢٨
»	»	حاجی حسن جامعی	حاجی‌حسین »	مجهول	٣٧٤	مجهول
»	»	صاچه‌جی	پازاریری »	حاجی علی »	٤٥٤	١٣٠٦
»	»	خاتونیه	خاتونیه جامعی »	» »	٣٧٧	١٣١٠
»	اوده‌مش	یکی جامع	قصبه‌ده	اعانه	٥٣٤	مجهول
»	»	بك‌زاده	برکیده	بك زاده	١٨٢	»
»	»	حاجی شکری افندی	»	حاجی شاکر افندی	١٥٠	»
»	قوش‌اطه‌سی	» الیاس اغا	جامع کبیر	» الیاس اغا	٣١٢	١٢٢٧
»	تیره	نجیب پاشا	قصبه‌ده	نجیب پاشا	١٤١٠	١٢٤٣
صاروخان	مغنیسا	حاجی عثمان افندی	حاجی‌عثمان‌افندی‌مدرسه‌سنده	قره عثمان‌زاده عثمان	١٠٩٣	١٢١٣
»	»	مرادیه	مرادیه جامعی حوالیسنده	» » حسن	٢٦١٢	مجهول
»	»	چاشنیکر	چاشنیکر »	» » ایوب	١٤٠٠	١٢٤٧
»	»	.	باباقریه‌سنده	» » مصطفی	٣٥٥	مجهول
»	آقحصار	زینل زاده	قصبه‌ده	حاجی علی افندی	١٠٠٤	١٢١٢
»	کوردوس	حاجی نعمان	دیوان محله‌سی		٧١	١٣١٠
»	صومه	امرحضر	امرحضر جامعی	یکن‌زاده سلیمان افندی	١٢٠	١٢٠٦
»	الاشهر	شیخ سنان	شیخ جامعی	اعانه	١٠٨	١٣١٠
»	قصبه	پاشاجامعی	جامع جدید	حاجی حسین اغا	٧٧٧	١٢٥٧
»	دمیرجی	محمودچلبی	قیران موقعی	» اسماعیل اغا	٥٧	١٢٧٩
»	قرق آغاج	آصمه‌لی	قرق آغاج	» بلال اغا	١٠٥٣	١٣٤٨
»	»	قیردائره	» »	» سلیمان افندی	١٣١٤	١٣٠٤
آیدین	سوکه	بك‌جامعی	قصبه‌ده	محمد بك	٢٤	١٢٨٢
دکزلی	دکزلی	مفتی افندی	قپالق محله‌سی	حاجی صادق اغا	٧٠٠	١٢٨٣
»	»	شیخ عثمان افندی	موسی اغا »	شیخ عثمان افندی	٣٠٠	١٢٧٧
منتشا	مغله	» »	شیخ »	حاجی مصطفی »	٢٤٤	١٢٨٢
»	»	قربان	امیر کوچاك »	» سلیمان »	١١٢	١٢٨٥

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمى	محلى	صاحب امتيازى	نوعى	هانكى لسانلرده آثار طبع ايتديكى	تاريخ كشادى	رسم باصوب باصمديغى
ازمير	ازمير	آيدين	حكومت قوناغنده	رسمى	طاش وحروفات	تركجه	١٢٨٥	باصماز
»	»	آهنك	حبسخانه جوارنده	على نظمى افندى	» »	السنهٔ مختلفه	١٣١٢	»
»	»	حافظ نورى افندى	مفتى جامعى جوارنده	حافظ نورى »	» »	تركجه	١٢٩٠	»
»	»	ازمير	قشله جوارنده	حقى بك	حروفات	السنهٔ مختلفه	١٣١٦	»
»	»	مسرت	عرب خاننده	خلوصى افندى	»	»	١٣١٣	»
»	»	ترقى	» »	سليمان »	»	»	١٣١٦	»
»	»	تجلى نفيس	.	فؤاد »	»	»	٢٣١٥	»
»	»	لاپرس	پشتمالجى اوغلى فرنكخانه‌سنده	ميخالاكى نيقولايدى »	طاش وحروفات	»	١٢٨٦	باصار
»	»	رومبونى	سانتاماريا »	يانى رومبوطى »	» »	»	١٢٩٦	»
»	»	مارقوپلو	سهادور »	مارقوپلو »	» »	»	١٢٧٠	آماليتا مطبعه‌سيله برلشمدر
»	»	داورونى	غرامه »	علكساندر داورونى »	»	»	١٢٦١	باصماز
»	»	قونده‌لوان	كوپه‌جى اوغلى »	وره‌طوقونده‌لئون »	حروفات	»	١٣١٢	»
»	»	انترناسيونال	اليونى »	نيقولاكى داورونى »	»	»	١٣٠٠	»
»	»	آماليتا	آيايوركى محله‌سنده	سقراط صلمونيدى »	»	»	١٣٠٣	باصار
»	»	وولقاريدى	اوانكليكى فرنكخانه‌سنده	يناقود ولغاريدى »	حروفات	»	١٣١٢	باصماز
»	»	آمبونيا	آيايوركى محله‌سنده	يورغاكى استندى »	»	»	١٣١٣	»
»	»	الحاشوله	غازفابريقه‌سى جوارنده	ميخالاكى اطناشون »	طاش وحروفات	»	١٣١٢	باصار
»	»	ژورنال دوسمرين	تنكيدى فرنكخانه‌سنده	اوسقا رمارنيج »	طاش وحروفات	»	١٣٠٦	باصماز
»	»	تيمونى	باربارسقو سوقاغنده	ژورژ تيمونى »	» »	فرانسزجه	١٣٠٦	»
»	»	داميانوس	بوياجى فرنكخانه سنده	نيقوله داميانوس »	حروفات	السنهٔ مختلفه	١٢٥٥	»
»	»	»	آيدين استاسيوننده	يوركى داميانوس »	»	»	١٣٠٦	»
»	»	ثاسميرن	موراينيتى ده	سه‌كيارى »	»	»	١٢٨٥	»
»	»	استليانوپلو	اوانكليكى فرنكخانه‌سنده	يوانيدى استيانوپلو »	»	»	١٢٩٥	»
»	»	لاره‌فورم	مالطزلر ايچنده	اتيه‌ن اوسقان »	»	فرانسزجه	١٢٩٦	»
»	»	ديدورى	اسيونيتى فرنكخانه‌سنده	پول ويدورى »	طاش	السنهٔ مختلفه	١٢٩٩	باصار
»	»	امپارسيال	باربارسقو	مادام رو	طاش وحروفات	فرانسزجه	١٢٥٦	باصماز
»	»	شارل مارشال فراى	كل سوقاغنده	شارل مارشال فراى	حروفات	السنهٔ مختلفه	١٣١٤	»
»	»	نانكيان	بوياجى فرنكخانه‌سنده	قره‌بت نانكيان افندى	طاش وحروفات	»	١٢٦٠	باصار
»	»	صامول	ارمنى محله‌سنده	طاتيوس ساموريان »	حروفات	»	١٢٩٩	باصماز
»	»	دده‌يان	كوچك وزيرخاننده	استفان دده‌يان »	»	»	١٢٦٦	»
»	»	اسپرانسه	عرب خاننده	خزان »	»	»	١٢٨٧	»
»	»	نووه‌ليست	روچيلد »	الغرناتى »	»	»	١٣٠٧	»
»	»	سيغوره	عرب خاننده	خايم سغوره »	»	»	٠	»

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسامیسی	صاحب امتیازك اسامیسی
تركجه	آیدین	رسمی
»	آهنك	علی نظمی افندی
»	ازمیر	حقی »
» وموسویجه	مسرت	خلوصی »
السنهٔ مختلفه	انیش ازمیر نه‌ئش	•
رومجه	آمالتیا	سقراط صلمونیدی »
»	آرمونیا	یورغاكی استنبدی »
»	نیا ازمیرنی	اوروپیدی سكاری »
»	پرؤودوس	اكسنفون صلمونیدی »
فرانسزجه	امپارسیال	سیمون رو »
»	لاره‌فورم	اتیه‌ن اوسقان »
»	قوریه دوسمرین	اوسقار مارنیچ »
»	ژورنال دوسمرین	غاستون ره‌جیو »
یهودیجه	اسپرانسه	یوصف خزان »
» وفرانسزجه	ال نوول آریو	یاقوالغراناتی »
ارمنیجه	اراولیانه مامول	ماتیوس ماموریان »
رومجه	اقتیس شعلهٔ ادب	امانوئیل »

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری آیدین ولایتی داخلنده مجدداً انشا واشترا صورتیله كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غرش	ملاحظات
ازمیر	ازمیر	اعدادی	قصبه‌ده	١٣٠٢	١٨٠٠٠٠٠	•
»	»	رشدی اناث	»	١٣١٠	١٢٥٥٥٠	•
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	١٤٥ عدد انشا اولنمشدر
»	نیف	رشدی	قزلجه‌لی قریه‌سنده	١٣١٥	٥٠٠٠٠	•
»	اورله	»	قصبه‌ده	١٢٩٣	٥٦٤٠٠	•
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	٨ عدد انشا اولنمشدر
»	برغمه	رشدی	قصبه‌ده	١٢٩٦	٧١٨٠٠	•
»	»	»	ایازمند ناحیه‌سنده	١٣١١	٢١٠٠٠	•

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
ازمیر	برغمه	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	١١١ عدد انشا اولنمشدر
»	اوده‌مش	رشدی	بركی ناحیه‌سنده	١٣١٠	•	مدرسه اوطه‌لرندن عبارتدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	٥٨ عدد انشا اولنمشدر
»	»	رشدی	كلاس ناحیه‌سنده	١٣١٥	١٨٤١٦	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	ابتدائی اناث	مختلف محللرده	١٣٠٢	•	بركیده حكومت قوناغنده حرم دائره‌سی
»	سفریحصار	رشدی	قصبه‌ده	•	٤٦١٠٠	•
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	١٢٩٣	مجهول	١١ عدد انشا اولنمشدر
»	فوچتین	رشدی	فوچهٔ عتیق	١٣٠٨	٢١٠٠٠	اعانهٔ
»	»	»	فوچهٔ جدید	•	١٧١٠٠	»
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	١٢٩٣	مجهول	٧ عدد انشا اولنمشدر
»	منمن	رشدی	قصبه‌ده	»	٢٧٠٠٠	اعانهٔ
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	»	مجهول	٤١ عدد انشا اولنمشدر
»	بایندر	»	»	»	»	١١ »
»	تیره	»	»	»	»	٣٨ »
»	چشمه	»	»	»	»	١٢ »
»	قوش اطه‌سی	»	»	١٣٠٢	»	٢١ »
صاروخان	مغنیسا	اعدادی	قصبه‌ده	١٣٠٨	٦٦٢٤٨٠	•
»	»	رشدی اناث	»	١٣٠٨	مجهول	•
»	آقحصار	ابتدائی	مختلف محللرده	•	»	١١ عدد انشا اولنمشدر
»	»	رشدی	قصبه‌ده	١٣٠٤	٣٠٤٠٠	٢٣٠٠٠ غروشی اعانهٔ
»	دمیرجی	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	اعانهٔ
»	»	رشدی	قصبه‌ده	١٢٩٥	٢٧٠٠٠	٢٤ عدد انشا اولنمشدر
»	صالحلی	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	اعانهٔ
»	»	رشدی	قصبه‌ده	١٣١٠	٧٦٤٤٠	٧٤ عدد انشا اولنمشدر
»	قوله	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	اعانهٔ
»	»	رشدی	قصبه‌ده	١٣٠٣	٣٠٩٨٧	١٦ عدد انشا اولنمشدر
»	كوردوس	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	اعانهٔ
»	»	رشدی	قصبه‌ده	١٣١٠	٣٢٠٠٠	٢٦ عدد انشا اولنمشدر
»	اشمه	ابتدائی	مختلف محللرده	•	مجهول	اعانهٔ اهالی ایله
»	الاشهر	»	قصبه‌ده	•	»	٥٠ عدد انشا اولنمشدر

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
صاروخان	صومه	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	مجهول	٦٢ عدد انشا اولنمشدر
»	قصبه	»	»	٠	»	٦٢ » » »
»	»	»	»	٠	»	٢٠ » » »
»	قرق آغاج	»اناث	»	٠	»	٤٤ » » »
»	»	»	»	٠	»	١ »
آیدین	آیدین	اعدادی	قصبه‌ده	١٣٠٦	٧٩٢٣٢٤	٢٠ »
»	»	رشدی	اینه آبادده	١٣٠٣	٤٦٠٠٠	اعانهٔ
»	»	»	قره‌بیکارده	١٢٩٧	١٠٢٥٠	حصهٔ اعانه‌دن »
»	بوزطغان	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	مجهول	اعانهٔ
»	»	رشدی	قصبه‌ده	٢٣٠٢	٢٨٠٠٠	٢٦ عدد انشا اولنمشدر
»	»	»	یکی پازارده	١٣١٤	٤٤٠٠٠	اعانهٔ اهالی ایله
»	چینه	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	مجهول	٣٦ عدد انشا اولنمشدر
»	»	رشدی	قصبه‌ده	١٣٠٨	٣٧٨٢٢	اعانهٔ
»	سوکه	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	مجهول	٦١ عدد انشا اولنمشدر
»	»	رشدی	قصبه‌ده	١٢٩٧	٣٢٠٠٠	اعانهٔ
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	مجهول	٥١ عدد انشا اولنمشدر
آیدین	سوکه	ابتدائی	صاری کمی	٣١٤	١٠٠٠٠	اشرافدن حاجی مصطفی افندی اعانه سیله
»	قره‌جه‌صو	رشدی	قصبه‌ده	١٣٠٥	٦٠٠٠	اعانهٔ
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	مجهول	١٦ عدد انشا اولنمشدر
»	نازللی	رشدی	قصبه‌ده	١٢٩٦	٣٠٧٥٠	اعانهٔ
»	»	»	اینجه‌ده	٠	مجهول	٢٦ عدد انشا اولنمشدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	١٣١٢	١٣٣٠٠	طواسلی زاده حاجی مصطفی افندی طرفندن
دکزلی	دکزلی	اناث رشدی	قصبه‌ده	٠	مجهول	٦٩ عدد انشا اولنمشدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	١٢٩٨	٢٠٠٠٠	اعانهٔ
»	بولدان	رشدی	قصبه‌ده	٠	٠	٤ عدد انشا اولنمشدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	١٣١١	١٩٥٠٠	اعانهٔ
»	چال	رشدی	قصبه‌ده	٠	٠	٦١ عدد انشا اولنمشدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	١٣٠١	٠	اعانهٔ
»	سرایکوی	رشدی	قصبه‌ده	٠	٢٤٦٠٠	٠
»	»	»	قاضی کوی ناحیه‌سنده	٠	٠	١٦ عدد انشا اولنمشدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	١٢٩٤	٥٠٠٠٠	اعانهٔ

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
دکزلی	طواس	رشدی	قصبه‌ده	٠	٠	٩٣ عدد انشا اولنمشدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	١٣١٢	٣٢٠٠٠	اعانهٔ
»	غربی قره آغاج	رشدی	قصبه‌ده	٠	٠	٣٥ عدد انشا اولنمشدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	٠	٦٣ » »
»	مغله	»	»	١٣٠٥	٥٠٠٠٠	اعانهٔ
منتشا	کویجکز	رشدی	قصبه‌ده	٠	٠	٢٣ عدد انشا اولنمشدر
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	٠	٠
»	مکری	رشدی	قصبه‌ده	٠	٢٥٠٠٠	اعانهٔ
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	٠	٣٨ عدد انشا اولنمشدر
»	بودروم	»	»	٠	٠	٣٢ » »
»	میلاس	»	»	٠	٠	٧٠ » »
»	مرمریس	رشدی	قصبه‌ده	٠	٠	اعانهٔ
»	»	ابتدائی	مختلف محللرده	٠	٠	١٦ عدد انشا اولنمشدر
ازمیر	تیره	»	قصبه‌ده	١٣١٦	٩١٠٠٠	اعانهٔ

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

بتليس ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عموميه‌يه نسبتى
٣١٨٩١١	١١٠٩٣	٣٤،٨ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معارف مديرلكى وظيفه‌سى انضماميله محاسبه مأمورى	على وفا افندى	٠	٠	٠	٠
معارف محاسبه رفيقى	محمد توفيق »	٠	٠	٠	٠
» صندق امينى	عبدالقادر قدرى »	٠	٠	٠	٠

بتليس ذكور مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حاجى محمد توفيق افندى	مدرس	٢٣ م ٣٠٤	٠	٠
» ثانى	٠	٠	٠	٠	٠
حفظ الصحه واخلاق معلمى	محمد افندى	ملازم اول	٠	٠	٠
رقعه »	عبدالمجيد وهبى »	٠	٠	٠	٠
ثلث »	سعيد »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٧ خدمه : ١

موش مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	مصطفى سرى افندى	٠	٠	٠	٠
» ثانى	يعقوب »	٠	٠	٠	٠
» ثالث	احمد حمدى »	٠	٠	٠	٠
خط معلمى	شمس الدين »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٩٣ خدمه : ١

سعرد مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	على رضا افندى	٠	٠	٠	٠
» ثانى	خليل خلقى »	٠	٠	٠	٠
خط معلمى	رشيد »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٧ خدمه : ١

كنج مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم وخط معلمى وكيلى	على افندى	٠	٠	٠	٠
» معاونى	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣١ خدمه : ١

اخلاط مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم وكيلى	محمد رفعت افندى	٠	٠	٠	٠
خط معلمى	حمزه »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٨٠ خدمه : ١

بتليس اناث مكتب رشديه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلمهٔ اولى	٠	٠	٠	٠	٠
» ثانيه وكيله‌سى	سلطان خانم	٠	٠	٠	٠
نقش معلمه‌سى	ماد موازل اغاونى	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٨٠ خادمه : ١

بتليس رشديهٔ عسكريه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	مصطفى شرف الدين افندى	قول اغاسى	٠	٠	٥
رسم معلمى	محمد رشدى »	ملازم اول	٠	٠	٥
رياضيه »	محمد »	» ثانى	٠	٠	٥
لسان »	حسين »	» »	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
داخليه يوز باشيسى	.	.	.	.	.
« ملازمى	ناظم افندى	ملازم اول	.	.	.
« «	حسن «	« ثانى	.	.	.
جغرافيا معلمى	.	.	.	.	.
عربى «	يوسف «	.	.	.	.
« «	حاجى عمر «	.	.	.	٤
فاريسى «	عبدالعزيز «	.	.	.	.
قواعد عثمانيه «	احمد «	.	.	.	.
خط تركى «	عبدالمجيد «	.	.	.	.
املا «	محمود «	.	.	.	.

طلبه : ١١١ خدمه : ٥

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمى	محلى	مدرسى	طلبه عددى	مدرسه‌نك بانيسى
بتليس	بتليس	شرفيه	قصبه‌ده	سعيد افندى	٧	شرفخان
«	«	حاجى بكيه	«	منلا عيسى «	١٤	مجهول
«	«	يوسفيه	«	عبدالمجيد «	٩	حاجى يوسف اغا
«	«	اغا جامعى	«	منلا حامد «	٨	موشلى شريف پاشا
«	«	ملاحسن بانوكى	«	« سليمان «	١٣	مقصود «
«	«	اخلاصيه	«	.	.	شرفخان
«	«	حاجى اغا	«	« عيسى «	٥	مقصود
«	«	ادريسيه	«	.	.	شيخ ادريس بتليس
«	«	خليل بكيه	«	.	.	خليل بك
«	«	خطيبه	«	.	.	مجهول
«	«	نوحيه	«	.	.	«
«	«	محمديه	«	.	.	مؤذن‌زاده محمد اغا
«	«	غازى بكيه	«	منلا احمد افندى	٢	مجهول
«	«	طاش جامعى	«	« حسن «	١٠	حاجى يوسف افندى
«	«	مهموطلى «	«	حاجى عبدالكريم «	٢٠	شيخ فتح‌اه
موش	موش	ملا يوسف	«	منلا يوسف «	١٥	مفتى محمدامين وهبى «
«	بولانق	لاتر	لاتر	« عبدالقهار «	٢٣	منلاحسن بانوكى حضرتلرى
«	«	تاتار غازى	تاتار غازى	عبدالهادى «	١١	« «
«	«	سوكودلى	سوكودلى	عبدالعزيز «	١٢	قول حمزه
«	«	پلور	پلور	عبدالجبار «	٣	پرخال اخلاطى
«	«	صامانلى	صامانلى	منلا شيخ حسن «	٩	« «
«	«	ابرى	آبرى	شيخ طاهر «	٢٥	شيخ عبدالملك افندى
«	«	ينوك	ينوك	داود «	٦	« ولى «
«	«	ملا كند	ملا كند	عبدالرحيم «	١٥	« قره‌عبدال «
«	«	سمر شيخ	سمر شيخ	شيخ فيض‌اه «	٣	منلا محمدمهدى «
«	«	شيخ ولى	شيخ ولى	مراد «	٤	شيخ ولى «
«	«	قوغاو	قوغاف	مصطفى افندى	١٧	شيخ برهان الدين «
«	«	اريج	اريج	عبدالمجيد «	٤	« ادريس حضرتلرى
«	ملاذكرد	قلعه	نفس ملاذكرد	شيخ يوسف «	٣	« عبدين «
«	«	تندوراك	تندوراك	جرجيس «	١٠	« عبدالرحمن «
«	«	سلطا نمود	سلطا نمود	يوسف «	٩	قريه اهاليسى طرفندن

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمى	محلى	مدرسى	عدد طلبه	بانيسى
موش	ملازكرد	هاسونان	هاسونان	يسن افندى	١١	قريه اهاليسى طرفندن
»	»	دوكنوك	دوكنوك	عبدالحكيم »	١٢	فتح‌اه بك
»	»	حسن پاشا	حسن پاشا	عارف »	٧	قريه اهاليسى طرفندن
»	»	كرانلق	كرانلق	حاجى عبدالغنى »	١٤	» » »
»	»	منلا مصطفى	منلا مصطفى	حسن »	١٧	» » »
»	»	قوريچه	قوريچه	سعداه »	٢	» » »
»	»	باغچه	باغچه	ملا سليم »	٩	» » »
»	»	كانى كون	كانى كون	عبدالقادر »	١١	» » »
»	»	شيتو	شيتو	سليمان »	١٣	» » »
»	»	اوقچيان	اوقچيان	عثمان »	٢٣	» » »
»	وارطو	كومكوم	كومكوم	خالد »	٢٠	شيخ ابراهيم افندى
»	»	انياق	انياق	منلا يوسف »	١٠	زين العابدين »
»	»	قره‌كوى	قره‌كوى	» احمد »	٧	منلا احمد »
»	»	چهارعول	چهار عول	شعيب »	٩	شعيب »
»	»	شين	شين	ميرزه »	٦	ميرزه »
»	»	قره‌قوش	قره قوش	حسين »	١٠	محمود بك
»	»	» ميشه	» ميشه	يوسف »	٦	شيخ على افندى
»	»	حاجى بك سفلا	حاجى بك سفلا	» »	٧	» » »
»	»	ديارين	ديارين	شيخ يوسف »	٨	» يوسف »
»	حاسون	زيلان	منلا فتح‌اه	فتح‌اه »	١٨	» محمد »
سعرد	سعرد	صالحيه	نفس سعرد قصبه‌سنده	عبيد »	٢٥	حاجى محمود اغا
»	»	محمديه	»	حسن »	٢٥	صالح پاشا
»	»	رحميه	»	محمد »	٢٥	حاجى عبدالرحيم اغا
»	»	فخريه	»	يوسف »	٢٥	» حسين »
»	عززان	ذوقيد	ذوقيد قريه‌سنده	محمود »	٣٠	مجهول
»	»	جومانى	جومانى »	سعيد »	٨	»
»	»	زيورنيك	زيورنيك »	على آصف »	٨	»
»	»	بيكند	بيكند »	حامد »	٥	»
»	»	نظران	نظران »	عبداه »	٦	طرف اشرف حضرت پادشاهيدن انشا ايتديرلمشدر
»	بروارى	خجز	خجز »	شيخ محمد »	١٢	مجهول
»	»	هشين عليا	هشين عليا »	يوسف »	٥	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمى	محلى	مدرسى	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانيسى
سعرد	بروارى	صاروه	صاوره قريه‌سنده	عبدالرزاق افندى	٧	مجهول
»	»	بيدار	بيدار »	شيخ عبداه »	١٣	»
»	»	هشين سفلا	هشين سفلا »	يوسف »	٨	»
»	شيروان	كفره	كفره »	شيخ ابراهيم »	٥	زينل وعبدال بكلر
»	اروه	باريشان	باريشان »	» احمد	١٠	» » »
»	»	تنطى	تنطى »	» خطاب	٥	ميرالنصرالدين
»	»	باصريت	باصريت »	» حسن	١٥	شيخ خالد افندى
»	»	رشينه	رشينه »	منلا عبدالحميد افندى	١٣	» عبدى »
كنخ	كنخ	كاندوس	كاندوس »	» محمد »	١٥	منلا محمد »
»	»	دوزين	دوزين »	عبدالحميد »	١٠	عبدالحميد »
»	»	كوف	كوف »	ملا حسين »	٢٠	ملا حسين »
»	»	واليا	واليا »	محمد »	١٢	محمد »
»	»	شفا	شفا »	حسين »	١١	حسين »
»	»	والير	والير ناحيه‌سنده	الياس »	١٠	الياس »
»	»	مليكان	مليكان قريه‌سنده	قاسم »	١٣	قاسم »
»	»	منلا بهرام	منلا بهرام »	سعداه »	١٠	سعداه »
»	»	بوكان	بوكان »	محمد امين »	١٥	محمد امين »
»	»	منلا قاسمان	منلا قاسمان »	عمر »	١٥	عمر »
»	»	ميزاك	ميزاك ناحيه‌سنده	عبداه »	١٤	عبداه »
»	»	مبستان	مبستان قريه‌سنده	محمد على »	٩	محمد على »
»	»	حاجيان	حاجيان »	عبدالعزيز »	١٤	عبدالعزيز »
»	»	خليفان	خليفان »	احمد »	١٥	احمد »
بتليس	بتليس	بخيشان	بخيشا »	محمد افندى	١٧	محمد »
»	خيزان	غيدا	نفس غيدا »	عبدالعليم »	٢٥	سيد حمزه حضرتلرى
»	»	تاغيك	تاغيك »	محمد امين »	١٥	شيخ بهاءالدين »
»	بتليس	طاب	طاب »	نورلدين »	١٠	ملا عبداه افندى
»	»	كوچواك	كوچواك »	ملا محى الدين »	٨	شيخ فتح‌اه »
»	»	كودشكان	كودشكان »	عبدالرحمن »	٥	» » »
»	»	بالكان	بالكان »	محمد شريف »	١٠	» عبدالرحمن تاغى حضرتلرى
»	»	نوريشن	نوريشن »	شيخ ضياءالدين »	٣٠	» » »

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
بتلیس	بتلیس	میسیونر	پروتستان	مستر فول
«	«	«	«	«
«	«	«	«	مستر جورج تاب
«	«	«	«	« «
«	«	کارمیراك	ارمنی	۰
«	«	خذیره قطار	«	۰
«	«	خنکتخوران	«	۰
«	«	حورپ که‌وورق	«	۰
«	«	« سارکیس	«	۰
موش	موش	میسیونر	پروتستان	مستر فول
«	«	«	«	«
«	«	ارمنی قتولیکی	ارمنی قتولیك	۰
سعرد	سعرد	قتولیك	«	۰
«	«	ارمنی	ارمنی	۰
«	«	پروتستان	پروتستان	۰
«	«	ارمنی	ارمنی	۰

مطبعه

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی
بتلیس	بتلیس	حکومت دائره‌سی	رسمی

غزته

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسامیسی	صاحب امتیازلرك اسامیسی
ترکجه	ولایت غزته‌سی	رسمی

غیر مسلمه

مکتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	۷۵	۰	۱۸۶۲	۱۹ تموز ۳۱۶
«	۰	۴۵	۱۸۶۰	۱۹ « «
ابتدائی	۳۵	۰	۱۳۰۸	۲ کانون ثانی ۳۱۸
«	۲۵	۰	۱۳۰۸	۲ « «
«	۳۰	۰	نامعلوم	۰
لیلی ونهاری اعدادی	۷۰	۰	۰	۰
رشدی	۸۰	۰	۰	۰
ابتدائی	۴۰	۰	۰	۰
«	۳۵	۰	۰	۰
لیلی ونهاری صبیان	۸۰	۰	۱۲۷۶	۲۴ اغستوس ۳۱۶
« ونهاری	۰	۹۰	۱۲۷۲	۲۴ « «
ابتدائی	۱۵	۱۲	نامعلوم	۰
رشدی	۵۰	۳۰	۱۲۷۰	۰
«	۱۲۰	۱۳۰	۱۳۰۰	
«	۴۸	۵۰	نامعلوم	
ابتدائی	۲۵	۰	«	

لر

	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
۰	طاش	ترکجه	۱۳۰۲	باصماز

لر

جلوس همايون حضرت پادشاهى يوم مسعودندن برى كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سى	مكتبك بولنديغى موقع	تاريخ كشادى	مقدار مصرف غروش	ملاحظات
بتليس	بتليس	رشدى	بتليسك قزل مسجد محله‌سنده	١٢٩٥	نامعلوم	ايجارله اداره اولنمقده‌در
»	»	»	» » »	١٣١٤	.	بودخى
»	اخلاط	»	اخلاطك اركزان »	نامعلوم	.	
موش	موش	»	نفسى موش قصبه‌سنده	١٢٨٦	.	اعانه ايله انشا ايدلمشدر
كنج	كنج	»	اردوشين »	.	.	
بتليس	بتليس	ابتدائى	بتليسك قزل مسجد محله‌سنده	.	.	
»	اخلاط	»	اخلاطك حولنيك قريه‌سنده	.	.	محله اهاليسى اعانه‌سيله انشا ايدلمشدر
»	خيزان	»	خيزان »	.	.	قريه » » » »
»	موطكى	»	موطكى قراسنده	.	.	
موش	موش	»	موش سنجاغنده	.	.	اشبو مكتبلر اعانۀ ابنيۀ جديده استحضارينه‌قدر موقةً تدارك اولناق محللرده كشاد اولنمشدر
سعرد	سعرد	»	سعرد »	.	.	
كنج	كنج	»	كنج »	.	.	

بصره ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عموميه‌يه نسبتى
١٥٠٠٠٠	٣٥٦٦	٢٣٫٨ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	ع	م
معارف مجلسى رئيسى	نقيب الاشراف زاده السيد احمد پاشا	روم ايلى	١	١
	ولايت مجلسى اداره باش كاتبى رشيد افندى	ثالثه	.	.
	مجلس ادارهٔ ولايت اعضاسندن منشى كارح	ثانيه	.	.
	ابراهيم خليل افندى	رابعه	.	.
	رشديه معلم اولى امين افندى	.	.	.
معارف مجلسى كاتبى	عبدالرحمن »	.	.	.
محاسبه مأمورى (معارف مديريتى وظيفه‌سنى ايفا ايتمكده‌در)	ابراهيم خليل »	رابعه	.	.
معارف صندق امينى	مصطفى صبرى »	.	.	.
معارف كاتبى	عبدالرحمن »	.	.	.

اشبو ولايت داخلنده مكاتب اعداديه هنوز تشكيل قلنامشدر ودار المعلمين دخى يوقدر

بصره ولايتى مكتب رشديسى

مكاتب رشديه

مأموريت	اسامى	رتبه	ع	م
معلم اول	امين افندى	.	.	.
» ثانى	محمود »	.	.	.
رياضى معلمى	صالح ذكى »	.	.	.
حسن خط واملا معلمى	ابراهيم »	.	.	.

طلبه : ١١٤ خدمه : ١

ابوالخصيب ناحيه‌سى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	ع	م
معلم اول	رضا افندى	.	.	.
» ثانى	عبداه »	.	.	.

طلبه : ٦١ خدمه : ١

عماره سنجاغى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	ع	م
معلم اول وكيلى	احمد راغب افندى	يوزباشى	.	.
معلم ثانى ويازى معلمى	امين »	.	.	.

طلبه : ٧٩ خدمه : ١

منتفك مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	ع	م
معلم اول	محمود شكرى افندى	مدرس	.	.
» ثانى	خضر »	.	.	.
يازى معلمى	محمد على »	.	.	.

طلبه : ٨٨ خدمه : ١

حى قضاسى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	ع	م
معلم اول	مصطفى حامد افندى	.	.	.
» ثانى	اسماعيل »	.	.	.

طلبه : ٤٨ خدمه : ١

نجد سنجاغى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	ع	م
معلم اول	عبدالمجيد افندى	يوزباشى	.	.
» ثانى	.	.	.	.

طلبه : ٣٧ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدرا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
بصره	بصره	احمدیه	قبله محله‌سی

مکاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه‌رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
بصره	بصره	اسرائیلیه	موسوی	بنیامین هارون

بو ولایت داخلنده مکاتب

مطبعه

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی
بصره	بصره	بصره	بصره

غزته

غزته‌نك طبع اولندیغی لسان	غزته‌نك اسمی	صاحب امتیازك اسمی
ترکجه عربجه	بصره	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع
بصره	عماره	رشدی	قصبه ایچنده
»	»	ابتدائی	سیف محله‌سنده
»	»	»	ابومنارتین
»	»	»	مشراق محله‌سنده

درس

مدرسی	عدد طلبه	مدرسه‌نك بانیسی
شیخ عبداه پشاری	١١	الیوم بصره مجلس معارف رئیسی نقیب الاشرف زاده سعادتلو احمد پاشا حضرتلری

غیر مسلم

مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	١٤١	٩	٠	٢٤ مارت سنه ٣١٨

اجنبیه و کتبخانه یوقدر

لر

صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
رسمی	حروفات	ترکجه عربجه	١٣١٣	باصماز

لر

مسعوددن بری کشاد اولنان مکاتب

تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
١٢٩٤	٣٧٦٠٠	اشبو مکاتب جوامع درونده‌در
١٣٠٥	مجهول	
»	»	
»	»	بصره خاندانندن باش اعیان زاده شیخ عبداه افندینك الكواز جامعنده‌در

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
بصره	بصره	ابتدائی	صبخه محله‌سنده	١٣٠٥	مجهول	اشبو مكاتيب جوامعده‌در
»	»	»	مناوی »	»	»	
»	»	»	قطانه »	»	»	
»	»	»	زبير قصبه‌سنده	»	»	
»	»	»	عشار »	»	»	
»	»	»	ابوالخصيب »	١٣٠٧	»	ياسين‌زاده سعادتلو احمد افندی طرفندن انشا قلنمشدر
»	»	»	شط العربده	»	»	جامع درونده‌در
عماره	عماره	رشدی	قصبه‌ده	١٢٩٤	٢٤٢٠٠	اعانهٔ اهالی ايله انشا قلنمشدر
»	»	ابتدائی	»	١٣١١	١٤٠٠٠	اشبو مصارف محلی املاك همايون صنديغندن احسان بيورلمشدر
»	شطره	»	»	»	١٦٢٠٠	
منتفك	منتفك	رشدی	»	١٢٩٤	٤٢٦٠٠	اعانهٔ محليه ايله انشا قلنمشدر
»	»	ابتدائی	»	١٣٠٩	»	رشديه مكتبی حوليسنده كائندر
»	حی	»	حی قصبه‌سنده	١٣١٢	١٣٩٠٠	اشبو مبلغ محلی املاك همايون صنديغندن احسان بيورلمشدر
»	شطره	»	شطره »	١٣١٣	مجهول	اعانه
نجد	نجد	رشدی	نجد »	»	٤٢١٠٠	املاك همايون صنديغندن احسان بيورلمشدر
»	»	ابتدائی	» »	١٢٩٤	١٧٧٠٠	اعانه
ابوالخصيب	بصره	رشدی	ابوالخصيب »	١٣١٥	مجهول	»
منتفك	حی	»	حی »	»	»	»
»	سوق الشيوخ	ابتدائی	نفس سوق الشيوخده	»	»	»
عماره	عماره	»	علی غربی ناحيه‌سنده	»	»	»
نجد	قطيف	»	نفس قطيف قصبه‌سنده	»	»	»
بصره	بصره	»	زبير ناحيه‌سنده	»	»	»
»	»	ابتدائی اناث	سيف محله‌سنده	»	.	اعانه استيجار قلنمشدر

بغداد ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عموميه‌يه نسبتى
١٩٢٠٠٦	٥٣٢٠	٢٧,٨ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معارف مديريتى وظيفه‌سى انضماميله مكتب اعدادئ ملكى مديرى	سليم سامى بك	.	.	.	.
معارف محاسبه مأمورى	مصطفى جمال افندى	.	.	.	.
« باش كاتبى	محمد عاصم «	.	.	٥	.
« كاتب ثانيسى	عبد الرزاق «	.	.	.	.
« محاسبه رفيقى	محمد شوكت «	.	.	.	.
« اداره‌سى كتب اجنبيه معاينه مأمورى	ابراهيم «	.	.	.	.
« صندوق امينى	احمد توفيق «	.	.	.	.
« تحصيل مأمورى	خلف «	.	.	.	.
حاله فخرى موزه مأمورى	نجيب بك	.	.	.	.

مكاتب اعداديه

بغداد مكتب اعدادئ ملكيسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير اول	سليم سامى بك	.	.	.	.
« ثانى	محمد سعيد افندى	.	.	.	.
برنجى قسم فرانسزجه معلمى	سليم سامى بك	.	.	.	.
حساب، جغرافيا واصول دفترى معلمى	محمد سعيد افندى	.	.	.	.
عربى «	محمد فهمى «	استانبول رؤسى ٨	٢ ٧ ٣٠٧	.	.
برنجى قسم تركجه «	مصطفى جمال «	.	.	.	.
ايكنجى « «	عبداه «	.	.	.	.

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
اعدادى قسمى علوم دينيه معلم وكيلى	عبدالجليل افندى	.	.	.	.
رشديه « « «	عبدالوهاب «	مدرس	.	.	.
كتابت رسميه، ادبيات معلمى	فوائد بك	.	.	.	.
ثروت وقوانين «	محمد على افندى	.	.	.	.
اخلاق معلم وكيلى	«	.	.	.	.
فارسى معلمى	عبدالكريم «	.	.	.	.
مواليد، ميخانيك وفيزيق معلم وكيلى	عرفان «	دوقتور قول اغاسى	.	.	.
علم اشيا معلمى	فريد «	« يوزباشى	.	.	.
حفظ الصحه معلم وكيلى	« «	«	.	.	.
هندسه معلمى	سيد محمود «	ملازم ثانى	.	.	.
تاريخ «	نعمان ثابت «	.	.	.	.
قوزموغرافيا وجبر معلمى	حامد «	ملازم ثانى	.	.	.
كيميا معلمى	آرسن «	طبيب يوزباشى	.	.	.
ايكنجى قسم فرانسزجه معلمى	جميل «	.	.	.	.
رسم معلم وكيلى	رؤف «	ملازم اول	.	.	.
خط «	جميل «	.	.	.	.
مثلثات «	ابراهام حايم «	.	.	.	.

١٣١٦—١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	مبصر	خدمه
١٢٦	٣٠	١٥٦	٢	٢

بغداد مكتب اعدادئ عسكريسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	محمد فائق بك	بيكباشى	.	.	.
جراح	يوسف افندى	ملكيه‌دن	.	٥	.
محاسبه مأمورى	محمد امين «	كاتب ثانئ سوارى	.	.	.
تاريخ معلمى	معروف «	يوزباشى	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت		اسامى		رتبه	تاريخى	ع	م
رياضيه	معلمى	احمد صبرى	افندى	يوزباشى	.	.	.
جغرافيا	«	على ذكى	«	«	.	.	.
رياضيه	«	خليل رفعت	«	«	.	.	.
رسم	«	رؤف	«	ملازم اول	.	.	.
جمناستيق	«	محمود سامى	«	« ثانى	.	.	.
لسان	«	ازراعيز	«	.	.	.	٥
«	«	صالح	«	.	.	.	٥
امام		حاجى محمد	«	.	.	.	.
كتابت معاونى		نجيب	«	ملازم ثانى	.	.	.
داخليه	ضابطى	حقى	«	يوز باشى	.	.	.
«	«	معشوق	«	«	.	.	.
«	«	محمد امين	«	«	.	.	.
«	«	عبدالكريم	«	ملازم ثانى	.	.	.
«	«	عبدالجبار	«	«	.	.	.

طلبهٔ موجوده

ليلى	نهارى	يكون
٢٧٦	١	٢٧٧

مكاتب رشديه

بغداد مكتب رشديهٔ ملكيه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	عمر شعبان افندى	.	.	.	.
« ثانى	محمد فهمى «	.	.	.	.
رياضيه معلمى	احمد خيرى «	يوزباشى	٣٠٠	.	.
حسن خط «	معروف «	خواجكاندن	.	.	.
جغرافيا وحفظ الصحه معلمى	ابراهام حايم «	.	.	.	.

طلبه : ٧٩ خدمه : ١

بغداد رشدئ عسكريه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	على صائب افندى	قول اغاسى	.	.	.
رياضيه معلمى	احمد جمال «	«	.	.	٥
جغرافيا «	عبد القادر «	«	.		٤
لسان «	حسن ناظم «	يوزباشى	.		.
رسم «	خالد نادر بك	ملازم ثانى	.	.	.
عربى «	عبد الغنى افندى	.	.	.	.
« «	محمد رشيد «	.	.	.	.
فارسى «	عبداه «	.	.	.	.
املاء تركى «	محمد عاصم «	.	.	.	٥
حسن خط «	عبدالرزاق «	.	.	.	٥
مسافر خواجه	عبدالستار «	ملازم ثانى	.		.
داخليه ضابطى	عاكف «	ملازم اول	.	.	.
مسافر داخليه ضابطى	احمد افندى	ملازم اول	.		٥
« « «	حسن فوزى افندى	« ثانى	.	.	.

طلبهٔ موجوده :

ليلى	نهارى	يكون
٩٧	٥٨٤	٥٨٢

مركز ولايته ملحق خراسان قضاسى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد عارف افندى	.	.	.	.
« ثانى	حمودى حمدى «	.	.	.	.

طلبه : ٧٠ خدمه : ١

مركز ولايته ملحق سامرا قضاسى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	عارف حكمت افندى	.	.	.	.
« ثانى	عبدالفتاح «	.	.	.	.

طلبه : ٤٩ خدمه : ١

مركز ولايته ملحق كوت الاماره قضاسى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد وحيد افندى	.	.	.	.
« ثانى	عبدالوهاب «	.	.	.	.

طلبه : ٥١ خدمه : ١

مركز ولايته ملحق مندلی قضاسی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وكيلی	سيدعبدالقادر افندی	.	.	.	.
« ثانی	عبداه «	.	.	.	.

طلبه : ٤١ خدمه : ١

كربلا سنجاغی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	نورالدين افندی	.	.	.	.
« ثانی	عبدالرحمن «	.	.	.	.
رياضيه واخلاق معلمی	محيی الدين «	ملازم	.	.	.

طلبه : ٦٣ خدمه : ١

ديوانيه سنجاغی مضافاتندن حله قضاسی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	محمد فخری افندی	.	.	.	.
« ثانی وكيلی	رشيد «	.	.	.	.
رياضيه واخلاق معلمی	حمدی «	يوز باشی	.	.	.

طلبه : ٦١ خدمه : ١

مركز ولايتده‌كی دارالمعلمين ابتدائی شعبه‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	عبداه افندی	.	.	.	.
« ثانی	علی «	– .	.	.	.
مع تجويد كلام قديم معلمی	ديكرعلی «	.	.	.	.
قرائت وحسن خط «	جميل «	.	.	.	.

طلبه : ٥٩ خدمه : ١

مركز ولايت اناث مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
برنجی معلمه	.	.	.	.	.
ايكنجی «	زينب خانم	.	.	.	.
اوچنجی «	كلثوم «	.	.	.	.
نقش وديكش معلمه‌سی	مادام الهنيور	.	.	.	.
مبصره	فاطمه خانم	.	.	.	.

طالبات : خادمه : بواب
٩٣ ١ ١

اصلاحخانه

نظامنامه وتعليمات	تدريس اولنان علوم	
اصلاحخانه‌نك نظامنامه وتعليماتی دستورك ايكنجی جلدنده مندرجدر	كلام قديم عربی فارسی جغرافيا حساب تاريخ اسلام علم حال صرف عثمانی قرائت تركيه املاء تركی حسن خط تركی الفبای عثمانی	هركون علی الصباح ايكی ساعت قدر تدريس اولنمقده‌در

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
مدير	محمد امين افندی	مدرس	٢٩ را ٣٠٤	.	.
كاتب	عبدالرحمن «	.	.	.	.
داخليه‌ضابطی وانبارمأموری	خليل اغا	.	.	.	.
وكيل خرج وصندق‌امينی	صالح افندی	.	.	.	.
كاتب رفيق اولی	علی «	.	.	.	.
« « ثانيسی	سيف‌الدين «	.	.	.	.
داخليه ضابطی معاونی	حسن اغا	.	.	.	.
« « «	صالح افندی	.	.	.	.
		.	.		.

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
درس معلم اولى	على اصغر افندى	.	.		.
« « ثانيسى	سعيد «	.	.	.	.
امام ومعلم ثالث	عبداللطيف «	.	.	.	.
موسيقه معلمى	عبداه «	.	.	.	.
مرانغوزخانه اوسته‌سى	عبدالوهاب اغا	.	.	.	.
قوندره‌خانه «	قاسم اغا	.	.	.	.
چولحه‌خانه «	حاجى جواد اغا	.	.	.	.

طلبه : ١٣٠

قپوجى : ١ خدمتجى : ٤ سفره‌جى : ٢ آشجى : ٢ چامه‌شويجى : ٣

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
بغداد	بغداد	اعظمیه	امام اعظم جامع شریفنده	شیخ سعید وحسین افندیلر	٣٠	.
»	»	قادریه	غوث کیلانی درکاه »	عبدالسلام ویوسف »	٢٥	.
»	»	حیدرخانه	حیدرخانه جامع »	شکری افندی	١٠	داود پاشا
»	»	آصفیه	آصفیه » »	عبداه ویوسف افندیلر	٢٥	»
»	»	خالدیه	خالدی درکاه »	مصطفی افندی	٥	»
»	»	خضر الیاس	خضر الیاس جامع »	مدرس صغیر وکیلی عبدالملك افندی	١٥	»
»	»	سیف	سیف مسجد »	عبدالسلام افندی	١٠	»
»	»	فضل	فضل جامع »	شیخ سعید »	١٥	.
»	»	جدید حسن پاشا	جدید حسن پاشا جامع »	محمد ناجی »	٥	جدید حسن پاشا
»	»	نجیب الدین	نجیب الدین مسجد »	عبدالحمید »	٥	.
»	»	شیخ شهاب الدین	شیخ شهاب الدین وردی جامع »	محسن »	٥	.
»	»	عتیق حسن پاشا	عتیق حسن پاشا جامع »	عبدالوهاب »	٥	عتیق حسن پاشا
»	»	خلفا	خلفا » »	عبداه »	١٠	.
»	»	سلیمانیه	میدان	محمد سعید »	١٥	سلیمان پاشا
»	»	عثمان افندی	عثمان افندی مسجد شریفنده	علی »	١٠	عثمان افندی
»	»	نائله خاتون	حیدرخانه محله‌سنده	محمد سعید »	١٠	نائله خاتون
»	»	مرجانیه	مرجان جامع شریفنده	حاجی علی »	١٠	مرجان
»	»	سید سلطان علی	سید سلطان علی جامع »	شاکر وشکری افندیلر	٢٠	ابراهیم پاشا
»	»	حاجی امین	حاجی امین » »	عبدالمجید افندی	٦	حاجی امین چلبی
»	»	احمدیه	احمد کهیا » »	سید یحیی »	١٥	کهیا احمد پاشا
»	»	نعمانیه	نعمانیه » »	شیخ قاسم »	١٢	نعمان اغا
»	»	اسماعیلیه	قویومجیلر » »	محمد رؤف »	١٠	اسماعیل پاشا
»	»	حسینیه	حسن پاشا » »	علی »	١٥	حسین پاشا
»	»	نازنده خانم	نازنده خاتون » »	سید جعفر »	١٥	نازنده خاتون
بغداد	سامرا	سامرا	سامرا قضاسنده	عباس وقاسم افندیلر	٢٠	مدرسلرك معاشی اوقاف صندوغندن ویرلمکده‌در
کربلا	کربلا	عباسیه	عباسیه محله‌سنده	شیخ طه افندی	١٠	» » » » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى جماعت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول
بغداد	بغداد	.	موسوى	موسيو سماح
«	«	.	«	مادام «
«	«	سريانى	سريانى	قس عبدالاحد
«	«	كلدانى	كلدانى	« ميخائل
«	«	ارمنى	ارمنى	مهران افندى
«	«	«	«	« «
«	«	جامعه	موسويه	حقيل خاخام شميل افندى
«	«	ابن يوحان	«	اليا هوناحرم

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى ملت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول
بغداد	بغداد	پروتستان مكتبى	انكلتره	ميستر پارقيت
«	«	لاتين «	فرانسه	موسيو انستاس

كتبخانه

لوا	قضا	كتبخانه نك اسمى	محلى
بغداد	بغداد	معارف	حيدر خانه جامع شريفنده
«	«	احمد كهيا	
«	«	نائله خاتون	حيدرخانه محله سنده
«	«	نازنده «	« «
«	«	داود پاشا	« «
«	«	طباقجى محمد افندى	عاقوليه
«	«	مصطفى سليم	قزغانجيلر
«	«	عدله خاتون	قريه باشى
«	«	سيد سلمان افندى	شيخ قپوسى محله سنده
«	«	اعظميه	اعظميه قصبه سنده
«	«	سليمان پاشا	باغچه

غير مسلم

مكتبك درجه سى	طلبه عدد: ذكور	طلبه عدد: اناث	تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
رشدى	٢٩١	.	١٢٨١	٢٤ كانون ثانى ٣٠٩
«	.	١٧٠	.	.
«	٧٥	.	١٣١١	.
«	١٢٩	.	١٢٩٢	٢٥ نيسان ٣١٠
«	٦٧	.	.	٢٤ كانون ثانى ٣٠٩
«	.	٥٠	١٢٦٩	١٦ حزيران ٣١٠
ابتدائى	١٢٥	.	٣٠٢	.
«	٧٥	.	٣ ٣	٢٦ مايس ٣١٠

اجنبيه

مكتبك درجه سى	طلبه عدد: ذكور	طلبه عدد: اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
رشدى	١٥	١٠	.	.
«	٦٧٥	٥٧	.	.

لر

بانيسى	عدد كتب	تاريخ تأسيسى
معارف اداره سى	١٢٤٥	١٢٩٧
احمد كهيا	٥٣	١٢٠٩
نائله خاتون	٢٠٥	مجهول
نازنده «	٩١	١٢٣٧
داود پاشا	٦٥٥	مجهول
محمد افندى	٤٧٠	«
مصطفى سليم «	٩٣	«
عدله خاتون	٥٧	«
دركاه قادرى پوست نشينى مرحوم سيد سلمان افندى	١٦٣٥	«
اوقاف اداره سى	٢٤٣	«
سليمان پاشا	١٧٨	«

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم باصوب باصمدیغی
بغداد	بغداد	ولایت مطبعه‌سی	باغچه محله‌سی	رسمی	حروفات	عربجه تركجه	١٢٨٦	باصماز
»	»	دارالسلام	چبوقجیلر چارشوسی	علی افندی	طاش وحروفات	» »	١٣٠٧	
»	»	شالوموبخور	تورات	شوع بخور	حروفات	عربجه عبرانیجه	١٣٠٦	

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسامیسی	صاحب امتیازك اسامیسی
تركجه وعربجه	زوراء	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندنبری كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
بغداد	بغداد	اعدادی	بغدادك میدان محله‌سنده	٣٠٦	١١٨٨٠	معارف اداره‌سندن
»	سامرا	رشدی	سامرا قضاسنده	٣١٠	٧٦٠٠	» »
»	كوت الاماره	»	كوت الاماره جامعنده	٢٩٨	٧٦٠٠	» »
»	سامرا	ابتدائی	سامرا قضاسنده	٣١٠	٢٦٠٠	» »
»	دلیم	»	طاش مقاطعهٔ سنیه‌سنده	٣٠٣	٤٨٠٠	طرف اشرف حضرت پادشاهیدن
»	كوت الاماره	»	بغیله ناحیه‌سنده	٣٠٤	٢٨٠٠	» » » »
»	خانقین	»	علیاده مقاطعهٔ سنیه‌ده	٣٠٥	٢٨٠٠	» » » »
»	هندیه	»	هندیه قصبه‌سنده	٣٠٩	٤٨٠٠	» » » »
»	نجف	»	نجف قصبه‌سنده	٣٠٣	٤٨٠٠	» » » »
»	بغداد	»	بغدادك صابونجیلر محله‌سنده	٣٠٩	٥٠٤٠	معارف اداره‌سندن
»	»	»	بغدادك جدید حسن پاشا محله‌سنده	٣٠٦	٥٤٤٠	» »
»	»	»	اعظمیه جامع شریفنده	٣٠٨	٤٤٤٠	» » »
كربلا	كربلا	»	مسیب مقاطعهٔ سنیه‌سنده	٣ ٣	٤٨٠٠	طرف اشرف حضرت پادشاهیدن
بغداد	كاظمیه	»	محمودیه » »	٣١٢	٢٨٠٠	» » » »
»	بغداد	»	بغدادك كرخ محله‌سنده	٣ ٦	٤٤٤٠	معارف اداره‌سنده
»	»	»	» فضل »	٣ ٨	٤٤٤٠	» »
»	»	»	» عثمان افندی مسجدنده	٣١٥	٢٥٢٠	» »

بغداد	سامرا	ابتدائی	بلد مقاطعهٔ سنیه‌سنده
»	»	»	سمیکه » »
»	عنه	»	عنه جامعنده
»	بغداد	»	ابو غریب مقاطعهٔ سنیه‌سنده
دیوانیه	حله	»	حله ابتدائیسی
بغداد	بغداد	»	راشدیه نام قریه‌ده
»	خانقین	»	نفس خانقین قصبه‌سنده
»	مندلی	»	مندلینك بیوك چارشو محله‌سنده
»	»	»	بویاقی محله‌سنده

٣١٥	٢٨٠٠	طرف اشرف حضرت پادشاهیدن
٣١٥	٢٨٠٠	» » » »
٣٠٥	٢٤٠٠	معارف اداره‌سندن
٣١٠	.	جانب سنی‌الجوانب حضرت خلافتپناهیدن
٣١٥	.	.
٣١٦	.	» » » انشا واحداث اولنمشدر
٣١٦	.	» » » »
٣١٦	.	» » » »
٣١٦	.	» » » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

بیروت ولایتی

معارف مدیری رفعتلو حسین زکی بك

ادرنه ژاندارمه آلایی بیکباشیلرندن رفعتلو عزیز بکك مخدومیدر . بیك ایکی یوز سکسان بش سنه‌سی محرم الحرامنك اون التنجی کونی درسعادتده طوغمشدر مکتب ملکیهٔ شاهانه‌نك صنوف عالیه‌سنده مرتب درسلری تحصیل ایله قریب اعلی درجه‌ده ملازمت رؤسیله اعلی درجه‌ده علوم سیاسیه شهادتنامه‌سی المشدر .

بیك اوچیوز طقوز سنه‌سی ربیع الآخرینك اون ایکیسنده تجارت و نافعه نظارتی دائره‌سنده زراعت باغچه‌سی ادارهٔ عمومیه‌سی تحریرات قلمی اوراق مقیدی رفاقتنه تعیین اولنمشدر

بیك اوچیوز اون سنه‌سی محرم الحرامی غره‌سنده ازمیر مکتب اعدادیٔ ملکیسی مدیر ثانیلکنه وجغرافیا معلملکنه تحویل مأموریت ایلمشدر .

بیك اوچیوز اون سنه‌سی جمادی الاولیسنك غره‌سنده ترکجه ، فرانسزجه ومعلومات فنیه درسلرینك عهده‌سنه احاله وعلاوه‌سیله دده آغاج مکتب اعدادیسی مدیریتنه تعیین واوچیوز اون بر سنه‌سی ربیع الآخرینك اون برینه قدر قالوب جمادی الاولیسنك اون سکزنده اسکدار مکتب اعدادیسی مدیر معاونلکنه نقل اولنمش واوچیوز اون ایکی سنه‌سی ربیع الاولك اون بشنده مکتب مذکور اخلاق درسی دخی عهده‌سنه علاوه ایدلمشدر .

اسکدار مکتب اعدادیسی مدیر معاونلکندن حزیران سنه ٣١٢ تاریخنده دار المعلمین مدیر معاونلکنه نقل ایدیلوب عهده‌سنده بولنان اخلاق درس معلملکنه بدل ترکجه وکتابت معلملکی تفویض اولنمشدر .

٥ تشرین ثانی سنه ٣١٦ تاریخنده حلب معارف مدیریتنه تعیین بیوریلوب ١٠ تشرین ثانی سنه ٣١٦ تاریخنده مدیریت مذکوره‌یی ایفایه مباشرت ایتمش و ٢٥ تموز سنه ٣١٦ تاریخنده بیروت معارف مدیریتنه نقل و معاینهٔ کتب مأموریتی عهده‌سنه تفویض بیورلمشدر .

بیروت ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٥٠٠٠٠٠	٢٩٥٤٦	٥٩٠٠٩٢ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معارف مدیری	حسین زکی بك	ثالثه	١٦ ج ٣١٨	٠	٠	٠
« محاسبه مأموری	عظم زاده واصل المؤید بك	٠	٠	٠	٠	٠
« مفتشی	قبانی زاده سید محمد علی بك	ثالثه	٠	٠	٠	٠
« کاتبی	احمد حمدی افندی	٠	٠	٠	٠	٠
« محاسبه مأموری رفیق	ارسلان «	٠	٠	٠	٠	٠
« صندوق امینی	یحیی «	٠	٠	٠	٠	٠

مکاتب اعدادیه

بیروت اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	محمد توفیق بك	رابعه	٠	٠	٠	٠
« ثانی	شاکر افندی	«	٤ ش ٣١١	٠	٠	٠
معاون اول	سعید «	٠	٠	٠	٠	٠
« ثانی	حوری «	٠	٠	٠	٠	٠
« ثالث	شمس الدین «	٠	٠	٠	٠	٠
امام	شیخ یوسف علایا «	٠	٠	٠	٠	٠
کاتب ومبایعه مأموری	مصباح «	٠	٠	٠	٠	٠
انبار مأموری ومبصر	توفیق «	٠	٠	٠	٠	٠
دپوی «	زیور «	٠	٠	٠	٠	٠
طبیب	عمر لطفی «	یوزباشی	٠	یونان	٠	٠
حسن خط معلمی	عارف «	ثالثه	٠	٠	٠	٣
کتابت رسمیه وادبیات حکمت ، ماکنه وعلم ثروت معلمی	محمد توفیق بك	رابعه	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
تركجه واخلاق معلمى	شاكر افندى	رابعه	٤ ش ٣١١	٠	٠
علوم دينيه ، عربى وفارسى ،	عبدالرحيم »	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه، معلومات نافعه، قوزموغرافيا، تاريخ وحفظ الصحه معلمى	پروانت قره‌قاش »	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه ، جبر وانشا »	قدرى »	٠	٠	٠	٠
جغرافيا، قوانين، هندسه، كيميا، مواليد واصول دفترى معلمى	پروانت تمغاجيان »	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه، تاريخ وتركجه »	سعيد »	٠	٠	٠	٠
تاريخ، مثلثات وحساب »	شمس الدين »	٠	٠	٠	٠
رسم »	حبيب سرور »	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه »	اسكندرشهاب »	٠	٠	٠	٠
احتياط صنفى تركجه »	يحيى »	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه »	شيخ عبدالرحمن »	٠	٠	٠	٠

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
٦٨	٣	٢٣	٣	١٢١	٦	١١٢	١٢

خدمه : ٩

لاذقيه مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	رفيق افندى	٠	٠	٠	٠
علم اشيا، حفظ الصحه، حسن خط، هندسه، اصول دفترى، فرانسزجه وتركجه معلمى	رفيق »	٠	٠	٠	٠
فارسى، تاريخ، رسم وتركجه »	مصطفى شكرى »	٠	٠	٠	٠
تركجه وعربى واخلاق »	وهبى »	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
علوم دينيه معلمى	عارف صوفى افندى	٠	٠	٠	٠
حساب وجغرافيا »	ابراهيم خليل »	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه »	فليپ فرح »	٠	٠	٠	٠
مبصر	احمد رشيد »	٠	٠	٠	٠

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	خدمه
٨٠	٣	٨٣	٢

عكا مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير، فرانسزجه، حساب، اصول دفترى، جبر وعلم اشيا معلمى	سليمان افندى	٠	٠ ٠	٠	٠
رسم حساب وهندسه »	بدرى بك	ميرالاى	٠	٣	٣
تركجه، اخلاق، تاريخ، فارسى »	اسماعيل افندى	٠	٠	٠	٠
عربى »	شيخ عبداه »	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه »	محمود لبابيدى »	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه معلمى	محمود سعيد افندى	٠	٠	٠	٠
تركجه وجغرافيا »	احمد سعيد »	٠	٠	٠	٠
حسن خط »	توفيق »	٠	٠	٠	٠
مبصر	احمد اسعد »	٠	٠	٠	٠

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	دخدمه :
١٠٥	٥	١١٠	٢

طرابلس شام اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير، فرانسزجه، معلومات فنيه، جبر ، اخلاق ، اصول دفترى معلمى	خليل افندى	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه وجغرافيا ، حفظ الصحه وتاريخ معلمى	احمد خلوصى »	ادرنه رؤسى	٢١ جا ٣١٢	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
هندسه، حساب ورسم معلمی	توفيق افندی	.	.	.	.
عربی »	خيرالدين »	.	.	.	.
علوم دينيه »	محمد جسر »	.	.	.	.
حسن خط وترکجه »	حسن فهمی »	.	.	.	.
ترکجه »	عبدالرزاق »	.	.	.	.
فارسی »	محمود »	.	.	.	.
مبصر	حسن فهمی »	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سی ظرفنده موجو طلبه

مسلم	غيرمسلم	يکون	خدمه
٢٥٥	.	٢٥٥	٢

نابلس مکتب اعداديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
مدير، تاريخ، هندسه، جغرافيا انشا، فرانسزجه واصول‌دفتری معلمی	علی رضا افندی	ثالثه	.		
علوم دينيه، فارسی، معلومات نافعه واخلاق معلمی	عبدالقادر »	.	.		
علوم دينيه، جغرافيا، رسم وحسن خط معلمی	اسلام »	.	.		
ترکجه. عربی وجبر معلمی	محمد ذکی »	.	.		
حساب معلمی ومبصر	محمد راجی »	.	.		.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يکون	خدمه
١٧٩	.	١٧٩	٢

مکاتب رشديه

بيروت سنجاغنه تابع صيدا مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	عبدالقادر افندی	.	.		٤

طلبه : ٤١ خدمه : ١

بيروت سنجاغنه تابع صور مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	محمد صبحی افندی	.	.	.	.

طلبه : ٣٥ خدمه : ١

عکا سنجاغنه تابع حيفا مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی وکيلی	رضا افندی	.	.	.	.

طلبه : ١٥ خدمه : ١

عکا سنجاغنه تابع ناصره مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	محمد توفيق افندی	.	.		.

طلبه : ١٢ خدمه : ١

عکا سنجاغنه تابع صفد مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	ابراهيم ادهم افندی	.	.		.

طلبه : ١٧ خدمه : ١

عکا سنجاغنه تابع طبريا مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	محمد حامد افندی	.	.		.

طلبه : ١٢ خدمه : ١

نابلس سنجاغنه تابع جنين مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	عبداللطيف افندی	.	.		.

طلبه : ١٢ خدمه : ١

لاذقيه سنجاغنه تابع جبله مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی وکيلی	محمد صبحی افندی	.	.	.	.

طلبه : ١٩ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لاذقیه سنجاغنه تابع مرقب مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	احمد حمدی افندی	بروسه	٩ ص ٣٠٢	٠	٠	٠

طلبه : ٢٣ خدمه : ١

لاذقیه سنجاغنه تابع صهیون مکتب رشدیسی

معلم اول وحسن خط معلمی	محمد افندی	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٣ خدمه : ١

بیروت مرکز اناث رشدیسی

معلمهٔ اولی ونقش معلمه‌سی	ذلیخا مقبوله خانم	٠	٠	شفقت ٣	٠	٠
معلمهٔ ثانیه	فاطمه »	٠	٠	٠	٠	٠
معاونه	صدیقه »	٠	٠	٠	٠	٠

طالبات : ١٦١ بوابه : ١ بواب : ١

عکا اناث رشدیه‌سی

معلمهٔ اولی	٠	٠	٠	٠	٠
معلمهٔ ثانیه	آمنه خانم	٠	٠	٠	٠

طالبات : ٣٥ خادمه : ١ بواب : ١

لاذقیه اناث رشدیه‌سی

معلمهٔ اولی	فاطمه خانم	٠	٠	٠	٠
معلمهٔ ثانیه	بهجت »	٠	٠	٠	٠

طالبات : ٤٣ خادمه : ١ بواب : ١

بیروت رشدیهٔ عسکریسی

مأموریت	اسامی		رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	علی حیدر بك	بیکباشی	٣١٤	٠	٠	٥
ریاضیه معلمی	محمد سلیم افندی	قول اغاسی	٣٠٨	٠	٠	٥
لسان »	عبدالرحمن »	یوزباشی	٣١١	٠	٠	٠
رسم »	خالد »	»	٣١٣	یونان وصنایع	٠	٥
داخلیه یوزباشیسی	فتحی »	»	٣١٣	٠	٠	٠
جغرافیا معلمی	احمد حمدی »	ملازم اول	٣١٣	٠	٠	٠
داخلیه ضابطی	حسن تحسین »	» ثانی	٠	٠	٠	٠
داخلیه ملازمی	نوح »	» »	٣١٢	٠	٠	٠
داخلیه ملازمی	واصف »	ملازم ثانی	٣١٢	٠	٠	٠
املا معلمی	عارف »	ثالثه	٠	٠	٠	٤
عربی »	فیضی »	٠	٠	٠	٠	٠
» »	احمد عباس »	ادرنه‌رؤسی	٠	٠	٠	٠
فارسی »	بکر صدقی »	٠	٠	٠	٠	٠
قواعد »	محمد امین »	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط وتاریخ اسلام ترکی معلمی	محمد صبحی »	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده : ١٥٦

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدرا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
بیروت	بیروت	.	.
طرابلس شام	طرابلس شام	.	.
عكا	عكا	جزار احمد پاشا جامعنده	.
نابلس	نابلس	صلاحی	.
»	»	عبن	.

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامهٔ رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
بیروت	بیروت	ذاكی كوهین	موسوی	ذاكی كوهین
»	»	پطریقیه	روم فتولیك	.
»	»	سریانی	سریانی	پطریق وكیلی انطون افندی
»	»	مارونی	مارونی	.
عكا	عكا	روم مكتبی	روم اورتودوقس	یعقوب باكوفین»
»	صفد	.	مارونی	.
»	»	.	موسوی	.
»	حیفا	.	»	.

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی ملت	نامهٔ رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
بیروت	بیروت	محلیه مكتبی	امریقا	.
»	»	ایتالیا تجارت مكتبی	ایتالیا	.
»	»	ایتالیان مكتبی	»	.
»	»	سن ژوزف دار الفنونی	فرانسه	.
»	»	یوعبه مكتبی	»	.
»	»	فردر مكتبی	»	.
عكا	صفد	.	انكلتره	.
»	ناصره	.	روسیه	.

رسی

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
.	.	اوقات معینه‌ده تدریسات وقوعبولیور
.	.	» » » »
.	.	» » » »
.	.	» » » »
.	.	» » » »

غیر مسلمه

مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
اعدادی	٨٨	.	١٢٩١	فی ١٩ كانون ثانی سنه ٣٠٨
»	١٥٠	.	قدیم	رخصتسز
رشدی	٩٠	.	١٢٩٩	فی ١٩ كانون ثانی سنه ٣٠٨
اعدادی	٢٠٠	.	١٢٩١	رخصتسز
رشدی	٧٢	.	١٢٩٥	فی ١٩ كانون ثانی سنه ٣٠٨
»	٢٢	.	قدیم	رخصتسز
»	٦٠	.	٣٠٣	»
اعدادی	١٥٠	.	٣٠	»

اجنبیه

مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
طبی واعدادی ورشدی	٣١٤	.	١٢٤٠	رخصتسز
اعدادی	٢٠	.	١٣١٠	»
اعدادی ورشدی	١٢٠	.	١٣ ٦	»
عالی	٥٠	.	قدیم	»
اعدادی	١٥٠	.	»	»
رشدی	١٠٠	.	»	»
اعدادی	٥٠	.	١٢٠٠	»
»	٣٠	.	٣٠٤	»

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویریلن مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد: ذکور	طلبه عدد: اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
عکا	ناصره	•	روسیه	•	رشدی	٧٠	•	٣٠٤	رخصتسز
»	»	•	المانیا	•	اعدادی	٤٥	•	قدیم	•
»	حیفا	•	»	•	رشدی	٣٠	٢٥	٣٠١	•
»	»	•	»	•	»	•	•	•	•
»	»	•	»	•	اعدادی	٥٥	١٢٠	قدیم	•
»	»	راهبه‌لره مخصوص	فرانسا	•	»	•	•	»	•
»	»	فره‌ر مکتبی	»	•	»	١٥٠	•	٢٩٨	•
طرابلس شام	طرابلس شام	»	آمریقا	•	»	٧٠	•	٢٩٣	•
»	»	»	فرانسه	•	»	٦٥	٨٥	قدیم	•
»	»	راهبه‌لره مخصوص	»	•	»	•	•	»	•
»	صافتیا	•	آمریقا	•	»	٢٩	•	»	•
»	حسن الاکراد	•	»	•	»	٣٩	•	»	•

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
طرابلس شام	عکا	•	مشبحه قریه‌سنده	محمد بك	•	•

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
بیروت	بیروت	ولایت مطبعه‌سی	سوق صرصق	رسمی	حروفات	ترکجه وعربجه	٣٠٤	باصماز
»	»	ثمرات الفنون	»	عبدالقادر افندی قبانی	»	ترکجه وعربجه	٣٠٤	»
»	»	بیروت	»	رشید « الدنا	»	•	٣٠٤	»
»	»	السوریه	قیراط	خلیل «الخوری	»	فرانسزجه وعربجه	٣٠٦	»
»	»	الکاتولیکیه	الدحداح	موسیو فلیب برتره‌دی	حروفات وطاش	ترکجه عربجه وفرانسزجه	٣٠٥	»
»	»	الامریکانیه	زقاق البلاط	خواجه سمویل جسب	» »	فرانسزجه	٣٠٥	»
»	»	الادبیه	سوق ایاس	خلیل افندی سرکیس	»	ترکجه عربجه وفرانسزجه	٣٠٤	»
»	»	الفوائد	پور محله‌سی	خلیل افندی البدوی	»	» »	٣٠٦	»
»	»	العمومیه	الدمداح	رزق‌اه خضر افندی	»	» »	٣٠٦	»
»	»	العلمیه	سوق ابوالنصر	ابراهیم افندی صادر	»	» »	٣٠٣	»
»	»	بنکرتین	جمیز ەیمین	خواجه بنیامین بنکرتین	»	» »	٣٠٦	»
»	»	الحمیدیه	سوق ابوالنصر	عید جدعون افندی	»	» »	٣٠٦	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیاز	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
بیروت	بیروت	الآداب	سوق ایاس	امین افندی الخوری	حروفات	ترکجه عربجه و فرانسزجه	٣٠٦	باصماز
»	»	الكلیه	»	ابراهیم » الترمسانی	»	» »	٣٠٥	»
»	»	المصباح	سوق حمیدیه	ژان » نقاش	»	» »	٣١٠	»
»	»	الانسیه	سوق النزهه	سلیم » الانسی	»	» »	٣٠٦	»
»	»	التجاره	سوق ایاس	مکرر »	»	» »	٣٠٦	»
»	»	.	.	اسکندر » الخوری	»	. .	٣١٦	»
»	»	.	.	فلیب طرازی افندی	»	. .	٣١٦	»
»	»	الفنون	عصور	شیخ شرفان الدمداح	»	ترکجه، عربجه، افرانسزجه سریانیه	٣١٦	»
طرابلس شام	طرابلس شام	البلاغه	سوق الحدادین	حسین افندی الجسر	»	ترکجه و عربجه	٣٠٨	»

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسامیسی	صاحب امتیازلرك اسامیسی
ترکجه و عربجه	بیروت	رسمی
عربجه	بیروت	محمد رشید افندی الدنا
»	ثمرات الفنون	عبدالقادر » قبانی
»	البشیر	جزویت هیئت اداره‌سی طرفندن
»	لسان الحال	خلیل افندی سرکیسی
»	الاحوال	» » بدوی
»	المصباح	ژان » نقاش
»	التقدم	یوسف شلفون افندی
»	الهدیه	روم مطرانخانه‌سی طرفندن
»	طرابلس شام	کامل افندی البحری
»	النشرة الاسبوعیه	امریقا هیئت اداره‌سی طرفندن
»	کوکب الصبح المنیر	موسیو هانری هرس جسب
عربجه و فرانسزجه	حدیقة الاخبار	خلیل افندی الخوری
عربجه رسالهٔ موقوته	المشرق	لویس بن شیخو افندی
» » »	الطبیب	دوقور جورج پوست
فرانسزجه رسالهٔ موقوته	راقونتال ناسیونال دوبلیوغرافی مدیقال فارماتیق وه‌ته ریتر	جول روفیه
عربجه »	المنار	ارسانیوس افندی
» »	المحبه	فضلی ادفارس ابی حلقه افندی
» »	روضة المعارف	سلیم افندی الانسی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	ملاحظات
بیروت	بیروت	ابتدائی	بازاركان محله سی	١٠ مارت سنه ٩٩	بیروت معارف هیئتی وحكومت محلیه معرفتی ایله سایهٔ فیضوایهٔ حضرت پادشاهیده قارشولغی بالتدارك رسماً كشاد اولنمشلردر
»	»	»	سطحیه »	١٥ نیسان سنه ٩٦	
»	»	»	رأس النبع »	١٦ حزیران سنه ٩٨	
»	»	»	رأس بیروت »	١٥ نیسان سنه ٣٠٠	
»	»	»	بلده »	٩٨	
»	»	»	باشوره »	٣٠٧	
»	»	»	زوقاق البلاط	١٩ كانون اول سنه ٣٠٥	سایهٔ حضرت پادشاهیده حصهٔ اعانه دن بیروت معارف صندوغی طرفندن تخصیصاتی اولوب مجلس معارف معرفتیله اداره اولنور اناثه مخصوص مكتبدر
»	»	»	باشوره محله سی	مایس سنه ٢٩٩	بونلر بعض اوقافه مربوط واداره لری متولیلریدنده بولنان وبعضیسی معلم جانبندن كیرا ایله طوتیلان خانه لرده محله مكتبلریدر
»	»	»	» »	تموز سنه ٢٩٩	
»	»	»	» »	حزیران سنه ٣٠٦	
»	»	»	باب یعقوب	تشرین اول سنه ٢٩٥	
»	»	»	حمام الصغیر محله سی	كانون اول سنه ٣٠٥	
»	»	»	» »	اغستوس سنه ٣٠٦	
»	»	»	رأس بیروت »	تموز سنه ٣٠٤	
»	»	»	حضره »	اغستوس سنه ٣٠٣	
»	»	»	غربیه »	ایلول سنه ٢٩٩	
»	»	»	رأس النبع »	١٠ مارت سنه ٢٩٨	بونلر بعض اوقافه مربوط واداره لری متولیلریدنده بولنان وبعضیسی معلم جانبندن كیرا ایله طوتیلان خانه لرده محله مكتبلریدر
»	»	»	رأس بیروت »	١٠ مارت سنه ٢٩٨	
»	»	»	محافر زقاغی	٥ مایس سنه ٢٩٣	
»	»	»	زقاق البلاط »	٢٠ حزیران سنه ٢٩٤	
»	»	اعدادی	باشوره »	سنه ٣٠٤	سایهٔ مرحمتوایهٔ حضرت پادشاهیده سنوی ایكیبوز اللی بیك غروش تخصیصات ایله معارف عمومیه نظارت جلیله سی معرفتیله اداره اولنور اجرتلی واجرتسز لیلی ونهاری مختلط برمكتب عمومیدر
»	»		» »		رضای فیض ارتضای حضرت شهنشاهی دائره سنده مكاتب ابتدائیه نك تعالیسنه خدمت مقصد عالیسیله مقتدر معلم یتشدیرمك اوزره ولایات شاهانه مركز- لرنده كشادی بوكره تقرر ایدن دار المعلمین صبیاندر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	ملاحظات
بيروت	صيدا	ابتدائی	صيدا قصبه سی	تشرين اول سنه ۹۷	سايهٔ فيضوايهٔ حضرت پادشاهيده معارف شعبه سی معرفتيله اداره اولنمقده در
»	»	»	» »	۹ تشرين ثانی سنه ۹۸	
»	»	»	نباطيه قريه سی	شباط سنه ۳۰۳	
»	مرجعيون	»	بنت جبيل »	تشرين ثانی سنه ۲۹۴	مرجعيون معارف شعبه سی نظارتی آلتنده اعانهٔ اهالی ايله اداره اولنمقده در واسلامه مخصوصدر
»	»	»	شقره محله سی	كانون ثانی سنه ۲۹۵	
»	»	»	خيام قريه سی	شباط سنه ۲۹۵	مرجعيون معارف شعبه سی نظارتی التنده اعانهٔ اهالی ايله اداره اولنمقده در واسلامه مخصوصدر
»	»	»	مجد لسلم »	شباط سنه ۲۹۶	
»	»	»	برغشيت »	تشرين ثانی سنه ۲۹۷	
»	»	»	ميس الجبل »	تموز سنه ۲۹۷	
»	»	»	عنيابا محله سی	تموز سنه ۲۹۷	
»	صور قضاسی	»	صور قصبه سی	تشرين ثانی سنه ۳۰۳	مكاتب اسلاميه اولوب امامتی ايفا ايدن معلملر يدنده در
»	»	»	عين الزط قريه سی	تموز سنه ۳۰۱	
»	»	»	حناويه »	مايس سنه ۳۰۵	
»	»	»	جوبا »	نيسان سنه ۳۰۳	
»	»	»	صور قصبه سی	حزيران سنه ۹۵	معارف حصه سندن مجلس معارف معرفتيله اداره اولنور
نابلس	نابلس	»	صلبه محله سی	مايس سنه ۲۹۷	لواء مركزی اولان نفس نابلس معارف مجلسی معرفتيله اوقاف مندرسه وواردات سائرهٔ محليه دن اداره ونظارت ايديلور
»	»	»	صلبه »	تشرين اول سنه ۲۹۹	
»	»	»	بيت فوربك قريه سی	كانون اول سنه ۳۰۵	
»	»	»	بينا »	»	
»	»	»	عورتا »	»	
»	»	»	عقربا »	»	
»	»	»	تلفيت »	»	
»	»	»	قصره »	ايلول سنه ۳۰۶	
»	»	»	عصيره »	»	
»	»	»	طالوزه »	»	
»	»	»	رفيديه »	»	
»	»	»	سالم »	كانون ثانی سنه ۳۰۷	لواء مركزی اولان نفس نابلس معارف مجلسی معرفتيله اوقاف مندرسه وواردات سائرهٔ محليه دن اداره ونظارت ايديلور
»	»	»	روجيب »	»	
»	»	»	سنبصطيد »	»	
»	»	»	بيت امرين »	»	
»	»	»	برقا »	»	
»	»	»	نورين »	»	
»	»	»	بنت دجن »	»	
»	»	»	دير شرف »	تشرين ثانی سنه ۳۰۸	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

TANYA BECAİ TEMMUZ 1944

لوا	قضا	مکتبک درجه‌سی	مکتبک بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	ملاحظات
نابلس	نابلس	رشدی	غرب محله‌سی	مایس سنه ۲۹۷	
»	»	»	برقا قریه‌سی	نیسان سنه ۳۰۰	
»	جماعین	ابتدائی	سلفیت »	مایس سنه ۳۰۰	
»	»	»	جماعین قصبه‌سی	ایلول سنه ۳۰۶	
»	»	»	تل قریه‌سی	»	
»	»	»	کفر قدوم »	»	
»	»	»	بدیا »	»	
»	»	»	دیراستیا »	»	
»	»	»	حواره »	تشرین اول سنه ۳۰۶	لوا مرکزی اولان نفس نابلس معارف مجلسی معرفتیله اوقاف مندرسه وواردات سائرهٔ محلیه‌دن اداره ونظارت ایدیلور
»	»	»	حجه »	شباط سنه ۳۰۶	
»	»	»	ساویه »	»	
»	»	»	غزون »	»	
»	»	»	کفرالدیک »	»	
»	»	»	زتیس »	کانون ثانی سنه ۳۰۶	
»	»	»	مجدت صادق »	ایلول سنه ۳۰۶	
»	»	»	کفر قاسم »	حزیران سنه ۳۰۶	
»	بنی صعب	»	طول کرم »	نیسان سنه ۳۰۲	
»	»	»	بلعا »	مایس سنه ۳۰۲	
»	»	»	طیبه »	مایس سنه ۳۰۲	
»	»	»	قیلقیله »	حزیران سنه ۳۰۲	
»	»	»	شویکه »	مارت سنه ۳۰۷	لوا مرکزی اولان نفس نابلس معارف مجلسی معرفتیله اوقاف مندرسه وواردات سائرهٔ محلیه‌دن اداره ونظارت ایدیلور
»	»	»	فاتون »	تموز سنه ۳۰۷	
»	»	»	باقه غربیه »	مارت سنه ۳۰۷	
»	»	»	علار »	تشرین ثانی سنه ۳۰۷	
»	»	»	دیرالغصون »	کانون اول سنه ۳۰۷	
»	»	»	بیت لید »	شباط سنه ۳۰۷	
»	جنین	»	جنین قصبه‌سی	مایس سنه ۲۹۹	
»	»	»	عرابه قریه‌سی	حزیران سنه ۳۰٤	
»	»	»	طوباس »	تشرین اول سنه ۳۰۶	
»	»	»	برقین »	کانون ثانی سنه ۳۰۶	لوا مرکزی اولان نفس نابلس معارف مجلسی معرفتیله اوقاف مندرسه وواردات سائرهٔ محلیه‌دن اداره ونظارت ایدیلور
»	»	»	سیله حارثیه »	کانون اول سنه ۳۰۶	
»	»	»	ام الفحم »	مارت سنه ۳۰۶	
»	»	»	قضین »	تموز سنه ۳۰۶	
»	»	»	بعید »	ایلول سنه ۳۰۶	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه سی	مكتبك بولنديغى موقع	تاريخ كشادى	ملاحظات
نابلس	جنين	ابتدائى	جلمه قريه سی	تشرين ثانى سنه ٣٠٦	
»	»	»	نورس »	مايس سنه ٣٠٦	
»	»	»	كفراعى »	مارت سنه ٣٠٦	
»	»	»	شبلة الظهر »	تشرين ثانى سنه ٣٠٦	
»	»	»	جبع »	مايس سنه ٣٠٦	
»	»	»	مثليون »	مارت سنه ٣٠٦	
»	»	»	صانور »	تشرين اول سنه ٣٠٥	
»	»	»	سبريس »	ايلول سنه ٣٠٦	
»	»	»	عجه »	ايلول سنه ٣٠٦	لوا مركزى اولان نفس نابلس معارف مجلسى معرفتيله اوقاف مندرسه و واردات سائرهٔ محليه دن اداره و نظارت ايديلور
»	»	»	رمانه »	كانون ثانى سنه ٣٠٦	
»	»	»	طيبه »	شباط سنه ٣٠٦	
»	»	»	قناطيه »	مارت سنه ٣٠٦	
»	»	»	كفردان »	اغستوس سنه ٣٠٧	
»	»	»	ربا »	تشرين ثانى سنه ٣٠٧	
»	»	»	عنزه »	تشرين ثانى سنه ٣٠٧	
»	»	»	ديرابو ضعيف »	مايس سنه ٣٠٧	
»	»	»	كفرقود »	كانون ثانى سنه ٣٠٧	
»	»	رشدى	جنين »	نيسان سنه ٣٠٥	معارف حصه سندن مجلس معارف معرفتيله اداره اولنور
لاذقيه	لاذقيه	ابتدائى	قلعه محله سی	تشرين ثانى سنه ٣٠٠	
»	»	»	صباغين قصبه سی	مايس سنه ٣٠٠	اعانهٔ لحميه و اوقاف مندرسه دن لاذقيه معارف مجلسى معرفتيله اداره اولنور
»	»	»	صلبيه »	مارت سنه ٣٠٠	
»	»	»	قلعه »	نيسان سنه ٣٠٠	
»	»	»	صباغين »	نيسان سنه ٣٠٠	
»	»	اعدادى	لاذقيه قصبه سی	سنه ٣٠٨	سايهٔ فيضوايهٔ حضرت پادشاهيده معارف حصه سندن محلنه براقيلان آقارشو اغله كشاد اولنمشدر
»	»	ابتدائى	فنجره قريه سی حميدى مكتبى	١ تشرين ثانى سنه ٣٠٦	
»	»	»	پسناده قريه سی اثر حميدى »	٣ مارت سنه ٣٠٧	
»	»	»	دمسرخو قريه سی احسان حميدى »	٣ مارت سنه ٣٠٧	
»	»	»	كرسانه قريه سی لطف حميدى »	٣ مايس سنه ٣٠٧	ارادهٔ سنيهٔ حضرت شهريارى منطوق منيفنجه نصفى خزينهٔ خاصهٔ شاهانه دن نصف ديكرى معارف حصه سندن تسويه اولنمق اوزره مع مسجد انشا بيوريلان مكاتبدر
»	»	»	قطريه قريه سی نجم حميدى »	١١ مايس سنه ٣٠٧	
»	»	»	بهلوليه قريه سی نير حميدى »	٣ مايس سنه ٣٠٧	
»	»	»	مشقيتا قريه سی برتو حميدى »	٣ مايس سنه ٣٠٧	
»	»	»	هادى قريه سی فيض حميدى »	٤ كانون ثانى سنه ٣٠٨	
»	»	»	مشيرفه قريه سی ضياء حميدى »	٦ كانون ثانى سنه ٣٠٨	
»	»	»	سراى قريه سی مشكاة حميدى »	١٥ تشرين ثانى سنه ٣٠٨	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	ملاحظات
لاذقیه	جبله	ابتدائی	جامع محله‌سی	تشرین ثانی سنه ۳۰۳	اراده‌ٔ سنیه‌ٔ حضرت شهریاری منطوق منیفنجه نصفی خزینه‌ٔ خاصه‌ٔ شاهانه‌دن نصف دیکری معارف حصه‌سندن تسویه اولنمق اوزره مع مسجد انشا بیوریلان مکاتبدر
»	»	»	قرداحه قریه‌سی فخر حمیدی مکتبی	۱۲ تشرین ثانی سنه ۳۰۷	
»	»	»	عین الشرقیه قریه‌سی حمیدیه »	۱۵ مایس سنه ۳۰۷	
»	»	»	عرب ملك قریه‌سی مجد حمیدی »	۲۹ شباط سنه ۳۰۷	
»	»	»	عین شقاق قریه‌سی منار حمیدی »	۲۹ کانون ثانی سنه ۳۰۷	
»	»	»	عنیزه قریه‌سی نور الحمیدی »	۱ مارت سنه ۳۰۸	
»	مرقب	»	عنازه قریه‌سی بر الحمیدی »	۷ کانون سنه ۳۰۷	
»	»	»	الجرحصین قریه‌سی حمید الآثار »	۱۸ کانون ثانی سنه ۳۰۸	
»	»	»	حطانیه قریه‌سی نصر الحمید »	۲٤ حزیران سنه ۳۰۸	
»	»	»	چنین قریه‌سی انعام حمید »	۲۵ کانون ثانی سنه ۳۰۷	
»	»	»	قدموس قریه‌سی شوکت حمیدی »	٤ مایس سنه ۳۰۸	
»	صهیون	»	سلما قریه‌سی عون حمیدی »	۱ مارت سنه ۳۰۸	
»	»	»	بشمانه قریه‌سی انوار حمیدی »	۳ شباط سنه ۳۰۷	
»	»	»	مجدل صالح قریه‌سی بارقهٔ حمیدیه »	۳ شباط سنه ۳۰۷	
»	»	»	جنکل ثالث قریه‌سی مآثر حمیدیه »	۲۷ ایلول سنه ۳۰۸	
عکا	عکا	»	عکا قصبه‌سی	مایس سنه ۲۹۹	محلی اهالیسی طرفندن و بعض معلمین جانبندن اداره اولنور خصوصیله محله مکتبلریدر
»	»	»	» »	مایس سنه ۳۰۲	
»	»	»	مجدالکروم قریه‌سی	حزیران سنه ۲۹۹	
»	»	»	زیب »	تشرین ثانی سنه ۳۰۱	محلی اهالیسی طرفندن و بعض معلمین جانبندن اداره اولنور خصوصیله محله مکتبلریدر
»	»	»	بصه »	کانون ثانی سنه ۳۰۱	
»	»	»	عابسیه »	تموز سنه ۳۰٤	
»	»	»	برکا »	حزیران سنه ۳۰٤	
»	»	»	کویکات »	شباط سنه ۳۰٤	
»	»	»	عمقا »	کانون اول سنه ۳۰۵	
»	»	»	جدیده »	تموز سنه ۳۰۱	
»	»	»	برده »	ایلول سنه ۳۰۰	
»	»	»	دامون »	نیسان سنه ۳۰٤	
»	»	»	شعب »	تموز سنه ۳۰۵	
»	»	»	طمره »	ایلول سنه ۳۰۰	
»	»	»	شفا عمر »	تشرین اول سنه ۳۰۱	
»	»	»	عبین »	کانون ثانی سنه ۳۰٦	
»	»	»	میعار »	شباط سنه ۳۰٦	
»	»	»	نخین »	مارت سنه ۳۰٦	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

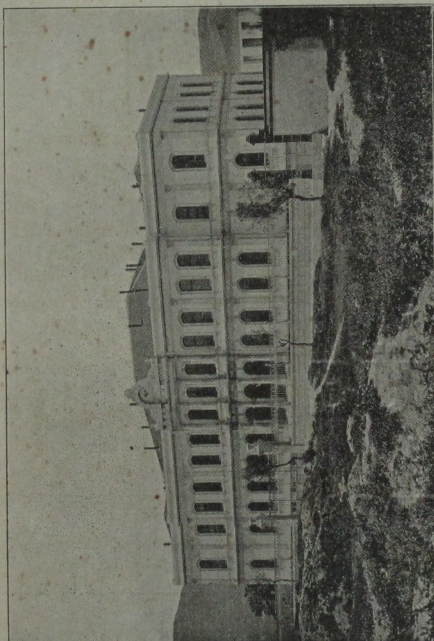
لوا	قضا	مکتبک درجه‌سی	مکتبک بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	ملاحظات
عکا	عکا	ابتدائی	عرابه قریه‌سی	اغستوس سنه ٣٠٧	
»	»	»	تحف »	تشرین اول سنه ٣٠٧	
»	»	»	دیر حنا »	نیسان سنه ٣٠٥	
»	حیفا	»	شرقیه محله‌سی	مارت سنه ١٢٩٥	
»	»	»	اجزم قریه‌سی	١٥ مایس سنه ٢٩٨	
»	»	»	کفرلام »	نیسان سنه ٣٠١	
»	»	»	عین غزال »	حزیران سنه ٣٠٣	
»	»	»	جبع »	تموز سنه ٣٠٣	
»	»	»	قریدیس »	تشرین اول سنه ٣٠٥	
»	»	»	قیساریه »	کانون اول سنه ٣٠٢	
»	»	»	عرعره »	ایلول سنه ٣٠٢	
»	»	»	ام الزینات »	تشرین ثانی سنه ٣٠٦	
»	»	»	کفرین »	مایس سنه ٣٠٦	
»	»	»	ریحانیه »	ایلول سنه ٣٠٥	
»	»	»	بلد الشیخ »	کانون اول سنه ٣٠٤	
»	»	»	غابیه »	ایلول سنه ٣٠٥	
»	»	»	ظرطوره »	تشرین اول سنه ٣٠٧	محلی اهالیسی طرفندن و بعض معلمین جانبندن اداره اولنور خصوص محله مکتبلریدر
»	»	»	عین حوض »	اغستوس سنه ٣٠٦	
»	»	»	غلت »	ایلول سنه ٣٠٦	
»	»	»	بریکه »	مایس سنه ٣٠٧	
»	»	»	باقهٔ شرقیه »	تموز سنه ٣٠٧	
»	»	»	دالیة الکرمه »	حزیران سنه ٣٠٧	
»	»	»	عسفیا »	تشرین اول سنه ٣٠٧	
»	»	رشدی	شرقیه محله‌سی	تشرین اول سنه ٢٩٣	
»	ناصره	حمیدیه مکتب رشدیسی	ناصره قصبه‌سی		
»	صفد	ابتدائی	بیت حسین قریه‌سی	تشرین اول سنه ٢٩٨	
»	»	»	جاعونه »	مایس سنه ٣٠١	
»	»	»	سحانه »	حزیران سنه ٣٠٤	
»	»	»	عین زیتان »	تموز سنه ٣٠٣	
»	»	»	بقیعه »	اغستوس سنه ٣ ٦	
»	»	»	دیرالعائر »	ایلول سنه ٣٠٧	
»	»	»	سعسع »	کانون ثانی سنه ٣٠٥	
»	»	»	صفصاف »	تشرین ثانی سنه ٣٠٧	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سى	مكتبك بولنديغى موقع	تاريخ كشادى	ملاحظات
عكا	حيفا	رشدى	نفس صفد قصبه‌سى	حزيران سنه ٣٠٧	معارف عموميه نظارت جليله‌سنه تابع اولوب معارف حصه‌سندن اداره اولنور
طرابلس‌شام	طرابلس‌شام	ابتدائى	نوز محله‌سى	١١ حزيران سنه ٢٩٥	
»	»	»	مهانره »	١ تشرين ثانى سنه ٣٠٠	طرابلس شام معارف مجلسى معرفتيله اوقاف مندرسه‌دن اداره اولنور
»	»	»	نورى »	١٨ مايس سنه ٢٩٦	
»	»	»	طرسوس قريه‌سى	حزيران سنه ٣٠٦	
»	»	اعدادى	طرابلس قصبه‌سى	٢٥ تشرين ثانى سنه ٣٠٨	سايهٔ فيضوايهٔ حضرت شهنشاهيده ترتيبات جديده دائره‌سنده بوكره تأسيس بيورلمش ومدير ومعلملرى بالتعيين حصهٔ معارفدن توظيف اولنمشدر
»	نفس صافيتا	ابتدائى	صافيتا جامعى	كانون اول سنه ٣٠٣	اعانهٔ اهالى ايله وحكومت محليه معرفتيله اداره اولنمقده‌در
»	حصن الاكراد	»	نفس حصن الاكراد	تشرين ثانى سنه ٣٠٣	اهالئ مسلمه اعانه‌سيله حكومت محليه معرفتيله اداره اولنمقده‌در
بيروت	بيروت	»	باشوره محله‌سى	١ ايلول سنه ٣١٤	احتياط صنفى ناميله بيروت اعداديسنه مخرج اولمق اوزره كشاد اولنمشدر
»	صيدا	»	نبطيه قريه‌سى	تموز سنه ٣١٤	اهالى معرفتيله ترك وتبرع ايديلان دكاكين ايله اعانهٔ لحميه‌دن اداره ايديلور
»	صور	»	صور قصبه‌سى	٢٢ اغستوس سنه ٣١٤	موجود رشديه مكتبنك ومحلى جامعنك خالى اوطه‌لرى اعانهٔ محليه ايله تعمير وكشاد اولنمشدر
»	مرجعيون	»	مرجعيون »	ايلول سنه ٣١٤	اعانهٔ اهالى ايله منتظم برابتدائى مكتبى كشاد وتأسيس قلنمشدر
لاذقيه	لاذقيه	نمونهٔ ترقى مكتبى	لاذقيه »	» »	اعدادى‌يه مخرج اولمق اوزره محلنجه استيفا اولنان اعانهٔ لحميه قارشولق اتخاذ اولنمشدر
»	»	اناثه مخصوص رشدى	» »	١ نيسان سنه ٣١٥	شمديلك ايجار صورتيله واعانهٔ اهالى ايله اناثه مخصوص برمكتب كشاد قلنمشدر
طرابلس‌شام	صافيتا	ابتدائى	صافيتا »	ايلول سنه ٣١٤	اعانهٔ اهالى ايله اداره اولنمقده‌در
»	طرابلس‌شام	» نمونهٔ ترقى	طرابلس »	٣١٣	
»	»	» تهذيبيه	اسكله »	٣١٣	
عكا	عكا	منتظم ابتدائى	عكا »	٣١٣	
»	»	اناثه مخصوص رشدى	عكا »	٣١٤	حصهٔ معارفدن كشاد وتأسيس قلنمشدر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع		تاریخ كشادی	ملاحظات
بیروت	صیدا	ذكوره مخصوص ابتدائی	صیدا	قصبه‌سی	٣١٥	قضا مركزی اولان نفس صیدا معارف مجلسی معرفتیله اوقاف مندرسه وسائره‌دن اداره ونظارت ایدیلور
»	»	اناثه مخصوص ابتدائی	»	»	٣١٥	
»	بیروت	اناثه مخصوص ابتدائی	منیة الحصن	محله‌سی	٣١٥	اعانهٔ اهالی ایله منتظم بر ابتدائی مكتبی كشاد و تأسیس قلنمشدر
»	»	اناثه مخصوص ابتدائی	حاوز	»	٣١٥	» » » » » » » »
عكا	ناصره	اناثه مخصوص ابتدائی	ناصره	قصبه‌سی	٣١٢	اعانهٔ اهالی ایله اناثه مخصوص بر ابتدائی مكتبی كشاد اولنمشدر
لاذقیه	جبله	رشدی	جبله	»	٣٠٨	شرف صادر اولان ارادهٔ حكمت افادهٔ جناب پادشاهی اوزرینه نصفی خزینهٔ خاصهٔ شاهانه‌دن ونصف دیكری معارف حصه‌سندن تسویه اولنمق اوزره مع مسجد اوسنه‌لرده انشا بیوریلان مكاتبدر
»	مرقب	»	مرقب	»	٣٠٨	
»	صهیون	»	»	»	٣٠٨	
نابلس	نابلس	ابتدائی	عقابا	قریه‌سی	٣١١	
»	»	»	بیت ایبا	»	٣١١	
»	»	»	طمون	»	٣٠٦	
»	»	»	طوباش	»	٣٠٦	
»	»	»	غاموط	»	٣١١	لوا مركزی اولان نفس نابلس معارف مجلسی معرفتیله اوقاف مندرسه وواردات سائرهٔ محلیه‌دن اداره ونظارت ایدیلور
»	»	»	فربوت	»	٣١١	
»	»	»	قصلان	»	٣١١	
»	»	»	تل	»	٣٠٦	
»	»	»	حواره	»	٣٠٦	
»	»	»	تعز قلیل	»	٣٠٨	
»	»	»	جده	»	٣١٧	
»	»	»	عینابوس	»	٣١١	
»	جماعین	»	سلفیت	قریه‌سی	.	
»	»	»	»	»	.	
»	»	»	سفریا	»	.	
»	»	»	اماتین	»	.	
»	»	»	صبصاقوط	»	.	
»	»	»	زه قیش	»	.	
»	»	»	ذاویه	»	.	لوا مركزی اولان نفس نابلس معارف مجلسی معرفتیله اعانهٔ اهالیدن اداره ونظارت ایدیلور
»	»	»	باسوف	قریه‌سی	.	
»	»	»	مرده	»	.	
»	»	»	فرضه	»	.	
»	»	»	كفلمارس	»	.	
»	»	»	كفرثلث	»	.	
»	»	»	دیربللوط	»	.	
»	»	»	جبت	»	.	



مدللی اعدادیسی

لوا	قضا	مکتبک درجه‌سی	مکتبک بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	ملاحظات
نابلس	جنین	ابتدائی	جنین قصبه‌سی	.	
»	»	»	» »	.	
»	»	»	باموون قریه‌سی	.	
»	»	»	مقبله وضدله »	.	
»	»	»	بارد وعرقه »	.	
»	»	»	مسیله وکفر »	.	لوا مرکزی اولان نفس نابلس مجلس معارفی معرفتیله اعانهٔ اهالیدن اداره ونظارت ایدیلور
»	»	»	جلبون »	.	
»	»	»	فقوعه »	.	
»	»	»	شطه »	.	
»	»	»	قلعیه »	.	
»	»	»	ناعوره وطمره »	.	
»	»	»	ندوردنین »	.	
»	»	»	سولم »	.	
»	»	»	رزعین »	.	
عکا	عکا	دار المعلمین ابتدائی	نفس عکا قصبه‌سی »	٣١٦	جزاو پاشا جامع شریفنه مربوط اوقاف میاننده احیا اولنمشدر

جزائر بحر سفید ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٣٠٠٠٠٠	٣١٣٢٩	١٠٤،٤٣ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف مدیر	سامی بك	ثانیه	.		.
« محاسبه مأموری	احمد فهمی افندی	.	.	.	.
« کاتبی	نوری «	.	.	.	.
« صندق امینی	حسنی «	.	.	.	.

مکاتب اعدادیه

مدللی مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیری	محمد توفیق افندی	.	.	.	.
معاون اول	فخری «	.	.	.	.
« ثانی	علی واقف «	.	.	.	.
« ثالث	حلمی «	.	.	.	.
کاتب ومبایعه مأموری	مصطفی راغب «	.	.	.	.
حافظ کتب وانبار «	خیرالدین «	.	.	.	.
طبیب	ضیا بك	قول اغاسی	.	.	.
امام	ویسل افندی	.	.	.	.
هندسه، ادبیات، کتابت رسمیه، معلومات نافعه وحفظ الصحه ومواليد معلمی	محمد توفیق «	.	.	.	.
ترکجه، جبر، کیمیا ورسم «	فخری «	.	.	.	.
حساب، ماکنه وتاریخ «	علی واقف «	.	.	.	.
فرانسزجه وروميجه «	ترامبولیس «	رابعه	ر ٣١٩	.	.
علوم دینیه وعربی «	عبداه «	.	.	.	.
ترکجه واخلاق «	حمید «	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی		رتبه	تاریخی	ع	م
عربی ، فارسی وترکجه معلمی	ویسل	افندی	.	.	.	.
قوانین »	وصفی	»	.	.	.	.
فرانسزجه »	روپن	»	.	.	.	.
حسن خط »	عبدالباقی	»	.	.	.	.
جغرافیا ، مثلثات ، قوزموغرافیا ، ثروت ، اصول دفتری وحکمت معلمی	حلمی	»	.	.	.	.
مبصر	ترامبولیس	»	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده‌موجود طلبه

لیلی				نهاری		یکون	
اجرتلی		اجرتسز					
مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیر مسلم
٢٨	٥	١٦	.	٨٥	٢	١٢٩	٧

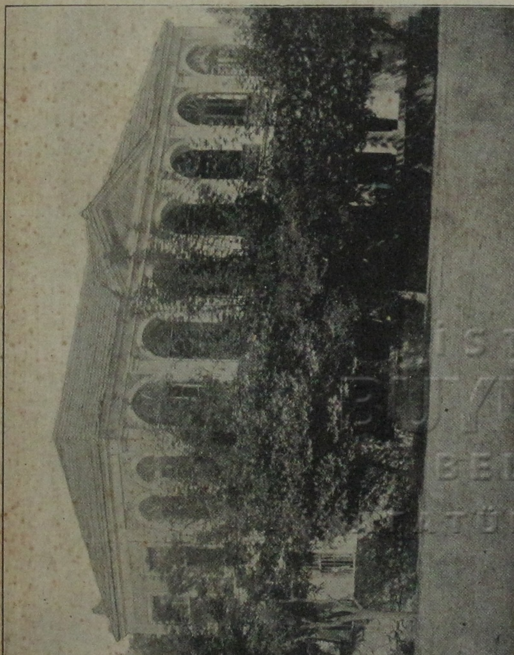
خدمه : ٦

ردوس مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی		رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	احمد حازم	بك	ثالثه	٣ ص ٣١٨	.	.
تاریخ ، معلومات نافعه ، اصول دفتری وحفظ الصحه معلمی	احمد حازم	»	»	»	.	.
حسن خط »	علی	افندی	خامسه	١٦ ش ٣١٠	.	.
اخلاق ، عربی وفارسی »	حافظ ادهم	»	.	.	.	.
کتابت وانشا »	احمد کمال	»	ثالثه	١٣ ن ٣١٧	.	٥
ترکجه »	احمد شوکت	»	»	١٩ ن ٣١٧	.	.
هندسه ، رسم »	نوی	»	.	.	.	.
علوم دینیه »	حافظ احمد	»	.	.	.	.
جغرافیا »	عاصم		.	.	.	.
فرانسزجه وحساب »	آورام	»	.	.	.	.
مبصر	مصطفی	»	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
١٤٠	١٨	١٥٨	٢



ردوس اعدادیسی

مکاتب رشديه

ساقز مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	حسين رشدی افندی	مدرس	٣٠٠	٠	٠
« ثانی	محمد «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	رشاد «	ثانيه	٣١٢	٠	٠

طلبه : ٣٧ خدمه : ١

لمنی مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	محمد خلوصی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	احمد «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	حسين حسنی «	رابعه	٣١٤	٠	٠

طلبه : ٣٣ خدمه : ١

استانکوی مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	عثمان واصف افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	علی کمال «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	احمد طاهر «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٦ خدمه : ١

بوزجه آطه مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	علی فهيم افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد شريف «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٣ خدمه : ١

مولوه مکتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	حافظ مصطفی افندی	مدرس	٣٠٨	٠	٠
حسن خط معلمی	علی کمالی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٨ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

8

مدا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
ردوس	ردوس	ابراهیم پاشا	ابراهیم پاشا
»	»	خرمالی	یکیجه‌لی محله‌سی
مدللی	مدللی	چنارلی	چنارلی محله‌سنده
»	»	اسحق بك	چارشوده
ساقز	ساقز	صالح پاشا	قلعه‌درونده

مكاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه‌رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول
ردوس	ردوس	٠	روم	طوما ایقونوموس افندی
»	سومبکی	٠	»	یورکی پدزیدی »
»	مئیس	٠	»	خرستومیخائلیدی »
»	کربه	٠	»	واسیل امانوئیل »
»	»	٠	»	نیقوله نیقولاییدی »
»	قاشوط	فری مکتبی	»	قسطنطی پرستیدیدی »
»	»	ایامارینا »	»	نیقوله مانولو »
»	»	»	»	یاسمی اقسیوتی »
ساقز	ساقز	٠	»	یورکی زولوطه »
»	»	٠	»	استلیانی پنایوط »
»	»	٠	»	یورکی زولوطه »
»	»	٠	»	» »
»	»	٠	»	میخائل قوسبانو »
»	»	٠	»	یورکی ورودوسی »
»	»	٠	»	یانی غالیقا »
»	»	٠	»	آندون آچیلا »
»	»	٠	»	میخائل یانی بلیس »
»	»	٠	»	قسطنطی »
»	قاریوط	پلاطون	»	خرستو درلو ماورو یورکی افندی
»	»	٠	»	یورکی استماط »
»	لریوز	٠	»	محلی متره‌پولیدی »

رس

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
احمد افندی	٥	غازی سلطان سلیمان خان حضرتلری
حافظ احمد »	١٥	» » » » »
» احمد »	١٥	حاجی علی افندی
عبدالرحیم »	٠	آلای بکی زاده اسحق افندی
حسین راتب »	٣	صالح پاشا

غیر مسلمه

مکتبك درجه‌سی	ذکور عدد	اناث عدد	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
اعدادی	١٥٩	٠	مجهول	٣١٠
»	١٠٢	٠	١٢٩٦	٣٠٩
»	٢٩٠	٠	١٣٠٨	»
رشدی	٣٦	٢٣	١١٠٢	»
»	٤٣	١٥	١٣١١	٣١١
ابتدائی ورشدی	١٠٢	٠	قدیم	٣٠٩
» »	٩٥	٠	»	»
» »	٠	٥٧	»	٣١٢
اعدادی	٢٦٣	٠	١٢٠٨	٣١١
رشدی	٠	٢٢٦	١٢٩٧	٣٠٩
»	٣٠٥	١٤٧	١٣٠٥	»
»	٠	٠	١٢٦٤	»
»	٢١٦	٠	١٢٩٨	»
»	٩٧	٠	١٣٠١	»
»	٣١	٠	١٣٠٤	»
»	٣٢	٠	١٣٠٩	٣١١
»	٢٣	٠	١٣٠٨	»
»	٤٢	٠	١٣٠٣	»
»	٦٨	٠	١٢٩٠	٣١١
»	١٥	٠	١٣٠٠	٠
»	٧١	٠	١٢٧١	٣١٤

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی جماعت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
ساقز	باطنوز	.	روم	غومنوس افندی	رشدی	٤٢	.	١٣٠٩	٣١١
«	قاليمنوز	پوتيا	«	نيقولا قالاورو «	«	١١٢	.	١٢٧٨	«
«	«	.	«	متره‌پوليد «	اعدادی	١٦٣	.	١١٥٦	«
مدللی	مدللی	.	«	روم معارف جمعيتی	«	٨٨٥	.	١٣٠٧	«
«	«	.	«	« «	رشدی	١٥٠	.	١٢٦٧	«
«	«	.	«	« «	«	٥٠٠	.	١٢٤٩	«
«	«	.	«	« «	«	١٦٠	.	١٢٠٤	«
«	«	پاپاسلق مكتبی	«	پورقوپ مانوبولی افندی	«	١٢٠	.	١٢٧٢	«
«	مولوه	.	«	اختيار مجلسی	«	١٤٨	.	١٢٧٦	«
«	«	.	«	«	«	٩٥	٥٩	١٢٥٦	«
«	«	.	«	«	«	١١٠	٣٣	١٢٨٦	«
«	پيلمار	.	«	«	«	١١٩	.	١٢٧٣	«
«	يونده	.	«	محلی متره‌پوليدی افندی	«	٢٤	.	١٢٩٦	«
لمنی	لمنی	آستيفی	«	استاوری ديمو «	«	٢٠٢	١٤٢	.	٣٠٩
«	«	.	«	اركرپوس اركری «	«	٧٥	٥٢	.	٣١٠
«	امروز	.	«	ديمستوقلی داقو «	«	٧٠	.	١٢٨٠	٣١٠

مكاتب اجنبيه

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی ملت	نامه رخصت ويريلن مدير مسئول	مكتبك درجه سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
ردوس	ردوس	نوتردام داقانديا	فرانسه	موسيو قازيمير	دار المعلمين	٣٥	.	١٣٠٦	٣١٢
«	«	سن ژان	«	فره‌ر ايساق «	رشدی	٤٣	.	١٣١٠	رخصتسز

كتبخانه‌لر

لوا	قضا	كتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانيسی	عدد كتب	تاريخ تأسيسی
ردوس	ردوس	حافظ احمد اغا	سليمانيه محله‌سنده	حافظ احمد اغا	٨٠٢	١٢٠٨
«	«	غرب آغاسی	«	مصطفی قپودان	١١١	١٢٢٠
«	«	دميرلی	«	مصطفی افندی	١٠٥	١٢٤٠
«	«	ايچ حصار	«	دزدار محمد اغا	٢٣١	١٠٨٠
مدللی	مدللی	خداوردی	چارشوده	حسن رئيس	١١٥	مجهول
«	«	چنارلی	چنارلی محله‌سنده	حاجی علی افندی	٢٠	«
«	«	روم قلوبی	ريختيم جوارنده	قلوب اعضاسی	٣٠٠	١٢٩٦
ساقز	ساقز	صالح پاشا	مجيديه جامع شريفنده	صالح پاشا	٥٧٨	مجهول

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم باصوب باصمه دیغی
ردوس	ردوس	جزائر بحرسفید	طامله قپوخارجنده	رسمی	طاش وحروفات	تركجه ورومجه	٠	باصماز
ساقز	ساقز	شمس	ریختیم جوارنده	شمس‌الدین افندی	حروفات	تركجه‌رومجه‌فرانسزجه	١٣١٢	»
مدللی	مدللی	آستیر	آیرسیمیون	ملتیادی »	»	» » »	١٢٠٨	»
»	»	لسبوس	صاری بابا	بولاله »	»	رومجه	١٣٠٩	»

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسامیسی	صاحب امتیازلرك اسامیسی
تركجه ورومجه	جزائر بحرسفید	رسمی
تركجه	مدللی (رساله)	عمربك. هنوز نشر اولنمامقده‌در

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری مجدداً انشا ویا اشترا صورتیله كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
ردوس	ردوس	اعدادی	قصبه‌ده	١٣٠٠	٠	ایجار ایله
»	»	ابتدائی	»	١٢٩٣	١٨٠٠٠٠	اعانهٔ اهالی ایله مجدداً وتوسیعاً انشا ایدیله‌جكدر .
»	»	اناث ابتدائی	»	١٣٠٠	٠	اهالی طرفندن برخانه تبرع اولنمشدر
»	»	ابتدائی	میكسه قریه‌سنده	١٣٠١	٣٠٠٠	.
»	»	»	قندللی »	»	٠	اهالی طرفندن برخانه تبرع اولنمشدر
»	»	»	صلاقوز »	١٣٠٠	٠	» » »
»	»	»	اوزغور »	»	٠	» » »
»	»	»	لیندوز »	»	٠	» » »
»	»	»	قطاویه »	»	مجهول	.
»	»	»	یكی‌واروش	١٣٠٩	٣٠٠٠	چایر قریه‌سی معلم سابقی حمدی افندی طرفندن
»	»	»	قووا واروش	٠	٠	اهالی طرفندن برخانه تبرع اولنمشدر
»	استانكوی	»	قصبه‌ده	١٢٩٧	١٨٠٠٠	اهالی طرفندن
»	»	اناث ابتدائی	»	»	١٦٠٠٠	» »
»	»	ابتدائی	پیلی قریه‌سنده	١٢٩٤	٣٠٠٠	» »
»	سومبكی	»	قصبه ده	١٣١٠	٠	ایجار ایله

لوا	قضا	مکتبك درجه سی	مکتبك بولندیغی موقع
ردوس	مئیس	ابتدائی	قصبه ده
ساقز	ساقز	»	»
مدللی	مدللی	اعدادی	»
»	»	ابتدائی	»
»	»	اناث ابتدائی	»
»	»	ابتدائی	پره ناحیه سنده
»	»	اناث ابتدائی	»
»	»	ذکور واناث »	لوطره قریه سنده
»	»	»	پولهنت »
»	»	»	» »
»	»	»	» »
»	»	»	ایپوز »
»	»	»	کلیه »
»	»	»	قطرلوز »
»	»	»	صارپجه »
»	»	»	قومیده »
»	»	ذکور واناث ابتدائی	بالچق »
»	»	»	قاپیه »
»	»	»	کوله »
»	»	»	قوقیده »
»	مولوه	ذکور ابتدائی	قصبه ده
»	»	اناث »	»
»	»	»	جوملك قریه سنده
»	»	»	سموریا »
»	»	»	وائیه »
»	»	»	جمعه لی »
»	»	»	اریانه »
»	»	»	پراشله »
»	»	»	قلاپادو »
»	»	»	اناموطیه »
»	»	»	خلقه »
»	»	»	اسقامیا »
»	»	»	قلبه »

تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
١٣٠٠	٠	اهالی طرفندن برخانه تبرع اولنمشدر
١٣٠٣	٣٦٨٩٦	» » » » »
١٣٠٦	٨٧١٧١١	.
١٢٩٦	مجهول	اعانه
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	٢٢٠٣	»
١٣٠٢	٩٠١٧	»
١٢٩٧	١٦٠٠٠	»
»	٦٠٠٠	»
»	٦٠٠٠	»
١٣٠٥	٢٠٠٠	»
»	٢٠٠٠	»
١٢٩٩	٧٠٠٠	»
»	٥٠٠٠	٢٠٠٠ غروشی احتیاط حنطه سی نماسندن ٣٠٠٠ » اهالی طرفندن
١٣٠٢	٩٥٠٠	اهالی طرفندن
١٣٠٠	مجهول	» »
١٢٩٨	٨٠٠٠	» »
١٣٠٠	٣٠٠٠٠	جامع شریف آقچه سندن

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سى	مكتبك بولديغى موقع	تاريخ كشادى	مقدار مصرفى غروش	ملاحظات
مدللى	صغرى	ابتدائى	قصبه‌ده	١٢٩٨	٦٠٠٠	حاجى يعقوب آغا طرفندن
»	»	»	هرسه قريه‌سنده	»	٥٠٠٠	اعانهٔ
»	»	»	ميسه‌طوپى »	١٣٠٢	٥٠٠٠	»
»	»	»	هدره »	١٣٠٣	٣٠٠٠	»
»	»	»	افترونده »	١٣٠٤	٣٠٠٠	اهالى طرفندن
»	يونده	»	قصبه‌ده	١٣١٣	مجهول	خزينهٔ خاصهٔ شاهانه طرفندن انشا ايديلن جامع شريفه متصل محل مخصوصده
لمنى	لمنى	»	»	.	»	.
»	»	اناث ابتدائى	»	.	»	.
»	»	»	لره »	.	»	جامع شريفه متصل محل مخصوصده
»	»	»	قورنونر »	.	»	» » »
»	بوزجه آطه	»	قصبه‌ده	١٢٩٩	٥٦٨٠	اهالى طرفندن

حجاز ولايتى

مكهٔ مكرمه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	شيروانى عيسى روحى افندى	.	.	.	.
معلم ثانى	ولى الدين »	.	.	.	.

مدينهٔ منوره مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير ، جغرافيا ، تاريخ وحفظ الصحه واخلاق معلمى	كنعان بك	ثانيه	١٨ ب ٣١٤	.	.
مدير معاونى : حساب ، جبر ، اصول دفترى ، هندسه ، وتركجه معلمى	محمد توفيق بك	.	.	.	.
عربى ، فارسى وتركجه معلمى	حاجى احمد نظيف افندى	.	.	.	.
علوم دينيه »	حاجى صالح افندى	.	.	.	.
حسن خط »	احمد »	.	.	.	.
تركجه »	.	.	.	.	.

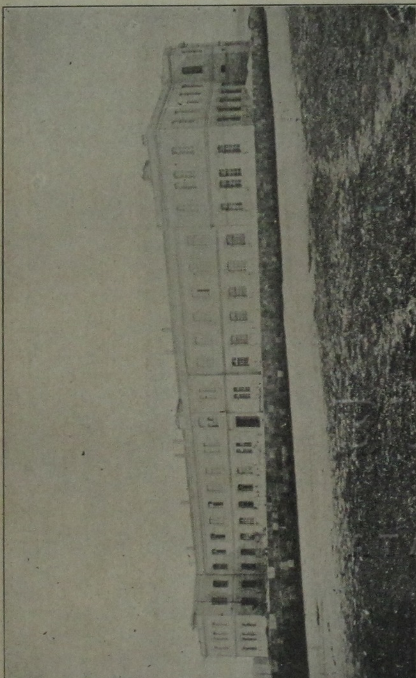
طائف مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	ابراهيم حقى افندى	.	.	.	
حسن خط معلمى	توفيق »	.	.		

جده مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم ثانى	.	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



حلب اعدادیسی

حلب ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٨١٧٧٤٠	٤٢٠٨٠	٥١،٤٦ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	محمود جلال الدین بك	اولی ثانیسی	٢٢ ل ٣١٣	٣	٢
محاسبه مأموری	علی رضا افندی	رابعه	٣١٥	٠	٠
کاتب	نجیب »	٠	٠	٠	٠
مطبوعات اجنبیه معاینه مأموری	حبیب رعد »	٠	٠	٠	٣
محاسبه مأموری رفیقی	شاکر »	٠	٠	٠	٠
صندوق امینی	نجیب »	٠	٠	٠	٠

مکاتب اعدادیه

حلب مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	محمد فائق بك	٠	٠	٠	٠
معاون اول	شریف افندی	٠	٠	٠	٠
» ثانی	هاشم »	٠	٠	٠	٠
» ثالث	موسی الکاظم »	٠	٠	٠	٠
طبیب	اسماعیل شکری بك	یوزباشی	٠	٠	٠
کاتب	احمد شکری افندی	٠	٠	٠	٠
امام	فرید »	٠	٠	٠	٠
مبصر	عمر وصفی »	٠	٠	٠	٠
انبار ودپوی مأموری	عونی »	٠	٠	٠	٠
» مبایعه	مصطفی »	٠	٠	٠	٠
کتابت رسمیه معلمی	محمود جلال الدین بك	اولی ثانیسی	٢٢ ل ٣١٣	٣	٢
» فرانسزجه	عزت »	ثانیه	٠	٠	٠
جبر، ثروت، قوانین، ادبیات وفرانسزجه معلمی	محمد فائق »	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
كيميا ، حكمت ، حفظ الصحه ، قوزموغرافيا وموالید معلمى	شريف افندى	•	•	•	
هندسه، مثلثات، حساب، علم اشيا واخلاق معلمى	عبدالرحمن رحمى «	•	•		•
جغرافيا، تاريخ «	هاشم «	•	•	•	•
عربى «	عبداه «	•	•	•	•
علوم دينيه «	عصمتاه «	موصلهٔ صحن	۲ ب ۳۰۲	•	•
عربى، فارسى وعقائد «	موسى كاظم «	•	•	•	•
تركجه، اصول دفترى وحساب «	شكرى «	•	•	•	•
حسن خط «	حسن تحسين «	•	•	•	•
رسم عملى «	فتحاه «	•	•	•	•
ارمنيجه «	خچادور «	•	•	•	•

۱۳۱۶ ـ ۱۳۱۷ سنهٔ دريسه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
مسلم		غير مسلم					
مجاناً	اجرتلى	مجاناً	اجرتلى	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
۲۱	۳٦	۱	•	۱۴۰	۱۰	۱۹۷	۱۱

خدمه : ۸

مكاتب رشديه

حلب سنجاغنه تابع جسر شغور مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	عبداه عونى افندى	•	•	•	•
معاون	يحيى «	•	•	•	•
رقعه معلمى	احمد حامى افندى	•	•	•	•

طلبه : ۲۳ خدمه : ۱

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI
YAHYA RECAİ 1942

حلب سنجاغنه تابع ادلب مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسن رمزی افندی	.	.	.	.
« ثانی	محمد نوری «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	محمد برکات «	ادرنه مدرسی	٢٥ را ٣٠١	.	.

طلبه : ٥٩ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع بیلان مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وکیلی	حسن تحسین افندی	.	.	.	.
رقعه معلمی	.	.	.	.	.

طلبه : ٣٨ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع اسکندرون مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عمر قدری افندی	.	.	.	.
« ثانی	یحیی «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	عمر قدری «	.	.	.	.

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع عینتاب مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی افندی	.	.	.	.
« ثانی	نجیب «	.	.	.	.
« ثالث	احمد حمدی «	.	.	.	.
ریاضیه واخلاق معلمی	احمد «	.	.	.	.
حسن خط «	شاکر «	.	.	.	.

طلبه : ١٥٦ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع انطاکیه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد جمال افندی	.	.	.	.
« ثانی	وهبی «	.	.	.	.
ریاضیه واخلاق معلمی	علی «	.	.	.	.
حسن خط «	ابراهیم ناجی «	.	.	.	.

طلبه : ٣٩ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع باب مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	حسنی افندی	.	.	.	.
معاون	طالب «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	مصطفی «	.	.	.	.

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع کلیس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی بکر افندی	.	.	.	.
« ثانی وحسن خط معلمی	عبداه حفظی «	مدرس	.	.	.
« ثالث	محمود «	.	.	.	.

طلبه : ٨٥ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع معره مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	حاجی بکر صدقی افندی	.	.	.	.

طلبه : ٣١ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م

حلب سنجاغنه تابع رقه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	وكالةً	.	.	.	.
حسن خط معلمى	.	.	.	.	.

طلبه : ١٥ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع حارم مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	عبداه افندى	.	.	.	.
معاون	احمد شفيع «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	.	.	.	.	.

طلبه : ١٥ خدمه : ١

حلب سنجاغنه تابع منبج مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد رشيد افندى	.	.		
« ثانى	حاجى احمد رشدى «	.	.		

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

اورفه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	احسان بك	.	.	.	.
« ثانى	عبدالرحمن افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	شريف «	.	.	.	.

طلبه : ٦٠ خدمه : ١

اورفه سنجاغنه تابع بيره جك مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	مصطفى صبرى افندى	.	.	.	.
معلم ثانى	صالح خيالى «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	مصطفى نفعى «	.	.	.	.

طلبه : ٥٧ خدمه : ١

اورفه سنجاغنه تابع نزيب مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمى	عبداه حلمى افندى	.	.	.	.

طلبه : ٤٣ خدمه : ١

اورفه سنجاغنه تابع روم قلعه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وكيلى	مصطفى توفيق افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	محمود نديم «	.	.	.	.

طلبه : ٤٦ خدمه : ١

مرعش مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حاجى عبداه حلمى افندى	بروسه مدرسى	٢١ ٣ ٣٠٩	.	.
« ثانى	محمد عونى «	.	.	.	.
« ثالث	حاجى ثابت «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	محمد آكاه «	.	.	.	.
رياضيه ، اخلاق ، جغرافيا وتاريخ معلمى	.	.	.	.	.

طلبه : ٨٠ خدمه : ١

مرعش سنجاغنه تابع البستان مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمى	محمد حلمى افندى	.	.	.	.
معلم ثانى	حاجى عمر «	.	.	.	.
« ثالث	سليمان «	.	.	.	.

طلبه : ٦٤ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

حلب اناث رشدیه‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولا وهنر معلمه‌سی	حوریه خانم	٠	٠	٠	٠
« ثانیه	عایشه «	٠	٠	٠	٠

طالبات : ٨٣ بوابه : ١

حلب مکتب رشدیٔ عسکریسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مکتب مدیری	کاظم افندی	قول اغاسی	٠	٠	٠
داخلیه ضابطی	مسلم «	یوزباشی	٠	٠	٠
« «	اسماعیل حقی «	ملازم ثانی	٠	٠	٠
« «	عبدالرحمن «	«	٠	٠	٠
عربی معلمی	اورفه‌لی حسین «	ازمیر پایهٔ مجردی	٠	٠	٠
هندسه وجغرافیا «	حمدی «	یوزباشی	٠	٠	٤
ریاضیه «	عبدالقادر «	ملازم ثانی	٠	٠	٠
لسان «	عثمان «	«	٠	٠	٥
رسم «	٠	٠	٠	٠	٠
عربی «	محی الدین «	٠	٠	٠	٠
فارسی «	هاشم «	٠	٠	٠	٠
املا «	ابراهیم بك	رابعه	٠	٠	٠
قواعد عثمانی «	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠
تاریخ وحسن خط «	محمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٦٦ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
حلب	حلب	عثمانیه	فرافره	شیخ حسین وسلیم ومحمد افندیلر	١٧٢	عثمان پاشا
»	»	قرناحیه	»	» محمدجزمانی وشیخ بشیر افندی	٣٠	مجهول
»	»	اسماعلیه	»	» عبداه »	٢٢	اسماعیل پاشا
»	»	سیافیه	»	» محمد نعسانی »	١١	سیافزاده ابراهیم اغا
»	»	شعبانیه	»	محمد زرقه وشیخ وضیحی افندیلر	٨٣	سعید پاشا
»	»	منصوریه	»	محمد نعسان وشیخ احمد صدیق »	٠	محمد افندی
»	»	عصرونیه	»	کورانی زاده رشدی افندی	١٣	شیخ حسام‌الدین افندی
»	»	بهائیه	سویقته حاتم	شیخ عمر مرتینی وشیخ احمد رزاز افندیلر	١٨	بهاءالدین »
»	»	جهار تکیه	» »	» عبدالرحمن افندی	٦	شیخ اسعد
»	»	احمدیه	جلوم الکبری	» حسین واحمد ومحمد واحمد افندیلر	٢٠	طه زاده احمد »
»	»	حلویه	جب اسداه	» محمد افندی	٢٤	شیخ مصطفی »
»	»	جاوریه	»	» حسین »	٨	اوقاف همایون
»	»	حاجی موسی	سویقته علی	عبدالقادر وحسین افندیلر	١٥	حاجی موسی »
»	»	سعیدیه	بیاضه	شیخ محمد زرقه وشیخ جزمانی »	٨	مجهول
»	»	اشرفه	سویقته حاتم	مدرس اولمیوب طلبه دیکر مدرسه‌ده اوقورلر	٧	اشرف »
»	»	مویتاب احمد پاشا	»	شیخ احمد افندی رزاز	١٠	احمد عطا »
»	»	جامع کبیر	»	احمد ومحمد وعبدالکریم افندیلرایله سائره	٢٢٠	امویه‌دن سلطان عبدالملك
»	»	جامع کبیرده بنی عشائر	»	شیخ عبداه افندی	١٠	ابوالحسن
»	»	عدلیه	سفاهیه	» احمد »	٣	محمد پاشا
»	»	خسرویه	»	» عبداه » معطی	٢	خسرو پاشا
»	»	سلطانیه	»	مدرسی اولمدیغی	٠	شهاب‌الدین افندی
»	کلیس	فخره جامعی	میخ علی	حاجی داود افندی	٥	مجهول
»	»	قره قاضی	بیولك کتاهیه	عبداه »	٢٠	•
»	»	جامع کبیر	نورالدین	حاجی مصطفی »	١٠	مجهول
»	»	هندی اوغلی	هندی اوغلی	عزت »	٤	•
»	»	قاضی »	» »	حاجی مصطفی »	٣	•
»	»	اوزبك »	میخ علی	عبدالحمید »	٢	•
»	»	پیرلی	»	امین »	٢	•
»	»	آق کبرك	عنابلی کتاهیه	حسین »	٣	•
»	»	کردلر جامعی	بلوك محله	حاجی مصطفی »	٣	مجهول
»	»	شیخ جامعی	زعتر محله‌سی	منلا محمود	٤	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
حلب	كليس	كسك مناره	قره علی
»	»	سرويلی فوقانی	اوقچيان
»	»	آق جورن	حاجی الياس
»	»	بيراقلی جامی	كتانجيان
»	»	چالق »	حق ويردی
»	»	محمد پاشا »	بيوك كوتاهيه
»	»	جانبولاد »	تكيه
»	»	دباغخانه »	دباغخانه
»	»	اشاغی سرويلی	نورالدين
»	»	چكمجه‌لی جامی	بلوك محله
»	»	جنينه »	عبدو اويماغی
»	انطاكيه	صارميه »	صارميه جامی
»	»	قنطره »	قنطره محله‌سی
»	»	زنجيرلی دائره	آق بابا »
»	»	حبيب النجار	حبيب النجار »
»	»	زخريه	دقيق »
»	»	سلويلی	ميدان »
»	»	ميدان	» »
»	»	احمديه	كفشك
»	»	جامع كبير	جامع كبير
»	»	نقيب	نقيب جامی
»	»	محرميه	حماره محله‌سی
»	معره	جامع كبير عمری	شماليه »
»	»	شيخ عطا جامی	» »
»	»	نورالدين شهيد	قبليه »
»	»	داوديه جامی	شماليه »
»	ادلب	عبسيه	قبليه »
»	»	معلميه	شرقيه
»	»	حكيميه	غربيه
»	»	هاشميه	
»	»	كريميه	ريحاقصبه‌سی
»	»	شيخ ديبه	
»	عينتاب	علی النجار	دباغخانه محله‌سی
»	»	بوستانجی	بوستانجی »

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانيسی
خواجه‌زاده عارف وابراهيم افنديلر	١٢	خليل پاشا
» » محمد افندی	٦	مجهول
» » عاكف »	٥	»
عطا افندی	١٠	»
حاجی حافظ افندی زاده حاجی احمد افندی	١٠	»
حاجی ابراهيم »	٢٠	»
ابراهيم »	١٠	جانبولاد پاشا
عبداه »	١٠	شيخ كوكچه
احمد نظيف »	١٠	كور حسين اغا
خليل »	٥	چكمجه‌لی‌زاده حاجی مصطفی افندی
عثمان »	٣	حاجی محمد افندی
حاجی حسين »	١٢	خليل اغا
منلا حسن »	٨	مفتی حاجی حسن افندی
علی »	٨٠	امرای سلجوقيه
محمود »	٤٨	خلفای امويه
كامل »	١١٥	محمد چلبی
حسن »	٤٥	عبداه افندی
باجی زاده محمد »	٣٠	اسب علاء الدين
علی »	٢٥	احمد افندی
احمد »	٦٠	خلفای امويه
طاهر »	٦	محمد افندی
احمد افندی طويل	١٥	محرم »
مليشوزاده قدور »	١٠	قديم
حاجی بكر صدقی »	١٥	»
شيخ صالح الرمضان »	١٥	مجهول
جندی زاده سعدی »	١٠	»
شيخ طاهر افندی منلا »	٣٤	دويدرزاده حاجی عيسی اغا
» محمد » جوهری	١٦	معلم زاده حاجی احمد افندی
» » » خيزران	٧	حاجی احمد افندی حكيم
» هاشم افندی مرتينی زاده	٩	مرتينی‌زاده شيخ هاشم »
» » » محيی »	١٤	عبدالكريم‌زاده حاجی احمد اغا
مفتی زاده حاجی محمد نوری افندی	١٠	مفتی‌زاده حاجی محمد نوری افندی
عثمان »	٦٠	علی عابد »
فخر الدين »	١٢	مجهول

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
حلب	عینتاب	حنقریه	عمه محله‌سی
»	»	کشادیه	بویاجی »
»	»	عبدی اغا	امرکلی »
»	»	چامورجی	قزار بلوکی »
»	»	شیخ جامعی	حمامجی خانه‌سی »
»	»	احمد چلبی	امام بلوکی »
»	»	حمیدیه	جویزلیجه »
»	»	نقیب	کلشن »
»	»	حسین اغا	ترلای عتیق »
»	»	میخالیه	دوکمه‌جی بلوکی »
»	»	ذوالقدریه	کرجکین »
»	»	ابوالهدی	ترلای جدید »
»	»	عثمانیه	سنك طویل »
»	»	قوزانلی	قوزانلی »
»	»	شیخ معبد	شرقیه »
»	باب	شهابیه	» »
»	»	حسبیه	عربیه »
»	بیلان	سلطان سلیمان	جاده‌ده
اورفه	اورفه	رضوانیه	خلیل الرحمن
»	»	رحیمیه	تخته‌مور
»	»	ثاقبیه	»
»	»	ابراهیمیه	دباغخانه
»	»	اخلاصیه	اخلاصیه
»	»	رضائیه	قطب الدین
»	»	سلیمانیه	یوسف پاشا
»	»	شعبانیه	قزغانجی پازاری
»	بیره‌جك	ثاقبیه	مرکز محله‌سی
مرعش	مرعش	قلندر پاشا	بایزید
»	»	حاجی بك	»
»	»	بکتوتیه	بکتونیه
»	»	سلویلی	بوغازکسن
»	»	بوغازکسن	اتمکجی
»	»	طاش	»
»	»	آلاجه‌لر	شکردره

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
عثمان افندی	٣٠	صونقرلی افندی
شیخ محمد »	١٠	ابراهیم اغا
حاجی مصطفی »	١٢	عبدی »
محمد »	٦	چامورجی اغا
مصطفی »	١٣	شیخ فتحاه افندی
حاجی احمد »	٢٨	احمد چلبی »
» شریف »	٣٢	نسیب پاشا
» علی »	١٢	قوجه‌نقیب افندی
» » »	٣٠	حسین اغا
» عبداه »	٢٤	میخال بك
» » »	١٠	ذوالقدریه اولادندن
عبداه »	٥	سید افندی
حاجی عثمان »	١٢	عثمان »
عبدالقادر »	٦	مجهول
شیخ نعسان »	٩	قصاب‌زاده‌شیخ محمد »
مدرسی اولمدیغی	٠	الحاج ابوبکر شهابی
شیخ مصطفی »	١٠	اعانه
عاصم »	٣٠	جنتمکان سلطان سلیمان خان حضرتلری
حاجی مصطفی »	٢٠	حموی زاده احمد پاشا
حسن »	١٥	مفتاحی عبدالرحیم افندی
حاجی علی »	١٠	حاجی ثاقب »
» رمضان »	١٢	ابراهیم »
محمود »	٢١	اسعد اغا
خلیل »	١٣	حموی زاده عمر پاشا
عبدالرحمن »	٢٠	داماد سلیمان اغا
حاجی عمر »	١٠	حاجی شعبان »
نافذ »	٦	اورفه‌لی حاجی ثاقب افندی
اسماعیل »	٥٠	قلندر پاشا
» »	٥١	بایزید زاده حاجی بك
حاجی عثمان افندی زاده محمد »	٥٠	علاء الدوله بك
» »	٤٠	قاضی مصلح الدین
علی و احمد افندیلر	١٠	اتمکجی باشی حاجی علی اغا
حاجی محمد افندی	٢٥	علاء الدوله بك
نوح افندی زاده حاجی »	٣٢	مجهول

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
مرعش	مرعش	شاذیه	شاذیه
»	»	نبویه	جامع کبیر
»	»	خاتونیه	خاتونیه
»	»	نقیب	نقیب جامی
»	»	شکرلی	شکرلی جامی
»	»	سرای آلتی	دیوانلی
»	»	چارشو باشی	چارشوباشی جامی
»	»	دیوانلی	دیوانلی جامی
»	»	آت اوغلی	طوراقلی محله‌سی
»	»	نوح	قیوجق
»	»	قیا باشی	قیا باشی
»	»	عجملی	عجملی
»	»	قلندر زاده	رستبائیه
»	»	چیچکلی	سکسانلر
»	»	حاجی حسین	دلی علیلی
»	»	تیمور پاشا	جفتجی

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
حلب	حلب	شرکت اسرائلیه	موسوی	.
»	»	قتولیك مکتبی	ارمنی قتولیك	.
»	»	روم قتولیك »	روم »	مثره پولید کریسی
»	»	شرکت موسویه »	موسوی	.
»	»	روم اورتودوقس »	روم ارتودوقس	.
»	»	» » »	» »	.
»	»	ارمنی قتولیك »	ارمنی قتولیك	.
»	عینتاب	مرکز ترکیه	پروتستان	ساندس افندی
»	»	پروتستان مکتبی	»	دوقتور شنار
»	»	ارمنی »	ارمنی	.
»	»	پروتستان »	پروتستان	پروتستان رئیس روحانیسی
»	»	» »	»	»
»	»	» »	»	»

مدرسی		طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
مفتی مصطفی	افندی	٣٥	شاذی بك
طاپی زاده محمد	»	٥٠	علاءالدوله بك
اسماعیل	»	٥٠	» بکك حرمی شمسی خانم
حاجی حافظ	»	١٠	حاجی علی افندی
سید خان زاده احمد	»	٨٠	غنی یوسف زاده مویتاب احمد بك
قره کوچك اوغلی مصطفی	»	٨	حاجی محمود افندی
چنبل اوغلی علی	»	٠	مجهول
دردلی زاده محمد	»	١٠	مرتضی پاشا
دارنده‌لی حاجی محمد	»	١٢	ذوالقدریه بکلرندن سیدعلی بك
قودانه زاده احمد	»	٠	نوح افندی
حسین	»	١٠	حاجی حسن اغا
اولیا زاده احمد	»	١٠	اولیا زاده خلیل افندی
قلندر زاده سید	»	٠	قره شاطر اغا
قدومی زاده مصطفی	»	٨	مجهول
.		٠	»
.		٠	تیمور پاشا

غیر مسلمه

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	٦٣	٠	١٢٨٥	٢٣ تموز سنه ٣٠٧
»	٣٥	٠	١٢٥١	٢٣ اغستوس » ٣٠٧
»	٥١	٠	١٣٠١	» » » »
»	٠	٣٩	١٣٠٦	١ ایلول
»	٣٨	٠	قدیم	٨ تشرین‌اول ٣٠٨
»	٠	٣٣	»	» » سنه »
»	٠	٨٠	١٣١٣	٢٧ ایلول » ٣١٣
اعدادی	٠	٦٠	١٢٩٨	٦ تموز » ٣٠٨
رشدی	٠	٣٨	١٢٧٨	٨ تشرین‌اول » ٣ ٨
»	٥٥	٠	١٢٨٨	
»	٣١	٣٣	١٢٧١	٣٠ کانون‌اول » ٣ ٨
»	٠	٣٥	١٢٨٦	» » »
»	٣٥	٢٦	١٢٧١	» » »

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامهٔ رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
حلب	عینتاب	پروتستان قولژی	پروتستان	پروتستان‌میسیونرلری	اعدادی	١١٠	٠	١٢٩٣	٢٨ شباط سنه ٣٠٨
»	بیلان	» مکتبی	»	ابراهیم ملکیان	رشدی	٢٥	٠	١٢٩٥	٢٢ اغستوس « ٣٠٨
»	کلیس	ارمنی مکتبی	ارمنی	بدروس اوخانسیان	»	٣٠	٠	٠	٠
»	»	» »	»	٠	»	٢٨	٢٠	قدیم	٨ تشرین‌اول « ٣٠٨
»	اسکندرون	روم »	روم	٠	»	٤٢	٠	مجهول	رخصتسز
»	»	ارمنی »	ارمنی	٠	»	٣٠	٠	»	»
»	»	»	»	٠	»	٠	٢٦	»	»
مرعش	مرعش	دارالفیض »	پروتستان	سیمون پوسلیان	اعدادی	٦٤	٠	١٢٧٩	٥ تشرین‌اول سنه ٣٠٨
»	»	ارمنی »	ارمنی	قپانجیان	رشدی	٣٤	٠	١٢٦٣	٢٨ نیسان « ٣١٤
»	»	» »	»	»	»	٠	٢٣	١٢٦٣	» »
»	»	سریانی پروتستان «	سریانی پروتستان	قره‌بت افندی	»	٢٥	٠	١٢٨٨	» »
»	»	ارمنی »	ارمنی	قپانجیان «	اعدادی	٠	٤٠	١٢٦٣	» »
»	»	سریانی پروتستان «	سریانی پروتستان	قره‌بت «	رشدی	٠	٣٢	١٢٨٨	» »
»	»	پروتستان »	پروتستان	اغوب «	اعدادی	٤٠	٠	١٣٠٦	» »
»	»	ارمنی »	ارمنی	قپانجیان «	رشدی	٢٣	٠	١١٦٣	» »
»	»	» »	»	» »	»	٢٨	٠	١١٦٣	» »
»	»	پروتستان »	پروتستان	اغوب «	اعدادی	٠	٤١	١٣٠٥	» »
»	»	ارمنی »	ارمنی	قپانجیان «	رشدی	٤٤	٠	١٢٦٣	» »
»	»	پروتستان »	پروتستان	مانوق «	»	٠	٤٣	١٢٩٠	» »
»	»	» »	»	» »	»	٣٦	٠	١٢٩٠	» »

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی ملت	نامهٔ رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
حلب	حلب	جزویت مکتبی	فرانسه	٠	رشدی	٨٣	٠	قدیم	رخصتسز
»	»	» »	»	٠	»	٠	٥٥	»	»
»	»	تراسانطه »	»	٠	اعدادی	٨٢	٠	»	»
»	»	» »	»	٠	رشدی	٠	٨٢	»	»
»	»	» »	فانسه	٠	»	٧٠	٠	»	»
»	اسکندرون	فرانسیسکین	»	٠	»	٥٠	٠	مجهول	»
»	»	»	»	٠	»	٠	٣٠	»	»
»	انطاکیه	انکلیزپروتستان «	انکلتره	٠	اعدادی	٣٨	٠	»	»
مرعش	مرعش	تراسانطه «	فرانسه	٠	»	٦٠	٥٠	»	»

کتبخانه لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
حلب	حلب	احمدیه	جلوم الکبری محله‌سی	طه زاده احمد افندی	١٤٦٧	١١٦٥
»	»	جامع کبیر	سویقه حاتم »	حاجی محمود »	٨٠٧	٣٠٥
»	»	مولویه	باب الجنین »	.	٢٢٨	مجهول
»	»	بهائیه	سویقه علی »	بهاء الدین	٧٠	١٢٦٢
»	»	عثمانیه	فرافره »	عثمان پاشا	١٢٤٣	١١٤٢
»	»	قرناصیه	» »	.	٢١	مجهول
»	»	اسماعیلیه	» »	اسماعیل پاشا	٥١	١٢٥٥
»	جسر شغور	وقفیه	شغور قدیم »	شیخ یمانی	١٢٠	١٣٠٠
»	»	شیخ عبدالرحمن	حربیه »	عبدالرحمن	٥٠	١٣٠٣
»	باب	سعیدیه	شرقیه »	عبداه زاده شیخ محمد افندی	١٦٥	١٣١١
»	ادلب	کیالی زاده	کیالی »	کیالی »	٣٥٠	مجهول
»	»	مرتینی »	مرتینی »	مرتینی »	٣٥٠	قدیم
»	»	مفتی افندی	فتواخانه »	عیاش »	٦٠٠	»
»	»	فنری زاده	فنری زاده »	یوسف افندی	١٢٠٠	»
»	»	جوهری »	جوهری مدرسه‌سی	جوهری زاده	٣٠٠	»
»	»	شیخ عبدالفتاح	بحار زاده محله‌سی	شیخ عبدالفتاح	٣٠٠	»
»	»	حمیدانی زاده	شرقیه »	حمیدانی زاده	٣٥٠	»
»	»	شیخ دیب	اریحا ناحیه‌سی	شیخ دیب »	٦٥٠	»
»	»	عبدالکریم زاده	» »	حاجی احمد اغا	٣٥٠	»
»	کلیس	مولویخانه	مولویخانه	شیخ صبوحی افندی	٢٥٠	٣١٣
»	»	سرویلی مدرسه‌سی	سرویلی مدرسه‌سی	کور حسین اغا	٥٠٠	قدیم
»	معره	جندی زاده	شمالیه محله‌سی	شیخ صالح افندی	٦٠٠	مجهول
»	انطاکیه	رؤف افندی	محب »	محمد »	١٠٠٠	١٢٩٠
»	عینتاب	حسین اغا مدرسه‌سی وکتبخانه‌سی	محمد پاشا جامعی	محمد پاشا	١٥٠	مجهول
»	»	ذوالقدریه	ذوالقدریه مدرسه‌سی	مدرس حاجی عبداه افندی	٥٥٠	١٣١٧
»	»	رضوانیه	خلیل الرحمن	حمدی زاده احمد پاشا	٢٠٠	١١٤٧
»	»	رحیمیه	تخته‌مور	مفتاحی عبدالرحیم افندی	٢٢١	١١٥٠
»	»	ثاقبیه	»	حاجی ثاقب »	١٥٠	١٢٨٠
»	»	ابراهیمیه	دباغخانه	» ابراهیم »	٣٠٠	١١٠٠
»	»	اخلاصیه	اخلاصیه	حاجی سعید اغا	٦٠٠	١٢٧٥
»	»	رضائیه	قطب الدین	حموی زاده عمر پاشا	١٠٠	١١٧٠
»	»	سلیمانیه	یوسف پاشا	داماد سلیمان اغا	٩٥	١١٥٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی
مرعش	مرعش	جامع کبیر	جامع کبیر
»	البستان	حیاتی زاده	حاجی شعبان محله‌سی

مطبعه

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی
حلب	حلب	ولایت مطبعه‌سی	حکومت قوناغی
»	»	مارونی »	صلیبه محله‌سی
»	»	داودیه »	بحسیتا »

غزته

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسامیسی
ترکجه وعربجه	فرات

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع
حلب	حلب	اعدادی	مرکزده
»	»	اناث رشدی	»
»	اسکندرون	رشدی	مرکز قضاده
»	»	ابتدائی	ملحقاتده
»	انطاکیه	رشدی	مرکز قضاده
»	»	ابتدائی	ملحقاتده ومرکزده
»	باب	رشدی	مرکز قضاده
»	جسر شغور	»	»
»	»	ابتدائی	»
»	»	»	»
»	»	»	»
»	»	»	ملحقاتده
»	»	»	»
»	»	»	»

بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
علاءالدوله	٢٨	٩٨٢
حیاتی افندی	٣٨٦	١٢٢٨

لر

صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی
رسمی	طاش وحروفات	ترکجه وعربجه	١٢٨٤
خواجه نعوم ولد الیاس حکیم	حروفات	» »	١٢٤٦
خاخام شعبان	»	عبرانجه	٣١١

لر

صاحب امتیازلرك اسامیسی
رسمی

انشا ویا اشترا صورتیله کشاد اولنان مکاتب

تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
١٣٠٧	١٣٥٠٠٠٠	.
١٣٠٩	.	استیجار صورتیله
١٣١٠	٣١٥٠٠	١١٥٠٠ غروشی اهالی طرفندن
١٢٢٠	٢٠٠٠٠	بش عدد
.	.	دردست اکمالدر
١٣١٠	٨٠٠٠٠	اون یدی عدد
١٢٩٧	١٠٠٠٠	اهالی طرفندن
١٣١٠	٥٠٠٠٠	» تجدید
١٢٩٨	٢٠٠٠	»
١٣٠٠	٢٠٠٠	»
١٣٠٥	٢٠٠٠	»
١٢٩٩	٣٠٠٠	»
١٢٩١	٣٥٠٠	»
١٣٠٠	٣٠٠٠	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
حلب	جسر شغور	ابتدائی	ملحقاتنده	١٢٩٨	٥٠٠٠	تجدید
»	»	»	»	١٣٠٩	٣٠٠٠	اهالی طرفندن
»	»	»	»	١٣٠٦	٢٥٠٠	»
»	حارم	رشدی	مرکز قضاده	١٣٠٥	٠	»
»	»	ابتدائی	»	١٣٠٤	٢٠٠٠	بنا اسکیدر
»	ادلب	رشدی	»	١٣٠٥	٠	٠
»	معره	»	»	١٣١٢	٠	٠
»	رقه	»	»	١٣١٧	٠	٠
»	عینتاب	»	»	٠	٠	٠
»	حلب	ابتدائی	»	٠	٠	اهالی طرفندن بش عدد انشا اولنمشدر
»	کلیس	رشدی	»	٠	٠	»
»	»	ابتدائی	مرکز وملحقاتنده	٠	٠	» یتمش بش عدد مکتب انشا اولنمشدر
»	بیلان	رشدی	مرکز قضاده	١٢٩٣	٠	»
»	»	ابتدائی	»	١٣١٣	٠	»
»	میخ	رشدی	»	١٣٠١	٢٥٠٠٠	خزینهٔ خاصهٔ شاهانه طرفندن
»	جفتلك همایون	ابتدائی	خاص شعبه‌سی مرکزی بنا قریه‌سی	١٣٠٢	١٨٦٦٢	» » » »
»	املاك همایون	»	ابو قلقل	١٣٠٣	٢٥٠٠٠	» » » »
»	»	»	خاص شعبه‌سنه تابع جیر قریه‌سی	١٣٠٩	٩٩٦٠	» » » »
»	»	»	» » ابو حصرین »	١٣١١	١٠٠٠٠	» » » »
مرعش	مرعش	رشدی	مرکزده	١٣٠٤	٦٠٠٠٠	اهالی طرفندن تجدید اولنمشدر
»	»	ابتدائی	»	١٣٠٧	٦٠٠٠	التی عدد -
اورفه	اورفه	رشدی	»	١٣٠٦	٣٠٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	»	١٣١١	٤٩٢٠٠	» دورت عدد
»	»	»	ملحقاتنده	١٣٠٧	٠	» التی »
»	سروج	»	مرکز وملحقاتنده	١٣١٣	٠	» بش »
»	تزیب	رشدی	مرکز ده	١٣١٥	٠	»
»	روم قلعه	»	»	٠	٠	»
»	بیره‌جك	»	»	٠	٠	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

خداوندکار ولايتی

معارف مديری عزتلو محمد حسيب افندی

خليل رشدی افندينك مخدوميدر بيك ايكيوز سكسان اوچ سنهٔ هجريه‌سنده نوره‌قوبده تولد ايتمشدر . مكتب ملكيهٔ شاهانه‌ده اكمال تحصيل ايده‌رك ۳۰ تشرين اول سنه ۳۰۵ تاريخ ووسط درجه‌لی شهادتنامه آلمشدر . بيك اوچيوزيدی سنه‌سی ذی‌القعده‌سی غره‌سنده سيروز مكتب اعداديسنك تاريخ وحساب معلملكرينه‌تعيين واوچيوز سكز سنه‌سی رجبنك اون ايكيسنده تاريخ وحساب معلملكری انضماميله آيدين مكتب اعداديسی مديريتنه مأمور ايدلمشدر . اوچيوز اون سنه‌سی محرمنك يكرمی برنده فرانسزجه وجغرافيا معلملكری انضماميله كوملجنه سنجاغی مكتب اعداديسی مديريتنه نقل ايدلمش ايسه‌ده اخيراً سنهٔ مرقومه ربيع الآخرينك ايكيسنده تاريخ ، جغرافيا ومعلومات فنيه معلملكری علاوه‌سيله مديريت مذكوره‌يه تعيين واوچيوز اون اوچ سنه‌سی ذی‌الحجه‌سنك بشنده فرانسزجه ومعلومات فنيه واصول دفتری معلملكری انضماميله سيواس مكتب اعداديسی مديريتنه تعيين اولنمش ايسه‌ده قبل العزيمه سنهٔ مرقومه ربيع الاولنك طقوزنده جزائر بحر سفيد ولايتی معارف مديريتنه مأمور ايدلمشدر . مومی اليه بيك اوچيوز اون درت سنه‌سی ربيع الاولنك اون اوچنده رتبهٔ ثالثه توجيه واخيراً رتبهٔ ثانيه صنف ثانيسنه‌وبيك اوچيوز اون سكز سنه‌سی محرمنك يكرمی طقوزنده ثانيه صنف متمايزينه ترفيع بيورلمشدر .

مومی اليه محلی آب وهواسيله امتزاج ايده‌مامسندن ناشی ۱٦ مايس سنه ۳۱٦ تاريخنده بجايش صورتيله خداوندكار ولايتی معارف مديريتنه‌نقل اولنمشدر .

خداوندكار ولايتی

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عموميه‌يه نسبتی
۱٥۰۰۰۰۰	۱۳۷۰۹۸	۹۱،۳۹ / ۱۰۰۰

معارف اداره‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
مدير	محمد حسيب افندی	متمايز	۳۱۸	۰	۰
محاسبه مأموری	محمد شكری »	رابعه	غره ش ۳۱٥	۰	۰
تحريرات كاتبی	حسن تحسين بك	۰	۰	۰	۰
محاسبه مأموری رفيقی	محمد صدقی »	۰	۰	۰	۰
تحريرات مقيدی	عبدالرحمن زكی افندی	۰	۰	۰	۰
صندق امينی	حسن فهمی »	۰	۰	۰	۰

مكاتب اعداديه

بروسه مكتب اعدادئ ملكيسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
مدير	عبدالحميد بك	۰	۰	۰	۰
مدير ثانی	احمد مختار »	۰	۰	۰	۰
معاون اول	محمد صبری افندی	۰	۰	۰	۰
« ثانی	علی رضا »	۰	۰	۰	۰
« ثالث	ضيا »	مدرس	۲۸ م ۳۱٥	۰	۰
كاتب ومبايعه مأموری	احمد فهمی »	۰	۰	۰	۰
امام	يوسف »	مدرس	۲۹ ل ۳۰۱	۰	۰
دبوی مأموری	رضا »	۰	۰	۰	۰
انبار »	نعيم »	۰	۰	۰	۰
طبيب	بدروس وانكيان »	ثانيه	۱۷ ذا ۳۰۹	۰	۰
مبصر	صالح »	۰	۰	۰	۰
ادبيات، كيمياواخلاق معلمی	عبدالحميد بك	۰	۰	۰	۰

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
موالید، ترکجه وکتابت معلمی	عبدالحمید بك	٠	٠	٠	٠
تاریخ وقوانین «	احمد مختار «	٠	٠	٠	٠
ترکجه ومعلومات نافعه «	علی رضا افندی	٠	٠	٠	٠
« واصول دفتری «	محمد صبری «	٠	٠	٠	٠
حساب معلمی وکیلی	ضیا «	مدرس	٢٨ م ٣٠٥	٠	٠
فارسی «	یوسف «	دوریه مدرسی	١٩ ص ٢٩٦	٠	٠
جغرافیا «	موسی کاظم «	«	٢٩ ل ٣٠١	٠	٠
حسن خط «	محمد سعید «	ثالثه	ش ٣٠٧	٠	٤
رسم «	نافذ «	قول اغاسی	٠	٠	٥
حکمت، مثلثات، جبر، ثروت، هندسه، کتابت رسمیه وقوزموغرافیا معلمی	توفیق «	٠	٠	٠	٠
عربی وشعبه علوم دینیه «	مصطفی «	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه وعربی «	حاجی علی «	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه	رفائل «	٠	٠	٠	٠
ترکجه، معلومات، حساب جغرافیا شعبه معلمی	ضیا «	٠	٠	٠	٠
شعبه رسم «	ثروت «	یوزباشی	یونان مدالیه‌سی	٠	٤

طلبهٔ موجوده‌سی

لیلی				نهاری		یکون	
مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیرمسلم
مجاناً	اجرتلی	اجرتلی	مجاناً				
٤١	١	٧٠	١١	٢٦٩	١١	٣٨٠	٢٣

خدمه : ١١

قره‌سی مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر وفرانسزجه، تاریخ اصول دفتری وانشا معلمی	عبداه افندی	٠	٠	٠	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلومات فنیه، جغرافیا معلمی وعلوم دینیه معلم وکیلی	نیازی افندی	ادرنه رؤسی	٥ ص ٢٩٠	٠	٠
هندسه، جبر، حساب وفارسی معلمی	حیدر «	«	٢٥ ر ٣٠٠	٠	٠
عربی معلمی وکیلی	حسنی «	٠	٠	٠	٠
ترکجه وحفظ الصحه معلمی	حسبی «	ادرنه رؤسی	٢٥ ش ٣١٥	٠	٠
حسن خط «	ابراهیم ذهنی «	٠	٠	٠	٠
رسم «	آغوب «	٠	٠	٠	٠
مبصر	شکری «	٠	٠	٠	٠
«	٠	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
٩٣	٢	٩٥	٢

کوتاهیه مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر هندسه، حساب، اصول دفتری وجغرافیا معلمی	عثمان نوری افندی	بروسه رؤسی	١٥ جا ٣١٥	٠	٥
حسن خط «	احمد حقی «	رابعه	٣١٥	٠	٠
لسان عثمانی، فارسی وتاریخ «	حاجی عبدالرزاق «	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه وعربی «	مصطفی شکری «	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه، جبر، معلومات نافعه وکتابت معلمی	نجاتی «	٠	٠	٠	٠
رسم معلمی	٠	٠	٠	٠	٠
مبصر	محمد حمدی «	٠	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده‌سی

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
٩٤	٣	٩٧	٢

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

قره‌حصار مکتب اعدادیٔ ملکیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر، فرانسزجه، تاریخ ومعلومات فنیه معلمی	عرفان افندی	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه عربی وهندسه معلمی	ابراهیم «	٠	٠	٠	٠
لسان، عثمانی، جغرافیا، رسم «	محمد شفیق «	٠	٠	٠	٠
حسن خط «	احمد «	٠	٠	٠	٠
اخلاق، هندسه، جبر، حساب، وترکجه معلمی	انور «	٠	٠	٠	٠
فارسی «	عزیز «	بروسه‌پایه‌سی	٣٠١	٠	٠
مبصر	« «	«	«	٠	٠

طلبۀ موجوده‌سی

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
٦٩	٠	٦٩	٢

مرکز ولایت دارالمعلمینی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	عارف حکمت افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٠ خدمه : ١

مکاتب رشدیه

بروسه سنجاغنه تابع میخالیچ مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسن کاظم افندی	٠	٠	٠	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	بلال فخری افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	مصطفی نوری «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٥ خدمه : ١

بروسه سنجاغنه تابع کرماستی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی رمضان افندی	ادرنه‌رؤسی	١٠ م ٢٩٩	٠	٠
رقعه معلمی	حسین «	٠	٠	٠	٠
ثلث «	رفعت «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٨٢ خدمه : ١

مدانیه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عثمان افندی	ادرنه‌رؤسی	٠	٠	٠
« ثانی	سلیمان سری «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد لطفی «	ثالثه	٦ ذا ٣١٠	٠	٠

طلبه : ٤٣ خدمه : ١

اطرانوس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبداه رحمی افندی	٠	٠	٠	٠
« معاونی	٠	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	علی عادل «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٨ خدمه : ١

اوموربك مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبداه فهمی افندی	ادرنه رؤسی	٣٠٢	٠	٠
« ثانی	عبداه «	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
حسن خط معلمی	احمد افندی	٠	تخلیصه	٠	٠

طلبه : ۳۶ خدمه : ۱

آرمودلی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	مصطفی خلوصی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۲۷ خدمه : ۱

قومله مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	یوسف ضیا افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	توفیق »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۲۰ خدمه : ۱

پازار کوی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	عبداللطیف افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۴۱ خدمه : ۱

سلوز مسلم قریه‌سی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلم وکیلی	حافظ عثمان نداٸی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۳۱ خدمه : ۱

عشاق مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسن حلمی افندی	ادرنه رؤسی	۲ را ۳۰۱	٠	٠
» ثانی	حسین »	٠	٠	٠	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
حسن خط معلمی	عیسی طلعت افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۸۵ خدمه : ۱

کدوس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی داود افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	حاجی مصطفی »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۵۶ خدمه : ۱

اسکیشهر مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد نظیف افندی	مدرسلك رؤسی	۲۹۰	٠	٠
» ثانی	بکر »	٠	٠	٠	٠
» ثالث	عزت »	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	احمد حمدی »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۱۱۰ خدمه : ۱

سماو مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی یوسف افندی	٠	٠	٠	٠
» ثانی وثالث معلمی	حاجی حافظ حسن »	٠	٠	٠	٠
رقمه معلمی	ابراهیم »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۶۷ خدمه : ۱

طاوشانلی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد جلال الدین افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ۱۶ خدمه : ۱

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م

عزيزيه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	مصطفى مظهر افندى	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	ابراهيم حقى »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٦ خدمه : ١

صندقلى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وخط معلمى	اعظم افندى	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٨ خدمه : ١

بولوادين مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حاجى احمد حمدى افندى	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٧ خدمه : ١

بيله‌جك مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حسن راغب افندى	٠	٠	٠	٠
» ثانى	حافظ صالح »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٤ خدمه : ١

سكود مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حاجى محمد على افندى	٠	٠	٠	٠
» ثانى	على وهبى »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٤ خدمه : ١

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م

لفكه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	يونس صبرى افندى	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	يوسف »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

اينه كول مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد وحيد افندى	٠	٠	٠	٠
» ثانى وثالث معلمى	احمد نظمى »	٠	٠	٠	٠
» ثالث	محمد حلمى »	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمى	سليمان »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٩٠ خدمه : ١

پازارجق مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وخط معلمى	مصطفى افندى	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٤ خدمه : ١

يكيشهر مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	عبد السلام راغب افندى	٠	٠	٠	٠
» ثانى	ايوب صبرى »	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	محمد يس »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٥ خدمه: ١

بوز اويوك مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وخط معلمى	حافظ اسماعيل حقى افندى	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤١ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م

این اوکی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	اسماعیل حقی افندی	. .	.	.	.

طلبه : ١٩ خدمه : ١

اردك مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	عثمان حلمی افندی	.	.	.	.

طلبه : ٢٦ خدمه : ١

صندرغی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد شوکت افندی	.	.	.	.

طلبه : ١٧ خدمه : ١

بیغادیچ مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	.	.	.	.	.
« معاونی وکیلی	شعوری افندی	.	.	.	.
ثلث ورقعه معلمی وکیلی	« «	.	.	.	.

طلبه : ٤٢ خدمه : ١

کونان مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	حافظ احمد افندی	.	.	.	.
« ثانی	حاجی علی رضا «	.	.	.	.

طلبه : ٤٦ خدمه : ١

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م

برهانیه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	طیب طاهر افندی	.	.	.	.
« ثانی	عثمان «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	حسن «	.	.	.	.

طلبه : ٥٢ خدمه : ١

ادرمید مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	ابراهیم فوزی افندی	.	.	.	.
خط رقعه معلمی	شریف «	.	.	.	.
« ثلث «	اسماعیل حقی «	.	.	.	.

طلبه : ٧٣ خدمه : ١

باندرمه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسن تحسین افندی	.	.	.	.
« ثانی وخط معلمی	سلیمان فائق «	.	.	.	.

طلبه : ٩٥ خدمه : ١

حوران مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبدالفتاح افندی	.	.	.	.
خط معلمی	احمد مختار «	.	.	.	.

طلبه : ٣٢ خدمه : ١

بالاط مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	عثمان نوری افندی	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٠ خدمه : ١

کیسود مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حافظ احمد افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	عثمان «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٣ خدمه : ١

ایدنجك مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وثلث معلمی	یعقوب فهمی افندی	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	عبدالرحمن	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٧ خدمه : ١

خداوندکار ولایتی

حمیدیه صنایع مکتبی طلبه‌سنه مخصوص هفته‌لك درس جدولیدر :

ایام	عن ق ٤٥ عت ٢ — الی ق ٤٥ عت ٣ (شعبات)			عن ق ٥٥ عت ٣ — الی ق ٥٥ عت ٤ (شعبات)			عن عت ٥ — الی عت ٦ (شعبات)			عن ق ٣٠ عت ٧ — الی ق ٣٠ عت ٨ (شعبات)		
جمعه ایرتسی	١ الفبا	٤ قرآن کریم	٢ الفبا	٥ قرآن کریم	٣ اجزاء شریفه	٢ حساب	٤ علم حال	٣ عقائد	٠ ٠	٥ علم حال	٢ عقائد	١ عقائد
پازار	٢ حساب	٣ اجزاء شریفه	٥ حساب	٤ قرآن کریم	١ الفبا	٢ الفبا	٣ عقائد	٥ قرآن کریم	١ حساب	٤ حساب	٢ اخلاق	٣ حساب
پازار ایرتسی	١ الفبا	٢ الفبا	٤ علم حال	٣ اجزاء شریفه	٥ حساب	١ عقائد	٢ عقائد	٣ عقائد	٤ حساب	٥ علم حال	١ حساب	٠ ٠
صالی	٣ اجزاء شریفه	٤ رسم	١ عقائد	٥ قواعدوقرائت	٢ الفبا	١ الفبا	٢ عقائد	٤ قواعدوقرائت	٣ عقائد	٥ رسم	١ حساب	٣ قرائت واملا
چهارشنبه	٣ قرائت واملا	٤ حساب	١ عقائد	٥ حساب	٢ الفبا	١ الفبا	٢ عقائد	٤ رسم	٣ اجزاء شریفه	٥ رسم	١ اخلاق	٣ حساب
پنجشنبه	بش شعبه‌یه حسن خط			٥ قواعدوقرائت	٢ الفبا	١ الفبا	٢ حساب	٤ قواعد	٣ اجزاء شریفه			

ایضاحات : مکتب موجودی اولان یوزیکرمی شاکردایکی صنفه وبرنجی صنف اوچ وایکنجیسی ایکی شعبه‌یه منقسم اولوب بروجه بالا نوصولری محررشعبه‌لر مختلف صنعتلر اربابندن مرکب اولمله دائما اوچ شعبه درسخانه‌ده وایکی شعبه افندیلری دخی صنعتخانه‌لرده بولنمق اوزره ترتیب اولنمش اولدیغندن عین زمانده درسخانه وصنعتخانه‌لرده طلبه بولندیریله‌بیلمکده‌دور.

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
مدیر	محمد بك	پیاده قائممقامی	٣١٦	٠	٤	٥
» ثانی	عبداه‌مظهر »	ثالثه	٠	٠	٠	٠
کاتب وصندوق امینی	یوسف کنعان »	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد سعید افندی	ثالثه	٢٢ ش ٣٠٧	٠	٠	٤
علوم دینیه وعربی »	حاجی شوقی »	٠	٠	٠	٠	٠
» » » »	حافظ محمد »	٠	٠	٠	٠	٠
» » » »	حقی »	٠	٠	٠	٠	٠
موسیقه »	ابراهیم »	٠	٠	یونان	٠	٠
سر مبصر »	بهاء الدین »	٠	٠	٠	٠	٠
مبایعات وانبار مأموری	حقی »	٠	٠	٠	٠	٠
مرانغوز اوسته‌سی	دیمتری »	٠	٠	٠	٠	٠
ترزی »	اوننك »	٠	٠	٠	٠	٠
ترلكجی »	باغدیك »	٠	٠	٠	٠	٠
قوندره‌جی »	قره‌بت »	٠	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدا رس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	عدد طلبه	مدرسه‌نك بانيسی
بروسه	بروسه	ييلديرم سلطان	ييلديرم محله‌سنده	مصطفى رضا افندی	٤١	سلطان ييلديرم بايزيد خان حضرتلری
«	«	چلبی «	چابی سلطان «	محمد فقه «	٤٣	« محمد چلبی « «
«	«	خداوندكار «	خداوندكار «	ابراهيم «	١٢	« خداوندكار « «
«	«	اورخان «	حصار «	علی رضا «	٣٩	« اورخان « «
«	«	مراد ثانی «	مراد ثانی «	حاجی ابراهيم «	٤٥	« مراد ثانی « «
«	«	لالا شاهين پاشا	حصار «	منحلدر «	٣٠	لالا شاهين پاشا
«	«	عيسى بك	عيسى بك «	حادمی حسين «	٢٣	عيسى بك فناری
«	«	عوض پاشا	طاوق پازاری «	ثابت «	٣٥	عوض پاشا
«	«	كيكلی	مراديه «	رائف «	٢٧	شاعر احمد پاشا
«	«	حمزه بك	حمزه بك «	عثمان ذكی «	٣٣	حمزه بك
«	«	حضرت امير	حضرت امير «	سعدالدين «	٣١	جزری قاسم پاشا
«	«	آشاغی اينه‌بك	آق بيق «	حاجی صادق «	٣٧	مفتی احمد پاشا
«	«	واعظيه	جامع كبير «	امين «	٢٥	سلطان ييلديرم بايزيد خان حضرتلری
«	«	كوچك يشيل	چابی سلطان «	طاهر «	٢٣	كوسيح علی پاشا
«	«	چندك	قره شيخ «	حاجی نوح «	٤٧	ملا چندك
«	«	ملا فناری	ملا فناری «	محمد عارف «	٢٥	ملا فناری
«	«	« خسرو	زينيلر «	صادق «	١٥	ملا خسرو
«	«	« يكان	ييلديرم سلطان «	يوسف «	٣٥	ملا يكان
«	«	يكی	حصار «	راشد «	١٨	فاضل عبدالرحمن چلبی
«	«	مصلی	جامع كبير جوارنده	رضا «	٢٧	ابو بكر افندی
«	«	يوقاری اينه بك	آق بيق محله‌سنده	عمر كامل «	٣٧	حسين چلبی
«	«	صرافيه	« «	الياس «	٢٠	«
«	«	اورته پازار	اورته پازار «	حافظ عمر «	٣١	ليس چلبی
«	«	بايزيد پاشا	بايزيد پاشا «	يوسف «	١٦	بايزيد پاشا
«	«	كوك دره	قيغان «	عبداه «	٣١	قيغان محمد پاشا
«	«	فائق بك	دوه‌جيلر «	ايوب «	٢٠	بروسه اشرافندن فائق بك طرفندن بوكره مجدداً انشا اولنمشدر
«	«	باشجی	باشجی ابراهيم بك «	علی «	١٩	باشجی ابراهيم بك
«	«	يشيل تربه	ملا كورانی «	محمد فكری «	١٩	حسين ارزنجانی
«	«	قاشقجی	يكيد جديد «	علی «	٨١	قاشقجی زاده
«	«	جزيه‌دار	حصار «	حسين حسنی «	٣٥	جزيه‌دار زاده
«	«	قورشونی زاده	مجنون دده «	امين «	٩	قورشونی زاده
«	«	حميديه	علی پاشا «	احمد «	٢٠٠	طاغستانی احمد افندی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمى	محلى
بروسه	ميخاليج	پانقودوز زاده	نفس ميخاليج قصبه‌سنده‌در
»	كرماستى	اوزورلى زاده	» كرماستى »
قره‌سى	باليكسر	سلطان ييلديرم خان	صحن حصار محله سنده
»	»	نافعه	» »
»	»	ابراهيم بك	» »
»	»	توفيق	» »
»	»	آلاى بكى	ماوتلى »
»	»	حاجى خليل افندى	» »
»	»	اينجه اوغلى	بورگجيلر »
»	»	حاجى على افندى	» »
»	»	حاجى يحيى »	حاجى غيبى »
»	»	حاجى قيا	مصطفى فقى »
»	»	مولويخانه	» »
»	»	اورته	صلاح الدين »
»	»	اسكى كتبخانه	» »
»	»	تيمورلى	» »
»	»	كشكك	» »
»	»	آيينه‌جى	قره اوغلان »
»	»	جامع جديد	بلاط ناحيه‌سنده جبه‌جى »
»	»	مصطفى افندى	» » چارشو »
»	»	مجرلرلى اسماعيل افندى	» » جبه‌جى »
»	»	عبداه افندى	كيسود ناحيه‌سنده آغا جامع شريفى اتصالنده در
»	»	»	ايورندى ناحيه‌سنده حكومت محله‌سنده‌در
»	ادرميد	علمى زاده	جامع وسط محله‌سنده
»	»	امين اغا	غازى جلال »
»	»	علمى زاده	طورنه‌جى مراد »
»	»	قورشونلى	قورشونلى »
»	»	تحته	تحته قريه‌سنده
»	»	يكى	حوران »
»	»	وسط	» »
»	»	جامع كبير	» »
»	»	حميديه	» »

مدرسى	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانيسى
مفتى عبداه افندى	٠	عرصه حالنده اولوب دردست انشادر
حسين »	٠	اهالئ بلده طرفندن
سليمان وخليل افنديلر	١٠٢	جنتمكان سلطان ييلديرم بايزيدخان حضرتلرى
خليل وعبداه »	١٠٠	شعورى
اسماعيل افندى	٣٥	الياس بك
امين »	٢٢	قديم اولوب مجهول ايدوكى
حاجى سليمان »	١١٢	فاطمه خاتون
نورى »	٤٢	حاجى خليل افندى
اسماعيل »	٣١	بركوى مرحوم محمد افندى
حاجى عزت »	٤٥	حاجى على »
عثمان »	٣١	شيخ يحيى »
احمد »	٦١	حاجى قيا »
احمد »	٥٩	حاجى احمد »
خليل »	٥٤	خواجه سنان »
عادل »	١٩	اسپارطه‌لى ولى »
احمد »	٢٧	بوستان چاوش »
محمد »	٢٩	قديم اولوب مجهول ايدوكى
احمد »	٥٥	» »
سليمان »	١١٨	» »
اسماعيل »	٢٨	شيخ زاده اسماعيل افندى
اسماعيل »	٤٩	حاجى اسماعيل »
خالد افندى	٥٠	عبداه »
مصطفى وابراهيم افنديلر	٥٥	» »
حسين افندى	٩	حاجى محمد اغا
احمد »	٣٠	امين اغا
محمد »	١٢	حاجى مصطفى اغا
على رضا »	١٤	يوسف سنان افندى
حافظ على »	١٨	ازميرلى شاكر »
عثمان »	٧٠	حسين »
حاجى ادهم »	١٨	حاجى مصطفى »
راشد »	٥٧	علمى زاده حاجى مصطفى »
احمد »	١٠	احمد »

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
قره‌سی	ادرمید	صدقیه	حوران قریه‌سنده	حسین افندی	٧	حسن افندی
»	»	ابو بکر جامع شریفی	» »	علی »	٢٥	حاجی محمد اغا
»	»	اصرود آباد	اصرود آباد ناحیه‌سنده	عمر »	٦٩	منلا یوسف
»	بیغادیچ	شریف پاشا	چاوش محله‌سنده	حاجی نوری »	٧٨	شریف پاشا
»	»	جدید	جامع شریف »	شعوری »	٥٧	اهالیٔ محلیه
»	»	اورته	اورته »	حسین »	٧٥	حاجی محمد افندی
»	»	یشللی جامعی	قیو »	محمد »	٢٧	حاجی سلیمان »
»	صندرغی	شریف پاشا	صندرغیده	صادق مصطفی وحسن افندیلر	١٥٥	شریف پاشا
»	»	یکی	»	امین سلیمان وابراهیم »	١١٣	اهالیٔ بلده
»	»	میرآلای	»	حافظ نوری افندی	٥٣	حاجی یعقوب بك
»	برهانیه	جامع کبیر	جامع کبیر اتصالنده	حافظ شکری »	٦١	شیخ محی الدین رومی حضرتلری
»	"	مفتی افندی	ممش محله‌سنده	حاجی اسماعیل »	٢٩	حاجی محمد اغا
»	»	یکی	جامع کبیر »	.	٠	اهالیٔ بلده
»	باندرمه	تاتار قریه‌سی	تاتار قریه‌سنده	حمید »	٠	» »
»	»	باغچی	باغچی قریه‌سی	محمد »	١٩	» »
ارطغرل	بیله‌جك	کوله‌زاده	بیله‌جك قصبه‌سنده	حاجی احمد »	١٥٥	کوله زاده حاجی محمد افندی
»	»	طوقلی‌زاده	لفکه ناحیه‌سنده	حسین »	١٦	طوقلی زاده محمد »
»	»	قره‌مصطفی پاشا	بازارجق »	یعقوب »	٧٥	قره مصطفی پاشا
»	»	کسکین‌اوغللری	کوپلبازاری »	عبدالرحمن »	١٤٠	کسکین اوغللری
»	»	قره‌حسنلر	قره حسنلر قریه‌سنده	حافظ محمد »	٤٥	قریه‌اهالیسی
»	»	طوزاقلی	طوزاقلی »	حسین حسنی »	٧٠	»
»	»	قاسملر	قاسملر »	خلیل خلوصی »	٧٥	»
»	»	شاهینلر	شاهینلر »	»	١٣	»
»	»	طاشجی اخیلر	طاشجی اخیلر »	اسماعیل »	٣٩	اسماعیل افندی
»	»	کوپلی	کوپلی ناحیه‌سنده	حافظ علی رضا »	٥٠	ناحیه‌اهالیسی طرفندن بوکره مجدداً انشا اولنمشدر
»	سکود	اورته	سکودك اورته محله‌سنده	محمد حمدی »	٦٠	حافظ حسن افندی
»	»	یکی	یکی »	مصطفی لطفی »	٧٠	حاجی عبداه »
»	»	قاسم پاشا	بوز اویوك ناحیه‌سنده	حاجی عبداه »	٢٥	قاسم پاشا
»	»	تکه	» »	»	١٥	ناحیه‌اهالیسی
»	»	خواجه یادکار	این اوکی »	حمدی »	٤٠	» »
»	»	بوریجق	بوریجق قریه‌سنده	.	٠	قریه
»	»	کوره	کوره »	.	٠	
»	»	دوطاش	دوطاش »	حاجی اسماعیل افندی	٢٥	»
»	»	آق	آق »	احمد جودت »	٢٤	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
ارطغرل	سكود	خرمن قریه‌سنده	خرمن قریه‌سنده
»	»	قرقه یكی بازار	قرقه‌یكی بازار »
»	»	قره اوغلان	قره اوغلان »
»	»	كومله	كومله »
»	»	بوناقلر	بوناقلر »
»	»	الپاغوت	الپاغوت »
»	»	طوزمان	طوزمان »
»	»	این حصار	این حصار »
»	اینه‌كول	اسحق پاشا	اینه كول قصبه‌سنده
»	»	سلطان علاءالدین	حصار قریه‌سنده
»	»	حسینیه	قولاجه »
»	»	علویه	نیزال »
»	یكیشهر	وویووده	یكیشهر قصبه‌سنده
»	»	غازی سلیمان پاشا	» قوملق محله‌سنده
»	»	قوملق	» قوملق جامع شریفی داخلنده
قره‌حصار	قره‌حصار	كسكین زاده	حاجی یحیی محله‌سنده
»	»	جامع كبیر	جامع كبیر »
»	»	موسی خواجه زاده	اوت بازاری »
»	»	آوجی زاده	سنان پاشا »
»	»	زلالی	اكسنه »
»	»	نجاتیه	كاهل »
»	»	حمزه بك	» »
»	»	فیضیه	عمارت »
»	»	طاش	» »
»	»	دهشتی افندی	بوزجی »
»	»	عمادیه	سنان پاشا »
»	»	توفیقیه	صحابه‌لر سلطان »
»	»	كلدانی	منلا بخشی »
»	»	یكی جامع	قپاقلی »
»	»	صالح افندی	مدلی »
»	»	ضیائیه	كاهل »
»	»	سرت محمود پاشا	عمارت »
»	»	حاجی عاشق افندی	كاهل »
»	»	رجب افندی	آق مسجد »

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
مصطفی افندی	٢٥	قریه
علی رضا »	٦٧	»
حافظ محمد علی »	١٢	»
عثمان نوری »	٣١	»
حسین »	٤٧	»
حاجی حسن »	٥٧	»
محمد »	١٢	»
عثمان زكی »	٢٠	»
احمد نوری »	٦٤	اسحق پاشا
حسن »	١٠٠	سلطان علاءالدین
حسین »	٥٩	حسین افندی
علی »	٢٨	علی »
مفتی ابراهیم ادهم »	٣٥	وویووده وقره‌بجاق علی اغا
اسماعیل حقی »	٤٥	غازی سلیمان پاشا
مصطفی عبدالرحمن »	١٠	حاجی علی افندی
احمد عطا »	٥٧	حاجه حنیفه خاتون
علی رضا »	٧٠	علی رضا افندی
علی فیضی »	٨٢	علی فیضی »
حاجی نوری »	٧	شیخ محمد جمال »
مصطفی »	٦٥	عطار حاجی محمد اغا
یونس »	٥	یكیشهرلی علی افندی
غالب »	١٥	حاجی بكر »
علی فوزی »	٣٥	تیمورجی‌زاده عمر »
فخرالدین »	٥٤	كدك احمد پاشا
مصطفی »	١٥	دهشتی افندی
عثمان »	٣٠	طوزجی حاجی مصطفی اغا
جبابی »	٤٥	حاجی احمد افندی
سعدالدین »	١٢	حسین »
عبدالقادر »	١١	حاجی محمد »
حاجی محمد »	٣٥	صالح »
جمال »	٩٠	حاجی احمد اغا
عثمان »	٥	سرت محمود پاشا
علی فیضی »	٣٨	دلاور پاشا
ایوب »	٣٢	رجب افندی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
قره حصار	صندقلی	جامع کبیر	قصبه‌ده
»	»	هوائی	چای محله‌سنده
»	»	یالنجق سلطان	چاقر »
»	»	جراحجی	چای »
»	»	سولك	اینجه »
»	»	شیخ یخشیلی زاده	» »
»	»	خادم سلطان	چای »
»	»	قیزیلوبران	قیزیلوبران »
»	»	قلندراس	قلندراس »
»	»	جیوریل	جیوریل ناحیه‌سنده
»	»	جوبلو	جوبلو قریه‌سنده
»	»	قیزیلجه سکود	قیزیلجه سکود »
»	»	بقه	بقه »
»	»	صومه	صومه »
»	»	»	» »
»	»	ایرغللو	ایرغللو »
»	»	بوز هیوك	بوز هیوك »
»	»	شیخلو	شیخلو »
»	»	قرقلر	قرقلر »
»	»	پولادلی	پولادلی »
»	»	بوره‌کیل	بوره‌کیل »
»	»	آبا	آشاغی آبا »
»	»	قیزیلوبران	قیزیلوبران »
»	»	پشماقجی	پشماقجی »
»	»	»	» »
»	»	»	» »
»	»	»	» »
»	»	عبدی بك	کیکلر »
»	»	حاجی احمد بك	بك »
»	»	دیکیجی	دیکیجی »
»	عزیزیه	عزیزیه	عزیزیه قصبه‌سنده
»	»	صوویرمز	صوویرمز قریه‌سنده
»	»	تیمورجیلی	تیمورجیلی »
»	»	طاوقله	طاوقله »

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
محمد امین افندی	٧	مجهول اولدیغی
محمد »	١٢٥	قصبه اهالیسی
محمد امین وحسیب افندیلر	١٢٠	»
عبداه افندی	٢٥	»
سلیمان »	٢٠	»
احمد »	٥	»
محمد »	٦٠	»
امین »	٣٠	»
علی »	١٥	»
مصطفی »	٣٠	مصطفی افندی
حاجی صادق »	٥٠	حاجی حسین »
مصطفی »	١٠	کسیك »
سلیمان »	٢٥	بدری »
عبداه »	٤	حاجی حسین اغا
.	٥	قریه اهالیسی
عثمان »	١٠	»
محمد »	١٢	»
احمد »	١٥	»
مصطفی »	٢٠	»
»	١٧	»
احمد »	١٢	یوروك زاده
ابراهیم »	١٠	قریه اهالیسی
احمد »	١٣	»
حافظ علی »	٣٠	»
صاری حافظ »	٢٠	»
احمد »	٢٥	»
نجیب »	١٥	حاجی حافظ حسین افندی
احمد »	٣٥	قریه اهالیسی
یوسف »	٤٠	»
احمد »	٢٠	»
حاجی محمد »	١٤٠	قصبه اهالیسی
نوری »	٥٠	قریه »
حسن »	٢٠	ناحیه »
مصطفی »	٢٠	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
قره‌حصار	عزیزیه	باغلیجه	باغلیجه قریه سنده
»	»	بك	بك »
»	»	خان	خان »
»	»	خانپارچین	خانپارچین ناحیه‌سنده
»	»	»	» »
»	»	اوسلانلی	ارسلانلی قریه‌سنده
»	»	علیكان	علیكان »
»	بولوادین	قولاقسز	حصار »
»	»	یعقوب زاده	» »
»	»	جوغیلی	» »
»	»	حوا قادین	» »
»	»	حاجی ابراهیم	» »
»	»	قرمجه زاده	بوجاق زاده محله‌سنده
»	»	ملك زاده	» »
»	»	»	» »
»	»	اسكی عثمان	حاجی یوسف »
»	»	بوخور زاده	عمران »
»	»	مفتی زاده	» »
»	»	دیار بكرلی زاده	» »
»	»	تبی افندی	كستم »
»	»	اسحاقلی حاجی رستم	اسحاقلی ناحیه‌سنده
»	»	لطیف اغا	چای »
»	»	حاجی عبدیل	» »
»	»	حاجی اسحق افندی	قره‌جه ریران قریه‌سنده
»	»	» محمد »	آقحرم »
»	»	» مصطفی »	دیشلی »
كوتاهیه	كوتاهیه	واجدیه	جامع كبیر محله‌سنده
»	»	علو پاشا	شهره كوسدی »
»	»	قره كوز پاشا	» »
»	»	رستم پاشا	سروی »
»	»	منلا بك	بالقلی »
»	»	محكمه	محكمه »
»	»	حاجی شریف اغا	حاجی ابراهیم »

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
ولی افندی	١٥	قریه اهالیسی
علی »	١٥	» »
محمد »	٢٠	» »
حاجی احمد »	٤٠	ناحیه »
.	١٠	» »
حسن »	٢٠	قریه »
عثمان »	١٠	متوفی حاجی محمد اغا
احمد »	٢٦	قولاقسز زاده مفتی محمد افندی
محمد »	٣٦	حاجی علی اغا
عبداه »	٧	سابق مفتی عثمان افندی
احمد »	١١	حاجی احمد »
احمد »	٢٢	» ابراهیم »
محمد »	١٥	علی »
عبداه »	١٧	احمد »
حاجی عباس »	١٠	» »
حلمی »	٢٢	اسكی عثمان »
محمد »	١٧	علی »
عارف »	٢١	حاجی محمد »
ولی »	٧	ابراهیم »
.	٠	بی »
محمد »	١٣	حاجی رستم اغا
» »	١٤	لطیف »
حاجی موسی »	٢٢	حاجی عبدیل افندی
حاجی اسحق »	١٢	حاجی اسحق »
محمد »	٥	» محمد »
مصطفی »	١٠	» مصطفی »
كامل »	٤٠	سلطان ییلدیرم بایزید خان حضرتلری
درویش »	٤٠	كورت علی پاشا
مفتی حاجی خلیل »	٥٠	قره كوز »
محمد »	٤٠	رستم »
.	٠	منلا بك
حافظ مصطفی »	٣٠	مولانا خلیل افندی
راشد »	٥٠	مرحوم حاجی شریف اغا

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
کوتاهیه	کوتاهیه	اولیا دائره‌سی	اسحق فقیه محله‌سنده
»	»	چوروملی خواجه	قورشونلی »
»	»	حاجی شریف اغا	قزغانجیلر ایچنده
»	»	اسحق فقیه	اسحق فقیه محله‌سنده
»	»	علی بك کویلی	قزغانجیلر ایچنده
»	»	حاجی قراء	» »
»	»	صوقور	» »
»	»	حاجی عثمان اغا	پکمز پازارنده
»	»	کوچك محمد افندی	» »
»	»	کرمیان	جامع کبیر جوارنده
»	»	خلیل کامل پاشا	» »
»	»	عثمان »	» »
»	»	علو »	قیوجیلر ایچنده
»	»	تقواجیلر	آراسته »
»	»	محکمه	بالقلی محله‌سنده
»	»	قره آغاز زاده	صمان پازارنده
»	»	قره‌مان	امد قصبه‌سنده
»	»	دیزدار زاده	» »
»	»	حسین افندی	» »
»	»	مصطفی »	» »
»	»	ابراهیم صبری »	اکریکوز ناحیه‌سنده
»	»	ولی »	» »
»	»	عمر »	» قریه‌سنده
»	»	مصطفی »	حصارجق »
»	»	حلمی »	» »
»	»	اسماعیل »	دوغانلر »
»	»	مصطفی »	اکده »
»	»	خالد »	قایی »
»	»	سولهٔ بالا	امد قصبه‌سنده
»	»	عثمان »	» »
»	»	احمد »	» »
»	»	محمد »	قرعین قریه‌سنده
»	»	ابراهیم »	» »
»	»	صبری زاده	طاوشانلی قصبه‌سنده

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
حاجی علی افندی	٢٠	خواجه اولیا افندی
محمد »	٠	اصحاب خیرات
خالد »	٣٠	حاجی شریف اغا
حاجی حافظ »	٢٠	اسحق فقیه افندی
حسن »	٢	اصحاب خیرات
علی »	٤٠	» »
حاجی حافظ »	٢٠	مرحوم صوفی خواجه مصطفی افندی
عثمان »	٥٠	حاجی محمد اغا
حاجی محمد »	٥٠	اصحاب خیرات
راسخ »	٤٠	کرمیان زاده مرحوم یعقوب چلبی
حافظ محمد »	١٠	مرحوم خلیل کامل پاشا
حاجی عثمان »	٤٠	عثمان پاشا
شاکر »	٤٠	کورت علی پاشا
حسین »	٢٠	اصحاب خیرات
خلیل »	٣٠	» »
عمر »	٥	» »
محمد »	٣٥	» »
حاجی علی »	٣١	مرحوم دیزدار زاده
عثمان »	٩	مرحوم حسین افندی
علی »	١٩	مرحوم یوسف »
احمد »	٥٨	اصحاب خیرات
صادق »	١٤	مرحوم ولی افندی
حسن »	٣١	» » »
مصطفی »	١١	اصحاب خیرات
محمد حلمی »	١٢	» »
اسماعیل »	٤	» »
مصطفی »	١٨	» »
خالد »	١٨	» »
حاجی ابراهیم »	٢٣	» »
عثمان »	١١	» »
ابراهیم »	٦	» »
محمد »	٥	» »
ابراهیم »	٩	» »
عبداه »	٥٠	مرحوم صبری زاده

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
کوتاهیه	کوتاهیه	زکریا زاده	طاوشانلی قصبه‌سنده	محمد امین افندی	٤٠	زکریا افندی
»	»	عارف دایی »	» »	حاجی محمد »	٢٠	عارف دایی زاده
»	»	قواقلی	» »	» »	٢٠	کویتلی زاده
»	»	آشاغی تکیه	» »	محمد »	٣٠	طوسون پاشا
»	»	زیتون زاده	» »	خلیل »	٣٠	زیتون زاده
»	»	حمامجی »	» »	جمال »	٣٠	حمامجی‌زاده
»	»	سمرجی »	» »	محمد »	٢٠	سمرجی زاده
»	»	حسین افندی	» »	ابراهیم »	٥٧	حسین افندی
»	»	میمول	میمول قریه‌سنده	عبداه »	٣٠	قصبه‌لی زاده
»	عشاق	عنتابی	صباح محله‌سنده	حاجی راسخ »	١٠٥	نجاتی
»	»	حاجی شیخ	» »	علی »	٣٠	حاجی شیخ افندی
»	»	عمر افندی	» »	طاهر »	٧٨	حسین »
»	»	مقصود زاده	» »	عابدین »	٣٨	مقصود زاده
»	»	عابدین افندی	» »	طاهر »	٥٨	موسی افندی
»	»	مصطفی »	» »	حسین »	٧	ولی »
»	»	» »	حاجی حسن »	اسماعیل »	١٦	حاجی احمد »
»	»	اسماعیل »	» »	محمد »	٢٥	اسماعیل »
»	»	بودور زاده	» »	محمش »	٣٧	بودور اوغلی
»	»	جنکلی	» »	علی »	٢٥	حاجی حسین »
»	»	آقارجه‌لی زاده	» »	محمد »	٦	آقارجه‌لی محمد »
»	»	حسین افندی	» »	حسین »	١٥	حسین »
»	»	حاجی ابراهیم »	» »	حاجی ابراهیم »	١٠	حاجی ابراهیم »
»	»	خلیل »	» »	خلیل »	٠	خلیل »
»	»	اسماعیل »	» »	اسماعیل »	٠	یلانجی زاده
»	»	جعفر	برهان فقی »	ولی »	٧	جعفر »
»	»	حاجی حسن »	قره آغاج »	مصطفی »	١٧	حاجی حسن »
»	»	علی »	» »	محمد »	١١	علی »
»	»	حاجی احمد »	حاجی حقی »	محمد علی »	١١٦	حاجی احمد »
»	»	حاجی مصطفی »	» »	حاجی ابراهیم »	١٢	» مصطفی »
»	»	حاجی احمد »	ایپك »	» مصطفی »	١٢٢	اوقه زاده
»	»	دباغخانه	» »	مصطفی »	١٦	حاجی محمد اغا
»	»	کلشن زاده	کویك ناحیه‌سنده	حاجی کلشن »	٢٦	خلیل افندی
»	»	حاجی محمد افندی	» »	توفیق »	٣٠	حاجی محمد »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی
کوتاهیه	عشاق	حاجی خلیل افندی	کویك ناحیه سنده
»	»	عمر »	» »
»	»	طوداد زاده	» »
»	»	حاجی عثمان افندی	قار باصان قریه سنده
»	»	» علی »	» »
»	»	» عمر »	» »
»	»	» » »	قره حاللو »
»	»	» ولی »	یولقاز »
»	»	محمد »	سیواسلی
»	»	قره امام	» »
»	»	حاجی حافظ افندی	اوغان »
»	»	قره جان	قرق یاران »
»	»	حاجی مصطفی افندی	حاجی »
»	»	حسین اغا	یوزغون »
»	»	حاجی احمد افندی	ملاشلر »
»	»	اوتوراق	اوتوراق »
»	سیماو	جامع کبیر	جمعه محله سنده
»	»	خرمنجق	خرنجق »
»	»	تولی	» »
»	»	قره منجلی	حصار »
»	»	مصلا	چارشو »
»	»	یکی محله	یکی »
»	»	نعللر	نعللر قریه سنده
»	»	قنق	قنق »
»	»	چوکیللر	چوکیللر »
»	»	تیمورجی	تیمورجی »
»	»	کستل	کستل »
»	»	خلیفه‌لر	خلیفه‌لر »
»	»	قیا	قیا »
»	»	جناق	جناق »
»	»	قارغیلی	قارغیلی »
»	»	کلم یکیجه	کلم یکیجه »
»	کدوس	شاکر افندی	قصبه ده
»	»	بکر »	»

مدرس	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
حاجی خالد افندی	٤٠	حاجی خلیل افندی
محمد »	٢٧	عمر »
» »	٠	طوداد زاده
حاجی عثمان »	١٦٥	حاجی عثمان افندی
ولی »	٥	محمد بك
حسن »	١٣٠	حاجی عمر افندی
حاجی ابراهیم »	٢٥	» » »
صفر »	١٨	» ولی »
محمد »	١٦	محمد »
ابراهیم افندی	١١	قره امام
محمد »	٢٧	حاجی حافظ افندی
حاجی مصطفی »	١٨	قره جان اوغلی
» »	٧	حاجی مصطفی افندی
محمد علی »	٢٠	حسین اغا
حاجی حسین »	١٠	حاجی احمد افندی
عثمان »	١٧	قریه اهالیسی
مفتی حاجی عارف »	٨٠	سلیمان چاوش
امین »	١٦٠	احمد افندی
احمد »	٧٠	» »
محمد »	٥٠	محمد »
حاجی اسماعیل »	٨٠	احمد »
مصطفی »	٥٠	مصطفی »
حاجی احمد »	٣٠٠	حاجی حسین »
صالح »	٢٥	صالح »
» »	٢٨	» »
محمد »	٢٥	محمد »
عبداه »	٤٥	عبداه »
ادریس »	٣٠	حاجی علی »
عثمان »	٥٥	احمد چاوش
امین »	٣٥	امین افندی
سلیمان »	٤٠	حاجی علی »
صالح »	٣٠	صالح »
شاکر »	٦٢	قصبه اهالیسی
احمد »	٤٧	»

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
کوتاهیه	کدوس	مفتی افندی	قصبه‌ده	محمد افندی	٥٣	قصبه اهالیسی
»	»	ارطوغمش	ارطوغمش قریه‌سنده	عمر »	٣٣	قریه »
»	»	قردان	قردان »	محمد »	٣٥	»
»	»	ایلیجه صو	ایلیجه صو »	مصطفی »	٤٣	»
»	»	بازار	بازار »	عثمان »	٥٨	»
»	»	قوشی	قوشی »	ولی »	٦٤	»
»	»	»	» »	حسین »	١٢٤	»
»	»	»	» »	محمد شریف »	٦١	»
»	»	شابخانه	شابخانه ناحیه‌سنده	مصطفی »	٦٢	ناحیه »
»	اسکیشهر	دکرمن باشی	بشه محله‌سنده	مفتی حافظ احمد »	١٦	حاجی محمود افندی
»	»	حاجی حسن	اورته »	حافظ محمد »	٨	» حسن اغا
»	»	سلیمانیه	شرقیه »	حسین »	٤٥	» سلیمان افندی
»	»	قورشونلی	بشه »	حاجی محمد »	٤٠	غازی مصطفی پاشا
»	»	چورك اوغلی	»	.	٠	حاجی حسین افندی
»	»	حاجی حسین افندی	مطلب قریه‌سنده	.	٠	» »
»	»	شیخ حسین »	» »	.	٠	شیخ حسین »
»	»	کوبلی	کوبلی »	سلیمان ومحمد افندیلر	٣٥	قریه اهالیسی
»	»	حاجی حافظ افندی	ایلیجه »	حاجی محمد افندی	٤٥	حاجی حافظ افندی
»	»	اسحق افندی	اولو چایر »	حاجی اسحق »	٤٠	» اسحق »
»	»	محمد اغا	قره قاش »	.	٠	محمد اغا
»	»	خواجه یونس	سید غازی ناحیه‌سنده	حاجی امیر دده افندی	٥	ناحیه اهالیسی
»	»	ایکی چشمه	» »	.	٠	» »
»	»	قیوجق	قیوجق قریه‌سنده	حافظ علی افندی	٤٥	حاجی محمد بك
»	»	بارداقجی	بارداقجی »	حسن »	٢٥	قریه اهالیسی
»	»	قرقه	قرقه »	حاجی حسن »	١٠	»
»	»	شجاع الدین	شجاع الدین »	حافظ محمد »	٨	»
»	»	قره بازار	قره بازار »	حاجی احمد »	١٥	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى جماعت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول
بروسه	بروسه	روم	روم	روم جماعتى
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	پروتستان	پروتستان	دوقتور حماين
»	»	»	»	بغداصاريان
»	»	موسوى	موسوى	اليانس ايزرائليت
»	»	»	»	»
»	»	ارمنى قتولكى	ارمنى قتولكى	مرخص آرتين افندى
»	»	ارمنى	ارمنى	طانكريان
»	»	»	»	.
»	»	»	»	.
»	»	روم	روم	روم جماعتى
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»

غير مسلمه

مكتبك درجه‌سى	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
اعدادى	٧٤	٠	١٢٨٨	١ تشرين ثانى ٣٠٩
رشدى	٧٠	٦١	١٢٤٤	»
»	٠	٢١٨	١٣٠٠	»
ابتدائى	٦٧	٣٥	نامعلوم	١ تشرين ثانى ٣٠٩
»	٥١	٠	»	»
ابتدائى	٥٠	٠	١٢٦٧	١ كانون ثانى ٣٠٨
»	٥٥	٣٥	١٢٩١	٢١ تموز ٣٠٩
رشدى	٨٥	٠	١٣٠١	٥ اغستوس ٣٠٩
ابتدائى	٠	٩٠	١٣٠٥	»
رشدى	٣٠	٠	١٣٠٤	٣١ مارت ٣١٣
»	٨	٠	١٣٠٩	٢١ تموز ٣٠٩
»	٢٦٠	٠	١٢٣٧	.
»	»	١٦٠	»	.
اعدادى	١٠٠	٠	نامعلوم	١ تشرين اول ٣١١
رشدى	٠	٤٧	»	»
»	١٠٠	٠	١٢٦٣	١ تشرين ثانى
»	١٧٥	٠	١٢٥٤	»
ابتدائى	٠	١٤٧	نامعلوم	»
رشدى	١١٥	٠	»	١ تشرين اول ٣١١
ابتدائى	٧٠	٠	»	١ تشرين ثانى
»	٠	٥٧	»	»
»	٥٧	٠	»	»
»	٠	٧٥	»	»
»	٢٣٠	٠	»	»
»	٠	٢٤٠	»	»
»	٥٩	٠	»	»
»	٦٠	٠	»	» ٣٠٩
»	٤٠	٠	»	تشرين اول ٣١١
»	٥١	٠	»	تشرين »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
بروسه	بروسه	روم	روم	.
»	»	»	»	.
»	مدانیه	»	روم جماعتی	روم جماعتی
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	کملیك	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	ارمنی	ارمنی	.
»	میخالیج	روم	روم	روم
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	روم جماعتی	روم جماعتی
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	کرماستی	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	ارمنی	ارمنی	.
»	»	»	»	»

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ابتدائی	٧٧	٠	.	.
»	٦٨	٠	.	.
»	٢٥٦	٢١٥	١٢٩١	١ تشرین ثانی ٣٠٩
ابتدائی	٨٦	٣٩	نامعلوم	٣ کانون ثانی ٣١٣
»	٧٧	٦٩	»	١ تشرین ثانی ٣٠٩
»	٨٩	٥٧	»	»
»	٩٦	٧٣	»	»
»	٧١	٥٨	»	١ تشرین اول ٣١١
»	٨٧	٠	»	»
»	٥٣	٩٧	»	»
»	٠	٥٥	»	١ تشرین ثانی ٩ ٣
رشدی	١.٧٨	١٥٣	»	١ تشرین اول ٣١١
ابتدائی	٩٦	٦٣	»	١ تشرین ثانی ٣٠٩
»	٨٩	٩٧	»	١ تشرین اول ٣١١
»	٣٩	٢٧	»	.
»	٣٥	٢٧	»	٣٠ مارت ٣١٣
رشدی	١٣٠	٠	١٣٠٣	١ تشرین اول ٣١١
ابتدائی	٧٤	١٥٣	نامعلوم	»
»	٩٦	٩٨	»	»
»	٧٨	٧٦	»	»
»	٥٨	٦٥	»	»
»	٦٣	٧٢	»	»
»	٧٣	٥٧	»	»
»	٦٧	٦١	»	»
»	٨٤	٧٥	»	»
»	٥٣	٥٥	»	»
»	٥٢	٤٧	»	»
»	٤٦	٥١	»	»
»	٩٥	٨٧	»	»
»	٣٥	٥٢	»	٢٨ تموز ٣١٢
رشدی	٦٣	٣٧	١٢٣٤	١ تشرین اول ٣١١
»	٠	٤٥	نامعلوم	»
»	٥٢	٠	»	.
»	٠	٥٢	»	١ تشرین اول ٣١١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى ملت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سى	عدد ذكور	طلبه اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
بروسه	كرماستى	روم	روم	روم	ابتدائى	٥٧	٠	نامعلوم	١ تشرين اول ٣١١
»	»	»	»	»	»	٥٥	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	١١٥	٠	»	٦ شباط ٣١٢
»	بازار كوى	ارمنى	ارمنى	٠	»	٩٦	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	١٣٥	٨٦	١٣٠٠	»
»	»	»	»	»	»	٩٧	٧٨	١٨٨٧	»
»	»	»	»	»	»	١٢٥	١٠٢	نامعلوم	»
»	»	»	»	»	»	٩٦	٧٥	»	»
»	»	»	»	»	»	٢٢٠	١٤٧	»	»
»	»	»	»	»	»	٩٩	٧٢	»	»
»	»	»	»	»	»	١٣٧	١٤٥	»	»
ارطغرل	بيله جك	ارمنى قتوليكى	ارمنى قتولك جماعتى	آزاريان افندى	رشدى	٧٥	٦٩	١٢٩٣	٣١ مارت سنه ٣١٣
»	»	ارمنى	ارمنى	٠	»	٢٥٢	١٥٥	١٢٥١	٠
»	»	روم	روم	روم جماعتى	ابتدائى	٤٧	٠	نامعلوم	٣ كانون ثانى ٣١٣
»	»	»	روم جماعتى	»	رشدى	١٣٧	٢٩٠	١٣٨١	١ تشرين اول ٣١١
»	»	»	» »	»	ابتدائى	٩٥	٠	نامعلوم	٣ كانون ثانى ٣١٣
»	»	»	» »	»	»	٧٩	٠	»	»
»	»	»	» »	»	»	٨٧	٠	»	»
»	»	ارمنى	ارمنى »	٠	»	٦٧	٠	»	٠
»	»	»	» »	٠	»	٥٣	٠	»	٠
»	»	قتوليك	ارمنى قتولكى	٠	»	٤٥	٠	»	٠
»	»	ارمنى	ارمنى	٠	»	٦٧	٠	»	٠
»	»	روم	روم	روم جماعتى	»	١١٥	٧٣	»	١ تشرين اول ٣١١
»	سكود	»	»	»	»	٧٧	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٠	٤٥	»	»
»	»	ارمنى	ارمنى	٠	»	٦٧	٣٧	١٢٩٣	٠
»	»	»	»	»	»	١٢٥	٦٣	١٢٥٠	٠
»	يكيشهر	»	»	»	»	١١٢	١٠٩	١٨٥٣	٠
»	»	»	»	»	»	١٠٥	٠	نامعلوم	٠
»	»	»	»	»	»	٩٦	٠	»	٠
»	»	روم	روم	روم جماعتى	»	٧٥	٠	»	١ تشرين اول ٣١١
»	»	»	»	»	»	٣٧	٤٥	»	»
»	»	»	»	»	»	٧٩	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٤٧	٣٥	»	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد		مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
						ذکور	اناث		
ارطغرل	یکیشهر	روم	روم	روم جماعتی	ابتدائی	٤٥	٤٠	نامعلوم	١ تشرین ثانی ٣٠٩
»	»	»	»	» »	»	٧٣	٤٦	»	»
»	»	»	»	» »	»	٩٣	٧٥	»	»
»	»	»	»	» »	»	١٠٧	٧٩	»	»
»	اینه‌کول	پروتستان	پروتستان	پروتستان جماعتی	»	٢٧	٣٥	١٢٨٠	٣١ مارت ٣١٣
»	»	ارمنی	ارمنی	پاطوغمیوس افندی	رشدی	٩٥	٠	١٣٠١	»
»	»	»	»	هاروتین »	»	٣٥	٥٧	١٣٠٣	»
کوتاهیه	کوتاهیه	روم	روم	روم جماعتی	»	١٧٨	٣٠	١١٩٠	١ تشرین اول ٣٠٩
»	»	»	»	» »	ابتدائی	٧٢	٤٩	نامعلوم	»
»	»	قتولك	قتولك	قتولك »	»	٣٥	٥٢	١٨٥٦	٢٠ تموز ٣١٣
»	»	ارمنی	ارمنی	٠	»	٤٧	٣٩	١٧٣٢	٠
»	اسکیشهر	روم	روم	روم »	رشدی	١٢٠	٧٣	١٣٠٤	١ تشرین اول ٣١١
»	»	»	»	٠	»	٠	٧٩	١٣١٣	» » »
»	عشاق	ارمنی	ارمنی	٠	ابتدائی	١٠٧	٩٥	نامعلوم	٠
قره‌حصار	قره‌حصار	»	»	٠	رشدی	١٨٢	٠	١٠١٩	٠
»	»	»	»	٠	»	١٣٥	٠	١٣٠٠	٠
»	»	»	»	٠	»	٠	٦٤	١٣١٠	٠
قره‌سی	بالیکسری	روم	روم	روم جماعتی	»	١٠٧	٠	١٢٦٨	٢٩ تشرین اول ٣١١
»	»	»	»	» »	»	٠	٦٧	١٢٩٣	»
»	»	ارمنی	ارمنی	٠	ابتدائی	٠	٧٢	١٢٨٠	٠
»	»	»	»	٠	»	٩٢	٠	نامعلوم	٠
»	»	روم	روم	روم »	»	١٣٥	٠	»	٢٩ تشرین اول ٣١١
»	»	»	»	»	»	٥٧	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٦٢	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٧٥	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٨٣	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٠	١٠٧	»	»
»	»	»	»	»	»	٨٧	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٧٤	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٩٢	٠	»	»
»	اردك	»	»	»	رشدی	٣٠١	٠	١٣٠٧	»
»	»	»	»	»	ابتدائی	٠	١٥٧	نامعلوم	»
»	»	»	»	»	»	٧٣	٠	»	»

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
قره‌سی	اردك	روم	روم جماعتی	روم جماعتی
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	قره حصار	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	اردك	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	آیوالق	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	ادرمید	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»

مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ابتدائی	١٠٧	٠	نامعلوم	٢٩ تشرین اول ٣١١
»	٩٥	٠	»	»
»	٦٢	٠	»	»
»	٣٥	٠	»	»
»	٤٧	٠	»	»
»	٩٩	٠	»	»
»	٧٨	٠	»	»
»	٦٥	٠	»	»
»	٧٢	٠	»	»
»	٧٣	٠	»	»
»	٩٣	٠	»	»
»	١٢٥	٠	»	»
»	٧٣	٠	»	»
»	٥٤	٠	»	»
»	٩٧	٠	»	»
»	٤٥	٠	»	»
»	٥٣	٠	»	»
»	١١٣	٠	»	»
»	٩٢	٠	»	»
اعدادی	٥٧	٠	١٧٧٩	»
رشدی	٠	٧١	١٨٩٣	»
ابتدائی	٨٢	٠	نامعلوم	»
»	٠	٩٣	»	»
»	٠	٨٢	»	»
»	٠	٧٩	»	»
»	٨٠	٠	»	»
»	٠	٧٣	»	»
رشدی	٢٩	١٤	١٨٧٣	»
ابتدائی	٣٩	٠	نامعلوم	»
»	٤٣	٠	»	»
»	٠	٧٣	»	»
»	٥١	٠	»	»
»	٠	٥٥	»	»
»	٧٥	٠	»	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی جماعت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
قره سی	ادرميد	روم	روم	روم جماعتی	ابتدائی	٠	٩٣	نامعلوم	٢٩ تشرين اول ٣١١
»	»	»	»	»	»	٤٢	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٩٣	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٨١	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٩٠	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٥٧	٠	»	»
»	صندرغی	»	»	»	»	٩٧	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٠	١١٢	»	»
»	باندرمه	»	»	»	رشدی	٢٠٥	٠	»	»
»	»	»	»	»	ابتدائی	٠	١٥٥	»	»
»	»	»	»	»	رشدی	٢٢٧	١٩٧	»	٣١ كانون اول ٣١٢
»	»	ارمنی	ارمنی	.	ابتدائی	٤٥	٠	١٢٧٧	.
»	»	»	»	.	»	٨٩	٠	نامعلوم	.
»	»	روم	روم	روم	»	٤٧	٠	»	٣١ كانون اول ٣١٢
»	»	»	»	»	»	٦٣	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٩١	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٥٨	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٧٨	٠	١٢٤٧	٣١ كانون اول ٣١٢
»	»	ارمنی	ارمنی	.	»	٨٣	٠	نامعلوم	.
»	برهانيه	روم	روم	روم	»	٠	٧٢	»	٢٩ تشرين اول ٣١١
»	»	»	»	»	»	٩٧	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٨٨	٠	»	»
»	كونان	»	»	»	»	٩٣	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٧٧	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٩٩	٠	»	»

مكاتب اجنبيه

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی ملت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
بروسه	بروسه	آمريقان	امريقالی ريچاروسك	موسيو بولدوين	رشدی	٠	٥٦	١٢٩٣	١ كانون ثانی ٣٠٨
»	»	فرانسز	فرانسز	موسيو وايتاز	»	٧	٠	١٣٠٩	١٣ تموز ٣٠٩
»	»	صبيان بغچه سی	روس	داويد قالاتطاريان	ابتدائی	٥٠	٤٠	١٣٠٤	٣٠٩
»	»	فرانسز	فرانسز راهبلری	.	رشدی	٠	١٧٢	١٨٨٠	-
»	»	»	» راهبه لری	.	»	٦٥	٠	١٨٩٠	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

TANYA OFSAI TEMMUZ 1988

كتبخانه‌لر

لوا	قضا	كتبخانه‌نك اسمى	محلى	بانيسى	عدد كتب	تاريخ تأسيسى
بروسه	بروسه	جامع كبير كتبخانه‌سى	جامع كبير درونده	حاجى عبداه افندى	٢٢٥٧	١٢٠٢
»	»	اينه بك »	اينه‌بك مدرسه‌سى »	حسين چلبى	١٢٩٤	نامعلوم
»	»	اورخان »	اورخان جامع شريفى »	شيخ احمد غزى	٥٣٢	١٣٠٠
»	»	جزيه‌دار »	حصار محله‌سنده	جزيه‌دار زاده حاجى حسين اغا	١٥٦٦	١١٧٠
»	»	اشرف زاده كتبخانه‌سى	اينجرلى دركاهى درونده	اشرف زاده	٣٢٤	نامعلوم
»	»	اسماعيل حقى »	اسماعيل حقى »	اسماعيل حقى	١٠٠	»
»	»	بهاء الدين افندى »	بهاء الدين افندى »	شيخ امين افندى	١٧٥	»
»	»	مصرى »	مصرى »	موره‌وى شيخ على »	١٨٠	»
»	»	مولويخانه »	مولويخانه »	جنونى	٢٠١	»
قره‌سى	قره‌سى	حاجى محمد افندى »	صلاح الدين محله‌سنده	مرحوم حاجى محمد »	١١٢٩	»
»	»	حاجى شعورى افندى »	صحن حصار »	» » شعورى	٧٦٤	»
»	»	جنكه‌لى حاجى محمد اغا »	ييلديرم جامع شريفى اتصالنده	جنكه‌لى حاجى محمد اغا	٩	»
»	بيغاديچ	قوجه اسماعيل اغا »	يشيللى جامى درونده	قوجه اسماعيل »	٨٦	»
»	صندرغى	حافظ صادق افندى »	شريف پاشا مدرسه‌سى حواليسنده	حافظ صادق افندى	٢٤٠	»
قره‌حصار	قره‌حصار	كدك احمد پاشا »	عمارت محله‌سنده	كدك احمد پاشا	٩٥٣	»
»	»	رجب افندى »	آق مسجد »	رجب افندى	١٦٠	»
ارطغرل	بيله‌جك	آق مسجد »	آق مسجد جامع شريفنده	بيلكجى نيازى »	٢٢	»
»	»	سلطان اورخان غازى »	اورخان غازى »	سلطان اورخان غازى حضرتلرى	٩٣	»
»	اينه كول	اسحق پاشا »	اسحق پاشا مدرسه‌سى درونده	مرحوم اسحق پاشا	٧٠١	»
»	سكود	جامع كبير »	جامع كبير درونده	» حاجى على افندى	٨٣٢	»
»	يكيشهر	غازى سليمان پاشا »	غازى سليمان پاشا مدرسه‌سى داخلنده	غازى سليمان پاشا	٨٣٣	»
كوتاهيه	كوتاهيه	وحيد پاشا »	ييلديرم محله‌سنده	وحيد پاشا	١٠٠٣	»
»	»	ملا ابراهيم افندى »	ابرهيم بك جامع شريفى درونده	ابراهيم بك	٧٣١	»
»	»	زيتون زاده »	طاوشانطاشى ناحيه‌سنده	زيتون زاده	٩١٥	»
»	»	عبداه رشدى »	» » »	عبداه رشدى افندى	٤٠٤	»
»	اسكيشهر	غازى مصطفى پاشا »	جامع شريف درونده	نامعلوم	١٥	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
»	عشاق	عنتابی »	مدرسه درونندە	نامعلوم	٥٦٠	نامعلوم
»	کدوس	حاجی محمد »	قصبه »	مرحوم حاجی محمد امین افندی	٣٦٠	»

مطبعه لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
بروسه	بروسه	خداوندکار	حکومت جوارنده	نیم رسمی	طاش وحروفات	ترکجه ، رومجه ، ارمنیجه وفرانسزجه	١٢٧٤	رسم باصماز
»	»	فرائضجی زاده	شریف پاشا محله سنده	فرائضجی زاده شاکر پاشا	» »	» » » »	١٢٩١	» »
»	»	امری	حکومت جوارنده	امری افندی	» »	» » » »	١٣٠٧	» »

غزته لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسمی	صاحب امتیازلرك اسمی
ترکجه	خداوندکار	رسمی
»	بروسه	امری افندی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

دیار بکر ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٤٧١٤٦٢	٩٩٧٠	٣١,١٥ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف مدیریتی وظیفه‌سی انضمامیله محاسبه مأموری	احمد حمدی افندی	.	.	.	.
معارف باشکاتبی	ابراهیم ادهم »	.	.	.	.
محاسبه مأموری رفیقی	مصطفی وصفی »	.	.	.	.
صندق امینی	احمد ناظم »	.	.	.	.

دیار بکر اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	محمد علی افندی	.	.	.	.
عربی معلمی واخلاق معلم وکیلی	علی رضا »	ادرنه مدرسی	١٠ ن ٣١٥	٠	٥
رسم معلمی	» »	یوزباشی	١٠ ا جا ٣١٣	٠	٥
حفظ الصحه ، جبر ، هندسه ، فرانسزجه ، علم اشیا واصول دفتری معلمی	محمد علی »	.	.	.	.
حساب وترکجه معلمی	عثمان »	.	.	.	.
جغرافیا معلم وکیلی	اشرف »	ملازم	.	.	.
علوم دینیه معلمی	حافظ محمود »	.	.	.	.
فارسی ، ترکجه معلمی وتاریخ معلم وکیلی	علی علمی »	.	.	.	.
علوم دینیه معلمی	حافظ محمود »	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

10

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
ترکجه معلم وکیلی	مصطفی وصفی افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	عبدالسلام «	.	.	.	.
مبصر	خلیل «	.	.	.	.

١٣١٦ ـ ١٣١٧ سنۀ مدرسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

نهاری

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
٥٢	٦	٥٨	٢

دیار بکر دارالمعلمین ابتدائی شعبه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	عثمان افندی	.	.	.	.

طلبه : ٧ خدمه : ١

دیار بکر اناث مکتب رشدیسی

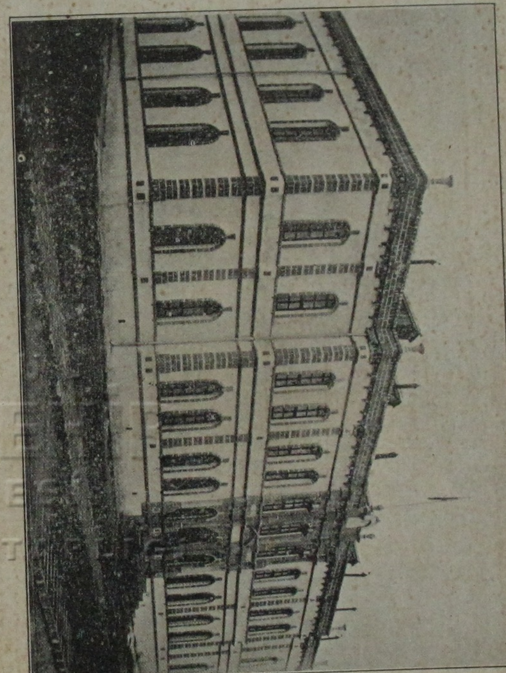
مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمۀ اولی	فاطمه زهرا خانم	.	ر	.	.
« ثانیه	خدیجه «	.	.	.	.
خط معلمی	فتح‌اه افندی	.	.	.	.
نقش معلمه‌سی	شفیقه خانم	.	.	.	.
مبصره	اسیا «	.	.	.	.

طالبات : ١٨٣ خدمه : ١

سیلوان قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	احمد جمیل افندی	.	.	.	.
خط معلمی	« «	.	.	.	.

طلبه : ١٦ خدمه : ١



دیاربکر اعدادیسی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سیورك قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمدسعید افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	یوسف «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	محمدنوری «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٤ خدمه : ١

ماردین مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حمداه افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	سلیمان «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	کمال «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

عونیه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	بکرصدقی افندی	٠	٠	٠	٠
خط ثلث معلمی	صالح «	٠	٠	٠	٠
« رقعه «	حمدی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٦ خدمه : ١

جزره مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	بشیر افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	ابراهیم «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٩ خدمه : ١

معدن مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	یوسف «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	ادریس «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٣ خدمه : ١

اکیل مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	علی افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	« «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٨ خدمه : ١

پالومکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	احمدحمدی افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	اسماعیل «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

چرمیك مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	طاهر افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	سعداه «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٠ خدمه : ١

چونکش مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	ابراهیم «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٢ خدمه : ١

دیار بکر مکتب رشدیٔ عسکریسی

مدیر	بکر حلمی افندی	قول اغاسی	٠	٠	٠	٠
حسن خط ترکی معلمی	وحید «	ثانیه	٠	٠		٠
لسان «	شوقی «	یوز باشی	٠	٠	٠	٠
جغرافیا «	اشرف «	ملازم اول	٠	٠	٠	٠
داخلیه ضابطی	فتح اله «	«	٠	٠	٠	
حساب «	حمدی «	ملازم ثانی	٠	٠	٠	
داخلیه ضابطی	محمد علی «	«	٠	٠		٠
« «	رام «	«	٠	٠	٠	٠
رسم «	حسن «	«	٠	٠	٠	

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
داخله ضابطی	.	یوز باشی	.	.	.
عربی معلمی	صبحی افندی	ازمیر پایه‌سی	.	٤	.
« «	عبدالقادر «	«	.	.	.
فارسی «	حسن «	.	.	.	.
قواعد «	عبدالقادر «	.	.	.	.
املا «	باقی «	.	.	.	.

طلبه : ١٨٣ خدمه : ٦

حمیدیه صنایع مکتب عالیسی

هیئت اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
رئیس «والیٔ ولایت»	خالد بك	بالا	٢٠ ذا ٣١٠	٦ ٧	١
			.	.	.
« ثانی «والی معاونی»	مینا افندی	ثالثه	.	٤	٣
اعضالری	اشرافدن عارف «	اولی ثانیه‌سی	.	.	.
	بلدیه رئیسی احمد «	ثالثه	.	.	.
	اشرافدن عبدالغنی بك	«	.	.	.
	سر تحصیلدار محمد «	«	.	.	.
	مجلس اداره اعضاسندن حچاطور افندی	رابعه	.	.	.
	معارف محاسبه مأموری حمدی بك	خامسه	ب ٣٠٩	.	.
	سر قومیسر احمد توفیق افندی	.	.	.	.
	قزاریان جبور «	.	.	.	.
فخری داخلیه مدیری	عبدالغنی بك	ثالثه	.	.	.
« تدریسات معلملری	عثمان ومصطفی وناظم افندیلر	.	.	.	.
مبصر	محی الدین افندی	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیر مسلم	یکون	خدمه
٢٨	٧	٣٥	١

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
دیار بکر	دیاربکر	مسعودیه	جامع کبیر اتصالنده	حاجی ابراهیم وسعیدافندیلر	٣٠	ملك مسعود افندی
»	»	راغبیه	راغبیه جامعی حوالیسنده	صبحی افندی	٢٣	حاجی راغب بك
»	»	خسرویه	خسرویه »	محمود »	٢٥	خسرو پاشا
»	»	زنجریه	جامع کبیر »	حسن »	١٤	چرکس زاده
»	»	ابلاق	ابلاق »	ذوالفقار »	٩	نامعلوم
»	»	بالقلی	بالقلی »	محمود »	١٣	»
»	»	جامع الاسود	جامعی »	ابراهیم »	٨	کلشن بکر افندی
»	»	سلطان صعصعه	» »	عبدالرحمن »	١٧	نامعلوم
»	»	ساوکیه	» »	فهمی »	٨	»
»	»	جامع النبی	» »	ملامحمدوحسین افندیلر	١١	»
»	»	شیخ یوسف	» »	حافظ عباس افندی	١٧	شیخ یوسف حمدانی
»	سیورك	فیضی اغا	قصبه ایچنده	عبدالقادر »	٢١	فیضی اغا
»	»	.	» »	محمد »	١٧	اصحاب خیرات
»	سیلوان	قره بهلول بك	» »	ملارمضان »	٢١	قره بهلول بك
»	»	حاجی ابراهیم	» »	عبدالحلیم »	١١	حاجی ابراهیم
»	»	مذیره اغا	» »	ملاعلی »	٦	مذیره اغا
»	»	عمر »	» »	ملایحیی »	١٠	عمر »
»	»	علی »	» »	محمدسعید »	١٧	علی »
»	»	رجب بك	» »	احمد »	١٥	رجب بك
»	»	»	» »	ملاخلیل »	٩	»
»	»	»	» »	دیکرملاخلیل »	٧	»
»	لیجه	احمد بك	» »	عبدالحمید »	٣٥	احمد بك
»	»	»	» »	سعید »	١٦	»
»	»	شیخ عبدالقادر افندی	هیزان قریه‌سنده	حاجی محمد »	١٤	شیخ عبدالقادر افندی
»	»	»	نیاس »	مصطفی »	١٦	اهالیسی طرفندن
»	»	»	سیس »	سعید »	١٤	» »
»	»	»	قره حسین »	سعید »	٩	» »
ماردین	ماردین	قاسم پاشا	قصبه خارجنده	عبداه ویوسف واحمد افندیلر	٧٥	قاسم پاشاده
»	»	شهیدیه	شهیدیه محله‌سنده	شیخ عبدالرحمن خالد افندی	١٣	نامعلوم
»	»	حامدیه	قصبه درونده	حافظ حسین »	٦١	»
»	مدیات	شیخ ابراهیم	» »	ملاابراهیم »	١٤	شیخ ابراهیم

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
ماردین	مدیات	شیخ ابراهیم	قصبه درونده	فقه محمد مصطفی افندی	١٥	اهالی طرفندن
»	جزره	حمزه میرشریف	» »	مفتی احمد »	١٧	حمزه میرشریف
معدن	پالو	جمشید بك	» »	» احمد رفعت »	٣١	جمشید بك
»	چرمیك	عبداه پاشا	» »	» حافظ ابراهیم »	٢١	عبداه پاشا

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندنبرو کشاد اولنان مکاتب

دیاربکر سنجاغی عدد مکاتب	دیاربکر سنجاغی درجات مکاتب	ماردین سنجاغی عدد مکاتب	ماردین سنجاغی درجات مکاتب	معدن سنجاغی عدد مکاتب	معدن سنجاغی درجات مکاتب	ملاحظات
١	اعدادی	١	اعدادی	.	اعدادی	اسلام
١	صنایع	.	.	.	.	
٣	رشدی	٣	رشدی	٥	رشدی	
١٤	حمیدیه ابتدائی مکتبی	٨	حمیدیه ابتدائی مکتبی	١٣	حمیدیه ابتدائی مکتبی	
٣	ابتدائی	٢	ابتدائی	٥	ابتدائی	
١٢٤	صبیان	٧٦	صبیان	٨٥	صبیان	
٣	رشدی درجه‌سنده ابتدائی	.	رشدی درجه‌سنده ابتدائی	١	رشدی درجه‌سنده ابتدائی	غیر مسلم
١	ابتدائی	١	ابتدائی	.	ابتدائی	
٢٣	صبیان	١٤	صبیان	٩	صبیان	
١٧٣	.	١٠٥	.	١١٨	.	

مکاتب غیر مسلمه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عددی ذکور	طلبه عددی اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
دیاربکر	دیار بکر	ارمنی مکتبی	ارمنی	کشیش آرتین افندی	رشدی درجه‌سنده	٢٤٥	.	نامعلوم	٢١ نیسان ٣٠٩
»	»	سریانی	سریانی	نعوم »	»	٥١	.	١٢٩٧	٨ مایس ٣٠٩
»	»	رشدی	کلدانی	کشیش استیفان »	»	١٣	.	نامعلوم	١٨ کانون‌ثانی ٣٠٥
»	»	پروتستان	پروتستان	ماردیردی	»	٦٥	٣٠	١٢٧٧	١٩ نیسان ٣٠٩
ماردین	ماردین	»	»	جرجیس	»	٥١	.	١٢٨٠	٨ اغستوس ٣٠٩
»	»	»	»	مستری	اعدادی درجه‌سنده	٤٢	.	١٢٨٦	١٦ مارت ٣٠٩
معدن	بالا	ارمنی مکتبی	ارمنی	.	رشدی »	٦٢	.	١٢٨٣	رخصتسز

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عددی ذکور	طلبه عددی اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
دیاربکر	دیاربکر	قبوش مکتبی	فرانسز	.	رشدی درجه‌سنده	.	.	.	.
ماردین	ماردین	» »	»	.	» »	.	.	.	.
»	»	» »	»	.	» »	.	.	.	.

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
دیار بکر	دیار بکر	حامدزاده عمر افندی کتبخانه‌سی	جامع کبیر اتصالنده	عمر افندی	١٢٤٨	١٢٠٠
»	»	صاری عبدالرحمن پاشا »	»	عبدالرحمن پاشا	٥٦٤	١١٧٨
»	»	راغبیه »	حاجی راغب بك مسجدنده	حاجی راغب بك	٣٤٤	١٢٤٩
»	»	مکتب اعدادی »	اعدادی مکتبنده	حمیتمندان اهالی	٢٠٦	١٣١١
ماردین	ماردین	ماردین »	جامع کبیر حوالیسنده	نامعلوم	٢٩	نامعلوم

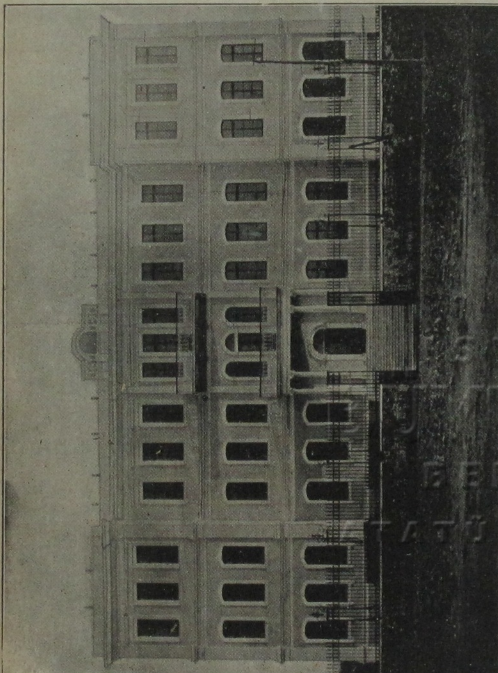
مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی
دیار بکر	دیار بکر	ولایت مطبعه‌سی	حمیدیه صنایع مکتبنده	رسمی	طاش وحروفات	ترکجه	١٢٨٥

غزته‌لر

غزته‌نك طبع اولندیغی لسان	غزته‌نك اسمی	صاحب امتیازی
ترکجه	دیار بکر	رسمی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



سلانیك اعدادیسی

سلانیك ولایتی

نفوس عمومیه	مكاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه نك نفوس عمومیه یه نسبتی
١٠٢٨٣٧٧	٩٨٤٠٩	٩٥,٧٤ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	رشید بك	اولی ثانیسی	٣١٨	٤	٣
محاسبه مأموری	مدحت شكری «	.		.	.
باش كاتب	توفیق افندی	ثالثه	٦ ر ٣١٦	.	.
كاتب رفیقی	حقی «	«	٧ را ٣١٨	.	.
محاسبه مأموری رفیق	اسماعیل سعید «	.	.	.	.
صندوق امینی	صادق «	.	.	.	.
معاینه مأموری	ادهم «	.	.	.	.
« «	ژان «	.	.	.	.

مكاتب اعدادیه

سلانیك مكتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	صائب بك	ادرنه مدرسی ابتدای داخل	٢٩٥	.	.
« ثانی	عثمان افندی	بروسه مدرسی	٦ ر ٣١٥	.	.
معاون اول	خالد «	.	.	.	.
« ثانی	شكری «	.	.	.	.
« ثالث	فهمی «	.	.	.	.
كاتب ومبایعه مأموری	علی بك	.	.	.	.
دپوی وانبار «	سعید افندی	.	.	.	.
امام	حاجی مسعود «	.	.	.	.
طبیب	محسن بك	قائممقام	.	.	.
علم ثروت وحفظ الصحه معلمی	رشید «	متمایز	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
فرانسزجه ، میخانیك وفزیق معلمی	صائب بك	ادرنه مدرسلکی	١٢٩٥	.	.
موالید وتاریخ «	خالد «	.	.	.	.
قوانین «	وکالةً اداره اولنور	.	.	.	.
علوم دینیه ، اخلاق وفارسی معلمی	عثمان افندی	بروسه مدرسلکی	٦ ر ٣١٥	.	.
اصول دفتری «	رضا بك	یوزباشی	.	.	.
عربی ترکجه ادبیات «	جودی افندی	.	.	.	.
علوم دینیه قرأن کریم «	اسماعیل «	.	.	.	.
بلغارجه «	حسین «	ملازم اول	.	.	.
رسم «	وکالةً اداره اولنور	.	.	.	.
قوزموغرافیا ، جغرافیا وکیمیا معلمی	فهمی افندی	.	.	.	
فرانسزجه علم اشیا «	غزاروس «	.	.	.	.
کتابت رسمیه «	وکالةً اداره اولنور	.	.	.	.
ترکجه «	نوری افندی	.	.	.	.
حسن خط «	ناجی «	.	.	.	.
جبر «	نهاد بك	.	.	.	.
رومجه «	ژان «	.	.	.	.
		.	ـ	.	.

١٣١٦—١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

لیلی اجرتلی		لیلی اجرتسز		نهاری		یکون	
مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیر مسلم
٧٦	١٣	٣٧	١٣	١٠٢	٤٠	٢١٥	٦٠

خدمه : ١٣

سیروز مكتب اعدادیسى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
مدير وفرانسزجه، هندسه معلومات نافعه، اصول دفترى. جبر وحفظ الصحه معلمى	نشأت افندى	.	.	.	.
علوم دينيه، عربى وفارسى «	حسن راغب «	.	.	.	.
جغرافيا، تاريخ، اخلاق، علوم دينيه «	عبداه «	.	.	.	.
حساب جغرافيا معلملكى	وكالةً اداره اولنور	.	.	.	.
تركجه معلمى	طاهر افندى	.	.	.	.
حسن خط «	حقى «	.	.	.	.
رسم «	پاسقال «	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون	خدمه
٩٨	٣٣	١٣١	٢

درامه مكتب اعدادیسى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
مدير، فرانسزجه، جغرافيا، معلومات نافعه وحفظ الصحه معلمى	اسعد بك	ثالثه	.	.	٥
علوم دينيه، عربى وتاريخ «	عثمان «	.	.	.	.
جغرافيا، جبر، تركجه «	مشتاق لطفى افندى	.	.	.	.
هندسه، احلاق، رسم، علوم دينيه تركجه وفارسى معلمى	مصطفى «	.	.	.	.
علوم دينيه تركجه «	ابراهيم «	.	.	.	.
حسن خط، حساب وتركجه «	رحمى «	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون	خدمه
٩٢	٣	٩٥	٢

سلانيك حميديه صنايع مكتب عاليسى

بو مكتب بيك ايكيوز طقسان بر تاريخنده ولايات شاهانه‌ده اصلاحخانه‌لر تشكيل بيورلديغى صره‌ده بنا وتأسيس اولنمش وتأمين اداره‌سيچون اوزمان بعض املاك وازجمله شهرمزك بدستانى تعمير ايديله‌رك مكتب مذكوره ترك وتخصيص ايدلمشدى. سلانيك اصلاحخانه‌سى بيك اوچيوز سكز سنهٔ هجريه‌سنه قدر بو حالده اداره اولنمش ايسه‌ده شهرك كوندن كونه كسب ايلديكى وسعت ومعموريت نسبتنده معارف وصنايعجه احتياجاتى دخى تزايد ايلسنه بناءً اصلاحخانهٔ مذكورك حال واداره‌سى دخى احتياجات حاضره ايله غير متناسب اولديغى تحقق ايلمشدى. دولتلو ذهنى پاشا حضرتلرينك زمان ولايتلرنده اشبو مكتبك تنظيم واصلاحى اسبابنك استكمالنه ابتدار اولنه‌رق اول وقتده سلانيك دفترداری بولنان سعادتلو مصطفى نائلى افندى حضرتلرينك رياستلرى التنده بر انجمن بالتشكيل مكتبك كرك تنظيم اداره‌سى وكرك اصلاح تدريسات وتحصيلاتى انجمن مذكوره توديع قلنمشدى. قوميسيونك اجرا آتنجه بر مقدمهٔ خير اولمق اوزره اصلاحخانه نامنك لغويله مكتبك نام شوكت اتسام حضرت پادشاهى يه اضافتله حميديه مكتب صنايعى توسيمى كيفيتى جانب ولايت جليله‌دن عتبهٔ فلكمرتبهٔ جناب ملوكانه‌يه عرض وانها اولنه‌رق بو بابده مساعدهٔ سنيهٔ حضرت شهنشاهى لطف وعنايته شايان بيورلمسيله ايشته او تاريخ مسعوددن اعتباراً مكتب مذكور بر دور ترقى وتجدده داخل اولمشدر. مؤخراً مشار اليه مصطفى نائلى افندى حضرتلرينك سلانيكدن انفكاكلرى اوزرينه رياست معارف مديرى سابق سعادتلو جلال بك افندى‌يه وآنكده تحويل مأموريتى اوزرينه معارف مدير لاحقى سعادتلو رشيد بك افندى‌يه وآنك دخى رياستدن وقوع استعفاسنه مبنى دفتردار ولايت سعادتلو كمال بك افندى حضرتلرينه توديع بيورلمشدر. سايهٔ عاطفتوايهٔ حضرت شهرياريده مكتبك توسيع اداره‌سى مقصديله والئ مشار اليه جانبندن ولايتك مطبعه‌سى

مکتبه ترك ونقل ایدلمش اولدیغی کبی مملکت باغچه‌سنك تنظیم واصلاحیله حاصلاتنك مکتب مصارفنه تخصیصی ایچون مذکور باغچه‌دخی مکتب اداره‌سنه احاله وتودیع ایدلمش ومکتبجه وقوعبولان مساعی ومصارفله باغچه‌نك اوکنه ریختیم انشا ایدلدیکی کبی باغچه درونده موسیقه کوشکی وحوض تأسیس ایدیله‌رك اصلاحات وتنظیمات لازمه اجرا قلنمشدر . بونلردن بشقه حمیدیه جاده‌سنده دائرۀ بلدیه طرفندن مکتبه تبرع ایدلمش عرصه‌لر اوزرنده حمیتمندان مملکتك اعانات واقعه‌لریله مکمل ومنتظم بر صره ابنیه واوچیوز اون درت سنه‌سنده یکی اسکله جاده‌سنده مع فوقانی برباب مغازه واوچیوز اون بش سنه‌سنده مملکت باغچه‌سنده بری ذکور دیکری اناثه مخصوص ایکی باب دکز حمامی انشا ایدلمش والحاصل کرك اولدن موجود اولان مکتب عقاراتی تعمیر وتجدید ومؤخراً اولکیلرندن زیاده وسایۀ عاطفتوایۀ حضرت پادشاهیده ایرادلر تدارك واحضاری صورتیله مکتبك اداره‌سی بالغا مابلغ توسیع وتأمین اولنمشدر . ایمدی مکتب صنایع انجمنی ریاستیله هیئتی طرفندن دخی مصروف اوله‌کلمکده بولنان مساعی واقدامات هر وجهله شایستۀ تقدیر وتشکرات اولوب سایۀ مراحموایۀ جناب شهنشاهیده بونجه بیکس وبیوایکان اطفال دلسیر انواع نعم حضرت پادشاهی اوله‌رق کیجه وکوندوز دعای توافر عمر وشوکت حضرت جهانداری‌یه مواظبت ایلمکده‌در .

مکتب صنایعه شاکرد قید وقبولی شرائطی

مکتبه مجاناً قید وقبول اولنه‌جق چوجغك باباسز ، اناسز فقیر الحال اولمسی وابوینندن بری اولسه‌ده عملانده وبیقیدیدن بولنمسی شرائط اساسیه‌دندر . بوندن بشقه سناً سکزدن دون ، اون ایکیدن افزون اولمامسی وامراض مزمنه‌دن سالم بولنمسی اقتضا ایدر . مکتبك موجودی یوز التمش نفردن عبارت ایکن اوچیوز اون درت سنه سنده یکرمی نفر دها ضم ایدیله‌رك یوز سکسانه ابلاغ قلنمش وبو وسیله ایله‌ده جانب سنی الجوانب جناب پادشاهی‌یه دعوات خیریه استجلابنه موفقیت حاصل اولمشدر . هرسنه ایلول ابتداسنده آچیق بر اولدیغی حالده شاکرد قبول ایدیله‌جکندن مکتب صنایعه چوجق قید ایتدیرمك

ایسته‌ینلر آغستوسك اون بشنده نفوس تذکره‌لریله برابر مکتب اداره‌سنه مراجعتله بالاده محرر شرائطی رسماً اثبات ایلملری لازم کلیر .

مکتبك تحصیلات علمیه وصناعیه‌سی

مکتب صنایعك مدت تحصیلیه‌سی شعبه صنفی خارج اولدیغی حالده بش سنه‌دن عبارتدر :

برنجی سنه — قرآن کریم ، مبادئ علوم دینیه ، قرائت ترکیه ، مقدمات حساب املا وحسن خط .

ایکنجی سنه — قرآن کریم ، علوم دینیه ، قرائت ترکیه ، حساب ، املا وحسن خط .

اوچنجی سنه — قرآن کریم ، علوم دینیه ، عربی ، تاریخ ، قرائت ، حساب واملا وحسن خط .

دردنجی سنه — قرآن کریم ، علوم دینیه ، عربی ، فارسی ، قواعد عثمانیه ، هندسه ، حساب ، جغرافیا ، املا وحسن خط .

بشنجی سنه — علوم دینیه ، املا ، عربی ، فارسی ، قواعد عثمانیه ، حساب وجغرافیا درسلری تعلیم ایدلمکده‌در .

شمدیلك مکتبده موجود اولان صنایع دخی مرتبلك ، لیطوغرافیاجیلق ، قوندره‌جیلق ، ترزیلك ، طوقومه‌جیلق ، مرانغوزلقدن عبارت اولوب آتیده بعض صنایعك دها علاوه‌سی مقرردر .

شاکردانك علوم وصنایعه صورت دوامی

شاکردان جمعه‌دن ماعدا هر کون صباحلین درسخانه‌لره کیره‌رك ایکی ساعت درس ایله اشتغال ایلدکدن صکره هر بری منسوب اولدیغی صنعتخانه‌یه کیروب اقشاملین وقت تعطیله قدر تحصیل صنعتله مشغول اولورلر . هنوز اون یاشنی اکمال ایتمامش اولان شاکردان صنعتله اشغال ایدلمز . موسیقه صنفی هوس واستعدادی اولان شاکرداندن مرکب اولوب بونلر هر کون ایکی بچق ساعت نظری وعملی اوله‌رق موسیقی درسلرینی آلدقدن صکره منسوب اولدقلری صنعتخانه‌لره دوام ایدرلر .

قومیسیون هیئتی

مأموریت	اسامی	رتبه
رئیس	کمال بك	اولی
اعضا	خلوصی »	اولی ثانیسی
»	حفظی »	»
»	رشید »	»
»	ابراهیم افندی	متمایز
»	حقی بك	ثانیه
»	حقی »	.
»	اسماعیل افندی	.

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه
مدیر	اسماعیل حقی افندی	.
مال مأموری	حافظ مصطفی »	.
کاتب وصندوق امینی	حسن ضیا »	.
مبصر اول	علی »	.
مبصر ثانی	عبدالرحیم »	.
وکیل خرج	رضا »	.

درت خدمه ، ایکی کیجه بکجیسی وبر آشجی ایله برده یماغی واردر

معلمین

مأموریت	اسامی	رتبه
قواعد عثمانیه ، حسن خط وتاریخ معلمی	حقی افندی	.
هندسه »	محمد نوری »	.
فارسی ، علم حال وعربی »	اسماعیل حقی »	.
جغرافیا قرآن کریم وتجوید »	حافظ خلیل »	.
قرائت ترکیه واملا »	انور »	.
حساب »	عونی »	.
احتیاط صنفی ایله برنجی سنه »	حافظ محی الدین »	.

صنایع قسمی

حروف مطبعه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه
سر مرتب	محمد علی افندی	.
مرتب	علی فواد »	.

مأموریت	اسامی	رتبه
ماکنیست	خیراه افندی	.
تحصیلدار وموزع	حسن فهمی »	.

طلبه : ١٥

طاش مطبعه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه
لیطوغرافیا اوسته‌سی	سلیمان افندی	.
معاونی	صالح »	.

طلبه : ١٣ خدمه : ٢

قوندوره خانه

مأموریت	اسامی	رتبه
اوسته‌سی	حاجی حسین افندی	.

طلبه : ٤٠

ترزیخانه

مأموریت	اسامی	رتبه
اوسته‌سی	علی بك	.

طلبه : ٣٠

مرانغوز خانه

مأموریت	اسامی	رتبه
اوسته‌سی	نیقوله	.

طلبه : ٣٠

طوقومه خانه

مأموریت	اسامی	رتبه
اوسته‌سی	حسین اغا	.

طلبه : ٢٠

موسیقه باندوسی

مأموریت	اسامی	رتبه
معلمی	مصطفی بك	.
معاونی	یانی افندی	.

طلبه : ٤٠

طلبه‌نك موجودی

نفر	
١٤٨	صنایعه دوام ایدنلر
٣٢	صنایعه دوامه هنوز سنلری مساعد اولمیانلر
١٨٠	یکون

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سلانیك حمیدیه زراعت مکتب عالیسی

هیئت اداره

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	سعاد بك	.	.	.	.
مدیر معاونی	جانیك افندی	.	.	.	.
محاسبه مأموری	عبداه »	.	.	.	.
امام	عارف »	.	.	.	.
سر مبصر	محمد »	.	.	.	.
مبصر ثانی	عمر »	.	.	.	.

معلمین

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
علم حیوانات، فن مواشی و فن بیطری معلمی	سعاد بك	.	.	.	.
فن زراعت، باغچیلق و باغچوانلق عملیات معلمی	جانیك افندی	.	.	.	.
علم نباتات »	ویتالیس »	ثانیه	.	.	.
علم ثروت، فن مساحه، کیمیای عضوی و کیمیای زراعی معلمی	عوادیسیان »	.	.	.	.
کتابت و جغرافیا »	فضلی نجیب »	ثالثه	.	.	.
کیمیای معدنی، حساب، جبر و فرانسزجه معلمی	علی عثمان »	.	.	.	.
فن اشجار، حکمت طبیعیه و هندسه معلمی	محمد توفیق »	.	.	.	.
علوم دینیه »	عارف »	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون
٣٥	٢٥	٦٠

دار المعلمین

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر و هندسه، جغرافیا، تاریخ و حساب معلمی	اسماعیل ماهر افندی	بروسه مدرسلکی	٦ ر ا ٣١٥	.	.
انشا، کتابت، املا و قرائت »	توفیق »	ثالثه	٦ ر ٣١٦	.	.
قواعد و اصول تدریس »	حاجی شکری »	.	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
قرآن کریم و تجوید معلمی	حسن افندی	.	.	.	.
حساب، تاریخ اسلام و املا »	اسماعیل سعید »	.	.	.	.
حسن خط »	محمد ناجی »	.	.	.	.

طلبه : ٥٨ خدمه : ١

سلانیك مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	حاجی شکری افندی	.	.	.	٤
» معاونی	حافظ حسین »	.	.	.	.
معلم دائمی	محمد شوکت »	.	.	.	.
حسن خط معلمی	محمد ناجی »	.	.	.	.

طلبه : ٧٥ خدمه : ١

وودینه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	حسن کاشف افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	راسم »	.	.	.	.

طلبه : ٦١ خدمه : ١

طویران مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	علی رضا افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	.	.	.	.	.

طلبه : ٢١ خدمه : ١

کوکیلی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد سعید افندی	.	.	.	.
» ثانی	عبدالرحمن »	.	.	.	.
حسن خط معلمی	احمد صدقی »	.	.	.	.

طلبه : ٢٠ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

عورتحصار مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	صائب افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	احمد »	.	.	.	.

طلبه : ١٥ خدمه : ١

قره فريه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	عبداه حلمى افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	حسنى »	.	.	.	.

طلبه : ٥٠ خدمه: ١

تكوش مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	وكالةً اداره ايديلور	.	.	.	.
معلم معاونى	محمد افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	محمد لطفى »	.	.	.	.

طلبه : ٦٣ خدمه : ١

استروميجه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	وكالةً اداره ايديلور	.	.	.	.
» ثانى	بيت‌اه افندى	.	.	.	.
رقعه معلمى	وكالةً اداره ايديلور	.	.	.	.

طلبه : ٣٣ خدمه : ١

يكيجه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	ابراهيم ادهم افندى	.	.	.	.
» ثانى	عثمان خيرى »	.	.	.	.
رقعه معلمى	احمد فائق »	.	.	.	.

طلبه : ٤٤ خدمه : ١

دمير حصار مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	مصطفى توفيق افندى	.	.	.	.

طلبه : ٢٣ خدمه : ١

زيخنه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	عبدالحليم افندى	.	.	.	.

طلبه : ٢١ خدمه : ١

جمعهٔ بالا مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد افندى	.	.	.	.
معاونى	نورى »	.	.	.	.

طلبه : ٥٦ خدمه : ١

پراوشته مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	مصطفى نورى افندى	.	.	.	.

طلبه : ٢٠ خدمه : ١

قيترين مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	وكالةً اداره ايديلور	.	.	.	.
خط معلمى	.	.	.	.	.

طلبه : ٢٣ خدمه : ١

نوره‌قوب مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حميد افندى	.	.	.	.
» ثانى	محمود »	.	.	.	.
» ثالث	يوسف »	.	.	.	.

طلبه : ٧٢ خدمه : ١

قواله مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	عمر لطفى افندى	.	.	.	.
» ثانى وخط معلمى	توفيق »	.	.	.	.
» ثالث	حافظ محمد »	.	.	.	.

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

پترچ مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	عباس افندی	.	.	١٠	.

طلبه : ٢٩ خدمه : ١

سلانیك اناث مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	خدیجه خانم	.	.	.	.
« ثانیه	پروین «	.	.	.	.
« ثالثه	.	.	.	.	.
« «	فخریه خانم	.	.	.	.
نقش معلمه‌سی	مادام آناطه	.	.	.	.

طالبات : ١٥٠ بوابه: ١

سیروز اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	شاذیه خانم	.	.	١٠	.

طالبات : ٥٩ بوابه : ١

سلانیك عسکری رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	ابراهیم ادهم افندی	قول اغاسی	.	.	.
جغرافیا ، هندسه وتاریخ معلمی	محمد شاکر «	یوزباشی	.	.	.
ریاضیه «	مصطفی خیری «	«	.	.	.
داخلیه ضابطی	عبدی «	«	.	.	.
لسان معلمی	محمد فق الدین «	«	.	.	.
داخلیه ضابطی	اسعد «	ملازم اول	.	.	.
رسم معلمی	احمد ضیا «	«	.	.	.
داخلیه ضابطی	.	.	.	.	.
« «	عمر خلوصی افندی	ملازم ثانی	.	.	.
فارسی معلمی	مصطفی صادق «	.	.	.	.
حسن خط «	حقی «	.	.	.	.
املای ترکی «	محمد نوری «	.	.	.	.
قواعدعثمانیه وعلم حال «	ابراهیم جودی «	.	.	.	.
عربی «	احمد حمدی «	.	.	.	.
« «	محمد خاکی «	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی ٢٥٧

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدا رس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانيسی
سلانيك	سلانيك	اسحق پاشا	جامع شريف قربنده	عبداه افندی	١٩	اسحق پاشا
»	»	سليم »	» » »	حافظ علی »	٢١	سليم »
»	»	يوسف »	بيلان مرمرنده	حاجی محمود »	٣٥	يوسف »
»	»	نعمان »	سرای عتيق محله‌سنده	يعقوب »	٣٦	نعمان بك
»	»	سليمان »	» » »	عبداه »	٢٥	سليمان »
»	»	محمد چاوش	قاسم پاشا »	شعبان »	٥٣	خاصكی محمد چاوش
»	»	عبدالرحمن بك	مصطفى » »	ابراهيم »	٣٩	عبدالرحمن بك
»	»	يعقوب پاشا	يعقوب » »	علی »	٣٢	يعقوب پاشا
»	»	ملا بك	چنارلی »	حكمت »	١٣	چاوش اوغلی ملا بك
»	يكيجه	غازی احمد »	نفس قصبه‌ده	خليل ابراهيم »	٦٥	غازی احمد »
»	»	» » »	» »	مفتی علی »	٢٧	غازی احمد »
»	»	فوشتان	فوشتان قريه‌سنده	محمد خلوصی »	٥	اهالیٔ قريه
»	»	قره‌لان	قره‌لان »	حسن »	٧	» »
»	كوكيلی	مصطفى افندی	مدرسه محله‌سنده	حاجی مصطفى »	٦٩	» قصبه
»	تكوش	طاهر اغا	نيفوتين قريه‌سنده	اسماعيل »	١٧	حاجی طاهر اغا
»	»	اورطه	قوادار »	خليل »	٢٣	اهالیٔ قريه
»	»	پيشته	پيشته »	خيراه »	١١	مصطفى بك
»	»	مارينه	مارينه »	حاجی محمد »	٠	حاجی علی »
»	استروميجه	چالی بك	جامع عتيق محله‌سنده	شاكر »	١٧	حليم »
»	»	عبداه »	سلطان سليم »	.	٠	عبداه »
»	»	محمد افندی	جامع عتيق »	.	٠	محمد افندی
»	طويران	» »	نفس قصبه‌ده	عمر »	٣١	اهالیٔ محليه
»	»	قصبه مدرسه‌سی	» »	محمد »	٢٥	» »
»	قره فريه	غازی محمد بك	چغلامق محله‌سنده	شفيق »	٧٥	غازی محمد بك
»	»	حاجی احمد اغا	سنان بك	خليل »	٣٤	حاجی احمد اغا
»	»	محمد رامز افندی	صو قپوسی	حافظ احمد »	١١	صاريجه زاده رامز افندی
»	وودينه	ساعتلی	.	.	٠	حاجی مصطفى »
»	»	حاجی مرتضى »	.	سليمان »	١٣	» مرتضى »
»	»	درزی محمد اغا	قره‌جه آباد ناحيه‌سنده	محمود »	٥٠	درزی ابراهيم بك
»	لنغظه	قوپه مدرسه‌سی	نفس قصبه‌ده	مفتی اسماعيل »	٢٤	اهالیٔ محليه
»	كوپريلی	كوپری باشی	كوپری باشی	حافظ حسن »	٢٩	» »

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمى	محلى	مدرسى	طلبه عددى	مدرسه‌نك بانيسى
سلانيك	كوپريلى	على بك	تكيه محله‌سنده	حاجى حسن افندى	٢١	على بك
»	»	حاجى »	سوليلر »	» حسين »	٢٧	حاجى على »
»	»	اسماعيل »	پرچورك »	مصطفى »	١٨	اسماعيل »
سيروز	سيروز	على چلبى	جامع عتيق »	عبدالغفور »	١٥	منلكلى على چلبى
»	»	سليمان بك	» »	اسماعيل »	٢٢	سليمان »
»	»	» افندى	خزينه‌دار »	حسن »	٣٧	اسماعيل »
»	»	سلطان	حاجى على »	فتح‌اه »	١٥	.
»	»	قراخان	جامع عتيق »	احمد »	٩	هاشم افندى
»	»	التونلى جامع	بدرالدين بك	حاجى ابراهيم »	٢٣	مجهول
»	»	جامع عتيق	جامع عتيق محله‌سنده	صبحى »	٢٠	على سپاهى
»	»	محمد زاده	خليل پاشا	عبداه »	٥	حسن زاده
»	پتريچ	حاجى عبداه بك	على ويوووده	مصطفى »	٧	عبداه بك
»	»	» صالح »	فضل اغا محله‌سنده	ابراهيم »	١٢	حاجى صالح »
»	»	عبدالحليم اغا	چارشو »	سعيد »	٩	عبدالحليم اغا
»	نوره‌قوب	حسينجك	حسينجك »	اسماعيل »	٨٧	حسينجك
»	»	جامع عتيق	جامع عتيق »	حسين »	٣٣	قوجه مصطفى پاشا
»	منلك	احمد اغا	سترواج قريه‌سنده	عبدالحميد »	١٧	احمد »
»	»	پليچه	پليچه »	حافظ على »	٢٣	حاجى على »
»	»	غراديشنجه	غراديشنجه »	حاجى ابراهيم »	١٨	عثمان ومصطفى اغالر
»	دمير حصار	جامع وسط	جامع وسط	فوزى »	١٠	عبداه بك
»	»	طوپال احمد بك	جامع عتيق محله‌سنده	ابراهيم حقى »	١٢	احمد »
»	»	قندهارى	» »	عبدالوهاب »	٩	قندهارى »
»	سيروز	ناجيه	چارشو محله‌سى	صالح خيرى »	٩	على مرتضى بك
درامه	درامه	منلا افندى	درويش بالحسه محله‌سنده	مفتى امين »	٢١	منلا افندى
»	»	شادروانلى	خليل بك »	صالح »	١٧	محمود پاشا
»	»	جامع عتيق	جامع عتيق »	حسين زهدى »	٧	سلطان ييلديرم بايزيدخان حضرتلرى
»	»	قوزلو كوى	قوزلو قريه‌سى	حافظ محمد »	٤٢	مفتى نظيف افندى
»	»	قيرجه‌لر	قيرجه‌لر »	مفتى على »	٥٠	محمود پاشا
»	پراوشته	حاجى ابراهيم اغا	لاجين بك محله‌سى	محمد امين »	٢٩	حاجى ابراهيم اغا
»	»	» مصطفى افندى	مشتيان قريه‌سى	محمد امين »	٢٦	» مصطفى افندى
»	»	» راسم »	برخور »	احمد »	٩	» راسم »
»	قواله	مدرسهٔ خيريه	حسين بك محله‌سنده	على ومسعود افنديلر	٦٩	محمد على پاشا
»	»	طوپوز زاده محمد بك	خليل » »	حاجى شعبان افندى	٢٧	محمد بك

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانيسی
درامه	قواله	حاجی اسعد افندی	خليل بك محله سنده	قزلی علی افندی	٤٥	حاجی اسعد افندی
»	»	» احمد »	» » »	حسين »	٥٤	احمد بك
»	»	حسن »	ابراهيم پاشا »	حسن »	٣٥	اهالی طرفندن
»	»	حاجی غالب بك	حميديه »	حافظ محمد »	٦١	علی غالب بك

مكاتب غير مسلمه

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی جماعت	نامهٔ رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه‌سی	طلبه عددی ذكور	طلبه عددی اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
سلانيك	سلانيك	روم اعداديسی	روم	سلانيك مترەپوليدی	اعدادی	١٢٥	.	٢٨٩	.
»	»	» »	»	» »	»	.	٦٢٨	.	.
»	»	بلغار »	بلغار		»	٢٣٩	.	مجهول	.
»	»	» »	»		»	.	١٤١	»	.
»	»	صرب »	صرب	پاپا نيقوله	»	١٩٧	.	٣٠٧	٢٦ تشرين ثانی سنه ٣٠٨
»	»	تجارت مكتبی	روم	استفان فوقه	رشدی	١٠١	.	٣١١	٢١ ايلول سنه ٣١١
»	»	آليانس	موسوی	الاطينی افندی	»	٢٨٨	.	١٨٧٦	٢٢ اغستوس سنه ٣١٠
»	»	»	»	»	»	.	٣١٥	»	» »
»	تكوش	بلغار	بلغار	.	»	٣٣	.	١٢٨٤	.
»	»	»	»	.	»	٤٧	.	١٢٨٠	.
»	»	»	»	.	»	٤١	.	١٢٧٩	.
»	استروجه	روم	روم	.	»	٣٨	٢٢	مجهول	.
»	»	»	»	.	»	٥٢	٣٩	»	.
»	»	بلغار	بلغار	طوما افندی	»	٢٢١	١٥٦	٣٠٨	٧ مارت ٣٠٨
»	كوكيلی	»	»	.	»	٣٠٥	.	»	.
»	»	روم	روم	.	»	٦٩	.	١٢٨٨	.
»	لنقطه	»	»	روم پطريقخانه‌سی	»	٩٧	١٩	مجهول	.
»	»	»	»	» »	»	٨٥	٢١	»	٨ حزيران ٣١١
»	»	»	»	» »	»	١٢٩	٦١	»	»
»	»	»	»	» »	»	٩٨	٥٠	»	.
»	قره‌فريه	»	»	» »	»	٦٠	.	»	٨ اغستوس ٣١١
»	»	»	»	» »	»	٤٩	.	»	»
»	كسنديره	»	»	» »	»	٥١	.	»	٢٩ شباط ٣١١

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه‌رخصت‌ویرلمش اولان مدیر مسئول
سلانیك	کسندیره	روم	روم	روم پطریقخانه‌سی
»	»	»	»	» »
»	»	»	»	» »
»	»	»	»	» »
»	»	»	»	» »
»	»	»	»	» »
»	»	»	»	.
»	»	»	»	.
»	»	»	»	.
»	»	»	»	.
»	»	»	»	.
»	»	»	»	.
»	»	»	»	.
»	»	»	»	روم پطریقخانه‌سی
»	»	»	»	» »
»	وودینه	»	»	» »
»	»	بلغار	بلغار	اکسارخانه
»	»	»	»	» »
سیروز	سیروز	روم	روم	روم پطریقخانه‌سی
»	»	»	»	» »
»	جمعهٔ بالا	بلغار	بلغار	اکسارخانه
»	پتریچ	»	»	»
»	نوره‌قوب	»	»	»
»	دمیرحصار	»	»	»
درامه	قواله	روم	روم	.
»	»	»	»	.
»	»	»	»	.
»	پراوشته	»	»	.

مکتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	اناث	تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	١١٥	.	مجهول	٢٩ شباط ٣١١
»	٨٢	.	»	»
»	١٢٧	.	»	»
»	٨٣	.	»	»
»	١٠٩	.	»	.
»	٤٧	.	»	٢٩ شباط ٣١١
»	٩٨	.	»	»
»	١٢٣	.	»	٨ حزیران ٣١١
»	١١٥	.	»	.
»	١٠٧	.	»	.
»	٩٨	.	»	.
»	١٠٩	.	»	.
»	٩٥	.	»	.
»	١٠٧	.	»	.
»	٧٩	.	»	.
اعدادی	٦١	.	»	٧ تشرین‌اول سنه ٣١٢
رشدی	١٣٦	.	»	» »
»	٦٩	.	»	٣١ » »
اعدادی	١٤٣	.	»	٢٥ تموز سنه ٣١٣
رشدی	٢٥٠	.	»	»
»	٣٤	.	»	»
»	١١٠	.	»	»
»	٣٣٩	.	»	.
»	٤٩٨	.	»	.
»	٨٥	.	٢٩٧	.
»	.	٩١	٣٠٨	.
»	١١٩	.	مجهول	.
»	١٤١	.		.

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه‌رخصت‌ویرلمش اولان مدیرمسئول
سلانیك	سلانیك	آلمان مکتبی	آلمان	موسیو هوغراسل
»	»	فره‌رلر	فرانسز	» انطوان

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	١٣٩	٥٦	٣٠٣	٢ ایلول سنه ٣٠٨
»	٢٨٥	.	مجهول	٢٨ شباط سنه ٣١٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئو	مکتبك درجه سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
سلانیك	سلانیك	تجارت مکتبی	فرانسز	موسیو کیرو	اعدادی	١٢٥	٠	١٢٠٥	٠
»	»	» »	رومانیا	٠	رشدی	٩٢	٠	١٣٠١	٠
»	»	قتولك راهب	فرانسز	٠	»	٠	٠	قدیم	٠
»	»	سورلر	»	٠	»	٣٣	١٨٩	٠	٠
»	»	ایتالیان	ایتالیان	٠	اعدادی	٤١	٠	١٣٠٤	٠
درامه	قواله	قتولك	فرانسز	٠	رشدی	٢٢	٠	١٣٠٤	٠

کتبخانه لر

لوا	قضا	کتبخانه نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
سلانیك	استرومجه	خلوصی افندی	جامع عتیق محله سنده	خلوصی افندی	٢٨٤	مجهول
»	یکیجه	غازی احمد بك	نفس قصبه ده	احمد بك	٢٧٣	١١٦٧
»	تکوش	طاهر اغا	نیفوتین قریه سنده	طاهر اغا	٣١٨	١٢٢٠
»	»	٠	اورطه محله	٠	٢٦٣	٠
سیروز	سیروز	جامع عتیق	جامع عتیق محله سنده	٠	١٤٠٠	٠
سلانیك	قره فریه	جنکار جامعی	چارشو باشی محله »	مجهول	٣٠٠	٣١٢
درامه	درامه	ملا افندی	نفس قصبه ده	ملا افندی	١٥٠	٠
»	»	شادروان	»	محمود پاشا	٣١٣	٠
»	»	جامع عتیق	»	سلطان ییلدیرم بایزید خان حضرتلری	١١٦	٠
»	»	قوزلو کوی	قوزلو کوی قریه سی	نظیف افندی	٢١٦	٠
»	قواله	محمد علی پاشا	حسین بك محله سنده	محمد علی پاشا	٣٠٠	١٢٢٦
»	»	حاجی علی بك	» »	حاجی علی بك	٢٤٣	١١١٥

مطبعه لر

لوا	قضا	مطبعه لرك اسمی	محلی	صاحب امتیازلری	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
سلانیك	سلانیك	ولایت مطبعه سی	مکتب صنایع	رسمی	طاش وحروفات	ترکجه	قدیم	باصماز
»	»	ازحایم	جویتدی خانی	خایم قووو افندی	حروفات	یهودیجه	١٢٩٢	»
»	»	فراجی	رونغوت »	فراجی »	طاش	٠	٠	٠
»	»	اسماعیل حمدی	چارداق »	اسماعیل حمدی »	حروفات طاش	ترکجه	١٣١٠	»
»	»	عثمانلی عصر مطبعه سی	صبری پاشا جاده سی	مدحت وحسنی افندیلر	طاش وحروفات	ترکجه	١٣١٣	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم باصوب باصمدیغی
سلانیك	سلانیك	استفان یوركی افندی	قولومبو جاده‌سی	پاپا یوركی افندی	حروفات	رومجه ، فرانسزجه	١٣١٣	باصماز
»	»	روسی »	فرنك محله‌سی	قاربولا »	»	رومجه	٣١٤	»
»	»	خریستومانو »	بوشناق خانی	خریستومانو »	طاش حرفات	رومجه ، فرانسزجه	٣٠٩	»
»	»	ایراقلیدی »	فرنك محله‌سی	ایراقلیدیس »	»	»	٣٠٥	»
»	»	آقارونی »	» »	آقارونی »	»	.	٣٩٦	»
»	»	واسیلیادی »	» »	واسیلیادی »	»	رومجه	٣١١	»
»	»	داوید »	روغوز »	داویدباروبزه »	»	یهودیجه	٣١٣	»
»	»	لاپوقه »	قاضی »	سادی لیوس »	»	» وفرانسزجه	قدیم	»
»	»	صالواطور	فر »	صالواطور »	حروفات وطاش	تركجه یهودیجه بلغارجه ایتالیانجه فرانسزجه رومجه	٣٠٥	»

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسمی	صاحب امتیازلرك اسمی
تركجه	سلانیك	رسمی
»	عصر	عبدالرحمن نافذ افندی
فرانسزجه	ژورنال دوسالونیك	داوید »
اسپانیولجه	لاپوقه	» »
رومجه	فارو سالونیقوس	صوفوقلیس »
» رساله	ارستوقلیس	داسقال یورغاكی »
یهودیجه »	آوه‌نیر	میشون آرومللاح »
فرانسزجه	پروغره دوسالونیك	یوهو یاقوهن »

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
سلانیك	سلانیك	اعدادی	حمیدیه محله‌سی	٣٠٨	١٤٠٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	ساعتلی جامع »	٣٠٨	٨٠٠٠٠	
»	»	»	اچه مسجد »	٣١٢	٧٥٠٠	
»	»	»	قزاز حاجی مصطفی »	٣٠١	٧٥٠٠	
»	»	»	آستارجی »	٣٠١	٥٠٠٠	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
سلانيك	وودينه	رشدی	عبدی پاشا محله‌سنده	٢٩٨	١٨٠٠٠	٠
»	»	ابتدائی	» » »	٢٩٨	٤٠٠٠	٠
»	طوبران	»	سنان چاوش »	٣١١	١٣٠٠٠	٠
»	يكيجه	»	نفس قصبه‌ده	٣٠٤	٢٠٠٠٠	٠
»	»	»	»	٣٠٢	٢٥٠٠٠	٠
»	»	»	قره‌حمزه قريه‌سنده	٢٩٣	٢٠٠٠	٠
»	»	»	قصابلر »	٢٩٤	٢٥٠٠	٠
»	»	»	باغ كوی »	٣٠٠	٢٠٠٠	٠
»	»	»	قوشتان »	٣١٢	٥٠٠٠	٠
»	»	»	عير پشته »	٣١٢	٣٥٠٠	٠
»	»	»	تريسته‌نك »	٣٠٥	٣٠٠٠	٠
»	تكوش	رشدی	اورطه »	٣٠١	٦٠٠٠	٠
»	»	ابتدائی	» »	٣٠٥	١٣٠٠٠	٠
»	»	»	زير محله‌سنده	٣١١	٦٤٣٠	٠
»	»	»	تيمانيك قريه‌سنده	٣٠٥	٣٠٠٠	٠
»	لنقطه	»	نفس قصبه‌ده	٣٠٧	١٠٠٠٠	٠
»	كوكيلی	»	» »	٣٠٧	٢٣٠٠٠	٠
»	»	»	» »	٣٠٧	١٧٠٠٠	٠
»	»	»	نوطيه قريه‌سنده	٣٠٠	٤٠٠٠	٠
سيروز	سيروز	»	غازی اورنوس محله‌سنده	٢٩٨	٠	٠
»	»	»	»	٢٩٨	٠	٠
»	»	»	اسايم خاتون »	٣٠٥	٠	مجهول
»	»	»	حاجی علی »	٣٠٠	٠	٠
»	پترچ	»	علی ويوده »	٣٠٨	١٧٠٠٠	٠
»	جمعه‌بالا	رشدی	جامع كبير »	٢٩٥	٠	٠
»	»	ابتدائی	اورطه »	٢٩٥	٢٥٠٠	٠
»	»	»	جامع كبير »	٢٩٥	٣٥٠٠٠	٠
»	»	»	» »	٣٠٨	٢٣٩٩٥	٠
»	»	»	قره خواجه »	٢٩٥	٠	٠
»	»	»	بالا »	٢٩٦	٠	٠
»	»	»	فروينك قريه‌سنده	٢٩٥	٠	٠
»	»	»	سمنلی »	٢٩٥	٠	٠
»	»	»	اوستوه »	٢٩٤	٠	٠
»	»	»	جروه »	٢٩٧	٠	٠

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
سيروز	بوره‌قوب	ابتدائی	حاجی شعبان محله‌سنده	٣٠٦	٩٥٠٠٠	٠
»	»	»	علاء الدين »	٢٩٧	٥٥٠٠٠	٠
»	»	»	حسينجك »	٣١٣	١٨٠٨٨	٠
»	»	»	جامع عتيق »	٣١١	٢٢٠٠٠	٠
»	»	»	اسقره پوطنه قريه‌سنده	٣٠٨	٥٠٠٠	٠
»	»	»	اسلاشتاق »	٣١٠	٥٠٠٠	٠
درامه	درامه	»	خليل بك محله‌سنده	٣١١	١٢٧٠٠	٠
»	»	»	سلطانيه قريه‌سنده	٣٠٥	٢٥٠٠	٠
»	»	»	قره قواق »	٣٠٢	١٥٠٠	٠
»	»	»	اسكی كول »	٢٩٩	٢٥٠٠	٠
»	»	»	يدی بره »	٣٠٣	٢٥٠٠	٠
»	»	»	شمشيرلی »	٣٠٤	١٥٠٠	٠
»	»	»	پازارلر »	٢٩٨	١٥٠٠	٠
»	»	»	حميديه »	٣٠١	٣٠٠	٠
»	»	»	» »	٣١٢	٥٠٠	٠
»	صاريشعبان	»	نفس قصبه‌ده »	٣٠٣	٥٥٠٠	٠
»	پراوشته	رشدی	شير احمد محله‌سی	٣١١	١١٠٠٠	٠
»	»	ابتدائی	» » »	٣٠٢	١٣٠٠٠	٠
»	»	»	حماقول قريه‌سنده	٣١١	٠	٠
»	قواله	رشدی	خليل بك محله‌سنده	٣٠٦	٠	٠
»	»	ابتدائی	قاضی احمد »	٣٠٢	٠	٠
»	»	»	يكی محله	٣١١	٠	٠
»	»	»	خليل بك »	٣٠٩	٠	٠
»	»	»	حسين » »	٣٠٥	٠	٠
»	»	»	ابراهيم پاشا »	٣٠٣	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سوریه ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٥٥٩٩٠١	٢٢٧٤٥	٤٠,٦٣ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	حسین عونی افندی	ثالثه	١٢ ن ٣٠٠	٠	٥
کتبخانه‌لر مفتشی	طاهر «	٠	٠	٠	٠
محاسبه مأموری	صالح وهبی «	رابعه	٢٨ ب ٣١٥	٠	٠
کاتب	محمد شوکت «	ثالثه	١٥ ج ٣١٨	٠	٠
معاینه مأموری	امین «	«	٨ را ٣١٥	٠	٠
محاسبه مأموری رفیق	حناجدی «	٠	٠	٠	٠
اوراق مقیدی	علی «	٠	٠	٠	٠
کاتب رفیق	مصطفی «	٠	٠	٠	٠
صندق امینی	حبیب سماك «	٠	٠	٠	٠

مکاتب اعدادیه

شام شریف مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر اول	احمد ادیب افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	همپارسوم نظامیان «	٠	٠		٠
معاون اول	عبدالکریم «	٠	٠	٠	٠
« ثانی	رشید حکمت «	٠	٠	٠	٠
کاتب ومبایعه مأموری	حناجدی «	٠	٠	٠	٠
انبار مأموری	تمل نوری «	٠	٠	٠	٠
دبوی مأموری	علی رضا «	٠	٠	٠	٠
امام	عطا «	٠	٠	٠	٠
طبیب	صالح شوری «	ثالثه	١٠ ل ٣١٥	٠	٤
جبر وجغرافیا معلمی	حسین عونی «	«	١٢ ن ٣٠٠	٠	٥

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلومات فنیه معلمی	محمد عطا افندی	ثالثه	١٣ ب ٣١٥	٠	
عربی وادبیات «	اسماعیل حقی «	مدرس	١٨ ذا ٣٠٩	٠	٠
علوم دینیه «	محمد علی «	«	١٣ ج ٣١٥	٠	٠
حسن خط واصول دفتری «	صالح وهبی «	رابعه	٢٨ ب ٢١٥	٠	٠
رسم «	سعید «	قول اغاسی	٠	٤	٥
ایکنجی قسم لسان عثمانی، حساب عملی وکتابت رسمیه معلمی	عبدالکریم «	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه، حکمت وقوانین معلمی	احمد ادیب «	٠	٠	٠	٠
ماکنه، حساب نظری، قوزموغرافیا، مثلثات، کیمیا معلمی	همپارسوم نظامیان «	٠	٠	٠	٠
تاریخ، موالید وهندسه معلمی	رشید حکمت «	٠	٠	٠	٠
برنجی قسم لسان عثمانی «	مرعشلی محمد «	٠	٠	٠	٠
« « فرانسزجه «	حناجدی «	٠	٠	٠	٠
فارسی «	بهاءالدین «	٠	٠	٠	٠
علم ثروت «	شاکر «	٠	٠	٠	٠

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

لیلی				نهاری		یکون	
اجرتلی		اجرتسز					
مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیر مسلم
٥٧	٠	٣١	٠	٢٠١	٦	٢٨٩	٦

خدمه : ١٠

حما مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	محمد رفعت افندی	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه، ترکجه، جبر و معلومات فنیه معلمی	محمد رفعت «	٠	٠	٠	٠
فارسی وعلوم دینیه معلمی	محمد ترمانینی «	رابعه	٣١٣	٠	٠
عربی وعلوم دینیه «	عبداه «	مدرس	١٩ ل ٣٠٧	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
رسم معلمى	كمال افندى	ملازم اول	.	.	.
تركجه وتاريخ «	سعيد «	.	.	.	.
حساب ، جغرافيا ، هندسه اصول دفترى معلمى	جعفر صادق «	.	.	.	.
حسن خط «	مصطفى «	.	.	.	.
مبصر	محمود «	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون	خدمه
١٢٢	١	١٢٣	٢

شام شريف عسكرى اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	.	.	.	.	.
لسان معلمى	نادر افندى	ثالثه	.	.	.
رياضيه «	مصطفى صبرى «	قول اغاسى	.	.	٥
رسم «	محمد سعيد «	«	.	٤	٥
طبيب	محمد حقى «	«	.	.	.
كتابت «	قريش «	«	.	.	.
هندسه وماكنه «	حسين عونى «	يوزباشى	.	.	.
تاريخ معلمى	.	.	.	.	.
كتابت «	قريش «	.	.	.	.
لسان فرانسوى «	حسين عونى «	يوزباشى	.	.	.
جمناستيق «	شكرى «	«	.	.	.
محاسبه مأمورى	يوسف ناظم «	طابور كاتبى	.	.	٥
داخليه ضابطى	.	.	.	.	.
« «	مظهر «	ملازم اول	.	.	.
« «	محمد شكرى «	ملازم ثانى	.	.	.
« «	اسماعيل «	«	.	.	.
جغرافيا معلمى	محمد راغب «	«	.	.	.
امام	محمد مبارك «	علميه‌دن	.	.	.

طلبهٔ موجوده : ٢٢٠

مكاتب رشديه

بعلبك مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وكيلى	حسنى افندى	.	.	.	.
معلم ثانى وكيلى وحسن خط معلمى	حسام الدين «	.	.	.	.

طلبه : ٨٠ خدمه : ١

قنيطره مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وخط معلمى	ادريس افندى	.	.	.	.
« ثانى	شاكر «	.	.	.	.

طلبه عدد : ٥٤ خدمه : ١

حمص مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمى	احمد فهمى افندى	.	.	.	.
« ثانى	محمد وفا «	.	.	.	.
« ثالث	محمد ابوالهدى «	.	.	.	.
رياضيه واخلاق معلمى	هاشم «	.	.	.	.

طلبه : ١٠٤ خدمه : ١

شام شريف اناث مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلمهٔ اولى	صديقه خانم	.	.	.	.
« ثانيه	نوريه «	.	.	.	.
« «	نوريه ادابيه «	.	.	.	.
مبصره	حليمه «	.	.	.	.

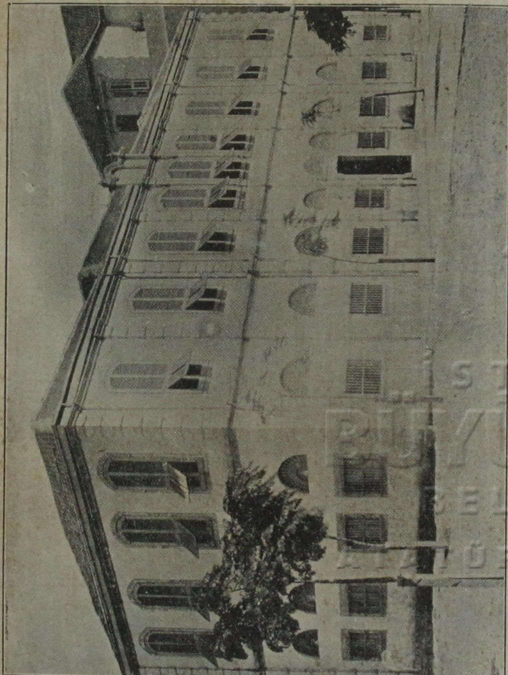
طالبات : ١٣٤ خدمه : ١

شام شريف قيز صنايع مكتبى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
برنجى معلمه	فاطمه خانم	.	.	.	.
ايكنجى «	ملك «	.	.	.	.
مبصره	عايشه «	.	.	.	.

طالبات : ٦٠ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



طرابلس شام مکتب اعدادیسی

شام شریف رشدیٔ عسکریسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	نظمی افندی	قول اغاسی	.	.	.
جغرافیا معلمی	سراج الدین »	»	.	.	.
لسان »	عمر لطفی »	»	.	.	.
داخلیه ضابطی	عمر خلوصی »	یوزباشی	.	.	.
» »	مصطفی جمیل »	ملازم اول	.	.	.
» »	محمد جمیل »	ملازم ثانی	.	.	.
ریاضیه معلمی	محمد علی »	»	.	.	.
رسم »	اکرم »	»	.	.	.
عربی »	علی »	علمیه‌دن	.	.	.
عربی »	عبدالرحمن »	»	.	.	.
فارسی »	بهاءالدین »	»	.	.	.
قواعد »	عبداه »	»	.	.	.
املا »	محمد »	»	.	.	.
حسن خط »	حسن »	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده‌سی : ۳۷۹

شام شریف اصلاحخانه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	اکلیل بك	ثالثه	.	.	.
کاتب	مصطفی افندی	.	.	.	.
اعمالات مدیری	پرتو بك	.	.	.	.
ضابطه مدیری	عبدی افندی	.	.	.	.
درس معلمی	بکر »	.	.	.	.
موسیقه »	احمد اغا	.	.	.	.
ترزیخانه اوسته‌سی	علی افندی	.	.	.	.
قوندره خانه »	عبداه »	.	.	.	.
دیبا خانه »	عبدالغنی »	.	.	.	.

طلبه : ۱۳۵ خدمه : ٤

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

İSTANBUL
BÜYÜKŞEHİR
BELEDİYESİ
ATATÜRK KİTAPLIĞI
12

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی	ملاحظات
شام	شام	ابوعمر وشيخ الاسلام	صالحيه	.	.	مجهول	
»	»	دالاميه	»	.	.	»	
»	»	عفيفيه	»	شيخ امين الكردى	٤	»	
»	»	شابكيه	»	.	.	»	
»	»	جهاركسيه	»	.	.	»	
»	»	حافظيه	»	.	.	»	
»	»	مرشديه	»	.	.	»	
»	»	اكراد ايوبيه	»	.	.	»	
»	»	ركنيه	»	شيخ خليل	٣	»	
»	»	ماردنيه	»	.	.	»	
»	»	اسوديه	»	.	.	»	
»	»	يونسيه	»	ملا حميد	.	يونس اغا	
»	»	صاحبيه	»	.	.	مجهول	
»	»	بتيه	ميدان	.	.	»	
»	»	توبجيه	»	.	.	»	
»	»	اتقجيه	»	.	.	»	
»	»	صابونيه	»	.	.	»	
»	»	خانكيه	»	.	.	.	ذكور ابتدائی اتخاذ اولنمشدر
»	»	عادلية كبرى	عماره	متينى زاده توفيق افندى	٣٥	الملك العادل	
»	»	سيده رقيه	»	.	.	مجهول	
»	»	بدرقيه	»	شيخ عبداه سكرى	٢٢	»	
»	»	چقمقيه	»	.	.	.	خصوصی صبيان مكتبی اتخاذ اولنمشدر
»	»	خناقيه	جاطين چارشوسنده	شيخ جمال خطيب	٣٩	.	
»	»	مراديه	عمار	» محسن مرادى	١٥	.	
»	»	عادلية صغرى	»	» محمود الطيبى	.	.	
»	»	دارالحديث	»	» بدرالدين افندى	٢٦	.	اناث مكتبی اتخاذ اولنمشدر
»	»	سليمانيه	»	.	.	عاظم زاده سليمان پاشا	
»	»	عبداه پاشا	»	» رشيد سنان افندى	٢٥	» اسماعيل »	
»	»	اسماعيل »	»	.	.	» عبداه »	
»	»	نوريه	»	» ايبس افندى طالو	٩	نورالدين الشهيد حضرتلرى	
»	»	فارسيه	»	.	.	مجهول	

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
شام	شام	ملك الظاهر	عماره
»	»	كلاسه	»
»	»	احمديه	»
»	»	قشماسيه	»
»	»	شيخ محمد النحاس	»
»	»	شميصاتيه	»
»	»	فتحيه	قيمريه
»	»	ابو الفرج	»
»	»	عتيقه	»
»	»	سيده رابعه	»
»	»	بيانيه	»
»	»	شاميه	سوقساروجه
»	»	نجاريه	»
»	»	حافظيه	»
»	»	مغربيه	قنوات
»	»	طالونيه	»

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی جماعت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول
شام	شام	روم اورتودوقس	روم اورتودوقس	روم پطريقخانه‌سی
حما	حمص	»	»	»
شام	شام	آليانس اسرائيليت	موسوی	موسيو كرمونه
»	»	»	»	»
»	»	روم قتولكی	روم قتولكی	روم قتولك پطريقخانه‌سی

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی ملت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول
شام	شام	.	آمريقا	قس يوحنا كرا اوفورد
»	»	.	»	»
»	نبك	.	»	»

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانيسی	ملاحظات
.	٠	مجهول	شام اعدادی ملكی شعبه‌سيله كتبخانهٔ عمومی اتخاذ اولنمشدر
توفيق افندی حلبی	١٢	»	
.	٠	»	
مرادی زاده محسن افندی	١١	»	
.	٠	»	
بكری افندی عطار	٣٥	»	
.	٣	»	
.	٢	»	
.	٣	»	
.	٠	»	
.	٠	»	
.	٠	»	ذكور مكتب ابتدائی اتخاذ اولنمشدر
.	٠	»	
.	٠	»	
.	٠	»	اناث ابتدائی مكتبی اتخاذ اولنمشدر
شيخ سعيد فرا	٦	»	

غير مسلمه

مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
اعدادی ذكور	١٦٠	٠	١٨٦١	٢٠ نيسان سنه ٣١٠
»	١٣٥	٠	قديم	٩ مايس سنه ٣١١
رشدی اناث	٠	٢٥٠	١٨٨٣	٣١ تموز ٣٠٩
» ذكور	٣٢٥	٠	١٨٨٠	٣٠ تموز ٣٠٩
اعدادی »	٣٢٠	٠	١٨٧٥	١٤ تشرين اول ٣٠٩

اجنبيه

مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
اعدادی ذكور	٠	٠	١٢٦٤	١٤ تشرين اول ٣٠٩
» اناث	٠	٠	١٢٧٠	»
رشدی ذكور و اناث	٠	٠	١٢٧٤	٣٠ نيسان ٣١٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
شام	نبك	.	آمریقا	قس یوحنا كرافورد	رشدی ذكور واناث	.	.	١٢٨٦	٣٠ نیسان ٣١٠
»	»	.	»	» »	»	.	.	١٢٧٤	»
حما	حمص	.	»	» »	»	.	.	١٢٩٠	١١ مایس ٣١٣
شام	وادی العجم	.	»	» »	»	.	.	١٢٩٥	»
»	»	.	»	» »	»	.	.	١٢٩١	»
»	»	.	»	» »	»	.	.	١٢٨٠	»
»	راشیا	.	»	» »	رشدی ذكور	.	.	١٢٨٠	»
»	»	.	»	» »	» اناث	.	.	١٢٨٠	»
»	»	.	»	» »	»	.	.	١٢٩٩	»
»	»	.	»	» »	» ذكور واناث	.	.	١٢٩٢	»

كتبخانه‌لر

لوا	قضا	كتبخانه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
شام	شام	كتابخانهٔ عمومی	ملك الظاهر مدرسه‌سنده	.	٣٦٣٨	١٥ شباط
حما	حما	نوریه	شیخ ابراهیم جامعنده	كیلانی زاده نوری پاشا	٦٠٠	ربیع الاول ٢١٤

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌لرك اسمی	محلی	صاحب امتیازك اسمی	نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی
شام	شام	سوریه	دائرهٔ حكومت داخلنده	رسمی	طاش وحروفات	تركجه وعربجه	١٢٨١
»	»	روضة الشام	قنوات محله‌سنده خان سلطان جاده‌سنده	قارصلی خالد افندی	حروفات	عربجه	١٣٠٩
»	»	علمیه	حمیدیه چارشوسنده	عمر هاشم »	طاش	»	١٣١٥
»	»	حمیدیه	» »	ابراهیم نخمان »	حروفات	تركجه. عربجه، فرانسزجه انكلیزجه	١٣١٥
»	»	ایفحاء	» »	مصطفی »	حروفات وطاش	» » »	٣١٦

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسمی	صاحب امتیازلری	ملاحظات
تركجه، وعربجه	سوریه	رسمی	امتیازی وارسه‌ده هنوز نشر اولنمامشدر
عربجه	روضة الشام	قارصلی خالد افندی	
»	شام	مصطفی »	

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
شام	شام	اعدادی	شهر ایچنده	٣٠١	١٠٦٥٢٣١	
»	بقاع	ابتدائی	معلقه قریه‌سنده	٣٠٨	مجهول	
»	»	»	برالیاس »	»	»	
»	»	»	الیاس »	»	»	اعانهٔ
»	»	»	قب فرعون »	»	»	
»	»	»	لالا »	»	»	
»	حاصبیا	»	قصبه ایچنده	١٣١٣	١٨٠٠٠	اعانهٔ
»	دوما	»	» »	١٣٠٤	١٤٠٠٠	اشترا
»	»	»	مرج سلطان قریه‌سنده	١٣١١	مجهول	اعانهٔ
»	وادی العجم	»	قصبه ایچنده	١٣١٠	١٧٥٥٨	»
»	بعلبك	رشدی	» »	١٢٩٣	مجهول	»
حما	حما	اعدادی	» »	١٣٠٨	٣٠٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	» »	١٣٠٨	٢٥٠٠٠	»
»	»	»	» »	١٣٠٨	٣٠٠٠	»
»	»	»	» »	١٣١٢	١٢٠٠٠	»
حوران	قنیطره	رشدی	» »	١٢٩٨	٢٣٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	» »	١٣٠٦	٤٠٠٠	»
»	»	»	منصوره قریه‌سنده	١٣٠٦	مجهول	»
»	»	»	جبات الزیت »	١٣٠٩	»	»
»	»	»	مجدل شمس »	١٣١٠	»	»
»	»	»	بریقه »	١٣١٠	»	»
»	»	»	عین عیشه »	١٣١٢	»	»
کرك	سلط	»	سلط قصبه‌سی ایچنده	١٣١١	٢٨٣٧٢	»
»	معان	»	معان » »	١٣١٠	١٩٠٠	»

سیواس ولایتی

معارف مدیری عزتلو خلوصی بك

بیك ایکیوز سکسان یدی سنهٔ هجریه‌سی صفر الخیرینك اون ایکیسنده صوفیه‌ده تولد ایتمشدر. مکتب ملکیهٔ شاهانه‌ده اکمال تحصیل ایله شهادتنامه استحصال ایلدکدنصکره ١٤ تشرین اول سنه ٣٠٥ تاریخنده بالیکسری اعدادیسنك حکمت طبیعیه، جبر و قوانین ملکیه معلملکلرینه تعیین و ١ تشرین ثانی سنه ٣٠٦ تاریخنده مکتب مزبورك مثلثات مستویه معلملکی عهده‌سنه علاوه اولنمشدر ٢٨ تشرین اول سنه ٣٠٨ تاریخنده هندسه و فرانسزجه معلملکلرینك انضمامیله سیواس اعدادیسی مدیریتنه و ٢٣ تشرین اول سنه ٣٠٩ تاریخنده سیواس معارف مدیریتنه ترفیع و ٢٩ مارت سنه ٣١٥ تاریخنده مکتب مزبورك هندسه معلملکی علاوه و تفویض اولنمشدر. بیك اوچیوز اون طقوز سنه‌سنده ترفیعاً عهده‌سنه رتبهٔ ثانیه متمایزی توجیه بیورلمشدر.

مطبوع «فن مثلثات مستویه»، «علم کیمیا» و «مفتاح مثلثات مستویه» نام اثرلری واردر.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سیواس ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
١٠٨٦٤٥٥	٨٢٧١٣	٧٦,١٤ / ١٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	احمد خلوصی بك	متمایز		.	.
محاسبه مأموری	محمد رشاد »	رابعه	٢٠ ذی ٣١٧	.	.
کاتب	محمد ناجی افندی	.	.	.	.
محاسبه مأموری رفیقی	ابوبکر صدیق »	.	.	.	.
مبیض	ویسی »	.	.	.	.
صندق امینی	کرقور »	.	.	.	.

مکاتب اعدادیه

سیواس مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	موسی افندی	.	.	.	.
معاون اول	عبدالرحمن »	.	.	.	.
« ثانی	حقی »	.	.	.	.
« ثالث	شکری »	.	.	.	.
هندسه معلمی	خلوصی بك	متمایز	.	.	.
اصول دفتری ، موالید ، علم اشیا ، حفظ الصحه . قوانین و ثروت معلمی	موسی افندی	.	.	.	.
میخانیك ، حکمت ، کیمیا ، جغرافیا و اخلاق «	اسماعیل حقی »	.	.	.	.
علوم دینیه ، اخلاق ، عربی و کتابت «	عبدالرحمن »	.	.	.	.
ادبیات ، تاریخ وحساب «	رفعت »	.	.	.	.
فرانسزجه ، هیئت مثلثات وجبر «	پنایوط »	.	.	.	.
ترکجه «	راسخ افندی	ادرنه مدرسی	١٨ ر ٣٠٧	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
علوم دینیه فارسی معلمی	حاجی ضیا افندی	.	.	.	.
رسم »	نجاتی »	ملازم اول	١٨ ب ٣١٤	.	.
ارمنیجه »	کرقور »	.	صنایع مدالیه‌سی	.	.
خط »	حسین »	.	.	.	.
مبصر	سعید »	.	.	.	.

١٣١٦ – ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

نهاری

مسلم	غیر مسلم	یکون	خدمه
٢٩٥	٢٠	٢٩٦	٣

اماسیه مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر فارسی ، تاریخ ، اخلاق وترکجه معلمی	عثمان رمزی افندی	ادرنه رؤسی	٢١ جا ٣١٤	.	.
حفظ الصحه ، اصول دفتری ، جغرافیا وترکجه معلمی	ذکریا »	.	.	.	.
فرانسزجه ، معلومات فنیه ، هندسه ، جغرافیا وجبر معلمی	کامل »	.	.	.	.
حساب ، رسم وترکجه »	فضل‌اله »	.	.	.	.
علوم دینیه »	نوری »	.	.	.	.
خط »	صبری »	.	.	.	.
مبصر	عثمان حلمی »	.	.	.	.

طلبه : ١٢١ خدمه : ١

دار المعلمین

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	عادل بك	.	.	.	.
معلم	محمد راسخ افندی	ادرنه مدرسی	١٧ را ٣٠١	.	.

طلبه : ١٨ خدمه : ٦

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكاتب رشديه

سيواس سنجاغی داخلنده عزيزيه مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	علی رضا افندی	.	.	.	.
« ثانی	بهاءالدين «	.	.	.	.
خط معلمی	ابراهيم «	.	.	.	.

طلبه : ٤١ خدمه : ١

قوچكيری مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	عبداه افندی	.	.	.	.
خط معلمی	عمر فوزی «	.	.	.	.

طلبه : ٢٣ خدمه : ١

ديوريكی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	حسين حلمی افندی	.	.	.	.
« ثانی	احمد حمدی «	.	.	.	.
خط معلمی	سليمان وهبی «	.	.	.	.

طلبه : ٦٩ خدمه : ١

كرون مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	.				
« ثانی	رفعی افندی	.	.	.	.
خط معلمی	عثمان نوری «	.	.	.	.

طلبه : ١٠٧ خدمه : ١

دارنده مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	حمزه افندی	.	.	.	.
معلم معاونی وخط معلمی	شكری «	.	.	.	.

طلبه : ٢١ خدمه : ١

اماسيه سنجاغی داخلنده مرزيفون مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	سری افندی	طشره رؤسی	١٧ را ٣٠٧	.	.
« ثانی	طورسون «	.	.	.	.
خط معلمی	رشدی «	.	.	.	.

طلبه : ٨٧ خدمه : ١

كوپری مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	محمد صادق افندی	.	.	.	.
خط معلمی	حسن تحسين «	.	.	.	.

طلبه : ٣٠ خدمه : ١

مجيد اوزی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	ابراهيم حقی افندی	.	.	.	.
معلم معاونی	بكر «	.	.	.	.
خط معلمی	يوسف «	.	.	.	.

طلبه : ٥٦ خدمه : ١

لاديق مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	توفيق افندی	.	.	.	.
« ثانی	صلاح الدين «	.	.	.	.
« ثالث	احمد شوقی «	.	.	.	.
خط معلمی	احمد نوری «	.	.	.	.

طلبه : ٩٧ خدمه : ١

حوضه مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	.	.	.	.	.
خط معلمی	محمد حلمی افندی	.	.	.	.

طلبه : ٣١ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

کموش حاجی کوی مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	بکر صدقی افندی	.	.	.	.
خط معلمی	حاجی مصطفی «	.	.	.	.

طلبه : ٤٧ خدمه : ١

معدن سیم مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	علی رضا افندی	.	.	.	.
خط معلمی	مصطفی راسم «	.	.	.	.

طلبه : ٣٨ خدمه : ١

قره حصار شرقی مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد خلوصی افندی	.	.	.	.
« ثانی	حسین حسنی «	.	.	.	.
« ثالث وخط معلمی	محمد «	.	.	.	.

طلبه : ٦٢ خدمه : ١

قره حصار شرقی سنجاغی داخلنده حمیدیه مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عمر افندی	.	.	.	.
خط معلمی	سری «	.	.	.	.

طلبه : ٣٠ خدمه : ١

قویلحصار مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد شکری افندی	.	.	.	.
خط معلمی	حافظ صبری «	.	.	.	.

طلبه : ٢١ خدمه : ١

آلوچره مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	علی رضا افندی	.	.	.	.
خط معلمی	« « «	.	.	.	.

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

صو شهری مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	.	.	.	.	.

طلبه : ٤٣ خدمه : ١

توقاد مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	احمد کامل افندی	بروسه رؤسی	١٩ ش ٣٠٩	.	.
« ثانی	عزت «	.	.	.	.
خط معلمی	محمد «	.	.	.	.

طلبه : ٩٥ خدمه : ١

توقاد سنجاغی داخلنده زیله مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	علی غالب افندی	بروسه رؤسی	١٧ را ٣٠٧	.	.
« ثانی	ثابت «	.	.	.	.
« ثالث	عثمان وفا «	.	.	.	.
خط معلمی	علی «	.	.	.	.

طلبه : ٥١ خدمه : ١

نکسار مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عاصم افندی	بروسه رؤسی	٦ م ٢٩٨	.	.
« ثانی	محمود «	.	.	.	.
« ثالث	اسماعیل «	.	.	.	.
خط معلمی	مصطفی «	.	.	.	.

طلبه : ٨١ خدمه : ١

اربعه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
معلم اول	محمد افندى	.	.	.	.
« ثانى	بكر فيضى «	.	.	.	.
خط معلمى	محمد امين «	.	.	.	.

طلبه : ٣٢ خدمه : ١

سيواس مكتب رشدئ عسكريسى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
مدير	نقشى بك	قول اغاسى	.	.	.
داخليه ضابطى	رضا افندى	يوز باشى	.	.	.
« «	روحى «	ملازم ثانى	.	.	.
« «	رضا «	« «	.	.	.
« «	يشار «	« «	.	.	.
جغرافيا معلمى	حسن صبرى «	« «	.	.	.
فرانسزجه «	امين اديب «	« اول	صنايع نفيسه	.	.
رياضيه «	.	.	.	.	.
رسم «	مصطفى نجاتى «	.	.	.	.
عربى «	حاجى حلمى «	.	.	.	.
فارسى «	امين اديب «	.	.	.	.
عربى «	حاجى خليل «	.	.	.	.
قواعد وعلم حال «	احياء الدين «	.	.	.	.
حسن خط «	عبداه رشدى «	ادرنه مدرسى	.	.	.
املا «	محمد نورى «	.	.	.	.

سيواس اناث مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	مداليه	ع	م
معلمهٔ اولى ونقش معلمه سى	رمزيه خانم	.	.	.	.
« ثانيه	فريده «	.	.	.	.
« ثالثه	زليخا «	.	.	.	.

طالبات : ١١٠٩ بوابه : ١ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدارس

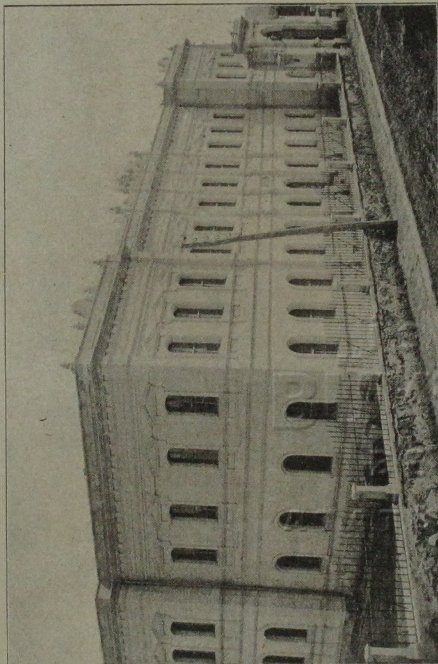
لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
سیواس	سیواس	صاحبه	كوكمدرسه	حسین خلیل وشكری افندیلر	٨٢	كیخسرو بن قلیج آرسلان
»	»	شفائیه	قلعهٔ عتیق	نوری افندی	٣٩	كیكاوس بن كیخسرو
»	»	بروجیه	»	حاجی حمدی »	٧٥	مظفرالدین
»	»	احسانیه	كوچك مناره	حاجی خلیل »	٥٨	سعید پاشا
»	»	شمسیه	پاشا پستانی	امین ادیب »	٣٠	شمسی احفادندن شیخ عبداه افندی
»	بنیان حمید	حمیدیه	جامع كبیر	سلیمان »	١١٤	اهالیٔ قضا
»	»	عارفیه	چفتلك قریه‌سی	قاسم »	١٠٣	» »
»	كرون	عرفانیه	جامع كبیرباغچه‌سی	اسماعیل ذهنی »	٣٥	» »
»	دارنده	شیخ حامد	دادیه محله‌سی	مفتی حاجی محمود »	٨٠	مفتی حاجی محمد افندی
»	»	محمد پاشا	محمد پاشا	حاجی محمود وكوچك حافظ افندیلر	٣٥	متوفی محمد پاشا
»	»	عزتیه	قالدیرم	حسنی افندی	١٩	عزت حسنی افندی
»	»	حمیدیه	نادر	محمد »	١٥	اهالی
»	»	عثمان افندی	صتیفیه	حاجی حمزه »	٦	عثمان افندی
»	حافیق	ابسیله	ابسیله قریه‌سنده	سروری فرهاد »	٢٥	اهالی
»	»	پوصان	پوصان »	مصطفی »	٥	»
»	تنوس	حمیدیه	چارشو ایچی	محمد »	١٣٠	»
»	»	كمرك	اسلام	احمد »	٥٩	»
»	»	تحت یورت	تحت یورت قریه‌سی	سعید »	١٠٠	»
»	دیوریكی	حافظ پاشا	امام اوغلی	نجیب »	١٢	حافظ پاشا
»	عزیزیه	جامع عتیق	نفس قصبه	حاجی محمد »	٦٣	بسلان بك ومفتی افندی
»	»	» جدید	» »	یعقوب ومجید افندیلر	٦٤	یحیی افندی
»	»	سعد آباد	ارسلان بك قریه‌سی	حسنی افندی	٥٠	حسنی »
اماسیه	اماسیه	سلطان بایزید	حاجی الیاس	عثمان »	٧٥	سلطان بایزید ولی حضرتلری
»	»	كاشفیه	اسكی كتخدا	عثمان »	٢٩	كاشف افندی
»	»	حاجی محمود	جامع محله‌سی	حاجی احمد »	١٠	حاجی محمود اغا وملك خاتون
»	»	یوقاری یقجق	یقجق قریه‌سی	» »	٤٩	نامعلوم
»	»	میدان كوپری	میدان كوپری	كورجی محمد »	١٩	عثمان بك
»	»	سراجخانه	سراجخانه	حاجی ایوب »	٣٨	حاجی محمود افندی
»	»	رجب افندی	رجب افندی	» عثمان »	٤٠	خلقت غازی
»	»	پرنجی	پرنجی	محمد »	٢٢	حاجی طغرال بك
»	»	اوزون مصطفی	اوزون مصطفی	» »	١٤	اتا بك
»	»	چوكچه	چوكچه	حافظ محمد »	٤٥	عثمان بابا

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
اماسیه	اماسیه	محمد پاشا	محمد پاشا	حافظ نوری افندی	٢٣	محمد پاشا
«	«	«	«	ضیاء الدین «	٦	عثمان اغا
«	«	بایزید پاشا	بایزید پاشا	هاشم «	٦٢	میر حسن افندی
«	«	شاملر	شاملر	حاجی علی «	١٠	ایاس اغا
«	«	چوکچه	چوکچه	صادق «	١٥	یعقوب پاشا
«	«	صوفیلر	صوفیلر	حاجی حافظ مصطفی «	٨	عبداه «
«	«	خضر پاشا	خضر پاشا	مصطفی «	٣	خضر «
«	«	دوه خانه	دوه خانه	احمد «	٤٦	حاجی حسین افندی
«	«	یاقوتیه	یاقوتیه	« «	٢٣	حافظ محمد «
«	کوپری	شهید مفتی	شهید مفتی	حاجی امین نوری وامراه افندیلر	٤٣	مفتی «
«	«	طاش	جدید	حمدی افندی	٧٣	فاضل احمد پاشا
«	«	حمیدیه	حمیدیه	حاجی حسین «	٥١	نامعلوم
«	«	پورشنلی	جناقچی	« هاشم «	٤٣	تاج الدین پاشا
«	«	رحمانیه	اوزون زقاق	حافظ محی الدین «	٤٠	نامعلوم
«	«	نعلبند علوی	نعلبند علوی	علی «	٦٦	«
«	مرزیفون	جامع جدید	جامع جدید	عاشر «	١٥	چلبی سلطان محمد خان حضرتلری
«	«	حاجی احمد فقی	حاجی احمد فقی	حاجی احمد «	١٢	دری زاده محمد افندی
«	«	دارالسلام	دارالسلام	صدیق «	١٩	نامعلوم
«	«	شفائیه	شفائیه	عاشر «	٣٠	«
«	کوش حاجی کوی	حجاره	حجاره	حافظ محمد «	٥٢	اهالی
«	« «	جامع کبیر	خلیل پاشا	عبدالرحمن «	٧٦	خلیل پاشا
«	« «	حاجی یحیی	حاجی یحیی	احمد نیازی «	٦٣	قزاقلی زاده حاجی محمود افندی
«	مجید اوزی	جامع کبیر	جامع کبیر	احمد «	١٠	اهالی
«	لادیق	جامع جدید	جامع جدید	خلوصی «	٣٠	شیخ الاسلام اسبق محمد «
«	«	خضر پاشا	قوغه	حاجی حلمی «	٣٠	خضر پاشا
توقاد	توقاد	تکیه	صوغوق پیکار	حاجی عثمان «	٧٣	جمال الدین یحیی «
«	«	آلبستان	آلبستان	محمد «	٥١	حاجی امین «
«	«	فیضیه	عایشه خانم	حاجی حسنی «	٧٠	عایشه خانم
«	«	خروج	خروج	« «	١٤	مجهول
«	«	باغ بصان	اسکیجیلر چارشوسی	احمد «	٣٨	یعقوب حسنی افندی
«	«	دباغخانه	مصلح الدین	حافظ احمد «	٢٥	مجهول
«	«	مهماد حاجب	مهماد حاجب	عثمان «	٣٠	کنج محمد پاشا
«	«	جامع کبیر	جامع کبیر	محمد «	١٢	عبداه بك
«	«	اسیر	دباغخانهٔ عتیق	ثابت «	٣٩	مجهول

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
توقاد	توقاد	حصاریه	صمان بازاری	بکر افندی	٤٨	حصار بك
»	»	زنجیلو	باش میدان	عاصم »	١٥	مجهول
»	»	کوك مدرسه	میدان مسلم	عمر »	٦٠	پروانه بك
»	اربعه	جامع کبیر .	جامع کبیر	علی سری »	٦٠	عثمان نوری افندی
»	»	حمیدیه	اشاغی محله	ابراهیم »	٧٨	ابراهیم »
»	»	طانیه	طانیه قریه‌سنده	محمد نورالدین »	٤٠	عبدالرحمن اغا
»	»	دره‌لی	دره‌لی »	احمد »	٢١	احمد افندی
»	»	سوبتسا	سوتیا »	محمد سعدالدین »	٢٧	قپو اغاسی حسین اغا
»	»	سپنلو	سپتلو »	محمد طاهر »	٦٤	عابد اغا
»	نکسار	قزانجی	قزانجی محله‌سی	سلیمان »	٦٠	شیخ احمد
»	»	خاتونیه	قزانجی »	حاجی حسین »	٢٠	خاتون
»	»	خادم علی اغا	قوز	حاجی صالح »	٢١	خادم علی اغا
»	»	باغ بصان	قوز	مصطفی وادهم افندیلر	٢٥	باغ بصان وعلی اغالر
»	زیله	زنجیرلی	زنجیرلی	محمد فهمی افندی	٢٠	مجهول
»	»	کسلك	کسلك	بکر »	٥٠	حاجی عبداه افندی
»	»	نقاش	نقاش	عبداه »	١٥	حاجی قدیر بك
»	»	آرنبود	آرنبود	حمدی وکامل افندیلر	١٥	قپودی احمد افندی
»	»	جامع کبیر	جامع کبیر	عبداه افندی	٥٠	اهالیء قصبه
»	»	قره کوله	علی غازی	بحری »	٥	قره کواه
»	»	یازلماج	یازلماج قریه‌سی	بکر »	١٠٠	بکر افندی
»	»	قواق	قواق »	عثمان »	٣٠	اهالیء قریه
»	»	اجاجی اویوك	اجاجی »	مصطفی »	٣٠	»
»	»	ارپاج	ارپاج »	مصطفی »	١٥	»
»	»	غازی شهری	غازی شهری »	داود »	٥٠	»
»	»	کایسا	کلیسا »	عبداه »	٢٥	»
قره‌حصار	قره‌حصار	حاجی یوسف	بلبل »	خلیل »	٩٥	مجهول
»	»	اه قولی	طاش »	ابراهیم »	٣٠	»
»	»	اسکی باغ	اسکی باغ »	محمد »	١٥	»
»	صوشهری	ابانه	ابانه »	مصطفی »	١٢	»
»	»	اوصاندی	اوصاندی »	عبدالعزیز »	١٣	»
»	»	اغوانس	اغوانس »	اسماعیل »	٢٥	»
»	»	تاتار	تاتار »	محمد »	٧٥	»
»	قویلحصار	سویسته	سویسته »	عبدالرحمن »	٣٥	»
»	»	آق سکو	آق سکو »	اسماعیل »	٣٦	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



سیواس اعدادیسی

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
قره‌حصار	قویلحصار	قویلحصار طورخیسی	قویلحصار قریه‌سی
«	«	اسکندر شیخ	اسکندرشیخ «
«	«	یشار	یشار «
«	«	قلعهٔ بالا	قلعهٔ بالا «
«	«	چاندیر	چاندیر «
«	حمیدیه	حمیدیه	حمیدیه قصبه‌سی
«	«	دابلو	دابلوقریه‌سی
«	«	پایدارلی	پایدارلی «
«	«	غسیان	غسیان «
«	آلوجره	مسعودیه	مسعودیه قصبه‌سی
«	«	زنجار	زنجارقریه‌سی
«	«	زنجار قریه‌سی	زیجار «
«	«	قره‌یورك	قره‌یورك «
«	«	حزمیك	حزمیك «
«	«	چتاق	چتاق «
«	«	مندوال	مندوال «

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامهٔ رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
سیواس	سیواس	ارمنی	ارمنی	سحاق افندی
«	«	ارمنی قتولك	«	ماردیروس مغریان «
«	«	قتولك	«	غیوت «
«	«	ارمنی	«	طانل «
«	«	طاویدیان	«	اودیس بالیان «
«	«	ارمنی	«	آغوب «
«	«	شهرادیان	«	مانوق «
«	«	یتملر مکتبی	«	یارصاصیان «
«	«	لوستیان	«	عاقایی خانم «
«	«	طرقماتیاس	«	دکران اوطه‌باشیان «
«	«	طورقیان	«	سیمون بارونیان «
«	«	برکچ	«	« « «
«	«	نرسسیان	«	سیمون تنقریان «

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدرسى		طلبه عدد	مدرسه‌نك بانيسى
سليمان	افندى	٥٠	مجهول
خلوصى	«	١٥	«
مفتى صالح	«	٥٤	«
حجابى	«	٥١	«
خليل	«	٦٥	«
بكر	«	٣٣	«
يحيى	«	٣٣	«
احمد	«	٧٢	«
صالح	«	٤٥	«
مفتى خليل	«	٧٣	«
حاجى حسن وحسين	افنديلر	١٢٠	«
سعيد وعثمان	«	٨٠	«
على وخليل	«	٧٠	«
سليمان	افندى	٤٠	«
مصطفى	«	٩٠	«
يعقوب	«	٤٠	«

غير مسلمه

مكتبك درجه‌سى	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى		
رشدى	٠	٠	٣٠٦	٢٨	كانون اول	٣١٠
ابتدائى	٢٥٠	١٩٠	قديماً	٣١	« ثانى	٣١٠
«	٨٠	١٣٠	١٨٦٣	٣١	«	«
«	٤٥	٠	١٢٩٣	١٥	تشرين ثانى	٣١٤
«	٣٨	٥	قديماً	١٥	تشرين اول	«
«	١٥٠	٠	١٣٠٩	٨	تموز	«
«	٢٩	٠	١٣١٤	٢٧	تشرين اول	«
«	٢٥٠	٠	١٣١٣	٣٠	«	«
«	٠	٢٢٠	١٢٩٥	٢٩	«	«
«	٨٠	٠	١٢٦٧	٢٩	«	«
«	٢٥	١٥	١٢٨٤	٢٧	«	«
«	٨٠	٠	١٢٩٩	٢٨	«	«
«	١٧٠	٠	١٢٨٣	٢٧	تشرين اول	٣١٤

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI
13

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
سیواس	سیواس	آرمیان	ارمنی	طروقیان اوخانس افندی	ابتدائی	٥٠٠	٢٠٠	١٠١	١٤ كانون اول ٣١٤
»	كرون	ارمنی پروتستان	»	اوا كم بقالیان »	»	٧٠	٠	١٢٨٨	٩ نیسان »
»	»	» قتولك	»	آرداشس جمجیان »	»	٤٦	٠	١٢٧٠	١٣ شباط »
»	»	مكتب كبیر	»	كغام آنتقه‌جیان »	اعدادی	٣٠٠	٠	١٨٦٢	١٣ » »
»	»	ارمنی	»	وارطان تمورجیان »	ابتدائی	٦٥	٠	١٨٨٨	١٣ » »
»	»	ویران‌كلیسا	»	مقائل خذلیان »	»	٢٥	١٣	١٨٧٢	١٣ » »
»	سیواس	ارمنی قتولك	»	مونه‌كه اوحانسیان »	»	٧٥	٥٧	١٨٩٥	١٥ شباط »
»	»	ارمنی	»	كیورق »	»	٠	٣٥	١٨٧٧	١٦ كانون اول »
»	»	ارمنی پروتستان	»	كیورق تمورجیان »	»	٩٥	٠	١٣٠٩	١٦ » »
»	بنیان حمید	ارمنی	»	زقاریا مارقاریان »	»	٤٠	٠	١٣٠٠	١٧ اغستوس »
»	»	»	»	سرابیون »	»	٥٥	٢٠	١٢٨٠	١٧ » »
»	»	»	»	نشان »	»	٢٠	٠	١٢٥٠	١٦ » »
»	»	»	»	بابك بابكیان »	»	١٠٠	٠	١٢٨٠	١٧ » »
»	»	روم مكتبی	روم	قیصری متره‌پولیدی	»	٢٥	٠	قدیماً	١ تموز »
»	»	»	»	» »	»	٤٠	٠	»	» » »
»	دیوریكی	ارمنی پروتستان	ارمنی	عوادیس چلتكیان افندی	»	٠	٠	»	١٧ حزیران »
»	»	ارمنی	»	آغوب	»		٠	١٢٩٤	٢٠ تموز »
»	»	»	»	آرتین قصابیان »	»		٠	١٢٧٨	٢١ » »
»	»	»	»	مغردیج پارصامیان »	»		٠	»	» » »
»	»	»	»	قره‌بت قونجه كلیان »	»		٠	»	٢٤ » »
»	»	»	»	میساق كیرقوریان »	»		٠	١٢٥٠	» » »
»	دارنده	»	»	مغریان سركس »	»	١٠٥	١٥	١٢٨١	١٣ شباط »
»	»	»	»	مغردیج طوریان »	»	٥١	٤	قدیماً	١٨ تموز »
»	»	ارمنی پروتستان	»	» »	»	٤٠	٠	١٢٦٨	٣ » »
»	یلدیز ایلی	ارمنی	»	قره‌بت »	»	٣٥	٠	١٧٩٠	١٢ » »
»	تنوس	»	»	اغیا وارجیت »	»	٢٥	٠	١٢٨٥	٢٦ كانون اول »
»	»	»	»	نیكوص وارجیت »	»	٣٠	١٣	١٢٦٠	٣٠ » »
»	»	»	»	اوخانس اوغلی ماردروص »	»	٢٠	٠	١٢٨١	٢٧ » »
»	»	»	»	آندون آصادوریان »	»	٥٥	٠	١٢٧٠	٢٨ » »
»	»	»	»	طوماس »	»	١١	٥	١٣٦٠	٢٩ » »
»	سیواس	ارمنی پروتستان	»	قیومجی كیرقور »	»	١٠٠	٠	١٨٨١	٣ حزیران ٣١٥
»	»	ارمنی	»	اوا كم كشیشیان »	»	٤٠	٠	١٢٨٠	٢١ اغستوس ٣١٤
»	»	»	»	سركس نقاشیان »	»	٦٠	٠	١٣٠٦	٢٠ » »
»	»	»	»	پارسخ »	»	٤٥	٠	٣٠٦	٢٤ » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	ناظر و رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	عدد طلبه		تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
						ذكور	اناث		
سیواس	تنوس	ارمنی	ارمنی	قزاروس افندی	ابتدائی	٤٤	-	١٢٨٠	٣٠ اغستوس ٣١٤
»	»	»	»	بدیروص »	»	٥٠	-	١٣٠٦	٢٧ » »
»	»	»	»	قره‌بت صوایان »	»	٦٠	-	١٢٥٠	٢٠ » »
»	»	»	»	طروس قوججیان »	»	٨٠	-	١٢٨٠	٢١ » »
»	»	ارمنی مكتبی	»	خچادور اوخانسیان »	»	٦٠	-	١٢٧٥	٢١ » »
»	»	»	»	آغوب سیمونیان »	»	٢٥	-	١٣٠٦	٢١ » »
»	»	»	»	آرشاق قوری سیقان »	»	٥٣	-	١٢٨٠	٢٠ » »
»	عزیزیه	»	»	واهان آمادیان »	»	٥٠	-	»	٣ » »
»	»	ارمنی پروتستانی	»	آرتین آرمغانیان »	»	٣٠	-	١٢٩٠	١٤ » »
»	قوجكری	ارمنی	»	كیورق »	»	٣٠	-	١٨٧٠	٢٢ كانون اول »
»	»	»	»	اوسب »	»	٤٠	٢٠	١٨٥٦	٢٥ تشرین ثانی »
»	»	»	»	اوسبك باباسی »	»	٨٠	٨	١٢٩٣	٢٩ تشرین اول »
»	»	»	»	متره‌پانوس »	»	١٠٠	-	١٨٨٨	٢٣ » »
»	»	»	»	هذاریان قره‌بت »	»	٨٠	١٠	١٨٩٠	٢٩ اغستوس »
»	»	»	»	نشان »	»	٢٠	٢٠	١٨٨١	٣٥ تشرین اول »
»	»	»	»	قره‌بت »	»	١٦٠	-	١٨٨٣	٢١ تشرین ثانی »
»	»	»	»	بهادراغاجانیان »	»	٢٣	-	١٨٤٠	٢٣ » اول »
»	»	»	»	ایراویار »	»	٢٥	-	١٨٨١	١ تموز »
»	»	روم مكتبی	روم	قره حصار شرقی روم متره‌پولیدی	»	٢١	-	١٢٨٩	»
»	»	»	»	»	»	٨٠	-	»	»
»	»	»	»	»	»	٧٠	-	١٣٨٤	»
»	»	»	»	»	»	٣٠	-	»	»
»	»	»	»	»	»	١٢	-	»	»
»	»	»	»	»	»	٧٠	-	١٢٧٣	»
»	»	»	»	»	»	٤٥	-	١٢٩٤	»
»	»	»	»	»	»	١٥	-	»	»
»	»	»	»	»	»	١٨	-	١٢٨٠	»
»	»	»	»	»	»	٤٠	-	١٢٨١	»
»	»	»	»	»	»	٦٥	-	١٢٩٣	»
»	»	»	»	»	»	٠٠	-	١٢٨٩	»
»	حافیق	ارمنی	ارمنی	درانسو ماردیروص	»	٣٠	-	١٣٠٥	٣ كانون اول »
»	»	»	»	مورات	»	٤٥	-	١٣٠٠	١٧ تشرین اول »
»	»	»	»	دوداقیان آرتین	»	٢٨	-	١٣٠٩	١٦ » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامهٔ رخصت ویراش اولان مدیر مسئول
سیواس	حافیق	ارمنی	ارمنی	آرتین
»	»	»	»	نورسیس بابکیان
»	»	»	»	مارقار اصاریان
»	»	»	»	سرکس
»	»	»	»	زورناجیان
»	»	»	»	دونك زاده‌لیان
»	»	»	»	علکسان موراتیان
»	»	»	»	سرکس بغوصیان
»	»	»	»	قرازیان
»	»	»	»	نه‌اویلیه
»	»	»	»	بك اوغلی ماردیروس
توقاد	توقاد	»	»	آغوب
»	»	سورب مناس	»	قره‌بت آغوبیان
»	»	یهودی مکتبی	یهودی	خایم
»	»	ارمنی پروتستانی	ارمنی	قاصبار موراتیان
»	»	ارمنی قتولك	»	فرهادیان بغوص
»	»	»	»	نرسیس
»	»	ارمنی پروتستانی	»	دوقتو سیمونیك
»	»	ارمنی	»	همپارسوم
»	»	»	»	طومه اوغلی متزو
»	»	روم مکتبی	روم	توقادمتره‌پولیدی
»	»	»	»	
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	»	»	»	»
»	زیله	ارمنی پروتستانی	ارمنی	قاصبار نورادیان
»	»	ارمنی	»	نرسیسیان میساق
»	نیکسار	»	»	مارقوص قاسمیان
»	»	سورمیان مکتبی	»	مسروب دعاجیان
»	»	روم	روم	توقادمتره‌پولیدی
»	»	»	»	»

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ابتدائی	٢٥	٠	١٢٩٥	١٢ تشرین ثانی ٣١٤
»	١٦	٠	١٢٩٣	٣ ایلول »
»	٤٢	٠	١٣٠٠	٢ کانون اول »
»	٨٠	٠	١٢٩٣	١٧ تشرین اول »
»	٢٤	٠	١٢٩٨	٣ ایلول »
»	١٩	٠	١٢٨٩	٣ » »
»	٤١	٠	١٣٩٠	١٤ تشرین ثانی »
»	٢٩	٠	١٢٩٥	٣ ایلول »
»	٣٠	٠	١٢٩٠	١٤ تشرین ثانی »
»	١٦	٠	١٣١٤	٨ ایلول »
»	١٥	٠	١٢٩٤	٢٢ » »
رشدی	٨٥	٠	١٢٨٦	١٩ تموز »
ابتدائی	٥٨	٠	١٣١٢	١١ اغستوس »
»	٢٧	٠	١٢٦٤	١٠ » »
»	٨٥	٠	١٣١٥	٥ تموز »
»	٤٥	٠	١٣٠٤	١٦ » »
»	٠	٥٤	١٨٥٣	١٦ » »
»	٨٥	٠	١٢٦٤	٣٠ ایلول »
»	٣٥	٠	١٨٨٢	٢٠ » »
»	٣٣	٠	١٨٨٥	٢٠ » »
رشدی	١٦	٠	قدیماً	١ تموز »
ابتدائی	١٢	٠	»	» »
»	٩	٠	»	» »
»	١٠	٠	»	» »
»	١٣	٠	»	» »
»	١٨	٠	»	» »
»	١٤	٠	»	» »
»	١٢	٠	»	» »
»	١٠	١٢	١٢٩٥	» »
»	٢٠٠	٠	١٦٥٠	١٥ تشرین ثانی ١٣٥
»	٠	٠	١٨٥٠	٢١ تموز »
»	٠	٠	قدیماً	کانون اول ٣١٤
»	٠	٠	»	» »
»	٠	٠	»	١ تموز »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
توقاد	نیکسار	روم	روم	توقاد متره‌پولیدی	ابتدائی	٠	٠	قدیماً	١ تموز ٣١٤
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٩	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	اربعه	ارمنی	ارمنی	اوحان دورجیان	»	٠	٠	»	٩ اغستوس »
»	»	»	»	بغوص تمورجیان	»	٠	٠	١٨٧٠	٣ نیسان ٣١٥
»	»	روم مکتبی	روم	توقاد متره‌پولیدی	»	٠	٠	١٨٧٥	١ تموز ٣١٤
»	»	»	»	»	»	٠	٠	قدیما	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	صامسون متره‌پولیدی	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
اماسیه	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	اماسیه	چقور کلیسا	ارمنی	بارون بارسخیان	رشدی	١١١	١١٠	١٨٦٣	١٨ تموز »
»	»	ارمنی پروتستانی	»	لبته قزازیان	ابتدائی	٢٢	٢٢	١٨٦٨	٥ شباط »
»	»	یکی کلیسا	»	مهران طروسیان	»	٩٨	١٣٢	١٨٦٣	١٨ تموز »
»	»	سوادیه	»	آغوب سقلیان	»	٥٠	١١٠	١٢٧٥	١٨ » »
»	»	روم مکتبی	روم	صامسون متره‌پولیدی	»	٢٠	٠	قدیماً	١١ » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عددی ذکور	طلبه عددی اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
اماسیه	اماسیه	روم مکتبی	روم	صامسون متره‌پولیدی	ابتدائی	٣٢	٠	قدیماً	٢ تموز ٣١٤
»	»	»	»	»	»	٥٣	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٣٧	»	» »
»	»	»	»	»	»	٢٥	٠	»	» »
»	مرزیفون	ارمنی پروتستانی	ارمنی	کولبنکیان	رشدی	٠	٠	١٨٢٨	٢٠ تموز »
»	»	خرسمیان	»	آغوب کشیشیان	ابتدائی	٠	٠	١٨٢٨	» »
»	»	صحاقیان	»	»	»	٠	٠	١٨٦٩	١٥ کانون اول »
»	»	»	»	»	اعدادی	٠	٠	١٨٢٨	٢٠ تموز »
»	»	خرسمیان	»	پارسیخ	ابتدائی	٠	٠	١٨٦٩	١٥ کانون اول »
»	»	روم مکتبی	روم	صامسون متره‌پولیدی	»	٠	٠	قدیماً	١ تموز »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	مجید اوزی	ارمنی پروتستانی	ارمنی	جراحیان باحام	»	٢٢	٨	١٢٨١	١٢ تشرین اول ٣١٥
»	کوپری	ارمنی	»	سویلمزیان کرقود	»	٠	٠	١٨٧٠	٢٩ تموز ٣١٤
»	»	ارمنی پروتستانی	»	عباجی اوغلی صوا	»	٠	٠	١٨٩٠	٣ اغستوس »
»	»	»	»	کیورق توقادلیان	»	٠	٠	١٨٦٨	٣٠ تموز »
»	»	روم	روم	صامسون متره‌پولیدی	»	٠	٠	قدیماً	١ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	روم مکتبی	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» »
»	کموش حاجی کوی	ارمنی پروتستانی	ارمنی	اسکندریان قارنیک	»	٠	٠	»	١٨ تشرین ثانی »
»	»	ارمنی	»	اوحانس باووتیان	»	٠	٠	١٢٨٠	٢٠ تموز »
»	»	روم	روم	صامسون متره‌پولیدی	»	٠	٠	١٢٤٧	١ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	قدیماً	» »
»	لادیق	»	»	»	»	١١	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٢٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٢٠	٠	»	» »
»	»	»	»	»	»	٦	٠	»	» »

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
اماسیه	لادیق	روم	روم	صامسون متره‌پولیدی	ابتدائی	·	·	قدیماً	٢٠ تموز ٣١٤
»	»	»	»	»	»	١٢	·	»	١ » »
»	»	»	»	»	»	١٥	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	١٤	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	١٥	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	٢٥	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	١٠	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	٧	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	٢٠	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	١٥	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	حوضه	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	»	»	·	·	»	» »
»	»	»	»	·	»	·	·	»	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
اماسیه	حوضه	روم	روم	صامسون متره‌پولیدی	ابتدائی	٠	٠	قدیماً	١ تموز سنه ٣١٤
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» » »
اماسیه	»	روم مکتبی	روم	»	»	٠	٠	»	» » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	» » »
قره حصار	قره حصار	پرکچ افندی	ارمنی	سروب بدیروصیان	رشدی	٢٧٩	٤١	١٢٧٩	٤ اغستوس
»	»	مشقیان »	»	» »	ابتدائی	٨٥	٥٧	١٢٧٩	»
»	»	آرامیان »	»	سمپاد افندی	»	٩٠	٠	قدیماً	»
»	»	واهانیان »	»	»	»	٠	٠	»	»
»	»	تورقومیان »	»	»	»	٠	٠	١٢٨٩	»
»	»	هایکیان »	»	»	»	٤٥	٥	١٢٧١	»
»	»	روم مکتبی	روم	قره حصار متره‌پولیدی	رشدی	٠	٠	١٢٨٦	١ تموز ٣١٤
»	»	»	»	»	ابتدائی	٠	٠	١٢٧٤	١ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٤	١ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٠	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٠	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٨	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٨	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٨	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٤	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٤	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٤	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٩	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٧٢	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٤	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٩	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٤	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٤	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٩	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٤	» »
»	سو شهری	ارمنی	ارمنی	.	»	٠	٠	١٢٦٨	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول					
قره حصار	صوشهری	ارمنی مکتبی	ارمنی	.	ابتدائی	٢٥	٥	١٢٨٠	٢٧ تموز سنه ٣١٤
»	»	ارمنی	»	سمپاد افندی	»	١٠	٠	١٢٨٨	٢٨ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٧٣	٢٩ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٧٩	٢٨ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٨	٣٠ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	قدیماً	٣٠ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٧٢	٢٨ » »
»	»	»	»	»	»	٤٥	١٥	١٢٧٧	٣١ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٢	٣٠ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٧٧	٢٨ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٧	٣٠ » »
»	»	»	»	»	»	٦٠	٤١	١٢٦٥	٢٦ » »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٧٧	٢٧ تشرین ثانی »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٧٧	٣٠ » »
»	»	روم مکتبی	روم	قره حصار شرقی متره پولیدی	٠	٠	٠	١٢٩٤	١ تموز »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٨	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٩	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٩	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٩	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٨٩	» »
»	»	روم	»	»	»	٠	٠	١٢٨٤	» »
»	حمیدیه	»	»	»	»	٠	٠	١٢٧٩	» »
»	»	»	»	»	رشدی	٥٠	١٠	١٢٩١	» »
»	»	»	»	»	ابتدائی	٢٠	٠	١٢٩٣	» »
»	قویلحصار	»	»	»	»	١٥	٠	١٢٩٤	» »
»	»	»	»	»	»	١٥	٥	١٢٩٤	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٣	» »
»	الوجره	»	»	»	»	٠	٠	١٣٠٣	» »
»	»	»	»	»	»	٠	٠	١٢٩٣	» »

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول					
سیواس	سیواس	جزویت مکتبی	فرانسز	موسیو پروژیه	اعدادی	٤١٩	٠	١٢٩٩	٢٧ تشرین اول سنه ٣١٤
»	»	» »	»	»	ابتدائی	٠	٢٩٠	١٣٠٨	» »

لوا	قضا	مکتبک اسمی		مکتبک منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
سیواس	سیواس	پروتستان مکتبی		آمریقا	مستر پری	اعدادی	١٢٠	٠	١٢٧١	٢٧ تشرین اول سنه ٣١٤
»	»	»	»	»	»	»	٠	٥٠	١٢٧١	» »
اماسیه	اماسیه	جزویت	»	»	موسیو ز . ژود	اعدادی	١٢٠	٠	١٢٩٩	٢٥ نیسان سنه ٣١٥
»	»	»	»	فرانسز	ماری مادلین	ابتدائی	٠	٨٥	١٣٠٩	» » ٣١٥
»	مرزیفون	قوللج	»	»	مستر ترەیس	اعدادی	١٢٠	٩٥	١٢٨٠	١ مارت سنه ٣١٥
توقاد	توقاد	»	»	»	شارطرون	اعدادی	١١٨	٠	١٢٩٧	٢١ شباط » »
»	»	»	»	»	ژورژ داد	»	٠	٢٧٥	١٣٠٧	٢١ » » »

کتبخانه لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
سیواس	سیواس	حاجی نعمان افندی	جامع کبیر	حاجی نعمان افندی	٢٠١	١١٧٢
»	کرون	کاشفیه	٠	احمد اغا	٥٧	١٢٦٥
»	دارزنده	محمد پاشا	٠	محمد پاشا	٧١٢	مجهول
»	دیوریکی	محی الدین بك	٠	محی الدین بك	١٥٠	١٢٨٠
توقاد	توقاد	اشقر علی پاشا	٠	اشقر علی پاشا	٣٠٠	مجهول
»	»	تقیه جی	٠	حاجی عمر اغا	٧٦	١٣٠٦
»	زیله	حمیدیه	٠	» احمد »	٢٦٥	مجهول
اماسیه	اماسیه	عبداللطیف	اماسیه	عبد اللطیف افندی	٣٠٠	»
»	»	شیخ اسماعیل افندی	»		٢٠٢	شیخ اسماعیل افندی
»	»	سلطان بایزید	»		٧٣	سلطان بایزید خان حضرتلری
»	»	پروانه بك	»		٥٥	پروانه بك
»	کوپری	مفتی افندی	عبدالغنی		٢٧٧	٠
»	»	طاش مدرسه	جدید		١٠٦	٠
»	مرزیفون	مصطفی پاشا	مرزیفون		٥٣	صدر اسبق مصطفی پاشا
»	»	جلبی سلطان محمد خان حضرتلری	»		٢٥	جلبی سلطان محمد خان حضرتلری
»	»	قره مصطفی پاشا	»		٤٥	قره مصطفی پاشا
»	لادیق	محمد افندی	لادیق		١٢٠	شیخ الاسلام اسبق محمد افندی

مطبعه لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
سیواس ٠	سیواس	ولایت مطبعه سی	حکومت قوناغی	رسمی	طاش وحروفات	ترکجه	١٢٨٢	باصماز

غزته‌لر

غزته‌نك طبع اولنديغى لسان	غزته‌نك اسمى	صاحب امتيازك اسمى
تركجه	سيواس	رسمى

جلوس همايون حضرت پادشاهى يوم مسعودندن برى كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سى	مكتبك بولنديغى موقع	تاريخ كشادى	مقدار مصرفى غروش	ملاحظات
سيواس	سيواس	اعدادى	قصبه‌ده	١٣٠٧	٨١٤٠٠٠	.
»	»	دار المعلمين	»	.	.	.
»	كرون	رشدى	»	١٢٩٣	.	.
»	قوجكيرى	»	»	١٢٩٧	.	.
»	ديوريكى	»	»	١٢٩٨	.	.
»	سيواس	»	»	١٣٠٩	.	اناث
اماسيه	اماسيه	اعدادى	»	١٣١٠	٢٢٢٧٠٠	.
»	مجيداوزى	رشدى	»	١٢٩٣	.	.
»	حوضه	»	»	١٣١١	.	.
توقاد	اربعه	»	»	١٣٠٨	.	.
قره‌حصار	حميديه	»	»	١٣١١	.	.
»	آلوجره	»	»	١٣١٥	.	.
»	صوشهرى	»	»	١٣١٤	.	.
سيواس	سيواس	ابتدائى	»	١٣١٥	١٢٠٠٠	وقفى جانبندن
»	»	»	»	»	.	حميتمندان اهالى طرفندن انشا اولنوب معارفه ترك اولنمشدر
»	»	»	اطه قريه‌سنده	»	.	»
»	»	»	حضرنعلى »	»	.	»
»	»	»	قنغال »	»	.	»
»	»	»	آلاجه‌خان »	»	.	»
»	»	»	دلك‌طاش »	»	.	»
»	»	»	منشورلى »	»	.	»
»	عزيزيه	»	قينار »	»	.	»

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سى	مكتبك بولنديغى موقع	تاريخ كشادى	مقدار مصرفى غروش	ملاحظات
سيواس	عزيزيه	ابتدائى	ويرانشهر قريه‌سنده	١٣١٥	.	حميتمندان اهالى طرفندن انشا اولنوب معارفه ترك اولنمشدر
»	»	»	كوى‌برى »	»	.	»
»	»	»	طوقلر »	»	.	»
»	»	»	خان »	»	.	»
»	حافيق	»	ماموغه‌مولوج »	»	.	»
»	»	»	ايسيله »	»	.	اعانهٔ اهالى ايله
»	»	»	اوختوروم »	»	.	»
»	قوچكيرى	»	بك‌پيكارى »	»	.	»
»	»	»	حميد آباد »	»	.	»
»	»	»	قره‌جه‌ويران »	»	.	»
»	»	»	قوريجه آباد »	»	-	»
»	يلديزايلى	»	داراكلى قريه‌سى	»	.	»
»	»	»	بيلجك »	»	.	»
»	»	»	چرچر »	»	.	»
»	ديوريكى	»	سيخاق »	»	.	»
»	»	»	حمو »	»	.	»
»	»	»	واظلدان »	»	.	»
»	»	»	سوپر »	»	.	»
»	»	»	كسمه »	»	.	»
»	تنوس	»	خردال »	»	.	»
»	»	»	دلى الياس »	»	.	»
»	»	»	كمرك »	»	.	»
»	كرون	»	كدكويران »	»	.	»
»	»	»	قره‌طوروق »	»	.	»
»	بنيان حميد	»	صارى اوغلان »	»	.	»
»	»	»	ايل‌باشى »	»	.	»
»	دارنده	»	كرمستر »	»	.	»
اماسيه	اماسيه	»	ظره »	»	.	»
»	»	»	علوى »	»	.	»
»	مرزيفون	»	لوش ديكن »	»	.	»
»	كوپرى	»	اولى‌غو »	»	.	»
»	مجيداوزى	»	اورته‌كوى »	»	.	»
»	»	»	شيخ مصطفى »	»	.	»
»	لاديق	»	قره ابدال »	»	.	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
اماسیه	كموش حاجی كوی	ابتدائی	سرایجق قریه‌سنده	١٣١٥	٠	اعانهٔ اهالی ایله.
»	»	»	چای »	»	٠	»
توقاد	توقاد	»	بازار »	»	٠	»
»	»	»	تورحالی »	»	٠	»
»	»	»	قترلجه »	»	٠	»
»	»	»	قصبه‌ده »	١٣١٢	٠	»
»	»	»	آلموس »	١٣١٥	٠	»
»	»	»	بزه‌ری »	»	٠	»
»	»	»	اوختاب »	»	٠	»
»	زیله	»	اكدیر »	»	٠	»
»	»	»	غازی »	»	٠	»
قره‌حصار	آلوچره	»	نشریك »	»	٠	»
»	حمیدیه	»	كیمه »	»	٠	»
»	»	»	دانشمند »	»	٠	»
»	صوشهری	»	ازبدربلا »	»	٠	»
»	»	»	اغوانس »	»	٠	»
»	قویلحصار	»	نائبلی مع سیس اورته قریه‌سی	»	»	»
سیواس	سیواس	»	قصبه‌ده	٣٠٥	٠	»
»	»	»	»	٣٠٧	٧٠٠٠	وقفی جانبندن
»	تنوس	»	شرفلی قریه‌سنده	١٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ایله مجدداً
»	»	»	كوزل اوغلان »	»	٠	»
»	»	»	بهاراوزی »	»	٠	»
»	»	»	پیالی »	»	٠	»
»	»	»	ایكنجی ارغلی »	»	٠	»
»	»	»	قره‌جه‌لی »	»	٠	»
»	»	»	قازان پكاری »	»	٠	»
»	»	»	مصطفی بك »	»	٠	»
»	»	»	كوركجی بورن »	»	٠	»
»	»	»	قزل هیوك »	»	٠	»
»	»	»	قونالغه »	»	٠	»
»	»	»	سجله‌نك »	»	٠	»
»	»	»	دوكمه طاش »	»	٠	»
»	»	»	چاهكن »	»	٠	»
»	»	»	بورنی قاره »	»	٠	»

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
سیواس	تنوس	ابتدائی	جمل قریه‌سنده	١٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ایله مجدداً
»	»	»	طوزله »	»	٠	»
»	»	»	هارن »	»	٠	»
»	»	»	مقصودلی »	»	٠	»
»	»	»	هبوك »	»	٠	»
»	»	»	چایرشیخی »	»	٠	»
»	»	»	پیاتون »	»	٠	»
»	»	»	الماللی »	»	٠	»
»	»	»	بالطه‌لر »	»	٠	»
»	»	»	كموش دكیش »	»	٠	»
»	»	»	یكدیكش »	»	٠	»
»	»	»	كوپه‌لی »	»	٠	»
»	»	»	باشو یران »	»	٠	»
»	»	»	خرمندالی »	»	٠	»
»	»	»	طاشلی هبوك »	»	٠	»
»	»	»	تخت یورت »	»	٠	»
»	»	»	ابسیلی »	»	٠	»
»	»	»	اوچوق »	»	٠	»
»	»	»	قصبه ده »	٣١٥	٠	اعانهٔ اهالی ایله تعمیراً
توقاد	اربعه	»	كونكسه »	٣١٠	٠	»
»	»	»	آلاخیتان »	»	٠	»
»	»	»	مسكوصه »	»	٠	»
»	»	»	كله كین »	»	٠	»
»	»	»	اعیاد »	»	٠	»
»	»	»	مروش »	»	٠	»
»	»	»	آرای »	»	٠	»
»	»	»	حیاتی »	»	٠	»
»	»	»	تپه‌قشله‌سی »	»	٠	»
»	»	»	اریبا »	»	٠	»
»	»	»	كینه »	»	٠	»
»	»	»	امری »	٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ایله اصلاحاً
»	»	»	زنكه »	»	٠	»
»	»	»	صولای »	»	٠	»
»	»	»	صوسات »	»	٠	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
توقاد	اربعه	ابتدائی	ذلخور قریه‌سنده	٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ایله اصلاحاً
»	»	»	كلتلره »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	قصبه‌ده »	»	٠	»
»	توقاد	»	»	٣١٢	٥٧٠٠	»
»	»	»	قره‌اولوق »	٣١٠	٠	»
»	»	»	ملوك »	»	٠	»
»	»	»	سیوری »	»	٠	»
»	»	»	طودرفه »	»	٠	»
»	»	»	اكدير »	»	٠	»
»	»	»	بسكنی »	»	٠	»
»	»	»	واوری »	»	٠	»
»	»	»	اومورسعيد »	»	٠	» اصلاحاً
»	»	»	بوزان آلات »	»	٠	»
»	»	»	آخور »	٣١٠	٠	»
»	نيكسار	»	قصبه ده	٣١١	١٢٠٠	»
اماسیه	اماسیه	»	»	٣٠٠	٠	»
»	»	»	»	٣٠١	٠	»
»	»	»	»	٣٠٢	٠	»
»	»	»	»	٣١١	٠	» اناث
»	كموش حاجی كوی	»	چفتجی دره‌سی	٣١٠	٠	» مجدداً
»	»	»	كزيراوغلی »	»	٠	»
»	»	»	خلاجی »	»	٠	»
»	»	»	كويلجه »	»	٠	»
»	»	»	اسلمز »	»	٠	»
»	»	»	عشاق »	»	٠	»
»	»	»	ادريك »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	نقضی »	»	٠	»
»	»	»	كوسه‌لر »	»	٠	»
»	»	»	بسياه »	»	٠	»
»	»	»	بدل »	»	٠	»
»	»	»	سرايجق »	٣٠٢	٠	»
»	لاديق	»	قصبه‌ده	»	٠	اناث
»	مرزيفون	»	»	٣٠٠	٠	»
»	»	»	»	»	٠	»

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
اماسیه	كوپری	ابتدائی	قصبه‌ده	٣١٥	٠	اعانهٔ اهالی ایله مجدداً
»	»	»	»	»	٠	»
سیواس	قوچكيری	»	قوشجی قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	قصبه‌ده	»	٠	»
»	»	»	»	»	٠	»
»	»	»	يياق قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	كمريز »	»	٠	»
»	»	»	شيخ مزه‌بان »	»	٠	»
»	»	»	معدن »	»	٠	»
»	»	»	باكمنك »	»	٠	»
»	بنيان حميد	»	مركز قضا صارمسافلی قصبه‌سی	»	٠	» اصلاحاً
»	»	»	مركز قضا »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	كوللو ويران قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	سيزار »	»	٠	»
»	»	»	خارمه »	»	٠	»
»	»	»	زره‌رك »	»	٠	»
»	»	»	قوشمغاز »	»	٠	»
»	»	»	الا بكلی »	»	٠	»
»	»	»	اغجه‌لی »	»	٠	»
»	»	»	هزار شاه »	»	٠	»
»	»	»	نأچين »	»	٠	»
»	»	»	قبون ابدال »	»	٠	»
»	»	»	قهوه‌جی »	»	٠	»
»	»	»	كرنجی »	»	٠	»
»	»	»	منقوز »	»	٠	»
»	»	»	اكده‌جك »	»	٠	»
»	»	»	آق ابن »	»	٠	»
»	»	»	پرسنك »	»	٠	»
»	»	»	مدرسين »	»	٠	»
»	»	»	قرقلی »	»	٠	»
»	»	»	چفتلك »	»	٠	»
»	»	»	كومه ويران »	»	٠	»
»	»	»	طوزحصار »	»	٠	»
»	»	»	بلاس »	»	٠	»

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
سیواس	بنیان حمید	ابتدائی	طاطلی قريه‌سی	٣١٥	٠	اعانهٔ اهالی ايله مجدداً
»	»	»	سلطان خانی »	»	٠	٠
»	»	»	قار پیكاری »	»	٠	٠
»	»	»	قره‌قیا »	»	٠	٠
»	»	»	كوپه‌لی »	»	٠	٠
»	»	»	بورنكوز »	»	٠	٠
»	»	»	قزلديران »	»	٠	٠
»	»	»	كولته »	»	٠	٠
»	»	»	آق‌قشله »	»	٠	٠
»	يلديزايلی	»	(مركز قضا اولان يكی خان قصبه‌سنده	١٣٠١	١٠٠٠٠	٠
توقاد	توقاد	»	» »	١٣١٢	٥٧٠٠	٠
»	اربعه	»	» »	١٣١٠	٠	٠
»	نیكسار	»	» »	١٣٠٠	٠	تعميراً
»	زيله	»	مركز قضا اولان يكی خان قصبه‌سنده)	٣١٥	٣٧٧٤	مجدداً
»	»	»	»	»	١٢٠٣٠	٠
اماسیه	اماسیه	»	»	٣٠٠	٠	»
»	»	»	»	٣٠٢	٠	» تعميراً
»	»	»	»	٣٠١	٠	اناث »
»	»	»	»	»	٠	»
»	لاديق	»	»	٣١٠	٠	»
»	مرزيفون	»	»	٣٠٢	٠	»
»	»	»	»	»	٠	»
»	كوپری	»	»	٣٠٠	٠	اناث »
»	»	»	»	»	٠	» مجدداً
»	مجيداوزی	»	»	٣٠٦	٦٢٦٢	»
»	كوش حاجی كوی	»	»	٣٠٤	٦٢٥٠	»
»	»	»	معدن قصبه‌سنده	٣٠٣	٣٠٠٠	»
سیواس	حافيق	»	قوچ حصار قريه‌سی	٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ايله تعميراً
»	»	»	طوشانلی »	»	٠	» »
»	»	»	جلاللی »	»	٠	» »
»	»	»	كوجك »	»	٠	» »
»	»	»	آق پیكار »	»	٠	» مجدداً

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
سیواس	حافيق	ابتدائی	قره‌بوك قريه‌سنده	٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ايله تعميراً
»	»	»	قلندير »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	قزلجه‌قشله »	»	٠	» »
»	»	»	باغارج »	»	٠	» تعميراً
»	»	»	قوليوسف »	»	٠	» »
»	»	»	تورتوك »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	فسم »	»	٠	» »
»	»	»	يكی غلام »	»	٠	» »
»	»	»	غلاملش تليه »	»	٠	» »
»	»	»	آجی پیكار »	»	٠	» تعميراً
»	»	»	سفيك »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	كرزه »	»	٠	» »
»	»	»	آرمودلی »	»	٠	» »
»	»	»	چرهين »	»	٠	» »
توقاد	اربعه	»	قصبه‌ده »	»	٠	» »
»	»	»	» »	»	٠	» تعميراً
»	»	»	طانیه »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	بدوی »	»	٠	» تعميراً
»	»	»	اولادين »	»	٠	» »
»	»	»	بورتوی »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	صنارمه »	»	٠	» تعميراً
»	»	»	دره‌لی »	»	٠	» »
»	»	»	كسرانیه »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	يوقاری براقلی	»	٠	» »
»	»	»	اشاغی »	»	٠	» تعميراً
»	»	»	دوريجه‌صو »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	قلعه »	»	٠	» تعميراً
»	»	»	كيتوعام »	»	٠	» »
»	»	»	يول آچان »	»	٠	» »
»	»	»	خوشبخ »	»	٠	» »
»	»	»	قره‌اغاج »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	چالقدی »	»	٠	» تعميراً
»	»	»	قدی »	»	٠	» »

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
توقاد	اربعه	ابتدائی	اوبیا قریه‌سی	٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ایله مجدداً
»	»	»	دکرمنلی »	»	٠	» »
»	»	»	قزل آلچیق	»	٠	» تعمیراً
»	»	»	یوقاری چاندر	»	٠	» »
»	»	»	اشاغی » »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	حاجی پازار »	»	٠	» »
»	»	»	دوره »	»	٠	اعانهٔ اهالی ایله »
»	»	»	خارمه دره‌سی »	»	٠	» »
»	»	»	بکللو »	»	٠	» تعمیراً
»	»	»	پلیدلی تکه »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	تکه »	»	٠	» »
»	»	»	طاسنه »	»	٠	» تعمیراً
»	»	»	بیل طاغی »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	یکی دره »	»	٠	» تعمیراً
»	»	»	برقزلی »	»	٠	» »
»	»	»	رواق »	»	٠	» »
»	»	»	آخور »	»	٠	» »
»	»	»	بوارمو »	»	٠	» »
»	»	»	طوتلق »	»	٠	» »
»	»	»	قدیم »	»	٠	اعانهٔ اهالی ایله »
»	»	»	چاتمه‌لر »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	چرمیك »	»	٠	» »
»	»	»	تورکمن طامی »	»	٠	» »
»	»	»	مکللی یوکی »	»	٠	» »
»	»	»	قصبه‌ده »	»	٠	» تعمیراً
»	»	»	قوزلو »	»	٠	» »
»	»	»	قارقین »	»	٠	» »
»	»	»	قول تول »	»	٠	» »
»	»	»	مکرل »	»	٠	» »
»	»	»	فندیجك »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	طوغاللی چقوری »	»	٠	» »
»	»	»	آغجه کچی »	»	٠	» »
»	»	»	آیدین صونی »	»	٠	» »

TAPYA ... TEMMUZ 1948

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
توقاد	اربعه	ابتدائی	اوواجق قریه‌سی	٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ایله مجدداً
»	»	»	اوغلاقجی »	»	٠	» »
»	»	»	ای وا اوکی »	٣١٠	٠	» اصلاحاً
»	»	»	ارزنس »	»	٠	» »
»	»	»	کمره‌لی »	»	٠	» »
»	»	»	حاجی یوکی »	»	٠	» »
»	»	»	بلال »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	آغجه آلاك »	»	٠	» »
»	»	»	علاء الدین »	»	٠	» اصلاحاً
»	»	»	اکسی »	»	٠	» »
»	»	»	صوینسا »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	اندرام »	»	٠	» »
»	»	»	کمر یوکی »	»	٠	» »
»	»	»	قارلق »	»	٠	» »
»	»	»	سپتلو اوبه‌سی »	»	٠	» »
»	»	»	سپتلی »	»	٠	» »
»	»	»	بورابوی »	»	٠	» اصلاحاً
»	»	»	دستك »	»	٠	» »
»	»	»	قوزلیجه »	»	٠	» »
»	»	»	حالامز »	»	٠	» مجدداً
»	»	»	مرجمك »	»	٠	» »
»	»	»	حدادی »	»	٠	» »
»	»	»	تکلوره »	»	٠	» »
»	»	»	ظودای »	»	٠	» »
»	»	»	یشان کوکی »	»	٠	» اصلاحاً
»	»	»	یلاقلی »	»	٠	» »
»	»	»	ملك یوکی »	»	٠	» »
»	»	»	دره کوی »	»	٠	» »
»	»	»	چالقدر »	»	٠	» »
»	»	»	زکدی »	»	٠	» »
»	»	»	قلعه »	»	٠	» »
»	»	»	چاك آلاك »	٣١٠	٠	» »
»	»	»	قندیجاق »	»	٠	» مجدداً

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
توقاد	اربعه	ابتدائی	نوحی قریه‌سنده	٣١٠	٠	اعانهٔ اهالی ایله اصلاحاً
»	»	»	آل ابك »	»	٠	»
»	»	»	حیات كسامن	»	٠	» مجدداً
»	»	»	آخرت »	»	٠	» اصلاحاً
»	»	»	زالكلمؤ »	»	٠	»
»	»	»	اوسته محمد »	»	٠	» مجدداً
قره‌حصار	آلوچره	»	قصبه‌ده »	»	٣٠٠٠	» مجدداً
سیواس	عزیزیه	»	كوم آرمود قریه‌سی	»	٠	اعانهٔ
»	»	»	ملك دبرات	»	٠	»
»	»	»	طاق	»	٠	»
»	»	»	كركورسون	٣٠٩	٠	»
»	»	»	جانلی كبید	٣١٦	٠	»
»	حافیق	»	قصبه‌ده	»	٠	»
»	»	»	»	»	٠	»
»	قوچكیری	»	ایمر	»	٠	»
»	»	»	اونوك	»	٠	»
»	»	»	فواشی	»	٠	»
»	»	»	ایلجه	»	٠	»
»	»	»	آق ویران	»	٠	»
»	»	»	قره‌جه‌حصار	»	٠	»
»	یلدیزایلی	»	چردكن	»	٠	»
»	»	»	بطمان طاش	»	٠	»
»	»	»	انجه	»	٠	»
»	»	»	صاری قیا	»	٠	»
»	دیوریكی	»	كوره‌سین	»	٠	»
»	»	»	قره‌صار	»	٠	»
»	»	»	اودوك قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	بختیار	»	٠	»
»	»	»	كوندیران	»	٠	»
»	»	»	قزلجه ویران	»	٠	»
»	»	»	وارطان	»	٠	»
»	»	»	اوچ پیكار	»	٠	»
»	»	»	اولقمان	»	٠	»
»	»	»	تولنك	»	٠	»

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
سیواس	دیوریكی	ابتدائی	تمس	٣١٦	٠	اعانهٔ
»	»	»	كارسی	»	٠	»
»	»	»	كومك	»	٠	»
»	»	»	توغوت	»	٠	»
»	»	»	ترسنك	»	٠	»
»	»	»	كاهدك	»	٠	»
»	»	»	كمحو	»	٠	»
»	كرون	»	عره‌كه	»	٠	»
»	»	»	قزل ویران	»	٠	»
»	»	»	تلین	»	٠	»
»	بنیان حمید	»	كوبین	»	٠	»
»	»	»	امراض	»	٠	»
»	»	»	نوروانه	»	٠	»
»	»	»	سماغر قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	زرك »	»	٠	»
»	»	»	كردیلی »	»	٠	»
»	»	»	عمر حاجیلی	»	٠	»
»	»	»	كوللیجه	»	٠	»
»	»	»	ارمن	»	٠	»
»	»	»	دوزنجك	»	٠	»
»	»	»	قره‌داعی	»	٠	»
اماسیه	كوپری	»	كمركان	»	٠	»
»	»	»	یونمه	»	٠	»
»	مجیداوزی	»	اوبه اغاج	»	٠	»
»	لادیق	»	رای	»	٠	»
»	»	»	دلی احمد اوغلی	»	٠	»
»	»	»	معتمد	»	٠	»
»	»	»	بوغاز	»	٠	»
»	»	»	آق طاش	»	٠	»
»	»	»	عیسی سوخته	»	٠	»
»	»	»	صارقسز	»	٠	»
»	»	»	جوره‌من	»	٠	»
»	»	»	آلا یورت	»	٠	»
»	»	»	قزاوغلی كبیر قریه‌سی	»	٠	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
اماسیه	لادیق	ابتدائی	قیزاوغلی صغیر قریه‌سی	٣١٦	٠	اعانه
»	»	»	چاقر کموش	»	٠	»
»	»	»	یوقاری آینوز	»	٠	»
»	»	»	بولاد	»	٠	»
»	»	»	کوبه‌جك	»	٠	»
»	»	»	آق‌دیار	»	٠	»
»	»	»	وهمید	»	٠	»
»	»	»	ارمش	»	٠	»
»	»	»	[illegible]	»	٠	»
»	»	»	چاکی	»	٠	»
»	»	»	باشلامش	»	٠	»
»	»	»	ایوالی	»	٠	»
»	»	»	پتر اوغلی	»	٠	»
توقاد	توقاد	»	اعلا یورت	»	٠	»
»	»	»	قصبه‌ده	»	٠	»
»	»	»	سمرجی قریه‌سنده	»	٠	»
»	»	»	فیق	»	٠	»
»	»	»	بدرلی قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	الده‌کی	»	٠	»
»	»	»	غازی کوپریسی	»	٠	»
»	»	»	قره دره	»	٠	»
»	»	»	تخته‌لی	»	٠	»
»	»	»	بویالی	»	٠	»
»	»	»	صودنی	»	٠	»
»	»	»	قزل‌دره	»	٠	»
»	»	»	کوجی	»	٠	»
»	»	»	کومنج مداحی	»	٠	»
»	»	»	صاری‌جیچك	»	٠	»
»	»	»	مخنوی	»	٠	»
»	»	»	اسکی دکن	»	٠	»
»	»	»	فنك	»	٠	»
»	»	»	فرددوکوسه	»	٠	»
»	»	»	مکیلی	»	٠	»
»	»	»	اوچ کول	»	٠	»

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
توقاد	توقاد	ابتدائی	ابدال طامی	٣١٦	٠	اعانه
»	»	»	دونکسه	»	٠	»
»	»	»	موصلی	»	٠	»
»	»	»	حاجی‌علی قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	جاجولاد بکلی	»	٠	»
»	»	»	قارت عثمان	»	٠	»
»	»	»	جن‌جیفه	»	٠	»
»	»	»	تکنه‌لی	»	٠	»
»	»	»	خاروت	»	٠	»
»	»	»	بلوس	»	٠	»
»	»	»	قزاق یالی	»	٠	»
»	»	»	یکی قارقنجق	»	٠	»
»	»	»	آخن اوشاغی	»	٠	»
»	»	»	اوره	»	٠	»
»	»	»	پویراز آلاکی	»	٠	»
»	»	»	قیا دیبی	»	٠	»
»	»	»	یاغجی موسی	»	٠	»
»	»	»	ارکلید	»	٠	»
»	»	»	اندیز صغیر	»	٠	»
»	»	»	کوا‌سه	»	٠	»
»	»	»	اندیز کبیر	»	٠	»
»	»	»	بیك دره‌سی	»	٠	»
»	»	»	دودرکه قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	اوماله	»	٠	»
»	»	»	وارظال	»	٠	»
»	»	»	آق‌تبت	»	٠	»
»	»	»	منکیز	»	٠	»
»	»	»	فلسته	»	٠	»
»	»	»	زوغری	»	٠	»
»	»	»	دادوخته	»	٠	»
»	»	»	دری‌کزکی	»	٠	»
»	»	»	کمکز	»	٠	»
»	»	»	آزه	»	٠	»
»	»	»	افه	»	٠	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

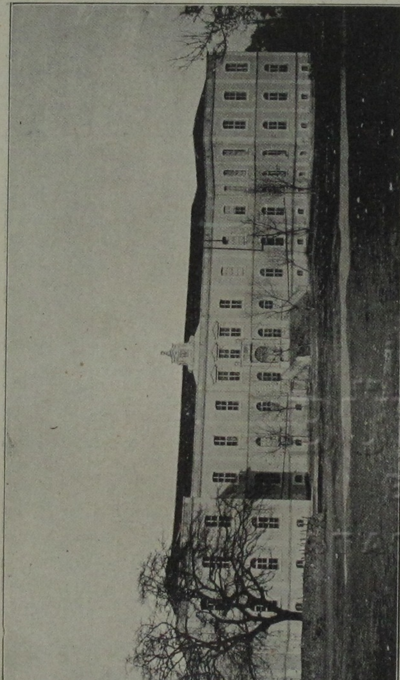
لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولنديغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
توقاد	توقاد	ابتدائی	اکبری	٣١٦	٠	اعانهٔ
»	»	»	قزلق	»	٠	»
»	»	»	معلوم سید	»	٠	»
»	»	»	اسلوس	»	٠	»
»	»	»	قوش‌اوتوراغی	»	٠	»
»	»	»	موغاد	»	٠	»
»	ذیله	»	اسکی بازلماج	»	٠	»
»	»	»	بولداجی قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	قزلجه قشله	»	٠	»
»	»	»	دوه‌جی	»	٠	»
»	»	»	حاجی ایوك	»	٠	»
»	»	»	قوری چای	»	٠	»
»	»	»	قره قیا	»	٠	»
»	»	»	قزل جین	»	٠	»
»	»	»	بولطی	»	٠	»
»	»	»	ایلمش دره	»	٠	»
»	»	»	چفتلك	»	٠	»
»	»	»	اویوك	»	٠	»
»	»	»	بایدیکن	»	٠	»
»	»	»	قواق	»	٠	»
»	»	»	فقی طافی	»	٠	»
»	»	»	کدیلی	»	٠	»
»	»	»	اوکورلی	»	٠	»
»	»	»	حاجی الیاس	»	٠	»
»	»	»	قوز دره	»	٠	»
»	»	»	کوسره‌لك	»	٠	»
»	»	»	اسماعیللی	»	٠	»
»	»	»	قلعه‌دره‌قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	یکی مسلمان	»	٠	»
»	نیکسار	»	پرذمه	»	٠	»
»	»	»	آلاجق	»	٠	»
»	»	»	کایمه	»	٠	»
»	»	»	لاذیق	»	٠	»
»	»	»	پونعام	»	٠	»

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولنديغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
توقاد	نیکسار	ابتدائی	خورخون	٣١٦	٠	اعانهٔ
»	»	»	خارکونیت	»	٠	»
»	»	»	بده‌زه	»	٠	»
»	»	»	اجنمی	»	٠	»
»	»	»	داری	»	٠	»
»	»	»	مذرعه	»	٠	»
»	»	»	کبك کولی	»	٠	»
»	»	»	آبوه	»	٠	»
»	»	»	کرید	»	٠	»
»	»	»	صارمقاد	»	٠	»
»	»	»	ابدال قولی	»	٠	»
»	»	»	مکدون	»	٠	»
»	»	»	قوالی	»	٠	»
»	»	»	قره‌طاش	»	٠	»
»	»	»	پرتك قریه‌سی	»	٠	»
»	»	»	قباقلی	»	٠	»
»	»	»	صغوق پیکار	»	٠	»
»	»	»	سراقیت	»	٠	»
»	»	»	تقای	»	٠	»
»	»	»	چالی	»	٠	»
»	»	»	اسوره	»	٠	»
»	»	»	اسکدیر	»	٠	»
قره‌حصار	آلوجره	»	یکی کوی	»	٠	»
»	»	»	اوزات	»	٠	»
»	»	»	براق	»	٠	»
»	»	»	ایکس	»	٠	»
»	»	»	طاش تیمور	»	٠	»
»	حمیدیه	»	جوار	»	٠	»
»	»	»	زیله	»	٠	»
»	»	»	مقصود آلاك	»	٠	»
»	»	»	اسبانیه	»	٠	»
»	»	»	قدوری	»	٠	»
»	»	»	میراخور	»	٠	»
»	»	»	سلومی قریه‌سی			»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
قره‌حصار	حمیدیه	ابتدائی	یوحلی	۳۱۶	۰	اعانهٔ
»	»	»	روستمیه	»	۰	»
»	»	»	اورته آلالك	»	۰	»
»	»	»	قرجه کوشه	»	۰	»
»	»	»	جوتانی	»	۰	»
»	»	»	آق قربك	»	۰	»
»	»	»	حوان کریحی	»	۰	»
»	»	»	کورکجی فیضی	»	۰	»
»	»	»	مسلم خاتون	»	۰	»
»	»	»	ویران کوکجه کلیسا	»	۰	»
»	»	»	بره‌یر	»	۰	»
»	»	»	قروك	»	۰	»
»	»	»	جله ابدال	»	۰	»
»	»	»	بارجی بك	»	۰	»
»	»	»	سکو لاغوسی	»	۰	»
»	»	»	قره بایر	»	۰	»
»	»	»	آریق	»	۰	»
»	»	»	کلدیشر	»	۰	»
»	»	»	مانوك	»	۰	»
»	»	»	بیراقلی قریه‌سی	»	۰	»
»	»	»	دیدارلی	»	۰	»
»	»	»	اکچه‌قولای	»	۰	»
»	»	»	کده صود	»	۰	»
»	»	»	تمورجبلی	»	۰	»
»	»	»	جنکی باغچه‌سی	»	۰	»
»	»	»	کوره‌لیجه	»	۰	»
»	»	»	اولو	»	۰	»
»	»	»	کچی کولی	»	۰	»
»	»	»	بنی شیخ	»	۰	»
»	»	»	اسلاملی	»	۰	»
»	صوشهری	»	یکی کوی	»	۰	»
»	»	»	بالا اورسکی	»	۰	»
»	»	»	قانقوش	»	۰	»
»	»	»	ودیك	»	۰	»

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
قره‌حصار	صوشهری	ابتدائی	آلیول	۱۳۱۶	۰	اعانهٔ
»	»	»	اوتاری	»	۰	»
»	»	»	چوبانلی	»	۰	»
»	»	»	صولاق	»	۰	»
»	»	»	جویزلی قریه‌سی	»	۰	»
»	»	»	دیالجق	»	۰	»
»	»	»	حصارجهٔ بالا	»	۰	»
»	»	»	عبدالرحمن	»	۰	»
»	»	»	اوغریجه	»	۰	»
»	»	»	قارمش	»	۰	»
»	»	»	شهنکار	»	۰	»
»	»	»	سفنیکس	»	۰	»
»	قویلحصار	»	صولسته	»	۰	»
»	»	»	دعالیلر	»	۰	»



طربزون اعدادیسی

طربزون ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
١٠٧١٤٧٧	١٠٦٤٠٨	٩٩,٣١ / ١٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	توفیق بك	ثانیه	٢٦ ب ٣١٤	.	.
محاسبه مأموری	عمرلطفی افندی	.	.	.	.
کاتب	محمدنوری «	.	.	.	.
محاسبه رفیقی	حسین‌عونی «	.	.	.	.
صندوق امینی	ابراهیم نشئت «	.	.	.	

مکاتب اعدادیه

طربزون مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	محمدرشدی افندی	.	.		
مدیر ثانی	ابراهیم ادهم «	.	.	.	
معاون اول	عزت «	.	.	.	.
کاتب ومبایعه مأموری	احمد رمزی «	.	.	.	.
انبار مأموری وحافظ کتب	عثمان نوری «	.	.	.	.
طبیب	صدقی بك	.	.	.	.
امام	حافظ شاکر افندی	.	.	.	.
قوانین، علم ثروت واوصول دفتری معلمی	محمد توفیق بك	ثانیه	٢٦ ب ٣١٤	.	.
موالید، ترکجه، کتابت رسمیه وکیمیا «	احمدرشدی افندی	.	.	.	.
جغرافیا میخانیك، فزیق وعلم اشیا «	ابراهیم ادهم «	.	.	.	.
تاریخ، ادبیات، اخلاق، هندسه وقوزموغرافیا معلمی	عزت «	.	.	.	.
حساب، جبر، حفظ الصحه ومثلثات «	ابراهیم «	.	.	.	.
عقائد، عربی وفارسی «	عباس «	موصلهٔ صحن	٣ ج ٣١١	.	.
عقائد «	حافظ مسعود «	بروسه مدرسی	٧ جا ٩ ٣	.	.
ترکجه وحسن خط «	عبداه «	«	١٩ ذ ١٣٥	.	.

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
رسم معلمى	احمد رمزى افندى	.	.	.	.
مبصر اول	حسن «	.	.	.	.
مبصر ثانى	صالح «	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
٦٠	٣	٣١	٢	١٨٩	٥	٢٨٠	١٠

خدمه عدد : ١٠

جانيك مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير و فرانسزجه تاريخ اخلاق تركجه و كتابت معلمى	فوزى افندى	.	.	.	.
هندسه ، معلومات نافعه ، اصول دفترى ، جبر و حساب معلمى	على ارسلان «	.	.	.	.
جغرافيا ، عربى و فارسى «	اسماعيل حقى «	.	.	.	.
تركجه و رسم «	عمر شوقى «	.	.	.	.
عقائد «	احمد لطفى «	.	.	.	.
حسن خط «	مجيب «	.	.	.	.
مبصر	ابراهيم «	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	خدمه
١٠٧	٦	١١٣	٢

دار المعلمين

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	عبد الله افندى	.	.	.	.

طلبه : ٤٦ خدمه : ١

مكاتب رشديه

كيره‌سون مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	على رضا افندى	ادرنه‌رؤسى	٩ ب ٣١٢	٠	٠
« ثانى	حسين وصفى «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	اسماعيل حقى «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	وصفى «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٠٩ خدمه : ١

آق كوى ناحيه‌سى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وخط معلمى	محمد احسان افندى	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

اردو مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد وهبى افندى	٠	٠	٠	٠
« ثانى	فائق «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	على «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	احمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١١٣ خدمه : ١

بولمان ناحيه‌سى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	عمر لطفى افندى	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	آصف «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٥ خدمه : ١

خيمانه ناحيه‌سى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد افندى	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	على عثمان «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٩ خدمه : ١

پرشنبه ناحيه‌سى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	اسماعيل حقى افندى	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
حسن خط معلمى	شريف افندى	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦١ خدمه : ١

تيره‌بولى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	احمد افندى	بروسه‌مدرسى	١٩ ل ٣١٤	٠	٠
« ثانى	سليمان «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	نجم الدين «	٠	٠	٠	٠
خط معلمى	احمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٦ خدمه : ١

كوره‌له مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	رمزى افندى	٠	٠	٠	٠
« ثانى	على حيدر «	٠	٠	٠	٠
خط معلمى	سرور «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٣ خدمه : ١

آقچه آباد مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	مصطفى افندى	٠	٠	٠	٠
معلم ثانى	امين «	٠	٠	٠	٠
خط معلمى	جلال «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٩ خدمه : ١

بافره مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	كنعان افندى	بروسه‌مدرسى	غره ج ٣١٧	٠	٠
« ثانى وخط معلمى	اسماعيل حقى «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	اسماعيل حقى «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٧ خدمه : ١

اونيه مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد توفيق افندى	٠	٠	٠	٠
« ثانى	ابراهيم «	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
خط معلمی	اسماعیل افندی	٠		٠	٠

طلبه : ٩٣ خدمه : ١

چهارشنبه مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	احمد حمدی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	حاجی محمود «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	اسماعیل «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	احمد حمدی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٩٧ خدمه : ١

فاتسه مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی نوری افندی	٠	٠	٠	٠
معلم ثانی	آصف «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	رشدی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٩ خدمه : ١

ریزه مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	ابراهیم ادهم افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	مصطفی «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	طاهر «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	مصطفی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٧ خدمه : ١

میاوری ناحیه‌سی مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وخط معلمی	احمد حمدی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٤ خدمه : ١

خوپه مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	عمر لطفی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٢ خدمه : ١

ارخوی ناحیه‌سی مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	عمر لطفی افندی	بروسه رؤسی	٤ ر ٣١٠	٠	٠

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٩ خدمه : ١

ویجه ناحیه‌سی مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	راشد افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	علی رضا «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٧ خدمه : ١

کوشخانه مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	اسماعیل حقی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	فائق «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	محمد «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	ویسل رضا «	رابعه	٢٦ ب ٣١١	٠	٠

طلبه : ٥٣ خدمه : ١

کلکیت مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حافظ ابراهیم افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی وخط معلمی	احمد شکری «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٦ خدمه : ١

ترمه مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وخط معلمی	حقی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٩ خدمه : ١

آلاچام مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	٠	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	علی رضا افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٧ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
طربزون اناث مکتب رشدیسی					
معلمهٔ اولی	.	.	.	.	.
« قرآن معلمه‌سی	حافظه آسیه خانم	.	.	.	.
ترکجه «	نزیهه «	.	.	.	.
نقش «	مادموازل اغنس	.	.	.	.

طالبات : ٤٧ بوابه : ١

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
جانیك اناث مکتب رشدیسی					
معلمهٔ اولی	امینه ناجیه خانم	.	.	.	.
« ثانیه	فتحیه «	.	.	.	.

طالبات : ٨٩ بوابه : ١

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
بافره اناث مکتب رشدیسی					
معلمهٔ اولی	الفت عصمت خانم	.	.	.	.
« ثانیه	حوا ناجیه «	.	.	.	.

طالبات : ١٠٩ بوابه: ١

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
طربزون مکتب رشدیٔ عسکریسی					
مدیر	توفیق افندی	قول اغاسی	.	.	.
جغرافیا معلمی	عثمان نافذ «	«	.	.	.
داخلیه ضابطی	شمس الدین «	یوزباشی	.	.	.
ریاضیه معلمی	بکر صدقی «	«	.	.	.
رسم «	محمد صالح «	«	.	.	.
داخلیه ضابطی	شکری «	ملازم اول	.	.	.
« «	رفعت «	«	.	.	.
« «	حسن «	«	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
عربی معلمی	درویش افندی	.	.	.	.
« «	احمد توفیق «	.	.	.	.
فارسی «	محمد زهدی «	.	.	.	.
قواعد «	عمادالدین «	.	.	.	.
املا «	حمدی «	.	.	.	.
حسن خط «	علی «	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده : ٢٨٣

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
طربزون	طربزون	عمارت	عمارت	حافظ احمد افندی	۱۳۰	.
»	»	اورته حصار	اورته‌حصار	حاجی شاکر »	۱۲۰	.
»	»	بازار قپو	بازارقپو	درویش »	۶۰	.
»	»	اسکندر پاشا	میدان شرقی	توفیق »	۸۰	.
»	»	حمزه »	کوچك عمارت	محمد »	۴۰	.
»	»	زیتونلق	زیتونلق	حاجی مصطفی »	۲۰	.
»	»	چارشو	چارشو	سیف الدین »	۱۸	.
جانیك	جانیك	خنچرلی	خنچرلی محله‌سی	عبداه حامد »	۳۲	خزینه‌دار زاده عبداه پاشا
»	»	سعدی بك	سعدی بك »	حسن تحسین »	۲۸	سعید بك
»	»	بازار	بازار »	احمد نجاتی »	۳۰	عارض چلبی
لازستان	لازستان	مفتی	قصبه‌ده	مفتئ لوا محمد کامل »	۶۴	مفتئ مرحوم حاجی سلیمان افندی
»	»	آلتی قولاج	»	اسماعیل »	۳۳	مرحوم حاجی علی »
»	»	حاجی محمد افندی	»	حافظ احمد »	۳۵	علی قپودان
»	»	علی قپودان	»		.	مرحوم مفتی حاجی حسن »
»	»	مفتی حاجی حسن افندی	»	حاجی طورسون »	۳۲	قانونی سلطان سلیمان خان حضرتلری
کوشخانه	کوشخانه	اولو جامع	»	مفتی محمد حاکم »	۱۵	خزینه‌دار زاده عثمان پاشا
طربزون	اردو	عثمان پاشا	»	» حسن »	۲۳۹	قاطرجی زاده مصطفی اغا
»	»	اسکی بازار	»	عمر »	۳۹	اهالئ قریه
»	»	محمود راوران	کرجه قریه‌سی	مصطفی »	۶۱	»
»	»	سرایجق	سرایجق »	محمد حمدی »	۲۴	»
»	»	علی بك	علی بك »	شعبان »	۵۶	»
»	»	بیادی	بیادی »	علی »	۳۰	»
»	»	فندقلی	فندقلی »	عبدالرحمن »	۵۳	»
»	کیره‌سون	سلطان سلیم جامع شریفی	قصبه درونده	مفتی »	۵۵	علی افندی
»	»	» »	»	ابراهیم »	۷۵	ابراهیم
»	»	» »	»	ابراهیم فهمی »	۳۳	اوچنجی زاده عمر پاشا
»	»	» »	»	محمد »	۲۸	بایزید زاده حاجی قپودان
»	تیره‌بولی	حمام محله‌سی	»	عثمان »	۶۵	کتخدا زاده امین اغا
»	»	چارشو »	»	»	۲۰	» »
»	»	اسبه قریه‌سی	اسبیه قریه‌سی	محمود »	۴۵	اهالئ قریه
»	کوره‌له	عتیق مدرسه	قصبه‌ده	مشتاق »	۳۸	اصحاب خیر طرفندن
»	»	حمیدیه	»	حاجی صالح »	۸۰	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
طربزون	كوره‌له	تشویقیه	چاوشلی
»	»	ارشادیه	تككوز
»	»	توفیق حق	قریقلی
»	»	دارالحدیث	اكه
لازستان	خوپه	اورته خوپه	اورته خوپه
»	»	خندق قریه‌سی	خندق قریه‌سی
»	»	چاوشلی	چاوشلی
»	»	كیسه قریه‌سی	كیسه قریه‌سی
»	»	آب اصلاح	آب اصلاح
جانیك	اونیه	سعداه بك	نفس قصبه‌ده
»	چهارشنبه	خزینه‌دار زاده	چای محله‌سی
»	»	نعیمیه	» »
»	»	ارنبود علی بك	اورته محله
»	»	محمود طیار پاشا	» »
»	»	حمیدیه	» »
»	»	آق پیكار	صاریجه »
»	»	یوسف زین‌الدین	بكیه قریه‌سی
»	»	تاتارلی	تاتارلی »
»	»	صاری یورد	صاری یورد »
»	»	حصارجق	حصارجق »
»	»	اكری كراز	قره قیا »
»	»	شیخ هابل	شیخ هابل »
»	»	ابجه‌لو	ابجه‌لو
»	فاتسه	یكی محله	بالی ویكی محله
»	بافره	حاجی	چارشو ایچی
»	»	جامع كبیر	جامع كبیر حوالیسی
»	»	حیدریه	رضا جامعی »
»	»	دباغخانه	باغخانه جامعی »
»	»	تیكو	تیكوقریه‌سنده

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
مفتی ابراهیم افندی	٥٢	اصحاب خیر طرفندن
خلیل »	٢٨	» »
سعید »	٢٧	» »
عثمان »	٩٤	» »
مصطفی صدقی »	٥٠	اعانهٔ
زهدی »	٣٣	آب اصلاحلی حاجی علی افندی
مصطفی لطفی »	٢٢	مصطفی لطفی افندی
حسن »	٢٠	اعانهٔ
٠	٠	» مدرس بولنمدیغی جهتله معطل قالمشدر
یوسف بحری »	٢٨٠	سعداه بك
احمد »	٨٣	خزینه‌دار زاده سلیمان پاشا
حاجی اسماعیل »	١٠٥	حاجی محمود نعیم افندی
احمد »	٥٥	صوفی‌زاده حاجی حسن افندی
دورمش »	٤٢	محمود طیار پاشا
درویش »	٥١	حسن قاضی اوغلی حاجی عبداه افندی
محمد »	١٠	شیخ حاجی محی‌الدین »
محمود »	٦٢	اعانهٔ
بكر »	١١	»
خلیل »	٣٠	جوار اوغللری
فهمی »	٥٧	اعانهٔ
ابراهیم »	١٩	»
موسی »	١٨	»
ذهنی »	١٥	»
عبداه حامد »	٧٠	عثمان پاشا
حاجی عثمان »	٤٨	حاجی
احمد حمدی »	٤٦	میرازا بك
ابراهیم حلمی »	٤١	حاجی بكر افندی
محمود فائق »	١٦	نامعلوم
٠	٠	مدرس اولمدیغی جهتله معطل قالمشدر

مكاتب غیر مسلمه

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	طلبه عددی ذكور	طلبه عددی اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
طربزون	طربزون	ارمنی قتولیك میكتایست	ارمنی قتولیك	راهب میناس نوریجان	رشدی	١٠٢	٠	١٢٥٣	٤ تشرین اول سنه ٣٠٨

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذكور	عدد طلبه اناث	مكتبك تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
طربزون	طربزون	میكتاریوس قیز مكتبی	ارمنی قتولك	٠	رشدی	٦٨	٠	١٢٧٦	٣١ مایس سنه ٣١٣
»	»	لسان مكتبی	ارمنی	اوخانس نوریجانیان	»	١٥	٠	١٢٩٤	١٩ حزیران سنه ٣١٣
»	»	روم »	اورتودوقس	متره پولیدخانه	»	١٦١	٠	مجهول	٢٠ كانون‌اول سنه ٣٠٩
»	»	» »	»	»	»	٠	٨٠	»	»
»	»	» »	»	»	»	٠	٧٧	»	»
»	كره‌سون	ارمنی »	ارمنی قتولیك	٠	»	٠	٢٢	١٣١٢	٢٩ مایس سنه ٣١٣
»	»	اورتودوقس	اورتودوقس	متره پولیدخانه	»	٣٢	٠	مجهول	٢٠ كانون‌اول سنه ٣٠٩
»	»	»	»	»	»	٢٤	٠	»	»
»	»	»	روم	»	»	٤٢	٠	»	٥ نیسان سنه ٣٠٤
»	»	»	»	»	»	٣٧	٠	»	٥ نیسان سنه ٣٠٤
»	»	»	»	»	»	٠	٣٢	»	٢١ مایس سنه ٣١٣
»	»	»	»	»	»	٤١	٠	»	١ كانون‌اول سنه ٣١٣
»	»	»	»	»	»	٤٧	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٦١	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٤٤	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٢٧	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٤٧	٠	»	٥ نیسان سنه ٣٠٤
»	»	»	»	»	»	٢١	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٢٩	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٤٥	٠	»	»
»	طربزون	»	»	»	»	١٨	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٢٩	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٤٥	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٥١	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٥٥	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٥٧	٠	»	»
»	اقچه‌اباد	»	»	»	»	٥٢	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٦٤	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٣١	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٢٧	٠	»	»
جانیك	جانیك	ارمنی قتولیك مكتبی	ارمنی	٠	»	٣٩	٠	١٢٩٦	٢١ مایس ٣١٣

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه‌رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
طربزون	طربزون	سن غراغوار	فرانسه	فره‌ر اولیه‌ن
«	«	مکتب ناصری	ایران	میرزا محمد اغا

کتبخانه

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی
طربزون	طربزون	خاتونیه مدرسه‌سی کتبخانه‌سی	عمارت محله‌سی
«	«	اورته حصار «	اورته‌حصار «
طربزون	طربزون	فتواخانه «	اورته‌حصار «
«	کیره‌سون	سلطان سلیم جامعی «	سلطان‌سلیم جامعی جواری
جانیك	جانیك	خزینه‌دارزاده عبداه‌پاشا «	خنجرلی محله‌سنده
«	اونیه	حاجی محمد اغا «	قصبه ایچنده
«	چهارشنبه	خزینه‌دارزاده سلیمان‌پاشا «	چای محله‌سی
«	«	نعیمه «	« «
«	«	ارنبود علی بك «	اورته محله
«	«	محمود طیار پاشا «	« «
لازستان	ریزه	التی قولاج «	قصبه ایچنده
طربزون	اوف	حاجی احمد «	چیقارق قریه‌سنده

مطبعه

لوا	قضا	مطبعه‌لرك اسمی	محلی
طربزون	طربزون	ولایت مطبعه‌سی	اورته‌حصار
«	«	شیراسی «	سمرجیلر چارشوسنده
«	«	اسماعیل حقی «	میدان شرقی
جانیك	جانیك	حاجی حسین «	حکومت قوناغی قارشوسنده

اجنبیه

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	١١٧	٠	١٢٩١	٠
«	٧٧	٠	١٣٠٠	١ کانون‌اول سنه ٣١٣

لر

بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
خزینه‌دار زاده عثمان پاشا	٤٤٤	١٢٦٠
سراج زاده مصطفی افندی	٦١١	١١٧٦
خزینه‌دار زاده عثمان پاشا	٤٥١	١٢٦١
مدرس الحاج اسماعیل افندی	٦٩٠	١٣١١
خزینه‌دار زاده عبداه پاشا	٥٧٧	١٢٥١
حاجی محمد اغا	٢١٩	١٢٦٧
خزینه‌دار زاده سلیمان پاشا	١٥٠	١٢٢٧
حاجی محمود نعیم افندی	١٣٠	١٣٠٣
صوفی زاده حاجی حسن افندی	٣٣٥	١٢٧٥
محمود طیار پاشا	٧٢٠	١٢٢٧
شیخ حاجی احمد شمس‌الدین افندی	٤٨٥	١٣٠٠
کوشخانه‌لی مرحوم حاجی احمد «	٨٠٠	١٢٨٢

لر

صاحب امتیازلری	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
رسمی	طاش وحروفات	ترکجه	١٢٨٢	رسم باصماز
شیراسی دیمترا کی	« «	« رومجه وارمنیجه	١٣٠٤	« «
اسماعیل حقی افندی	« «	« « «	١٢٩٩	« «
حاجی حسین	« «	« « وفرانسزجه	٠	« «

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

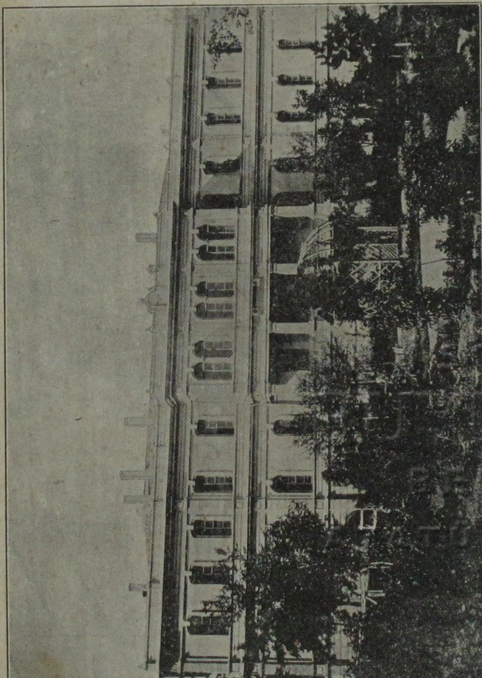
غزته‌لر

غزته‌نك طبع اولندیغی لسان	غزته‌نك اسمی	صاحب امتیازك اسمی
ترکجه	طربزون	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
طربزون	طربزون	اعدادی	قواق میدان محله‌سنده	٣٠٣	٧٠٠٠٠٠	اعانه ایله
»	»	ابتدائی	اکسونخه »	٣١٣	١٥٠٠٠	»
»	»	»	زیتونلق »	٣١٢	٣٠٠٠٠	»
»	»	»	ماچقه ناحیه‌سنده	٣١٠	٢٥٠٠٠	»
»	آقچه اباد	رشدی	.	٣١٧	١١١٨٠٠	»
»	کورله	»	.	٣١٧	١٤٠٠٠	»
»	اردو	»	.	٢٩٨	١٠٠٠٠	»
»	کیره‌سون	»	آق کوی ناحیه‌سنده	٢٩٥	٢٥٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	صغوق صو محله‌سنده	٣١٢	٣٠٠٠	»
»	»	»	.	٣٠٤	٥٠٠٠٠	»
»	اردو	رشدی	خبسمانه ناحیه‌سنده	٣٠٣	٥٠٠٠	»
»	»	»	پرشنبه »	٢٩٩	٥٠٠٠	»
»	»	»	بولمان »	٢٩٧	٦٠٠٠	»
جانیك	جانیك	اناث رشدی	.	٣١٣	٤٥٠٠٠	»
»	فاتسه	رشدی	.	٢٩٨	١٠٠٠٠	»
»	چهارشنبه	ابتدائی	.	٣١٢	٢٥٠٠٠	»
»	ترمه	»	.	»	٣٠٠٠٠	» رشدیه‌یه تحویل ایدلمشدر
کوشخانه	کلکیت	»	.	»	٤٠٠٠	»
»	»	»	.	»	٥٠٠٠	»
»	»	»	.	»	٦٠٠٠	»
»	»	رشدی	.	٣١٥	١١٠٠٠	»
لازستان	خوپه	»	ارخوی ناحیه‌سنده	٢٩٩	٢٠٠٠٠	»
»	»	»	ویچه »	٢٩٨	١٠٠٠٠	»
»	»	ابتدائی	آب اصلاح محله‌سنده	٣١١	٢٠٠٠٠	»
»	»	رشدی	میاوری ناحیه‌سنده	٣١١	١٢٠٠٠	»
جانیك	بافره	اناث رشدی	.	٣١٥	٥٠٠٠٠	»
»	»	رشدی	آلا جامع ناحیه‌سنده	٣١٥	٢٠٠٠٠	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



قسطمونی اعدادیسی

قسطمونی ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٩٧٠٦٩٢	٩٤٠٨٤	٩٦,٩٣ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف مدیری	محمد شریف افندی	ثانیه	١٦ ذا ٣٠١	.	.
« محاسبه مأموری	حاجی ولی‌الدین «	.	.	.	.
« کاتبی	حسین حسنی «	.	.	.	.
« محاسبه مأموری رفیق	اسماعیل حقی «	.	.	.	.
« صندوق امینی	مصطفی «	.	.	.	.

مکاتب اعدادیه

قسطمونی مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	خیری افندی	.	.	.	.
معاون اول	عادل «	.	.	.	.
« ثانی	رسمی «	.	.	.	.
« ثالث	صدیق «	.	.	.	.
طبیب	نیقولی «	ثانیه	.	.	.
کاتب ومبایعه مأموری وامام	حاجی عبدالعزیز «	.	.	.	.
حافظ کتب وانبار مأموری	نعمان «	.	.	.	.
تاریخ واخلاق معلمی	محمد شریف «	ثانیه	١٦ ذا ٣٠١	.	.
فرانسزجه ، میخانیك، فزیق ، قوانین ثروت وحفظ الصحه معلمی	خیری «	.	.	.	.
جغرافیا ، موالید، جبر واصول دفتری معلمی	عادل «	.	.	.	.
علوم دینیه «	رسمی «	.	.	.	.
ترکجه وعربی معلمی	صدیق «	.	.	.	.
ترکجه ، فارسی وادبیات معلمی	رشید «	.	.	.	.
کتابت رسمیه ، فرانسزجه ، هندسه ، کیمیا ومثلثات معلمی	احسان «	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
حساب ، قوزموغرافيا، علم اشيا معلمى	حسنى افندى	.	.	.	.
عربى »	احسان »	.	.	.	.
حسن خط »	مصطفى »	مدرس	.	.	.
رسم »	مصطفى »	.	.	.	.
ارمنيجه »	مغرديج »	.	.	.	.

١٣١٦ ــ ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
١٩	٢	٧	١	١٠٩	١١	١٣٥	١٤

خدمه : ٦

سينوب مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير ، فرانسزجه ، تاريخ ، علم اشيا وحفظ الصحه معلمى	صالح افندى	.	.	.	
علوم دينيه وفارسى »	مسعود »	.	.	.	.
تركجه ، انشا ، اصول دفترى حسن خط معلمى	جمال »	.	.	.	.
حساب، هندسه وجبر »	فائق »	.	.	.	.
عربى ، رسم واخلاق »	ادهم پرتوى »	.	.	.	.
جغرافيا »	يانقو »	.	.	.	.
مبصر	حاجى حسين نيازى »	.	.	.	.

١٣١٦ ــ ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون	خدمه
٦٢	٦	٦٨	٢

كنغرى مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير ، فرانسزجه، تاريخ، اصول دفترى ، جبر وحفظ الصحه معلمى	سزائى افندى	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

15

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
علوم دينيه ، حسن خط معلمى	مجبور افندى	.	.	.	.
عربى ، جغرافيا ، فارسى ، اخلاق معلمى	توفيق «	.	.	.	.
تركجه، حساب ، جغرافيا «	سعيد «	.	.	.	.
هندسه، تركجه، رسم وعلم اشيا «	فوأد «	.	.	.	.
مبصر	يوسف «	.	.	.	

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون	خدمه
٨٣	٢	٨٥	٢

بولى مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير، فرانسزجه، جبر واصول دفترى، تاريخ وحفظ الصحه معلمى	ممدوح افندى	.	.	.	.
علوم دينيه وعربى «	مصطفى «	.	.	.	.
هندسه ، علم اشيا ، تركجه واخلاق معلمى	اسماعيل «	.	.	.	.
فارسى وتركجه «	حاجى عبدالرحمن «	.	.	.	.
جغرافيا ، حساب ورسم «	محمد على «	.	.	.	.
حسن خط «	تحسين «	.	.	.	.
مبصر	صالح «	.	.	.	.

٣١٦ — ٣١٧ سنهٔ درسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون	خدمه
٩٤	٧	١٠١	٢

قسطمونى دارالمعلمين ابتدائى شعبه‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	عثمان فوزى افندى	.	.	.	

طلبه : ٧ خدمه : ١

مكاتب رشديه

اينه‌بولى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد جودت افندى	.	.	.	.
« ثانى	مصطفى رشدى «	مدرس	.	.	.
« ثالث	عثمان زهدى «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	اسماعيل حقى «	.	.	.	.

طلبه : ٩٠ خدمه : ١

كوره مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وكيلى	حسن افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	« «	.	.	.	.

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

اراج مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وخط معلمى	راسم افندى	.	.	.	.

طلبه : ٦٠ خدمه : ١

طاشكوپرى مكتب رشديسى

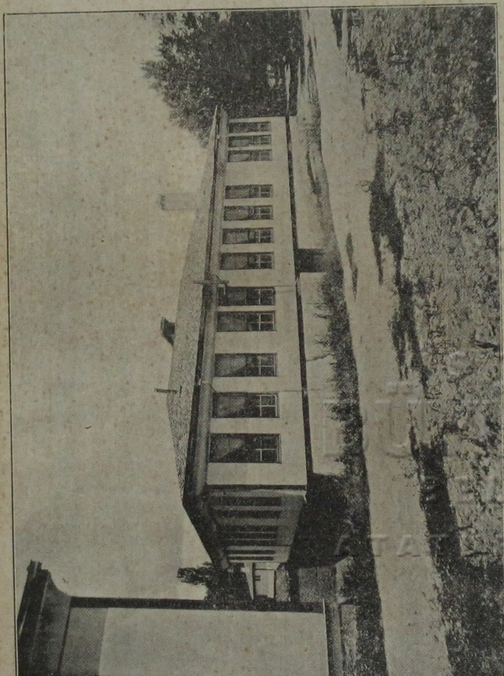
مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	احمد نورى افندى	.	.	.	.
« ثانى	روشن «	.	.	.	.
« ثالث	على رضا «	.	.	.	.
ثلث معلمى	روشن «	.	.	.	.
رقعه «	على رضا «	.	.	.	.

طلبه : ٦٣ خدمه : ١

طاطاى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	حافظ محمد نيازى افندى	موصلهٔ سليمانيه	.	.	.
« ثانى	محمد شاكر «	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



قسطمونی رشدیه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
حسن خط معلمی	محمد افندی	.	.	.	.

طلبه : ٤٤ خدمه : ١

جیده مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	مصطفی عاصم افندی	.	.	.	.

طلبه : ٥٦ خدمه : ١

طوسیه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسین افندی	.	.	.	.
« ثانی	بکر رشدی «	.	.	.	.
خط معلمی	اسماعیل خالد «	.	.	.	.

طلبه : ٩٠ خدمه : ١

زعفرانبولی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وثلث معلمی	مصطفی سالم افندی	مدرس	.	.	.
« ثانی	احمد «	.	.	.	.
رقعه «	عثمان فهمی «	.	.	.	.

طلبه : ٥٩ خدمه : ١

بوی آباد مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عثمان حلمی افندی	.	.	.	.
« ثانی	حاجی محمود «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	محمد علی «	.	.	.	.

طلبه : ٥٥ خدمه : ١

کرزه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عمر خلوصی افندی	بروسه مدرسی	٢٩ ش ٣١٥	٣	.
« ثانی	علی رضا «	.	.		.
حسن خط معلمی	عمر لطفی «	.	.	.	.

طلبه : ٥٢ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

عیابحق مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	احمدضيا افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٦ خدمه : ١

چرکش مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وخط معلمی	زکريا راجی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤١ خدمه : ١

کرده مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	محمد امين افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	مصطفی «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	اسماعيل وهبی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٢ خدمه : ١

کوینك مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	محمد عزت افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	حلمی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٠ خدمه : ١

ارکلی مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	حافظ احمد نعمت افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	مصطفی «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	حافظ محمد سعيد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٩ خدمه : ١

بارطين مکتب رشدیسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	عثمان طاهر افندی	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

16

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی وحسن خط معلمی	محمد رفعت افندی	.	.	.	.
« ثالث	محمد راسم «	.	.	.	.

طلبه : ٧٥ خدمه : ١

مدرنی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وحسن خط معلمی	عبداه فیضی افندی	.		.	.

طلبه : ٥٤ خدمه: ١

آقچه شهر مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	خلیل خلوصی افندی	.	.	.	.
رقعه وثلث معلمی	حافظ محمد «	.	.	.	.

طلبه : ٤١ خدمه : ١

دوزجه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد ناظم افندی	.	.	.	.
« ثانی	.	.	.	.	.
حسن خط معلمی	ذکریا کمال افندی	.	.	.	.

طلبه : ٩٧ خدمه : ١

حمیدیه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	اسماعیل زهدی افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	احمد نافذ «	.	.	.	.

طلبه : ٥٧ خدمه : ١

چای جمعه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	ابراهیم ادیب افندی	.	.	.	.
رقعه وثلث معلمی	طاهر علمی «	.	.	.	.

طلبه : ٥٨ خدمه : ١

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م

قسطمونی اناث مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	حافظ ذلیخا بقیه خانم	.	.	.	.
« ثانیه	صفیه «	.	.	.	.
علوم ریاضیه معلمی	علی بهجت افندی	مدرس	٢٩ ذا ٢٨٤	.	.
نقش و دیکش معلمه سی	حوریه خانم	.	.	.	.
معاونه سی	شفیقه «	.	.	.	.

طالبات : ٦١ ، خادمه : ١

سینوب اناث مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی نقش و دیکش معلمه سی	فردوس خانم	.	.	.	.
« ثانیه	حوریه «	.	.	.	.

طالبات : ٤٧ خادمه : ١

قسطمونی مکتب رشدیٔ عسکریسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	عمر لطفی افندی	قول اغاسی	.	.	.
جغرافیا معلمی	یعقوب «	«	.	.	.
داخلیه ضابطی	محمد سلیم «	یوز باشی	.	.	.
داخلیه «	حسن صبری «	ملازم اول	.	.	.
فرانسزجه معلمی	کمال «	«	.	.	.
رسم «	حسن «	«	.	.	.
داخلیه ضابطی	ایوب صبری «	ملازم ثانی	.	.	.
ریاضی معلمی	.	.	.	.	.
عربی «	احمد سعید «	.	.	.	.
عربی «	عمر «	.	.	.	.
فارسی «	صالح زهدی «	.	.	.	.
قواعد عثمانی «	احمد ضیا «	.	.	.	.
املا «	احمد فائق «	.	.	.	.
حسن خط «	حافظ لطفی «	.	.	.	.

طلبهٔ موجوده : ١٢٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

قسطمونی مکتب صنایعنك مجلس ادارهٔ ولایتدن مصدق تعلیمات داخلیه‌سیدر

برنجی ماده مکتب صنایع ذات سامیٔ ولایتپناهینك حمایه و نظارتی تحتنده‌در. ادارهٔ عمومیه‌سی مخصوص و دائمی برقومیسیونه و ادارهٔ خصوصیه و داخلیه‌سی مکتبك هیئت اداره و تدریسیه‌سنه عائددر.

ایکنجی ماده مکتبك برمدیری، کاتبلك وظیفه‌سنی ایفا ایتمك اوزره برمدیر ثانیسی، برطبیبی لزومی قدر موظف معلملری و بر سرمبصری و لزومی قدرده مبصری و خدمه‌سی واردر.

اوچنجی ماده مدیر اولك وظائفی: کرك ذکور و کرك اناث قسملرینك ادارهٔ عمومیه‌سی ایله مکتبك کافهٔ واردات و مبایعات و مصارفندن و شهریه اجمالنده و سنه نهایتنده‌کی حساب قطعیدن و اشبو تعلیماتده‌کی موادی حسن ایفا و تمشیتندن مسئولدر.

بودجه موجبنجه مقنن و معتاد اولان واردات و مصارفك اخذ و صرفنه و خارجله مناسبت و مخابره‌یه و مادهٔ مخصوصه‌سنه تطبیقاً طلبه قبول و قیدینه و مکافات و مجازات ترتیبنه مأذون اولوب فقط بالجمله معاملاتی قومیسیونه تصدیق ایتدیره جکدر.

دردنجی ماده مدیر ثانینك وظائفی: مدیر اوله معاونت و غیبوبتنده وکالت ایتمکدر. بالجمله حسابات و معاملات جاریه‌ده مدیر اول ایله مسئول مشترك بولنه‌جقدر. بوندن بشقه ایامك تبدلنه کوره علوم و صنایع و دروس معینه اوقاتنك هر آی بر پروغرامنك تنظیم و مدیر کبی طلبه‌نك مکافات و مجازاتنك ترتیبی و علوم و صنایعك صورت اجراسی و طلبه‌نك زمان و صورت الباس و اطعام و تعلیم و تربیه‌سی کبی امور داخلیه‌دن مسئولدر.

مکتبك وارداتی بری مدیرده و دیکریده معاوننده اولمق اوزره ایکی

اناختار ایله قپانور آچیلور برصندوقه وضع اولنور. صرف و اخذ مدیره عائددر. معاونك بوکا صلاحیتی مدیرك غیبوبتنده وکالةً جائزدر.

بشنجی ماده معلملردن بری امور تحریریه‌یه معاونت و طلبه‌یه امامت ایده‌جکدر. معلمین اوقات معینه‌سنده درسلرینه دوام ایدرك طلبه‌نك حسن تدریسلرینه اعتنا ایده‌جکلر و بلا معذرت مشروعه دوامسزلق ایتدکلری حالده معاشلرندن قسط الیوم معامله‌سی اجرا اولنه‌جقدر.

آلتنجی ماده : طبیب هر صباح مکتبه اوغرایوب خسته بولنسون بولنماسون یومی طبله‌یی امضا ایده‌جك و خسته وارایسه بالمعاینه مداوات و وصایای لازمه‌یی طبله‌یه یازه‌جقدر.

آیده برکره‌ده بالجمله طلبه و مستخدمینی معاینه ایدوب قومیسیونه ارائه ایدلمك اوزره مدیریته رابور ویره‌جکدر. آندن باشقه هفته‌ده برکره مکتبی کاملاً دور و تفتیش ایله حفظ صحت قواعدینه منافی کوردیکی برحال بولور ایسه مکتب اداره‌سنه اخطار ایده‌جکدر. و مأکولات و مشروباتی صیق صیق معاینه ایلیه‌جکدر. طوپدن مبایعه اولنان مأکولاتك و بوکا مماثل اشیانك مطلوبه موافق اولوب اولمدیغنی ورقهٔ مخصوصه‌سی ظهرینه یازه‌جقدر.

یدنجی ماده : مبصرلر طلبه‌نك حال و حرکتلرینك ادب و تربیه‌یه موافق صورتده و انتظام دائره‌سنده جریاننه نظارت و مدیریتدن آله‌جقلری تعلیماته کوره حرکت ایده‌جکلردر.

سکزنجی ماده : مبصرلردن بری هر هفته‌نك چهارشنبه کونی اقشامی پنجشنبه کیجه‌سی چاشور چیقاروب طلبه‌یه مخصوص طوربه‌لره وضع ایله یتاقخانه‌یه چیقمزدن اول یتاقلرینه توزیع ایده‌جك و ایرتسی کون طوربه‌لر درونده براغیلان کیرلی چاشوری صایدقدنصکره پوصله‌یه قید ایله چاشورجی‌یه تسلیم ایلیه‌جك و او پوصله‌یی بالامضا مدیریته ویره‌جکدر.

طقوزنجی ماده : کونده اون کشی اعتباریله آیده بر صاچلری کسدیریله‌جکندن و هفته‌ده برحمامه صوقیله‌جقلرندن بونك ایچون ینه مبصرلردن بری اوبولده طوتیلان پوصله‌لری بالامضا برر برر مدیریته ویره‌جکدر.

اونجی ماده : طلبه هر نره ده اولورایسه اولسون مجتمعاً بولندیریله جقندن برخسار وقوعبولورده مبصر کیمك یاپدیغنی اورتایه چیقاره‌من ایسه کندوسنه تضمین ایتدیریله جکدر .

هیئت صناعیه

اون برنجی ماده : اوسته‌لرك وظائفی اوسته‌لر یازین سکز وقیشین یدی ساعت چالیشه جقلردر .

اون ایکنجی ماده : اوسته‌لرك طلبه یاننده سیغاره ایچمه‌لری وطلبه ایله مصاحبت ایتملری شدتله ممنوعدر .

اون اوچنجی ماده : اوسته‌لرطلبه‌یه ریاضت، توقیف، اذنسز جزالرینی ویره‌بیلیرلر .

اون دردنجی ماده : اوسته‌لر طلبه‌نك هر کونکی حال وحرکتنی ودرجهٔ سعی وغیرتی مشعر اولمق اوزره یدلرنده کی دفتر مخصوصنه نومرو وضع ایده‌جکلردر . صورت فوق العاده‌ده شایان مکافاة اولانك اسمی حذاسنه مشروحات لازمه‌یی یازه جقلردر . مکافاتك تعیین وتقدیری مدیریته عائددر .

اون بشنجی ماده : اوسته‌لر مدیریتك تنسیب وتصدیقی لاحق اولمیان برشیٔ طلبه‌یه تعلیم ایده‌میه جکلردر .

اون آلتنجی ماده : طلبه صنعت خانه‌لرده بولندقلری مدتجه حال وحرکتلرندن اوسته‌لر مسئولدر .

اون یدنجی ماده : برایشی سقط ویا میعادندن کج چیقاران یاخود ایشنك باشنده وقتیله بولنمیان اوسته سببیت ویردیکی ضرری تضمین ایده‌جکدر . طلبه طرفندن ایقاع اولنان ضرر ویا قصورك سبب وقوعنی دفتره یازماسه بو اوسته طرفندن ایقاع اولنمش عداولنه‌رق کندیسنه تضمین ایتدیریله جکدر .

اون سکزنجی ماده : هراوسته هر آی نهایتنده او آیده‌کی صرفیاتیله معمولاتی دفاتر محصوصه‌سنه قید ایتدیره‌رك بونلره ابتناءً تنظیم اولنه‌جق اجماللری تختیم ایده‌حکدر .

اون طقوزنجی ماده : اوسته‌لر مکتب داخلنده بولندقجه کرك خارجله وکرك یکدیکریله آنجق مدیریتك معلوماتی تحتنده مناسبت ایده‌بیله جکلردر .

یکرمنجی ماده : هراوسته ایش باشنه کیردکدن یارم ساعت کچمه‌دکجه وایش باشندن چیقمغه یارم ساعت قالدقدن صکره هرنه‌بیله اولورسه اولسون طلبه‌سنی طیشاری‌یه براقمیه جقدر .

یکرمی برنجی ماده : هراوسته طلبه‌سنك هر اوچ آی ظرفنده‌کی درجهٔ ترقیسنی ارائه ایده‌جك برآثر وجوده کتورمکه مجبوردر .

یکرمی ایکنجی ماده : مکتب مدیری اون بش بیك ، معاونی اون بیك ، مبصر اوسته‌لری ایکیشر بیك وخدمه‌سی بیکر غروشلق کفیل ارائه‌یه مجبوردرلر .

مکتبك واردات ومصارفاتی وامور

حسابیه‌سنك صورت تنظیمی

یکرمی اوچنجی ماده : مکتب اداره‌سی مطبعهٔ ولایت فضله‌ٔ وارداتی وعقار اجاره‌لری وقارخانه حاصلاتی ایله تأمین ایدلمش اولدیغندن اوچ منبع وارداتك برر دفتر مخصوصی اوله‌جق وتحصیلات واقعه تحققاتی حذاسنه کونی کوننه قید اولنه‌جق وهر آی نهایتنده هیئت اداره طرفندن مشروحات لازمه یازیلوب تختیم قلنه‌جقدر وهر آی ظرفنده وقوعبوله‌جق کافهٔ مصارفات ایله وارداتی مشعر اوله‌رق مکتب مدیرلری طرفندن برجدول تنظیم ایله قومیسیونه بالاعطا آنلر طرفندن دخی بعد التدقیق مندرجاتی تصدیق ایتدقدن صکره مجلس ادارهٔ ولایته اوراق مثبته‌لریله برابر ویریله‌جك واورادنده زیری تصدیق ایتدیریله‌رك مذکور جدوللر مکتبده حفظ اولنمق اوزره مکتب اداره‌سنه اعاده اولنه‌جق وسنه نهایتنده دخی کذلك بو یولده برسال محاسبه دفتری تنظیم ایله قومیسیون ومجلس اداره‌جه تصدیق ایتدیریله جکدر .

یکرمی دردنجی ماده : معمولاتك مکتبه مال اولدیغی فیئات اوزرینه

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

قومیسیونك قراریله ضم اولنه‌جق مقدار ایله صاتیشدن وقوع بوله‌جق تمتع دخی مکتبك آیروجه وارداتیدر . واردات مذکوره هرصنعتك معمولاتی قیده مخصوص اولان دفترده هرآی نهایتنده کوستریله‌جکدر .

یکرمی بشنجی ماده: برده پیانقوواعانه‌ویاسائر صورتله استحصال اولنه‌جق مبالغ غیر مقننه ایچون بردفتر مخصوص طوتیله‌جقدر .

یکرمی آلتنجی ماده : مکتبك مصارف اساسیه‌سی مأکولات ، ملبوسات ، تعمیرات ، معاشات ومتفرقه‌دن عبارت اولوب ( ) نومرولی جدولده محرر اولدیغی اوزره ویریلان تعیینات هرکون دفترمخصوصنه بالقید سرمبصر وآشجی طرفندن تختیم اولنه‌جقدر .

یکرمی یدنجی ماده: مکتبك بالجمله معاملات حسابیه‌سی رایج اقچه اوزرینه اولوب ۰۰۰۰ نجی ماده‌ده تعداد اولنان مصارف نمونه‌لری مصدق دفاترینك هربرصحیفه‌سی زیرینه مدیر وکاتب طرفلرندن « ۰۰۰۰۰ قید اولندی بدلی اولان ۰۰۰۰ غروشك صرفی لازم کلور » عباره‌سیله تصدیق وقومیسیون طرفندن ده (کورلمشدر) دینلوب امضا ایدیله‌جك وقومیسیون ریاستندن ده (ویریله) اشارتی یازیلوب اوصحیفه‌ده‌کی مبلغ‌یکونی نسبتنده پول الصاق‌اولنه‌جق‌وبودفترلرسنداولوب‌صندوقده حفظ‌اولنه‌جقدر .

یکرمی سکزنجی ماده: ملبوسات سنه‌ده‌برچاکت برپانطولون، ایکی‌قات داخلی البسه ، دردرطون ، کوملك ایکیشربوك‌فانیلا ، دردرچفت چوراب ، ایکیشر عدد مندیل ایکیشرعك ، یوز حاولوسی ، ایکیشر فس ، برر چفت اسقارپین ، برر چفت لاپچین قوندره ، اوچر یاصدیق یوزی ویورغان ویتاق چارشافی ایله اوچ سنه‌ده برقاپوط وبرکردن اناث قسمنده‌ده سنه‌ده‌بربلدیرمه، برانتاری، ایکی چفت چوراب ، برباش اورتیسی وایکی چفت اسقارپیندن عبارتدر . فقط بونلر عندالاقتضا تزیید وتنقیص اولنه‌بیلیر .

یکرمی طقوزنجی ماده: تعمیرات هرایکی مکتبك بناسیله عقاراتك اقطارمه واوفاق تفك تعمیراتیله قارخانه‌یه قاروضعی کبی هرسنه‌ظرفنده‌کی مصارفدن عبارتدر .

اوتوزنجی ماده : مکتبك مأمورین ومستخدمینه ویریله‌جك معاشات قومیسیونك تنسیبی ومجلس ادارهٔ ولایتك قراریله مخصصدر . هرآیك معاش تحققاتی دفترده‌کی صحیفهٔ مخصوصه‌یه یازیلوب اصحاب معاش طرفندن مهرلنه‌جك وزیری مدیر اول وثانی طرفندن بعدالتصدیق بونك زیرینه یازیله‌جق قومیسیون ویریله‌سیله تأدیه اولنوب مذکور دفتر صندوقده حفظ اولنه‌جقدر .

طلبه‌یه ویریلان معاشات ۰۰۰۰ ماده‌ده محرر در .

اوتوز برنجی ماده : مصارف متفرقه باشلیجه لوازم قرطاسیه، تنظیفیه، تفریشیه ، ومحروقات ، تنویرات ، شهرآیین ، حمام ، مطبخ ، خسته خانه ، موزیقه ، امتحان ، توزیع مکافاة ، تفرج تراش وسائره‌دن عبارت اولوب بونلردفتر مخصوصنده قسم قسم مندرجدر .

اوتوز ایکنجی ماده : بونلردن باشقه صنعتخانه‌لرك لوازم اساسیه‌سیله مصارف متفرقه‌سی انبار دفترینك صاغنه طوپدن یازیلوب جسته جسته اولان صرفیات‌ده صول طرفنه یازیله‌جق وهرآی نهایتنده اشبو ایکی‌ستونله معمولات دفتری موازنه ایدیله جکدر .

اوتوز اوچنجی‌ماده : مقبوضاتی مبین اولان صندوق علم‌وخبرلریله یومیه دفترلری مدیر وکاتب طرفندن ومصارف دفترلریله سنداتی مومی الیهمادن بشقه پاره‌یی آلان طرفندن وعلاقه‌دار اولان اوسته ویامبصر جانبندن تختیم اولنه حقدر .

اوتوز دردنجی ماده : مکتبك واردات ومصارفنی خانهٔ مخصوصلرنده فقط برپرده ارائه ایدر براساس دفتری بولنه‌جقدر که بودفتر مندرجاتی هرسنه نهایتنده بعدالموازنه مکتب هیئت اداره‌سیله صنعت خانه‌لر اوسته‌لری طرفندن تصدیق اولنه‌جقدر .

اوتوز بشنجی ماده : مکتبك برده تیمور باش‌اشیاسنه مخصوص بردفتری اوله‌جق‌واشیای مذکوره بودفتره قسم قسم، جنس جنس یازیله‌جق وبونلری تسلیم ایدن شخص مدیره زیرینه کندی طرفندن مختوم برجدول ویره‌جکدر .

طلبه‌نك شرائط اخذ وقبولی

اوتوز آلتنجی ماده : مكتبه آلنه‌جق اطفال یالکز بوولایت اهالیسندن بلاتفریق مذهب انتخاب اولنه‌جقدر . کرك ذکور وکرك اناث سنلری اون یاشندن کوچك ، اون بش باشندن بیوك اولمیه‌جق ویتیم ویا ابوینی محتاج وفقیر اولدیغی اصولاً اثبات ایدلمش بولنه‌جقدر . ساری اولسون اولماسون برعلته معلول بولنمیه‌جقدر . اطفالك اثنای قبولنده کندیلرینه ولی اوله‌جق شخص ایله ایکی معتبر کفیلك کفالتنی ومحله امام ومختارلرینك تصدیقنی حاوی علم وخبر آلنه‌جقدر .

اوتوز یدنجی ماده : ولیسنك طلبی وقوعنده مکتبی ترك ایدن طلبه اووقته قدر کندیسی ایچون مکتبجه ایدیلن مصارفك تسویه‌سنه مجبوردر .

اوتوز سکزنجی ماده : مکتبك اساس تشکلی یالکز ایتام وفقرای اطفالك تعلیم وتربیه‌لرینه منحصر اولمیوب مرکز ولایتده معارف وصنایعك تعمیمنده معطوف اولدیغندن اغنیا اطفالی ده قومیسیونجه حساب اولنه‌جق مصارف سنویه‌سی پیشین آلنمق شرطیله مکتبه قبول اولنه بیلیر .

اوتوز طقوزنجی ماده : مکتبك شمدیلك موجودی اللی‌یی تجاوز ایتمیه‌جکدر . انشاءالله وارداتك تکثرنده بومقدارك تزییدی مقرردر .

علوم وصنایع پروغرامی

قرقنجی ماده : پروغرامنده مندرج علوم وصنایعك مدت تحصیلیه‌سی ذکور قسمنده بش سنه‌در .

قرق برنجی ماده : طلبه‌نك هراوچ آیده بر خصوصی امتحانلری اجرا ایدیله‌جکدر .

قرق ایکنجی ماده : سنهٔ تدریسیه اثناسنده اخلاقدن ، علومدن وصنایعدن نومرو مجموعنك ثلثانی قازانان شاکرد ترفیع صنف ایده‌جکدر .

قرق اوچنجی ماده : درسلرك بش صنف اوزرینه تقسیمی .

برنجی صنفده : کونده بردرس اعتباریله	هفته‌ده دفعه	
حساب ذهنی	٢	برر ساعت
یازی	٢	
الفباء ، اجزاء شریفه وقرآن کریم	٢	
ایکنجی صنفده : حساب اعمال اربعه	١	
یازی	١	
قرائت	١	
علم حال	١	
قرآن کریم ورسم	١	
اوچنجی صنفده : حساب ، کسر عادی واعشاری	١	
یازی	١	
قرائت واملا	١	
معلومات نافعه	١	
رسم	١	
دردنجی صنفده : حساب رسم	١	
قواعد لسانیه	١	
معلومات نافعه	١	
هندسه	١	
فرانسزجه	١	

بشنجی صنفده :	دفعه	
هندسه	١	٣١٧ حزیراننده آچیله‌جقدر
ماکنه	١	
حکمت	١	
کیمیا	١	
موالید	١	
رسم	١	
علوم دینیه	١	
عربی وفارسی	١	

اناث قسمنده

(علوم)

برنجی صنف

یازی
قرائت واجزاء شریفه

ایکنجی صنف:

یازی
قرائت اخلاق
قرأن کریم
حساب اعمال اربعه
علوم دینیه

اوچنجی صنف:

یازی
املا
قرائت
علوم دینیه
حساب

صنایع

قرق دردنجی ماده : مکتبده تعلیم اولنان صنعتلر شمدیلك طوقومه‌جیلق، حالیجیلق مرانقوزلق ، قوندره جیلق ، بویاجیلق ، موزیقه جیلق ، مرتبلك ومجلدلکدن عبارتدر .

صنایعك بش سنه‌یه نسبتله درجات عملیه‌سی

قرق بشنجی ماده : موزیقه .

برنجی صنفده نوطه‌یی کوزلجه اوقومق .
ایکنجی « اسقالالری کاملاً اوکرنمك .

اوچنجی صنفده بر بسته‌یی برآی ظرفنده ازبردن چالمق .
دردنجی « اون بش کون ظرفنده چالمق وبسته‌یی نوطه‌یه چکمك .
بشنجی « بسته‌یی نوطه‌یه چکمك وباندویه تقسیم ایتمك .

قرق آلتنجی ماده : خالیجیلق .

برنجی صنفده ایپلك طاقمق ، آتقی آتمق ، طراق ومقاص اورمق ، کنار اورمك .
ایکنجی صنفده اورنه‌کی عینیله ایشلمك ، اکلی کنار اورمك ، کوشه باشلامق ، کوشه آراسنه ستون الصاق ایتمك ، دیرزین چوزمك ، جب وارست ویرمك .
اوچنجی صنفده باغلانتی وکوجی باغلامق ، ایپلکلری مقیاسه نسبت ایتمك ، خالی چوکرویا آنارسه تسویه ایتمك وقیریلان تلی باغلامق .
دردنجی صنفده ایپلکلری اورنکه توافق ایتمدیکی حالده دوزلتمك ، خالینك چارپقلغنك وکنار قیورلماسنك سببنی بولمق ، دیرزین یاکلش چوزلمش ایسه دوزلتمك وخالی آغزینك چارپقلغنك سببنی بولوب طوغرولتمق .
بشنجی صنفده خالی‌یی دوندورمك ، برخالینك رسمنی آلمق ، نسبت وتقسیمنی بیلمك ، رنکلری تألیف ایتمك ، رسمه کوره دیرزین چوزمك ویاچوزلمش دیرزینه کوره رسم ترقب ایتمك .

قرق یدنجی ماده : طوقومه‌جیلق .

برنجی صنف تل اولامق قلمه ایپلك صارمق اوندن ونشاسته‌دن متنوع چریش یاپمق ، طولابده یوماق صارمق ، کوجو یاپمق ، دستکاهه کیرمك ودوز بز طوقومق .
ایکنجی صنفده چیچکلی ، الوانلی ، درت ایاقجاقلی ، اکز دوز اوچی دردی بر دیشده الوانلی ایاقجاق چویرملی نسبت وتقسیماتلی وچیچکلی آلتی وسکز ایاقجاقلی اکزا کلی الوانلی وتقسیماتلی تللی قماش طوقومق .

اوچنجی صنفده توبلی دوز حاولو ، توبلی و تقسیماتلی حاولو سکز ایاقجاقلی اکلی قماش طوقومق ، بسیط دیرزین چوزمك ، طراقدن کچیرمك سکز ایاقجاقلی اکلی و تقسیماتلی قماش دیرزین چوزمك .

دردنجی صنفده هردرلو پاموق ایپلکی قماشلری هردرلو لوازمیله میدانه کتورمك .

بشنجی صنفده ایپکلی و یوکلی قماش طوقومق .

قرق سکزنجی ماده : لیطوغرافجیلق ، تیپوغرافجیلق و مرتبلك .

برنجی صنفده طاش سیلك قوم پرداختی طاشه یازی آلمق ترانسپورت اصولنی اوکرنمك .

ایکنجی صنفده طاشه رنکلی بویالی نمونه‌لری وجهله جدول یاپمق واجزالی کاغدله اجزالی مرکب یاپمق ، نسبت و مقیاس اوزرینه طاشه آلوب باصمق .

اوچنجی صنفده حروفاتك اسم و نوعی و حروفات مخلوطنی طاغتمق صورتیله قاصه‌نك کوزلرینی بلله‌مك و حروفاتی یکدیکرینه ربط ایله یازی ترتیب ایتمك .

دردنجی صنفده چیچکلی و چیچکسز هردرلو قالب ترتیب ایتمك بر ال یازیسنك تیپوغرافیده‌کی حجمنی بولوب لوازم و سائره‌سنی اکا کوره حساب واحضار ایتمك و سرعتله یازی ترتیب ایتمك .

بشنجی صنفده برمطبعه درونده‌کی آلات وادواتی وموقع استعماللرینی بیلمك و باشلی باشنه برکتاب تشکیل و طبع ایتمك .

قرق طقوزنجی ماده مرانقوزلق .

برنجی صنفده زمپاره دستیره ایله اغاچ سیلك حصیر اورمك بویا و جیلا اورمق بچقی‌یی نشانه اوزرنده یوروتمك .

ایکنجی صنفده دورپی‌یی نشانه اوزرنده یوروتمك ، دلیك دلمك .

اوچنجی صنفده اولا طاسلاق یاپمق و صکره دورپی و پولاتیله ایله تسویه ایتمك .

دردنجی صنفده باشلی باشنه برایشی یاپوب چاتمق برایشی نسبت و مقیاسه تطبیق ایتمك و قلمکارلق یاپمق .

بشنجی صنفده نقش آلچی قابارتمه یاپمق یالدیز هر نوع بویا اورمق بر شیئك نسبت و مقیاسله رسم مسطحنی مناظریله قره قلم و صولی بویا اوله‌رق رسم ایتمکدر .

اللنجی ماده : قوندوره‌جیلق .

برنجی صنفده چیوی چاقمق ایلنتی دیکمك و پرداخت قاباطوق یاپمق قازیمق .

ایکنجی صنفده صایاسز قبا چوجق وزنه ایشی یاپمق .

اوچنجی صنفده صایاسز ارکك ایاق قابی دیکیشلی اوله‌رق یاپمق .

دردنجی صنفده صایه کسمك و اولچی آلمق .

بشنجی صنفده هرنوع آیاق قابی اولچوب کسمك و دیکوب میدانه کتورمکدر .

اللی برنجی ماده : مجلدلك .

برنجی صنفده کاغد قیرمق ، دفتر دیکمك ، کنار کسمك .

ایکنجی صنفده مقوا مشین کچمك ، شیرازه اورمك .

اوچنجی صنفده اوقویوب یازمق برشیئ تعریف ایله یاپمق .

دردنجی صنفده مزین جلد یاپمق .

بشنجی صنفده مذهب و مزین یوموشاق جلد یاپمق اناث قسمنده صنعت یالکز خالیجیلق .

مکافاة و مجازات

اللی ایکنجی ماده : برشاکردیکرمی درت ساعت ظرفنده حتی اخطاری موجب برقباحت ایشله‌مز و اوکونکی درسنی کوزلجه بیلیر و ویریلن وظیفه‌یی حقیله ایفا ایدر ایسه اخلاقدن ، درسدن ، صنعتدن تام نومرو و هفته نهایتنده مدیر ثانی طرفندن برآفرین ورقه‌سی ویریلور .

برآی ظرفنده درت آفرین ورقه‌سی ابراز ایدرك مدیر ثانیدن برتحسین نامه آلان شاکرد مدیر طرفندن برنجی صنفده ایسه بش ایکنجی صنفده ایسه

اون . اوچنجی صنفده ایسه یکرمی ، دردنجی صنفده ایسه اوتوز ، بشنجی صنفده ایسه قرق غروش مکافاة نقدیه‌یه مظهر اولور .

اوچ آی ظرفنده اوچ تحسین ورقه‌سی ابراز ایدن شاکرده مدیر طرفندن بر ورقهٔ تقدیریه ویریلور . التی آی ظرفنده ایکی ورقهٔ تقدیریه قازانمق صورتیله بر غیرت فوق‌العاده ابراز ایدن شاکرد قومیسیون طرفندن بالجمله مکتب هیئتی وطلبه‌سی مواجهه‌سنده تلطیف ایدیله‌رك برده ورقهٔ تلطیفیه ویریلور . برسنه ظرفنده ایکی دفعه مظهر تلطیف اولوب اوچنجی‌یه کسب استحقاق ایدن شاکردك توزیع مکافات رسمنده طرف سامیٔ ولایتپناهیدن قوله برصیرمه شرید تعلیق اولنور و کندوسنه مذهب برامتیاز ورقه‌سی ویریلور که هرخصوصده بتون طلبه‌یه فائق دیمکدر .

اللی اوچنجی ماده : ایام تعطیلیه‌ده درسدن وصنعتدن نومرو آلنمیه‌جق ایسه‌ده اخلاقدن ویریله‌جك نومرو ذاتاً جمله‌سندن اهمیتلی اولمق حسبیله اخلاقدن تام نومرو آلان شاکرد دیکر نومرولردن‌ده قزانمش عدایدیله‌جکدر .

اللی دردنجی ماده : سنهٔ تدریسیه نهایتنده تحصیل ایلدیکی صنعت ویاعلومدن برنجیلکی احراز ایدنه صنعتنه ویا اودرسه مناسب برهدیه ویریلور .

اللی بشنجی ماده : هرشاکرد برسنه ظرفنده درجهٔ سعی وغیرتنی ابراز ایلمك اوزره صنعتندن باشلی باشنه براثر میدانه کتیرمکه صورلدیغی حالده صورت زمان واعمالی وفوائد ونواقصی حقنده بیان معلوماته وعلومدن ایسه دردنجی وبشنجی صنفلره منحصر اولمق اوزره اوقودیغی درسلرك مندرجاتیله فوائدندن باحث برخلاصه تحریرینه مجبوردر .

اشبو اثرلر قومیسیونجه منتخب برهیئت ممیزه طرفندن شایان تقدیر کوریلور ایسه اوشاکرد ترفیع صنف ایده‌جکدر برسنهٔ تدریسیه ظرفنده درت امتحانك برنجیسی حزیران ، ایکنجیسی ایلول ، اوچنجیسی کانون اول ، دردنجیسی مارت ابتداسنده اجرا قلنور . اشبو امتحانلرده برنجیلك وایکنجیلك قزانان شاکردانك اسمی مزین ومذهب برلوحهٔ افتخاره یازیلوب مکتبك مناسب برمحلنه تعلیق اولنور .

امتحان خصوصیلر هردرسك معلمی طرفندن تحریری اوله‌رق اجرا

اولنه‌جق واوراق امتحانیه ممضی اوله‌رق مدیریته ویریله‌جکدر .

امتحان عمومیلر توزیع مکافاة رسمی اثناسنده عموم مواجهه‌سنده شفاهی اوله‌رق اجرا اولنور .

تام نومرو اوندر . بردرسدن ویاصنعتدن دونن ترفیع صنف ایده‌مز . تکرار امتحان جائز دکلدر . آنجق برمعذرت مشروعه‌یه مبنی امتحانده بولنه‌میان برمدت معینه ظرفنده آیریجه امتحانی ویره‌بیلیر .

مجازات

اللی آلتنجی ماده : من غیر قصد واقع اولان خطئیات عادیه صاحبنه برنجی دفعه‌سنده اخطار ایدیلور . ایکنجی دفعه‌سنده برمدت قلیله ایچون اثنای تنفسده برکنارده طوردیرلمق صورتیله جزا ویریلور . خلاف تذبیه حرکات عادیه‌یه ریاضت جزاسی ویریلور که اوکله طعامنده یالکز اکمك ید یرلمکدن عبارتدر .

قباحتلرك برنجی دفعه‌سند توقیف جزاسی ویریلور که اوکلین هم یمکدن هم تنفسدن محروماً برمحل مخصوصده آلیقونلمقدر .

قصداً ایدیلان قباحتلره اذنسزلك جزاسی ویریلور که هفته‌باشیلری خانه‌سنه مأذون اولان طلبه‌دن ایسه اومأذونیتدن ودائما مکتبده قالان طلبه‌دن ایسه جمعه کونلری تنزهدن محرومیتدر .

قصداً ضرر ایقاعی ومخالف تعلیمات حرکتلر وایفای وظیفه‌ده بلاسبب مکرراً تکاسل کبی فعللر ایکی ساعتدن ایکی کونه قدر حبس جزاسیله جزالندیریلور . مکتبدن فرار ایتمك وممنوع اولان برشیٔ یاپمق ویا مکتبه ادخال ایتمك وتربیه‌یه منافی سوز سویله‌مك ومعاملات معنداته‌ده بولنمق وقباحته بالاغوا باشقه‌سنی تشریك وتشویق ایتمك ایکی کوندن ایکی هفته‌یه قدر حبس جزاسنی مستلزمدر .

برهفته ظرفنده عین جزایه ایکی دفعه دوچار اولان بردرجه دها شدیدینه مستحق عد اولنور .

برآیدن زیاده حبس جزاسی‌ده قومیسیون قراریله اجرا اولنور .

برجزانك عفوی آنی ترتیب واعطا ایدن مأموره عائددر .

بر رياضت جزاسى بر آفرين وبر توقيف جزاسى ايكى آفرين وبر اذنسز جزاسى بر تحسين ورقه‌سى مقابلنده مدير ويا مدير ثانى طرفندن عفو ايديلور. فقط بنه دفتر مخصوصنه يازيلور. اشبو مجازاتك دفتره قيدندن اول عفوى بالاده‌كى مكافاتك بشر مثلى آلنمقله قابلدر. مجازات غير قابل عفو قيديله ويرلمش ايسه‌ده هيچ برصورتله اوده‌نه‌مز.

طلبه‌نك وظائفى

اللى يدنجى ماده طلبه‌نك وظائف اصليه‌سى حسن حال وحركتده بولنمق ودرسلرينه وتعلم ايتديكى صنعته چالشمقدر. معلمين ومأمورينك تنبيهات وتعريفاتنه رعايت اولنديغى حالده بو وظيفه‌لر ايفا ايدلمش اولور.

اللى سكزنجى ماده هر شاكرد اوقاتى بيلديرن ترامپته ايله بلا تأخر حركته مجبوردر.

برشاكرد اذنسز ووقتسز مناسبتى اولميان يرده ورفيقلرندن آيرى بولنميه‌جقدر. برشاكرد جزاده اولان رفيقى ايله قطعياً قونوشميه‌جقدر. بلارخصت خارجله مخابره ومناسبت وخارجدن برشى آلمق ويا خارجه برشى ويرمك شدتله ممنوعدر.

برشاكرد كنديسنك اولميان برشيئى ولو صاحبنك رضاسيله اولسون آلوب قوللانميه‌جقدر.

هرشاكرد هرايشى وقتنده اجرايه مجبور اولوب بشقه زمانده آنكله مشغول اولميه‌جقدر.

بناءً عليه درس زمانده صنعت وصنعت زماننده درس وتنفس زماندن غيرى زمانده قونوشمق وكولمك وطعام زماندن غيرى زمانده برشى يمك قطعياً ممنوعدر.

هرشاكرد هرنه ايچون اولورسه اولسون اولا معلمنه ويا مبصرينه وآنك دلالتيله مدير ثانى‌يه وانك صكره مدير اوله مراجعت ايده‌بيله‌جكدر.

هرشاكرد هفته‌باشيلرى آنجق مكتبجه معروف ومقيد اولان وليسى طرفندن آلنوب ايرتسى كون وقت معيننده تسليم ايدلمك اوزره مأذون اوله‌بيله‌جكدر.

هيچ برشاكرد مدت مأذونيتى بر دقيقه فوت ايتميه‌جكدر آنجق خسته‌لك كبى برمعذرت ظهورنده مديريته اخبار كيفيت ايليه‌جك وطبيبدن رابور آلنه‌جقدر.

خسته‌لنن شاكرد اوسته‌سى ويا معلمى واسطه‌سيله مبصره بالمراجعه خسته‌خانه مأمورينه تسليم ايديله‌جك وطبيب كلنجه‌يه قدر بر تدبير ابتدائى اولمق اوزره چورباندن بشقه برشى ويرلميه‌جكدر. آرتق اوشاكرد طبيبك مساعده‌سى اولمدقجه خسته‌خانه‌دن چيقميه‌جقدر.

نظافت وانتظام دخى طلبه‌نك وظائف اساسيه‌سندن اولمغله اوستى باشى پيس والبسه‌سى كتابى وسائر اشياسى ييرتيق وشورايه بورايه آتلمش بولنميه‌جقدر.

برشاكرد البسه‌سنى ميعادندن اول اسكيدير ويا كنديسنه تسليم اولنان اشيايى قيرار وياضايع ايدر ايسه دوچار مجازات اوله‌جق وهم ايقاع ايلديكى ضررى تضمين ايليه‌جكدر.

برشاكرد مأمور ومجبور ومناسبتى اولمديغى برشيئى اجرا ايتمسى ممنوع اولديغندن پنجره‌يه صوبايه لامبه‌يه وسائر بوكبى اشيايه طوقونميه‌جقدر.

برشاكردك مكتب خارجنده ايشلديكى قباحت داخلنده كينك ايكى مثلى جزايى مستلزمدر.

برمكتب شاكردينك چارشوده پازارده كزمه‌سى وشوراده بوراده اوتورمه‌سى بشقه‌لريله كورشمه‌سى وكوكسى آچيق والبسه‌سى غير منتظم بولنمسى ممنوعدر.

موادشتى

برمأمورك ايشلديكى برنجى خطاسى دفتر مخصوصنه قيد اولنمق اوزره اخطار ايله گچشديريلور. ايكنجى دفعه‌سنده اون بش كونلك واوچنجى دفعه‌سنده برآيلق معاشى قطع اولنور. دردنجيده درحال مأموريتدن عزل ايديلور.

مكتبك مبصر وخدمه‌سى نسق واحد اوزره البسه كيه‌جكلردر. كرك طلبه‌نك وكرك اوسته ومديرلرك وظائف عموميه‌لرينى وحركات وسكناتنى ناطق اولان مواد اشبو تعليماتدن اخراج اولنه‌رق بشقه بشقه قغوشلره وصنعت خانه‌لرينه تعليق ايديله‌جكدر.

مكتبك تيمورباش اشياسى يكان يكان بردفتره ثبت ايديله‌جك وزيرى قوميسيون ومجلس اداره‌يه تصديق ايتديريله‌جك اولان بو دفتر مكتبده حفظ اولنه‌رق مندرجاتنه كوره اشياى مذكوره سلفدن خلفه دور قلنه‌جقدر.

مكتب صنايع

قومیسیون هیئتی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
رئيس والی معاونی					
اعضا (مكتوبیٔ ولايت	محمد علی بك	اولی ثانیسی	.	٢	.
اعضا (مجلس ادارهٔ ولايت باشكاتبی	لطفی افندی	متمايز	.	٤	٤
اعضا (مطبعهٔ ولايت مديری	حافظ حسنی »	»	صنايع	٤	.
كاتب	صدرالدين شكری بك	.		.	.

اداره هیئتی

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
مدير	محمد پرتو افندی	.	.	.	٤
معاون	صدرالدين شكری بك	.	.	.	.
طبيب	مقبل »	ثانيه	.	.	٤
كاتب	حافظ عبدالرحمن »	.	.	.	.
انبار مأموری	صادق افندی	.	.	.	.

هیئت تعليميه

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
معلم	صدرالدين شكری بك	.	.	.	.
»	نظيف افندی	رابعه	.	.	.
»	حسنی »	.	.	.	.
»	كامل »	.	.	.	.
»	كمال »	.	.	.	.
»	حافظ عبدالرحمن »	.	.	.	.
»	صادق »	.	.	.	.

هیئت صانعه

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
مرانقوز	حاجی احمد اوسته	.	.		.
»	رحمی افندی	.	.		.
بوياجی	محمد غالب »	.	.	.	.
قوندره‌جی طلبه‌دن	ضياءالدين »	.	.	.	.

مأموريت	اسامی	رتبه	مداليه	ع	م
خاليجی	ديقران قالپاقيان اوسته		صنايع	.	.
طوقومه‌جی	حسين »	.	.	.	.

موزيقه معلملری

اسماعيل اغا
فخرالدين افندی
محمد علی »

موزيقه‌جی شاكردان : ٢٧ خدمه : ٥

دروس

برنجی صنف : حساب ذهنی اجزاء شريفه يازی
ايكنجی صنف : اعمال اربعه قرائت » علم حال قرآن كريم رسم
اوچنجی صنف : كسر عادی كسر اعشاری » » معلومات نافعه هندسه »
دردنجی صنف : تناسب وفائض فرانسزجه تركجه » » »

صنايع

عدد شاكردان :

مرانقوزلق	٨
طوقومه‌جيلق	١٢
قوندره‌جيلق	٧
خالجيلق	١٥
بوياجيلق	٣
	٤٥
مرتب ومجلدلكده بولنان	٥
	٥٠

اناث قسمی

دروس معلمه‌سی	شاذيه خانم	.	.	.	.
حالی »	حافظه »	.	.	.	.

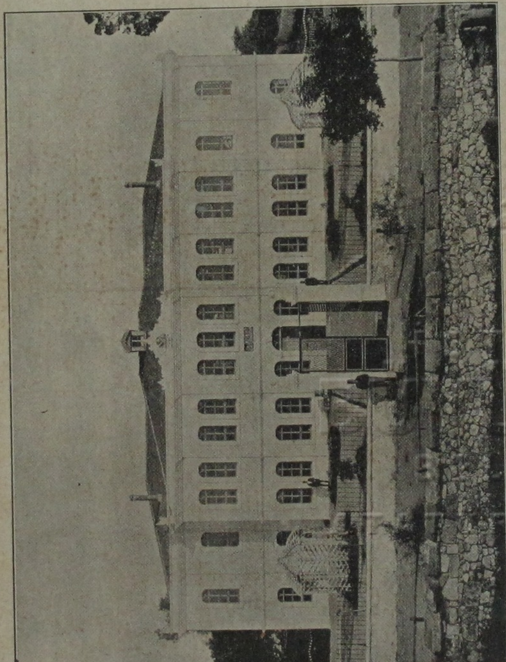
خدمه : ٢

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

دروس

علوم دينيه
قرائت
حسن خط
صنعت خالجيلق عدد طالبات : ٢٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



سینوب مکتب اعدادیسی

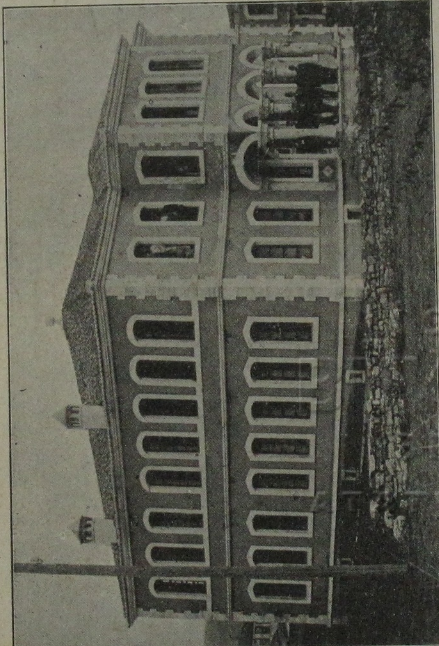
لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
قسطمونی	قسطمونی	نمازکاه نام دیکر عبدالباقی	مصلا جوارنده
»	»	مهدیه نام دیکر هبة‌اللّٰه	نصراه القاضی جامع شریفی جوارنده
»	»	دارالقرا مدرسه‌سی	کوپجکز محله سنده
»	»	نعمانیه »	نصراه القاضی جامع شریفی جوارنده
»	»	اتابك جامع شریفی »	وقف نام موقعده
»	»	سمحیه »	طوپجی اوغلی محله‌سنده
»	»	ضیائیه »	» » »
»	»	اسماعیل بك »	اسماعیل بك »
»	»	اسفندیار نام دیکر ابن الفتح	اسفندیار »
»	»	بیراقلی نام دیکر منیره	نصراه القاضی جامع شریفی اتصالنده
»	»	محمودیه	» » »
»	»	اغا عمارتی مدرسه‌سی	آلاجه مسجد محله سنده
»	»	قیونلی »	بدرغازی »
»	»	صدقیه »	نصراه کوپریسی جوارنده
»	»	توفیقیه »	نصراه القاضی جامع شریفی قربنده
»	»	نصراه القاضی »	» » »
»	»	فوزیه »	جبرائل محله‌سنده
»	»	عثمان »	دورکانی قصبه‌سنده
»	»	محمد افندی	دروکارنید قصبه‌سنده
»	اینه‌بولی	حمیدیه	چارشو درونده
»	»	الحاج حسن افندی	کوره‌ده جامع کبیر جوارنده
»	»	بخش »	» » »
»	»	مفتی زاده	جامع احمر جورنده
»	»	عبدی »	چارشو درونده
»	»	جانباز اوغلی	حکومت قوناغی جوارنده
»	اراج	نیازی	چارشو درونده
»	طاش کوپری	مظفرالدین	جامع کبیر محله‌سنده
»	»	حاجی عثمان اغا	» »
»	»	حاجی احمد افندی	نفس قصبه‌ده
»	»	ایوالی	ایوالی قریه‌سنده
»	طاطای	عونیه	طاطای قصبه‌سنده
»	»	قولی قره اوغلی	» »
»	»	خواجه محی‌الدین افندی	ازطوای قصبه‌سنده

رس

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانيسی
مفتئ بلده حافظ محمد امين افندی	١٠٠	عبدالباقی افندی
بالنيابه مدرسی حاجی‌ماهر »	١٢٥	مرد اوغلی حاجی احمداغا
حاجی‌ماهر »	٦٧	کارعتيق قسمنك بانيسی قره مصطفی پاشاواخشاب قسمنك بانيسی حاجی‌ماهر افندی
حافظ احمد »	١٢٥	نعمان »
محمدرضا »	٤٧	اتابك غازی
خواجه‌زاده حاجی محمد »	٨٠	مدرس سابق صرتلی علی سناعی »
محمداوليا »	٣٣	» محمداوليا »
بالنيابه‌مدرسی صالح‌زهدی »	٤٢	اسماعيل بك
مفتی زاده عثمان نوری »	٩٥	بانئ اولی اسفنديار بك بانئ ثانيسی حاجی بهاالدين بك
بالنيابه‌مدرسی حافظ محمدزهدی »	٨٥	رئيس الکتاب الحاج مصطفی عاشر افندی
حاجی محمود اوغلی محمدصالح »	٤٣	الحاج محمود بن‌الحاج پيری »
محمدعلامه »	٧٥	يعقوب اغا
احسان وعبدالحيم افنديلر	٢١	مراد بك
محمد خالد افندی	٦٥	الحاج صادق افندی
محمدخلوصی »	٦٨	نصراه خطيبی مرحوم محمدوصفی »
بالنيابه مدرس احمد »	٥٠	نصراه‌القاضی
محمد فوزی »	٤٥	حاجی طاهر اغا
حاجی عثمان »	٦١	حاجی عثمان افندی
محمد »	١٧	شيشمان اوغلی محمد افندی
حمدی »	١٣٠	طرفا شرف حضرت ملوکانه‌دن
امراه حق »	٢٤	الحاج حسن افندی
حافظ خالد »	٩	بخشی »
صادق »	٣٠	صالح اغا
مدرس وکيلی صادق »	٥٢	حاجی عبدی افندی
سعدالدين »	٢٠	جانباز زاده احمد »
مجار زاده کامل »	٢٢٧	حميتمندان اهالی طرفندن
مفتی قضا امين واسماعيل افنديلر	٤٢	مظفرالدين غازی
حاجی خطيب افندی	٠	حاجی عثمان اغا
اسماعيل حلمی »	٤٠	حاجی احمد افندی
» » »	٤٤	اهالئ محليه طرفندن
حسن وهبی »	١١٠	» » »
محمد حلمی »	٣٢	قولی قره اوغلی حاجی حسين اغا
اسماعيل »	٣٧	خواجه محی‌الدين افندی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

17



کنغری ارطغرل مکتب اعدادیسی

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
قسطمونی	طوسیه	عبدالرزاق	چارشو درونده
«	«	عبدالرحمن پاشا	قصبه درونده
«	«	چولك	چولك قریه‌سنده
«	زعفرانبولی	غازی سلیمان پاشا	دباغخانه اوستنده
«	«	کوپریلی اوغلی	چارشو جوارنده
«	«	حاجی قرا افندی	مصلا محله‌سنده
«	«	بیلاجق	افلانیده بیلاجقده
«	«	زوره	زوره قریه‌سنده
«	«	بولاق	بولاق «
«	«	اولوس	اولوسده جمعه موقعنده
«	«	کجنوس	قومیلجه قریه‌سنده
«	«	یازی	یازی «
«	جیده	جیده	جیده قصبه‌سنده
سینوب	سینوب	سلطان علاء الدین	جامع کبیر محله‌سنده
«	«	حاجی محمداغا	سینوب قصبه‌سنده
«	«	حمیدیه	کرزه «
«	بوی آباد	کمال دده	کمال دده محله‌سنده
«	«	نجاتیه	زنجیرلی قپو
«	«	محمود اغا	جامع کبیر محله‌سنده
«	عیانجق	توفیقیه	« شریف قربنده
کنغری	کنغری	حاذمیه	« کبیر جوارنده
«	«	طاش	عطارلر چارشوسنده
«	«	صمان بازاری	صمان بازاری جوارنده
«	«	ساعتلی	جامع کبیر جوارنده
«	«	آصمه	« «
«	«	جبوتجی	« «
«	«	طوپراق	سرای محله سنده
«	«	قواقلی	قواقلی چشمه‌ده
«	«	حاجی سعید افندی	قیصه بك محله‌سنده
«	«	مفتی دائره‌سی	جامع کبیر محله‌سنده
«	«	عمارت	عمارت جامع شریفی جوارنده
«	«	عثمانلی	عثمانلی چشمه‌سی جوارنده
«	«	بك جامعی	بك جامعنده
«	«	«	«
«	«	شادروان اوستی	جامع کبیرده شاردوان اوستی

ISTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
حاجی حسن افندی	۱۰۹	عبدالرزاق افندی
محمد »	۱۴۰	بوشناق اوغلی ابراهیم قصاب اوغلی علی افندیلر و عفیفه خاتون
محمد »	۴۵	اهالی محلیه طرفندن
رفعت ضیا و حاجی عصام افندیلر	۱۱۲	شهزاده غازی سلیمان پاشا حضرتلری
محرم افندی	۱۰۵	ابوبکر و مصطفی اغالر
.	.	حاجی قرا افندی
مفتی حسین افندی	۷۶	اهالیء محلیه
حسنی »	۹۶	» »
مصطفی »	۹۴	طرف اشرف حضرت ملوکانه‌دن
» »	۱۳۲	اهالیء محلیه
احمد »	۱۰۷	» »
علی »	۵۸	حاجی عمر افندی
.	.	اهالیء محلیه
لطفی »	۳۰	سلطان علاءالدین
.	۳۲	حاجی محمد اغا
حافظ صالح »	۹۰	خواجه عمر افندی
احمد توفیق »	۴۵	عبدالباقی پاشا
حاجی احمد »	۶۰	خواجه مصطفی افندی
» محمد »	۳۵	عبدالباقی پاشا
مفتی حسام‌الدین »	۳	اهالی محلیه
» زاده حاجی توفیق »	۱۱۰	مفتی مرحوم مصطفی حازم افندی
بالجی زاده قدیر و حمدی افندیلر	۲۵	شیخ جمال‌الدین »
مفتی زاده اسماعیل افندی	۳۰	عفیفه و صالحه قادینلر وقفی
قلتاقجی زاده حاجی اولیا »	۵۰	نقیب زاده
موجی زاده ادهم »	۲۰	خالده سلطان
چیوتجی زاده حمدی »	۲۴	چیوتجی اوغللری
» » » »	۳۰	رستم چلبی وقفی
کوشکلی زاده محمد »	۴۵	حاجی سعید »
» احمد »	۱۵	» »
مفتی زاده حلمی »	۳۸	نصرت پاشا
اوقجی زاده شاکر »	۴۵	اسفندیار زاده محمد اغا
راغم زاده مجبور »	۵۵	» » » »
عمارت زاده علی »	۱۵۰	عاشق مصلی زاده اسماعیل و شیخ بهاءالدین وقفی
قواقلی زاده احمد و درویش افندیلر	۲۵	آله‌جه‌لی زاده‌لر وقفی
بالجی زاده رجب افندی	۱۵	» » »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
کنغری	کنغری	کتبخانه	کتبخانه	چویجی حاجی زاده راشد افندی	٣٥	کاتب زاده شاکر افندی
«	«	کرمان اوغلی	عمارت محله‌سنده	مژده جی زاده حافظ علی «	٣٠	کرمان اوغلی عبداه «
«	چرکش	حمیدیه	ادریس «	شیخ محی الدین «	١٧٥	متوفی بیکباشی محسن «
«	«	سلطان مراد	چارشو درونده	شیخ محمد «	١٨٥	سلطان مراد خان رابع حضرتلری
«	«	ویران شهر	بازاریری	طاهر و اسماعیل افندیلر «	١٤٣	قره پاشا
«	«	حمیدیه	آت قره‌جه‌لر قریه‌سنده	محمد «	٥٠	حمیتمندان اهالی طرفندن
«	«	شهری حافظ	قره‌جه ویران قصبه‌سنده	حاجی سلیمان «	٧٠	شهری حافظ محمدامین افندی
بولی	بولی	قلایجیلر	چقور محله‌ده	یاب یاب زاده حسن «	٦٥	خطیب حاجی عبداه «
«	«	حمزه بك	خواجه بك محله‌سنده	شیخ حاجی احمد «	٢٢٠	حمزه بك
«	«	آلای بکی	« «	قبریسجقلی بیرام «	١٠٠	آلای بکی
«	«	مصطفی پاشا	« «	ضبغة‌اه افندی زاده ثریا «	٨٠	مصطفی پاشا
«	«	شمسی «	عمارت «	عطاءاه افندی زاده رشدی «	٥٠	شمسی پاشازاده مصطفی بك
«	«	مفتی	جامع جدید «	مصطفی عزت «	١٥٢	سلطان یلدیریم بایزیدخان حضرتلری
«	«	محمد علی خواجه	سمر قند «	حافظ صادق «	١٧٥	مرحوم محمدعلی افندی
«	«	تکه‌لی علی افندی	« «	« حسنی «	٨٢	« تکه‌لی علی «
«	«	سپتجی «	اقبیکار «	سپتجی زاده نوری «	٥٣	« سپتجی زاده حقی «
«	«	دره بویلی	سمرقند «	طیب «	٧٢	« عارف «
«	«	آق خواجه	« «	احمد «	١٤٠	« آق خواجه محمد «
«	«	دباغلر	دباغلر محله‌سنده	حاجی عبدالرحمن «	٨٨	« مفتی زاده حاجی حسین «
«	ارکلی	مجیدیه	بك چایری موقعنده	حسن «	٠	اعانهٔ
«	بارطین	ضیائیه	قصبه‌ده هندك یانی	طوپچی زاده محمد رفعت «	٦٢	رفعت افندی وحاجی حسن اغا
«	«	احسانیه	« کوپری باشی	حاجی محمد «	٩٥	اعانهٔ
«	«	طوفه	کولپازاری طورقه قریه‌سنده	حاجی احمد «	١٣٢	«
«	حمیدیه	جامع جدید	جامع جدید محله‌سنده	مفتی علی «	٦٥	یتمش براغا
«	«	ارشادیه	« «	حاجی عبداه «	٧٠	حاجی عبداه افندی
«	«	تکیه	« «	حاجی عبدالرحیم «	٤٠	اهالیٔ محلیه
«	«	چای	چای	حاجی محمد و حاجی مصطفی افندیلر	١١٠	روم بك زاده حاجی علی بك
«	«	حاجی قنی	حاجی قنی قریه‌سنده	حاجی مصطفی و حاجی حسین «	١٠٠	اهالیٔ محلیه
«	«	بیکجه	بازار موقعی	اسماعیل افندی	٨٠	« «
«	کره‌ده	مدرسهٔ عتیق	کره‌ده قریه سنده	محرم «	٢٤٦	طرف اشرف حضرت ملوکانه‌دن
«	«	« جدید	« «	نظیف «	١٩٢	مرحوم کامل بك
«	«	دباغخانه	« «	امین «	٣٠٤	حاجی حافظ زکی و شرکاسی
«	«	دانشمندلر	دانشمندلر قریه‌سنده	حافظ احمد «	٣٨٥	اطراف قرا اهالیسی
«	«	درت دیوان	چاوشلر	حاجی حافظ محمد «	٢٤٥	قریه‌سی «

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
بولی	کره‌ده	جغا	جغا قصبه‌سی	عبداه افندی	٧٤	قصبه وقرا اهالیسی
»	»	حشاد	حشاد قریه‌سی	یعقوب »	٦٦	قریه‌سی »
»	مدرنی	یلدیرم خان	عمارت محله‌سنده	نظیف توفیق رائم افندیلر	٨٠	سلطان یلدیرم بایزیدخان طاب ثراه حضرتلری
»	»	حاجی محی	» »	محمدامین افندی	١٠٢	حاجی محمد افندی
»	»	ملاحسن	» »	حاجی محمد »	١٣٠	ملا حسن »
»	»	قزغان	قزغان »	عثمان »	٨١	موسی پاشا زاده محمد نوری افندی
»	»	طاش مدرسه	جامع کبیر »	محمد »	٧٠	قیومجی حاجی محمد اغا
»	»	حاجی حقی افندی	صولی »	محمدصادق »	٩٥	اسماعیل حقی افندی
»	»	حازم الوفا »	جامع کبیر »	حسن خلوصی »	٥٣	حسن خلوصی »
»	»	باقرلی	باقرلی قریه‌سنده	عثمان »	٤٠	قرا اهالیسی »
»	»	طغورجین	طغورجین قریه‌سنده	عبداه »	٧٥	مصطفی چاوش
»	دوزجه	جامع کبیر	دوزجه قصبه‌سنده	مفتی شوقی »	١١٠	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	جدید	» »	شعبان »	١٠٠	» »
»	»	برهانیه	» »	حاجی محمد »	٢٩	حاجی موسی افندی
»	»	حاجی داود اغا	» »	کرد محمد »	٤٨	حاجی داود اغا
»	»	» »	اسکوبی	حاجی عثمان »	٤٨	اعانهٔ اهالی ایله
»	»	چارشو جامع شریفی	اقچه شهر قصبه‌سی	حاجی حسین »	٢٠	» »

مکاتب

غیر مسلمه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
قسطمونی	قسطمونی	روم ذکور مکتبی	روم	روم پطریقخانه‌سی	رشدی	٠	٠	مجهول	٢٢ تشرین ثانی ٣٠٩
»	»	» اناث »	»	»	»	٠	٠	»	١٧ » »
»	»	واتاناس »	ارمنی	پاپاس آصادور افندی	»	٠	٠	قدیم	٢١ نیسان ٣١٠
»	اینه بولی	پطریوس »	روم	٠	»	٦٣	٠	»	رخصتسز
»	»	» »	»	٠	»	٠	٥١	»	»
»	»	قره‌جه »	»	٠	»	٠	٣٠	»	»
»	»	آجی طوس »	»	٠	»	٠	٢٣	»	»
»	زعفرانبولی	روم »	»	روم پطریقخانه‌سی	»	٦١	٠	»	٢٣ تشرین ثانی ٣٠٩
بولی	ارکلی	» »	»	»	»	٤٧	٠	»	٥ نیسان »
سینوب	سینوب	» »	»	٠	»	٥٦	٠	»	رخصتسز

بو ولایت داخلنده

مکاتب اجنبیه یوقدر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

کتبخانه

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
قسطمونی	قسطمونی	حصار اردی	حصار آردی محله‌سنده شعبان ولی حضرتلرینك درکاه شریفی درونده	.	١٩٦	مجهول
»	»	جوروق زاده	نعمانیه مدرسه‌سی درونده	جوروق زاده	١٥٠	١٢١٧
»	»	قره مصطفی پاشا	دارالحدیث مدرسه‌سی درونده	قره مصطفی پاشا	٧٦٥	٩٤٨
»	»	اکمکجی باشی	صدریه » »	صدر زاده وا کمکجی باشی	٣٠٠	١٢٤٣
»	»	ثنائیه	محمد افندی	علی ثنائی افندی	١٠٠	١٢٨٣
»	»	حصار آردی	قسطمونیده شعبان ولی درکاه شریفنده	شعبان ولی حضرتلری	١٩٦	قدیماً
»	»	اسماعیل بك	اسماعیل بك	اسماعیل بك	٩٨	٧٨٢
»	»	عاشر افندی	عاشر افندی	رئیس الکتاب حاجی مصطفی افندی	٤٧٠	١١٨٠
»	»	صدقیه	صدقیه	محمد صادق »	٣٧٠	١٢٨٣
»	»	سید افندی	احمد سیاحی افندی درکاهنده	سید احمد سیاحی »	٦٥٧	١٢٩٥
»	»	عبدالباقی	عبدالباقی مدرسه‌سنده	عبدالباقی »	٥٠	١٢٨٥
»	اینه‌بولی	حمیدیه	مدرسهٔ حمیدیه‌ده	طرف اشرف حضرت پادشاهیدن	٥٣	١٢٩٩
»	طاشکوپری	مظفرالدین غازی	مظفرالدین غازی مدرسه‌سنده	مظفرالدین غازی	٤٥	٦٢٢
»	»	حاجی عثمان اغا	حاجی عثمان اغا »	حاجی عثمان اغا	٥٨	١٢٧٥
»	»	آیوالی	ایوالی »	اهالیٔ محله	١٧	١٢٤٩
»	طوسیه	عبدالرحمن پاشا	حاجی کمال محله‌سنده	عبدالرحمن پاشا	٩٦	٩٩٢
»	»	عبدالرزاق افندی	بیکار باشی »	عبدالرزاق افندی	٩٧	٨٨٨
»	زعفرانبولی	عزت	عزت پاشا جامع شریفی درونده	عزت محمد پاشا	٥٥٠	١٢٢١
»	»	کوپریلی محمد پاشا	کوپریلی محمد پاشا » » »	محمد	٩٦	١٢٧٤
بولی	کره‌ده	حاجی حسین افندی	دباغلر محله‌سنده	درسعادتلی حاجی حسین افندی	٣٨٣	١٣٠٥
	مدرنی	اسماعیل حقی »	جامع کبیر درونده	اسماعیل حقی افندی	٤٥	مجهول
کنغری	کنغری	شاکر »	عمارت طاش مسجد محله‌سنده	اوقجی اوغلی شاکر »	٥٧٠	١٢٤٣
»	»	عمارت	طاش »	اسفندیار زاده محمد بك	٩٨	١٢٠١
»	»	علی بك جامعی	قیصری بك محله‌سنده	حاجی اسماعیل اغا	٣١٩	١٢٨٥
سینوب	سینوب	سلطان علاءالدین	جامع کبیر »	سلطان علاءالدین	١٤٨	مجهول
»	»	عمر افندی	کرزه قصبه‌سنده	عمر افندی	٣٠	١٣١٥

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌لرك اسمی	محلی	صاحب امتیازلری	نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم باصوب باصمدیغی
قسطمونی	قسطمونی	ولایت مطبعه‌سی	حكومت قوناغی حوالیسنده	رسمی	طاش وحروفات	تركجه	١٢٨٥	رسم باصماز

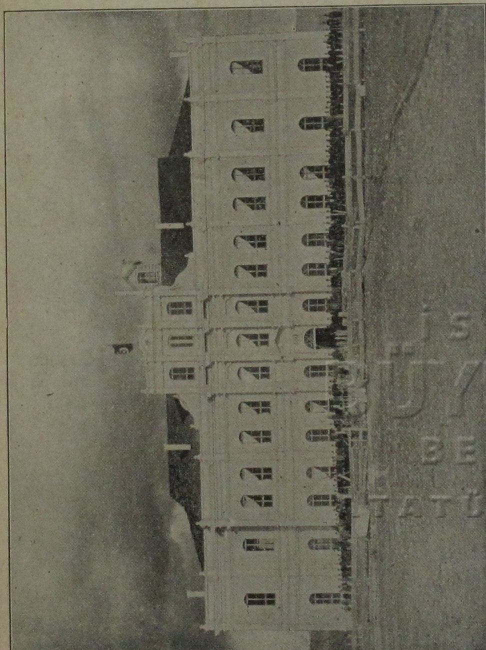
غزته‌لر

غزته‌نك طبع اولندیغی لسان	غزته‌نك اسمی	صاحب امتیازك اسمی
تركجه	قسطمونی	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
قسطمونی	قسطمونی	اعدادی	قصبه‌ده	١٣٠٥	٧٥٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	كول ناحیه‌سنك مختلف قریه‌لرنده	٠	مجهول	٩ عدد انشا اولنمشدر
»	»	»	آق قیا ناحیه‌سنك » »	مجهول	٣٠٣٠٠	٣٣ » » »
»	طاطای	»	طاطای قصبه‌سنده	١٣٠٢	٤٠٠٠	
»	»	»	ازطوای » قریه‌سنده	١٣١١	١١٧٢٠	
»	»	»	چال دیبی »	١٣٠٥	٢٠٠٠	
»	»	»	قره آغاج »	١٣١٠	٣٠٠٠	
»	»	»	بیكار باشی »	١٣١٠	٢٠٠٠	
»	اراج	رشدی	اراج قصبه‌سنده	١٢٩٩	٢٥٠٠٠	
»	»	ابتدائی	» »	١٣١٤	٢٣٠٠٠	
»	زغفرانبولی	»	زغفرانبولی	١٣٠٠	١١٠٠٠	
»	»	»	» صیفیه باغلرنده	١٣١٤	٤٨٠٠	
»	»	»	» قصبه‌سنده	١٣٠٤	٢٠٠٠	
»	طاشكوپری	»	طاشكوپری »	١٣٠٠	١٦٠٠٠	
»	»	»	» »	١٣٠٢	٧٠٠٠	
»	»	»	» »	١٣٠٧	٣٠٠	
»	»	»	» »	١٣٠٥	٣٥٠٠	
»	»	»	» قضاسنك مختلف قراسنده	مجهول	٢٩٩٧٠	٢٨ عدد انشا اولنمشدر
»	طوسیه	»	طوسیه قصبه‌سنده	»	مجهول	٥ » » »
»	جیده	»	جیده »	١٣١١	١٣٠٠٠	

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



بولی اعدادیسی

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع
قسطمونی	اینه بولی	رشدی	كوره قصبه‌سنده
»	»	ابتدائی	» »
بولی	بولی	اعدادی	بولی »
»	»	ابتدائی	» »
»	»	اناث ابتدائیه‌سی	» »
»	دوزجه	ابتدائی	دوزجه »
»	»	اناث ابتدائیه‌سی	» »
»	»	ابتدائی	اقچه‌شهر ناحیه‌سنده
»	مدرنی	رشدی	مدرنی قصبه‌سنده
»	»	ابتدائی	مدرنینك مختلف قریه‌لرنده
»	كوینك	ابتدائی	كوینك قصبه‌سنده
»	»	»	» »
»	»	»	» »
»	»	»	» »
»	كرده	رشدی	كرده »
»	»	ابتدائی	» »
»	»	»	قضاسنك مختلف قراسنده
»	اركلی	»	اركلی قصبه‌سنده
»	»	»	قیا باشنده
»	»	»	دره كنارنده
»	»	»	اركلی قضاسنك مختلف قراسنده
»	بارطین	رشدی	بارطین قصبه‌سنده
»	»	ابتدائی	» »
»	»	»	اماصره »
»	»	»	بارطین قصبه‌سنك مختلف قراسنده
كنغری	كنغری	اعدادی	كنغری قضاسنك چای بوینده
سینوب	سینوب	»	سینوب قصبه‌سنده
»	»	اناث رشدیه‌سی	سینوب »
»	»	ابتدائی	سینوب قضاسنك مختلف قراسنده
»	بوی آباد	»	بوی آباد قصبه‌سنده
»	»	»	بوی آباد قضاسنك مختلف قراسنده
»	سینوب	»	كرزه ناحیه‌سنك » »
»	عیانجق	رشدی	عیانجق قصبه‌سنده
»	»	ابتدائی	
»	»	»	عیانجق قضاسنك مختلف قراسنده

تاریخ کشادی	مقدار مصرفی	ملاحظات
١٣١٦	١٨٠٠٠	
مجهول	٨٠٠٠	
١٣٠١	٤٨٠٠٠٠	
١٢٩٩	٢١٨٢٥	
١٢٩٨	١٦٤٣٠	
١٣٠٠	١٠٠٠٠	
١٣١٢	٦٠٠٠	
١٣١٣	٢٠٠٠	
١٢٩٧	١٦٨٧٢	
مجهول	٣٣٥٩٦	
١٣٠٥	١٢٦٩٠	
١٣١٣	مجهول	
١٣٠٣	١٣٠٠	
١٣١٠	٣٠٠	
١٢٩٤	٢٠٠٠	
١٣٠٠	٤٠٠٠٠	کارکیر
مجهول	٢٧٠٠٠	
١٢٩٥	١٢٦٥	
١٣٠٣	٤٦٠٣٧	
١٣١٣	مجهول	
مجهول	مجهول	١٦ عدد کشاد اولنمشدر
١٣٠٢	٦٨٤٦٧	
١٣٠١	مجهول	
١٣٠٢	٢٠٣٦٩	
مجهول	مجهول	١١ عدد انشا اولنمشدر
١٣٠٨	٣١٦١١٣	
١٣٠٨	٣٤٥٠٨٤	
١٣١٤	٤٥٠٠٠	
مجهول	مجهول	٣٩ عدد انشا اولنمشدر
١٣٠٦	٨٠٠٠	
مجهول	مجهول	١٥٠ عدد انشا اولنمشدر
مجهول	٥٧٩٥٠	٥٦ » » »
١٣١٥	٢٥٠٠٠	
١٣٠٩	١٣٢٥٧	
مجهول	مجهول	٤٧ عدد انشا اولنمشدر

YAHYA RECAİ TEBERRÜ 1942

19

قوصوه ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عموميه‌يه نسبتى
٢٥٧٨٦٧	٣١٠٦٧	١٢٠١٤ / ١٠٠٠٠

معارف اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معارف مديرى	عبداله بك	رابعه	ر ٣١٦	٠	٠
« محاسبه مأمورى	محمد عارف افندى	.	.	٠	٠
« كاتبى	محمد نجيب «	.	.	٠	٠
« محاسبه رفيقى	محمد شفيق «	.	.	٠	٠
« صندوق امينى	محمد شفيق «	.	.	٠	٠

مكاتب اعداديه

اسكوب مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	عمر لطفى افندى	.	.	٠	٠
معاون اول	فائق «	.	.	٠	٠
معاون ثانى	نائلى «	.	.	٠	٠
معاون ثالث	شكرى «	.	.	٠	٠
قوزموغرافيا . معلومات نافعه فرانسزجه ، علم ثروت معلمى	عمر لطفى «	.	.	٠	٠
فرانسزجه ، اصول دفترى جغرافيا معلمى	فائق «	.	.	٠	٠
كيميا ، مثلثات ، حساب هندسه معلمى وحفظ الصحه وماكنه معلم وكيلى	نائلى «			٠	٠
تاريخ ، مواليد ، جبر معلمى	شكرى «	.	.	٠	٠
عربى فارسى ، تركجه معلمى	حسن «	صحن	را ٣١٥	٠	٠
حكمت طبيعيه ، قوانين انشا معلمى	مصطفى «	.	.	٠	٠
علوم دينيه واديبات واخلاق كتابت رسميه ، عربى معلمى	خليل «	.	.	٠	٠
تركجه معلمى	محمد «	.	.	٠	٠
بلغارجه معلمى	اسماعيل طلعت «	ثالثه	.	٠	٤
رسم معلمى	مصطفى صبرى «	يوزباشى	.	٠	٥

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
حسن خط معلمى	ابراهيم افندى	.	.	٠	٠
بلغارجه معلمى	.	.	.	٠	٠
كاتب	عبد الرحيم افندى	.	.	٠	٠
انبار ودبوى مأمورى	حسن فائق «	.	.	٠	٠
دوقتور	يوسف بك	بيكباشى	.	٠	٠
مبصر وخسته‌خانه مأمورى	عبد الرحمن افندى	.	.	٠	٠
مبصر	حاجى حسن «	.	.	٠	٠
امام	محمد «	.	.	٠	٠

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غيرمسلم	مسلم	غيرمسلم	مسلم	غيرمسلم	مسلم	غيرمسلم
١٠	٠	٢٧	١٦	٨٧	٩	١٢٤	٢٥

خدمه : ٤

دار المعلمين

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	اسماعيل افندى	.	.	٠	٠
معلم ثانى	شوقى «	.	.	٠	٠

طلبه : ٣٩ خدمه : ١

مكاتب رشديه

اشتب مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	محمد توفيق افندى	ادرنه پايهٔ مجردى	١١ ص ٣٠٢	٠	٠

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	صالح افندی	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	یشار «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٤٦					
قومانوه مکتب رشدیسی					
معلم اول	ابراهیم حلمی افندی	٠	٠	٠	٠
معلم ثانی	حافظ شعبان «	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	ابراهیم حقی «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٦٣ خدمه : ١					
پلنقه مکتب رشدیسی					
معلم اول	علی افندی	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	علی ادیب «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ١٨ خدمه : ٢					
قره‌طوه مکتب رشدیسی					
معلم اول	محمود افندی	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	حسین «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٢٤ خدمه : ١					
رادویشته مکتب رشدیسی					
معلم اول	عبد الکریم افندی	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	حافظ راشد «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٢٩ خدمه : ١					
قوچانه مکتب رشدیسی					
معلم اول	حسن افندی	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	حسن شوقی «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٣٣ خدمه : ٤					

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
پرشته مکتب رشدیسی					
معلم اول	ثابت افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	احمد «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	رمضان «	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	سلیمان «	٠	٠	٠	٠
ثلث «	اغوش «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ١٧٢ خدمه : ١					
ولچترین مکتب رشدیسی					
معلم اول	جلال الدین افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	مراد «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٦٥ خدمه : ١					
متروپچه مکتب رشدیسی					
معلم اول وکیلی	حافظ ابراهیم افندی	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	« بکر «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٥٧ خدمه : ١					
کیلان مکتب رشدیسی					
معلم اول	شهاب الدین افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	حافظ سلیم «	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	علی «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٦٧ خدمه : ١					
پره‌شوه مکتب رشدیسی					
معلم اول	محمد حلمی افندی	٠	٠	٠	٠
رقعه معلمی	« «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٣٠ خدمه : ١					
پوزرین مکتب رشدیسی					
معلم اول	شوقی افندی	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	موسی افندی	.	.	.	.
« ثالث	یعقوب «	.	.	.	.
رقعه معلمی	حافظ ذکی «	.	.	.	.

طلبه : ۱۱۱ خدمه : ۱

قالقاندلن مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	شوقی افندی	.	.	.	.
« ثانی	حسن «	.	.	.	.
رقعه معلمی	شوقی «	.	.	.	.
ثلث «	حسن «	.	.	.	.

طلبه : ۳۷ خدمه : ۱

غستوار ناحیه‌سی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	نصوح افندی	.	.	.	.
رقعه معلمی	عبدالوهاب «	.	.	.	.

طلبه : ۲۵ خدمه : ۱

ایپك مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد رفعت افندی	.	.	.	.
« ثانی	ایوب «	.	.	.	.
رقعه معلمی	شعبان «	.	.	.	.

طلبه : ۵۰ خدمه : ۱

یاقوه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	زین العابدین افندی	.	.	.	.
« ثانی	محمد امین «	.	.	.	.
رقعه معلمی	فتاح «	.	.	.	.
ثلث «	محمد امین «	.	.	.	.

طلبه : ۷۸ خدمه : ۱

سنیجه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی خیری افندی	.	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	مصطفی افندی	.	.	-	.
رقعه معلمی	« «	.	.	.	.

طلبه : ۵۵ خدمه : ۱

یکی پازار مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد طاهر افندی	.	.	.	.
« ثانی	رجب «	.	.	.	.
رقعه ملعمی	آدم وصفی «	.	.	.	.

طلبه : ٦٤ خدمه : ۱

آقوه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	موسی افندی	.	.	.	.
رقعه معلمی	یوسف «	.	.	.	.

طلبه : ۲۱ خدمه : ۱

طاشلیجه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبداله افندی	.	.	.	.
« ثانی	محمد عارف «	.	.	.	.
رقعه معلمی	عبداله عینی «	.	.	.	.

طلبه : ۸٦ خدمه : ۱

پره‌پول مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حمزه افندی	.	.	.	.
رقعه معلمی	عمر «	.	.	.	.

طلبه : ۲۸ خدمه : ۱

برانه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	ابراهیم افندی	.	.	.	.
رقعه معلمی	محمد منیب «	.	.	.	.

طلبه : ۳۵ خدمه : ۱

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
کوپریلی مکتب رشدیسی						
معلم اول	عبداه حلمی افندی	.	.	.	.	.
« ثانی	احمد «	.	.	.	.	.
« ثالث	محمد فهیم «	.	.	.	.	.
رقعه معلمی	محمد نجیب «	.	.	.	.	.
طلبه : ٧٩	خدمه : ١					
اسکوب اناث رشدیسی						
معلمهٔ اولی	مقبوله خانم	.	.	.	.	.
« ثانیه	سعادت خانم	.	.	.	.	.
« ثالثه	منیره خانم	.	.	.	.	.
طالبات : ١٣٥	خدمه : ٢					
اسکوب رشدیٔ عسکریسی						
مدیر	اسماعیل افندی	قول اغاسی	٣١٣	.	.	٥
ریاضیه معلمی	خالد «	«	٣١٤	.	.	٥
لسان «	.	.	.	.	.	.
داخلیه ضابطی	طالب افندی	یوزباشی	٣١٢	کموش امتیاز	.	.
« «	محمد صالح «	ملازم اول	.	.	.	.
رسم معلمی	ادیب «	«	.	.	.	.
داخلیه ضابطی	حقی «	ملازم ثانی	.	یونان مدالیه	.	.
داخلیه «	مصطفی نوری «	«	.	.	.	.
جغرافیا معلمی	حسین حسنی «	«	.	.	.	.
عربی «	رجب خیری «	علمیه‌دن	.	.	.	.
« «	محمد توفیق «	«	.	.	.	.
فارسی «	حسن حلمی «	«	.	.	.	.
قواعد «	حسین نفعی «	«	.	.	.	.
املا «	مصطفی حقی «	رابعه	.	.	.	.
حسن خط «	ابراهیم «	علمیه	.	.	.	.
طلبهٔ موجود : ١٧٤	خدمه : ٦					

سایهٔ ترقیاتوایهٔ جناب خلافتپناهیده بوکره اسکوبده کشاد اولنان حمیدیه صنایع مکتبنك صورت اداره‌سنی مبین تعلیماتدر

برنجی فصل

مکتب قومیسیونك وظائفنه دائردر

برنجی ماده — مکتبك اشبو تعلیمات دائره‌سنده امر اداره‌سی مقام ولایتدن مخصوصاً تشکیل بیوریلان قومیسیون هیئتنك عهده‌سنه مودوعدر.

ایکنجی ماده — قومیسیون هیئتی ارباب حمیت ومعلوماتدن اولمق اوزره بر رئیس ویدی اعضادن مرکب وجمله‌سی فخری اوله‌جقدر.

اوچنجی ماده — قومیسیون هیئتی مکتبك مدیر عمومیسی دیمك اولوب مکتبه شاکرد قبولنه ویا مواد مخصوصه‌سنده کوستریلان احوالدن طولایی دوامی غیر جائز بولنان شاکردك مکتبدن اخراجنه ومکتبك کافهٔ واردات وصرفیاتنه وسائر بالجمله معاملاتنه متعلق امورك رؤیت وتسویه‌سنه ویکیدن واردات تدارکیله مکتبك اسباب انتظام ووسائل ترقیسنی تحری واتخاذه ومکتبله مطبعه وغاز خانه‌نك وآتیاً تأسیس وتدارك اولنه‌جق املاك وعقار وسائر منابع وارداتك مدیر ویا مأمورلریله خدمه‌سنك عزل ونصبنه ومکتبه مخصص وارداتی تحصیل وجبایتله املاك وعقارینی اداره وایجاره وتفرعاتنه وخارجله مکتب نامنه تعهدات ومقاولات عقدینه ولدی الحاجه مدعی ومدعی علیه صفتیله مکتبك تأمین حقوقی ایچون محاکمه ومخاصمه‌یه ووکیل

تعيين وعزلنه والحاصل مكتبك جزئى وكلى هردرلو خصوصاتى ايفا واداره‌يه مأمور ومأذوندر .

دردنجى ماده — مكتبك شمديلك باشليجه وارداتى مطبعه‌نك حاصلات صافيه‌سيله غاز خانه‌نك ارضيه‌سى رسمندن عبارت ايسه‌ده مادهٔ سابقه‌ده بيان اولنديغى وجهله مكتبك سلامت آتيه‌سى وحصول ترقياتى ايچون سائر منابع وارداتك دخى تأسيس وتداركى طبيعى اولديغندن كرك بونلردن وكرك جهات سائره‌دن حاصل اوله‌جق واردات تقريباً نه‌مقداره بالغ اولورسه اكا ومكتبك تحملنه كوره شاكردان عددينه برحد تعيين واصول تصرف واقتصاده رعايةً مكمل برموازنه تنظيم ومجلس ادارهٔ ولايتدن تصديق ايتدكدن صكره موقع تطبيقه وضع واجرا ايلمك وهرسنه نهايتنده سنهٔ آتيه ايچون بروجه مشروح بر موازنه ياپديرمق قوميسيونك جملهٔ وظائفندندر .

بشنجى ماده — مادهٔ سابقه‌ده محرر موازنه داخلنده‌كى صرفيات ايله عند الحاجه موازنه خارجنده اولمق اوزره يالكز بشيوز غروشلق برمصرف بلا استيذان قوميسيونجه اختيار ايتديريله‌بيلورسه‌ده بشيوز غروشدن فضله اوله‌رق صرفنه لزوم كوريله‌جك وياخود فضله اولسون اولمسون اختيارى خصوصنده اختلاف حاصل اوله‌جق مصارف ايچون بامضبطه مقام ولايتدن استيذان كيفيت اولنمق مجبوريدر .

التنجى ماده — قوميسيون هفته‌ده بردفعه ولدى الحاجه رئيسك دعوتيله بردفعه‌دن زياده اوله‌رق اجتماع ايله مكتبه عائد خصوصات ومعاملاتى مذاكره ومقرراتى دفتر مخصوصنه بعد القيد ايجاباتى اجرا ايدر وفقط اعضانك اكثريسى حاضر بولنمدقجه وتذكر اولنان خصوصاتده اكثريت آرا حاصل اولمدقجه برشيئه قرار ويره‌مز . قوميسيونك امر اداره‌سى رئيسه عائد اولديغندن ايام اجتماع رئيس طرفندن تعيين واعضايه تحريراً

تبليغ اولنور ورأيلرده مساوات حاصل اولديغى تقديرده رئيسك بولنديغى طرف ترجيح ايديلير . رئيسك غيابنده اعضانك اك مسن وقدمليسى وكالت ايدر .

يدنجى ماده — اعضادن برى متمادياً اوچ يوم اجتماعده معذرتندن رسماً رئيسه معلومات ويرمكسزين حاضر بولنمازسه مستعفى نظريله باقيله‌رق يرينه ديكرينك تعيينى رئيس مقام ولايته عرض ايدر .

سكزنجى ماده — قوميسيونك مقرراتى مذاكره‌ده حاضر بولنمش اولان اعضا طرفندن امضا ايديلوب رئيس طرفندده هم امضا هم يازى ايله اشارتى وضع اولنور . بعده تبييض اولنه‌رق مضبطه ايسه ذات مهرلريله دركنار وياتقرير ايسه يالكز قوميسيون مهريله تختيم ايديلوب فقط مذكور مهرك كنارينه رئيس طرفندن امضا اولنمق لازم كلور . كبير مهر دوائر سائره‌ده اولديغى كبى بر قوطى درونده اعضادن برينك مهرى تحتنده اولديغى حالده رئيسك ماصه‌سنده حفظ ايديله‌جكدر .

طقوزنجى ماده — مكتب وارداتنك قبضيله صرفياتى مكتب صندوقنجه اجرا اولنوب اشبو اجراآت فصل مخصوصنده كوستريلن اصوله توفيق ايدلمك طبيعى ايسه‌ده قوميسيون هيئتى هرزمان مكتبك تدريسات وصنايعنه واداره‌سيله جهات سائره‌يه متعلق احوالى تفتيش ايده‌جكى كبى صندوق معاملاتنى دخى معامله وتفتيش ايدوب هرهانكى برجهت حقنده اولورسه اولسون اشبو تعليمات احكامنه ومصلحته مغاير اوله‌رق مشاهده اولنه‌جق جزئى وكلى نواقصك رفع واصلاحى اسبابنه واايجاب ايدرسه مأمورلرى حقنده معاملهٔ لازمه‌نك ايفاسنه تشبث ايده‌جكدر . انجق كرك اثناى تفتيشده كوريله‌جك وكرك خارجاً استخبار اولنه‌جق يولسزلقلر علناً مكتبده وبالخصوص شاكردان وجاهنده سويلنميه‌جكدر .

اونجى ماده — قوميسيون هرآى باشنده مكتبك برآيلق تحصيلات

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

وصرفیاتیله بقایاسنی مشعر ومکتب هیئتی طرفندن مختوم اوله‌رق ایکی نسخه اجمال آلوب تدقیق واوراق مثبته‌سنه تطبیق ایله صحتی تحقق ایلدکدن صکره زیرلرینی منفرداً تصدیق وتختیم ایده‌رك بعده هرایکیسنی مجلس ادارهٔ ولایته تصدیق ایتدیره‌جکدر وبرنسخه‌سنی مکتبه اعاده ایله دیکرینی سنه باشنده سال محاسبه‌سیله موازنه‌نك تنظیم ایتدیرلمسنه مدار اولمق اوزره حفظ ایده‌جکدر.

اون برنجی ماده — مکتبك مصارف مقننه ومقیده‌سی حاوی اولدیغی سنداته «قیدینه موافق اولوب صرفی لازم کلیر» عباره‌سی درج اولنه‌رق مکتب هیئتی طرفندن بعد التصدیق قومیسیون رئیسنك «ویریله» اشارتیله صرف اولنور وغیر مقنن مصارف سندلری مذکور هیئتك تصدیقی اوزرینه قومیسیونجه تدقیق اولنه‌رق منفرداً مهرلندکدن صکره محتویاتنك تسویه‌سی ایچون کذلك رئیس طرفندن «ویریله» اشارتی چکیلیر. بوندن بشقه هیچ برسبب وصورتله مکتب صندوقندن اقچه چیقارلمسی جائز اوله‌ماز. یالکز مأموریتی قومیسیوندن مصدق اولان مأمورلرك معاشات سنداتی فقط مدیر طرفندن تصدیق اولنور ومحتویاتی ینه رئیسك «ویریله» اشارتیله تسویه ایدیلیر.

اون ایکنجی ماده — قومیسیون معاملات تحریریه‌سنی ایفا ودفاترله هرنوع اوراقی حفظ ایلمك اوزره فخریاً ویاولنه‌مازسه موظفاً بر کاتب تعیین واستخدام ایده‌بیلیر.

اون اوچنجی ماده — واردات وحاصلات صافیه‌سی مکتبه مخصص اولان ولایت مطبعه‌سنك امر اداره‌سی بروجه مشروح قومیسیونه مودوع ومحول ایسه‌ده قومیسیون مطبعه‌نك امور تحریریه‌سندن مسئول اولمدیغندن بوجهت مأمور نظامیسنه عائددر.

اون دردنجی ماده — مکتب معلملریله مطبعه وغاز خانه واملاك وعقار

وسائره مأمورلرینك صرف مأموریت وخدمتلرندن طولایی وقوعه‌کله‌جك یولسز حرکتلریله کذلك مأموریت وخدمتلرینه متعلق بینلرنده ظهور ایده‌جك اختلاف ومنازعات درجاتنه کوره مدیر طرفندن حل وفصل اولنه‌مازسه اوراقنك لفیله کیفیت قومیسیونه بیلدیریله‌رك ایجابی قومیسیونجه اجرا اولنور. شاید احوال ومنازعات واقعه برکونه جزایی مستلزم ایسه طوتیله‌جق اوراق تحقیقیه قومیسیوندن مرجع مخصوصنه تودیع اولنه‌جقدر.

اون بشنجی ماده — خدمه‌دن برینك اسباب موجبه اوزرینه عزلیله یرینه دیکرینك تعیینی مدیرك صلاحیتی داخلنده‌در یالکز الده ایدیلن اسبابك مصرحاً قومیسیونه بیلدیرلمسی شرطدر. شو حالده قومیسیون عند الاشتباه بوکبی خصوصاتده اجرای تدقیقات ایلر. ومعزولك یرینه تعیین اولنان بومقوله خدمه‌یی لزوم کورورسه قبول ایتمیه‌رك بشقه‌سنی تعیین ایده‌بیلیر.

اون آلتنجی ماده — خدمه‌نك جزایی مستلزم کوریله‌جك احوالی اون دردنجی ماده‌یه تطبیق اولنور.

ایکنجی فصل

مکتبه شاکرد قبولی حقنده‌در

اون یدنجی ماده — صنایع مکتبنه آلنه‌جق چوجقلر ولایت خلقندن واسباب مقبوله اوزرینه قومیسیونجه تنسیب ایدیلیرسه دیکر ولایت اهالیسندن وفقط مطلقا تبعهٔ دولت علیه‌دن اوله‌جقدر.

اون سکزنجی ماده — مکتبه آلنه‌جق چوجقلرك سن وصفتلرنجه شروط آتیه‌نك بولنمسی لازمه‌دندر. بوشرطلردن برنجیسی آلنه‌جق

چوجق نفوس قیدی موجبنجه اون ایکی یاشندن اشاغی واون درت یاشندن یوقاری اولمامقدر . ایکنجیسی آناسی باباسی اولمیوب اوکسز وکیمسه‌سز بولنمق ویاخود ابویندن بریسی اولسه‌ده ایش وکوجه غیر مقتدر وفقر وضرورت اصحابندن اوله‌رق چوجغی اداره‌دن عاجز اولدیغی محلی مجلس اداره‌سنك مضبطه‌سیله تحقق ایتمکدر . اوچنجیسی صنایع مکتبنجه مدت معینه اولان بش سنه‌یی اکمال ایتمکسزین چوجغك مکتبدن اخراجی حقنده ولی واقرباسی طرفندن برکونا طلب واستدعا وقوعبورسه حوالهٔ سمع اعتبار اولنمامق وشاید بومقوله استدعا وضرورت مشروعه اوزرینه بر چوجغك مکتبدن چیقارلمسی قرارکیر اولورسه مکتبده قالدقلری مدتجه مأکولات والبسه واحتیاجات سائره‌لری ایچون صرف ایدیلن مبالغ بالحساب کندیلرندن تضمین ایتدیرلمك اوزره او چوجغك ولی واقرباسی سند وکفیله ربط ایدلمکدر . دردنجیسی قبول ایچون قومیسیونك رسماً قراری لاحق اولمقدر. شرائط سالفه موجود اولمدقجه مکتبه شاکرد قبول ایدیله‌میه‌جکدر .

اون طقوزنجی ماده — مادهٔ سابقه‌ده بیان اولنان شرائطك قسماً خارجنده اوله‌رق پدر ومادر واقرباسی اولوب اسنان مذکوره‌ده بولنان برچوجغك مجرد تعلیم وتربیه‌سی ایچون مکتب صنایعه قید وقبول ایدلمسی استدعا اولنورسه مکتبده بولنه‌جغی مدتك مصارفنه مقابل سنه ابتداسندن اعتباراً بهری درت ماه ختامنده اوچ تقسیط ایله مکتب صندوقنه باعلم وخبر تسلیم اولنمق شرطیله طقوز عدد عثمانلی لیراسی اجرتله اوچوجق مکتبه قبول اولنه‌بیلیر واشبو اجرتك اسعار محلیه‌نك تبدلنه کوره تنقیص ویا تزییدی جائز اولور . فقط تقاسیطك تأدیه‌سنه دائر مستدعیدن سند وتأمینات النه‌جغندن تقسیطی وعده‌سنك هفته‌سنه‌قدر کتوریلوب تسلیم اولنمیان اومقوله اجرتلی شاکردانك البسه‌سی اخذ ایله کندیلرینه مکتبدن اذن

ویریله‌جکی مثللی اوکونلرك مصارفی دخی مستدعی وکفیلندن طلب وتحصیل ایدیله‌جکدر .

یکرمنجی ماده — صنایع مکتبنك مدت تحصیلیه‌سی بش سنه اولوب دروس وصنایع دخی بش صنف اوزرینه مرتبدر وبرشاکرد علی‌الاصول امتحانده کافهٔ دروس وصنایعدن یوزده اللی نومرو قزانمدقجه ترفیع صنف ایده‌میه‌جکدر . وایکی سنه ترفیع صنف ایده‌میان شاکرد البسهٔ خارجیه‌سی النددقدن صکره طرد ایدیله‌جکدر .

اوچنجی فصل

شاکردانك صورت اتفاق واکساسنه دائردر

یکرمی برنجی ماده — مکتب صنایعده موجود بولنه‌جق شاکردانك هربرنفرینه زیرده کوستردیکی اوزره یاشلرینه کوره یومیه عتیق یارم اوقه‌دن اوچیوز درهمه‌قدر اتمك واون چوجغه صباحلری بر قروانه چوربا واویلن وقتی موسمه کوره ینه بر قروانه نخود فصولیه ویا تازه وقوری سبزه کبی مأکولات واقشاملری ایجابنه کوره ات وهفته‌ده ایکی پلاو وبردفعه عاشوره وسائر طاتلی وموسمه کوره بعض میوه ویریله‌جکدر . اشبو مأکولاتك تخصیصاتی کچمه‌مك شرطیله ترتیب واعطا ایتدیرلمسی مکتب مدیرینه مودوعدر . مذکور مأکولات هرکونك ژورنالنده‌کی موجوده کوره ترتیب وطبله‌یه ادخال اولنه‌جقدر وتخصیصاتدن فضله ویرلدیکی عند التدقیق ثابت اولورسه قبول اولنمیوب مکتب هیئتنه تضمین ایتدیریله‌جکدر . تخصیص اولنان مأکولاتك مقداری مکتب مدیریله داخلیه مأموری کبی خانه‌لرینه کیتمیوب کیجه‌لری مکتبده قاله‌جق اولان مأمورلره ویریله‌جك تمکی تأمینه کافی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اولدیغندن بونلره تفریقی ایجاب ایدن یمك بقیه‌سیله شاکرداندن ارته‌جق اتمك وطعام دخی اشجی ومکتب خدمه‌سنه اعطا اولنه‌جقدر .

یکرمی ایکنجی ماده — یومیه بر نفر شاکردك مأکولات مخصصاتی بروجه‌زیر بیان اولنور :

درهم	نوع ارزاق	ملاحظات
٣٠٠	اکمك	
٦٢	لحم	
٤٦	پرنج	پلاو ایچون (پلاولق پرنجك بهر قیه‌سی ایچون یوز درهم یاغ صرف اولنه‌جقدر.)
٦٢	تازه سبزه	اسکوبده‌حاصل اولان ودیکر یرلردن کلن سبزه‌لردن مناسبلری مناوبةً ویریلیر .
٢٥	قوری فصولیه	کذلك اسکوب محصولاتندن ومحال سائره‌دن کلنلردن ویریله‌جکدر .
١٥	نخود	
٦٢	پاتاتس	
٢	ساده	یالکز سبزه ویرلدیکی وقت
١٣	«	طاتلی وحلوا وسائر خمور ایشلری ایچون
٠	«	اتلی یمکلر ایله ویرلدیکی وقت
٢٦	شکر	طاتلی ایچون
	میوه	« تازه ویا قوری » مناسب زمانده وطاتلی مقامنده ویریله‌جکدر یاخود خوشاب یاپیله‌رق توزیع ایدیله‌جکدر.
١٣	اون	طاتلی ایچون
١٣		بهر نفره ویریله‌جك چوربا ایچون پرنج
٣		« « « « یاغ

بالاده محرر مأکولاتدن بالتجربه بعضیلرینك فضله تخصیص اولندیغی تبین ایدرسه قاعدهٔ تصرفه رعایةً تنزیل وتعدیلی جائزدر . استراحتخانه‌یه ادخال ایدیلن شاکردانه لزوم صحی اوزرینه یمورطه وسود کبی شیلر ویرلمك ایجاب ایدرسه طبله‌دن تنزیل اولنه‌جق طعام حصه‌سندن حصولی طبیعی اولان تصرف مقابلنده اعطا اولنور. طعام طبخنه مقتضی طوز ، صوغان، ببر وصارمساق کبی شیلرك مقدار طعام ایجابی نسبتنده صرف اولنمسی طبیعیدر .

یکرمی اوچنجی ماده — شاکردانك بهرینه بر قاریوله واوت مندر اوزرینه‌پاموق‌ویا یوکله‌مملو برشیلته، بریاصدق، برچارشب ومع‌چارشب بریورغان وموسم شتاده‌استعمال‌اولنمق اوزره معمولات‌داخلیه‌دن‌بر بطانیه‌ویریله‌جکدر.

یکرمی دردنجی ماده — شاکردانه هر سنه ایلول ابتداسندن بالاعتبار یرلی شاپاق وامثالندن برچاکت وبر پانطولوندن عبارت اوله‌رق داخلی وینه چیفته یقه‌لی بر ستره ایله بر پانطولون‌وبر بل‌قایشندن عبارت وجمعه وبایراملره وایام رسمیه‌یه مخصوص اوله‌رق خارجی البسه ودرت چفت چوراب‌ومکتب داخلنده کیمك اوزره برر چفت مست وقوندورا وخارجه چیقدقلرنده کیمك ایچون دخی برر چفت قوتلی اسقارپین ویالکز موسیقی شاکردانه منحصر اولمق شرطیله اوچ سنه‌ده برر چفت چیزمه وبهر سنه مع‌پوسکول برفس وایام صیفیه‌ده‌مکتب داخلنده کیمکه‌مخصوص بر چفت آچیق‌قوندورا واوچ کوملك واوچ طون وایکی پاموقسز باصمه منطان ایله قیش ایچون ایکی پاموقلی منطان ولدی‌الحاجه ایکی فانله کوملك وموسم شتا ایچون اوچ سنه‌ده بر خارجی البسه رنکنده شاپاق قپوط وهر سنه برر یازلق خفیف البسه ویریلیر.

یکرمی بشنجی ماده — شاکردانك فسلریله داخلی البسه‌سی درس ویوقلمه زمانلرینه مخصوص اولوب صنعتلرینه کیدرکن فسلرینی چیقاره‌رق

بنه هرسنه ویریله‌جك بر بزدن سرپوش کیه‌جکلر وبوندن بشقه کذلك قوتلی بزدن معمول بر عملیات کوملکیله پانطولونی ویریله‌جکندن ایش زمانلرنده بونلری داخلی البسه اوزرینه کچیره‌رك صنعتلرینه دوام ایده‌جکلردر. مع هذا کرك البسه وکرك آیاق قابلری اره صره تعمیر اولنوب ممکن مرتبه ادارهٔ مصلحت اولنمسی قومیسیونله مکتب هیئتنك عهدهٔ دقت واعتناسنه مودوعدر.

یکرمی التنجی ماده — مکتبك مفروشاتیله مطبخ ویمك طاقملری ویتاق خانه‌لرله درسخانه واعمالاتخانه‌لرك الات وادواتی وموسیقی طاقملری کبی تیمور باش اشیاسی اولوب کرك بونلرك وکرك شاکردان اشیاسنك حسن محافظه‌سی وقرطاسیه وکتب ومحروقات وتنویرات وسائر بو مثللو متفرق مصرفلرك دخی ایجاب ولزومنه کوره بهر قغوش اوطه‌یه تخصیصله مقدار مقرری دائره‌سنده صرف وتسویه‌سی مکتب هیئتنك جملهٔ وظائفندندر.

یکرمی یدنجی ماده — هر هانکی بر صنف ومذهبده اولورسه اولسون مکتبه قبول اولنه‌جق چوجق ابتدای وصولنده دفتر مخصوصنه قید اولنه‌رق مکتبك بدایت کشادندنبری قاچنجی عدده تصادف ایدرسه او نومرو یازیله‌رق البسه‌سنه دخی مذکور نومرو وضع اولنور یکی آلنان چوجق دفعةً موجود شاکردانك میاننه قونیوب حمامده تطهیر ایدلدکدنصکره تخصیص اولنان اوطه‌ده اسکی البسه‌سی چیقاریله‌رق مکتب البسه‌سی کیدیریلیر وبرهفته‌قدر اوقویوب یازمقده هانکی صنفه قبول اولنه‌بیله‌جکی مکتب اداره‌سنجه آکلاشلدقدن وهانکی صنعتده استعداد وقابلیتی اولدیغی بالتجربه ثابت اولدقدنصکره مکتب هیئتنك تنسیبیله ایجابی اجرا اولنور. شاکردك ولی واقرباسی وارایسه اسکی البسه‌سی آنلره تسلیم ایدیلوب یوق ایسه مکتب اداره‌سی طرفندن صاتیله‌رق اثمانی خرجلق نامیله اوچوجغه ویریلیر.

یکرمی سکزنجی ماده — شاکردانك مکتب درونده اوزرلرنده فضله اقچه وذی قیمت اشیا بولندیرمسی ممنوع اولدیغندن شاید وار ایسه امانةً مکتب اداره‌سی طرفندن محافظه ایدیلیر.

دردنجی فصل

شاکردانه تعلیم اولنه‌جق علوم وفنونه وصنایعه دائردر

یکرمی طقوزنجی ماده — مکتب صنایعده تعلیم اولنه‌جق درسلر شمدیلك اصول جدیده‌یه تطبیقاً یازدیرمق ایله برابر الفبا وعم وتبارك جزؤلری ومصحف شریف علم حال ورسالهٔ اخلاق وطرز جدید اوزرینه یازلمش سائر رسائل مختصره ومناسبه واملا وعلم حساب ودفتر اصولی ومختصر جغرافیا ایله رسمك مبادیسی ومعلومات نافعه ومختصر تاریخ اسلام وتاریخ عثمانی وانشا وکتابت کبی شیلر اولدیغندن مکتبه داخل اوله‌جق شاکردان متساویاً اشبو درسلری تعلیم وتحصیل ایده‌جکلرسه‌ده (عم) و (تبارك) جزؤلریله مصحف شریف وعقاید دینیه‌یه متعلق درسلرده غیرمسلم شاکردان بولنمیه‌جقدر.

اوتوزنجی ماده — اوقونه‌جق کتابلر کیمك اثری اولدیغی ودرسلرله صنایعك اوقات وصورت تدریس وتعلیملریله شاکردانك طعام وتنفس وقتلری مکتب اداره‌سنجه تعیین اولنوب یازوقیش ایچون آیری آیری جدوللر ترتیب اولنه‌جقدر وبوجدوللر قومیسیونه‌ده بالارائه اسباب موجبه‌یه مستند اوله‌رق لزوم ومحسنات کورلدیکی تقدیرده درسلرك تبدیلی وجدولك تعدیلی قومیسیونجه اجرا اولنه‌جقدر.

اوتوزبرنجی ماده — دروس وصنایعك صنفلره تقسیمی آیریجه برجدولله علی الدرجات کوستریله‌جکدر.

اوتوز ایکنجی ماده — صنایع مکتبنده ایلروده قارشیلق بولندقجه بز وشایاق وکلیم وحالی کبی شیلر طوقومق وفانیله وچوراب اعمال اولنمق کبی

صنایع ایله سائر مناسب ورواجلی صنعتلر دخی تعلیم ایدلمك اوزره حال حاضرده موقع اجرایه قونیلان صنایع ترزیلك وقوندره‌جیلق ومارانغوزلق ومرتبلك وموسیقیدن عبارت اولدیغندن شاکردان صباحلری درسلرینی اوقیوب بیتردکدنصکره مبصرلر ویاچاوشلرله چاوش وکیللری نظارت ورفاقلریله منسوب اولدقلری صنعتلرینه سوق اولنه‌رق اقشاملری جدولده کوستریله‌جك وقته قدر ایشلتدیریلیر ودودك ویابوری چالندیغی کبی جمله‌سی بردن تعطیل ایتدیریلور .

اوتوز اوچنجی ماده — موسیقی شاکردانی جدول مخصوصنده کوستردیکی کبی قرق التی کشیلك بربندو اولمق اوزره ترتیب اولندیغندن شمدیلك بالجمله شعبات صناعیه‌دن تفریق ایدیله‌جکلر وبونلرك موسیقی تعلیمی اثناسنده دیکر ارقداشلری بوش اوطورمیوب صنعلرینه دوام ایده‌جکلردر .

اوتوز دردنجی ماده — شاکرداندن هربرینك صنعتده ودرسلرده ایلرولمش اولانلرندن حسن سیرت واخلاق صاحبی اولمق اوزره مکتب اداره‌سی معرفتیله اون نفرده بر چاوش وبرچاوش وکیلی تعیین ایدیلور وشاید برکونه حقسزلق وقوعبولدیغی عند التحقیق اکلاشیلورسه قومیسیونجه تعدیل اولنور .

اوتوز بشنجی ماده — سکز نفرك قومانداسی چاوش وکیللرینه وچاوش وکیلیله برابر طقوز نفرك قومانداسی چاوشلره مودوعدر . شاکردانك یاتوب قالقملری ودرسلریله صنعتلرینه دوام ایتملری والبسه‌لرینك محافظه‌سی وطهارت ونظافتی چاوشلرله چاوش وکیللرندن سؤال اولنه‌جق ایسه‌ده بوجهتلر برنجی درجه‌ده داخلیه مأمورینك - وتعیین اولنمش ایسه مبصرلرك - نظارتی تحتنده اولوب مدیر طرفندن دخی علی الدوام تفتیشات اجراسیله مغایر نظافت وانتظام احوال وقوعنه میدان ویرلمیه‌جکدر .

اوتوز التنجی ماده — یومیه ژورناللری ابتدا چاوش ووکیللری طرفندن تختیم اولنه‌جقدر .

اوتوز یدنجی ماده — برسنه‌ده بش دفعه‌دن زیاده حبس جزاسی کورمش اولان شاکردان اوسته چاوش وچاوش وکیلی اوله‌ماز. شاکردان آره‌سنده چاوشلغه وچاوش وکالتنه مستحق شاکرد بولنه‌مازسه دیکر صنفلردن بری انتخاب اولنور .

اوتوز سکزنجی ماده — صنایعدن هرهانکیسنده اقدام ایدوب اوسته‌لر طرفندن کوستریله‌جك ایشی مطلوبه موافق درجه‌ده یاپه‌بیله‌جك اولان شاکردانك شوق وغیرتلرینی تزیید ایتمك ودیکرلرینه برائر تشویق اولمق اوزره اوصنعتك تمتعندن قومیسیونك تنسیبیله برمقدار شی مکافات اوله‌رق افراز واعطا اولنه‌جقدر . اوکبی مستعد وحسن اخلاق ایله متصف شاکردان شهادتنامه الوب مکتبدن چقدقدن صوکره منسوب اولدیغی صنعته قالفه ومطبعه‌یه مرتب تعیینی لازم کلدکجه خارجدن ظهور ایدن طالبه ترجیحاً النوب استخدام اولنه‌جقدر . شاید برقاچ کشی اولدقلری حالده مسابقت امتحانی اجراسیله وحسن اخلاق اعتباریله مکتبك تصدیق وشهادتی اوزرینه الك مقتدر والك اخلاقلیسی ترجیح ایدلمك وامتحانده مساوی اولانلره قرعه چکدیرمك اقتضا ایدر .

بشنجی فصل

مکتبك ادارهٔ داخلیه‌سیله مدیر وهیئتنك وظائفی وقیود ومعاملات تحریریه وحسابیه‌سی مبینده‌

اوتوز طقوزنجی ماده — مکتبك برمدیری ایله معاونی مقامنده برداخلیه مأموری وصندوق اماتی انضمامیله برکاتبی وبرمبایعات اعمالات

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموری ـ وشاکردانك تعلیمی ایچون قرآن کریم عقائد دینیه ؛ لسان عثمانی، تاریخ وحساب وجغرافیا معلملریله برامامی ودروس سائره ایچون دخی مقتضی معلملری وصنایع اوستەلریله لزومی قدر قالفەلری وآشچی وجماشیرجی وبربری واحتیاج نسبتنده خدمەسی ـ ولزوم قوی کوریلور وواردات مساعد اولورسه مبصرلری ـ اولەجق وخدمەدن بری سرخدمه انتخاب ایدیلەجك ومکتبده بر ایکی نفر ژاندارمه دخی بولندیریلەجقدر .

قرقنجی ماده — مدیر وداخلیه ومبایعات ـ اعمالات مأمورلریله کاتب ومعلمین واوستەلرك امر انتخابلری قومیسیونه ومأموریتلرینك تصدیقی مقام ولایته عائددر بونلردن بشقەلرینك یعنی آشچی وقالفه وخدمه وسائرەنك انتخابی مکتب ادارەسنه وتصدیقلری قومیسیونه راجعدر . درسلردن برقاچنك لزوم وامکان درجەسنده برمعلمه تفویضی دخی جائز اولەجقدر .

قرق برنجی ماده — مکتب مدیریله مأمورین ومعلمین وسائرەنك معاشاتی قومیسیونجه تقدیر وتعیین اولنوب مجلس ادارهٔ ولایتدن مصدق موازنەیه داخل بولنەجغندن اویولده تسویه اولنەجق وبونك ولایتدن استیذان اولنمق شرطیله تزیید ویا تنزیلی جائز اوجقدر .

قرق ایکنجی ماده — مکتب مدیری وداخلیه مأموری ایله کاتبی ومبایعات ـ اعمالات مأمور واوستەلری مکفل اولەجقلردر . مدیردن التی بیك وداخلیه مأموریله مبایعات واعمالات مأمورندن درت بیك وصندق اماتی انضمامیله کاتبدن قرق بیك واوستەلردن ایکیشر بیك غروشلق کفیل النمسی درجهٔ کفایەده کورلمشدر .

قرق اوچنجی ماده — مدیرك ریاستی تحتنده داخلیه وکاتب ومبایعات ـ اعمالات مأمورندن مرکب مکتبك برهیئت ادارەسی اوجقدر . بوهیئت قومیسیونك شعبەسی حکمنده اولوب مکتب لوازماتی معرفتیله مبایعه اولنەجق وسندی منفرداً تختیم وتصدیق ایدیلەجکدر . انجق اشبو مبایعات هرحالده

مناقصەیه وضع اولنەرق نتیجەنك قومیسیونجه تصویب وتصدیق اولنمسی ومبایعات کلیه وجسیمه ایچون قومیسیوندن‌ده برابرجه براعضا بولندیرلمسی شرطدر .

قرق دردنجی ماده — مدیر غیابنده مکتب هیئتندن ایستدیکنی ویا اسباب مقبوله ارائه اولنمق شرطیله بالاستیذان خارجدن برینی وکیل براقەجقدر . بونلر قومیسیونجه تصویب اولنمازسه ینه قومیسیونجه دیکری توکیل اولنور .

قرق بشنجی ماده — داخلیه مأموری مکتبك امور ضابطەسنه یعنی شاکردانك حسن حرکت وتربیەلریله نظافت وطهارتلرینه ومکتب داخلندەکی اشیانك محافظەسنه ومأکولاته ومدیر طرفندن امراولنەجق بالجمله خصوصاته باقەجقدر ومبایعات ـ اعمالات مأموری دخی صنایع خانەلردەکی اشیانك حسن استعمالیله اعمالاتك دوام ترقیسنه متعلق معاملاتی ایفا ایلمك ودفترلرینی منتظماً طوتمق ومکتب مبایعاتنی اجرا وانشاآت وقوعنده نظارت ایتمك وظیفەلریله مکلف بولنەجق وکاتب دخی مکتبك کافهٔ امور تحریریه وحسابیەسیله صندوق معاملاتنی اداره واوراق ودفاتری محافظه ایلیەجکدر . بونلرك هربری کندی وظائف اساسیەسندن مستقلاً مسؤلدر . مدیر ایسه جملەنك آمری اولوب مکتبك کافهٔ خصوصاتنه نظارتله دوام وحسن ادارەسنی تأمین وشاکردانك صورت تعلیم وتربیه وملکات اخلاقیه وآدابیەسنی تفتیش وایجاب ایدن احوالی قومیسیونه اشعار واخبارلەالەجغی اوامری انفاذه صرف مقدرت ایتمکله مکلفدر . هر بردرسك تدریس وصنایعك تعلیمیله اثنای تدریس وتعلیمده شاکردانك ادب دائرەسنده حرکتلری معلمینله اوستەلردن مسؤل بولنەجق وحاصلی مأمورین مومی الیهم لدی الحاجه مکتب اموزنده یکدیکرینه معاونتله مکتبك ترقیسنه خدمت ایتمکه وظیفةً ووجداناً بورجلی اولەجقدر .

قرق التنجی ماده — مکتب آشجیسیله خدمه وچماشیرجی وبربر وژاندارمه‌لر وبولندیریلیرسه مبصرلر مأکولاته وطهارت ونظافت ایله امور انظباطیه‌یه دائر داخلیه مأمورینك ویره‌جکی امرلره تابعدرلر . مع هذا مکتب مدیری مکتبك اك بیوك آمری اولدیغی جهتله مکتب خصوصاتنه عائد اوامرینی هربر مأمور ومعلم واوسته‌وخدمه وسائره‌یه مستقلاً انفاذه‌ده مأذوندر .

قرق یدنجی ماده — مکتبك احتیاجاتی درجاتیله خصول ترقیاتی ومصنوعاتنه رواج بولنمسی نه‌یه متوقف وطلبه‌نك ترقیلری اسبابیله تدریس اولنه‌جق کتبدن هانکیلری دها زیاده استفاده بخش اوله‌جغی حقنده‌کی مطالعاتی ومکتبك بالجمله نواقصنی مدیر اوچ آیده بردفعه قومیسیونه مفصلاً وتحریراً بیلدیره‌جکی کبی هرالتی ماهده بردوام ژورنالی ترتیب وتنظیم اولنوب قومیسیوندن بعدالتصدیق مذکور ژورنال وجهله مأمورینی وظیفه باشنده بولندیره‌جقدر . بولنمیان اولورسه برنجی دفعه‌ده تنبیهات اجرا ایدیله‌رك برضبط ورقه‌سی طوتیلور ایکنجی‌ده معاشندن برربع جزاء توقیف اولنور اوچنجیده معاشنك ثلثانی توقیف ایدیلوب اشبو عدم دوام دردنجی دفعه اوله‌رق تکرر ایدرسه اومأمور تبدل ایدلمك اوزره قومیسیونه یازیلیر .

قرق سکزنجی ماده — مدیر وداخلیه مأموری ایله کاتب واعمالات مبایعات مأموری مناوبةً کیجه‌لری مکتبده قاله‌جقلردر وکیجه‌لری مکتب نوبتجیدن سؤال اولنه‌جقدر .

قرق طقوزنجی ماده — مکتب مأمورین ومنسوبینی بلاسبب مشروع عزل وتبدیل ایدلمك قطعیاً جائز اوله‌ماز مأموریت ووظیفه‌سنده حسن خدمت وغیرتی کوریلنلر بالعکس تقدیر وتحسین ایدیلیر .

اللنجی ماده — مکتبك امور اصلیهٔ حسابیه ومعاملات سائرهٔ تحریریه‌سنه مخصوص متعدد دفترلر اولوب بونلرك بریسی کنیه واساس دفتریدرکه مکتبه

داخل اولان اطفالك اسامی واسنان واشکالنی وتاریخ دخولنی معرف اولمق اوزره اشبو دفترك هرصحیفه‌سی برچوجغك حسابنه تخصیص اولنه‌رق بهر سنه نه مقدار البسه ویریلیر واوچوجغك هرسنه مصارفی نه‌یه بالغ اولورسه اسمی زیرینه یازیلیر ومال موروثی وارایسه محکمهٔ شرعیه معرفتیله ادانه اولنه‌رق قسامی حفظ ایله مقداری ونره‌ده اولدیغی کوستریلیر واستحصال اولنان فائضی اوصحیفه‌ده‌کی خانه مخصوصه کچیریلور وامتحانلرده شاکردك اخذ ایده‌جکی درجه ورتبه ینه اوصحیفه‌ده اشارت قیلنور .

اللی برنجی ماده — مکتبك امور اصلیهٔ حسابیه‌سی دفاترندن بری دخی اصول جدیده اوزره مقبوضات ومدفوعاته مخصوص یومیه دفتریدر . هرکون نه مقدار واردات ومصارفات وقوع بولورسه نومرو صره‌سیله بودفتره قید واملا اولنه‌رق اقشام اوزری مدیر وکاتب وداخلیه مأموری طرفلرندن منفرداً مهرلنیر وموجود صندوقی مبین کاتبك مهرینی حاوی برژورنال قومیسیون ریاستنه کوندریلیر . بوصورتله مکتب وارداتی کونی کوننه یومیه‌یه قید اولنه‌رق مقابلنده ینه مدیر وکاتب وداخلیه مأمورلرینك مهرلرینی حاوی مطبوع مقبوض علم وخبری قطع واعطا اولنه‌جق ویومیه خارجنده واردات براقلمق قطعیاً جائز اولمیه‌جقدر .

اللی ایکنجی ماده — مکتبه عائد نقود وسنداتله سائر مهم اوراق ودفاتر حسابیه‌نك محافظه‌سی ایچون مکتبده تیمور برقاصه بولنه‌جق واشبو قاصه صندوق اماتی وظیفه‌سنی ایفاایدن کاتب معرفتیله آچیلوب قپانه‌جقدر . مع مافیه مکتب مدیر اوراق ودفاتری وموجودی هروقت معاینه وتفتیشه مجبور اوله‌جغی کبی داخلیه مأموری دخی برقاچلق حس ایدرسه مدیره معلومات ویره‌جکدر . بوندن بشقه طقوزنجی ماده‌ده کوستردیکی وجهله قومیسیون جمیع زمانده مکتبك معاملاتنی معاینه صلاحیتنی حائز اوله‌جقدر.

اللی اوچنجی ماده — نقودك نقصانندن یالکز صندوق امینی مسئول

اولوب کفیله مراجعت اولنه‌جغی درکار ایسه‌ده مدیرك قاصه‌یی یوقلمق
خصوصنده مسامحه‌سی وقوعبولوب‌ده اوصورتله صندوق امینی ذمتنه آقچه
کچیردیکی اسباب موجبه‌ایله ثابت اولورسه اوحالده مدیرکده مشترکاً مسئول
ایدلمسی طبیعیدر .

اللی دردنجی ماده — مکتب صنایعه عائد اولان املاك وعقار وسائره
اسم وجنس وحدودیله آیریجه بردفتره یازیلور وبوکا واردات اساس دفتری
دینیلور وتحصیلات وقوعبولدقجه خانهٔ مخصوصنه وضع ایله یومیه‌نك تاریخ
ونومروسی ترقیم اولنور ومکتبك کشادندنبری آلنمش وآلنه‌جق اولان
بالجمله تیمورباش اشیا صره‌سیله مذکور دفترك برجهتنه قید ایدیله‌رك بوقیدك
برصورتی لاجل الحفظ قومیسیونه ویریلور . اشیای مذکوره‌دن بری
قیرلدیغی ویا استعماله غیر صالح برحاله کلدیکی ویا یشقه برقضایه اوغرادیغی
تقدیرده مکتب هیئتی طرفندن برضبط ورقه‌سی تحریر وتختیمله قومیسیونه
تبلیغ ایدیلور ودفترك ملاحظات خانه‌سنه‌ده شرح ویریله‌رك آلنه‌جق امره
کوره ایجابی اجرا قیلنور . مکتبك آلات وادواتی ومفروشات ولوازم
سائره‌سی بروجه مشروح ضایع اولدقجه ویا کهنه‌لشدکجه قومیسیونجه تجدیدی
اسبابی استحضار اولنه‌جغی کبی موسیقی طاقملریده فرسوده‌لشدکجه جدول
مخصوصنده کوستریلان ترتیبه تطبیقاً دفعةً تبدیل ایدیله‌جکدر .

اللی بشنجی ماده — مکتبه مقتضی ارزاق والبسه ومحروقات وتنویرات
وکتب وقرطاسیه وسائرمتفرقه‌نك علی‌الاصول متعهده احاله اولنمسی واحاله
اولنه‌مازسه امانةً مبایعه‌سی لازم کلور ومبایعه اولندقجه اتخاذ اولنه‌جق
کیلار دفترنده نوع ومقدار وتاریخ اخذیله فیأت واثمانی کوستریله‌جك
وصرف اولندقجه مصرف خانه‌سنه املا اولنه‌رق هر نه وقت مراجعت
ایدیلورسه برکونه یاکلشلق کورلمه‌مك اوزره دفترك منتظم اولمسنه دقت
ایدیله‌جکدر .

اللی التنجی ماده — اعمالاتخانه‌لر ایچون مبایعه اولنه‌جق چوقه
وکاوساله ومشین وسائر هرنوع کراسته واشیا طوپدن وکلیتلی اولدیغی حالده
قرق اوچنجی ماده‌ده بیان اولندیغی وجه ایله مناقصه صورتیله وبوصورت
قابل اوله‌ماز ویاخود جزئی ومتفرق اوله‌رق مال آلنه‌جق اولورسه پازارلق
ایله آلنوب درحال دفترینه قید ومتعاقباً اصل دفتره نقل اولنوب اشبو
اصل دفتر بند سابقده محرر کیلار دفتری کبی توضیح اولنور وبوکا
اعمالات انباری دفتری دینور . مذکور ال دفترینك دخی لدی الحاجه
مراجعت اولنمق اوزره حفظ ایدلمسی لازمه‌دندر .

اللی یدنجی ماده — اعمالاتخانه‌لرده ایشلنمك اوزره کراسته واشیای
سائره ویرلدکجه آیریجه برال دفتری طوتیله‌رق اوسته‌لره امضا ایتدیریلور
وبعده اشبو اشیا انبار دفترندن تنزیل اولنور واعمالات وجوده کلدکجه
اوسته‌لردن تسلیم آلنوب دفتر مخصوصنه قید ایدیلور وصاتلدقجه ینه اشارت
اولنه‌رق اثمانی قاصه‌یه تسلیم ویومیه‌یه ادخال ایله مقابلنده مقبوض قطع
واعطا اولنمق وبرده معمولاتك نره‌یه صاتلدیغی دخی تصریح ایدلمك لازم
کلور. معمولاته قومیسیونجه فیأت ونومرو وضع وبرجدول یاپیلوب فیأتلر
ارائه اولنه‌جق وکوستریلان فیأتدن دون صاتمش اولمیوب تراکم ایده‌جك
معمولاتك پیانقو ویا چارشوده دکان طوتیله‌رق اونده‌لق ایله صاتلمسنه
همت اولنه‌جقدر .

اللی سکزنجی ماده — مکتبك معاشات وبالجمله صرفیاتی یومیه‌سنه
محاسبه اصولی وجه ایله قید اولنه‌رق واردات یومیه‌سی کبی زیری مدیر
وکاتب وداخلیه مأموری طرفندن هراقشام مهرلنه‌جکدر وقومیسیون
رئیسنك ویریله اشارتی حاوی اولمیان سندله بتون بتون سندسز اوله‌رق
یومیه‌ده کوریله‌جك مصارف آصلا قبول اولنمیه‌رق موجود صندوق عد
وحساب ایدیله‌جکدر .

اللی طقوزنجی ماده — مکتب صنایعك هر آی ظرفندەکی واردات ومصارفنی مبین و آی غایەسندە ایکی قطعەجدول تنظیم ومکتب هیئتی طرفندن بعدالتختیم اوراق مثبتەسیلە قومیسیونە اعطا اولنەجقدر واوننجی ماده موجبنجه قومیسیونجه تدقیق ومقابله اولنەرق تصدیق ایدلدکدن ومجلس ادارهٔ ولایتەدە تزییل ایتدیرلدکدن صکره بر نسخەسی خفظ ایله دیکری مکتبه اعاده قلنەجقدر .

التمشنجی ماده — بند مخصوصنده بیان اولندیغی وجه ایله هر سنه نهایتنده سال محاسبەسی اولەرق بر موازنه تنظیم ومجلس ادارهٔ ولایتدن تصدیق ایتدیریلەجکندن فوق‌العاده برلزوم تحقق ایتمدکجه وبشنجی مادەدە کوستریلن معامله اجرا اولنمدقجه موازنه خارجنده برکونه مصرف اختیارینه نه مکتب ادارەسی نەدە قومیسیون مأذون دکلدر .

التمش برنجی ماده — اعمالاتخانەلرك دخی هر آی برجدولی یاپیلوب شهر سابقدن مدور کراسته واشیای سائره ایله معمولات واو آی ظرفندەکی مبایعات واعمالات وصرفیات ایله شهر آتی‌یە اولان دوریات کوستریلوب بند سابقدەکی جدوللر وجهله معاملهٔ تصدیقیەسی اجرا ایتدیریلەجکدر .

التنجی فصل

مکتب شاکردانك تعلیم وتربیەسی وتفرعاتی امرنده مکتب ادارەسنك مکلف اولدیغی حرکات ووظائفی مبیندر

التمش ایکنجی ماده — شاکردانك تعلیم وتربیەسندن وانفاق وادارە-سندن وکافهٔ احوالندن برنجی درجەدە مکتب مدیریله داخلیه وایکنجی درجەدە سائر مأمورین ومعلمین واوستەلرمسئول اولدقلری جهتله بووظیفه لری حقیله وتمامیله ایفا ایتمك ایچون مکتبده موجود بالجمله شاکردانك هر

فردینی بلا استثنا کندی اولادی حکمنده طوتەرق وبو قدر تکلفاتدن مقصد مجرد بونلرك خصائص انسانیەلرینی اکمال وتأمیندن عبارت اولدیغنی دائما نظر مطالعەدن آییرمیەرق کافهٔ حال وحرکتلرینی شاکردانك خیر وسلامتلری خصوصاتنه حصر ایتمك الك بیوك وظیفەلریدر .

التمش اوچنجی ماده — شاکردانك هر برینك یاننده بر آیلق وقوعاتی یازلمق ایچون بر ژورنال اولوب یوقلمەلر اشبو ژورناللر اوزرینه اجرا اولنەجق وهر شاکردك اکتساب علم وصنعتده درجەسی نه ایسه اشبو ژورناللرده کوستریلەجکدر .

التمش دردنجی ماده — هر صباح بر وقت معینده بوری ویا طنبور چالندیغی کبی چوجقلر عبادت کبی فرائضی ادا ومعین اولان خدمتلرینی ایفا ایتدکدن وصباح چوربالرینی ایچدکدن صکره مکتب هیئتی وامام افندی ومعلمیندن حاضر بولنه بیلنلرله اعمالات اوستەلری موجود اولدقلری حالده بردیوان ترتیب وشاکردان نومرو صرەسیله دیزیلوب ، یوقلمەلری اجرا اولنەرق هر شاکردك یکرمی درت ساعت ظرفندەکی درسلری ایله صنعتلری مکتسباتندن تعین ایدن درجاتی خواجەلرندن واوستەلرندن بالسئوال ژورناله اشارت اولنور . قباحتلی اولانلر وارایسه ینه ژورناله یازیلیر . معلمین واوستەلر بعضاً یوقلمەدە موجود بولنەمدقلری حالده کندیلرندن تحقیقه حاجت قالمامق اوزره معلمین اثنای تدریسده واوستەلر دخی تعلیم صنعت زماننده شاکرداندن وقوعات ویرن وفوق‌العاده بر حال وحرکتده بولنان اولورسه بوکا دائر آیریجه ژونال ویرملیدرلر . قباحتلی شاکردان یوقلمه ختامنه قدر بکلیوب ماعداسی درس اوطەلرینه ودرس پروغرامی موجبنجه درسلرینی اوقویوب بعده طاقم طاقم ایش محللرینه تقسیم ایدیلەجکلردر .

التمش بشنجی ماده — یوقلمه ختامنده جنحه وقباحتلی اولانلر مکتب هیئتی حضورینه جلب ایله محاکمەلری رؤیت وزیرده تفصیل اولنەجق درجاته

كوره جزالری ترتيب وتحديد وژورناللرينه تحرير ايديله‌جكدر .

التمش آلتنجی ماده — مكتبك پروغرامنده كوستريلن وقتده بوری چالنمسيله برابر شاكردان تعطيل ايتديريله‌رك ايام وهوا مساعد ايسه اقشام طعامندن ويوقلمه‌سندن صكره چاوشلره توديعاً ونوبتجی ضبطيه‌لرندن ياخود خدمه ويا مبصرلردن برينی كنديلرينه ترفيقاً تنفس ايچون مكتب جوارنده مناسب محلره چيقاريلوب كزديريلير وفقط سرپوش وايش البسه‌سيله شاكردانك مكتبدن طيشاری چيقمسی ممنوع اولديغندن عمليات البسه‌لرينك براقديرلمسی وفسلرينك كيديرلمسی لازمدر . ايام ووقت غير مساعد بولنديغی حالده مكتب داخلنده تنفس ايلملرينه اذن ويريلور.

التمش يدنجی ماده — جمعه كيجه‌لری اسلامدن وجمعه ايرتسی وپازار كيجه‌لری موسوی وخرستياندن اقرباسی معلوم اولان مسلم وغير مسلم شاكردانه ايسته‌دكلری حالده كندی ويا اقربالرينك خانه‌لرينه كيتمك اوزره رخصت ويريلير وبونلرك حقيقةً خانه ويااقربالری خانه‌لرينه كيدوب كيتمد-كلری تحقيق ايديله‌رك كيتمدكلری تبين ايد[illegible] حقلرنده معاملهٔ جزائيه اجرا ايله برابر تأمين ايتمدكجه بر دها رخصت ويرلمز واقرباسی بولنميوبده مكتبده قالانلردن اسلام چوجقلری جمعه وموسوی وخرستيان چوجقلری جمعه ايرتسی وپازار كونلری چاوشلريله خدمه‌دن برينه ترفيقاً مكتبدن چيقاريلوب برقاچ ساعت كزملرينه مساعده اولنور.

التمش سكزنجی ماده — ياز وقيش كيجه‌لری شاكردانك ياتمسی ايچون پروغرامده بروقت معين بولنه‌جغندن اوساعتده جمله‌سی ياتمغه مجبور اولوب ياتاق قغوشلرينی كيجه نوبتجيلری وخدمه‌دن موجود بولنانلر صباحه قدر كزه‌جكلر ومكتبده نوبتجی قاله‌جق مدير ويا ديكر مأمور دخی كيجه‌ده برقاچ دفعه قغوشلری ومكتبك سائر محللرينی طولاشوب يوقلمه ايده‌جكلردر.

التمش طقوزنجی ماده — مكتب صنايع شاكردانی ايجاب شرعيسنك

غيری اولمق اوزره هفته‌ده بردفعه مكتب حمامنه قونيلوب تطهير ايتديرلمك وداخلی وخارجی البسه‌لرنده هيچ بركونه ييرتق ولكه اولمامق واوزرلرنده كهله بولنمامق وهرحالده نظافت وطهارتلری ادامه قلنمق لازمه‌دن بولنديغندن بوجهتلره‌ده مكتب مأمورين داخليه‌سنك عمومی طرفندن دائما دقت اولنمق واجبهٔ ذمتدر .

يتمشنجی ماده — مكتب مديری بالذات وداخليه مأمور وكاتبی واسطه-سيله هركون قغوشلری ومكتبك جهات سائره‌سنی معاينه ايدوب طهارته منافی برشی وارسه تميزلتمك ونواقص سائره اكمال ايدلمك واقشام صباح طعام تقسيماتنده حاضر بولنمق لازمدر .

يتمش برنجی ماده — شاكردانك هربرينه آرالقده تنبيه واخطاری لازم كلن شيلر اولدقچه چاوش وچاوش وكيللری چاغريلوب تنبيه ايديله‌جكدر. شوراسی دخی معلوم اولمليدركه شاكردان كندی البسه‌لرينی طوپلامق ومحبوس اولانلر بهركون مكتبك لازم اولان يرلرينی ييقامق مثللو خدمتلری كوره‌جكلری كبی مكتبك عمومنه متعلق اوله‌رق مثلا بريردن ديكر بريره اشيا طاشيمق وصو كتورمك كبی خدمتلرينی دخی رؤيت ايده‌جكلر ايسه‌ده هيچ برينك آز وچوق خدمات ذاتيه‌ده استخدامی جائز اولميه‌جقدر . بناءً عليه مأمورلردن هيچ بری مكتب صنايع شاكر-داندن برينی خدمت ذاتيه‌سنده استخدام ويا بلا ايجاب اوطه‌سنه چاغروب آنكله تكلم ايده‌ميه‌جكدر.

يتمش ايكنجی ماده — هرصباح وقت معينده شاكردانك كافه‌سی اويقودن قالقه‌رق اسلام چوجقلری درحال آبدست آلوب نمازلرينی قيله‌جق وبوصره‌ده خدمتجيلر شاكردانك ياتاقلرينی دوزه‌لته‌رك وقغوشلرك پنجره وقپولرينی آچه‌رق ياتاقخانه‌لری كوزلجه سپوره‌جك ودستيلری طولديروب حاضرليه‌جق وموسم شتاده امر اولنديغی زمان صوبه‌لری ياقه‌جقدر .

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

یتمش اوچنجی ماده — یوقلمه اثناسنده شاکردان بربرینه لقردی سویلیمیه‌جك وکورولتی ایتمیه‌جکدر. ایدنلر وتنبیه اولندیغی حالده سوز دیکله‌مینلر ایجابنه کوره حبس ورياضت جزالريله جزالنیرلر .

یدنجی فصل

مجازات بیاننده‌در

یتمش دردنجی ماده — زیرده ایضاح اولنه‌جغی اوزره جزا اوچ نوعدر : برنجیسی : مکتب محبسنده مدت معینه‌ایله حبس ایدلمك ایکنجیسی ، رياضت ایتدیرلمك یعنی یمکی کسیلوب یالکز اتمك اعطا اولنمق اوچنجیسی ، تحدید اولنه‌جق مدت ظرفنده مکتبدن خارجه چیقمیه اذن ویرلمامکدر .

یتمش بشنجی ماده — حبس جزاسی رياضت وخارجه چیقمق ممنوعیتی جزالرینی دخی جامع اولوب یعنی محبوس اولان شاکردی بالطبع مدت حبسنده هم رياضت جزاسنه محکوم همده محروم براقدیغی جهتله الك آغیر جزادر .

یتمش التنجی ماده — رياضت جزاسی محکومك مدت رياضتندن خارجه چیقمق ممنوعیتی متضمندر . شاکرد یالکز خارجه چیقمقدن منع اولنورسه یمکی کسلمك لازم کلمز بوجهتله اذنسزلك جزاسی الك خفیف جزادر .

یتمش یدنجی ماده — حبسه محکوم اولانلر محبوس اولدقلری مدتجه کندیلرینه یالکز اتمك وصو ویریلیر وهیچ برکیمسه ایله اختلاط ایتدیرلمز ایسه‌ده صیجاقدن وصغوقدن محافظه‌سنه وهیچ برصورتله تضیقات کورمامسنه وآچ قالمامسنه دقت ایتمك وطعامدن منع اولنانلر یالکز طعام وقتی یمکخانه‌یه اوغرادلميوب وکندیلرینه هیچ برکیمسه طرفندن یمك

ویرلمیوب فقط اتمك وصو ویرلمك وکرك بونلرك خارجه چیقمقدن ممنوع بولنانلر درس وصنعتلرینه دوام ایتدیرلمك لازم کلیر .

یتمش سکزنجی ماده — شاکرداندن برینی دکنك ایله دوکمك وطوقات ایله اورمق ویا فنا سوز ایله سوکمك قطعیاً ممنوع مجاسرت ایدن مأمورلر مسؤلدر . شوقدر وارکه بچاق وسائر الات جارحه ایله ضرب وجرحه وسب دین وایمانه وعرضه طوقونور حاللره ومکتب خارجنده سرقته متجاسر اولدیغی تبین ایدن برشاکردك طبیبه معاینه ایله تحملی راپورله بیان اولنورسه بشدن نهایت اون دکنکه قدر ضرب ایله تأدیب اولنمسی ایجابات محلیه‌یه نظراً واصلاحخانه نظامنامه‌سنه تطبیقاً ودرسعادت وازمیر صنایع مکتبلرینه قیاساً تجویز اولنور وانا وعورت وبوکا مماثل شتوم غلیظه‌یه جرأت ایدن طلبه برنجی دفعه‌سنده الك آغیر جزا ایله مجازات اولنوب تکررنده بروجه مشروح ضرب ایله تأدیب اولنور . ضرب ایله مجازات اولنانلر هرحالده حبس ویا رياضت جزالرندن بریله محکومدرلر .

یتمش طقوزنجی ماده — شاکردانك هراون نفرده بری چاوش وبری چاوش وکیلی وسکزی انلرك نفری اولوب نفرلر چاوش وچاوش وکیللرینك وچاوشلرله چاوش وکیللری داخلیه مأمورلرینك امری التنده بولنه‌جغندن شاکردان برموجب تعلیمات آمرینك امرینی دینلمکه وانك امری موجبنجه حرکت ایتمکه مجبوردر بویله حرکت ایتمیانلر قباحتنه کوره یکرمی درت ساعتدن اوچ کونه قدر حبس اولنه‌جق ویا برکوندن برهفته‌یه قدر رياضت جزاسی کوره‌جکدر .

سکسانجی ماده — شاکردانك کرك اقشام اوزری مکتب خارجنده تنفسه چیقدقلرنده وکرك اقربالری خانه‌لرینه کیتمکه اذن ویرلدیکنده کیدوب کلیرکن غایت ادب اوزره حرکت ایتملری وکوکس دوکمه‌لرینك ایلکلی اولمسی ومحله چوجقلرینه اوته‌ده بروده قاریشمامالری لازم کلدیکندن

اوصلی کیدوب کلیان ومحله چوجقلری ایله قاریشمق وانلرله اویون اوینامق
کبی حرکتده بولنان ویا رخصتدن زیاده قالان شاکردان بر هفته‌دن ایکی
ماهه قدر مکتبدن براقلمیه‌جقدر .

سکسان برنجی ماده — شاکرداندن بریسی دقتسزلکله البسه‌سنی
ییرتمش بولنورسه بللی اولمیه‌جق وجهله مکملاً تعمیر ایتدیریلوب کندوسنه‌ده
ایکی کون ریاضت ویریلیر .

سکسان ایکنجی ماده — شاکرداندن بری مکتب ایچنده آزچوق
برشی سرقت ایدرسه محاکمه‌سی کوریله‌رك تبین ایتدیکی حالده اوشاکرد
اوچ کوندن اون کونه قدر حبس اولنه‌جق واوچ آی مکتبدن خارجه
صالیویرلمیه‌جکدر . بوفعلك تکررنده مذکور جزا اضعاف ایدیله‌جکدر .
اکر بوسرقت مکتب خارجنده ارتکاب اولنمش ایسه یتمش سکزنجی ماده
موجبنجه مجازات تشدید اولنور ینه تکرار ایدرسه آرتق متجاسری
مکتبدن طرد اولنوب مصرفی حین قبولده سند ویرمش اولانلردن تضمین
اولنور .

سکسان اوچنجی ماده — قغوشلرك برنده برشی چالنوبده میدانه
چیقماز ایسه اوقغوشده بولنان شاکردانك جمله‌سی اوکون ریاضت جزاسیله
مجازات اولنه‌جق وبرقغوشده سرقت وقوعبولوبده چاوش وچاوش وکیللری
ایشتدیکی حالده کیفیتی باژورنال اخبار ایتمزلرسه انلره‌ده ایکی کون ریاضت
جزاسی حکم ایدیله‌جکدر .

سکسان دردنجی ماده — برشاکرد دیکر برشاکردك اویورکن الینی
ویا آیاغنی باغلامق ویا یورغان والبسه‌سنی یاتاغنه دیکمك یاخود یاتندن کچرکن
آیاغنی چکوب دوشورمك والندن یازیسنی آلوب ییرتمق وایشلدیکی ایشی
مخصوصاً بوزمق مثللو حرکتده بولنوب آزچوق ضرر وتجاوز ایتمش
اولورسه اوشاکرده برکونلك ریاضت جزاسی حکم اولنه‌جقدر وریاضت

جزاسی حکم اولنمش اولانلره یمك ویرن اولورسه انك‌ده برکونلك یمکی
قطع اولنه‌جقدر .

سکسان بشنجی ماده — یتمش سکزنجی ماده‌ده بیان اولنان شتوم
غلیظه‌نك غیری برصورتده یکدیکریله مشاتمه وال وآیاقله مضاربه‌ده بولنان
شاکردان برکوندن اوچ کونه قدر ریاضت وبرهفته‌دن اوچ هفته‌یه قدر
اذنسزلك جزالرینه دوچار اولورلر .

سکسان التنجی ماده — یتمش سکزنجی ماده‌ده تصریح اولنان حرکات
قبیحه‌ده بولنوبده ینه اوماده موجبنجه مکرراً مجازات کورن شاکرد
متنبه اولمیه‌رق اوچنجی دفعه ارتکاب جرم ایدرسه مکتبدن طرد ایدیلیر
ومصرفی ولیلرندن تحصیل اولنور .

سکسان یدنجی ماده — مواد سابقه‌ده محرر جزالر ایچون برضبط
دفتری طوتیله‌رق نومرو وهیئتك امضاسی تحتنده بولنه‌جق واقشام یوقلمه‌
سنده شاکردان مواجهه‌سنده علناً قرائت اولنوب بعده قباحتلینك یدنده‌کی
ژورناله اشارت ایدیله‌جکدر .

سکزنجی فصل

مکافات بیانده‌در

سکسان سکزنجی ماده — درسلرینه وصنعتلرینه دواملە ابراز غیرت
ورجحانیت ایدنلرله حسن اخلاق وحرکتده یکدیکرینه تفوق ایلیانلره
درجه‌لرینه کوره آفرین وتحسین ورقه‌لری ویریلور .

سکسان طقوزنجی ماده — آفرین وتحسین ورقه‌لری مطبوع اولوب
آچیق اولان یرلرینه شاکردك اسمی ومکافاتك سببی یازیله‌جق ومدیر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكتب طرفندن امضا ايديله‌جكدر. درت آفرين برتحسين ورقه‌سنه معادل عد اولنور.

طقسانجى ماده — بالاده‌كى مكافاتدن ماعدا هرسنه ايلول ابتداسنده مكاتب سائره كبى برر توزيع مكافاة رسمى اجرا اولنه‌رق شاكرداندن ارباب استحقاقه كتاب وامثالى مكافاة اعطا اولنه‌جقدر.

طقوزنجى فصل

امتحانلر حقنده‌در

طقسان برنجى ماده — هر سنه قوميسيوندن تعيين اولنه‌جق اوقاتده امتحان عمومى وسنهٔ تدريسيه ظرفنده درردر آى فاصله ايله‌ده ايكى دفعه امتحان خصوصى اجرا اولنه‌جقدر شوقدركه امتحان خصوصيلرك تحريرى اولوب بونلرايچون درسلر كسلميه‌جك وامتحانلر منحصراً درس زمانلرنده اجرا اولنه‌رق نهايت برهفته ظرفنده اكمال ايديله‌جكدر. امتحان عموميلرك اجراسندن بر آز مدت اول درسلر كسيلوب شاكردان يالكز مذاكره ايتديريلور وامتحان عموميلر ايچون ايجاب ايدن مميزلرى هردرسك معلميله بالمذاكره مكتب مديرى انتخاب ايدر ومنتخب مميزلرك اساميسنى مبين جدول مدير طرفندن قوميسيونه كوندريله‌رك قوميسيون رياستى طرفندن دخى مميزلره تذكره يازيلير.

طقسان ايكنجى ماده — امتحان عموميلرده مميزلردن ماعدا قوميسيوندن مناوبةً برر اعضا بولنه‌جق وبوصورتله امر امتحان قوميسيونك نظارتى تحتنده جريان ايده‌جكدر.

طقسان اوچنجى ماده — امتحانلرده تام نومرو اوندر ونومرولرك درجاتى بروجه آتيدر:

١٠ - ٩	على الاعلى
٨	اعلى
٦	وسط
٥	قريب وسط

بونومرولردن اشاغيسى ضعيف وادنا عد اولنوب اصحابى ترفيع صنف ايده‌من.

طقسان دردنجى ماده — مكتبك مدت تحصيلى اولان بش سنه‌يى اكمال ايدن شاكردانه مقام ولايتدن مصدق شهادتنامه ويريلوب كنديلرى اولوجهله مكتبدن اخراج ايديلير.

اونجى فصل

مطبعه حقنده‌در

طقسان بشنجى ماده — ولايت مطبعه‌سنك غزته ايله سائر اوراق طبعى حقنده‌كى اصول وقاعدهٔ جاريه‌سى كماكان باقى اولملق ومطبوعات نظامنامه‌سنه توفيق معامله ايدلمك اوزره مطبعه‌نك خصوصات سائره‌سى مواد آتيه‌يه توفيقاً اداره اولنه‌جق ومطبعه‌نك مستقل صندوقى اولمديغندن هر نوع واردات وصرفياتى فصل مخصوصنده مندرج اولديغى اوزره مكتب صندوقى معرفتيله اجرا قلنه‌جقدر. دردنجى ماده‌ده كوسترلديكى وجهله حاصلات صافيه‌سى دخى كاملاً مكتبه صرف ايديله‌جكدر.

طقسان التنجى ماده — مطبعه وارداتندن مدير ومحرر ومرتب وبونلره مماثل مستخدمين سائره‌دن بشقه‌سنه معاش ويا بركونا عائدات تخصيص وافرازى قطعياً جائز اوله‌ماز.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

طقسان يدنجى ماده — مطبعه‌نك ادارهٔ داخليه‌سى وادارهٔ داخليه‌يه عائد امور تحريريه‌سى مدير عنوانيله واون بيك غروش كفيللى بر مأموره توديع اولنه‌جق وغزته‌نك امور تحريريه‌سى كما فى السابق اداره ايديله‌جكدر. مطبعه مديرى قوميسيونك ومطبعه‌ده استخدام اولنه‌جق مرتب وسائر بالجمله مأمورين وخدمه مديرك معيتنده‌در.

طقسان سكزنجى ماده — مطبعه مديريله غزته محررينك ومأمورين وخدمه‌نك معاشلرى ايله مطبعه‌نك ديكر لوازم ومصارفنى قوميسيون تعيين ايدوب بونلر مكتب موازنه‌سنده آيروجه بر ستون ايله ارائه ايديله‌جك ومطبعه حاصلاتنه مأمورلرى ال سورميوب طوغريجه مكتب صندوغى طرفندن وضع يد ايديله‌جكى كبى معاشات ومصارفات دخى مكتب صندوغندن تسويه ومذكور واردات وصرفياتك معاملات قيوديه وسائره‌سى مواد سابقه‌ده كوستريلان اصوله توفيق اولنه‌رق بو خصوصده مكتبله مطبعه‌يكديكرندن فرقلى اوليه‌جقدر شو قدر واركه حاصلات وصرفياتك مطبعه‌جه‌ده قارشولقلى بر دفترى طوتلمق لازم كلير.

طقسان طقوزنجى ماده — مطبعه‌ده اليوم موجود بولنان ماكنه ودستكاه واسكى ويكى حروفات وطولاب وسائر بالجمله اشيا وادواتك مكتب هيئتى نظارتيله موضحاً ايكى قطعه دفترى ياپيله‌رق ومطبعه مديريله معاً مهرلنه‌رك قوميسيوندن بعد التصديق بر نسخه‌سى مطبعه‌ده وديكرى مكتبده خفظ ايدلمك وبونلردن برى قيريلير واستعماله صالح اوليه‌جق صورتده كهنه‌لشير ايسه درحال بر ضبط ورقه‌سى طوتيله‌رق قوميسيونه بيلديرلمك والنه‌جق امره كوره ايجابى اجرا ايدلمك اقتضا ايدر.

يوزنجى ماده — مطبعه‌ده موجود بولنان وبعدازين النه‌جق اولان قرطاسيه وسائر لوازم دفتر مخصوصنه جنس ومقدار وفيأتيله قيد اولنه‌رق صرف اولندقجه خانه‌سنه اشارت واسرافدن بغايت توقى ومجانبت ايديله‌جكدر برده غزته وسائر اوراق مطبوعه‌نك دفترى طوتيله‌رق مختوم بر

اجمالى قوميسيونه ويريله‌جك وبونده مطبعه‌نك عموم بقاياسى دوراً كوستريله‌جكدر بنابرين مطبعه‌نك نره‌ده نه‌قدر بقاياسى وار ايسه آيريجه بر دفتر ياپيله‌رق لاجل التحصيل قوميسيونه توديع اولنمق لازم كلير.

يوز برنجى ماده — مطبعه وارداتنك بقاياده قالمامسنه دقت اولنمق الزم ايسه‌ده ملحقاته غزته واوراق طبع وارسال اولنمقده اولديغندن بتون بقاياده قالمامق قابل اوليه‌جغى جهتله امر تحصيلى ايچون ايلروده بر اصول وضع اولنمليدر.

يوز ايكنجى ماده — بعدازين مطبعه‌يه كاغد وسائر هر نه اشيانك لزومى اولورسه اول امرده مدير طرفندن قوميسيونه با تقرير بيان اولنوب تصويب اولنديغى حالده مديرده حاضر اولديغى حالده مكتب هيئتى معرفتيله بالمبايعه اثمانك تسويه‌سى مكتبه حواله اولنه‌جقدر وقوميسيون مناسب كوررسه مطبعه‌نك برسنه‌لك لوازمنى بالمناقصه بر متعهده احاله‌يه‌ده مختار اوله‌جقدر.

يوز اوچنجى ماده — مطبعه مديره مودوع اولوب عدم تقيد وتسامحه‌دن ناشى وقوعبوله‌جق ضايعاتدن مسئول وضامن ايسه‌ده معيتنده بر قنغيسندن امين اولمديغى حالده كفيل اخذينه وياخود اسبابنى كوستره‌رك تبديلنه لزوم كوستر ديكى حالده قوميسيونجه نظر مطالعه‌يه النوب بر قرار ويريله‌جكدر.

اون برنجى فصل

غاز خانه‌نك اداره‌سنه دائردر

يوز دردنجى ماده — غاز خانه طوغريدن طوغرى‌يه مكتبه مربوط و مكتبك ماليدر غازواسپرطو وسائره‌دن تعليمات وتقررات واقعه دائره‌سنده النه‌جق ارضيه مأمورى طرفندن قبض ايله هر هفته باشنده بامقبوض مكتب صندوقنه تسليم اولنه‌جق وآى باشنده يوميه‌سى باغلانوب اولا مكتب

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

هیئتنجه تدقیق و تصدیق اولندقدن صکره قومیسیونجه‌ده منفرداً تصدیق وتختیم ایدیله‌جکدر .

یوز بشنجی ماده — غاز خانه‌نك وارداتنی مبین یومیه پوصله‌سیله ادخالات واخراجاته متعلق قیودی شمدیلك کافی کورلدیکندن بعدازین دخی او یولده اداره اولنه‌جق وسوء استعماله ووارداتك اضاعه‌سنه میدان قالمامق اوزره آره صره مکتب وقومیسیون طرفلرندن تفتیش اولنه‌جقدر .

یوز التنجی ماده — غاز خانه‌ده اون بیك غروش کفیللی بر مأمور استخدام اولنه‌جق و آنك معیتنه برده قولجی ویریله‌جکدر . دفترلرك منتظماً طوتلمسی ووارداتك قبضی وتجار مالنك محافظه‌سی مأموره عائد اولوب عدم دقت وتقید اثری اوله‌رق بر کونه اویغونسزلق وضرر وقوعنده مسئولیت وتضميناتی مأموره راجعدر. استخدام اولنه‌جق قولجی کیجه‌لری قالوب محافظه ایده‌جکدر. بونك انتخابی مأمورك امنیت وصلاحیتی داخلنده اوله‌جقدر .

یوز یدنجی ماده — غاز خانه مأمورلرینك مرجعی مکتب مدیری اولوب لدی الحاجه آکا مراجعت ایده‌جك ومدیر دخی لزوم کورر ایسه قومیسیوندن استیذان ایدوب اقتضاسنی ایفا ایلیه‌جکدر .

ایلروده حس اولنه‌جق لزوم اوزرینه باامر ولایتپناهی اشبو تعلیماتك توسیع وتذییلی جائزدر . اجرا ومحافظهٔ احکامنه مقام ولایتله قومیسیون مأموردر .

حمیدیه صنایع مکتب عالیسنك درس پروغرامی

مواد تدریسیه	بر هفته ظرفنده اوقونه‌جق درسلرك عددی: تمهید	برنجی سنه	ایکنجی سنه	اوچنجی سنه	دردنجی سنه	بشنجی سنه	ملاحظات
الفبا وقرائت ترکیه	۱۶	۰	۰	۰	۰	۰	
علوم دینیه	۰	٤	۳	۳	۳	۳	
ترجمه، صرف عثمانی، املا وقرائت	۰	٦	٦	٥	۳	۳	
کتابت رسمیه	۰	۰	۰	۰	۱	۱	
حساب	۲	۲	۲	۲	۲	۲	عملی و تطبیق اوله‌رق تماماً تدریس ایدیلیر
اصول دفتری	۰	۰	۰	۰	۲	۲	اصول دفتریٔ تجاری
معلومات نافعه	۰	۲	۲	۲	۱	۱	اشیای صنایعیه ایله صنایعك اقسامی واصول صنعت وتجارت حقنده معلومات
حفظ الصحه	۰	۰	۰	۰	۱	۱	
تاریخ	۰	۰	۰	۱	۱	۱	تاریخ اسلام، تاریخ عثمانی، تاریخ صنایع
جغرافیا	۰	۰	۱	۱	۱	۱	جغرافیای عمومی، جغرافیای عثمانی، جغرافیای صنایعی وتجاری
ترسیمات ریاضیه رسم	۰	۲	۲	۲	۲	۲	رسم صنایعی
حسن خط	۰	۲	۲	۲	۱	۱	
یکون	۱۸	۱۸	۱۸	۱۸	۱۸	۱۸	

حمیدیه صنایع مکتب عالیسنك قومیسیون هیئتی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
رئیس اول (والی معاونی)	دانش افندی	اولی	۳۱۰	۰	۲	۱
« ثانی (معارف مدیری)	عبدالله بك	رابعه	۳۱٦ ن ٦	۰	۰	٤
اعضا (اشرافدن)	منیر «	متمایز	۳۱٦	یونان محاربه‌سی	۳	۰
« (ولایت تلغراف مفتشی)	رحمی افندی	ثانیه	۱۷ جا ۳۱۷	«	۰	۰

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
اعضا (اوقاف محاسبه‌جيسى)	حسن افندى	متمايز	٢١ ب ٣١٨	٤	٠
(بلديه طبيبى)	محمود جلال الدين «	ثالثه	٣٠٨	٠	٠
(خزينه دعوى وكيلى)	رفعت «	٠	٠	٤	٠
(بلديه اعضاسندن)	عبدالرزاق «	٠	٠	٠	٠
(تاجر)	حليم «	٠	٠	٠	٠
«	قوسطى اغا	٠	٠	٠	٠
«	ديمجه «	٠	٠	٠	٠
قوميسيون كاتبى	عبدالله افندى	رابعه	٠	٠	٠

هيئت اداره

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	خليل افندى	٠	٠	٠	٠
داخليه مأمورى	حاجى حسن «	٠	٠	٠	٠
حساب ومبايعه مأمورى	اسماعيل بك	٠	٠	٠	٠
ديوى وانبار مأمورى	حسن افندى	٠	٠	٠	٠
صندق امينى	راشد «	٠	٠	٠	٠
امام	حاجى حسن «	٠	٠	٠	٠
تحصيل مأمورى	عبدالله «	٠	٠	٠	٠
مبصر	محمد «	٠	٠	٠	٠

هيئت تعليميه ١ علوم قسمى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
علوم دينيه، تركجه واملا معلمى	حاجى حسن افندى	٠	٠	٠	٠
قرآن كريم، تجويد وحسن خط «	احمد «	٠	٠	٠	٠
رسم «	صبرى «	يوزباشى	٠	٠	٠
موسيقه «	عبدالحميد «	ملازم اول	٠	٠	٠
اصول دفتر «	عمر لطفى «	٠	٠	٠	٠
كتابت رسميه، تركجه «	حسن فائق «	٠	٠	٠	٠
حساب «	محمد نعيم «	٠	٠	٠	٠
جغرافيا وحفظ الصحه «	حسن تحسين «	٠	٠	٠	٠
معلومات نافعه «	شوقى «	٠	٠	٠	٠
تاريخ «	فائق بك	٠	٠	٠	٠
شعبه «	حافظ بكر افندى	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م

صنايع قسمى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
قوندوره‌خانه اوسته‌سى	ابراهيم افندى	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٤١					
ترزيخانه اوسته‌سى	كوشو اغا	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٢٤					
صرانغوزخانه اوسته‌سى	قوسطى اغا	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٢٣					

طلبهٔ موجوده

مسلم	غير مسلم	يكون
٨١	١٣	٩٤

خدمه : ٢٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
پرزرین	غستوار	جامع جدید	جدید جامع شریفنده
»	»	ساعت محله‌سی	ساعت محله‌سنده
ایپك	ایپك	بوله زاده	بوله زاده »
»	»	عثمان چاوش	عثمان چاوش »
اسكوب	اشتیب	سنان بك	سنان بك »
»	»	تكۀ زیر	تكۀ زیر »
»	رادویشته	جامع كبیر	جامع كبیر »
»	»	» جدید	» جدید »
»	قره‌طوه	مصطفى بك	مصطفى بك »
»	بلنقه	بیرام پاشا	بیرام پاشا »
»	قوچانه	اوسط	اوسط »
»	اسكوب	دباغ شاهین	دباغ شاهین »
»	»	مصطفى پاشا	مصطفى پاشا »
»	»	نابی	ابن چینی »
»	»	اسحاقیه	اسحاقیه »
»	»	ابن قوجه‌جك	ابن قوجه‌جك »
»	»	كبیر محمد چلبی	كبیر محمد چلبی »
»	»	مرادیه	مرادیه »
»	»	ابن شاهین	ابن شاهین »
»	قومانوه	محمد بك	حكومت جاده‌سنده
پرشتنه	پرشتنه	سلطان سلیم	جامع كبیر »
»	»	برناظر	برناظر »
»	متروبچه	غازی عیسى بك	غازی عیسى بك »
»	ولچترین	»	» جامعشریفنده
»	»	چارشو جامعی	» محله‌سنده
»	كیلان	جامع عتیق	جامع عتیق »
»	دوبریجان	دوبریجان	دوبرویجان
یكی‌پازار	سنیجه	جامع شریف	جامع شریف اتصالنده
»	یكی پازار	آلتون علم	آلتون علم محله‌سنده
»	آقوه	عتیق محله‌سی	عتیق »
طاشلیجه	طاشلیجه	جلال الدین پاشا	» »

رس

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
محمد افندی	٧٣	بكلكجی حاجی مصطفى افندی
حاجی عمر وادریس افندیلر	١١٠	» » حسین اغا
•	١٦	حاجی نعمان پاشا
حاجی احمد افندی	٢٥	اهالیٔ محلیه
اسعد »	٢٥	پنبه خانم
•	•	مجوهر خانم
علی »	٢٩	سماوی افندی
طیب »	•	علی حفظی پاشا اسكوب ناظری
حاجی محمود »	٢٦	غروشجی احمد افندی
مصطفى »	١٠	حاجی حسین »
محمود امین »	١٣	» » بك
حسین فهمی »	٢٢	» اشرف »
عبدالاحد »	١٣	غازی مصطفى پاشا
نابی »	٣٦	» عیسى بك
عبداه »	٢٥	اسحق »
آدم سری »	١٨	ابن قوجه‌جك
حاجی جلال الدین »	١١	حاجی عبدالرحمن بك
حافظ احمد »	٢١	» اسماعیل اغا
عبدالباقی »	١٨	اهالیٔ مملكت
اسماعیل حقی »	٤٦	حاجی غالب بك
نظیف »	٥٢	سلطان سلیم‌خان حضرتلری
حاجی علی »	٥١	اهالی طرفندن
عبدالحلیم »	٣٢	» »
حافظ عمر »	٢٢	غازی عیسى بك
حاجی عبدالقادر »	٢٠	اهالیٔ محلیه
آدم »	٥٨	» »
یوسف »	٢٠	قریه اهالیسی
حاجی یوسف »	١٥	محله اهالیسی
مدرس احمد »	٦٣	»
خیراه »	٢٢	والده سلطان علیة الشان حضرتلری
•	٢٣	بوسنه ایالتی والیٔ اسبق جلال الدین پاشا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
پرزرین	پرزرین	محمد پاشا	محمد پاشا محله‌سنده	عبد العزیز افندی	٩١	بودین والیسی محمد پاشا
»	»	سنان »	سنان »	عبدالحلیم »	٧٢	یاوز محمد افندی
»	»	سراجخانه	سراجخانه »	مفتی حاجی محمد »	٦٥	امین پاشا
»	»	ترزی محله‌سی	ترزی »	وهبی »	٣٥	محمود »
»	قالقاندلن	ساعت »	ساعت »	سلیمان »	٧٢	غستوارلی بهلول آغا
»	»	كوپری »	كوپری »	عبداه »	٧١	محمد افندی
ایپك	یاقوه	بیوك محله	چارشو »	حسن »	٣٦	عموم اهالی
پرشتنه	پره‌شوه	جامع جدید	جامع جدید »	عثمان نوری »	٥٠	عموم اهالی طرفندن

مکاتب غیر مسلمه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد: ذکور	طلبه عدد: اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
پرزرین	پرزرین	اورتودوقس	اورتودوقس	ایلاریون افندی	رشدی	٣٩٩	٠	١٢٨٨	٤ تشرین ثانی ٩٩
اسکوب	قوچانه	بلغار	بلغار	تیره‌طوپولوف »	»	٩٥	٠	١٢٧٣	٢٩ » »
»	پلنقه	»	»	خرستو كاسه »	»	١٢٥	٦١	١٢٦٠	٣٠ » »
»	اشتب	»	»	اندر بارستو »	»	٨٩	٣٠	١٢٩٢	٤ كانون اول ٣٠٩
»	»	»	»	كوركیف دیمتری »	»	٣٠٠	٦٠	١٢٩٧	٣٠ تشرین ثانی ٣٠٩
»	»	»	»	طاسبه جرغار »	»	٨٣	٤٦	١٣٠٧	٣٠ » »
»	»	موسوی	موسوی	غوریل »	»	٦٠	٠	١٣٠٠	٢٧ شباط ٣١١
»	قومانوه	بلغار	بلغار	نیقولا باسقوف »	»	١٩٨	٠	٠	١ كانون اول ٣٠٩
»	قره‌طوه	»	»	باندللو قوسف »	»	١٦٠	٥٠	١٢٩٤	١٣ » »
پرزرین	قالقاندان	»	»	بلغار متره‌پولیدی یوقسم افندی	»	١٨٩	٠	١٢٧٦	١٢ » »
اسکوب	اسکوب	اورتودوقس	ارتودوقس	واسیل بوبویك افندی	رشدی	٤٠	٦٠	١٣٠٧	٢٥ كانون ثانی ٣٠٩
»	»	موسوی	یهودی	موشو خایم »	»	١٦٠	٠	١٣٠٦	١ مارت ٣١٠
»	»	بلغار	بلغار	بلغار متره‌پولیدی »	اعدادی ورشدی	١٩٩	٠	١٢٥٥	٢ نیسان ٣٠٩
»	»	»	»	تجار القو تخودا »	اعدادی	١٩٩	١٦٣	١٢٨٩	١٣ » ٢١٠
»	»	روم	روم	روم پطریقخانه‌سی	رشدی	٥٠	٦٠	١٢٩٣	٠
طاشلیجه	طاشلیجه	اورتودوقس	اورتودوقس	یوان بایحیك »	»	١٠٠	٠	٠	٢٥ تموز ٣١٠
»	پره‌پول	»	»	رفائل كوركسه »	»	٣٩	٢٠	١٢٧٣	١ تشرین اول ٩١٢

بوولایت داخلنده مکاتب اجنبیه یوقدر

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
پرزرین	پرزرین	فاتح بودین پاشا	پرزرینده محمد پاشا مدرسه‌سی اتصالنده	فاتح بودین محمد پاشا	۲۲۲	۱۲۲۰
«	قالقاندلن	چارشو جامع شریف	قصبه‌ده چارشو جامع شریف اتصالنده	حاجی عباس افندی	۱۸۶	۱۲۸۶
«	«	کوپری محله‌سی	کتابئ حضرت شهریاری صبری بك	کتابئ حضرت شهریاری صبری بك	۳۵۶	۱۳۱۲
ایپك	ایپك	بوله‌زاده	بوله زاده محله‌سنده	حسین بك	۹۶	۱۲۲۰
«	یاقوه	چارسو محله‌سی	چارشو «	.	۴۸۰	۱۲۸۰
طاشلیجه	طاشلیجه	جلال الدین پاشا	چارشو اتصالنده	بوسنه ایالتی والیسی جلال الدین پاشا	۳۰	قدیم
پرشتنه	پرشتنه	.	جامع کبیر	سلطان سلیم خان حضرتلری	۱۸۰	قدیم
اسکوب	رادویشته	جامع کبیر	«	ضربخانهٔ عامره کاتبی سحاوی افندی	۵۳۵	۱۱۷۷
«	قره‌طوه	غروشچی احمد افندی	مصطفی بك محله‌سی	غروشچی احمد افندی	۱۰۰	۱۱۷۶
«	پلنقه	بایرام پاشا	بایرام پاشا جامع شریفنده	حسن افندی	۳۰۰	۱۲۷۰
«	قوچانه	ابوبکر افندی	اوسطه محله‌سنده	مفتئ اسبق ابوبکر افندی	۳۰۰	۱۳۱۳

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
اسکوب	اسکوب	قوصوه	صنایع مکتبنده	رسمی	طاش و حروفات	ترکجه فرانسزجه بلغارجه وصربجه	۱۲۹۲	رسم باصماز

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسمی	صاحب امتیازلرك اسمی
ترکجه	قوصوه	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری مجدداً انشا ویا اشترا صورتیله کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی
اسکوب	اسکوب	اناث رشدیسی	سلطان مراد جامع شریفی اتصالنده	۱۳۰۹	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
اسكوب	اسكوب	ابتدائی	سلطان مرادجامع شريفی قارشوسنده	١٣٠٠	٣٥٠٠٠
»	»	»	مدح جامعی اتصالنده	»	٠
»	»	»	يكمز بازارنده	»	٠
»	»	»	حميديه محله سنده	»	١١٢٠٠
»	»	اناث ابتدائی	جامع عتيق »	»	٩٠٠٠
»	»	ذكورابتدائی	طاش كوپری جاده »	١٣١١	٣٥٠٠٠
»	اشتب	»	طاهر خواجه »	١٣٠٤	١١٠٠٠
»	»	»	كرم الدين »	١٣٠٣	٣٢٠٠
»	»	»	جمعه »	١٣٠٠	٩٦٤٩
»	»	»	»	١٣٠٣	٨٩٤٩
»	»	اناث ابتدائی	»	»	٩٩٤٥
»	»	ذكورابتدائی	غرونيجه قريه‌سنده	١٣١٢	١٥٠٠
»	»	»	تاتارلر »	»	١٢٠٠
»	»	»	دورجللی »	»	١٣٠٠
»	»	ابتدائی	قره عثمانلی »	»	١٠٠٠
»	»	»	ديراغوه »	»	١٣٥٠
»	»	»	شهوارلی »	»	١٣٥٧
»	»	»	كشنه »	»	١٩٠٠
»	»	»	بلديه اتصالنده	١٣١٤	٠
»	»	»	طاش كوپری اتصالنده	١٣١٤	٠
»	»	صنايع	قصبه خارجنده	١٣١٣	٢١٠٠٠
»	»	صبيان	طباق شاهين محله سنده	١٢٩٩	هفته‌لك ايله
»	»	ابتدائی	مداح مدرسه سی اتصالنده	»	١٧١٠
»	»	»	ابن شاهين محله سنده	٠	هفته‌لك ايله
»	»	»	سلطان مراد جامع اتصالنده	١٣١١	١٢٢٠٠
»	»	اناث ابتدائی	» » » »	١٢٩٩	١٧١٠
»	»	ابتدائی	قارشويقه‌ده حميديه محله سنده	١٢٩٩	٨٠٨٤
»	»	صبيان	جامع عتيق محله سنده	١٢٩٩	هفته‌لك ايله
»	»	»	حاجی تاج الدين محله سنده	١٢٩٩	»
»	»	»	چفته حمام جوارنده	١٢٩٩	»
»	»	»	نرز قريه‌سنده	١٣١٠	قری اهاليسی طرفندن
»	»	»	بارده »	»	»
»	»	»	بقاروسه قريه‌سنده	»	»

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
اسكوب	اسكوب	صبيان	برتكيشته قريه‌سنده	١٣١٠	قری اهاليسی طرفندن
»	»	»	ايورالتجه قريه‌سنده	٠	»
»	»	»	مورانه »	٠	»
»	»	»	اهلوه »	٠	»
»	»	»	اچوه‌طوه »	٠	»
»	»	»	صعوه »	٠	»
»	»	»	كوشليمه »	٠	»
»	»	»	اورليخه »	٠	»
»	»	»	باطيشقه »	٠	»
»	»	»	بلاحۀدربند »	٠	»
»	»	»	نكشتان »	٠	»
»	»	»	غراچان دربند قريه‌سی	٠	»
»	»	»	اسقلارة بالا قريه‌سنده	٠	»
»	»	»	شمنشته »	٠	»
»	»	»	اريود »	٠	»
»	»	»	اشمينجه »	٠	»
»	»	»	استوروغوويسه »	٠	»
»	اشتيب	ذكور ابتدائی	طاهرخواجه محله سنده	١٣٠٤	١١٠٠٠
»	»	»	كرم الدين »	١٣٠٤	٣٢٠٠
»	»	»	جمعه »	١٣٠٠	٩٦٤٩
»	»	»	» »	١٣٠٣	٨٩٤٩
»	»	اناث ابتدائی	» »	»	٩٩٤٥
»	»	ذكور ابتدائی	غرونيجه قريه‌سنده	١٣١٢	١٥٠٠
»	»	»	تاتارلر »	١٣١٢	١٢٠٠
»	»	»	دورفللی »	٠	١٣٠٠
»	»	ابتدائی	قره‌عثمانلی »	١٣١٢	١٠٠٠
»	»	»	ديراغو »	٠	١٣٥٠
»	»	»	شهوارلی »	٠	١٣٥٠
»	»	»	كشته »	٠	١٩٠٠
»	»	»	موشانجه »	٠	٢٠٠٠
»	»	»	بكرلی »	٠	٣٠٠٠
»	»	»	حاجی حمزه‌لی »	٠	٣٥٠٠
»	»	»	جرشفه »	٠	٣٠٥٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
اسكوب	اشتیب	ابتدائی	بوجم قریه‌سنده	١٣١٢	٣١١١
»	»	»	درمیان »	.	٤٣٠٠
»	»	»	سلجه »	.	١٣٦١
»	»	»	كوسه‌لر »	.	٩٥٥
»	»	»	حاجی بكلی »	.	١٧٦٠
»	»	»	دینلر بالا وزیر »	.	٤٦٠٠
»	»	»	حمزه بك »	.	٣٥٠٠
»	»	»	دوبریشان »	.	٢٣٠٠
»	»	»	حاجی یوسفلی »	.	٢٦٠٠
»	»	»	اركولیجه »	.	٣٠٠٠
»	»	»	جره‌دیلوه »	.	٣٢٦٠
»	»	»	بوچوال »	.	٣٦٥٠
»	»	»	فوچیچه »	.	٣٦٥٠
»	»	»	جمعه‌لی وقره‌جه‌علی »	.	٣٦٥٥
»	»	»	پشرلی »	.	٢٩٥٠
»	»	»	جهوغرلی »	.	٣٦٠٠
»	»	»	پنوش »	.	٣١٠٠
»	»	»	لقوریجه »	.	٣٦٥٠
»	»	»	استپانجه »	.	٣٦٥٠٠
»	»	»	بوهجه »	.	٢٦٥٥
»	»	»	اتش اوپه »	.	٣٦١٠
»	»	»	بیوك غیر كچوك »	.	١٣٦٠
»	»	»	دوراق »	.	١٣٦٥
»	»	»	حراولی »	.	١٣٣٥
»	»	»	هبیلی »	.	٢٦٥٠
»	»	»	یغمورلر »	.	٣١٥٠
»	»	»	كیلیجی »	.	١٣٠٠
»	»	»	جمعه‌لی »	.	١٣٩٩
»	»	»	قوزغوزلی »	.	١٣٦٥
»	»	»	سیدیلی »	.	٢٠٠٠
»	»	»	حواجه‌لی »	.	٢٣٠٠
»	»	»	قورناللی »	.	٣٠٠٩

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
اسكوب	اشتب	ابتدائی	غواررچین قریه‌سنده	١٣١٢	٢٣٠٠
»	»	»	بالطه »	»	٣٦٩٠
»	»	»	میجاج »	»	١٩٩٠
»	»	»	بیشلی »	»	٣٠٠٠
»	»	»	قوزباق زیر »	»	٢٧٩٠
»	»	»	چشمه دره »	»	٢٣٩٢
»	»	»	قره شعبانلی »	»	٢٣٩٩
»	»	»	جدیمر »	»	١٣٧١
»	»	»	چناقلی »	»	١٨٠٠
»	»	»	قره‌خواجه »	»	١٩٦٠
»	»	»	اورته محله‌سنده	»	٣٠٠٠
»	»	»	چاروه »	»	٣٦٠٠
»	قومانوه	»	عثمانیه توز پازارنده	١٣٠١	٧٦٠٠
»	»	»	حمیدیه محمد بك محله‌سنده	١٣٠١	٣٥٠٠
»	»	اناث ابتدائی	» » »	١٣٠٢	٤٨٠٠
»	»	ابتدائی	صزی میشه قریه‌سنده	١٣١٣	١٠٨٠
»	»	»	ماتیچ »	١٣١٤	قریه‌اهالیسی طرفندن
»	»	»	صوطله »	»	.
»	»	»	لیقوه »	»	.
»	»	»	یكیلوی »	»	.
»	»	»	نیقونتاق »	»	.
»	»	»	ویشتیجه »	»	.
»	»	»	لوبان »	»	.
»	»	»	چاوشلی »	»	.
»	»	»	اسلوبجان »	»	.
»	»	»	بلانوقجه »	»	.
»	»	»	بردكجه »	»	.
»	»	»	واقتجه »	»	.
»	»	»	دیلنقه »	»	.
»	»	»	اوتریزار »	»	.
»	»	»	لوباط »	»	.
»	»	»	بكتاشلی »	»	.
»	»	»	مطلوه »	»	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
اسکوب	قوچانه	ابتدائی	اوسط محله‌سنده	١٣١٢	٧٢٠٠
»	»	اناث ابتدائی	» »	١٣١٥	٤٨٠٠
»	»	»	» »	١٣١٥	هفته‌لك ایله
»	»	»	اشبانهٔ کبیر »	١٣١٢	٢٤٠٠
»	»	»	ویطوش قریه‌سنده	٠	١٤٤٠
»	»	»	پلاچه »	٠	٢٨٨٠
»	»	»	بکلنه »	٠	١٢٠٠
»	»	»	طرسته »	٠	٩٠٠
»	»	»	لبجه »	٠	٩٠٠
»	»	»	دینجه »	٠	١٢٠٠
»	»	»	غرادچ »	٠	٦٠٠
»	»	»	زیرنوقجه »	٠	٢٤٠٠
»	»	»	ویدویشته »	٠	١٨٠٠
»	»	»	صوروزده »	٠	١٨٠٠
»	»	»	تراکجه »	٠	٢٤٠٠
»	»	»	اولیشو »	٠	١٨٠٠
»	»	»	بانه »	٠	١٢٠٠
»	»	»	بودلق زیر »	٠	١٢٠٠
»	»	»	غرودفجه »	٠	١٨٠٠
»	پلنقه	ابتدائی	بیرام پاشا »	٠	٥٣٢٠
»	»	اناث ابتدائی	» » »	٠	٧٨٠
»	قره‌طوه	»	قصبه ایچنده سلطان محله‌سنده	١٣٠٠	٦٩٤٦
»	»	»	سلطان مراد جامع اتصالنده	»	٩٥٤٦
»	رادیشته	»	جامع کبیر محله‌سنده	١٣٠١	١٩٢٠
»	»	»	جامع جدید »	»	٥٤٠
»	عثمانیه	»	قره‌قامش »	١٣١٢	١٣٥٠
»	»	»	چیرنق »	١٣١٢	١٢٠٠
»	»	»	ایزوکره »	»	»
»	»	»	چاروه »	»	١٨٠٠
»	»	»	غروه قریه‌سنده	١٣١٢	١٨٠٠
»	»	»	غراد »	»	»
»	»	»	ویرجه »	»	»
»	»	»	پروه »	»	»

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
اسکوب	عثمانیه	ابتدائی	قلیمانجه قریه‌سنده	١٣١٣	١٨٠٠
»	اورخانیه	»	نفس قصبه‌ده	١٣٠٨	اعانهٔ اهالیله
پرشتنه	پرشتنه	ابتدائی	نفس قصبه‌ده جامع کبیر محله‌سنده	١٢٩٩	٢٧٠٠٠
»	»	اناث ابتدائی	» » » »	١٣٠٠	٥٧٥٠
»	»	»	حسن بك محله‌سنده	»	٩٠٠٠
»	»	»	خاتونیه »	١٣٠١	٥٠٠٠
»	»	»	یونس »	١٣٠٢	١٠٠٠٠
»	»	»	حمیدیه »	١٣١١	٩٠٠٠
»	کیلان	ابتدائی	کیلان جدید محله‌سنده	١٣١٤	٩٠٠
»	»	»	» چارشو »	٠	٠
»	»	»	چرنیچه قریه‌سنده	٠	٠
»	»	»	اسلاطنهٔ بالا »	٠	٠
»	»	»	بودریك »	٠	٠
»	»	»	حاودینهٔ جرکس قریه‌سنده	٠	٠
»	»	»	زیطز »	٠	٩٠٠
»	»	»	قنوعلاوه »	٠	٠
»	»	»	بوژران »	٠	٠
»	»	»	اسمر »	٠	٠
»	»	»	لوپوژده »	٠	٨٤٠
»	»	»	اسلاقوقجه »	٠	٩٠٠
»	»	»	پره سالچه »	٠	٠
»	»	»	دوبریجان »	٠	٠
»	»	»	روغوصبیجه »	٠	٨٤٠
»	»	»	خوغوشته »	(١	٩٠٠
»	»	»	قریلوه »	٠	٠
»	»	»	قورطین »	٠	٠
»	»	»	دسپونچه »	٠	٠
»	»	»	مالیشوه »	٠	٨٤٠
»	»	»	برلنجه »	٠	٠
»	»	»	بودغراك »	٠	٠
»	»	»	قره‌جوهٔ بالا »	٠	٩٠٠
»	»	»	خدانوفجه »	٠	٨٤٠
»	»	»	زارنیجه »	٠	٩٠٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
پرشتنه	كيلان	ابتدائی	پوحوان محله‌سنده	۱۳۱٤	۹۰۰
»	»	»	قصبه‌نك واروش »	»	»
»	»	»	وطنه »	»	۸٤۰
»	»	»	ارانيلون »	»	.
»	»	»	بوستان »	»	.
»	»	»	پولچقه قريه‌سنده	»	۷۰۰
»	»	»	عمينجه »	»	.
»	»	»	مارفجه »	»	.
»	»	»	اسوبرجه »	»	٦۰۰
»	»	»	ريكفجه »	»	.
»	»	»	شباشنجهٔ بالا »	»	.
»	»	»	قيوزنيجه »	»	.
»	»	»	طوليجه »	»	.
»	»	»	دبريجهٔ بالا »	»	.
»	»	»	كره‌قار »	»	.
»	»	»	ميروحال »	»	.
»	»	»	ليوج زير »	»	.
»	»	»	نفس قصبه‌ده جامع عتيق محله‌سنده	۱۳۰۱	۹۰۰۰
»	»	»	چراديقه قريه‌سنده	۱۳۰۰	۵۰۰۰
»	»	»	ريمنك »	۱۲۹۹	٦۰۰۰
»	»	»	رقه »	۱۳۰۸	۱۷۵۵
»	»	»	لاياشتجه »	۱۳۰۰	۲۵۰۰
»	متروبچه	»	نفس قصبه‌ده جلب ويردی محله‌سنده	۱۲۹۸	۳۳۷۵
»	پره‌شوه	»	حميديه محله‌سنده	۱۳۰۲	۳۰۱۰
يكی پازار	سنيجه	»	نفس قصبه‌ده	۱۳۱٤	۱٦۱۰
»	يكی پازار	»	حرم چاوش محله‌سنده	۱۲۹۸	۵٤۰۲
»	آقوه	»	عبدی پاشا »	۱۳۰٤	۱۸۰۰
»	»	صبيان	يوسف آغا »	»	۸۰۰
»	»	»	سوق »	»	»
»	»	»	خزينه‌دار »	۱۳۰٦	»
»	»	ابتدائی	بوزينه قريه‌سنده	۱۲۹۰	۱۸۰۰
»	»	صبيان	نداقوسه »	۱۳۱۳	۷۰۰
»	»	»	شيوان »	۱۳۰۰	۸۰۰

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
يكی پازار	اقوه	صبيان	قوقوله قريه‌سنده	۱۳۱۳	۷۰۰
»	»	»	متانجه »	۱۳۱۲	۹۰۰
»	»	»	غوشون »	»	۸۰۰
»	»	»	جوجه »	۱۳۱۱	۱۸۰۰
»	»	»	برادراوه »	۱۳۰٤	۱۰۰۰
»	»	»	دوبرينه »	۱۳۱۳	۱۰۰۰
»	»	»	رسنيك »	۱۳۱۱	۷۰۰
»	»	»	غوبافجه »	۱۳۰۸	٦۰۰
»	»	»	زاطون »	۱۳۱٤	٦۰۰
»	»	»	بوطور بك »	»	٦۰۰
»	»	»	ميردبك »	»	۱۰۰۰
»	»	»	دوبوه »	۱۳۱۱	اهاليسندن
»	»	»	ايوانه »	۱۳۰۹	۸۰۰
»	»	»	رادوليك »	۱۳۱۰	٦۰۰
»	»	»	بشاته »	۱۳۱۱	٦۰۰
»	»	»	قوشتيك »	۱۳۰۹	۸۰۰
»	»	»	فانه »	۱۳۱۲	۸۰۰
»	يكی واروش	ابتدائی	اسكندرپاشا محله‌سنده	۱۳۱۵	۵۳۰۰
طاشليجه	طاشليجه	»	حسين پاشا »	۱۳۰٦	۱۳۰۰۸
»	»	»	حاجی زكريا »	۱۳۱٤	۱۰۵۲۰
»	»	اناث ابتدائی	زاحوانيه »	۱۳۱۲	۸۸۸۰
»	»	ذكور »	حقی زكريا »	۱۳۱۱	۱۲۰۵
»	»	صبيان	داثوبك قريه‌سنده	»	۹٦۰
»	»	»	مياتويك قريه‌سنده	»	.
»	»	»	كوركويك واره »	»	.
»	»	»	ذاسيتن »	»	.
»	»	»	بوديورقده »	»	.
»	»	»	قروله »	»	.
»	»	»	نفس حدره »	»	.
»	»	»	بولهنه »	»	.
»	»	»	صوحيجه »	»	.
»	»	»	بوبلاكه »	»	.
»	»	»	وولوپيچه »	»	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
طاشليجه	طاشليجه	صبيان	بوديك بالاقريه‌سنده	١٣١١	٩٦٠
«	«	«	قوقورويك «	«	.
«	«	«	قاتون «	«	.
«	«	«	وارنيه «	«	.
«	«	«	بودغوره «	«	.
«	«	«	استرحوولر «	«	.
«	«	«	ويدره «	«	.
«	«	«	مساسينجه «	«	١٢٠٠
«	«	«	سرونيجه «	«	٩٤٠
«	«	«	زاوسزه «	«	٩٦٠
«	«	«	روسوله «	«	.
«	«	«	قره‌شوه «	«	.
«	«	«	قومين «	«	.
«	«	«	بويك زير «	«	.
«	«	«	استايخانه «	«	.
«	«	«	راحجر «	«	.
«	«	«	سوريت «	«	.
«	«	«	قراجوبك «	«	.
«	«	«	مأوجه «	«	.
«	پره‌پول	ابتدائی	محمود پاشا «	«	٥٤٠٠
«	پريپوی	«	يكی محله‌ده	«	٥٤٠٠
«	پره‌پول	«	فوشاتجه قريه‌سنده	«	٦٠٠
«	«	«	قاكوره «	«	٦٠٠
«	«	«	سيوتجه «	«	٦٠٠
«	«	«	اولورجه «	١٣١٣	٧٢٠
«	«	«	ابزوبزه «	١٣١٢	٩٠٠
«	«	«	راتسقه «	١٣١٣	٣٦٠
«	«	«	تجيك «	١٣١٢	٧٢٠
«	«	«	پرانفه «	١٣١٢	٣٦٠
«	«	«	مطاروغه «	١٣١٢	٦٠٠
«	«	«	زاوينو غراكه «	١٣١١	٦٠٠
«	«	«	غوياقويك «	١٣١٢	٦٠٠
«	«	«	اوراشاج «	١٣١١	٦٠٠
«	«	«	مليش «	١٣١٣	٧٢٠

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
پرزرين	پرزرين	ذكور ابتدائی	ترزی محله سنده	١٣٠٩	٧٦٥٠
«	«	«	« «	١٢٩٥	٦٥٧٠
«	«	«	سنان پاشا «	١٢٩٥	٥٠٠٠
«	«	«	محمود پاشا «	١٢٩٥	٦٥٥٠
«	«	«	دحلين «	١٣١٣	٣٦٥٠
«	«	«	« «	.	٣٦٥٠
«	«	ابتدائی	سرجخانه «	.	٢٦٥٠
«	«	«	« «	.	٥٦٠٠
«	«	«	حاجی رمضان «	.	٥٠٠٠
«	«	«	« «	.	٤٥٠٠
«	«	«	كاتب سنان «	١٣٠٩	٦٢٠٠
«	«	«	« «	١٣٠٤	٦٢٠٠
«	«	«	كاتب سنان محله‌سنده	١٣٠٤	٦٢٠٠
«	«	«	عتيق «	١٣١٤	٤٥٥٠
«	«	«	ترجمان اسكندر «	١٣٠٢	٣٠٠٠
«	«	«	سيدی احمد بك «	١٣١٢	٣٧٥٠
«	«	«	بيلر قريه‌سنده	.	١٣٧٠
«	«	«	رابجه «	.	٢٧٦٠
«	«	«	لشتانه «	.	٢٣٦٠
«	«	«	راده‌شته «	.	٣١٠٠
«	«	«	نيلجيسه «	.	٣٢٦٠
«	«	«	قوقولان «	.	١٢٦٥
«	«	«	برودغزه «	.	١٣٦٩
«	«	«	بونبه «	.	١٤٦٩
«	«	«	رجائه‌زوبه «	.	١٥٧٠
«	«	«	غلوجبيحه «	.	١٦٢٠
«	«	«	ژور «	.	١٧١٠
«	«	«	عنجاد «	.	١٨٦٠
«	«	«	ايوارنشته «	.	١٩٠٠
«	«	«	قردشوه «	.	٢٠٠٠
«	«	«	سينسنوچ «	.	١٢٠٠
«	«	«	بلويران «	.	١٢٠٧
«	«	«	ديقانجه «	.	١٣٠٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
پرزرين	پرزرين	ابتدائی	پردوصافچه قريه‌سنده	١٣١٣	١٥٠٠
»	قالقاندلن	»	جامع عتيق محله‌سنده	١٣١٢	٣٦٦٠
»	»	»	قوملق »	١٣١٢	٢٠٤٠
»	»	»	جديد »	١٣١٢	٢٦٤٠
»	»	صبيان	ساعت »	١٣٠٢	٦٠٠
»	»	»	چارشوی زير »	١٣١٥	٥٠٠
»	»	»	غام غام »	١٣٠٠	٥٥٠
»	»	»	چارشوی بالا »	١٣٠٠	٢٠٠
»	»	»	ساعت »	١٢٩٩	١٠٠٠
»	»	»	چارشوی بالا »	١٣٠٧	٩٠٠
»	»	اناث صبيان	غام غام »	١٣٠٨	٨٥٠
»	»	ذكور »	كرمور قريه‌سنده	١٣٠٦	٥٠٠
»	»	»	بوری »	١٣٠٥	٦٠٠
»	»	»	جيتيمته »	١٣٠٩	٩٠٠
»	»	»	سلاطنه »	١٣٠٩	٨٠٠
»	»	»	تيمارچه »	١٣٠٩	٨٠٠
»	»	»	برشفجه »	١٢٩٢	٧٠٠
»	»	»	نراشته »	١٢٩٩	٨٠٠
»	»	»	اودری »	١٣٠٧	٦٠٠
»	»	»	ادراشه »	١٢٩٣	٧٠٠
»	»	»	ژلينه »	١٢٩٤	٥٠٠
»	»	»	چروهٔ دربند »	١٢٩٩	٥٠٠
»	»	»	روغله »	١٢٩٧	٥٠٠
»	»	»	دروجه »	١٢٩٥	٦٠٠
»	»	»	سدلاروه »	١٢٩٣	١٠٠٠
»	»	»	جلوبك »	١٢٩٤	٦٠٠
»	»	»	سلجه »	١٢٩٣	٧٠٠
»	»	»	سيقوبجه »	١٣٠٥	٩٠٠
»	»	»	ويجه »	١٣٠٦	٨٠٠
»	»	»	برودچ »	١٣٠٠	٤٥٠
»	»	»	وشال »	١٣٠٨	٥٠٠
»	»	»	عاربا »	١٣٠٧	٦٠٠
»	»	»	لسجه »	١٣٠٤	٧٠٠

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقعی	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
پرزرين	قالقاندلن	ذكور صبيان	جمجمهٔ كبير قريه‌سنده	١٣٠٧	٨٠٠
»	»	»	بالجيشته »	١٣٠٣	٧٢٥
»	»	»	سدلارجه »	١٣٠١	٧٨٥
»	»	»	نقوطين قريه‌سنده	١٣٠٠	١١٠٠
»	»	»	برغوس »	١٣٠١	١٠٠٠
»	»	»	غراچه »	١٣٠٥	٦٠٠
»	»	»	سنافوس »	١٢٩٩	٧٠٥
»	»	»	لومنجه »	١٣٠٩	٨٠٠
»	»	»	كوركويشته »	١٣٠٦	٤٠٠
»	»	»	نوه‌سل چايلا »	١٣٠٢	١٠٠٠
»	»	»	اوردبچ »	١٣٠٢	٩٥٠
»	»	»	بلويان »	١٣٠٢	١٥٥٠
»	غستوار	»	قصبه درونده	١٣١٣	١١٠٠٠
ايپك	ياقوه	ابتدائی	چارشو محله‌سنده	١٣١٥	٦٨٤٠
»	»	»	حاجی عمر »	٣١١٥	٦٨٤٠
»	»	»	چربزك قريه‌سنده	١٢٩٢	٢٤٠٠
»	ترغويشته	»	رادمانجه »	١٣١٢	٣٦٠٠
»	ايپك	»	قرق باب مكتبك دردست انشا وكشاد ايدوكی		

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

قونيه ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عموميه‌يه نسبتى
۸۹٤۰۶۲	۷۸۹۵۳	۸۸٫۳ / ۱۰۰۰

معارف اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معارف مديرى	عزمى بك	اولى ثانيسى	۲۵ را ۳۱۳	۳	۰
« محاسبه مأمورى	محمد امين بك	ثانيه	۲۸ جا ۳۱۸	۰	۰
« كاتبى	على رضا افندى	۰	۰	۰	۰
« محاسبه رفيق	بكر افندى	۰	۰	۰	۰
« صندق امينى	مصطفى افندى	۰	۰	۰	۰

مكاتب اعداديه

قونيه مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	احمد حلمى افندى	رابعه	۲ ب ۳۱۶	۰	۰
معاون اول	شاكر «	۰	۰	۰	۰
معاون ثانى	محمد توفيق «	ادرنه رؤسى	ش ۳۱۷	۰	۰
كاتب	فائق «	۰	۰	۰	۰
طبيب	صوا «	ثانيه	۳۰۸	۰	۰
مبايعه مأمورى	عثمان «	۰	۰	۰	۰
انبار مأمورى	كمال «	۰	۰	٤	۰
امام	عبد الغنى «	۰	۰	۰	۰
مبصر	عثمان «	۰	۰	۰	۰
مبصر	عبدالغنى «	۰	۰	۰	۰
كتابت رسميه معلمى	عزمى بك	اولى ثانيسى	۲۵ را ۳۱۳	۳	۰
اصول دفترى «	محمدامين «	ثانيه	۱۸ جا ۳۰۸	۰	۰

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
تركجه معلمى	محمد افندى	ثالثه	۰	۰	٤
قوانين وحفظ الصحه وعلم اشيا وعلم ثروت وقوزموغرافيا معلمى	احمد حلمى افندى	رابعه	۲ ب ۳۱۶	۰	۰
حكمت طبيعيه وهندسه وانشا وحساب وماكنه معلمى	محمد توفيق «	ادرنه رؤسى	ش ۳۱۷	۰	۰
ادبيات وجغرافيا وتركجه معلمى	شاكر «	۰	۰	۰	۰
عقائد معلمى	على كمالى «	۰	۰	۰	۰
فرانسزجه معلمى	سراب «	۰	۰	۰	۰
عربى ومثلثات معلمى	امين «	۰	۰	۰	۰
جبر، كيميا، مواليد تركجه	عاقل افندى	۰	۰	۰	۰
فارسى	صادق افندى	۰	۰	۰	۰
اخلاق، تاريخ	حاجى يوسف افندى	۰	۰	۰	۰
حسن خط	رضا افندى	۰	۰	۰	۰
رسم	بكر افندى	۰	۰	۰	۰

۱۳۱۶ — ۱۳۱۷ سنهٔ دراسيه‌سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غيرمسلم	مسلم	غيرمسلم	مسلم	غيرمسلم	مسلم	غيرمسلم
۳۱	۱۱	۲۰	۳	۱۰٤	۸	۱۵۵	۲۲

خدمه : ٤

انطاليه مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	بكر صدقى افندى	۰	۰	۰	۰
عربى، تركجه معلمى	يوسف طلعت افندى	بروسه رؤسى	۱۳ ش ۳۱۱	۰	۰
فرانسزجه معلمى	استفان افندى	ثالثه	۲٤ ص ۳۱۷	٤	۰
حساب، جبر، هندسه، اصول دفترى، معلومات نافعه معلمى	بكر صدقى افندى	۰	۰	۰	۰

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	شفقت	ع	م
فارسی، تركجه معلمی	فيض الله افندی	٠	٠	٠	٠	٠
معلومات نافعه «	يحيی افندی	٠	٠	٠	٠	٠
انشا « وكيل	حيدر افندی	٠	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه «	علی حيدر افندی	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط «	ضيا افندی	٠	٠	٠	٠	٠
جغرافيا، رسم «	فليب افندی	٠	٠	٠	٠	٠
مبصر	حافظ محمد افندی	٠	٠	-	٠	٠

٣١٦ — ٣١٧ سنهٔ دراسيه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون
١٢٠	٥	١٢٥

خدمه : ٢

دار المعلمين

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	شفقت	ع	م
معلم	حسين افندی	٠	١	٠	٠	٠
ومعاون	سليمان افندی	٠	١	٠	٠	٠

طلبه : ٨٠ — خدمه : ١

قونيه اناث رشديه‌سی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	شفقت	ع	م
معلمهٔ اولی	رغفر خانم	٠	٠	٣	٠	٠
معلمهٔ ثانيه	خديجه خانم	٠	٠		٠	٠

طالبه : ١٢٠ — خدمه : ١

اركلی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	شفقت	ع	م
معلم ثانی	حاجی موسی فخری افندی	٠	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	احمد نعيم افندی	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤١ — خدمه : ١

ابرادی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	شفقت	ع	م
معلم اول	حسن شكری افندی	٠	٠	٠	٠	٠
« ثانی وحسن خط معلمی	احمد فيضی افندی	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٠٤ — خدمه : ١

اركوب مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	مصطفی راسخ افندی	٠	٠	٠	٠
معلم ثانی	علی رضا افندی	٠	٠	٠	٠
« ثالث	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط	علی رضا افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٨ — خدمه : ١

اقسرای مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	ابراهيم ضيا افندی	طشره رؤسی	١٩ ش ٣١٥	٠	٠
« ثانی	محمد يساری افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط	موسی كاظم افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٨ — خدمه : ١

اقسكی مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	حسن حسنی افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٥ — خدمه : ١

آقشهر مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	حاجی محمد نجيب افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	محمد خلوصی «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد كامل «	رابعه	١٤ م ٣١٦	٠	٠

طلبه : ٥٥ — خدمه : ١

الغالو مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	خليل حلمی افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	ابراهيم «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٩ — خدمه : ١

اكردير مكتب رشديسی

مأموريت	اسامی	رتبه	تاريخی	ع	م
معلم اول	احمد رفعت افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	حافظ صبری «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٨ — خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

اولو بورلو مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	احمد رشدی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	عثمان زهدی «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	عثمان عادل «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٤ خدمه : ١

بکشهری مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وکیلی	عمر فهمی افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	شوکت «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٠ خدمه : ١

بوزقیر مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	شکری افندی	بروسه‌رؤسی	٣١١	٠	٠
حسن خط معلمی	احمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٤ خدمه : ١

بوردور مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	نافع افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	حاجی علی «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	احمد «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	مصطفی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٧٣ خدمه : ١

بور مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	یعقوب افندی	ادرنه‌رؤسی	٣٠٤	٠	٠
« ثانی	محمد شکری «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	حسن وجیهی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٣ خدمه : ١

حمید آباد مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد علی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	زکی «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	توفیق «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد عالی بك	٠	٠	٠	٠
ثلث «	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٨٤ خدمه : ١

حارم مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	نعمان افندی	ادرنه‌رؤسی	١٢ ج ٣١٥	٠	٠
حسن معلمی	سعید «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٨ خدمه : ١

سیدی شهری مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	شوقی افندی	٠	٠	٠	٠
« «	محمد «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	رشاد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٩ خدمه : ١

سعید ایلی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	شاکر افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	کامل «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٣ خدمه : ١

علائیه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبدالغفور افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	محمد «	٠	٠	٠	٠
« ثالث	عبدالرحمن «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	فهمی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٣ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م

عربسون مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی نافع افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	ناجی «	.	.	.	.

طلبه : ۳۵ خدمه : ۱

قرمان مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	تحسین افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	نائل «	.	.	.	.

طلبه : ۴۲ خدمه : ۱

قره اغاج مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی راشد افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	نجیب «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	سلیمان «	.	.	.	.

طلبه : ۵۶ خدمه : ۱

قره‌پیکار مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	امین افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	مصطفی «	.	.	.	.

طلبه : ۲۹ خدمه : ۱

قاش مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	رشدی افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	رشدی «	.	.	.	.

طلبه : ۲۰ خدمه : ۱

نیکده مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	نوح ناجی افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	سعید «	.	.	.	.
معلم ثالث	توفیق افندی	.	.	.	.
لسان عثمانی معلمی	محمد امین «	.	.	.	.

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
حسن خط معلمی	فیض‌الله «	.	.	.	.
مبصر	حسین «	.	.	.	.

طلبه : ۸۳ خدمه : ۱

نوشهر مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی مصطفی افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	مصطفی «	.	.	.	.
معلم ثالث	محیی‌الدین «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	عونی «	.	.	.	.

طلبه : ۷۸ خدمه : ۱

یلواج مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسن فهمی افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	علی رضا «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	علی رضا «	.	.	.	.

طلبه : ۵۴ خدمه : ۱

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمى	محلى	مدرسى	طلبه عددى	مدرسه‌نك بانيسى
مدرسه لر						
قونيه	قونيه	كتبخانه مدرسه سى	سلطان سليم اتصالى	حاجى عثمان وعلى افنديلر	٢٠	كتمز يوسف اغا
«	«	منلا افندى «	سلطان سليم جوارى	هاشم افندى	٦٠	محمد چلبى
«	«	عدليه «	جوار محله سى	زارى «	٣٠	حاجى عادل افندى
«	«	مسود «	اووال اوغلى	محمد «	٣٥	مسود مصطفى «
«	«	اووال اوغلى «	اووال اوغلى	مصطفى «	٣٥	چلك پاشا
«	«	كوپرو باشى «	زنجيرلى قيو محله سى	سيد محمد «	٢٥	احمد اغا
«	«	عمر افندى «	قورقونقوان محله سى	حاجى اسماعيل «	٢٠	اهالى
«	«	على افندى «	شراف الدين جوارى	محمد «	١٠	على افندى
«	«	نقيب اوغلى «	احمد فقيه	صادق «	٦٥	حاجى ابراهيم «
«	«	شروانى «	احمد فقيه	حاجى خليل «	٤٠	حاجى خليل «
«	«	صارى حافظ «	سرچه‌لو	عمر «	٣٠	اهالى
«	«	نوريهٔ كبير «	اعدادى جوارى	حاجى حسين «	٤٠	حاجى حافظ افندى
«	«	نوريهٔ صغير «	اعدادى جوارى	حاجى خليل «	١٨	اهالى
«	«	ظفريه «	سرچه‌لى	حاجى احمد «	٦٠	حاجى احمد
«	«	فيضيه «	سرچه‌لى	عمر «	٥٥	حاجى ولى
«	«	اسب زاده «	شهر كافور محله سى	عمر «	٤٥	اسب زاده
«	«	تقوى دائره سى «	شراف الدين محله سى	على «	٤٠	على افندى
«	«	ايبلكجى « «	ايبلكجى جامع اتصالى	حاجى مصطفى «	٦٥	ايبلكجى
«	«	يغمور اوغلى «	قلعه جلب محله سى	على «	٥٠	يغمور اوغلى
«	«	قره حافظ «	« «	مصطفى «	٦٠	اهالى
«	«	فتحيه «	« «	حاجى احمد «	١٠	عبدالرحمن افندى
«	«	زنجيرلى «	كوركجى محله سى	مصطفى «	٤٠	اهالى
«	«	اوزتيمورلى «	سرچه‌لى	راسم «	٤٧	اوزون خواجه
«	«	عرفانيه «	شراف الدين جوارى	نورى «	٦٥	مفتى احمد افندى
«	«	كوچك دائره «	« «	حاجى طاهر «	٢٢	اهالى
«	«	قاضى زاده «	« «	عمر «	٧٠	حاجى احمد افندى
«	«	ضيائيه «	« «	على «	٨٠	سيد عبدالرحمن افندى
«	«	خاتونيه «	شمس تبريزى	سليمان «	٣٠	حاجى محمد اغا
«	«	پاشادائره سى «	« «	شيخ «	٤٠	بكر سامى پاشا
«	«	عطائيه «	« «	طاهر «	٤٠	حاجى محمد افندى
«	«	سليمانيه «	« «	حاجى امين «	٤٨	سليمانيه
«	«	سعبهٔ كبير مدرسه سى	كوركجى محله سى	مصطفى افندى	٢٧	مفتى سعيد افندى
«	«	سعديهٔ صغير «	« «	خلوصى «	٩	اهالى

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
قونیه	قونیه	اون قپانی مدرسه‌سی	سپاهی پازاری
«	«	محدث دائره‌سی «	« «
«	«	توفیقیه «	« «
«	«	قره‌داعیٔ صغیر «	علاءالدین جواری
«	«	قره‌داعیٔ کبیر «	« «
«	«	سرچه‌لو «	خرستیان محله‌سنده
«	«	سماوی دائره‌سی	شکرانیه
«	«	اغا زاده «	قزانجیلر ایچی
«	«	سراج اوغلی «	فقیه دده محله‌سی
«	«	کورا کد «	چادر چشمه
«	«	یغلی طاش «	یاغلی طاش
«	«	قره‌علی «	چادر چشمه
«	«	یلانلی «	قپو جامع شریفی
«	«	یکن اوغلی «	فابریقه اتصالی
«	«	طاش قپو «	« «
«	«	عطابك «	مصلا جاده‌سی
«	«	دارلحدیث «	علاءالدین جواری
«	«	اق چشمه «	آق چشمه محله‌سی
«	«	جبریل اوغلی دائره‌سی	احمد فقیه
«	«	لارنده «	صاحب عطا
«	ایلغین	نقی مدرسه‌سی	جامع عتیق جواری
«	«	خوشو «	خوشو محله‌سی
«	«	حاجی ولی «	ارغید خانی ناحیه‌سی
«	«	دربند «	دربند قریه‌سی
«	«	چکل «	جکل سفلی قریه‌سی
«	«	رؤس «	رؤس قریه‌سی
«	«	طاش دیکن مدرسه‌سی	طاش دیکن «
«	اقشهر	یوسف اغا «	التون قلم محله‌سی
«	«	مرغتانی «	« «
«	«	قره حافظ افندی مدرسه‌سی	« «
«	«	صاری علی افندی «	چارشو جواری
«	«	خرپوتی عمر افندی «	« «
«	«	قره منلا مدرسه‌سی	میدان محله‌سی

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
مکرمن وعبداه افندیلر	٥٥	ابراهیم بك
حسن افندی	٣٥	اهالی
محمد «	١٨	اهالی
احمد «	٢١	قره داعیٔ صغیر
صالح «	١٩	قره داعیٔ کبیر
علی «	٣٠	سلچوقیه بکلرندن
مصطفی افندی	٤٧	اهالیٔ حمیتمندان
توفیق افندی	٥٠	اسماعیل افندی
مصطفی افندی	٢٨	سراج اوغلی
مفتی حاجی عبدالقادر افندی	٣٣	اهالی
حسین افندی	٣٩	«
نوح افندی	٧٠	«
محمد افندی	٣٩	یلانلی اوغلی
حسن افندی	٣٥	اهالی
حاجی احمد افندی	٢٠	مصطفی پاشا
بکر افندی	٣٥	عطا بك
محمد افندی	١٢	صاحب عطا
ضیا افندی	١١	اهالی
حاجی مصطفی افندی	٤٥	«
علی افندی	٣٣	صاحب عطا
مفتی حسن افندی	٣٣	اهالی
.	٠	حاجی عمر افندی
سلیمان افندی	٥٠	اهالی
مولود افندی	٣٠	«
مصطفی افندی	١٠	«
.	٣٠	«
مفتی احمد افندی	١٠	«
عبدالخالق وحاجی محمد افندیلر	٥٠	صاحب یوسف اغا
قره حافظ زاده‌لر	١٨	سللی حاجی حسین افندی
حاجی محمد افندی	٧	حاجی ابراهیم اغا
مصطفی افندی	٢٨	نورعثمانیه سر قیومی سلیمان افندی
مسود حسین افندی	٢٢	دده پاشا
مصطفی افندی	٢٤	بکر اوغلی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
قونیه	اقشهر	چقورمدرسه »	حاجی عمر محله‌سی	ارغید خانلی محمد افندی	۳۲	عمر افندی
»	»	حاجی علی افندی »	» »	اسماعیل افندی	۲۵	حاجی علی
»	»	اوکسلی حاجی علی »	» »	احمد افندی	٤٤	»
»	»	بیربکلی عمر افندی مدرسه‌سی	» »	علی افندی	۳٦	»
»	»	کلی »	حاجی قاشجی محله‌سی	حاجی عثمان وراسخ افندیلر	۲۸	دده ابراهیم پاشا
»	»	باغجی قدراوغلی »	کیله‌جی »	عبدالقادر افندی	۰۲	عبدالقادر پاشا
»	»	عمارت »	»	چقورجقلی عمر افندی	۰	حسن پاشا
»	»	» »	»	طرسوسلی عبداه افندی	۱۹	»
»	»	» »	»	بحری واحمد وعبداه افندیلر	۰	»
»	»	صادق افندی »	»	عثمان ومحمد افندیلر	۲۱	حاجی خلیل افندی
»	»	خلقه‌لی »	التون قلم محله‌سی	کامل ومرتضی افندیلر	۰	عطا بك
»	»	محمد »	برمنده »	محمد افندی	۰	قریه اهالیسی
»	»	حاجی علی »	جافرلر »	حاجی علی افندی	۱٤	حاجی علی افندی
»	»	سلیمان افندی »	قره اغا قریه‌سی	سلیمان افندی	۱٤	سلیمان افندی
»	»	طوقلی اوغلی »	طوغنحصارینك خرمن قریه‌سی	یشیل مصطفی افندی	۳٦	طوغل اوغلی خلیل اغا
»	»	مندفجی زاده »	بازار »	احمد افندی	۲۷	» »
»	»	خلیل ابراهیم افندی مدرسه‌سی	» »	» »	۱۲	» »
»	»	عزت افندی »	» »	» »	۱۹	» »
»	»	سید هارون ولی »	جامع کبیر »	صدقی ومصطفی افندیلر	٥	سید هارون ولی
»	»	حقی افندی »	جامع جدید »	حاجی توفیق افندی	٤۰	مفتی مسعود افندی
»	»	بکر اغا »	دکرمنجی »	حسین افندی	۱٥	بکر اغا
»	»	حاجی مطصفی افندی »	طباغخانه »	حاجی حافظ افندی	۰٥	حاجی مصطفی افندی
»	»	شیخ افندی »	کچی قیو »	شیخ وخواجکان افندیلر	۱٥۰	حسن اغا
»	»	طیش دائره »	چارشو جواری »	حاجی حسین افندی	۲٥	حاجی افندی
»	»	عثمان افندی »	الایلر جواری »	راسم افندی	۳۰	اصحاب حمیتمندان
»	»	قره ویران »	قره وران »	علی افندی	۳۰	»
»	»	چاوش »	چاوش »	صادق وصدیق افندیلر	۱۲۰	»
»	»	اقچه‌لر »	اقچه‌لر »	ابراهیم افندی	۸	»
»	»	چای »	صبانجه »	علی افندی	٥۰	»
»	»	محرم قولی »	محرم قولی »	عبدالرحمن افندی	۱٥	»
»	»	کوپرو باشی »	میدان »	مفتی رجب افندی	۱٦	مفتی رجب افندی
»	»	عمر افندی »	میدان »	سعدالدین افندی	۳	اصحاب خیر
»	»	طاش مدرسه‌سی	ایچری شهر »	رجب افندی	۳۹	اسماعیل بك

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
قونیه	بکشهری	خطیب مدرسه‌سی	اوسکرلی قریه‌سی	علی افندی	٧	عبداه افندی
«	«	حسین افندی «	بای افشار «	حاجی حسین افندی	٦	قریه اهالیسی
«	«	عبداه افندی «	عرعرم «	عبداه افندی	٢٠	«
«	«	علی افندی «	اوسکرلی «	علی وحسین افندیلر	١٤	«
«	«	یوسف افندی «	مناستر «	یوسف وصادق افندیلر	١٩	«
«	«	ابراهیم افندی «	توریجه اوه «	ابراهیم افندی	٦	«
«	«	محمد افندی «	صوریران «	محمد افندی	٨	«
«	«	حسین افندی «	ایعش «	حسین افندی	٢١	«
«	«	محمدافندی «	پکران «	حسین افندی	١٢	«
«	«	احمد افندی «	کجی «	محمد واسماعیل افندیلر	١١	«
«	«	حسین افندی «	طوغنه «	احمد ویعقوب افندیلر	٢٥	«
«	«	علی افندی «	« «	محمد افندی	١٠	«
«	«	خلیل افندی «	« «	حسن افندی	٥	«
«	«	ملك افندی «	قیزایلی ناحیه‌سی	علی افندی	١٠	«
«	«	حاجی شکری «	اولوك قریه‌سی	خلیل افندی	١١	«
«	«	عبداه افندی «	قیا	ملك افندی	٩	«
«	«	کاظم افندی «	چاوش «	حاجی شکری افندی	١٠	«
«	«	عبدالرحمن «	سلکی «	عبداه افندی	٦	«
«	«	« «	بالغنده «	کاظم افندی	٨	«
«	بوزقیر	سرستاد مدرسه‌سی	جامع شریف جواری	مصطفی افندی	٢١	علی افندی
«	«	فارت «	چای کناری	خلیل «	٣١	خلیلی «
«	«	بیکارجق «	جامع	حاجی عبدالله «	٢٨	خلیل «
«	«	ایواجیلر «	«	حاجی محمد «	٣٤	حاجی محمد «
«	«	دره «	چای مجراسنده	محمد «	٣٤	ملا زاده «
«	«	قره‌جه‌حصار «	قریه داخلنده	صادق «	٦٥	یکن افندیلر
«	«	خواجه قریه‌سی	جامع جواری	حلیم «	٥٧	عبدالحلیم افندی
«	«	درملی «	«	احمد «	٢٣	خطیب «
«	«	کراز «	مده ایچنده	صدیق «	١٤	صدیق «
«	«	بکله «	چام آلتی	محمد «	٣٥	محمد «
«	«	آخورلی «	جامع حوالیسی	حاجی مسعود «	٤٩	حاجی مولود «
«	«	یالی هیوك «	قبرستان اوکی	فخرالدین «	٢	فخرالدین «
«	«	آق کلیسا «	جامع شریف	سلیمان «	٢٧	صادق «
«	«	اودان «	چشمه جواری	ولی‌الدین «	٣١	ابراهیم «
«	«	سازلی «	« «	حاجی عمر «	١٣	حاجی علی «

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
قونیه	بوزقیر	طولا	میدان یرنده	ظهر الدین افندی	٣١	کریم افندی
»	»	بالی هیوك	» »	حسن »	٢٤	محمد »
»	قرمان	چلبی مدرسه‌سی	غازی دکان محله‌سنده	مفتیٔ سابق اسماعیل »	٣	احمد »
»	»	خاتونیه »	علی	عثمان »	٥٠	ابراهیم بك
»	»	پازار یری »	فناری محله‌سنده	مفتی حاجی محمد »	٦٥	حاجی عثمان افندی
»	»	دباغخانه »	شار پازاری	حاجی علی »	٣٦	محمد »
»	»	حجاز راه »	خطیب	محمد »	٨	حاجی قدری »
»	»	قاضی بك »	منصور دده	حاجی سلیمان »	٣١	محمد »
»	»	کتانیه »	عباس افندی	عثمان »	٣٠	حاجی حسیب »
»	»	آرسلان اوغلی »	حصار قریه‌سی	صالح »	٥١	حاجی احمد »
»	»	یکی مناره »	اخی عثمان »	اسماعیل »	٤١	نظیف »
»	»	قزللر »	عباس »	حسین »	٠	حاجی محمد »
»	»	حاجی اسحق »	علی »	محمد »	٣٠	حاجی اسحق »
»	»	یکی مدرسه	خطیب »	مصطفی »	٩	صاری عبدالرحمن
»	»	آغا مدرسه‌سی	ضمان »	موسی »	٦٤	زین العابدین
»	»	بانا »	قوجق دده »	احمد »	١٢	نوح پاشا
»	»	کشلی »	یقیملر	٠	٢٠	حاجی محمد افندی
»	»	علی دده »	کهنه بدستان	٠	٠	علی دده
»	»	کوزی بیوك	شام پازاری	٠	٠	زنبه‌لی مصطفی
»	»	شعبانیه	»	٠	٠	» »
»	»	اریك اوغلی	حصار محله‌سی	٠	٠	اریك اوغلی
»	»	امیر موسی	» »	٠	٠	امیر موسی
»	قره‌بیکار	اسکی دائره	چارشو جوادی	محمد افندی	١٢٠	محمد افندی
»	»	دائرهٔ جدید	چشمه‌سی محله‌سی	مفتی حاجی محمد »	٦٠	مفتی »
»	»	اسماعیل افندی	جامعلی قریه‌سی	اسماعیل »	٣٠	اسماعیل »
»	ارکلی	نقشلی محله‌سی	قازغانجی محله‌سی	مفتی سلیمان »	٣٣	مجهول
»	»	آق مسجد	بویاجی علی	حاجی عثمان »	١٨	حاجی محمد افندی
»	»	فقیه زاده	حاجی مظهر	سالم »	١٩	خلیل »
»	»	یکی مدرسه	»	شکری »	٣٥	نامعلوم
»	»	طالماز مدسه‌سی	طالمز	سعداه »	٢١	»
»	»	اسکی حصار	اسکی حصار قریه‌سی	علی »	١٥	احمد افندی
»	»	حلیم آغا	بوله ناحیه‌سی	خرپوتلی علی »	٣٥	کوسه احمد آغا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
قونیه	اركلی	.	.	.	.	بش مدرسه دها وار ایسه‌ده خراب اولدیغندن تعلم و متعلم اولمدیغی و محلندن اسملری دخی بیلدیرلمدیکی
»	»	.	.	.	.	
»	»	.	.	.	.	
»	»	.	.	.	.	
»	»	.	.	.	.	
»	قوچحصار	مفتی افندی مدرسه‌سی	عبدالعزیز محله‌سی	مفتی علی رضا افندی	٥٣	سلطان علاءالدین
»	»	قجارلی »	قجارلی قریه‌سی	محمد »	٣١	قریه اهالیسی
»	»	چركس »	چركس اوغلی	راشد »	٥٧	»
»	»	صاری یخشی	صاری یخشی »	عالم »	١٦	»
»	»	یانلی	یانلی »	محمد »	١٨	»
»	»	ماندره	ماندره قریه‌سی	حسین حسنی	١٠٥	»
»	»	دوه قوان	دوه قوان »	حاجی حسین افندی	٣٧	»
»	»	قولی	قولی »	حاجی احمد »	٥٠	»
تكه سنجاغی	انطالیه	حاجی نعیم افندی مدرسه‌سی	طوپخانه قپوسی	سلیمان »	٣٠	نعیم افندی
»	»	خاتونیه »	دیوللی مناره	رسول »	٤٠	خاتون سلطان
»	»	عثمان افندی »	عمارت قپوسی	شاكر »	.	عثمان افندی
»	»	احی قوزی »	احی قوزی محله‌سی	.	.	ابراهیم آغا
»	»	مراد پاشا »	مراد پاشا جامعی اتصالی	محمد افندی	١١١	بكر افندی
»	»	مسلم »	مسلم جامعی شریفی	مصطفی »	٦٠	مسلم حاجی محمد آغا
»	»	قرساقلی محمد افندی	تقیه‌جی مصطفی آغا	محمد »	.	خلیل افندی
»	»	صوسام مدرسه‌سی	بعلبك محله‌سی	حاجی ابراهیم »	١٠٠	سلیمان »
»	»	چوملكجی »	چوملكجی جامع شریفی	حسن »	٣٠	محمد »
»	»	قره‌قاش »	زندان اوكنده	شیخ خلیل »	٣٥	قره‌قاش
»	»	شیخ سنان »	شیخ سنان محله‌سنده	مفتی حاجی احمد »	٢٣	قوجه فروش
»	»	كسیك مناره »	كسیك مناره‌لی جامعی	احمد »	٣٠	عثمان افندی
»	»	دكرمن اوكی »	دكرمن اوكی جامعی	یوسف »	٤٠	احمد »
»	»	میدان »	میدان محله‌سنده	صالح »	٧١	بوستانجی زاده
»	»	سورمه‌لی »	شیخ سنان	حاجی اسماعیل »	٣٠	حسین افندی
»	»	آق مجید	شیخ شجاع الدین »	احمد »	.	عبداه »
»	تكه	چقور مدرسه‌سی	صوجیلر محله‌سی	علی حیدر افندی	.	نبی افندی
»	»	جان تلك »	یوكسك آلانده	حسین »	٢٠	حاجی فقیه
»	»	عاشق طوغان »	عاشق طوغان محله‌سنده	مصطفی »	.	عاشق طوغان
»	»	شیخ علی افندی »	استانوس ناحیه‌سی	حاجی حسین »	.	شیخ علی افندی
»	»	قوجه فروش »	قوجه فروش جامعی	حاجی عثمان »	.	قوجه فروش

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
تكه	تكه	چایرلی مدرسه‌سی	چایر جامعی	احمد افندی	٠	بكر پاشا
«	«	صرجان اوغلی «	قره منلا محله‌سی	حمزه «	٠	حاجی حسین
«	«	اعیان اغا «	دوشمه زوقاغنده	علی «	٦٣	حاجی محمد اغا
«	«	اویون یری «	اویون یری نام محلده	احمد «	٣٠	حاجی مصطفی اغا
«	«	طاش یری «	یوقاری قضاده	عثمان و محمد افندیلر	٥	سلطان علاء الدین
«	«	حاجی احمد افندی «	سکرلنده حاجیلر محله‌سی	سلیمان افندی	٢٨	حسن بك
«	«	قاشلی علی افندی «	اوزون اولوق نام موقعده	علی «	١٠	علی افندی
«	«	یوسف افندی «	استانوسه تابع اتپه قریه‌سنده	محمد «	٠	یوسف افندی
«	«	حسن افندی «	استانوسه تابع اتپه «	حسن «	٠	قریه اهالیسی
«	«	فضله «	فضله «	فتح‌اله «	٠	یوسف افندی
«	«	حاجی عبدی «	فضله «	عبدی «	٠	اهالی
«	«	ایهان افندی «	ابنهان «	یوسف «	٠	یوسف افندی
«	«	اورکنلی «	اورکنلی «	حقی «	٠	حاجی ایبش «
«	«	مصطفی افندی «	اورکنلی «	حاجی حسین «	٠	مصطفی «
«	«	اودان «	اودان «	سلیمان «	٠	سلیمان «
«	«	سولکلر «	سولکلر «	احمد «	٠	موسی «
«	«	علی فخر الدین «	حاجی فخر الدین صغیر	حاجی عثمان «	٦	قوجه منلا حسین
«	«	جاندر «	سربك ناحیه‌سنه تابع جاندر	حاجی احمد «	٠	حاجی بصیر افندی
«	«	بلقیس «	سربك ناحیه‌سنه تابع بلقیس	ابراهیم «	٠	عثمان اغا
«	«	كحكلی «	بوجاق ناحیه‌سنده كحكلی قریه‌سنده	امین «	١٦	طوپال اوغلی
«	«	قره‌قاویق «	جامع محله‌سنده	حاجی محمد «	٤٤	حاجی محمد افندی
«	«	اسماعیل افندی «	قره ابوادلر محله‌سنده	اسماعیل «	٤٤	حاجی عمر اغا
«	علائیه	توقیفیه «	قصبه درونده	مصطفی اغا	١٧٥	اصحاب خیر
«	«	بالا «	«	علی افندی	٦٥	« «
«	«	احمدیه «	« «	حاجی علی افندی	٨٥	احمد اغا
«	«	سید محمود «	سید محمود قریه‌سنده	٠	٠	سید محمود حضرتلری
«	«	ادیه «	ادیه «	٠	٠	اصحاب خیر
«	«	روم طاش «	روم طاش «	٠	٠	« «
«	«	روم طاش «	روم طاش «	٠	٠	« «
«	«	شربیناس «	شربیناس «	٠	٠	« «
«	«	قزل اغاج «	قزل اغاج «	علی افندی	٥٣	« «
«	«	بایر «	بایر «	٠	٠	« «
«	«	بدان «	بدان «	علی افندی	٣٠	« «
«	«	اورته کوی «	اورته کوی «	٠	٠	« «

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
تكه	علائیه	صابورلر مدرسه سی	صابورلر قریه‌سنده	.	٠	اصحاب خیر
»	»	شیخلر »	شیخلر »	.	٠	» »
»	»	سكز »	سكز »	احمد افندی	١٥	» »
»	»	اكثره »	اكثره »	نعیم »	١٠	» »
»	»	قوز اغاجی »	قوز اغاجی »	.	٠	» »
»	»	بازارجی »	بازارجی »	مصطفی افندی	٣٠	» »
»	»	سیدیلر »	سیدیلر »	حسین »	١٨	» »
»	»	قره دره »	قره دره »	یونس »	١٦	» »
»	»	امراه افندی »	سراجلی عشیرتنده »	علی »	١٠	» »
»	»	مفتی »	چاوش كوینده »	.	٠	» »
»	»	صاریلر »	صاریلر »	.	٠	» »
»	»	صابور »	صابور »	عبدالرحمن افندی	٤٢	» »
»	»	قلملر »	قلملر »	حسین »	١٧	» »
»	»	طاش آخور »	طاش آخور »	محمد »	٥٥	» »
»	»	چارداق »	چارداق »	» »	١٢	» »
»	»	حومه »	حومه »	» »	٨	» »
»	المالو	حیدر بابا »	موسی افندی محله‌سی	مفتی علی	٦	حیدربابا
»	»	حاجی اسماعیل افندی »	حاضرلق »	حاجی راسخ »	١٣١	حاجی اسماعیل افندی
»	»	حسن افندی »	الامسجد »	راسخ »	١٨	حسن افندی
»	»	دباغ بابا »	ایپلك بازاری	اسعد »	٢٥	دباغ بابا
»	»	حاجی شیخ افندی »	نوحلر »	محمد »	١٠١	حاجی شیخ افندی
»	»	عارف پاشا »	عمر پاشا جامع شریفی جواری	عمر »	٢٥	عارف پاشا
»	»	عمر پاشا »	جامع حوالیسی	حاجی ابراهیم »	٦٥	عمر پاشا
»	»	بابازاده حاجی عبدالرحمن افندی »	تحته مسجد جواری	حاجی امین »	١٦	حاجی عبدالرحمن افندی
»	»	حسین افندی »	عمر پاشا	عبدالرحمن »	٠	حسن افندی
»	»	كوركوردزاده مصطفی افندی »	ناظرلر محله‌سنده	مصطفی »	٩	مصطفی افندی
»	»	صالح افندی »	بوده قریه‌سنده	عیسی »	٢٠	صالح افندی
»	»	خلیل افندی »	» »	خلیل »	١٠	خلیل افندی
»	»	چانقرلی مدرسه‌سی »	اسكی حصار	مصطفی »	٢٠	چانقرلی
»	»	عثمان افندی »	فنكه ناحیه‌سنك چاودار قریه‌سی	حسن »	٣٠	عثمان افندی
»	»	محمد افندی »	اورته كوز قریه‌سی	محمد »	٠	محمد افندی
»	اقسكی	مارولیه »	مارولیه قصبه‌سی	مفتی طاهر »	٣٠	یكن محمد پاشا
»	»	بوقاری »	جمی نام	محمد »	١٨	راشد پاشا
»	»	اشاغی »	» »	» »	٠	اصحاب خیر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
نکده	اقسکی	حاجی حسین افندی «	کرش نام قریه	حاجی حسین افندی	١٨	حاجی محمد اغا
»	»	یوقاری «	» »	حاجی عبداه «	١٣٠	حاجی علی اغا
»	»	حاجی عبداه افندی «	حاجی صاریلر قریه	محمد «	٢٥	اصحاب خیر
»	»	یوقاری «	بلان »	حسین «	٢٣	شیخ علی افندی
»	»	اشاغی «	» »	احمد «	٠	حاجی سوخته
»	»	ویران یقه «	ویران یقه قریه‌سی	محمد واحمد افندیلر	٥٥	عبدی افندی
»	»	یوقاری «	غراوغنده »	صادق افندی	٢٥	اصحاب خیر
»	»	مجیدیه «	سللس »	طاهر وعبدالرحمن افندیلر	٢٥	جنتمکان سلطان مجیدخان حضرتلری
»	»	فرسون «	فرسون »	علی افندی	٠	عبدالرحمن افندی
»	»	کونیجك «	کونیجك »	محمد افندی	٠	حاجی محمد اغا
»	»	کاغراض «	کاغراض »	عمر افندی	١٥	اصحاب خیر
»	»	الاکلیسا «	الاکلیسا »	حسین افندی	١٢	حاجی مصطفی افندی
»	»	دکرمنلك «	دکرمنلك »	یحیی افندی	١٥	سعید افندی
»	»	شیخ افندی «	ابرادی ناحیه‌سنده سفلا محله‌سی	شکری افندی	٠	شیخ محمد افندی
»	»	عبدالرحمن افندی «	ادرنه قریه‌سنده	محمد افندی	٠	شیخ عبدالرحمن افندی
»	»	دره‌نجان «	دره‌نجان مدرسه‌سی	عبداه افندی	٠	قریه اهالیسی
»	قاش	حمیدیه «	حمیدیه قریه‌سی	علی بك	٤٠	امین افندی
»	»	قره طاغ «	قره طاغ »	حاجی محمد	٥٥	عبدالرحمن افندی
»	»	چقورباغ «	چقورباغ »	حسن خواجه افندی	٤٥	خلیل افندی
»	»	قوجه تمره «	قوجه تمره »	محمد علی افندی	٣٠	محمد علی افندی
»	»	قلعه «	قلعه »	حاجی محمد افندی	٣٠	حاجی محمد افندی
»	»	صابورلر «	صابورلر »	محمد علی افندی	١٥	حسن افندی
»	»	ایواسیل «	ایواسیل »	حاجی عثمان افندی	٥٠	احمد افندی
»	»	قلنجلی «	قلنجلی »	حاجی سلیمان افندی	٢٥	محمد افندی
»	»	بوغارجق «	بوغارجق »	بلدان افندی	٣٥	احمد افندی
»	»	قبرتاز «	قبرناز »	حاجی محمد افندی	٥٥	عیسی افندی
»	»	جاودیر «	جاودیر »	اسماعیل افندی	١٨	احمد افندی
»	»	اسلاملر «	اسلاملر »	حاجی حسن افندی	١٥	علی افندی
»	»	مصرلی «	مصرلی »	احمد افندی	١٧	شکری افندی
نیکده	نیکده	چقور «	امیر محله‌سی »	حاجی علی افندی	١٠٩	بکر افندی
»	»	کهنه «	بال حسن »	صفوت افندی	٢٠	یعقوب چلبی
»	»	دارالذکر «	» »	مفتی زاده احمد افندی	٦	حسام الدین چلبی
»	»	بیضا «	خواجه فراش »	حاجی محمد ورضا افندیلر	٧٠	علاء الدین سلجوقی
»	»	اتشلی «	علی بك »	توفیق افندی	١٢٠	اتشلی علی بك

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
نیکده	نیکده	نوری بك مدرسه‌سی	علی بك محله‌سی	طلعت افندی	۲۰	نوری بك
«	«	درویش زاده «	« «	سلیمان افندی	۹۰	درویش افندی
«	اقسرای	زنجیرلی «	دوه‌جیان «	حاجی حسین افندی	۱۷	قره‌مان اوغلی ابراهیم بك
«	«	« «	« «	حاجی جمال افندی	۱۸	« محمد بك
«	«	جدیدیه «	بولجك «	مفتی حاجی شریف افندی	۱٥۳	شریف افندی
«	«	کهنه «	مناره‌جك «	ابراهیم افندی	٥۰	حاجی محمد افندی
«	«	اسكلی محمد افندی «	حاجی حسنلی «	حاجی بكر افندی	۷۲	« «
«	«	حسن افندی «	بكدك «	حسن افندی	۱۱	حسن افندی
«	نوشهر	مدرسهٔ بالا «	جامع جدید «	فخری افندی	۱۰۲	ابراهیم پاشا
«	«	تخته «	« «	سلیمان وهبی افندی	۱۰٦	« «
«	«	پیری زاده «	« «	.	٤۸	حاجی علی بك
«	«	اردو اوغلی «	« «	اسماعیل افندی	۱۲۸	اردو اوغلی
«	«	قپوجی باشی «	قپوجی باشی «	« «	٥٦	عثمان اغا
«	«	کوسه واعظ «	غقرلی «	حاجی حمدی افندی	۱٤٤	حسن افندی
«	«	قاسم زاده «	هركلی «	« اسماعیل افندی	۸٦	اصحاب خیر
«	«	فوزیه «	باش «	ابراهیم افندی	۱٤	«
«	«	حاجی زكریا «	مركز قضا «	سلیمان افندی	۷۹	كاتب محمد افندی
«	اركوب	بالطه‌جی زاده «	« «	توفیق افندی	٥۲	قرنادن محمد بك
«	«	حاجی احمد «	« «	محمد افندی	۲۸	یوسف سعدی بك
«	«	یحیی افندی «	« «	حاجی علی افندی	۱٦	دفتردار اسبق یحیی افندی
«	«	داغستانلی «	« «	حسین افندی	۱۸	احمد افندی
«	«	بقال اوغلی «	« «	عبدالله افندی	۲۸	اهالی
«	«	جعفر افندی «	« «	مصطفی افندی	۹	«
«	«	اوچحصار «	مركز قراده	اسماعیل افندی	٤۱	حاجی حسین افندی
«	«	قره‌جه ویران «	« «	حاجی عثمان افندی	۲۲	« عثمان افندی
«	«	باش کوی «	« «	توفیق افندی	۲۲	« نعیم افندی
«	«	محمد پاشا «	اركوب «	احمد نوری افندی	۳٥	محمد پاشا
«	عربسون	صلاندیره «	صلاندیره «	احمد وفیضی افندیلر	۳۲	اهالی
«	«	جدید «	صالطق تكیه‌سی	سالم افندی	۱٥۰	حاجی امین افندی
«	بور	عزیزیه «	دوه‌لك نام محله‌سنده	حاجی محمد افندی	۳۳	عبدالعزیز اغا
«	«	اسمالی «	جامع عتیق «	فتحی افندی	٥۰	اسمانی خواجه
«	«	اندوغی «	« «	«	۰	حسن افندی
«	«	كلیسا حصار «	« «	«	۰	حاجی علی اغا
«	«	عمرلی «	عمرلی قریه‌سی	عبدالله افندی	۱۷	موسی افندی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمى	محلى	مدرسى	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانيسى
نيكده	حميديه	دائرهٔ اميريه	طار باز قريه‌سى	احمد افندى	٢٠	عارف افندى
«	«	بياغيل مدرسه‌سى	بياغيل «	عارف افندى	٢١	حاجى محمدافندى
«	«	المالو «	المالى «	مصطفى افندى	٢٩	محمد افندى
«	«	اوحو قشله «	اولو قشله «	محمد افندى	٤٩	شيخ عبدالكريم افندى
«	«	عبدالكريم «	اسكندر محله‌سى	محمد تحسين وسليم افنديلر	٤٥	خليل حامد پاشا
«	حميد آباد	خليل حامد پاشا «	جلبيلر «	شكرى افندى	٢٥	عبدى ومصطفى پاشا
«	«	مصطفى پاشا «	« «	عبداه افندى	٢٨	چليك محمد پاشا
«	«	چليك محمد پاشا «	« «	مصطفى افندى	١٠	سعدى افندى
«	«	سعديه «	« «	على واسماعيل افنديلر	١٠	«
«	«	قره‌ولى زاده «	« «	على افندى	٣٥	خليل حامد پاشانك والده‌سى
«	«	خواجه زينب «	« «	محمد افندى	١٥	«
حميد آباد	«	حسام الدين «	يايلاق زاده «	عارف افندى	٩	حاجى محمد افندى
«	«	خطيب اوغلى «	جامع عتيق «	شكرى افندى	١١	« سليمان افندى
«	يلواج	مدرسهٔ عتيق «	چارشو جوارى «	سليمان افندى	٣٥	سليمان وبكر افنديلر
«	«	مرتضى افندى «	پازار «	حسن افندى	٦٥	حسن وايوب افنديلر
«	«	مفتى افندى	دبوى جوارى	حاجى محمد وعلى افنديلر	٦٠	حاجى محمد وعلى افنديلر
«	«	حاجى ابراهيم «	قاش محله‌سنده	حاجى امين افندى	٧٠	حاجى امين، اسماعيل، حسن افنديلر
«	«	حاجى احمد «	دباغلر «	حاجى احمد «	٣٠	حاجى احمد افندى
«	«	مولود «	سجللو قريه‌سنده	مولود «	٤٠	مولود «
«	«	احمد «	اينكلى «	مصطفى «	١٥	مصطفى «
«	«	خليل «	دباغلر «	« «	٢٠	«
«	«	يوسف «	اويوكلى «	يوسف «	١٠	يوسف «
«	«	حافظ «	اقحشار «	عمر «	٣٠	عمر «
«	«	باغجى اوغلى	اوركز «	محمد «	٢٥	محمد «
«	«	خطيب افندى	كيموس «	على «	١٢	على «
«	«	حسين «	پازار محله‌سنده	حسين «	١٨	حسين «
«	«	شيخ «	چارشو قريه‌سنده	حاجى حقى «	٦٠	شيخ «
«	«	حاجى حسن آغا	قلعه محله‌سنده	امين «	١٥٥	حسين آغا
«	قره آغاج	موسى «	جامع كبير «	حاجى عثمان «	٦	ممش «
«	«	سليمانيه	قلعه «	صالح «	١٣٠	سليمان «
«	«	حاجى ايوب زاده	« «	حاجى سعيد «	٥٥	حاجى مفتى افندى
«	«	حاجى مصطفى	« «	ابراهيم «	١٨	حاجى محمد «
«	«	دوندار بك	جامع كبير «	على «	١١١	دوندار بك
«	«	بيلانلى	ايلمه قريه‌سنده	حاجى فيضى «	١١٦	شيخ على آغا

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
حمید آباد	اکردیر	ایلمه	بشقه قریه‌سنده
»	»	بقه	جامع محله‌سنده
»	»	پاولو	»
»	»	کسمه	»
»	»	شیخ افندی	باغچه »
»	اولوبورلو	دار قرا	صغیر »
»	»	بلبل	آلاجه مسجد »
»	»	قلنج آرسلان	بهاءالدین »
»	»	حاجی شیخ	سالمان »
»	»	خدا ویردی	بغچه »
»	»	عربجق	محتسب »
»	»	مدرسهٔ جدید	جسر صغیر »
»	»	روشانیه	امام »
»	»	غرغولالا	جسر البز »
»	»	ولی افندی	لده قریه‌سنده
»	»	مصطفی »	بسه »
»	»	یوسف »	طورغونلر »
»	»	عرفانیه	»
»	»	حیاتیه	شیخلر محله‌سنده
»	»	»	چلبی »
»	»	بازار مدرسه‌سی	حضر چلبی »
»	»	»	حمیدیه »
»	»	ولی افندی	فیضیهٔ کبیر »
»	»	مفتی افندی مدرسه‌سی	قره شکر »
»	»	ولی‌الدین »	»
»	»	سلیمانیه	»
»	»	آق قاووق محمد افندی	شیخ سنان »
»	»	جلیك محمد بك	»
»	»	ویسل افندی	»
»	»	عبدالقادر آغا	»
»	»	الیاس افندی	درسلك
بوردور	بوردور	عبدی بك مدرسه‌سی	قپو »
»	»	خدیجه خانم »	»
»	»	حاجی عثمان افندی »	حاجی احمد »

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
علی افندی	٦٠	اهالی
» »	٤٥	»
عثمان »	١١١	»
حسین »	٤٠	»
عمر »	١٧	»
احمد شکری »	١٠	حاجی احمد شکری افندی
حاجی عالم »	٦٢	قره عبداه »
حاجی نوری »	٥٠	حاجی نوری »
حاجی عثمان »	٥٦	عثمان »
مصطفی »	٤٥	مصطفی »
حاجی حسین »	٥	حاجی حسین »
شکری »	٥٠	اهالی
نیازی »	٣٦	طوپال حاجی حسن
احمد »	٢٣	احمد افندی
حاجی حسن »	٩	اهالی
مصطفی »	١٠	»
یوسف »	٣	خلیل ابراهیم افندی
یتیم علی »	٢٥	طورمش علی »
علی »	٤٠	سلیمان »
حسن »	٣١	حاجی خلیل »
حسن »	٨٣	حاجی خلیل »
عبداه »	٥٧	اهالی
سلیمان »	٢٢	حاجی علی افندی
ولی »	٣٤	حاجی احمد اوسته
مفتی حاجی یعقوب »	٦٠	ولی الدین افندی
عبداه »	١٨	سلیمان »
خلیل »	٧٤	آق قاووق محمد »
محمد »	٦٣	جلیك محمد پاشا
حسیب »	٢٨	حاجی عمر افندی
حافظ ابراهیم »	٢١	·
سلمان »	٩	عبدالقادر افندی
احمد »	٧	عبدی بك
نعمان »	٢٥	خدیجه خانم
حاجی نجیب »	٩٠	حاجی عثمان افندی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
بوردور	بوردور	حاجی محمود بك مدرسه‌سی	حاجی احمد محله‌سی
«	«	خواجه امینه خاتون «	درسلك «
«	«	محمد چاویش محمودبك «	حاجی احمد «
«	«	جیل زاده محمد آغا «	درسلك «
«	«	حاجی شاهین بك «	حاجی عمر «
«	«	خلوصی افندی «	یکیجه «
«	«	مفتی شیخ علی « «	قپو «
«	«	قالقانی زاده	رجب افندی «
«	«	قالقانی زاده مصطفی افندی «	درسلك «
«	«	احمد پاشا	اوچ دیبك «
«	«	سعدن زاده اسماعیل «	دیوان بابا «
«	«	تکه‌لی عبداه افندی «	قپو «
«	«	طاش جامع	یکیجه «
«	«	سعدن زاده حاجی اسماعیل اغا «	« «
«	«	حاجی یحیی افندی «	حاجی احمد «
«	«	تکه‌لی حاجی حسین « «	حاجی احمد «
«	«	صوفی زاده «	یغورتجی «
«	«	یوسف افندی «	کوبکلر «
«	«	حاجی احمد « «	قوزوجه‌یوقاری «
«	«	قیشله «	قیشله
«	«	عثمان افندی «	آغلاسونك بالا «
«	«	آروالی «	آروالی قریه‌سی
«	«	پوره کیل «	پوره کیل «
«	«	اورکونلی «	اورکودلی «
«	تغنی	کوسه مدبر «	قیر محله‌سی
«	«	حاجی بك مدرسه‌سی	قیر محله سی
«	«	شیخ افندی «	قره‌مان «
«	«	احمد افندی «	حاجی جعفر «
«	«	بکر افندی «	« «
«	«	علی افندی «	« «
«	«	همت افندی «	قره‌مان «
«	«	محمدعلی «	حاجی جعفر «
«	«	حسن «	قره‌مان «
«	«	حافظ «	« «

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی	
حقی افندی	١٣	حاجی محمود بك	
مصطفی «	٢٢	خواجه امینه خاتون	
شیخ محمد «	٤٨	محمود بك	
سلیمان «	٨	جیل زاده محمد آغا	
نوری «	١٦	حاجی شاهین	
مصطفی «	٢	خلوصی افندی	
محمد خلوصی «	١٦	علی شیخ «	
علی «	١٦	قالقانی زاده	
عصمت «	١٧	« «	
مصطفی «	٠	احمد پاشا	طلبه‌سی بولنمدیغی
احمد «	٠	عبداه افندی	
حاجی محمد «	٠	اسماعیل «	
مصطفی «	٠	مصطفی «	
خلیل «	٠	اسماعیل «	
حاجی یحیی «	٠	حاجی یحیی «	
عثمان «	١٥	.	
رشدی «	٠	محله اهالیسی	جهت عسکریه‌سی تفنی‌یه تابع اولمغله بیلنه‌مدیکی
یوسف «	٠	قریه «	
حاجی عبدالرحمن «	٠	« «	
منلا حسین «	٠	« «	
عثمان «	٠	« «	
محمد «	٠	« «	
محمد علی «	٠	« «	
محمد «	٠	« «	
محمد «	١٠	محمد افندی	
سلیمان افندی	١٥	محمدبك	
شیخ افندی	٥٠	قریه اهالیسی	
احمد افندی	٢٥	«	
بکر افندی	٤٠	حاجی محمدافندی	
علی افندی	٤٠	فاطمه خاتون	
همت افندی	١٨	طاش محمود	
محمدعلی افندی	١٥	اهالیٔ قریه	
حسن افندی	٢٠	«	
محمدافندی	١٠	«	

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
بوردور	تفنی	حاجی ابراهیم مدرسه‌سی	چشمه‌جی محله‌سی
«	«	مفتی «	« «
«	«	علی افندی «	« «
«	«	مفتی «	قوناق «
«	«	شیخ محمد افندی «	« «
«	«	حاجی علی «	« «
«	«	جامع شریف «	جامع «
«	«	یکن عثمان «	بك قریه‌سی
«	«	اسماعیل «	بایندر «
«	«	محمد افندی «	سكود «
«	«	سلیمان افندی «	درمیل «
«	«	نصوح افندی «	« «
«	«	حلیم افندی «	قزیل یقه «

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
قونیه	قونیه	روم مکتبی	روم	هیئت روحانیه
«	«	په رژان	روم ارمنی	په رژان
«	«	کلیسا مکتبی (سلله)	روم	هیئت روحانیه
«	«	خبانیان مکتبی	ارمنی	رجبیان افندی
«	«	منبانیان «	«	« «
«	«	سحاقیان «	«	اغوب نرسسیان
«	ایلغین	روم «	روم	هیئت روحانیه
«	اقشهر	یرمنده روم «	«	« «
«	«	ارمنی اناث «	ارمنی	قره‌بت عشیریان
«	بوزقیر	سرستاد روم «	روم	هیئت روحانیه
«	قره‌مان	کلیسا «	«	« «
«	«	ارمنی «	ارمنی	سروبه اراکلیان
«	«	ارمنی «	«	ارتین ارسلانیان
«	«	اناث «	«	وارطوهی خانم
«	قونیه	سلله روم «	روم	هیئت روحانیه
«	ارکلی	روم «	«	« «

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
حاجی ابراهیم افندی	١٥٠	حاجی سلیمان افندی
امین افندی	١٥	عبدالرحمن اغا
علی افندی	١٢٠	علی افندی
حاجی حسن	٥٠	حاجی سلیمان اغا
شیخ محمد	٦٠	شیخ محمد افندی
حاجی علی افندی	٤٥	قریه اهالیسی
عمر افندی	٢٢	« «
عثمان افندی	٣٥	یکن عثمان افندی
اسماعیل افندی	٦٠	قریه اهالیسی
محمد افندی	١٥	« «
سلیمان افندی	١٥	سعید افندی
نصوح افندی	١٠	قریه اهالیسی
حلیم افندی	٢٥	« «

غیر مسلم

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ابتدائی رشدی	١٢٠	٧٥	قدیم	٣٠ کانون اول ٣١٣
ابتدائیه	٧٥	٣٢	١٣١٩	١٥ تشرین اول ٣٠٩
ابتدائی رشدی	٨٠	٥٥	قدیماً	٤ تموز ٣٠٨
« «	٦٤	٠	١٣٠٨	٢٠ حزیران ٣٠٨
ابتدائی	٠	٤٠	١٣١٤	٨ اغستوس ٣١٤
«	١٩٢	١٦٠	١٢٥٥	٢٦ ایلول ٣١٤
«	١٥	١٠	١٢٩٨	١٧ شباط ٣١٤
ابتدائی رشدی	٥٥	٠	قدیماً	١٨ نیسان ٣١٥
ابتدائی	٠	١٠٠	١٨٨٠	٦ اغستوس ٣١٣
«	٢٠	٠	قدیماً	٨ مارت ٣٠٥
«	٢٥	٠	«	١٨ نیسان ٣١٥
«	٤٥	٢٠	«	١٩ مایس ٣١٥
رشدی	٤٥	٠	«	١٩ مایس ٣١٥
ابتدائی	٠	٤٠	«	١٩ مایس ٣١٥
رشدی	٤٥	٠	«	٨ ایلول ٣١٣
ابتدائی	٤٥	١٥	«	٨ ایلول ٣١٥

(Marginal note bracketing the three rows dated ١٩ مایس ٣١٥: بونلر بر عائله‌ده ایسه‌ده آیرو آیرو رخصتنامه ویرلشدر)

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامنه رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
قونیه	ارکلی	ارمنی ذکور مکتبی	ارمنی	•	•	•	•	•	هنوز رخصتنامه‌یه ربط ایدلمامشدر
»	اقشهر	روم »	روم	•	ابتدائی	•	•	•	» » »
»	»	روم اناث »	»	•	•	•	•	•	» » »
»	»	ارمنی ذکور »	»	•	•	٣٥٠	•	•	» » »
نیکده	نیکده	ارمنی ذکور »	ارمنی	•	ابتدائی	٦٥	•	٩٥٠ هجری	٢٧ کانون ثانی ٣٠٩
»	»	کلیسا اناث »	»	•	»	•	٦٥	٣٠٧	» » »
»	»	تحته‌لو »	پروتستان	مانوق پارسیخیان	ابتدائی رشدی	٥٠	٣٠	١٢٩٢	٩ نیسان ٣١٠
»	»	کلیسا »	روم	هیئت روحانیه	رشدی	٣٠	•	نامعلوم	٨ ایلول ٢١٣
»	»	قیاباشی »	»	» »	»	٣٥	•	»	» » »
»	»	فرتك »	»	» »	»	٣٠	•	»	» » »
»	»	قورذونس »	»	» »	»	٢٥	•	»	» » »
»	»	اراوان »	»	» »	»	٢٠	•	»	» » »
»	اقسرای	کلوری »	»	» »	»	٤٠	•	»	» » »
»	نیکده	دزکی »	»	» »	»	٣٥	•	»	» » »
»	»	دلصون »	»	» »	»	٣٨	•	»	» » »
»	نوشهر	مله کوبی »	»	» »	»	٤٠	•	»	» » »
»	اقسرای	پروتستان اناث »	پروتستان	کیغورق	ابتدائی	•	٢٥	١٢٨٥	١٩ شباط ٣٠٩
»	»	» ذکور »	»	»	»	٣٠	•	»	» » »
»	بور	» »	»	مانوق پارسیخیان	»	٣٥	٣٠	٩٢	٩ نیسان ٣١٠
»	ارکوب	» » اناث »	»	جماعت واعظی	»	٤٠	٢٥	٩٦	١١ شباط ٣٠٩
»	بور	روم »	روم	هیئت روحانیه	رشدی	٣٠	•	نامعلوم	٨ ایلول ٣١٣
»	نوشهر	ایبوس یورکی »	»	» »	»	٣٠	•	قدیماً	١ شباط ٣١٣
»	»	» »	»	» »	صبیان	٤٠	•	»	» » »
»	»	پنایا اناث »	»	» »	رشدی ابتدائی	•	٣٠	»	» » »
»	»	» »	»	» »	صبیان	•	٣٠	»	» » »
»	»	ایواسیل ذکور مکتبی	»	» »	رشدی ابتدائی	٤٠	•	نامعلوم	» » »
»	»	» اناث »	»	» »	رشدی	•	٣٠	»	» » »
»	عربسون	سیناسون ذکور »	»	» »	رشدی ابتدائی	٤٠	•	»	» » »
»	»	» اناث »	»	» »	صبیان	•	٣٠	»	» » »
»	»	» ذکور »	»	» »	ابتدائی	٣٥	•	»	» » »
»	ارکوب	جمیل » »	»	» »	»	٣٠	•	»	» » »
»	»	» اناث »	»	» »	»	•	٣٥	»	» » »
»	حمیدیه	•	»	» »	»	•	•	»	» » »
»	»	•	»	» »	صبیان	•	•	»	» » »

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
نیکده	حمیدیه	.	روم	.	صبیان	٠	.	.	رخصتسز
»	»	.	»	.	»	.	.	.	»
»	»	.	»	.	»	.	.	.	»
انطالیه	انطالیه	روم ذکور مکتبی	»	.	.	٢٥٠	.	.	»
»	»	« اناث «	»	.	.	.	١٤٠	.	»
»	علائیه	« ذکور اناث «	»	.	.	٨٥	٦٥	.	»
»	المالو	ارمنی »	ارمنی	.	صبیان	٣٥	٢٠	١٢٥٥	»
»	»	روم »	روم	.	»	٢٥	٢٥	نامعلوم	»
»	»	» »	روم	.	»	٣٢	٧	١٣٠٢	»
»	آقسکی	.	»	.	.	.	.	.	»
»	قاش	روم ذکور اناث مکتبی	»	.	ابتدائی	٧٠	٤٠	.	»
بوردور	بوردور	روم مکتبی	»	هیئت روحانیه	»	٤٠	.	.	٢٥ تشرین ثانی ٣١٤
»	»	» اناث »	»	.	»	.	٩٠	»	.
»	»	» ذکور »	»	.	»	٤٥	.	»	.
»	»	»	»	.	»	٤٠	.	»	.
»	»	»	»	.	»	٣٠	.	»	.
حمید آباد	حمید آباد	آرامیان ذکور »	ارمنی	.	»	٦٠	.	١٢٨٢	٩ تموز ٣١٤
»	»	کمر اناث روم »	روم اناث	هیئت روحانیه	»	.	٢٣٠	نامعلوم	»
»	»	کمر ذکور »	روم	»	»	٣٤٥	.	»	»
»	»	تمل » »	»	»	رشدی	٣١٠	.	»	»
»	»	» » »	»	»	ابتدائی	٥٥	.	»	»
»	»	امره » »	»	»	»	٦٠	.	»	»
»	اولوبورلو	کلیسا » »	»	»	رشدی	١٠٩	.	١٢٦٦	»
»	اکردیر	نیس مکتبی	»	»	ابتدائی	٣٠	.	نامعلوم	رخصتسز
»	»	بارله »	»	»	»	٣٠	.	»	»

ولایت داخلنده مکاتب اجنبیه بولنمدیغی

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
قونیه	قونیه	درکاه شریف مولانا کتبخانه‌سی	درکاه شریف درونی	.	١٣٧٣	.
»	»	درکاه شیخ صدرالدین قنوی	درکاه شریف درونی	.	٢٥٦	.

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
قونیه	قونیه	کتخدا یوسف اغا	سلطان سلیم جامع شریفی اتصالی	کتخدا یوسف آغا	١٢٢٣	١٢٠٩
«	«	حاجی عبدالرحیم افندی	زنجیرلی مدرسه‌سی	عبدالرحیم افندی	٣٠٠	١١٤٠
«	«	ایپلکجی جامع شریفی	ایپلکجی جامع شریفی	چرکس زاده مصطفی افندی	١٢٣	١٢٨٠
«	«	حاجی مصطفی بك	سلله ناحیه‌سی	حاجی مصطفی بك	٢٢٠	١٢٨٩
«	ایلغین	لالا مصطفی پاشا	لالا پاشا جامع	لالا	٧٣	٩٩٩
«	آقشهر	عمر افندی	جامع شریفی درونی	عمر افندی	٦٤٣	٠
«	خادم	خادمی مرحوم	خادم قصبه‌سی	عثمان رشدی افندی	٦٤٤	١١٧٢
«	قرمان	حاجی حسیب افندی	مسخان محله‌سی	حسین حسیب «	١٩٤	٠
«	«	زین العابدین «	« «	زین العابدین «	١٥٠	١١٢٠
تکه	انطالیه	مستسلم	المالو «	حاجی محمد آغا	٦٠٠	مجهول
«	«	حاجی امین افندی	جامع عتیق	« امین افندی	٢٠٠	٣٠١
حمید آباد	«	صدر اسبق خلیل حمید پاشا	جلیلر محله‌سی	خلیل حمید پاشا	٥٩٠	١١٩٧
«	یلواج	حاجی رضا افندی	جامع اتصالی	حاجی رضا افندی	٤٥٠	١٣٠٣
«	قره آغاج	جامع کبیر	جامع کبیر اتصالی	اعانه	٢٣٠	١٢٩٣
«	اکردیر	شیخ علی آغا	علی آغا مدرسه‌سی	شیخ علی آغا	١٢٣	١٢٢٣
«	اکردیر	محمد پاشا	بارله ناحیه‌سی	محمد پاشا	٩٧	١١١٣
«	اولوبورلو	لالا پاشا	غرغر لالا پاشا مدرسه‌سی	لالا پاشا	١٣٢٧	٠
نیکده	نیکده	صونغور بك	صونغور بك	صونغور بك	٣٠٠	٠
«	نوشهر	ابراهیم پاشا	بالا مدرسه‌سی	ابراهیم پاشا	١٨٧	١١٤٠
«	«	بسیم آغا	نعنمه «	بسیم آغا	١٨٠	١٢٧١
«	ارکوب	قلعه‌لی حسین حسنی افندی	دفتردار یحیی افندی مدرسه‌سی	حسین حسنی افندی	١٥٥	١٢٧٢
«	عربسون	قورشونلی کتبخانه‌سی	جامع جدید	محمد پاشا	٢٨٣	١١٩٤
«	«	اورته حصار	قریه‌سی	حسین بك	١٢٠	١٣٠٦
«	بور	یازیجی اوغلی	مکتب اتصالی	یازیجی اوغلی حاجی علی آغا	٨٥٥	١٣١٠
بوردور	بوردور	صدر اسبق درویش محمد پاشا	شیخ سنان محله‌سی	محمد پاشا	٤٥٠٠	١١٨٤
«	«	کوچك شیخ مصطفی	حاجی محله‌سی	شیخ مصطفی	٧٥٠	١٢٣٧
«	«	صدر اعظم خلیل حمید پاشا	چشمه‌جی مدرسه‌سی	خلیل حمید پاشا	١٢٠	١١٨٤
«	«	سعدتزاده حاجی اسماعیل آغا	دیوان بابا	حاجی اسماعیل آغا	٣٢٠٠	١٢٣٣

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
قونیه	قونیه	قونیه	حکومت قوناغنده	رسمی	لیطوغرافیا	ترکجه	مجهول	باصمدیغی

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسمی	صاحب امتيازلرك اسمی
	غزته‌لر	
تركجه	قونيه	رسمی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

معمورة العزيز ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه نك نفوس عموميه نسبتى
٥٧٥٣١٤	٢٢٤١١	٣٨٫٩٦ / ١٠٠٠

معارف اداره سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	عبدالكريم بك	ثانيه	٣٠٨	٠	٠
محاسبه مأمورى	كمال افندى	٠	٠	٠	٠
كاتب	مصطفى «	ثانيه	٢٢م ٣١١	٠	٠
مترجمى	حقى بك	٠	٠	٠	٠
صندق امينى	احمد «	٠	٠	٠	٠

مكاتب اعداديه

معمورة العزيز مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير وفرانسزجه، هندسه علم اشيا، اصول دفترى، جبر معلمى	محمد شكرى افندى	٠		٠	٠
جغرافيا، انشا، كتابت، تاريخ اخلاق وادبيات معلمى	احمد فؤاد «	٠	٠	٠	٠
عربى وفارسى معلمى	احمد عاصم «	مدرس	غره ص ٩٣	٠	٠
تركجه وعلوم دينيه معلمى	توفيق «	٠	٠	٠	٠
حساب معلمى	مصطفى «	قول اغاسى	٠	٠	٠
رسم «	فريد افندى «	ملازم ثانى	٠	٠	٠
خط «	حاجى ابراهيم «	٠	٠	٠	٠
ارمنى لسان معلمى	كيفورق «	٠	٠	٠	٠
مبصر	حاجى اسعد «	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م

١٣١٦ — ١٣١٧ سنۀ دراسيه سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غيرمسلم	يكون	خدمه
٥٣	٥	٥٨	٢

ملاطيه سنجاغى مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير فرانسزجه، هندسه جبر حفظ الصحه، رسم معلمى	نابى بك «	ثالثه	٣١٨	٠	٠
عربى، تركجه، تاريخ معلمى	توفيق «	٠	٠	٠	٠
عقائد، تركجه معلمى	محمود «	٠	٠	٠	٠
تركجه، فارسى، اخلاق معلمى	رشيد «	٠	٠	٠	٠
خط معلمى	٠	٠	٠	٠	٠
حساب، جغرافيا، علم اشيا اصول دفترى معلمى	على رضا «	٠	٠	٠	٠
مبصرى	نورى «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٤١ خدمه : ٢

حسينك مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم ثانى	حافظ محرم افندى	٠	٠	٠	٠
معاونى	سالم «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	حسن «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

عربكير مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	خليل بيرام افندى	٠	٠	٠	٠
« ثانى	عمر «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	حاجى محمود «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٤ خدمه : ١

عربكير اسكيشهر مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	وحدى افندى	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی وخط معلمی	حسن عجابی افندی	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٤٢ خدمه : ١					
کبان مکتب رشدیسی					
معلم ثانی وخط معلمی	حاجی حسیب افندی	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٤٤ خدمه : ١					
اکین مکتب رشدیسی					
معلم اول	عثمان افندی	مدرس	٢٢م٣١٣	٠	٠
« ثانی وخط معلمی	علی نیازی «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٥٣ خدمه : ١					
آغین مکتب رشدیسی					
معلم اول وخط معلمی	عبداه افندی	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٣٥ خدمه : ١					
حصنمنصور مکتب رشدیسی					
معلم ثانی	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	احمد جمال «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٤٤ خدمه : ١					
حکیم خانی مکتب رشدیسی					
معلم ثانی وخط معلمی	حاجی محمود افندی	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٦٩ خدمه : ١					
خوزات مکتب رشدیسی					
معلم ثانی	نعمان افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی معاونی	نوری «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٢٧ خدمه : ١					

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
بهسنی مکتب رشدیسی					
معلم اول	یونس افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد فؤاد «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٣٧ خدمه : ١					
چمشکزک مکتب رشدیسی					
معلم اول	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	سلیمان «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	اسماعیل «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٤٢ خدمه : ١					
پری مکتب رشدیسی					
معلم ثانی وخط معلمی	اسماعیل افندی	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٣٥ خدمه : ١					
مازکرد مکتب رشدیسی					
معلم ثانی	علی افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	عبدالعزیز «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٢٥ خدمه : ١					
پرتك مکتب رشدیسی					
معلم اول	مصطفی افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	شاکر «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ٥٠ خدمه : ١					
معمورة العزیز اناث مکتب رشدیسی					
معلمۀ اولی	ذلیخا خانم	٠	٠	٠	٠
معلمۀ ثانیه	٠	٠	٠	٠	٠
مبصره	ام کلثوم «	٠	٠	٠	٠
طالبه : ٦٩ خادمه : ١					

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
معمورة العزيز	خربوط	كامل پاشا	خربوط قصبه‌سی
«	«	ابراهيم پاشا	«
«	«	عمريه	«
«	«	حاجی محمد افندی	«
«	«	سليمان پاشا	«
«	«	حاجی احمد اغا	«
«	«	« «	«
«	«	حاجی اسماعيل اغا	«
«	«	عثمان اغا	«
«	«	حاجی اسحق افندی	«
«	«	ملك اسد	«
«	«	فاطمه خانم	«
«	«	اسحق پاشا	«
«	«	حاجی احمد اغا	«
«	عربكير	مصطفی پاشا	عربكير
«	«	عثمان «	«
«	كبان	ضيا «	كبان
«	اكين	حاجی علی بك	آغين ناحيه‌سی
ملاطيه	ملاطيه	عثمان افندی	ملاطيه
«	«	اسماعيل اغا	«
«	«	خليل افندی	«
«	«	فخر الدين	«
«	اقچه طاغ	«	خانم خان
«	حصنمنصور	اسله‌من بك	حصنمنصور

مكاتب

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی جماعت	نامنه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول
معمورة العزيز	خربوت	٠	سريانی	ايليا افندی

رس

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانيسی
حاجی عبداه حامد افندی	٧٥	كامل پاشا
«	٦٤	حاجی ابراهيم پاشا
عمر «	٢٥	عمر اغا
حاجی محمد «	١٨	حاجی محمد افندی
فائق «	٥٦	سليمان پاشا
حسن «	٣٦	حاجی احمد اغا
محمود «	١٥	«
عمر «	٣٢	حاجی اسماعيل اغا
سعيد «	١٧	عثمان «
عثمان «	٢٥	حاجی اسحق «
حسن «	١٣	ملك اسد
« «	٢٢	فاطمه خانم
. «	٢٧	اسحق پاشا
عاصم «	٣٨	حاجی احمد اغا
عبداه «	٥٣	اسپناقچی مصطفی پاشا
عاصم «	٢٤	كوكچی عثمان «
احمد «	١٤	صدر اسبق يوسف ضيا «
حسين «	٨٦	سرقرنای حضرت شهرياری عطوفتلو حاجی علی بك افندی حضرتلری
عثمان «	٥٣	امير احمد زاده عثمان افندی
محمود «	٢٥	شيره‌لی زاده اسماعيل اغا
«	١٣	دخانی زاده خليل افندی
«	١٦	فخر الدين افندی
يوسف «	٢٧	اهالی
حسن «	١٥	اسله‌من بك

غير مسلمه

مكتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
رشدی	٤٥	٠	١٢٥٠	١٣٠٨

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
معمورة العزيز	خرپوت	.	سریانی	ایلیا افندی	رشدی	٤٥	٣٢	١٢٨٩	١٣٠٨
»	معمورة العزيز	.	ارمنی	وارتانیان بغوص	»	٧٣	.	١٢٥٥	»
»	»	.	»	فلیبوس وقره‌بت افندیلر	»	٤٥	.	١٢٥٧	»
»	عربکیر	.	»	.	»	٥٨	.	١٢٣٠	١٣٠٩
»	»	ارامیان	»	.	»	٧٣	.	١٢٨٠	»
»	»	سورب نشان	»	.	»	٨٧	.	١٢٩١	»
»	»	اوسوم نارات	»	.	»	٦٦	.	١٢٧١	»
»	»	سورب اوخانس	»	.	»	٥٩	.	١٢٨٧	»
»	»	»	»	.	»	٥٢	.	١٣٠٨	»
»	اکین	سورب قره‌بت	»	.	»	٣٣	.	١٢٨٣	»
»	»	خروب	»	.	»	٤٩	.	١٣٠٦	»
»	»	قره‌بت بغوصیان	»	.	»	٣٥	.	١٢٨٦	»
»	»	هارنادکیان	»	هارویاکیان افندی	»	٤٣	.	١٢٨٠	»
»	»	»	پروتستان	هامپارسوم	»	٣٨	.	١٢٨٣	١٣٠٨
»	»	»	»	میناس مارونیان	»	٤٦	.	١٢٩٠	»
»	»	»	»	هامپارسوم	»	٢٥	.	١٢٩٥	»
»	»	»	»	ماردیروس سراکانیان	»	٣٦	.	١٢٧٠	»
درسیم	چارسنجاق	شرکت	ارمنی	.	»	٦٢	.	١٢٩٦	١٣٠٩

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
معمورة العزيز	خرپوت	فرات	امریقا	مستر کیتس	اعدادی	٤٠	.	١٢٧٣	١٣٠٨
»	»	»	»	»	رشدی	٨٥	.	»	»
معمورة العزيز	خرپوت	فرات	امریقا	مستر کیتس	اعدادی	.	٣٥	١٢٧٣	١٣٠٨
»	»	»	»	»	رشدی	.	٦٠	»	»
»	معمورة العزيز	فور	فرانسه	موسیو بادرس لوئیز	»	٤٢	.	١٢٨٥	»

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نک اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
معمورة العزيز	خرپوت	قورشونی	خرپوت	صونه‌لی زاده حاجی محمد اغا	١٠٠٠	١٢١٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	كتبخانه‌نك اسمى	محلى	بانيسى	عدد كتب	تاريخ تأسيسى
معمورة العزيز	خربوت	مصرلى كامل پاشا	خربوت	مصرلى كامل پاشا	٥٠٠	١٢٨٥
«	«	حاجى ابراهيم «	«	حاجى ابراهيم «	٣٠٠	١٢٤٩
«	كبان	صدراسبق يوسف ضيا پاشا	قصبه‌ده	يوسف ضيا «	٨٣	١١١٢
«	عربكير	عثمان پاشا	«	عثمان «	٢٨٨	«
«	اكين	حاجى على بك	اغين ناحيه‌سنده	سرقرناى حضرت شهريارى عطوفتلو حاجى على بك افندى حضرتلرى	١٨٥	١٣٠٦

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمى	محلى	صاحب امتيازى	نوعى	هانكى لسانلرده آثار طبع ايتديكى	تاريخ كشادى	رسم باصوب باصمديغى
معمورة العزيز	معمورة العزيز	ولايت مطبعه‌سى	حكومت قوناغنده	رسمى	طاش و حروفات	تركجه	١٢٩٦	رسم باصمامقده‌در

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلرى لسان	غزته‌لرك اسمى	صاحب امتيازلرك اسمى
تركجه	معمورة العزيز	رسمى

جلوس همايون حضرت پادشاهى يوم مسعودندبرو مجدداً انشا ويا اشترا صورتيله كشاد اولنان مكاتب

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سى	مكتبك بولنديغى موقع	تاريخ كشادى	مقدار مصرفى
معمورة العزيز	معمورة العزيز	اعدادى	قصبه‌ده	٣٠٣	٢٣٣٠٠٠
«	«	رشدى	حسينك قصبه‌سنده	٢٩٥	٧٤٠٠
«	«	اناث رشديسى	قصبه‌ده	٣١٢	٠
«	«	ابتدائى	«	٣١٢	٥٧٠٠
«	«	«	«	٣٠٨	٢٧٥٠
«	«	«	«	٣١١	مجهول
«	«	«	صارنى ناحيه‌سنده	٣١٣	٣٢٥٠
«	«	«	سيلى «	٣١٣	مجهول
«	«	«	خوخ «	٣١٢	«
«	«	«	منلا كندى «	٣١٣	٢٠٥٠
«	«	«	ايرنكيل «	«	مجهول
«	«	«	شيخ حاجى «	«	مجهول

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرف غروش
معمورة العزیز	معمورة العزیز	ابتدائی	آنیكان ناحیه‌سنده	٣١٣	مجهول
«	«	«	چای قره‌علی «	٣١٣	مجهول
«	«	«	حال قریه‌سنده	٣٠٩	٢٥٠٠
«	كبان	رشدی	قصبه‌ده	٣١١	٥٢٠٠
«	«	ابتدائی	ایمر قریه‌سنده	٣١٥	١٢٠٠
«	«	«	عیسی «	٣١٣	١٧٠٠
«	«	«	طاهر ناحیه‌سنده	٣١٣	٩٥٠
«	«	«	هویك «	٣٠٥	١٠٥٠
«	اكین	رشدی	اغین «	٣١١	٣٢٠٠
«	«	ابتدائی	سركوین •	٣١٦	١١٥٠
«	«	«	ایلیچ «	٣١٣	١١٠٠
«	«	«	ایرانیك «	٣١٣	٩٥٠
«	«	«	آیچیقه قریه‌سنده	٣٠٦	٢٠٠٠
«	«	«	كمركب «	٣٠٨	٩٥٠
«	عربكیر	«	شونیك ناحیه‌سنده	٣١٣	٩٥٠
«	«	«	مطمور «	٣١٣	٧٥٠
ملاطیه	ملاطیه	رشدی	قصبه‌ده	٣١١	٧٥٠٠
«	«	«	ایزولی «	٣١٣	١٢٠٠
«	«	«	اسپندره «	«	٨٠٠
«	«	«	یورغه «	«	١١٠٠
«	«	«	كوزنه «	«	١٣٠٠
«	اقچه طاغ	ابتدائی	پولاد «	«	٧٥٠
«	«	رشدی	حكیم‌خان «	٣٠١	٧٥٠٠
«	«	ابتدائی	«	٣١٣	٨٥٠
«	«	«	لوز «	«	١٠٠٠
«	«	«	كابخ «	«	٦٠٠
«	«	«	ایوالی «	«	٥٠
«	«	«	حسن‌چلبی «	«	٧٠٠
«	بهسنی	«	طوت «	«	١١٠٠
«	«	«	شابیادی «	«	٨٥٠
«	«	«	بل‌ویران «	«	٦٠٠
«	«	«	سوری «	«	١٥٠٠
«	«	«	هویدی «	«	٥٠٠
«	«	«	كیسون «	«	٤٠٠

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولندیغی موقع	تاریخ كشادی	مقدار مصرف غروش
معمورة العزیز	بهسنی	ابتدائی	قزیل‌این ناحیه‌سنده	٣١٣	٨٥٠
«	«	«	قیوجق «	«	٦٥٠
«	حصنمنصور	«	قوج‌علی «	«	٩٠٠
«	«	«	حمصاد «	«	١٣٠٠
«	«	«	چالغان «	«	٧٥٠
«	«	«	قاریجق «	«	٦٠٠
«	كاخته	«	علوطه «	«	٨٠٠
«	«	«	سنجك «	«	١٠٠٠
«	«	«	طوقاریس «	«	٧٥٠
درسم	خوزات	«	قصبه‌ده	٢٩٤	٥٦٠٠
«	ماز كرد	«	پاخ ناحیه‌سنده	٣٠٨	١٥٠٠
«	«	«	دره «	٣١٣	٧٨٠
«	«	«	موخدی «	٣١٣	٥٥٠
«	قزیل‌كلیسا	«	قصبه‌ده	٢٩٤	٢٢٠٠
«	«	«	رمضان «	٣١٣	٣٠٠
«	چارسنجاق	رشدی	پرتك «	٣١١	٤٦٠٠
«	«	ابتدائی	اسكرد وشواق «	٣١٣	٦٠٠
«	چمشكزك	رشدی	قصبه‌ده	٢٩٤	٨٧٠٠
«	«	ابتدائی	داسفتران «	٣١٣	١٢٠٠
«	«	«	كرجلی «	.	.
«	«	«	باش‌وارننك «	.	.
«	«	«	باشقوان «	.	.
«	اووه‌جق	«	چرپازین «	.	.
«	خوزات	«	تكه‌دیك «	.	.
«	«	«	سین «	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مناستر ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه نك نفوس عموميه يه نسبتى
٨٣٨٣٥٤	٥١٢٨٦	٦١،١٨ / ١٠٠٠

معارف اداره سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معارف مديرى	وصاف بك	ثالثه	٤ م ١٣١٥	٠	٠
محاسبه مأمورى	يوسف كنعان افندى	٠	٠	٠	٠
معارف كاتبى	رجب رمزى »	٠	٠	٠	٠
معاينه مأمورى	ديمتراكى پرچه »	٠	٠	٠	٠
محاسبه رفيق	روشن شانى »	٠	٠	٠	٠
صندق امينى	عبدالرحيم »	٠	٠	٠	٠

مناستر مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	احمد فوزى افندى	ثانيه	٣٠ جا ٥ ١٣١	٠	٠
معاون اول	محمد خيرالدين »	٠	٠	٠	٠
« ثانى	عونى »	٠	٠	٠	٠
« ثالث	آرتين »	٠	٠	٠	٠
طبيب	ابراهيم بك	ميرالاى	٠	٠	٠
امام	خيرالدين افندى	٠	٠	٠	٠
كاتب ومبايعه مأمورى	محمد فائق »	٠	٠	٠	٠
حافظ كتب وانبارودبوى مأمورى	يحيى »	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه روحجه اخلاق معلمى	احمد فوزى »	ثانيه	٣٠ جا ٥ ١٣١	٠	٠
ادبيات واخلاق معلمى	وصاف بك	ثالثه	٤ م ١٣١٤	٠	٠
تاريخ معلمى	توفيق افندى	قول آغاسى	٠	٠	٠
كتابت رسميه، علم اشيا، فرانسزجه علم ثروت، اصول دفترى معلمى	محمد خيرالدين افندى	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مواليد، مثلثات، كيميا، حفظ الصحه معلمى	حسين عونى افندى	٠	٠	٠	٠
ماكنه، حكمت، جغرافيا معلمى	آرتين »	٠	٠	٠	٠
حساب قوزموغرافيا هندسه قوانين ملمى	منحل اولوب وكالتله اداره اولنمقده در	٠	٠	٠	٠
عقائد دينيه عربى معلمى	حسن افندى	٠	٠	٠	٠
عربى فارسى تركجه »	خيرالدين »	٠	٠	٠	٠
تركجه جبر »	رجب »	٠	٠	٠	٠
بلغارجه »	ديمتراكى »	٠	٠	٠	٠
رسم »	قسطاكى »	٠	٠	٠	٠
حسن خط »	ابراهيم ادهم »	٠	٠	٠	٠
تركجه »	فائق »	٠	٠	٠	٠

٣١٦ — ٣١٧ سنهٔ دراسيه سى ظرفنده موجود طلبه

ليلى				نهارى		يكون	
اجرتلى		اجرتسز					
مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم	مسلم	غير مسلم
٤١	١	١٣	٣	١٧٤	٨	٢٢٨	١٢

خدمه : ٦

كوريجه مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	حسين حسنى افندى	٠	٠	٠	٠
علوم دينيه وعربى معلمى	مفتى حسن حلمى »	ازمير پايهٔ مجردى	٢٣ م ١٣٠٥	٠	٤
تركجه وحسن خط »	حسين حسنى افندى	رابعه	٢٩ م ١٣١٤	٠	٠
فرانسزجه، تاريخ علم اشيا »	» » »	٠	٠	٠	٠
عربى فارسى تركجه اخلاق »	محمد امين »	٠	٠	٠	٠
جغرافيا وحساب »	حافظ على »	٠	٠	٠	٠
هندسه، جبر، اصول دفترى، حفظ الصحه معلمى	ديمتراكى »	٠	٠	٠	٠
رسم »	سليمان »	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مبصر	داود افندی	.	.	.	.
«	حسین «	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسیهسی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیر مسلم	یکون
٧١	٢	٧٣

خدمه : ٢

سرفیچه مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	طاهر رشدی افندی	.	.	.	.
فرانسزجه، فارسی، حفظ الصحه تاریخ معلمی	« «	.	.	.	.
حساب، هندسه، رسم، ترکجه علم اشیا معلمی	عثمان غالب «	.	.	.	.
عربی، جغرافیا، اخلاق معلمی	احمد فهمی «	مدرس	٣٠٨	.	.
حسن خط «	جمال «	رابعه	ب ٣٠٢	.	.
علوم دینیه معلمی	احمد راغب «	.	.	.	.
مبصر	.	.	.	.	.

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسیهسی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیر مسلم	یکون
٨٦	.	٨٦

خدمه : ٢

دار المعلمین

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	احمد صدقی افندی	.	.	.	.

طلبه : ١٤ خدمه : ١

قرچوه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حاجی شعبان افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	محمد نجیب «	.	.	.	.

طلبه : ٤٧ خدمه : ١

پرلپه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی رشاد افندی	.	.	.	.
معلم ثانی	اسماعیل حقی «	.	.	.	.
معلم ثالث	حسن حسنی «	.	.	.	.
حسن خط معلمی وکیلی	رائف «	.	.	.	.

طلبه : ٧١ خدمه : ١

فلورینه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد هاشم افندی	ادرنه	٢١ م ١٣٠٧	.	.
حسن خط	محمد ناظم «	.	.	.	.

طلبه : ٣٤ خدمه : ١

اخری مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عثمان افندی	.	.	.	.
« ثانی	خیرالدین «	.	.	.	.
« ثالث	.	.	.	.	.
حسن خط معلمی	ذکریا افندی	.	.	.	.

طلبه : ٦٤ خدمه : ١

کسریه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	علی افندی	.	.	.	.
« ثانی	حسن شکری «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	حفظی «	.	.	.	.

طلبه : ٥٤ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
بهشته مکتب رشدیسی					
معلم اول	صالح افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	.	.	.	.	.
طلبه : ۱۹	خدمه : ۱				
قولونیه مکتب رشدیسی					
معلم اول	صالح افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	روشن «	.	.	.	.
طلبه : ۱۶	خدمه : ۱				
خوریشته مکتب رشدیسی					
معلم اول	محمد حلمی افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	.	.	.	.	.
طلبه : ۲۵	خدمه : ۱				
استاروه مکتب رشدیسی					
معلم اول وکیلی	عبدالله افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	.	.	.	.	.
طلبه : ۲۳	خدمه : ۱				
قیالر مکتب رشدیسی					
معلم اول	محمد افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	حسن «	.	.	.	.
طلبه : ۱۷	خدمه : ۱				
طوبجیلر مکتب رشدیسی					
معلم اول وکیلی	حسین افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	خالد مظهر «	.	.	.	.
طلبه : ۲۷	خدمه : ۱				

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
ناسلیچ مکتب رشدیسی					
معلم اول	احمد افندی	.	.	.	.
حسن خط معلمی	حسین «	.	.	.	.
طلبه : ۲۴	خدمه : ۱				
الاصونیه مکتب رشدیسی					
معلم اول وکیللری	عمر وشریف افندیلر	.	.	.	.
حسن خط معلمی	.	.	.	.	.
طلبه : ۱۷	خدمه : ۱				
دبرۀ بالا مکتب رشدیسی					
معلم اول	حافظ عبدالحمید افندی	.	.	.	.
« ثانی	جلال الدین «	ادرنه رؤسی	۸ ش ۱۳۱۶	.	۵
« ثالث	.	.	.	.	.
حسن خط معلمی	حسین بك	.	.	.	.
طلبه : ۶۰	خدمه : ۱				
ایلبصان مکتب رشدیسی					
معلم اول	حسین افندی	طشره رؤسی	۱۸ را ۳۰۹	.	.
« ثانی	سلیمان «	.	.	.	.
« ثالث	اسماعیل «	.	.	.	.
حسن خط معلمی	سعید بك	.	.	.	.
طلبه : ۵۹	خدمه : ۱				
مناستر اناث مکتب رشدیسی					
معلمهٔ اولی	امینه خوریه خانم	.	.	.	.
« ثانیه	عفت «	.	.	.	.
« ثالثه	.	.	.	.	.
« نقش	مادموازل اغاونی	.	.	.	.
طالبات : ۵۷	بوابه : ۲				

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
سرفیچه	جمعه	یکی جامع مدرسه‌سی	قوالفال اوبه محله‌سنده
«	ناسلیچ	اسحاقیه «	ناسلیچ قصبه‌سنده
«	کره‌بنه	محمد پاشا «	چارشو قربنده
«	سرفیچه	حاجی چلبی اغا «	« «
مناستر	قرچوه	حاجی علی اغا «	جمعه محله‌سنده
«	اوخری	شریف بك «	حاجی حمزه «
«	«	علی پاشا «	چارشو قربنده
«	پرلپه	یوسف اغا «	« «
«	«	محمد بك «	اوسط محله‌سنده
«	«	عثمان بك «	« «
«	«	حاجی بکر اغا «	آق مسجد «
«	فیلورینه	یحیی پاشا «	جامع عتیق «
«	«	ابراهیم اغا «	« «
«	مناستر	حیدر قاضی «	قره‌دباغ «
«	«	عتیق جامع شریف «	جامع مزبور قربنده
«	«	شریف بك «	شریف بك جامع شریفی حوالیسنده
«	«	قاضی محمود افندی «	قاضی محمود افندی «
«	«	اسحاقیه «	اسحاقیه جامع شریفی «
«	«	حاجی محمود بك «	اسکی جامع «
«	«	توفیقیه «	سرای قربنده
«	«	فیضیه «	حمزه بك محله‌سنده
ایلبصان	ایلبصان	کوشه «	کوشه سوقاغنده
«	پکلین	نوری بك «	بیوك جاده «
کوریجه	کوریجه	کوریجه «	ساعت محله‌سنده
دبرهٔ بالا	دبرهٔ بالا	خنکار «	خنکار جامع شریفی حوالیسنده
«	«	یکی جامع «	یکی جامع «
«	«	تکیه «	تکیه جامع «
«	«	خصوص «	خنکار محله سنده «
سرفیچه	جمعه	جامع عتیق «	اردوغمش قریه‌سنده
مناستر	مناستر	یکی جامع «	یکی جامع شریف حوالیسنده

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
محمد امین افندی	١١٠	قیالرلی مدرسیندن مرحوم بیرام افندی
مصطفی «	٥٤	اهالی
اسماعیل حقی «	٣٣	محمد پاشا
احمد افندی بن صالح «	١٠١	حاجی چلبی اغا
علی «	٧١	اسکوبلی حاجی علی اغا
مصطفی «	٧٦	مرحوم شریف بك
حافظ عثمان «	٢٨	« علی پاشا
مفتی ابراهیم «	٣٩	یوسف اغا
سلیم وصالح «	٥١	محمد بك
حاجی شریف «	٥٢	عثمان بك
حافظ یوسف «	٣٣	حاجی بکر اغا
مفتی محمد «	٥٠	یحیی پاشا
احمد رجب و مصطفی و سلیمان افندیلر	٢٥	ابراهیم اغا
وکیل مدرسیندن محمد «	٦	حیدر قاضی
مناسترلی محمد علی «	١٣	مجهول
پرلپه‌لی حاجی ابراهیم «	٣٣	اوخریلی مرحوم شریف بك
حاجی رجب «	١٤	قاضی محمود افندی
قوجه‌جقلی یحیی «	٢٠	مجهول
محمد «	١٨	حاجی محمود بك
مناسترلی احمد «	٢٢	صاحبه فاطمه خاتون
محمد نائلی «	١٥	دفتردار علی پاشا
حسین «	٣٢	حاجی ابراهیم تیمور
احمد سعدی «	٣٧	مرحوم محمد نوری بك
قرچوه‌لی عبدالحمید «	٢٤	کوریجه اهالیسی
مفتی محمد وهبی «	٢١	حاجی عبدی اغا
نور الدین «	٨	جامع مذکوروقفندن
سیف الدین بك «	٩	قره مصطفی پاشا
حافظ جلال «	١٧	مدرس موی الیهمك خانه‌سنده
حسین افندی بن سلیم «	٦٠	اهالیٔ قریه
نظیف «	٨	جامع وقفی وارداتندن

مكاتب غير مسلمه

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى جماعت	نامه رخصت ويرلش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه‌سى	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
مناستر	مناستر	موسوى	موسوى	.	رشدى	٢٠٨	٣٨	١٢٩٣	٦ كانون ثانى ٣٠٨
»	»	اولاح	اولاح	چولى افندى	اعدادى	١٦٠	٠	١٢٩٦	٦ مايس ٣٠٨
»	»	»	»	مادام بيزاتى	اناث رشديسى	٠	٧٨	١٨٨٠	» »
»	»	روم	روم	اوخرى روم متره‌پوليدى	رشدى	٤٠	٠	قديم	٣ حزيران ٣١١
»	»	»	»	مناستر »	اعدادى	١٢٠	٠	»	٤ تشرين اول ٣٠٩
»	»	»	»	» »	اناث رشديسى	٠	٣١٣	»	» »
»	»	»	»	» »	نيم اعدادى	١٢٠	٠	»	» »
»	»	»	»	» »	اناث رشديسى	٠	٨٧	»	» »
»	»	»	»	» »	رشدئ ذكور	١٤٠	٠	»	» »
»	»	»	»	» »	اناث رشديسى	٠	٦٠	»	» »
»	»	ژمناس	بلغار	مناستر بلغار جماعتى رئيس روحانيسى	ليلى رشدى	٢١٢	٠	١٢٩٦	٢ نيسان ٣٠٨
»	»	پروژمناس	»	» »	اناث رشديسى	٠	٨٥	١٢٩٥	٢ مايس ٣٠٨
»	»	صرب مكتبى	صرب	ميخائل هاجى بابا	ليلى ذكور رشديسى	٩١	٠	١٣١٣	٢٦ تشرين اول ٣١٣
»	»	»	»	» »	ليلى اناث رشديسى	٠	٦٤	١٣١٣	» »
»	پرليه	بلغار	بلغار	نيقوله	رشدى ذكور	١٤٨	٠	١٢٨٠	٦ كانون اول ٣٠٨
»	»	»	»	»	» اناث	٠	٨٨	١٣١١	رخصتسز
»	فيلورينه	روم	روم	فيلورينه روم متره‌پوليدى	رشدى	١٨٠	٠	١٢٧٠	٢٧ مارت ٣١١
سرفيجه	سرفيجه	»	»	سرفيجه »	»	١٠٢	٦٢	قديم	٢١ تشرين اول ٣١٣
»	»	»	»	» »	»	١٤٤	٥٢	»	» »
»	»	»	»	» »	»	١٤٠	٥٠	»	» »
»	ناسليج	»	»	ناسليج »	نهارى اعدادى	٢٩	٠	»	٣ حزيران ٢١١
»	»	»	»	» »	رشدى ذكور	٢٥٠	٠	»	» »
»	»	»	»	» »	» اناث	٠	١٧٠	»	» »
»	»	»	»	» »	» ليلى	١٦٠	٠	»	» »
»	»	»	»	» »	»	١٦٠	٠	»	» »
»	»	»	»	» »	» ذكور	١٦٠	٠	»	» »
»	»	»	»	» »	» اناث	٠	١٢٠	»	» »
»	»	»	»	» »	» ذكور	١٢٠	٠	»	» »
»	»	»	»	» »	» اناث	٠	٨٥	»	» »
»	آلاصونيه	»	»	آلاصونيه »	»	٣٥	٠	»	١٣ ايلول ٣١٣

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى جماعت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سى	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
سرفيجه	آلاصونيه	روم	روم	آلاصونيه روم متره پوليدى	رشدى	١٦٥	١٠٠	قديم	٢٣ ايلول ٣١٣
»	كره بنه	»	»	كره بنه »	»	١٦	٩	١٢٥٣	١٢ اغستوس ٣١٢
»	»	»	»	» »	»	٦٥	٨٠	١٢٩١	» »
»	»	»	»	» »	»	١٧٦	٤٥	١٢١٦	» »
»	»	»	»	» »	»	٦٧	·	١٢٨١	» »
»	»	»	»	» »	»	٤٥	·	١٢٥٢	» »
»	»	»	»	» »	»	٨٣	·	١١٤٦	» »
»	»	»	»	» »	»	٨٥	١٥	١٢٧١	» »
»	»	»	»	» »	»	٢٠	·	١٢٧٧	» »
»	»	»	»	» »	»	٢٦	١٠	١٢٩١	» »
»	»	»	»	» »	»	٦٠	·	١٢١٦	» »
»	»	»	»	» »	»	٧٥	١٢	١٢٨٢	» »
»	قوزانه	»	»	قوزانه »	رشدى ذكور	٤٥٠	·	قديم	٧ حزيران ٣١١
»	»	»	»	» »	» اناث	·	٣٥٠	»	» »
»	»	»	»	» »	نيم اعدادى	٧٥	·	»	» »
»	»	»	»	» »	رشدى	٨٧	·	»	» »
كوريجه	كسريه	»	»	كسريه »	»	٢٨٠	·	»	٢٩ مارت ٣١١
»	»	»	»	» »	»	٦٠	·	»	» »
»	»	»	»	» »	»	٣٠	·	»	» »
كوريجه	كسريه	روم	روم	كسريه روم متره پوليدى	رشدى	٢٨	·	قديم	٢٩ مارت ٣١١
»	»	»	»	» » »	اعدادى	٢٥	·	»	رخصتسز
»	»	بلغار	بلغار	·	رشدئ ذكور	٣٨	·	»	»
»	»	روم	روم	·	» اناث	·	٨٥	·	»
»	»	»	»	·	»	٦٠	٦٠	·	»
»	كوريجه	»	»	كسريه روم متره پوليدى	»	٧٠	·	قديم	٨ تشرين اول ٣١٠
»	»	»	»	» » »	»	٣٠	·	»	٨ تشرين اول ٣١٠
»	»	»	»	كوريجه » »	»	٦٩	·	·	٢٩ مارت ٣١١
»	»	»	»	·	اناث رشديسى	·	٤٥٥	·	رخصتسز
ايلبصان	ايلبصان	»	»	ايلبصان روم متره پوليدى	رشدى	٦٠	٤٠	قديم	٣ حزيران ٣١١
»	»	»	»	» »	»	٤٥	١٠	»	٣ حزيران ٣١١
دبرۀ بالا	دبرۀ بالا	بلغار	بلغار	دبره بلغار جماعتى	نيم رشدى	٧١	·	٣٠٠	١٩ كانون اول ٣٠٨
مناستر	اوخرى	»	»	اوخرى روم متره پوليدى	رشدى	٨٧	٤٥	قديم	٥ تشرين اول ٣٠٨
»	مناستر	»	»	» » »	»	٢٥	·	١٨٧٢	١٠ اغستوس ٣١٦
»	»	»	»	» » »	»	٣٠	١٥	١٨٨٢	١٠ اغستوس ٣١٦

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
مناستر	مناستر	بلغار	«	اوخری روم مترهپولیدی
«	«	روم	روم	مناستر « «
سرفیجه	جمعه	بلغار	بلغار	.

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
مناستر	مناستر	آمریقان	پروتستان	آمریقان تبعه‌سندن یوان استفان

کتبخانه

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی
مناستر	مناستر	کتبخانهٔ عمومی	اسحاقیه جامع شریفی قربنده
کوریجه	کسریه	احمد پاشا	مدرسه درونده
مناستر	اوخری	کتبخانه	اوخری قصبه‌سنده

مطبعه

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی
مناستر	مناستر	ولایت	مناستر قصبه‌سنده کائن اسکی سرایده	حکومت

ولایتده غزته اولمدیغی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن -

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی
مناستر	مناستر	اعدادی لیلی
«	«	اناث رشدیسی
«	«	ابتدائی
«	«	«
«	«	«
«	«	«

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	۲۸	۰	۱۸۷۲	۱۰ اغستوس ۳۱۶
«	۱٤٥	۰	قدیم	٤ تشرین اول ۳۰۹
«	۲۱	۰	۱۳۰۳	۲۸ ایلول ۳۰۸

اجنبیه

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	۰	۳٦	۱۲۹٤	۱٦ حزیران ۳۰۸

ل

بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
والئ ولایت سعادتلو عبدالکریم پاشا حضرتلری	۸٥٤	۱۳۱۳
مرحوم حاجی احمد پاشا	٤۹۰	۱۱٥۱
مجهول	۱۲۳	قدیم

ل

نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
رسمی	ترکجه	۱۳۰٦	رسم باصمدیغی

بری کشاد اولنان مکاتب اسلامیه‌نك مفرداتی

مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
مناستر قصبه‌سنده	۳۰۱	٦٦۹٥۰
« «	۳۰٤	۰
« « کبیر ابتدائی	۳۰٥	۱۲۰۰۰
« « حمیدیه محله‌سنده	۳۰۸	٦۰۰۰
« « قره دباغ محله‌سنده	۳۰۷	۱۱۰۰۰
پره‌سل قریه‌سنده	مجهول	مجهول

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
مناستر	مناستر	ابتدائی	درونیك ناحیه‌سنده	مجهول	مجهول
»	»	»	لهجه »	»	»
»	»	»	کیشوه »	»	»
»	»	»	مورغان »	»	»
»	»	»	بوداقلر »	»	»
»	»	»	طرنوه »	»	»
»	»	»	چرنفچه »	»	»
»	»	»	اوبدینك »	»	»
»	»	»	دبهوه »	»	»
»	»	»	ژه‌یول »	»	»
»	»	»	لره »	»	»
»	»	»	اوسترج »	»	»
»	»	»	ایزلقوکان »	»	»
»	»	»	پرودیم »	»	»
»	»	»	رامنا »	»	»
»	»	»	نغوجان »	۳۱۶	۲۰۰۰
»	»	»	پربلیجه »	۳۰۰	۵۰۰
»	»	»	قوچشته »	۳۰۰	مجهول
»	»	»	نوه‌سل جرکس »	۳۱۳	»
»	»	»	اسوط »	مجهول	»
»	»	»	رسنه قصبه‌سنده	۳۰۵	»
»	»	»	جاریزور قریه‌سنده	۱۲۹۹	۱۰۰۰
»	»	»	قوزیاق »	۱۳۰۰	مجهول
»	»	»	دیرمن »	۱۲۹۴	»
»	»	»	ناقولچ »	۳۰۳	»
»	»	»	قراحان قریه‌سنده	»	»
»	»	»	پیلا »	»	»
»	»	»	کرمان »	»	»
»	»	»	وینان »	»	»
»	»	»	غونچار »	۳۰۰	»
کوریجه	کوریجه	اعدادی نهاری	کوریجه قصبه‌سنده	۳۰۹	»
»	»	ابتدائی	» »	۳۰۴	۳۰۰۰۰
»	»	»	» »	۳۰۸	۲۳۰۰۰
»	»	»	اینوریه قریه‌سنده	۳۰۰	مجهول

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
کوریجه	کوریجه	ابتدائی	بولیان قریه‌سنده	۳۰۲	مجهول
»	»	»	بهشته قصبه‌سنده	۲۹۶	»
»	»	»	پلاص قریه‌سنده	۳۱۵	»
»	»	»	پته‌جك »	»	»
»	»	»	پرك »	»	»
»	»	»	درسینك »	»	»
»	»	»	تشینجه »	»	»
»	»	»	بوچشته »	»	»
»	»	»	لیبونیك »	»	»
»	»	»	پودغوریا »	»	»
»	»	»	ملجان »	»	»
»	»	»	وسقوب »	»	»
مناستر	قرچوه	رشدی	قرچوه قصبه‌سنده	۲۹۵	»
»	»	ابتدائی	» جمعه محله‌سنده	۳۰۰	»
»	»	»	زاپاس قریه‌سنده	۳۰۴	»
»	»	»	غرانه »	مجهول	»
»	»	»	سرپیجه »	»	»
»	»	»	طوهین »	»	»
»	پرلپه	»	پرلپه‌نك اوسط محله‌سنده	»	»
»	»	»	» طوقان »	»	»
»	»	»	» چارشو »	»	»
»	»	»	» » »	»	»
»	»	»	» آق‌مسجد »	»	»
»	»	»	» ترزله »	»	»
»	»	»	» بیراقلی بك »	»	»
»	»	»	» ویشنه »	»	»
»	»	»	الکار قریه‌سنده	»	»
»	»	»	چرنشته »	»	»
»	»	»	دسوه »	»	»
»	»	»	بشتلوه »	»	»
»	»	»	لیزان »	»	»
»	»	»	ژیطوفجه »	»	»
»	»	»	بخورین »	»	»
»	»	»	ساجدوه »	»	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
مناستر	پرلپه	ابتدائی	ديرنوه قريه‌سنده	مجهول	مجهول
»	»	»	ديرشته »	»	»
»	»	»	نروه »	»	»
»	»	»	حالدانجه »	»	»
»	»	»	اوبهٔ كبير »	»	»
مناستر	پرلپه	ابتدائی	برايلوه قريه‌سنده	»	»
»	»	»	موسی اوبه‌سی »	»	»
»	»	»	قنادلر »	»	»
»	»	»	بقرنوه »	»	»
»	»	»	ويربوغجه »	»	»
»	فيلورينه	»	فيلوينه قصبه‌سنده	٣٠٠	»
»	اوخری	»	اوخری قصبه‌سنده حميديه مكتبی	٣٠٠	١٢٠٠٠
»	»	»	طاتش قريه‌سنده	٣٠٢	مجهول
»	»	»	دلوغوژده »	٣٠٧	»
»	»	»	پودغورجه »	٢٩٤	»
»	»	»	مسله‌دوژه »	٣٠٧	»
»	»	»	استروغه قصبه‌سنده	٣١٢	١٥٠٠٠
»	»	»	ولشته قريه‌سنده	٣٠٢	مجهول
»	»	»	پوخوم »	٢٩٩	»
»	»	»	قروشيشته »	مجهول	»
»	»	»	رانجه »	»	»
»	»	»	بليجهٔ بالا »	»	»
كوريجه	كسريه	»	كسريه‌ده قله محله‌سنده	٣٠٩	١٠٠٠٠
»	»	»	ماوروه قريه‌سنده	٣١٠	٣٥٠٠
»	»	»	ذلقوش »	٣١١	٣٠٠٠
»	»	»	كسريه‌ده پودروم محله‌سنده	٣٠٢	٤٥٠٠
»	»	»	خوريشته قصبه‌سنده	٣٠٢	١٥٠٠
»	»	»	» »	٣٠٣	٢٠٠٠
»	»	»	غورنجی قريه‌سنده	٣١٣	٤٠٠٠
»	»	»	» »	٣١٣	٣٥٠٠
»	»	»	لبجشته »	٣٠٨	٣٠٠٠
»	»	»	كسريه‌ده قورشونلی محله‌ده	٣٠٣	٣٥٠٠
»	»	»	» دباغخانه محله‌سنده	٣٠١	١٥٠٠

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سی	مكتبك بولنديغی موقع	تاريخ كشادی	مقدار مصرفی غروش
كوريجه	كسريه	ابتدائی	غرلنی قريه‌سنده	مجهول	١٥٠٠
»	قولونيه	»	هرسقه »	٣٠٠	٥٠٠٠
»	»	»	استاريه »	٣٠٠	٣٠٠٠
»	»	»	كساراقه »	٣٠٠	٣٠٠٠
»	»	»	قاكناس »	٩٨	٣٠٠٠
»	»	»	نوه‌سلا »	٩٨	٣٠٠٠
»	»	»	كافزز »	٣٠٦	٣٠٠٠
»	»	»	لوغراس »	٣٠٠	٣٠٠٠
»	»	»	باروش »	٣١٢	٣٠٠٠
»	»	»	رادومشته »	»	٣٠٠٠
»	»	»	غوستويج »	»	٣٠٠٠
»	»	»	سلينجه بيشه »	»	٣٠٠٠
»	»	»	قورتش »	»	٣٠٠٠
»	»	»	سلينجه »	»	٣٠٠٠
»	»	»	بوروه »	٣١٦	مجهول
»	استاروه	»	يوغرادج قصبه‌سنده	٣٠٠	مجهول
»	»	»	قرای ملحقه	•	•
سرفيجه	سرفيجه	نهاریٔ اعدادی	سرفيجه قصبه‌سنده	٣١٦	مجهول
»	»	ابتدائی	» چارشو محله‌سنده	٣٠٠	١٥٠٠٠
»	»	»	» طاشلق »	٣٠٢	مجهول
»	آلاصونيه	»	آلاصونيه قصبه‌سنده	٣٠٣	»
»	»	»	دومنيك قريه‌سنده	٣٠٧	»
»	»	»	آشاغی اوبه قريه‌سنك زيتل محله‌سنده	»	» »
»	»	»	آشاغی اوبه قريه‌سنك اورته محله‌سنده	»	»
»	»	»	اومانلی قريه‌سنده	٣١٦	
»	»	»	بايراقلی »	»	»
»	»	»	بازارلی »	»	»
سرفيجه	الاصونيه	رشدی	الاصونيه قصبه‌سنده	٣١٥	٢٠٦٣٥
»	ناسليج	»	ناسليج »	مجهول	مجهول
»	»	ابتدائی	» » ذكور	»	٢٥٠٠٠
»	»	»	» » اناث	»	١٥٠٠٠
»	كره‌بنه	»	كره‌بنه »	٣٠٥	٢٠٠٠٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سى	مكتبك بولنديغى موقع	تاريخ كشادى	مقدار مصرفى غروش
سرفيجه	جمعه	ابتدائى	قيالر قصبه‌سنده	٣٠٠	١٥٠٠٠
»	»	»	قطرانجه قريه‌سنده	٣١٥	مجهول
كوريجه	كسريه	رشدى	غوريشته قصبه‌سنده	٣٠١	١١٠٠
ايلبصان	ايلبصان	ابتدائى	ايلبصان »	٣٠٦	٣٣٠٠٠
»	»	»	پوليصى قريه سنده	٣٠٦	مجهول
»	»	»	غودولش »	٣١٤	٢٠٠٠
»	»	»	شوشيجه »	٣١٤	٢٠٠٠
»	»	»	چيقار »	٣١٦	مجهول
»	»	»	كركان »	٣١٥	»
»	»	»	كوچك پوليصى »	٣١٦	»
»	»	»	شناولاش »	٣١٥	»
»	»	»	اشتبان »	٣١٥	»
»	»	»	غاليفان »	٣١٥	»
»	»	»	شليطره »	٣١٥	»
»	»	»	لشان »	٣١٥	»
»	»	»	غراويشنه »	٣١١	»
»	پكلين	»	پكلين قصبه‌سنده	٣٠٤	»
»	»	»	» »	٣٠٤	»
»	»	»	اندرونك بازار قريه‌سنده	٢٩٩	»
»	»	»	واروش »	٢٩٧	»
»	»	»	قوچوقال »	٣٠٥	»
»	غرامش	»	مركز قضا غرامش قريه‌سنده	٣٠٨	٥٠٠
»	»	»	قوقار »	٣٠٩	١٠٠٠
»	»	»	مولاحى »	٣٠٩	١٠٠٠
»	»	»	شذيرمته »	٣١٥	١٠٠٠
دبره	دبرهٔ بالا	« اناث	دبره قصبه‌سنده اناث ابتدائى	٣٠١	مجهول
»	»	»	بلانجه قريه‌سنده	٣٠٤	»
»	»	»	الاى بكى »	٣٠٩	»
»	»	»	دبره قصبه‌سنك بيرام بك محله‌سنده	٢٩٨	»
»	»	»	دبره قصبه‌سنك قرنجه محله‌سنده	٣٠٠	»
»	»	»	زابزون قريه سنده	٣٠٦	»
»	»	»	زوغاى »	٣١٠	٣٠٠٠

لوا	قضا	مكتبك درجه‌سى	مكتبك بولنديغى موقع	تاريخ كشادى	مقدار مصرفى غروش
دبره	دبرهٔ بالا	ابتدائى	زركان »	٣١٠	مجهول
»	»	»	صومش »	٣١٠	»
»	»	»	دبره قصبه سنك حكومت جوارنده	٣٠٢	»
»	»	»	دبره قصبه‌سنك شيخ مصطفى محله‌سنده	٢٩٤	»
»	»	»	اوسترن قريه‌سنده	٣١٥	»
»	»	»	ايشتبلوه »	٢٩٧	»
»	»	»	قوجاجق »	٢٩٨	»
»	»	»	سلوقيك »	٣٠٤	»
»	»	»	دبره قصبه‌سنك يكى جامع شريف درونده	٣٠٨	»
»	»	»	الهجهٔ زير قريه‌سنده	٣٠٨	»
»	»	»	زيشنه »	٣١٥	»
»	دبرهٔ زير	»	كذينه »	٣١١	»
»	»	»	رج ودارظه »	٣١٢	»
»	ماط	»	ماچقول »	٢١٠	»
»	»	»	شيلى »	٣١٣	»
كوريجه	كوريجه	رشدى	بهلشته قصبه سنده	٢٩٩	١٠٤٠٠
مناستر	فلورينه	ابتدائى	نوليان بالا قريه‌سنده	٣٠٥	مجهول
»	»	»	محلهٔ غازى بك »	٣٠٩	»
»	»	»	ويرطلوم »	٣١٣	»
»	»	»	اسفنى طودور »	٣٠٩	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

موصل ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه نك نفوس عموميه يه نسبتى
٣٠٠٢٨٠	٦٦٩٩	٢٢٫٤ / ١٠٠٠

معارف اداره سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معارف مديرى وكيلى	محمد توفيق افندى	رابعه	١٣١٨	٠	٠
محاسبه مأمورى	محمد سالم »	٠	٠	٠	٠
محاسبه رفيقى	ميقائيل »	٠	٠	٠	٠
صندوق امينى	عبدالنور »	٠	٠	٠	٠
فخرى موزه مأمورى	موسيو سه باستل شاپل	٠	٠	٠	٠

موصل مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير وحساب عملى ونظرى تاريخ عمومى واصول دفترى ، فرانسزجه جبر وانشا وكتابت معلمى	محمد توفيق فندى	رابعه	٠	٠	٠
علوم دينيه وعربى وهندسه و فارسى وتركجه معلمى	ابراهيم »	ادرنه رؤسى	٠	٠	٠
جغرافيا معلمى وكيلى، معلومات نافعه وحفظ الصحه معلمى	توفيق »	يوزباشى	٠	٠	٠
تركجه »	احمد عزت »	٠	٠	٠	٠
رسم معلمى وكيلى	قاسم »	ملازم اول	٠	٠	٠
حسن خط »	محمد سعدى »	٠	٠	٠	٠
سر مبصر وقرآن كريم »	احمد »	٠	٠	٠	٠
ايكنجى مبصر	عبدالرحمن »	٠	٠	٠	٠

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م

٣١٦ — ٣١٧ سنهٔ دراسيه سى ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غير مسلم	يكون
٣٣٨	٤	٣٤٢

خدمه : ٢

دار المعلمين

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	عبدالفتاح افندى	٠	٠	٠	٠
معلم ثانى	٠	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى وكيلى	محمد سالم افندى	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٠ خدمه : ١

مكاتب رشديه

كركوك مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم	عبدالقادر افندى	٠	٠	٠	٠
معاون	رؤف »	٠١	٠	٠	٠
حسن خط معلمى وكيلى	» »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

رواندز مكتب رشديه سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وكيلى	شيخ على افندى	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمى	محمد عارف »	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٥ خدمه : ١

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
اربیل مکتب رشدیسی					
معلم اول	عبدالحلیم افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد رشید «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ۳٠	خدمه : ١				
صلاحیه مکتب رشدیسی					
معلم اول وکیلی	محمد رفعت افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	مصطفی «	٠	٠	٠	٠
طلبه : ۳٠	خدمه : ١				
مرکز ولایت اناث مکتب رشدیسی					
معلمهٔ اولی	امینه مؤمنه خانم	٠	٠	٠	٠
« ثانیه	٠	٠	٠	٠	٠
طالبه: ۳٠	خدمه وخادمه: ۲				
سلیمانیه مکتب رشدئ عسکریسی					
مدیر مکتب	عارف افندی	قول اغاسی	٠	٠	٠
رسم معلمی	ابراهیم «	یوز باشی	٠	٠	٠
لسان فرانسوی «	شوقی «	«	٠	٠	٠
داخلیه ضابطی	نقشی «	«	٠	٠	٠
« «	مصطفی «	ملازم ثانی	٠	٠	٠
املا «	عبداه «	رابعه	٠	٠	٠
عربی «	سید محمد «	علمیه دن	٠	٠	٠
فارسی «	محمد «	«	٠	٠	٠
قواعد «	رشید «	«	٠	٠	٠
حسن خط	سید شکری «	ملکیه دن	٠	٠	٠

طلبهٔ موجوده		
مسلم	غیرمسلم	یکون
١٠٦	٠	١٠٦
خدمه : ٥		

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانيسی
			مدارس			
موصل	موصل	آغالر جامعی	باب الجسر	جليلی سليمان بك	٢٠	اسماعيل اغا وبرادرلری
»	»	جامع الپاشا	سوق كبير	مفتی محمد افندی	١٠	حاجی حسين وسليمان پاشالر
»	»	عبداليه	باب السرای	عبدالرحيم »	٥	حاجی عبدال
»	»	احمديه	»	يوسف »	١٥	عربی كاتبی احمد افندی
»	»	نعمانيه	سراجخانه	عبدالوهاب »	٩	نعمان پاشا
»	»	يحيى پاشا	»	عبدالوهاب »	٧	يحيى پاشا
»	»	رابعيه	رابعيه	احمد »	٦	رابعه خاتون
»	»	حسن پاشا	»	يوسف »	١٥	حسن پاشا
»	»	باب الطوب	باب الطوب	محمد »	٥	عبداه بن جرجيس
»	»	نبی شيت	چوبه محله‌سی	عبدالرحمن »	١٩	جليلی احمد پاشا
»	»	حاجی ذكريا	باب الجديد	محمد »	٦	حاجی زكريا
»	»	باب البيض	باب البيض	.	٠	محمد پاشا
»	»	محمودين	محمودين	عبدالرحمن »	٦	محمد پاشا
»	»	عمر بن	باب الجديد	امين »	٢	حاجی قاسم عمری
»	»	نبی يونس	نينوا قريه‌سی	سيد حسن »	٣	مجهول
»	»	حاجی حسين بك	باب المسجد	محمد علی »	١٢	حاجی حسين بك
»	»	حياطيه	امام ابراهيم محله‌سی	محمد »	١٠	محمد افندی
»	»	يونس افندی	رأس الكور	اسعد »	٥	يونس »
»	»	عبداه بك	»	شعار محمد »	١٦	عبداه بك
»	»	محمود »	باب النبی	محمد »	٣	محمود »
»	»	نبی جرجيس	نبی جرجيس	محمود »	٦	مجهول
»	»	حمو القدو	ميدان	احمد »	٦	حاجی عبداه
»	»	جمشيديه	جمشيديه	محمد »	١٠	بكر افندی
»	»	نبات الحسن	قويوبجيلر	محمد »	٣	شهيد زاده‌لر
»	»	جامع خزام	جامع خزام	داود »	٥	شيخ وحاجی خزام
»	»	حاجی شريف	باب السرای	شعارزاده محمد »	٥	حاجی محمد علی وشريف چلبيلر
»	»	نبی دانيال	نبی دانيال	حلمی سلطان افندی	٩	محمد پاشا
»	»	جيوبجاتی	باب الجديد	عنوان محمد »	٧	اهالی طرفندن
»	»	حاجيات	باب البياض	رضوان عبدالباقی چلبی	١٠	محضرباشی
»	»	محضرباشی	باب النبی	فيضی زاده محمد افندی	٣	مريم خاتون
»	»	جامع الخاتون	حوش الخان	عبدالرحمن »	٤	حسين ولی
»	عماديه	قوبهان	نفس عماديه‌ده	مفتی اسعد »	١٣	سيد خان بك

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
موصل	عمادیه	مدرسهٔ جدید	نفس عمادیه‌ده
«	«	بامرنی	بامرنی قریه‌سی
«	«	بیروشك	بیروشك «
«	«	شیخ معروف	درکل شیخان «
«	«	سید نوری	بیسکی «
«	«	مابه	پرواری ناحیه‌سنك مایه قریه‌سی
«	زاخو	مدرسهٔ علمیه	نفس ارخو قصبه‌سی
«	سلیمانیه	خانقاه مولایی	دیرکزین
«	«	باش چاوش	سرچنر
«	«	منلا علی خانقاهی	سرچنر
«	«	شیخ عبدالکریم	خوارتیکه
«	«	شیخ معروف قره‌طاغی	شیخ عبدالرحمن
«	«	تکیه	تکیه
«	«	اربیللی شیخ عبداه	شیخ عبداه
«	«	منلا عزموز	میدان
«	«	حاجی محمورین	سرشقام
«	«	خالقاه منلا عثمان	خالقاه
«	«	محمود سوده	سرشقام
«	«	شیخ یوسف	«
«	«	منلا علی	«
«	«	زبیده خان	چهار باغ
«	«	حاجی عبد الرحمن	میدان
«	«	جامع کبیر	کانی اسکان
سلیمانیه	سلیمانیه	بن طبیق	بن طبیق
«	«	شیخ قادر کولانی	قامیش
«	«	ملا کودرون	کانی اسکان
«	«	جامع شیخ سلام	شیخ سلام
«	«	حاجی آخان	کوثره
«	«	محمود آغا	سرای
«	«	ملا احمد هرمنی	بن طبیق
«	«	نقیب	نقیب
«	«	مفتی	سید حسن
«	«	شیخ عبدالرحیم برزنجی	شیخ محمد
«	«	شیخ محمد خال	خانقاه
«	«	حمزه آغا	شیخ معروف

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
مصطفی افندی	۸	شیخ محمد افندی
نجم الدین وسعید افندیلر	۱۵	« عبداه «
شیخ عبداه افندی	۱۰	«
« «	٦۰	شیخ معروف
سید نوری «	۸	سید نوری
طه «	٤	عمادیه خاندانندن قوباد پاشا
منلا احمد «	۱۲	اهالی جانبندن
« موسی «	۱٦	بابان پاشالرندن محمود پاشا
حاجی ملا رسول «	۱٦	عبدالرحمن آغا
منلا محمود بن حاجی علی «	۵	ملا علی نظامی
شیخ عبدالکریم «	۷	شیخ عبدالکریم
« امین بن شیخ معروف	۱۰	اهالی طرفندن
« اسماعیل «	۳	حاجی بك
ملا محمد امین «	۱۵	شیخ عبداه بن شیخ محمد
شیخ عبدالرحمن عاذیانی	۵	محله اهالیسی
ملا قادر بن ملا عثمان	۵	حاجی محمود رشی
« صالح	۱٤	منلا عثمان بن حاجی اسماعیل
« حسین	۸	منلا محمود سوره
شیخ احمد	۱۱	منلا علی
ملا غفور بن منلا علی	٦	حاجی محمود رش
« عمر بن منلا محمد	۱٦	زبیده خان
حاجی احمد دها زوبی	۸	حاجی عبدالرحمن بك
ملا احمد شنیکی	۸	بابان پاشالرندن عبدالرحمن پاشا
عبدالله عرفان	۷	منلا عثمان
شیخ مصطفی بن شیخ قادر	۷	بابان پاشالرندن عبداه پاشا
شیخ کدورونی	۲	عبداه پاشا
شیخ عزیز	۵	شیخ عبدالسلام
شیخ معروف	۸	حاجی آخان
منلا محمد امین افندی	۳	محمود اغا
منلا حاجی صالح	٦	بابان پاشالرندن سلیمان پاشا
سید احمد افندی	٦	نقیب سابق سید احمد افندی
منلا مصطفی	۳	بابان پاشالرندن عبدالرحمن پاشا
سید محمد برزنجی	۸	بابان پاشالرندن سلیمان پاشا
حاجی شیخ امین افندی	۷	بابان پاشالرندن سلیمان پاشا
شیخ معروف	۵	حمزه اغا

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
سلیمانیه	سلیمانیه	شیخ ابو بكر	سرچنار	بابا علی	٤	شیخ عبدالرحمن بن شیخ ابوبكر
»	»	جامع دارآغا	»	حاجی امین	٣	محمد امین دار آغا
»	»	خیاطیه	محمد صالح بك	منلا محمد احمر	٦	حاجی عزیز خیاط
»	»	چاومار	سرای جاده‌سی	منلا حاجی امین افندی	٧	منلا احمد مفتی چاومار
»	»	شیخ احمد آله كی	كوزه	منلا محمود اصم	٢	عزیز مصروف
»	معمورهٔ حمید	كانی چاوان	مراكه قریه‌سی	مصطفی افندی	١٢	فقیه قادور رفقاسی
»	»	ملازاده‌لر	» »	علی »	٩	صلاحیه‌لی مجید بك
»	»	كانی زرده‌شن	» »	عبداه »	٣	حاجی محمد ورفیقه‌سی
»	»	جانان	» »	منلا عبداه »	١١	محمد بك
»	»	بموون	بموون	منلا محمد امین	٥	قوخبیره
»	»	كوخه محمد	كانی تو	منلا ابراهیم افندی	١٣	كوخه محمد
»	»	ملازاده‌لر	كناو	منلا عثمان »	١٥	منلا زاده‌لر
»	»	ملا غزائی	كسناو	منلا غزائی »	٠	»
»	»	قلعه دیزه	قلعهٔ دیزه	عبدالرحمن »	١٣	قائممقام حسنی افندی
»	»	بشیر	بشیریه	منلا حنیفه احمد	١	اهالی جانبندن
»	»	ملا عثمان	مرسونیه	منلا عثمان	٩	»
»	»	ملا ابراهیم	بیقلاس	منلا ابراهیم	١٠	»
سلیمان	معمورهٔ حمید	شوران	شوران قریه‌سی	ملا محمد »	١٥	اهالی جانبندن
»	»	شیخ محمد	تمار	شیخ محمد »	١٣	»
»	»	شیخ علی	سركاو	» علی »	٦	»
»	»	فتاحیه	عبدالان	» فتاح »	٩	»
»	»	سورداش	سوررواش	ملا عبدالرحمن افندی	١٥	»
»	كلعنبر	محمد پاشا	البجه قریه‌سی	شیخ محمود وشیخ محمد افندی	٢٠	جاف محمد پاشا ویونس بك
»	»	شیخ عمر	دیباره »	ملا قادر »	٣٠	مشایخ نقشیه‌دن شیخ عمر افندی
»	»	عثمان پاشا	تجویز »	عبدالرحمن »	٢٠	عثمان پاشا
»	»	منلا محمود	تركینه جار »	محمود »	٧	ملا محمود
كركوك	كركوك	حاجی سلیمان آغا	حسرا حمام محله‌سی	محمد »	٤٠	حاجی سلیمان اغا
»	»	دده شاه قولی	دده شاه قولی	» »	٣٥	دده شاه قولی
»	»	شاه غازی	چای	عبدالرحمن ومحمد افندیلر	٨	شاه غازی
»	»	فرهاد زاده	قلعه میدانی	حضر افندی	١٢	فرهادزاده
»	»	نائب زاده	اخی حسن	محمود »	١٢	نائب زاده
»	»	بولاق	بولاق	عبدالحمید »	٨	مجهول
»	»	حاجی احمد آغا	اخی حسین	علی حكمت »	٢٠	حاجی احمد آغا
»	»	سید غنی	»	سید محی الدین	٥	سید غنی
»	صلاحیه	منلا یوسف	حكومت محله‌سی	عبدالجبار »	١٥	ملا یوسف

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
كركوك	صلاحیه	ابراهیم آغا	جامع كبیر	قادر افندی	٥	ابراهیم آغا
»	اربیل	ابوبكر	قلعه	ملا عیسی »	٩	ابو بكر
»	»	فاطمه خان	»	» ابراهیم »	٢٠	فاطمه خان
»	»	خانقاه	»	شیخ هدایةاه »	١٢	شیخ هدایةاه
»	»	چول جامعی	حكومت جواری	ملا عبداه »	٩	شیخ علی افندی
»	»	منلا اسحق جامعی	»	مصطفی »	١١	ملا سعید
»	»	حاجی امینه	»	اسماعیل »	٦	حاجی امینه خاتون
»	»	عبداه شادری	»	عبدالرحیم »	١٦	عبداه افندی
كركوك	رواندز	كردی محمد پاشا	چارشو محله‌سی	اسعد »	١٢	كردی محمد پاشا
»	عمادیه	امام قاسم	امام قاسم	شیخ محمد »	١٢	طرف اشرف حضرت شهریاریدن
»	كركوك	شیخ باقی	شاطرلی	محمد »	٦	شیخ عبدالباقی افندی
»	كركوك	مدرسه	شاطرلی	زینل »	١٢	عبدالغنی
»	»	مسلم	قوریه	محی الدین »	٨	مسلم
»	»	حاجی مصطفی	چای محله‌سی	توفیق »	٦	حاجی مصطفی افندی
»	»	قطب زاده	بولاق	محمد »	٦	قطب زاده محمد »
»	»	حاجی عبدی	صاری كهیا	ابوبكر »	٨	حاجی عبدی »
»	»	معروف افندی	قوریه	احمد »	١٢	مجهول
»	»	عبدالقادر »	چای	نجیب »	٤	عبدالقادر »
»	»	مدرسه	قوریه	محمد »	٤	مجهول

مكاتب غیر مسلم

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مكتبك درجه‌سی	عدد ذكور	عدد اناث	تاریخ كشادی	رخصتنامه تاریخی
موصل	موصل	شمعون الصفا رهبان مكتبی	كلدانی	٠	اعدادی	٢٠	٠	١٢٢٠	٢٨ تشرین اول ٣٠٩
»	»	شمعون الصفا ذكور	»	٠	ابتدائی	٩٥	٠	»	»
»	»	» اناث	»	٠	»	٩٥	٤٥	»	»
»	»	ماراشعیا	»	٠	»	٥٥	٠	»	»
»	»	»	»	٠	»	٥٥	٣٥	»	»
»	»	كرملیس	»	٠	»	٢٥	٠	نا معلوم	رخصتسز
»	»	»	»	٠	»	٢٥	١٥	»	»
»	»	تلكف	»	٠	»	٧٥	٠	»	»
»	»	»	»	٠	»	٧٥	٥٠	»	»
»	»	بطناي	»	٠	»	٢٥	٠	»	»

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
موصل	موصل	تللقف	کلدانی	.	ابتدائی	٣٠	٠	نا معلوم	رخصتسز
»	»	باقوفه	»	.	»	١٥	٠	»	»
»	»	القوش	»	.	»	٧٥	٠	»	»
»	»	مدرسهٔ طاهره	سریانی قتولیك	پطریق بهنان بنی	رشدی	٢٢٤	٠	١١٦٥	٤ مارت ٣١٠
»	»	»	»	»	»	٢٢٥	٣٥٠	»	»
»	»	ماتورما	»	»	»	٦٠	٠	١٢١٥	»
»	»	مدرسة الشاطیه	سریانی قتولیك	پطریق سریانی بنی	ابتدائی	٣	٣	١٣٠٦	٤ مارت سنه ٣١٠
»	»	مارتوما	سریانیٔ قدیم	سرپسقپوس بهنان افندی	رشدی	١٠٠	٣	١٢٣٠	١ تشرین ثانی سنه ٣٠٩
»	»	طاهره	»	»	ابتدائی	٦٥	٣	١٢٣٠	»
»	»	مارتوما	»	»	»	٦٥	٧٠	١٣١٣	رخصتسزدر
»	»	پروتستان	پروتستان	»	رشدی	٤٠	٧	١٢٧٠	١٤ حزیران سنه ٣١٦
»	»	»	»	»	»	٤٠	٣٠	٠	»
»	»	یهودی	موسوی	:	اعدادی	٣٥	٠	نامعلوم	رخصتسزدر

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
موصل	موصل	پاتریلر	فرانسز	.	اعدادی	٣٣	٣٢	١٢٧١	رخصتسزدر
»	»	دومنیکان	»	.	رشدی	٣١٠	٣٢٠	١٢٧١	»

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
موصل	مرصل	حاجی حسن پاشا	چارشو	حاجی حسین پاشا	٥٠٠	١١٦٩
»	»	نعمانیه	سراجخانه	نعمان »	٢٠٠	١٢٤١
»	»	یحیی پاشا	»	یحیی »	٥٠٠	١٢٦٧
»	»	نبی شیت	نبی شیت جوبه‌سی	احمد »	٦٠٠	مجهول
»	»	نبی یونس	نینوا	مجهول	١٠٠	»
»	»	حسن پاشا	رابعیه	حسن پاشا	٣٠٠	١٢٢٣
موصل	موصل	اغوات	میدان	ابراهیم وبرادرلری	٢٠٠	مجهول
»	»	باب البیض	باب البیض	مجهول	٣٠٠	»
»	»	جامع الحزام	جامع الحزام	شیخ خزام	٥٠	»
»	»	ابدالیه	باب السرای	حاجی عبداه	٢٠٠	١٢٣٩
»	»	ویس القرنی	ویس القرنی	حاجی حسین بك	٢٠٠	١٢٣٩

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	كتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد كتب	تاریخ تأسیسی
موصل	موصل	حاجی ذكریا	باب الجدید	احمد افندی	٤٠٠	١٢٠٢
»	»	شریف بك زاده	رأس الكور	» »	٤٥٠	١٣٠٣
»	»	بكر افندی	»	» »	١٠٠	١٢٠٢
»	»	خیاط زاده	امام ابراهیم	خیاطزاده احمد »	٢٠٠	١٢٧٤
»	»	جامع الخاتون	خاتونیه	مجهول	١٥٠	مجهول
»	عقره	یجیل	یجیل قریه‌سی	»	١٩٠	»
»	»	عقره	سرای محله‌سی	»	١٣٠	»
كركوك	كركوك	حاجی سلیمان آغا	» قلعه‌سی	حاجی سلیمان آغا	٢٠٠	١٢٢٠
»	»	دده شاه قولی	مصلا محله‌سی	حاجی عبدالفتاح	١٥٠	١٢٢٧
»	»	شاه غازی	حمام »	شاه غازی	١٣٠	مجهول
»	اربیل	بیوك جامع	بیوك جامع	ابوبكر افضل	٢١٠٥	١٠٨٠
»	»	فاطمه خاتون	فاطمه خاتون	فاطمه خاتون	٣٥٠	١٢٠٠
»	»	شیخ هدایت	خانقاه	شیخ هدایت	٦١٠	٩٢٤
»	»	چول جامی	چول جامی	جرجیس »	٢٥٠	١١٦٥
»	»	خاتونیه	خاتونیه	حاجی اخیه خاتون	١٣٠	١٢٥٠
»	»	شادری	شادریه	عبداه شادری	٢٥٠	١٢٨٠
»	رواندز	كرد محمد پاشا	سرای محله‌سی	كرد محمد پاشا	٤٠٠٠	مجهول
»	»	پاشا كتبخانه‌سی	نعمانیه جاده‌سی	عبداه پاشا	٣٠٠	١٣٠٠
سلیمانیه	كلعنبر	سادات »	سادات محله‌سی	شیخ عبده	٢٠٠	مجهول
»	»	عمریه »	شیخ »	عمر افندی	١٠٠٠	»
كركوك	اربیل	ملا اسحق	ملا اسحق »	مصطفی آغا	٣٠٥	٢٠٠

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیاز	نوعی	هانكی لسانلرده آثار طبع ایتدیكی	تاریخ كشادی	رسم باصوب باصمدیغی
موصل	موصل	ولایت مطبعه‌سی	حكومت دائره‌سنده	رسمی	حروفات	تركجه	١٢٩٨	رسم باصه‌مز
»	»	دومینكان	چولاق محله‌سی	رخصتسز	»	تركجه.فرانسزجه.كلدانیجه.سوریانیجه.لاتنیجه	نامعلوم	»

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسمی	صاحب امتیازلرك اسمی
تركجه	موصل	رسمی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

وان ولايتى

نفوس عموميه	مكاتبده تحصيلده بولنان طلبه	طلبه نك نفوس عموميه يه نسبتى
٤٣٠٠٠٠	٤٠٤٢	٩٫٤ / ١٠٠٠

معارف اداره سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معارف مديرتى وظيفه سى انضماميله محاسبه مأمورى	بهجت افندى	رابعه	١٣١٨	.	.
معارف صندوق امينى	خليل «	.	.	.	.

مكاتب رشديه

ارجيش مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلمى	حمدى افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	مصطفى «	.	.	.	.

طلبه : ٤٥ خدمه : ١

وان مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	بكر افندى	.	.	.	.
« ثانى	محمد «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	عيسى «	.	.	.	.

طلبه : ١٧ خدمه : ١

كوار مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلمى	صالح افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	.	.	.	.	.

طلبه : ١٨ خدمه : ١

الباق سنجاغى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وكيلى	طه افندى	.	.	.	.
« ثانى	ضياءالدين «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	درويش «	.	.	.	.

طلبه : ٥٠ خدمه : ١

جوله مرك مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم وكيلى	حسن افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى وكيلى	فريد «	.	.	.	.

طلبه : ١٦ خدمه : ١

كواش مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم وكيلى	محمد افندى	.	.	.	.
خط معلمى	جمال «	.	.	.	.

طلبه : ٢١ خدمه : ١

عادالجواز مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم وكيلى	محمد افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	.	.	.	.	.

طلبه : ١٧ خدمه : ١

ادرميد مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم وكيلى	امين افندى	.	.	.	.
خط معلمى	نورى «	.	.	.	.

طلبه : ١٧ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
وان	وان	خسرو پاشا	خسرو پاشا جامعنده	.	٥	خسرو پاشا
»	»	طوپچی اوغلی	طوپچی اوغلی محله‌سنده	.	١٢	طوپچی اوغلی .
»	ارجیش	یحیی بك	قصبه اورته‌سنده	.	٧	یحیی بك
»	عادلجواز	خاتونیه	»	.	١٥	خاتونیه
»	کواش	عزالدین شریك	»	.	١٧	حکاری بکلرندن عزالدین شریك
»	وان	اسکندر پاشا	سنابنه محله‌سنده	.	٥	اسکندر پاشا
»	»	جامع کبیر	جامع کبیر »	.	١٧	عبدالرحمن شاه
حکاری	الباق	پیران	»	.	١٢	حکاری بکلرندن خسرو بك
»	جوله‌مریك	میدان	»	.	١٥	» » عزالدین شریك

مکاتب غیر مسلمه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
وان	وان	خمپارسوم	ارمنی	خمپارسوم	رشدی	١٥٠	٠	٢٧ صفر ٣١٠	.
»	»	ارك کلیسا	»	.	»	١٦٠	٠	٥ مارت ٣١٠	.
»	»	یکی »	»	.	»	٢١٠	٠	٨ تشرین ثانی ٣١٠	.
»	»	حیسوسیان	»	.	»	١٦٠	٠	١ ایلول ٣١٣	.
»	»	پوزانتیان	»	اوخانس	» وابتدائی	٠	١٨٠	٣٠ مایس ٣١٠	.
»	»	ارمنی قتولك	قتولك	.	ابتدائی	١٥	٠	٣٠ مارت ٣١٥	.
»	»	شوشانیان	ارمنی	.	»	٠	٧٥	٨ تشرین ثانی ٣١٥	.
»	»	صندوقیان	»	.	رشدی	٨٥	٠	١ تشرین ثانی ٣١٠	.
حکاری	الباق	نرسسیان	قتولك	.	ابتدائی	٣٥	٠	١٨ مارت ٣١٥	.

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامنه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
وان	وان	امریقان	ارمنی مکتبی	دوقتور رینوس	رشدی	٢١٠	١٨٠	٣٠٨	.
»	»	»	»	»	ابتدائی	١٧٠	١٠٥	٣٠٨	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
وان	وان	اسکندر پاشا	سنانیه محله‌سنده	اسکندر پاشا	۱۶۲	من القدیم
«	«	جامع کبیر	جامع کبیر «	عبدالرحمن شاه	۶۰	«

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
وان	وان	ولایت مطبعه‌سی	حکومت جوارنده	رسمی	طاش باصمه‌سی	ترکجه	۳۰۷	باصمادیغی

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسمی	صاحب امتیازلرك اسمی
ترکجه	وان غزته‌سی	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
وان	وان	رشدی	باغچه‌لرده حافظیه محله‌سنده	.	۱۰۸۴۰
«	کواش	«	واستان قصبه‌سنده	.	۸۲۰۰
«	وان	«	ادرمید قریه‌سنده	.	۸۲۰۰
«	ارجیش	«	اکانسی قصبه‌سنده	.	۸۲۰۰
«	عادالجواز	«	عادلجواز «	.	۸۲۰۰
حکاری	الباق	«	باشقلعه «	.	۱۰۸۴۰
«	کوار	«	دیزه «	.	۵۸۰۰
«	جوله‌مرك	«	چوله‌مرك «	.	۸۲۰۰
وان	وان	ابتدائی	خواصهور ناحیه‌سنده	۳۱۴	۱۲۰۰
«	«	«	جعفر بك قریه‌سنده	«	۱۲۰۰
«	بارکیری	«	بارکیری قصبه‌سنده	«	۱۲۰۰
«	محمودی	«	سنحانسی قریه‌سنده	«	۱۲۰۰
«	ارجیش	اناث ابتدائی	اکانسی قصبه‌سنده	«	۱۲۰۰

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
حکاری	الباق	ذکور ابتدائی	طوانی قریه‌سنده	٣١٤	١٢٠٠
وان	کواش	«	واستان قصبه‌سنده	٣١٤	١٢٠٠
«	وان	«	ادرمید قریه‌سنده	٣١٥	١٢٠٠
حکاری	الباق	«	قره‌بلیان «	٣١٤	١٢٠٠
«	«	«	باشقلعه قصبه‌سنده	٣٠٨	٧٩٢
وان	وان	«	باقجه‌لرده بویه‌اوغلی جامعنده	٣١٠	٣٧٢٠
«	«	«	خاتونیه محله‌سنده	٣٠٨	١٢٠٠
«	«	«	باقجه‌لرده حاجی محمد افندی	٣٠٩	٦٠٠
«	«	«	« شعبانیه محله‌سنده	٣٠٩	٩٦٠
«	«	اناث ابتدائی	« خلیل اغا «	٣١٠	٥٤٨٤
«	«	«	« خاتونیه «	٣٠٩	١٢٠٠
«	«	ذکور ابتدائی	قصبه‌ده قاطرجی «	٣٠٩	٦٠٠
«	«	«	« خسرو پاشا جامعنده	٣١٣	١٢٠٠
«	«	«	باقجه‌لرده خلیل اغا محله‌سنده	٣١٥	٦٠٠

طرابلس غرب ولایتی

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف مدیری	حقی بك	رابعه	٠	٠	٠
معارف محاسبه مأموری	جودت «	٠	٠	٠	٠

مکاتب رشدیه

طرابلس غرب مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	ابراهیم افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	عبدالوحید «	٠	٠	٠	٠
ریاضیه ، حفظ الصحه واخلاق معلمی	مصطفی «	یوزباشی	٠	٠	٠
رقعه معلمی	٠	٠	٠	٠	٠

طرابلس غرب اناث رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	فاطمه شوکت خانم	٠	٠	٠	٠
« ثانیه	عایشه «	٠	٠	٠	٠

خمس مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	احمد نجیب افندی	٠	٠	٠	٠

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

یانیه ولایتی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٦٥٠٠٠٠	٣٤١٥٣	٥٢,٥٤ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م	مدالیه
مدیر	جلال بك	اولی ثانیسی	١٦ جا ٣١٨	٠	٠	یونان
محاسبه مأموری	واصف افندی	·	·	·	·	«
باش کاتب	فؤاد «	·	·	·	·	·
معاینه مأموری وصندوق امینی	عبدالباقی «	·	·	·	·	یونان
محاسبه مأموری رفیق	حقی «	·	·	·	·	·
معاینه « «	کامل «	·	·	·	·	·

یانیه مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م	مدالیه
مدیر	عثمان فوزی افندی	·	·	·	·	·
معاون اول	صائب «	·	·	·	·	·
« ثانی	علی رضا «	·	·	·	·	·
« ثالث	حسن فهمی «	·	·	·	·	·
کاتب ومبایعه مأموری	مرتضی «	·	·	·	·	·
انبار ودبوی مأموری	حاجی حسن «	·	·	·	·	·
طبیب	طلعت «	·	·	·	·	یونان
امام	حنفی «	·	·	·	·	·
ادبیات، اخلاق، ترکجه معلمی	عثمان فوزی «	·	·	·	·	·
میخانیك، فزیق، فرانسزجه، هندسه، جبر معلمی	صائب «	·	·	·	·	·
علوم دینیه، عربی، فارسی معلمی	حسن فهمی «	·	·	·	·	·
کتابت رسمیه، جغرافیا، قونین کیمیا معلمی	علی رضا «	·	·	·	·	·

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م	مدالیه
اصول دفتری، هیئت، علم اشیا فرانسزجه معلمی	ارمناق افندی	·	·	·	·	·
علوم دینیه، عربی، فارسی معلمی	مصطفی «	·	·	·	·	·
ترکجه معلمی	عبداه «	·	·	·	·	·
هندسه مثلثات، موالید تاریخ معلمی	ساطع «	·	·	·	·	·
ثروت، حساب معلمی	·	·	·	·	·	·
روم‌جه «	عبدالباقی افندی	·	·	·	·	یونان محاربه‌سی وپدرندن منتقل مرصع افتخار وکموش امتیاز
رسم معلم وکیلی	کامل «	ملازم	·	·	·	·
حسن خط معلمی	حقی «	·	·	·	·	·

مجدداً تأسیس اولنان زراعت شعبه‌سی صنفی معلملری

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م	مدالیه
عملیات زراعیه معلمی	عثمان فوزی افندی	·	·	·	·	·
جغرافیای زراعی «	علی رضا «	·	·	·	·	·
اصول زراعی وهندسهٔ عملیهٔ زراعی معلمی	ارمناق «	·	·	·	·	·

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

لیلی اجرتلی مسلم	لیلی اجرتلی غیرمسلم	لیلی اجرتسز مسلم	لیلی اجرتسز غیرمسلم	نهاری مسلم	نهاری غیرمسلم	یکون مسلم	یکون غیرمسلم
٣٧	·	١٢	٢	٩٤	٥	١٤٣	٧

خدمه : ٤

یانیه دارالمعلمین شعبه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م	مدالیه
معلم	حسن رشدی افندی	·	·	٠	٠	·

طلبه : ١٦   خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مكاتب رشديه

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
يانيه حميديه اناث مكتب رشديسى					
معلمهٔ اولى	بهيجه ناريه خانم	.	.	.	.
« ثانيه ونقش معلمه سى	صافناز	.	.	.	.
معلمه معاونه سى	.	.	.	.	.
طالبات : ١١٤	خادمه : ١				
لسقويك مكتب رشديسى					
معلم اول وحسن خط معلمى	ذهنى افندى	.	.	.	.
طلبه : ٢٨	خدمه : ١				
ايدونات مكتب رشديسى					
معلم اول	على رمزى افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	صبرى «	.	.	.	.
طلبه : ١٤	خدمه : ١				
قونيجه مكتب رشديسى					
معلم اول	صالح افندى	.	.	.	.
حسن خط معمى	علاءالدين «	.	.	.	.
طلبه : ١٦	خدمه : ١				
پروزه مكتب رشديسى					
معلم اول	سعدالدين افندى	.	.	.	.
« ثانى	محمد رسمى «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	محى الدين «	.	.	.	.
طلبه : ٤٣	خدمه : ١				
پروزه اناث مكتب رشديسى					
معلمهٔ اولى	فاطمه نوبر خانم	.	.	.	.
« ثانيه ونقش معلمه سى	ام كلثوم «	.	.	.	.
طالبات : ٥٠	خادمه : ١				

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
اركرى مكتب رشديسى					
معلم اول	شعيب افندى	.	.	.	.
« ثانى وكيلى	راغب «	.	.	.	.
« ثالث	ثروت «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	محمد على «	.	.	.	.
طلبه : ١١٤	خدمه : ١				
پرمدى مكتب رشديسى					
معلم اول	عبداه افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	شكرى «	.	.	.	.
طلبه : ٢٥	خدمه : ١				
دلوينه مكتب رشديسى					
معلم اول	احمد حلمى افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	شكرى «	.	.	.	.
طلبه : ١١	خدمه : ١				
لبهوه مكتب رشديسى					
معلم اول	محسين افندى	.	.	.	.
حسن خط معلمى	.	.	.	.	.
طلبه : ٤٦	خدمه : ١				
برات مكتب رشديسى					
معلم اول	حسن فهمى افندى	.	.	.	.
« ثانى	ابراهيم «	.	.	.	.
حسن خط معلمى	بكر «	.	.	.	.
طلبه : ٥٨	خدمه : ١				
اولونيه مكتب رشديسى					
معلم اول	مؤمن افندى	.	.	.	.
« ثانى	سليمان فائق «	.	.	.	.
خط معلمى	.	.	.	.	.
طلبه : ٥٧	خدمه : ١				

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدا

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
یانیه	یانیه	عایشه‌خانم	یانیه قصبه‌سی ایچنده
»	»	ولی‌الدین پاشا	» »
»	»	ارسلان پاشا	» »
»	»	دفتردار مصطفی بك	» »
»	»	جلالی پاشا	» »
»	قونیچه	حسین شاه	قونیچه قصبه‌سی ایچنده
»	آیدونات	پروکات	ایدونات »
»	فیلات	.	فیلات »
»	»	.	قونسپول قریه‌سنده
برات	برات	ملا سنان	برات قصبه‌سی ایچنده
»	اولونیه	نمازگاه	اولونیه »
پره‌وزه	مارغلیج	پیری پاشا	مارغلیج »
ارکری	ارکری	اسکندول	ارکری »
»	دلوینه	.	دلوینه »

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول
یانیه	یانیه	یانیه اولاح مکتبی	اولاح	یانی خوندروسیمو
»	»	روم خصوصی	روم	اناستاس عراب
»	»	روم	روم	روم پطریقخانه‌سی
»	»	روم اناث مکتبی	روم	» »
»	»	سراق قریه‌سی مکتبی	»	» »
»	»	ذیعات »	»	» »
»	»	غوچسته	»	» »
»	»	پله‌شیا قریه‌سی مکتبی	روم	روم پطریقخانه‌سی
»	»	قورتیبان »	روم	»
»	»	فورطوس »	»	»
»	»	قالنج »	»	»
»	»	لوزه‌چ »	»	»

درس

مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
عبداه افندی	١٢	حاجی پاشا کریمه‌سی عایشه خانم
» »	٥	تپه‌دلنلی علی پاشا زاده ولی الدین پاشا
شیخ محمد علی »	٥	ذالفقار اغا زاده وزیر ارسلان پاشا
محمد »	٤	دفتردار مصطفی افندی
علی »	٢٠	جلالی پاشا
محی الدین »	٣	حسین شاه بك
اسماعیل حقی »	١٥	محمد اغا پروکو
توفیق »	٣٢	فیلات اهالیسی
امین »	١٩	قریه »
محمد اسعد »	١٢٦	اسلام بك وربون وحسن روز
احمد رفعت »	٣٥	اولونیه‌لی مصطفی پاشا
حسین حسنی »	٢٠	پیری پاشا
سلیمان »	١٢١	مختار اغا اسکندول
سدود »	.	سیاوش پاشا

غیر مسلم

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	٦٠	.	١٣٠٤	١ ایلول ٣٠٤
ابتدائی ورشدی اعدادی	٨٥	٢٧	١٣٠٦	» ٣١٦
اعدادی رشدی	٧٤٧	.	نا معلوم	٢ کانون‌ثانی ٣٠٩
ابتدائی »	.	٥٣٠	»	» »
»	١٧٠	٣٠	»	» »
»	٣٥	.	»	» »
»	٨٠	١٥	»	» »
ابتدائی رشدی	٥٥	.	نامعلوم	٢ کانون‌ثانی ٣٠٩
»	٣٥	.	»	»
»	٣٥	١٠	»	»
»	٦٥	١٠	»	»
»	٦٥	٢٠	»	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى جماعت	نامنه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
يانيه	يانيه	پروزغول قريه سی مكتبی	روم	روم پطريقخانه سی	ابتدائی رشدی	٤٥	١٠	نامعلوم	٢ كانون ثانی ٣٠٩
»	»	قوچلو »	»	»	رشدی	٣٠	٠	»	»
»	»	پتره »	»	»	»	٣٥	٠	»	»
»	»	لاپ »	»	»	»	٣٥	٠	»	»
»	»	خولاراذيس	»	»	ابتدائی رشدی	٠	٥	»	»
»	»	زيچه قريه سی مكتبی	»	»	»	١٥٥	٤٠	»	»
»	»	ليغوپسه »	»	»	»	٤٠	٥	»	»
»	»	غرامش »	»	»	»	٦٥	٢٠	»	»
»	»	قوويلان »	»	»	»	٣٠	٠	»	»
»	»	درويژانا »	»	»	»	٣٥	٥	»	»
»	»	پستا »	»	»	»	٠	٠	»	»
»	»	رونيای بالا »	»	»	رشدی	٤٠	٣٥	»	١٠ نيسان ٣١٠
»	»	ذولانا »	»	»	»	٩٠	٥٠	»	»
»	»	قورندا »	»	»	»	٥٥	٦		» ١١
»	»	جرقويسته »	»	»	»	٤٨	١٠	»	»
»	»	نستوره »	»	»	رشدی ابتدائی	٢٠	٠	»	٣١ مارت ٣١٠
»	»	موشونيچه »	»	»	»	٣٠	٠	»	»
»	»	جيلوه »	»	»	رشدی	٥٠	٣٥	»	»
»	»	درشيقو »	»	»	رشدی ابتدائی	٥٥	٣٠	»	»
»	»	دوبرينوه »	»	»	»	٦٥	٤٠	»	»
»	»	لشينجه »	»	»	»	٦٠	٤٠	»	»
»	»	لاپسته	»	»	»	١١٠	٨٠	»	»
»	»	فرولانی »	»	»	»	٥٠	٠	»	»
»	»	غريونيط »	»	»	»	٨٠	٥٥	»	»
»	»	ستولووه	»	»	»	٣٠	٠	»	٣١ مارت ٣١٢
»	»	قامكا	»	»	»	٢٠	٠	»	»
»	»	مناسی	»	»	»	٣٠	٠	»	»
»	»	قالوطه	»	»	»	٣٥	٢٠	»	»
»	»	جوديلا	»	»	»	٥٥	٣٠	»	»
»	»	دورا	»	»	»	٥٠	٤٥	»	»
»	»	فرانقاذيس	»	»	»	٤٠	٣٠	»	»
»	»	نيغاذيس قريه سی مكتبی	»	»	»	٢٠	١٥	.	.
»	»	اسقامنل » »	»	»	»	٦٠	٣٠	»	٣١ مارت ٣١٢
»	»	قاپصوه » »	»	»	»	٣٥	١٥	»	»

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی جماعت	نامنه رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
یانیه	یانیه	مونودندر قریه سی مکتبی	روم	روم پطریقخانه سی	رشدی ابتدائی	٢٥	١٥	نامعلوم	٣١ مارت ٣١٢
»	»	ویچهٔ بالا » »	روم	روم پطریقخانه سی	»	٣٥	٢٠	»	»
»	»	جرواز » »	»	»	رشدی ابتدائی	٦٠	٢٥	»	»
»	»	سودینهٔ بالا » »	»	»	»	٦٠	٢٥	»	»
»	»	بولج » »	»	»	»	٦٠	٣٠	»	»
»	»	لاسقووج » »	»	»	»	٦٠	٤٠	»	»
»	»	بابا » »	»	»	»	٥٠	٣٠	»	»
»	»	قوقول » »	»	»	»	٣٠	١٥	»	١٣ حزیران ٣١٢
»	»	سیوجل » »	»	»	»	٢٥	٠	»	»
»	»	دوسه » »	»	»	»	٦٠	٢٥	»	»
»	»	سودینهٔ زیر » »	»	»	»	٦٠	٢٥	»	»
»	»	یانیه قصبه سی ایچنده	موسوی	موشون لوی	رشدی	٧٢	٠	»	١٨ اغستوس ٣١٣
»	»	پاپنقو قریه سی مکتبی	روم	روم پطریقخانه سی	رشدی ابتدائی	٢٠	٩	»	٢٢ » ٣١٤
»	»	»	»	»	رشدی	٣٠	٢٩	٣١٤	١٠ نیسان ٣١٠
»	»	ارجسته قریه سی »	»	»	»	١٨	٠	نامعلوم	»
»	»	قونیچه روم »	»	»	»	١٤١	٤٩	»	٢١ شباط ٣٠٩
»	»	مولیستا قریه سی »	»	»	»	٥٥	٢٨	»	»
»	»	مجوه روم »	»	»	اعدادی رشدی	٢١٠	٠	»	١ اغستوس ٣٠٩
»	»	»	»	»	رشدی ابتدائی	٠	٩٠	»	»
یانیه	فیلات	فیلات قصبه سی ایچنده	روم	روم پطریقخانه سی	رشدی	٤٨	٨	١٢٧٧	٢١ نیسان ٣١٠ ر
»		پلشوویچه قریه سی مکتبی	»	»	»	٧٠	٠	قدیم	»
»	لسقوویك	پریسوبانی »	»	»	»	١١٠	٣٥	»	٣١ اغستوس ٣١٠
»		وریان	»	»	»	١٠٠	٩٠	»	»
»	ایدونات	ایدونات قصبه سی ایچنده	»	»	»	٦٠	٣٠	»	٢ تشرین اول ٣١١
ارکری	پرمدی	پرمدی »	»	»	»	٨٥	٧٢	نامعلوم	٢٥ ایلول ٣١٠
»		هوتهوه قریه سی مکتبی	»	»	»	٣٠	٠	»	»
»	»	فراشاری	»	»	»	٢٠	٠	»	»
برات	برات	برات قصبه سی ایچنده	»	»	رشدی مع ابتدائی	٢٥	٠	»	٢٤ کانون ثانی ٣٠٩
»	»	فیرکبیر قریه سی مکتبی	»	»	رشدی	١٦	٠	»	٢٥ من »
»	اولونیه	اولونیه روم »	»	»	»	٢٤	٠	»	»
»	»	نارده روم »	»	»	.	١٠	٠	»	»
پروزه	پروزه	پروزه قصبه سی ایچنده	»	»	.	٢٢٧	٠	»	١٦ کانون ثانی ٣١١

بو ولایت داخلنده مکاتب اجنبیه یوقدر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
یانیه	یانیه‌قصبه‌سنده	ولی‌الدین پاشا	قلعه درونده	تپه دلنلی علی پاشا زاده ولی‌الدین پاشا	٤٨٧	تقریبا ۲۳۰ تاریخنده
برات	برات »	ابراهیم »	بایزید ولی تکیه‌سنده	ابراهیم وسلیمان پاشالر	۳۰۰	۱۲۲۵ »
ارکری	ارکری »	.	ارکری قصبه‌سنده	اهالی	.	۱۳۱۶ »

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازی	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
یانیه	یانیه	ولایت مطبعه‌سی	حکومت قوناغنده	رسمی	طاش و حروفات	ترکجه ورومجه	۱۲۸٤	باصه‌ماز

غزته‌لر

غزته‌لرك طبع اولندقلری لسان	غزته‌لرك اسمی	صاحب امتیازلرك اسمی
ترکجه	یانیه	رسمی

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی	ملاحظات
یانیه	یانیه	اعدادی	قصبه ایچنده	۱۲۹٦	۱۰۰۰۰۰	
»	»	حمیدیه اناث رشدیسی	» »	۱۳۱٦	۲۰۰۰۰۰	
»	»	ابتدائی	» »	۱۳۰٦	.	۱
»	ایدونات	ابتدائی ورشدی	» »	۱۲۹۷	۱۵۰۰۰	
»	»	ابتدائی	قره بوکار قریه‌سنده	۱۳۰۵	۵۰۰۰	
»	فیلات	»	قصبه ایچنده	۱۳۱۱	۳۰۰۰	
»	»	»	قونسپول قریه‌سنده	۱۳۰۵	۲۲۰۰۰	
»	»	»	لوپس »	۱۳۱۰	۱۸۰۰	
»	»	»	شالیس »	۱۳۱۰	۲۰۰۰	
پروزه	پروزه	رشدی	قصبه ایچنده	۱۲۹۳	٤۳٤۹۹	
»	»	اناث رشدیسی	»	۱۳۱۵	۲۰۰۰۰	
»	مارغلیج	ابتدائی	»	۱۳۰٦	.	
»	»	»	لیغورات قریه‌سنده	۱۳۰٦	.	اشبو مکتب لغو اولنمشدر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
پروزه	مارغیلج	ابتدائی	غریقوخور قریه‌سنده	١٣٠٦	٠	اشبو مکتب لغو اولنه‌رق تخصیصاتی وارفان قریه‌سنه نقل اولنمشدر
»	»	»	وارخون »	١٣٠٦	٠	
»	»	»	وولا »	١٣٠٦	٠	
»	»	»	آرپچه »	١٣٠٦	٠	
»	»	»	قوچ »	١٣٠٦	٠	
»	»	»	پارغه قصبه‌سنده	١٣٠٦	٠	
برات	برات	اعدادی	قصبه ایچنده	١٣١٣	٠	
»	»	ابتدائی	قوطه قریه‌سنده	١٣٠١	١٥٠٠	
»	»	»	قپنوه	١٣٠٢	١٤٠٠	
»	اولونیه	رشدی ابتدائی	قصبه ایچنده	١٣٠١	٥٠٠٠٠	
»	»	ابتدائی	توقاد قریه‌سنده	١٣١٠	٨٠٠٠	
»	»	»	اسموقشینه	١٣١٤	٦٠٠٠	
»	اسقراپار	»	چورووو	١٣٠١	٠	
»	»	»	ولوشه	١٣٠٩	٠	
ارکری	ارکری	»	قصبه ایچنده	١٣١٠	٦٠٠٠	
»	»	»	» »	١٣٠٥	١٥٠٠٠	
»	»	»	» »	١٣٠٤	٣٣٤٧٠	
»	»	»	» »	١٢٩٥	١٦٠٠٠	
»	پرمدی	»	صوتهوه قریه‌سنده	١٣٠٠	٨٠٠٠	
»	»	»	فراطاری »	١٣١٠	٣٠٠٠	
»	پوغون	رشدی	ووشنه »	١٣٠٣	٢٥٠٠٠	
»	»	ابتدائی	» »	٠	٤٠٠٠	
»	دلوینه	»	قصبه ایچنده	١٣٠٨	٠	
»	»	»	ژولان قریه‌سنده	١٣٠٢	٢٥٠٠	
»	»	»	ظطرات	١٢٩٥	٥٠٠٠	
»	خیاره	»	پرونات	١٢٩٣	٤٠٠٠	
»	»	»	قوچ	١٣٠٠	٣٠٠٠	
»	»	»	غولم	١٣٠٣	٢٥٠٠	
»	»	»	بورج	١٢٩٨	٠	
»	»	»	نوویچه	١٣١٣	٣٥٠٠	
»	تپه‌دلن	»	قصبه ایچنده	١٣٠٥	٣٥٠٠	
»	»	»	سنان محمد قریه‌سنده	١٣٠٠	١٧٠٠	
»	»	»	دراغون »	١٣١٣	٢٠٠٠	
»	»	»	مسجدغوران »	١٣٠٦	٣٠٠٠	

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
٣١٦ سنهٔ تدریسیه‌سی ابتداسنده مجدداً کشاد اولنانلر					
برات	اولونیه	ابتدائی	ترکاس قریه‌سنده	٣١٦	نا معلوم
»	»	»	حوشتمه »	»	»
»	»	»	قوزیس »	»	»
»	»	»	قاتنه »	»	»
ارکری	خیاره	»	نویچه »	»	»

يمن ولايتى

معارف اداره‌سى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معارف مديرى	محمد وهبى افندى	ازميرپايهٔ مجردى	١٨ ش ٣١٧	.	.
محاسبه مأمورى	سيد عبدالرحمن «	.	.	.	.
مجلس معارف عربى كاتبى	حافظ احمد «	ثالثه	.	.	.
تحريرات كاتبى	على شاكر «	.	.	.	.
محاسبه مأمورى معاونى	احمد بك	.	.	.	.
صندق امينى	حسن لطفى افندى	.	.	.	.

صنعا مكتب اعداديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	اسماعيل افندى	.	.	.	.
« معاونى	ابراهيم «	.	.	.	.
مكتب كاتبى	نورى «	.	.	.	.
سرمبصر ودبوى مأمورى	ابراهيم ادهم «	.	.	.	.
حساب واحتياط صنفى معلمى	حافظ احمد «	ثالثه	.	.	.
اعدادى ورشدى حساب نظرى معلمى	محمد وهبى «	ازميرپايهٔ مجردى	.	.	.
قرآن كريم معلمى	سيد عبداه جنانى «	رابعه	.	.	.
علوم دينيه «	سيد عبداه «	مدرس	.	.	.
حسن خط «	غالب «	.	.	.	.
هندسه ورسم «	نظمى «	يوزباشى	.	.	.
حفظ الصحه ، طب ، علم اشيا معلومات معلمى	اسماعيل بك	.	.	.	.
فارسى معلمى وكيلى	مصطفى افندى	.	.	.	.
رشديه املا معلمى	توفيق بك	يوزباشى	.	.	.

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
احتياط ورشديه برنجى سنه املا معلمى	حمدى افندى	.	.	.	.
وكيلخرج	مصطفى «	.	.	.	.

خدمه : ٧

صنعا دارالمعلمينى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
مدير	على جراحى افندى	.	.	.	.
صرف ونحو معلمى	محمد «	ازميرپايهٔ مجردى	.	.	.
قرآن كريم «	محمد محسن اكوع «	.	.	.	.
شيخ القرآن «	سيد على شرقى «	.	.	.	.
مبصر	حسين «	.	.	.	.

طلبه : ٤٧ خدمه : ١

مركزه ملحق حراز قضاسى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول وكيلى	محمد زابد افندى	.	.	.	.
معلم ثانى	احمد «	.	.	.	.

طلبه : ٢٧ خدمه : ١

يريم قضاسى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	احمد نورى افندى	.	.	.	.
« ثانى	محمد مهدى «	.	.	.	.

طلبه : ٣٥ خدمه : ١

ذمار قضاسى مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	اسماعيل حقى افندى	.	.	.	.
« ثانيسى	لطفى عمرى «	.	.	.	.

طلبه : ٧٠ خدمه : ١

حديده مكتب رشديسى

مأموريت	اسامى	رتبه	تاريخى	ع	م
معلم اول	على رضا افندى	.	.		

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	حق شناسی افندی	.	.	.	.
مبصر	سید محفوظ «	.	.	.	.

طلبه : ٥١ خدمه : ١

حدیده‌یه ملحق زبید قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	مصطفی افندی	.	.	.	.
« ثانی	.	.	.	.	.

طلبه : ٤١ خدمه : ١

بیت‌الفقه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	اسماعیل افندی	.	.	.	.
« ثانی	سید محمد «	.	.	.	.

طلبه : ٤٧ خدمه : ١

تعز مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسن شکری افندی	.	.	.	.
« ثانی	احمد محمد «	.	.	.	.

طلبه : ٣٧ خدمه : ١

تعزه ملحق اب قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	یوسف جمیل افندی	.	.	.	.
ابتدائی قسمی معلمی	احمد قاسم «	.	.	.	.

عسیر مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول وکیلی	حاجی عثمان افندی	.	.	.	.
ابتدائی قسمی معلمی	« «	.	.	.	.
اناث « «	صبری «	.	.	.	.

طلبه وطالبات : ٦٥ خدمه : ١

تعز دارالمعلمینی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	حسن شکری افندی	.	.	.	.
« ثانی	خلوصی «	.	.	.	.
« ثالث	حلمی «	.	.	.	.
مبصر	سید علی «	.	.	.	.

صنعا صنایع مکتبی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	خسرو افندی	.	.	.	.
کاتب	حمدی «	.	.	.	.
عربی معلمی وامامی	عبداله «	.	.	.	.
ترکی «	حمدی «	.	.	.	.
صرانغوز اوسته‌سی	خسرو «	.	.	.	.
ترزی «	میخال «	.	.	.	.
طوقومه «	.	.	.	.	.
قوندوره‌جی «	احمد «	.	.	.	.
تیمورجی «	حسین «	.	.	.	.
وکیلخرج	اسماعیل «	.	.	.	.

خدمه : ٤

حدیده صنایع مکتبی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	.	.	.	.	.
کاتب	محمد صادق افندی	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم	سید حسین افندی	.	.	.	.
تیمورجی اوسته‌سی	محمد اغا	.	.	.	.
مانغوز »	موسیو اریتونالیس	.	.		.
انبار مأموری ووکیلخرج	.	.	.	.	
آشجی	رزق اغا	.	.		

خدمه : ٦

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	عدد طلبه	مدرسه‌نك بانیسی
تعز	تعز	.	تعز	عبد اللطیف افندی	٤٥	.

اذمید سنجاغی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
١٦٠٠٠٠	٢٦٠٥٥	١٦٢,٨ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف مدیریتی وظیفه‌سی انضمامیله مکتب اعدادی مدیری	حسین حسنی بك	.	.	.	.
محاسبه مأموری	رجب حلمی افندی	.	.	.	.
کاتب ومحاسبه مأموری رفیق	مظهر »	.	.	.	.
صندوق امینی	ضیا »	.	.	.	.

اذمید سنجاغی مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	حسین حسنی بك	.	.	.	.
فرانسزجه، معلومات فنیه اصول دفتری، جبر ولسان ترکی معلمی	» »	.	.	.	.
جغرافیا، حساب وهندسه معلمی	رجب رشدی افندی	.	.	.	.
عربی وفارسی »	حافظ علی »	.	.	.	.
علوم دینیه »	حاجی احمد »	.	.	.	.
کتابت واخلاق »	مظهر بك	.	.	.	.
تاریخ »	فهمی »	.	.	.	.
ترکجه »	رضا افندی	.	.	.	.
حسن خط »	وکیل شوقی »	.	.	.	.
رسم »	سرکز »	.	.	.	.
مبصر اول	حاجی قدری »	.	.	.	.
» ثانی	محمد »	.	.	.	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

٣١٦ — ٣١٧ سنهٔ دراسیهسی ظرفنده موجود طلبه

لیلی				نهاری		یکون	
اجرتلی		اجرتسز					
مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیرمسلم
٠	٠	٠	٠	١٢٨	٢٧	١٢٨	٢٧

خدمه : ٢

مکاتب رشدیه

قندره مکتب رشدیهسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عثمان افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٨ خدمه : ١

قره مرسل مکتب رشدیهسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	علی رضا افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	زهدی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٦ خدمه : ١

آطه پازاری مکتب رشدیهسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	علی رضا افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	خلیل حلمی «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	احمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٥٥ خدمه : ١

خندق مکتب رشدیهسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانیسی	عبدالرؤف افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	« «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤١ خدمه : ١

صپانجه مکتب رشدیهسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم ثانی	محمد بهاءالدین افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	حسین بدرالدین «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤١ خدمه : ١

کیوه مکتب رشدیهسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عثمان افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	٠	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٣ خدمه : ١

طراقلی مکتب رشدیهسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	احمد سزائی افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	حقی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٨ خدمه : ١

ازمید مرکز اناث رشدیهسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولیسی	الفت خانم	٠	٠	٠	٠
« ثانیه	حوریه جمیله «	٠	٠	٠	٠

طالبات : ١٠٠ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
ازمید	ازمید	فوزیه	اورته جامع موقعی	مفتی حسن فهمی افندی	٤٨	محمد بك
»	»	سلطان اورخان	اورخان	حاجی احمد »	١٥	سلطان اورخان غازی حضرتلری
»	»	یکی جمعه	یکی جمعه	حافظ رفعت »	٦	پرتو محمد پاشا
»	کیوه	جامع کبیر	طراقلی ناحیه‌سی	مفتی حافظ یعقوب »	٥٢	حاجی عبدالحمید زاده حاجی حسین اغا
»	»	متوفی سلیمان افندی	» »	حافظ حسن »	٤٣	متوفی سلیمان افندی
»	»	قارجی حاجی حافظ محمد »	» »	مصطفی »	٣٧	محمد »
»	»	عبدالرحمن »	» »	اسماعیل حقی »	٥٥	حاجی »
»	»	علی »	» »	اسماعیل »	١١٥	» »
»	»	مخدوملر	طراقلینك مخدوملر قریه‌سی	طاهر »	١١	عبدالرحمن »
»	»	حسین پاشا	نفس کیوه	یوسف ضیا »	٤٠	حسین پاشا
»	»	البلر	کیوه‌نك البلر قریه‌سی	حاجی علی »	٢٥	اهالیٔ حمیتمندان طرفندن
»	»	امور بك	» امور بك قریه‌سی	مفتی حاجی محمد »	٣٠	» »
»	آطه بازاری	قره عثمان	قصبه دروننده	حافظ محمد »	٨٤	مرحوم قره عثمان
»	»	توزلی	» »	» مصطفی »	٣٥	» غباری زاده
»	»	سلطان اورخان غازی	» »	مفتی اسماعیل حقی »	١٣٢	سلطان اورخان غازی حضرتلری
»	قندره	حمیدیه	» »	مفتی علی رضا »	٥٣	اهالیٔ محلیه‌نك اعانه‌سیله مجدداً انشا اولنمشدر

مكاتب غیر مسلمه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامهٔ رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ازمید	ازمید	روم اورتودوقس	روم	روم مترهٔ پولید خانه‌سی	رشدی	٥٥	٠	١٢٩٤	١٦ تشرین ثانی ٣١١
»	»	»	»	»	»	٠	٢٨	»	»
»	آطه بازاری	»	»	»	»	٩٠	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٠	٣٢	»	»
»	قره مرسل	روم اورتودوقس	»	»	»	١٢١	٤٦	١٣٠٩	رخصتسز
»	کیوه	اورته کوی	»	»	»	٤٦	٠	١٣٠٠	»
»	»	سراجلی	»	»	»	٢٨	٠	١٢٩٠	»
»	ازمید	لوساوورجیان	ارمنی	٠	اعدادی	٢٦٤	٢٧٦	١٢٤٧	»

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى جماعت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سى	عدد طلبه ذكور	عدد طلبه اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
ازميد	ازميد	قابى آتيان	ارمنى	.	اعدادى	٠	٢٧٦	١٢٧٦	رخصتسز
»	»	حنچتاريان	ارمنى قتولك	.	»	٨٠	٧٦	١٣٠٥	»
»	»	نرسسهوشليان	»	.	رشدى	٤٥٠	٤٨٠	١٢٩٨	»
»	»	آرماش رهبان	»	.	عالى	٤١	٠	١٠٢٥	»
»	»	قاره كيان	»	.	رشدى	١٢٠	٩٠	١٢٤٠	»
»	آطه بازارى	سورب هره شدا كابت	»	.	اعدادى	٣٥٠	٤٢٠	مجهول	»
»	»	قره بت	»	.	»	٣٠٥	٢٥٢	»	»
»	»	لوساووريچ	»	.	»	٢٠٠	١٥٠	١٢٥٥	»
»	»	پروتستان	ارمنى پروتستان	دوقتور سروپه قوالجيان	رشدى	٦٨	١٢٦	١٢٩١	١٣١٠
»	ارميشه ناحيه سى	ارمنى پطريقخانه سى مكتبى	ارمنى	.	عالى	٤٨	٠	١٣٠٧	مجهول

مكاتب اجنبيه

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى ملت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سى	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
ازميد	ازميد	آمريقان	امريقان بورو شركتى	انكلتره تبعه سندن روبرت چمبره سى	عالى	١٨٢	٠	١٨٧٩	١٨٩٣ سنهٔ ميلاديه حزيران
»	»	مخيتاريان	ارمنى قتولك	راهب نرسس	اعدادى	٨٠	٨٠	١٣ ٧	١٣٠٦

كتبخانه لر

لوا	قضا	كتبخانه نك اسمى	محلى	بانيسى	عدد كتب	تاريخ تأسيسى
ازميد	ازميد	محمد پرتو پاشا	يكى جمعه	محمد پرتو پاشا	٦٨	٩٠٠

مطبعه لر

لوا	قضا	مطبعه نك اسمى	محلى	صاحب امتياز	نوعى	هانكى لسانلرده آثار طبع ايتديكى	تاريخ كشادى	رسم باصوب باصمديغى
ازميد	ازميد	ماويان	حميديه جاده سى	ماويان افندى	طاش وحروفات	تركجه، ارمنيجه وروميجه	١٢٩٥	رسم باصار

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
ازمید	ازمید	اعدادی	بغداد جاده‌سی	٣٠٤	٤٣٩٧٨٥
«	«	ابتدائی	حمیدیه قریه‌سی	٣٠٨	٦٠٠٠
«	«	«	چبنه «	٣١٥	٥٠٠٠
«	آطه‌بازاری	رشدی وابتدائی	بیوك جاده	٣٠٩	٦٠٠٠٠
«	«	« «	حندق ناحیه‌سنده	٣٠٨	١١٥٠٠
«	«	ابتدائی	صپانجه «	٣٠٠	٢٥٠٠٠
«	کیوه	«	آقحصار «	٣١٢	١٠٠٠٠
«	«	رشدی	« «	٣١٥	٣٣٤٣٦
«	«	«	نفس کیوه «	٠	٠
«	«	ابتدائی	آقحصار «	٢٩٥	٢٠٠٠٠
«	قندره	«	چارشو محله‌ده	٣١٠	٧٥٠٠
«	«	«	شیخلر ناحیه‌سی خواجه قریه‌سنده	٣١٣	٦٨٥٠
«	«	«	قایملی « مرکزی سلیمانیه	٣١٣	٥٨٥٠
«	«	«	قره‌صو « انجیل قریه‌سی	٣١٣	٦٥٠٠

بنغازی سنجاغی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٣٠٠٠٠٠	١٦٣٨	٥,٤٦ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف قومیسیونی رئیسی	محمد عاصم افندی	ازمیر پایه‌سی	٢٦ ذا ٣٠٢	٠	٠
درس ناظری	صالح عوامی «	٠	٠	٠	٠
محاسبه مأموری	احمد جهانی «	ثالثه	٢٩ ج ٣٠١	٠	٤

بنغازی سنجاغی داخلنده مکتب اعدادی یوقدر

بنغازی مکتب رشدیه‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	٠	٠	٠	٠	
« ثانی	سنوس افندی	٠	٠		
« ثالث	علی خاکی «	٠	٠		
حسن خط معلمی	محمد نجاتی «	ممتاز	٥ ص ٣١٧	٠	٤

طلبه : ٧٨ خدمه : ١

بنغازی سنجاغی داخلنده مکاتب غیر مسلمه واجنبیه بولنمدیغی کبی کتبخانه ومطبعه ومدرسه ده یوقدر

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندنبرو مجدداً انشا واشترا صورتیله کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
بنغازی	بنغازی	رشدی	قصبه‌ده	٣١٢	٤١٦٠٦
«	«	ابتدائی	«	٣١٠	١٦٩٧٢
«	درنه	«	«	٣١١	٤٠٢٣١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

چتالجه سنجاغی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٦٠٠٠٠	٧٥٧٨	١٢٦,٣ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف مدیریتی وظیفه‌سنی رؤیت ایدن اعدادی مدیری	مصطفی نزیه بك	•	•	•	•

چتالجه مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر و فرانسزجه، تاریخ، معلومات فنیه وجبر معلمی	مصطفی نزیه بك	•	•		
اصول دفتری، اخلاق، جغرافیا، هندسه وفارسی معلمی	حاجی طاهر افندی	•	•	•	•
عربی، حفظ الصحه، رسم وحساب «	نجیب «	•	•	•	•
ترکجه وحسن خط «	علی بك	•	•	•	•
عقائد وفقه شریف «	مظهر افندی	•	•	•	•

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیر مسلم	یکون	خدمه
٧٥	٥	٨٠	١

سلوری مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	اسماعیل حقی افندی	طشره رؤسی	١٧ ر ٣١٧	•	•
ثلث ورقعه معلمی	محمد سعدالدین «	•	•	•	•

طلبه : ٢٥ خدمه : ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامهٔ رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول
چتالجه	چتالجه	چتالجه ذکور روم رشدیه‌سی	روم	.
»	»	» اناث روم رشدیه‌سی	»	.
»	سلوری	سلوری ذکور رشدیه‌سی	»	روم پطریقخانه‌سی
»	»	چانطه قریه‌سی ابتدائیه‌سی	»	.
»	»	فنار ذکور رشدیه‌سی	»	.
»	»	بیغادوس ذکور رشدیه‌سی	»	.
»	»	» اناث ابتدائیه‌سی	»	.

چتالجه سنجاغی داخلنده مکاتب اجنبیه

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی
چتالجه	چتالجه	اعدادی
»	»	ابتدائی
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»
»	»	»

غیر مسلمه

مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد: ذکور	طلبه عدد: اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
رشدی	٨٠	.	.	رخصتسز
»	.	٨٣	١٢٩١	»
»	١٣٧	.	١٢٦٠	»
اعدادی	١٧٠	.	.	.
رشدی	٢٠٠	٣٠	١٢٩٢	.
»	١٣٠	.	١٢٨٣	.
اعدادی	.	١٤٧	.	رخصتسز

بولندیغی کبی مطبعه و کتبخانه دخی یوقدر

مجدداً انشا ویا اشترا صورتیله کشاد اولنان مکاتب

مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
قصبه‌ده	٣١٠	١٢٤١٠٠
»	٣٠٣	٦٥٠١
یصی ویران قریه‌سنده	٣٠٩	٢٥٧٧٥
صو باشی »	٣٠٥	٣٥٠٠
جلنکر »	٣١٢	١٠٠٠
یکیجه طاغ »	٣٠٩	٢٥٠٠
اورجنلی »	٣٠٠	١٥٠٠
بویالق »	٣١٢	٧٠٠٠

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
چتالجه	چتالجه	ابتدائی	عزالدین قریه‌سنده	١٣١٣	.
»	»	»	سازلی بوسنه »	١٣٠٥	.
»	»	»	خراججی »	١٣٠٥	.
»	سلوری	»	کوجك قلجلی »	١٢٩٩	.
»	»	»	کلوری »	١٢٩٥	.
»	»	»	قورقاللی »	١٣٠٩	٢٠٠٠
»	»	»	بکرلی »	١٣٠١	٢٠٠٠
»	»	»	چارشلی »	١٣٠٩	٢٠٠٠
»	»	»	پیانچه »	١٢٩٦	٢٥٠٠
»	بیوك چکمجه	»	بخشایش »	١٣٠٣	.
»	» »	»	باپاس برغوس »	١٣٠٣	.
»	» »	»	قصبه‌ده	.	.
»	چتالجه ترقوس ناحیه‌سی	»	ترقوس ناحیه‌سی	١٣٠٨	١٠٠٠٠
»	»	»	» »	١٣٠٠	٤٠٠٠
»	»	»	» »	١٢٩٨	٦٠٠٠
»	»	رشدی	» چفتلك »	١٣٠٠	٤٠٠٠
»	»	ابتدائی	» طرفه	١٢٩٦	٣٠٠٠
»	»	»	» پودیمه	١٢٩٨	٣٠٠٠
»	»	»	» یکی کوی	١٣٠١	٣٥٠٠
»	»	»	» قره‌جه کوی	١٣٠٦	٣٥٠٠
»	»	»	» فرمان دره	١٣٠٢	١٠٠٠
»	»	»	» کموش بیکاری	١٣٠٢	٨٠٠
»	»	»	» طاناماندره »	١٣٠٣	١٨٠٠
»	»	»	» اورمانلی »	١٢٩٦	٢٧٠٠
»	»	»	» قره‌برون »	١٣٠٩	٢٢٠٠
»	»	»	» بالابان برونی »	١٣١٦	١٣٠٠

زور سنجاغی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
١٠٠٠٠٠	٢٩٩	٢,٩٩ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معارف قومیسیونی رئیسی	محمد عارف افندی	ثانیه	١٦ ر ٣١٦	.	.	
» کاتب وصندوق امینی	محمد رضا »	.	.	.	.	.

زور سنجاغی داخلنده مکتب اعدادی یوقدر

دیر مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	مدالیه	ع	م
معلم اول	عثمان نوری افندی	مدرس	١ ش ٣١٦	یمن	.	.
» ثانی	احمد راسم »	.	.	.	.	.
خطوط معلمی	محمد راسم »	.	.	.	.	.

طلبه : ١١ خدمه : ١

زور سنجاغی داخلنده مکاتب غیرمسلمه واجنبیه بولنمدیغی کبی کتبخانه ومطبعه ومدرسه ده یوقدر

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن برو زور سنجاغی داخلنده مجدداً انشا ویا اشترا صورتیله کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش
زور	زور	ذکور ابتدائی	دیر قصبه‌سنده	١٣٠٥	٦٢٥٠
»	»	اناث ابتدائی	»	١٣٠٢	٥٠٦٣٢
»	عشاره	ذکور ابتدائی	.	١٣٠٢	٣٥٠٠
»	زور	»	تدمر ناحیه‌سنده	١٣٠٢	٣٥٠٠
»	»	»	سنخه‌ده	١٣٠٢	٣٢١٨
»	»	ابتدائی	مختلف قراره	١٣١٤	٧ عدد مکتب ابتدائی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

قدس شریف سنجاغی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
٦٠٠٠٠	١٠٤٩٣	١٧٤،٨ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف مدیری وتفتیش مأموری	اسماعیل حقی بك	ثانیه	٢٨ ر ٣١٥	٠	٠
« محاسبه مأموری	فهمی «	طشره رؤسی	٣٠٥	٠	٠
« باش کاتبی	موسی افندی	٠	٠	٠	٠
« محاسبه مأموری رفیقی	حسام «	٠	٠	٠	٠
قرا اعانه کاتبی	حسن «	٠	٠	٠	٠
معارف صندق امینی	عاطف «	٠	٠	٠	٠
یافه معارف قومیسیونی رئیس وکیلی	احمد «	٠	٠	٠	٠
« « کاتب وصندق امینی	عبداه «	٠	٠	٠	٠
غزه « رئیسی	احمد «	٠	٠	٠	٠
« « کاتب وصندق امینی	حافظ «	٠	٠	٠	٠
خلیل « قومیسیون رئیسی	عبدالغفار «	٠	٠	٠	٠
« « کاتب وصندق امینی	عبدالفتاح «	٠	٠	٠	٠
رمله « شعبه‌سی رئیسی	محمد سلیم «	٠	٠	٠	٠
« « « کاتب وصندق امینی	حنفی «	٠	٠	٠	٠

مکاتب اعدادیه

قدس شریف مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
ترکجه، فرانسزجه، علم اشیا، حفظ الصحه، اصول دفتری وعلم اخلاق معلملکلری انضمامیله مکتب مدیری	عبداه فیضی افندی	٠	٠	٠	٠
علوم دینیه وعربی معلمی	شیخ طاهر افندی	مدرس	٥ ر ٣٠٥	٠	٠
حسن خط «	سعید «	ثالثه	٩ ر ٣٠٥	٠	٠
حساب، جغرافیا، هندسه وجبر معلمی	شیخ موسی افندی	٠	٠	٠	٠
ترکجه واخلاق «	اسحق «	رابعه	ش ٣١٦	٠	٠
تاریخ «	رشدی «	٠	٠	٠	٠
رسم فارسی «	علی «	٠	٠	٠	٠
مصر وترکجه «	عبدالکریم «	٠	٠	٠	٠

١٣١٦ ــ ١٣١٧ سنهٔ درسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

لیلی				نهاری		یکون	
اجرتلی		اجرتسز					
مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیرمسلم	مسلم	غیر مسلم	مسلم	غیر مسلم
٠	٠	٠	٠	١٠٣	٠	١٠٣	٠

خدمه : ٢

مکاتب رشدیه

یافه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	عبدالرحمن ثریا افندی	ثانیه دار الحدیث	١٩ ش ٣١٦	٠	٠
« ثانی	محمد راتب «	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد فوزی «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٢ خدمه : ١

غزه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	٠	٠	٠	٠	٠
« ثانی	عبداللطیف افندی	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٣٥ خدمه : ١

خلیل الرحمن مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
حسن خط معلملکی انضمامیله معلم اول	حافظ شریف ذهنی افندی	ادرنه رؤسی	٢١ م ٣٠٩	٠	٠

طلبه : ٤٤ خدمه : ١

مدارس

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی	مدرسی	طلبه عدد	مدرسه‌نك بانیسی
قدس	یافه	ابولبوت پاشا	جامع کبیرده	شیخ علی افندی	٣٠	محمد پاشا ابولبوت
»	»	»	»	» ابراهیم »	٣٠	»
»	»	»	»	» مسعود »	٣٠	»
»	»	»	»	» توفیق »	٣٠	»
»	»	»	»	» حموده »	٣٠	»
»	»	»	»	» حسین »	٣٠	»
»	غزه	جامع کبیر	درج محله‌سنده	» سلیم شعشاعه »	٢٦	حضرت عمر رضی‌اه عنه
»	»	»	»	» حسن الشوا »	١٦	مرحوم سلطان محمود خان
»	»	حضرت هاشم جامعی	»	» عبداه علمی »	٢٠	نامعلوم
»	»	سیده رقیه مدرسه‌سی	سجاعیه	» عمر بسیو »	٦	.

مکاتب غیر مسلمه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
قدس	.	مصلبه مکتبی	روم اطفالنه مخصوص	روم پطریقی	اعدادی	٥٠	.	١٢٧٦	٣١ کانون اول ٣١٣
»	.	»	»	»	رشدی	١٤٠	.	١٩٨٠	»
»	.	»	»	»	ابتدائی	.	١٠٠	»	»
»	بیت لحم قصبه‌سی	»	»	»	رشدی	٢٢٠	.	١١٢٠	»
»	»	»	»	»	ابتدائی	٩٥	.	١٣٠٨	»
»	بیت ساحور	»	»	»	»	.	٦٠	١٢٦٠	»
»	»	»	»	»	»	١٦٥	.	١٢٩٨	»
»	بیت جالا قریه‌سی	»	»	»	»	١٢	.	١١٩٠	»
»	عین عربك »	»	»	»	»	١٠٣	.	١٢٢٠	»
»	رام‌اه »	»	»	»	»	٤٠	.	»	»
»	بیرزیت »	»	»	»	»	٣٠	.	١١٩٠	»
»	جفنا »	»	»	»	»	٣٥	.	١١٩٠	»
»	طیبه »	»	»	»	»	٣٠	.	»	»
»	عابور »	»	»	»	»	٢٥	.	»	»
»	یافه قضاسی	»	»	»	رشدی	٦٠	.	١٢٥٠	»

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عددی ذکور	طلبه عددی اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
قدس	یافه قضاسی	مصلبه مکتبی	روم اطفالنه مخصوص	روم پطریقی	ابتدائی	٠	٨٥	١٢٨٠	٣١ كانون اول سنه ٣١٣
»	رمله قصبه‌سی	»	»	»	»	٤٢	٠	١١٦٠	»
»	لد »	»	»	»	»	٣٥	٠	»	»
»	» »	»	»	»	»	٠	٠	»	»
»	غزه قضاسی	»	»	»	رشدی	٣٠	٠	١٢٤٠	»
»	بیت جالاقریه‌سی	»	لاتین اطفالنه مخصوص	خوری انطون زرق	ابتدائی	٥٠	٠	١١٧٠	»
»	»	»	»	انسطاس کسرواد	»	٠	٥٠	»	»
»	بیت ساخور »	»	»	خوری انطون زرق	»	١٣	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٠	٠	»	»
»	عین عریك »	»	»	»	»	٥	٠	١٢٩٥	٢٤ تموز ٣٠٩
»	رام‌اه »	»	»	»	»	١٨	٠	١٢٧٥	»
»	»	»	»	»	»	٠	٨٠	»	»
»	جفنا	»	»	»	»	٣١	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٠	٢٥	»	»
»	بیرزیت	»	»	»	»	١٥	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٠	٢٥	»	»
»	طیبه	»	»	»	»	١٥	٠	»	»
»	»	»	»	»	»	٠	٣٠	»	»
»	قدس	سنمیر رهبان	ارمنی اطفالنه مخصوص	٠	اعدادی	٣٠	٠	١٠١٠	٢٣ كانون ثانی ٣١٤
»	»	»	»	٠	رشدی	٥٠	٠	»	»
»	»	»	»	٠	ابتدائی	٠	٤٠	»	»
»	بیت لحم	»	»	٠	»	١٣	٠	٠	»
»	یافه	»	»	٠	»	٦	٠	١٢٢٥	»
»	قدس	تلمود تورات	موسوی طائفه‌سنه مخصوص	شالمون سنوری	»	١٢٠	٠	١٣٠٤	كانون اول ٣٠٩
»	»	٠	»	شمویلی بارود	»	٣٦٥	٠	١٠٢٠	٢٢ كانون اول ٣٠٩
»	»	٠	»	حایم بورلد	»	١٨	٠	٢٩٤	»
»	»	٠	»	مردخای اسبعونی	»	٢٣	٠	٣٠٩	»
»	»	٠	»	شلمون کوهین	»	٧	٠	٣٠٨	»
»	»	٠	»	موشه مالکه	»	١٤	٠	٣٠٣	»
»	»	٠	»	سعدیا من راحیل	»	٤٠	٠	٢٨٠	»
»	»	٠	»	بنسیون تکری	»	١٢	٠	٣٠٦	»
»	»	بین سیفر	»	مایر انجیل	»	١٢٠	٠	٣٠٤	»
»	»	٠	»	یشوی مجار	»	٢٥	٠	٣٠٤	»
»	»	٠	موسویلرك اطفالنه مخصوص	شلومه سکنازی	»	٠	٢٠	٣٠٨	»

لوا	قضا	مكتبك اسمی	مكتبك منسوب اولديغی جماعت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سی	طلبه عدد ذكور	طلبه عدد اناث	مكتبك تاريخ كشادی	رخصتنامه تاريخی
قدس	قدس	•	موسويلرك اطفالنه مخصوص	كاديه نجمار	ابتدائی	•	١٥	٢٩٨	•
»	»	•	»	شلومه الياسف	»	•	٢٥	٣٠٦	•
»	»	•	»	رفقه شيخ	»	١٠	٦	٢٩٨	•
»	»	•	»	اكيفه نفتش	»	٩	•	٢٩٤	•
»	»	•	»	سمحه ليني	»	•	٩	٣٠٧	•
»	»	•	»	بوليسه تكری	»	•	١٠	٣٠٤	•
»	»	•	»	شبيره	»	٥٩	•	٣٠٣	•
»	»	•	»	ولفرهارود	»	٥	•	٣٠٨	•
»	»	•	»	ابرام ماسكيخ	»	٤	•	٣٠٤	•
»	»	•	»	شلمون باروخ	»	١٠	•	٣٠٨	•
»	»	•	»	موسی بازخ	»	١٠	•	٣٠٢	•
»	»	•	»	رابين سلمش	»	٢٠	•	٢٩٠	•
»	»	•	»	ماير كروشمن	»	١٤	•	٣٠٣	•
»	»	•	»	اسرائيل اوچر	»	١١	•	٣٠٣	•
»	»	•	»	حاييم بری يه	»	٧	•	٣٠٣	•
»	»	•	»	مردخای كور	»	١٦	•	٣٠٧	•
»	»	•	»	الياوريا	»	١٨	•	٣٠٧	•
»	»	•	»	داويد كانيتی	»	١٥	١٠	٣٠٧	•
»	»	•	»	يوشع قمس	»	١٣	٤	٣٠٧	•
»	»	•	»	يانكل شاسكی	»	٣٥	•	٣٠٧	•
»	»	•	»	ايشل سفرتوزيه	»	٥٠	•	٣٠٧	•
»	خليل	•	»	بخور فيشل	»	١١	•	٢٨٠	•
»	»	•	»	وانبين حاسون	»	١٨	•	٣٠٠	•
»	»	•	»	يهودا اسكری	»	٨	•	٣٠٠	•
»	»	•	»	يعقوب نوردوك	»	٥	•	٣٠٧	•
»	رمله	•	»	مردخای اولمش	»	١٤	•	٣٠٩	•
»	يافه	بين سپفر	»	ماير انجل	»	•	١٢٠	٣٠٤	١٠ كانون اول ٣١٠
»	عمود قاره	ايكول ايزرائيليت	»	حاييم هزان	»	٤٠		»	»
»	»	» وی قيش وبشون	»	»	»	•	٥٠	»	»
»	ملبر	ايكول ملبر	»	»	»	٤٥	•	»	»
»	»	»	»	»	»	•	٥٠	»	»
»	يافه	شعری توراه	»	نافتالی ليونيل	»	١٤٠	•	٢٩٧	»
»	عاقر	ايكول كرون	»	حايم حزان	»	٤٠	•	٣٠٤	»
»	»	•	»	•	»	•	٣٠	٣٠٤	»
»	قدس	قبط مكتبی	قبط جماعته مخصوص	•	»	٣٦	•	•	•

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبک اسمی	مکتبک منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبک درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبک تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
قدس	قدس	وررش صوبه	موسویلرک اطفالنه مخصوص	اسحق براق	ابتدائی	١١٠	٠	٢٨٣	١٩ تموز سنه ٣٠٩
»	»	الیز یسمل	»	فرایم کون	رشدی	٨٠	٠	٢٧٤	٠
»	»	حای اولام	»	میلخ برمش	ابتدائی	٥٠	٠	٣٠٢	٢٢ کانون اول »
»	»	»	»	»	»	٦٠	٠	٢٠٠	٠
»	»	تورات حایم	»	فیکر وایزاق	»	٤٠	٠	٣٠٨	٢٣ تشرین ثانی »
»	»	تلدود تورات	»	حایم زورنفلد	»	٣٠	٠	٣٠٣	٢٢ کانون اول »
»	»	بری عیص حایم	»	»	»	١٠٠	٠	٢٩٩	» »
»	خلیل	٠	»	موس فیش	»	٣٩	٠	١٠٠٥	٠
»	قدس	انکلتره خاتونلر مسیونیک جمعیتی	»	یعقوب الیاد	»	١٨	٠	١٢٨٠	٠
»	»	»	»	اسرائیل حایم کوهیه	»	١٢	٠	١٢٩٠	٠
»	»	روشلد	»	فورنته نجار	»	٠	٢٠٠	١٣٠٢	٢٣ تشرین ثانی ٣٠٩
»	خلیل	٠	»	افرایم شایوف	»	١٦	٠	١٢٩٨	٠
»	غزه	٠	پروتستانت	اسیسوپر	»	٣٠	٠	١٢٨٦	٠
»	»	٠	»	»	»	٠	٢٠	»	٠
»	یافه	٠	»	فسیس ولتیرس	»	٩٠	٠	١٢٨٩	٠
»	»	٠	»	»	»	١٣٠	٠	١٢٩٣	٠
»	»	طابنیا مدرسه‌سی	اطفال غیرمسلمه تعلیمنه »	مشروکراتود	»	٠	٦٩	١٢٩٢	١٥ کانون اول ٣٢٣
»	لد	٠	»	فسیس ولتیرس	»	٣٠	٠	١٢٨٢	٠
»	»	٠	»	»	»	٠	٦٠	١٢٨٤	٠
»	رمله	٠	»	»	»	٤٤	٠	١٢٧٧	٠
»	»	٠	»	»	»	٠	٦٠	»	٠
»	قدس	اکول روس	اطفال غیرمسلمه	اسکندر بابوف	»	٢٥	٠	١٣١١	٢ ایلول ٣٠٩
»	»	٠	موسویلره	موسی کوهین	»	١٠	٠	١٢٧٧	٠
»	»	٠	»	نحومه باکید	»	٩	٠	١٣٠٨	٠
»	»	٠	»	اوشرتیش بابرک	»	١٣	٠	١٣٠٧	٠
»	بیت جلا	٠	»	راهب انطونین	»	٠	١٢٨	١٢٩٥	٠
»	قدس	الیانس اسرائیلیت	»	نسیم باخار	اعدادی	٨٠	٠	١٣٠٠	٩ تموز »
»	»	اکنیرکی	لاتین رهبان مکتبی	نیوفلس	٠	٢٤	٠	١٢٦٥	٠
»	»	سانت آن	»	کردنیال	٠	١١٥	٠	١٢٩٨	٠

لوا	قضا	مكتبك اسمى	مكتبك منسوب اولديغى ملت	نامه رخصت ويرلمش اولان مدير مسئول	مكتبك درجه سى	عدد طلبه ذكور	عدد طلبه اناث	مكتبك تاريخ كشادى	رخصتنامه تاريخى
قدس	قدس	دام روسيون	.	سوراليانور	.	.	١٥٠	١٢٨٢	.
»	»	فررمكتبى	.	فررانكليز	.	١٢٠	.	١٢٩٢	.
»	»	ترارنط مكتبى	.	هانرى	.	٨٥	.	٩١٠	.
»	»	راهبان ماريوسف	.	جرمير	.	.	١٢٠	١٢٨٢	.
»	عين كارم	صهيوله راهبه لرى	.	اليانور	.	.	٥٣	١٣٠٢	.
»	بيت لحم	.	.	راليه	.	.	٧٥	١٢٨٢	.
»	»	قاتوليك ايتامخانه سى	.	رون بللونى	.	٢٧٢	.	٩١٠	.
»	»	ماريوسف راهبه لرى	.	انجليكار	.	-	٥٧	١٢٨٤	.
»	قدس	تميل اشفيستن	المان اطفالنه مخصوص	بونادان هوفش	ابتدائى	٥٢	٣٤	٢٩٦	.
»	»	.	»	بانيس	»	١٢	١٦	٢٦١	.
»	»	دارالايتام	اطفال غيرمسلمه يه »	بوضاشنيلر	»	١٣٤	٧	٢٧٨	٢ ايلول ٣٠٩
»	»	تاليتا قومس	»	تارپوطه بيلس	»	.	١١٨	٢٦٩	١ » »
»	»	.	.	مناويل ميلر	»	٦٠	.	٢٦٠	.
»	»	.	.	»	»	.	٣٠	٢٨٥	.
»	بيت جلا قريه سى	.	.	»	»	١٢٠	.	٢٦٥	.
»	»	.	.	»	»	.	٤٠	٣٠٥	.
»	يافه	هيكليه	.	بوضافرسنك	»	٣٣	٣٤	٢٩١	.
»	»	انجيله	.	بوضاجوجى كابوس	»	٣	١٠	٣٠٧	.
»	»	هيكليه	.	بوضادريهلر	»	٢٧	٣٠	٢٩١	.
»	قدس	اوسيس قاتوليك المان	.	الابرشيمت بوضا	»	.	٥٠	٣٠٨	١ تموز ٣١١
»	رام اه	الاى جويس وسيل	.	نيموژ يوفم هوشه	»	.	٢٢	.	٢٩ كانون اول ٣١٤
»	»	»	.	»	»	.	٦٠	.	»
»	خليل قضاسى	.	موسويلرك اطفالنه »	منجلس منلزون	»	١٦	.	٣٠٥	.
»	قدس	ويكل نوران	»	مندل البرو	»	٥٥	.	٢٩٤	٢٢ كانون اول ٣١٤
»	»	.	»	قيس ليز	»	٧٥	.	٢٧٥	.
»	»	.	.	قيس جوله	»	.	٢٢	٢٧٥	.
»	»	صهيون	پروتستان اطفالنه »	قيس زبلبر	»	٦٩	.	٢٧٨	.
»	»	.	»	قيس جوله	»	.	٣٢	٢٧٢	.
»	»	.	»	فيس ولش	»	٧٠	.	٢٠٦	.
»	»	.	»	مستر سيفح	»	.	٧٠	٢٧٨	.
»	جفنا قريه سى	.	»	»	»	١٦	.	٢٩٢	.
»	طيبه »	.	»	»	»	٣٥	.	٢٩٢	.
»	بيرزين »	.	»	»	»	٣٠	.	٢٩٢	.

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامه رخصت ویرش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
قدس	زام‌اه	.	پروتستان اطفالنه مخصوص	مستر سیفح	ابتدائی	٣٠	.	٢٩٢	.
»	ابود	.	»	»	»	١٦	.	٢٩٢	.
»	بیت لحم	انکلتره خاتونلر امسیونیك جمعیتی	غیر مسلم اطفالنه مخصوص	ماری چاکمیز	»	.	٦٧	٣٠٦	.
»	یافه	ایکول اوکریکولندر	لاتین رهبان مکتبی	یوسف نیکو	.	١٠٠	.	١٢٨٢	.
»	»	.	»	سلبتوری	.	١٠٠	.	١٢٨٧	٩ تموز سنه ٣٠٩
»	»	.	»	»	.	٤٥	.	٩١٠	.
»	»	فرر مکتبی	»	فرر الیانس	.	.	١٥٠	١٢١٠	.
»	رمله	.	لاتین » مخصوص	سلفتوری	.	٢٢٠	.	١٣٠٦	.
»	»	.	»	لیوقادی	.	٤٠	.	١٢٧٠	.
»	قدس	.	»	شمعون جروس	.	.	٤٠	١٢٩٢	.
»	»	زراسانطه راهبه‌لری	»	جوزیفین	.	٤٠	.	١٣١٢	٩ کانون ثانی ٣١١

کتبخانه‌لر

لوا	قضا	کتبخانه‌لرك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی
قدس شریف	یافه	ابولبوت کتبخانه‌سی	جامع کبیرده	محمد پاشا ابولبوت	٢٦٣	١٢٢٧ سنه‌سی
»	غزه	مفتی »	درج محله‌سنده	مفتی اسبق محی الدین افندی	٢١٠	نامعلوم
»	.	المکتبة الخالدیه »	سلسله محله‌سنده	حاجی راغب خالدی افندی مرحومه والده‌سنك وصیه‌سیله تعمیراً تأسیس ایدلمشدر	١٣١٨	ن ٣١٧

مطبعه‌لر

لوا	قضا	مطبعه‌نك اسمی	محلی	صاحب امتیازلری	نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
قدس	قدس	روم مناستری مطبعه‌سی	نصارا محله‌سنده	روم پطریقخانه‌سی	حروفات	عربجه ورومجه	نامعلوم	رسم باصمقده‌در
»	»	ارمنی مطبعه‌سی	شرف »	ارمنی »	طاش وحروفات	عربجه، ترکجه، ارمنیجه وفرانسزجه	١٢٦٦	»
»	»	الاباء الفرنسین »	جوالده »	فرانسیسکان راهبلرینك رئیسی	»	السنهٔ مخلفه‌ده	١٢٦٤	»
»	»	اسرائیل فرومکن »	واد »	دولت علیه تبعه‌سندن اسرائیل فرومکن	حروفات	عبرانیجه ، روسجه ولاتینجه	١٢٩٠	»
»	»	.	واد »	آلمانیالی یهودالیب هرشنسترون	»	عربجه، عبرانیجه وفرانسزجه	١٢٩٤	»
»	»	.	شرف »	» اسحق بحوم لیوی	»	السنهٔ مختلفه‌ده	١٣١٥	»
»	»	.	» »	دولت علیه تبعه‌سندن شمویل سکرمن	»	عبرانیجه وفرانسزجه	١٢٩٠	»
»	»	.	» »	نمچه‌لی ابراهام زونونفل	»	عبرانیجه	١٢٩٥	باصمامقده‌در

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مطبعه‌لرك اسمی	محلی	صاحب امتیازلری
قدس	قدس	.	باب الخلیل خارجنده	دولت علیه تبعه‌سندن ابراهیم مورلونس
»	»	.	»	المانیالی داویدبول موس سلمون
»	»	.	»	دولت علیه تبعه‌سندن حمد ابن شلومه
»	»	انکلیز مطبعه‌سی	شرف محله‌سنده	انکلتره‌لی مستر کلك
»	»	»	باب العامود خارجنده	انکلتره‌لی شرن مسیوناری سوسای جمعیتی
»	»	.	جوالده محله‌سنده	دولت علیه تبعه‌سندن جورجی جیب حنانیا
»	»	.	نصارا »	دولت علیه تبعه‌سندن انطون لونصو
»	»	ایتامخانه مطبعه‌سی	باب الخلیل خارجنده	المانیالی تیودور شنیلر
»	»	.	»	دولت علیه تبعه‌سندن لیوش کهانه
»	»	.	واد محله‌سنده	دولت علیه تبعه‌سندن لیب منزو
»	»	.	باب الخلیل خارجنده	روسیه‌لی سلیمان داود فانیکولد
»	»	.	سلسله محله‌سنده	نمچه‌لی یوسف اشیلرنکر
»	»	دومیان مطبعه‌سی	نفس یافه قصبه‌سنده	دولت علیه تبعه‌سندن یوسف دمیان
»	»	مبارك لانصو »	»	دولت علیه تبعه‌سندن مارتین لانصو

غزته‌لر

غزته‌نك طبع اولندیغی لسان	غزته‌نك اسمی	صاحب امتیازك اسمی
عبرانیجه	عربجه حبق وعبرانیجه حبیلن	دولت علیه تبعه سندن اسرائیل فرومکن
عربجه	الغزال	آلمانیالی یهودـ لیب بن اسحق
عبرانیجه	هاسیفی	» » » » »
عربجه وعبرانیجه	هاشکاف یعنی مجله رسالهٔ موقته‌سی	تبعهٔ دولت علیه‌دن حمده بنت شلومو نام خاتوندر

نوعی	هانکی لسانلرده آثار طبع ایتدیکی	تاریخ کشادی	رسم باصوب باصمدیغی
حروفات	عبرانیجه وفرانسزجه	١٣٠٢	رسم باصار
»	عربجه، عبرانیجه وفرانسزجه	١٢٨٢	»
»	» » »	١٣١٢	باصمامقده
»	انکلیزجه ونمچه‌جه	١٢٨٥	»
»	عربجه	»	»
»	عبرانیجه، فرانسزجه وموسقوجه	١٣١٣	باصمقده
»	ترکجه، عربجه، فرانسزجه وایتالیانجه	نامعلوم	»
»	ترکجه، عربجه، فرانسزجه، نمچه‌جه وانکلیزجه	»	»
»	عربجه، عبرانیجه وفرانسزجه	»	»
طاش وحروفات	.	١٣١٦	»
حروفات	عربجه، فرانسزجه وموسقوجه	نامعلوم	»
»	عبرانیجه	»	»
»	عربجه، ترکجه وفرانسزجه	١٣١١	»
»	» » »	»	»

قلعهٔ سلطانیه سنجاغی

نفوس عمومیه	مکاتبده تحصیلده بولنان طلبه	طلبه‌نك نفوس عمومیه‌یه نسبتی
١٤٠٠٠٠	١٦٥٢٥	١١٨ / ١٠٠٠

معارف اداره‌سی

معارف مدیریتی وظیفه‌سی مکتب اعدادی مدیری طرفندن اداره وایفا اولنمقده‌در

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معارف محاسبه مأموری	محمد نوری افندی	٠	٠	٠	٠
صندوق امینی	حاجی صادق «	٠	٠	٠	٠
فخری موزه مأموری	ایوب صبری «	٠	٠	٠	٠

بیغا سنجاغی مکتب اعدادیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
مدیر	اسماعیل حقی افندی	٠	٠	٠	٠
عقائد ، عربی ، وفارسی معلمی	مصطفی نوری «	طشره رؤسی	١٧ ر ٣٠٧	٠	٠
رسم «	حسن بصری «	یوزباشی	٣١١	٠	٠
تاریخ ، جغرافیا ، وهندسه «	اسماعیل حقی «	٠	٠	٠	٠
ترکجه ، علم اشیا واصول دفتری «	علی رضا «	٠	٠	٠	٠
فرانسزجه ، حساب وجبر «	سراب «	٠	٠	٠	٠
حسن خط «	محمد نوری «	٠	٠	٠	٠
برنجی سنه ترکجه «	احمد صدقی «	٠	٠	٠	٠
مبصر اول	علی «	٠	٠	٠	٠
مبصر ثانی	احمد «	٠	٠	٠	٠

١٣١٦ — ١٣١٧ سنهٔ دراسیه‌سی ظرفنده موجود طلبه

مسلم	غیرمسلم	یکون	خدمه
١٣٦	١٧	١٥٣	٢

مکاتب رشدیه

بیغا قضاسی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	رجب حمدی افندی	٠	٠	٠	٠
« ثانی	محمود «	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	اسماعیل «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٦٥ خدمه : ١

لاپسکی مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم وکیلی	محمد افندی	٠	٠	٠	٠
حسن خط معلمی	محمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٣ خدمه : ١

اذینه مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	محمد عزمی افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	حافظ محمد «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ٤٦ خدمه : ١

ایواجق مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلم اول	نعمان افندی	٠	٠	٠	٠
خط معلمی	واصف «	٠	٠	٠	٠

طلبه : ١٩ خدمه : ١

قلعهٔ سلطانیه اناث مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	نظمیه خانم	٠	٠	٠	٠
« ثانیه	شفیعه «	٠	٠	٠	٠

طالبات : ٢٠ خدمه : ١

بیغا اناث مکتب رشدیسی

مأموریت	اسامی	رتبه	تاریخی	ع	م
معلمهٔ اولی	شوکت خانم	٠	٠	٠	٠

طالبات : ١٨ خدمه . ١

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مدرسه‌نك اسمی	محلی
بیغا	بیغا	خطیب‌زاده	تقیه‌جی
»	»	.	جامع کبیر
»	اذینه	جامع کبیر	»
»	»	.	جامع جدید
»	»	جامع عتیق	» عتیق
»	لاپسکی	غازی یعقوب بك	یعقوب بك جامعی
»	ایواجق	خداوندکار غازی	طوزله

مکاتب

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه‌رخصت ویرلش اولان مدیر مسئول
بیغا	قلعهٔ سلطانیه	روم مکتبی	روم	روم پطریقخانه‌سی
»	»	» قز »	»	» »
»	»	ارمنی »	ارمنی	.
»	»	» قز »	»	.
»	بیغا	روم »	روم	روم »
»	»	» قز »	»	» »
»	»	نرسسیان »	ارمنی	.
»	اذینه	روم »	روم	روم »
»	»	اناث »	»	» »
»	»	آرامیان »	ارمنی	» »
»	»	» اناث »	»	» »
»	لاپسکی	آیاترقونه »	روم	روم »
»	ارنکوی ناحیه‌سی	قیومجی ده‌لیوس	»	ایمروزلی یورغاکی
»	» »	» »	»	» »
»	قوم‌قلعه ناحیه‌سی	یکیشار	»	روم پطریقخانه‌سی
»	اذینه	جدیدقریه‌سی	»	» »
»	بیغا	قره‌طاغ »	»	» »
»	»	دکرمنجك »	»	» »
»	»	آقساز »	»	» »
»	»	حاونجه »	»	» »
»	»	میساچه »	»	» »
»	»	قلف تلی »	»	» »
»	ایواجق	چنجی صغیر »	»	» »
»	»	» کبیر »	»	» »

مدرسی	طلبه عددی	مدرسه‌نك بانیسی
احمد افندی	١٥	خطیب زاده
حاجی موسی »	١٤	حاجی امین اغا
مفتی حسن فهمی »	١٠	عبدالرحمن بك
حاجی عبدالحلیم »	٢٠	خادمی زاده حاجی عثمان بك
» حافظ عثمان »	١٨	حاجی بالی
علی »	٥	غازی یعقوب بك
حافظ عبدالمطلب »	٥٥	» خداوندکار سلطان مراد خان اول حضرتلری

غیر مسلمه

مکتبك درجه‌سی	عدد طلبه ذکور	عدد طلبه اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
ابتدائی ورشدی	١٧٤		قدیم	١٦ کانون ثانی ٣٠٩
رشدی وابتدائی		١١٤	»	» » »
»	٩٧		»	٧ تشرین اول »
ابتدائی		١٠٣	»	» »
»	١٢٠		١٢٦٠	١١ نیسان ٣١٠
»		٧٠	١٢٩٨	» »
»	٢٠	١٧	قدیم	» »
»	٤٥		»	١٠ مایس »
»		٣٧	»	» »
»	٢٥		»	١٦ ایلول ٣٠٨
»		٢٠	»	» »
»	٥٠	٢٥	»	٢٣ مایس ٣١٠
ابتدائی ورشدی	٩٠		١٣٠٢	٢٩ » ٣٠٨
ابتدائی اناث		٧٠	»	٢٩ » ٣٠٨
»	٣٠			١٠ » »
»	٣٣	٢٠	مجهول	» »
»	٤٠	١٦	»	١١ نیسان »
»	٣٨	٣٥	»	» »
»	٤٥	٢٣	»	» »
»	٥٠	٢٦	»	» »
»	٢٠	٢٠	»	» »
»	٣٥	١٨	»	٤ تشرین ثانی »
»	١٠	٢٠	»	» »
»	٢٥	١٣	»	» »

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی جماعت	نامه رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
بیغا	ایواجق	باباسلق قریه‌سی	روم	روم پطریقخانه‌سی	ابتدائی اناث	٣٠	١٣	مجهول	٤ تشرین ثانی ٣١٠
»	»	نارلی »	»	» »	» »	٢٧	٢١	»	» »
»	»	اطه تپه »	»	» »	» »	٢٣	٢٥	»	» »
»	بیرافیج	روم	»	» »	» »	٧٥	٦٣	»	١٠ مایس »

مکاتب اجنبیه

لوا	قضا	مکتبك اسمی	مکتبك منسوب اولدیغی ملت	نامنا رخصت ویرلمش اولان مدیر مسئول	مکتبك درجه‌سی	طلبه عدد ذکور	طلبه عدد اناث	مکتبك تاریخ کشادی	رخصتنامه تاریخی
بیغا	قلعهٔ سلطانیه	الیانس اسرائلیت	موسوی	موسه قوزو	ابتدائی	١٢٠	١٣٠	١٢٩٤	٩ شباط ٢١٥

کتبخانه‌لر

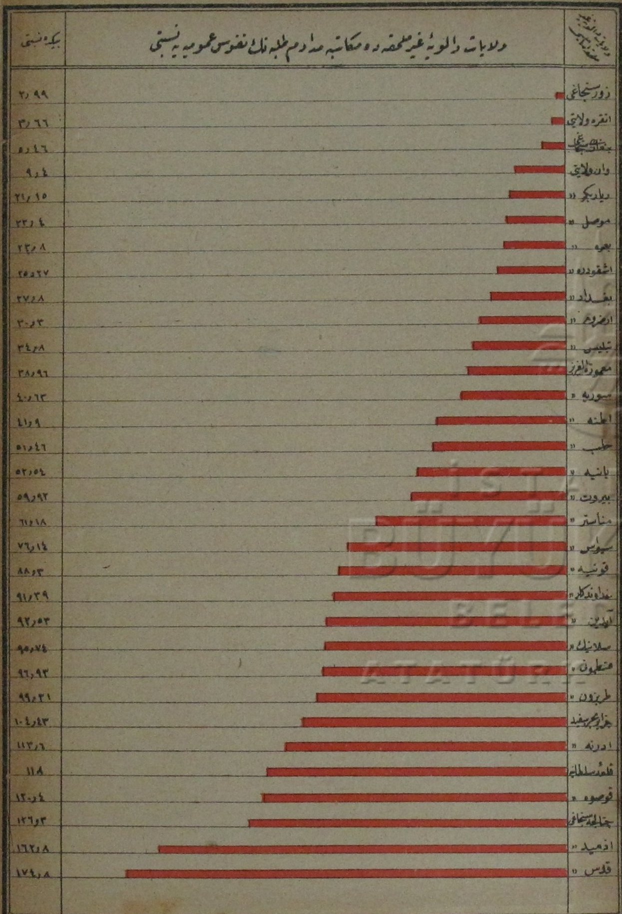
لوا	قضا	کتبخانه‌نك اسمی	محلی	بانیسی	عدد کتب	تاریخ تأسیسی	
بیغا	اذینه	خدیجه والده سلطان	قوم قلعه ناحیه‌سنده	خدیجه والده سلطان	١٥٠	نامعلوم	·
»	بیغا	·	تقیه‌جی	حاجی امین اغا	٤٥٠	١٢١٣	·
·	لاپسکی	·	جامع شریف درونده	یساری علی افندی	٨٠	١٢٦٣	·

داخل لواده مطبعه وغزته یوقدر

جلوس همایون حضرت پادشاهی یوم مسعودندن بری کشاد اولنان مکاتب

لوا	قضا	مکتبك درجه‌سی	مکتبك بولندیغی موقع	تاریخ کشادی	مقدار مصرفی غروش	ملاحظات
بیغا	قلعهٔ سلطانیه	اعدادی	دکرمنلك	٣٠٦	٣٢٧١٢١	
»	»	اناث ابتدائی	تکیه سوقاغنده	٣١٢	١٤٥٠٠	فوقانی وتحتانی اولمق اوزره ابتدائی ورشدی بربرده‌در
»	»	» رشدیه‌سی	» »	٣١٤		
»	بیغا	» »	تکیه‌جی	٣٢٥	٧٥٠٠	
»	لاپسکی بربورغاز ناحیه‌سی	ابتدائی	جامع عتیق	٣١٣	٥٠٠٠	اصحاب حمیتدن سعدالدین افندی طرفندن مجدداً انشا ایدلمشدر
»	نفس لاپسکی قصبه‌سی	»	عبدالرحیم افندی محله‌سی	٣٠٨	٢٠٠٠	معلمی محمد افندی طرفندن تعمیراً
»	اذینه	ذکور ابتدائی	جامع کبیر	٣٠٣	٧٥٠٠	اعانهٔ اهالی ایله
»	بیغا	» »	قصبه ایچنده	٣١٢	٥٤٠٠	»
»	»	» »	قره بیغا ناحیه‌سنده	٣١٢	٨٠٠٠	»
»	»	» »	دیمتوقه »	٣٠٥	١٤٠٠٠	»
»	»	» »	چاك	٣٠٢	٦٠٠٠	ناحیهٔ مذکوره اهالیسندن عثمان افندی طرفندن انشا ایدلمشدر

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI



İstanbul Büyükşehir Belediyesi Atatürk Kitaplığı



İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

İSTANBUL
BÜYÜKŞEHİR
BELEDİYESİ
ATATÜRK KİTAPLIĞI

resim 19 s.
cetvel 1 "
harita 1 adet